

امام طبرانی کی شہرہ آفاق کتاب المعجم الکبیر کی احادیث  
کافقی ترتیب سے پہلی مرتبہ آسان سلیس اردو ترجمہ مع تخمینہ

جلد  
چہارم

# المعجم الکبیر



تالیف الإمام الحافظ ابی القاسم سلیمان بن احمد بن ایوب النخعی الطبرانی  
المتوفی ۳۲۰ھ

مترجم غلام دستگیر چشتی سیالکوٹی  
مدرس جامعہ رسولیہ شیرازہ رضویہ بدایین لاہور

پروگریسو بکس

امام طبرانی کی شہرہ آفاق کتاب المعجم الکبیر کی احادیث  
کا فقہی ترتیب سے پہلی مرتبہ آسان سلیس اردو ترجمہ منع تصنیف



# المعجم الکبیر

تالیف

الإمام الحافظ ابی القاسم سلیمان بن احمد بن ایوب اللخمی الطبرانی

المتوفى ۳۲۰ھ

مترجم

غلام دستگیر چشتی سیالکوٹی

مدرسہ جامعہ رضویہ شیخہ ازیہ رضویہ بلال گنج لاہور

یوسف ناکمیٹ، غزنی سٹریٹ

اردو بازار، لاہور

فون 042-37124354 فیکس 042-37352795

پروگریسو بکس



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
جلد حقوق، حق بائع محفوظ ہیں



# المعجم والكبير

تأليف  
الإمام الحافظ أبي القاسم سليمان بن أحمد بن أيوب النخعي البغدادي

للتوقف ٢٢١٠ هـ

غلام دستگیر چشتی سیالکوٹی  
مکتبہ ہمدردیہ شیخ زین العابدین رضی اللہ عنہما لاہور

باراول	مارچ 2016ء
پرنٹرز	آصف صدیق، پرنٹرز
تعداد	1100/-
ناشر	چوہدری غلام رسول - میاں جواد رسول میاں شہزاد رسول
قیمت	= / روپے

ملنے کے پتے

مکتبہ بیت 2 ٹریڈو

12- گنج بخش روڈ لاہور فون 042-37112941  
0323-6636776

ملت پہلی گیشرن

Ph: 051-2254111 فیصل مسجد اسلام آباد  
E-mail: millat\_publication@yahoo.com

شوروم ملت پہلی گیشرن دوکان نمبر 5- مکہ سنٹر نیوار دو بازار لاہور 0321-4146464  
Ph: 042-37239201 Fax: 042-37239200

پوسٹ آفیس ٹیکسٹ  
آرٹو بازار لاہور

فون 042-37124354 ٹیکس 042-37352795

پروگریسو بکس

## فہرست (بلحاظ فقہی ترتیب)

عنوانات	حدیث نمبر
<b>کتاب الایمان</b>	
تقدیر پر ایمان لانے والا ایمان دار ہے	5767
تقدیر کا انکار کرنے والا زندیق ہے	5811
حضور ﷺ کی محبت کے بغیر ایمان ہی نہیں ہے	6302
تقدیر کے متعلق	6464, 6459, 6440, 6439, 6434, 6431
<b>کتاب الطہارۃ</b>	
شرمگاہ پر پانی چھڑکنا	5447, 5439
مذی کی صورت میں وضو ہے	5459, 5460
تین پتھروں سے استنجاء کرنا	5565
وضو کر کے درود شریف پڑھنا چاہیے	5566, 5567
موزوں پر مسح کرنے کے متعلق	5599, 5669, 5762
مسواک کرنے کے متعلق	5886
استنجاء تین پتھروں سے کرنا سنت ہے	5956, 5957
قضائے حاجت کے وقت قبلہ رخ نہیں ہونا چاہیے	5958, 5959
نکسیر سے وضو ٹوٹ جاتا ہے	5974, 5975



5997	تیم کرنے کے متعلق
6044ۛ6041	موزوں پر مسح کرنے کے متعلق
6096	حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ اپنی داڑھی کا خلال کرتے تھے
6163	وضو کے متعلق
6182	ناک میں پانی ڈالنے کے متعلق
6311ۛ6309	بچہ کا پیشاب اگر کپڑے پر لگ جائے تو اس دھولینا چاہیے
6324	غسل اور وضو کے لیے کتنا پانی ہونا چاہیے
6378	جب کوئی عورت مر جائے تو عورت کو غسل کیسے دیا جائے؟
6489	وضو کب ٹوٹتا ہے
6490	تین پتھروں سے استنجاء کرنا
6574	آگ سے پکی ہوئی شے کھانے کے بعد گلّی کرنی چاہیے

### کتاب الصلوٰۃ

5208	قبر پر اذان پڑھنے کا ثبوت
5298	نماز پڑھتے وقت نگاہ سجدہ کی جگہ رکھنی چاہیے
5302	نماز میں اگر کوئی شک ہو جائے
5307ۛ5305	نمازوں کے اوقات
5311,5312	اذن اونچی آواز میں دینی چاہیے
5313,5314,5316	عیدین کی تکبیریں
5315	جمعہ کا خطبہ دیتے وقت عصا کا سہارا لینا
5317	اذان کی ابتداء
5318,5319	حضرت سعد رضی اللہ عنہ بھی اذان دیتے تھے
5324	نمازِ ظہر کا وقت

5415۳5212	حضرت سہیل بن حنیف کی نماز جنازہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے پڑھائی
5428۳5425	مسجد قباء میں نماز پڑھنے کا ثواب عمرے کے برابر ہے
5452	ایک صحابیہ کی قبر پر نماز جنازہ پڑھانا
5461	جو کام جمعہ کے دن ضروری ہیں
5471	جنازہ دیکھ کر کھڑے ہونا
5494	سترہ کے قریب کھڑا ہونا چاہیے
5501	نماز خوف کا طریقہ
5507	نماز فجر کے بعد ذکر کرنے کی فضیلت
5571	سلام دائیں طرف سے شروع کرنا
5583	نماز مغرب کا وقت
5606	نماز میں دائیں بائیں جانب سلام ہے
5607,5610	اگر امام بھول جائے تو
5655,5656,5716,5769,5771	جمعہ کا وقت
5720	جنازہ کے ساتھ کیسے چلنا چاہیے
5749	نماز میں اگر امام کو کوئی بات ہو جائے
5776,5781	حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کا رسول اللہ ﷺ کی عدم موجودگی میں نماز پڑھانا
5876	نماز میں اگر امام بھول جائے
5879,5880	نماز کے لیے انتظار کرنا
5882,5883	نماز میں آگے سے گزرنے کا خوف ہو تو سترہ رکھنا چاہیے
5930	حالت سفر میں نماز قصر ہے
5966	نماز پڑھتے وقت گناہ معاف ہوتے ہیں
5969۳5967	جمعہ کے دن کی فضیلت

6002	مسلمان جب نماز شروع کرتا ہے
6017	باجماعت نماز پڑھنے کی ترغیب
6023	صبح نماز پڑھنے والا اللہ کی رحمت میں ہوتا ہے
6024	اسلام غریبوں سے شروع ہوا تھا
6028,6029	پانچ نمازوں کی مثال
6047	جو علم عام ہوگا، عمل نہیں ہوگا
6048	التحیات کے الفاظ
6066,6067	جمعہ کے دن کی عظمت
6091	حضور ﷺ کی نماز سے محبت
6097	نمازِ چاشت
6147	مؤمن نماز پر پیشگی کرتا ہے
6167	نمازِ مغرب کا وقت
6180	نمازِ فجر اور عصر کے بعد نماز نہیں ہے
6229،6224	امامت بڑا آدمی کروائے
6241	اللہ کی رضا کے لیے ایک روزہ رکھنے کا ثواب
6243	حضور ﷺ کی آخری نماز
6248	حضرت ابوحنیفہ رضی اللہ عنہ مسجد قباء کے امام تھے
6274,6475	نماز میں قرأت مختصر کرنی چاہیے
6286	سحری کا وقت
6344،6340	پہلے والا وضو ہو اور کوئی شی کھالے تو گلہ کر کے نماز پڑھی جاسکتی ہے
6417	بکریوں کے باندھنے کی جگہ نماز پڑھنے کے متعلق
6418,6420	جب بچہ سات سال کا ہو تو اس کو نماز پڑھنے کا حکم دو؛ جب دس سال کا ہو تو اس کو مارو کہ نماز پڑھے



6512 تا 6504

جمعہ کی دوسری اذان حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے دورِ خلافت میں شروع ہوئی

6521

جمعہ کے خطبہ میں بیٹھنا سنت ہے

6531

نمازِ مغرب کا وقت

6536, 6537

سفر میں نماز میں قصر ہے

6545

پیشانی پر سجدہ کا نشان

6552

نماز یکسوئی سے پڑھنی چاہیے

6573 تا 6559

تحیۃ المسجد

## کتاب العلم

5370

علم چھپانے کا انجام

5778

علم حاصل کرنے کی فضیلت

6050

علم خرچ کرنے سے بڑھتا ہے

6483

علم حاصل کرنے والے کی عظمت

## کتاب الصوم

5308

رمضان کی فضیلت

5405, 5406

رجب کے مہینہ کی عظمت

5462

سفر میں افطار کرنے کی اجازت

5622

جنت کے جس دروازے سے روزہ دار گزریں گے

5636

افطاری کا وقت

5641

سحری کا وقت

5663, 5687

روزے داروں کے لیے جنت کا دروازہ

5673

شعبان کے روزوں کی فضیلت

5738

سحری کا وقت

5790	عرفہ کے دن روزہ رکھنے کی فضیلت
5803	روزے دار جس دروازے سے گزریں گے
5814	روزے کی افطاری کا وقت
6012	سحری کا وقت
6038	رمضان میں رزق حلال سے روزہ کھولنے کا ثواب
6039	رمضان میں روزے دار کے لیے فرشتے دعا کرتے ہیں
6073-6069	روزہ بھجور سے افطار کرنا چاہیے
6166	عاشوراء کا روزہ

### کتاب فضائل القرآن

5252,5253	جو قرآن سیکھ کر بھول جائے تو اسے قیامت کے دن جذام کی بیماری لگ جائے گی
5304	قرآن کی آیتوں کا مقابلہ نہیں کروانا چاہیے
5672	چند سورتوں کا ذکر
5731	سورۃ بقرہ کی شان اس کے پڑھنے والا شیطان سے محفوظ رہتا ہے
5768	قرآن کو آگ نہیں چھو سکتی ہے

### کتاب التفسیر

5178	ذوقوا مس سقرا کی تفسیر
5432,5433,5435	ولا تیمموا الخبیث کی تفسیر
5659	کلوا واشربوا کی تفسیر
5873	واخیرین منهم لما یلحقوا بہم وهو العزیز الحکیم کی تفسیر
5977	للاخرة اکبر درجات واکبر تفصیلاً کی تفسیر
5987	چند آیتوں کی تفسیر
5999	سورۃ مائدہ کی چند آیتوں کی تفسیر

6123

سورہ فتح کی تفسیر

6177

فمن شہر منکم الشہر کی تفسیر

6265

ادعوہم لاباہم کی تفسیر

## کتاب الحج

5421

زل کرنے کے متعلق

5478,5479

حج و عمرہ کے متعلق

5608,5609

جب تلبیہ پڑھا جاتا ہے

6430

عمرہ حج میں شامل ہے

6500,6496,6492

تلبیہ اونچی آواز میں پڑھنا چاہیے

6541.

حضرت سائب نے بچپن میں حج کیا تھا

## کتاب الجنة والجهنم

5353

حضرت آسیہ و حضرت مریم کی شادی جنت میں حضور ﷺ کے ساتھ ہوگی

5574

جنت کی نعمت

5630

جنت کے گھر

5584

جنت میں ایک کوڑے کے برابر جگہ ملی تو دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے

5644

جنت والوں کا مقام

5650

ستر ہزار لوگ بغیر حساب کے جنت میں جائیں گے

5681

أحد پہاڑ جنتی پہاڑ ہے

5695

جنت میں وہ نعمتیں ہیں جو کسی نے نہیں دیکھی ہوں گی

5712

جنت کی خوشبو

5745,5758

جنت کے کمروں کا منظر

5765

جنت میں سب سے پہلے داخل ہونے والے کا چہرہ چاند کی طرح ہوگا



5806,5807

جنت کے درخت کا سایہ

5870,5871

جنت کے متعلق

6314,6317

جہنم سے پناہ لینے کے متعلق

6460

جنت و جہنم والے لوگ

## کتاب البيوع

5310

سونا سونے کے بدلے فروخت کرنے کے متعلق

5502

عرا یا کی بیع

5504

بیع مزابنہ

5766

دھوکہ کی بیع منع ہے

6347

کاروبار کرنے کا طریقہ

## کتاب الجهاد

5423,5430

حضرت سہیل بن حنیف کی جرأت

5489

جنگ حنین کے متعلق

5530

کسی مسلمان کی طرف تلوار کے ساتھ اشارہ نہیں کرنا چاہیے

5562

شہداء اُحد والوں کے متعلق

5579

اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کا چہرہ مبارک زخمی ہوا تھا

5585

حضرت سہیل رضی اللہ عنہ اُحد کے دن موجود تھے

5614

جہاد کن لوگوں سے ہے؟

5657,5691

اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کا چہرہ مبارک زخمی ہوا

5729

اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ زخمی ہو گئے

5733

جہاد کرنے کے متعلق

اُحد کے دن آپ ﷺ کا چہرہ زخمی ہوا تو حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا اور حضرت علی رضی اللہ عنہ نے آپ کو پٹی کی 5786,5787

5872

اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب

5992,5993

شہداء کی تعداد

6057۶6054

اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب

6114۶6112

قیدیوں کے متعلق

6151۶6149

مقتول کا سامان

6011

اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب

6160,6161

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ سات غزوات میں شریک ہوئے

6165

خیبر کی جنگ

6169,6170

تیر اندازی کرنے کے متعلق

6170

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کے اشعار جو آپ نے خیبر میں پڑھے تھے

6202۶6200

حضرت سلمہ بن سلامہ رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے

6246

حضرت ابو حذیفہ رضی اللہ عنہ جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے

6313

مالِ غنیمت کے متعلق

6366,6367

غزوہ خندق

6480۶6478

حضرت سراقہ بن حباب رضی اللہ عنہ خیبر میں شہید ہوئے تھے

### کتاب النکاح

5268۶5266

حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کی شادی

5454

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی شادی

5506

خلع کے متعلق

5618

حق مہر لازم ہے

5662

ولیمہ سنت ہے

5704

حق مہر کے متعلق

5718

جب حضرت صفیہ رضی اللہ عنہا سے شادی ہوئی تو آپ ﷺ نے ولیمہ فرمایا

5774,5782

حق مہر لازم ہے

5798

حق مہر لازم ہے

5927

حضرت ابوالدرداء کی شادی کا ذکر

5944

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کی شادی

6526

نکاح کا اعلان کرنا

## کتاب آداب الطعام والشراب

5296

کھانے میں برکت ہوتی ہے

5582

ایک صحابیہ جمعہ کے دن صحابہ کے لیے لنگر کا اہتمام کرتی تھی

5590

دودھ پی کر کھنی کرنی چاہیے

5730

نبیذ کے متعلق

5972

کھانا کھانے سے پہلے اور بعد میں ہاتھ دھونے سے برکت ہوتی ہے

6001

پنیر کے متعلق

6127

جب کھانا موجود ہو تو کھانا کھا کر نماز پڑھنی چاہیے

6176

پالتو گدھوں کا گوشت

6321

حضور ﷺ گوشت تناول کرتے تھے

6373

کھا کر شکر ادا کرنے والا صبر کرنے والے کی طرح ہے

## کتاب المریض

5346

عجور کھجور کا کمال

5347

داغنا منع ہے

5450,5451

داغنے کے متعلق

5983

مریض کو کھانا اللہ کھلاتا ہے



5990

بخاری کی فضیلت

6031

بیماری سے گناہ معاف ہوتے ہیں

6125

جس کو بیماری نہیں لگی وہ قیامت کے دن حسرت کرے گا

6519، 6513

بیماری متعدی نہیں ہوتی ہے

### کتاب الدعاء

5624, 5632, 5642

جن وقتوں میں دعا رد نہیں ہوتی ہے

5714

جن وقتوں میں دعا رد نہیں ہوتی ہے

5802

اللہ کی پناہ مانگنے کے متعلق

5889

حضرت عباس اور آپ کی اولاد کے لیے دعا

5929

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کی ایک آدمی کے خلاف بددعا

5931

کھانا کھانے کے بعد کی دعا

5938, 5939

حضور ﷺ کی ایک دعا

5955

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کو حضور ﷺ نے جو دعا سکھائی

5982

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے لیے حضور ﷺ کی دعا

6008

جو دعا کے لیے ہاتھ اٹھائے تو خالی واپس نہیں ہوتے ہیں

6019

تہ کی بارگاہ میں دعا کرنے کے متعلق

6025

وہ اللہ قبول کرتا ہے

6130

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ جو دعا کرتے تھے

6144

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کے لیے حضور ﷺ کی دعا

6238

جن کے خلاف رسول اللہ ﷺ نے دعا کی

6370, 6371

جس کو غصہ آئے وہ اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم پڑھے

6429

حضور ﷺ کی دعا کا اثر

6491

دعا کرنے کا طریقہ

6530

دعا جامع مانگنی چاہیے

6532

شرابی کی چالیس دن تک دعا قبول نہیں ہوتی ہے

6533

مجلس سے اٹھنے کی دعا

## فضائل سید الانبیاء

5209

حضرت سعد رضی اللہ عنہ کی شان اور رسول اللہ ﷺ کی نگاہ کا عالم

5212

حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا امن و سکون کے ساتھ طواف کعبہ کرنا اور رسول اللہ ﷺ کے علم غیب پر دلیل

5299

حضور ﷺ کا اپنا نسب بیان کرنا

5380

حضرت ابو ہند نے حضور ﷺ کا خون نوش کیا تھا

5522

حضور ﷺ کے دست مبارک کی برکت

5531

حضور ﷺ کے اختیارات پر دلیل

5560-5545

حضور ﷺ کے علم غیب پر زبردست دلیل کہ آپ نے بتایا کہ اس طرح کا بچہ پیدا ہوگا اور لعان کا مسئلہ

5561

نماز کے دوران صحابہ کرام کی تعظیم رسول ﷺ کا اعلیٰ نمونہ

5628

حضور ﷺ کا حوض کوثر

5647

حضور ﷺ کے منبر کی عظمت

5651

حضور ﷺ کے حوض کوثر کی شان

5652

حضور ﷺ کے علم غیب پر دلیل

5658

حضور ﷺ کا منبر مبارک

5677

حضور ﷺ کے منبر کی شان

5686

حضور ﷺ کے لعاب اطہر کی برکت

5696

حضور ﷺ اللہ کے آخری نبی ہیں

5702

حوض کوثر کے متعلق



قریش کے متعلق

5708

5713,5714

5756

5822

5841

5994

6062

6108

6110,6111

6138

6181

6210t6204

6246

6253t6250

6306

6319

6320

6331t6328

6349

6390

6469,6470

6464t6461

رسول اللہ ﷺ کی زندگی

حضور ﷺ کی زندگی مبارک

حضور ﷺ کی نگاہ کا عالم

حضور ﷺ سے جب کوئی شی مانگی جاتی تو آپ نہ نہیں فرماتے تھے

مقام محمود کی تفسیر

حضور ﷺ کے دست مبارک کی برکت

حضور ﷺ کے لعاب اطہر کی برکت

حضور ﷺ کی زبان سے جو نکلتا ہے وہ پورا ہو جاتا ہے

حضور ﷺ کی قرأت

حضور ﷺ کی نگاہ کا کمال

حضور ﷺ کے اختیارات پر زبردست دلیل

حضرت ابوحنیفہ بن عتبہ رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے

حضور ﷺ کے اختیارات پر دلیل

حضور ﷺ کی انگلیوں سے پانی کے چشمے نکلتا

جو رسول اللہ ﷺ کا غلام ہوگا، دنیا کی ہرشی اس کا ادب کرے گی یعنی حضرت سفینہ والا واقعہ

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ نے حضور ﷺ کا خون نوش کیا تو آپ ﷺ مسکرائے

حضور ﷺ کی نگاہ کا عالم

احد پہاڑ کی حضور ﷺ سے محبت

حضرت ام معبد کے گھر رسول اللہ ﷺ کی آمد اور آپ کے دست مبارک کی برکت

حضور ﷺ کے حوض کوثر کے متعلق

حضور ﷺ کی ہجرت کا واقعہ اور حضرت سراقہ رضی اللہ عنہ کا آپ کا پیچھا کرنا

6527

جب حضور ﷺ کے صاحبزادہ کا وصال ہوا تو آپ روئے

6534

حضور ﷺ کی فضیلت دیگر انبیاء پر

6547

گستاخ رسول کو مسجد کے اندر ہی داخل جہنم کیا گیا

6554

حضور ﷺ کے دست مبارک کی برکت یعنی حضرت سائب کے بال کالے رہے

## کتاب فضائل الصحابه

5182t5180

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے

5185,5186

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کی فضیلت

5187

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ جب زخمی ہوئے

5188

حضرت سعد رضی اللہ عنہ کی اسلام سے محبت

5189

حضرت سعد رضی اللہ عنہ خندق کے دن زخمی ہوئے تھے

5190,5191

جب حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ اٹھایا گیا

5192,5193

حضرت سعد بن معاذ کے وصال پر خلفاء ثلاثہ اور رسول اللہ ﷺ کا رونا

5203t5194

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کا جب جنازہ اٹھایا تو عرش کانپ اٹھا

5206

جب حضرت سعد بن معاذ کا وصال ہوا تو اللہ عزوجل ان کو دیکھ کر خوش ہوا

5207

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کا جنازہ فرشتوں نے اٹھایا تھا

5211

حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا وصال جنگ خندق ۵ ہجری کو ہوا

5213,5220

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کی کنیت

5216t5214

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے

5217,5218

بدر کے دن انصار کا جھنڈا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کے پاس تھا

5219

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کا وصال ۱۵ ہجری کو ہوا

5222t5220

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کے وصال کی وجہ

5239

انصار کی محبت ایمان اور بغض منافقت ہے

5240	حضرت سعد رضی اللہ عنہ کی والدہ کا جب وصال ہوا تو یہ وہاں موجود نہیں تھے تو اپنی والدہ کی قبر پر ایک ماہ آتے رہے
5241 تا 5247	حضرت سعد نے اپنی والدہ کے نام پر ایک کنواں کھدوایا جس کا نام 'ام سعد رکھا' یعنی ایصالِ ثواب درست ہے
5254	حضرت سعد رضی اللہ عنہ کی غیرت
5256 تا 5261	حضرت سعد بن ربیع رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے
5261	حضرت سعد بن ربیع رضی اللہ عنہ احد میں شہید ہوئے تھے
5262	حضرت سعد بن ربیع رضی اللہ عنہ کا مقام
5264	حضرت سعد بن ربیع اور حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہما کے درمیان بھائی چارہ قائم کیا گیا
5270	حضرت سعد بن مسعود رضی اللہ عنہ کا وصال
5272 تا 5275, 5277, 5279	حضرت سعد بن خنیس رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے
5284, 5285	حضرت سعد بن زید رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے
5287	انصار کی فضیلت
5288, 5289	حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کا وصال ۷۴ ہجری کو ہوا
5290	حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کی داڑھی سفید تھی
5291	حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ داڑھی پر زرد خضاب لگاتے تھے
5292	حضرت مالک بن سنان رضی اللہ عنہ نے احد کے دن رسول اللہ ﷺ کا خون نوش کیا تھا، تو آپ ﷺ نے فرمایا: تیرے اوپر آگ حرام کر دی گئی ہے
5293	حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کا نام
5294	حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کی داڑھی
5330, 5331	حضرت سعد بن خولہ رضی اللہ عنہ بدری صحابی ہیں
5339	حضرت سعد بن سوہب احد کے دن شہید ہوئے تھے
5340, 5341	حضرت سعد بن سلامہ جسر کے دن شہید ہوئے
5342, 5343	حضرت سعد بن یزید بدر میں شریک ہوئے تھے

- 5344 حضرت سعد بن سہیل بدر میں شریک ہوئے تھے
- 5348 حضرت سعد بن منذر انصاری تین دن میں مکمل قرآن پڑھ لیتے تھے
- 5349,5350 حضرت سعد بن جناح کو حضور ﷺ نے قرآن کی سورتیں سکھائیں
- 5356,5357 حضرت سعد بن عبید بدر میں شریک ہوئے تھے
- 5358 حضرت سعد بن عبید نے قرآن کو جمع کیا تھا
- 5360 حضرت سعد بن عبید ۱۶ ہجری کو شہید ہوئے تھے
- 5361 حضرت سعد بن عبید، حضور ﷺ کے زمانہ میں قاری تھے
- 5362 حضرت سعد بن نعمان بدر میں شریک ہوئے تھے
- 5365, 5363 حضرت صفوان کے متعلق
- 5367,5368 حضرت سعد بن حمان جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے
- 5360 حضرت سعد بن حبان جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے
- 5371,5372 حضرت حاطب بدر میں شریک ہوئے تھے
- 5373,5374 حضرت حاطب أحد میں شہید ہوئے تھے
- 5375 حضرت خولہ کے غلام حضرت سعد بدر میں شریک ہوئے تھے
- 5382,5383 حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی شان
- 5391 حضرت سعید ابوکندید رضی اللہ عنہ
- 5392 حضرت سعید بن حریث رضی اللہ عنہ
- 5394 حضرت سعید بن ربیع کا وصال ۵۴ ہجری کو ہوا
- 5395 صحابہ کا ادب رسول ﷺ
- 5398,5398 حضرت سعید بن ربیع جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے
- 5401,5402 اجنادین کے دن جو شہید ہوئے
- 5403 طائف کے دن حضرت سعید بن سعید شہید ہوئے تھے

5513	حضرت ہبل بن صخر کا ذکر
5408	حضرت سعید بن قیس بدر میں شریک ہوئے تھے
5311۲5409	حضرت سہیل بن حنیف بدر میں شریک ہوئے تھے
5416	حضرت سہیل کا وصال ۸۳ ہجری میں ہوا
5470۲5463	حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا سلام لانا
5481,5482	حضرت ابن حنظلیہ کے متعلق
5483	حضرت خریم الاسدی کے متعلق
5509	حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی فضیلت
5510	عشرہ مبشرہ صحابہ
5511	حضور ﷺ کے صحابہ داما دوسرال کا خیال رکھنا چاہیے
5516۲5514	حضرت سہیل بن قیس بدر میں شریک ہوئے تھے
5517	حضرت ہبل بن عدی بدر میں شریک ہوئے تھے
5518,5519	حضرت ہبل بن عامر بزمعونہ میں شہید ہوئے تھے
5520	حضرت ہبل بن عدی جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے
5521	حضرت ہبل بن عتیک عقبہ میں شریک ہوئے تھے
5526۲5523	حضرت ہبل بن سعد کا وصال ۸ ہجری میں ہوا
5577	قریش سے محبت کا انعام
5578	انصار کی محبت ایمان ہے
5594,5595	درخت کا تنا جو حضور ﷺ کی محبت میں روتا تھا
5604	قبیلہ بنی عبدالاشہل کا ذکر
5613	جنت میں حضرت بلال رضی اللہ عنہ کی آواز سنائی دینا
5619	حضرت ہبل کا حضور ﷺ سے چادر مانگنا اپنے کفن کے لیے



5627	اہل بیت کے گھرانہ کی زندگی
5653	صحابہ کرام برکت کے لیے حضور ﷺ کا مبارک کپڑا لیتے تھے
5661	حضرت ابواسید کی ولادت
5676	حضرت علی رضی اللہ عنہ کی کنیت ابوتراب رکھنے کی وجہ
5689	صحابہ کرام کا خوف خدا
5684	حضور ﷺ نے حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کے پیچھے نماز ادا کی
5697	حضور ﷺ کی اپنے چچا عباس کی اولاد کے لیے دعا
5737	حضرت علی رضی اللہ عنہ کی شان
5741	صحابہ تابعین و تبع تابعین کی عظمت
5744, 5746	حضرت علی رضی اللہ عنہ کی شان
5804	اصحاب حضور ﷺ کی زندگی
5878	حضرت علی رضی اللہ عنہ کی کنیت ابوتراب کی وجہ
5892, 5890	لوگ قرآن پڑھیں گے، اجرت مانگیں گے
5897	انصار کے ساتھ بھلائی کرنے کے متعلق
5900, 5898	حضرت سہیل بن وہب بدر میں شریک ہوئے تھے
5903, 5904	حضرت سہیل بن رافع بدر میں شریک ہوئے تھے
5905	حضرت سہیل بن عمرو ۱۸ ہجری کو فوت ہوئے
5908	حضرت سلمان فارسی بدر میں شریک ہوئے تھے
5908	حضرت سلمان فارسی اہل بیت میں شامل تھے
5909	حضرت ابن مسعود کی شان
5910	حضرت عمار کے متعلق
5911	حضرت حذیفہ کے متعلق

5912	حضرت سلمان کے متعلق
5913	حضرت علی کی شان
5917±5914	حضرت علی کا چند صحابہ کا ذکر کرنا
5920	حضرت سلمان کے وصال کا وقت
5921	جن کی حوریں مشتاق ہیں
5928	حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کی رات کی عبادت
5933	حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ کی عبادت
5934	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کی گفتگو
5940	حضرت علی رضی اللہ عنہ کی شان
5942,5950	حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کے اسلام لانے کا واقعہ
5951,5952	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ قبیلہ جہلی کے رہنے والے تھے
5973	حضرت علی رضی اللہ عنہ سے محبت رسول اللہ ﷺ سے محبت اور آپ سے بغض حضور ﷺ سے بغض ہے
5984	حضور ﷺ کی عزت سے بڑھ کر کسی کی عزت نہیں ہے
5985	امام حسن و حسین رضی اللہ عنہما سے محبت حضور ﷺ سے محبت ہے
5986	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کا حضور ﷺ کی بارگاہ میں آنا
6037	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کا رونا اور اس کی وجہ دین کا آنا
6045	حضرت امام حسن و حسین رضی اللہ عنہما کے نام حضور ﷺ نے رکھے ہیں
6051	حضرت علی رضی اللہ عنہ سب سے پہلے ایمان لائے
6061	خلفاء راشدین کی عظمت
6092	حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ کا وصال ۸۰ سال کی عمر کو ہوا
6093	حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ موچھیں کم رکھتے تھے
6100	حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ کی سخاوت

- 6119,6120 مرحب کو قتل کرنے کے لیے پہلے حضرت عامر گئے تھے پھر حضرت علی رضی اللہ عنہ نے قتل کیا تھا
- 6129 حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کی عظمت
- 6137 حضور ﷺ کے اہل بیت، اُمت کے لیے امان ہیں
- 6140 حضور ﷺ نے اپنے ہاتھ کو حضرت عثمان کا ہاتھ قرار دیا
- 6146 حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کے اشعار
- 6155,6156 حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کے متعلق
- 6159 صحابہ کی بیعت
- 6175 حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کی جرأت
- 6178,6179 حضرت علی رضی اللہ عنہ کی جرأت
- 6194 حضرت ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ کی آواز
- 6242 حضرت سالم بن عبید اصحابِ صفہ میں سے ہیں
- 6249 اکثر مہاجر قاری قرآن تھے
- 6277,6278 حضرت سفیان کا وہ خط جو آپ نے حضرت عمر کو لکھا
- 6304 صدقہ آل محمد کے لیے جائز نہیں ہے
- 6307 حضرت علی رضی اللہ عنہ کو جھنڈا دینا
- 6322 حضرت علی رضی اللہ عنہ کی آمد رسول اللہ ﷺ کے پاس
- 6323 حضرت علی رضی اللہ عنہ کی شان کہ آپ نے دعا کی: اے اللہ! میرے پاس اس کو لے آ جو میرے ساتھ کھانا کھائے
- 6325,6326 حضرت سفینہ کا نام سفینہ کیوں رکھا
- 6357 حضرت سوار بن قارب رضی اللہ عنہ کے اسلام لانے کا واقعہ
- 6365 حضرت سلیمان بن صرار رضی اللہ عنہ، حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ کا بدلہ لینے کے لیے نکلے تھے
- 6372 صحابہ کرام نے عرض کی: ہمارے ماں باپ آپ پر قربان ہوں!
- 6538 حضرت سائب کی عمر حجۃ الوداع کے موقع پر سات سال تھی

6539	حضور ﷺ پر جان بوجھ کر جھوٹ باندھنا
6382	حضرت سماک رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے
6383, 6387, 6388	حضرت ابودجانہ رضی اللہ عنہ نے اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ سے تلوار پکڑی تھی
6389	حضرت سلیط رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے
6391	حضرت سلیط بن ثابت اُحد کے دن شہید ہوئے تھے
6477	حضرت سراقہ بن عمرو رضی اللہ عنہ جنگ موتہ میں شہید ہوئے تھے
6485, 6486, 6487	حضرت سائب رضی اللہ عنہ کی عظمت
6499۳ 6497	اہل مدینہ کو ڈرانے والے پر اللہ اور اس کے فرشتوں کی لعنت
6502	حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کا وصال ۸۳ ہجری میں ہوا
6540, 6542	حضرت سائب نے حضور ﷺ کے وضو کا بچا ہوا پانی پیا
<b>کتاب الزکوٰۃ والصدقة</b>	
6153	اونٹوں کی زکوٰۃ
6355, 6356	زکوٰۃ کے جانور
6524	اونٹ کی زکوٰۃ
<b>کتاب الذکر</b>	
5351, 5352	رات کو اٹھ کر ذکر کرنے کے بیان میں
5605, 5629	نماز فجر کے بعد ذکر الہی کا فائدہ
5907	اللہ کے ذکر کا فائدہ
5978	گھر میں داخل ہوتے وقت بسم اللہ پڑھنی چاہیے
5981	سجان اللہ الحمد للہ لا الہ الا اللہ واللہ اکبر پڑھنے سے جنت میں باغ لگتا ہے
6053	اللہ کا ذکر کرنے سے جنت میں درخت لگتے ہیں

## کتاب علامات الساعة والفتن

5735

آخر زمانہ کے لوگ کیسے ہوں گے؟

5740

قیامت نزدیک ہے

5743

قیامت کے دن کا منظر

5752

حضور ﷺ اور قیامت

5753,5759

جنت میں تھوڑی جگہ دنیا سے بہتر ہے

5775

قیامت کے دن جس جگہ لوگ جمع ہوں گے

5851

قرب قیامت کے لوگ

5964

دنیا میں سیر ہو کر کھانے والے آخرت میں بھوکے ہوں گے (کتاب الفتن)

6030

قیامت کے دن مظلوم کو انصاف ملے گا

6122

قیامت کے متعلق

6230,6231

قیامت کی نشانی

## کتاب البر

5179

اطاعت کرنے کے متعلق

5183,5184

جس میں تین باتیں ہوں

5225

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے ذمہ داری نہیں لی

5237,5226

حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے اپنی والدہ کی نذر پوری کی

5238

جمعہ کے دن پانچ خصلتیں ہیں

5251,5249

عدل کرنے کے متعلق

5265

حضرت سعد بن ربیع کی حضرت عبدالرحمن سے محبت و پیار کا اعلیٰ نمونہ

5269

حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کی سخاوت

5276

جس مسجد کی بنیاد خود رسول اللہ ﷺ نے رکھی

5278	قبرستان کی جگہ
5281	حضور ﷺ کی حضرت سعد بن خیشمہ رضی اللہ عنہ کے لیے دعا
5282	حضرت نوح کا نام عبدشکور رکھنے کی وجہ
5303	کھڑے ہو کر پانی پینا منع ہے
5321	حضرت نجاشی نے حضور ﷺ کو تین تیر بدیہ کیے
5326	ایسی بات نہیں کرنی چاہیے جس سے معذرت کرنی پڑے
5328	صلہ رحمی کرنے والا
5329	حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے لیے حضور ﷺ کی دعا
5335	دواء لینی چاہیے
5376,5377	فقیر لوگ جنت میں امیر لوگوں سے ستر سال پہلے جائیں گے
5381	حضرت سعید بن العاص زیادہ فصیح آدمی تھے
5379	جنت کی حور اپنی انگلی دنیا میں ظاہر کرے تو خوشبو سے دنیا بھر جائے
5390	ایصالِ ثواب درست عمل ہے
5406	اللہ سے ایسے حیا کرنی چاہیے جس طرح حیا کرنے کا حق ہے
5407	حضرت سعید بن عبید القاری کی عظمت
5422	جنت کی خوشخبری
5429	السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ کا ثواب
5456,5457	جس کو عرش الہی کا سایہ نصیب ہوگا
5458	نیکی کے کام
5482,5487	گھوڑے پر خرچ کرنے کے متعلق
5490	ایک اونٹ کی حضور ﷺ سے فریاد
5493	گھوڑے کی پیشانی میں برکت رکھ دی گئی ہے

- 5512 جب کوئی مر جائے تو اس کی اچھائی بیان کرنی چاہیے
- 5580 کھیاں حضور ﷺ کی بارگاہ میں درود پڑھتی ہیں
- 5587 اچھائی کی طرف توجہ دینی چاہیے
- 5588 اُحد پہاڑ کی حضور ﷺ سے محبت
- 5592 چھینک کا جواب دینا چاہیے
- 5611 ایک مؤمن کا رشتہ دوسرے مؤمن کے ساتھ جسم کی طرح ہے
- 5612 مؤمن محبت کرنے والا ہوتا ہے
- 5625 تعزیت کرنے کے متعلق
- 5637,5640 دائیں طرف والے کا حق زیادہ ہے
- 5643 بچوں کا مٹی سے کھیلنا
- 5660 وہ پیالہ جس میں رسول اللہ ﷺ نے پانی پیا تھا
- 5664 حضور ﷺ کی زندگی مبارک
- 5665 اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب
- 5656,5667,5674 اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے
- 5668 مسجد میں آنے کا ثواب
- 5680 جس کے لیے بھلائی کا دروازہ کھولا جائے
- 5683 دائیں طرف والا زیادہ حق دار ہے
- 5693 اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے
- 5703,5709 اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب
- 5706 اللہ کی رضا کے لیے غلام آزاد کرنے کا ثواب
- 5710 لوگوں کے درمیان صلح کروانا سنت رسول ﷺ ہے
- 5721 جو کسی کے لیے جگہ دے مجلس میں

- 5728 جنت میں جگہ مل جائے
- 5734 اسلام غریبوں سے شروع ہوا تھا
- 5742 زندگی آخرت کی ہے
- 5747 لوگ بھلائی پر کب رہیں گے
- 5751 غریب آدمی بہتر ہوتا ہے
- 5753 حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کا حضور ﷺ سے چادر مانگنا
- 5757 دائیں طرف والا زیادہ حق رکھتا ہے کہ اس سے ابتداء کی جائے
- 5772 یتیم کی خدمت کرنے والے کے لیے ثواب
- 5795 اچھا اخلاق والا اللہ کو پسند ہے
- 5796 ستر ہزار لوگ بغیر حساب کے جنت میں جائیں گے
- 5800 جب عمر ساٹھ سال ہو جائے
- 5808 موت کو کثرت سے یاد کرنا چاہیے
- 5809 مؤمن کی نیت عمل سے بہتر ہوتی ہے
- 5812 نیکی کی دعوت دینے والے کے لیے ثواب
- 5816 زندگی آخرت کی اچھی ہے
- 5823 جس کے لیے نیکی کا دروازہ کھولا جائے وہ اچھا انسان ہے
- 5827 زبان اور شرمگاہ کی حفاظت کرنے والا جنتی آدمی ہے
- 5889 جو لوگوں کے پاس ہے اس سے بے نیاز ہو جانا چاہیے لوگ محبت کریں گے
- 5874 قیلوہ کرنے کے متعلق
- 5875 دائیں جانب والے کے متعلق
- 5877 جمعہ کے بعد کھانا کھانے کے متعلق
- 5881 تیغ مسلمان ہو گیا تھا



5884	نام اچھا رکھنا چاہیے
5894	حضور ﷺ کی مسجد کا ذکر
5901, 5902	لا الہ الا اللہ پڑھنے کی وجہ سے جنت ہے
5919	حضرت سلمان کی وراثت
5935	سلام کرنے کی برکت
5936	سمجھ داری کیا ہے؟
5937	جو مقدر میں ہے وہ کوئی لے نہیں سکتا ہے
5941	ایک دن اللہ کی رضا کے لیے نگہبانی کرنے کا ثواب
5943, 5947, 5948, 5953	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کا حضور ﷺ کی بارگاہ میں ہدیہ پیش کرنا
5949	دنیا کتنی ہونی چاہیے؟
5954	اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب
5945	کسی کو سہارے کیلئے تکیہ دینے کا ثواب
5967	جب مؤمن کا دل اللہ کے ڈر سے کانپتا ہے تو اس کے گناہ معاف ہو جاتے ہیں
5970	حضور ﷺ کی حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کو نصیحت
5980	حرمین میں مرنے والے کے لیے ثواب
5989	دنیا میں نیکی کرنے والے آخرت میں نیکی کرنے والے ہوں گے
5991	سلام کا جواب دینا سنت ہے
5998	حضور ﷺ ہدیہ قبول کرتے تھے
6000	اللہ کے خوف سے رونے والا ایک آدمی
6003	اللہ کی رحمت کے حصے
6004	جن چیزوں میں برکت ہے
6005	نیکی سے عمر میں اضافہ ہوتا ہے

6013	امین کب سخی ہے
6014	بندہ اور اللہ کے درمیان جو باتیں ہیں
6016	مسجد میں بندہ اللہ کا مہمان ہوتا ہے
6018	جو بندہ اللہ کے قریب ایک بالشت آتا ہے اللہ کی رحمت چل کر آتی ہے
6020,6022	مسجد سے محبت
6021	اللہ کی رحمت کے حصے
6027	ایک مسلمان جب دوسرے مسلمان سے ملتا ہے تو گناہ معاف ہوتے ہیں
6032	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کا حضور ﷺ کی بارگاہ میں تحفہ لے کر آنا
6033	حضور ﷺ رحمۃ للعالمین ہیں
6034	جو کسی کو گالی دے تو اس کے لیے گناہوں کا کفارہ ہو جائے گا
6036	حلال وہ ہے جو اللہ نے حلال کیا ہے
6040	جس نے جان بوجھ کر جھوٹ بولا تو یہ جہنم میں لے جانے والا عمل ہے
6046	روحوں کے متعلق
6049	عالم ارواح میں جس نے دیکھا ہو گا وہ دنیا میں محبت کرے گا
6058	چار عمل جو مرنے کے بعد جاری رہتے ہیں
6059	حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کا بوقت وصال پریشان ہونا
6068	حضور ﷺ کا خط
6089&6081	رشتے دار کو صدقہ دینے کا زیادہ ثواب ہے
6106&6101	حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کا حضور ﷺ کے سامنے اشعار پڑھنا
6109	چھینک کا جواب دینا چاہیے
6115	بیعت کرنے کے متعلق
6133	جو درخت کے نیچے بیعت کی گئی

6164	حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کو حضور ﷺ نے اپنے پیچھے سوار کیا
6173	حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کو حضور ﷺ نے دیہات میں رہنے کی اجازت دی
6195	کافر کو نیکی کا ثواب آخرت میں نہیں ملے گا
6198	اپنی ذمہ داری نبھانی چاہیے
6192,6193	حجۃ الوداع کا خطبہ
6222,6223	جو اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرائے وہ جنتی ہے
6232,6236	پچھے لوگ قیامت تک رہیں گے
6235	ملک شام کی فضیلت
6237	اسلام لانے سے سارے گناہ معاف ہو جاتے ہیں
6240	حضرت سلمہ بن سعد رضی اللہ عنہ کا حضور ﷺ کے پاس آنا
6244,6245	چھینک کا جواب دینا چاہیے
6273۶6261	خوشی ہو کر کسی مسلمان سے ملنا نیکی ہے
6259,6260	چند نصیحت کی باتیں
6279,6284	استقامت کے متعلق
6285	غصہ نہیں کرنا چاہیے
6287	روزہ کی قضاء کے متعلق
6290	اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنے کا ثواب
6305	حضرت ابوسفیان کا ایمان لانا
6308	حضور ﷺ آخری عشرے میں اعکاف کرتے تھے
6338۶6333	حضرت أم سلمہ رضی اللہ عنہا کا غلام
6362	گھوڑے کے متعلق
6363	حضور ﷺ انگوٹھی پہنتے تھے

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

- 6374 ماں باپ کی طرف سے صدقہ کرنے کا ثواب
- 6427 انسان کا دل اللہ کے قبضہ قدرت میں ہے جس طرح چاہے کرے
- 6428 شیطان ہر نیکی کے راستے میں بیٹھتا ہے
- 6461 کسی کو سجدہ جائز ہوتا تو عورت کو حکم ہوتا کہ شوہر کو سجدہ کرے
- 6462,6463 افضل صدقہ بیوہ بچی کو دینا ہے
- 6481 رزق کے متعلق کبھی مایوس نہیں ہونا چاہیے
- 6482 شکریہ ادا کرنا اور صبر کرنا چاہیے
- 6513 حضرت سائب بن یزید، حضور ﷺ کے استقبال کے لیے نکلے تھے
- 6516 قصہ بیان کرنے کے متعلق
- 6523 حضور ﷺ کی انگوٹھی مبارک خلفاء کے پاس رہی
- 6525 جنگ حنین کے موقع پر حضور ﷺ کا خطبہ
- 6535 دم کرنا سنت ہے
- 6549 سحری کے وقت کھجور کھانے کے متعلق
- 6550 سحری کرنے والوں پر اللہ رحم کرتا ہے
- 6553 سورہ فاتحہ پڑھ کر دم کرنے کے متعلق
- 6555 جو لوگوں پر رحم نہیں کرتا ہے اللہ اس پر نہیں کرتا ہے
- 6556 حضور ﷺ کی بچوں سے محبت

## کتاب الحدود

- 5177 دیت کے متعلق
- 5388,5389 حد لگانے کے متعلق
- 5453 حد لگانے کے متعلق
- 5500, 5497, 5495 دیت کے متعلق

5635	رجم کرنے کے متعلق
6545	شراب کی سزا
6544	چور کی سزا
6239	دیت کے متعلق

### متفرق المسائل

5223,5224	ایک قسم اور گواہ کے ساتھ فیصلہ کرنا
5248,5254	اجازت دیکھنے کے لیے ہوتی ہے
5283	عزل کرنے کے متعلق
5295	جو لوگ دین سے تیر کی طرح نکل جائیں گے
5297	رات کو ہاتھ دھو کے سونا چاہیے
5300	کسی کی شرمگاہ نہیں دیکھنی چاہیے
5301	چند برتنوں کا ذکر
5322	ایک آدمی کا قتل
5323	ایک آدمی کو زمین نے قبول نہیں کیا
5338-5336	جو کسی کی فصل ختم کرے
5354	سمندر میں رہنے والے خشکی میں رہنے والوں سے افضل ہیں
5355	جو جماعت سے علیحدہ ہو
5386	اسلام میں رہبانیت نہیں ہے
5387	چند قبیلوں کا ذکر
5393	گھر فروخت کر کے اس کے بدلے گھر لینا چاہیے
5400	مدینہ کے دونوں کناروں کا حرم ہونا
5404	شکلوں کا بگڑنا

5417

جو صدق دل سے شہادت مانگتا ہے اللہ اس کو شہادت دے دیتا ہے

5418

اپنے اوپر سختی نہیں کرنی چاہیے

5419

شہید کے سارے گناہ معاف ہو جاتے ہیں

5420

جو کسی کو ذلیل کرے گا اللہ اس کو ذلیل کرے گا

5434

ایک آدمی کا گناہ

5438 ۽ 5436

دل کو بُرا نہیں کہنا چاہیے

5474 ۽ 5472

حروریہ قبیلہ کے لوگ

5477 ۽ 5475

مدینہ شریف کے متعلق

5480

دم کرنے کے متعلق

5484, 5486

بے حیائی کرنے وال اور پھیلانے والا اللہ کو ناپسند ہیں

5503

خیبر کے حصے

5505

گناہ کبیرہ

5544 ۽ 5532

کسی کے گھر جھانکنا نہیں چاہیے

5568

حضور ﷺ کے گھوڑے کا نام

5570

جلدی شیطان کی طرف سے ہے

5573

برانا م بدل دینا چاہیے

5575

جن چیزوں میں نحوست ہے

5576

مشکیزہ سے منہ لگانا منع ہے

5593

اللہ کے معاملہ میں کسی کی ملامت قبول نہیں کرنی چاہیے

5596

جن چیزوں کو مارنا منع ہے

5615

نحوست کس شئی میں ہے؟

5671, 5675

جن چیزوں میں نحوست ہے

5678	جن لوگوں کی شکلیں بگڑی ہوں گی
5679	سونا پہننا حرام ہے
5698	خودکشی کرنے والے کے متعلق
5705,5707	دین اللہ کے ہاں حقیر ترین شی ہے
5727	تبدیلی کعبہ کا واقعہ
5717	کسی کے گھر اجازت سے داخل ہونا چاہیے
5739,5770	ہلاک کرنے والے گناہ سے پرہیز کرنا چاہیے
5748,5755	حضور ﷺ کے منبر کے متعلق
5788	دنیا کی حیثیت چھبر کے برابر نہیں ہے
5792	نبیز کے متعلق
5810	یہود و نصاریٰ کے طریقے پر چلنے والے لوگ
5854	کافر کو نیکی کا فائدہ نہیں ہوگا
5895	بیتِ بضاعہ
5962 تا 5960	تکلف نہیں کرنا چاہیے
5965	دنیا مومن کے لیے قید خانہ ہے اور کافر کے لیے جنت ہے
5976	تین کام زمانہ جاہلیت والے ہیں
5988	جن کو اللہ عزوجل نظر رحمت سے نہیں دیکھتا ہے
5995	بازار میں شیطان ہوتا ہے
6006	ٹڈیاں زمین میں اللہ کا لشکر ہیں
6009	برے اشعار سننا گناہ ہے
6010	جس گناہ کی بخشش نہیں ہے
6015	مٹی نہیں کھانی چاہیے

6026	مڈیاں اللہ کا شکر ہیں
6060	دنیا مومن کے لیے قید خانہ
6063	منافق کی نشانیاں
6064	تکلف کرنا منع ہے
6080 تا 6074	عقیقہ کا فائدہ
6098	شکار کرنے کے متعلق
6099	قبیلہ عربینہ والوں کے متعلق
6116	ایک قبیلہ کا ذکر
6118	حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کے اشعار
6121	قبیلہ ہوازن کا ذکر
6124	حضور ﷺ کی سواری
6126, 6128	اسلحہ اٹھانے کے متعلق
6131	تکبر کرنے والے کا انجام
6132	قبیلہ اسلم والوں کی عظمت
6135	جو میت کے ذمہ قرض ہو
6136	جب لوگ میت کی تعریف کریں
6142	نیت کا ثواب
6148	صحابہ کا نعرہ
6152	درود روکنا نہیں چاہیے
6157	بن لگانے کے متعلق
6168	جس میت کے ذمہ قرض ہو
6172	منبر پر جھوٹی قسم اٹھانے کے متعلق



6215۲6211	لونڈی کے متعلق
6219۲6216	مردہ جانوروں کا چمڑہ دباغت سے پاک ہو جاتا ہے
6200	قربانی کا جانور
6257	عورتوں کے بالوں کے متعلق
6289	مٹکے کی نیند
6299۲6293	مدینہ شریف کی فضیلت
6300	بغیر وجہ کے کتار کھنے کا گناہ
6303	کسی جانور کا دودھ روکنا جائز نہیں ہے اس کو فروخت کرنے کے لیے
6312	سانپ کو مارنا چاہیے
6315,6316	جس گھر میں سانپ ہوں اس کو حضرت نوح اور سلیمان علیہما السلام کا واسطہ دیا جائے تو وہ تکلیف نہیں دے گا
6317	بتوں کے متعلق
6332	جس گھر میں تصویر ہو تو حضور ﷺ وہاں تشریف نہیں لے جاتے تھے
6339	جو ظلماً مارا جائے وہ شہید ہے
6345,6346	قسم اٹھانے کے متعلق
6349	گم شدہ شی کے متعلق
6361۲359	تکبر کی تعریف
6364	جانور کے دودھ دوھنے والے کو ناخن چھوٹے رکھنے چاہئیں
6368	پیٹ کی بیماری میں مرنے والا شہید ہے
6369	کسی مسلمان کو ڈرانا نہیں چاہیے
6377	صحابہ کرام کا شعاع
6379,6380,6381,6388	راہ میں پڑی ہوئی شی اٹھانے کے متعلق
6416	حضور ﷺ نے متعہ سے منع کیا

6423 تا 6421

آٹا گوندھنے کے متعلق

6424

حضرت عمرو بن جہنی کے متعلق

6425, 6426

بادلوں کے متعلق

6484

ایک کتے کا بت پر پیشاب کرنا

6503

کسی کا سامان مذاق کے طور پر نہیں لینا چاہیے

6520

جزیرہ لینے کے متعلق

6522

قاضی سب سے پہلے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے بنایا

6529

تکبر والا جنت میں داخل نہیں ہوگا

6546

گانے والیوں کے متعلق

6551

سرکہ اچھا سالن ہے

6557

جن کی کمائی حرام ہے



## فہرست (بملاحظہ حروفِ تہجی)

صفحہ	عنوانات
57	☆ جس کا نام زرارہ ہے
57	☆ حضرت زرارہ بن کرب سہمی ان سے کوئی حدیث تخریج نہیں کی گئی
57	☆ حضرت زرارہ بن جزئی رضی اللہ عنہ
57	☆ حضرت زرارہ ایسے آدمی ہیں جن کا نسب معلوم نہیں
57	☆ حضرت زبرقان بن بدر رضی اللہ عنہ آپ مدینہ کے ایک طرف آئے تھے، حضرت زبرقان بن بدری کی روایت کردہ
58	حدیثیں

### باب السین

58	☆ حضرت سعد بن معاذ انصاری پھر اشہلی بدری اُحدی رضی اللہ عنہ آپ کی کنیت ابو عمرو ہے، آپ خندق کے دن شہید کیے گئے تھے
68	☆ یہ باب ہے حضرت سعد بن معاذ کے جنازہ میں عرش کا نپ اٹھا
74	☆ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کی وہ احادیث جو رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں
76	☆ حضرت سعد بن عبادہ انصاری، پھر خزرجی عقبی بدری رضی اللہ عنہ
79	☆ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث
90	☆ حضرت سعد بن الربیع انصاری رضی اللہ عنہ، عقبی بدری، نقیب اُحدی ہیں
97	☆ حضرت سعد بن مسعود انصاری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے
99	☆ حضرت سعد بن خنیسہ انصاری، عقبی بدری رضی اللہ عنہ
103	☆ حضرت سعد بن مسعود ثقفی رضی اللہ عنہ یہ صحابی ہیں

- 103 ☆ حضرت سعد بن عبادہ آپ کا نام عمارہ بن سعد ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ ہے
- 104 ☆ حضرت سعد بن زید اشہلی بدری رضی اللہ عنہ
- 105 ☆ حضرت سعد بن مالک بن سنان بن ثعلبہ ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے
- 107 ☆ حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث
- 114 ☆ حضرت سعد بن عائد القرظ المؤمنون النصارى رضی اللہ عنہ
- 119 ☆ حضرت سعد بن ضمیرہ السلمی رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے
- 121 ☆ حضرت سعد بن ابو ذباب الدوسی رضی اللہ عنہ
- 122 ☆ حضرت سعد بن عمارہ سعدی رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے
- 123 ☆ حضرت سعد بن تمیم ابولبال السکونی رضی اللہ عنہ آپ ملک شہر کے دمشق میں تھے
- 124 ☆ حضرت سعد بن خولہ بدری رضی اللہ عنہ
- 125 ☆ حضرت سعد بن اطول جہنی رضی اللہ عنہ آپ بصرہ آئے تھے
- 126 ☆ حضرت سعد بن اطول رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث
- 127 ☆ حضرت سعد ابو الحارث رضی اللہ عنہ
- 127 ☆ حضرت سعد بن محیصہ ابوحرام النصارى رضی اللہ عنہ
- 128 ☆ حضرت سعد بن سوید انصاری رضی اللہ عنہ احد کے دن شہید کیے گئے
- 129 ☆ حضرت سعد بن سلامہ الانصاری رضی اللہ عنہ حصر المدائن کے دن ۱۵ ہجری کو شہید کیے گئے
- 129 ☆ حضرت سعد بن یزید انصاری بدری آپ کا نام سعد بن عثمان رضی اللہ عنہ ہے
- 130 ☆ حضرت سعد بن سہیل انصاری بدری رضی اللہ عنہ
- 130 ☆ حضرت سعد اخزم رضی اللہ عنہ آپ کوفہ آئے آپ کے صحابی ہونے میں اختلاف کیا گیا
- 131 ☆ حضرت سعد بن ہلال رضی اللہ عنہ
- 131 ☆ حضرت سعد بن ابورافع رضی اللہ عنہ
- 132 ☆ حضرت سعد الظفری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ شریف آئے تھے
- 132 ☆ حضرت سعد بن منذر انصاری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے
- 133 ☆ حضرت سعد بن جنادہ العونی رضی اللہ عنہ آپ کوفہ آئے تھے

- 136 ☆ حضرت سعد بن عبید بن نعمان انصاری القاری بدری رضی اللہ عنہ
- 138 ☆ حضرت سعد بن نعمان انصاری بدری رضی اللہ عنہ
- 138 ☆ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ آپ بصرہ آئے تھے
- 140 ☆ حضرت سعد بن حمان رضی اللہ عنہ آپ کا نام ابن حمار بھی ہے انصاری آپ یمامہ کے دن شہید کیے گئے
- 141 ☆ حضرت سعد بن حارث انصاری یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے
- 141 ☆ حضرت سعد بن حبان الہلوی انصار کے حلیف رضی اللہ عنہ یمامہ کے دن شہید کیے گئے ان کے آپ حلیف تھے
- 141 ☆ حضرت سعد بن مدحاس رضی اللہ عنہ
- 142 ☆ حضرت حاطب بن ابولتبعہ بدری کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ آپ احد کے دن شہید کیے گئے تھے
- 143 ☆ حضرت خولی بدری کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ
- 143 ☆ جن کا نام سعید ہے
- 143 ☆ حضرت سعید بن عامر بن حذیم نجفی رضی اللہ عنہ
- 147 ☆ حضرت سعید بن العاص بن سعید بن العاص بن امیہ بن عبد شمس بن عبد مناف رضی اللہ عنہ
- 148 ☆ حضرت سعید بن عاص رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث
- 152 ☆ حضرت سعید بن سعد بن عبادہ انصاری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے
- 154 ☆ حضرت سعید ابوکندیر رضی اللہ عنہ
- 155 ☆ حضرت سعید بن حریش مخزومی رضی اللہ عنہ
- 156 ☆ حضرت سعید بن ربیع الصرم الحزومی رضی اللہ عنہ
- 158 ☆ حضرت سعید بن ربیع بن عدی بن مالک انصاری رضی اللہ عنہ یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے
- 158 ☆ حضرت سعید بن ایاس ابو عمر والشیبانی مخضرم رضی اللہ عنہ
- ☆ حضرت سعید بن عثمان بن خالد بن مخلد بن حارثہ بن مالک بن غضب بن شہم بن خزرج ابو عبادہ الزرقی بدری انیس عبادہ بھی کہا جاتا ہے صحیح ابو عبادہ ہے
- 159 ☆ حضرت سعید بن حارث بن قیس القرشی سہمی اجنادین کے دن شہید کیے گئے تھے
- 160 ☆ حضرت سعید بن سعید بن العاص رضی اللہ عنہ
- 160 ☆ حضرت سعید بن ابوراشد رضی اللہ عنہ

- ☆ حضرت سعید ابو عبد العزیز رضی اللہ عنہ جن کا نام نسب معلوم نہیں 161
- ☆ حضرت سعید بن یزید ازدی رضی اللہ عنہ 162
- ☆ حضرت سعید بن عبید القاری رضی اللہ عنہ 163
- ☆ حضرت سعید بن قیس بن صخر انصاری بدری رضی اللہ عنہ 163
- ☆ جن کا نام سہل ہے 164
- ☆ حضرت سہل بن حنیف بن واہب بن حکیم رضی اللہ عنہ 164
- ☆ حضرت سہل بن حنیف کی روایت کردہ احادیث حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 166
- ☆ حضرت عبد اللہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 189
- ☆ حضرت ابو بکر بن عبد الرحمن انصاری حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 190
- ☆ عبید بن السباق حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 190
- ☆ حضرت عثمان بن ابی امامہ بن سہل اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں 191
- ☆ حضرت رفاعہ بن سہل جہنی حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 192
- ☆ حضرت ابو وائل شقیق بن سلمہ حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 192
- ☆ حضرت عبد الرحمن بن ابولہلیٰ حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 197
- ☆ حضرت یسیر بن عمرو حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 197
- ☆ حضرت سعید بن ذی حدان حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں 200
- ☆ حضرت رباب حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں 201
- ☆ حضرت سہل بن حنظلہ انصاری رضی اللہ عنہ بنی حارثہ کے رہنے والے 202
- ☆ حضرت سہل بن ابو حثمہ انصاری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے 210
- ☆ حضرت سہل ابو ایاس انصاری پھر ساعدی رضی اللہ عنہ 217
- ☆ حضرت سہل بن حارثہ انصاری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ شریف آئے تھے 218
- ☆ حضرت سہل بن مالک کعب کے بھائی کے بیٹے آپ بھی مدینہ آئے تھے 219
- ☆ حضرت سہل بن صخر ان کا نام سہیل ہے لیکن بہتر سہل ہے آپ بصرہ آئے تھے 220
- ☆ حضرت سہیل بن قیس انصاری بدری احد کے دن شہید کیے گئے تھے 220

- ☆ حضرت اہل بن عدی انصاری بدری رضی اللہ عنہ 221
- ☆ حضرت اہل بن عامر انصاری رضی اللہ عنہ میر معونہ کے دن شہید کیے گئے تھے 221
- ☆ حضرت اہل بن عدی تمیمی انصار کے حلیف یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے 222
- ☆ حضرت اہل بن عتیک عقبی رضی اللہ عنہ 222
- ☆ حضرت اہل دو صاع والے انصاری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے 223
- ☆ حضرت اہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ حضرت اہل بن سعد کی عمر اور وفات کے ذکر میں 224
- ☆ حضرت اہل بن سعد کی روایت کردہ احادیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حضرت اہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں 226
- ☆ حضرت سعید بن المسیب حضرت اہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں 227
- ☆ وہ حدیثیں جو حضرت زہری حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں 227
- ☆ باب 232
- ☆ باب 246
- ☆ حضرت عباس بن اہل بن سعد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 248
- ☆ وہ حدیثیں جو ابو حازم سلمہ بن دینار حضرت اہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں 263
- ☆ حضرت عمارہ بن غزویہ حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 264
- ☆ حضرت محمد بن عجلان حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 265
- ☆ حضرت مصعب بن ثابت بن عبد اللہ بن زبیر حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 266
- ☆ حضرت ہشام بن سعد حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 267
- ☆ موسیٰ بن یعقوب زمعی حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 272
- ☆ حضرت حماد بن ابو حمید یہ محمد بن ابو حمید مدنی ہیں حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 277
- ☆ حضرت عبد الرحمن بن اسحاق حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 277
- ☆ حضرت مالک بن انس حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 279
- ☆ حضرت محمد بن عبد الرحمن بن ابی ذئب حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 283
- ☆ حضرت ابو غسان محمد بن مطرف حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 284
- ☆ حضرت موسیٰ بن عبیدہ الربذی حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 295

- ☆ حضرت عمر بن صحبان، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 295
- ☆ حضرت سلیمان بن بلال، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 297
- ☆ حضرت عبدالرحمن بن زید بن اسلم، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 298
- ☆ حضرت عبداللہ بن جعفر بن کحج مدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 300
- ☆ حضرت ابو بکر بن ابوسبرہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 303
- ☆ حضرت سعید بن عبدالرحمن جمحی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 304
- ☆ حضرت اسماعیل بن قیس انصاری، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 306
- ☆ محمد بن جعفر بن ابی کثیر، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 307
- ☆ حضرت عطف بن خالد مخزومی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 309
- ☆ حضرت عبداللہ بن مصعب بن ثابت بن عبداللہ بن زبیر، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 310
- ☆ زکریا بن منظور بن ثعلبہ بن مالک قرظی، حضرت ابو حازم سے، وہ حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں 311
- ☆ عبدالعزیز بن مطلب، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 312
- ☆ حضرت عبدالمعید بن سلیمان ابو فلیح کے بھائی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 313
- ☆ یعقوب بن الولید المدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 319
- ☆ حضرت عبدالسلام بن مصعب ابو مصعب مدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 320
- ☆ زہری بن عمرو بن معبد تیمی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 320
- ☆ عبدالرحمن بن عبداللہ بن دینار، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 322
- ☆ حضرت سعید بن خالد مدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 322
- ☆ عبداللہ بن عامر اسلمی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 323
- ☆ وہب بن عثمان، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 323
- ☆ بکر بن سلیم صواف مدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 324
- ☆ کحج ابو معشر مدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 325
- ☆ ابو ضمیرہ انس بن عیاض، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں 326
- ☆ عبدالجبار بن ابو حازم، اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 327



- 327 ☆ عبد العزیز بن ابو حازم اپنے والد سے روایت کرتے ہیں
- 342 ☆ مکی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں، حضرت سفیان بن عیینہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 346 ☆ محمد بن عیینہ، سفیان بن عیینہ کے بھائی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 347 ☆ زمعد بن صالح، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 348 ☆ محمد بن عبدالرحمن بن ابوملیکہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 349 ☆ ابو حفص الطائفی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں، حضرت ابو حفص کا نام عبدالسلام بن حفص ہے
- 350 ☆ عبدالہسین بن عباس بن اہل، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 350 ☆ بصریوں کی روایت، حضرت ابو حازم سے، حضرت معمر بن راشد، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 353 ☆ حماد بن سلمہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 355 ☆ حماد بن زید، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 358 ☆ مدینہ کے ایک بزرگ جو بصرہ آئے تھے، حضرت مبشر بن مکسر، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 359 ☆ وہیب بن خالد، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 360 ☆ یحییٰ بن قیس الکندی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 361 ☆ یحییٰ بن عثمان، میرا خیال ہے یہ بصری ہیں، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 361 ☆ بحر بن کنیز السقاء، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 362 ☆ عمران بن محمد بن سعید بن مسیب، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 362 ☆ فضیل بن سلیمان نمیری، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 366 ☆ عقبہ بن محمد، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 366 ☆ یوسف بن خالد السمتمی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 367 ☆ عمر بن علی المقدمی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 369 ☆ کوئی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 369 ☆ سفیان ثوری، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 374 ☆ مسعودی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 375 ☆ موسیٰ بن محمد انصاری، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

- 377 ☆ زائدہ بن قدامہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 378 ☆ جراح بن عیسیٰ اسدی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 378 ☆ جریر بن عبد الحمید، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 379 ☆ صالح بن موسیٰ الظلمی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 379 ☆ مصریوں کی روایت، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 380 ☆ سعید بن ابی بلال، حضرت ابو حازم سے اور وہ حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 381 ☆ یعقوب بن عبد الرحمن الزہری رضی اللہ عنہ
- 387 ☆ ابو صخر حمید بن زیاد، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 388 ☆ یحییٰ بن ایوب المصری، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 389 ☆ عیسیٰ بن موسیٰ انصاری شامی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 389 ☆ خارجہ بن مصعب الخراسانی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 391 ☆ یحییٰ بن العلاء الجبلی الرازی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں
- 392 ☆ یحییٰ بن میمون حضرمی، حضرت سہل سے روایت کرتے ہیں
- 392 ☆ ابو زرعہ عمرو بن جابر حضرمی، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 393 ☆ نافع بن جبیر بن مطعم، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 394 ☆ بکر بن سوادہ، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 395 ☆ ابو عبد اللہ الغفاری، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 395 ☆ ابو سہیل نافع بن مالک، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 396 ☆ خارجہ بن زید بن ثابت، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 396 ☆ عبد اللہ بن عبیدہ الربذی، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 397 ☆ ابن ابو ذباب، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 398 ☆ وفاء بن شریح مصری، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 398 ☆ عمران بن ابوالنس، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 399 ☆ ابو یحییٰ اسلمی، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

- 399 ☆ زیاد اور علاقہ دونوں زید کے بیٹے، حضرت ہبل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 400 ☆ قدامہ بن ابراہیم بن محمد بن حاطب نجفی، حضرت ہبل بن سعد سے روایت کرتے ہیں
- 401 ☆ سہیل بن بیضاء القرشی پھر فہری بدری رضی اللہ عنہ
- 401 ☆ ان کا نسب: حضرت سہیل بن وہب بن ربیعہ بن ہلال بن اہیب بن ضبہ بن حارث بن فہر ہے
- 403 ☆ حضرت سہیل بن رافع انصاری بدری رضی اللہ عنہ
- 404 ☆ حضرت سہیل بن عبید بن نعمان انصاری بدری رضی اللہ عنہ
- 404 ☆ حضرت سہیل بن عمرو بن عبد بن شمس بن عبد وڈ بن نصر بن مالک بن حسل بن عامر بن لوئی رضی اللہ عنہ
- 405 ☆ حضرت سہیل بن حظلہ رضی اللہ عنہ
- 406 ☆ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ
- 406 ☆ حضرت سلمان کی باتیں اور آپ کے وصال کے بیان میں
- 419 ☆ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث
- 420 ☆ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 421 ☆ حضرت ابوسعید، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 422 ☆ حضرت کعب بن عجرہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 422 ☆ حضرت سلمان فارسی سے جو حضرت عباس نے روایات کی ہیں
- 434 ☆ حضرت انس بن مالک، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 435 ☆ بریدہ بن حصیب اسلمی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 436 ☆ ابو طفیل عامر بن واثلہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 447 ☆ ابو جعد ضمری، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 447 ☆ ابو سبرہ جہلی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 448 ☆ عبدالرحمن بن یزید نخعی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 449 ☆ ابو اوائل شقیق بن سلمہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 451 ☆ زید بن وہب، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 451 ☆ مسروق بن اجدع، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

- 452 ☆ قرثع ضعی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 454 ☆ ابوظیمان جنبی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 455 ☆ زاذان ابو عمرو، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 459 ☆ سلامہ عجمی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 469 ☆ ابو عثمان نہدی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 469 ☆ عاصم بن سلمان احول، حضرت ابو سلمان نہدی سے روایت کرتے ہیں
- 474 ☆ سلیمان تمیمی، حضرت ابو عثمان نہدی سے روایت کرتے ہیں
- 481 ☆ ثابت بنانی، حضرت ابو عثمان، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 482 ☆ سعید الجری، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 484 ☆ داؤد بن ابو ہند، حضرت ابو عثمان نہدی سے، وہ حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 485 ☆ عدی بن ابوشداد، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 485 ☆ جعفر بن میمون انطالی، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 486 ☆ ابو العوام الجزار، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 486 ☆ جعد ابو عثمان، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 487 ☆ علی بن زید بن جدعان، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 489 ☆ عثمان بن غیاث، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 489 ☆ ابو العلاء یزید بن عبد اللہ بن شحیر، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 490 ☆ ابوقرہ کندی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 491 ☆ عمرو بن ابوقرہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 493 ☆ اوس بن ضمعج، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 493 ☆ ابو عبد اللہ الحدادی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 494 ☆ سعید بن مسیب، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 496 ☆ ابو مسلم، حضرت زید بن صوحان کے غلام، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 497 ☆ ابو الخلیل، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

- 498 ☆ ابو عمرو بھری، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 498 ☆ ابوراشد، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 499 ☆ حارث بن عمیرہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 500 ☆ بنی عیس کے ایک آدمی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 501 ☆ علیم الکندی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 501 ☆ حامیہ بن رباب، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 502 ☆ محمد بن عدی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 503 ☆ شریحیل بن سمط الکندی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 506 ☆ عامر بن عبد اللہ، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 506 ☆ عامر بن عطیہ، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 507 ☆ ابوخیثمہ کوفی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 507 ☆ ابوازھر مدنی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 509 ☆ ابوالوقاص، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 510 ☆ عبد الرحمن بن مسعود، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 510 ☆ قاسم ابو عبد الرحمن، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 511 ☆ عبد اللہ بن دویبہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں
- 512 ☆ عطاء بن یسار، حضرت سلمان فارسی سے روایت کرتے ہیں
- 512 ☆ حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ، آپ بھرہ آئے تھے، یہیں آپ کا وصال ہوا
- 519 ☆ حضرت سلمان بن خالد الجزاعی رضی اللہ عنہ
- 521 ☆ جن کا نام سلمہ ہے
- 521 ☆ حضرت سلمہ بن عمرو بن اکوع اسلمی رضی اللہ عنہ کی احادیث
- 523 ☆ حضرت سلمہ بن اکوع کی روایت کردہ احادیث
- 523 ☆ حضرت ابوسلمہ بن عبد الرحمن، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں
- 525 ☆ عبد الرحمن بن کعب بن مالک، حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

- ☆ حسن بن محمد بن حنفیہ، حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں 533
- ☆ سعید مقبری، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں 533
- ☆ ایاس بن سلمہ بن اکوع، اپنے والد عکرمہ بن عمار سے، وہ ایاس بن سلمہ سے، وہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 534
- ☆ سوید بن خطاب، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 545
- ☆ ایوب بن عقبہ، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 545
- ☆ حضرت عمر بن راشد یمامی، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 546
- ☆ یعلیٰ بن حارث الحارثی، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 547
- ☆ ابو مریم عبدالغفار بن قاسم، حضرت ایاس بن سلمہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں 548
- ☆ موسیٰ بن عبیدہ ربذی، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 549
- ☆ محمد بن ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 551
- ☆ ابن ابوزنب، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 552
- ☆ علی بن یزید بن حکیمہ اسلمی، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 552
- ☆ موسیٰ بن محمد بن ابراہیم تمیمی، حضرت ایاس سے روایت کرتے ہیں 554
- ☆ ابو عمیس، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں 554
- ☆ محمد بن بشیر اسلمی اور ربیع بن ابوصالح، حضرت ایاس سے روایت کرتے ہیں 555
- ☆ عمر بن موسیٰ انصاری، حضرت ایاس سے روایت کرتے ہیں 556
- ☆ عمرو بن یحییٰ بن سعد بن زرارہ، حضرت ابوسلمہ سے، وہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں 556
- ☆ محمد بن ابراہیم تمیمی، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں 557
- ☆ وہ حدیث جو موسیٰ بن محمد بن ابراہیم بن عبدالرحمن بن ابی ربیعہ، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں 560
- ☆ حضرت سلمہ کے غلام یزید بن ابوعبید، حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں 560
- ☆ بریدہ بن سفیان اسلمی، حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں 569
- ☆ سائب بن یزید کے غلام عطا، حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں 570
- ☆ یزید بن خصیفہ، حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں 571
- ☆ زید بن عبدالرحمن، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں 571

- 572 ☆ حضرت سلمہ بن قیس الأشجعی رضی اللہ عنہ
- 576 ☆ حضرت سلمہ بن یزید جعفی رضی اللہ عنہ
- 578 ☆ حضرت سلمہ بن سلامہ بن وقش انصاری عقیبی بدری رضی اللہ عنہ
- 580 ☆ حضرت سلمہ بن صحز البیاضی الانصاری رضی اللہ عنہ
- 584 ☆ حضرت سلمہ محقق الہذلی رضی اللہ عنہ آپ کا اسم گرامی محقق صحز ہے؛ بنی لیمان کے رہنے والے ہیں
- 589 ☆ حضرت سلمہ بن نعیم اشجعی رضی اللہ عنہ
- 589 ☆ حضرت سلمہ ابو عمرو بن سلمہ جریمی رضی اللہ عنہ
- 595 ☆ سلمہ بن نفیل السکوئی تراغمی رضی اللہ عنہ
- 599 ☆ حضرت سلمہ بن نفع، حضرت سلمہ بن جاریہ، حضرت سلمہ بن ہشام بن مغیرہ مخزومی رضی اللہ عنہ
- 600 ☆ حضرت سلمہ بن امیہ، یعلیٰ بن امیہ بن خلف نجفی رضی اللہ عنہ کے بھائی
- 600 ☆ حضرت سلمہ بن سعد عنزی رضی اللہ عنہ
- 601 ☆ حضرت سلمہ الخزاعی رضی اللہ عنہ
- 601 ☆ جن کا نام سلامہ ہے
- 601 ☆ حضرت سلامہ بن قیصر حضرمی رضی اللہ عنہ
- 602 ☆ جس کا نام سالم ہے
- 602 ☆ حضرت سالم بن عبید اشجعی رضی اللہ عنہ
- 606 ☆ حضرت ابو حذیفہ بن عتبہ بن ربیعہ کے غلام حضرت سالم رضی اللہ عنہ
- 606 ☆ حضرت سالم کی حدیثیں اور آپ کی وفات کے متعلق
- 610 ☆ حضرت ابو حذیفہ کے غلام سالم رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث
- 611 ☆ حضرت سالم بن حزمہ بن زہیر عدوی رضی اللہ عنہ
- 611 ☆ رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت سالم رضی اللہ عنہ
- 612 ☆ جن کا نام سلیم ہے
- 612 ☆ حضرت سلیم بن جابر ابو جابر البجری رضی اللہ عنہ
- 617 ☆ سلیم انصاری پھر سلمی رضی اللہ عنہ آپ اُحد کے دن شہید کیے گئے

- 618 ☆ جس کا نام سفیان ہے
- 618 ☆ حضرت سفیان بن حکم ثقفی رحمہ اللہ تعالیٰ
- 620 ☆ حضرت سفیان بن عبد اللہ کی حدیثیں
- 622 ☆ حضرت سفیان بن عبد اللہ کی روایت کردہ احادیث
- 623 ☆ حضرت سفیان بن عطیہ بن ربیعہ ثقفی رضی اللہ عنہ
- 623 ☆ حضرت سفیان بن اسد حضرمی رضی اللہ عنہ
- 623 ☆ حضرت سفیان محاربی رضی اللہ عنہ
- 625 ☆ حضرت سفیان بن وہب خولانی رضی اللہ عنہ
- 629 ☆ حضرت سفیان بن ابو زبیر
- 630 ☆ ازدی شنوی رضی اللہ عنہ
- 632 ☆ حضرت سفیان بن ابو عوجاء
- 632 ☆ ابویلیٰ انصاری رضی اللہ عنہ
- 633 ☆ حضرت عبد اللہ بن عیسیٰ بن عبد الرحمن اپنے چچا عبد الرحمن بن ابویلیٰ سے روایت کرتے ہیں
- 634 ☆ حضرت ابو فروہ مسلم بن سالم جہنی، حضرت عبد الرحمن بن ابویلیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 635 ☆ ابو فزارہ، حضرت عبد الرحمن بن ابی یلیٰ سے روایت کرتے ہیں
- 636 ☆ حضرت عیسیٰ بن عبد الرحمن بن ابویلیٰ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں
- 636 ☆ قیس بن مسلم جدلی، حضرت ابن ابویلیٰ سے روایت کرتے ہیں
- 636 ☆ ثابت البنانی، حضرت عبد الرحمن بن ابویلیٰ سے روایت کرتے ہیں
- 637 ☆ حضرت عدی بن ثابت، حضرت ابویلیٰ سے روایت کرتے ہیں
- 637 ☆ حضرت سفیان بن قیس بن ابان ثقفی رضی اللہ عنہ
- 637 ☆ جن کا نام سفینہ ہے
- 637 ☆ حضور ﷺ کے غلام حضرت سفینہ ابو عبد الرحمن رضی اللہ عنہ
- 638 ☆ وہ حدیثیں جو محمد بن منکدر، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں
- 639 ☆ حضرت عمر بن سفینہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں



- ☆ حضرت ثابت بن جلی، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں 640
- ☆ حضرت عبدالرحمن بن ابی نعم، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں 640
- ☆ حضرت ابوریحانہ عبداللہ بن مطر، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں 640
- ☆ حضرت سعید بن جہمان، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں 640
- ☆ جن کا نام سوید ہے 644
- ☆ حضرت سوید بن مقرن مزی رضی اللہ عنہ 644
- ☆ حضرت سوید بن نعمان انصاری رضی اللہ عنہ 647
- ☆ حضرت سوید بن حظلہ رضی اللہ عنہ 650
- ☆ حضرت سوید بن قیس العبدي رضی اللہ عنہ، آپ کی کنیت ابو مرحب ہے 651
- ☆ حضرت سوید بن عامر رضی اللہ عنہ 651
- ☆ حضرت سوید ابو عقبہ رضی اللہ عنہ 651
- ☆ حضرت سوید بن ہبیرہ رضی اللہ عنہ 652
- ☆ حضرت سوید ابو عبداللہ البہانی رضی اللہ عنہ 653
- ☆ حضرت سوید بن غفلہ مخضرم ہیں (رسول ﷺ کا زمانہ پایا لیکن شرف زیارت کا موقع نہ ملا) 653
- ☆ جن کا نام سواد ہے 655
- ☆ حضرت سواد بن قارب سدوسی رضی اللہ عنہ 655
- ☆ حضرت سواد بن عمرو انصاری رضی اللہ عنہ 661
- ☆ جن کا نام سوادہ ہے حضرت سوادہ بن ربیع جری رضی اللہ عنہ 662
- ☆ جن کا نام سلیمان ہے 663
- ☆ حضرت سلیمان بن صدق الخزاعی رضی اللہ عنہ، آپ کی کنیت ابو مطرف ہے 663
- ☆ حضرت سلیمان بن صدق رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث 664
- ☆ حضرت سلیمان بن اکیمہ لیشی رضی اللہ عنہ 666
- ☆ جس کا نام سنان ہے 667
- ☆ حضرت سنان بن سہ اسمی رضی اللہ عنہ 667

- 667 ☆ حضرت سنان بن سلمہ بن محبت ابوطریف الہذلی رضی اللہ عنہ
- 668 ☆ حضرت سنان بن ویرہ جہنی رضی اللہ عنہ
- 669 ☆ حضرت سنان بن غرقد رضی اللہ عنہ
- 669 ☆ حضرت سنین ابو جلیلہ رضی اللہ عنہ
- 671 ☆ جن کا نام سماک ہے
- 671 ☆ حضرت سماک خرشہ ابودجانہ انصاری بدری رضی اللہ عنہ، یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے
- 673 ☆ جن کا نام سلیط ہے
- 673 ☆ حضرت سلیط ابوسلیمان انصاری بدری رضی اللہ عنہ
- 676 ☆ حضرت سلیط بن ثابت بن وقش انصاری رضی اللہ عنہ
- 676 ☆ جن کا نام سبرہ ہے
- 676 ☆ حضرت سبرہ بن معبد بن عوجہ جہنی رضی اللہ عنہ
- 677 ☆ حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں
- 690 ☆ جن کا نام سبرہ ہے
- 692 ☆ حضرت سبرہ بن فاتک اسدی رضی اللہ عنہ، حضرت خرم کے بھائی
- 692 ☆ حضرت سبرہ بن ابوقا کہ رضی اللہ عنہ
- 693 ☆ حضرت سبرہ بن ابوسبرہ ہعفی، حضرت خثیمہ بن عبدالرحمن کے دادا
- 694 ☆ جن کا نام سراقہ ہے
- 694 ☆ حضرت سراقہ بن مالک بن جھشم مدلی رضی اللہ عنہ
- 694 ☆ وہ حدیثیں جو حضرت سراقہ بن مالک بن عباس، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں
- 694 ☆ جابر بن عبداللہ، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں
- 712 ☆ عروہ بن زبیر، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں
- 712 ☆ حضرت مجاہد، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں
- 713 ☆ علی بن رباح، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں
- 714 ☆ طاؤس، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں

- 716 ☆ نزال بن سبرہ، حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں
- 716 ☆ عبدالرحمن بن کعب بن مالک بن جعشم اپنے چچا حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں
- 717 ☆ حضرت کعب بن مالک بن جعشم اپنے بھائی حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں
- 726 ☆ عطاء بن ابورباح، حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں
- 726 ☆ نامعلوم نام والا ایک آدمی، حضرت سراقہ سے روایت کرتا ہے
- 727 ☆ حضرت سراقہ بن عمرو بن عطیہ بن خنساء النصارى رضی اللہ عنہ، آپ موتہ کے دن شہید کیے گئے تھے
- 727 ☆ حضرت سراقہ بن حباب النصارى رضی اللہ عنہ
- 728 ☆ جن کا نام سواہ ہے
- 729 ☆ جن کا نام تخمرہ ہے
- 729 ☆ حضرت تخمرہ ازدی رضی اللہ عنہ
- 731 ☆ جس کا نام سائب ہے
- 731 ☆ حضرت سائب بن ابوسائب مخزومی، ابوسائب کا نام نمیلہ ہے، آپ کی خبریں
- 731 ☆ حضرت سائب سے روایت کردہ احادیث
- 733 ☆ حضرت سائب بن حباب رضی اللہ عنہ
- 733 ☆ حضرت سائب بن خلاد جہنی رضی اللہ عنہ
- 734 ☆ حضرت سائب بن خلاد بن سوید بن ثعلبہ النصارى رضی اللہ عنہ
- 739 ☆ حضرت سائب بن یزید کندی، حضرت نمر بن قاسط کی بہن کے بیٹے
- 739 ☆ حضرت سائب بن یزید کی روایت کردہ احادیث
- 740 ☆ حضرت یزید بن سائب بن یزید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں
- 740 ☆ زہری، حضرت سائب بن یزید سے روایت کرتے ہیں
- 750 ☆ حضرت خصیفہ ابو یزید، حضرت سائب بن یزید سے روایت کرتے ہیں
- 752 ☆ حضرت یزید بن خصیفہ، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 754 ☆ حضرت سعد بن سعید النصارى، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 755 ☆ محمد بن یوسف، حضرت سائب بن یزید سے روایت کرتے ہیں

- 756 ☆ جعید بن عبدالرحمن، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 758 ☆ یوسف بن یعقوب، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 759 ☆ ابو موذی و عبدالعزیز بن ابوسلیمان مدنی، حضرت سائب رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں
- 759 ☆ حضرت عبدالملک بن مغیرہ زوفلی، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 760 ☆ داؤد بن قیس الفراء، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 761 ☆ حضرت سائب کے غلام عطاء، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 761 ☆ زبیر بن خریت، حضرت سائب بن یزید سے روایت کرتے ہیں
- 762 ☆ اسحاق بن یحییٰ بن طلحہ بن عبید اللہ، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 763 ☆ ابراہیم بن عبداللہ بن قارظ، حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں
- 763 ☆ جن کا نام سلیمک ہے
- 763 ☆ حضرت سلیمک بن عمرو آپ کا نام ابن ہدبہ غطفانی بھی ہے
- 768 ☆ حضرت سلیمک رضی اللہ عنہ کی روایات کردہ احادیث





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

جس کا نام زرارہ ہے

حضرت زرارہ بن کرب سہمی ان سے کوئی حدیث تخریج نہیں کی گئی

حضرت زرارہ بن جزئی رضی اللہ عنہ

حضرت زرارہ بن جزئی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عمر بن خطاب سے عرض کی گئی کہ حضور ﷺ نے حضرت ضحاک بن سفیان کی طرف لکھا کہ وہ اشیم ضہابی کی عورت کو اپنے شوہر کی دیت کا وارث بنائے۔

حضرت زرارہ ایسے آدمی ہیں جن کا نسب معلوم نہیں

حضرت ابن زرارہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے اس آیت: ”چکھو دوزخ کی پیپ بے شک ہم نے ہر شی ایک اندازے سے پیدا فرمائی“ کے متعلق فرمایا: یہ آیت میری امت کے آخر زمانہ کے لوگوں کے متعلق نازل ہوئی ہے جو اللہ عزوجل

مِنْ اَسْمِهِ زُرَّارَةٌ

زُرَّارَةُ بَنُ كَرْبِ السَّهْمِيِّ  
لَمْ يَخْرُجْ

زُرَّارَةُ بَنُ جُزَيْي

5177 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

هَشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الشَّعْبِيُّ، عَنْ زُقَيْرِ بْنِ وَثِيْمَةَ، عَنِ الْمُغْبِرَةِ بْنِ شُعْبَةَ، أَنَّ زُرَّارَةَ بْنَ جُزَيْي، قَالَ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَتَبَ إِلَيَّ الصَّحَّاحِ بْنَ سُفْيَانَ أَنْ يُورَثَ امْرَأَةً أَشِيْمَ الصَّبَّابِيِّ مِنْ دِيَةِ زَوْجِهَا

زُرَّارَةُ رَجُلٌ

غَيْرٌ مَنْسُوبٌ

5178 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُقِيُّ، ثنا قُرَّةُ بْنُ حَبِيبٍ، ثنا جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ جَعْدَةَ الْمَخْزُومِيِّ، عَنِ ابْنِ زُرَّارَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (ذُوقُوا مَسَّ سَقَرِ أَنَا كُلِّ

5177- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد وقال: رواه الطبرانی ورجاله ثقات .

5178- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحہ 117 وقال: رواه الطبرانی وفيه من لم أعرفه .

کی تقدیر کا انکار کریں گے۔

شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدْرِ (القمر: 49) ، قَالَ: نَزَلَتْ  
فِي أَنَسٍ مِنْ أُمَّتِي فِي آخِرِ الزَّمَانِ يُكَذِّبُونَ بِقَدْرِ  
اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

زُبْرُقَانُ بْنُ بَدْرِ كَانَ  
يُنْزَلُ فِي نَاحِيَةِ الْمَدِينَةِ  
مَا أَسْنَدَ الزُّبْرُقَانُ  
بُنُّ بَدْرِ

حضرت زبرقان بن بدر رضی اللہ  
عنه، آپ مدینہ کے ایک طرف  
آئے تھے، حضرت زبرقان بن  
بدری کی روایت کردہ حدیثیں

حضرت زبرقان بن بدر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ وہ حضور ﷺ کے پاس آئے، آپ نے کوئی شی ذکر  
کی، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم تشہیر کریں؟ آپ  
نے فرمایا: اے زبرقان! نہیں! اللہ اور اس کے رسول  
کی بات سنو اور اطاعت کرو۔ میں نے عرض کی: سنا اور  
اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کی۔

5179 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ دَاوُدَ الصَّوَائِ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ  
عَقِيلٍ، ثنا سَهْلُ بْنُ وَقَّاصٍ الْأَعْرَجِيُّ، حَدَّثَنِي  
جُرْوَدُ بْنُ جُرْثُومَةَ الْأَعْرَجِيُّ، حَدَّثَنِي كَهْدَلُ بْنُ  
وَقَّاصٍ، حَدَّثَنِي أَبِي وَقَّاصُ بْنُ سَرِيحٍ، أَنَّ أَبَاهُ  
سَرِيحَ بْنَ الْحَكَمِ، حَدَّثَهُ قَالَ: حَدَّثَنِي الزُّبْرُقَانُ  
بُنُّ بَدْرِ، أَنَّهُ قَدِمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَذَكَرَ شَيْئًا، فَقَالَ الزُّبْرُقَانُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ  
نُشِيرُهُ؟ فَقَالَ: لَا يَا زُبْرُقَانُ فَاسْمَعْ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ  
وَاطِعٌ قَالَ: سَمِعْتُ وَطَاعَةَ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ

باب السنين

حضرت سعد بن معاذ انصاری پھر

بَابُ السِّنِّينِ

سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ الْأَنْصَارِيُّ

ثُمَّ الْأَشْهَلِيُّ بَدْرِيُّ أَحَدِيٌّ،  
يُكْنَى أَبَا عَمْرٍو اسْتَشْهَدَ  
يَوْمَ الْخَنْدَقِ

5180 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثَنَا، ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنْ  
الْأَنْصَارِ، سَعْدُ بْنُ مُعَاذِ بْنِ النُّعْمَانِ بْنِ أَمْرِءِ  
الْقَيْسِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ الْأَشْهَلِ

5181 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيِّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا  
مِنَ الْأَنْصَارِ مِنَ النَّبِيِّ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ،  
سَعْدُ بْنُ مُعَاذِ بْنِ النُّعْمَانِ بْنِ أَمْرِءِ الْقَيْسِ

5182 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ  
الرَّحِيمِ الْبَرْقِيِّ، ثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هِشَامٍ  
السَّدُوسِيُّ، ثَنَا زِيَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَكَّائِيُّ، عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنْ  
الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ، سَعْدُ بْنُ مُعَاذِ  
بَنِي النُّعْمَانِ بْنِ أَمْرِءِ الْقَيْسِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ  
الْأَشْهَلِ بْنِ جُشَمِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ بْنِ  
عَمْرٍو بْنِ عَوْفِ بْنِ مَالِكِ بْنِ الْأَوْسِ

اشہلی بدری احدی رضی اللہ عنہ  
آپ کی کنیت ابو عمرو ہے، آپ  
خندق کے دن شہید کیے گئے تھے

حضرت عمرو فرماتے ہیں کہ انصار میں سے جو بدر  
میں شریک ہوئے، ان کے ناموں میں سے ایک نام  
حضرت سعد بن معاذ بن نعمان بن امرء القیس بن زید  
بن عبدالاشہل کا بھی ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی  
عبدالاشہل سے جو بدر میں شریک ہوئے، ان کے  
ناموں میں سے ایک نام سعد بن معاذ بن نعمان بن  
امرء القیس کا بھی ہے۔

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی  
عبدالاشہل سے جو بدر میں شریک ہوئے، ان کے ناموں  
میں سے ایک نام سعد بن معاذ بن نعمان بن امرء القیس  
بن زید بن عبدالاشہل بن جشم بن حارث بن خزرج بن  
عمرو بن عوف بن مالک بن اوس ہے۔



حضرت ماجنون فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تین چیزیں ہیں ان کے علاوہ کمزور ہیں جو میں نے جو رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے میرا یقین ہے کہ وہ حق ہے میں نے کوئی نماز پڑھی ہے میرے دل میں اس کے علاوہ کوئی شیء آئی ہے میں اس سے جدا ہوا، میں جس جنازہ میں شریک ہوا ہوں، میرے دل میں نماز کے علاوہ کچھ پیدا ہوا، جس کا کوئی کہنے والا ہے اور جس کیلئے کچھ کہا ہوا ہے۔

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ تین باتیں مجھ میں ہیں، حضور ﷺ نے کوئی بات بیان کی، اس کی میں نے تصدیق کی ہے، اور میں نے یقین کر لیا کہ وہ حق ہے، جو کوئی جنازہ آیا ہے، میں خود حاضر ہوا ہوں، جو کہتا ہے یا اس کیلئے کہا جاتا ہے، میں نے کوئی نماز پڑھی ہے، میرے دل میں اس کے علاوہ خیال پیدا ہوا، تو میں نے نماز قضاء کی ہے۔

حضرت سعد ابوسعید الخدری فرماتے ہیں کہ

**5183 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ أَنَسِ بْنِ أَبِي حَالِدٍ، ثنا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ، عَنِ الْمَاجِشُونَ، قَالَ: قَالَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ: ثَلَاثٌ أَنَا عَمَّا سِوَاهُمْ ضَعِيفٌ: مَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا إِلَّا عَلِمْتُ أَنَّهُ حَقٌّ، وَلَا صَلَّيْتُ صَلَاةً فَحَدَّثْتُ نَفْسِي بِغَيْرِهَا حَتَّى انْفَتَلَ عَنْهَا، وَلَا تَبِعْتُ جِنَازَةَ فَحَدَّثْتُ نَفْسِي بِغَيْرِ مَا آيَاهُ قَائِلَةً وَمَقُولَ لَهَا

**5184 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا لَيْثُ بْنُ هَارُونَ الْعُمَلِيُّ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُيَيْدَةَ، حَدَّثَنِي، مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ مُعَاذٍ قَالَ: ثَلَاثٌ خِصَالٌ فِيَّ: مَا حَدَّثْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحَدِيثٍ إِلَّا صَدَّقْتُهُ وَعَلِمْتُ أَنَّهُ حَقٌّ، وَمَا حَضَرْتُ مَيْتًا إِلَّا حَضَرْتُ نَفْسِي بِمَا يَقُولُ وَمَا يَقَالُ لَهُ، وَلَا صَلَّيْتُ صَلَاةً فَحَدَّثْتُ نَفْسِي بِغَيْرِهَا حَتَّى أَقْضَى صَلَاتِي

**5185 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

**5183 -** ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 308 وقال: وفي رواية ولا عملا ميتا الا حدثت نفسي بما يقول ويقال

له رواه الطبرانی باسنادين أحدهما عن أبي سلمة مرسلًا والآخر عن الماجشون منقطعًا وفي اسناده من لم أعرفه .

**5185 -** أخرجه مسلم في صحيحه جلد 3 صفحہ 1388، رقم الحديث: 1768 . والبخاری في صحيحه جلد 3

صفحہ 1107 رقم الحديث: 2878، جلد 4 صفحہ 1511 رقم الحديث: 3895، جلد 5 صفحہ 2310 رقم

حضور ﷺ نے حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کی طرف پیغام بھیجا، بنی قریظہ کے معاملہ میں، حضرت سعد رضی اللہ عنہ گدھے پر آئے، آپ کے پاؤں زمین پر لگنے لگے، جب حضور ﷺ نے ان کو دیکھا تو آپ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: تم اپنے سردار کے لیے کھڑے ہو۔ حضور ﷺ نے ان کو فرمایا: یہ تمام تیرے فیصلہ پر راضی ہیں، ان میں فیصلہ کر۔ حضرت سعد نے عرض کی: ان کے باہم لڑائی کرنے والوں کو قتل کیا جائے اور ان کے بچوں کو قیدی کیا جائے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: آپ نے اللہ عزوجل کے حکم کے ساتھ اور بادشاہ کے فیصلہ کے مطابق فیصلہ کیا ہے۔

مُسْلِمٌ بِنُ إِبْرَاهِيمَ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقُرَازِيُّ، ثنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ، قَالَ: ثنا شُعْبَةُ، عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ سَعْدِ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ إِلَى سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ فِي أَمْرِ بَنِي قُرَيْظَةَ، فَجَاءَ سَعْدٌ عَلَى حِمَارٍ قَدْ كَادَتْ رِجْلَاهُ تَبْلُغَانِ الْأَرْضَ، فَلَمَّا رَأَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَصْحَابِهِ: قُومُوا إِلَيَّ سَيِّدُكُمْ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ هَؤُلَاءِ قَدْ رَضُوا بِحُكْمِكَ، فَأَحْكُمْ فِيهِمْ، قَالَ: أَحْكُمْ فِيهِمْ أَنْ تُقْتَلَ مُقَاتِلَتُهُمْ، وَأَنْ تُسَبَى ذُرَارِيُّهُمْ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَقَدْ حَكَمْتَ بِحُكْمِ اللَّهِ وَحُكْمِ الْمَلِكِ

5186 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى

الدِّمَشْقِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ الْمُقْرِيُّ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا صَدَقَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عِيَاضِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَذَا سَيِّدُكُمْ

5187 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو

حضرت سعد بن ابراہیم بن عبد الرحمن بن عوف اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ آئے، حضور ﷺ نے فرمایا: یہ تمہارا سردار ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے

مُسْلِمِ الْكُشِيِّ، قَالَ: ثنا حجاجُ بنُ المنهالِ، ثنا حمادُ بنُ سلمةَ، عن هشامِ بنِ عروةَ، عن أبيه، عن عائشةَ: أنَّ سعدَ بنَ معاذٍ رمى في أكحلِهِ يومَ الخندقِ، فضربَ له رسولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خِباءَ في المسجدِ ليعودَهُ قريبًا، فبرأ حتى تحجرَ كلمهُ للبراءِ، فقال: اللَّهُمَّ إِنَّكَ تَعْلَمُ أَنَّ أَحَبَّ النَّاسِ كَانَ إِلَيَّ فَنَالَا لِقَوْمَ كَذَّبُوا نَبِيَّكَ، وَأَخْرَجُوهُ، وَقَاتَلُوهُ، وَفَعَلُوا، وَإِنِّي أَظُنُّ أَنَّكَ قَدْ وَضَعْتَ الْحَرْبَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ، اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ أَبْقَيْتَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ فَنَالَا فَأَبْقِنِي لِقِتَالِهِمْ، فَبَيْنَمَا هُوَ ذَاتَ لَيْلَةٍ إِذْ تَفَجَّرَ كَلْمُهُ فَسَالَ الدَّمُ مِنْ جُرْحِهِ، حَتَّى دَخَلَ خِباءَ إِلَى جَنْبِهِ، فَقَالَ أَلْهَنهُ أَهْلَ الْخِباءِ: يَا أَهْلَ الْخِباءِ، مَا هَذَا الَّذِي يَأْتِينَا مِنْ قَبْلِكُمْ، فَنَظُرُوا فَإِذَا سَعْدٌ قَدْ انفَجَرَ كَلْمُهُ وَاللَّذَمُّ لَهُ هَدِيرٌ، فَمَاتَ

سعد بن معاذ الانصاری

کہ خندق کے دن حضرت سعد بن معاذ کے ٹخنے میں تیر لگا، رسول کریم ﷺ نے مسجد میں ان کیلئے خیمہ نصب کروایا تاکہ قریب سے آپ ﷺ ان کی عیادت کر سکیں، پس زخم چھوٹ گیا یہاں تک کہ آپ کا زخم پتھر کی طرح سخت ہو گیا۔ پس آپ رضی اللہ عنہ نے دعا کی: اے اللہ! بے شک تُو جانتا ہے کہ جہاد مجھے سب چیزوں سے زیادہ پسند ہے، ایک ایسی قوم ہے جس نے تیرے نبی کو جھٹلایا ہے اور آپ ﷺ کو ہجرت کرنے پر مجبور کر دیا، انہوں نے آپ ﷺ سے جنت کی اور بُرا سلوک کیا۔ میرا گمان ہے کہ تُو ہمارے اور ان کے درمیان جنگ کروائے گا، اے اللہ! اگر تُو نے ہمارے اور ان کے درمیان جنگ باقی رکھی ہے تو ان کے ساتھ جہاد کیلئے مجھے باقی رکھنا، پس دوران ایک رات ان کے زخم سے خون پھوٹ پڑا تو ان کے زخم سے یوں خون بہا کہ ساتھ والے خیمے میں داخل ہو گیا، پس مسافروں نے کہا: اے خیمہ والو! یہ کیا چیز ہے جو تمہاری طرف سے ہماری طرف آ رہی ہے۔ پس انہوں نے دیکھا تو اچانک نگاہ پڑی کہ حضرت سعد کے زخم سے خون پھوٹ پڑا ہے اور خون اتنا بہا کہ (اسی میں) آپ کا وصال ہو گیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کو قریظہ اور نضیر کے دن تیر لگایا، ان کا ٹخنہ کٹ گیا، حضور ﷺ نے ان کو آگ

5188 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدٍ الرَّازِيُّ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ عَيْسَى بْنِ مَيْسَرَةَ الرَّازِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَامِرِيُّ، ثنا عَبْدُ الْكَرِيمِ أَبُو أُمِيَّةَ،

سے داغ دیا، وہ اس طرح ہو گیا جیسے مٹی ڈال دی گئی ہو اور پھر جھاڑ دی گئی، دوسری مرتبہ آیا تو حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اے اللہ! مجھے موت نہ دینا یہاں تک کہ قبیلہ قریظہ اور نضیر سے آنکھیں ٹھنڈی کروں۔

عَنِ الْحَسَنِ، وَعَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: رُمِيَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمَ قُرَيْظَةَ وَالنَّضِيرِ، فَقَطَّعَ أَكْحَلَهُ، فَحَسَمَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَعَفَّرَ وَانْتَفَضَ، فَحَسَمَهُ الثَّانِيَةَ، فَقَالَ سَعْدُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: اللَّهُمَّ لَا تَنْزِعْ نَفْسِي حَتَّى تُقَرَّ عَيْنِي مِنْ قُرَيْظَةَ، وَالنَّضِيرِ

5189 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ أَنَّ سَعْدَ بْنَ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رُمِيَ يَوْمَ الْخَنْدَقِ رَمِيَةً، فَقَطَّعَتِ الْأَكْحَلَ مِنْ عَضِدِهِ، فَزَعَمُوا أَنَّهُ رَمَاهُ جَبَّانُ بْنُ قَيْسٍ، أَحَدُ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ، ثُمَّ أَخُو بَنِي الْعَرِقَةِ، وَيَقُولُ آخَرُونَ: رَمَاهُ أَبُو أُسَامَةَ الْجَشِمِيُّ. فَقَالَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: رَبِّ اشْفِنِي مِنْ بَنِي قُرَيْظَةَ قَبْلَ الْمَمَاتِ، فَرَقَا الْكَلِمَ بَعْدَمَا قَدِ انْفَجَرَ. قَالَ: وَأَقَامَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى بَنِي قُرَيْظَةَ حَتَّى سَأَلُوهُ أَنْ يَجْعَلَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُمْ حَكْمًا يَنْزِلُونَ عَلَى حُكْمِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَاسَلُّوا، وَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت عروہ سے مروی ہے کہ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کو خندق کے دن تیر لگا، جس نے ان کے بازو سے لوگوں کا گمان ہے کہ آپ کو بنو عامر بن لوی کے ایک آدمی حبان بن قیس نے تیر مارا پھر بنو عرقہ کا بھائی۔ کچھ دوسرے لوگ کہتے ہیں کہ آپ کو ابو اسامہ جشمی نے تیر مارا۔ حضرت سعد بن معاذ دعا کرتے: اے میرے رب! موت سے پہلے مجھے بنو قریظہ سے شفا دے! پس آپ کا زخم پھوٹنے کے بعد خشک ہو گیا۔ راوی کا بیان ہے: آپ ﷺ نے ان کو بنی قریظہ کے سامنے کھڑا کیا حتیٰ کہ انہوں نے آپ ﷺ سے کہا کہ وہ ان کے اور اپنے درمیان ثالث مقرر کریں، وہ آپ کے فیصلے کو مانیں گے۔ پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: میرے صحابہ میں سے جس کو چاہو چن لو، ہم اس کی بات غور سے سنیں گے۔ پس انہوں نے حضرت سعد بن معاذ کا انتخاب کیا۔ رسول کریم ﷺ نے انہیں کے ساتھ اپنی رضامندی کا اظہار کیا اور انہوں نے بھی تسلیم کیا۔

بِاسْلِحَتِهِمْ، فَجَعَلْتُ فِي بَيْتٍ، وَأَمَرْتَهُمْ فَكْتَفُوا،  
 وَأَوْثَقُوا، فَجُعِلُوا فِي دَارِ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، وَبَعَثَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى سَعْدِ بْنِ  
 مُعَاذٍ، فَقَبِلَ عَلَى حِمَارِ أَعْرَابِيٍّ، يَزْعُمُونَ أَنَّ  
 وَطْأَةَ بَرْدَعِهِ مِنْ لَيْفٍ، وَاتَّبَعَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي عَبْدِ  
 الْأَشْهَلِ، فَجَعَلَ يَمْشِي مَعَهُ يُعْظِمُ حَقَّ بَنِي قُرَيْظَةَ،  
 وَيَسْذُكُرُ حِلْفَهُمْ وَالَّذِي أَبْلَوْهُمْ يَوْمَ بَعَاثٍ، وَأَنْتَهُمْ  
 اخْتَارُواكَ عَلَى مَنْ سِوَاكَ رَجَاءَ عَطْفِكَ، وَتَحَنُّنِكَ  
 عَلَيْهِمْ، فَاسْتَبَقْتَهُمْ، فَإِنَّهُمْ لَكَ جَمَالٌ وَعَدَدٌ، قَالَ:  
 فَأَكْثَرَ ذَلِكَ الرَّجُلُ، وَلَمْ يَحِرْ إِلَيْهِ سَعْدٌ شَيْئًا،  
 حَتَّى دَنَوْا، فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ: أَلَا تُرْجِعُ إِلَيَّ شَيْئًا،  
 فَقَالَ سَعْدٌ: وَاللَّهِ لَا أَبَالِي فِي اللَّهِ لَوْ مَآءَ لَانِي،  
 فَفَارَقَهُ الرَّجُلُ، فَاتَى إِلَى قَوْمِهِ، قَدْ يَنَسَ مِنْ أَنْ  
 يَسْتَبِقَهُمْ، وَأَخْبَرَهُمْ بِالَّذِي كَلَّمَهُ بِهِ، وَالَّذِي  
 رَجَعَ إِلَيْهِ، وَنَفَذَ سَعْدٌ، حَتَّى أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا سَعْدُ، أَحْكُمْ بَيْنَنَا  
 وَبَيْنَهُمْ، فَقَالَ سَعْدٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَحْكُمْ فِيهِمْ  
 بِأَنْ تُقْتَلَ مَقَاتِلَتُهُمْ، وَيُقْتَمَ سَبِيهِمْ، وَتُؤْخَذَ  
 أَمْوَالُهُمْ، وَتُسَبَى ذُرَارِيُّهُمْ وَنَسَاؤُهُمْ، فَقَالَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: حَكَمَ فِيهِمْ  
 سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ بِحُكْمِ اللَّهِ، وَيَزْعُمُ نَاسٌ أَنَّهُمْ نَزَلُوا  
 عَلَى حُكْمِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَرَدَّ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحُكْمَ فِيهِمْ  
 إِلَى سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ، فَأَخْرَجُوا رَسُولًا رَسُولًا،

پس رسول کریم ﷺ نے ان کو ان اسلحہ کے حوالے سے حکم جاری کیا اور وہ سارا ایک گھر میں رکھ دیا گیا، آپ نے ان کے لیے حکم فرمایا: ان کی مشکین کس دی گئیں اور انہیں بیڑیاں ڈال دی گئیں، پس وہ حضرت اسامہ بن زید کے گھر میں اکٹھے ہو گئے۔ رسول کریم ﷺ نے حضرت سعد بن معاذ کی طرف آدمی بھیجا۔ پس آپ ایک دیہاتی کے گدھے پر آئے وہ گمان کر رہے تھے کہ اس کی جھل کھجور کے پتوں کی بنی ہوئی تھی۔ آپ کے پیچھے بنو عبد اشہل کا ایک آدمی تھا، پس وہ آپ کے ساتھ چل رہا تھا اور بنو قریظہ کے حق کو ثابت کر رہا تھا، ان کے حلیفوں کا ذکر کر رہا تھا اور اس آدمی کا جس نے ان کو بعثت کی جنگ میں آزمایا تھا اور بے شک انہوں نے تیرے سوا کو چھوڑ کر تجھے انتخاب کیا ہے، تیری مہربانی پہ بھروسہ کیا ہے اور جو تیرا ان سے پہلا ہے پس ان کو مدینہ میں باقی رکھنا کیونکہ وہ تیری خوبصورتی اور تعداد ہیں۔ راوی کا بیان ہے: اس آدمی نے بہت باتیں کیں لیکن حضرت سعد نے کسی پر توجہ نہ دہری یہاں تک کہ وہ لوگ قریب ہوئے۔ پس اس آدمی نے آپ سے کہا: مجھے کسی بات کا جواب نہیں دیں گے۔ پس حضرت سعد نے فرمایا: قسم بخدا! اللہ کے معاملہ میں مجھے کسی ملامت کرنے والے کی ملامت کی پرواہ نہیں ہے۔ پس وہ آدمی آپ سے جدا ہو گیا۔ پس وہ اپنی قوم کی طرف اس حال میں آیا کہ وہ ان کو باقی رکھنے سے مایوس ہو چکا تھا۔ اس نے اپنی قوم کے افراد کو

فَضْرِبَتْ أَعْنَاقَهُمْ، وَأَخْرَجَ حَيُّ بْنُ أَخْطَبَ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ أَخْزَاكَ اللَّهُ، فَقَالَ: قَدْ ظَهَرَتْ عَلَيَّ، وَمَا أَلُومُ نَفْسِي فِيكَ، فَاْمَرَّ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَاْخْرَجَ إِلَى أَحْجَارِ الرِّبْتِ النَّبِيِّ بِالسُّوقِ، فَضْرِبَتْ عُنُقَهُ، كُلُّ ذَلِكَ بَعِيْنِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ، وَرَزَعَمُوا أَنَّهُ كَانَ بَرِيءًا كَلِمُ سَعْدٍ، وَتَحَجَّرَ بِالْبَرِّءِ، ثُمَّ إِنَّهُ دَعَا فَقَالَ: اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، فَإِنَّهُ لَمْ يَكُنْ فِي الْأَرْضِ قَوْمٌ أَبْغَضُ إِلَيَّ مِنْ قَوْمٍ كَذَّبُوا رُسُوكَ، وَأَخْرَجُوهُ، وَإِنِّي أَظُنُّ أَنَّ قَدْ وَضَعْتَ الْحَرْبَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ، فَإِنْ كَانَ بَقِيَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ قِتَالٌ، فَاْبْقِنِي أَقَاتِلُهُمْ فِيكَ، وَإِنْ كُنْتُ قَدْ وَضَعْتَ الْحَرْبَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ، فَاْفَجُرْ هَذَا الْمَكَانَ، وَاجْعَلْ مَوْتِي فِيهِ، فَفَجَرَهُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى، وَإِنَّهُ لَرَأْفِدٌ بَيْنَ ظَهْرِي اللَّيْلِ، فَمَا دَرَوَا بِهِ حَتَّى مَاتَ، وَمَا رَفَا الْكَلِمُ حَتَّى مَاتَ رَحِمَهُ اللَّهُ

اس بات کی خبر دی جو اس نے آپ رضی اللہ عنہ سے کی اور اس کا جو جواب آپ نے دیا اور حضرت سعد آگے بڑھ گئے یہاں تک کہ رسول کریم ﷺ کے پاس آئے پس آپ ﷺ نے فرمایا: اے سعد! ہمارے اور ان کے درمیان فیصلہ کیجئے! پس حضرت سعد نے فرمایا: ان کے بارے میرا فیصلہ یہ ہے کہ ان کے باہم لڑنے والوں کو قتل کر دیا جائے ان کے قیدیوں کو مالِ غنیمت بنا لیا جائے ان کے مال لے لیے جائیں اور ان کے بچوں اور ان کی عورتوں کو غلام بنا لیا جائے۔ پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: حضرت سعد نے اللہ کے حکم کے ساتھ فیصلہ کیا ہے لوگ گمان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول کریم ﷺ کے فیصلے پہ اعتماد کیا تھا اور رسول کریم ﷺ نے حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کی طرف لوٹا دیا پس آہستہ آہستہ انہیں نکالا گیا پس ان کی گردنیں مار دی گئیں۔ حی بن اخطب کو نکالا گیا تو رسول کریم ﷺ نے اس سے فرمایا: اللہ نے تجھے رسوا نہیں کیا۔ اس نے کہا: آپ نے مجھ پر ظاہر کر دیا اور آپ کے بارے میں میں اپنے آپ کو ملامت نہیں کرتا۔ پس رسول کریم ﷺ نے اس کو بازار کے ساتھ ریت کے پتھروں کی طرف نکلنے کا حکم دیا۔ پس اس کی گردن مار دی گئی۔ یہ سارا کام حضرت سعد بن معاذ کی آنکھوں کے سامنے ہوا لوگوں نے گمان کیا کہ حضرت سعد کا زخم چھوٹ گیا ہے جبکہ وہ چھوٹنے کے ساتھ پتھر کی طرح ہو گیا پھر انہوں نے دعا کی عرض کی:

اے اللہ! آسمانوں اور زمینوں کے رب! پس تیری زمین میں میرے نزدیک اس قوم سے زیادہ ناپسندیدہ کوئی نہیں جس نے تیرے رسول کو جھٹلایا اور اپنے شہر سے نکال دیا اور میرا کامل گمان ہے کہ ہمارے اور ان کے درمیان جنگ برپا ہوگی۔ پس اگر ہمارے اور ان کے درمیان قتال باقی رہا تو مجھے بھی باقی رکھنا، میں تیری رضا کی خاطر ان سے جہاد کروں گا اور اگر تو ہمارے اور ان کے درمیان جنگ برپا کر چکا ہے (اور نہیں کرے گا) تو اس جگہ سے خون جاری فرما دے اور میری شہادت کا سبب اسی کو بنا دے، پس اللہ تعالیٰ نے اس سے خون جاری کر دیا، اس حال میں کہ وہ رات کے پچھلے پہر سوئے ہوئے تھے، پس خون بہتا رہا حتیٰ کہ آپ نے شہادت پائی، آپ کی وفات تک وہ زخم خشک نہیں ہوا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ ام سعد کہنے لگیں: تیری ماں کی بربادی ہے، اے سعد! ایک ہی زخم ہے، حضور ﷺ نے فرمایا: اس سے زیادہ نہ کہنا، اللہ کی قسم! مجھے اس کے متعلق علم ہے، یہ اپنے معاملہ میں محتاط اور اللہ کے معاملہ میں طاقتور تھا۔

5190 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مَتْوَيْهِ  
الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا  
يَحْيَى بْنُ سَعِيدِ الْأَمْوِيُّ، عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي  
مُسْلِمٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: جَعَلْتُ  
أُمَّ سَعْدٍ تَقُولُ:

(البحر الرجز)

وَيْلُ أُمَّكَ سَعْدًا... حَزَامَةٌ وَجِدًّا  
، فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا

تَزِيدِنَ عَلَيَّ هَذَا، وَكَانَ وَاللَّهِ مَا عَلِمْتُ حَازِمًا  
فِي أَمْرِهِ، قَوِيًّا فِي أَمْرِ اللَّهِ

5191 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا  
أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، قَالَتْ أُمُّ سَعْدٍ حِينَ احْتِمَلَ  
نَعْشُهُ وَهِيَ تَبْكِيهِ:

(البحر الرجز)

وَيْلٌ أُمَّ سَعْدٍ سَعْدًا

حَزَامَةً وَجِدًا

وَسَيْدًا سُدَّ بِهِ مَسَدًا

، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
كُلُّ بَاكِئَةٍ تَكْذِبُ إِلَّا بَاكِئَةَ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ

5192 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو  
مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، قَالَا: ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا  
حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَلْقَمَةَ،  
عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ عَلْقَمَةَ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: لَمَّا  
مَاتَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ، بَكَى أَبُو بَكْرٍ، وَبَكَى عَمْرُ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، حَتَّى عُرِفَ بُكَاءُ أَبِي بَكْرٍ مِنْ  
بُكَاءِ عُمَرَ، وَبُكَاءُ عُمَرَ مِنْ بُكَاءِ أَبِي بَكْرٍ،  
فَقُلْتُ لِعَائِشَةَ: هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْكِي؟ قَالَتْ: لَا، لَكِنَّهُ كَانَ يَقْبِضُ  
عَلَى لِحْيَتِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5193 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ جس وقت  
حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ اٹھایا گیا تو اُم سعد  
رونے لگیں، اُم سعد کے لیے ہلاکت ہے! اے سعد!  
دور اندیش ہے پانے والا ہے اور سردار ہے جو قائم مقام  
ہوا۔ حضور ﷺ نے فرمایا: ہر رونے والی جھوٹی ہو سکتی  
ہے سوائے سعد بن معاذ کی رونے والی (ان کی ماں)  
کے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں: جب  
حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا تو  
حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما رونے لگے ابوبکر کا رونا  
حضرت عمر کے رونے سے زیادہ تھا اور حضرت عمر کا رونا  
حضرت ابوبکر سے زیادہ رونا تھا۔ حضرت علقمہ فرماتے  
ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے عرض کی:  
کیا رسول اللہ ﷺ روئے تھے؟ حضرت عائشہ رضی  
اللہ عنہا نے فرمایا: آپ روئے نہیں تھے لیکن آپ نے  
اپنی داڑھی کو پکڑا ہوا تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ



حضور ﷺ حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے جنازہ سے فارغ ہوئے تو آپ کی آنکھوں کے آنسو آپ کی داڑھی شریف پر تھے اور آپ کی داڑھی مبارک آپ کے دست مبارک میں تھی۔

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا، مُؤَمَّلُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الثَّقَفِيُّ، ثنا سَهْلُ أَبُو حَرِيْرٍ مَوْلَى الْمُغْبِرَةِ بْنِ شُعْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: انْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ جِنَازَةِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ، وَدُمُوعُهُ تَحَادَرُ عَلَى لِحْيَتِهِ، وَيَدُهُ فِي لِحْيَتِهِ

یہ باب ہے حضرت سعد بن معاذ کے جنازہ میں عرش کانپ اٹھا

بَابُ: اهْتَزَّتْ الْعَرْشُ لِمَوْتِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں: حضور ﷺ جب ذی الحلیفہ سے آئے تو آپ کو انصار کے بچے ملے اپنے گھر والوں کے بارے میں خبر دینے لگے حضرت اُسید بن حضیر سے کہا گیا: آپ کی بیوی فوت ہو گئی ہے حضرت اُسید رو پڑے میں اُن کے اور حضور ﷺ کے درمیان تھی میں نے کہا: آپ صحابی رسول ﷺ ہیں آپ رورہے ہیں آپ نے پالیا جو پانا تھا؟ حضرت اُسید بن حضیر نے کہا: مجھے رونے کا حق نہیں ہے میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے: سعد بن معاذ کی موت پر عرش بھی کانپ اٹھا ہے۔

5194 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، قَالَا: ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا أَبُو عُمَرَ الضَّرِيرُ، قَالَا: ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَّاصٍ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا قَدِمَ ذَا الْحُلَيْفَةِ، تَلَقَّاهُ غُلَمَانُ الْأَنْصَارِ يُخْبِرُونَهُ عَنْ أَهْلِيهِمْ، فَيَقِيلُ لِأُسَيْدِ بْنِ حُضَيْرٍ: مَاتَ امْرَأَتُكَ، فَبَكَى، وَكُنْتُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: أَتَبْكِي وَأَنْتَ صَاحِبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَدْ تَقَدَّمَ لَكَ مِنَ السَّوَابِقِ مَا تَقَدَّمَ، قَالَ: فَيَحِقُّ لِي أَنْ لَا أَبْكِي، وَقَدْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: اهْتَزَّتْ أَعْوَادُ الْعَرْشِ لِمَوْتِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: یہ وہ ہے جس کی وجہ سے عرش کانپ اٹھا ہے اور اسکے لیے آسمان کے دروازے کھول دیئے گئے ہیں اور اس کے لیے ستر ہزار فرشتے حاضر ہوئے ہیں ان کو قبر نے دبایا ہے پھر وسیع ہو گئی۔

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: سعد کی موت کی وجہ سے رحمن کا عرش کانپ اٹھا ہے۔

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: سعد کی موت پر رحمن کا عرش کانپ اٹھا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا اس حالت میں کہ سب لوگوں کے آگے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ تھا (فرمایا: رحمن کا عرش ان کے وصال

5195 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ شُعَيْبٍ النَّسَائِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ إِبرَاهِيمَ يَعْنِي ابْنَ رَاهَوِيَةَ، ثنا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ الْعَنْقَرِيُّ، ثنا ابْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: هَذَا الَّذِي تَحْرَكَ لَهُ الْعَرْشُ، وَفُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ، وَشَهِدَهُ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ، لَقَدْ ضَمَّ ضَمَّةً، ثُمَّ فَرَّجَ عَنْهُ

5196 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ، ثنا عَوْفٌ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَقَدْ اهْتَزَّ الْعَرْشُ لِمَوْتِ سَعْدٍ

5197 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ الْفِرْيَابِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي سُفْيَانَ، عَنْ جَابِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اهْتَزَّ عَرْشُ الرَّحْمَنِ لِمَوْتِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5198 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبرَاهِيمَ، عَنِ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِنَازَةَ سَعْدِ بْنِ مُعَاذِ بْنِ

پر کانپ اٹھا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا اس حالت میں کہ آپ کے آگے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ تھا (فرمایا: )رحمن کا عرش ان کے وصال پر کانپ اٹھا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا اس حالت میں کہ تمام لوگوں کے آگے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ تھا (فرمایا: )رحمن کا عرش ان کے وصال پر کانپ اٹھا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا اس حالت میں کہ آپ کے سامنے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ تھا (فرمایا: )رحمن کا عرش ان کے وصال پر کانپ اٹھا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت سعد بن معاذ کیلئے فرمایا جس دن وہ فوت ہوئے اس حالت میں کہ انہیں دفن کیا جا رہا تھا: یہ وہ نیک آدمی ہے جس کے لیے رحمن کا عرش

أَيْدِيهِمْ: اهْتَزَّتْ لَهَا عَرْشُ الرَّحْمَنِ تَعَالَى

5199 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَمَادِ بْنِ زُغَبَةَ،

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرِيَمَ، ثَنَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِنَازَةَ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ بَيْنَ يَدَيْهِ يَقُولُ:

اهْتَزَّتْ لَهَا عَرْشُ الرَّحْمَنِ

5200 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ

الْمِصْرِيُّ، ثَنَا زَيْدُ بْنُ بَشِيرٍ الْحَضْرَمِيُّ، ثَنَا رِشْدِينُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ قُرَّةَ بِنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، وَابْنِ لَهَيْعَةَ، وَأَبِي عَمْرٍو التُّجَيْبِيِّ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِنَازَةَ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ: اهْتَزَّتْ لَهَا عَرْشُ الرَّحْمَنِ

5201 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي يَحْيَى

الْمِصْرِيُّ، ثَنَا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى الْوَقَارِيُّ، ثَنَا بَشِيرُ بْنُ بَكْرِ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ جَابِرٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِنَازَةَ سَعْدِ بْنِ يَدَيْهِ، فَقَالَ: لَقَدْ اهْتَزَّتْ لَهَا عَرْشُ الرَّحْمَنِ عَزَّ وَجَلَّ

5202 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُسْمانَ بْنِ أَبِي

شَيْبَةَ، ثَنَا إِبْرَاهِيمُ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا عُسْمانَ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو، حَدَّثَنِي

اٹھا ہے اور آسمان کے دروازے کھول دیئے گئے ہیں۔  
قبر نے ان پر سختی کی لیکن اللہ تعالیٰ نے ان سے اس کو  
دور فرما دیا ہے یا اللہ نے اسے کشادہ کر دیا۔

يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ أَسَمَةَ اللَّيْثِيِّ، عَنْ  
مُعَاذِ بْنِ رِفَاعَةَ، عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِسَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ  
يَوْمَ مَاتَ وَهُوَ يُدْفَنُ: لَهَذَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ الَّذِي  
تَحَرَّكَ لَهُ عَرْشُ الرَّحْمَنِ، وَفُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ  
السَّمَاءِ، وَشُدِّدَ عَلَيْهِ، ثُمَّ فَرَّجَ اللَّهُ عَنْهُ

5203 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التَّسْتَرِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا عمرو بن  
مَالِكِ الْعَنْبَرِيُّ، ثنا الوليد بن مسلم، ثنا  
الأوزاعي، عن يحيى بن أبي كثير، عن أبي  
سَلَمَةَ، عن معيقب، عن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: اهْتَزَّ الْعَرْشُ لِمَوْتِ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ

5204 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ  
ثَعْلَبَةَ بْنِ سَوَاءٍ، ثنا عَمِي مُحَمَّدُ بْنُ سَوَاءٍ، ثنا  
سَعِيدٌ، عن قَنَادَةَ، عن أَنَسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِنَازَةُ سَعْدِ مَوْضُوعَةٌ:  
اهْتَزَّ الْعَرْشُ لِمَوْتِ سَعْدِ

5205 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

الصَّفَرِ السُّكْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ شَيْبٍ، ثنا عمرو  
بْنُ سَهْلٍ الْمَارِنِيُّ، ثنا مَبَارَكُ بْنُ قَنَازَةَ، عن  
الْحَسَنِ، عن أَنَسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اهْتَزَّ عَرْشُ  
الرَّحْمَنِ لِمَوْتِ سَعْدِ

حضرت معقیب سے روایت ہے کہ رسول  
اللہ ﷺ نے فرمایا: رحمن کا عرش سعد بن معاذ کے  
وصال کی وجہ سے کانپ اٹھا ہے۔

حضرت انس فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فرمایا  
اس حالت میں کہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ رکھا  
ہوا تھا (فرمایا: رحمن کا عرش سعد کے وصال پر کانپ  
اٹھا ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول  
اللہ ﷺ نے فرمایا: رحمن کا عرش سعد کے وصال پر  
کانپ اٹھا ہے۔

حضرت اسحاق بن راشد ایک انصاری عورت سے روایت کرتے ہیں جن کا نام اسماء بنت یزید بن سکن ہے وہ فرماتی ہیں: حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا جنازہ نکلا، ان کی والدہ کی بے اختیار چیخ نکل گئی، حضور ﷺ نے ان کے لیے فرمایا: کیا اب بھی تیرے آنسو نہیں تھمیں گے اور تیرا غم ختم نہیں ہوگا کیونکہ آپ کا بیٹا وہ پہلا شخص ہے جس نے جب اللہ سے ملاقات کی تو اللہ عزوجل ان کو دیکھ کر مسکرایا اور اس کے لیے عرش جھوم اٹھا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کا جنازہ اٹھایا گیا تو منافقین کہنے لگے: اس کا جنازہ کم وزن والا ہو گیا ہے قریظہ میں حکم بننے کی وجہ سے یہ بات حضور ﷺ تک پہنچی آپ نے فرمایا: ایسا نہیں ہے بلکہ ان کے جنازہ کو فرشتے اٹھائے ہوئے ہیں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کو دفن کیا گیا تو ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے آپ نے سبحان اللہ کہا، لوگ آپ کے ساتھ دیر تک سبحان اللہ کہتے رہے پھر آپ نے اللہ اکبر کہا، صحابہ نے آپ کے ساتھ اللہ اکبر کہا، صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ نے سبحان اللہ کیوں کہا ہے؟ یہ قبر اس نیک آدمی پر تنگ ہو

5206 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، أَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ رَاشِدٍ، عَنِ امْرَأَةٍ مِنَ الْأَنْصَارِ يُقَالُ لَهَا أَسْمَاءُ بِنْتُ يَزِيدَ بْنِ سَكْنٍ قَالَتْ: لَمَّا خُرِجَ بِجَنَازَةِ سَعْدٍ، صَاحَتْ أُمُّهُ، فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَا يَرِقًا دَمْعُكَ، وَيَذْهَبُ حُزْنُكَ، فَإِنَّ ابْنَكَ أَوَّلُ مَنْ صَحِكَ اللَّهُ لَهُ، وَاهْتَزَّ لَهُ الْعَرْشُ

5207 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَعْمَرٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسِ قَالَ: لَمَّا حُمِلَتْ جَنَازَةُ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ قَالَ الْمُنَافِقُونَ: مَا أَخَفَّ جَنَازَتَهُ لِحُكْمِهِ فِي قُرَيْظَةَ، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: لَا، وَلَكِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَحْمِلُهُ

5208 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي مُعَاذُ بْنُ رِفَاعَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْجُمُوحِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: لَمَّا دُفِنَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَّحَ، فَسَبَّحَ النَّاسُ مَعَهُ طَوِيلًا، ثُمَّ كَبَّرَ، فَكَبَّرَ

5206 - آورده احمد في مسنده جلد 6 صفحه 456 رقم الحديث: 27622 .

5207 - أبو عبد الله الحنبلي في الأحاديث المختارة جلد 7 صفحه 28 رقم الحديث: 2411 .

النَّاسُ مَعَهُ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مِمَّ سَبَّحَتْ؟  
 قَالَ: لَقَدْ تَصَافَقَ عَلَيَّ هَذَا الرَّجُلِ الصَّالِحِ قَبْرُهُ،  
 حَتَّى فَرَّجَهُ اللَّهُ بِرَحْمَتِهِ  
 رہی تھی تو اللہ عزوجل نے اپنی رحمت سے اسے کشادہ کر  
 دیا ہے۔

فائدہ: اس حدیث کی شرح حکیم الامت مفتی احمد یار خان نعیمی قدس سرہ العزیز لکھتے ہیں: اس سے معلوم ہوا کہ بعد  
 دفن قبر پر تسبیح و تکبیر پڑھنا سنت ہے کہ اس سے غضب الہی دفع ہو جاتا ہے، لگی ہوئی آگ بجھ جاتی ہے اس سے قبر پر  
 اذان کا مسئلہ ماخوذ ہے کہ اس میں تکبیر بھی ہے اور تلقین بھی اور یہ اقوال سنت ہیں، یہ تنگی قبر عذاب نہ تھی بلکہ قبر کا پیار تھا، قبر  
 مؤمن کو دباتی ہے جیسے ماں بچے کو گود میں لے کر، مگر میت اس سے ایسے گھبراتی ہے جس طرح ماں کے دبانے پر بچہ روتا  
 ہے، اس میں حضور ﷺ نے عبد صالح فرمایا، عذاب قبر کا فریاد گنہگار پر ہوتا ہے، حضور ﷺ کی برکت اور تکبیر و تہلیل  
 کے ذریعہ یہ تنگی بھی دور ہوئی۔ اس سے معلوم ہوا کہ قبر پر تسبیح و تکبیر میت کو مفید ہے، نیز پتا چلا کہ حضور ﷺ کی نگاہ اوپر  
 سے قبر کے اندر کا حال دیکھ لیتی ہے، آپ کے لیے کوئی شی آڑ نہیں ہے۔ حضور ﷺ کے قدم کی برکت سے قبر کی  
 مصیبتیں دور ہوتی ہیں، یہ تکبیر فرمانا ہم کو تعلیم دینے کے لیے ہے۔

(مرآة الناجح جلد اول صفحہ ۱۴۰، مطبوعہ قادری پبلشرز، اردو بازار، لاہور)

باب: اهل العرش لموت سعد بن صائد

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
 حضور ﷺ کے لیے استبرق (جنتی ریشم) کا حُلہ لایا  
 گیا، صحابہ کرام اس کو مس کر کے اس کی نرمی پر تعجب  
 کرنے لگے، حضور ﷺ نے فرمایا: تم اس کی نرمی پر  
 تعجب کر رہے ہو، اللہ کی قسم! حضرت سعد کے لیے جنت  
 میں جو رومال ہیں وہ اس سے بھی زیادہ اچھے ہیں۔

5209 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ  
 إِبْرَاهِيمَ بْنِ زُبَيْرِ بْنِ الْحَمَّصِيِّ، ثنا أَبِي، ثنا عَمْرُو  
 بْنُ الْحَارِثِ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَالِمٍ، عَنِ الزُّبَيْدِيِّ،  
 عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: أَهْدَى لِلنَّبِيِّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُلَّةً مِنْ اسْتَبْرَقٍ، فَجَعَلَ نَاسٌ  
 يَجْسُونَهَا بِأَيْدِيهِمْ، وَيَتَعَجَّبُونَ مِنْهَا، فَقَالَ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَعْجَبُكُمْ هَذِهِ، قَوْلَ اللَّهِ  
 لَمَنَادِيلُ سَعْدٍ فِي الْجَنَّةِ أَحْسَنُ مِنْهَا

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5210 - حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ

5209 - مسلم جلد 4 صفحہ 1916 رقم الحدیث: 2468. والبخاری جلد 2 صفحہ 922 رقم الحدیث: 2473 جلد 3

صفحہ 1187 رقم الحدیث: 3076 جلد 3 صفحہ 1383 رقم الحدیث: 3591 جلد 6 صفحہ 2448 رقم

حضور ﷺ کے پاس ریشم کا کپڑا لایا گیا، صحابہ کرام اس کی نرمی پر تعجب کرنے لگے، حضور ﷺ نے فرمایا: حضرت سعد کا رومال یا ان کے بعض رومال جنت میں اس سے بھی زیادہ نرم یا بہتر ہیں۔

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ غزوہ خندق شوال ۵ ہجری کو ہوا، اس جنگ میں حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا ہے۔

حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کی وہ احادیث جو رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ عمرہ کے لیے چلے آپ ابوصفوان امیہ بن خلف کے پاس آئے، امیہ جب شام کی طرف گیا تو مدینہ میں حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تھا، امیہ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے کہا: آپ دیکھیں کہ جب دو پہر کا وقت ہو، لوگ غافل ہوں، آپ جائیں اور طواف کریں۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ طواف کعبہ کر رہے تھے سکون کے ساتھ، ابو جہل

الْقَاضِي، ثنا عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ، أَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آتَى بِثَوْبٍ حَرِيرٍ، فَجَعَلُوا يَعْجَبُونَ مِنْ لِينِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَمَنْدِيلٌ أَوْ بَعْضُ مَنْادِيلِ سَعْدٍ فِي الْجَنَّةِ أَلَيْنُ مِنْهُ أَوْ خَيْرٌ مِنْهُ 5211 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، ثنا يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، قَالَ: كَانَتْ الْخَنْدَقُ فِي شَوَّالِ سَنَةِ خَمْسٍ، وَفِيهَا مَاتَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

مَا أَسْنَدَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5212 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَجَاءٍ، أَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَمْرُو بْنِ مَيْمُونٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: انْطَلَقَ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ مُعْتَمِرًا، فَنَزَلَ عَلَى أَبِي صَفْوَانَ أُمِّيَّةَ بْنِ خَلْفٍ، وَكَانَ أُمِّيَّةٌ إِذَا انْطَلَقَ إِلَى الشَّامِ فَمَرَّ بِالْمَدِينَةِ نَزَلَ عَلَى سَعْدٍ، فَقَالَ أُمِّيَّةٌ لِسَعْدٍ: انْتِظِرْ حَتَّى إِذَا انْتَصَفَ النَّهَارُ وَغَفَلَ النَّاسُ انْطَلَقْتُ فَطُفْتُ، وَبَيْنَا سَعْدٌ يَطُوفُ

ما أسند سعد بن معاذ عن رسول الله صلى الله عليه وسلم

ان کے پاس آیا اس نے کہا: یہ طوافِ کعبہ سکون سے کون کر رہا ہے؟ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں سعد ہوں، ابو جہل نے کہا: تو طوافِ کعبہ امن سے کر رہا ہے جبکہ تم نے محمد اور اس کے ساتھیوں کو پناہ دی ہے۔ دونوں کے درمیان گفتگو ہوئی، امیہ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے کہا: اپنی آواز اونچی نہ کریں ابو حکم پر کیونکہ یہ اس وادی کا سردار ہے۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے ابو جہل سے کہا: اللہ کی قسم! اگر تو نے طوافِ کعبہ سے منع کیا تو میں تمہارا شام کی طرف جانے والا تجارت والا راستہ ختم کروں گا۔ امیہ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے کہا: ابو الحکم کے سامنے اپنی آواز اونچی نہ کر، یہ تجھے (طواف سے) روک دے گا۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ ناراض ہوئے، حضرت نے فرمایا: ہم کو آپ چھوڑیں! کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو سنا ہے کہ آپ نے فرمایا: ابو جہل قتل ہوگا۔ ابو جہل نے کہا: مجھے حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جی ہاں! ابو جہل نے کہا: اللہ کی قسم! محمد جھوٹ نہیں بولتا ہے جب یہ دونوں نکلے تو امیہ اپنی بیوی کے پاس آیا اس نے کہا: تجھے معلوم ہے کہ میرے بیٹے نے کیا کہا ہے؟ امیہ نے اپنی بیوی کو بتایا، امیہ کی بیوی نے کہا: ہمیں محمد نہیں چھوڑے گا، جب چیخنے والا آیا، دونوں ابو جہل اور امیہ بدر کے میدان کی طرف نکلے، امیہ کی بیوی نے کہا: کیا آپ کو یاد ہے کہ تیرے بیٹے نے کیا کہا تھا؟ اس نے نہ جانے کا ارادہ کیا۔ ابو جہل نے کہا: تو اس وادی

بِالْكَعْبَةِ آمِنًا، أَتَاهُ أَبُو جَهْلٍ، فَقَالَ: مَنْ هَذَا الَّذِي يَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ آمِنًا؟ فَقَالَ سَعْدٌ: أَنَا سَعْدٌ، فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ: تَطُوفُ بِالْبَيْتِ آمِنًا، وَقَدْ أُوْتِيتُمْ مُحَمَّدًا وَأَصْحَابَهُ؟ فَكَانَ بَيْنَهُمَا، حَتَّى قَالَ أُمِيَّةُ لِسَعْدٍ: لَا تَرْفَعْ صَوْتَكَ عَلَى أَبِي الْحَكَمِ، فَإِنَّهُ سَيَدُ أَهْلِ الْوَادِي، فَقَالَ لَهُ سَعْدٌ: وَاللَّهِ لَئِنْ مَنَعْتَنِي أَنْ أَطُوفَ بِالْبَيْتِ، لَا أَقْطَعَنَّ عَلَيْكَ مَتَجَرِّكَ إِلَى الشَّامِ، فَجَعَلَ أُمِيَّةُ يَقُولُ لِسَعْدٍ: لَا تَرْفَعْ صَوْتَكَ عَلَى أَبِي الْحَكَمِ يُمْسِكُهُ، فَغَضِبَ سَعْدٌ وَقَالَ: دَعْنَا مِنْكَ، فَإِنِّي سَمِعْتُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَزْعُمُ أَنَّهُ قَاتِلُكَ، قَالَ: إِيَّاي؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَاللَّهِ مَا يَكْذِبُ مُحَمَّدٌ. فَلَمَّا خَرَجُوا، رَجَعَ إِلَى امْرَأَتِهِ، فَقَالَ: أَمَا عَلِمْتَ مَا قَالَ أَحْيَى الْيَثْرِبِيُّ، فَأَخْبَرَهَا، فَقَالَتْ امْرَأَةُ أُمِيَّةَ: مَا يَدْعُنَا مُحَمَّدٌ، فَلَمَّا جَاءَ الصَّرِيخُ، وَخَرَجُوا إِلَى بَدْرٍ، قَالَتْ لَهُ: أَمَا تَذَكَّرُ مَا قَالَ لَكَ أَخُوكَ الْيَثْرِبِيُّ، فَأَرَادَ أَنْ لَا يَخْرُجَ، فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ: إِنَّكَ مِنْ أَشْرَافِ أَهْلِ الْوَادِي، فَيَسِرْ مَعَنَا يَوْمًا أَوْ يَوْمَيْنِ، فَسَارَ مَعَهُمْ فَقَتَلَهُ اللَّهُ



کے بڑے لوگوں میں سے ہے ہمارے ساتھ ایک یا دو دن چلو امیہ ان کے ساتھ چلا اللہ عزوجل نے اس کو ہلاک کر دیا۔

حضرت سعد بن عبادہ انصاری پھر خزر جی عقبی بدری رضی اللہ عنہ

آپ احدی نقیب ہیں آپ کی کنیت ابو ثابت ہے آپ ملک شام میں آئے اور وہیں وصال فرمایا۔ حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ کی کنیت ابو ثابت ہے۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں: انصار اور بنی ساعدہ بن کعب بن خزر جی میں سے جو عقبہ میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن عبادہ بن دلیم بن حارثہ بن خزر جی کا ہے آپ نقیب ہیں اور آپ بدر میں شریک ہوئے تھے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی ساعدہ بن کعب بن خزر جی میں سے جو عقبہ میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن عبادہ بن دلیم بن حارثہ بن خزر جی کا ہے آپ نقیب ہیں اور آپ بدر میں شریک ہوئے تھے۔

سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ ثُمَّ  
الْخَزْرَجِيُّ عَقْبِيُّ بَدْرِيٍّ  
أُحْدِي نَقِيبٌ، يُكْنَى أَبُو ثَابِتٍ، نَزَلَ بِالشَّامِ  
وَتُوفِيَ بِهَا

5213 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
نَمِيرٍ يَقُولُ: سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ يُكْنَى أَبُو ثَابِتٍ

5214 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ الْعُقْبَةَ  
مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ بْنِ كَعْبِ بْنِ  
الْخَزْرَجِ سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ بْنِ دَلِيمِ بْنِ حَارِثَةَ بْنِ  
خُزَيْمَةَ، وَهُوَ نَقِيبٌ، وَقَدْ شَهِدَ بَدْرًا رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ

5215 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ الْعُقْبَةَ  
مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ بْنِ كَعْبِ سَعْدُ بْنُ  
عَبَادَةَ، وَهُوَ نَقِيبٌ

حضرت کعب بن مالک فرماتے ہیں کہ ہم جھہ کی طرف گئے، ہم نے مقام عقبہ میں رسول اللہ ﷺ کی بیعت کی حضرت سعد بن عباد اور منذر بن عمرو بنی ساعدہ کے نقیب تھے۔

**5216 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، ثنا يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي مَعْبُدُ بْنُ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ أَخِيهِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَبِيهِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: خَرَجْنَا إِلَى الْحِجَّةِ الَّتِي بَايَعْنَا فِيهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعَقْبَةِ، فَكَانَ نَقِيبَ بَنِي سَاعِدَةَ سَعْدُ بْنُ عَبَّادَةَ، وَالْمُنْدِرُ بْنُ عَمْرٍو.

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ بدر کے دن حضور ﷺ کا جھنڈا حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس تھا اور انصار کا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کے پاس تھا۔

**5217 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو عَسَّانَ مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، أَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَانٍ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ أَرْطَاةَ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ مِقْسَمٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: كَانَ لِوَاءُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ بَدْرٍ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَلِوَاءُ الْأَنْصَارِ مَعَ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ.

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ تمام جنگ میں مہاجرین کا جھنڈا حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس تھا اور انصار کا جھنڈا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کے پاس تھا۔

**5218 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا جُبَارَةُ بْنُ الْمُغَلِّسِ، ثنا أَبُو شَيْبَةَ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ مِقْسَمٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: كَانَتْ رَايَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَوَاطِنِ كُلِّهَا: رَايَةَ الْمُهَاجِرِينَ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، وَرَايَةَ الْأَنْصَارِ مَعَ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ.

**5216 -** أخرجه نحوه الحاكم في مستدرکه جلد 3 صفحہ 282، رقم الحديث: 5100 .

**5217 -** ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 6 صفحہ 92 وقال: رواه الطبرانی وفيه الحجاج بن أرتاة وهو مدلس وبقيته رجاله ثقات .

**5218 -** أورد نحوه أحمد في مسنده جلد 1 صفحہ 368، رقم الحديث: 3486 .

حضرت یحییٰ بن کبیر فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کا وصال ۱۶ ہجری کو دمشق کی سرزمین حوران میں ہوا۔

حضرت محمد بن عبداللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کا وصال حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی ایک تہائی خلافت کے دوران ہوا، ملک شام کے ملک حوران میں آپ کی کنیت ابو ثابت تھی۔

حضرت ابن سیرین فرماتے ہیں کہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ کھڑے ہو کر پیشاب کر رہے تھے اچانک آپ نے ٹیک لگائی اور فوت ہو گئے، آپ کو جنوں نے مارا تھا، جنوں نے کہا: ہم نے آل خزرج کے سردار سعد بن عبادہ کو مارا ہے، ہم نے دو تیر مارے، پس ہم نے ان کے دل پر تیر مارنے میں خطا نہیں کی۔

حضرت قتادہ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کھڑے ہو کر پیشاب کر رہے تھے پھر واپس آئے آپ نے فرمایا: میں اپنی کمر میں کوئی چیز پاتا ہوں کچھ دیر بعد آپ کا وصال ہوا، جنوں نے آپ پر روتے ہوئے کہا: ہم نے آل خزرج کے سردار سعد بن عبادہ کو مارا ہے، ہم نے دو تیر مارے ہیں، کوئی بھی تیر ان کے دل پر لگنے سے خطا نہیں ہوا ہے۔

5219 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ  
الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ كُبَيْرٍ، قَالَ: تُوِّفِيَ سَعْدُ بْنُ  
عَبَادَةَ بِحَوْرَانَ مِنْ أَرْضِ دِمَشْقَ سَنَةَ سِتِّ عَشْرَةَ  
5220 - حَدَّثَنَا عَبِيدُ بْنُ غَنَامٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ  
عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَا: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ: تُوِّفِيَ سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ لِسِتِّينَ  
وَنَصْفٍ مِنْ خِلَافَةِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِحَوْرَانَ  
مِنْ أَرْضِ الشَّامِ، وَيُكْنَى أَبَا ثَابِتٍ

5221 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشْبِيُّ، ثنا أَبُو  
عَاصِمٍ، عَنِ ابْنِ عَوْنٍ، عَنِ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ: بَيْنَا  
سَعْدُ يُبُولُ قَائِمًا، إِذْ أَتَكَأَ فَمَاتَ، فَتَلَّتُهُ الْجِنَّ،  
فَقَالُوا:

(البحر السريع)

نَحْنُ قَتَلْنَا سَيِّدَ الْخَزْرَجِ ... سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ  
وَرَمَيْنَاهُ بِسَهْمَيْنِ ... فَلَمْ نُحِطْهُ فَوَادَهُ

5222 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ قَتَادَةَ  
قَالَ: قَامَ سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ يُبُولُ، ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ: إِنِّي  
لَأَجِدُ فِي ظَهْرِي شَيْئًا، فَلَمْ يَلْبَثْ أَنْ مَاتَ،  
فَنَاحَتْهُ الْجِنَّ فَقَالُوا:

(البحر السريع)

نَحْنُ قَتَلْنَا سَيِّدَ الْخَزْرَجِ ... سَعْدُ بْنُ  
عَبَادَةَ،

رَمَيْنَاهُ بِسَهْمَيْنِ ... فَلَمْ يُحِطْهُ فَوَادَهُ

## حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث

حضرت سعید بن عمرو بن شرحبیل بن سعید بن سعد بن عبادہ اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ حضور نے ایک فیصلہ فرمایا ایک قسم اور ایک گواہ کے ساتھ حقوق میں۔

## مَا أَسْنَدَ سَعْدُ بْنُ عِبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5223 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَعَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ الصَّنَعَانِيُّ، قَالَا: ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ شَرْحِبِيلَ بْنِ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَضَى بِالْيَمِينِ مَعَ الشَّاهِدِ الْوَاحِدِ فِي الْحُقُوقِ

حضرت اسماعیل بن عمرو بن قیس بن سعد بن عبادہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے سعد بن عبادہ کے خط میں پایا کہ حضور نے ایک فیصلہ فرمایا ایک قسم اور ایک گواہ کے ساتھ۔ اور یہ الفاظ حضرت ابن ابی اویس کے ہیں۔

5224 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ الصَّنَعَانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ إِسْمَاعِيلِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ قَيْسِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُمْ وَجَدُوا فِي كِتَابِ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَضَى بِالْيَمِينِ مَعَ الشَّاهِدِ الْوَاحِدِ وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ ابْنِ أَبِي أُوَيْسٍ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ان سے فرمایا: بنی فلان کے صدقے کے لیے کھڑے ہو جاؤ اور دیکھو تم قیامت کے

5225 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةِ، عَنْ حَمِيدِ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ

سَعْدِ بْنِ عَبَادَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ: قُمْ عَلَيَّ صَدَقَةَ بَنِي فَلَانٍ، وَانظُرْ لَا تَأْتِيَنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِبُكْرٍ تَحْمِلُهُ عَلَيَّ عُنُقِكَ أَوْ كَاهِلِكَ لَهُ رُغَاءٌ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَصْرَفَهَا عَنِّي، فَصَرَفَهَا عَنْهُ

5226 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ عَبَادَةَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمِّهِ، فَأَمَرَهُ بِقَضَائِهِ

5227 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ عَبَادَةَ اسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أُمَّي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا نَذْرٌ وَلَمْ تَقْضِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْضِهِ عَنْهَا

5228 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا شُعَيْبُ بْنُ يَحْيَى التَّجِيبِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا مُطَلِّبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ شَاهِينَ البَصْرِيُّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالُوا: ثنا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ ابْنِ

دن کسی اونٹنی کے بچے کو اپنی گردن پر اٹھائے ہوئے نہ آؤ اور وہ بول رہا ہو، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھ سے اس کو پھیر دیں، آپ نے (دعا کر کے) پھیر دیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے حضور ﷺ سے اس نذر کے متعلق پوچھا جو ان کی والدہ کے ذمہ تھی، آپ نے اس کو پورا کرنے کا حکم دیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہو گیا ہے، ان کے ذمہ نذر تھی، وہ ادا نہیں کر سکیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو پورا کرو۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہو گیا ہے، ان کے ذمہ نذر تھی، وہ ادا نہیں کر سکیں گے، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو پورا کرو۔

عَبَّاسٍ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ اسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرِ نَذَرْتُهُ أُمَّهُ، ثُمَّ مَاتَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ قَالَ: أَقْضِهِ عَنْهَا

5229 - حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ الْحَلَبِيُّ، ثنا

حَجَّاجُ بْنُ أَبِي مَيْعٍ، ثنا جَدِّي، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ الْأَنْصَارِيَّ اسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرِ كَانَ عَلَى أُمِّهِ، فَتَوَقَّيْتُ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْضِهِ عَنْهَا فَلَيْسَتْ مِنَ الْمُسْلِمُونَ فِي كُلِّ شَيْءٍ كَانَ عَلَى امْرِئٍ، فَتَوَقَّيْتُ قَبْلَ أَنْ يَقْضِيَهُ

5230 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى

الْمَرْوَزِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ كَثِيرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أُمَّي مَاتَتْ وَعَلَيْهَا نَذْرٌ، فَيَجْزِيءُ عَنْهَا أَنْ أَعْتِقَ عَنْهَا؟ قَالَ: أَعْتِقْ عَنْ أُمَّكَ

5231 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ،

ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ بُنْدَارٌ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سَفْيَانَ الْجَحْدَرِيُّ، ثنا صَالِحُ بْنُ أَبِي الْأَخْضَرِ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ اسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہو گیا ہے ان کے ذمہ نذر تھی وہ ادا نہیں کر سکیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو پورا کرو پس ہر شی میں مسلمانوں نے طریقہ بنا لیا کہ جو کسی آدمی پر ہو وہ اس کو پورا کرنے سے پہلے فوت ہو جائے (تو بعد والے اس کو پورا کریں)۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ فوت ہو گئی اس کے ذمہ نذر تھی، اگر میں اس کی طرف سے غلام آزاد کروں تو ادا ہو جائے گی آپ نے فرمایا: اپنی والدہ کی طرف سے غلام آزاد کرو۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے اس قرض کے متعلق پوچھا جو ان کی والدہ کے ذمہ غلام تھا کہ کیا میں اپنی والدہ کی طرف سے آزاد کر دوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: جی ہاں!

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي دَيْنٍ كَانَ عَلَى امِّهِ،  
رَقَبَةً: أَفَأُعْتِقُ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ

**5232 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَاشِدٍ  
الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدٍ  
الْمِصْبِصِيُّ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنِ ابْنِ  
جُرَيْجٍ، حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنْ  
ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ، أَنَّهُ قَالَ لِلنَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تُوُفِّيتُ أُمُّهُ وَهُوَ غَائِبٌ  
عَنْهَا، فَهَلْ يَنْفَعُهَا شَيْءٌ إِنْ تَصَدَّقْتُ بِهِ عَنْهَا؟  
قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَإِنِّي أَشْهَدُكَ أَنَّ حَائِطِي  
الْمِخْرَافِ صَدَقَةٌ عَنْهَا

**5233 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ أَبَانَ،  
وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَا: ثنا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ،  
عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ بَكْرِ بْنِ وَاثِلٍ، عَنِ  
الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ  
عَبَّاسٍ قَالَ: جَاءَ سَعْدُ بْنُ عِبَادَةَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنَّ أُمَّي مَاتَتْ  
وَعَلَيْهَا نَذْرٌ لَمْ تَقْضِهِ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اقْضِهِ عَنْهَا

**5234 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ  
الْوَاسِطِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، أَنَا خَالِدٌ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ،

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ  
حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے حضور ﷺ سے  
عرض کی کہ میری والدہ وصال کر گئی ہیں میں وہاں موجود  
نہیں تھا اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں تو ان  
کے لیے ثواب ہوگا؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! حضرت  
سعد رضی اللہ عنہ نے عرض کی: میں آپ کو گواہ بناتا ہوں  
کہ یہ مخرف والا باغ ان کی طرف سے صدقہ کر  
رہا ہوں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ  
حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے حضور ﷺ کی  
بارگاہ میں عرض کی کہ میری والدہ فوت ہو گئی ہیں ان  
کے ذمہ نذر تھی جو وہ ادا نہ کر سکی ہیں؟ حضور ﷺ نے  
فرمایا: ان کی طرف سے ادا کرو۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ  
حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے  
پوچھا عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال

ہو گیا ہے ان کے ذمہ نذر تھی، وہ ادا نہیں کر سکیں، حضور ﷺ نے فرمایا: ان کی طرف سے اس کو پورا کرو۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: اسْتَفْتَى سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمِّهِ، فَتَوَقَّيْتُ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْضِهِ عَنْهَا

5235 - حَدَّثَنَا الْمُفَضَّلُ بْنُ مُحَمَّدٍ

الْجَنْدِيُّ، ثنا أَبُو حُمَةَ مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ الزُّبَيْدِيُّ، ثنا أَبُو قُرَّةَ، قَالَ: ذَكَرَ زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ عَطَاءٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ عَبَادَةَ اسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمِّهِ أَنْ يَقْضِيَهُ، فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْضِيَهُ عَنْهَا

5236 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ طَاهِرِ بْنِ

حَرْمَلَةَ، ثنا جَدِّي، ثنا إِدْرِيسُ بْنُ يَحْيَى، عَنْ حَيَّوَةَ بْنِ شَرِيحٍ، عَنْ عَقِيلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ عَبَادَةَ اسْتَفْتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمِّهِ، فَتَوَقَّيْتُ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ، فَأَقَاتَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْضِيَهُ

5237 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ مُوسَى بْنِ أَعْيَنَ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: اسْتَفْتَى سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي دَيْنٍ كَانَ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہو گیا ہے ان کے ذمہ نذر تھی، وہ ادا نہیں کر سکیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو ان کی طرف سے پورا کرو۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہو گیا ہے ان کے ذمہ نذر تھی، وہ ادا نہیں کر سکیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو پورا کرو۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہو گیا ہے ان کے ذمہ قرض تھا، وہ ادا نہیں کر سکیں، حضور ﷺ نے فرمایا: ان کی طرف سے پورا کرو۔



عَلَىٰ أُمِّهِ، فَتُوقِيَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْضِ عَنْهَا

5238 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ

الْخَشَّابُ الرَّقِيُّ، ثنا عَمْرُو بْنُ قُسْطٍ، وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زُرَّارَةَ الرَّقِيُّ، قَالَ: ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَقِيلٍ، عَنْ شُرْحِبِيلِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ خَمْسُ خِلَالٍ: فِيهِ خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ، وَفِيهِ تُوْفِّيَ آدَمُ، وَفِيهِ سَاعَةٌ لَا يَسْأَلُ الْعَبْدُ فِيهَا شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ آيَاهُ، مَا لَمْ يَسْأَلْ إِثْمًا أَوْ قِطِيعَةً رَحِمٍ، وَفِيهِ تَقُومُ السَّاعَةُ، وَمَا مِنْ مَلَكٍ مُقْرَبٍ، وَلَا سَمَاءٍ، وَلَا رِيحٍ، وَلَا جَبَلٍ إِلَّا مُشْفِقٌ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ

5239 - حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ

الْقَاضِي، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي شُمَيْلَةَ، عَنْ سَعِيدِ الصَّرَافِ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ هَذَا الْحَيَّ مِنَ الْأَنْصَارِ مِخْنَةٌ، حُبُّهُمْ إِيْمَانٌ، وَبُغْضُهُمْ نِفَاقٌ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن میں پانچ باتیں ہیں: (۱) اس دن آدم علیہ السلام کو پیدا کیا گیا (۲) اس دن آپ کا وصال ہوا (۳) اس دن ایک ایسا وقت جو بندہ اس وقت کوئی شی مانگتا ہے اللہ عزوجل اس کو عطا کرتا ہے بشرطیکہ جب گناہ اور صلہ رحمی کے ختم کرنے کے لیے نہ ہو (۴) اس دن قیامت آئے گی (۵) مقرب فرشتے آسمان ہوا اور پہاڑ جمعہ کے دن کی وجہ سے ڈر رہے ہوتے ہیں۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: انصار کا یہ قبیلہ امتحان ہے ان کی محبت ایمان ہے اور ان کا بغض منافقت ہے۔

5238 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحه 163 وقال: رواه أحمد والبخاري إلا أنه قال سيد الأيام يوم الجمعة

والطبراني وفيه عبد الله بن محمد بن عقيل وفيه كلام وقد وثق وبقية رجاله ثقات .

5239 - أورده أحمد في مسنده جلد 5 صفحه 285 رقم الحديث: 22515، جلد 6 صفحه 7 رقم الحديث: 23898 .

حضرت سعید بن مسیب فرماتے ہیں کہ حضرت ام سعد کا وصال ہوا اس حالت میں کہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ موجود نہیں تھے جب حضرت سعد رضی اللہ عنہ آئے تو عرض کی: یا رسول اللہ! میں پسند کرتا ہوں کہ آپ میری والدہ کی نماز جنازہ پڑھائیں، حضور ﷺ میری والدہ کی قبر پر آئے، آپ نے نماز جنازہ پڑھائی، ان کی وفات کو ایک ماہ گزر گیا تھا۔

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ حضور ﷺ کے پاس آئے عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ کا وصال ہوا ہے، کیا میں ان کی طرف سے صدقہ کروں؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! کرو۔ عرض کی: کون سا صدقہ افضل ہے؟ آپ نے فرمایا: پانی پلانا۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا، میں نے عرض کی: میری والدہ فوت ہوگئی ہیں، انہوں نے کوئی وصیت نہیں اور نہ کوئی صدقہ کیا، اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں تو قبول ہوگا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! عرض کی: میری والدہ کو اس کا نفع ہوگا؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! اگر چہ تو بکری کا جلا ہوا گھر صدقہ کرے۔

5240 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عُرْوَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ أَنَّ أُمَّ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ مَاتَتْ وَهِيَ غَائِبٌ، فَلَمَّا قَدِمَ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَحِبُّ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ أُمِّي، فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَرَّهَا، فَصَلَّى عَلَيْهَا وَقَدْ آتَى لَهَا شَهْرٌ

5241 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا وَكَيْعٌ، عَنْ هِشَامِ الدَّسْتَوَائِيِّ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّهُ: أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أُمَّي مَاتَتْ، أَفَأَتَصَدَّقُ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: فَأَتَى الصَّدَقَةَ أَفْضَلُ؟ قَالَ: سَقَى الْمَاءَ

5242 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمَةَ الرَّازِيُّ، ثنا أَبُو زُهَيْرٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَعْرَاءَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ كُرَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ قَالَ: جِئْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: تُوقِيَتْ أُمِّي وَلَمْ تُوصِ، وَلَمْ تَصَدَّقْ، فَهَلْ تُقْبَلُ إِنْ تَصَدَّقْتُ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ،

5241 - ابن ماجه جلد 2 صفحہ 1214 رقم الحديث: 3684 .

5242 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 138 وقال: قلت لسعد عند أبي داود هذا رواه في الأوسط وفيه

قَالَ: فَهَلْ يَنْفَعُهَا ذَلِكَ، قَالَ: نَعَمْ، وَلَوْ بِكَرَاعِ  
شَاةٍ مُحْتَرِقٍ

حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کی والدہ کا وصال  
اس حال میں ہوا کہ وہ سفر پر تھے حضور ﷺ سے  
سوال کیا: کیا میں اُن کی طرف سے صدقہ کروں تو ان کو  
نفع دے گا؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! کرو۔

حضرت سعید بن سعد بن عبادہ اپنے والد سے  
روایت فرماتے ہیں کہ (میرے والد نے) کہا: میں نے  
عرض کی: یا رسول اللہ! کیا میں ان کی طرف سے صدقہ  
کروں؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں!

حضرت سعد بن عبادہ فرماتے ہیں کہ میں نے  
عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ میرے مال سے اپنی  
زندگی میں صدقہ کرتیں اور خرچ کرتی تھیں، اب ان کا  
وصال ہو گیا ہے، آپ بتائیں کہ اگر میں ان کی طرف  
سے صدقہ کروں یا غلام آزاد کروں تو ان کے لیے نفع کا  
سبب ہوگی؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! عرض کی: یا رسول  
اللہ! مجھے صدقہ کے متعلق بتائیں کہ کیا صدقہ کروں؟  
آپ نے فرمایا: پانی پلاؤ! حضرت حسن فرماتے ہیں:

5243 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ الْحِمَايِيُّ،  
ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ  
شُرْحَبِيلٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ، عَنْ أَبِيهِ،  
أَنَّ أُمَّهُ تُوْفِيَتْ وَهُوَ غَائِبٌ، فَسَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيَنْفَعُهَا إِنْ تَصَدَّقْتُ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ  
5244 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ سِنَانٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ  
مُحَمَّدٍ الزُّهْرِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ  
سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ شُرْحَبِيلٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ  
بِْنِ عُبَادَةَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنْ  
أُمَّ سَعِيدٍ تُوْفِيَتْ وَلَمْ تُوصِ، أَفَاتَصَدَّقُ عَنْهَا؟ قَالَ:  
نَعَمْ

5245 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ  
بْنُ مُوسَى، ثنا الرَّبِيعُ بْنُ صَبِيحٍ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ  
سَعِيدِ بْنِ عُبَادَةَ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَالِدَتِي  
كَانَتْ تَتَصَدَّقُ وَتُنْفِقُ مِنْ مَالِي فِي حَيَاتِهَا، فَقَدْ  
مَاتَتْ، أَرَأَيْتَ إِنْ تَصَدَّقْتُ عَنْهَا، أَوْ أَعْتَقْتُ عَنْهَا،  
نَرْجُو لَهَا شَيْئًا؟ فَقَالَ: نَعَمْ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،  
ذَلَّلْنِي عَلَى صَدَقَةٍ، قَالَ: اسْقِ الْمَاءَ قَالَ الْحَسَنُ:  
فَمَا زَالَتْ جِرَارُ سَعْدٍ بِالْمَدِينَةِ بَعْدَ

اس کے بعد حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے مکانے میں پانی رہتا تھا۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے صدقہ کے متعلق بتائیں کہ کیا صدقہ کروں؟ آپ نے فرمایا: پانی پلاؤ!

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: اے سعد! کیا ایسے صدقہ کے متعلق نہ بتاؤں جس پر تھوڑا خرچ کرو اور نفع زیادہ ہو؟ عرض کی: کیوں نہیں! آپ نے فرمایا: پانی پلاؤ! حضرت سعد رضی اللہ عنہ پانی پلاتے تھے۔

5246 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقَرَاطِيسِيُّ، ثنا

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا مُبَارَكُ بْنُ فَضَالَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ذُلِّي عَلَى صَدَقَةٍ، قَالَ: اسْقِ الْمَاءَ

5247 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي

شَيْبَةَ، ثنا ضِرَارُ بْنُ صُرْدِ أَبُو نُعَيْمِ الطَّحَّانُ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ، عَنْ حَمِيدِ بْنِ أَبِي الصَّنْعَةِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ: يَا سَعْدُ، أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى صَدَقَةٍ يَسِيرَةٍ مُؤَنَّتْهَا، عَظِيمٍ أَجْرُهَا؟ قَالَ: بَلَى، قَالَ: تَسْقِي الْمَاءَ، فَسَقَى سَعْدُ الْمَاءَ

5248 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ثنا عبيدة بن حميد، عن منصور، عن طلحة اليامي، عن هذيل بن شرجيل، عن سعد بن عبادَةَ قَالَ: جِئْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي بَيْتٍ، فَقَمْتُ مُقَابِلَ الْبَابِ، فَاسْتَأذَنْتُ، فَأَشَارَ إِلَيَّ أَنْ تَبَاعَدُ، ثُمَّ جِئْتُ، فَاسْتَأذَنْتُ، فَقَالَ: وَهَلِ الْإِسْتِئْذَانُ إِلَّا مِنَ النَّظَرِ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، آپ گھر میں تھے میں دروازے پر کھڑا ہوا، میں نے اجازت مانگی، آپ نے دور رہنے کا اشارہ کیا، پھر میں آیا اور اجازت مانگنے لگا، آپ نے فرمایا: اجازت ہوتی ہے دیکھنے کی وجہ سے۔

5249 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: جو دس افراد کا عامل مقرر ہوا، خیانت کرے تو قیامت کے دن اس کو ہاتھ باندھ کر لایا جائے گا، ہاں! اگر عدل کرے تو چھوڑ دیا جائے گا۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو دس افراد کا عامل مقرر ہوا، خیانت کرے تو قیامت کے دن اس کو ہاتھ باندھ کر لایا جائے گا، ہاں! اگر عدل کرے تو چھوڑ دیا جائے گا۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو دس افراد کا عامل مقرر ہوا، خیانت کرے تو قیامت کے دن ہاتھ باندھ کر اس کو لایا جائے گا، ہاں! اگر عدل کرے تو چھوڑ دیا جائے گا۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو قرآن سیکھے پھر بھول جائے تو وہ اللہ عزوجل سے ملے گا اس حالت میں کہ اسے جذام (کوڑھ) کی بیماری ہوگی۔

عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ، أَنَا شُعْبَةُ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَيْسَى بْنِ لَقِيْطٍ، عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبَادَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ عَامِلٍ عَشْرَةَ إِلَّا جِيءَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَغْلُوبًا، لَا يُطْلَقُهُ إِلَّا الْعَدْلُ

5250 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، نَحْ وَحَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى قَالَ: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَيْسَى بْنِ فَايِدٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبَادَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ أَمِيرٍ عَشْرَةَ إِلَّا يُوتَى بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَغْلُوبًا، لَا يَفُكُّهُ مِنْ وَثَاقِهِ إِلَّا الْعَدْلُ

5251 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا خَالِدٌ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَيْسَى بْنِ فَايِدٍ، عَنْ رَجُلٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبَادَةَ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَا مِنْ أَمِيرٍ عَشْرَةَ إِلَّا يُوتَى بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَغْلُوبًا، لَا يَفُكُّهُ مِنَ الْغُلِّ إِلَّا الْعَدْلُ

5252 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا

عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ، أَنَا شُعْبَةُ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَيْسَى بْنِ لَقِيْطٍ، عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبَادَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ أَحَدٍ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ، ثُمَّ

نَسِيَهُ، إِلَّا لَقِيَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَحَدَمَ

5253 - حَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: ثنا ابْنُ فَضِيلٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَيْسَى بْنِ فَايِدٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ أَحَدٍ يقرأ الْقُرْآنَ، ثُمَّ يَنْسَاهُ، إِلَّا لَقِيَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ أَحَدَمُ

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَمِيِّ، ثنا مُسَدَّدُ، ثنا خَالِدُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَيْسَى بْنِ فَايِدٍ، عَنْ رَجُلٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

5254 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ مَنصُورٍ، عَنْ هَلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّهُ اسْتَأْذَنَ مُسْتَقْبِلَ الْبَابِ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَسْتَأْذِنُ مُسْتَقْبِلَ الْبَابِ

5255 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ بْنِ نَجْدَةَ الْحَوَاطِي، ثنا يَحْيَى بْنُ صَالِحِ الْوَحَاطِي، ثنا أَبُو مَعْشَرٍ نَجِيحِ الْمَدَنِيِّ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرٍو بْنِ شَرْحِبِيلِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ:

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو قرآن سیکھے پھر بھول جائے تو وہ اللہ عزوجل سے ملے گا اس حالت میں کہ اسے جذام (کوڑھ) کی بیماری ہوگی۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے دروازے کے سامنے کھڑے ہو کر اجازت مانگی آپ ﷺ نے فرمایا: دروازے کے سامنے سے اجازت مانگنا جائز نہیں ہے۔

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا آپ کے پاس ایک آدمی آیا اس نے عرض کی: اگر میں اپنی بیوی کے پیٹ پر کسی کو پاؤں تو اس کو تلوار کے ساتھ ماروں؟ حضور ﷺ نے فرمایا: کون سا گواہ تلوار سے زیادہ واضح

حَضْرَتُ رَسُولِ اللَّهِ، وَجَاءَهُ رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَجَدْتُ عَلَى بَطْنِ امْرَأَتِي رَجُلًا، أَضْرِبُهُ بِالسِّيفِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيُّ بَيْتَةٍ آتَيْنُ مِنَ السِّيفِ؟، ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ: كِتَابُ رَبِّنَا هَذَا، فَقَالَ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيُّ بَيْتَةٍ آتَيْنُ مِنَ السِّيفِ؟ فَقَالَ: كِتَابُ اللَّهِ، وَشَاهِدُ ثَمَّةَ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ هَذَا سَيِّدُكُمْ، اسْتَفَزَّتْهُ الْغَيْرَةُ حَتَّى خَالَفَ كِتَابَ اللَّهِ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ سَعْدًا رَجُلٌ غَيُورٌ، مَا تَزُوجُ امْرَأَةً نَبِيًّا قَطُّ لَغَيْرَتِهِ، وَمَا قَدَرَ أَحَدٌ مِنَّا أَنْ يَتَزُوجَ امْرَأَةً طَلَّقَهَا لَغَيْرَتِهِ، قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَعْدٌ غَيُورٌ، وَأَنَا أَعْيَرُ مِنْهُ، وَاللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَعْيَرُ مِنِّي، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ: عَلَى آيِّ شَيْءٍ يَغَارُ اللَّهُ تَعَالَى، قَالَ: يَغَارُ عَلَى رَجُلٍ مُجَاهِدٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُخَالَفُ إِلَى أَهْلِهِ

سعد بن الربيع الانصاري

ہے؟ پھر وہ واپس گیا اس نے عرض کی: ہمارے رب کی یہ کتاب! پس حضرت سعد بن عبادہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! تلوار سے زیادہ واضح دلیل کیا ہے؟ پس آپ نے فرمایا: اللہ کی کتاب اور وہاں ایک گواہ۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اے انصار کے گروہ! یہ تمہارا سردار ہے اس کو غیرت نے آ لیا ہے یہاں تک کہ کتاب اللہ کی مخالفت پہ تل گیا ہے۔ پس ایک انصاری نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! بے شک سعد بڑا غیرت مند آدمی ہے اس نے ساری زندگی اپنی غیرت کی وجہ سے کسی شوہر دیدہ عورت سے شادی نہیں کی اور ہم میں سے کسی ایک کو اس کی غیرت کی وجہ سے اس کی طلاق یافتہ عورت سے شادی کرنے کی جرأت نہیں ہوئی۔ راوی کہتا ہے: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: سعد بڑا غیرت والا ہے میں اس سے زیادہ غیرت والا ہوں اور اللہ مجھ سے بڑا غیرت والا ہے۔ ایک انصاری نے عرض کی: اللہ کس چیز پر غیرت کرتا ہے؟ فرمایا: اس آدمی پر اللہ غیرت کرتا ہے جو اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والا اور اپنے اہل سے مخالفت کرنے والا ہو۔

حضرت سعد بن الربيع الانصاري  
رضي الله عنه، عقبى بدرى، نقيب  
أحدى ہیں

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ عقبہ میں انصار اور اور

سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ الْأَنْصَارِيُّ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَقْبِيُّ بَدْرِيٍّ،  
أَحَدِيٍّ، نَقِيبٌ

5256 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ خَالِدٍ

بنی حارث بن خزرج سے جنہوں نے رسول اللہ ﷺ کی بیعت کی تھی ان کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن ربیع بن عمرو کا ہے آپ نقیب ہیں اور بدر میں شریک ہوئے تھے۔

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ الْمُسْلِمِينَ الَّذِينَ بَايَعُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْعَقَبَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ، سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ عَمْرٍو، وَهُوَ نَقِيبٌ، وَقَدْ شَهِدَ بَدْرًا

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی حارث بن خزرج میں سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سعد بن ربیع بن ابی زہیر بن مالک بن امرء القیس بن ثعلبہ بن کعب بن الخزرج بن حارث بن الخزرج کا بھی ہے۔

5257 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ خَالِدٍ الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ، سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ أَبِي زُهَيْرِ بْنِ مَالِكِ بْنِ أَمْرِئِ الْقَيْسِ بْنِ ثَعْلَبَةَ بْنِ كَعْبِ بْنِ الْخَزْرَجِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی حارث بن خزرج میں سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سعد بن ربیع بن ابی زہیر بن مالک بن امرء القیس بن ثعلبہ بن کعب بن الخزرج بن حارث بن الخزرج کا بھی ہے۔

5258 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقَبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ، سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ، وَهُوَ نَقِيبٌ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی حارث بن خزرج میں سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سعد بن ربیع بن ابی زہیر بن مالک بن امرء القیس بن ثعلبہ بن کعب بن الخزرج بن حارث بن الخزرج کا بھی ہے۔

5259 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقَبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ،



سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ

5260 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ

الْحَرَّائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ، فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ بِأُحْدٍ  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْأَنْصَارِ

سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ

5261 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيَّبِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ  
يَوْمَ أُحُدٍ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ  
الْخَزْرَجِ، سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ

5262 - حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ

حَمْزَةَ الزُّبَيْرِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ  
قَيْسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خَارِجَةَ بْنِ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ  
أُمِّ سَعْدِ بِنْتِ سَعْدِ بْنِ الرَّبِيعِ، أَنَّهَا دَخَلَتْ عَلَى  
أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَالْقَى لَهَا ثَوْبَهُ  
حَتَّى جَلَسَتْ عَلَيْهِ، فَدَخَلَ عَلَيْهِ عُمَرُ بْنُ  
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: يَا خَلِيفَةَ رَسُولِ  
اللَّهِ، مَنْ هَذِهِ؟، فَقَالَ: هَذِهِ بِنْتُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي  
وَمِنْكَ، قَالَ: وَمَنْ خَيْرٌ مِنِّي وَمِنْكَ إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ أَبُو بَكْرٍ: رَجُلٌ قُبِضَ  
عَلَى عَهْدِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبَوَّأَ مَقْعَدَهُ مِنْ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ اُحد میں جو رسول  
اللہ ﷺ کے ساتھ انصار سے شہید ہوئے اُن کے  
ناموں میں سے ایک نام سعد بن ربیع کا بھی ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی  
حارث بن خزرج سے جو اُحد میں شہید ہوئے اُن کے  
ناموں میں سے ایک نام سعد بن ربیع کا ہے۔

حضرت خارجہ بن زید بن ثابت فرماتے ہیں کہ  
حضرت اُم سعد بنت سعد بن الربیع، حضرت ابوبکر رضی  
اللہ عنہ کے پاس آئیں، حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے  
کپڑا بچھایا، اس پر آپ بیٹھیں، حضرت عمر رضی اللہ عنہ  
حضرت ابوبکر کے پاس آئے اور عرض کی: اے رسول  
اللہ ﷺ کے خلیفہ! یہ کون ہے؟ حضرت ابوبکر رضی اللہ  
عنہ نے فرمایا: یہ اس کی بیٹی ہے جو مجھ سے اور آپ سے  
بہتر ہے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: مجھ سے  
اور آپ سے بہتر رسول اللہ ﷺ کی ذات اطہر ہے۔  
حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ایسا آدمی جو رسول  
اللہ ﷺ کے زمانہ میں وصال کر گیا، اس کا ٹھکانہ جنت

الْحَجَّةِ، وَبَقِيْتُ أَنَا وَأَنْتَ

5263 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، ثنا يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي مَعْبُدُ بْنُ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ أَخِيهِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ، عَنْ أَبِيهِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: خَرَجْنَا فِي الْحَجَّةِ الَّتِي بَايَعْنَا فِيهَا رَسُولَ اللَّهِ، وَكَانَ نَقِيبَ بَنِي الْخَزْرَجِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ، وَسَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ

5264 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ حُمَيْدِ الطَّوِيلِ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: قَدِمَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفِ الْمَدِينَةِ فَأَخَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ سَعْدِ بْنِ الرَّبِيعِ الْأَنْصَارِيِّ، فَعَرَضَ عَلَيْهِ سَعْدٌ أَنْ يُنَاصِفَهُ أَهْلَهُ وَمَالَهُ، وَكَانَ لَهُ امْرَأَتَانِ، فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ: بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ، ذُلُونِي عَلَى السُّوقِ، قَالَ: فَاتَى السُّوقَ، فَرَبِحَ شَيْئًا مِنْ أَقِطٍ مِنْ سَمْنٍ، فَرَأَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ أَيَّامٍ وَعَلَيْهِ وَضْرٌ مِنْ صُفْرَةٍ فَقَالَ: مَهَيْمَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: تَزَوَّجْتُ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ، قَالَ: مَا سَقَّتْ إِلَيْهَا قَالَ: وَزَنَ نَوَاةٍ مِنْ ذَهَبٍ، قَالَ: أَوْلِمَ وَلَوْ بِشَاةٍ

میں بنایا گیا، میں اور آپ باقی رہے ہیں۔

حضرت کعب بن مالک فرماتے ہیں کہ ہم اس حج کے لیے نکلے جس میں ہم نے رسول اللہ ﷺ کی بیعت کی، بنی خزرج کے نقیب حضرت عبد اللہ بن رواحہ اور سعد بن ربیع رضی اللہ عنہما بھی تھے۔

حضرت انس بن مالک فرماتے ہیں کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ مدینہ آئے رسول اللہ ﷺ نے آپ کے اور سعد بن ربیع کے درمیان بھائی چارہ قائم کیا۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو اپنا گھر اور مال آدھا آدھا پیش کیا، آپ کی دو بیویاں تھیں، حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے کہا: اللہ آپ کے مال اور اولاد میں برکت دے! مجھے بازار کے متعلق بتائیں! حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ بازار گئے آپ کو گھی اور پیاز میں نفع ہوا، حضور ﷺ نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو چند دن کے بعد دیکھا کہ اُن پر زرد رنگ کے نشانات تھے آپ نے فرمایا: اے عبدالرحمن! یہ کیا ہے؟ عرض کی: میں نے انصار کی ایک عورت سے شادی کی ہے آپ نے فرمایا: کیا مہر رکھا

ہے؟ عرض کی: سونے کی ایک ڈھلی کے وزن کے برابر۔ آپ نے فرمایا: ولیمہ کرو اگرچہ ایک بکری کے ساتھ ہو۔

حضرت انس بن مالک فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قریش اور انصار کے درمیان بھائی چارہ قائم کیا۔ حضرت عبدالرحمن بن عوف کے اور سعد بن ربیع کے درمیان بھائی چارہ قائم کیا۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو اپنا گھر اور مال آدھا آدھا پیش کیا، میری دو بیویاں ہیں دیکھو! ان میں سے جو تجھے پسند ہو، میں اس کو طلاق دے دیتا ہوں اور جب اس کی عدت گزرے تو شادی کر لیں۔ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے کہا: اللہ آپ کے مال اور اولاد میں برکت دے! مجھے بازار کے متعلق بتائیں! حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ بازار گئے، آپ نہ لوئے حتیٰ کہ کھجور اور پیزلانے پھر اس کو بڑھایا، حضور ﷺ نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ اُن پر زرد رنگ کے نشانات تھے، آپ نے فرمایا: اے عبدالرحمن! یہ کیا ہے؟ عرض کی: میں نے انصار ایک عورت سے شادی کی ہے، آپ نے فرمایا: کیا مہر رکھا ہے؟ عرض کی: سونے کی ایک ڈھلی کے وزن کے برابر۔ آپ نے فرمایا: ولیمہ کرو اگرچہ ایک بکری کے ساتھ ہو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس جب حضرت عبدالرحمن بن

5265 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَمَادٍ بْنُ زُعْبَةَ،

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَفِيرٍ، ثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، ثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: أَخَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ قُرَيْشٍ وَالْأَنْصَارِ، فَأَخَى بَيْنَ سَعْدِ بْنِ الرَّبِيعِ وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، فَقَالَ لَهُ سَعْدٌ: إِنَّ لِي مَالًا، فَهِيَ بِنْتِي وَبَيْنَكَ شَطْرَانِ، وَلِي امْرَأَتَانِ، فَاَنْظُرْ: أَيُّهُمَا أَحَبُّ إِلَيْكَ، فَأَنَا أُطَلِّقُهَا، فَإِذَا حَلَّتْ فَتَزَوَّجْهَا، فَقَالَ: بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ، دُلُونِي عَلَى السُّوقِ، فَلَمْ يَرْجِعْ حَتَّى رَجَعَ بِتَمْرٍ، وَأَقِطٍ، ثُمَّ أَفْضَلَهُ، وَرَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ أَثَرَ صُفْرَةٍ، فَقَالَ: مَهْمِمْ؟، فَقُلْتُ: تَزَوَّجْتُ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ، قَالَ: مَا سُقَّتْ إِلَيْهَا؟، قَالَ: وَزَنَ نَوَاةٍ مِنْ ذَهَبٍ، قَالَ: أَوْلِمَ وَلَوْ بِشَاةٍ

5266 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقُرَاطِيُّ، ثَنَا

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ حُمَيْدٍ

الطَّوِيلِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا قَدِمَ عَلَيْهِ ابْنُ عَوْفٍ، دَفَعَهُ إِلَى سَعْدِ بْنِ الرَّبِيعِ فَقَالَ: هَذَا أَخُوكَ، فَأَنْقَلَبَ بِهِ، فَعَسَاهُ، وَفَرَشَ لَهُ، فَلَمَّا أَصْبَحَ، عَدَا سَعْدٌ عَلَيَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، فَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنِّي أَحْسَنُ الْأَنْصَارِ امْرَأَتَيْنِ، وَأَفْضَلُ الْأَنْصَارِ حَائِطَيْنِ، فَاَنْظُرْ إِلَى امْرَأَتِي فَإِنَّهُمَا كَانَتْ أَعْجَبَ إِلَيْكَ، طَلَّقْتَهَا لَكَ، فَإِنَّ أَهْلَهَا لَمْ يَعْصُونِي، وَأَنْظُرْ إِلَى آيِ حَائِطِي شِئْتَ فَخُذْ، فَلَمْ يَقْبَلْ مِنْهُ شَيْئًا

5267 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقُرَاطِيُّ، ثنا

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا عِدِيُّ بْنُ الْفَضْلِ، عَنْ حَمِيدِ الطَّوِيلِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، آخَى بَيْنَ سَعْدِ وَبَيْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، فَرَجَعَ بِهِ إِلَى أَهْلِهِ، فَقَالَ: اخْتَرْتُ آيِ امْرَأَتِي شِئْتَ أَطْلِقْهَا لَكَ، وَمَالِي لَكَ نِصْفَيْنِ، فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ: بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ، دُلُونِي عَلَى السُّوقِ، فَدَلُّوهُ عَلَيْهَا، فَلَمْ يَرْجِعْ حَتَّى أَصَابَ شَيْئًا، فَتَزَوَّجَ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ عَلَى وَزْنِ نَوَاحٍ مِنْ ذَهَبٍ، فَلَقِيَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِهِ وَضْرٌ مِنْ صُفْرَةٍ، فَقَالَ: مَهَيْمٌ؟، فَقَالَ: تَزَوَّجْتُ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ

عوف رضی اللہ عنہ آئے تو آپ نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو حضرت سعد رضی اللہ عنہ کی طرف بھیجا فرمایا: یہ آپ کا بھائی ہے، حضرت سعد رضی اللہ عنہ ان کو لے کر گھر آئے، ان کو کھانا کھلایا، آپ کو بستر دیا، جب صبح ہوئی تو حضرت سعد رضی اللہ عنہ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کے پاس آئے، سلام کیا اور فرمایا: میں نے انصار کی دو خوبصورت عورتوں سے نکاح کیا ہے، انصار کے بہترین باغوں میں سے دو میرے پاس ہیں، میری جس بیوی کو چاہیں پسند کریں میں اُسے تیرے لیے طلاق دے دیتا ہوں، کیونکہ میری بیوی میری نافرمانی نہیں کرے گی اور دو باغوں میں سے جس کو چاہیں لے لیں، حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے کوئی شی نہیں لی۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حضرت سعد اور حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہما کے درمیان بھائی چارہ قائم کیا۔ حضرت سعد، حضرت عبدالرحمن کو اپنے گھر لے کر آئے کہا: میری جو بیوی پسند کریں میں اس کو تیرے لیے طلاق دے دیتا ہوں اور میرے مال کا آدھا حصہ آپ لے لیں۔ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے کہا: اللہ عزوجل آپ کے مال اور گھروالوں میں برکت دے! مجھے بازار کے متعلق بتائیں! آپ کو بازار کے متعلق بتایا گیا، کوئی شی لے کر واپس آئے، انصار کی ایک عورت سے سونے کی ایک ڈھلی کے حق مہر کے بدلے میں نکاح کیا۔ حضور ﷺ نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سے

عَلَى وَرَنَ نَوَايَةَ مِنْ ذَهَبٍ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَوْلِمَ وَلَوْ بِشَاةٍ

طے فرمایا: تم نے زرد رنگ کیوں لگایا ہے؟ حضرت عبدالرحمن نے عرض کی: میں نے انصار کی ایک عورت سے سونے کی ایک ڈھلی حق مہر کے بدلے میں نکاح کیا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: ولیمہ کرو اگرچہ ایک بکری کے ساتھ ہو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ ہجرت کر کے مدینہ آئے تو رسول اللہ ﷺ نے حضرت عبدالرحمن اور حضرت سعد رضی اللہ عنہما کے درمیان بھائی چارہ قائم کیا۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے دو باغ تھے اور دو بیویاں تھیں، حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سے کہا: میری جس بیوی کو چاہیں پسند کر لیں، میں آپ کے لیے اسے طلاق دے دیتا ہوں اور جس باغ کو چاہیں پسند کریں۔ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مجھے آپ کے مال کی بیوی کی کوئی ضرورت نہیں اور نہ ہی آپ کے باغ کی، میں اس لیے اسلام نہیں لایا، آپ مجھے بازار کے متعلق بتائیں! آپ کو بتایا گیا تو آپ کے پاس کوئی شی نہیں تھی آپ نے گھی پنیر اور کھال خریدی، کچھ پیسے جمع ہوئے تو شادی کی، حضور ﷺ کے پاس آئے، ان پر زرد رنگ تھا، حضور ﷺ نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سے فرمایا: یہ کیا ہے؟ عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے ایک عورت سے سونے کی ڈھلی کے برابر حق مہر کے بدلے شادی کی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ولیمہ کرو

5268 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقَرَّاطِيُّ، ثنا أسدُ بنُ موسى، ثنا عمارَةُ بنُ زَادَانَ، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَمَّا هَاجَرَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ رَحِمَهُ اللَّهُ إِلَى الْمَدِينَةِ، أَخَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ سَعْدٍ، وَكَانَ لِسَعْدٍ حَائِطَانِ وَأَمْرَاتَانِ، فَقَالَ سَعْدٌ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ: اخْتَرِ أَيَّ أَمْرَاتِي شِئْتَ اتَّحَوَّلَ لَكَ عَنْهَا، وَاخْتَرِ أَيَّ حَائِطِي شِئْتَ، فَقَالَ: لَا حَاجَةَ لِي فِي أَمْرَاتِكَ، وَلَا فِي حَائِطِكَ، مَا لِهَذَا اسْلَمْتُ، وَلَكِنْ دُلُونِي عَلَى الشُّوقِ، فَدَلَّهُ وَكَيَسَ لَهُ شَيْءٌ، فَكَانَ يَشْتَرِي السَّمِينَةَ وَالْأَقِطَةَ، وَالْإِهَابَ، وَالشُّيْءَ، فَيَبِيعُهُ، حَتَّى جَمَعَ شَيْئًا، فَتَزَوَّجَ، فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ وَصْرٌ مِنْ صُفْرَةٍ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَبْدُ الرَّحْمَنِ مَهِيْمٌ؟، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، تَزَوَّجْتُ عَلَى نَوَاةٍ مِنْ ذَهَبٍ، قَالَ: فَأَوْلِمَ وَلَوْ بِشَاةٍ، فَاصَابَ، وَكَثُرَ مَالُهُ

اگرچہ بکری ذبح کر کے ہو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں اپنے گھر میں تھی کہ مدینہ میں ایک شور کی آواز سنی آپ ﷺ نے فرمایا: یہ کیا ہے؟ صحابہ کرام نے عرض کی: عبدالرحمن بن عوف کے ملک شام سے کئی اونٹ آنے پر اور وہ سات سوتھے، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: بہر حال میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ میں نے حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ جنت میں گھٹنوں کے بل داخل ہوئے یہ بات حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ تک پہنچی تو آپ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے آپ نے پوچھا اس حدیث کے متعلق جو آپ کو پہنچی تھی، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بیان کی، حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے کہا: میں آپ کو گواہ بناتا ہوں کہ سواریاں مع سامان کے اللہ کی راہ میں دیتا ہوں۔

حضرت سعد بن مسعود انصاری

رضی اللہ عنہ، آپ مدینہ آئے تھے

حضرت قیس فرماتے ہیں کہ ہم حضرت سعد بن مسعود رضی اللہ عنہ کی عیادت کرنے کے لیے آئے آپ نے فرمایا: مجھے معلوم نہیں ہے کہ کیا کہتے ہیں؟ لیکن کاش! میرے تابوت میں یہ انگارہ نہ ہوتا، جب

5269 - فَبَيْنَمَا عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فِي بَيْتِهَا، إِذْ سَمِعَتْ صَوْتًا رُجَّتْ مِنْهُ الْمَدِينَةُ، فَقَالَتْ: مَا هَذَا؟ فَقَالُوا: عَيْرٌ قَدِمَتْ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ مِنَ الشَّامِ، وَكَانَتْ سَبْعَ مِائَةِ رَاحِلَةٍ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ: أَمَا إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: رَأَيْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ حَبْوًا، فَبَلَغَ ذَلِكَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَاتَّاهَا فَسَأَلَهَا عَمَّا بَلَغَهُ مِنَ الْحَدِيثِ، فَحَدَّثَتْهُ قَالَ: فَإِنِّي أُشْهِدُكَ أَنَّهَا بِأَحْمَالِهَا، وَأَقْتَابِهَا، وَأَحْلَاسِهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

سَعْدُ بْنُ مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيُّ  
كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5270 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْقَاسِمِ بْنِ مُسَاوِرٍ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا عَبَّادُ بْنُ الْعَوَّامِ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَيْسِ قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى سَعْدِ بْنِ مَسْعُودٍ نَعُوذُ، فَقَالَ: مَا أَدْرِي مَا

5269- آورد نحوه احمد فی مسنده جلد 6 صفحہ 115، رقم الحدیث: 24886 .

5270- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 125 وقال: رواه الطبرانی في الكبير ورجاله رجال الصحيح .

حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا تو اس میں ایک ہزار یا دو ہزار تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت حارث غطفانی رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے، عرض کی: اے محمد! مدینہ کی کھجور مہنگی ہے یہاں تک کہ ادھار نہیں ہوتی ہے آپ نے حضرت سعد بن معاذ اور سعد بن عبادہ اور سعد بن ربیع اور سعد بن خیشمہ اور سعد بن مسعود رحمہم اللہ کی طرف آدمی بھیجا، فرمایا: مجھے معلوم ہے کہ عرب کے لوگ تم کو ایک کمان مارتے ہیں اور حارث تم سے مدینہ کی کھجور مانگتا ہے، اگر ارادہ رکھتے ہو تو اس سال تم دینے کو، تو وہ تمہارے معاملہ میں اس کے بعد انتظار کرے گا، صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! آسمان سے وحی آئی ہے، تو اللہ کا حکم مانا، یا آپ کی رائے ہے، یا آپ کی پیاری پیاری خواہش ہے، پس ہماری آراء بھی آپ کی رائے اور آپ کی خواہش کے تابع ہیں۔ پس اگر تو آپ اس کو ہمارے اوپر باقی رکھنا چاہتے ہیں تو قسم بخدا! ہمارے خیال میں ہم اور وہ برابر ہیں، وہ ہم سے ایک کھجور بھی خرید کر یا میزبانی میں پاتے ہیں۔ پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: وہ یہ ہے جو تم ان کی بات سنتے ہو۔ ان لوگوں نے کہا: اے محمد! تم نے عذر کیا ہے، تو حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ نے فرمایا:

يَقُولُونَ، وَلَكِنْ لَيْتَ مَا فِي تَابُوتِي هَذَا جَمْرٌ،  
فَلَمَّا مَاتَ، نَظَرُوا، فَإِذَا فِيهِ أَلْفٌ أَوْ أَلْفَانِ

5271 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، وَزَكَرِيَّا

السَّاجِيُّ، قَالَا: ثَنَا عُقْبَةُ بْنُ سِنَانَ الدَّرَّاعُ، ثَنَا  
عُثْمَانُ بْنُ عُثْمَانَ الْعُطْفَانِيُّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو،  
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: جَاءَ  
الْحَارِثُ الْعُطْفَانِيُّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ، شَاطِرْنَا تَمَرَ الْمَدِينَةِ،  
قَالَ: حَتَّى اسْتَأْمَرَ السُّعُودَ، فَبَعَثَ إِلَى سَعْدِ بْنِ  
مُعَاذٍ، وَسَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ، وَسَعْدِ بْنِ الرَّبِيعِ، وَسَعْدِ  
بْنِ خَيْثِمَةَ، وَسَعْدِ بْنِ مَسْعُودٍ، رَحِمَهُمُ اللَّهُ،  
فَقَالَ: إِنِّي قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ الْعَرَبَ قَدْ رَمَتُكُمْ عَنْ  
قَوْسٍ وَاحِدَةٍ، وَإِنَّ الْحَارِثَ يَسْأَلُكُمْ أَنْ  
تُشَاطِرُوهُ تَمَرَ الْمَدِينَةِ، فَإِنْ أَرَدْتُمْ أَنْ تَدْفَعُوا إِلَيْهِ  
عَامَكُمْ هَذَا، حَتَّى تَنْظُرُوا فِي أَمْرِكُمْ بَعْدَ، قَالُوا:  
يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَوْحَى مِنَ السَّمَاءِ، فَالْتَسَلِيمُ لِأَمْرِ  
اللَّهِ، أَوْ عَنْ رَأْيِكَ، أَوْ هَوَاكَ، فَرَأَيْنَا تَبِعَ لَهَوَاكَ  
وَرَأْيِكَ، فَإِنْ كُنْتَ إِنَّمَا تُرِيدُ الْإِبْقَاءَ عَلَيْنَا، فَوَاللَّهِ  
لَقَدْ رَأَيْنَا وَإِيَاهُمْ عَلَى سِوَاءِ مَا يَنَالُونَ مِنَّا تَمْرَةَ  
إِلَّا بِشَرِّى، أَوْ قَرِّى، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هُوَ ذَا تَسْمَعُونَ مَا يَقُولُونَ، قَالُوا:  
عَدَرْتُ يَا مُحَمَّدُ، فَقَالَ حَسَّانُ بْنُ ثَابِتٍ رَحِمَهُ

اللہ:

”اے حارث! اپنے پڑوسی کے حق میں کون  
غداری کرتا ہے ہمیشہ کیونکہ جن کا نام نامی محمد ہے وہ تو  
دھوکہ کرتے ہی نہیں ہیں“

(البحر الكامل)

يَا حَارِثَ مَنْ يَغْدُرُ بِذِمَّةِ جَارِهِ ... أَبَدًا فَإِنَّ  
مُحَمَّدًا لَا يَغْدُرُ

اور آدمی کی امانت جہاں تو اس سے ملا ہے شیشہ  
کا ٹکرا کر ٹوٹتا ہے کوئی مجبوری نہیں ہے

وَأَمَانَةُ الْمَرْءِ حَيْثُ لَقِيَتْهَا ... كَسْرُ  
الرُّجَا حَاجَةٌ صَدَعُهَا لَا يُجْبِرُ

(بہر حال) اگر تم دھوکہ کرتے ہو تو یہ تمہاری  
عادت ہے اور کمینگی بھی تو خوشبودار جھاڑیوں میں پیدا  
ہوتی ہے۔

إِنْ تَغْدُرُوا فَأَلْغَدُرُ مِنْ عَادَاتِكُمْ ... وَاللُّؤْمُ  
يَبْتُ فِي أَصُولِ السَّخْبِرِ

حضرت سعد بن خیشمہ انصاری  
عقبی بدری رضی اللہ عنہ

سَعْدُ بْنُ خَيْشَمَةَ الْأَنْصَارِيُّ  
عَقْبِيُّ بَدْرِيِّ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی  
عمرو بن عوف سے جو عقبہ میں شریک ہوئے ان میں  
سے حضرت سعد بن خیشمہ بھی ہیں اور وہ نقیب ہیں۔

5272 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنُ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِيمَنْ شَهِدَ الْعُقْبَةَ مِنَ  
الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، سَعْدُ بْنُ  
خَيْشَمَةَ وَهُوَ، نَقِيبٌ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی  
عمرو بن سلم بن مالک بن اوس سے جو بدر میں شریک  
ہوئے ان کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن خیشمہ  
کا بھی ہے۔

5273 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنُ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا  
مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَمْرِو بْنِ السَّلْمِ بْنِ  
مَالِكِ بْنِ الْأَوْسِ، سَعْدُ بْنُ خَيْشَمَةَ

حضرت عمرو بن عوف فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عمرو بن

5274 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ خَالِدٍ



عوف سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن خیشمہ کا بھی ہے۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عمرو بن عوف سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن خیشمہ کا بھی ہے۔

حضرت ابن اسحاق فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کلثوم بن ہرم بن عمرو بن عوف کے قبائے میں تھے کہا جاتا ہے: بلکہ آپ سعد بن خیشمہ کے پاس آئے آپ بنی عمرو بن عوف میں پیر اور منگل اور بدھ جمعرات تک ٹھہرے آپ نے ان کی مسجد کی بنیاد رکھی بنی عمرو بن عوف سے نکلے تو ابھی بنی سالم بن عوف میں تھے کہ جمعہ آ گیا، بطن وادی کی مسجد میں نماز جمعہ پڑھایا۔ ابن اسحاق فرماتے ہیں: پھر حضور ﷺ ابوالیوب کے گھر آئے اسی سال رسول اللہ ﷺ نے اپنی مسجد بنانے کا حکم دیا۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی غنم بن

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنْ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، سَعْدُ بْنُ خَيْثَمَةَ

5275 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ: فِيمَنْ اسْتَشْهَدَ يَوْمَ بَدْرٍ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْأَنْصَارِ، سَعْدُ بْنُ خَيْثَمَةَ

5276 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ زَكَرِيَّا التُّسْتَرِيُّ، ثنا شَبَابُ الْعُصْفَرِيُّ، ثنا بَكْرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، وَوَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ: نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَبَاءَ عَلَى كَلْثُومِ بْنِ هَرَمِ أَخِي بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، وَيُقَالُ: بَلْ نَزَلَ عَلَى سَعْدِ بْنِ خَيْثَمَةَ، فَأَقَامَ فِي بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْثَلَاثَاءِ وَالْأَرْبَعَاءِ وَالْخَمِيسِ، وَأَسَسَ مَسْجِدَهُمْ، وَخَرَجَ مِنْ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، فَأَذَرَ كُنْهَ الْجُمُعَةَ فِي بَنِي سَالِمِ بْنِ عَوْفٍ، فَصَلَّى الْجُمُعَةَ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي بِبَطْنِ الْوَادِي، قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: ثُمَّ نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَبِي أَيُّوبَ، وَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَاءَ مَسْجِدِهِ فِي تِلْكَ السَّنَةِ

5277 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ خَالِدٍ

سلم بن مالک بن اوس بن حارثہ سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن خیشمہ کا بھی ہے۔

الْحَرَّانِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ مِنْ بَنِي غَنَمِ بْنِ السَّلْمِ بْنِ مَالِكِ بْنِ الْأَوْسِ بْنِ جَارِيَةَ، سَعْدُ بْنُ خَيْثَمَةَ

5278 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ

الْحَوَارِيُّ الْوَاسِطِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ الدَّقِيقِيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدِ بْنِ خَيْثَمَةَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رَأَيْتُ كَأَنَّ رَحْمَةً وَقَعَتْ بَيْنَ بَنِي سَالِمٍ وَبَيْنَ بَنِي بِيَّاضَةَ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَفَنَتَّقِلُ إِلَى مَوْضِعِهَا؟ قَالَ: لَا، وَلَكِنْ أَقْبِرُوا فِيهَا، فَاقْبُرُوا فِيهَا مَوْتَاهُمْ

5279 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ

الرَّجِيمِ الْبَرْقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هِشَامِ السَّدُوسِيُّ، ثنا زِيَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنَ الْأَوْسِ، سَعْدُ بْنُ خَيْثَمَةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ مَالِكِ بْنِ كَعْبِ بْنِ النَّحَّاطِ بْنِ كَعْبِ بْنِ حَارِثَةَ بْنِ غَنَمِ بْنِ السَّلْمِ بْنِ امْرِئِ الْقَيْسِ بْنِ مَالِكِ بْنِ الْأَوْسِ

5280 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، ثنا

حضرت سعد بن خیشمہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ

نے فرمایا: میں نے دیکھا گویا رحمت بنی سالم اور بنی بیاضہ کے درمیان گری ہے، صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا ہم اس جگہ منتقل ہو جائیں؟ آپ نے فرمایا: نہیں! بلکہ اس جگہ قبرستان بناؤ، اس جگہ اپنے مردوں کو دفن کرو۔

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ انصار اور

قبیلہ اوس سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن خیشمہ بن حارث بن مالک بن کعب بن نحات بن کعب بن حارثہ بن غنم بن سلم بن امرء القیس بن مالک بن اوس کا بھی ہے۔

حضرت کعب بن مالک فرماتے ہیں کہ ہم اس حج

کے لیے نکلے، جب ہم نے رسول اللہ ﷺ سے بیعت

کی تو بنی عمرو بن عوف کے نقیب حضرت سعد بن خیشمہ بھی تھے۔

يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي مَعْبُدُ بْنُ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ أَخِيهِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ، عَنْ أَبِيهِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: خَرَجْنَا فِي الْحِجَّةِ الَّتِي بَايَعْنَا فِيهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ نَقِيبَ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، سَعْدُ بْنُ خَيْثَمَةَ

حضرت سعد بن خیشمہ فرماتے ہیں کہ میں غزوہ تبوک میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ شریک نہ ہوا؛ رسول اللہ ﷺ گئے، میں باغ میں داخل ہوا؛ میں نے سایہ دار جگہ دیکھی اس جگہ پانی چھڑکا ہوا تھا؛ اپنی بیوی کو دیکھا؛ میں نے کہا: یہ کیا انصاف ہے؟ رسول اللہ ﷺ گرمی اور دھوپ میں اور میں سایہ اور نعمتوں میں ہوں؛ میں اس جگہ سے اٹھا؛ سواری کی طرف آیا؛ میں نے تھیلی لیں کھجوروں کی طرف جا کر زاہرا لیا؛ اے ابوخیثمہ! کہاں جا رہے ہو؟ میں نے کہا: رسول اللہ ﷺ کے پاس جا رہا ہوں؛ میں ابھی راستہ میں تھا کہ مجھے عمیر بن وہب بھی ملے؛ میں نے کہا: تُو بڑا طاقتور آدمی ہے؛ میں جانتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ چلے گئے ہیں؛ اور میں گنہگار آدمی ہوں؛ مجھ سے پیچھے رہو حتیٰ کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس خلوت پالوں؛ عمیر مجھ سے پیچھے رہ گیا؛ جب میں نے لشکر دیکھا تو لوگوں نے دیکھا؛ حضور ﷺ نے فرمایا: ابوخیثمہ ہے؟ میں آیا؛ میں نے

5281 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ سَنَانَ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ الزُّهْرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدِ بْنِ خَيْثَمَةَ، ثنا أَبِي، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: تَخَلَّفْتُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ، حَتَّى مَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَدَخَلْتُ حَانِطًا، فَرَأَيْتُ عَرِيشًا قَدْ رُشَّ بِالْمَاءِ، وَرَأَيْتُ زَوْجَتِي، فَقُلْتُ: مَا هَذَا بِالْأَنْصَافِ، إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي السَّمُومِ وَالْحَمِيمِ، وَأَنَا فِي الظِّلِّ وَالنَّعِيمِ، فَقُمْتُ إِلَى نَاصِحٍ فَاحْتَقَبْتُهُ، وَإِلَى تَمِيرَاتٍ فَتَزَوَّدْتُهَا، فَنَادَتْ زَوْجَتِي: أَلَيْسَ يَا أَبَا خَيْثَمَةَ؟ فَخَرَجْتُ أُرِيدُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَتَّى إِذَا كُنْتُ بَعْضِ الطَّرِيقِ، لَحِقَنِي عُمَيْرُ بْنُ وَهَبٍ الْجُمَحِيُّ، فَقُلْتُ: إِنَّكَ رَجُلٌ جَرِيءٌ، وَإِنِّي أَعْرِفُ حَيْثُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَإِنِّي

عرض کی: قریب تھا کہ میں ہلاک ہو جاتا یا رسول اللہ! میں نے اپنی بات سنائی رسول اللہ ﷺ نے بہتر کہا اور میرے لیے دعا کی۔

رَجُلٌ مُذْنِبٌ، فَتَخَلَّفَ عَنِّي حَتَّىٰ أَخْلُوَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَتَخَلَّفَ عَنِّي عُمَيْرٌ، فَلَمَّا أَطْلَعْتُ عَلَى الْعَسْكَرِ، فَرَأَى النَّاسُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُنْ أَبَا خَيْثَمَةَ، فَجِئْتُ فَقُلْتُ: كَذَبْتُ أَهْلَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَحَدَّثْتُهُ حَدِيثِي، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرًا، وَدَعَا لِي

## حضرت سعد بن مسعود ثقفی رضی اللہ عنہ یہ صحابی ہیں

حضرت سعد بن مسعود ثقفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت نوح علیہ السلام کا نام اس لیے شکر گزار بندہ رکھا ہے کیونکہ جب آپ کھاتے اور پیتے تو اللہ کی حمد کرتے۔

## سَعْدُ بْنُ مَسْعُودٍ الثَّقَفِيُّ لَهُ صُحْبَةٌ

5282 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو نُعَيْمٍ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سِنَانٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ مَسْعُودٍ الثَّقَفِيِّ قَالَ: إِنَّمَا سَمِيَ نُوْحٌ عَبْدًا شَكُورًا لِأَنَّهُ كَانَ إِذَا أَكَلَ وَشَرِبَ حَمِدَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ

## حضرت سعد بن عمارہ بن سعد ابو سعید الزرقي انصاری رضی اللہ عنہ ہے

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ اشع کے آدمی نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، عرض کی:

## سَعْدُ بْنُ عُمَارَةَ، وَيُقَالُ: عُمَارَةُ بْنُ سَعْدِ أَبِي سَعِيدِ الزَّرْقِيِّ الْأَنْصَارِيِّ

5283 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيشِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي الْفَيْضِ، عَنْ

5282 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 29 وقال: رواه الطبرانی وتابعه سعد بن سنان لم أعرفه وبقيه رجاله رجال الصحيح .

میری عورت بچے کو دودھ پلاتی ہے، میں ناپسند کرتا ہوں کہ وہ حاملہ ہو کیا میں اس سے عزل کروں؟ آپ نے فرمایا: جو مقدر میں لکھا گیا وہ ہو کر رہے گا۔

## حضرت سعد بن زید اشہلی بدری رضی اللہ عنہ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عبد بن کعب بن عبد اشہل میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن زید بن مالک بن عبد بن کعب ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عبد اشہل میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن زید کا بھی ہے۔

حضرت سعد بن زید اشہلی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ انہوں نے تلوار تحفہ دی یا حضور ﷺ کو نجران کی تلوار بطور ہدیہ دی گئی، جب آپ کے پاس محمد بن مسلمہ آئے تو آپ نے ان کو دی، آپ نے فرمایا: اس کے ساتھ اللہ کی راہ میں جہاد کرو، جب لوگوں میں اختلاف

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَشْجَعٍ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّ امْرَأَتِي تُرْضِعُ، وَأَنَا أَكْرَهُ أَنْ تَحْمِلَ أَفَاعْزِلُ عَنْهَا؟ فَقَالَ: مَا قَدَّرَ فِي الرَّحِمِ سَيَكُونُ

## سَعْدُ بْنُ زَيْدِ الْأَشْهَلِيِّ بَدْرِيِّ

5284 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَائِئِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ، فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ بْنِ كَعْبِ بْنِ عَبْدِ الْأَشْهَلِ، سَعْدُ بْنُ زَيْدِ بْنِ مَالِكِ بْنِ عَبْدِ بْنِ كَعْبِ بْنِ عَبْدِ الْأَشْهَلِ، حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَضْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ، سَعْدُ بْنُ زَيْدِ

5286 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْحَجَبِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ جَعْفَرِ الْأَنْصَارِيِّ، حَدَّثَنِي رَجُلٌ مِّنَّا يُقَالُ لَهُ سُلَيْمَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ، مِنْ وَلَدِ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْلَمَةَ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ سَعْدِ بْنِ زَيْدِ الْأَشْهَلِيِّ، أَنَّهُ:

ہو جائے تو اس کو پتھر پر مارنا، پھر اپنے گھر داخل ہو جانا اور ٹاٹ کے پڑے ہوئے ٹکڑے کی طرح ہو جانا، حتیٰ کہ تجھے کوئی خطا کرنے والا ہاتھ قتل کر دے یا فیصلہ شدہ موت تیرے پاس آ جائے۔

أَهْدَى إِلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَيْفًا مِنْ نَجْرَانَ، أَوْ أُهْدِيَ إِلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَيْفٌ مِنْ نَجْرَانَ، فَلَمَّا قَدِمَ عَلَيْهِ أَعْطَاهُ مُحَمَّدٌ بَنَ مَسْلَمَةَ، فَقَالَ: جَاهِدْ بِهِدَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، فَإِذَا اخْتَلَفَتْ أَعْنَاقُ النَّاسِ، فَأَضْرِبْ بِهِ الْحَجَرَ، ثُمَّ ادْخُلْ بَيْتَكَ، وَكُنْ جَلَسًا مُلْقَى، حَتَّى تَقْتُلَكَ يَدُ خَاطِنَةٍ، أَوْ تَأْتِيكَ مَيِّتَةٌ قَاضِيَةٌ

5287 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ دُحَيْمٍ الدِّمَشْقِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي حَبِيبَةَ، عَنْ زَيْدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا نَعِيَتْ إِلَيْهِ نَفْسُهُ خَرَجَ مُتَلَفِعًا فِي اخْتِلَاقِ ثِيَابٍ عَلَيْهِ، حَتَّى جَلَسَ عَلَى الْمَنْبَرِ، فَسَمِعَ النَّاسَ بِهِ، وَأَهْلُ السُّوقِ حَضَرُوا الْمَسْجِدَ، فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: أَيُّهَا النَّاسُ احْفَظُونِي فِي هَذَا الْحَيِّ مِنْ الْأَنْصَارِ، فَإِنَّهُمْ كَرَّسُوا إِلَيَّ أَكْلُ فِيهَا وَعَيْتِي، أَقْبَلُوا مِنْ مُحْسِنِهِمْ، وَتَجَاوَزُوا عَنْ مُسِيئِهِمْ

سَعْدُ بْنُ مَالِكِ بْنِ سِنَانَ بْنِ ثَعْلَبَةَ أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5288 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ

حضرت زید بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کو خبر دی گئی، آپ کپڑے پہن کر آئے، آپ منبر پر تشریف فرما ہوئے، لوگوں نے اس کو سنا اور بازار والے لوگ مسجد میں آئے، آپ نے اللہ کی حمد اور ثناء کی، پھر فرمایا: اے لوگو! انصار کے اس قبیلہ کی حفاظت کرو کیونکہ یہ میری پلیٹ ہیں جس سے میں کھاتا ہوں اور میرے ہمراز ہیں، ان کی اچھائیاں قبول کرو اور بُرائیوں سے درگزر کرو۔

حضرت سعد بن مالک بن سنان بن ثعلبہ ابو سعید الخدری رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے

حضرت یحییٰ بن بکیر فرماتے ہیں کہ حضرت سلمہ

بن اروع کا وصال ہوا، آپ کی کنیت ابویاس ہے اور حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کا وصال ۷۴ ہجری میں ہوا۔

الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ قَالَ: تُوُفِيَ سَلَمَةُ بْنُ الْأَكْوَعِ وَيُكْنَى أَبُو أَيَّاسٍ وَأَبُو سَعِيدِ الْخُدْرِيُّ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَسَبْعِينَ

حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کا وصال ۷۴ ہجری میں ہوا۔

5289 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، يَقُولُ: مَاتَ أَبُو سَعِيدِ الْخُدْرِيُّ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَسَبْعِينَ

حضرت ابوبارون فرماتے ہیں کہ میں نے دیکھا حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کی داڑھی سفید تھی اور ٹیس بنی ہوئی تھیں۔

5290 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ أَبَانَ، ثنا سُلَيْمُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ، عَنْ أَبِي هَارُونَ قَالَ: رَأَيْتُ لِحْيَةَ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ بَيْضَاءَ خِصْلًا

حضرت عثمان بن عبد اللہ بن رافع فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کو دیکھا، آپ نے زرد رنگ کا خضاب لگایا تھا۔

5291 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ طَهْمَانَ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ قَالَ: رَأَيْتُ أَبَا سَعِيدِ الْخُدْرِيَّ يَخْضِبُ بِالْصُّفْرَةِ

حضرت أم عبد الرحمن بنت ابوسعید بیان کرتے ہیں کہ اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کا چہرہ زخمی ہوا، حضرت مالک بن سنان رضی اللہ عنہ آگے بڑھے رسول اللہ ﷺ کے چہرہ مبارک سے خون گر رہا تھا، آپ نے فرمایا: جس کو پسند ہو جس کے خون میں میرا خون شامل ہوا، وہ مالک بن سنان کو دیکھے۔

5292 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي الصَّلْتُ بْنُ مَسْعُودٍ الْجَحْدَرِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، حَدَّثَنِي أُمِّي أُمُّ سَعِيدِ بِنْتُ مَسْعُودِ بْنِ حَمْرَةَ بْنِ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، وَهُوَ سَعْدُ بْنُ مَالِكِ بْنِ سِنَانَ، أَنَّهَا: سَمِعَتْ أُمَّ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بِنْتَ أَبِي سَعِيدٍ تَحَدَّثُ،

عَنْ أَبِيهَا، أَنَّهُ قَالَ: أُصِيبَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ، فَاسْتَقْبَلَهُ مَالِكُ بْنُ سِنَانٍ فَمَضَّ جُرْحَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَيَّ مَنْ خَالَطَ دَمِي دَمَهُ فَلْيَنْظُرْ إِلَيَّ مَالِكُ بْنُ سِنَانٍ

5293 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ يَقُولُ: أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ، سَعَدُ بْنُ مَالِكِ بْنِ سِنَانٍ

5294 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ وَهَبٍ الْعَلَّافُ، ثنا مُبَارَكُ بْنُ فَضَالَةَ، عَنْ أَبِي هَارُونَ الْعَبْدِيِّ قَالَ: رَأَيْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ مُمِعَطَ اللَّحْيَةِ، فَقُلْتُ: تَعَبْتُ بِلِحْيَتِكَ، فَقَالَ: لَا، هَذَا مَا لَقِيتُ مِنْ ظَلَمَةِ أَهْلِ الشَّامِ، دَخَلُوا عَلَيَّ زَمَنَ الْحَرَّةِ، فَأَخَذُوا مَا كَانَ فِي الْبَيْتِ مِنْ مَتَاعٍ أَوْ حَرَى، ثُمَّ دَخَلْتُ عَلَيَّ طَائِفَةٌ أُخْرَى، فَلَمْ يَجِدُوا فِي الْبَيْتِ شَيْئًا، فَاسْفُؤا أَنْ يَخْرُجُوا بِغَيْرِ شَيْءٍ، فَقَالَ: أَضْجِعُوا الشَّيْخَ، فَاضْجِعُونِي، فَجَعَلَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ يَأْخُذُ مِنْ لِحْيَتِي خُضَلَةً

حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ حضرت ابوسعید الخدریؓ سعد بن مالک بن سنان رضی اللہ عنہم۔

حضرت ابوبارون العبیدی فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ داڑھی مبارک لمبی تھی میں نے عرض کی: آپ اپنی داڑھی سے کھیلتے ہیں؟ حضرت ابوسعید نے فرمایا: یہ وہ ہے جو شام والوں کے ظالموں سے مجھ پر سخت زمانہ گزرا انہوں نے میرے گھر کا سارا مان لیا ہے پھر میں دوسرا گروہ میرے گھر میں آیا میرے گھر میں کوئی شی نہیں تھی انہوں نے کسی شی کے نہ نکلنے کا افسوس کیا کہا: اس بزرگ کو لٹاؤ! مجھے انہوں نے لٹایا ان میں سے ہر ایک میری داڑھی کے بالوں کا گچھا پکڑنے لگا۔

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ

وَمَا أَسْنَدَ أَبُو سَعِيدٍ

5294 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحه 250 وقال: رواه الطبرانی وأبو هارون متروك .

5295 - الطبرانی في الأوسط جلد 9 صفحه 142 رقم الحديث: 9360 .



## الْخُدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## عنه کی روایت کردہ احادیث

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اس امت سے لوگ ایسے نکلیں گے جو دین سے ایسے نکل جائیں گے جیسے تیر کمان سے نکل جاتا ہے۔

5295 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَمَّادٍ بْنُ زُغْبَةَ،

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثَنَا ابْنُ لَهْيَعَةَ، أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ، أَنَّ عَامِرَ بْنَ يَحْيَى، أَخْبَرَهُ، عَنْ حَنْشِ الصَّنَعَانِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ يَقُولُ: يَخْرُجُ مِنْ هَذِهِ الْأُمَّةِ نَاسٌ يَمْرُقُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ

حضرت جمیل بن ابی مضاء اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ مروان بن حکم، حضرت زید بن ثابت سے عرض کی: آپ کھانا کیسے کھاتے ہیں؟ فرمایا: حضرت ابوسعید نے مجھے بیان کیا کہ وہ حضور ﷺ سے روایت فرماتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی کھانا کھائے تو اپنے ہاتھ (تولید یا رومال سے) نہ پونچھے یہاں تک کہ انگلیاں چاٹے کیونکہ اسے معلوم نہیں ہے کہ کھانے کے کس حصے میں برکت ہے۔

5296 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ

السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثَنَا أَبُو صَالِحٍ الْحَرَائِيُّ، ثَنَا ابْنُ لَهْيَعَةَ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ، أَنَّ جَمِيلَ بْنَ أَبِي الْمَضَاءِ أَخْبَرَهُ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ مَرْوَانُ بْنُ الْحَكَمِ لِيَزِيدِ بْنِ ثَابِتٍ: كَيْفَ تَأْكُلُ؟ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَعِيدِ الْخُدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا طَعِمَ أَحَدُكُمْ مِنَ الطَّعَامِ، فَلَا يَمْسَحُ يَدَهُ، حَتَّى يَلْعَقَ أَصَابِعَهُ، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي فِي أَيِّ طَعَامِهِ يَبَارِكُ لَهُ

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے رات اس حالت میں گزاری کہ اس کے ہاتھ میں کوئی خوشبو لگی ہوئی تھی،

5297 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شَعِيبٍ

الْأَزْدِيُّ، ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي نَافِعُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ عَقِيلِ بْنِ أَبِي شِهَابٍ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ

5296 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحہ 28 وقال: رواه الطبرانی وأبو المضاء وابنه جميل لم أعرفهما وبقية

رجاله حديثهم حسن أو صحيح ورواه في الأوسط وفيه عبد الله بن محمد بن عمارة الأنصاري قال الذهبي وهو

مستور وبقية رجاله ثقات رجال الصحيح .

5297 - ابن ماجه في سننه جلد 2 صفحہ 1096، رقم الحديث: 3297 .

اس کو کسی شی نے تکلیف پہنچائی، وہ اپنے آپ ہی کو ملامت کرے۔

بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ بَاتَ وَفِي يَدِهِ رِيحُ عَمْرِ، فَاصَابَهُ وَضَحٌ، فَلَا يَلُومَنَّ إِلَّا نَفْسَهُ

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی نماز پڑھ رہا ہو تو وہ اپنی آنکھ آسمان کی طرف نہ اٹھائے۔

5298 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَبُو صَالِحٍ الْحَرَانِيُّ، ثنا ابْنُ لَهْبَعَةَ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ عُيَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يُصَلِّي، فَلَا يَرْفَعْ بَصَرَهُ إِلَى السَّمَاءِ لَا يَلْتَمِعُ

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں نبی ہوں جھوٹ نہیں، میں عبدالمطلب کا بیٹا ہوں، میں عربی ہوں، قریش میں پیدا ہوا ہوں اور بنی سعد بن بکر میں پرورش پائی ہے، کیونکہ لہجہ و زبان میرے پاس خود آتی ہے۔

5299 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَمَزَةَ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا حَيَّوَةُ بْنُ شَرِيحٍ، ثنا بَقِيَّةُ، عَنْ مُبَشِّرِ بْنِ عُبَيْدٍ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ أَرْطَاةَ، عَنْ عَطِيَّةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَا النَّبِيُّ لَا كَذِبَ، أَنَا ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، أَنَا عَرَبُ الْعَرَبِ، وَلَكِنِّي قُرَيْشِي، وَنَشَأْتُ فِي بَيْتِ سَعْدِ بْنِ بَكْرٍ، فَأَنَّى يَأْتِينِي اللَّحْنُ؟

حضرت عبدالرحمن بن ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہما اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے

5300 - حَدَّثَنَا طَالِبُ بْنُ قُرَّةَ الْأَذْنِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عِيْسَى الطَّبَّاعُ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنِ

5298 - النسائي في سننه (المجتبى) جلد 3 صفحہ 7، رقم الحديث: 1194 .

5299 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحہ 218 وقال: رواه الطبراني وفيهم مبشر بن عبد وهو متروك .

5300 - أورد نحوه الترمذی في سننه جلد 5 صفحہ 109، رقم الحديث: 2793 .

فرمایا: آدمی آدمی کی شرمگاہ کو نہ دیکھے نہ عورت عورت کی شرمگاہ کو دیکھے نہ مرد دوسرے مرد کے ساتھ ایک بستر اور نہ ایک عورت دوسری عورت کے ساتھ ایک بستر میں سوئیں۔

الضَّحَّاكُ بْنُ عُثْمَانَ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَنْظُرُ الرَّجُلُ إِلَى عَوْرَةِ الرَّجُلِ، وَلَا تَنْظُرُ الْمَرْأَةُ إِلَى عَوْرَةِ الْمَرْأَةِ، وَلَا يُفْضِي الرَّجُلُ إِلَى الرَّجُلِ، وَلَا تُفْضِي الْمَرْأَةُ إِلَى الْمَرْأَةِ

5301 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو قُرْعَةَ، أَنَّ أَبَا نَضْرَةَ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ أَخْبَرَهُ: أَنَّ وَفَدَ عَبْدَ الْقَيْسِ اتُّوَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، جَعَلْنَا اللَّهُ فِدَاكَ، مَاذَا يَصْلُحُ لَنَا مِنَ الْأَشْرِيَةِ؟ قَالَ: لَا تَشْرَبُوا فِي النَّقِيرِ، قَالُوا: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، جَعَلْنَا اللَّهُ فِدَاكَ، أَوْتَدْرِي مَا النَّقِيرُ؟ قَالَ: نَعَمْ، الْجِدْعُ يُنْقَرُ وَسَطُهُ، وَلَا فِي الدُّبَاءِ، وَلَا فِي الْخَنْتَمَةِ، وَعَلَيْكُمْ بِالْمُوكَا

5302 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْحَكَمِ، ثنا أَبُو نَضْرَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ يَرْفَعُهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا وَهَمَ الرَّجُلُ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمْ يَدْرِ أَرَادَ أَمْ نَقَصَ، فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قیس کا وفد حضور ﷺ کے پاس آیا، انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ نے ہم کو آپ پر قربان کیا ہے ہمارے لیے کون سے مشروب بہتر ہیں؟ آپ نے فرمایا: نقیر میں نہ پیو۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ ہمیں آپ پر قربان کرے! آپ بتائیں کہ نقیر کیا ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! بتاتا ہوں، لکڑی کو درمیان سے چیر لینا اور دباءِ حتمم میں نہ پیو، موکا نامی برتن میں پیو۔

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ مرفوعاً بیان کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب کسی آدمی کو نماز میں شک ہو اور اسے معلوم نہ ہو کہ کم ہوئی ہیں یا زیادہ؟ تو بیٹھے اور دو سجدے سہو کے کرے۔

5301 - أحمد في مسنده جلد 3 صفحہ 57 رقم الحديث: 11561

5302 - ابن ماجه في سننه جلد 1 صفحہ 380 رقم الحديث: 1204

حضرت ابو سعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے کھڑے ہو کر پانی پینے سے منع کیا اور مشکیزہ کا منہ اپنے منہ میں ڈال کر پینے سے منع کیا۔

5303 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، ثنا سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: نَهَى أَنْ يَشْرَبَ الرَّجُلُ وَهُوَ قَائِمٌ، وَأَنْ يَلْتَقِمَ فَمَّ السِّقَاءِ فَيَشْرَبَ مِنْهُ

حضرت ابو سعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے دروازے کے پاس بیٹھے ہوئے تھے، ہم تکرار کر رہے تھے کبھی اس آیت کے متعلق کبھی دوسری آیت کے متعلق جھگڑ رہے تھے حضور ﷺ ہمارے پاس آئے اس طرح کہ گویا آپ کے چہرے پر انار نچوڑا گیا ہو، آپ نے فرمایا: کیا تمہیں اس کام کے لیے بھیجا گیا ہے، کیا تم کو اس کا حکم دیا گیا ہے؟ میرے بعد کافر نہ ہونا کہ ایک دوسرے کی گردنیں اڑانے لگو۔

5304 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْمُبَارَكِ الْعَيْشِيُّ، ثنا سُؤَيْدُ أَبُو حَاتِمٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا عَلَى بَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَدَاكُرُ، يَنْزِعُ هَذَا بَايَةَ وَيَنْزِعُ هَذَا بَايَةَ، فَخَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَأَنَّمَا تَفَقَّأَ فِي وَجْهِهِ حَبُّ الرُّمَّانِ، فَقَالَ: يَا هَؤُلَاءِ أَبِهَذَا بُعِثْتُمْ؟ أَمْ بِهَذَا أُمِرْتُمْ؟ لَا تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا، يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ

حضرت ابو سعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جبریل علیہ السلام نے مجھے نماز کی امامت کروائی، نماز ظہر پڑھائی جس وقت سورج ڈھل گیا اور نماز عصر جس وقت سورج قائم تھا اور نماز

5305 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقُرَاطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْحَكَمِ، أَنَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ بَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَجِّ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ سُؤَيْدِ السَّاعِدِيِّ، أَنَّهُ: سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ

5303- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد3 صفحه79 وقال: رواه الطبرانی ورجاله رجال الصحيح .

5304- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد1 صفحه156 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والأوسط والبخاري وابن أبي عمير

مشله رواه الطبرانی في الأوسط ورجاله ثقات أثبات وفي الأول سويد أبو حاتم ضعفه النسائي وابن معين في رواية

وقال أبو زرعة ليس بالقوى حديثه حديث أهل الصدق .

5305- أورده أحمد في مسنده جلد3 صفحه30، رقم الحديث: 11267 .

مغرب جس وقت سورج غروب ہو گیا اور نمازِ عشاء جس وقت شفق غائب ہوئی اور نمازِ فجر جس وقت فجر طلوع ہوئی، پھر دوسرے دن مجھے امامت کروائی تو نمازِ ظہر پڑھائی جس وقت ہرشی کا سایہ ایک مثل ہوا اور نمازِ عصر جب ہرشی کا سایہ دو مثل ہوا اور نمازِ مغرب جس وقت سورج غروب ہوا اور نمازِ عشاء جس وقت رات کا ایک حصہ ختم ہوا اور نمازِ فجر سورج کے طلوع ہونے کے قریب پھر عرض کی: ان دونوں وقتوں کے درمیان آپ کی نماز کا وقت ہے۔

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: پانچ نمازیں درمیان میں ہونے والے گناہوں کا کفارہ ہیں۔

حضور ﷺ نے فرمایا: آپ بتائیں کہ اگر کوئی آدمی محنت کرتا ہے اور اس کی محنت والی جگہ اور گھر کے درمیان نہر ہے، وہ کام کرتا ہے جتنی اللہ توفیق دیتا ہے

اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: آمَنِي جَبْرِيْلُ فِي الصَّلَاةِ، فَصَلَّى الظُّهْرَ حِينَ زَاغَتِ الشَّمْسُ، وَصَلَّى الْعَصْرَ حِينَ كَانَتْ قَامَةً، وَصَلَّى الْمَغْرِبَ حِينَ غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَصَلَّى الْعِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ، وَصَلَّى الصُّبْحَ حِينَ طَلَعَ الْفَجْرُ، ثُمَّ آمَنِي فِي الْيَوْمِ الثَّانِي، فَصَلَّى الظُّهْرَ وَقِيءَ كُلِّ شَيْءٍ مِثْلَهُ، وَصَلَّى الْعَصْرَ وَالْفَيْءَ قَامَتَانِ، وَصَلَّى الْمَغْرِبَ سَاعَةً غَابَتِ الشَّمْسُ، وَصَلَّى الْعِشَاءَ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ الْأَوَّلِ، وَصَلَّى الصُّبْحَ حِينَ كَادَتِ الشَّمْسُ تَطْلُعُ، ثُمَّ قَالَ: الصَّلَاةُ فِيمَا بَيْنَ هَذَيْنِ الْوَقْتَيْنِ

5306 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَمَادٍ بْنِ زُغَبَةَ، وَأَبُو يَزِيدَ الْقُرَاطِيْسِيُّ قَالَا: ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرِيَمَ، أَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُرَيْظٍ، أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَسَارٍ حَدَّثَهُ أَنَّهُ: سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يُحَدِّثُ أَنَّهُ: سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ كَفَّارَاتُ مَا بَيْنَهُمَا

5307 - وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَرَأَيْتَ لَوْ أَنَّ رَجُلًا كَانَ لَهُ مُعْتَمَلٌ، بَيْنَ مَنْزِلِهِ وَمُعْتَمَلِهِ خَمْسَةُ أَنْهَارٍ، فَإِذَا انْطَلَقَ إِلَى

5306 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 298 وقال: رواه البزار والطبرانی في الأوسط والكبير وزاد فيه ثم

صلى صلاة استغفر الله له ما كان قبلها وفيه عبد الله بن قريظ ذكره ابن حبان في النقات وبقية رجاله رجال

اسے پسینہ آتا ہے اور اس سے بدبو آتی ہے جب وہ نہر کے پاس سے گزرتا ہے تو غسل کرتا ہے اس کے جسم پر میل باقی رہے گی اسی طرح پانچ نمازوں کی مثال ہے جب کوئی گناہ ہو جائے تو وہ اتر جاتا ہے پھر نماز پڑھے اور بخشش مانگے جو اس کے پہلے کے گناہ ہیں اللہ معاف کر دے گا۔

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک رمضان سے دوسرے رمضان تک درمیان میں ہونے والے گناہوں کا کفارہ ہو جائے گا۔

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ لوہے آدمی نے ان سے اپانچ عورت کا ذکر کیا جو ام سعد کی دیوار کے پاس ہی تھیں عورت کا حمل ظاہر ہوا اس سے پوچھا گیا تو اس نے کہا: اس کا ہے بعد میں اس سے پوچھا گیا تو اس نے اعتراف کر لیا، حضور ﷺ نے حکم دیا: کھجوروں کی ٹہنیوں کے ساتھ کوڑے مارے جائیں۔

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

مُعْتَمِلِهِ عَمِلَ مَا شَاءَ اللَّهُ، فَأَصَابَهُ الْوَسْخُ أَوْ الْعَرَقُ، فَكُلَّمَا مَرَّ بِنَهْرٍ اغْتَسَلَ، مَا كَانَ ذَلِكَ مُنْقِبًا مِنْ ذَرْبِهِ، فَكَذَلِكَ الصَّلَوَاتُ، كُلَّمَا عَمِلَ حَاطِيَةً أَوْ مَا شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ صَلَّى صَلَاةً اسْتَغْفَرَ، غُفِرَ لَهُ مَا كَانَ قَبْلَهَا

5308 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعُلَافِ،

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُرَيْظٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صِيَامُ رَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ كَفَّارَةٌ مَا بَيْنَهُمَا

5309 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثَنَا

عَمْرُو بْنُ عَوْنِ الْوَاسِطِيِّ، ثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ وَيَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، أَنَّ مُفْعَدًا ذَكَرَ مِنْهُ زَمَانَةً، كَانَ عِنْدَ جَدَارِ أُمِّ سَعْدٍ، فَظَهَرَ بِأَمْرَاقِ حَمْلٍ، فَسُئِلَتْ، فَقَالَتْ: هُوَ مِنْهُ، فَسُئِلَ فَأَعْتَرَفَ، فَأَمَرَ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُجْلَدَ بِأَثْكَالٍ عِدْقِ النَّخْلِ

5310 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْعَبَّاسِ، وَعَلِيُّ

5308 - ذكره الهشمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 142 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه عبد الله بن قريظ ذكره

ابن أبي حاتم وقال يروي عنه يحيى بن أيوب وبقية رجاله رجال الصحيح .

5309 - الدارقطني في سننه جلد 3 صفحہ 100 رقم الحديث: 66 .

بُنْ سَعِيدِ الرَّازِيَّانِ قَالَا: ثنا عَبْدُ الْمُؤْمِنِ بْنِ عَلِيٍّ،  
ثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ حَرْبٍ، عَنْ أَبِي خَالِدٍ  
الدَّالِنِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةَ، عَنْ أَبِي  
صَالِحٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الذَّهَبُ بِالذَّهَبِ، وَالْفِضَّةُ  
بِالْفِضَّةِ، وَالْحِنْطَةُ بِالْحِنْطَةِ، وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ،  
وَالتَّمْرُ بِالتَّمْرِ، وَالْمِلْحُ بِالْمِلْحِ، مِثْلًا بِمِثْلٍ، فَمَنْ  
زَادَ أَوْ أَزْدَادَ فَقَدْ أَرَبَى، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَإِنَّ صَاحِبَ تَمْرٍ ك  
يَشْتَرِي صَاعًا بِصَاعَيْنِ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ فَقَالَ: يَا  
رَسُولَ اللَّهِ، تَمْرِي كَذَا وَكَذَا، فَلَا يَأْخُذُوهُ إِلَّا أَنْ  
أَزِيدَهُمْ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا  
تَفْعَلْ

کہ حضور ﷺ نے فرمایا: سونا سونے کے بدلے اور  
چاندی چاندی کے بدلے، گندم گندم کے بدلے، جو جو  
کے بدلے کھجور کھجور کے بدلے، نمک نمک کے بدلے  
برابر برابر جائز ہے، جس نے اضافہ کیا یا اضافہ کر دیا اس  
نے سو دیا۔ عرض کی گئی: یا رسول اللہ! آپ کا ساتھی  
ایک صاع کے بدلے دو صاع لیتا ہے۔ اس کی طرف  
بلوانے کے لیے بھیجا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ!  
میری کھجور ایسی سی ہے اس سے اضافہ لیتا ہے۔  
حضور ﷺ نے فرمایا: ایسا نہ کرنا۔

سعد بن عائد القرظ المؤذن الأنصاري

## حضرت سعد بن عائد القرظ المؤذن الأنصاري رضي الله عنه

حضرت عبدالرحمن بن عمار بن سعد القرظ رسول  
اللہ ﷺ کے مؤذن فرماتے ہیں کہ مجھے میرے والد  
نے از میرے دادا روایت کیا کہ حضور ﷺ نے  
حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو حکم دیا کہ اپنی دونوں انگلیاں  
دونوں کانوں میں رکھیں کیونکہ ایسا کرنے سے تمہاری  
آواز اونچی ہوگی۔

## سَعْدُ بْنُ عَائِدِ الْقَرْظُ الْمُؤَذِّنُ الْأَنْصَارِيُّ

5311 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
الْحُمَيْدِيُّ، وَحَدَّثَنَا اسْحَاقُ بْنُ أَبِي حَسَّانَ  
الْأَنْبَاطِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، قَالَا: ثنا عَبْدُ  
الرَّحْمَنِ بْنُ عَمَّارِ بْنِ سَعْدِ الْقَرْظِ مُؤَذِّنُ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ  
جَدِّي: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ

بَلَاً أَنْ يَدْخَلَ أَصْبَعِيهِ فِي أُذُنِيهِ، وَقَالَ: إِنَّهُ أَرَفَعُ لَصَوْتِكَ

**5312** - وَإِنَّ أَذَانَ بِلَالٍ كَانَ مَشَى وَمَشَى، وَتَشَهُدُهُ مُضَعَّفٌ، وَأَقَامَتُهُ مُفْرَدَةٌ، وَقَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ مَرَّةً وَاحِدَةً، وَأَنَّهُ كَانَ يُؤَذِّنُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ لِلْجُمُعَةِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذَا كَانَ الْفَيْءُ مِثْلَ الشِّرَاكِ

حضرت بلال رضی اللہ عنہ اذان کے کلمات دو مرتبہ پڑھتے اور اشہد ان لا الہ الا اللہ دو مرتبہ اور اقامت کے کلمات ایک مرتبہ اور قد قامت الصلوٰۃ ایک مرتبہ اور جمعہ کے دن رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں جمعہ کے لیے کہی جاتی ہے جب سایہ ایک مثل ہو جاتا تھا۔

**5313** - وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا خَرَجَ إِلَى الْعِيدَيْنِ سَلَكَ عَلَى دَارِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، ثُمَّ عَلَى أَصْحَابِ الْفَسَاطِيطِ، ثُمَّ بَدَأَ بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ، ثُمَّ كَبَّرَ فِي الْأُولَى سَبْعًا قَبْلَ الْقِرَاءَةِ، وَفِي الْآخِرَةِ خَمْسًا قَبْلَ الْقِرَاءَةِ، ثُمَّ خَطَبَ النَّاسَ، ثُمَّ أَنْصَرَفَ مِنَ الطَّرِيقِ الْآخِرِ، مِنْ طَرِيقِ بَنِي زُرَيْقٍ، فَذَبَحَ أُضْحِيَّتَهُ عِنْدَ طَرَفِ الزُّرَاقِ بِيَدِهِ بِشَفْرَةٍ، ثُمَّ خَرَجَ عَلَى دَارِ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ وَدَارِ أَبِي هُرَيْرَةَ بِالْبَلَاطِ

حضور ﷺ جب عیدین کے لیے نکلتے تو جاتے وقت حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کے گھر جاتے پھر اصحاب کے خیموں کے پاس جاتے پھر خطبہ سے پہلے نماز پڑھاتے پھر قرأت سے پہلے پہلی رکعت میں سات مرتبہ تکبیریں کہتے دوسری میں قرأت سے پہلے پانچ دفعہ تکبیریں کہتے تھے پھر لوگوں کو خطبہ دیتے پھر دوسرے راستے سے واپس آتے بنی زریق کے راستے سے اور زقاق کی طرف اپنے ہاتھ سے قربانی ذبح کرتے پھر حضرت عمار بن یاسر اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما کے گھر جاتے بلاط میں۔

**5314** - وَكَانَ يَخْرُجُ إِلَى الْعِيدَيْنِ مَاشِيًا، وَيَرْجِعُ مَاشِيًا، وَكَانَ يُكَبِّرُ بَيْنَ أَضْعَافِ الْخُطْبَةِ، وَيُكَثِّرُ التَّكْبِيرَ فِي الْخُطْبَةِ لِلْعِيدَيْنِ

آپ عیدین کے لیے پیدل نکلتے اور واپس بھی پیدل آتے دونوں خطبوں کے شروع میں تکبیر کہتے عیدین کے خطبہ میں کثرت سے تکبیریں کہتے تھے۔

**5315** - وَكَانَ إِذَا خَطَبَ فِي الْحَرْبِ، خَطَبَ عَلَى قَوْسٍ، وَإِذَا خَطَبَ فِي الْجُمُعَةِ، خَطَبَ عَلَى عَصَا، وَإِنَّ بِلَالَ كَانَ إِذَا كَبَّرَ

آپ جب جنگ میں خطبہ دیتے تو کمان سے سہارا لے کر خطبہ دیتے جب جمعہ کا خطبہ دیتے تو عصا کا سہارا لے کر خطبہ دیتے تھے حضرت بلال رضی اللہ



عندہ جب اذان دیتے تو آپ کا رخ قبلہ کی طرف ہوتا پھر آپ پڑھتے: اللہ اکبر اللہ اکبر اشہد ان لا الہ الا اللہ دو مرتبہ دو مرتبہ اشہد ان محمد رسول اللہ قبلہ رخ ہو کر پھر جی علی الصلوة کے وقت دائیں جانب پھرتے اور جی علی الفلاح کے وقت بائیں طرف پھرتے دونوں دو دفعہ کہتے پھر قبلہ کی طرف منہ کرتے اور پڑھتے: اللہ اکبر اللہ اکبر لا الہ الا اللہ اللہ اکبر۔

حضرت حفص بن عمر بن سعد القرظ سے روایت ہے کہ ان کے والد اور پھوپھی نے بتایا کہ حضرت سعد القرظ قباء والوں کی مسجد میں اذان دیتے تھے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے آپ کو منتقل کیا، مؤذن مقرر کیا، عید الفطر والضحیٰ میں سنت ہے کہ قرأت سے پہلے سات مرتبہ تکبیریں اور دوسری قرأت سے پہلے پانچ دفعہ تکبیریں پڑھتی ہیں۔

حضرت سعد فرماتے ہیں: انصار کے آدمی کو سب سے پہلے اذان خواب میں دکھائی گئیں، حضور ﷺ کو بتایا کہ حضور ﷺ نے حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو اذان دینے کا حکم دیا، انصاری نے بتایا: اللہ اکبر، اللہ اکبر، اشہد ان لا الہ الا اللہ، اشہد ان لا الہ

بالاذان استقبل القبلة، ثم يقول: الله اكبر الله اكبر، اشهد ان لا اله الا الله، مرتين، اشهد ان محمدا رسول الله مرتين، ويستقبل القبلة، ثم ينحرف عن يمين القبلة، فيقول: حي على الصلاة، مرتين، ثم ينحرف عن يسار القبلة، فيقول: حي على الفلاح، مرتين، ثم يستقبل القبلة، فيقول: الله اكبر الله اكبر، لا اله الا الله، والله اكبر

### 5316 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

الْمَعْمَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُصَفًّى، ثنا بَقِيَّةُ، ثنا الزُّبَيْدِيُّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَفْصِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ سَعْدِ الْقَرظِ، أَنَّ أَبَاهُ، وَعُمُومَتَهُ أَخْبَرُوهُ: أَنَّ سَعْدًا الْقَرظَ كَانَ مُؤذِّنًا لِأَهْلِ قُبَاءَ، فَاتَّقَلَهُ عَمْرٌو بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَاتَّخَذَهُ مُؤذِّنًا، إِنَّ السُّنَّةَ فِي صَلَاةِ الْأَضْحَى وَالْفِطْرِ أَنْ يُكَبِّرَ الْإِمَامُ فِي الْأُولَى سَبْعَ تَكْبِيرَاتٍ قَبْلَ الْقِرَاءَةِ، وَيُكَبِّرَ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ خَمْسَ تَكْبِيرَاتٍ قَبْلَ الْقِرَاءَةِ

### 5317 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدِ الرَّازِيِّ، ثنا

يَعْقُوبُ بْنُ حَمِيدٍ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَعْدِ بْنِ عَمَّارِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، وَعَنْ عَمَّارٍ، وَعَمْرٍو ابْنِ حَفْصِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ سَعْدٍ، عَنْ آبَائِهِمْ، عَنْ أَجْدَادِهِمْ، عَنْ سَعْدٍ، أَنَّ أَوَّلَ مَا

الا للّٰه، اشهد ان محمداً رسول اللّٰه، اشهد ان  
محمداً رسول اللّٰه، پھر اشهد ان لا اله الا  
اللّٰه، اشهد ان لا اله الا اللّٰه، اشهد ان محمداً  
رسول اللّٰه، اشهد ان محمداً رسول اللّٰه، حي  
على الصلوة، حي على الصلوة، حي على  
الفلاح، حي على الفلاح، اللّٰه اكبر، اللّٰه اكبر،  
لا اله الا اللّٰه .

بَدَا الْاَذَانَ اَنَّهُ اُرِيَهُ رَجُلٌ مِنَ الْاَنْصَارِ، فَخَبَرَهُ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَلَّا أَنْ يُؤَدِّنَ، فَالْقَاهُ عَلَيْهِ  
الْاَنْصَارِيُّ: اللَّهُ اكْبَرُ اللَّهُ اكْبَرُ، اَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ، اَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، اَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا  
رَسُولُ اللَّهِ، اَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، ثُمَّ  
عَادَ: اَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، اَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا  
اللّٰهُ، اَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، اَشْهَدُ أَنْ  
مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ حَيَّ عَلَى  
الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ، اللَّهُ  
اَكْبَرُ اللَّهُ اَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

حضرت سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے اذان دینے کے لیے مقرر کیا۔

**5318 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ الْأَوَّلِ، ثنا حَسَنُ  
بْنِ عَلِيٍّ الْجُعْفِيُّ، ثنا الْحَوْضِيُّ شَيْخٌ مِنْ أَهْلِ  
الْمَدِينَةِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ جَعَلَ لَهُ اَذَانًا

حضرت سعد القرظ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ کسی وقت قبا آتے تو حضرت بلال رضی  
اللہ عنہ اذان دیتے، لوگوں کو بتانے کے لیے رسول  
اللہ ﷺ آئے ہیں، لوگ جمع ہو جاتے، ایک دن آپ  
آئے تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ آپ کے پاس نہیں  
تھے آپ نے دیکھا ایک دوسرے کو نصیحت کرنے لگے

**5319 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا يَعْقُوبُ  
بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَعْدِ بْنِ عَمَّارِ بْنِ  
سَعْدِ بْنِ عَائِدِ الْقَرْظُ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ  
عَمَّارِ بْنِ سَعْدٍ، وَعَنْ عَمَّارٍ، وَعُمَرَ ابْنِ حَفْصِ بْنِ  
عُمَرَ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ آبَائِهِمْ، عَنْ أَجْدَادِهِمْ، عَنْ  
سَعْدِ الْقَرْظِ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ

میں اوپر چڑھا اذان دینے کے لیے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اے سعد! آپ کو اذان دینے کے لیے کس نے ابھارا؟ عرض کی: میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں! میں نے لوگوں کو کم دیکھا اور آپ کے ساتھ بلال کو نہیں دیکھا یہ لوگ ایک آدمی کو دیکھ رہے ہیں، میں نے ان پر خوف کیا، میں نے اذان دی، آپ نے فرمایا: اے سعد! اچھا کیا، جب تو بلال کو میرے ساتھ نہ دیکھے تو اذان دیا کر۔ میں نے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں تین مرتبہ اذان دی۔

أَيَّ سَاعَةٍ أَتَى قُبَاءَ أَذَّنَ بِلَالٌ بِالْأَذَانِ، لِأَن يَعْلَمَ النَّاسُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ جَاءَ، فَيَجْتَمِعُوا إِلَيْهِ، فَاتَى يَوْمًا وَكَانَ مَعَهُ بِلَالٌ فَظَنَّ زُنُوجَ النَّصْحِ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ، فَرَفَى سَعْدٌ فِي عِدْقِ الْأَذَانِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا حَمَلَكَ عَلَيَّ أَنْ تُؤَذِّنَ يَا سَعْدُ، قَالَ: يَا بِي وَآمِي، رَأَيْتَكَ فِي قَلْبِ مِنَ النَّاسِ، وَلَمْ أَرِ بِلَالًا مَعَكَ، وَرَأَيْتَ هَؤُلَاءِ الزُّنُوجَ يَنْظُرُ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ وَيَنْظُرُونَ إِلَيْكَ، فَخَشِيتُ عَلَيْكَ مِنْهُمْ، فَأَذَنْتُ، قَالَ: أَصَبْتَ يَا سَعْدُ، إِذَا لَمْ تَرَ بِلَالًا مَعِيَ فَأَذِّنْ، فَأَذَّنَ سَعْدٌ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فِي حَيَاةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضور ﷺ نے بارش کی وجہ سے نماز مغرب و عشاء کو اکٹھا پڑھا۔

5320 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَجْمَعُ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ، بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فِي الْمَطَرِ

اسی سند کے ساتھ ہے کہ حضرت نجاشی نے رسول اللہ ﷺ کی طرف تین تیر بھیجے، حضور ﷺ نے اپنے لیے رکھا اور ایک حضرت علی رضی اللہ عنہ کو دیکھا اور ایک حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو۔ حضرت بلال رضی اللہ عنہ اسے لے کر آپ کے آگے چلے، آپ کے آگے گاڑتے، عیدین میں آپ اس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھتے تھے۔

5321 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّ النَّجَاشِيَّ بَعَثَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَلَاثِ عَنَزَاتٍ، فَأَمَسَكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاحِدَةً لِنَفْسِهِ، وَأَعْطَى عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَاحِدَةً، وَعُمَرَ وَاحِدَةً، وَكَانَ بِلَالٌ يَمْشِي بِهَا بَيْنَ يَدَيْهِ فَيَرُكُهَا بَيْنَ يَدَيْهِ فِي الْعِيدَيْنِ، فَيَصَلِّي إِلَيْهَا

## سَعْدُ بْنُ ضَمِيرَةَ السُّلَمِيِّ كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

## حضرت سعد بن ضميرہ السلمی رضی اللہ عنہ آپ مدینہ آئے تھے

5322 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقَرَاتِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا ابْنُ أَبِي زِيَادٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّهُ: سَمِعَ زِيَادَ بْنَ سَعْدِ بْنِ ضَمِيرَةَ السُّلَمِيِّ يُحَدِّثُ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ مُحَلِّمَ بْنَ جَثَامَةَ اللَّيْثِيَّ قَتَلَ رَجُلًا مِنْ أَشْجَعٍ فِي الْإِسْلَامِ، وَذَلِكَ أَوَّلَ غَيْرِ قَضَى بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: فَتَكَلَّمْتُ عَيْنَةَ بْنَ بَدْرٍ فِي قَتْلِ الْأَشْجَعِيِّ لِأَنَّهُ رَجُلٌ مِنْ غَطَفَانَ، وَتَكَلَّمْتُ الْأَقْرَعُ بْنَ حَابِسٍ دُونَ مُحَلِّمِ بْنِ جَثَامَةَ، لِأَنَّهُ رَجُلٌ مِنْ خَنْدِفٍ، قَالَ: فَارْتَفَعَتِ الْأَصْوَاتُ، وَكَثُرَتِ الْخُصُومَةُ وَالسَّلْغُطُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَا تَقْبَلُ الْغَيْرَ يَا عَيْنَةُ؟، قَالَ: لَا وَاللَّهِ، حَتَّى أُدْخَلَ عَلَيَّ نِسَائِي مِنَ الْحَرْبِ وَالْحَزَنِ مِثْلَ مَا أُدْخَلَ عَلَيَّ نِسَائِي، قَالَهَا مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا، إِلَى أَنْ قَامَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي لَيْثٍ يُقَالُ لَهُ: مُكَيْتِلٌ، فِي يَدِهِ دَرَقَةٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنِّي لَمْ أَجِدْ لِمَا فَعَلْتُ هَذَا فِي غُرْبَةِ الْإِسْلَامِ، إِلَّا غَنَمٌ وَرَدَّتْ، فَرُمِيَ أَوْلُهَا، فَفَرَّ آخِرُهَا، فَاسْنُنِ الْيَوْمَ وَغَيْرُ غَدَا، فَقَالَ

حضرت عروہ بن زبیر اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ محلم بن جثامہ لیشی سے اسلام میں قبیلہ اشجع کا ایک آدمی قتل ہو گیا، یہ غیر کے پہلے شخص تھے جن کے متعلق رسول اللہ ﷺ نے فیصلہ کیا۔ راوی کا بیان ہے: عیینہ بن بدر نے اشجعی کے قتل کے متعلق بات کی کیونکہ یہ بنوغطفان سے ایک آدمی تھا۔ اقرع بن حابس نے محلم بن جثامہ کے علاوہ گفتگو کی کیونکہ یہ خندف کے آدمی تھے اور آوازیں اونچی ہوئیں جو جھگڑا اور لغو برا بھلا کہنے سے زیادہ ہونے لگیں۔ تو حضور ﷺ نے فرمایا: اے عیینہ! کیا آپ غیر کو قبول نہیں کریں گے؟ حضرت عیینہ نے عرض کی: اللہ کی قسم! نہیں یہاں تک کہ اس کی عورتوں پر حرب اور غم نہ داخل کر دوں جیسے اس نے میری عورتوں پر داخل کی ہے۔ دو مرتبہ یہ باتیں کہیں یہاں تک کہ بنی لیث سے ایک آدمی کھڑا ہوا، اس کا نام مکیتل تھا، اس کے ہاتھ میں ڈھال تھی، اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں اسلام نہیں پاتا ہوں اس کیلئے جو یہ کام کرے مگر بکریاں جو داخل ہوں۔ اس نے شروع سے تیر مارا، جو اس کا آخری بھاگ گیا، کچھ آج کے دن رکھا گیا کچھ کل کے دن، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو پچاس فوراً دوا اور پچاس جب ہم

آئیں یہ کسی سفر میں ہوا؟ محکم مارنے والا آدمی لمبے قد کا آدمی تھا لوگوں کی ایک طرف رہتا تھا راوی کا بیان ہے: یہ مسلسل ہوتا رہا یہاں تک کہ کھڑا ہوا اور حضور ﷺ کے آگے بیٹھا اس کی دونوں آنکھوں سے آنسو جاری تھے عرض کی: یا رسول اللہ! یہ معاملہ جو آپ کو پہنچا ہے آپ کو معلوم ہی ہے کہ میں اللہ سے توبہ کرتا ہوں یا رسول اللہ! میرے لیے بخشش مانگیں حضور ﷺ نے فرمایا: تو نے اسلام کی روشن ابتدا میں اسے اپنے اسلحہ سے قتل کیا، اے اللہ! محکم کو نہ بخشنا! بلند آواز سے تین مرتبہ کہا ہر مرتبہ یہ کہا: تمہارے اسلحہ سے اسلام کی روشن ابتدا میں وہ قتل ہوا، اے اللہ! محکم کو نہ بخشنا۔

حضرت حسن بن حسن فرماتے ہیں کہ ہماری قوم میں ایک آدمی مر گیا (تین مرتبہ دفن کیا) تین مرتبہ زمین نے باہر پھینک دیا) اس کو پہاڑ کی چوٹی پر سے پھینک دیا گیا، پتھروں کے اوپر اس کو درندوں نے کھایا۔ ابن ابوزیاد فرماتے ہیں کہ مجھے خبر معلوم ہوئی کہ حضور ﷺ کو جب خبر ہوئی کہ سرزمین نے اس کو پھینک دیا، آپ نے فرمایا: زمین تو اس سے زیادہ بُروں کو بھی قبول کر لیتی ہے، لیکن اللہ عزوجل نے دکھانے کا ارادہ کیا کہ تم کو اپنی طرف سے بڑا خوف دکھائے۔

حضرت عروہ بن زبیر فرماتے ہیں کہ مجھے میرے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خَمْسُونَ فِي فَوْرِنَا هَذَا، وَخَمْسُونَ إِذَا قَدِمْنَا، وَذَلِكَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ، وَمُحَلِّمٌ رَجُلٌ ضَرْبٌ، طَوِيلٌ، آدَمٌ، فِي طَرَفِ النَّاسِ، قَالَ: فَلَمْ يَزَالُوا بِهِ حَتَّى قَامَ فَجَلَسَ بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَيْنَاهُ تَدْمَعَانِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَدْ كَانَ مِنَ الشَّانِ الَّذِي بَلَغَكَ، وَإِنِّي أَتُوبُ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَاسْتَغْفِرْ لِي يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَتَلْتَهُ بِسِلَاحِكَ فِي غُرَّةِ الْإِسْلَامِ، اللَّهُمَّ لَا تَغْفِرْ لِمُحَلِّمٍ، بِصَوْتِ عَالٍ، قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، كُلُّ ذَلِكَ يَقُولُ: قَتَلْتَهُ بِسِلَاحِكَ فِي غُرَّةِ الْإِسْلَامِ، اللَّهُمَّ لَا تَغْفِرْ لِمُحَلِّمٍ

5323 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْفَرَاطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا ابْنُ أَبِي الزِّنَادِ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْحَارِثِ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ أَبِي الْحَسَنِ، قَالَ: لَمَّا مَاتَ دَفَنَهُ قَوْمُهُ، فَلَفِظْتُهُ الْأَرْضَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، فَالْقَوُّهُ بَيْنَ صَوَاحِي جَبَلٍ، وَرَبَّوْا عَلَيْهِ بِالْحِجَارَةِ، فَالْكَلْتُهُ السَّبَاعُ، قَالَ ابْنُ أَبِي الزِّنَادِ: بَلَغَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا خَبَرَ أَنَّ الْأَرْضَ لَفِظْتُهُ قَالَ: أَمَا إِنَّ الْأَرْضَ تَقْبَلُ مَنْ هُوَ شَرُّ مِنْهُ، وَلَكِنَّ اللَّهَ أَرَادَ أَنْ يُرِيكُمْ عِظَمَ الدَّمِ عِنْدَهُ

5324 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدِ الْأَمَوِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ: سَمِعْتُ زِيَادَ بْنَ سَعْدِ بْنِ ضَمِيرَةَ السَّلَمِيَّ يُحَدِّثُ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ، حَدَّثَنِي أَبِي، وَجَدِي وَكَانَا قَدْ شَهِدْنَا حِينًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَا: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ الظُّهْرَ، ثُمَّ جَلَسَ إِلَى ظِلِّ الشَّجَرَةِ، فَقَامَ الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ، وَعُيَيْنَةُ بْنُ بَدْرِ فَطَلَبَ عُيَيْنَةُ بْنُ حِصْنِ بَدَمِ الْأَشْجَعِيِّ عَامِرِ بْنِ الْأَحْبِطِ، وَهُوَ يَوْمَئِذٍ سَيِّدُ قَيْسٍ، وَالْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ يَدْفَعُ عَنْ مُحَلِّمِ بْنِ جَشَامَةَ لِخَبْدِيفٍ، فَاخْتَصَمَا بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَمِعْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَأْخُذُونَ الدِّيَةَ خَمْسِينَ فِي سَفَرِنَا هَذَا، وَخَمْسِينَ إِذَا رَجَعْنَا، فَذَكَرَ مِثْلَ حَدِيثِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي الزُّنَادِ

## سَعْدُ بْنُ أَبِي ذُبَابٍ الدَّوْسِيُّ

5325 - حَدَّثَنَا طَالِبُ بْنُ قُرَّةِ الْأَدْنِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عِيْسَى الطَّبَّاعِ، وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو عُبَيْدِ الْقَاسِمِ بْنُ سَلَامٍ، وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، وَبَكَرُ

دادا اور والد نے بتایا کہ وہ دونوں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ حنین میں شریک ہوئے تھے دونوں فرماتے ہیں کہ ہمیں رسول اللہ ﷺ نے نمازِ ظہر پڑھائی، پھر آپ درخت کے سایہ میں بیٹھے، حضرت اقرع بن حابس اور عیینہ بن بدر رضی اللہ عنہما کھڑے ہوئے، حضرت عیینہ بن حابس نے عامر بن احبط اشجعی کے خون کا مطالبہ کیا، وہ اس دن قیس کے سردار تھے، اقرع بن حابس نے محلم بن جشامہ خندف کی وجہ سے دفاع کیا، دونوں اپنا جھگڑا رسول اللہ ﷺ کے سامنے لائے، دونوں کی بات رسول اللہ ﷺ نے سنی، آپ نے فرمایا: پچاس اونٹ بطور دیت اس سفر میں ہم سے لے لو اور پچاس واپس جا کر لے لینا۔ اس کے بعد عبدالرحمن بن زیاد والی حدیث کی مثل ذکر کی۔

## حضرت سعد بن ابو ذباب الدوسی رضی اللہ عنہ

حضرت سعد بن ابو ذباب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، میں اسلام لایا، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! قوم کے لیے مجھے مقرر کریں جو اسلام لائے ہیں، آپ نے ایسے ہی کیا، آپ نے

مجھے ان پر مقرر کیا، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے حضور ﷺ کے بعد مجھے مقرر کیا اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے بعد مجھے مقرر کیا، میں نے اپنی قوم کے مال میں بھلائی نہیں، جس کی زکوٰۃ نہ دی جائے، شہد کی زکوٰۃ ادا کرو انہوں نے کہا: کتنی؟ میں نے کہا: دسواں حصہ۔ پس میں نے دسواں حصہ ان سے لیا، میں اس کو لے کر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا، آپ نے اس کو فروخت کیا اور مسلمانوں کے زکوٰۃ کے مال میں رکھا۔

بْنُ خَلْفٍ، وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَا: ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالُوا: ثنا صَفْوَانُ بْنُ عَيْسَى، ثنا الْحَارِثُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي ذُبَابٍ، عَنْ مُبِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ سَعْدِ بْنِ أَبِي ذُبَابٍ قَالَ: آتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَسْلَمْتُ، وَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، اجْعَلْ لِقَوْمِي مَا أَسْلَمُوا عَلَيْهِ، ففَعَلَ، وَاسْتَعْمَلَنِي عَلَيْهِمْ، وَاسْتَعْمَلَنِي أَبُو بَكْرٍ بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَاسْتَعْمَلَنِي عُمَرُ بَعْدَ أَبِي بَكْرٍ، فَقُلْتُ لِقَوْمِي: إِنَّهُ لَا خَيْرَ فِي مَالٍ لَا تُؤَدَّى صَدَقَتُهُ، فَأَدُّوا زَكَاةَ الْعَسَلِ، قَالُوا: كَمْ تَرَى؟ قُلْتُ: الْعُشْرَ، فَأَخَذْتُ مِنْهُمْ الْعُشْرَ، فَآتَيْتُ بِهِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَبَاعَهُ وَجَعَلَهُ فِي صَدَقَاتِ الْمُسْلِمِينَ

سعد بن عمار السعدي

حضرت سعد بن عمارہ سعدی رضی

سَعْدُ بْنُ عُمَارَةَ السَّعْدِيُّ

وَكَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

اللہ عنہ، آپ مدینہ آئے تھے

5326 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْخَطَّابِ

حضرت سعد بن عمار رضی اللہ عنہ، حضرت سعد بن بکر کے بھائی ان کو صحابی ہونے کا شرف حاصل ہے، ایک آدمی نے کہا: مجھے وصیت کریں، اللہ آپ پر رحم کرے! آپ نے فرمایا: جب تو نماز کے لیے کھڑا ہو تو مکمل وضو کر کیونکہ نماز بغیر وضو کے نہیں ہے اور نماز بغیر ایمان کے نہیں۔ پھر فرمایا: جب تو نماز پڑھے تو الوداعی

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ، ثنا عَمِي، ثنا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ، وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدِ بْنِ قَيْسِ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُمَا حَدَّثَاهُ: عَنْ سَعْدِ بْنِ عَمَارٍ أَخِي نَبِيِّ سَعْدِ بْنِ بَكْرٍ، وَكَانَتْ لَهُ

نماز پڑھ زیادہ مال کی حرص کی خواہشات چھوڑ دے اور محتاجی موجود رہے جو لوگوں کے پاس ہے اس سے مایوس ہو جا' یہ مال داری ہے ایسی بات سے بچ جس کے کرنے کے بعد معذرت کرنی پڑے۔

صُحْبَةٌ، أَنْ رَجُلًا قَالَ لَهُ: عِظْنِي فِي نَفْسِي  
يَنْزَحْمَكَ اللَّهُ، قَالَ: إِذَا أَنْتَ قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ،  
فَأَسْبِغِ الوُضُوءَ، فَإِنَّهُ لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَا وُضُوءَ لَهُ،  
وَلَا إِيمَانَ لِمَنْ لَا صَلَاةَ لَهُ، ثُمَّ قَالَ: إِذَا أَنْتَ  
صَلَّيْتَ، فَصَلِّ صَلَاةَ مُوَدِّعٍ، وَاتْرُكْ طَلَبَ كَثِيرٍ  
مِنَ الْحَاجَاتِ، فَإِنَّهُ فَقْرٌ حَاضِرٌ، وَاجْمَعْ الْيَأْسَ  
مِمَّا فِي آيَدِي النَّاسِ، فَإِنَّهُ هُوَ الْغِنَى، وَانظُرْ إِلَى مَا  
تَعْتَدِرُ مِنْهُ مِنَ الْقَوْلِ وَالْفِعْلِ، فَاجْتَنِبْهُ

حضرت سعد بن تمیم ابو بلال  
السکونی رضی اللہ عنہ آپ ملک  
شہر کے دمشق میں تھے

سَعْدُ بْنُ تَمِيمِ أَبُو بِلَالٍ  
السَّكُونِيُّ كَانَ يَنْزِلُ  
الشَّامَ بِدِمَشْقَ

5327 - حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ  
عُمَرَ، ثنا أَبُو مُسْهِرٍ، وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى  
الدِّمَشْقِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا هِشَامُ بْنُ  
عَمَّارٍ، قَالَا: ثنا صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا عَمْرُو بْنُ  
شَرَّاحِيلَ الْعَنْسِيُّ، عَنْ بِلَالِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ  
قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيُّ أُمَّتِكَ خَيْرٌ؟ قَالَ:  
أَنَا وَأَقْرَابِي . قُلْنَا: ثُمَّ مَاذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ،  
ثُمَّ الْقُرْنُ الثَّانِي . قُلْتُ: ثُمَّ مَاذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟  
قَالَ: ، ثُمَّ الْقُرْنُ الثَّالِثُ . قُلْتُ: ثُمَّ مَاذَا يَا رَسُولَ  
اللَّهِ؟ قَالَ: ، ثُمَّ يَكُونُ قَوْمٌ يَخْلِفُونَ وَلَا

حضرت بلال بن سعد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کی امت سے بہتر کون ہے؟ آپ نے فرمایا: میں اور میرا زمانہ! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کے بعد؟ آپ نے فرمایا: تابعین کا زمانہ! ہم نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کے بعد؟ آپ نے فرمایا: پھر اس کے بعد کون ہے؟ فرمایا: اس کے بعد قسم اٹھانے والا بن مانگے قسم اٹھائے گا گواہی دینے والے گواہی مانگنے والے کے بغیر گواہی دے گا امانت رکھی جائے گی واپس نہیں کریں گے۔



يُسْتَحْلِفُونَ، وَيَشْهَدُونَ وَلَا يُسْتَشْهَدُونَ،  
وَيُؤْتَمَنُونَ وَلَا يُؤْتَدُونَ

5328 - حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ مُحَمَّدُ بْنُ

إِبْرَاهِيمَ النَّحْوِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
الِدِمَشْقِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَرَفٍ  
الْحَمَّصِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَ: ثنا عَبْدُ  
الْوَهَّابِ بْنُ الصَّحَّاحِ، قَالَ: ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ،  
ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ زُبَيْرٍ، عَنْ بِلَالِ بْنِ سَعْدٍ،  
عَنْ أَبِيهِ وَكَانَتْ لَهُ صُحْبَةٌ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ  
اللَّهِ، مَا لِلْخَلِيفَةِ بَعْدَكَ؟ قَالَ: مَا لِي مَا رَجِمَ ذَا  
الرَّجِمِ، وَأَقْسَطَ فِي الْقِسْطِ، وَعَدَلَ فِي الْقِسْمَةِ

5329 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ

الْمَرْوَزِيُّ، ثنا جَبَّانُ بْنُ مُوسَى، ثنا ابْنُ الْمُبَارَكِ،  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ جَابِرٍ، عَنْ بِلَالِ بْنِ  
سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: آيِنَ بَنُوكَ؟، قُلْتُ: هَا هُمْ أَوْلَاءِي، قَالَ:  
فَأَتَيْتَنِي بِهِمْ فَأَمَرْتُ أَهْلِي فَأَلْبَسْتُهُمْ قُمْصًا بَيْضَاءَ،  
ثُمَّ أَتَيْتُهُ بِهِمْ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي أُعِيدُهُمْ بِكَ مِنَ  
الْكُفْرِ وَالضَّلَالَةِ، وَمِنَ الْفَقْرِ الَّذِي يُصِيبُ بَنِي

آدَمَ

حضرت سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے  
عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کے بعد خلیفہ کون ہوگا؟  
آپ نے فرمایا: صلہ رحمی کرنے والا انصاف اور عدل  
سے تقسیم کرنے والا۔

حضرت سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: تمہارے بیٹے کہاں ہیں؟ میں  
نے عرض کی: وہ یہاں ہیں آپ نے فرمایا: انہیں  
میرے پاس لاؤ! میں نے اپنے گھر والوں کو حکم دیا، میں  
نے انہیں سفید قمیص پہنائی، آپ نے دعا کی: اے اللہ!  
میں ان کے لیے کفر اور گمراہی سے پناہ مانگتا ہوں اور  
ایسی محتاجی کہ جو انسان کو ملے گی۔

حضرت سعد بن خولہ

سَعْدُ بْنُ

5328- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد5 صفحه231 وقال: رواه الطبرانی ورجاله ثقات .

5329- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد9 صفحه414 وقال: رواه الطبرانی واسباده حسن .

## خَوْلَةَ بَدْرِ

## بدری رضی اللہ عنہ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ بنی عامر بن لوی اور بنی مالک بن حسل میں سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن خولہ کا بھی ہے۔

5330 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنُ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنْ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ، ثُمَّ مِنْ بَنِي مَالِكِ بْنِ حَسَلٍ، سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ

حضرت محمد بن عبداللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ مجھے حضرت سبیحہ رضی اللہ عنہا نے حدیث بیان کی ان کا شوہر سعد بن خولہ تھا، حضرت سعد بن خولہ رضی اللہ عنہ کا وصال مکہ میں ہوا۔ حضور ﷺ نے حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کو حجۃ الوداع کے موقع پر عیادت کی یہ دعا کی: اے اللہ! میرے صحابہ کی ہجرت قبول کر، ان کو ان کی ایڑیوں کے بل نہ لوٹانا، لیکن افسوس سعد بن خولہ کے لیے۔ حضور ﷺ نے ان کے لیے افسوس کیا یہ مکہ میں وصال کر گئے۔

5331 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، وَقَرَأَ عَلَيَّ حَدِيثَ سُبَيْعَةَ، أَنَّ زَوْجَهَا تُوْفِيَ فَقَالَ: زَوْجَهَا سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ، وَمَاتَ سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ بِمَكَّةَ، وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عِيَادَتِهِ لِسَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ: اللَّهُمَّ امْضِ لِأَصْحَابِي هِجْرَتَهُمْ، وَلَا تَرُدَّهُمْ عَلَيَّ أَغْقَابِهِمْ، وَلَكِنَّ الْبَائِسَ سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ رَأَى لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ مَاتَ بِمَكَّةَ

حضرت سعد بن اطول جہنی رضی اللہ عنہ آپ بصرہ آئے تھے

سَعْدُ بْنُ الْأَطْوَلِ الْجُهَنِيُّ  
كَانَ يَنْزِلُ الْبَصْرَةَ

حضرت ثباب العصفری فرماتے ہیں کہ حضرت

5332 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ زَكْرِيَّا

5331- أخرج نحوه مسلم مطولا في صحيحه جلد 3 صفحہ 1251 رقم الحديث: 1628. وكذلك البخاري في

صحيحه جلد 1 صفحہ 435 رقم الحديث: 1233، جلد 3 صفحہ 1431 رقم الحديث: 3721

جلد 4 صفحہ 1600 رقم الحديث: 4147، جلد 5 صفحہ 2343 رقم الحديث: 6012.

سعد بن اطول بن عبد اللہ بن خالد بن واہب بن عتاب  
بن مالک بن سعد بن صعبة بن عدی بن عوف بن  
عطفان بن قیس بن جہینہ بن زید۔

التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا شَبَابُ الْعُصْفَرِيُّ قَالَ: سَعْدُ بْنُ  
الْأَطُولِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدِ بْنِ وَاهِبِ بْنِ عَتَابِ  
بْنِ مَالِكِ بْنِ سَعْدِ بْنِ صُعْبَةَ بْنِ عَدِيِّ بْنِ عَوْفِ بْنِ  
عَطْفَانَ بْنِ قَيْسِ بْنِ جُهَيْنَةَ بْنِ زَيْدِ بْنِ سَاكِنِي  
الْبَصْرَةِ

## حضرت سعد بن اطول رضی اللہ عنه کی روایت کردہ احادیث

حضرت ابو نصرہ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن  
اطول رضی اللہ عنہ کے بھائی وصال کر گئے اور تین سو  
درہم چھوڑ گئے اور بچے میں نے ان کے بچوں پر خرچ  
کرنے کا ارادہ کیا تو حضور ﷺ نے فرمایا: تمہارا بھائی  
قرض کی وجہ سے قید کر لیا گیا ہے اس کا قرض ادا کرو۔  
میں نے ان کا قرض ادا کیا، میں نے عرض کی: یا رسول  
اللہ! میں نے قرض دے دیا ہاں! ایک عورت نے دو  
دینار کا دعویٰ کیا ہے لیکن اس کے پاس گواہ نہیں ہیں  
آپ نے فرمایا: اس کو دے دو کیونکہ صدقہ کا ثواب ہو  
گا۔

حضرت ابو عبد اللہ بن بدر فرماتے ہیں کہ حضرت

## مَا أَسْنَدَ سَعْدُ بُنِ الْأَطُولِ

5333 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو  
مُسْلِمٍ الْكُشَيْبِيُّ، قَالَا: ثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ، ح  
وَحَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ حَرْبِ الْعَبَّادَانِيُّ، ثَنَا  
سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ النَّرْسِيُّ،  
قَالُوا: ثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ  
أَبُو جَعْفَرٍ الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي نَصْرَةَ، عَنْ سَعْدِ بْنِ  
الْأَطُولِ، أَنَّ أَخَاهُ مَاتَ وَتَرَكَ ثَلَاثَ مِائَةِ دِرْهَمٍ،  
وَتَرَكَ عِيَالًا، فَارْذُتُ أَنْ أَنْفِقَهَا عَلَيَّ عِيَالِهِ، فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ أَخَاكَ  
مَحْبُوسٌ بِدِينِهِ فَاقْضِ عَنْهُ، فَقَضَيْتُ عَنْهُ، فَقُلْتُ:  
يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَدْ آذَيْتُ عَنْهُ إِلَّا دِينَارَيْنِ ادَّعَتْهُمَا  
امْرَأَةٌ لَيْسَتْ لَهَا بَيِّنَةٌ قَالَ: أَعْطَاهَا، فَإِنَّهَا صَادِقَةٌ  
5334 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثَنَا

عبداللہ بن سعد رضی اللہ عنہ ستر کے مقام پر اپنے ساتھیوں کی طرف تشریف لے جاتے، ان کی زیارت کرتے، ان کے پاس ایک دو دن ٹھہرتے، تیسرے دن آجاتے، آپ سے کہا گیا: اگر آپ ٹھہریں! آپ نے فرمایا: میں نے اپنے والد کو فرماتے ہوئے سنا ہے کہ حضور ﷺ نے بڑائی سے منع کیا، جو خراج والے شہر میں ٹھہرے، تو اس نے بڑائی کی، میں یہاں ٹھہرنا ناپسند کرتا ہوں۔

### حضرت سعد ابو الحارث رضی اللہ عنہ

حضرت حارث بن سعد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ بتائیں کہ ہر وہ دم جو ہم کرتے ہیں اور دو لیتے ہیں، کیا یہ اللہ تقدیر کو روک سکتی ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: یہ بھی اللہ کی تقدیر ہے۔ عثمان بن عمر نے یونس سے اسی طرح روایت کیا، لوگوں نے ان سے اختلاف کیا اور انہوں نے حضرت یونس سے روایت کی جس طرح لوگوں نے روایت کی زہری سے، وہ ابو خزامہ سے روایت کرتے ہیں۔

### حضرت سعد بن محیصہ ابو حرام النصاری رضی اللہ عنہ

حضرت حرام بن محیصہ اپنے والد سے روایت

وَأَصْلُ بَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَدْرِ بْنِ أَصْلِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدِ بْنِ الْأَطْوَلِ، حَدَّثَنِي أَبِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَدْرِ، قَالَ: كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ يَخْرُجُ إِلَى أَصْحَابِهِ بَتَسْتَرٍ، فَيَزُورُهُمْ فَيَقِيمُ يَوْمَ دُخُولِهِ وَالثَّانِي وَيَخْرُجُ فِي الثَّلَاثِ، فَيَقَالُ لَهُ: لَوْ أَقَمْتَ، فَيَقُولُ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: نَهَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّوَارَةِ فَمَنْ أَقَامَ بِيَلَادِ الْخَرَاجِ، فَقَدْ ثَنَا وَأَنَا أَكْرَهُ أَنْ أُقِيمَ

### سَعْدُ أَبُو الْحَارِثِ

5335 - حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَطَّارِ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ، ثنا يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ الْأَيْلِيُّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ أَبِي خُزَامَةَ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ أَبِيهِ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ رُقِّي نَسْتَرْقِي بِهَا، وَأَدْوِيَّةً نَتَدَاوِي بِهَا، تَرُدُّ مِنْ قَدْرِ اللَّهِ؟ قَالَ: هِيَ مِنْ قَدْرِ اللَّهِ هَكَذَا رَوَاهُ عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ، عَنِ يُونُسَ، وَخَالَفَهُ النَّاسُ فَرَوَوْهُ عَنْ يُونُسَ كَمَا رَوَاهُ النَّاسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ أَبِي خُزَامَةَ

### سَعْدُ بْنُ مُحْيِصَةَ

### أَبُو حَرَامِ النَّصَارِيِّ

5336 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

کرتے ہیں کہ حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ کی اونٹنی ایک آدمی کے باغ میں داخل ہوئی، اس نے اسے خراب کیا، رسول اللہ ﷺ نے فیصلہ کیا کہ مال والے لوگ دن کو اپنے مال کی حفاظت کرتے ہیں اور جانوروں والی رات کو ان کی حفاظت کرے۔

الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَرَامِ بْنِ مُحَيِّصَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ نَاقَةَ لِبْرَاءِ بْنِ عَازِبٍ دَخَلَتْ حَائِطَ رَجُلٍ، فَأَفْسَدَتْ فِيهِ، فَقَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ عَلَى أَهْلِ الْأَمْوَالِ حِفْظَهَا بِالنَّهَارِ، وَعَلَى أَهْلِ الْمَوَاشِي حِفْظَهَا بِاللَّيْلِ

حضرت حرام بن محیصہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ کی اونٹنی ایک آدمی کے باغ میں داخل ہوئی، اس نے اسے خراب کیا، رسول اللہ ﷺ نے فیصلہ کیا کہ مال والے لوگ دن کو اپنے مال کی حفاظت کرتے ہیں اور جانوروں والی رات کو ان کی حفاظت کرے اور کھیتی والا دن کو اپنی کھیتی کی حفاظت کرے۔

5337 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا مُعَلَّى بْنُ أَسَدٍ الْعَمِّيُّ، ثنا وَهَيْبٌ، عَنْ مَعْمَرٍ، وَالنُّعْمَانِ بْنِ رَاشِدٍ، وَمَالِكٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَرَامِ بْنِ مُحَيِّصَةَ، أَنَّ نَاقَةَ لِبْرَاءِ بْنِ عَازِبٍ دَخَلَتْ حَائِطَ الْقَوْمِ، فَأَفْسَدَتْ زَرْعَهُمْ، فَقَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ عَلَى أَهْلِ الْمَوَاشِي حِفْظَ مَوَاشِيهِمْ بِاللَّيْلِ، وَعَلَى أَهْلِ الزَّرْعِ حِفْظَ زَرْعِهِمْ بِالنَّهَارِ

حضرت حرام بن محیصہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے پچھنے لگانے والے کی کمائی کے متعلق پوچھا تو آپ نے اس سے منع فرمایا، آپ سے اس کی مجبوری کی شکایت کی گئی تو آپ نے فرمایا: اپنے جانوروں کو چارہ ڈالا کر۔

5338 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا ابْنُ أَبِي ذُنُبٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ حَرَامِ بْنِ مُحَيِّصَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ كَسْبِ الْحَجَّامِ، فَنَهَاهُ عَنْهُ، فَشَكَا إِلَيْهِ الْحَاجَةُ فَقَالَ: اغْلُفْهُ نَوَاضِحَكَ

حضرت سعد بن سوید انصاری رضی اللہ عنہ اُحد کے دن شہید کیے گئے حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی

سَعْدُ بْنُ سُوَيْدِ الْأَنْصَارِيِّ  
اسْتُشْهِدَ يَوْمَ أُحُدٍ

5339 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

حارث بن خزرج سے جو احد کے دن شہید کیے گئے ان کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن سوید کا بھی ہے۔

سَلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيَّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيَّبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ  
يَوْمَ أُحُدٍ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ  
الْخَزْرَجِ، سَعْدُ بْنُ سُؤَيْدٍ

حضرت سعد بن سلامہ الانصاری  
رضی اللہ عنہ؛ جسر المدائن کے دن  
۱۵ ہجری کو شہید کیے گئے

سَعْدُ بْنُ سَلَامَةَ الْأَنْصَارِيِّ  
اسْتُشْهِدَ يَوْمَ جِسْرِ الْمَدَائِنِ،  
سَنَةَ خَمْسَ عَشْرَةَ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن ابی  
وقاص رضی اللہ عنہ کے ساتھ انصار اور بنی عبد الاشہل بنی  
زعوراء سے جو جسر المدائن کے دن شہید کیے گئے ان  
کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن سلامہ کا ہے۔

5340 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ قُتِلَ يَوْمَ  
جِسْرِ الْمَدَائِنِ، مَعَ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ مِنَ  
الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ بْنِ زَعُورَاءَ،  
سَعْدُ بْنُ سَلَامَةَ

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی  
عبد الاشہل اور بنی زعوراء سے جو جسر کے دن شہید کیے  
گئے ان کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن سلامہ کا  
بھی ہے۔

5341 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا  
أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ قُتِلَ يَوْمَ  
الْجِسْرِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ، ثُمَّ  
مِنْ بَنِي زَعُورَاءَ، سَعْدُ بْنُ سَلَامَةَ

حضرت سعد بن یزید انصاری  
بدری آپ کا نام سعد بن عثمان

سَعْدُ بْنُ يَزِيدَ الْأَنْصَارِيِّ  
بَدْرِيٌّ، وَيُقَالُ: سَعْدُ

## بُنْ عُمَانُ

## رضی اللہ عنہ ہے

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی زریق سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن یزید بن خلدہ بن عامر بن زریق کا بھی ہے۔

5342 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي زُرَيْقٍ، سَعْدُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ خَلْدَةَ بْنِ عَامِرِ بْنِ زُرَيْقٍ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی زریق سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن یزید بن خلدہ بن عامر بن زریق کا بھی ہے۔

5343 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي زُرَيْقٍ، سَعْدُ بْنُ عُمَانَ بْنِ خَلْدَةَ بْنِ مَخْلَدٍ

حضرت سعد بن سہیل انصاری  
بدری رضی اللہ عنہسَعْدُ بْنُ سُهَيْلٍ  
الْأَنْصَارِيُّ بَدْرِيُّ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی دینار بن نجار سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن سہیل بن عبد الأشہل بن حارثہ بن دینار بن نجار کا بھی ہے۔

5344 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي دِينَارِ بْنِ النَّجَّارِ، سَعْدُ بْنُ سُهَيْلِ بْنِ عَبْدِ الْأَشْهَلِ بْنِ حَارِثَةَ بْنِ دِينَارِ بْنِ النَّجَّارِ

حضرت سعد اخرم رضی اللہ عنہ،  
آپ کو فہ آئے، آپ کے صحابی

سَعْدُ الْأَخْرَمُ كَانَ يَنْزِلُ  
الْكُوفَةَ، وَقَدْ اخْتَلَفَ

## فِي صُحْبَتِهِ

5345 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ،  
ح وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِاللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالُوا: ثنا يَحْيَى بْنُ عِيسَى، عَنِ  
الْأَعْمَشِ، عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ، عَنِ الْمُغِيرَةَ بْنِسَعْدِ بْنِ الْأَحْرَمِ، عَنْ أَبِيهِ أَوْ عَنْ عَمِّهِ - يَشْكُ  
الْأَعْمَشُ - قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِوَسَلَّمْ، فَقُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، ذُلِّي عَلَى عَمَلٍ  
يُقَرِّبُنِي مِنَ الْجَنَّةِ، وَيُبَاعِدُنِي مِنَ النَّارِ، فَسَكَتَسَاعَةً، ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ، فَنَظَرَ فَقَالَ:  
تَعْبُدُ اللَّهَ لَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا، وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ،وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ، وَتَصُومُ رَمَضَانَ، وَتُحِبُّ لِلنَّاسِ مَا  
تُحِبُّ أَنْ يُؤْتِيَ إِلَيْكَ، وَمَا كَرِهْتَ أَنْ يُؤْتِيَ إِلَيْكَ

فَدَعِ النَّاسَ مِنْهُ

## سَعْدُ بْنُ هِلَالٍ

لَمْ يُخْرَجْ

سَعْدُ بْنُ

أَبِي رَافِعٍ

5346 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

## ہونے میں اختلاف کیا گیا

حضرت اعمش فرماتے ہیں کہ میں رسول

اللہ ﷺ کے پاس آیا، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ!  
مجھے ایسے عمل کے متعلق بتائیں جس کی وجہ سے جنتکے قریب ہو جاؤں اور جہنم سے دور ہوں؟ آپ کچھ دیر  
خاموش رہے، پھر آپ نے اپنا سر آسمان کی طرف اٹھایا،دیکھا تو فرمایا: اللہ کی عبادت کر اس کے ساتھ کسی کو  
شریک نہ ٹھہرا اور نماز قائم کر اور زکوٰۃ ادا کر، روزے رکھلوگوں کے لیے وہی پسند کر جو اپنے لیے پسند کرتا ہے کہ  
لوگ تیرے پاس لائیں اور جو ناپسند کرتا ہے کہ لوگتیرے پاس لائیں تو اس کے لیے لوگوں کے لیے چھوڑ  
دے۔

حضرت سعد بن ہلال رضی اللہ عنہ

آپ سے کوئی حدیث روایت نہیں کی گئی۔

حضرت سعد بن

البوراع رضی اللہ عنہ

حضرت سعد بن البوراع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں



کہ حضور ﷺ میرے پاس میری عیادت کرنے کے لیے آئے آپ نے اپنا دست مبارک میرے سینہ پر رکھا میں نے اس کی ٹھنڈک اپنے دل میں پائی آپ ﷺ نے فرمایا: تو دل کا مریض ہے، حارث بن کلدہ کے پاس جاؤ کیونکہ وہ طبیب ہے اسے چاہیے کہ وہ مدینہ کی پانچ بجوہ کھجوریں لے کر ان کی گٹھلی نکال کر رگڑے اور تجھے دے دے۔

حضرت سعد الظفری رضی اللہ عنہ  
آپ مدینہ شریف آئے تھے

حضرت سعد ظفری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے داغنے سے منع کیا اور فرمایا: میں آگ سے دھونی ناپسند کرتا ہوں۔

حضرت سعد بن منذر انصاری  
رضی اللہ عنہ، آپ مدینہ آئے تھے  
حضرت سعد بن منذر انصاری رضی اللہ عنہ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ الْحَجَّاجِ الْتَفْقِيُّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ: قَالَ سَعْدُ بْنُ أَبِي رَافِعٍ: دَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَوْعُ دُنِي، فَوَضَعَ يَدَهُ بَيْنَ ثَدْيَيْ، حَتَّى وَجَدْتُ بَرْدَهَا عَلَى فُوَادِي، فَقَالَ: إِنَّكَ رَجُلٌ مَفُوءٌ وَدَفَائِتِ الْحَارِثِ بْنِ كَلْدَةَ، فَإِنَّهُ رَجُلٌ يَتَطَبَّبُ، فَلْيَأْخُذْ خُمْسَ تَمْرَاتٍ مِنْ عَجْوَةِ الْمَدِينَةِ، فَلْيَجَاهَنْ بِنَوَاهِنٍ، ثُمَّ لِيَذْلِكَ بِهِنَّ

سَعْدُ الظَّفَرِيُّ كَانَ  
يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5347 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارِ الْمَكِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا أَبُو ضَمْرَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَرْمَلَةَ، عَنْ سَعْدِ الظَّفَرِيِّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْكَيْ، وَقَالَ: أَكْرَهُ الْحَمِيمَ

سَعْدُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْأَنْصَارِيُّ  
كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5348 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ

وبقية رجاله ثقات .

5347 - أورد نحوه أبو بكر الشيباني في الأحاد والمثاني جلد 4 صفحہ 182 رقم الحديث: 2162 .

5348 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 268 وقال: رواه أحمد والطبراني في الكبير الا أنه قال: نعم ان

استطعت وفيه ابن لهيعة وفيه كلام .

فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں قرآن تین دن میں پڑھ لوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ٹھیک ہے! اگر تو طاقت رکھتا ہے۔ حضرت حبان فرماتے ہیں: یہ مرتے دم تک اسی طرح پڑھتے رہے۔

الْفَرَجِ الْمِصْرِيِّ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، ثنا ابْنُ لَهْبَعَةَ، حَدَّثَنِي جَبَانُ بْنُ وَاسِعٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ الْمُنْذِرِ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَقْرَأُ الْقُرْآنَ فِي ثَلَاثٍ؟ قَالَ: نَعَمْ، إِنْ اسْتَطَعْتَ، فَكَانَ يَفْرُوهُ كَذَلِكَ حَتَّى تُوَفِّيَ

## سَعْدُ بْنُ جُنَادَةَ الْعَوْفِيُّ كَانَ يَنْزِلُ الْكُوفَةَ

5349 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنُ مَابَهْرَامَ الْأَيْدَجِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مَرْزُوقٍ، ثنا سَعْدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَطِيَّةَ بْنِ سَعْدِ بْنِ جُنَادَةَ الْعَوْفِيُّ، حَدَّثَنِي عَمِي الْحُسَيْنُ بْنُ حَسَنِ بْنِ عَطِيَّةَ، حَدَّثَنِي قَاضِي بَغْدَادَ يُونُسُ بْنُ نَفِيعٍ، ثنا سَعْدُ بْنُ جُنَادَةَ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَّمَنِي إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ، وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ، وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ، وَعَلَّمَنِي: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَقَالَ: هُنَّ الْبَاقِيَاتُ الصَّالِحَاتُ

5350 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدِ الْعَوْفِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا عَمِي الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ، عَنْ يُونُسَ بْنِ نَفِيعِ الْجَدَلِيِّ، عَنْ سَعْدِ بْنِ جُنَادَةَ قَالَ: كُنْتُ فِي أَوَّلِ

## حضرت سعد بن جناده العوفی رضی اللہ عنہ آپ کو فہ آئے تھے

حضرت سعد بن جناده رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور پر نور ﷺ کے پاس آیا آپ نے مجھے اذا زلزلت الارض اور قل يا ايها الكافرون اور قل هو الله احد سکھائیں اور مجھے سبحان الله الحمد لله لا اله الا الله والله اكبر سکھایا فرمایا: یہ چیزیں باقی رہنے والی ہیں۔

حضرت سعد بن جناده رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ سب سے پہلے طائف والوں میں سے حضور کے پاس میں آیا تھا میں اپنے گھر سے صبح نکلا میں عصر کے وقت منی پہنچا میں پہاڑ پر چڑھا پھر میں اُترا میں

حضور ﷺ کے پاس آیا میں اسلام لایا مجھے آپ نے  
قل هو اللہ احد اور اذا زلزلت الارض سکھائی اور یہ کلمات  
سبحان اللہ الحمد للہ لا الہ الا اللہ واللہ اکبر سکھائے فرمایا:  
یہ ہی چیزیں باقی رہنے والی ہیں۔

مَنْ آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَهْلِ  
الطَّائِفِ، فَخَرَجْتُ مِنْ أَهْلِ مِنَ السَّرَاةِ، غُدُوَّةً،  
فَاتَيْتُ مِنِّي عِنْدَ الْعَصْرِ، فَصَاعَدْتُ فِي الْجَبَلِ، ثُمَّ  
هَبَطْتُ، فَاتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَأَسْلَمْتُ وَعَلَّمَنِي قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ، وَإِذَا زُلْزِلَتْ  
الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا، وَعَلَّمَنِي هَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ:  
سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ  
أَكْبَرُ، وَقَالَ: هُنَّ الْبَاقِيَّاتُ الصَّالِحَاتُ

حضرت سعد بن جناہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں حضور ﷺ کے ساتھ جنگ حنین میں شریک ہوا تھا  
آپ نے فرمایا: جورات کو اٹھے اور وضو کرے اور اپنے  
منہ کو اچھی طرح دھوئے پھر سومرتبہ سبحان اللہ پڑھے سو  
مرتبہ الحمد للہ سومرتبہ لا الہ الا اللہ سومرتبہ اللہ اکبر تو اس  
کے سارے گناہ معاف ہو جائیں گے سوائے کسی کو قتل  
کرنے اور ناجائز مال لینے کے کیونکہ یہ بندے پر اس  
کی معافی کے ساتھ ہی معاف ہوں گے۔

5351 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا  
مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدِ الْعَوْفِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا عَمِّي  
الْحُسَيْنُ، عَنْ يُونُسَ بْنِ نَفِيعِ الْجَدَلِيِّ، عَنْ سَعْدِ  
بْنِ جُنَادَةَ قَالَ: شَهِدْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ حُنَيْنًا فَسَمِعْتُهُ وَهُوَ يَقُولُ: مَنْ قَامَ اللَّيْلَ،  
فَتَوَضَّأَ، وَمَضْمَضَ فَاَهُ، ثُمَّ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ مِائَةَ  
مَرَّةٍ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ مِائَةَ مَرَّةٍ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِائَةَ  
مَرَّةٍ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ مِائَةَ مَرَّةٍ، غُفِرَتْ لَهُ ذُنُوبُهُ، إِلَّا  
الدِّمَاءَ وَالْأَمْوَالَ، فَإِنَّهَا لَا تَبْطُلُ

حضرت سعد بن جناہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
جب حضور ﷺ جنگ حنین سے فارغ ہوئے تو ہم ایک  
خشک زمین میں آئے وہاں کوئی شے نہیں تھی حضور ﷺ  
نے فرمایا: اکٹھی کرو جس کے پاس لکڑی ہو وہ اسے

5352 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا  
مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدِ الْعَوْفِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا عَمِّي  
الْحُسَيْنُ، عَنْ يُونُسَ بْنِ نَفِيعِ، عَنْ سَعْدِ بْنِ جُنَادَةَ  
قَالَ: لَمَّا فَرَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5351- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحه 263 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه الحسين بن الحسين بن

عطية العوفی وهو ضعيف .

5352- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 190 وقال: رواه الطبرانی وفيه نفيح أبو داؤد وهو ضعيف .

لائے جس کے پاس ہڈی ہو یا کوئی اور شی ہو وہ اس کو لائے تھوڑی ہی دیر بعد ڈھیر لگ گیا۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اس طرح تم میں سے کسی آدمی کے اوپر گناہ جمع ہوتے ہیں جس طرح تم نے یہ چیزیں جمع کی ہیں، تو آدمی کو چاہیے کہ وہ اللہ سے ڈرنے تو چھوٹے گناہ کرے اور نہ ہی بڑے گناہ کرے کیونکہ یہ سب اس پر شمار کیے جاتے ہیں۔

حضرت سعد بن جناہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل جنت میں میری شادی حضرت مریم بنت عمران اور حضرت آسیہ اور موسیٰ علیہ السلام کی بہن سے کرے گا۔

حضرت سعد بن جناہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل کے ہاں سمندر میں شہادت پانے والے خشکی میں شہادت پانے والوں سے افضل ہیں۔

حضرت سعد بن جناہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو جماعت سے الگ ہو، اس کو

مِنْ حُنَيْنٍ، نَزَلْنَا قَفَرًا مِنَ الْأَرْضِ، لَيْسَ فِيهِ شَيْءٌ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اجْمَعُوا، مَنْ وَجَدَ عُوْدًا فَلْيَاتِ بِهِ، وَمَنْ وَجَدَ عَظْمًا أَوْ شَيْئًا فَلْيَاتِ بِهِ قَالَ: فَمَا كَانَ إِلَّا سَاعَةٌ حَتَّى جَعَلْنَاهُ رُكَامًا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اتْرُونِ هَذَا، فَكَذَلِكَ تَجْتَمِعُ الذُّنُوبُ عَلَى الرَّجُلِ مِنْكُمْ كَمَا جَمَعْتُمْ هَذَا، فَلَيْتَنِي اللَّهُ رَجُلٌ، فَلَا يُذَنْبُ صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً، فَإِنَّهَا مُحْصَاةٌ عَلَيْهِ

5353 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ الْعَوْفِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا عَمِي، ثنا يُونُسُ بْنُ نُفَيْعٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ جُنَادَةَ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ اللَّهَ زَوَّجَنِي فِي الْجَنَّةِ مَرْيَمَ بِنْتَ عِمْرَانَ، وَامْرَأَةَ فِرْعَوْنَ، وَأُخْتَ مُوسَى

5354 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ، ثنا أَبِي، ثنا عَمِي الْحُسَيْنُ، عَنْ يُونُسَ بْنِ نُفَيْعٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ جُنَادَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ شُهَدَاءَ الْبَحْرِ أَفْضَلُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ شُهَدَاءِ الْبَرِّ

5355 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ الْعَوْفِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا عَمِي

5353- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 218 وقال: رواه الطبرانی وفيه من لم أعرفهم .

5354- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحہ 296 وقال: رواه الطبرانی وفيه من لم أعرفهم .

5355- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحہ 220 وقال: رواه الطبرانی وفيه جماعة لم أعرفهم .

منہ کے بل جہنم میں ڈالا جائے گا کیونکہ اللہ عزوجل فرماتا ہے: خلافت اللہ عزوجل کی طرف سے ہے اگر وہ بہتر ہوا تو وہ اسے لے جائے گا اگر برا ہوا تو اس کی وجہ سے پکڑا جائے گا تم پر اطاعت کرنا لازم ہے اس چیز میں جس کا اللہ نے حکم دیا ہے۔

حضرت سعد بن عبید بن نعمان  
النصاری القاری بدری رضی اللہ عنہ

حضرت عروہ فرماتے ہیں: النصار اور بنی سواد بن کعب میں سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سعد بن عبید بن نعمان کا بھی ہے کعب کا اصل نام ظفر ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ النصار اور قبیلہ اوس اور بنی عمرو بن عوف اور بنی اُمیہ بن زید سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن عبید بن نعمان کا بھی ہے۔

حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ

الْحُسَيْنُ، عَنْ يُونُسَ بْنِ نُفَيْعٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ جُنَادَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ فَارَقَ الْجَمَاعَةَ فَهُوَ فِي النَّارِ عَلَى وَجْهِهِ؛ لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ خُلَفَاءَ الْأَرْضِ) (النمل: 62) ، فَالْخِلَافَةُ مِنَ اللَّهِ، فَإِنْ كَانَ

خَيْرًا، فَهُوَ يَذْهَبُ بِهِ، وَإِنْ كَانَ شَرًّا، فَهُوَ يُؤْخَذُ بِهِ، عَلَيْكَ أَنْتَ بِالطَّاعَةِ فِيمَا أَمَرَكَ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ

سَعْدُ بْنُ عَبِيدِ بْنِ النُّعْمَانِ  
الْأَنْصَارِيُّ الْقَارِيُّ بَدْرِيٌّ

5356 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَوَادِ بْنِ كَعْبٍ، وَاسْمُ كَعْبٍ ظَفَرٌ: سَعْدُ بْنُ عَبِيدِ بْنِ النُّعْمَانِ

5357 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنَ الْأَوْسِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ، ثُمَّ مِنْ بَنِي أُمِيَّةَ بْنِ زَيْدٍ، سَعْدُ بْنُ عَبِيدِ بْنِ النُّعْمَانِ

5358 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت سعد بن عبید ابوزید وہ ہیں جنہوں نے قرآن کو جمع کیا، عمر کے والی بنائے ہوئے، ان کے بیٹے عمیر بن سعد بن عبید بن نعمان ہیں۔

الْحَضْرَمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نَمِيرٍ يَقُولُ: سَعْدُ بْنُ عَبِيدٍ هُوَ أَبُو زَيْدٍ، وَهُوَ الَّذِي جَمَعَ الْقُرْآنَ، وَابْنُهُ عُمَيْرُ بْنُ سَعْدٍ وَالِىَ عُمَرَ، وَهُوَ سَعْدُ بْنُ عَبِيدِ بْنِ النُّعْمَانِ

5359 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نَمِيرٍ يَقُولُ: قُتِلَ سَعْدُ بْنُ عَبِيدٍ بِالْقَادِسِيَّةِ سَنَةَ سِتِّ عَشْرَةَ

5360 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: كَانَ سَعْدُ بْنُ عَبِيدٍ يُسَمَّى عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْقَارِءَ

5361 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا هُشَيْمٌ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، وَاسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، وَزَكَرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ: جَمَعَ الْقُرْآنَ سِتَّةَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّهُمْ مِنَ الْأَنْصَارِ: أَبِي بَنْ كَعْبٍ، وَمَعَاذُ بْنُ جَبَلٍ، وَزَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ، وَأَبُو زَيْدٍ، وَسَعْدُ بْنُ عَبِيدٍ ،

حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ سعد بن عبید کو قادیسیہ میں ۱۶ ہجری کو شہید کیا گیا۔

حضرت عبدالرحمن بن ابویلیٰ فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبید کا نام رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں قاری پکارا جاتا تھا۔

حضرت زکریا بن ابوزائدہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے چھ صحابہ نے قرآن جمع کیا ہے وہ سارے کے سارے انصاری صحابی تھے: ابی بن کعب، معاذ بن جبل، زید بن ثابت، ابوزید اور سعد بن عبید رضی اللہ عنہم۔

حضرت عبدالرحمن بن ابویلیٰ، حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

سعد بن عبید بن النعمان الانصاری

عَبْدُ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ،  
ثنا قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْلَى، عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدٍ مِثْلَهُ

حضرت سعد بن نعمان  
النصاري بدری رضی اللہ عنہ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار میں سے جو بدر  
میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام  
سعد بن نعمان بن قیس بن عمرو بن زید بن امیہ کا ہے۔

سَعْدُ بْنُ النُّعْمَانَ  
الْأَنْصَارِيُّ بَدْرِيُّ

5362 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهْبَعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ  
الْأَنْصَارِ، سَعْدُ بْنُ النُّعْمَانَ بْنِ قَيْسِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ  
زَيْدِ بْنِ أُمَيَّةَ

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے  
غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ  
آپ بصرہ آئے تھے

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے غلام حضرت سعد  
رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی نے رسول  
اللہ ﷺ کے ہاں صفوان بن معطل کی شکایت کی  
حضرت صفوان رضی اللہ عنہ شعر پڑھتے تھے عرض کی:  
یا رسول اللہ! صفوان میری بھجو کرتا ہے۔ آپ نے  
صفوان کو بلایا اور فرمایا صفوان زبان کا اچھا نہیں ہے دل

سَعْدُ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
كَانَ يَنْزِلُ الْبَصْرَةَ

5363 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ الرَّيَّاحِيُّ، ثنا عَامِرُ بْنُ  
صَالِحِ بْنِ رُسْتَمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ الْحَسَنِ، عَنْ سَعْدِ  
مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ قَالَ: شَكَرَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَفْوَانَ بْنَ الْمُعْطَلِ، وَكَانَ يَقُولُ  
هَذَا الشَّعْرَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ صَفْوَانَ

5363 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 364 وقال: رواه الطبرانی وبه عامر بن صالح بن رستم وضعفه

جماعة وبقية رجاله رجال الصحيح قلت وقد ثبت في الصحيح أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ما علمت عليه

کا اچھا ہے۔

هَجَانِي فَقَالَ: دَعُوا صَفْوَانَ، فَإِنَّ صَفْوَانَ خَبِيثٌ

اللِّسَانِ، طَيِّبُ الْقَلْبِ

5364 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ الرَّيَّاحِيُّ، ثنا عَامِرُ بْنُ

صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ سَعْدِ مَوْلَى أَبِي

بَكْرِ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ - أَرَاهُ قَالَ: فِي سَفَرٍ - ، فَتَزَلْنَا مَنْزِلًا، فَقَالَ

لِي: يَا سَعْدُ أَذْهَبَ إِلَيَّ تِلْكَ الْعَنْزُ فَاحْلِبْهَا،

وَعَهْدِي بِذَلِكَ الْمَكَانِ وَمَا فِيهِ عَنْزٌ، فَاتَيْتُهُ فَإِذَا

عَنْزٌ حَافِلٌ، فَحَلَبْتُهَا، قَالَ: لَا أَدْرِي كَمْ مِنْ مَرَّةٍ،

ثُمَّ وَكَلْتُ بِهَا إِنْسَانًا، وَشَعَلْتُ بِالرَّحْلَةِ، فَذَهَبَتِ

الْعَنْزُ، فَاسْتَبَطَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ فَقَالَ: أَيُّ سَعْدُ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ

الرَّحْلَةَ شَعَلْتَنَا، فَذَهَبَتِ الْعَنْزُ، فَقَالَ: إِنَّ الْعَنْزَ

ذَهَبَ بِهَا رَبُّهَا

5365 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ، ثنا عَامِرُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ

أَبِيهِ، عَنِ الْحَسَنِ قَالَ: قَالَ سَعْدُ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَسِيرَةٍ، وَمَعَنَا

شَيْءٌ مِنْ تَمْرٍ، فَقَالَ لِي صَفْوَانُ: أَطْعِمْنِي هَذَا

التَّمْرَ، فَقُلْتُ: إِنَّهُ تَمْرٌ قَلِيلٌ، وَكُنْتُ آمِنٌ أَنْ

يَدْعُو بِهِ، فَإِذَا نَزَلُوا أَكَلْتُ مَعَهُمْ، فَقَالَ: أَطْعِمْنِي

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ تھے میرا خیال ہے کہ سفر میں تھے ہم ایک جگہ اترے آپ نے مجھے فرمایا: اے سعد! اس بکری کی طرف جاؤ اس کا دودھ نکالو مجھے اس جگہ کوئی بکری دکھائی نہیں دی میں آیا وہاں دودھ والی بکری تھی پس میں نے اس کا دودھ دوہا فرمایا: مجھے معلوم نہیں ہے کہ کتنی مرتبہ ہوا پھر میں نے ایک انسان کو اس کا وکیل بنایا میں سواری کے ساتھ مصروف ہوا بکری چلی گئی رسول اللہ ﷺ مجھ سے ناراض ہوئے آپ ﷺ نے فرمایا: اے سعد! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! قافلے نے ہمیں مشغول کر دیا تو بکری چلی گئی آپ نے فرمایا: بکری کا مالک اسے لے گیا۔

حضرت حسن فرماتے ہیں کہ حضرت سعد نے فرمایا: ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے ہمارے پاس تھوڑی سی کھجوریں تھیں صفوان نے مجھے کہا: مجھے یہ کھجور کھلاؤ! میں نے عرض کی: کھجور تھوڑی ہے میں ان کو بلوانے کا یقین نہیں رکھتا جب وہ اتریں تو آپ ان کے ساتھ مل کر کھا لینا آپ نے فرمایا: مجھے کھلاؤ بھوک مجھے ہلاک کر رہی ہے اس کا ذکر کیا جو

5364 - آورد نحوه ابو بکر الشیبانی فی الآحاد والمثنائی جلد 2 صفحہ 14، رقم الحدیث: 681

5365 - ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 6 صفحہ 281 وقال: رواه الطبرانی ورجاله ثقات .



آپ کو پہنچا، میں نے اس کا انکار کیا، اس نے اونٹنی کی کونچیں کاٹ ڈالیں جس پر کھجوریں تھیں یہ بات رسول اللہ ﷺ تک پہنچی تو آپ نے فرمایا: صفوان سے کہو کہ وہ جائے اس رات رسول اللہ ﷺ کے اصحاب پر کسی نے چکر نہیں لگایا۔ میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو آپ نے فرمایا: میں کہاں جاؤں؟ کیا میں کفر کی طرف چلا جاؤں؟ حضرت علی رضی اللہ عنہ حضور ﷺ کے پاس آئے آپ کو یہ بات بتائی تو آپ نے فرمایا: صفوان کو کہو ان کے ساتھ مل جائے۔

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس کھجور لایا، آپ کے سامنے صحابہ کرام کھا رہے تھے اور وہ دو دو تین تین ملا کر کھا رہے تھے حضور ﷺ نے ملا کر کھانے سے منع کیا۔

حضرت سعد بن حمان رضی اللہ عنہ  
آپ کا نام ابن حمار بھی ہے انصاری  
آپ یمامہ کے دن شہید کیے گئے  
حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی

فَقَدْ أَهْلَكَنِي الْجُوعُ، وَذَكَرَ مَا بَلَغَ مِنْهُ، فَأَبَيْتُ ذَلِكَ عَلَيْهِ، فَعَرَقَبَ الرَّاحِلَةَ الَّتِي عَلَيْهَا التَّمْرُ، فَبَلَغَ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: قُولُوا لِلصَّفْوَانَ فَلْيَذْهَبْ قَالَ: فَلَمْ يَبْتَ تِلْكَ السَّلِيلَةَ يَطُوفُ عَلَى أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَاتَى عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: أَيْنَ أَذْهَبُ؟ أَذْهَبُ إِلَى الْكُفْرِ؟ فَاتَى عَلِيَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَخْبَرَهُ بِذَلِكَ، فَقَالَ: قُولُوا لِلصَّفْوَانَ فَلْيَلْتَحِقْ

5366 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمُ، ثنا أَبُو دَاوُدَ، ثنا أَبُو عَامِرٍ الْخَرَزَارِيُّ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ سَعْدِ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ قَالَ: قَدَّمْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَمْرًا، يَأْكُلُونَ بَيْنَ يَدَيْهِ، وَيَقْرُونَ، فَنَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْقِرَانِ

سَعْدُ بْنُ حِمَّانَ، وَيُقَالُ: ابْنُ حِمَارٍ أَيْضًا، الْأَنْصَارِيُّ  
اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ  
5367 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

ساعده میں سے جو یمامہ کے دن شہید ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سعد بن حمار کا بھی ہے یہ ان کے حلیف ہیں۔

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِي، نَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِي، نَا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنِ مُوسَى بْنِ  
عُقَيْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ  
يَوْمَ الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ، سَعْدُ  
بْنِ حِمَارٍ، حَلِيفٌ لَهُمْ

حضرت سعد بن حارث انصاری  
یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے

سَعْدُ بْنُ حَارِثَةَ الْأَنْصَارِيُّ  
اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی ساعده  
میں سے جو یمامہ کے دن شہید کیے گئے اُن کے ناموں  
میں سے ایک نام سعد بن حارث بن لوذان بن عبدوہ  
کا ہے۔

5368 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، نَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنِ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنِ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ  
الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ، سَعْدُ بْنُ  
حَارِثَةَ بْنِ لُوذَانَ بْنِ عَبْدِ وُدٍّ

حضرت سعد بن حبان ابلوی انصار  
کے حلیف رضی اللہ عنہم یمامہ کے دن  
شہید کیے گئے اُن کے آپ حلیف تھے

سَعْدُ بْنُ حَبَّانَ الْبَلَوِيُّ حَلِيفُ  
الْأَنْصَارِ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ  
حَلِيفٌ لَهُمْ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی ساعده  
میں سے جو یمامہ کے دن شہید کیے گئے اُن کے ناموں  
میں سے ایک نام سعد بن حبان کا بھی ہے بلکہ آپ  
ان کے حلیف تھے۔

5369 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ  
الْحَرَّانِيُّ، نَا أَبِي، نَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنِ أَبِي الْأَسْوَدِ،  
عَنِ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ  
مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ، سَعْدُ بْنُ حَبَّانَ،  
حَلِيفٌ لَهُمْ مِنْ بِلَتِي

حضرت سعد بن مدحاس رضی اللہ عنہ

سَعْدُ بْنُ الْمِدْحَاسِ

حضرت ابن عائد فرماتے ہیں کہ حضرت سعد بن مدحاس رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس کے پاس کسی شی کا علم ہو، اس کو نہ چھپائے اللہ کے خوف سے جس کی آنکھوں سے آنسو جاری ہوئے وہ جہنم میں داخل نہیں ہوگا سوائے رحمن کی قسم پوری کرنے کے لیے، جس نے مجھ پر جان بوجھ کر جھوٹ بولا، اس کو چاہیے کہ وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے۔

**5370 -** حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ زُبَيْرٍ، ثنا نصرُ بنُ عَلْقَمَةَ، ح وَحَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ النَّيْسَابُورِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ الْبُهْرَانِيُّ، أَنَا نصرُ بنُ عَلْقَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ نَصْرِ، عَنْ أَخِيهِ، عَنِ ابْنِ عَائِدٍ قَالَ: قَالَ سَعْدُ بْنُ الْمَدْحَاسِ: عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ عَلِمَ شَيْئًا فَلَا يَكْتُمُهُ وَمَنْ دَمَعَتْ عَيْنَاهُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ لَمْ يَحِلَّ لَهُ أَنْ يَلِجَ النَّارَ أَبَدًا إِلَّا تَحِلَّةَ الرَّحْمَنِ وَمَنْ كَذَبَ عَلَيَّ فَلْيَتَبَوَّأْ بَيْتًا فِي جَهَنَّمَ

حضرت حاطب بن ابوبلتعہ بدری کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ آپ اُحد کے دن شہید کیے گئے تھے حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ حضرت حاطب بن ابوبلتعہ کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے۔

**سَعْدُ مَوْلَى حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ بَدْرِي، اسْتُشْهِدَ يَوْمَ أُحُدٍ**

**5371 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابنُ لِهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا، سَعْدُ مَوْلَى حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ حضرت حاطب بن ابوبلتعہ کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے۔

**5372 -** حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيَّبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا

**5370 -** ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 163 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه سليمان بن عبد الحميد

سَعْدُ مَوْلَى حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ

5373 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيَّبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَوْمَ أُحُدٍ، سَعْدُ مَوْلَى حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ اُحد کے دن صحابہ کرام میں سے جو شہید ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت حاطب بن ابولتبعہ کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا بھی ہے۔

5374 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ عِيسَى الطَّبَّاعُ، عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ، قَالَ: سَعْدُ بْنُ خَوْلِيٍّ مَوْلَى حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ، وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ مَذْحِجٍ

حضرت ابومعشر فرماتے ہیں کہ حضرت حاطب بن ابولتبعہ کے غلام حضرت سعد بن خولی رضی اللہ عنہ قبیلہ مذحج کے ایک آدمی تھے۔

سَعْدُ مَوْلَى

خَوْلِيِّ بَدْرِيِّ

5375 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا، سَعْدُ مَوْلَى خَوْلِيٍّ مِنْ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ بنی عامر بن لؤی سے حضرت خولی کے غلام حضرت سعد رضی اللہ عنہ بدر میں شریک ہوئے تھے۔

مِنْ اسْمِهِ سَعِيدٌ

سَعِيدُ بْنُ عَامِرِ بْنِ

حَدِيمِ الْجُمَحِيِّ

كَانَ يَنْزِلُ حِمَصَ، وَهُوَ سَعِيدُ بْنُ عَامِرِ بْنِ حَدِيمِ بْنِ سَلَامَانَ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ حَرْقُوسِ بْنِ سَعْدِ

جن کا نام سعید ہے  
حضرت سعید بن عامر بن  
حدیم جمحی رضی اللہ عنہ

جو حمص آئے تھے وہ حضرت سعد بن عامر بن حدیم بن سلامان بن ربیعہ بن حرقوس بن سعد بن جمح

ہیں ان کی والدہ کا نام اروکی بنت ابی معیط بن ابی عمرو بن امیہ بن عبد شمس ہے۔

حضرت عبدالرحمن بن سابط فرماتے ہیں کہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے حضرت سعید بن عامرؓ کی طرف بھیجا کہ میں آپ کو ان پر امیر مقرر کرتا ہوں، آپ ان کو دشمنوں کے ملک لے جاؤ، ان کے ساتھ جہاد کرو اس کے بعد لمبی حدیث ذکر کی۔ حضرت سعید نے فرمایا: جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ سے مسلمان فقراء کے متعلق سنا کہ میں ان کے پہلے گروہ سے پیچھے نہیں رہوں گا کہ وہ تیز چلیں گے، جس طرح کبوتر چلتا ہے ان سے کہا جائے گا: حساب کے لیے رُک جاؤ، پس وہ کہیں گے: اللہ کی قسم! ہم نے کوئی شی نہیں چھوڑی جس کا ہم حساب دیں۔ اللہ عزوجل فرمائے گا: میرے بندوں نے سچ کہا، وہ فقراء جنت میں امیر لوگوں سے ستر سال پہلے جنت میں داخل ہوں گے۔

حضرت سعید بن عامر رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت سعید بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

بْنِ جُمَحٍ، وَأُمَةٌ أَرْوَى بِنْتُ أَبِي مُعَيْطِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو بْنِ أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ شَمْسٍ

5376 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو غَسَّانَ مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ النَّهْدِيُّ، ثنا مَسْعُودُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَابِطٍ، قَالَ: أَرْسَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى سَعِيدِ بْنِ عَامِرٍ الْجُمَحِيِّ: إِنَّا مُسْتَعْمِلُوكَ عَلَى هَؤُلَاءِ، نَسِيرُ بِهِمْ إِلَى أَرْضِ الْعَدُوِّ فَتُجَاهِدُ بِهِمْ، - فَذَكَرَ حَدِيثًا طَوِيلًا فَقَالَ فِيهِ - قَالَ سَعِيدٌ: وَمَا أَنَا بِمُخْتَلِفٍ عَنِ الْعَنْقِ الْأَوَّلِ بَعْدَ إِذْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي فَقَرَاءِ الْمُسْلِمِينَ: يُزْفُونَ كَمَا يُزْفُ الْحَمَامُ، فَيَقَالُ لَهُمْ: قِفُوا لِلْحِسَابِ، فَيَقُولُونَ: وَاللَّهِ مَا تَرَكْنَا شَيْئًا نَحَاسِبُ بِهِ، فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: صَدَقَ عِبَادِي، فَيَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ قَبْلَ النَّاسِ بِسَبْعِينَ عَامًا

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا

أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنِ ابْنِ سَابِطٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

5377 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

5376 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 261 وقال: رواه الطبرانی وفي اسناديهما يزيد بن أبي زياد وقد

وثق علي ضعفه وبقية رجالهما ثقات ورواه البزار عن سعید بن عامر بنحوه كذلك .

5377 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 261 وقال: رواه الطبرانی .

جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: میں ان لوگوں کی پہلی جماعت سے پیچھے نہیں رہوں گا۔ آپ نے فرمایا: قیامت کے دن مسلمان فقراء آئیں گے، ایک گروہ کی شکل میں، ان سے کہا جائے گا: حساب کے لیے رکو! وہ کہیں گے: ہم کو کوئی شی نہیں دی گئی جس کا ہم حساب دیں، وہ فقراء جنت میں مال دار لوگوں سے چالیس سال پہلے داخل ہوں گے۔

بِسْطَامِ الزَّغَفَرَانِيِّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ زَكْرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْمَانَ بْنِ حَيْثِمٍ، عَنِ ابْنِ سَابِطٍ قَالَ: قَالَ سَعِيدُ بْنُ عَامِرٍ: مَا أَنَا بِمُخْتَلِفٍ عَنِ الْعَنْقِ الْأَوَّلِ بَعْدَ الَّذِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: يَجِيءُ فُقَرَاءُ الْمُسْلِمِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى كُورِهِمْ، فَيَقَالُ لَهُمْ: فُقَرُوا لِلْحِسَابِ، فَيَقُولُونَ: مَا أَعْطَيْتُمُونَا شَيْئًا فَتَحَاسِبُونَا عَلَيْهِ، فَيَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ قَبْلَ النَّاسِ بِأَرْبَعِينَ سَنَةً

5378 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ، وَحَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ حَمْدَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا جَعْفَرُ بْنُ سَرِيحٍ الْكُوفِيُّ قَالَا: ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنْ مُوسَى الصَّغِيرِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَابِطٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَامِرِ بْنِ حَزِيمٍ قَالَ: بَلَغَ عُمَرَ، أَنَّهُ لَا يَدَّخِرُ فِي بَيْتِهِ مِنَ الْحَاجَةِ، فَبَعَثَ إِلَيْهِ بَعْشَرَةَ آلاَفٍ فَأَخَذَهَا، فَجَعَلَ يُفَرِّقُهَا صُرَرًا، فَقَالَتْ لَهُ امْرَأَتُهُ: أَيْنَ تَذْهَبُ بِهِدِهِ، قَالَ: أَذْهَبُ بِهَا إِلَى مَنْ يَرْجِعُ لَنَا فِيهَا، فَمَا أَبْقَى مِنْهَا إِلَّا شَيْئًا يَسِيرًا، فَلَمَّا نَفَذَ الَّذِي كَانَ عِنْدَهُمْ قَالَتْ لَهُ امْرَأَتُهُ: أَذْهَبُ إِلَى بَعْضِ أَصْحَابِكَ الَّذِينَ أَعْطَيْتَهُمْ يَرْجِعُونَ لَكَ فَخُذْ مِنْ أَرْبَاحِهِمْ، وَجَعَلَ يَدْفَعُهَا وَيَمَاطِلُهَا حَتَّى طَالَ ذَلِكَ، فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

حضرت عبدالرحمن بن سابط، حضرت سعید بن عامر بن حذیم رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ تک بات پہنچی کہ آپ اپنے گھر ضرورت کی کوئی شی نہیں رکھتے تھے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے آپ کی طرف دس ہزار بھیجے، آپ نے وہ پکڑے، آپ ان کو مختلف تھیلوں میں ڈالنے لگے، آپ کی بیوی نے کہا: آپ کہاں لے کر جا رہے ہیں، کہا: میں اس کی طرف لے کر جا رہا ہوں، جو ان کا ہم سے زیادہ حقدار ہے، پس آپ نے ان میں تھوڑے سے باقی جا چھوڑے، جو ان کے پاس تھا وہ ختم ہو گیا، ان کی بیوی نے کہا: اپنے کسی ساتھی کے پاس جائیں جن سے آپ کو ملنے کی امید ہے، اس سے نفع لے آئیں۔ آپ اس کی بات کو ٹالنے لگے، حتیٰ کہ کافی دیر ہو گئی پھر فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے: اگر جنت

کی حوروں میں سے ایک حور اپنی انگلی دنیا میں ظاہر کرے تو اس کی خوشبو ہر روح والی شی محسوس کرے گی، میں ان کو چھوڑتا ہوں، اللہ کی قسم! تم زیادہ حق دار ہو کہ ان کے لیے میں تمہیں چھوڑوں اور ان میں سے تمہارے لیے چھوڑوں۔

حضرت سعید بن عامر بن حذیم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اگر جنتی عورت زمین میں جھانکے تو اس کی مشک کی خوشبو سے زمین بھر جائے، اس کی روشنی سے سورج و چاند کی روشنی چلی جائے، اللہ کی قسم! مجھے مناسب نہیں کہ میں ان پر تجھے اختیار کروں اور اپنی بیوی کے سینے پر دھادے مارا۔

حضرت سعید بن عامر الجعفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ایک دن فرمایا: اے ابو بکر! آؤ! اے عمر! آؤ! میں تمہارے درمیان بھائی چارہ قائم کروں وحی الہی کے حکم کے مطابق جو مجھ پر آسمان سے اُتری ہے، دنیا و آخرت میں بھائی ہو تم میں سے ہر ایک دوسرے کو سلام کرے اور مصافحہ کرے، پس حضرت ابو بکر نے حضرت عمر کا ہاتھ پکڑا تو رسول کریم ﷺ نے تبسم فرماتے ہوئے فرمایا: جو پہلے ہے وہ پہلے فوت ہو

وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَوْ أَنَّ حُورًا أَطْلَعَتْ أَضْبَعًا مِنْ أَصَابِعِهَا لَوَجَدَ رِيحَهَا كُلُّ ذِي رُوحٍ، فَأَنَا أَدْعُهُنَّ، لَكِنَّ وَاللَّهِ لَأَتَنَّ أَحَقُّ أَنْ أَدْعُكَ لَهَنَّ مِنْهُنَّ لَكُنَّ

5379 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا حَمَادُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبَّسَةَ الْوَرَّاقِ، ثنا سَيَّارُ بْنُ حَاتِمٍ، ثنا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، وَالْحَارِثُ بْنُ نَبْهَانَ، عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشِبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَامِرِ بْنِ حَذِيمٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَوْ أَنَّ امْرَأَةً مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ أَشْرَفَتْ إِلَى أَهْلِ الْأَرْضِ لَمَلَأَتِ الْأَرْضَ رِيحٍ مَسْكٍ، وَلَا ذَهَبَتْ ضَوْءُ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ، وَإِنِّي وَاللَّهِ مَا كُنْتُ لِأَخْتَارِكَ عَلَيْهِنَّ، وَدَفَعُ فِي صَدْرِهَا - يَعْنِي امْرَأَتَهُ -

5380 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عُقْبَةَ الشَّيْبَانِيُّ الْكُوفِيُّ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوَانِيُّ، ثنا شَبَابَةُ بْنُ سَوَّارٍ، ثنا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْبَاهِلِيُّ، عَنْ غِيَاثِ بْنِ سُفْيَانَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَابِطٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَامِرِ الْجَمْحَرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ: يَا أَبَا بَكْرٍ تَعَالَ، وَيَا عُمَرُ تَعَالَ، أُمِرْتُ أَنْ أُوَاخِي بَيْنَكُمْ بِوَحْيٍ أَنْزَلَ عَلَيَّ مِنَ السَّمَاءِ، وَأَنْتُمَا أَخَوَانِ فِي

گا۔ پھر فرمایا: اے زبیر! اے طلحہ! تم دونوں آؤ! مجھے تمہارے درمیان بھائی چارے کا حکم ہوا ہے۔ پس تم دونوں دنیا و آخرت میں ایک دوسرے کے بھائی ہو ایک دوسرے کو سلام کرو۔ دونوں نے ایسے ہی کیا پھر فرمایا: اے علی! آؤ! اے عمار! آؤ! مجھے تمہارا بھائی چارہ کروانا ہے، وحی الہی کے حکم کے مطابق تم دونوں دنیا اور جنت میں ایک دوسرے کے بھائی ہو تم میں سے ہر ایک دوسرے کو سلام کرنے دونوں نے ایسا ہی کیا پھر حضرت اُبی بن کعب اور ابن مسعود رضی اللہ عنہما سے ایسے ہی کہا تو دونوں نے ایسے ہی کیا پھر حضرت ابو درداء اور سلمان رضی اللہ عنہما سے ایسے ہی فرمایا پھر حضرت سعد بن ابی وقاص اور صہیب رضی اللہ عنہما سے ایسے ہی فرمایا تو دونوں نے ایسے ہی کیا پھر حضرت ابو ذر اور بلال رضی اللہ عنہما حضرت مغیرہ کے غلام سے یہی فرمایا تو دونوں نے ایسے ہی کیا پھر فرمایا: اے اسامہ اور ابو ہند! دونوں آؤ! ابو ہند نے رسول اللہ ﷺ سے پچھنا لگوا یا تھا آپ کا خون نوش کیا تھا دنوں آئے دونوں سے اس کی مثل فرمایا حضرت ابویوب اور عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہما سے بھی ایسے ہی فرمایا۔

پھر حدیث ذکر کری۔

الدُّنْيَا، أَخْوَانٍ فِي الْجَنَّةِ، فَلْيَسَلِّمْ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْكُمَا عَلَى صَاحِبِهِ وَيُصَافِحْهُ، فَآخَذَ أَبُو بَكْرٍ بِيَدِ عُمَرَ، فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَكُونُ قَبْلَهُ، يَمُوتُ قَبْلَهُ، وَقَالَ: يَا زُبَيْرُ يَا طَلْحَةُ تَعَالَا، أُمِرْتُ أَنْ أُؤَاخِي بَيْنَكُمَا، فَاتُّمَّا أَخْوَانٍ فِي الدُّنْيَا، أَخْوَانٍ فِي الْجَنَّةِ، فَلْيَسَلِّمْ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْكُمَا عَلَى صَاحِبِهِ، فَفَعَلَا، ثُمَّ قَالَ: يَا عَلِيُّ تَعَالَا، يَا عَمَارُ تَعَالَا، أُمِرْتُ أَنْ أُؤَاخِي بَيْنَكُمَا، فَاتُّمَّا أَخْوَانٍ فِي الدُّنْيَا، أَخْوَانٍ فِي الْجَنَّةِ، فَلْيَسَلِّمْ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْكُمَا عَلَى صَاحِبِهِ، فَفَعَلَا، ثُمَّ قَالَ لَأَبِي بَنِ كَعْبٍ، وَلَا بِنِ مَسْعُودٍ مِثْلَ ذَلِكَ، فَفَعَلَا، ثُمَّ قَالَ لَأَبِي الدَّرْدَاءِ، وَلِسَلْمَانَ مِثْلَ ذَلِكَ، فَفَعَلَا، ثُمَّ قَالَ لِسَعِيدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ، وَلِصُهَيْبٍ مِثْلَ ذَلِكَ، فَفَعَلَا، ثُمَّ لَأَبِي ذَرٍّ وَلِبَلَالٍ مَوْلَى الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ مِثْلَ ذَلِكَ، فَفَعَلَا، ثُمَّ قَالَ: يَا أُسَامَةَ، وَيَا أَبَا هِنْدٍ تَعَالَا - حَجَامًا كَانَ يَحْجُمُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَيَشْرَبُ دَمَهُ - تَعَالَا، فَقَالَ لَهُمَا مِثْلَ ذَلِكَ، وَلَا بِي أَبِي بَنِي كَعْبٍ، وَلَا بِي أَبِي يُوْبَ، وَلَا بِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ مِثْلَ ذَلِكَ، فَفَعَلَا فَذَكَرَ الْحَدِيثَ

حضرت سعید بن العاص بن

سعید بن العاص بن امیہ بن

سَعِيدُ بْنُ الْعَاصِ بْنِ سَعِيدِ

بْنِ الْعَاصِ بْنِ أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ



## شَمْسُ بْنُ عَبْدِ مَنَافٍ

5381 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ يَعْلَى بْنُ  
الْحَارِثِ الْمُحَارِبِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ غَيْلَانَ بْنِجَامِعٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدِ  
قَالَ: قَالَ عُثْمَانُ: أَيُّ النَّاسِ أَفْصَحُ قَالُوا: سَعِيدُ

بْنُ الْعَاصِ

## عبد شمس بن عبد مناف رضی اللہ عنہ

حضرت مصعب بن سعد فرماتے ہیں کہ حضرت

عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگوں میں سب سے زیادہ  
فصح کون ہے؟ انہوں نے فرمایا: حضرت سعید بن

العاص رضی اللہ عنہ۔

## مَا أَسْنَدَ سَعِيدُ

## بْنُ الْعَاصِ

5382 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ

الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، حَدَّثَنِي  
أَخِي، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِاللَّهِ بْنِ أَبِي عَتِيقٍ، وَمُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنِ ابْنِ  
شِهَابٍ، أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ قَالَ:اسْتَأْذَنَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُضْطَجِعٌ عَلَى فِرَاشِهِ،لَا بَسَّ مِرْطًا عَائِشَةُ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَأَذِنَ لِأَبِي بَكْرٍ، وَهُوَ كَذَلِكَ، ثُمَّ قَضَىإِلَيْهِ حَاجَتَهُ، ثُمَّ انْصَرَفَ، ثُمَّ اسْتَأْذَنَ عُمَرُ، فَأَذِنَ  
لَهُ وَهُوَ عَلَى ذَلِكَ، ثُمَّ قَضَى إِلَيْهِ حَاجَتَهُ، ثُمَّ

انْصَرَفَ، قَالَ عُثْمَانُ: ثُمَّ اسْتَأْذَنْتُ عَلَيْهِ، فَجَلَسَ

## حضرت سعید بن عاص رضی اللہ

## عنہ کی روایت کردہ احادیث

حضرت یحییٰ بن سعید بن عاص فرماتے ہیں کہ

حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے رسول کریم ﷺ  
سے اجازت طلب کی اس حال میں کہ آپ اپنے بستر پرپہلو کے بل لیٹے ہوئے تھے اپنی زوجہ محترمہ حضرت  
عائشہ رضی اللہ عنہا کی چادر لٹھی ہوئی تھی تو آپ ﷺنے حضرت ابوبکر کو اجازت دے دی اور اسی حال پر  
برقرار رہے پھر ان کی ضرورت پوری فرمائی پھر وہتشریف لے گئے پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے  
اجازت مانگی تو آپ ﷺ نے ان کو بھی اجازت دےدی اور اسی حال پر رہے پھر ان کا کام کیا پھر وہ تشریف  
لے گئے۔ حضرت عثمان فرماتے ہیں: پھر میں نے

اجازت طلب کی۔ پس آپ ﷺ اٹھ کر بیٹھ گئے اپنا

کپڑا اکٹھا کر لیا اور میرا کام کیا، پھر میں واپس آ گیا۔ پس حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا بات ہے! آپ نے حضرت ابوبکر و عمر کے لیے کوئی اہتمام نہیں کیا جس طرح حضرت عثمان کیلئے اہتمام فرمایا؟ تو آپ ﷺ نے فرمایا: حضرت عثمان انتہائی حیاء والے آدمی ہیں، مجھے ڈر لگا کہ اگر میں اسی حالت پر ان کو اجازت دوں تو وہ اپنا کام کروانے کیلئے حاضر ہی نہ ہوں۔

حضرت ابن شہاب زہری سے روایت ہے، خبر دی مجھے یحییٰ بن سعید بن عاص نے کہ حضرت سعید بن عاص نے ان کو بتایا کہ رسول کریم ﷺ سے حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے اجازت طلب کی اس حال میں کہ آپ ﷺ اپنے بستر پر پہلو کے بل لیٹے ہوئے تھے، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی چادر پہن کر، پس آپ نے اجازت دے دی، اس حال پر اور ان کا کام کر دیا پھر وہ چلے گئے، پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اجازت مانگی تو آپ ﷺ اسی حال پر تھے (ان کو اجازت دے کر) ان کا کام کر دیا، پھر وہ چلے گئے تو حضرت عثمان رضی اللہ عنہ خود فرماتے ہیں: پھر میں نے اجازت مانگی، پس رسول کریم ﷺ اٹھ کر بیٹھ گئے اور اپنے کپڑوں کو سمیٹ لیا، پھر میرا کام کر دیا تو میں چلا گیا۔ پس حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا وجہ ہے کہ آپ نے ابوبکر و عمر کے لیے کوئی تکلف نہیں کیا لیکن عثمان کیلئے تکلف کیا

فَجَمَعَ عَلَيْهِ ثِيَابَهُ، فَقَضَيْتُ إِلَيْهِ حَاجَتِي، ثُمَّ انْصَرَفْتُ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا لَكَ لَمْ تَفْزِعْ لَأَبِي بَكْرٍ، وَعُمَرَ كَمَا فَرَعْتَ لِعُثْمَانَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عُثْمَانُ رَجُلٌ حَيٌّ، وَخَشِيتُ أَنْ أَدْنُتُ لَهُ وَأَنَا عَلَى حَالَتِي تِلْكَ أَنْ لَا يَبْلُغَ فِي حَاجَتِهِ

5383 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَزِيزِ الْأَيْلِيِّ، ثنا سَلَامَةُ بْنُ رَوْحٍ، عَنْ عَقِيلِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ، أَنَّ سَعِيدَ بْنَ الْعَاصِ أَخْبَرَهُ: أَنَّ أَبَا بَكْرٍ اسْتَأْذَنَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُصْطَجِعٌ عَلَى فِرَاشِهِ، لَا بَسَ مِرْطَ عَائِشَةَ فَادْنُ لَأَبِي بَكْرٍ وَهُوَ كَذَلِكَ، فَقَضَى أَبُو بَكْرٍ حَاجَتَهُ، ثُمَّ انْصَرَفَ، ثُمَّ اسْتَأْذَنَ عُمَرُ وَهُوَ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ، فَقَضَى حَاجَتَهُ، ثُمَّ انْصَرَفَ قَالَ عُثْمَانُ: ثُمَّ اسْتَأْذَنْتُ، فَجَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَمَعَ عَلَيْهِ ثِيَابَهُ، ثُمَّ قَضَيْتُ إِلَيْهِ حَاجَتِي، ثُمَّ انْصَرَفْتُ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا لَكَ لَمْ تَفْزِعْ لَأَبِي بَكْرٍ، وَعُمَرَ، كَمَا فَرَعْتَ لِعُثْمَانَ؟ فَقَالَ: إِنَّ عُثْمَانَ رَجُلٌ حَيٌّ، وَإِنِّي خَشِيتُ أَنْ لَوْ أَدْنُتُ لَهُ وَهُوَ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ أَنْ لَا يَلْقَى إِلَيَّ حَاجَتَهُ

ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: عثمان بہت زیادہ حیاء والا آدمی ہے اور مجھے ڈر ہوا کہ اگر میں ان کو اسی حال پر اجازت دیتا ہوں کہ وہ میرے سامنے اپنی حاجت ہی پیش نہیں کرے گا۔

حضرت اسماعیل بن امیہ اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ ہمارا غلام تھا جس کا نام ذکوان یا طہمان تھا اس کا غلام تھا اس نے آدھا آزاد کر دیا اس کا ذکر حضور ﷺ کی بارگاہ میں کیا گیا تو آپ نے آزاد بھی کیا اور غلام بھی رکھا۔

حضرت ابوامیہ الطائفی، حضرت سعد بن العاص کی اولاد فرماتے ہیں کہ مجھے میرے دادا سعید بن العاص نے بتایا کہ ابواجمہ کا دادا بیمار تھا جس وقت رسول اللہ ﷺ نے اعلان نبوت کیا انہوں نے اپنے مرض میں کہا: میرے بستر سے مجھے نہ اٹھانا ابن ابوکبشہ مکہ میں اس کی طرف نہ پھر جائیں ان کا بیٹے ان کے سر کے پاس موجود تھا اس نے عرض کی: اے اللہ! اس کو نہ اٹھا!

حضرت سعید بن عاص فرماتے ہیں کہ حضرت

5384 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا عُمَرُ بْنُ حَوْشِبٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمِيَّةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كَانَ لَنَا غُلَامٌ يُقَالُ لَهُ: ذُكْوَانٌ أَوْ طَهْمَانٌ، وَكَانَ لَهُ عَبْدٌ، فَأَعْتَقَ نِصْفَهُ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يُعْتَقُ فِي عِتْقِكَ، وَيُرَقُّ فِي رِقِّكَ

5385 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ، ثنا

إِبْرَاهِيمُ بْنُ زَكَرِيَّا الْعَبْسِيُّ، ثنا أَبُو أُمِيَّةَ الطَّائِفِيُّ مِنْ وَلَدِ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ، ثنا جَدِّي، عَنْ جَدِّهِ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ، أَنَّ أَبَا أُحِيحَةَ جَدَّهُ كَانَ مَرِيضًا حِينَ بُعِثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ فِي مَرَضِهِ: لَا تَرَفَعُونِي مِنْ مَضْجَعِي، لَا يَعْدِلُ إِلَيْهِ ابْنُ أَبِي كَبْشَةَ بِمَكَّةَ، فَقَالَ ابْنُهُ وَهُوَ عِنْدَ رَأْسِهِ: اللَّهُمَّ لَا تَرَفَعُهُ

5386 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ، ثنا

5384 - الأحاد والمثنائى جلد 1 صفحہ 385 رقم الحدیث: 533 .

5385 - ذكره الهيثمى فى مجمع الزوائد جلد 6 صفحہ 19 وقال: قلت هكذا وجدته فى الأصل رواه الطبرانى واسناده

منقطع .

5386 - ذكره الهيثمى فى مجمع الزوائد جلد 4 صفحہ 252 وقال: رواه الطبرانى وفيه ابراهيم بن زكريا وهو ضعيف .

عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے خصی ہونے کی اجازت دیں! آپ نے فرمایا: اے عثمان! ہم نے رہبانیت کو بدل کر آسان دین کی طرف پھیر دیا، ہر بلندی پر چڑھتے ہوئے اللہ اکبر کہو، اگر تو ہم سے ہے تو وہی کام کر جو ہم کرتے ہیں۔

إِسْرَاهِيمُ بْنُ زَكَرِيَّا، ثنا أَبُو أُمَيَّةَ الطَّائِفِيُّ، حَدَّثَنِي جَدِّي، عَنْ جَدِّهِ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ: أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ مَظْعُونٍ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أئْتَدُن لِي فِي الْاِخْتِصَاءِ، فَقَالَ لَهُ: يَا عُثْمَانُ، إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَبَدَلَنَا بِالرَّهْبَانِيَّةِ الْحَفِيَّةِ السَّمْحَةَ، وَالتَّكْبِيرَ عَلَى كُلِّ شَرَفٍ، فَإِنْ كُنْتَ مِنَّا فَاصْنَعْ كَمَا نَصْنَعُ

5387 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا مِنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ، ثنا خَلَادُ بْنُ عَيْسَى الْأَحْوَلُ، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: قَدِمْتُ بَكْرُ بْنُ وَاثِلٍ مَكَّةَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْتِهِمْ فَأَعْرِضْنِي عَلَيْهِمْ، فَاتَاهُمْ أَبُو بَكْرٍ، فَقَالَ: مَنْ الْقَوْمُ؟، قَالُوا: بَنُو ذُهَلِ بْنِ ثَعْلَبَةَ، قَالَ: لَيْسَ إِيَّاكُمْ أُرِيدُ، أَنْتُمْ الْأَذْنَابُ، فَقَامَ إِلَيْهِ دَغْفَلٌ، فَقَالَ: وَمَنْ أَنْتُمْ؟، قَالَ: رَجُلٌ مِنْ قُرَيْشٍ، قَالَ: أَمِنْ بَنِي هَاشِمٍ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَمِنْ بَنِي أُمَيَّةَ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَأَنْتَ مِنَ الْأَذْنَابِ؟ ثُمَّ عَادَ إِلَيْهِمْ أَبُو بَكْرٍ ثَانِيَةً فَقَالَ: مَنْ الْقَوْمُ؟ قَالُوا: بَنُو ذُهَلِ بْنِ شَيْبَانَ، قَالَ: إِيَّاكُمْ أُرِيدُ، فَعَرَضَ عَلَيْهِمْ، قَالُوا: حَتَّى يَجِيءَ شَيْخُنَا فَلَانٌ - قَالَ خَلَادٌ: أَحْسَبُهُ قَالَ: الْمُشْتَى بْنُ خَارِجَةَ - فَلَمَّا جَاءَ شَيْخُهُمْ عَرَضَ عَلَيْهِمْ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: إِنْ بَيْنَنَا

حضرت سعید بن عاص فرماتے ہیں کہ بکر بن وائل قبیلہ کے لوگ مکہ آئے، حضور ﷺ نے فرمایا: ان کو میرے پاس لاؤ، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ ان کے پاس آئے، آپ نے فرمایا: کس قوم سے ہو؟ انہوں نے کہا: بنو ذھل بن ثعلبہ سے۔ فرمایا: میری مراد تم نہیں ہو، تم اذنا ب ہو، دغفل ان کی طرف کھڑا ہوا، اس نے کہا: تم کون ہو؟ قریش کے ایک آدمی نے کہا: کیا بنی ہاشم سے ہو؟ اس نے کہا: نہیں! کہا: بنی امیہ سے؟ کہا: نہیں! کہا: تم اذنا ب ہو؟ پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ ان کے پاس آئے، فرمایا: کس قوم سے ہو؟ انہوں نے کہا: بنو ذھل بن شیبان سے، کہا: تم کس کا ارادہ رکھتے ہو؟ ان کو ان پر پیش کیا، انہوں نے کہا: ہمارے بزرگ نہ آئے، خلا د نے کہا: میرا خیال ہے کہ ثقی بن خاریجہ جب ان کا شیخ آیا تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ ان کے پاس آئے، کہا: ہمارے اور ان کے درمیان گھوڑوں کا مقابلہ ہے، جب ہم فارغ ہوں گے تو

وَبَيْنَ الْفُرْسِ حَرْبًا، فَإِذَا فَرَعْنَا مِمَّا بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ  
عُدْنَا فَنَنْظُرُ فِيمَا تَقُولُ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: أَرَأَيْتَ إِنْ  
عَلَبْتُمُوهُمْ اتَّبَعْنَا عَلَى أَمْرِنَا؟ قَالَ: لَا نَشْتَرِطُ لَكَ  
هَذَا عَلَيْنَا، وَلَكِنْ إِذَا فَرَعْنَا مِمَّا بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ عُدْنَا  
فَنَنْظُرْنَا فِيمَا تَقُولُ، فَلَمَّا التَقُوا يَوْمَ ذِي قَارِ هُمْ  
وَالْفُرْسُ، قَالَ شَيْخُهُمْ: مَا اسْمُ الرَّجُلِ الَّذِي  
دَعَاكُمْ إِلَى مَا دَعَاكُمْ إِلَيْهِ؟ قَالُوا: مُحَمَّدٌ، قَالَ:  
فَهُوَ شِعَارُكُمْ، فَانصُرُوا عَلَى الْقَوْمِ، فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بِي نَصُرُوا

ہمارے اور ان کے درمیان سے ہم تمہارے قول کا  
انتظار کریں۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر  
غالب آئیں گے تو ہم آپ کی اتباع کریں گے، اس  
نے ہم پر یہ شرط نہ لگائی، جب ہم فارغ ہوئے تو ان  
کے درمیان اور ہمارے درمیان ہم انتظار کریں گے پس  
جب وہ ذیلی قار کے دن ملے تو وہ تھے اور گھوڑے ان  
کے بزرگ نے کہا: اس آدمی کا نام کیا ہے جو تم کو دعوت  
دیتا ہے؟ انہوں نے کہا: محمد! اس نے کہا: وہ تمہاری  
نشانی ہے اپنی قوم کے خلاف اُن کی مدد کی گئی۔  
حضور ﷺ نے فرمایا: میری وجہ سے اُن کی مدد کی گئی۔

حضرت سعید بن سعد بن عبادہ  
النصاری رضی اللہ عنہ، آپ  
مدینہ آئے تھے

سَعِيدُ بْنُ سَعْدِ بْنِ  
عُبَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ  
كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5388 - حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَطَّارِ،

سَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ  
يَعْقُوبَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَّجِ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ  
سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ  
قَالَ: كَانَ بَيْنَ آبَائِنَا رُوْجِلٍ ضَعِيفٍ سَقِيمٍ  
مُحْدَجٍ، فَلَمَّ يَرِعُ الْحَيُّ إِلَّا وَهُوَ عَلَى أَمَةٍ مِنْ  
إِمَائِهِمْ يَخْبُثُ بِهَا، فَذَكَرَ ذَلِكَ سَعْدٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى

حضرت سعید بن سعد بن عباد رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ ہمارے گھروں میں ایک کمزور بیمار لاغر رہتا تھا  
لوگوں کو اس کے متعلق کوئی بات نہیں تھی مگر وہ ان کی  
لوٹدی سے زنا کرتا، اس نے اس کا ذکر رسول اللہ ﷺ  
کی بارگاہ میں کیا تو آپ نے فرمایا: اس کو حد لگاؤ! عرض  
کی: یا رسول اللہ! ہم اس کو حد لگائیں گے تو یہ کمزور ہے  
مر جائے گا۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو سوشاخوں والی

ٹہنی مارؤ اس کے لیے ایک ہی بار مارو۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: اضْرِبُوهُ حَدَّهٗ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا إِنِ ضَرَبْنَاهُ حَدًّا قَتَلْنَاهُ إِنَّهُ ضَعِيفٌ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خُذُوا لَهُ عَشْكَالًا فِيهِ مِائَةٌ شِمْرَاخٍ، فَاضْرِبُوهُ بِهِ ضَرْبَةً وَاحِدَةً

5389 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَّجِ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ قَالَ: كَانَ بَيْنَ آبَائِنَا رَجُلٌ مُخْدَجٌ ضَعِيفٌ، فَلَمْ يَرَعْ إِلَّا وَهُوَ عَلَى أُمَةٍ مِنْ إِمَاءِ أَهْلِ الدَّارِ يَنْخُبُ بِهَا، فَرَفَعَ شَانَهُ سَعْدٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: اجْلِدُوهُ مِائَةَ سَوْطٍ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هُوَ أضعفُ مِنْ ذَاكَ، لَوْ ضَرَبَ مِائَةَ مَاتَ، قَالَ: فَخُذُوا لَهُ عَشْكَالًا فِيهِ مِائَةٌ شِمْرَاخٍ، فَاضْرِبُوهُ ضَرْبَةً وَاحِدَةً

5390 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقُرَاطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْحَكَمِ، أَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ شُرْحَبِيلَ بْنِ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: خَرَجَ سَعْدُ بْنُ عَبَّادَةَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ مَغَازِيهِ، وَحَضَرَتْ أُمُّهُ الْوَفَاةُ بِالْمَدِينَةِ، فَقَالَ لَهَا: أَوْصِي، فَقَالَتْ: فِيمَ أَوْصِي؟ إِنَّمَا الْمَالُ مَالٌ

حضرت سعید بن سعد بن عباد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہمارے گھروں میں ایک کمزور بیمار لاغر رہتا تھا لوگوں کو اس کے متعلق کوئی بات معلوم نہیں تھی مگر وہ ان کی لوٹری سے زنا کرتا، اس نے اس کا ذکر رسول اللہ ﷺ کی بارگاہ میں کیا تو آپ نے فرمایا: اس کو سو کوڑے حد لگاؤ! عرض کی: یا رسول اللہ! ہم اس کو حد لگائیں گے تو یہ کمزور ہے، مر جائے گا۔ حضور ﷺ نے اس کو سوشاخوں والی ٹہنی مارؤ اس کے لیے ایک ہی حد ہو جائے گی۔

حضرت سعید بن عمرو بن شرحبیل بن سعید بن سعد بن عبادہ اپنے والد سے، وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جہاد کے لیے نکلے مدینہ میں ان کی والدہ کی وفات کا وقت آ گیا، حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے عرض کی: وصیت کرو، کس چیز میں وصیت کروں؟ مال تو سعد کا مال ہے، وہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے

آنے سے پہلے وصال کر گئیں؛ جب حضرت سعد رضی اللہ عنہ آئے تو ان کو یہ بات بتائی گئی، حضرت سعد نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں تو ان کے لیے نفع ہوگا۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے عرض کی: فلاں فلاں باغ ان کی طرف سے صدقہ کیا۔ اس باغ کا بھی لیا۔

سَعْدٍ، فَتَوَقَّيْتُ قَبْلَ أَنْ يَقْدَمَ سَعْدٌ، فَلَمَّا قَدِمَ سَعْدٌ، ذُكِرَ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ سَعْدٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيْنَعُهَا أَنْ أَتَصَدَّقَ عَنْهَا؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نَعَمْ. فَقَالَ سَعْدٌ: حَائِطٌ كَذَا وَكَذَا صَدَقَةٌ عَنْهَا لِحَائِطِ سَمَاءَ

## حضرت سعید ابو کنذیر رضی اللہ عنہ

حضرت کنذیر بن سعید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ میں نے جاہلیت کے زمانہ میں حج کیا ایک آدمی طواف کر رہا تھا وہ رجز پڑھ رہا تھا:

”اے رب! میری طرف میرے سوار محمد ﷺ کو بھیج، اے رب! میرے پاس بھیج، اور مجھ پر احسان کر۔ میں نے کہا: یہ کون ہے؟ انہوں نے کہا: عبدالمطلب بن ہاشم ہے، اس کے اونٹ چلے گئے ہیں، اس نے اپنا بیٹا اُن کو تلاش کرنے کے لیے بھیجا ہے، اس کو روک لیا گیا حالانکہ جس کام کے لیے بھی اس کو وہ کام کر کے آیا، میں اس سے جدا نہ ہوا تھا کہ حضور ﷺ آئے اور ان کے ساتھ اونٹ آئے، کہا: اے میرے بیٹے! میں آپ کے لیے پریشان ہوا تھا، آپ مجھ سے کبھی جدا نہ ہوں۔

## سَعِيدُ أَبُو كِنْدِيرٍ

5391 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَمْرُو بْنُ عَوْنٍ الْوَأَسِطِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْحَضْرَمِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، قَالَ: ثنا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ كِنْدِيرِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: حَجَجْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ، فَإِذَا أَنَا بِرَجُلٍ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ وَهُوَ يَرْجُزُ، وَهُوَ يَقُولُ:

(البحر الرجز)

رَبِّ رُدَّ إِلَيَّ رَاكِبِي مُحَمَّدًا

رُدَّه رَبِّ إِلَيَّ، وَأَصْطَبِعْ عِنْدِي يَدًا

قُلْتُ: مَنْ هَذَا؟ قَالُوا: هَذَا عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنِ

هَاشِمٍ، ذَهَبَتْ إِسْلٌ لَهُ فَأَرْسَلَ ابْنَهُ فِي طَلَبِهَا فَأَحْبَسَ عَلَيْهِ، وَلَمْ يُرْسَلْهُ قَطُّ فِي حَاجَةٍ إِلَّا جَاءَ بِهَا، قَالَ: فَمَا بَرِحْتُ أَنْ جَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَجَاءَ بِالْإِبِلِ مَعَهُ، فَقَالَ: يَا بَنِي،  
لَقَدْ حَزِنْتُ عَلَيْكَ حُزْنًا لَا يُفَارِقُنِي أَبَدًا

## سَعِيدُ بْنُ حُرَيْثٍ الْمَخْزُومِيُّ

كَانَ يَنْزُلُ الْكُوفَةَ، وَهُوَ سَعِيدُ بْنُ حُرَيْثِ بْنِ  
عَمْرٍو بْنِ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ  
مَخْزُومٍ، وَأُمُّهُ: عَاتِكَةُ بِنْتُ هِشَامِ بْنِ حَذِيمِ بْنِ  
سَعْدِ بْنِ رَبَابِ بْنِ سَهْمٍ

5392 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي الْمَوَّازِ  
الْمِصْبِصِيُّ، ثنا خَلْفُ بْنُ تَمِيمٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلِ بْنِ  
إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُهَاجِرٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمِيرٍ،  
عَنْ عَمْرٍو بْنِ حُرَيْثٍ قَالَ: كَانَ أَخِي سَعِيدُ الْكَبِيرِ  
يُنِي

5393 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَبُو نَعِيمٍ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُهَاجِرٍ،  
قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الْمَلِكِ بْنَ عَمِيرٍ، يَقُولُ:  
سَمِعْتُ عَمْرٍو بْنَ حُرَيْثٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَخِي  
سَعِيدُ بْنُ حُرَيْثٍ، وَكَانَ لَهُ صُحْبَةٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ نِعْمَ الْأَخُ، فَكُنْتُ أَهْوَى  
الْكُوفَةَ، فَاسْتَأْذَنْتُهُ فِي بَيْعِ الدَّارِ، فَأَذِنَ بِبَيْعِهَا،  
فَقَالَ لِي: يَا أَخِي، أَمْسِكْ يَدَكَ عَنْ ثَمَنِ هَذِهِ

## حضرت سعید بن حریش مخزومی رضی اللہ عنہ

آپ کوفہ آئے تھے ان کا نسب سعید بن حریش  
بن عمرو بن عثمان بن عبد اللہ بن عمرو بن مخزوم ہے۔ ان  
کی والدہ کا نام عاتکہ بنت ہشام بن حذیم بن سعد بن  
رباب بن سہم ہے۔

حضرت عمرو بن حریش رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ میرے بھائی سعید مجھ سے بڑے تھے۔

حضرت عمرو بن حریش رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ مجھے میرے بھائی سعید بن حریش نے بتایا کہ ان کو  
صحابی ہونے کا شرف حاصل ہوا میرا بھائی کتنا اچھا تھا  
پس میں کوفہ کی خواہش رکھتا تھا ان سے میں نے گھر  
خرید کرنے کے لیے اجازت مانگی بیع کی اجازت دی  
مجھے کہا: اے میرے بھائی! اپنا ہاتھ اس گھر کی قیمت  
سے روک رکھ اور اس سے کوئی شی کم نہ کر، تو طاقت رکھتا  
ہے میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو تم



میں سے گھریا زمین کرے اس کو اس میں برکت دی جائے گی کہ اس کے لیے اس کی مثل رکھا جائے میں نے اپنے بھائی کی تصدیق کی میں نے برکت تلاش کی حضور ﷺ کے فرمان سے اشارہ ہے میں نے اپنا بعض گھر خرید کیا ہم کو اللہ نے اس سے بہتر دے دیا۔

الدَّارِ، وَلَا تُنْقِصُ مِنْهُ شَيْئًا، وَأَنْتَ تَسْتَطِيعُ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ بَاعَ مِنْكُمْ دَارًا أَوْ عَقَارًا، فَمَا يَبَارِكُ لَهُ فِيهِ إِلَّا أَنْ يَجْعَلَهُ فِي مِثْلِهِ، فَصَدَّقْتُ أَخِي بِقَوْلِهِ، وَالتَّمَسْتُ الْبَرَكَاتِ بِقَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَابْتَعْتُ بَعْضَ دَارِنَا هَذِهِ مِنْ ذَلِكَ، فَأَعْقَبَنَا اللَّهُ بِهَا مَا هُوَ خَيْرٌ

## حضرت سعید بن یربوع الصرم المخزومی رضی اللہ عنہ

آپ مدینہ آئے ان کا نام سعید بن یربوع بن عتکبہ بن عامر بن مخزوم ہے ان کی والدہ ہند بنت رباب بن سہم ہیں۔

حضرت یحییٰ بن بکیر فرماتے ہیں کہ حضرت سعید بن یربوع رضی اللہ عنہ کا وصال ۵۴ ہجری میں ہوا بوقت وصال ان کی عمر ۱۲۰ سال تھی۔

حضرت سعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ہم میں بڑا کون ہے؟ عرض کی: آپ بڑے ہیں آپ مجھ سے بہتر ہیں میں عمر کے لحاظ سے پہلے ہوں پس آپ نے اس کا نام سعید رکھا اور فرمایا: صرم ختم ہو گیا۔

## سَعِيدُ بْنُ يَرْبُوعِ الصُّرْمُ الْمَخْزُومِيُّ

كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ، وَهُوَ سَعِيدُ بْنُ يَرْبُوعِ بْنِ عَنكَتَةَ بْنِ عَامِرِ بْنِ مَخْزُومٍ، وَأُمُّهُ: هِنْدُ بِنْتُ رَبَابِ بْنِ سَهْمٍ

5394 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، قَالَ: تُوِّفِيَ سَعِيدُ بْنُ يَرْبُوعِ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَخَمْسِينَ، وَتُوِّفِيَ وَهُوَ ابْنُ عَشْرِينَ وَمِائَةٍ

5395 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَنَى، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ، وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا لَيْثُ بْنُ هَارُونَ الْعُكْلِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ أَبَانَ قَالُوا: ثنا زَيْدُ بْنُ الْجَبَابِ، حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعِيدِ الْمَخْزُومِيِّ، حَدَّثَنِي

جَدِّي، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ: أَيُّنَا أَكْبَرُ؟، قَالَ: أَنْتَ أَكْبَرُ وَخَيْرٌ مِنِّي، وَأَنَا أَقْدَمُ سِنًا، فَسَمَّاهُ سَعِيدًا، وَقَالَ: الصَّرْمُ قَدْ ذَهَبَ

5396 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُنْشَى، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ، وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ حَرْبٍ الْمُوصِلِيُّ، قَالَ: ثنا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ، حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعِيدِ الْمَخْزُومِيِّ، حَدَّثَنِي جَدِّي، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، وَكَانَ يُسَمَّى الصَّرْمَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ: أَرْبَعَةٌ لَا أَوْمِنُهُمْ فِي حَلٍّ وَلَا حَرَمٍ: الْحُوَيْرِثُ بْنُ نَفِيلٍ، وَمَقِيسُ بْنُ ضَبَابَةَ، وَهَلَالُ بْنُ خَطَلٍ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ أَبِي سَرْحٍ، فَأَمَّا حُوَيْرِثٌ فَقَتَلَهُ عَلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَأَمَّا مَقِيسُ بْنُ ضَبَابَةَ فَقَتَلَهُ ابْنُ عَمِّ لَهُ لِحَاءً، وَأَمَّا هَلَالُ بْنُ خَطَلٍ فَقَتَلَهُ الزُّبَيْرُ، وَأَمَّا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ أَبِي سَرْحٍ فَاسْتَأْمَنَ لَهُ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ، وَكَانَ أَخَاهُ مِنَ الرِّضَاعَةِ، وَقَيْنَتَيْنِ كَانَتَا لِمَقِيسٍ، تُغْنِيَانِ بِهَجَاءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَبَلَغَتْ إِحْدَاهُمَا، وَأَفْلَتَتِ الْأُخْرَى فَاسْلَمَتْ

حضرت عمرو بن عثمان بن عبد الرحمن بن سعید مخزومی فرماتے ہیں کہ میرے دادا نے انہوں نے اپنے والد سعید سے روایت کیا، ان کا نام صرم تھا کہ حضور ﷺ نے فتح مکہ کے دن فرمایا: چار ایسے ہیں جن کو حرم اور حرم کے باہر امان نہیں ہے، حویرث بن نفیل، مقیس بن ضبابہ، ہلال بن خطل، عبد اللہ بن سعد بن ابوسرح۔ حویرث کو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے قتل کیا، مقیس بن جنابہ کو ان کے چچا زاد لہاء نے قتل کیا، ہلال بن خطل کو حضرت زبیر رضی اللہ عنہ نے قتل کیا، عبد اللہ بن سعد بن ابوسرح کے لیے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے امان مانگی، وہ حضرت عثمان کے رضاعی بھائی تھے مقیس کی دو لونڈیاں تھیں، دونوں رسول اللہ ﷺ کی جو کرتی تھیں، ان میں سے ایک کو قتل کیا گیا اور دوسری کو چھوڑا گیا، وہ مسلمان ہو گئی۔

## سَعِيدُ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ مَالِكِ الْأَنْصَارِيِّ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ

5397 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ خَالِدِ  
الْحَرَائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ قُتِلَ يَوْمَ  
الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي جَحْجَجِيٍّ، سَعِيدُ  
بْنِ رَبِيعِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ مَالِكٍ

5398 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ  
يَوْمَ الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنَ الْأَوْسِ، ثُمَّ مِنْ  
بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ، سَعِيدُ بْنُ رَبِيعِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ  
مَالِكٍ

سَعِيدُ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ مَالِكِ الْأَنْصَارِيِّ

## حضرت سعید بن ربیع بن عدی بن مالک انصاری رضی اللہ عنہ یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی نجیحی سے  
جو یمامہ کے دن شہید کیے گئے ان کے ناموں میں سے  
ایک نام سعید بن ربیع بن عدی بن بن مالک کا بھی  
ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور اوس  
اور بنی عمرو بن عوف میں سے جو یمامہ کے دن شہید کیے  
گئے ان کے ناموں میں سے ایک نام سعید بن ربیع بن  
عدی بن مالک کا بھی ہے۔

## حضرت سعید بن ایاس ابو عمرو الشیبانی مخضرم رضی اللہ عنہ

حضرت ابو عمرو الشیبانی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: میں  
کاظمہ کے مقام پر اپنے گھر والوں کے اونٹ چراتا تھا۔

## سَعِيدُ بْنُ أَيَّاسِ أَبُو عَمْرٍو الشَّيْبَانِيُّ مَخْضَرَمٌ

5399 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَبُو نَعِيمٍ، ثنا عَيْسَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ السُّلَمِيُّ قَالَ:  
سَمِعْتُ أَبَا عَمْرٍو الشَّيْبَانِيَّ يَقُولُ: أَذْكَرُ إِنِّي

5399 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 7 وقال: رواه الطبرانی وسماه سعيدا وصوابه سعد وفيه هشام بن

عبد الله السلمى ولم أعرفه وبقيه رجال الصحيح .

سَمِعْتُ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَا  
أَرَعَى إِبِلًا لِأَهْلِي بِكَاطِمَةَ

سَعِيدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ خَالِدِ بْنِ  
مَخْلَدِ بْنِ حَارِثَةَ بْنِ  
مَالِكِ بْنِ عَضْبِ بْنِ  
جُشَمِ بْنِ الْخَزْرَجِ  
أَبُو عَبَادَةَ الزُّرْقِيُّ بَدْرِيُّ،  
وَيُقَالُ: عَبَادَةُ، وَالصَّحِيحُ  
أَبُو عَبَادَةَ

حضرت سعید بن عثمان بن خالد  
بن مخلد بن حارثہ بن مالک  
بن عضب بن جشم بن  
خزرج ابوعبادہ الزرقی  
بدری، انہیں عبادہ بھی  
کہا جاتا ہے صحیح  
ابوعبادہ ہے

حضرت یعلیٰ بن عبدالرحمن فرماتے ہیں کہ حضرت  
عبداللہ بن عبادہ الزرقی بیان کرتے ہیں کہ وہ احاب  
کے کنویں میں چڑیاں شکار کرتے تھے وہ کنواں ان کا اپنا  
تھا مجھے حضرت عبادہ رضی اللہ عنہ نے دیکھا کہ میں  
انہوں نے چڑیاں پکڑیں آپ نے چھوڑ دیں اور فرمایا  
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں مدینہ کے دونوں  
کناروں کو حرم قرار دے رہا ہوں۔

5400 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارِ  
الْمَكِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا أَبُو  
ضَمْرَةَ أَنَسُ بْنُ عِيَّاضٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ، عَنْ يَعْلَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ  
بْنَ عَبَادَةَ الزُّرْقِيَّ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ كَانَ يَصِيدُ عَصَافِيرَ  
فِي بَشْرِ إِهَابٍ وَكَانَتْ لَهُمْ، فَرَأَى عَبَادَةَ، وَقَدْ  
أَخَذَتْ عُصْفُورًا فَانْتَزَعَهُ مِنِّي وَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَرَّمَ مَا بَيْنَ لَابَتَيْهَا

حضرت سعید بن حارث بن قیس  
القرشی سہمی، اجنادین کے دن

سَعِيدُ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ قَيْسِ  
الْقُرَشِيِّ ثُمَّ السَّهْمِيُّ

## قِتْلَ یَوْمِ اجْنَادِیْنِ

5401 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ

الْحَرَائِثِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ قُتِلَ يَوْمَاجْنَادِيْنِ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ، ثُمَّ مِنْ قُرَيْشٍ مِنْ بَنِي  
سَهْمٍ سَعِيدُ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ قَيْسٍ

5402 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيَّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيَّبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِعُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ قُتِلَ يَوْمَ  
اجْنَادِيْنِ مِنْ قُرَيْشٍ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَهْمٍ، سَعِيدُ بْنُ

الْحَارِثِ بْنِ قَيْسٍ

## سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ

## بْنِ الْعَاصِ

5403 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَائِثِيُّ، ثنا

أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ مِنَالْمُسْلِمِيْنَ يَوْمَ الطَّائِفِ، ثُمَّ مِنْ قُرَيْشٍ مِنْ بَنِي  
أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ شَمْسٍ، سَعِيدُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ

## سَعِيدُ بْنُ أَبِي رَاشِدٍ

5404 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

## شہید کیے گئے تھے

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ اجنادین کے دن  
مسلمانوں اور قبیلہ قریش بنی سہم میں سے حضرت سعید  
بن حارث بن قیس کا نام بھی ہے۔حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ قریش اور بنی  
سہم میں سے اجنادین کے دن جو شہید کیے گئے ان کے  
ناموں میں سے ایک نام سعید بن حارث بن قیس رضی  
اللہ عنہ کا بھی ہے۔

## حضرت سعید بن سعید

## بن العاص رضی اللہ عنہ

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ طائف کے  
دن قریش بنی امیہ بن عبد شمس سے جو مسلمانوں میں  
سے شہید کیے گئے ان کے ناموں میں سے ایک نام  
حضرت سعید بن سعید بن عاص کا بھی ہے۔

## حضرت سعید بن ابوراشد رضی اللہ عنہ

حضرت سعید بن ابوراشد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

سعید بن سعید بن الطمس سعید بن ابی راشد

کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: میری  
اُمت میں دھنسا اور شکلوں کا بگڑنا اور تہمت لگانا ہوگا۔

الْحَضْرَمِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ قَالَا: ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا عَمْرُو بْنُ  
مُجَمِّعٍ، ثنا يُونُسُ بْنُ حَبَّابٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ  
رَاشِدٍ، وَقَالَ الْحَضْرَمِيُّ: عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ  
سَائِبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي رَاشِدٍ قَالَ: سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنَّ فِي  
أُمَّتِي خَسْفًا، وَمَسْحًا، وَقَدْفًا

## سَعِيدُ أَبُو عَبْدِ الْعَزِيزِ غَيْرُ مَنْسُوبٍ

5405 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
مُعَلَّى بْنُ مَهْدِيٍّ الْمُؤَصِّلِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ مَطَرٍ  
الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ عَبْدِ الْغَفُورِ يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ، عَنْ  
عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنْ أَبِيهِ - قَالَ عُثْمَانُ: وَكَانَتْ لِأَبِيهِ  
صُحْبَةٌ - قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: رَجَبٌ شَهْرٌ عَظِيمٌ، يُضَاعَفُ اللَّهُ فِيهِ  
الْحَسَنَاتِ، فَمَنْ صَامَ يَوْمًا مِنْ رَجَبٍ فَكَانَ صَامًا  
سَنَةً، وَمَنْ صَامَ مِنْهُ سَبْعَةَ أَيَّامٍ غُلِقَتْ عَنْهُ سَبْعَةُ  
أَبْوَابِ جَهَنَّمَ، وَمَنْ صَامَ مِنْهُ ثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ فَتَحَتْ لَهُ  
ثَمَانِيَةُ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ، وَمَنْ صَامَ مِنْهُ عَشْرَةَ أَيَّامٍ لَمْ  
يَسْأَلِ اللَّهُ شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ، وَمَنْ صَامَ مِنْهُ  
خَمْسَةَ عَشْرَ يَوْمًا نَادَى مُنَادٍ فِي السَّمَاءِ قَدْ غُفِرَ

## حضرت سعید ابو عبد العزیز رضی اللہ عنہ، جن کا نام نسب معلوم نہیں

حضرت عبد العزیز اپنے والد سے روایت کرتے  
ہیں کہ حضرت عثمان، جس کے والد صحابی تھے وہ فرماتے  
ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: رجب کا مہینہ بہت عظیم  
مہینہ ہے اس ماہ میں اللہ عزوجل نیکیوں میں اضافہ کر  
دیتا ہے جس نے رجب کا ایک روزہ رکھا، اس نے گویا  
مکمل سال کے روزے رکھے، جس نے رجب کے  
سات روزے رکھے اُس کے لیے جہنم کے دروازے  
بند کیے جائیں گے، جس نے آٹھ روزے رکھے اُس  
کے لیے جنت کے آٹھوں دروازے کھولے جائیں گے  
جس نے دس روزے رکھے وہ اللہ سے کوئی بھی شی  
مانگے گا اللہ اُسے عطا کرے گا، جس نے پندرہ روزے  
رکھے اُس کے لیے آسمان سے آواز دی جائے گی:

لَكَ مَا مَضَى فَاسْتَنْفِ الْعَمَلَ، وَمَنْ زَادَ زَادَهُ اللَّهُ  
عَزَّ وَجَلَّ، وَفِي رَجَبٍ حَمَلَ اللَّهُ نُوحًا فِي  
السَّفِينَةِ فَصَامَ رَجَبًا، وَأَمَرَ مَنْ مَعَهُ أَنْ يَصُومُوا،  
فَجَرَتْ بِهِمُ السَّفِينَةُ سِتَّةَ أَشْهُرٍ، آخِرُ ذَلِكَ يَوْمُ  
عَاشُورَاءَ أَهْبَطَ عَلَى الْجُودِيِّ فَصَامَ نُوحٌ وَمَنْ  
مَعَهُ وَالْوَحْشُ شُكْرًا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَفِي يَوْمِ  
عَاشُورَاءَ أَفْلَقَ اللَّهُ الْبَحْرَ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ، وَفِي  
يَوْمِ عَاشُورَاءَ تَابَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى آدَمَ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى مَدِينَةِ يُونُسَ، وَفِيهِ وُلِدَ  
إِبْرَاهِيمَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تیرے گزشتہ گناہ معاف کیے گئے ہیں، عمل نئے سے  
شروع کر۔ جس نے زیادہ روزے رکھے تو اللہ پاک  
نیکیوں میں اضافہ کرے گا، رجب کے مہینے میں اللہ  
عزوجل نے حضرت نوح علیہ السلام کو کشتی میں اٹھایا،  
آپ نے رجب کے روزے رکھے اپنے ساتھ والوں کو  
بھی روزہ رکھنے کا حکم دیا، آپ کی کشتی چھ ماہ تک چلتی  
رہی آخر دس محرم شریف کو جودی پہاڑ پر اترتی، حضرت  
نوح اور آپ کے ساتھ جو تھے انہوں نے اللہ عزوجل کا  
شکر ادا کرنے کے لیے روزہ رکھا، عاشوراء کے دن بنی  
اسرائیل کے لیے اللہ عزوجل نے سمندر کو پھاڑا اور  
عاشوراء کے دن میں اللہ عزوجل نے حضرت آدم علیہ  
السلام کی توبہ قبول کی، حضرت یونس علیہ السلام کی توبہ  
اس ماہ میں قبول ہوئی اور اسی ماہ میں حضرت ابراہیم علیہ  
السلام کی ولادت ہوئی۔

## حضرت سعید بن یزید ازدی رضی اللہ عنہ

حضرت سعید بن یزید ازدی رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے وصیت  
کریں! آپ ﷺ نے فرمایا: میں تمہیں وصیت کرتا  
ہوں کہ اللہ عزوجل سے ایسے حیا کرو جس طرح تم میں  
سے کوئی اپنی قوم کے نیک آدمی سے حیا کرتا ہے۔

## سَعِيدُ بْنُ يَزِيدِ الْأَزْدِيُّ

5406 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسَيْرِيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
مُوسَى، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ  
أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَزِيدِ الْأَزْدِيِّ، أَنَّهُ قَالَ  
لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَوْصِنِي، قَالَ:  
أَوْصِيكَ أَنْ تَسْتَحِيَ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، كَمَا

تَسْتَحِي مِنَ الرَّجُلِ الصَّالِحِ مِنْ قَوْمِكَ

سَعِيدُ بْنُ

عُبَيْدِ الْقَارِي

حضرت سعید بن

عبید القاری رضی اللہ عنہ

5407 - حَدَّثَنَا اسْحَاقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عُبَيْدٍ، وَكَانَ يُدْعَى فِي زَمَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْقَارَاءَ، وَكَانَ لَقِيَ عَدُوًّا فَانْهَزَمَ مِنْهُمْ، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ: هَلْ لَكَ فِي الشَّامِ لَعَلَّ اللَّهَ يَمُنُّ عَلَيْكَ؟ قَالَ: لَا، إِلَّا الْعَدُوُّ الَّذِي فَرَرْتُ مِنْهُمْ، قَالَ: فَخَطَبْتُهُمْ بِالْقَادِسِيَّةِ فَقَالَ: أَلَا إِنَّا لَأَقْوَمُ الْعَدُوِّ إِنْ شَاءَ اللَّهُ عَدَاً، وَأَنَا مُسْتَشْهَدُونَ، فَلَا تَغْسِلُوا عَنَّا دَمًا، وَلَا نُكْفِنُ إِلَّا فِي تَوْبٍ كَانَ عَلَيْنَا

حضرت عبدالرحمن بن ابولیلی، حضرت سعید بن عبید رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ انہیں حضور ﷺ کے زمانہ میں بھی قاری کہا جاتا تھا آپ نے دشمن سے مقابلہ کیا اور وہ ان سے شکست کھا گئے ان سے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آپ کو ملک شام میں امیر مقرر کرتے ہیں اللہ عزوجل آپ پر احسان کرے گا؟ انہوں نے عرض کی: نہیں! مگر وہی دشمن جس سے میں بھاگا تھا۔ راوی کا بیان ہے: پس ان لوگوں کو آپ نے قادیسیہ میں خطبہ دیا فرمایا: اگر اللہ نے چاہا تو کل ہم دشمن سے لڑیں گے اور ہم شہید ہوں گے تم ہمارے خون کو نہ دھونا اور کفن انہیں کپڑوں میں دینا جو ہم پر ہوں۔

حضرت سعید بن قیس بن صخر

النصاری بدری رضی اللہ عنہ

سَعِيدُ بْنُ قَيْسِ بْنِ صَخْرٍ

الْأَنْصَارِيُّ بَدْرِيُّ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار میں سے جو بدر

میں شریک ہوئے، ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سعید بن قیس بن صخر بن حرام بن ربیعہ بن عدی بن غنم بن کعب بن سلمہ کا بھی ہے۔

5408 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، سَعِيدُ بْنُ قَيْسِ بْنِ صَخْرِ بْنِ حَرَامِ بْنِ



رَبِيعَةَ بْنِ عَبْدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ كَعْبِ بْنِ سَلَمَةَ

مَنْ اسْمُهُ سَهْلٌ

سَهْلُ بْنُ حَنِيفِ بْنِ

وَاهِبِ بْنِ حَكِيمٍ

وَيُقَالُ: عَكِيمُ بْنُ ثَعْلَبَةَ بْنِ مَجْدَعَةَ بْنِ

الْحَارِثِ بْنِ عَمْرٍو يُكْنَى اَبَا ثَابِتٍ بَدْرِيُّ تُوْفَى

بِالْكُوفَةِ، وَصَلَّى عَلَيْهِ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ

اللَّهُ عَنْهُمَا

5409 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ

الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي

الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ

الْأَنْصَارِ مِنْ بَنِي صَبِيغَةَ بْنِ زَيْدِ بْنِ مَالِكِ بْنِ

عَوْفٍ، سَهْلُ بْنُ حَنِيفِ بْنِ وَاهِبِ بْنِ حَكِيمِ بْنِ

ثَعْلَبَةَ بْنِ مَجْدَعَةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَمْرٍو

5410 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ

الرَّحِيمِ الْبَرْقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هِشَامٍ، ثنا زِيَادُ

بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ: فِي تَسْمِيَةِ

مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، سَهْلُ بْنُ حَنِيفِ بْنِ

وَاهِبِ بْنِ الْعُكَيْمِ بْنِ ثَعْلَبَةَ بْنِ مَجْدَعَةَ بْنِ

الْحَارِثِ بْنِ عَمْرٍو، وَعَمْرٍو الَّذِي يُقَالُ لَهُ:

بُخْرَجُ بْنُ حَنْشِ بْنِ عَوْفِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَوْفِ

5411 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

جن کا نام سہل ہے

حضرت سہل بن حنیف بن واہب

بن حکیم رضی اللہ عنہ

آپ کو عکیم بن ثعلبہ بن مجدعہ بن حارث بن عمرو

بھی کہا جاتا ہے آپ کی کنیت ابو ثابت بدری ہے آپ

کا وصال کوفہ میں ہوا آپ کی نماز شہنشاہ ولایت مولانا

مشکل کشا علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ نے پڑھائی۔

حضرت عمرو فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی صبیغہ

بن زید بن مالک بن عوف میں سے جو بدر میں شریک

ہوئے ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سہل

بن حنیف بن واہب بن حکیم بن ثعلبہ بن مجدعہ بن

حارث بن عمرو کا بھی ہے۔

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں: انصار میں

سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں میں سے

ایک نام سہل بن حنیف بن واہب بن حکیم بن ثعلبہ بن

مجدعہ بن حارث بن عمرو اور عمرو بن بخرج بن حنش بن

عوف بن عمرو بن عوف بھی کہا جاتا ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی

صیغہ بن زید میں سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کا بھی ہے۔

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي صَيْغَةَ بْنِ زَيْدٍ، سَهْلُ بْنُ حُنَيْفٍ

حضرت عبداللہ بن معقل فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کی نماز جنازہ پڑھائی، آپ نے چھ تکبیریں کہیں۔

5412 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ، ثنا أَبُو عَوَّانَةَ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ أَنَّ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّى عَلَى سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، فَكَبَّرَ عَلَيْهِ سِتًّا

حضرت عبداللہ بن معقل فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے حضرت سہل بن جندل رضی اللہ عنہ کی نماز جنازہ پڑھائی، آپ نے چھ تکبیریں پڑھیں، پھر ہماری طرف متوجہ ہو کر فرمایا: یہ بدری صحابی ہیں۔

5413 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ، أَنَّ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّى عَلَى سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، فَكَبَّرَ عَلَيْهِ سِتًّا، ثُمَّ التَفَّتْ إِلَيْنَا فَقَالَ: إِنَّهُ بَدْرِيُّ

حضرت عبداللہ بن معقل فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کی نماز جنازہ پڑھائی، آپ نے چھ تکبیریں کہیں۔

5414 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ قَالَ: صَلَّى عَلِيٌّ عَلَى سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ فَكَبَّرَ عَلَيْهِ سِتًّا

حضرت عبداللہ بن معقل فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کی نماز جنازہ پڑھائی، آپ نے چھ تکبیریں کہیں۔

5415 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّصْرِ الْأَزْدِيُّ، ثنا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرٍو، ثنا زَائِدَةُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زِيَادٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ أَنَّ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّى عَلَى سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ فَكَبَّرَ عَلَيْهِ سِتًّا

5416 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَّاعِ، ثَنَا يَحْيَى بْنُ  
بُكَيْرٍ قَالَ: تُوِّفِيَ سَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ بِالْكُوفَةِ سَنَةَ  
ثَمَانٍ وَثَلَاثِينَ

حضرت یحییٰ بن کبیر فرماتے ہیں کہ حضرت سہل  
بن حنیف رضی اللہ عنہ کا وصال کوفہ میں ۸۳ ہجری میں  
ہوا۔

مَا أَسْنَدَ سَهْلُ بْنُ  
حَنِيفٍ، أَبُو أَمَامَةَ  
بْنُ سَهْلِ بْنِ  
حَنِيفٍ عَنِ أَبِيهِ

حضرت سہل بن حنیف کی روایت  
کردہ احادیث، حضرت ابو امامہ  
بن سہل بن حنیف اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں

5417 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ  
بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي أَبُو شُرَيْحٍ أَنَّهُ: سَمِعَ سَهْلَ بْنَ  
أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِيهِ،  
عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ: مَنْ سَأَلَ اللَّهَ الشَّهَادَةَ صَادِقًا مِنْ قَلْبِهِ بَلَّغَهُ  
اللَّهُ مَنَازِلَ الشُّهَدَاءِ، وَإِنْ مَاتَ عَلَى فِرَاشِهِ

حضرت سہل بن ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے  
والد سے وہ ان کے دادا سے بیان کرتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جو صدق دل سے شہادت کی دعا  
مانگتا ہے اللہ عزوجل اس کو شہداء کے درجے پر فائز  
کرے گا اگرچہ وہ اپنے بستر پر مرے۔

5418 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، وَمَطْلِبُ بْنُ  
شُعَيْبِ الْأَزْدِيُّ، قَالَا: ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ،  
حَدَّثَنِي أَبُو شُرَيْحٍ أَنَّهُ: سَمِعَ سَهْلَ بْنَ أَبِي أَمَامَةَ  
بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا  
تُشَدُّوا عَلَيَّ أَنْفُسِكُمْ، فَإِنَّمَا هَلَكٌ مَنْ كَانَ

حضرت سہل بن ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے  
والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: اپنے اوپر سختی نہ کرو تم سے پہلے  
لوگ اپنے اوپر سختی کرنے کی وجہ سے ہلاک ہوئے ان  
کی نشانی ان کے گرجوں اور گھروں میں پاؤ گے۔

5417 - الدارمی فی سننہ جلد 2 صفحہ 270 رقم الحدیث: 2407 .

5418 - ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 62 وقال: رواه الطبرانی فی الأوسط والكبير وفيه عبد الله بن صالح

قَبْلَكُمْ بِتَشْدِيدِهِمْ عَلَى أَنْفُسِهِمْ، وَسَجِدُونَ  
بَقَايَاهُمْ فِي الصَّوَامِعِ وَالِدِّيَارَاتِ

**5419 -** حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْفَرِّيَابِيُّ،  
ثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّمَشَقِيُّ، ثَنَا عَبْدُ  
اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ شُرَيْحٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ، عَنْ أَبِيهِ،  
عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ: أَوْلُ مَا يُهْرَاقُ مِنْ دَمِ الشَّهِيدِ يُغْفَرُ لَهُ ذَنْبُهُ  
كُلُّهُ إِلَّا الدِّينَ،

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخُفَّافُ،  
وَأَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ الْمِصْرِيَّانِ، قَالَا: ثَنَا أَحْمَدُ بْنُ  
صَالِحٍ، ثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ  
سَعْدِ الْمَدَنِيُّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ  
حَنِيفٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

**5420 -** حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ بْنِ  
صَالِحٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثَنَا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي  
الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثَنَا أَبُو صَالِحٍ  
الْحَرَّانِيُّ، قَالُوا: ثَنَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
جُبَيْرِ الْحَدَّاءِ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ،

حضرت سہل بن ابوامامہ بن سہل بن حنیف اپنے  
والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: شہید کے سارے گناہ خون کے  
پہلے قطرے سے معاف ہو جاتے ہیں سوائے قرض  
کے۔

حضرت سہل بن ابوامامہ بن سہل بن حنیف اپنے  
والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں وہ  
حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت ابوامامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس کسی  
کے پاس کسی مومن کو ذلیل کیا جا رہا ہو وہ اس کی مدد نہ  
کرے حالانکہ وہ اس کی مدد کرنے پر طاقت رکھتا تھا تو  
اللہ عزوجل اس کو قیامت کے دن تمام مخلوق کے سامنے  
رسوا کرے گا۔

5419 - أخرج نحوه الحاكم في مستدرک جلد 2 صفحہ 130، رقم الحديث: 2555 .

5420 - أورد نحوه أحمد في مسنده جلد 3 صفحہ 487، وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحہ 267 وقال رواه

أحمد والطبرانی وفيه ابن لهيعة وهو حسن الحديث وفيه ضعف وبقية رجاله ثقات .

عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَدَلَ عِنْدَهُ مُؤْمِنٌ وَلَمْ يَنْصُرْهُ، وَهُوَ يَقْدِرُ عَلَى أَنْ يَنْصُرَهُ، أَدَلَّهُ اللَّهُ عَلَى رُءُوسِ الْأَشْهَادِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

حضرت ابوامامہ بن سہل بن حنیف سے روایت ہے کہ حضور ﷺ نے جب عمرہ کیا تو آپ راستے میں تھے آپ نے فرمایا: اگر ہم موٹے اونٹ دیکھیں تو ہم اس کو نخر کریں گے اور کھائیں گے یہاں تک کہ ہماری طاقت دیکھیں۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ قوم کا زاد راہ منگوائیں پھر اس میں دعا کریں اللہ عزوجل آپ کی دعا کی برکت سے (اس میں) اضافہ کرے گا۔ حضور ﷺ نے ایسے ہی کیا، حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم طواف کرو تو پہلے تین چکروں میں رمل کرو تا کہ وہ تم کو مضبوط دیکھیں۔

5421 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَجَّاجِ بْنِ رِشْدِينَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ جَدِّهِ رِشْدِينَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا اعْتَمَرَ وَكَانَ فِي الطَّرِيقِ قَالَ: لَوْ نَظَرْنَا إِلَى كُلِّ بَعِيرٍ سَمِينٍ فَنَحَرْنَاَهُ وَآكَلْنَاَهُ حَتَّى يَرَوْا قُوَّتَنَا، فَقَالَ عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، بَلِ ادْعُ بِأَزْوَادِ الْقَوْمِ، ثُمَّ ادْعُ فِيهَا، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ سَيَبَارِكُ فِيهَا، فَفَعَلَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذَا قَدِمْتُمْ فَأَرْمُوا الثَّلَاثَةَ الْأَشْوَاطَ، الْأُولَى حَتَّى يَرَوْا قُوَّتَكُمْ

اس دن آپ ﷺ نے فرمایا: لوگوں کو خوشخبری دو کہ جس نے لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ پڑھا، اس کے لیے جنت واجب ہوگی۔

5422 - وَيَوْمَئِذٍ يَقُولُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بَشِّرُوا النَّاسَ، أَنَّهُ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ

حضرت ابوامامہ بن سہل بن حنیف فرماتے ہیں کہ

5423 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ

5421- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 239 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه رشدين بن سعد وفيه

كلام وقد وثق .

میرے والد نے کہا: اے میرے بیٹے! ہم نے بدر کے دن دیکھا کہ اگر ہم میں سے کوئی کسی مشرک کے سر کی طرف اشارہ کرتا تو اس کا سر تلوار لگنے سے پہلے جسم سے جدا ہوتا تھا۔

الْفَرَاحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زَكَرِيَّا الْحَمِيرِيُّ الْإِسْكَنْدَرَانِيُّ، حَدَّثَنِي الْعَلَاءُ بْنُ كَثِيرٍ، حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْمَسُورِ بْنِ مَخْرَمَةَ، حَدَّثَنِي أَبُو أُمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ بْنُ حَنِيفٍ قَالَ: قَالَ أَبِي: يَا بَنِيَّ، لَقَدْ رَأَيْتُنَا يَوْمَ بَدْرٍ، وَإِنَّا أَحَدُنَا لِيُشِيرُ بِسَيْفِهِ إِلَى رَأْسِ الْمُشْرِكِ فَيَقَعُ رَأْسُهُ عَنْ جَسَدِهِ قَبْلَ أَنْ يَصِلَ إِلَيْهِ

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے

وہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: آدمی کا غلام اس کا بھائی اور چچا کا بیٹا ہے۔

5424 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ بِنِ حَيَّانَ الرَّقِئِيُّ، حَدَّثَنِي أَبُو شَرِيكَ يَحْيَى بْنُ يَزِيدَ بْنِ ضَمَادٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَبِي يَحْيَى، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَوْلَى الرَّجُلِ أَخُوهُ وَإِبْنُ عَمِّهِ

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے

روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو نکلے یہاں تک کہ اس مسجد (قبا) میں آئے اور نماز پڑھے تو اس کے لیے عمرہ کے برابر ثواب ہوگا۔

5425 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حُلَيْدٍ الْحَلَبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَيْسَى الطَّبَّاعُ، ثنا مُجَمِّعُ بْنُ يَعْقُوبَ، أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ الْكُرْمَانِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا أُمَامَةَ بْنَ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ خَرَجَ حَتَّى يَأْتِيَ هَذَا الْمَسْجِدَ فَيُصَلِّيَ فِيهِ - يَعْنِي مَسْجِدَ قَبَاءَ - كَانَتْ كَعَدْلِ عُمْرَةٍ

5425 - أخرج نحوه الحاكم في مستدرکه جلد 3 صفحہ 13، رقم الحدیث: 4279.

5427 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحہ 11 وقال: قلت رواه ابن ماجه وغيره وقالوا كان كعدل عمرة وهنا

كعدل رقية رواه الطبرانی في الكبير وفيه موسى بن عبيدة وهو ضعيف .

5426 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِي، ثنا

مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرِ الْمُقَدَّمِي، ثنا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ،  
عَنْ سَعْدِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ، عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمَانَ الْكُرْمَانِي، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا  
أَمَامَةَ بْنَ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ:  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ آتَى  
مَسْجِدَ قُبَاءَ، فَصَلَّى فِيهِ كَانَتْ عُمْرَةً

5427 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِي، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا عَبْدُ  
اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ، ثنا مُوسَى بْنُ عُبَيْدَةَ، أَخْبَرَنِي  
يُوسُفُ بْنُ طَهْمَانَ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ  
حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ وُضُوءَهُ، ثُمَّ دَخَلَ  
مَسْجِدَ قُبَاءَ فَرَكَعَ فِيهِ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ، كَانَ ذَلِكَ  
عَدْلَ رَقَبَةٍ

5428 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو النَّخْلَالِ

الْمَكِّي، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا عَاصِمُ بْنُ سُؤَيْدٍ  
بْنِ يَزِيدَ بْنِ جَارِيَةَ الْأَنْصَارِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ  
سُلَيْمَانَ الْكُرْمَانِي، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ  
حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ، ثُمَّ صَلَّى  
فِي مَسْجِدِ قُبَاءَ رَكَعَتَيْنِ كَانَتْ لَهُ عُمْرَةً،

حَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے  
بیان کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو مسجد قباء میں  
آئے نماز پڑھے تو اس کے لیے عمرہ کے برابر ثواب  
ہے۔

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے  
اچھی طرح وضو کیا پھر مسجد قباء میں آیا اس میں چار  
رکعت نفل ادا کیے تو اس کو ایک غلام آزاد کرنے کے  
برابر ثواب ملے گا۔

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے  
اچھی طرح وضو کیا پھر مسجد قباء میں آیا اس میں چار  
رکعت نفل ادا کیے تو اس کو ایک غلام آزاد کرنے کے  
برابر ثواب ملے گا۔

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے

وہ رسول اللہ ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

نَحْمَانِي، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّرَاوَرْدِيُّ،  
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمَانَ الْكُرْمَانِيِّ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ  
بْنِ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

5429 - ثنا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ

أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ: ثنا أَبُو  
أَسَامَةَ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ، عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ زَيْدٍ،  
عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ:  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ:  
السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، كُتِبَ لَهُ عَشْرُ حَسَنَاتٍ، وَمَنْ  
قَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ كُتِبَ لَهُ  
عَشْرُونَ حَسَنَةً، وَمَنْ قَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ  
وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ كُتِبَ لَهُ ثَلَاثُونَ حَسَنَةً

5430 - حَدَّثَنَا عَمْرُ بْنُ حَفْصِ

السَّدُوسِيُّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا أَبُو مَعْشَرٍ، ثنا  
أَيُّوبُ بْنُ أَبِي أَمَامَةَ، عَنْ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ:  
جَاءَ عَلِيٌّ إِلَى فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَوْمَ أُحُدٍ،  
فَقَالَ: أَمْسِكِي سَيْفِي هَذَا، فَقَدْ أَحْسَنْتُ بِهِ  
الصَّرْبَ الْيَوْمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: إِنَّ كُنْتَ أَحْسَنْتَ بِهِ الْقِتَالَ، فَقَدْ أَحْسَنْتَهُ

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے  
السلام علیکم کہا، اُسے دس نیکیوں کا ثواب ملے گا، جس  
نے السلام علیکم ورحمۃ اللہ کہا اُس کے لیے بیس نیکیاں  
لکھی جائیں گی اور جس نے السلام علیکم ورحمۃ اللہ  
و برکاتہ کہا اُس کے لیے تیس نیکیاں لکھی جائیں گی۔

حضرت سہل بن حنیف فرماتے ہیں کہ حضرت علی  
رضی اللہ عنہ، حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے  
أحد کے دن کہا: میری یہ تلوار سنبھال کر رکھو میں نے اس  
کے ساتھ آج کے دن خوب ضربیں لگائی ہیں۔  
حضور ﷺ نے فرمایا: اگر تو نے اس کے ساتھ اچھی  
لڑائی کی ہے تو عاصم بن ثابت اور سہل بن حنیف اور  
حارث بن صمہ نے بھی اچھی طرح لڑائی کی ہے۔



عَاصِمُ بْنُ ثَابِتٍ، وَسَهْلُ بْنُ حُنَيْفٍ، وَالْحَارِثُ بْنُ  
الصِّمَّةِ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس زنا کرنے والے لائے گئے تو آپ نے ان کو کھجور کی چال کے ساتھ مارا۔

5431 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ  
الْمِصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْأَمَوِيُّ، ثنا  
الْمُعْبِرَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَنْ أَبِي  
أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: جَاءَ وَ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمُقْعَدِ زَنَى،  
فَضْرَبُوهُ بِأَثْكُولٍ، أَوْ أَثْكَالِ النَّخْلِ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے دو رنگوں کی کھجوروں سے منع کیا، چھوٹی بے فائدہ کھجور اور ریحان یا پودینہ کے رنگ کی۔ اور فرمایا: لوگ اپنے پھلوں میں سے بڑے پھلوں کا ارادہ کرتے ہیں پس وہ صدقہ دیتے وقت بھی وہی نکالتے ہیں پس یہ آیت نازل ہوئی: ”وَلَا تَيْمَمُوا الْخَبِيثَ إِلَى آخِرِهِ“۔

5432 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ  
سُورَةَ الْبَغْدَادِيُّ، وَأَبُو خَلِيفَةَ، قَالَا: ثنا أَبُو الْوَلِيدِ  
الطَّيَالِسِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ كَثِيرٍ، ثنا الزُّهْرِيُّ، عَنْ  
أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ لَوْنَيْنِ مِنَ التَّمْرِ،  
الْجُعْرُورِ، وَلَوْنِ الْحُبَيْتِ، قَالَ: وَكَانَ النَّاسُ  
يَتَيْمَمُونَ شِرَارَ ثِمَارِهِمْ، فَيُخْرِجُونَهَا فِي  
صَدَقَاتِهِمْ، فَنَزَلَتْ: (وَلَا تَيْمَمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ  
تَنْفِقُونَ) (البقرة: 267)

حضرت سہل بن حنیف سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے صدقہ کا حکم فرمایا تو ایک آدمی اس کھجور سے چند خوشے لگایا جس کی گھٹلی ابھی کچی تھی۔ پس اس نے وہ رکھ دیئے تو رسول کریم ﷺ تشریف لائے۔

5433 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ  
السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، حَدَّثَنَا  
إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُتَوَيْهِ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ  
بْنِ جَعْفَرِ الْمَدَائِنِيِّ، قَالَا: ثنا عَبَّادُ بْنُ الْعَوَّامِ، عَنْ

5431- آورد نحوه النسائی فی السنن الكبرى جلد 4 صفحہ 313 رقم الحدیث: 7310 .

5432- آورد نحوه ابو داؤد فی سننہ جلد 2 صفحہ 110 رقم الحدیث: 1607 . والدارقطنی فی سننہ جلد 2 صفحہ 131

آپ ﷺ نے فرمایا: یہ کون لایا؟ پس کوئی ایک نہیں لا سکتا تھا مگر وہی جو اسے رونے کو خود پسند کرے۔ پس یہ آیت نازل ہوئی: ”یا ایہا الذین امنوا الی آخرہ“ اور اس دن آپ نے چھوٹی بے فائدہ کھجور سے منع کیا اور پودینہ کے رنگ والی (کچی) کھجور سے کہ اسے صدقہ میں لیا جائے۔ حضرت امام زہری کا قول ہے: مدینہ کی کھجور کی دو قسمیں ہیں۔ اور حضرت عباد نے کہا: حضرت سفیان کا قول ہے: سخل کا معنی وہ کھجور ہے جس کی گٹھلی ابھی کچی ہو۔ (ردی اور ناکارہ کھجور جس کا گابھا صحیح نہ لگا ہو)

سُفْيَانُ بْنُ حُسَيْنٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِصَدَقَةٍ، فَجَاءَ رَجُلٌ بِكَبَائِسَ مِنْ هَذَا السَّخْلِ، فَوَضَعَهُ، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مَنْ جَاءَ بِهَذَا؟ فَكَانَ لَا يَجِيءُ أَحَدٌ إِلَّا صَبَّ الَّذِي جَاءَ بِهِ، فَتَرَلْتُ: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ وَمِمَّا أَخْرَجْنَا لَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ وَلَا تَيَمَّمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ) (البقرة: 267)، وَنَهَى يَوْمَئِذٍ عَنِ الْجُمُورِ، وَلَوْنُ ابْنِ الْحَبِيبِ، أَنْ يُؤْخَذَ فِي الصَّدَقَةِ قَالَ الزُّهْرِيُّ: صَفْيَانٌ مِنْ تَمْرِ الْمَدِينَةِ، وَقَالَ عَبَّادٌ، قَالَ سُفْيَانُ: السَّخْلُ الشِّصُّ

#### 5434 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مَنْصُورٍ

الرَّمَاثِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ أَعْيَنَ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ رَاشِدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ، قَالَ: مَرِضَ رَجُلٌ حَتَّى صَارَ جَلْدًا، فَدَخَلَتْ عَلَيْهِ جَارِيَةٌ تَعُوذُهُ، فَوَقَعَ عَلَيْهَا، فَضَاقَ صَدْرًا بِخَطِيئَتِهِ، فَجَاءَ الْقَوْمُ يَعُوذُونَهُ، فَقَالَ: سَلُوا لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي قَدْ وَقَعْتُ عَلَى امْرَأَةٍ حَرَامًا، فَلَقِمْ عَلَيَّ الْحَدَّ، وَلِيَطَهِّرْنِي.

حضرت ابوامامہ بن سہل حنیف فرماتے ہیں کہ ایک آدمی بیمار ہوا اس کا جسم سخت ہوا ایک لونڈی اس کی عیادت کرنے کے لیے آئی اس نے اس سے زنا کیا اس کا سینہ گناہوں سے بھر گیا لوگ اس کی عیادت کے لیے آئے اس نے کہا: رسول کریم ﷺ سے میرے بارے سوال کر ڈ میں نے زنا کر لیا ہے اور وہ مجھ پر حد لگائیں اور مجھے پاک کریں اس کا ذکر رسول اللہ ﷺ کے ہاں ہوا تو لوگوں نے کہا: اگر اس کو آپ کی طرف اٹھا کر لے آئیں تو اس کی ہڈیاں بکھر جائیں

فَذَكِّرُوا ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
قَالُوا: لَوْ حُمِلَ إِلَيْكَ لَتَفَسَّخْتَ عِظَامَهُ، وَلَوْ جِلِدَ  
لَمَاتَ، قَالَ: فَخُذُوا مِائَةَ شِمْرَاحٍ، فَاضْرِبُوهُ  
ضَرْبَةً وَاحِدَةً

گی، اگر کوڑے ماریں تو مر جائے گا، آپ نے فرمایا: سو  
شاخوں والی لکڑی پکڑو اور اس کو ایک ہی دفعہ مار دو۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ اس آیت کے  
بارے میں جس میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا: "وَلَا تَيْمَمُوا  
الْخَبِيثَ الِیٰ آخِرِهِ" فرمایا: اس سے مراد چھوٹی بے  
فائدہ کھجور اور پودینے کے رنگ والی ہے، پس رسول  
کریم ﷺ نے صدقہ میں اسے لینے سے منع فرمایا۔

5435 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ  
الْخَفَّافُ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ  
وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْجَلِيلِ بْنُ حَمِيدٍ الْبَحْصِيُّ،  
أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ، حَدَّثَهُ، حَدَّثَنِي أَبُو أَمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ  
بْنِ حُنَيْفٍ فِي الْآيَةِ الَّتِي قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَلَا  
تَيْمَمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ) (البقرة: 267) ،

قَالَ: هُوَ الْجُعْرُورُ، وَلَوْ ابْنُ حَبِيبٍ، فَنَهَى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُؤْخَذَ فِي الصَّدَقَةِ

5436 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا دُحَيْمٌ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَحْيَى  
الْمَعَالِئِيُّ، عَنْ نَافِعِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَقِيلِ بْنِ  
شِهَابٍ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ  
أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَقُولَنَّ  
أَحَدُكُمْ: خَبِثَتْ نَفْسِي، وَلَكِنْ لِيَقُلْ: لَقِسَتْ

نَفْسِي

حضرت سہل بن حنیف اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہرگز  
کوئی یہ نہ کہے کہ میرا دل برا ہے، بلکہ کہے کہ میرا دل  
سخت ہو گیا ہے۔

5437 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ،  
وَأَسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخَفَّافُ قَالَا: ثنا أَحْمَدُ  
بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ

حضرت سہل بن حنیف اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہرگز  
کوئی یہ نہ کہے کہ میرا دل خبیث ہے، بلکہ کہے کہ میرا دل

شَهَابٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو أَمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ بْنُ حُنَيْفٍ،  
عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ: لَا يَقُولَنَّ أَحَدُكُمْ: حَبِثْتُ نَفْسِي، وَيَقُلُّ:  
لَقِسْتُ نَفْسِي

سخت ہو گیا ہے۔

5438 - حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ كَامِلٍ  
الْمِصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ،  
حَدَّثَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ  
سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَقُولَنَّ أَحَدُكُمْ: حَبِثْتُ نَفْسِي،  
وَيَقُلُّ: لَقِسْتُ نَفْسِي

حضرت سہل بن حنیف اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہرگز  
کوئی یہ نہ کہے کہ میرا دل برا ہے بلکہ کہے کہ میرا دل  
سخت ہو گیا ہے۔

5439 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ عَبْدِ  
اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ بِلَالٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ  
بْنِ مُجَمِّعٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ  
سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ، أَنَّهُ خَرَجَ  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا  
كَانَ بِالْخَرَّارِ، دَخَلَ مَاءً يَغْتَسِلُ، وَكَانَ رَجُلًا  
يَضَاءُ، فَمَرَّ بِهِ عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ، فَقَالَ: لِمَ أَرَّ  
كَالْيَوْمِ حُسْنَ شَيْءٍ، وَلَا جِلْدَ مُخْبِئَةٍ، فَمَا لَيْتَ  
سَهْلٌ أَنْ لُبَطًا، فَدَعَا لَهُ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ: غَلَامٌ يَقْتُلُ أَحَدَكُمْ أَخَاهُ، مَنْ  
تَهْمُونَ بِهِ؟، قَالُوا: عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ، فَدَعَا عَامِرًا،

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف حضرت سہل  
بن حنیف سے روایت کرتے ہیں کہ وہ حضور ﷺ کے  
ساتھ نکلے جب مقام خرار پر پہنچے تو یہ غسل کرنے کے  
لیے پانی کے پاس آئے حضرت سہل سفید آدمی تھے ان  
کے پاس سے حضرت عامر بن ربیعہ گزرے عامر بن  
ربیعہ نے کہا: آج تک میں نے ان جیسی خوبصورت شی  
نہیں دیکھی نہ پردہ میں رہنے والی عورت کچھ دیر بعد  
حضرت سہل بیہوش ہو کر گر پڑے حضور ﷺ نے  
حضرت سہل کو بلوایا فرمایا: کیا تم میں سے کوئی اپنے  
بھائی کو مارنے کا ارادہ رکھتا ہے؟ تم شک کس پر کرتے  
ہو؟ ان لوگوں نے کہا: عامر بن ربیعہ پر۔ آپ نے  
عامر بن ربیعہ کو بلوایا آپ نے پانی کا برتن منگوایا عامر

کو حکم دیا، حضرت عامر نے پانی کے ساتھ اپنا چہرہ دھویا اور اپنے دونوں ہاتھ اور گھٹنے اور دونوں پاؤں کی طرفیں پھر حضور ﷺ نے حضرت عامر کا تہبند پکڑا، شرمگاہ پر پانی چھڑکا، پھر پانی کا برتن پکڑا، حضرت سہل سے فرمایا: کچھ پانی ان کے سر کے اوپر ڈالا، ان کی پیٹھ پیچھے سے برتن اٹھیل دیا، حضرت سہل تندرست ہو گئے، ایسے محسوس ہوتا تھا کہ کوئی تکلیف ہی نہیں تھی۔

حضرت ابوامامہ بن سہل بن حنیف فرماتے ہیں کہ حضرت عامر بن ربیعہ نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کو غسل کرتے ہوئے دیکھا، ان کو پسند آیا تو حضرت عامر نے کہا: اللہ کی قسم! میں نے آج تک باپردہ خاتون کو بھی اس جیسا نہیں دیکھا۔ حضرت سہل رضی اللہ عنہ بے ہوش ہو کر گر پڑے، سر نہ اٹھا سکے۔ اس کا ذکر حضور ﷺ کے ہاں کیا گیا تو آپ نے فرمایا: تم کس پر شک کرتے ہو؟ لوگوں نے کہا: یا رسول اللہ! عامر بن ربیعہ کے علاوہ کوئی نہیں ہے، اس نے ایسے کہا ہے۔ آپ نے سہل اور عامر بن ربیعہ کو بلوایا اور فرمایا: اللہ پاک ہے، کس بات پر تم میں سے کوئی اپنے بھائی کو مارنا چاہتا ہے، جب تم میں سے کوئی کسی شی کو دیکھے جو اسے اچھی لگے تو وہ اس کے لیے برکت کی دعا کرے۔ پھر آپ ﷺ نے حضرت عامر کو ان کیلئے غسل کا حکم دیا، پس انہوں نے اپنا چہرہ اور ہاتھ کہنیوں تک دھوئے اور اپنا سینہ اور چادر کے اندر سے گھٹنے اور پاؤں دھوئے برتن میں پھر آپ نے حضرت سہل کے سر

وَدَعَا بِإِنَاءٍ فِيهِ مَاءٌ، فَأَمَرَ عَامِرًا، فَغَسَلَ وَجْهَهُ فِي الْمَاءِ، وَأَطْرَافَ يَدَيْهِ وَرُكْبَتَيْهِ، وَأَطْرَافَ قَدَمَيْهِ، ثُمَّ أَخَذَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَبْعِي إِزَارِ عَامِرٍ وَدَاخِلَتَهُ، فَعَمَّرَهَا فِي الْمَاءِ، ثُمَّ أَفْرَغَ الْإِنَاءَ عَلَى رَأْسِ سَهْلٍ، وَكَفَّ الْإِنَاءَ مِنْ دُبُرِهِ، فَاطْلُقَ سَهْلٌ لَا بَأْسَ بِهِ

## 5440 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ

الدَّبْرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ قَالَ: رَأَى عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ سَهْلَ بْنَ حَنِيفٍ وَهُوَ يَغْتَسِلُ، فَعَجِبَ مِنْهُ، فَقَالَ: بِاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ مُحَبَّاتَةً فِي خِدْرِيهَا - أَوْ قَالَ: فَتَاتَ فِي خِدْرِيهَا - ، قَالَ: فَلِطَّ بِهِ حَتَّى مَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ، قَالَ: لَذِكْرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: هَلْ تَتَهْمُونَ أَحَدًا؟، فَقَالُوا: لَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِلَّا أَنَّ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ قَالَ لَهُ كَذَا وَكَذَا، قَالَ: فَدَعَاهُ، وَدَعَا عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ، فَقَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ عِلَامَ يَقْتُلُ أَحَدَكُمْ أَخَاهُ؟ إِذَا رَأَى مِنْهُ شَيْئًا يُعْجِبُهُ فَلْيَدْعُ لَهُ بِالْبَرَكَةِ، قَالَ: ثُمَّ أَمَرَهُ فَغَسَلَ لَهُ فَعَسَلَ وَجْهَهُ، وَظَاهِرَ كَفَيْهِ، وَمِرْفَقَيْهِ، وَغَسَلَ صَدْرَهُ، وَدَاخِلَةَ إِزَارِهِ، وَرُكْبَتَيْهِ، وَأَطْرَافَ قَدَمَيْهِ فِي الْإِنَاءِ ظَاهِرَهُمَا، ثُمَّ أَمَرَ بِهِ فَصَبَّ عَلَى رَأْسِهِ، وَكَفَّ الْإِنَاءَ مِنْ خَلْفِهِ - حَسِبْتُهُ قَالَ: وَأَمَرَهُ فَحَسَا مِنْهُ حَسَوَاتٍ

- فَأَمَرَهُ فَقَامَ فَرَاخَ مَعَ الرَّكْبِ

پر پانی چھڑکنے کا حکم دیا اور ان کے پیچھے سے ان کے برتن کے لیے پانی ڈالا گیا۔ داؤد حدیث فرماتے ہیں کہ میرا گمان ہے کہ چند چلو پانی بہانے کا حکم دیا، حضرت سہل اس کے بعد کھڑے ہوئے اور قافلے کے ساتھ سوار ہو کر چل پڑے۔

5441 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقَرَّاطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْحَكَمِ، أَنَا مَالِكٌ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ الدِّمِطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، عَنْ مَالِكٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حُنَيْفٍ أَنَّهُ قَالَ: رَأَى عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ سَهْلَ بْنَ حُنَيْفٍ يَغْتَسِلُ فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ وَلَا جِلْدَ مُخَبَّأَةٍ، فَلَبِطَ سَهْلُ بْنُ حُنَيْفٍ وَاللَّهِ مَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ، فَقَالَ: هَلْ تَتَهَمُونَ لَهُ أَحَدًا؟، قَالُوا: نَتَهَمُ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ، فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ، فَتَعَيَّظَ عَلَيْهِ، وَقَالَ: عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدَكُمْ أَخَاهُ، أَلَا بَرَكْتُ؟، اِعْتَسِلْ لَهُ فَعَسَلَ لَهُ عَامِرٌ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ وَمِرْفَقَيْهِ وَرُكْبَتَيْهِ وَأَطْرَافَ رِجْلَيْهِ وَدَاخِلَةَ إِزَارِهِ فِي قَدْحٍ، ثُمَّ صَبَّ عَلَيْهِ، فَرَاخَ سَهْلٌ لَيْسَ بِهِ بَأْسٌ

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف فرماتے ہیں کہ حضرت عامر بن ربیعہ رضی اللہ عنہ نے حضرت سہل رضی اللہ عنہ کو غسل کرتے ہوئے دیکھا، کہا: اللہ کی قسم! میں نے آج تک اس جیسی کوئی باپردہ خاتون بھی نہیں دیکھی حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ بے ہوش ہو کر گر پڑے اپنا سر بھی نہیں اٹھا سکے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: تم کس پر شک کرتے ہو؟ انہوں نے کہا: ہم عامر بن ربیعہ پر۔ حضور ﷺ نے حضرت عامر بن ربیعہ کو بلوایا، آپ غصہ ہوئے فرمایا: کیا تم میں سے کوئی اپنے بھائی کو مارنا چاہتا ہے؟ کیا برکت کی دعا نہیں کر سکتا ہے! عامر کو غسل کرنے کا کہا، حضرت عامر نے اپنا چہرہ دھویا اور کہنیاں اور گھٹنے اور پاؤں دونوں اطراف پھر حضرت سہل رضی اللہ عنہ پر پانی ڈالا گیا تو حضرت سہل تندرست ہو گئے ایسے محسوس ہوتا تھا کہ کوئی بیماری ہی نہیں ہے۔

5442 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي الْهَقْلُ بْنُ زِيَادٍ، حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ بَحْيٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ،

حضرت عامر بن سہل بن حنیف سے روایت ہے کہ حضرت عامر بن ربیعہ بنی عدی بن کعب کے بھائی نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کو دیکھا، یہ رسول

اللہ ﷺ کے ساتھ مقام خراز پر تھے اور غسل کر رہے تھے حضرت عامر نے کہا: اللہ کی قسم! میں نے آج کے دن تک ان جیسی کوئی باپردہ خاتون ہی نہیں دیکھی، حضرت سہل رضی اللہ عنہ بے ہوش ہو کر گر پڑے حضرت سہل رضی اللہ عنہ کو رسول اللہ ﷺ کے پاس لایا گیا، عرض کی گئی: یا رسول اللہ! آپ سہل بن حنیف کو نہیں دیکھ رہے کہ یہ اپنا سر نہیں اٹھا رہے؟ حضور ﷺ نے فرمایا: تم کس پر شک کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کی: عامر بن ربیعہ پر کہ وہ گزر رہے تھے اس حالت میں کہ یہ غسل کر رہے تھے اور انہوں نے کہا: اللہ کی قسم! میں نے کوئی باپردہ خاتون بھی آج تک اس جیسی نہیں دیکھی ہے۔ حضور ﷺ نے حضرت عامر بن ربیعہ رضی اللہ عنہ کو بلوایا، غصہ ہوئے، فرمایا: کس بات پر تم میں سے کوئی اپنے بھائی کو مارنا چاہتا ہے؟ کیا تم برکت کی دعا نہیں کر سکتے؟ اس کیلئے غسل کرو، حضرت عامر نے غسل کیا، حضرت سہل بن حنیف قافلے کے ساتھ چل دیئے، ایسے محسوس ہوتا تھا کہ بیماری ہی نہیں تھی۔

حضرت ابن شہاب سے مروی ہے ابو امامہ بن سہل بن حنیف انصاری نے مجھے خبر دی کہ عامر بن ربیعہ عدوی، سہل کے پاس سے گزرے اس حال میں کہ وہ تالاب میں نہا رہے تھے تو انہوں نے کہا: قسم بخدا! میں نے آج کی طرح کسی کو نہیں دیکھا اور نہ ہی کسی پردہ نشیں دو شیزہ کی جلد کو دیکھا (یہ وہ آدمی تھا جس کی نظر لگتی تھی) پس سہل گر گئے۔ پس ان کو رسول

حَدَّثَنِي أَبُو أُمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ بْنُ حَنِيفٍ، أَنَّ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ أَخَا بَنِي عَدِيٍّ بْنِ كَعْبٍ رَأَى سَهْلَ بْنَ حَنِيفٍ وَهُوَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْخَزَارِ يَغْتَسِلُ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ وَلَا جِلْدَ مُخَبَّأَةٍ، فَلَبِطَ سَهْلٌ، فَأَتَى بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَلْ لَكَ وَسَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ لَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ تَتَّهَمُونَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ؟، قَالُوا: نَعَمْ عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ مَرَّ بِهِ وَهُوَ يَغْتَسِلُ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ وَلَا جِلْدَ مُخَبَّأَةٍ، فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ، فَتَغَيَّظَ عَلَيْهِ، وَقَالَ: عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ؟، أَلَا بَرَكَتْ لَهُ؟، فَغَسَلَ لَهُ عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ، فَرَأَى سَهْلَ مَعَ الرَّكْبِ لَيْسَ بِهِ بَأْسٌ

5443 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ

الْخَفَّافُ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو أُمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ بْنُ حَنِيفٍ الْأَنْصَارِيُّ، أَنَّ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ الْعَدَوِيَّ مَرَّ عَلَى سَهْلٍ وَهُوَ يَغْتَسِلُ فِي الْخَزَارِ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ وَلَا جِلْدَ مُخَبَّأَةٍ، فَلَبِطَ سَهْلٌ، فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ

کریم ﷺ کی بارگاہ میں لایا گیا اور عرض کی گئی: اے اللہ کے رسول! سہل حنیف کو کیا ہو گیا؟ قسم بخدا! وہ سر بھی نہیں اٹھا سکتے۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: کیا تمہیں کسی پر شک ہے؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! اے اللہ کے رسول! یہ غسل کر رہے تھے اسی حال میں عامر بن ربیعہ ان کے پاس سے گزرے تو انہوں نے کہا: میں نے آج کی طرح کبھی نہیں دیکھا اور نہ پردہ نشین کنواری لڑکی کی جلد کو دیکھا۔ پس رسول کریم ﷺ عامر بن ربیعہ کو بلا کر ناراض ہوئے اور فرمایا: کس بات پر تم میں سے کوئی ایک اپنے بھائی کو قتل کرنا چاہتا ہے؟ اگر تم برکت کی دعا نہیں کر سکتے اب اس کی خاطر غسل کرو۔ پس عامر نے غسل کیا تو (حضرت سہل کو آرام آ گیا) وہ قافلے کے ساتھ چل پڑے۔ حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: وہ غسل جو کرتے کراتے ہو ہم نے اپنے علماء کو دیکھا ہے وہ یہ کہ اس آدمی کو ایک بڑا پیالہ کے ساتھ لایا جائے جس نے اپنے ساتھی کو نظر لگائی ہے اس میں پانی ہو اس پیالے کو زمین سے اوپر اٹھا کر اس کے سامنے روک لیا جائے جس نے نظر لگائی ہے وہ اپنا دایاں ہاتھ پانی میں داخل کرے۔ پس ایک ہی بار اس کے چہرے پر یوں انڈیلا جائے کہ پانی واپس پیالے میں آئے پھر اپنا بائیں ہاتھ پانی میں داخل کرے۔ پس اپنا دایاں پیالے میں دھوئے ایک ہی بار انڈیلنے سے پھر اپنا دایاں ہاتھ پانی میں داخل کر کے ایک بار انڈیل کر اپنا بائیں ہاتھ کہنوں

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَلْ لَكَ فِي سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، وَاللَّهِ مَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ تَتَهَمُونَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ؟، قَالُوا: نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَرَّ عَلَيْهِ عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ وَهُوَ يَغْتَسِلُ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَمَا لِيَوْمَ قُطِّ وَلَا جِلْدَ مُخْبَآةٍ، فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ، فَتَغَيَّظَ عَلَيْهِ وَقَالَ: عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدَكُمْ أَخَاهُ؟ إِنْ لَا تَبْرِكَ اغْسِلْ لَهُ، فَغَسَلَ لَهُ عَامِرٌ، فَرَأَحَ سَهْلٌ مَعَ الرَّكْبِ قَالَ ابْنُ شَهَابٍ: الْغُسْلُ الَّذِي أَدْرَكْنَا عُلَمَاءَ نَا يَصْنَعُونَ، أَنْ يُوتَى بِالرَّجُلِ بِالْيَدِي يُعِينُ صَاحِبَهُ بِالْقَدْحِ فِيهِ الْمَاءُ وَيُمْسِكُ لَهُ مَرْفُوعًا مِنَ الْأَرْضِ، فَيُدْخِلُ الَّذِي يُعِينُ يَدَهُ الْيُمْنَى فِي الْمَاءِ، فَيَصَبُّ عَلَى وَجْهِهِ صَبَّةً وَاحِدَةً فِي الْقَدْحِ، ثُمَّ يُدْخِلُ الْيُسْرَى فِي الْمَاءِ، فَيَغْسِلُ يَدَهُ الْيُمْنَى صَبَّةً وَاحِدَةً فِي الْقَدْحِ، ثُمَّ يُدْخِلُ يَدَهُ الْيُمْنَى فَيَغْسِلُ يَدَهُ الْيُسْرَى صَبَّةً وَاحِدَةً إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ، ثُمَّ يُدْخِلُ يَدَيْهِ جَمِيعًا فِي الْمَاءِ فَيَغْسِلُ صَدْرَهُ صَبَّةً وَاحِدَةً فِي الْقَدْحِ، ثُمَّ يُدْخِلُ يَدَهُ الْيُسْرَى فَيَعْرِفُ مِنَ الْمَاءِ فَيَصَبُّ عَلَى ظَهْرِ كَتْفِهِ الْيُمْنَى صَبَّةً وَاحِدَةً فِي الْقَدْحِ، ثُمَّ يُدْخِلُ يَدَهُ الْيُسْرَى فَيَصَبُّ عَلَى مِرْفَقِ يَدِهِ الْيُمْنَى صَبَّةً وَاحِدَةً فِي الْقَدْحِ، وَهُوَ فِي يَدِهِ إِلَى عُنُقِهِ، ثُمَّ يَفْعَلُ مِثْلَ ذَلِكَ فِي مِرْفَقِ يَدِهِ الْيُسْرَى، ثُمَّ يَفْعَلُ مِثْلَ ذَلِكَ فِي



تک دھوئے پھر دونوں ہاتھ اکٹھے پانی میں دھوئے پھر ایک ہی بار اسی پیالے میں اپنا سینہ دھوئے پھر اپنا بایاں ہاتھ داخل کر لے پھر اس پانی سے ایک چلو بھرے اور اس کو اپنی تھیلی کے ظاہر پر ڈالے اسی پیالے میں پھر بایاں ہاتھ داخل کر کے اسی پیالے میں اپنی دائیں کہنی پر انڈیلے اس حال میں کہ وہ اس کے ہاتھ میں ہو اپنی گردن تک (دھو ڈالے)۔ پھر اسی کی مثل اپنی بائیں کہنی کے ساتھ کرے۔ پھر اسی کی مثل کراٹھوں کی جڑوں کے پاس سے لے کر اپنے دائیں پاؤں کے ظاہر سے کرے اور بائیں پاؤں سے اسی طرح کرے پھر وہ اپنا بایاں ہاتھ داخل کر کے اپنے دائیں گھٹنے کے ظاہر پر ڈالے پھر بائیں سے اسی طرح کرے پھر اپنی ازار کے اندر داخل کرے پھر جس کے ہاتھ میں پیالہ ہو وہ پیالہ کو اٹھائے۔ پس اس کو اپنے دائیں گھٹنے کے ظاہر پر انڈیلے پھر وہ آدمی جس کے ہاتھ میں پیالہ ہے وہ پیالے کو اٹھائے جس کو نظر لگی ہے اس کے سر کے پیچھے سے اس پر انڈیل دے پھر اس کے پیچھے سے سطح زمین پر اس پیالے کو اوندھا کر دیا جائے۔

حضرت ابو امامہ بن سہل بن حنیف اپنے والد گرامی سے روایت کرتے ہیں کہ عامر بن ربیعہ ان کے پاس سے گزرے جبکہ وہ غسل کر رہے تھے انہوں نے کہا: میں نے کوئی پردہ نشین کنوری لڑکی بھی اس طرح نہیں دیکھی پس وہ گر گئے حتیٰ کہ سخت درد کی وجہ سے صحیح طریقے سے نماز بھی نہ پڑھ سکے۔ پس نبی کریم ﷺ کو

ظَهَرَ قَدَمِهِ الْيُمْنَى، مِنْ عِنْدِ أَصُولِ الْأَصَابِعِ وَالْيُسْرَى كَذَلِكَ، ثُمَّ يُدْخِلُ يَدَهُ الْيُسْرَى، فَيُصَبُّ عَلَى ظَهْرِ رُكْبَتِهِ الْيُمْنَى، ثُمَّ يَفْعَلُ بِالْيُسْرَى مِثْلَ ذَلِكَ، ثُمَّ يَغْمِسُ دَاخِلَةَ إِزَارِهِ الْيُمْنَى، ثُمَّ يَقُومُ الَّذِي فِي يَدِهِ الْقَدْحُ بِالْقَدْحِ، فَيُصَبُّهُ عَلَى ظَهْرِ رُكْبَتِهِ الْيُمْنَى، ثُمَّ يَقُومُ الَّذِي فِي يَدِهِ الْقَدْحُ بِالْقَدْحِ، فَيُصَبُّهُ عَلَى رَأْسِ الْمَعْيُونِ مِنْ وَرَائِهِ، ثُمَّ يَكْفَأُ الْقَدْحَ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ مِنْ وَرَائِهِ

5444 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا: ثنا شَبَابَةُ بْنُ سَوَّارٍ، ثنا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيفٍ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ مَرَّ بِهِ وَهُوَ يَغْتَسِلُ، فَقَالَ: مَا رَأَيْتُ وَلَا

اس کی خبر دی گئی تو نبی کریم ﷺ نے ان کو بلایا، ان پر ناراض ہوئے اور فرمایا: تو نے اسے قتل کر دیا، کس بات پر تم میں سے کوئی ایک اپنے بھائی کو قتل کرتا ہے؟ تو نے برکت کی دعا کیوں نہیں کی؟ پس نبی کریم ﷺ نے بڑے ڈول میں پانی منگوا کر فرمایا: تم (دونوں) غسل کرو پس انہوں نے غسل کیا تو وہ قافلے کے ساتھ چل نکلے۔

حضرت عقیل سے روایت ہے کہ حضرت محمد بن مسلم بن شہاب نے مجھے خبر دی کہ حضرت ابوامامہ بن سہل بن حنیف انصاری نے ان کو خبر دی کہ عامر بن ربیعہ نے ان کو بتایا کہ وہ حضرت سہل بن حنیف کے پاس سے گزرے جبکہ وہ تالاب میں غسل کر رہے تھے تو انہوں نے کہا: قسم بخدا! آج کی طرح میں نے کبھی کوئی کنواری پردہ نشین بھی نہیں دیکھی۔ پس اسی سے حضرت سہل گر گئے، پس انہیں رسول کریم ﷺ کی خدمت میں لایا گیا، عرض کی گئی: اے اللہ کے رسول! سہل بن حنیف کو کیا ہو گیا۔ پس قسم بخدا! وہ اپنا سر بھی نہیں اٹھا سکتے ہیں۔ تو رسول کو یم ﷺ نے فرمایا: تم لوگوں کو کسی پر شک ہے؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! حضرت عامر بن ربیعہ ان کے پاس سے گزرے ہیں جبکہ وہ غسل کر رہے تھے تو انہوں نے کہا: خدا کی قسم! (ہائے) میں نے آج تک کبھی کوئی پردہ نشین کنواری دو شیزہ بھی اس طرح نہیں دیکھی۔ پس رسول کریم ﷺ عامر بن ربیعہ کو بلا کر ان پر ناراض ہوئے اور ان سے فرمایا: کس

جِلْدَ مُخَبَّآةٍ فَلَبِطَ بِهِ، حَتَّى مَا يُصَلِّي مِنْ شِدَّةِ الْوَجَعِ، فَأَخْبَرَ بِذَلِكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَدَعَاَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَتَغَيَّظَ عَلَيْهِ، وَقَالَ: قَتَلْتَهُ، عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدَكُمْ أَخَاهُ؟ أَلَا بَرَكْتَ، فَأَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذُنُوبٍ مِنْ مَاءٍ، فَقَالَ: اغْسِلُوهُ، فَاغْتَسَلَ، فَخَرَجَ مَعَ الرَّكْبِ

5445 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْأَيْلِيُّ، ثنا سَلَامَةُ بْنُ رَوْحٍ، عَنْ عَقِيلٍ، أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمِ بْنِ شَهَابٍ أَنَّ أَبَا أُمَامَةَ بْنَ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفِ الْأَنْصَارِيِّ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ عَامِرَ بْنَ رَبِيعَةَ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ مَرَّ عَلَى سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ وَهُوَ يَغْتَسِلُ فِي الْخَرَارِ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ قَطُّ، وَلَا جِلْدَ مُخَبَّآةٍ، فَلَبِطَ بِهِ سَهْلٌ، فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَلْ لَكَ فِي سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، فَوَاللَّهِ مَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ تَسْتَهْمُونَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ؟، قَالُوا: نَعَمْ، مَرَّ عَلَيْهِ عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ، وَهُوَ يَغْتَسِلُ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ قَطُّ وَلَا جِلْدَ مُخَبَّآةٍ، فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامِرًا، فَتَغَيَّظَ عَلَيْهِ، وَقَالَ لَهُ: عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدَكُمْ أَخَاهُ؟ وَلَا يُبْرِكُ غَسْلُ لَهُ، فَغَسَلَ عَامِرٌ فَرَأَى سَهْلًا مَعَ الرَّكْبِ

بات پر تم میں سے کوئی ایک اپنے بھائی کو قتل کرتا ہے اور اس کے لیے برکت کی دعائیں کرتا؟ اس کی خاطر غسل کرو۔ پس عامر نے غسل کیا تو حضرت سہل تندرست ہو کر قافلے کے ساتھ چل پڑے۔

حضرت محمد بن ابوامامہ بن سہل بن حنیف سے روایت ہے کہ انہوں نے اپنے والد سے سنا، وہ فرما رہے تھے کہ حضرت سہل بن حنیف تالاب یا چشمے پر نہائے، پس انہوں نے وہ چہہ اتارا جو ان پر تھا جبکہ عامر بن ربیعہ دیکھ رہے تھے، انہوں نے کہا جبکہ آپ سب سے زیادہ سفید اور سب سے زیادہ حسین جلد والے تھے تو حضرت عامر نے ان کے لیے کہا: آج کی طرح میں نے کوئی کنواری عورت بھی نہیں دیکھی۔ پس حضرت سہل اسی جگہ گر گئے اور ان کی تکلیف زیادہ ہو گئی۔ پس ان کی خبر رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں لائی گئی، پس آپ ﷺ سے عرض کی گئی کہ سہل کو تکلیف ہو گئی ہے، وہ آپ کے ساتھ جانے کے قابل نہیں رہے۔ پس رسول کریم ﷺ ان کے پاس تشریف لائے، پس حضرت سہل نے حضرت عامر والے کام کی آپ ﷺ کو خبر دی تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: کس بات پر تم میں سے کوئی اپنے بھائی کو قتل کرتا ہے؟ کیا تو نے برکت کی دعا نہ کی؟ بے شک نظر لگنا حق ہے، اس کی خاطر وضو کرو۔ پس عامر نے ان کے لیے وضو کیا تو حضرت سہل، رسول کریم ﷺ کے ساتھ چل پڑے کہ ان کو کوئی تکلیف تھی ہی نہیں۔

5446 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ أَنَّهُ: سَمِعَ أَبَاهُ يَقُولُ: اغْتَسَلَ سَهْلُ بْنُ حُنَيْفٍ بِالْخَرَّارِ، فَزَعَجَ جَبَّةً كَانَتْ عَلَيْهِ، وَعَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ يَنْظُرُ، قَالَ: وَكَانَ رَجُلًا أَبْيَضَ حَسَنَ الْجِلْدِ، فَقَالَ لَهُ عَامِرٌ: مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ، وَلَا جِلْدَ عَذْرَاءٍ، فَوَعَكَ سَهْلٌ مَكَانَهُ، وَاشْتَدَّ وَعْكَهُ، فَاتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَاخْبَرَ أَنَّ سَهْلًا قَدْ وَعَكَ، وَأَنَّهُ غَيْرُ رَائِحٍ مَعَكَ، فَاتَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَاخْبَرَهُ سَهْلُ الَّذِي كَانَ مِنْ شَأْنِ عَامِرٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدُكُمْ أَحَاهُ؟ أَلَا بَرَّكَتٌ، إِنَّ الْعَيْنَ حَقٌّ تَرَضًّا لَهُ، فَتَرَضًّا لَهُ عَامِرٌ، فَرَأَى سَهْلٌ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بِهِ بَأْسٌ

5447 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

ثُسَيْرِي، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ وَجَبَّارَةُ بْنُ مُغَلِّسٍ،  
قَالَ: ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْغَسِيلِ، حَدَّثَنِي  
مَسْلَمَةُ بْنُ خَالِدِ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ  
سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ كَانَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى  
لَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ غَزَوَاتِهِ، فَمَرَّ بِغَدِيرٍ،  
فَاغْتَسَلَ فِيهِ، وَكَانَ رَجُلًا حَسَنَ الْجِسْمِ، فَمَرَّ بِهِ  
رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ، فَقَالَ: مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ وَلَا  
جِلْدَ مُخَبَّاتٍ، - تَعْجَبًا مِنْ خَلْقِهِ - فَلَبِطَ بِهِ، وَحَمَلَ  
مَحْمُولًا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلَهُ،  
فَأَخْبَرَهُ بِمَا قَالَ الْأَنْصَارِيُّ فَقَالَ: مَرَّ بِي فَلَانَ،  
فَقَالَ: كَذَا وَكَذَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا يَمْنَعُ أَحَدَكُمْ إِذَا رَأَى مِنْ أَخِيهِ مَا  
يُعْجِبُهُ مِنْ نَفْسِهِ أَوْ فِي مَالِهِ أَنْ يَبْرِكَ عَلَيْهِ، فَإِنَّ  
نَعْنَ حَقٌّ

5448 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ،

ثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا الْمُغِيرَةُ بْنُ عَبْدِ  
رَحْمَنِ، عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي  
حَبِيبَةَ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ  
قَالَ: دَخَلْتُ الْخَرَّارَ، اِغْتَسَلْتُ، فَقَالَ عَامِرُ بْنُ  
رَبِيعَةَ: مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ خَلْقًا وَلَوْ نَا كَانَهُ خَلْقُ  
مَحَبَّاتٍ، فَلَبَّحَ بِي، فَحَمَيْتُ، فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ

حضرت ابو امامہ اپنے والد گرامی سے روایت کرتے ہیں کہ وہ کسی غزوہ میں رسول کریم ﷺ کے ساتھ تھے، پس وہ ایک تالاب کے پاس سے گزرے تو انہوں نے اس میں غسل کیا جبکہ آپ خوبصورت جسم والے تھے پس ان کے پاس سے ایک انصاری آدمی گزرے انہوں نے کہا: آج کی طرح میں نے کوئی پردہ نشین کنواری دوشیزہ کو بھی نہیں دیکھا، ان کی تخلیق پر تعجب کرتے ہوئے یہ بات کہی۔ پس اسی سے آپ گر پڑے انہیں اٹھا کر حضور ﷺ کی بارگاہ میں لایا گیا، آپ ﷺ نے ان سے پوچھا تو انہوں نے اس بات کی خبر دی جو انصاری نے کہی تھی، پس انہوں نے عرض کی: فلاں آدمی میرے پاس سے گزرا تو اس نے اس طرح کی بات کی۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کسی ایک کو کیا رکاوٹ ہے کہ جب وہ اپنے بھائی کی کوئی شی یا مال دیکھے اور اس پر اسے تعجب ہو تو وہ اس کیلئے برکت کی دعا کرے (یا ماشاء اللہ کہے) کیونکہ نظر لگنا برحق ہے۔

حضرت سہل بن حنیف فرماتے ہیں: میں تالاب میں داخل ہوا تاکہ میں غسل کروں تو حضرت عامر بن ربیعہ نے کہا: میں نے آج کی طرح مخلوق اور رنگ کبھی نہیں دیکھا گویا پردہ نشین کنواری دوشیزہ ہے، پس مجھے تیز نظر سے دیکھا گیا تو مجھے بخار ہو گیا۔ پس نبی کریم ﷺ کے سامنے اس کا ذکر ہوا تو آپ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی ایک کس بات پر اپنے بھائی کو

قتل کرتا ہے جب اسے اپنے بھائی کی کوئی شی تعجب میں ڈالے تو وہ برکت کی دعا کرے اور نبی کریم ﷺ نے اس کو اپنا چہرہ دونوں ہاتھ ازار بند کے اندر کی ایک طرف اور اپنے گھٹنے دھونے کا حکم دیا پھر وہ اس سے کچھ پئے اور پھر اس پر (نظر لگے آدمی پر) انڈیل دیے جائے (یہ کام کرنے سے) وہ اٹھ کر لوگوں کے ساتھ چل پڑے۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ حضرت سعد بن زرارہ کے پاس تشریف لائے تاکہ ان کی عیادت کریں اس درد کے سبب جو کانٹا چھیننے کے سبب ان کو تھا اور ان کے کندھے پر داغا گیا تو فوت ہو گئے۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: یہودیوں کے لیے بڑی میت وہ ہے جس کے لیے وہ کہتے: اس کے ساتھی نے ان کو دوا دی لیکن دوانے اس کو کوئی فائدہ نہ دیا۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ حضرت سعد بن زرارہ کے پاس ان کی عیادت کرنے کیلئے تشریف لائے اس درد کی وجہ سے جو کانٹا چھیننے کے سبب ان کو ہوا تھا پس اس کے کندھے پر داغا گیا تو وہ فوت ہو گئے تو نبی کریم ﷺ نے

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: عَلَامَ يَقْتُلُ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ، إِذَا أَعْجَبَهُ مِنْ أَخِيهِ شَيْءٌ، فَلْيَدْعُ بِالْبَرَكَةِ، وَأَمْرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَغْسِلَ وَجْهَهُ وَيَسْدِيهِ وَطَرَفِ إِزَارِهِ وَرُكْبَتَيْهِ، ثُمَّ شَرِبَ مِنْهُ وَصَبَّ عَلَيْهِ، فَرَأَى مَعَ النَّاسِ

5449 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ بْنِ الْحَجَّاجِ الزُّبَيْدِيُّ، ثنا أَبُو حُمَةَ مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا أَبُو قُرَّةَ، قَالَ: ذَكَرَ زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ عَطَاءٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَسْعَدَ بْنِ زُرَّارَةَ يَمُودُهُ مِنْ وَجَعِ أَصَابِهِ مِنَ الشَّوْكَةِ، وَكَوَّاهُ عَلَى عَاتِقِهِ، فَمَاتَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَرُّ مَيِّتٍ لِيَهُودَ، يَقُولُونَ: قَدْ دَاوَاهُ صَاحِبُهُ، فَلَمْ يَنْفَعَهُ

5450 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ التَّبْرِيذِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَسْعَدَ بْنِ زُرَّارَةَ وَبِهِ وَجَعٌ يُقَالُ لَهُ: الشَّوْكَةُ،

نے فرمایا: یہودیوں کیلئے بُرا میت وہ ہے ج ک کو اس کے دوست نے دوائی دی لیکن دوائی نے اس کو نفع نہ دیا۔

فَكَوَاهُ عَلَى عَاتِقِهِ، فَمَاتَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بِنَسِ الْمَيِّتِ لِلْيَهُودِ، يَقُولُونَ: قَدْ ذَوَاهُ صَاحِبَهُ أَقْلًا نَفَعَهُ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ نبی

5451 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

کریم ﷺ کے بارے میں روایت فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ اپنے کسی حجرے میں تشریف فرماتے تھے جبکہ آپ نے مکان کی درزوں میں سے جھانکا پس آپ نے دیکھا اس حال میں کہ آپ کے ہاتھ میں گارا مٹی تھی۔ پس آپ نے فرمایا: اگر مجھے معلوم ہوتا کہ تو مجھے دیکھ رہا ہے تو میں یہ تیری آنکھوں میں ڈال دیتا یہ جو اجازت لینے کا حکم دیا گیا ہے اسی لیے ہے کہ آنکھ کو روکا جائے۔

غَمْرُو بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَرَزَنِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ صَدَقَةَ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ حُسَيْنٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: بَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حُجْرَتِهِ، إِذْ طَلَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَصَائِصِ الْبَيْتِ، فَظَرَ وَمَعَهُ بِنْدَرِي، فَقَالَ: لَوْ أَعْلَمَ أَنَّكَ تَنْتَظِرُنِي لَقُمْتُ حَتَّى تُدْخِلَ هَذَا فِي عَيْنِكَ، فَإِنَّمَا الْإِذْنُ لِيُكْفَى الْبَصَرَ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

5452 - حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

کہ رسول کریم ﷺ مدینہ کے فقراء کی عیادت فرماتے اور ان کے جنازوں میں شریک ہوتے تھے جب وہ فوت ہو جاتے اہل عوالی کی ایک عورت فوت ہو گئی تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جب جنازہ تیار ہو تو مجھے آگاہ کرنا پس وہ آگاہ کرنے کی خاطر حاضر ہوئے تو آپ ﷺ آرام فرما رہے تھے جبکہ رات کا ایک حصہ گزر چکا تھا۔ پس انہوں نے آپ ﷺ کو جگانا پسند نہ کیا اور انہوں نے کہا: رات کی تاریکی ہے، حضور ﷺ کو تکلیف ہوگی رات کو زمین پر کھڑے وغیرہ بھی زیادہ

نُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ ثَمَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا: ثنا أَبُو سُفْيَانَ الْحَمِيرِيُّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ الْحُسَيْنِ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُ فُقَرَاءَ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، وَيَشْهَدُ جَنَائِزَهُمْ إِذَا مَاتُوا، فَتَوَقَّيْتُ امْرَأَةً مِنْ أَهْلِ الْعَوَالِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا حَضَرَتْ فَذُنُونِي فَاتَوَهُ لِيُذِنُوهُ، فَوَجَدُوهُ نَائِمًا، وَقَدْ

5452 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحه 36 وقال: رواه الطبرانی في الأوسط وفيه سفیان بن حسین وفيه

كلام وقد وثقه جماعة وبقية رجاله رجال الصحيح .

ہوتے ہیں (روشنی کا انتظام بھی نہیں ہے) پس وہ جنازہ لے کر خود ہی چلے گئے پس جب صبح ہوئی تو آپ ﷺ نے اس کے بارے میں سوال کیا صحابہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہم آپ کو آگاہ کرنے آئے لیکن آپ آرام فرما رہے تھے پس ہم نے آپ کو جگانا مناسب نہ سمجھا ہمیں آپ پر رات کی تاریکی اور زمین کے کیڑوں کا خوف ہوا پس وہ چلے گئے۔ سورسول کریم ﷺ اس کی قبر تک چل کر گئے اور اس پر نماز ادا فرمائی اور چار تکبیریں کہیں۔ یہ الفاظ حضرت عثمان کی حدیث کے ہیں۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہمارے اندر ایک آدمی بیمار ہو گیا یہاں تک کہ اس کی ہڈیوں پر صرف چمڑہ ہی باقی رہ گیا (گوشت گل گیا) اتفاق سے ایک لونڈی اس کی بیمار پرسی کرنے کو آئی تو اس نے اس سے زنا کر لیا۔ اس کے بعد (اس پر خوف یوں طاری ہوا کہ) اس نے اپنی قوم والوں سے کہا: مجھے رسول کریم ﷺ کے پاس لے جاؤ کیونکہ میں نے ایک عورت سے زنا کر لیا ہے تاکہ آپ ﷺ مجھ پر حد قائم فرما کر مجھے پاک کر دیں۔ پس اس بات کا ذکر رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں کیا گیا پھر لوگوں نے عرض کی: قسم بخدا! اگر اس کو اٹھا کر آپ کے پاس لاتے ہیں تو اس کی ہڈیاں بکھر جائیں گی اور اگر اسے کوڑے مارتے ہیں تو وہ مرجائے گا۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اس کیلئے سوشاخوں والی چھڑی لو اور اسے

ذَهَبَ مِنَ اللَّيْلِ، فَكَرِهُوا أَنْ يُوقُظُوا، وَتَخَوَّفُوا عَلَيْهِ ظُلْمَةَ اللَّيْلِ، وَهَوَامَّ الْأَرْضِ، فَذَهَبُوا بِهَا، فَلَمَّا أَصْبَحَ سَأَلَ عَنْهَا، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَتَيْنَاكَ لِنُؤَدِّكَ، فَوَجَدْنَاكَ نَائِمًا، فَكَرِهْنَا أَنْ نُوقِظَكَ، وَتَخَوَّفْنَا عَلَيْكَ ظُلْمَةَ اللَّيْلِ وَهَوَامَّ الْأَرْضِ، فَذَهَبُوا، فَمَشَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى قَبْرِهَا، فَصَلَّى عَلَيْهَا وَكَبَّرَ أَرْبَعًا وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ عُمَانَ

5453 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

الْحَسَنِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا جَدِّي أَحْمَدُ بْنُ أَبِي شُعَيْبٍ، ثنا مُوسَى بْنُ أَعْيَنَ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ رَاشِدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: مَرِضَ فِينَا رَجُلٌ، حَتَّى صَارَ جَلْدًا عَلَى عَظْمٍ، فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ جَارِيَّةً تَعُوذُهُ، فَرَوَّعَ عَلَيْهَا، فَقَالَ لِلْقَوْمِ الَّذِينَ يَعُوذُونَ: سِيرُوا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَإِنِّي وَقَعْتُ عَلَى امْرَأَةٍ حَرَامًا لِيُقِمَّ عَلَيَّ الْحَدَّ لِيُطَهِّرَنِي، فَذَكَرُوا ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالُوا: وَاللَّهِ لَوْ حُمِلَ إِلَيْكَ لَتَفَسَّخْتَ عِظَامَهُ، وَلَوْ ضُرِبَ لَمَاتَ، فَقَالَ: خُذُوا لَهُ مِائَةَ شِمْرَاحٍ ائْكُلُوا، فَاضْرِبُوهُ ضَرْبَةً وَاحِدَةً

ایک ہی ضرب مارو۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے مکہ میں حضرت خدیجہ بنت خویلد سے نکاح کیا، آپ ﷺ سے پہلے وہ عتیق بن عائد مخزومی کی بیوی تھیں (وہ فوت ہوا) پھر مکہ میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے نکاح کیا جبکہ آپ کنواریں تھیں، آپ کے علاوہ کسی کنواری سے نکاح نہ کیا، پھر مدینہ میں حضرت حفصہ بنت عمر سے نکاح کیا آپ ﷺ سے پہلے وہ حنیس بن حذافہ سہمی کے نکاح میں تھیں، پھر حضرت سودہ بنت زمعہ سے نکاح فرمایا جبکہ وہ پہلے بنو عامر بن لوئی کے بھائی سکن بن عمر کے نکاح میں تھیں، پھر آپ ﷺ نے حضرت أم حبیبہ بنت ابوسفیان سے نکاح کیا جبکہ وہ پہلے عبید اللہ بن جحش اسدی اسد خزیمہ کے نکاح میں تھیں، پھر حضرت أم سلمہ بنت ابوامیہ سے نکاح کیا جن کا اصل نام ہند تھا جبکہ آپ ﷺ سے پہلے وہ ابوسلمہ بن عبدالاسد بن عبدالعزیٰ کے نکاح میں تھیں، پھر حضرت زینب بنت جحش سے نکاح فرمایا جبکہ آپ ﷺ سے پہلے وہ زید بن حارثہ کے نکاح میں تھیں، پھر حضرت میمونہ بنت حارث سے شادی کی، پھر غزوہ بنی مصطلق میں خزامہ برادری کے بنو مصطلق قبیلہ حضرت جویریہ بنت حارث بن ابوضراقید ہو کر آئیں وہ غزوہ جس میں مرسیع کے

5454 - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَهْدِيٍّ الْأَخْمِيمِيُّ الْمِصْرِيُّ، حَدَّثَنِي عَمِي مُحَمَّدُ بْنُ مَهْدِيٍّ، ثنا عَبَسَةُ، ثنا يُونُسُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: تَزَوَّجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَكَّةَ خَدِيجَةَ بِنْتَ خُوَيْلِدٍ، وَكَانَتْ قَبْلَهُ تَحْتَ عَتِيقِ بْنِ عَائِدِ الْمَخْزُومِيِّ، ثُمَّ تَزَوَّجَ بِمَكَّةَ عَائِشَةَ لَمْ يَتَزَوَّجَ بِكُرًّا غَيْرَهَا، ثُمَّ تَزَوَّجَ بِالْمَدِينَةِ حَفْصَةَ بِنْتَ عُمَرَ، وَكَانَتْ قَبْلَهُ تَحْتَ حُنَيْسِ بْنِ حُدَافَةَ السَّهْمِيِّ، ثُمَّ تَزَوَّجَ سَوْدَةَ بِنْتَ زَمْعَةَ، وَكَانَتْ قَبْلَهُ تَحْتَ السَّكَنِ بْنِ عَمْرِو أَخِي بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ، ثُمَّ تَزَوَّجَ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتَ أَبِي سُفْيَانَ، وَكَانَتْ قَبْلَهُ تَحْتَ عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ جَحْشِ الْأَسَدِيِّ الْأَسَدِ حُزَيْمَةَ، ثُمَّ تَزَوَّجَ أُمَّ سَلَمَةَ بِنْتَ أَبِي أُمَيَّةَ، وَكَانَ اسْمُهَا هِنْدَ، وَكَانَتْ قَبْلَهُ تَحْتَ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الْأَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى، ثُمَّ تَزَوَّجَ زَيْنَبَ بِنْتَ جَحْشٍ، وَكَانَتْ قَبْلَهُ تَحْتَ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ، ثُمَّ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ بِنْتَ الْحَارِثِ، وَسَبَى جُوَيْرِيَةَ بِنْتَ الْحَارِثِ بْنِ أَبِي ضِرَارٍ، مِنْ بَنِي الْمُصْطَلِقِ، مِنْ حُزَاعَةَ، فِي غَزْوَتِهِ الَّتِي هَدَمَ فِيهَا مَنَاةَ غَزْوَةَ الْمُؤَيَّبِ، وَسَبَى صَفِيَّةَ بِنْتَ حَبِيٍّ بْنِ أَخْطَبٍ مِنْ

5454 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 252 وقال: رواه الطبرانی عن شيخه القاسم بن عبد الله الأحميمي

وهو ضعيف وقد وثق وبقية رجاله ثقات وقد رواه مرة باختصار موقوفا على يحيى بن أبي كثير ورجالہ ثقات .



بَنِي النَّصِيرِ، وَكَانَتَا مِمَّا آفَاءَ اللَّهِ عَلَيْهِ، فَقَسَمَ لَهُمَا، وَاسْتَسَرَّ رِيحَانَةَ مِنْ بَنِي قُرَيْظَةَ، ثُمَّ اعْتَقَهَا، فَلِحِقَّتْ بِأَهْلِهَا، وَاحْتَجَبَتْ وَهِيَ عِنْدَ أَهْلِهَا، وَطَلَّقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَالِيَةَ بِنْتَ ظَبْيَانَ، وَفَارَقَ أُخْتَ بِنِي عَمْرٍو بْنِ كِلَابٍ، وَفَارَقَ أُخْتَ بِنِي الْجَوْنِ الْكِنْدِيَّةَ، مِنْ أَجْلِ بَيَاضِ كَانٍ بِهَا، وَتَوَفَّيْتُ زَيْنَبُ بِنْتُ خُزَيْمَةَ الْهَلَالِيَّةَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيًّا، وَبَلَّغْنَا أَنَّ الْعَالِيَةَ بِنْتَ ظَبْيَانَ تَزَوَّجَتْ قَبْلَ أَنْ يُحْرِمَ اللَّهُ نِسَاءَهُ، فَكَكَّحَتْ ابْنَ عَمِّ لَهَا مِنْ قَوْمِهَا، وَوَلَدَتْ فِيهِمْ

ابو امامہ بن سہل بن زینب بنت جہل بن مہدی

غزوہ کا بت گرا تھا اور صفیہ بنت حی بن اخطب قید ہوئیں جن کا تعلق قبیلہ بنو نصیر سے تھا اور یہ دونوں مال فنی سے آپ ﷺ کو آئیں، پس آپ نے ان دونوں کے لیے باری تقسیم کی۔ بنو قریظہ سے ریحانہ قیدی نہیں پھر آپ ﷺ نے ان کو آزاد کر دیا، پس وہ اپنے گھر والوں کی طرف چلی گئیں اور پردے میں ہو گئیں جبکہ وہ اپنے اہل کے پاس تھیں اور رسول کریم ﷺ نے عالیہ بنت ظبیان کو طلاق دے دی اور بنو عمرو بن کلاب کی بہن کو جدا کر دیا۔ بنو جون کندیہ کی بہن کو بھی جدا فرما دیا، اس کے جسم پر سفید رنگ کے دانوں کی صورت میں بیماری کی وجہ سے جبکہ زینب بنت خزیمہ ہلالیہ کا وصال ہو گیا۔ ابھی رسول کریم ﷺ ظاہری حیات کے ساتھ زندہ تھے، ہمیں یہ پتہ چلا کہ عالیہ بنت ظبیان کے ساتھ نکاح کر لیا، اس سے پہلے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ کی کسی بیوی کو حرام فرمایا ہو۔ انہوں نے اپنی برادری میں اپنے چچا کے بیٹے سے نکاح کیا اور ان سے ان کی اولاد بھی ہوئی۔

حضرت سہل بن حنیف سے ہے کہ انہوں نے رسول کریم ﷺ سے اس آدمی کے بارے میں پوچھا جو اپنی بیوی کے قریب جاتا ہے تو اسے صرف مذی آتی (پانی)۔ آپ ﷺ نے فرمایا: پس وہ اپنے عضو خاص کو دھو کر وضو کر لے عرض کی گئی: اے اللہ کے رسول! اس میں سے جو کچھ لو لگ جائے اس کا کیا حکم ہے؟

5455 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَزَّازُ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْأَزْدِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ الْوَأْقِدِيُّ، ثنا هَارُونُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الرَّجُلِ

فرمایا: اس خاص جگہ کو تلاش کر کے جہاں وہ مواد لگا ہے، بس اسے ہی دھولے۔

يَدُونُ مِنْ أَهْلِهِ فِيمَدَى، قَالَ: يَغْسِلُ ذَكَرَهُ وَيَتَوَضَّأُ، قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا أَصَابَ الثَّوْبَ مِنْهُ؟ قَالَ: يَتَحَرَّى مَكَانَهُ فَيَغْسِلُهُ

حضرت عبداللہ بن سہل بن حنیف  
اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ سَهْلٍ  
بْنِ حَنِيفٍ عَنِ أَبِيهِ

حضرت عبداللہ بن سہل بن حنیف سے روایت ہے کہ حضرت سہل بن حنیف نے ان کو حدیث سنائی کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جس نے مجاہد فی سبیل اللہ یا اپنی تنگ دستی کی حالت میں چٹی بھرنے والے یا اپنی گردن چھڑانے میں مالی کتابت ادا کرنے والے کی مدد کی تو اللہ تعالیٰ اسے اس دن اپنے عرش کا سایہ عطا فرمائے گا جس دن اس کے عرش کے سایہ کے علاوہ کوئی سایہ نہ ہوگا۔

5456 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ بْنِ الصَّبَّاحِ الرَّقِّيُّ، ثنا أَبُو حَدَيْفَةَ، ح وَحَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَّامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا يَحْيَى بْنُ أَبِي بَكْرٍ، قَالَ: ثنا زُهَيْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَقِيلٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَعَانَ مُجَاهِدًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوْ غَارِمًا فِي عُسْرَتِهِ، أَوْ مُكَاتِبًا فِي رَفَّتِهِ، أَظَلَّهُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ

حضرت سہل بن حنیف، نبی کریم ﷺ کے بارے روایت کرتے ہیں کہ آپ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے کی مدد کی قرض دار کی اس کی تنگ دستی میں مدد کی اور مکاتب کی گردن چھڑانے میں اس کی مدد کی تو اللہ تعالیٰ اسے اپنے عرش کا سایہ عطا فرمائے گا اس دن جس دن اس

5457 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْخَزَاعِيُّ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْعَسْكَرِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ الْحَمَّانِ قَالَ: ثنا عَمْرُو بْنُ ثَابِتٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَقِيلٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

کے سایہ کے علاوہ کوئی سایہ نہ ہوگا۔

وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَعَانَ مُجَاهِدًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوْ غَارِمًا فِي عُسْرَتِهِ، أَوْ مَكَاتِبًا فِي رَقَبَتِهِ، أَظَلَّهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا لِأَظِلَّهُ

حضرت ابو بکر بن عبد الرحمن  
انصاری، حضرت سہل بن حنیف  
سے روایت کرتے ہیں

أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
الْأَنْصَارِيُّ عَنْ سَهْلِ  
بْنِ حُنَيْفٍ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:

5458 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ

اہل عالیہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہم  
(راستوں میں) بیٹھنے پر مجبور ہیں، آپ ﷺ نے  
فرمایا: پھر مجالس کا حق ادا کرو۔ عرض کی: مجالس کا حق کیا  
ہے؟ فرمایا: کثرت سے اللہ کا ذکر کرنا، راستہ بھولے کو  
راستہ بتانا اور اپنی آنکھوں کو جھکا کر رکھنا۔

السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا أَبُو مَعَشَرَ، ثنا  
أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ سَهْلِ  
بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ: قَالَ أَهْلُ الْعَالِيَةِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَا  
بُدَّ لَنَا مِنْ مَجَالِسٍ، قَالَ: فَأَذُوا حَقَّ الْمَجَالِسِ،  
قَالُوا: وَمَا حَقُّ الْمَجَالِسِ؟، قَالَ: ذَكَرُ اللَّهِ كَثِيرًا،  
وَأَرَشِدُوا السَّبِيلَ، وَغَضُّوا الْأَبْصَارَ

عبید بن السباق، حضرت سہل بن  
حنیف سے روایت کرتے ہیں

عُبَيْدُ بْنُ السَّبَّاقِ عَنْ  
سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ نے نبی

5459 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

کریم ﷺ سے ہندی کے بارے میں سوال کیا،  
آپ ﷺ نے فرمایا: اس کی طرف سے آپ لوگوں کو  
وضو ہی کافی ہے، عرض کی: جو چیز کپڑوں پر لگ جائے

عَارِمًا، ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ،  
عَنْ سَعِيدِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ السَّبَّاقِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

5458 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحہ 62 وقال: رواه الطبرانی وفيه أبو بكر بن عبد الرحمن الأنصاري

تابعی لم أعرفه وبقية رجاله وثقوا .

5459 - أورده عبد بن حميد في مسنده جلد 1 صفحہ 171، رقم الحديث: 468 .

ابو بکر عن سہل بن حنیف عبید بن السباق عن سہل بن حنیف

اس کا کیا کریں؟ فرمایا: چلو پانی لے کر کپڑے پر چھڑک دو جہاں تم دیکھتے ہو کہ وہ لگی ہے۔

وَسَلَّمَ عَنِ الْمَذْيِ، فَقَالَ: يَكْفِيكَ مِنْهُ الْوُضُوءُ  
قَالَ: فَكَيْفَ أَصْنَعُ بِمَا أَصَابَ ثَوْبِي؟ قَالَ: تَأْخُذُ  
كَفًّا مِنْ مَاءٍ، فَتَنْصَحُ مِنْ ثَوْبِكَ حَيْثُ تَرَى أَنَّهُ  
أَصَابَهُ

5460 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ عَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيَّةَ وَبَزِيدُ بْنُ  
هَارُونَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ  
عُبَيْدِ السَّبَّاقِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ:  
كُنْتُ أَلْقَى مِنَ الْمَذْيِ شِدَّةً، وَكُنْتُ كَثِيرًا  
أَغْتَسِلُ مِنْهُ، فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّمَا يَكْفِيكَ مِنْ ذَلِكَ الْوُضُوءُ،  
زَادَ بَزِيدُ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَيْفَ بِمَا يُصِيبُ  
ثَوْبِي مِنْهُ، فَقَالَ: إِنَّمَا يَكْفِيكَ كَفٌّ مِنْ مَاءٍ،  
تَنْصَحُ بِهِ ثَوْبَكَ، حَيْثُ تَرَاهُ أَصَابَ،

حَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى  
الْحِمَّانِيُّ، ثنا ابْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ  
إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ السَّبَّاقِ، عَنْ أَبِيهِ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

عُثْمَانُ بْنُ أَبِي أُمَامَةَ

بْنِ سَهْلِ عَنْ جَدِّهِ

5461 - حَدَّثَنَا أَبُو يَعْلَى أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:  
مجھے مذی کثرت سے آتی تھی اور میں کثرت سے غسل  
کرتا تھا صرف اس کی وجہ سے۔ پس میں نے رسول  
کریم ﷺ سے سوال کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: اس  
کی وجہ سے تجھے وضو کر لینا ہی کافی ہے، زیادہ سے  
زیادہ۔ میں نے عرض کی: جو میرے کپڑے پر چیز لگ  
جائے تو میں اس کا کیا کروں؟ فرمایا: پانی کا ایک چلو  
تجھے کافی ہے اس کے ساتھ اس کے کپڑوں پر چھڑک  
دے جہاں تو دیکھے کہ وہ چیز لگی ہے۔

حضرت سہل بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت  
ہے کہ وہ نبی کریم ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے  
ہیں۔

حضرت عثمان بن ابی امامہ بن سہل

اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے روایت

ہے کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے حقوق یہ ہیں: (۱) مسواک کرنا (۲) غسل کرنا (۳) جس کو خوشبو میسر آئے تو وہ لگالے۔

بِنِ الْمُثْنِيِّ الْمُؤَصِّلِي، ثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ، ثَنَا يَزِيدُ بْنُ عِيَّاضٍ، عَنْ أَشْعَثَ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي أُمَامَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مِنْ حَقِّ الْجُمُعَةِ السَّوَاكُ، وَالْغُسْلُ، وَمَنْ وَجَدَ طَيِّبًا فَلْيَمَسَّ مِنْهُ

حضرت رفاعہ بن سہل جہنی،  
حضرت سہل بن حنیف سے  
روایت کرتے ہیں

رِفَاعَةَ بْنِ سَهْلٍ  
الْجُهَنِيِّ عَنْ سَهْلِ  
بْنِ حُنَيْفٍ

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا اس حال میں کہ آپ ایک حجرے سے باہر تشریف لا رہے تھے۔ اپنی چادر کا پلو کپڑے ہوئے تھے، عنقریب لوگ ساز و سامان کو پہنچیں گے، پھر مدینہ شریف پر ایک ایسا زمانہ آئے گا اس کے قطروں میں سے کسی قطرہ پر سفر گزرے گا، پس وہ کہے گا: کبھی یہ جگہ آباد تھی زمانے کے لمبا ہونے اور آثار کے مٹنے کے سبب سے۔

5462 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَاشِدٍ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثَنَا اِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدٍ الْمِصْبِيُّ، ثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُطَرِّفِ أَبِي غَسَّانِ الْمَدِينِيِّ، عَنْ أَبِي الْحُوَيْرِثِ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ سَهْلِ الْجُهَنِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ سَهْلَ بْنَ حُنَيْفٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ خَارِجٌ مِنْ بَعْضِ بُيُوتِهِ يَجُرُّ رِذَاءَهُ وَهُوَ يَقُولُ: سَيَبْلُغُ النَّاسُ سَلْعًا، ثُمَّ يَأْتِي عَلَى الْمَدِينَةِ زَمَانٌ يَمُرُّ السَّفَرُ عَلَى بَعْضِ أَقْطَارِهَا فَيَقُولُ: قَدْ كَانَتْ هَذِهِ مَرَّةً عَامِرَةً مِنْ طُولِ الزَّمَانِ وَعَفْوِ الْأَثَرِ

حضرت ابو وائل شقیق بن سلمہ،

أَبُو وَائِلٍ شَقِيقُ بْنُ

رفاعة بن سهل الجهنی عن سهل ابو وائل شقیق بن سلمة عن سهل

## سَلْمَةَ عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ

5463 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو حُدَيْفَةَ، ثنا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ: قَالَ سَهْلُ بْنُ حُنَيْفٍ يَوْمَ صِفِّينَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، اتَّهَمُوا الرَّأْيَ عَلَى الدِّينِ، فَلَقَدْ رَأَيْتُنَا وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَوْ نَسْتَطِيعُ أَنْ نَرُدَّ عَلَيْهِ لَرَدَدْنَا، وَمَا جَعَلْنَا سُوفِنَا عَلَى عَوَاتِقِنَا فِي أَمْرِ إِلَّا سَهْلٌ لَنَا إِلَى أَمْرِ نَعْرِفُهُ غَيْرَ أَمْرِنَا هَذَا، وَلَقَدْ رَأَيْتُنَا يَوْمَ ابْنِي جَنْدَلٍ، وَلَوْ نَسْتَطِيعُ أَنْ نَرُدَّ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْرَهُ لَرَدَدْنَاهُ

5464 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ، ثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ سَلِيمَانَ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، اتَّهَمُوا الرَّأْيَ عَلَى الدِّينِ، فَلَقَدْ رَأَيْتُنَا وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ الْحَدِيثَ

5465 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ الرَّمَادِيُّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ،

## حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابو داؤد فرماتے ہیں: صفین کے دن حضرت سہل بن حنیف نے فرمایا: اے لوگو! دین پر اپنی رائے کو ترجیح نہ دو! پس ہم نے اپنے آپ کو دیکھا ہے اس حال میں کہ ہم رسول کریم ﷺ کے ساتھ تھے اور اگر ہم میں طاقت ہوتی تو ہم رسول کریم ﷺ کے فرمان کو ان پر لوٹا دیتے اور ہم نے کسی معاملے میں اپنی تلواروں کو اپنے کندھوں پر رکھا مگر ہمارے لیے آسان بنا دیا جس کو ہم پہچانتے تھے اس کے علاوہ دوسرے کام کو اور ہم نے ابو جندل کا دن بھی دیکھا اور اگر ہم میں رسول کریم ﷺ کا حکم رد کرنے کی طاقت ہوتی تو ہم اس دن رد کر دیتے (لیکن ہم نے رد نہ کیا)۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے روایت ہے: اور ہم نے خود کو رسول کریم ﷺ کے ساتھ دیکھا ہے پھر آگے پوری حدیث ذکر کی۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ اے لوگو! دین کے خلاف اپنی رائے کو وہم و گمان

ہی سمجھو! پس تحقیق ہم نے خود کو دیکھا ہے اس حاصل میں کہ ہم رسول کریم ﷺ کے ساتھ ہوتے تھے! پس پوری حدیث ذکر کی۔

حضرت شقیق فرماتے ہیں: میں نے صفین کے دن حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا: اے لوگو! اپنی رائے کو متہم بناؤ، قسم بخدا! میں نے خود کو ابو جندل کے دن دیکھا، اگر مجھ میں رسول کریم ﷺ کا حکم رد کرنے کی طاقت ہوتی تو میں اس دن اسے رد کر دیتا، قسم بخدا! جب کبھی ہم نے کسی معاملے میں اپنی تلواروں کو اپنے کندھوں پر رکھا تو ہماری رہنمائی ایسے امر کی طرف کر دی، جس کو ہم پہچانتے تھے مگر تمہارا یہ معاملہ۔

حضرت ابو اہل فرماتے ہیں: حضرت سہل بن حنیف تشریف لائے ہم ان کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے کہا: میں نے ابو جندل کے دن خود کو دیکھا کہ اگر ہم میں طاقت ہوتی تو ہم نے رسول کریم ﷺ کا حکم لونا دیا ہوتا اللہ اور اس کا رسول سب سے بہتر جاننے والے تیں۔

حضرت سہل بن حنیف فرماتے ہیں: جب بھی کسی معاملے میں ہم نے اپنی تلواریں اپنے کندھوں پر رکھیں تو ہمیں کوئی طریقہ آ گیا جس سے ہمارا کام آسان ہو گیا مگر یہ جو معاملہ پیش آیا ہے (اس کا کوئی حل نظر نہیں

عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، اتَّهَمُوا الرَّأْيَ عَلَى الدِّينِ، فَلَقَدْ رَأَيْتُنَا وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ الْحَدِيثَ

**5466** - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ شَقِيقٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ حُنَيْفٍ بِصِفِّينَ، يَقُولُ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّهَمُوا رَأْيَكُمْ، وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُنِي يَوْمَ أَبِي جَنْدَلٍ، وَلَوْ اسْتَطِيعَ أَنْ أُرَدَّ أَمْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَرَدَدْتُهُ، وَاللَّهِ مَا وَضَعْنَا سُيُوفَنَا عَلَى عَوَاتِقِنَا إِلَى أَمْرٍ قَطُّ إِلَّا أَسْهَلَ بِنَا إِلَى أَمْرٍ نَعْرِفُهُ إِلَّا أَمْرَكُمْ هَذَا

**5467** - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، ثنا عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ، أَنَا مَالِكُ بْنُ مِغْوَلٍ، عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، قَالَ: قَدِمَ سَهْلُ بْنُ حُنَيْفٍ، فَاتَيْنَاهُ فَقَالَ: اتَّهَمُوا الرَّأْيَ عَلَى الدِّينِ، وَلَقَدْ رَأَيْتُنِي يَوْمَ أَبِي جَنْدَلٍ، وَلَوْ نَسْتَطِيعُ نَرُدُّ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْرَهُ لَرَدَدْنَاهُ وَاللَّهِ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ

**5468** - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدٍ الرَّازِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ شَاهِينَ، ثنا خَالِدٌ، عَنْ أَبِي سَعْدِ الْبَقَّالِ، عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ، عَنْ شَقِيقِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ: مَا وَضَعْنَا أَسْيَافَنَا عَلَى

عَوَاتِقِنَا إِلَىٰ أَمْرِ إِلَّا أَتَيْنَا طَرِيقًا يَسْهُلُ لَنَا إِلَّا هَذَا  
الْأَمْرَ، وَاللَّهِ مَا فِي الْأَرْضِ خَصْمٌ فَإِنَّا نَسُدُّهُ إِلَّا  
فُتِحَ خَصْمٌ أَشَدُّ مِنْهُ، لَوْ رَأَيْتَنِي يَوْمَ أَبِي جَنْدَلِ بْنِ  
سُهَيْلٍ، وَلَوْ اسْتَطَعْتُ أَنْ أُرَدَّ عَلَىٰ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْرَهُ لَرَدَدْتُهُ، وَكَانَ خَيْرًا  
مِنِّي وَأَكْرَمَ. قَالَ: وَكَانَ أَبُو جَنْدَلٍ جَاءَ إِلَىٰ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُسْلِمًا، وَكَانَ  
وَالِدُهُ كَافِرًا، فَرَدَّهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِلَىٰ أَبِيهِ، فَفَقِدَهُ، ثُمَّ جَاءَ فَرَدَّهُ

آ رہا ہے) قسم بخدا زمین میں کوئی مد مقابل نہیں جس کو  
ہم روکتے ہیں مگر اس سے سخت مد مقابل کے آنے کا  
دروازہ کھل جاتا ہے۔ اگر میں ابو جندل بن سہیل کے  
دن خود کو دیکھوں، اگر مجھے طاقت ہوتی کہ میں رسول  
کریم ﷺ کا حکم رد کر دوں تو فرمایا: حضرت ابو جندل  
(بیڑیوں میں جکڑے ہوئے) اس حال میں  
رسول ﷺ کی طرف آئے کہ ان کا والد کافر تھا اور  
آپ مسلمان تھے پس رسول کریم ﷺ نے ان کو ان  
کے باپ کی طرف لوٹا دیا۔ پس ان کے باپ نے ان کو  
بیڑیوں میں جکڑ دیا، پھر وہ اسی حال میں آئے تو بھی  
آپ ﷺ نے ان کو واپس کر دیا (کیونکہ معاہدہ ہو چکا  
تھا اور مسلمانوں کے نزدیک ظاہری اذیت کوئی معنی نہیں  
رکھتی ہے)۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے روایت  
ہے کہ انہوں نے صفین کے دن فرمایا: اے لوگو! اپنی  
ذات کو ہی مہتمم قرار دو، تحقیق ہم نے حدیبیہ کے دن خود  
کو دیکھا کہ اگر ہم قتال کی رائے قائم کرتے تو ہم ان کو  
قتل کر دیتے، پس حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی:  
اے اللہ کے رسول! کیا ہم حق پر نہیں ہیں؟ اور وہ باطل  
پر نہیں ہیں؟ کیا ہمارے مقتول جنت میں اور ان کے  
مقتول جہنم میں نہیں ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: کیوں  
نہیں! عرض کی: پھر کس وجہ سے ہم اپنے دین میں پستی  
اختیار کریں اور واپس چلے جائیں اللہ نے ابھی تک

5469 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ  
بْنُ سَيَّاهُ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، أَنَّهُ قَالَ يَوْمَ صِفِّينَ: أَيُّهَا  
نَّاسُ، أَتَهُمُوا أَنْفُسَكُمْ، وَلَقَدْ رَأَيْتَنَا يَوْمَ  
نُحْدِيبِيَّةِ، وَلَوْ نَرَىٰ قِتَالًا لَقَاتَلْنَاهُمْ، فَقَالَ عُمَرُ: يَا  
رَسُولَ اللَّهِ، أَلَسْنَا عَلَىٰ حَقٍّ، وَهُمْ عَلَىٰ بَاطِلٍ؟  
مَسَّ قِتَالَنَا فِي الْجَنَّةِ، وَقِتَالُهُمْ فِي النَّارِ؟ قَالَ:  
نَسَى قَالَ: فَفِيمَ نُعْطَى الدَّيْنَةَ فِي دِينِنَا، وَنَرْجِعُ  
وَسْنَا بِحُكْمِ اللَّهِ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ؟ قَالَ: يَا ابْنَ



الْخَطَابِ، اِنِّي رَسُولُ اللَّهِ، وَلَنْ يُضَيِّعَنِي اَبَدًا،  
فَرَجَعَ وَهُوَ مَغِيْظٌ، وَلَمْ يَصْبِرْ حَتَّى اَتَى اَبَا بَكْرٍ  
فَقَالَ: اَلْسْنَا عَلٰى حَقٍّ وَهُمْ عَلٰى باطِلٍ؟ اَلَيْسَ  
قَتَلْنَا فِي الْجَنَّةِ، وَقَتَلَهُمْ فِي النَّارِ؟ قَالَ: بَلٰى،  
قَالَ: فَفِيْمَ نُعْطٰى الدِّيْنَةَ فِي دِيْنِنَا، فَنَرْجِعُ، وَلَمَّا  
يَحْكُمُ اللّٰهُ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ؟ فَقَالَ: يَا ابْنَ الْخَطَابِ  
اِنَّهُ رَسُوْلُ اللّٰهِ، وَلَنْ يُضَيِّعَهُ اللّٰهُ اَبَدًا، فَنَزَلَتْ  
سُوْرَةُ الْفَتْحِ، فَاَرْسَلَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ اِلٰى عُمَرَ فَاَقْرَأَهُ اِيَّاهَا، فَقَالَ: يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ،  
اَفْتَحْ هُوَ؟ قَالَ: نَعَمْ

ابووائل شقيق بن سلمة عن سهل

ہمارے اور ان کے درمیان فیصلہ نہیں فرمایا؟  
آپ ﷺ نے فرمایا: اے خطاب کے بیٹے! میں اللہ کا  
رسول ہوں وہ ہرگز کبھی بھی مجھے ضائع نہیں فرمائے گا۔  
پس وہ لوٹ گئے اس حال میں کہ غصے سے بھرے  
ہوئے تھے یہاں تک کہ ابو بکر آ گئے۔ عرض کی: کیا ہم  
حق پر اور وہ باطل پر نہیں ہیں؟ کیا ہمارے مقتول جنتی  
اور ان کے جہنمی نہیں ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: کیوں  
نہیں! عرض کی: ہم اپنے دین کے معاملہ میں گھٹیا  
درجے کی بات کس لیے قبول کریں۔ پس انہوں نے  
حضرت ابن خطاب سے مخاطب ہو کر فرمایا: اے ابن  
خطاب! یہ اللہ کے رسول ہیں اللہ تعالیٰ ہرگز کبھی بھی ان  
کو ضائع نہیں کرے گا تو سورہ فتح نازل ہوئی۔ پس  
رسول کریم ﷺ نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی طرف  
پیغام بھیجا، پس ان کے سامنے اس کو پڑھا، پس انہوں  
نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا یہی فتح ہے؟  
فرمایا: ہاں!

حضرت شقیق فرماتے ہیں: حضرت سهل بن  
حنیف نے فرمایا تھا: اے لوگو! اپنی رائے کو ہی مشکوک  
سمجھو کیونکہ قسم! جب کبھی ہم نے اپنی تلواروں کو کسی  
معاملے میں پکڑا تو اس سے زیادہ آسان کام ہمیں سکھا  
دیا گیا کیونکہ وہ شدت اور شک کو ہی زیادہ کرتا تھا، پس  
میں نے ابو جندل کے دن خود کو دیکھا اور اگر میں (اپنی  
رائے پر) رسول کریم ﷺ کے خلاف دوسرے مددگار  
پاتا تو شاید انکار کا مرتکب ہوتا۔

5470 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا نَعِيمُ  
بْنُ حَمَادٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ الْمُرَوِّزِيُّ،  
ثَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، وَحِبَّانُ بْنُ مُوسَى قَالُوا: ثنا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ عَيْسَى بْنِ عُمَرَ، عَنْ  
عُمَرَوِ بْنِ مُرَّةَ، عَنْ شَقِيْقِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ: قَالَ  
سَهْلُ بْنُ حَنِيْفٍ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّهَمُوا رَأْيَكُمْ، فَاِنَّا  
وَاللّٰهِ مَا اَخَذْنَا بِقَوَائِمِهِنَّ اِلَّا اَمْرٌ يَقْطَعُنَا اِلَّا  
اَسْهَلَ بِنَا اِلَّا اَمْرٌ نَعْرِفُهُ اِلَّا اَمْرُكُمْ هَذَا، فَاِنَّهُ لَا

يَزْدَادُ إِلَّا شِدَّةً وَكِبْسًا، فَلَوْ رَأَيْتَنِي يَوْمَ أَبِي جَنْدَلٍ،  
وَلَوْ أَجِدُ أَعْوَانًا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ لَأَنْكَرْتُ

حضرت عبدالرحمن بن ابولیلی،  
حضرت سہل بن حنیف سے  
روایت کرتے ہیں

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ  
أَبِي لَيْلَى عَنْ سَهْلِ  
بْنِ حُنَيْفٍ

حضرت ابن ابولیلی فرماتے ہیں کہ حضرت سہل  
بن حنیف اور قیس بن سعد رضی اللہ عنہ دونوں قادیسیہ میں  
تھے دونوں کے پاس سے جنازہ گزرا تو دونوں کھڑے  
ہو گئے دونوں سے عرض کی گئی: یہ اس ملک کا رہنے والا  
تھا، دونوں نے کہا کہ حضور ﷺ کے پاس سے ایک  
جنازہ گزرا تو آپ کھڑے ہو گئے آپ سے عرض کی  
گئی: یہ یہودی کا جنازہ ہے آپ ﷺ نے فرمایا: کیا یہ  
انسان (ایک جان) نہیں ہے۔

5471 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ وَاسٍ بْنِ  
كَامِلٍ، نَسَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، ح وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ  
حَفْصِ السَّدُوسِيِّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْمُرُوزِيُّ،  
قَالَ: نَسَا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: نَسَا شُعْبَةُ، عَنْ  
عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: كَانَ سَهْلُ  
بْنِ حُنَيْفٍ، وَقَيْسُ بْنُ سَعْدٍ، بِالْقَادِسِيَّةِ، فَمَرُّوا  
عَلَيْهِمَا بِجِنَازَةٍ، فَقَامَا، فَقِيلَ لَهُمَا: إِنَّمَا هُوَ مِنْ  
أَهْلِ الْأَرْضِ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّتْ بِهِ جِنَازَةٌ فَقَامَ، فَقِيلَ: إِنَّهَا  
جِنَازَةٌ يَهُودِيَّةٍ، فَقَالَ: أَلَيْسَتْ نَفْسًا

حضرت یسیر بن عمرو و حضرت سہل  
بن حنیف سے روایت کرتے ہیں

يَسِيرُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ  
سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ

حضرت یسیر بن عمرو فرماتے ہیں کہ میں حضرت  
سہل بن حنیف کے پاس آیا میں نے کہا: مجھے آپ

5472 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، نَسَا أَبُو بَكْرٍ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمٍ

5471 - مسلم جلد 2 صفحہ 661 رقم الحدیث: 961. والبخاری جلد 1 صفحہ 441 رقم الحدیث: 1250.

5472 - أخرج نحوه البخاری صحیحہ جلد 6 صفحہ 2541 رقم الحدیث: 6535.

الرَّازِي، ثنا سَهْلُ بْنُ عُمَانَ، قَالَ: ثنا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِي، ثنا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلٍ، كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيِّ، عَنْ يَسِيرِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ فَقُلْتُ: أَخْبِرْنِي مَا سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي الْحُرُورِيَّةِ، قَالَ: أَخْبِرْكَ مَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَا أَزِيدُكَ عَلَيْهِ شَيْئًا، سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَضَرَبَ بِيَدِهِ فَقَالَ: يَخْرُجُ مِنْ هَهْنَا، وَأَوْمَأَ بِيَدِهِ، قَوْمٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ، لَا يُجَاوِزُ تَرَاقِيهِمْ، يَمْرُقُونَ مِنَ الْإِسْلَامِ كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ

5473 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ،

ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي الشَّوَارِبِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَيَّانَ الْمَازِنِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ بْنِ حَسَابٍ، حَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْحَمَّانِيُّ، قَالُوا: ثنا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ، ثنا سُلَيْمَانُ الشَّيْبَانِيُّ، ثنا يَسِيرُ بْنُ عَمْرٍو، قَالَ: قُلْتُ لِسَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ: هَلْ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي الْخَوَارِجِ شَيْئًا؟ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ وَأَهْوَى بِيَدِهِ نَحْوَ نَعْرَاقٍ: يَخْرُجُ بَيْنَهُمْ قَوْمٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ، لَا يَخْرُجُ تَرَاقِيَهُمْ، يَمْرُقُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَمْرُقُ

بتائیں جو آپ نے رسول اللہ ﷺ کو حروریہ کے متعلق فرماتے ہوئے سنا ہے! حضرت سہل نے فرمایا: میں تمہیں بتاتا ہوں جو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے! اس پر اپنی طرف سے کسی شی کا اضافہ نہیں کروں گا! میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا کہ آپ نے اپنا دست مبارک مارا اور فرمایا: یہاں سے نکلیں گے! آپ نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا، وہ لوگ قرآن پڑھیں گے! قرآن ان کے حلق سے نیچے نہیں اترے گا! وہ اسلام سے اس طرح نکلیں گے جس طرح تیرکمان سے نکلتا ہے۔

حضرت یسیر بن عمرو فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے کہا: کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کو خارجیوں کے متعلق کوئی بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے آپ ﷺ سے سنا، آپ ﷺ نے اپنے دست مبارک سے عراق کی طرف اشارہ کیا کہ ان سے کچھ ایسے لوگ نکلیں گے جو قرآن پڑھیں گے لیکن قرآن ان کے حلق سے نیچے نہیں اترے گا! وہ دین سے اس طرح نکل جائیں گے جس طرح تیرکمان سے نکل جاتا ہے۔

السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ

5474 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، أَنَا الْعَوَامُ بْنُ حَوْشِبٍ، ثنا أَبُو إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ يَسِيرِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ بِيَدِهِ: يَخْرُجُ قَوْمٌ مِنْ قَبْلِ الْمَشْرِقِ مُحَلَّفَةٌ رءُوسُهُمْ

5475 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمٍ الرَّازِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، قَالُوا: أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا جَرِيرٌ كَلَاهِمَا عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيِّ، عَنْ يَسِيرِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: سَأَلْتُ سَهْلَ بْنَ حُنَيْفٍ قُلْتُ: أَسَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي الْمَدِينَةِ شَيْئًا؟ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: إِنَّهَا حَرَامٌ آمِنٌ، إِنَّهَا حَرَامٌ آمِنٌ

5476 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي الشَّوَارِبِ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَيَّانَ الْمَارِنِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ بْنِ حَسَابٍ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي،

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے اپنے دست مبارک سے اشارہ کیا کہ مشرق کی طرف سے کچھ لوگ نکلیں گے (ان کی نشانی یہ ہے کہ) ان کے سر منڈھے ہوئے ہوں گے۔

حضرت یسیر بن عمرو فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے پوچھا: کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ سے مدینہ شریف کے متعلق کوئی بات سنی ہے؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے آپ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا آپ نے فرمایا: امن والا حرم ہے، امن والا حرم ہے۔

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ آپ نے مدینہ شریف کی طرف اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا کہ یہ امن والا حرم ہے۔

5474 - آورده ابن ابی شیبہ فی مصنفہ جلد 7 صفحہ 563 رقم الحدیث: 37939 .

5475 - ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 302 وقال: رواه الطبرانی فی الكبير ورجاله رجال الصحیح .

ثَنَا يَحْيَى الْحِمَانِيُّ قَالُوا: ثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنِ زِيَادٍ،  
ثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ يَسِيرِ بْنِ عَمْرٍو،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ وَأَهْوَى بِيَدِهِ إِلَى  
الْمَدِينَةِ: إِنَّهَا حَرَامٌ آمِنٌ

5477 - حَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثَنَا أَبُو بَكْرِ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، أَنَا الْعَوَّامُ بْنُ  
حَوْشَبٍ، ثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ يَسِيرِ بْنِ  
عَمْرٍو، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنِ الْمَدِينَةِ فَقَالَ: حَرَمٌ آمِنٌ،  
حَرَمٌ آمِنٌ

سعيد بن ذی حدان عن سهل بن حنیف

حضرت سهل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ سے مدینہ کے متعلق پوچھا گیا تو آپ  
نے فرمایا: امن والا حرم ہے امن والا حرم ہے۔

حضرت سعید بن ذی حدان  
حضرت سهل بن حنیف رضی اللہ  
عنه سے روایت کرتے ہیں

حضرت سعید بن ذی حدان فرماتے ہیں کہ  
حضرت سهل بن حنیف رضی اللہ نے فرمایا: ہم  
حضور ﷺ کے ساتھ حج کے لیے نکلے، ہم نے حج کا  
احرام باندھا، جب ہم مدینہ آئے تو ہمیں حکم دیا کہ ہم  
عمرہ کریں۔

سَعِيدُ بْنُ ذِي  
حُدَّانَ عَنْ سَهْلِ  
بْنِ حُنَيْفٍ

5478 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمٍ  
الرَّازِيُّ، ثَنَا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكْرِيَّا  
بْنُ أَبِي زَائِدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ  
سَعِيدِ بْنِ ذِي حُدَّانَ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ حُنَيْفٍ قَالَ:  
خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حُجَّاجًا فَأَهْلَلْنَا بِالْحَجِّ، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ أَمَرَنَا أَنْ  
نَجْعَلَهَا عُمْرَةً

حضرت سعید بن ذی حدان فرماتے ہیں کہ  
حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہم  
حضور ﷺ کے ساتھ حج کے لیے نکلے، ہم نے حج کا  
احرام باندھا، جب ہم مدینہ آئے تو ہمیں حکم دیا کہ ہم  
عمرہ کریں۔

5479 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ، وَالْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا قَالَا: ثنا أَبُو  
كُرَيْبٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يُوْسُفَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي  
إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ ذِي حَدَّانَ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ  
حُنَيْفٍ، كَانَ يَقُولُ: مَا رَأَيْتُ مِثْلَ مَنْ لَمْ يَتَّهَمْ  
رَأْيَهُ، خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ حُجَّاجًا، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ أَمَرْنَا أَنْ نَجْعَلَهَا  
عُمْرَةً

## حضرت رباب، حضرت سہل بن حنیف سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ ہم ایک نہر کے پاس سے گزرے، میں اس میں داخل  
ہوا اور غسل کیا، میں نکلا تو مجھے بخار ہو گیا تھا، مجھے  
حضور ﷺ کے پاس لایا گیا، آپ ﷺ نے فرمایا:  
ابو ثابت کو پناہ مانگنے کا حکم دو۔ میں نے ان سے عرض  
کی: اے میرے سردار! کیا اچھا دم ہے؟ فرمایا: نہیں!  
سوائے تین چیزوں کے: جان، بخار اور کسی شی کا ڈنگ  
مارنا۔

## الرَّبَابُ عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ

5480 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا  
مُسَدَّدٌ، ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الصُّوفِيُّ، ثنا  
عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَائِشَةَ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ  
الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْهَمَانِيُّ، قَالُوا: ثنا عَبْدُ  
الْوَاحِدِ بْنِ زِيَادٍ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ حَكِيمٍ، حَدَّثَنِي  
الرَّبَابُ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ قَالَ: مَرَرْنَا بِسَيْلٍ،  
فَدَخَلْتُ فِيهِ، فَأَعْتَسَلْتُ فَخَرَجْتُ مَحْمُومًا،  
فَنَمَى ذَلِكَ إِلَيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ: مُرُوا أَبَا ثَابِتٍ أَنْ يَتَعَوَّذَ، قُلْتُ لَهُ: يَا  
سَيِّدِي، أَوْصَالِحَةَ الرَّقِيِّ؟ فَقَالَ: لَا، إِلَّا مِنْ  
ثَلَاثٍ: النَّفْسِ، وَالْحَمَى، وَاللَّدَغَةَ

## سَهْلُ ابْنِ الْحَنْظَلِيَّةِ الْأَنْصَارِيُّ مِنْ بَنِي حَارِثَةَ

يُقَالُ: الْحَنْظَلِيَّةُ أُمُّهُ، وَاسْمُ أَبِيهِ: عَفِيفٌ،  
كَانَ يَنْزِلُ الشَّامَ بِدِمَشْقَ

5481 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ، ثنا هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، أَخْبَرَنِي قَيْسُ بْنُ  
بِشْرِ الثَّعَلِيِّ، قَالَ: كَانَ أَبِي جَلِيسًا لِأَبِي الدَّرْدَاءِ  
بِدِمَشْقَ، فَأَخْبَرَنِي أَنَّهُ كَانَ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُقَالُ لَهُ: ابْنُ  
الْحَنْظَلِيَّةِ، وَكَانَ رَجُلًا مُتَوَحِّدًا، فَلَمَّا يُجَالِسُ  
النَّاسَ، إِنَّمَا هُوَ صَلَاةٌ، فَإِذَا انْصَرَفَ فَإِنَّمَا هُوَ  
تَسْبِيحٌ وَتَهْلِيلٌ وَتَكْبِيرٌ، حَتَّى يَأْتِيَ أَهْلَهُ، فَمَرَّ بِنَا  
يَوْمًا وَنَحْنُ عِنْدَ أَبِي الدَّرْدَاءِ فَسَلَّمْ، فَقَالَ لَهُ أَبُو  
الدَّرْدَاءِ: كَلِمَةٌ تَنْفَعُنَا اللَّهُ وَلَا تَضُرُّكَ، فَقَالَ:  
بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَرِيَّةً  
فَقَدِمْتُ، فَجَاءَ رَجُلٌ فَجَلَسَ فِي الْمَجْلِسِ الَّذِي  
فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ  
لِرَجُلٍ إِلَى جَنْبِهِ: لَوْ رَأَيْتَ حِينَ لَقِينَا الْعَدُوَّ،  
وَطَعَنَ فُلَانٌ فُلَانًا، فَقَالَ: خُنْهَا، وَأَنَا الْغَلَامُ  
الْغِفَارِيُّ كَيْفَ تَرَى؟ قَالَ: مَا أَرَاهُ إِلَّا قَدْ أَبْطَلَ  
أَجْرَهُ، قَالَ آخِرُ: مَا أَرَى بَأْسًا، فَتَنَزَّعُوا فِي ذَلِكَ،

سَهْلُ ابْنِ الْحَنْظَلِيَّةِ الْأَنْصَارِيُّ مِنْ بَنِي حَارِثَةَ

## حضرت سہل بن حنظلیہ انصاری رضی اللہ عنہ بنی حارثہ کے رہنے والے

یہ بھی کہا جاتا ہے کہ حنظلیہ آپ کی والدہ تھیں اور  
آپ کے والد کا نام عقیف تھا آپ ملک شام دمشق  
میں آئے تھے۔

حضرت قیس بن بشر ثعلبی فرماتے ہیں: میرے  
والد دمشق میں حضرت ابورداء کے دوست تھے پس  
انہوں نے مجھے خبر دی کہ ایک آدمی جس کا تعلق رسول  
کریم ﷺ کے صحابہ سے تھا ان کو ابن حنظلیہ کہا جاتا  
تھا وہ تنہائی پسند آدمی تھے پس وہ کم ہی لوگوں کے ساتھ  
ہم مجلس ہوا کرتے تھے پس نماز پڑھتے (تو لوگوں کے  
ساتھ ہوتے) پس جب نماز سے فارغ ہوتے تو تسبیح  
تہلیل اور تکبیر ان کا کام ہوتا تھا یہاں تک کہ اپنے گھر  
والوں کے پاس آتے پس ایک دن وہ ہمارے پاس  
سے گزرے جبکہ ہم حضرت ابورداء رضی اللہ عنہ کے  
پاس بیٹھے تھے پس انہوں نے سلام کیا تو حضرت  
ابورداء رضی اللہ عنہ نے (سلام کا جواب دینے کے  
بعد) ان سے فرمایا: ایک کلمہ ہے جس کے ذریعہ اللہ  
ہمیں نفع دے گا تجھے کوئی نقصان نہ ہوگا۔ پس فرمایا:  
رسول کریم ﷺ نے ایک سریہ بھیجا تو میں آیا پس وہ  
آدمی آکر اس مجلس میں بیٹھ گیا جس میں رسول  
کریم ﷺ موجود تھے تو آپ ﷺ نے اپنے پہلو

حَتَّى سَمِعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ، لَا بَأْسَ أَنْ يُوجَرَ، وَيُحْمَدَ،  
قَالَ: فَسُرَّ بِذَلِكَ أَبُو الدَّرْدَاءِ، وَجَعَلَ يَقُولُ: أَنْتَ  
سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ؟ قَالَ: فَجَعَلَ يَقُولُ: نَعَمْ، حَتَّى إِنِّي لَأَقُولُ  
وَهُوَ يَرْفَعُ إِلَيْهِ رَأْسَهُ: كَيْرُكَبَنَّ عَلَيَّ رُكْبَتِيهِ

میں بیٹھے ہوئے ایک آدمی سے فرمایا: اگر میں دیکھوں  
کہ جب ہم دشمن سے ملیں اور فلاں کو فلاں نیزہ مارے  
تو فرمایا: تو اس کو پکڑنا۔ جبکہ میں بنو غفار قبیلہ کا ایک بچہ  
تھا تو کیسے کرے گا؟ کہا: میرا خیال ہے کہ اس کا اجر  
باطل ہو جائے گا دوسرے نے کہا: میں تو اس میں کوئی  
حرج نہیں دیکھتا پس وہ اس میں جھگڑنے لگے حتیٰ کہ  
رسول کریم ﷺ نے سن لیا پھر فرمایا: سبحان اللہ! اسے  
اجر ملے تو کوئی حرج نہیں اور اس کی تعریف کی جائے  
پس اس سے حضرت ابو الدرداء رضی اللہ عنہ خوش ہوئے  
اور کہنا شروع کر دیا: کیا تو نے یہ رسول کریم ﷺ سے  
سنا تھا؟ اس نے جواب دینا شروع کر دیا: جی ہاں! حتیٰ  
کہ بے شک میں کہوں جبکہ وہ ان کی طرف اپنا سر اٹھا  
رہے تھے وہ ضرور ان کے گھٹنوں پر سوار ہوگا۔

پس ایک اور دن وہ ہمارے پاس سے گزرے تو  
سلام کیا تو حضرت ابو الدرداء رضی اللہ عنہ نے کہا: ایک  
ایسا کلمہ جو ہمیں نفع دے اور آپ کو کوئی نقصان نہ دے۔  
رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بے شک اللہ کی راہ میں  
باندھے ہوئے گھوڑے پر خرچ کرنے والا صدقہ کے  
ساتھ ہاتھ پھیلائے رکھنے والے کی طرح ہے جو کسی  
وقت اپنی مٹھی بند نہیں کرتا۔

فرماتے ہیں: ایک دوسرے دن وہ ہمارے پاس  
سے گزرے پس انہوں نے سلام کیا تو حضرت  
ابو الدرداء رضی اللہ عنہ نے ان سے کہا: ایک کلمہ (بول  
دو) جو ہمیں نفع دے اور تجھے کوئی نقصان نہ ہو۔ اس

5482 - فَمَرَّ بِنَا يَوْمًا آخَرَ، فَسَلَّمَ فَقَالَ  
أَبُو الدَّرْدَاءِ: كَلِمَةٌ تَنْفَعُنَا وَلَا تَضُرُّكَ، قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْمُنْفِقَ  
عَلَى الْخَيْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَالْبَاسِطِ يَدَيْهِ  
بِالصَّدَقَةِ، وَلَا يَقْبِضُهَا

5483 - قَالَ: فَمَرَّ بِنَا يَوْمًا آخَرَ، فَسَلَّمَ  
فَقَالَ لَهُ أَبُو الدَّرْدَاءِ: كَلِمَةٌ تَنْفَعُنَا وَلَا تَضُرُّكَ،  
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نَعَمْ  
الرَّجُلُ خُرَيْمُ الْأَسَدِيِّ، لَوْ لَا طُولُ جُمَّتِهِ، وَإِسْبَالُ



نے کہا: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: کتنا اچھا ہے وہ آدمی جو خریم اسدی ہے، اگر اس کے بال اتنے لمبے نہ ہوں اور اپنی چادر کو نہ لٹکائے۔ پس حضرت خریم کو اس بات کا پتہ چلا تو انہوں نے قینچی پکڑی، کانوں تک بال اور نصف پنڈلی تک تہبند کاٹ دیئے۔

فرماتے ہیں: ایک اور دن وہ ہمارے پاس سے گزرے تو سلام کیا۔ حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ نے ان سے فرمایا: ایک کلمہ (کہو) جو ہمیں نفع دے اور تجھے کوئی نقصان نہ دے۔ انہوں نے کہا: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بے شک کل ہم تمہارے بھائیوں کے پاس اترنے والے ہیں، اپنے مالوں کی اصلاح کرو، اپنے لباس درست کرو یہاں تک کہ لوگوں میں بلند ناک والے ہو جاؤ، بے شک نہ تو اللہ تعالیٰ ناپسندیدہ کلام اور نہ بیہودہ افعال کو پسند کرتا ہے۔

حضرت قیس بن بشر فرماتے ہیں: میرے والد محترم حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ کے ہم مجلس تھے، پس انہوں نے مجھے حدیث سنائی کہ وہاں ایک انصاری آدمی تھا، عبادت گزار اور لوگوں سے الگ تھلگ رہنے والا، کم ہی کبھی عبادت سے فارغ ہوتا تھا، اسے ابن حنظلیہ کہا جاتا تھا، وہ حضرت ابودرداء کے پاس سے گزرا کرتا تھا، پس ان کے پاس کھڑا ہو جاتا تھا، پس حضرت ابودرداء فرماتے: ہمیں حدیث سناؤ جو ہمارے لیے نفع مند ہو، تمہارے لیے نقصان دہ نہ ہو۔ پس وہ حدیث سناتا، پس ایک دن حضرت ابودرداء نے اس سے فرمایا:

إِزَارِهِ، فَبَلَغَ ذَلِكَ خُرَيْمًا، فَأَخَذَ شَفْرَةً، فَفَقَعَ جُمَّتَهُ إِلَى أُذُنَيْهِ، وَرَفَعَ إِزَارَهُ إِلَى أَنْصَافِ سَاقَيْهِ

**5484** - قَالَ: ثُمَّ مَرَّ بِنَا يَوْمًا آخَرَ، فَسَلَّمَ فَقَالَ لَهُ أَبُو الدَّرْدَاءِ: كَلِمَةٌ تَنْفَعُنَا وَلَا تَضُرُّكَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّكُمْ قَادِمُونَ عَدَا عَلَيَّ إِخْوَانِكُمْ، فَأَصْلِحُوا حَالَكُمْ، وَأَصْلِحُوا لِبَاسِكُمْ، حَتَّى تَكُونُوا كَالشَّامَةِ فِي النَّاسِ، إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفُحْشَ وَلَا التَّفَحُّشَ

**5485** - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ الدِمِيَاطِيُّ، نَسَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ رَجُلٍ صَدَقَ مِنْ أَهْلِ قَيْسَرِينَ، يُقَالُ لَهُ: قَيْسُ بْنُ بَشِيرٍ، قَالَ: كَانَ أَبِي مِنْ جُلَسَاءِ أَبِي الدَّرْدَاءِ، فَحَدَّثَنِي: أَنَّهُ كَانَ هُنَاكَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ مُتَعَبِّدٌ مُعْتَزِلٌ، لَا يَكَادُ يَفْرُغُ مِنَ الْعِبَادَةِ، يُقَالُ لَهُ: ابْنُ الْحَنْظَلِيَّةِ، فَكَانَ يَمُرُّ بِأَبِي الدَّرْدَاءِ، فَيَقِفُ عَلَيْهِ فَيَقُولُ أَبُو الدَّرْدَاءِ: حَدَّثَنَا حَدِيثًا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّكَ، فَحَدَّثَنِي فَقَالَ لَهُ يَوْمًا: خَرَجْتُ سَرِيَّةً، فَفَاتَلَ فِيهَا رَجُلٌ مِنْ

ایک سریہ نکلا جس میں ایک غفاری آدمی نے جہاد کرنے کی سعادت حاصل کی پس اس نے ایک مشرک کو ضرب لگائی پھر کہا: اس کو پکڑ! میں غفاری ہوں۔ پس لوگ آئے تو انہوں نے غفاری کی بات بتائی بعض مسلمانوں نے کہا: اس نے اپنا اجر باطل کیا اور بعض نے کہا: ہرگز نہیں! حتیٰ کہ یہ بات رسول کریم ﷺ تک پہنچی۔ آپ ﷺ نے فرمایا: کوئی حرج نہیں ان کو اجر بھی دیا جائے گا اور ان کی تعریف بھی کی جائے گی۔ راوی کا بیان ہے: حضرت ابودرداء اس سے خوش ہو گئے۔

اور حضرت ابن حنظلیہ فرماتے ہیں: بے شک ایک دن رسول کریم ﷺ نے ہمیں حکم دیا: بے شک ہم تمہارے بھائیوں کے پاس آنے والے ہیں پس اپنی سواریوں اور لباسوں کی اصلاح کر لو حتیٰ کہ لوگوں میں تمہاری ناک اونچی ہو جائے تم اس طرح ہو جاؤ کیونکہ اللہ تعالیٰ فحش کلام و افعال کو پسند نہیں کرتا۔

اور ابن حنظلیہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: راہ خدا میں باندھے ہوئے گھوڑے پر خرچ کرنے والا صدقہ کے ساتھ اپنا ہاتھ پھیلانے والا ہے اور اسے اکٹھا کرنے والا نہیں۔

حضرت بشر فرماتے ہیں: میں نے ابن حنظلیہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ رسول کریم ﷺ نے چھوٹا لشکر بھیجا پس ایک آدمی نے کہا: اس کا اجر باطل ہو۔ پس رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں اس بات کا تذکرہ ہوا تو

بَنِي غِفَارٍ، فَضْرَبَ رَجُلًا مِّنَ الْمُشْرِكِينَ، ثُمَّ قَالَ: خُذْهَا وَأَنَا الْغِفَارِيُّ، فَقَدِمُوا، فَحَدَّثُوا بِقَوْلِ الْغِفَارِيِّ، فَقَالَ بَعْضُ الْمُسْلِمِينَ: أَبْطَلَ أَجْرَهُ، وَقَالَ آخَرُونَ: كَلَّا، حَتَّى بَلَغَ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: لَا بَأْسَ بِأَنْ يُوجَرَ وَيُحْمَدَ قَالَ: فَسَرَّ بِهَا أَبُو الدَّرْدَاءِ

5486 - وَقَالَ ابْنُ الْحَنْظَلِيَّةِ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَنَا يَوْمًا: إِنَّكُمْ قَادِمُونَ عَلَيَّ إِخْوَانَكُمْ، فَأَصْلِحُوا رِحَالَكُمْ وَرِيَّاسَكُمْ حَتَّى تَكُونُوا كَأَنَّكُمْ شَامَةٌ فِي النَّاسِ، فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفُحْشَ وَلَا التَّفَحُّشَ،

5487 - وَقَالَ ابْنُ الْحَنْظَلِيَّةِ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْمُنْفِقَ عَلَى الْخَيْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَالْبَاسِطِ يَدَهُ بِالصَّدَقَةِ لَا يَقْبِضُهَا

5488 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، ثنا هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ قَيْسِ بْنِ بَشِيرٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ حَنْظَلِيَّةٍ يَقُولُ: بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

آپ ﷺ نے فرمایا: کوئی حرج نہیں کہ اسے اجر ملے اور اس کی تعریف کی جائے۔

وَسَلَّمَ سَرِيَّةً، فَالْتَقَوْا هُمْ وَالْعَدُوَّ، فَحَمَلَ عَلَيَّ رَجُلٌ مِنْ بَنِي غِفَارٍ فَقَالَ: خُذْوَهَا وَأَنَا الْفَتَى الْغِفَارِيُّ، فَقَالَ رَجُلٌ: بَطَلَ أَجْرُهُ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: لَا بَأْسَ أَنْ يُوجَرَ وَيُحْمَدَ

5489 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حُلَيْدٍ الْحَلَبِيُّ،

ثَنَا أَبُو تَوْبَةَ الرَّبِيعُ بْنُ نَافِعٍ، ثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ سَلَامٍ، أَنَّهُ: سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو كَبْشَةَ السَّلُولِيُّ، عَنْ سَهْلِ ابْنِ الْحَنْظَلِيَّةِ، أَنَّهُمْ سَارُوا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ حُنَيْنٍ، فَاطَّابُوا السَّيْرَ حَتَّى كَانَ عَشِيَّةً، وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ رَجُلٌ فَارِسٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي انْطَلَقْتُ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ حَتَّى طَلَعْتُ جَبَلٌ كَذَا وَكَذَا، فَإِذَا أَنَا بِهَوَازِنَ عَلَيَّ بِكَرَّةِ أَبِيهِمْ، بِطُعْنِهِمْ وَنَعْمِهِمْ وَشَانِهِمْ، اجْتَمَعُوا إِلَيَّ حُنَيْنٍ، فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: تِلْكَ غَنِيْمَةُ الْمُسْلِمِينَ عَدَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ قَالَ: مَنْ يَحْرُسُنَا اللَّيْلَةَ؟، فَقَالَ أَنَسُ بْنُ أَبِي مَرْثَدٍ الْعَنَوِيُّ: أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ: ارْكَبْ، فَارْكَبْ فَرَسًا لَهُ، فَجَاءَ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْتَقْبِلْ هَذَا الشَّعْبَ حَتَّى

حضرت سہل بن حنظلیہ سے روایت ہے کہ وہ سارے حنین کے دن رسول کریم ﷺ کے ساتھ چلے پس بہت لمبا انہوں نے سفر کیا حتیٰ کہ رات ہو گئی اور نماز کا وقت ہو گیا رسول کریم ﷺ کے پاس۔ پس ایک شاہسوار آیا اس نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! بے شک میں چل کر آپ لوگوں کے پاس آیا ہوں حتیٰ کہ میں فلاں فلاں پہاڑ کو دیکھا پس میں بنو ہوازن کے پاس تھا ان کے باپ کے اونٹ ان کی سواریاں چوپائے اور ان کی بکریاں جو حنین کے مقام پر اکٹھے ہیں پس رسول کریم ﷺ نے تبسم فرمایا اور فرمایا: اگر اللہ نے چاہا تو وہ کل مسلمانوں کا مال غنیمت ہوں گی۔ پھر فرمایا: آج رات ہماری حفاظت کون کرے گا؟ پس حضرت انس بن ابومرشد غنوی نے عرض کی: میں کروں گا اے اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے فرمایا: سوار ہو! پس وہ اپنے گھوڑے پر سوار ہوا اور رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آیا تو رسول کریم ﷺ نے اسے فرمایا: اس گھاٹی کی طرف منہ کر لے حتیٰ کہ تو اس کی بلندی والی طرف میں ہو آج کی رات تو اپنی طرف سے دھوکہ نہ

تَكُونُ فِي أَعْلَاهُ، وَلَا تُعْرَنَ مِنْ قِبَلِكَ اللَّيْلَةَ، فَلَمَّا أَصْبَحْنَا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مُصَلَّاهُ، فَرَكَعَ رَكَعَتَيْنِ، ثُمَّ قَالَ: هَلْ حَسَسْتُمْ فَارِسَكُمْ؟، فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا حَسَسْنَاهُ، فَتَوَبَّ بِالصَّلَاةِ، فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ يَلْتَفِتُ إِلَى الشَّعْبِ، حَتَّى إِذَا قَضَى صَلَاتَهُ وَسَلَّمَ قَالَ: أَبْشِرُوا، فَقَدْ جَاءَ فَارِسُكُمْ، فَجَعَلْنَا نَنْظُرُ إِلَى خِلَالِ الشَّجَرِ فِي الشَّعْبِ، فَإِذَا هُوَ قَدْ جَاءَ، حَتَّى وَقَفَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنِّي انْطَلَقْتُ حَتَّى إِذَا كُنْتُ فِي أَعْلَاهُ هَذَا الشَّعْبِ، حَيْثُ أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا أَصْبَحْتُ طَلَعْتُ الشَّعْبَيْنِ كِلَيْهِمَا، فَنَظَرْتُ فَلَمْ أَرِ أَحَدًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نَزَلَتِ اللَّيْلَةُ؟، فَقَالَ: لَا، إِلَّا مُصَلِّيًا أَوْ قَاضِيًا حَاجَةً، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ أُوجِبَتْ، فَلَا عَلَيْكَ أَنْ تَعْمَلَ بَعْدَهَا

کھانا۔ پس جب صبح ہوئی تو رسول کریم ﷺ نماز پڑھنے کی جگہ کی طرف تشریف لے چلے۔ پس آپ نے دو رکعتیں پڑھیں، پھر فرمایا: کیا تم اپنے شاہسوار کو محسوس کرتے ہو؟ پس ایک آدمی نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہم اسے محسوس نہیں کرتے۔ پس رسول کریم ﷺ نے نماز کیلئے تھویب کی۔ اس حال میں کہ رسول کریم ﷺ نماز میں تھے آپ ﷺ اس گھاٹی کی طرف توجہ کرنے لگے حتیٰ کہ آپ ﷺ نماز پڑھ کر فارغ ہو گئے فرمایا: تمہیں بشارت ہو! پس وہ تمہارا شاہسوار آ گیا ہے، پس ہم نے گھاٹی میں موجود درختوں کے درمیان سے دیکھنا شروع کر دیا تو ہم یہ کیا دیکھا کہ وہ آ گیا ہے حتیٰ کہ وہ رسول کریم ﷺ کے پاس آ کر کھڑا ہو گیا۔ اس نے عرض کی: میں گیا، حتیٰ کہ میں اس گھاٹی کی اونچی طرف تھا جہاں کا آپ نے مجھے حکم دیا تھا، اے اللہ کے رسول! پس جب میں نے صبح کی تو میں دونوں گھاٹیوں کو اچھی طرح دیکھا، مجھے کوئی آدمی نظر نہ آیا۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: کیا تو رات کو اپنی سواری سے اتر آیا؟ اس نے عرض کی: نہیں! مگر نماز پڑھی یا قضائے حاجت کی، تو رسول کریم ﷺ نے اس سے فرمایا: تُو نے (جنت اپنے اوپر) واجب کر لی، پس تیرے اوپر کوئی حرج نہیں خواہ اس کے بعد تُو کوئی نقلی عبادت نہ کرے۔

ابوبکثہ سلولی، دمشق آئے۔ حضرت عبداللہ بن عامر  
تھمسی نے پوچھا: آپ کیوں آئے ہیں؟ ہو سکتا ہے کہ  
آپ امیر المؤمنین عبدالملک بن مروان سے مانگنے کے  
لیے آئے ہوں؟ حضرت ابوبکثہ نے فرمایا: اللہ کی قسم!  
نہیں! جب سے مجھے حضرت سہل بن حنظلیہ نے بتایا  
میں نے اس کے بعد کسی سے کوئی شی نہیں مانگی ہے۔  
حضرت ابن حنظلیہ نے فرمایا: میں رسول اللہ ﷺ کے  
پاس تھا آپ کے پاس حضرت عیینہ بن بدر الفزاری  
اور اقرع بن حابس تسمی آئے دونوں نے رسول  
اللہ ﷺ سے مانگا، آپ نے حضرت معاویہ کو بلوایا اور  
کسی شی کا حکم دیا، مجھے معلوم نہیں کہ کسی شی کا حکم دیا،  
حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ دو صحیفے اٹھا کر لائے، ایک  
حضرت عیینہ کو دیا، حضرت عیینہ بڑے بردبار تھے آپ  
نے پکڑا اور اسے اپنے عمامہ میں باندھا، دوسرا اقرع بن  
حابس کو دیا، حضرت اقرع نے کہا: اس میں کیا ہے؟ کہا:  
اس میں وہ ہے جس کا آپ کو حکم دیا گیا ہے، کہا: بڑا ہے  
وہ وفد قوم کا، میں ان کے پاس صحیفہ لے کر آیا ہوں اٹھا  
کر، مجھے معلوم نہیں کہ اس میں کیا ہے، جس طرح کہ مس  
کرنے والے کا صحیفہ ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اس  
آدمی کو میرے پاس لاؤ۔ جب آپ نے اس کی گفتگو  
سنی تو اس صحیفہ کو پکڑا اور اسے کھولا، اس میں ایک اونٹ  
تھا، آپ نے فرمایا: اس کا مالک کون ہے؟ اس کو تلاش  
کیا گیا، وہ نہ ملا، آپ ﷺ نے فرمایا: ان جانوروں  
کے متعلق اللہ سے ڈرو، اچھی طرح کھلاؤ اور اچھی طرح

الْمُضَيَّصِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُصَفَّى، ثنا عَمْرُ بْنُ  
عَبْدِ الْوَاحِدِ، ثنا ابْنُ جَابِرٍ، حَدَّثَنِي رَبِيعَةُ بْنُ  
يَزِيدَ، قَالَ: قَدِمَ أَبُو كَبْشَةَ السَّلُولِيُّ دِمَشْقَ،  
فَسَأَلَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَامِرٍ الْيَحْصَبِيُّ: مَا الَّذِي  
أَقْدَمَكَ، لَعَلَّكَ أَرَدْتَ أَنْ تَسْأَلَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
عَبْدَ الْمَلِكِ بْنِ مَرْوَانَ؟ قَالَ: لَا وَاللَّهِ، لَا أَسْأَلُ  
أَحَدًا شَيْئًا بَعْدَ الَّذِي حَدَّثَنِي سَهْلُ بْنُ الْحَنْظَلِيَّةِ،  
قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَاتَاهُ عَيِّنَةُ بْنُ بَدْرِ الْفَزَارِيُّ، وَالْأَفْرَعُ بْنُ حَابِسِ  
التَّمِيمِيِّ، فَسَأَلَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَدَعَا مُعَاوِيَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ، فَأَمَرَهُ بِشَيْءٍ لَا  
أَدْرِي مَا هُوَ فَأَقْبَلَ مُعَاوِيَةُ بِصَحِيفَتَيْنِ يَحْمِلُهُمَا،  
فَأَلْقَى إِحْدَى الصَّحِيفَتَيْنِ إِلَى عَيِّنَةَ، وَكَانَ أَحْلَمَ  
الرَّجُلَيْنِ، فَأَخَذَهَا فَرَبَطَهَا فِي عِمَامَتِهِ، وَأَلْقَى  
الْأُخْرَى إِلَى الْأَفْرَعِ بْنِ حَابِسِ، قَالَ: مَا فِيهَا؟  
قَالَ: فِيهَا الَّذِي أَمَرْتُ بِهِ، قَالَ: بِنَسِّ وَالْهَذْقَوْمِ  
إِنْ أَنَا جِئْتُهُمْ بِصَحِيفَةٍ أَحْمِلُهَا لَا أَدْرِي مَا فِيهَا  
كَصَحِيفَةِ الْمُتَلَمِّسِ، قَالَ: وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُقْبِلٌ عَلَى رَجُلٍ يُحَدِّثُهُ، فَلَمَّا  
سَمِعَ مَقَالَتَهُ أَخَذَ الصَّحِيفَةَ فَفَضَّهَا، لِذَا بَعِيرٍ  
مُنَاحٍ، فَقَالَ: أَيَنْ صَاحِبُ هَذَا الْبَعِيرِ؟ فَأَبْتَعِي فَلَمْ  
يُوجِدْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
اتَّقُوا اللَّهَ فِي هَذِهِ الْبَهَائِمِ، كُلُّهَا سَمَانًا،  
وَأَرْكَبُهَا صِحَاحًا، ثُمَّ مَضَى، حَتَّى دَخَلَ مَنْزِلَهُ،

سوار ہو۔ پھر آپ گئے اپنے گھر میں داخل ہوئے، میں آپ کے ساتھ تھا، آپ واپس آئے اس انداز میں کہ گویا آپ ناراض ہیں، فرمایا: جو مال دار ہونے کے لیے مانگتا ہے وہ جہنم کا انگارہ کثرت سے اکٹھا کرتا ہے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مال دار کتنی رقم سے ہوتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: اگر اس کے گھر والوں کے پاس صبح وشام کا کھانا ہو تو وہ مال دار ہے۔

حضرت قاسم شامی فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن حنظلیہ رضی اللہ عنہ ایک ایسے آدمی کے پاس سے گزرے جو قبلہ سے دور ہو کر نماز پڑھ رہا تھا، حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اپنے مصلى کی طرف آگے ہو، تیری نماز شیطان توڑے گا نہیں، جو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے، آپ کو وہی بتایا ہے۔

حضرت معاویہ کے غلام حضرت قاسم فرماتے ہیں کہ میں دمشق کی مسجد میں داخل ہوا، میں نے کچھ لوگوں کو اکٹھے دیکھا، ایک بزرگ ان کو بیان کر رہے تھے، میں نے کہا: یہ بزرگ کون ہے؟ ان لوگوں نے کہا: سہل بن حنظلیہ! میں نے سنا وہ فرما رہے تھے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا، آپ نے فرمایا: جو گوشت کھائے وہ وضو کرے (مراد لغوی وضو، یعنی ہاتھ دھوئے اور کھلی کرے، نہ کہ شرعی وضو مراد ہے)۔

وَأَنَا مَعَهُ فَطَفِقَ يَقُولُ كَأَلْمَتَسِخِطٍ: مَنْ سَأَلَ النَّاسَ عَنْ ظَهْرِ غَنَى، فَإِنَّمَا يَسْتَكْبِرُ مِنْ جَمْرِ جَهَنَّمَ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَمَا ظَهْرُ الْغَنَى؟ قَالَ: أَنْ تَعْلَمَ أَنَّ عِنْدَ أَهْلِهِ مَا يُعَدِّيهِمْ أَوْ يُعَشِيهِمْ

5491 - حَدَّثَنَا الْقِدَامُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ

بْنُ مُوسَى، ثنا مَرْوَانَ بْنُ مُعَاوِيَةَ، عَنْ بَشْرِ بْنِ نُمَيْرٍ، ثنا الْقَاسِمُ الشَّامِيُّ، قَالَ: مَرَّ سَهْلُ ابْنُ الْحَنْظَلِيَّةِ عَلَى رَجُلٍ يُصَلِّي مُتْرَاحِيًا عَلَى الْقِبْلَةِ، فَقَالَ سَهْلٌ: تَقَدَّمَ إِلَى مُصَلَّاكَ، لَا يَقْطَعُ الشَّيْطَانُ صَلَاتَكَ، وَلَا أَحَدُكَ إِلَّا مَا سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5492 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي رَحِمَهُ اللَّهُ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ قَالَا: ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ، ثنا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ أَبِي الرَّبِيعِ، عَنِ الْقَاسِمِ مَوْلَى مُعَاوِيَةَ، قَالَ: دَخَلْتُ مَسْجِدَ دِمَشْقَ، فَرَأَيْتُ نَاسًا مُجْتَمِعِينَ، وَشَيْخًا يُحَدِّثُهُمْ، فَقُلْتُ: مَنْ هَذَا؟ قَالُوا: سَهْلُ ابْنُ الْحَنْظَلِيَّةِ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ:

5491 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 59 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه بشر بن نمير وهو كذاب .

5492 - أحمد في مسنده جلد 3 صفحہ 180، جلد 5 صفحہ 289 رقم الحديث: 22544 .

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
مَنْ أَكَلَ لَحْمًا فَلْيَتَوَضَّأْ

5493 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ  
حَمَزَةَ، ثنا الْمُطْعَمُ بْنُ الْمُقْدَامِ الصَّنَعَانِيُّ، عَنِ  
الْحَسَنِ بْنِ أَبِي الْحَسَنِ، أَنَّهُ قَالَ لِابْنِ الْحَنْظَلِيَّةِ:  
حَدَّثَنَا حَدِيثًا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: الْخَيْلُ مَعْقُودَةٌ فِي نَوَاصِيهَا  
الْخَيْرِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَأَهْلُهَا مُعَانُونَ عَلَيْهَا،  
وَمَنْ رَبَطَ فَرَسًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، كَانَتْ النَّفَقَةُ عَلَيْهِ  
كَالْمَاءِ يَدُهُ بِالصَّدَقَةِ لَا يَقْبُضُهَا

سَهْلُ بْنُ أَبِي حَثْمَةَ الْأَنْصَارِيُّ  
كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5494 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، وَحَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ  
مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ كِلَاهِمَا عَنْ سُفْيَانَ بْنِ  
عِيْنَةَ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سَلِيمٍ، عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَثْمَةَ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى سِتْرَةٍ، فَلْيَدْنُ  
مِنْهَا، لَا يَقْطَعِ الشَّيْطَانُ صَلَاتَهُ

سَهْلُ بْنُ أَبِي حَثْمَةَ الْأَنْصَارِيُّ كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

حضرت حسن بن ابوحسن فرماتے ہیں کہ ابن  
حظلیہ سے کہا گیا: ہمیں حدیث سنائیں جو آپ نے  
رسول اللہ ﷺ سے سنی ہو! حضرت ابن حظلیہ رضی  
اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے  
ہوئے سنا کہ قیامت کے دن تک گھوڑے کی پیشانی  
میں بھلائی رکھ دی گئی ہے، گھوڑے کے مالک کی مدد کی  
جائے گی، جس نے اللہ کی راہ میں گھوڑا باندھا اور اللہ  
کی راہ میں باندھے جانے والے گھوڑے پر خرچ کرنے  
والا ایسے ہے جیسے صدقہ دینے والا صدقہ دینے کیلئے  
ہاتھ پھیلاتا ہے، تو اس کا ہاتھ کبھی بند نہیں ہوتا ہے۔

حضرت سہل بن ابوحثمہ انصاری

رضی اللہ عنہ، آپ مدینہ آئے تھے

حضرت سہل بن ابوحثمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی نماز  
پڑھے تو وہ سترہ آگے رکھ کر اس کے قریب ہوتا کہ  
شیطان اس کی نماز کو نہ توڑے۔

5495 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
 الْحَمِيدِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
 الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، قَالَ: ثنا سُفْيَانُ بْنُ  
 عُيَيْنَةَ، أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، أَخْبَرَنِي بِشِيرُ بْنُ  
 يَسَارٍ، أَنَّهُ: سَمِعَ سَهْلَ بْنَ أَبِي حَنَّمَةَ يَقُولُ: وَجَدَ  
 عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَهْلٍ قَتِيلًا فِي فَقِيرٍ أَوْ قَلِيبٍ مِنْ فَقْرٍ،  
 أَوْ قَلْبٍ خَيْرٍ، فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 أَخُوهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَهْلٍ، وَعَمَاهُ حَوَيْصَةُ،  
 وَمُحَيِّصَةُ، ابْنَا مَسْعُودٍ، فَذَهَبَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ  
 يَتَكَلَّمُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
 الْكُبْرُ الْكُبْرُ، فَتَكَلَّمَتْ مُحَيِّصَةُ، فَذَكَرَ مَقْتَلَ عَبْدِ  
 اللَّهِ بْنِ سَهْلٍ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا وَجَدْنَا  
 عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ قَتِيلًا، وَإِنَّ الْيَهُودَ أَهْلُ كُفْرٍ  
 وَغَدْرٍ، وَهُمْ الَّذِينَ قَتَلُوهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَتَحْلِفُونَ خَمْسِينَ يَمِينًا،  
 وَتَسْتَحِقُّونَ صَاحِبِكُمْ أَوْ دَمَ صَاحِبِكُمْ، فَقَالُوا: يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ، كَيْفَ نَحْلِفُ عَلَى مَا لَمْ نَحْضُرْ وَلَمْ  
 نَشْهَدْ؟ قَالَ: فَتَبْرَأُ إِلَيْكُمْ يَهُودُ بِخَمْسِينَ يَمِينًا،  
 قَالُوا: كَيْفَ نَقْبَلُ أَيْمَانَ قَوْمٍ مُشْرِكِينَ؟ فَوَدَى  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عِنْدِهِ، قَالَ  
 سَهْلٌ: فَلَقَدْ رَكَّضْتَنِي بَكْرَةَ مِنْهَا

5496 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا

حضرت سہل بن ابو حنمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
 کہ حضرت عبد اللہ بن سہل رضی اللہ عنہ کو ایک بے آباد  
 جگہ یا بے آباد گڑھے میں یا خیبر کے کنویں میں مقتول  
 پایا گیا، ان کے بھائی حضرت عبد الرحمن بن سہل کے چچا  
 حضرت حویصہ اور محیصہ حضور ﷺ کے پاس آئے  
 حضرت عبد الرحمن گفتگو کرنے لگے تو حضور ﷺ نے  
 فرمایا: بڑا گفتگو کرے۔ حضرت محیصہ نے گفتگو کی،  
 حضرت عبد اللہ بن سہل کے قتل کا ذکر کیا، عرض کی:  
 یا رسول اللہ! ہم نے حضرت عبد اللہ بن سہل کو مقتول پایا،  
 یہودی کا فر اور دھوکہ باز ہیں، انہوں نے قتل کیا ہوگا۔  
 حضور ﷺ نے فرمایا: تم پچاس مرتبہ قسم اٹھاؤ تو تم اپنے  
 ساتھی کے خون کے مستحق ہو۔ انہوں نے عرض کی:  
 یا رسول اللہ! ہم کیسے گواہی دیں جبکہ ہم وہاں موجود ہی  
 نہیں تھے نہ ہم گواہ ہیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: پھر  
 یہودی پچاس دفعہ قسم اٹھا کر بری ہو جائیں گے۔ انہوں  
 نے عرض کی: ہم مشرکوں کی قسم کیسے قبول کریں؟ رسول  
 کریم ﷺ نے اپنی طرف سے دیت ادا فرمادی  
 حضرت سہل نے فرمایا: ان اونٹوں میں سے ایک نے  
 مجھے لات ماری۔

حضرت عبد الرحمن بن مسعود بن نيار فرماتے ہیں



کہ حضرت سہل بن ابوہریرہ ہماری مجلس میں آتے تھے اس کو بتاتے کہ حضور ﷺ اندازہ کرنے والوں سے فرماتے تھے: پکڑو اور تہائی چھوڑ دو! اگر تم نہیں چھوڑو گے! یا فرمایا: تم پاؤ گے تو چوتھائی چھوڑ دو۔

حضرت رافع بن خدیج فرماتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن سہل اور حبیصہ بن مسعود دونوں خیر میں ایک کام کے لیے آئے دونوں کھجور کے باغ میں علیحدہ ہوئے حضرت عبداللہ بن سہل کو شہید کیا گیا ان کے بھائی حضرت عبدالرحمن بن سہل اور دونوں چچا زاد حضرت حبیبہ اور حویصہ حضور ﷺ کے بیٹے آئے حضرت عبدالرحمن نے گفتگو کرنا شروع کی، حضور ﷺ نے فرمایا: بڑا گفتگو کرے! گفتگو بڑا شروع کرتا ہے۔ حضرت عبدالرحمن اپنے دونوں ساتھیوں سے بڑا تھا دونوں نے اپنے ساتھی کے قتل کے متعلق گفتگو کی، حضور ﷺ نے فرمایا: تم اپنے مقتول کے خون کے مستحق ہو، جب تم پچاس مرتبہ قسم اٹھاؤ۔ انہوں نے عرض کی: وہ کافر لوگ ہیں، حضور ﷺ نے دیت ادا کی، حضرت سہل فرماتے ہیں: میں نے ان اونٹوں میں سے ایک اونٹنی پائی، مجھے تھان میں ایک اونٹ نے لات ماری۔

حضرت سہل بن ابوہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ مَسْعُودٍ بِنِ يَارٍ قَالَ: كَانَ سَهْلُ بْنُ أَبِي حَثْمَةَ فِي مَجْلِسٍ لَنَا، فَحَدَّثَهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ لِلْحَرَاصِ: خُذُوا وَادْعُوا الثَّلَثَ، فَإِنْ لَمْ تَدْعُوا - أَوْ قَالَ: تَجِدُوا - فَادْعُوا الرَّبْعَ

5497 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، ثنا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَثْمَةَ، وَرَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ أَنَّهُمَا حَدَّثَاهُ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ، وَمُحَيِّصَةَ بْنَ مَسْعُودٍ أَتَيَا خَيْرَ فِي حَاجَةٍ، فَتَفَرَّقَا فِي نَخْلِهِمَا، فَقَتَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ، فَأَتَى أَخُوهُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ سَهْلٍ، وَابْنَا عَمِيهِ مُحَيِّصَةَ وَحَوَيْصَةَ، ابْنَا مَسْعُودٍ، فَبَدَأَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ فَتَكَلَّمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَبِيرُ الْكُبَرِ، يَقُولُ: يَبْدَأُ بِالْكَلامِ الْأَكْبَرِ، وَكَانَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ أَكْبَرَ مِنْ صَاحِبِيهِ، فَتَكَلَّمَا فِي قَتْلِ صَاحِبِيهِمَا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْتَحِقُّوا قَتِيلَكُمُ أَوْ صَاحِبِكُمْ بِأَيْمَانِ خَمْسِينَ مِنْهُمْ، فَقَالُوا: قَوْمٌ كَفَّارٌ، قَالَ: فَوَدَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ سَهْلٌ: فَأَدْرَكْتُ نَاقَةً مِنْ تِلْكَ الْبَابِلِ، فَرَكَضْتَنِي رَكْضَةً فِي مَرِيدٍ لَهُمْ

5498 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

کہ انصار سے کچھ لوگ نکلے ان میں سے ایک آدمی شہید کیا گیا اس کا معاملہ حضور ﷺ کی بارگاہ میں پیش کیا گیا آپ نے فرمایا: تمہارے پاس گواہ ہیں؟ انہوں نے عرض کی: ہمارے پاس تو گواہ نہیں ہیں۔ آپ نے فرمایا: قسم اٹھاؤ گے؟ انہوں نے کہا: یہودیوں نے ہمارے آدمی کو قتل کیا پھر حلف دینے لگے آپ نے فرمایا: یہی تمہاری قسمیں ہیں انہوں نے عرض کی: ہم وہاں موجود نہیں تھے حضور ﷺ نے دیت ادا کی۔

الْحَضْرَمِيُّ، وَتَنَا عَلَانُ بْنُ عَبْدِ الْمَصْمَدِ مَاعَمَّةً، قَالَا: تَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ، تَنَا قَيْسٌ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَثْمَةَ قَالَ: خَرَجَ قَوْمٌ مِنَ الْأَنْصَارِ، فَقَتَلَ رَجُلٌ مِنْهُمْ، فَرَفَعَ ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: بَيْنَكُمْ؟، قَالُوا: مَا لَنَا بَيْنَهُ، قَالَ: فَأَيْمَانَهُمْ؟، قَالُوا: إِذَنْ يَقْتُلْنَا يَهُودٌ، ثُمَّ يَحْلِفُونَ، قَالَ: فَأَيْمَانَكُمْ أَنْتُمْ، قَالُوا: لَمْ نَشْهَدْ، فَوَدَّاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5499 - حَدَّثَنَا فَضِيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَلْطِيُّ،

حضرت بشیر بن یسار سے روایت ہے کہ انصار سے ایک آدمی جس کا نام سہل بن ابو حثمہ تھا اُس نے بتایا کہ کچھ لوگ ان کی قوم سے خیبر کی طرف گئے وہ وہاں علیحدہ علیحدہ ہوئے ان میں سے ایک قتل کیا ہوا پایا گیا جن کے پاس پایا گیا ان سے انہوں نے کہا: تم نے ہمارے ساتھی کو قتل کیا ہے؟ انہوں نے کہا: ہم نے اسے قتل نہیں کیا نہ ہمیں علم ہے۔ یہ لوگ حضور ﷺ کی طرف گئے انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم خیبر کی طرف گئے تو ہم نے اپنے ایک آدمی کو مقتول پایا ہے۔ قوم میں سے چھوٹے نے گفتگو کی، حضور ﷺ نے قتل کیا فرمایا: بڑا گفتگو کرے! ان سے فرمایا: جس نے قتل کیا اس حوالہ سے گواہ لاؤ انہوں نے عرض کی: ہمارے پاس گواہ نہیں ہیں آپ نے فرمایا: تم ان سے قسم لے لو انہوں نے عرض کی: ہم یہودیوں کی قسم پر راضی نہیں، حضور ﷺ نے خون کے ضائع ہونے کو ناپسند کیا،

تَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، تَنَا سَعِيدُ بْنُ عُبَيْدِ الطَّائِي، عَنْ بَشِيرِ بْنِ يَسَارٍ، أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ يُقَالُ لَهُ: سَهْلُ بْنُ أَبِي حَثْمَةَ أَخْبَرَهُ، أَنَّ نَفَرًا مِنْ قَوْمِهِ انْطَلَقُوا إِلَى خَيْبَرَ، فَتَفَرَّقُوا فِيهَا، فَوَجَدُوا أَحَدَهُمْ قَتِيلًا، فَقَالُوا لِلَّذِينَ وَجَدُوهُ عِنْدَهُمْ: قَتَلْتُمْ صَاحِبَنَا؟ فَقَالُوا: مَا قَتَلْنَاهُ، وَلَا عَلِمْنَا، فَاَنْطَلَقُوا إِلَى نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالُوا: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، انْطَلَقْنَا إِلَى خَيْبَرَ، فَوَجَدْنَا أَحَدَنَا قَتِيلًا، فَتَكَلَّمْ أَصْغَرُ الْقَوْمِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْكُبْرَ الْكُبْرَ، فَقَالَ لَهُمْ: تَأْتُونَ بِالْبَيْتَةِ عَلَى مَنْ قَتَلَ، قَالُوا: مَا لَنَا مِنْ بَيْتَةٍ، قَالَ: فَيَحْلِفُونَ لَكُمْ، قَالُوا: لَا تَرْضَى بِأَيْمَانِ الْيَهُودِ، فَكَبَّرَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَنْطَلِ دَمُهُ، فَوَدَّاهُ بِأَيْمَانِهِ مِنْ إِبِلِ الصَّدَقَةِ

آپ نے زکوٰۃ کے سوا نٹ دیت کے دیئے۔

حضرت سہل بن ابوہشمہ رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ ان کی قوم کے بڑے لوگوں نے بتایا کہ حضرت عبداللہ بن سہل اور محیصہ دونوں محنت مزدوری کے لیے خیبر کی طرف گئے، حضرت محیصہ آئے بتایا گیا کہ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کو قتل کیا گیا اور کسی کنویں میں پھینک دیا گیا، یہود کے پاس آئے اور کہا: اللہ کی قسم! تم نے قتل کیا ہے، انہوں نے کہا: اللہ کی قسم! ہم نے قتل نہیں کیا، پھر آئے اپنی قوم کے پاس اس کا ذکر کیا، یہ خود اور ان کے بھائی حضرت حویصہ جو ان سے بڑے تھے اور عبدالرحمن بن سہل آئے، حضرت حویصہ گفتگو کرنے لگے وہ خیبر میں تھے، حضور ﷺ نے محیصہ سے فرمایا: جو عمر میں بڑا ہے وہ گفتگو کرے۔ حضرت حویصہ نے گفتگو کی، پھر حضرت محیصہ نے گفتگو کی، حضور ﷺ نے فرمایا: تم اپنے ساتھی کے خون کا مطالبہ کرتے ہو، حضور ﷺ نے ان یہود کی طرف خط لکھا، یہود نے خط کا جواب لکھا کہ اللہ کی قسم! ہم نے قتل نہیں کیا۔ حضور ﷺ نے حضرت حویصہ اور محیصہ اور عبدالرحمن بن سہل سے فرمایا: تم قسم اٹھاؤ! تم اپنے ساتھی کے خون کے مستحق ہو؟ انہوں نے کہا: ہم قسم نہیں اٹھائیں گے۔ آپ نے فرمایا: پھر یہود قسم اٹھائیں گے! انہوں نے عرض کی: وہ مسلمان نہیں ہیں، حضور ﷺ نے اپنی طرف سے دیت دی، ان کو سوا نٹ دیت کے دیئے، ان میں کے گھر داخل کیے۔ حضرت سہل فرماتے ہیں: ان میں

5500 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ الدَّمِيَّاطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُوسُفَ، أَنَا مَالِكٌ، عَنْ أَبِي لَيْلَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَشْمَةَ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ، عَنْ رِجَالٍ مِنْ كِبَرَاءِ قَوْمِهِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ وَمُحَيِّصَةَ خَرَجَا إِلَى خَيْبَرَ مِنْ جَهْدِ أَصَابِهِمْ، فَاتَى مُحَيِّصَةَ، فَأَخْبَرَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَهْلٍ قَدْ قُتِلَ وَطُرِحَ فِي فِقِيرٍ أَوْ عَيْنٍ، فَاتَى يَهُودَ، فَقَالَ: أَنْتُمْ وَاللَّهِ قَتَلْتُمُوهُ، قَالُوا: وَاللَّهِ مَا قَتَلْنَاهُ، ثُمَّ أَقْبَلَ، حَتَّى قَدِمَ عَلَى قَوْمِهِ فَذَكَرَ لَهُمْ ذَلِكَ، فَأَقْبَلَ هُوَ وَأَخُوهُ حَوَيْصَةَ وَهُوَ أَكْبَرُ مِنْهُ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ سَهْلٍ، فَذَهَبَ حَوَيْصَةَ لِيَتَكَلَّمَ، وَهُوَ الَّذِي كَانَ بِخَيْبَرَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمُحَيِّصَةَ: كَبِيرٌ كَبِيرٌ - يُرِيدُ السِّنَّ - فَتَكَلَّمَ حَوَيْصَةَ، ثُمَّ تَكَلَّمَ مُحَيِّصَةَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِمَّا أَنْ يَدُودَا صَاحِبِكُمْ، وَإِمَّا أَنْ يَأْذُنُوا بِحَرْبٍ، فَكَتَبَ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ، فَكَتَبُوا: إِنَّا وَاللَّهِ مَا قَتَلْنَاهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَوَيْصَةَ وَمُحَيِّصَةَ، وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ سَهْلٍ: تَخْلِفُونَ وَتَسْتَحِقُّونَ دَمَ صَاحِبِكُمْ؟، فَقَالُوا: لَا، قَالَ: فَيَخْلِفُ لَكُمْ يَهُودُ؟، قَالُوا: لَيْسُوا بِمُسْلِمِينَ، فَوَدَّاهُ رَسُولُ اللَّهِ

سے ایک سرخ اونٹنی نے مجھے لات ماری۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عِنْدِهِ، فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ  
بِمِائَةِ نَاقَةٍ، حَتَّى أُدْخِلَتْ عَلَيْهِمْ فِي الدَّارِ، قَالَ  
سَهْلٌ: لَقَدْ رَكَّضْتَنِي مِنْهَا نَاقَةً حَمْرَاءُ

5501 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ  
سَعِيدٍ، عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ صَالِحِ بْنِ  
خَوَاتٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَثْمَةَ، فِي صَلَاةِ  
الْخَوْفِ قَالَ: يَقُومُ الْإِمَامُ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ، وَتَقُومُ  
طَائِفَةٌ مِنْهُمْ مِنْ قِبَلِ الْعَدُوِّ، وَجُوهُهُمْ إِلَى الْعَدُوِّ،  
فَيَصَلِّي بِاللَّذِينَ مَعَهُ رَكْعَةً، ثُمَّ يَقُومُ، فَيَرُكَعُونَ  
لَأَنْفُسِهِمْ رَكْعَةً، وَيَسْجُدُونَ سَجْدَتَيْنِ فِي  
مَكَانِهِمْ، ثُمَّ يَذْهَبُ هَوَاءً إِلَى مَقَامِ أَوْلِيكَ،  
فَيَجِيءُ أَوْلِيكَ، فَيَرُكَعُ بِهِمْ رَكْعَةً، فَهِيَ لَهُ اثْنَتَانِ  
وَلَهُمْ وَاحِدَةٌ، ثُمَّ يَرُكَعُونَ لَأَنْفُسِهِمْ، وَيَسْجُدُونَ  
سَجْدَتَيْنِ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا  
يَحْيَى، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ،  
عَنْ أَبِيهِ، عَنْ صَالِحِ بْنِ خَوَاتٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي  
حَثْمَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

5502 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحُمَيْدِيُّ، حَدَّثَنَا عَبِيدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ  
سَعِيدٍ، عَنْ بُشَيْرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي

حضرت سہل بن ابوحمزہ نماز خوف کے متعلق  
فرماتے ہیں کہ امام آگے کھڑا ہوگا، ایک گروہ دشمن کے  
مقابلہ میں کھڑا ہوگا، ان کے چہرے دشمن کی طرف ہوں  
گے، ایک گروہ امام کے ساتھ ایک رکعت پڑھے گا، پھر یہ  
کھڑے ہوں گے، دوسری رکعت خود پڑھیں گے، اپنی  
جگہ دوسجدہ کریں گے، پھر دشمن کے مقابلہ میں جائیں، وہ  
دشمن کے سامنے والا گروہ آئے، امام ان کو ایک رکعت  
پڑھائے گا، امام کی دور رکعت ہو جائیں گی اور ان کی ایک  
ایک پھر یہ خود ایک رکعت پڑھیں گے اور دوسجدہ کریں  
گے۔ حضرت سہل بن ابوحمزہ رضی اللہ عنہ حضور ﷺ  
سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت سہل بن ابوحمزہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ  
نے کھجور کے بدلے کھجور بیچ کرنے سے منع کیا اور عرایا کو  
اندازے سے فروخت کرنے کی اجازت دی اور مالک  
کو تازہ کھجوریں کھانے کی اجازت دی۔

5501 - البخاری فی صحیحہ جلد 4 صفحہ 1514، رقم الحدیث: 3902 .

5502 - أخرج نحوه البخاری فی صحیحہ جلد 2 صفحہ 764، رقم الحدیث: 2079 .

حُثْمَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى  
عَنْ بَيْعِ التَّمْرِ بِالتَّمْرِ، وَرَخَّصَ فِي الْعَرَايَا أَنْ يُبَاعَ  
بِخَرَصِهَا، يَأْكُلُهَا أَهْلُهَا رُطْبًا

5503 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ

بُنْ مُوسَى، ثنا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا بْنُ أَبِي زَائِدَةَ،  
حَدَّثَنِي سُفْيَانُ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ بُشَيْرِ بْنِ  
يَسَارٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حُثْمَةَ، قَالَ: قَسَمَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرَ نِصْفَيْنِ، نِصْفٌ  
لِنَوَائِبِهِ وَخَاصَّتِهِ، وَنِصْفٌ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ،  
فَقَسَمَهَا بَيْنَهُمْ عَلَى ثَمَانِيَةِ عَشَرَ سَهْمًا

5504 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنُ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ح وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا  
أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا أَبُو أُسَامَةَ، ثنا  
الْوَلِيدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ: حَدَّثَنِي بُشَيْرُ بْنُ يَسَارٍ مَوْلَى  
بَنِي حَارِثَةَ، أَنَّ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ وَسَهْلَ بْنَ أَبِي  
حُثْمَةَ، حَدَّثَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمَزَابِنَةِ - وَالْمَزَابِنَةُ التَّمْرُ بِالتَّمْرِ  
- إِلَّا أَصْحَابَ الْعَرَايَا فَإِنَّهُ قَدْ أَذِنَ لَهُمْ

5505 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ، ثنا

عَمْرُو بْنُ خَالِدِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا ابْنُ لَهْيَعَةَ، عَنْ يَزِيدَ  
بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَهْلِ بْنِ أَبِي

حضرت سہل بن ابو حثمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے خیبر کے دو حصے کیے ایک حصہ  
نواب اور خاص کے لیے اور نصف مسلمانوں کے  
درمیان ان کے درمیان اٹھارہ حصے تقسیم کیے۔

حضرت سہل بن ابو حثمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے مزابنہ سے منع کیا، مزابنہ یہ ہے کہ  
کھجور کو کھجور کے بدلے فروخت کرنا اور عرایا کے مالک کو  
اجازت دی۔

حضرت محمد بن سہل بن ابو حثمہ اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول  
اللہ ﷺ کو منبر پر فرماتے ہوئے سنا کہ سات بڑے

5503 - آورده ابو داؤد فی سننہ جلد 3 صفحہ 159، رقم الحدیث: 3010 .

5504 - أخرج نحوه مسلم فی صحیحہ جلد 3 صفحہ 1170، رقم الحدیث: 1540 .

5505 - ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 103 وقال: رواه الطبرانی فی الكبير وفيه ابن لهيعة .

گناہوں سے بچو! لوگ خاموش ہوئے، کسی نے گفتگو نہ کی، حضور نے فرمایا: کیا تم ان کے متعلق پوچھو گے نہیں؟ آپ نے فرمایا: اللہ کے ساتھ کسی کو شریک کرنا، کسی کو قتل کرنا، جنگ سے بھاگنا، یتیم کا مال کھانا، سود کھانا، پاکدامن پر جھوٹی تہمت لگانا، ہجرت کے بعد دیہاتی بننا۔

حَسْمَةَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمَنِيرِ يَقُولُ: اجْتَنِبُوا الْكِبَائِرَ السَّبْعَ، فَسَكَتَ النَّاسُ فَلَمْ يَتَكَلَّمْ أَحَدٌ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَا تَسْأَلُونِي عَنْهُنَّ؟ الشِّرْكَ بِاللَّهِ، وَقَتْلُ النَّفْسِ، وَالْفِرَارُ مِنَ الرَّحْفِ، وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ، وَأَكْلُ الرِّبَا، وَقَذْفُ الْمُحْصَنَةِ، وَالتَّعَرُّبُ بَعْدَ الْهَجْرَةِ

5506 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا عَبْدُ الْقُدُّوسِ بْنُ بَكْرِ بْنِ حُنَيْسٍ، ثنا حَجَّاجٌ، عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، وَالْحَجَّاجِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي حَسْمَةَ، عَنْ عَمِيهِ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَسْمَةَ، قَالَ: كَانَتْ حَبِيبَةُ بِنْتُ سَهْلِ تَحْتَ ثَابِتِ بْنِ قَيْسِ بْنِ شَمَّاسِ الْأَنْصَارِيِّ، فَكَرِهَتْهُ، وَكَانَ رَجُلًا ذَمِيمًا، فَجَاءَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي لَأَرَاهُ، فَلَوْلَا مَخَافَةُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَبَزَقْتُ فِي وَجْهِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَتُرِيدِينَ عَلَيْهِ حَدِيثَتَهُ الَّتِي أَصَدَقَكَ؟، قُلْتُ: نَعَمْ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ، فَرَدَّتْ إِلَيْهِ حَدِيثَتَهُ، وَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا، وَكَانَ ذَلِكَ أَوَّلَ خُلْعٍ كَانَ فِي الْإِسْلَامِ

حضرت سہل بن ابوحمزہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت حبیبہ بنت سہل، حضرت ثابت بن شماس انصاری رضی اللہ عنہ کے نکاح میں تھیں یہ ان کو ناپسند کرتی تھیں یہ برے آدمی تھے یہ حضور ﷺ کے پاس آئیں اور عرض کی: یا رسول اللہ! میری رائے یہ ہے کہ مجھے اللہ کا خوف نہ ہوتا تو میں اس کے منہ پر تھوکتی۔ حضور ﷺ نے فرمایا: کیا تو چاہتی ہے کہ اپنے باغ جو حق مہر کے طور پر ملا ہے واپس کر دے۔ میں نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے ان کی طرف پیغام بھیجا، ان کو باغ دیا گیا، دونوں کے درمیان جدائی کرا دی گئی یہ اسلام میں سب سے پہلا خلع ہوا تھا۔

حضرت سہل ابوایاس انصاری

سَهْلُ أَبُو إِيَّاسِ الْأَنْصَارِيُّ

## پھر ساعدی رضی اللہ عنہ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں مسجد میں ایاس بن سہل انصاری کے پاس بیٹھا ہوا تھا آپ نے فرمایا: اے ابو حازم! کیا میں آپ کو اپنے والد کی حضور ﷺ کے حوالہ سے حدیث بیان نہ کروں کہ آپ نے فرمایا: سورج کے طلوع میں صبح کی نماز پڑھ کر اس جگہ اللہ کے ذکر کے لیے بیٹھا ہوں سورج کے طلوع ہونے تک مجھے اللہ کی راہ میں عمدہ گھوڑے دینے سے زیادہ پسند ہے۔

### حضرت سہل بن حارثہ انصاری رضی اللہ عنہ، آپ مدینہ شریف آئے تھے

حضرت سہل بن حارثہ انصاری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ کچھ لوگوں نے حضور ﷺ سے شکایت کی کہ وہ ایک گھر میں رہتے ہیں ان کی تعداد کافی ہے وہ گھر تھوڑا ہے آپ نے فرمایا: وہ بُرا ہے تم اس کو چھوڑ کیوں نہیں دیتے ہو۔

## ثُمَّ السَّاعِدِيُّ

5507 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا مُصْعَبُ بْنُ الْمِقْدَامِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ أَنَّهُ، جَلَسَ إِلَى جَنْبِ إِيَّاسِ بْنِ سَهْلِ الْأَنْصَارِيِّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ فِي مَسْجِدِهِمْ، فَقَالَ: أَقْبِلْ عَلَيَّ مَا قَبِلْتَ عَلَيْهِ يَا أَبَا حَازِمٍ أَلَا أَحَدَيْتُكَ، عَنْ أَبِي، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَأَنْ أُصَلِّيَ الصُّبْحَ، ثُمَّ أَجْلِسَ فِي مَجْلِسٍ أَذْكَرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ شِدِّ عَلَى جِيَادِ الْخَيْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

### سَهْلُ بْنُ حَارِثَةَ الْأَنْصَارِيُّ كَانَ يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5508 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا أَنَسُ بْنُ عِيَّاضٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَجْرَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ حَارِثَةَ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: اشْتَكَيْتُ قَوْمًا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُمْ سَكَنُوا دَارًا وَهُمْ

عَدَدٌ، فَفَنُوا، قَالَ: فَهَلَّا تَرَكَتُمُوهَا وَهِيَ ذَمِيمَةٌ

سَهْلُ بْنُ مَالِكِ ابْنِ  
أَخِي كَعْبِ كَانَ  
يَنْزِلُ الْمَدِينَةَ

5509 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِسْحَاقَ الْوَزِيرُ  
الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عَلِيٍّ  
الْمَقْدَمِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ يُوْسُفَ بْنِ سِنَانِ  
بْنِ مَالِكِ بْنِ مُسَمِّعٍ، ثنا سَهْلُ بْنُ يُوْسُفَ بْنِ سَهْلِ  
ابْنِ أَخِي كَعْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: لَمَّا قَدِمَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ مِنْ حَجَّةِ  
الْوَدَاعِ، صَعِدَ الْمِنْبَرَ، فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ  
قَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّ أَبَا بَكْرٍ لَمْ يَسْؤُرْنِي قَطُّ،  
فَاعْرِفُوا ذَلِكَ لَهُ.

5510 - يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنِّي رَاضٍ عَنْ أَبِي  
بَكْرٍ، وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ، وَعَلِيٍّ، وَطَلْحَةَ، وَالزُّبَيْرِ،  
وَسَعْدِ، وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، وَالْمُهَاجِرِينَ  
الْأَوَّلِينَ رَاضٍ، فَاعْرِفُوا ذَلِكَ لَهُمْ

5511 - أَيُّهَا النَّاسُ، أَحْفَظُونِي فِي  
أَصْحَابِي وَأَصْهَارِي وَأَخْتَانِي، لَا يَطْلُبَنَّكُمُ اللَّهُ  
بِمَظْلَمَةٍ أَحَدٍ مِنْهُمْ.

5512 - يَا أَيُّهَا النَّاسُ، ارْزُقُوا الْمُسْتَكْرَرَ

حضرت سہل بن مالک کعب کے  
بھائی کے بیٹے آپ بھی مدینہ  
آئے تھے

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حجۃ  
الوداع سے واپسی پر مدینہ شریف آئے آپ منبر پر  
تشریف فرما ہوئے اللہ کی حمد و ثناء کی پھر فرمایا: اے لوگو!  
ابوبکر نے مجھ پر کبھی بھی اعتراض نہیں کیا، اس کا مقام  
جانو!

اے لوگو! ابوبکر و عمر، عثمان، علی، طلحہ، زبیر، سعد  
عبدالرحمن بن عوف، اولین مہاجرین سے راضی ہوں  
ان کا مقام بھی جانو!

اے لوگو! میرے صحابہ و سرال اور میرے داماد  
کا خیال کرو اللہ عز و جل تم سے ان کے متعلق نہیں پوچھے  
ایسا نہ ہو کہ تم نے ان پر ظلم کیا ہو۔

اے لوگو! لوگوں کی برائیاں بیان کرنے سے رُک



جاؤ جب تم میں سے کوئی مر جائے تو اس کے متعلق اچھی بات کرو۔

عَنِ الْمُسْلِمِينَ، وَإِذَا مَاتَ أَحَدٌ مِنْهُمْ فَقُولُوا فِيهِ خَيْرًا

حضرت سہیل بن صخر، ان کا نام  
سہیل ہے، لیکن بہتر سہیل ہے  
آپ بصرہ آئے تھے

سَهْلُ بْنُ صَخْرٍ، وَيُقَالُ:  
سُهَيْلٌ، وَالصَّوَابُ سَهْلٌ  
كَانَ يَنْزِلُ الْبَصْرَةَ

حضرت خالد بن یوسف بن خالد سستی فرماتے ہیں  
کہ مجھے حضرت سہیل بن صخر نے کہا، انہیں صحابی ہونے  
کا شرف حاصل ہے، فرماتے ہیں: جب غلام کی قیمت  
کے برابر قیمت کا مالک ہوں تو میں اس غلام کو خریدوں  
گا کیونکہ بزرگیاں لوگوں کی پیشانیوں میں ہیں۔

5513 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ الرَّازِيُّ،  
ثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي الْآسُودِ، ثَنَا يُونُسُ بْنُ خَالِدِ  
السَّمْتِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نُوحِ بْنِ حَرْبٍ  
الْعَسْكَرِيُّ، ثَنَا خَالِدُ بْنُ يُونُسَ بْنِ خَالِدِ  
السَّمْتِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي، قَالَ: قَالَ لِي  
سُهَيْلُ بْنُ صَخْرٍ، وَكَانَتْ لَهُ صُحْبَةٌ: إِنِّي إِذَا  
مَلَكَتُ نَمَنَ عَبْدٍ فَأَشْتَرِي بِهِ عَبْدًا، فَإِنَّ الْجُدُودَ  
فِي نَوَاصِي الرِّجَالِ

حضرت سہیل بن قیس انصاری بدری  
احد کے دن شہید کیے گئے تھے

سُهَيْلُ بْنُ قَيْسِ الْأَنْصَارِيِّ  
بَدْرِيِّ، اسْتَشْهَدَ يَوْمَ أَحَدٍ

حضرت ابواسود، حضرت عروہ سے روایت کرتے  
ہیں کہ انصار اور بنی جشم بن خزرج میں سے جو بدر میں  
شریک ہوئے، ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت  
سہیل بن قیس ابی القین بن کعب بن سواد بن غنم بن  
کعب بن سلمہ کا بھی ہے۔

5514 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثَنَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْآسُودِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ  
الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي جُشَمِ بْنِ الْخَزْرَجِ، سَهْلُ بْنُ  
قَيْسِ أَبِي الْقَيْنِ بْنِ كَعْبِ بْنِ سَوَادِ بْنِ غَنَمِ بْنِ

كَعْبِ بْنِ سَلَمَةَ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی سواد بن غنم میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سہل بن قیس بن ابی کعب بن القین کا بھی ہے۔

5515 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيَّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيَّبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ مِنْ بَنِي سَوَادٍ بْنِ غَنَمٍ، سَهْلُ بْنُ قَيْسِ بْنِ أَبِي كَعْبِ بْنِ الْقَيْنِ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ اُحد کے دن انصار اور بنی سواد میں سے جو اُحد میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سہل بن قیس بن ابی کعب بن القین کا بھی ہے۔

5516 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيَّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيَّبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ يَوْمَ أُحُدٍ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي سَوَادٍ، سَهْلُ بْنُ قَيْسِ بْنِ أَبِي كَعْبِ بْنِ الْقَيْنِ

حضرت سہل بن عدی انصاری  
بدری رضی اللہ عنہ

سَهْلُ بْنُ عَدِيٍّ  
الْأَنْصَارِيُّ بَدْرِيُّ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی مادیہ بن عوف بن خزرج سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام سہل بن عدی کا بھی ہے۔

5517 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي مُعَاوِيَةَ بْنِ عَوْفِ بْنِ الْخَزْرَجِ، سَهْلُ بْنُ عَدِيٍّ

حضرت سہل بن عامر انصاری  
رضی اللہ عنہ، بیر معونہ کے دن

سَهْلُ بْنُ عَامِرٍ  
الْأَنْصَارِيُّ اسْتَشْهَدَ

## يَوْمَ بئرِ مَعُونَةَ

5518 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ

الْحَرَّائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيعةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ يَوْمَ  
بئرِ مَعُونَةَ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ، سَهْلُ  
بْنِ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ ثَقِيفٍ

5519 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

سَلِيمَانَ الْأَصْبَهَانِيَّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ يَوْمَ  
بئرِ مَعُونَةَ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ، سَهْلُ  
بْنِ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ

## سَهْلُ بْنُ عَدِيٍّ التَّمِيمِيُّ

حَلِيفُ الْأَنْصَارِ، اسْتَشْهَدَ

## يَوْمَ الْيَمَامَةِ

5520 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ

الْحَرَّائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيعةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ يَوْمَ  
الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ،  
سَهْلُ بْنُ عَدِيٍّ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ حَلِيفٌ لَهُمْ

## سَهْلُ بْنُ

## شہید کیے گئے تھے

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی نجار سے  
جو بئر معونہ کے دن شہید کیے گئے، اُن کے ناموں میں  
سے ایک نام سہل بن عامر بن سعد بن عمرو بن ثقیف کا  
بھی ہے۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی نجار سے  
جو بئر معونہ کے دن شہید کیے گئے، اُن کے ناموں میں  
سے ایک نام سہل بن عامر بن سعد بن عمرو بن ثقیف کا  
بھی ہے۔

## حضرت سہل بن عدی تميمی انصار

کے حلیف، یمامہ کے دن

## شہید کیے گئے تھے

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی  
عبد الأشہل میں سے جو یمامہ کے دن شہید کیے گئے، اُن  
کے ناموں میں سے ایک نام سہل بن عدی بنی تميم کے  
حلیف کا بھی ہے۔

## حضرت سہل بن عتیک

## عَتِيكَ عَقْبِي

5521 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدٍ  
الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ الْعَقْبَةَ  
لِبَيْعَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ  
الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ، سَهْلُ بْنُ عَتِيكَ

سَهْلُ الْبَلَوِيُّ صَاحِبُ  
الصَّاعِينَ الْأَنْصَارِيُّ  
كَانَ يَنْزُلُ الْمَدِينَةَ

5522 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا عُمَرُ  
بْنُ زُرَّارَةَ الْحَدَثِيُّ، ثنا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ، ثنا سَعِيدُ  
بْنُ عَثْمَانَ الْبَلَوِيُّ، عَنْ جَدِّهِ بِنْتِ عَدِي، أَنَّ أُمَّهَا  
عَمِيرَةَ بِنْتُ سَهْلِ صَاحِبِ الصَّاعِينَ الَّتِي لَمَزَهُ  
الْمُنَافِقُونَ حَدَّثْتُهَا، أَنَّهُ خَرَجَ بِزَكَاتِهِ بِصَاعٍ مِنْ  
تَمْرٍ، وَبَابِنْتِهِ عَمِيرَةَ، حَتَّى أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَبَّ، ثُمَّ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ لِي  
إِلَيْكَ حَاجَةً، قَالَ: وَمَا هِيَ؟ قَالَ: تَدْعُو اللَّهَ لِي  
وَلَهَا بِالْبُرْكَ، وَتَمْسُحُ رَأْسَهَا، فَإِنَّهُ لَيْسَ لِي وَلَدٌ  
غَيْرَهَا، قَالَتْ: فَوَضَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَدَهُ عَلَيَّ، فَأَقْسِمُ بِاللَّهِ لَكَ أَنْ بَرِّدَ يَدَ رَسُولِ

## عَقْبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ جو رسول اللہ ﷺ  
کی بیعت کے لیے انصار اور بنی نجار میں سے عقبہ میں  
شریک ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت  
سہل بن عتیک کا بھی ہے۔

حضرت سہل، دو صاع والے  
انصاری رضی اللہ عنہ، آپ  
مدینہ آئے تھے

حضرت سعید بن عثمان البلوی اپنی داوی بنت  
عدی سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت عمیرہ بنت سہل  
کی والدہ دو صاعوں والے جن کو منافقوں نے طعنہ دیا  
تھا، وہ بیان کرتی ہیں کہ حضرت سہل کھجور کا ایک صاع  
اور اپنی بیٹی عمیرہ کو لے کر نکلے، حضور ﷺ کے پاس  
آئے آپ کے آگے رکھا، پھر عرض کی: یا رسول اللہ!  
میرا ایک کام ہے، آپ نے فرمایا: وہ کیا ہے؟ عرض کی:  
اللہ سے دعا کریں میرے لیے اور اس میری بیٹی کے  
لیے برکت کی، اور اس کے سر پر اپنا دست مبارک  
پھیریں، کیونکہ میری اس کے علاوہ اولاد نہیں ہے۔  
حضرت عمیرہ فرماتی ہیں کہ حضور ﷺ نے اپنا دست

5522 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحه 33 وقال: رواه الطبرانی في الأوسط والكبير وفيه أنيسة بنت عدی

اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلٰى كَبِدِي

مبارک میرے سر کے اوپر رکھا، اللہ کی قسم! میں رسول اللہ ﷺ کے دست مبارک کی ٹھنڈک اپنے جگر میں پاتی ہوں۔

سَهْلُ بْنُ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ

ذِكْرُ سِنِّ سَهْلٍ

بْنِ سَعْدٍ وَوَفَاتِهِ

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ، حضرت سہل بن سعد کی عمر اور وفات کے ذکر میں

5523 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ

الْفَرَجِ الْمِصْرِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، قَالَ: تُوْفِيَ سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ وَيُكْنَى أَبُو الْعَبَّاسِ، بِالْمَدِينَةِ سَنَةَ إِحْدَى وَتِسْعِينَ وَسِنُهُ سِتُّ وَتِسْعُونَ سَنَةً

حضرت یحییٰ بن بکیر فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد کا وصال مدینہ میں ۷۱ ہجری میں ۹۶ سال کی عمر میں مدینہ شریف میں ہوا۔

5524 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا مُحَمَّدُ

بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ: مَاتَ سَهْلُ بْنُ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ سَنَةَ إِحْدَى وَتِسْعِينَ

حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد الساعدي کا وصال ۷۱ ہجری میں ہوا۔

5525 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عِيسَى بْنِ

الْمُنْذِرِ الْحَمِصِيِّ، ثنا أَبُو الْيَمَانِ الْحَكَمُ بْنُ نَافِعٍ، أَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: قَالَ سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ: وَكَانَ قَدْ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَمِعَ مِنْهُ، وَذَكَرَ أَنَّهُ ابْنُ خَمْسِ عَشْرَةَ سَنَةً يَوْمَ تُوْفِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ کو دیکھا بھی ہے اور سنا بھی ہے اور ذکر کیا کہ میری عمر ۱۵ سال تھی جس وقت نبی کریم ﷺ کا وصال ہوا۔

5526 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ

الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدِ بْنِ مَسَافِرٍ، عَنِ ابْنِ

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ کو دیکھا بھی ہے اور سنا بھی ہے اور ذکر کیا کہ میری عمر ۱۵ سال تھی جس وقت نبی کریم ﷺ کا

سہل بن سعد الساعدي ذکر سن سہل بن سعد ووفاتہ

وصال ہوا۔

شَهَابٌ قَالَ: قَالَ سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ، وَكَانَ قَدْ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَمِعَ مِنْهُ، وَأَنَّهُ ابْنُ خَمْسِ عَشْرَةَ سَنَةً يَوْمَ تُوُفِّيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد انصاری رضی اللہ عنہ نے حضور ﷺ کا زمانہ پایا، اس وقت ان کی عمر ۱۵ تھی۔

5527 - حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ كَامِلٍ الْمِصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، قَالَ: قَالَ سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيُّ وَقَدْ أَدْرَكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ ابْنُ خَمْسِ عَشْرَةَ سَنَةً فِي زَمَانِهِ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ ایک مجلس میں تھے وہ لوگوں کو رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کر رہے تھے وہ ایک دوسرے کی طرف متوجہ تھے، گفتگو کر رہے تھے یہ ناراض ہوئے پھر فرمایا: ان کی طرف دیکھو ان کو رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کی جا رہی ہے، میں نے اپنی آنکھوں سے دیکھا ہے اور کانوں سے سنا ہے، یہ ایک دوسرے کی طرف دیکھ رہے ہیں اللہ کی قسم! میں ضرور ان کے درمیان سے نکلوں گا، پھر ان کی طرف واپس نہیں آؤں گا ہمیشہ کے لیے میں نے عرض کی: آپ کہاں جائیں گے؟ فرمایا: میں جاؤں گا اللہ کی راہ میں جہاد کروں گا۔ میں نے عرض کی: جہاد کیسے کریں گے! آپ تو گھوڑے پر سوار نہیں ہو سکتے ہیں اور تلوار نہیں چلا سکتے ہیں نیز مار

5528 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْعَبَّاسِ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ لُؤَيْنٌ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّهُ كَانَ فِي مَجْلِسِ قَوْمِهِ، وَهُوَ يُحَدِّثُهُمْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَبَعْضُهُمْ مُقْبِلٌ عَلَى بَعْضٍ يَتَحَدَّثُونَ، فَغَضِبَ، ثُمَّ قَالَ: انظُرْ إِلَيْهِمْ، أُحَدِّثُهُمْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَمَّا رَأَتْ عَيْنَايَ وَسَمِعَتْ أُذُنَايَ، وَبَعْضُهُمْ مُقْبِلٌ عَلَى بَعْضٍ، أَمَا وَاللَّهِ لَا أَخْرُجَنَّ مِنْ بَيْنِ أَظْهُرِكُمْ، ثُمَّ لَا أَرْجِعُ إِلَيْكُمْ أَبَدًا، قُلْتُ لَهُ: أَيْنَ تَذْهَبُ؟ قَالَ: أَذْهَبُ فَأُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، قُلْتُ: مَا بِكَ جِهَادًا، وَمَا تَسْتَمْسِكُ عَلَى الْفَرَسِ، وَمَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَضْرِبَ بِالسَّيْفِ، وَمَا تَسْتَطِيعُ

5528 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 155 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه عبد الحميد بن سليمان

وهو ضعيف .

نہیں سکتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: اے ابو حازم! میں ان کی صفوں میں شامل ہو جاؤں گا، ان کے درمیان دیوار بن جاؤں گا یا رکاوٹ اللہ عزوجل مجھے شہادت دے گا، آپ گئے، میری عمر کی قسم! آپ اس حالت میں واپس آئے کہ آپ پر نیزہ لگا ہوا تھا۔

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے ستر عورتوں سے شادی کی وہ فوت ہو گئیں یا انہوں نے ان کو چھوڑا، انہوں نے اس میں کوئی حرج نہیں دیکھا۔

حضرت سہل بن سعد کی روایت

کردہ احادیث، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی بھی ہرگز اپنے بھائی کی طرف تلوار کے ساتھ اشارہ بھی نہ کرے ہو سکتا ہے کہ شیطان اس کے ہاتھ سے لے لے اس کو جہنم کے گڑھے میں گرا دے۔

أَنْ تَطْعَنَ بِالرُّمْحِ، فَقَالَ: يَا أَبَا حَازِمٍ، أَذْهَبُ فَمَا كُنْتُ فِي الصَّفِّ، فَيَأْتِينِي بَيْنَهُمْ عَابِرٌ أَوْ حَجَرٌ، فَيَرزُقُنِي اللَّهُ الشَّهَادَةَ، قَالَ: فَذَهَبَ لِعَمْرِي فَمَا رَجَعَ إِلَّا مَطْعُونًا

5529 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ

الْفَرَجِ، ثنا عَمْرُو بْنُ خَالِدِ الْحَرَائِثِيُّ، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّهُ أَحْصَنَ سَبْعِينَ امْرَأَةً، فِيمَا مِتَّنَ، أَوْ فَارَقَ، وَلَمْ يَرِ بِذَلِكَ شَيْئًا

وَمِمَّا أَسْنَدَ

سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ

أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ

سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5530 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الصَّوَّافِ التُّسْتَرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُقِيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ مُحَمَّدِ الزُّهْرِيُّ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ يَحْيَى، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يُشْهَرَنَّ أَحَدُكُمْ عَلَى أَخِيهِ بِالسِّيفِ، لَعَلَّ

الشَّيْطَانُ يَنْزِعُ فِي يَدِهِ، فَيَقَعُ فِي حُفْرَةٍ مِنْ حُفْرِ  
النَّارِ

حضرت سعید بن المسیب، حضرت  
سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں حضور ﷺ کے پاس موجود تھا آپ نے ایک آدمی  
کی شادی کی اس کا حق مہر رکھا کہ اس کو قرآن کی دو  
سورتیں سکھانا۔

سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5531 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِعُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا خَالِدُ بْنُ يَزِيدَ الْعَمَرِيُّ، ثنا أَبُو الْفَضْلِ  
ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ، أَنَّهُ: سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيْبِ،  
يُحَدِّثُ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّهُ حَضَرَ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَوْجَ رَجُلًا عَلَى سُوْرَتَيْنِ  
يُعَلِّمُهُمَا مِنَ الْقُرْآنِ

وہ حدیثیں جو حضرت زہری،  
حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ  
سے روایت کرتے ہیں

مَا رَوَى الزُّهْرِيُّ  
عَنْ سَهْلِ  
بْنِ سَعْدٍ

حضرت سہل بن الساعدي رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ  
مبارک کے پردہ میں میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے  
پاس ایک کنگھی تھی تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر  
فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں کھڑا ہو  
جاتا یہاں تک کہ تمہاری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ)  
اجازت طلب کرنا صرف آنکھ کے سبب ہی ہے۔

5532 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ  
الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ عَلَى  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سُتْرَةِ الْحُجْرَةِ،  
وَفِي يَدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدرِي، فَقَالَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ أَعْلَمُ أَنَّ هَذَا  
يَنْتَظِرُنِي حَتَّى آتِيَهُ، لَطَعْتُ بِالْمِدرِي فِي عَيْنِهِ،



وَهَلْ جُعِلَ الْإِسْتِئْذَانُ إِلَّا مِنْ أَجْلِ الْبَصْرِ

5533 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ

سَعِيدِ بْنِ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ

الْفَرِّيَابِيُّ، ثنا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ

بْنِ سَعْدٍ، أَخْبَرَهُ أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْحُجْرَةِ، وَفِي يَدِ النَّبِيِّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدْرَى، فَقَالَ: لَوْ أَعْلَمُ أَنَّ هَذَا

يَسْتَنْظِرُنِي حَتَّى آتِيَهُ، لَطَعْتُ بِالْمِدْرَى فِي عَيْنَيْهِ،

وَهَلْ جُعِلَ الْإِسْتِئْذَانُ إِلَّا مِنْ أَجْلِ الْبَصْرِ

5534 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا شُعَيْبُ

بْنُ يَحْيَى، عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُطَلِّبُ

بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ،

حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي ابْنُ شَهَابٍ أَنَّ سَهْلَ بْنَ

سَعْدٍ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

أَخْبَرَهُ، أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ مِنْ حُجْرَةٍ فِي بَابِ رَسُولِ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدْرَى يَحْكُ بِهَا رَأْسَهُ، فَلَمَّا رَأَاهُ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَوْ أَعْلَمُ

أَنَّكَ تَسْتَنْظِرُنِي، لَطَعْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ

الْإِسْتِئْذَانُ مِنْ قَبْلِ الْبَصْرِ

5535 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحُمَيْدِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَا: ثنا سُفْيَانُ، ثنا الزُّهْرِيُّ، قَالَ:

سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: أَطَّلَعَ رَجُلٌ مِنْ

حضرت سہل بن الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں کھڑا ہو جاتا یہاں تک کہ تمہاری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) اجازت مانگتا تو آنکھ کی وجہ سے ہے۔

حضرت سہل بن الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر رگڑتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں کھڑا ہو جاتا یہاں تک کہ تمہاری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) طلب اجازت آنکھ کی خاطر ہے۔

حضرت سہل بن الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر کھجاتے تھے (یا

کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو اس کو میں تمہاری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) اجازت مانگنا آنکھ کی خاطر ہے۔

حُجْرَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدْرَى يَحْكُ بِهِ رَأْسَهُ، فَقَالَ: لَوْ أَعْلَمْتُ أَنَّكَ تَنْتَظِرُنِي، لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِسْتِئْذَانُ مِنْ أَجْلِ الْبَصَرِ، حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ، ثنا عَمِّي، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر کھجاتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں اس کو تیری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) اجازت تو آنکھ کی خاطر طلب کی جاتی ہے۔

5536 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَابِلِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ فِي حُجْرَةٍ فِي بَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْدُرِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ عَلِمْتُ أَنَّكَ تَنْتَظِرُنِي، لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِسْتِئْذَانُ مِنْ أَجْلِ الْبَصَرِ

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر رگڑتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں اس کو تیری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) اجازت تو آنکھ کی وجہ سے مقرر کی گئی ہے۔

5537 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْحَقَّافُ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ السَّاعِدِيَّ أَخْبَرَهُ، أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ فِي حُجْرَةٍ مِنْ بَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدْرَى يُرَجِّلُ، أَوْ يَحْكُ بِهِ رَأْسَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ أَعْلَمْتُ أَنَّكَ تَنْتَظِرُنِي، لَطَعَنْتُ

بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِذْنُ مِنْ أَجْلِ الْبَصْرِ

5538 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ

الْوَاسِطِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، أَنَا خَالِدٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَخْبَرَهُ، أَنَّ رَجُلًا أَطْلَعَ فِي جُحْرِ فِي بَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدْرَى يَحْكُ بِرَأْسِهِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ أَعْلَمَ أَنَّكَ تَنْتَظِرُنِي، لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِذْنُ لِلْإِذْنِ أَوْ قَالَ: مِنْ أَجْلِ النَّظْرِ

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں دروازہ سے جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر کھجاتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں اس کو تیری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) پردہ اجازت کیلئے بنایا گیا ہے یا فرمایا: نظر کی خاطر ہے۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنی داڑھی کو کنگھی کرتے تھے تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں کھڑا ہو جاتا یہاں تک کہ تمہاری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) اجازت تو آنکھ کی خاطر ہے۔ ان ابوسلمہ سے حضرت سفیان نے روایت کیا وہ اصل میں محمد بن ابو حفصہ ہیں۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک

5539 - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا وَمُحَمَّدُ

بُنُ يَحْيَى بْنِ مَنْدَةَ الْأَصْبَهَانِيُّ، قَالَ: ثنا عَيْسَى بْنُ عُسْمَانَ الْكِسَائِيُّ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَيْسَى، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: بَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حُجْرَتِهِ مَعَهُ مِدْرَى، يُسْرِخُ بِهِ لِحَيْتِهِ، إِذْ جَاءَ إِنْسَانٌ فَاطَّلَعَ مِنْ جُحْرِ فِي حُجْرَتِهِ، فَأَبْصَرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَالَ: لَوْ أَعْلَمَ أَنَّكَ تَنْتَظِرُنِي، لَفَقَّاتُ بِهَذَا الْمِدْرَى عَيْنَكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِذْنُ مِنْ أَجْلِ الْبَصْرِ، أَبُو سَلَمَةَ هَذَا رَوَى عَنْهُ سُفْيَانُ هُوَ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَفْصَةَ

5540 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَاشِمٍ الْبَغَوِيُّ،

ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ، ثنا أَبُو دَاوُدَ، ثنا زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ،

کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر گڑتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں کھڑا ہو جاتا یہاں تک کہ تمہاری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) اجازت تو آنکھ کی وجہ سے مقرر ہے۔

حضرت اہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر گڑتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں تیری آنکھ پھوڑ دیتا۔

حضرت اہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنا سر گڑتے تھے (یا کنگھی کرتے تھے) تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں اس کو تیری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) طلب اجازت تو آنکھ کی خاطر ہے۔

أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ مِنْ جُحْرِ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِذْرَى يَحُكُّ بِهَ رَأْسَهُ، فَقَالَ: لَوْ أَنِّي أَعْلَمُ أَنَّكَ تَنْظُرُ، لَقُمْتُ حَتَّى أَطْعَنَ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِذْنُ مِنْ أَجْلِ الْبَصْرِ

**5541 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ الْمِصْرِيُّ، ثنا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى كَاتِبُ الْعَمْرِيِّ، ثنا رِشْدِينَ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: أَطَّلَعَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ، وَفِي يَدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُودٌ أَوْ مِذْرَى، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ أَعْلَمُ أَنَّكَ تَنْظُرُنِي، لَفَقَّاتُ عَيْنَكَ

**5542 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرِ بْنِ حُمَيْدٍ الْبَزَّازُ، ثنا أَبُو خَيْثَمَةَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ أَخْبَرَهُ، أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ مِنْ جُحْرِ فِي بَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِذْرَى يَحُكُّ بِهَ رَأْسَهُ، فَلَمَّا رَأَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَوْ أَعْلَمُ أَنَّكَ تُبْصِرُنِي، لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِسْتِئْذَانُ مِنْ أَجْلِ الْبَصْرِ

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنے سر میں کنگھی کرتے تھے تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں اس کو تیری آنکھ میں چھو دیتا۔

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کے حجرہ مبارک میں دروازے سے جھانکا اور نبی اکرم ﷺ کے پاس ایک کنگھی تھی جس کے ساتھ آپ اپنے سر میں کنگھی کرتے تھے تو آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا: اگر میں جانتا ہوتا کہ تو دیکھ رہا ہے تو میں اس کو تیری آنکھ میں چھو دیتا (کیونکہ) طلب اجازت تو آنکھ کی خاطر ہے۔

## باب

حضرت ابن شہاب نے لعان کرنے والوں کے بارے اور اس میں سنت طریقہ کے بارے بنو ساعدہ کے ایک فرد حضرت سہل بن سعد کی حدیث کے حوالے

5543 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بِنُ صَدَقَةَ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ الْجَحْدَرِيُّ، ثنا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ عُمَرَ بْنِ سَعِيدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: نَظَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى رَجُلٍ يَنْظُرُ فِي بَيْتِهِ، وَفِي يَدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِذْرَى يُرَجِّلُ بِهَا رَأْسَهُ، فَقَالَ: لَوْ أَعْلَمْتُ أَنَّكَ تَبْصُرُنِي، لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ

5544 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَزِيزِ الْأَيْلِيُّ، ثنا سَلَامَةُ بْنُ رُوْحٍ، عَنْ عُقَيْلِ بْنِ عَيْنِ بْنِ شَهَابٍ، أَخْبَرَنِي سَهْلُ بْنُ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ رَجُلًا أَطَّلَعَ مِنْ جُحْرِ فِي بَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِذْرَى يُرَجِّلُ بِهَا رَأْسَهُ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ أَعْلَمْتُ أَنَّكَ تَنْظُرُنِي، لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا جُعِلَ الْإِذْنُ مِنْ أَجْلِ النَّظْرِ

## باب

5545 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي ابْنُ شَهَابٍ، عَنِ الْمَلَاعِنَةِ، وَعَنِ السُّنَنِ فِيهَا، عَنْ

حَدِيثِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَخِي بِنِي سَاعِدَةَ، أَنَّ رَجُلًا  
 مِنَ الْأَنْصَارِ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أُرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ  
 رَجُلًا أَيْقَنَتْهُ فَتَقَتْلُوهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ فَانزَلَ اللَّهُ  
 عَزَّ وَجَلَّ فِي شَأْنِهِ مَا ذُكِرَ فِي الْقُرْآنِ مِنْ أَمْرِ  
 الْمُتْلَاعِينَ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ: قَدْ قَضَى اللَّهُ فِيكَ وَفِي امْرَأَتِكَ، قَالَ:  
 فَتَلَاعْنَا فِي الْمَسْجِدِ، وَأَنَا شَاهِدٌ، فَلَمَّا فَرَغَا،  
 قَالَ: كَذَبْتُ عَلَيْهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أَمْسَكْتُهَا،  
 فَطَلَقْتُهَا ثَلَاثًا قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ، حِينَ فَرَغَا مِنَ التَّلَاعِ، فَفَارَقَهَا عِنْدَ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ: ذَلِكَ التَّفْرِيقُ بَيْنَ كُلِّ مُتْلَاعِينَ، وَقَالَ  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ جَاءَتْ بِهٍ أَحْمِرَ  
 قَصِيرًا، كَأَنَّهُ وَحَرَّةٌ، فَلَا أَرَاهَا إِلَّا قَدْ صَدَقَتْ  
 وَكَذَبَ عَلَيْهَا، وَإِنْ جَاءَتْ بِهٍ أَسْوَدَ أَعْيَنَ ذَا  
 الْيَتِينِ، فَلَا أَرَاهُ إِلَّا قَدْ صَدَقَ عَلَيْهَا، فَجَاءَتْ بِهٍ  
 عَلَى الْمَكْرُوهِ مِنْ ذَلِكَ

سے خبر دی کہ ایک انصاری نبی کریم ﷺ کی بارگاہ  
 میں آیا، عرض کی: اے اللہ کے رسول! اس آدمی کے  
 بارے آپ کا کیا حکم ہے جو اپنی بیوی کے پاس  
 (مشکوک حالت میں) کسی آدمی کو پائے، کیا وہ اس کو  
 قتل کر دے تو لوگ اس کو قتل کر دیں یا وہ کیسے عمل  
 کرے؟ پس اللہ تعالیٰ نے اس بارے میں نازل کیا وہ  
 جو لعان کرنے والوں کے بارے میں قرآن میں ذکر کیا  
 گیا ہے، پس رسول کریم ﷺ نے اس کو فرمایا: تیرے  
 اور تیری بیوی کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے فیصلہ فرمادیا  
 ہے، پس ان دونوں نے مسجد میں لعان کیا، میں اس کا  
 یعنی شاہد ہوں۔ پس جب وہ دونوں فارغ ہوئے تو اس  
 آدمی نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! اب اگر میں  
 اس کو اپنے پاس رکھوں تو میں جھوٹا ہوں۔ نبی  
 کریم ﷺ کے کوئی حکم فرمانے سے پہلے ہی اس نے  
 اپنی بیوی کو تین طلاقیں دے دیں، جوں ہی وہ دونوں  
 لعان سے فارغ ہوئے، پس اس آدمی نے نبی  
 کریم ﷺ کے پاس ہی اس کو اپنے سے جدا کر دیا  
 پس نبی کریم ﷺ نے فرمایا: ہر دو لعان کرنے والوں  
 کے درمیان یہی تفریق ہوگی اور نبی کریم ﷺ نے  
 فرمایا: اگر یہ عورت سرخ رنگ کا اور چھوٹے قد کا بچہ جنے  
 گویا چھوٹے قد کا اونٹ (یا چھپکلی نما جانور) ہے تو میرا  
 خیال ہے کہ وہ سچی ہوگی اور وہ جھوٹا ہوگا اور اگر وہ کالے  
 رنگ کا موٹی آنکھوں والا اور بڑی سرین والا بچہ جنے تو  
 میری رائے ہے کہ اس آدمی نے سچ بولا (اور اس

عورت نے جھوٹ بولا۔ پس وہ عورت اس سے بھی زیادہ ناپسندیدہ شکل والا بچہ لے کر آئی۔

حضرت شہاب سے روایت ہے کہ حضرت سہل بن سعد ساعدی نے ان کو خبر دی کہ عویمیر بن اشقر عجلانی، حضرت عاصم بن عدی انصاری کے پاس آیا تو اس نے ان سے کہا: اے عاصم! اس آدمی کے بارے تیری کیا رائے جو اپنی بیوی کے ساتھ کسی آدمی کو دیکھے، کیا وہ اس کو قتل کر دے تو لوگ اس کو قتل کریں یا وہ کیسے کرے؟ اے عاصم! اس بارے میں میرے لیے آپ رسول کریم ﷺ سے سوال کریں۔ پس حضرت عاصم نے اس بارے رسول کریم ﷺ سے سوال کیا تو رسول کریم ﷺ نے اس قسم کے سوالات کو ناپسند کیا اور اسے معیوب قرار دیا، حتیٰ کہ حضرت عاصم پر یہ بات گراں گزری جو انہوں نے رسول کریم ﷺ سے سوال کیا، پس جب حضرت عاصم اپنے گھر والوں کی طرف واپس آئے تو حضرت عویمیر نے ان کے پاس آ کر کہا: اے عاصم! رسول کریم ﷺ نے تجھے کیا فرمایا؟ پس حضرت عاصم نے عویمیر سے فرمایا: تو میرے پاس خیر کے ساتھ کبھی نہیں آیا، رسول کریم ﷺ نے اس سوال کو ہی ناپسند کیا ہے جس کے بارے تو نے پوچھا تھا۔ پس عویمیر نے کہا: قسم بخدا! میں نہیں رُکوں گا حتیٰ کہ اس بارے آپ ﷺ سے پوچھ لوں۔ پس عویمیر بذاتِ خود آگے بڑھے یہاں تک کہ رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آئے جبکہ رسول کریم ﷺ

5546 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، أَنَا مَالِكُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، أَخْبَرَهُ أَنَّ عُوَيْمِرَ بْنَ أَشْفَرَ الْعَجْلَانِيَّ أَتَى عَاصِمَ بْنَ عَدِيٍّ الْأَنْصَارِيَّ، فَقَالَ لَهُ: يَا عَاصِمُ أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟، سَلَّ لِي يَا عَاصِمُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلَ عَاصِمٌ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَّرَ الْمَسْأَلِ وَعَابَهَا، حَتَّى كَبَّرَ عَلَى عَاصِمٍ مَا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا رَجَعَ عَاصِمٌ إِلَى أَهْلِهِ أَتَاهُ عُوَيْمِرٌ، فَقَالَ: يَا عَاصِمُ، مَاذَا قَالَ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَ عَاصِمٌ لِعُوَيْمِرٍ: لَمْ تَأْتِنِي بِخَيْرٍ قَطُّ، قَدْ كَرِهَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْأَلَةَ الَّتِي سَأَلْتُهُ عَنْهَا، فَقَالَ عُوَيْمِرٌ: وَاللَّهِ لَا أَنْتَهِيَ حَتَّى أَسْأَلَهُ عَنْهَا، فَأَقْبَلَ عُوَيْمِرٌ، حَتَّى أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي وَسْطِ النَّاسِ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ أَنْزَلَ فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ، فَأَذْهَبْ

فَأْتَتْ بِهَا . فَقَالَ سَهْلٌ : فَتَلَاعَنَا وَأَنَا مَعَ النَّاسِ  
عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَلَمَّا فَرَغَا  
قَالَ عُوَيْمِرٌ : كَذَبْتَ عَلَيَّهَا إِنْ أَمْسَكْتَهَا ، فَطَلَّقَهَا  
عُوَيْمِرٌ ثَلَاثًا قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، قَالَ ابْنُ شَهَابٍ : فَكَانَتْ سُنَّةَ  
الْمُتَلَاعَيْنِ

لوگوں کے عین درمیان میں تھا۔ پس عرض کی: اس آدمی  
کے بارے آپ کا کیا خیال ہے جو اپنی بیوی کے ساتھ  
کسی آدمی کو دیکھے تو کیا وہ اس کو قتل کرے تو لوگ اس کو  
قتل کر دیں یا وہ کیسے لائحہ عمل اختیار کرے؟ رسول  
کریم ﷺ نے فرمایا: تیرے اور تیری بیوی کے  
بارے اللہ نے حکم نازل فرمادی ہے پس جا کر اسے  
لے آ۔ حضرت سہل فرماتے ہیں: ان دونوں نے لعان  
کیا جبکہ میں بھی لوگوں کے ساتھ رسول کریم ﷺ کے  
پاس تھا۔ پس جب وہ فارغ ہوئے تو عویمیر بولے: اگر  
میں اس کو اپنے پاس رکھوں میں اس پر جھوٹ بولنے والا  
شمار ہوں گا۔ پس عویمیر نے اسے تین طلاقیں دے دیں  
اس سے پہلے کہ رسول کریم ﷺ اسے کوئی حکم دیں۔  
حضرت ابن شہاب کہتے ہیں: یہی طریقہ ہے۔

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ حضرت عویمیر  
بنی عجلان والے حضور ﷺ کے پاس آئے آپ ﷺ  
نے فرمایا: اے عاصم! آپ بتائیں گے کہ کوئی آدمی اپنی  
بیوی کے ساتھ کسی دوسرے آدمی کو دیکھے تو وہ اس کو قتل  
کرے تو تم لوگ اس کو قتل کر دو یا کیا کرے؟ اے  
عاصم! اس بارے رسول کریم ﷺ سے پوچھ! اس کے  
بعد اس جیسی حدیث ذکر کی۔

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ حضرت عویمیر، حضرت عاصم بن عدی کے پاس  
آئے، حضرت عاصم بنی عجلان کے سردار تھے، حضرت

حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
أَسْمَاءٍ ، ثنا جُوَيْرِيَةُ بْنُ أَسْمَاءٍ ، عَنْ مَالِكِ بْنِ  
أَنَسٍ ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ  
السَّاعِدِيِّ ، أَخْبَرَهُ ، أَنَّ عُوَيْمِرًا مِنْ بَنِي الْعَجْلَانِ  
أَتَى عَاصِمَ بْنَ عَدِيٍّ ، فَقَالَ : يَا عَاصِمُ ، أَرَأَيْتَ  
رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا ، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ ، أَمْ  
كَيْفَ يَعْمَلُ ؟ فَسَلَّ لِي عَنْ ذَلِكَ يَا عَاصِمُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ نَحْوَهُ

5547 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
سَعِيدِ بْنِ أَبِي مَرْيَمَ ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ  
الْفِرْيَابِيُّ ، ثنا الْأَوْزَاعِيُّ ، حَدَّثَنِي الزُّهْرِيُّ ، عَنْ



عویر نے کہا: آپ اس آدمی کے متعلق کیا کہتے ہیں جو اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے، کیا اسے قتل کرے اور لوگ اس کو قتل کر دیں یا کیا کرے؟ اور کہا: آپ میرے مسئلہ کے متعلق حضور ﷺ سے پوچھیں۔ اس کے متعلق عاصم، حضور ﷺ کے پاس آئے، عرض کی: یا رسول اللہ! ایک آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے تو کیا اسے قتل کرے اور لوگ اس کو قتل کر دیں یا کیا کرے؟ حضور ﷺ نے اس بات کو ناپسند کیا۔ حضرت عویر نے پوچھا، حضرت عاصم نے کہا کہ حضور ﷺ نے اس کے متعلق پوچھنے کو ناپسند کیا اور اعراض کیا، حضرت عویر نے کہا: اللہ کی قسم! میں رسول اللہ ﷺ سے پوچھ کر ہی آؤں گا، اس کے متعلق حضرت عویر نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایک آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے تو کیا اس کو قتل کرے اور لوگ قصاصاً اس کو قتل کر دیں یا کیا کرے؟ حضور ﷺ نے فرمایا: تیرے اور تیری بیوی کے متعلق اللہ عزوجل نے قرآن میں حکم نازل کیا ہے، حضور ﷺ نے دونوں کو لعان کرنے کا حکم دیا، اس کے مطابق جو اللہ نے قرآن میں بیان کیا، دونوں نے لعان کیا، پھر حضرت عویر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں اس کو اپنے پاس رکھا تو میں نے ظلم کیا، پھر طلاق دے دی جو بعد میں آنے والے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: دیکھنا اگر اس عورت کے ہاں بچہ پیدا ہو سیاہ اور موٹی سرین والا، پتلی پنڈلیوں والا ہو تو عویر اس کے متعلق سچ بولتا ہے، اگر سرخ رنگ اور

سَهْلٌ بِنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، أَنْ عُوَيْرًا اتَى عَاصِمَ بِنِ عَدِيٍّ وَكَانَ سَيِّدَ بَنِي الْعَجْلَانَ، فَقَالَ: كَيْفَ تَقُولُ فِي رَجُلٍ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ وَقَالَ: سَلْ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَاتَى عَاصِمَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، رَجُلٌ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ قَالَ: فَكَّرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسَائِلَ، فَسَأَلَهُ عُوَيْرٌ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرِهَ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، قَالَ عُوَيْرٌ: وَاللَّهِ لَا أَنْتَهِيَ حَتَّى أَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، قَالَ: فَجَاءَ عُوَيْرٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، رَجُلٌ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ أَنْزَلَ الْقُرْآنُ فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ، وَأَمْرُهُمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَلَأَعْنَةِ بِمَا بَيْنَهُمَا اللَّهُ فِي كِتَابِهِ، فَتَلَاعَنَّا، ثُمَّ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ حَبْسُهَا فَقَدْ ظَلَمْتُهَا، قَالَ: ثُمَّ طَلَّقَهَا، فَكَانَتْ سَنَةً لِمَنْ جَاءَ بَعْدَهُمَا مِنَ الْمُتَلَاعِنِينَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: انظُرُوا، فَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَسْحَمَ أَدْعَجَ عَظِيمَ الْأَلْيَتَيْنِ خَدَلَجَ السَّاقِيَيْنِ، فَلَا أَحْسَبُ إِلَّا عُوَيْرٌ قَدْ صَدَقَ عَلَيْهَا، وَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَحْيِمِرَ، كَانَتْ وَحَرَّةً، فَلَا أَحْسَبُ

چھوٹے قد والا ہو تو عومیر کے متعلق یہ عورت سچ بولتی ہو گی، اس عورت نے اس طرح جنا جس طرح رسول اللہ ﷺ نے بتایا تھا۔ حضرت عومیر کی تصدیق سے تو وہ اپنی ماں کی طرف منسوب ہوگا۔

عُومَيْرًا إِلَّا قَدْ كَذَبَ عَلَيْهَا، قَالَ: فَجَاءَتْ بِهِ عَلَى النَّعْتِ الَّتِي نَعَتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ تَصْدِيقِ عُومَيْرٍ، وَكَانَ نَسَبُ هَذَا إِلَى أُمِّهِ

5548 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ

وَمُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْمُرَّوَزِيُّ قَالَا: ثنا عاصم بن عُلَيْيٍّ، ثنا ابن أَبِي ذَنْبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ عُومَيْرًا جَاءَ إِلَى عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ، فَقَالَ: أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، فَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ بِهِ، سَلْ يَا عَاصِمُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ عَاصِمٌ، فَسَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَرِهَ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، فَرَجَعَ، فَأَخْبَرَهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرِهَ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، فَقَالَ عُومَيْرٌ: فَوَاللَّهِ لَأَتَيْنَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ وَوَقَدْ أَنْزَلَ الْقُرْآنُ خَلْفَ عَاصِمٍ، فَسَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ أَنْزَلَ فِيكُمْ قُرْآنٌ، فَدَعَاهُمَا فَتَقَدَّمَا فَتَلَاَعْنَا، ثُمَّ قَالَ: كَذَبَتْ عَلَيْهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أُمْسَكْتَهَا فَفَارَقَهَا وَمَا أَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِفِرَاقِهَا، فَجَرَتْ سُنَّةُ الْمُتَلَاعِينِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: انظُرُوا، فَإِنِ جَاءَتْ بِهِ أَحْمَرٌ فَصِيرًا مِثْلَ الْوَحْرَةِ، فَلَا أَرَاهُ إِلَّا قَدْ كَذَبَ عَلَيْهَا، وَإِنِ جَاءَتْ بِهِ أَسْحَمٌ أَعْيَنَ ذَا الْيَتِينِ، فَلَا أَحْسَبُهُ إِلَّا قَدْ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عومیر حضرت عاصم بن عدی کے پاس آئے کہا: آپ بتائیں کہ اگر کوئی آدمی اپنی عورت کے ساتھ کسی مرد کو پائے تو وہ اسے قتل کر دے تو کیا اس کو اس کے بدلہ قتل کیا جائے گا؟ اے عاصم! آپ رسول اللہ ﷺ سے اس کے متعلق پوچھیں! حضرت عاصم آئے رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے آپ نے ناپسند کیا اور نامناسب کہا۔ حضرت عومیر نے کہا: اللہ کی قسم! میں ضرور رسول اللہ ﷺ کے پاس جاؤں گا، حضرت عومیر نے کہا: حضرت عاصم کے بعد قرآن کی آیت نازل ہو چکی تھیں، حضور ﷺ سے پوچھا، حضور ﷺ نے فرمایا: تمہارے متعلق قرآن کی آیت نازل ہوئی ہے۔ آپ نے دونوں کو بلوایا، دونوں آگے ہوئے دونوں نے لعان کیا، حضرت عومیر نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں اس کو پاس رکھوں تو میں اس کے متعلق جھوٹا ہوں گا۔ حضرت عومیر رضی اللہ عنہ نے طلاق دے دی حالانکہ حضور ﷺ نے اس کو جدا کرنے کا حکم نہیں دیا تھا، لعان کا طریقہ شروع ہوا، حضور ﷺ نے فرمایا: دیکھنا اگر یہ سرخ چھوٹے قد کا بچہ بنے تو میرا خیال ہے کہ عومیر نے اس پر جھوٹ بولا اور اگر وہ کالا سیاہ موٹی

آنکھوں اور بڑی سرین والا بچہ جنے تو عومیر نے سچ بولا  
تو وہ مکروہ شکل والا بچہ لائی۔

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ انصار کا ایک  
آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا اس نے عرض کی:  
یا رسول اللہ! آپ کیا بتاتے ہیں اس آدمی کے متعلق کہ  
وہ اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے، کیا وہ اس کو قتل  
کرے؟ اللہ عزوجل نے لعان کا ذکر قرآن میں کیا  
آپ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے تیرے اور تیری بیوی  
کے متعلق فیصلہ کیا، دونوں نے لعان کیا، میں وہاں موجود  
تھا، پھر رسول اللہ ﷺ کے پاس جدائی کی اس کے بعد  
لعان کرنے والوں کے درمیان یہ سنت جاری ہوگئی وہ  
عورت حاملہ تھی اس نے حمل کا انکار کر دیا، اس لڑکے کی  
نسبت اس کی ماں کی طرف کی جاتی تھی پھر میراث میں  
سنت جاری کی گئی کہ لڑکا اس کا اور ماں اس لڑکے کے  
مال کی وارث ہوگی جو حصہ مقرر کیا گیا۔ حضرت سہل بن  
سعد فرماتے ہیں کہ انصار کا ایک آدمی رسول اللہ ﷺ  
کے پاس آیا اس نے عرض کی: آپ بتائیں گے کہ کوئی  
آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی آدمی کو پائے تو اس کے  
لیئے حضرت ابوصالح والی حدیث ذکر کی، حضرت لیث  
سے وہ حضرت عقیل سے روایت کرتے ہیں۔

حضرت یزید بن ابوجیب فرماتے ہیں کہ حضرت

صَدَقَ عَلَيْهَا، فَجَاءَتْ بِهِ عَلَى الْأَمْرِ الْمَكْرُوهِ

5549 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ

الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ،  
حَدَّثَنِي عَقِيلٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ  
أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ جَاءَ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،  
أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا أَيَقْتُلُهُ؟ فَأَنْزَلَ  
اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي شَأْنِهِ مَا ذَكَرَ فِي الْقُرْآنِ مِنَ  
التَّلَاعُنِ، فَقَالَ: قَدْ قُضِيَ فِيكَ وَفِي امْرَأَتِكَ قَالَ:  
فَتَلَاعَنَا وَأَنَا شَاهِدٌ، ثُمَّ فَارَقَهَا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَانَتِ السَّنَةُ بَعْدَ فِيهِمَا  
أَنْ يُفَرَّقَ بَيْنَ الْمُتَلَاعِنِينَ، وَكَانَتْ حَامِلًا فَانكَرَ  
حَمْلَهَا، فَكَانَ ابْنُهَا يُدْعَى إِلَى أُمِّهِ، ثُمَّ جَرَتْ  
السَّنَةُ فِي الْمِيرَاثِ، أَنَّهُ يَرِثُهَا ابْنُهَا وَتَرِثُ مِنْهُ مَا  
فَرِضَ لَهَا، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ بْنِ نُمَيْرٍ  
الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَفِيرٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، عَنْ  
عَقِيلٍ وَرَشِيدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَقِيلٍ وَقُرَّةَ بْنِ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ  
رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ  
رَجُلًا، فَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ أَبِي صَالِحٍ، عَنِ اللَّيْثِ،  
عَنْ عَقِيلٍ

5550 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ

الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ، أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ كَتَبَ يَذْكُرُ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ عُوَيْمَرَ قَالَ لِابْنِ عَمِّهِ عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ: انْطَلِقْ بِنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَرَأَيْتَ لَوْ أَنِّي وَجَدْتُ عِنْدَ أَهْلِي رَجُلًا، أَقْتُلُهُ؟، فَكِرَةٌ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَوْلُهُ، فَرَجَعَ فَقَالَ عُوَيْمَرٌ: لَأَذْكُرَنَّ ذَلِكَ لَهُ وَإِنْ كَرِهَ، فَاتَاهُ عُوَيْمَرٌ فَقَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ وَجَدْتُ عِنْدَ أَهْلِي رَجُلًا، فَقَالَ: أَنْتَ بِأَمْرَاتِكَ فَإِنَّهُ قَدْ نَزَلَ فِيكُمْ، فَجَاءَ بِهَا فَتَلَا عَنَّا، ثُمَّ قَالَ: إِنِّي قَدْ افْتَرَيْتُ عَلَيْهَا، فَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا، قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: فَكَانَتْ سَنَةً فِي الْمُسْلِمِينَ فَرَأَاهُ إِيَّاهَا

ابن شہاب ذکر کرتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بتاتے ہیں کہ حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ نے اپنے چچا زاد حضرت عاصم بن عدی سے کہا: ہم رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے، کہا: کیا آپ بتائیں گے کہ اگر کوئی آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے تو کیا اس کو قتل کرے؟ حضور ﷺ نے اس کی بات کو ناپسند کیا۔ وہ واپس آئے تو حضرت عویمیر نے کہا: میں اس کا ذکر ضرور کروں گا، اگرچہ آپ ﷺ اسے ناپسند کریں۔ حضرت عویمیر آئے، عرض کی: کیا آپ بتائیں گے کہ اگر کوئی آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی آدمی کو پائے؟ آپ نے فرمایا: تیرے اور تیری بیوی کے متعلق اللہ عزوجل نے حکم نازل کیا ہے، حضرت عویمیر اپنی بیوی کو لائے دونوں نے لعان کیا، پھر کہا: اگر میں نے اس پر افتراء باندھا ہے، دونوں کے درمیان جدائی کر دی گئی۔ حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: مسلمان کے درمیان یہ سنت طریقہ جدائی کرنے کا ہے۔

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ حضرت عویمیر العجلانی، حضرت عاصم کے پاس آئے، عرض کی: اے عاصم! آپ میرا مسئلہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھیں کہ ایک آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے تو وہ اس کو قتل کر دے تو کیا اس کے بدلے اسے قتل کیا جائے گا یا کیا کرے؟ حضرت عاصم رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے اس کے متعلق پوچھا تو آپ نے سوال کو ناپسند کیا اور حضرت عویمیر نے کہا: اے عاصم! کیا کیا؟

5551 - أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، قَالَ: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ قَالَ: جَاءَ عُوَيْمَرَ الْعَجَلَانِيُّ إِلَى عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ، فَقَالَ: يَا عَاصِمُ، سَلْ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَجُلٍ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا فَقَتَلَهُ، أَيَقْتُلُ بِهِ أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ فَسَأَلَ عَاصِمٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

حضرت عاصم نے کہا: میں نے کہا: کوئی بھلائی والی بات نہیں لایا، میں نے رسول اللہ ﷺ سے اس کے متعلق پوچھا تو آپ نے ناپسند کیا، حضرت عویمیر نے کہا: اللہ کی قسم! میں ضرور رسول اللہ ﷺ کے پاس جاؤں گا اور ضرور پوچھوں گا۔ حضرت عویمیر نے ان دونوں کے متعلق قرآن کا حکم نازل ہو چکا تھا رسول اللہ ﷺ نے بلوایا، دونوں کے درمیان لعان کیا۔ حضرت عویمیر نے کہا: اگر میں اس کو لے کر گیا تو میں اس پر جھوٹ بولوں گا۔ حضرت عویمیر نے حضور ﷺ کے حکم سے پہلے جدائی کر دی۔ حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: لعان کرنے والوں کے درمیان سنت جاری ہوئی، پھر حضور ﷺ نے فرمایا: دیکھنا! اگر سیاہ اور دھنسی ہوئی آنکھوں والا اور بڑی سرین والا جنے تو یہ اپنی بیوی کے متعلق بات کہنے میں سچا ہے، اگر سرخ اور چھوٹے اونٹ کی طرح جنے تو جھوٹا ہے اس نے ناپسند صورت والا جنا۔ حدیث کے الفاظ حمیدی کے ہیں۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا عرض کی: یا رسول اللہ! کیا آپ بتائیں گے کہ کوئی آدمی اپنی بیوی کے پاس کسی آدمی کو پائے تو اسے قتل کر دے اور آپ لوگ اس کو قتل کر دیں یا کیا کرے؟ حضور ﷺ نے فرمایا: دونوں کے معاملہ میں قرآن نے لعان کا حکم ذکر کیا، حضور ﷺ نے فرمایا: تمہارے اور تمہاری بیوی

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَعَابَ الْمَسَائِلَ، وَكَرِهَهُ، فَجَاءَ عُوَيْمِرٌ، فَقَالَ: يَا عَاصِمُ مَا صَنَعْتَ؟ فَقَالَ: مَا صَنَعْتُ؟ إِنَّكَ لَمْ تَأْتِ بِخَيْرٍ، سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَابَ الْمَسَائِلَ، فَقَالَ عُوَيْمِرٌ: وَاللَّهِ لَأَتَيْنَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَأَسْأَلَنَّهُ، فَأَتَاهُ فَوَجَدَهُ قَدْ أَنْزَلَ عَلَيْهِ فِيهِمَا، فَدَعَاهُمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَا عَنَ بَيْنَهُمَا، فَقَالَ عُوَيْمِرٌ: لَئِنِ انْطَلَقْتُ بِهَا لَقَدْ كَذَبْتُ عَلَيْهَا، فَفَارَقَهَا قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - . قَالَ ابْنُ شَهَابٍ: فَصَارَتْ سُنَّةَ الْمُتَلَاعِنِينَ - . ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: انْظُرُوا هَا، فَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَسْحَمٌ أَدْعَجَ الْعَيْنَيْنِ عَظِيمِ الْأَلْتَيْنِ، فَلَا أَرَاهُ إِلَّا قَدْ صَدَقَ عَلَيْهَا، وَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أُحَيْمِرٌ كَانَتْ وَحَرَّةً، فَلَا أَرَاهُ إِلَّا كَاذِبًا، فَجَاءَتْ بِهِ عَلَى النَّعْتِ الْمَكْرُوهِ، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ الْحُمَيْدِيِّ

5552 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبَّزٍ الْبَصْرِيُّ، ثنا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ، ثنا فُلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ رَجُلًا أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ رَجُلًا رَأَى مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ بِهِ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ بِهِ؟ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِمَا مَا ذَكَرَ فِي

کے متعلق حکم نازل کیا گیا، فرمایا: دونوں لعان کرو! حضرت سہل فرماتے ہیں: میں وہاں موجود تھا، رسول اللہ ﷺ کے لیے یہ لعان کرنے والوں میں سنت جاری ہوئی، یہ عورت حاملہ تھی، اُس آدمی نے اس کے حمل کا انکار کیا اور بچے کی نسبت اس عورت کی طرف کی جاتی تھی۔ اس کے بعد میراث کی سنت کا طریقہ چلا کہ وہ بچہ اپنی ماں کا وارث ہوگا اور لڑکی اللہ کے مقررہ کردہ حصہ کے مطابق وارث ہوگی، جو اللہ نے مقرر کیا۔

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے ہاں لعان کی تین طلاقیں کہا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے اسے نافذ کیا، جو رسول اللہ ﷺ کے ہاں سنت طریقہ کہا جاتا تھا۔ حضرت سہل فرماتے ہیں: میں اس وقت رسول اللہ ﷺ کے پاس موجود تھا، اس کے بعد لعان کرنے والوں کے درمیان طریقہ جاری ہو گیا کہ درمیان جدائی کر دی جائے گی، پھر دونوں کبھی جمع نہیں ہو سکیں گے۔ حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: ایک آدمی نے کہا: میں عبد اللہ کتنا برا آدمی ہوتا، اگر میں رسول اللہ ﷺ کے پاس جھوٹ بولتا اور میں اپنی طرف سے بات گھڑ لیتا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

الْقُرْآنَ مِنَ التَّلَاعِنِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ قُضِيَ فِيكَ وَفِي امْرَأَتِكَ، قَالَ: فَتَلَاعِنَا، وَأَنَا شَاهِدٌ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أُمْسَكْتَهَا، فَقَدْ كَذَبْتُ عَلَيْهَا، فَفَارَقَهَا، فَجَرَّتِ السَّنَةُ بَعْدُ فِيهِمَا أَنْ يُفْرَقَ بَيْنَ الْمُتَلَاعِنِينَ، وَكَانَتْ حَامِلًا، فَأَنْكَرَ حَمْلَهَا، وَكَانَ يُدْعَى إِلَيْهَا، وَجَرَّتِ السَّنَةُ بَعْدُ فِي الْمِيرَاثِ، أَنْ يَرِثَهَا فَتَرَتْ مِنْهُ مَا فَرَضَ اللَّهُ لَهَا

5553 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخَقْفَاءِ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عِيَاضُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْفَهْرِيُّ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ الْمُلَاعِنَ طَلَّقَهَا ثَلَاثَ تَطْلِيقَاتٍ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَنْفَذَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ مَا صُنِعَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُنَّةً، قَالَ سَهْلٌ: حَضَرْتُ هَذَا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمَضَتْ السَّنَةُ بَعْدُ فِي الْمُتَلَاعِنِينَ أَنْ يُفْرَقَ بَيْنَهُمَا، ثُمَّ لَا يَجْتَمِعَانِ أَبَدًا، قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: وَقَالَ الرَّجُلُ عِنْدَ ذَلِكَ، بِنَسِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَا إِنْ كَذَبْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَحَمَلْتُ فِرْيَةً

5554 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ

میں لعان کے وقت رسول اللہ ﷺ کے پاس موجود تھا، میری عمر اس وقت پندرہ سال تھی جب دونوں لعان سے فارغ ہوئے تو حضرت عویر نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں اس کو اپنے پاس رکھوں تو میں جھوٹا ہوں، حضرت عویر نے تین طلاقیں دیں اور کہا: اللہ کی قسم! اگر میں جھوٹ بولوں تو میں نے بہت بڑی بات گھڑالی پھر حاملہ ہوئی اور اس بچہ کی نسبت ماں کی طرف کی جاتی تھی۔

الْخَفَافُ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: حَضَرْتُ لِعَانَهُمَا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَا ابْنُ خَمْسِ عَشْرَةَ سَنَةً، فَلَمَّا فَرَعَا مِنْ تِلَاعِنِهِمَا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَذَبْتُ عَلَيْهَا إِنْ أَمْسَكْتُهَا، قَالَ: فَطَلَقَهَا ثَلَاثًا، وَقَالَ: وَاللَّهِ لَئِنْ كَذَبْتُ، لَقَدْ تَحَمَلْتُ فَرِيئَةً، ثُمَّ مَرَّتْ حَامِلًا، وَكَانَ الْوَلَدُ إِلَيَّ أُمِّيهِ

5555 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلٍ الْمَلْطِيُّ،

حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُجَمِّعٍ ح، وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ كَرَامَةَ، ثنا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ يَعْنِي ابْنَ مُجَمِّعٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَ عَوَيْرٌ - رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ مِنْ بَنِي الْعَجْلَانِ - إِلَى عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ، فَقَالَ: سَلِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا فَقَتَلَهُ، أَتَقْتَلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ فَلَبَّتِ الرَّجُلُ شَيْئًا، ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ: يَا عَاصِمُ، مَا صَنَعْتَ فِيمَا قُلْتُ؟ فَقَالَ عَاصِمٌ: إِنَّكَ لَمْ تَأْتِنِي بِخَيْرٍ قَطُّ، سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَابَ الْمَسَائِلَ، فَلَمْ تُقِرَّهُ نَفْسُهُ، حَتَّى جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ لَهُ مِثْلَ مَا قَالَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عویر رضی اللہ عنہ آئے، جو بنی عجلان سے انصار کے ایک آدمی تھے، حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہ کے پاس آئے، اس نے کہا: آپ میرا مسئلہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھیں کہ اگر کوئی آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی آدمی کو پائے، اسے قتل کر دے تو کیا اسے قتل کیا جائے گا یا کیا کیا جائے گا؟ وہ آدمی کچھ دیر ٹھہرا پھر آیا اور اس نے کہا: اے عاصم! حدیث کا کیا کیا؟ حضرت عاصم نے کہا: تو میرے پاس کبھی کوئی بھلائی والی بات نہیں لایا، میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا تھا، آپ نے اس طرح کے مسئلہ کو ناپسند کیا، حضرت عویر رضی اللہ عنہ اپنے اوپر قابو نہ رکھ سکے، حضور ﷺ کے پاس آئے، آپ سے وہی بات عرض کی جو حضرت عویر نے حضرت عاصم سے عرض کی تھی، حضور ﷺ نے حضرت عویر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اللہ عزوجل نے اس کے

اور آپ کی بیوی کے متعلق حکم نازل کیا ہے رسول اللہ ﷺ نے دونوں کو بلوایا، دونوں کے درمیان لعان کروایا، حضرت عویمیر نے عرض کی: یا رسول اللہ! لعان کے بعد اگر میں اس کو اپنے پاس رکھوں تو میں جھوٹا ہوں گا، اس کے بعد لعان کرنے والوں کے درمیان جدائی کی سنت جاری ہوئی۔

حضرت سہل بن سعد سے روایت ہے کہ دولعان کرنے والے آدمی حاضر ہوئے اور رسول کریم ﷺ نے ان دونوں کے درمیان جدائی کر دی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ نے حضرت عاصم رضی اللہ عنہ سے کہا: کوئی آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کئی دوسرے آدمی کو پائے اور اسے قتل کر دے تو کیا اُسے بھی قتل کیا جائے گا یا کیا کرے؟ میرا یہ مسئلہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھیں، حضرت عاصم رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا، آپ ﷺ نے سوال کرنے کو ناپسند کیا، حضرت عاصم نے اپنے اوپر بُرا خیال کیا۔ حضرت عویمیر نے کہا: آپ نے رسول اللہ ﷺ سے وہ مسئلہ پوچھا جس کے لیے آپ کو کہا گیا تھا؟ حضرت عاصم رضی اللہ عنہ نے کہا: تو میرے پاس کوئی بھلائی والی بات نہیں لایا، میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا تو آپ نے اس طرح کا سوال کرنے کو ناپسند کیا اور ناپسند کہا، حتیٰ کہ میں نے چاہا کہ میں نکلوں اور آپ کی بیوی کا معاملہ

لِعَاصِمٍ، فَقَالَ: تَعَالَ فَقَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ، فَدَعَاهُمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَاَعْنَ بَيْنَهُمَا، فَقَالَ عُوَيْمِرٌ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، كَذَبْتُ عَلَيْهَا إِنْ أَمْسَكْتُهَا بَعْدَ أَنْ لَاعَتْنَاهَا، فَجَرَّتِ السُّنَّةُ بَيْنَ الْمُتَلَاعِنِينَ فِي أَنْ يُفَرِّقَ بَيْنَهُمَا

5556 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّهُ حَضَرَ الْمُتَلَاعِنِينَ، وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَّقَ بَيْنَهُمَا

5557 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَبُو عَامِرٍ النَّحْوِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عِيَّاشٍ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ عُوَيْمِرُ لِعَاصِمٍ: رَجُلٌ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ سَلَّ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَسَأَلَ عَاصِمٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَكَّرَهُ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، فَعَظَمَ ذَلِكَ عَلَى عَاصِمٍ وَكَبَّرَ فِي نَفْسِهِ، فَأَتَاهُ عُوَيْمِرٌ، فَقَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّذِي أَمَرْتُكَ بِهِ؟ فَقَالَ: لَمْ تَجِنِّي بِخَيْرٍ، سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَّرَهُ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، حَتَّى وَدِدْتُ أَنِّي خَرَجْتُ مِنْ



نہ پوچھوں۔ حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے عرض کی: یا رسول اللہ! کوئی آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی آدمی کو پائے تو کیا اسے قتل کر دے تو کیا اس کو بھی قتل کیا جائے گا یا کیا کرے؟ آپ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے آپ کے اور آپ کی بیوی کے متعلق حکم نازل کیا، آپ جلدی اس کو لائیں، رسول اللہ ﷺ عصر کے بعد مسجد کی طرف اس عورت کو لے کر گئے اور میں لوگوں کے ساتھ دیکھ رہا تھا، انہوں نے لعان کیا، جب رسول اللہ ﷺ فارغ ہوئے تو حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ٹھہرے، عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں اس کو اپنے پاس رکھوں تو میں نے ظلم کیا، یہ طلاق بتہ والی ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ نے جب رسول اللہ ﷺ کے پاس لعان کیا، حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ٹھہرے، عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں اس کو اپنے پاس رکھوں تو میں نے اپنی جان پر ظلم کیا، اس کو طلاق بتہ دی۔ حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہ نے کہا: حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ بنی عجلان کے ایک آدمی آئے، اس کے بعد حدیث ذکر کی، اس کے بعد حدیث ذکر کی، اس کے بعد ابراہیم بن سعد والی حدیث ذکر کی۔

مَالِي وَلَمْ أَسْأَلْهُ شَأْنَكَ بِأَمْرَاتِكَ، فَاتَى عُوَيْمِرٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، رَجُلٌ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ فَقَالَ: قَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ فَأَعْجَلْ بِهَا، فَقَدَّمَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَسْجِدِ بَعْدَ الْعَصْرِ، وَأَنَا مَعَ النَّاسِ أَنْظُرُ، فَتَلَاعَنَا، فَلَمَّا فَرَغْنَا وَقَفَ عُوَيْمِرٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ظَلَمْتُهَا إِنْ أَمْسَكْتُهَا، فَهِيَ طَالِقُ الْبَيْتَةِ

5558 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ الْجَعْفِيُّ، ثنا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ عُوَيْمِرًا لَمَّا لَاعَنَ امْرَأَتَهُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَفَ عُوَيْمِرٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ظَلَمْتُهَا إِنْ أَمْسَكْتُهَا، فَهِيَ طَالِقُ الْبَيْتَةِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحِ بْنِ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا أَبُو دَاوُدَ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ عَاصِمَ بْنَ عَدِيٍّ، قَالَ: جَاءَ عُوَيْمِرٌ -

رَجُلٌ مِنْ بَنِي الْعَجَلَانِ - فَذَكَرَ الْحَدِيثَ، نَحْوَ  
حَدِيثِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ

**5559** - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ عَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ،  
سَمِعَ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ، أَنَّهُ شَهِدَ الْمُتَلَاعِنِينَ عَلَى  
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرِقَ  
بَيْنَهُمَا، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَذَبْتُ عَلَيْهَا إِنْ  
أَمْسَكْتُهَا

**5560** - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
عَبْدِ الْعَزِيزِ الْبَغَوِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، ثنا عَبْدُ  
الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ الْمَاجِشُونِ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي  
الْعَجَلَانِ إِلَى عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ، فَقَالَ: يَا عَاصِمُ،  
أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ  
فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ سَلَّ لِي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَفَكَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، حَتَّى كَبُرَ عَلَى  
عَاصِمٍ مَا سَمِعَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَلَمَّا رَجَعَ عَاصِمٌ إِلَى أَهْلِهِ، جَاءَ عُوَيْمِرُ،  
فَقَالَ: يَا عَاصِمُ، مَاذَا قَالَ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَ عَاصِمٌ: قَدْ ذَكَرَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْأَلَةَ الَّتِي سَأَلْتَ  
عَنْهَا، فَأَقْبَلَ عُوَيْمِرٌ حَتَّى سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي وَسْطِ النَّاسِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ وہ  
دو لعان کرنے والوں کے پاس رسول اللہ ﷺ کے  
موجود تھے دونوں کے درمیان جدائی کر دی گئی، حضرت  
عویمیر نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں اس کو اگر اپنے  
پاس رکھوں تو میں جھوٹا ہوں گا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: بنی  
عجلان کا ایک آدمی حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہ  
کے پاس آیا اس نے کہا: اے عاصم! یہ بتائیں کہ اگر  
کوئی آدمی اپنی بیوی کے ساتھ کسی مرد کو پائے تو کیا  
اُسے قتل کرے تو اُسے بھی قتل کیا جائے گا یا کیا کرے؟  
میرا یہ مسئلہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھیں، رسول  
اللہ ﷺ نے یہ سوال ناپسند سمجھا اور ناپسند خیال کیا۔  
حضرت عاصم رضی اللہ عنہ پر یہ دشوار گزرا جو رسول  
اللہ ﷺ سے سنا جب حضرت عاصم اپنے گھر والوں  
میں آئے تو حضرت عویمیر آئے کہا: اے عاصم! آپ کو  
رسول اللہ ﷺ نے کیا فرمایا؟ حضرت عاصم رضی اللہ  
عنہ نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے اس مسئلہ کو ناپسند کیا جو  
آپ نے پوچھا تھا۔ حضرت عویمیر رضی اللہ عنہ رسول  
اللہ ﷺ کے پاس آئے آپ لوگوں کے درمیان تھے  
عرض کی: یا رسول اللہ! آپ بتائیں کہ اگر کوئی آدمی اپنی  
بیوی کے ساتھ کسی کو پائے تو کیا اُسے قتل کر دے تو کیا

اللَّهِ، أَرَأَيْتَ رَجُلًا وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ قَالَ: قَدْ نَزَلَ فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ، فَاذْهَبْ فَاثْبِتْ بِهَا، قَالَ سَهْلٌ: فَتَلَاَعْنَا، وَأَنَا مَعَ النَّاسِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا فَرَعَا مِنْ تَلَاَعِهِمَا، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَذَبْتُ عَلَيْهَا إِنْ أَمْسَكْتَهَا، قَالَ: فَطَلَّقَهَا قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِطَلَّاقِهَا، وَكَانَ فِرَاقُهُ إِيَّاهَا سُنَّةً بَيْنَ الْمُتَلَاعِعِينَ

اسے بھی قتل کیا جائے گا یا کیا کیا جائے گا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے تمہارے اور تمہاری بیوی کے متعلق حکم نازل کیا، جاؤ اپنی بیوی کو لے کر آؤ۔ حضرت سہل فرماتے ہیں: دونوں نے لعان کیا، میں وہاں رسول اللہ ﷺ کے پاس لوگوں میں موجود تھا، جب دونوں لعان کر کے فارغ ہوئے تو عرض کی: یا رسول اللہ! اگر میں اس کو اپنے پاس رکھوں تو میں جھوٹا ہوں گا، حضرت عویر رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کے حکم سے پہلے طلاق دے دی، آپ کا اپنی بیوی کو جدا کرنا دو لعان کرنے والوں کے لیے بطور سنت جاری ہوا۔

## بَابٌ

## بَابٌ

5561 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ حُنَيْسِ الدِّمِيَّاطِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدٍ الْبُلْقَاوِيُّ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمُقْرِيُّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، حَدَّثَنِي سَهْلُ بْنُ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ إِلَى بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ، فَحَانَ وَقْتُ الصَّلَاةِ، فَجَاءَ الْمُؤَذِّنُ إِلَى أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ، فَقَالَ: اتَّصَلَى لِلنَّاسِ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَصَلَّى أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ، فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسُ فِي الصَّلَاةِ فَخَلَصَ، حَتَّى وَقَفَ فِي

حضرت امام زہری سے روایت ہے کہ حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث بیان کی کہ رسول کریم ﷺ قبیلہ بنو عمرو بن عوف کے درمیان صلح کروانے کی خاطر تشریف لے گئے، پس نماز کا وقت قریب ہو گیا تو مؤذن حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کی: کیا آپ لوگوں کو نماز پڑھائیں گے؟ تو انہوں نے فرمایا: جی ہاں! پس انہوں نے لوگوں کو نماز پڑھائی، جب ابھی وہ نماز پڑھا ہی رہے تھے تو رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے حتیٰ کہ آپ ﷺ لوگوں کے ساتھ صف میں کھڑے ہو

گئے، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی عادت تھی کہ آپ نماز میں کسی طرف متوجہ نہیں ہوتے تھے جب لوگوں نے زیادہ تالیاں بجائیں تو انہوں نے توجہ کی تو ان کی نظر رسول کریم ﷺ پر پڑی۔ آپ ﷺ نے ان کی طرف اشارہ کیا کہ وہ اپنی جگہ جمے رہیں۔ پس حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے اپنے ہاتھ اٹھا کر اللہ کا شکر ادا کیا اس پر جو رسول کریم ﷺ نے ان کو حکم دیا تھا پھر آہستہ آہستہ پیچھے ہٹنے لگے حتیٰ کہ لوگوں کی صفوں کے برابر ہو گئے تو رسول کریم ﷺ نے آگے ہو کر نماز پڑھائی، پس جب آپ ﷺ نے نماز کا سلام پھیرا تو فرمایا: اے ابو بکر! جب میں نے آپ کو حکم دے دیا تھا تو آپ کو وہاں مصلیٰ پر ٹھہرے رہنے میں کیا رکاوٹ تھی؟ حضرت ابو بکر نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کو یہ زیب نہ دیتا تھا کہ وہ رسول کریم ﷺ کی موجودگی میں ان کے سامنے کھڑے ہو کر نماز پڑھائے۔ پھر رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تم زیادہ تالیاں کیوں بجا رہے تھے؟ جس آدمی کو نماز میں کوئی چیز شک میں ڈالے تو وہ تسبیح کہے کیونکہ جب وہ تسبیح کہے گا تو وہ اس کی طرف توجہ کرے گا یہ تالی بجانا تو عورتوں کیلئے ہے۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اُحد کے دن اے اللہ! میری قوم کو بخش دے کیونکہ وہ جانتے بھی نہیں ہیں۔

الصَّفِّ مَعَ النَّاسِ فَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمَّا أَكْثَرَ النَّاسُ التَّصْفِيقَ، انْتَفَتَ فَرَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَشَارَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ امْنُكَ مَكَانَكَ، فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ رِضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَدَهُ، فَحَمِدَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيَّ مَا أَمَرَهُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ ذَلِكَ، ثُمَّ اسْتَأْخَرَ، حَتَّى اسْتَوَى فِي الصَّفِّ، فَتَقَدَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى، فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَتَّبِعَ إِذْ أَمَرْتُكَ؟، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: مَا كَانَ يَنْبَغِي لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يُصَلِّيَ بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا لِي رَأَيْتُكُمْ أَكْثَرْتُمْ مِنَ التَّصْفِيقِ، مَنْ رَأَيْتُ شَيْءٌ فِي الصَّلَاةِ فَلْيَسْبَحْ، فَإِنَّهُ إِذَا سَبَّحَ انْتَفَتَ إِلَيْهِ، وَإِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ

5562 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارِ الْمَكِّيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ عَنَبْرِ الْبَصْرِيُّ قَالَا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ

مُوسَىٰ بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ: اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِقَوْمِي فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ہمیں متعدی کی اجازت دی کسی ضرورت کی وجہ سے لوگوں کو سخت ضرورت تھی پھر اس کے بعد اس سے منع کیا گیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ بات صرف انصار نے کی کہ پانی سے پانی اسلام کی ابتداء میں تھا پھر اس کے بعد غسل لازم ہوا۔

حضرت عباس بن سہل بن سعد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

حضرت عباس بن سہل بن سعد اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں: حضور ﷺ سے استنجاء کے متعلق پوچھا گیا آپ نے فرمایا: کیا تم میں

5563 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهْيَعَةَ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: إِنَّمَا رَخَّصَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمُتَمَعَةِ لِحَاجَةِ كَانَتْ بِالنَّاسِ شَدِيدَةً، ثُمَّ نَهَى عَنْهَا بَعْدُ

5564 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْجَدْوَعِيُّ، ثنا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ، ثنا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: إِنَّمَا كَانَ قَوْلُ الْأَنْصَارِ: الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ، ثُمَّ كَانَ الْغُسْلُ بَعْدَهُ

الْعَبَّاسُ بْنُ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ

5565 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا عَتِيقُ بْنُ يَعْقُوبَ الزُّبَيْرِيُّ، ثنا أَبِي بْنُ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

5563 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 266 وقال: رواه الطبرانی وفيه يحيى بن عثمان بن صالح وابن

لهيعة وكلاهما حديثه حسن وفيه كلام وبقية رجاله رجال الصحيح .

5564 - آورد نحوه الترمذی فی سننه جلد 1 صفحه 183، رقم الحديث: 110 .

5565 - البيهقي في سننه الكبرى جلد 1 صفحه 114، رقم الحديث: 554, 553 .

سے کوئی تین پتھر پاتا ہے کہ دو پتھر صفائی کے لیے اور ایک سر بہ کے لیے۔

حضرت عباس بن سہل اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اس کا وضو نہیں جو حضور ﷺ پر درود نہ پڑھے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے وضو نہ کیا اُس کی نماز نہیں اور جس نے بسم اللہ نہ پڑھی اُس کا وضو نہیں اور جس نے حضور ﷺ پر درود نہ پڑھا اُس کی نماز نہیں جو انصار سے محبت نہ کرے اُس کی نماز نہیں۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کا ایک باغ میں گھوڑا تھا، جس کا نام لحیف تھا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُنِلَ عَنِ الْإِسْتِطَابَةِ، فَقَالَ: أَوْ لَا يَجِدُ أَحَدُكُمْ ثَلَاثَةَ أَحْجَارٍ، حَجْرَانِ لِلصَّفْحَتَيْنِ، وَحَجْرٌ لِلْمُسْرَبَةِ

**5566** - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ دُحَيْمٍ، ثنا أَبِي، ثنا ابْنُ أَبِي فَدْيِكٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ بْنُ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا وَضوءَ لِمَنْ لَمْ يُصَلِّ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

**5567** - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَعَاوِيَةَ الْعُتَيْبِيُّ الْمِصْرِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِيِّ، ثنا ابْنُ أَبِي فَدْيِكٍ، عَنْ أَبِي بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَا وَضوءَ لَهُ، وَلَا وَضوءَ لِمَنْ لَمْ يَذْكُرِ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ، وَلَا صَلَاةَ لِمَنْ لَا يُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَا صَلَاةَ لِمَنْ لَا يُحِبُّ الْأَنْصَارَ

**5568** - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ السَّوْفِيُّ، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا مَعْنُ بْنُ عِيسَى، عَنْ أَبِي بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كَانَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَسٌ فِي حَائِطٍ يُقَالُ لَهُ: اللَّحِيفُ

**5569** - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الخَلَّالُ

5567- آورده ابن ماجه فی سننه جلد 1 صفحہ 140، رقم الحدیث: 400 .

5568- آورد نحوه البخاری فی صحیحہ جلد 3 صفحہ 1049، رقم الحدیث: 2700 .

حضور ﷺ کے لیے ہر رات حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کی طرف سے ایک پیالہ تھا، حضور ﷺ عورتوں کو خطبہ دیتے تھے فرماتے: اس اس طرح تیرے لیے ہے، حضرت سعد رضی اللہ عنہ کا پیالہ جب مجھے دیا جاتا تو میرے ہاں پیش کیا جاتا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: آہستہ آہستہ کام کرنا اللہ کی طرف سے ہے اور جلدی شیطان کی طرف سے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ دائیں جانب سلام پھیرنے کی (ابتداء کرتے تھے)۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ بیر بضامہ کے پاس آئے اس میں اپنا لعاب دہن ڈالا۔

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں: میرا نام حزن

الْمَكِّي، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ بْنِ كَاسِبٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كَانَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلَّ لَيْلَةٍ مِنْ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ صَحْفَةٌ، فَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ النِّسَاءَ وَيَقُولُ: لَكَ كَذَا وَكَذَا، وَجَفْنَةٌ سَعْدٍ تَدُورُ مَعِيَ إِلَيْكَ كُلَّمَا دُرْتُ

5570 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْأَنَاةُ مِنَ اللَّهِ، وَالْعَجَلَةُ مِنَ الشَّيْطَانِ

5571 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُسَلِّمُ تَسْلِيمَةً عَنْ يَمِينِهِ

5572 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا

عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَرَكَ فِي بئرِ بَضَاعَةَ وَبَصَقَ فِيهَا

5573 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ، ثنا عَلِيُّ بْنُ

5570 - الترمذی فی سننہ جلد 4 صفحہ 367، رقم الحدیث: 2012

5571 - أورد نحره الطبرانی فی الأوسط جلد 1 صفحہ 293، رقم الحدیث: 969

5572 - الرویانی فی مسنده جلد 2 صفحہ 228، رقم الحدیث: 1101

تھا، حضور ﷺ نے سہل رکھا۔

بَحْرٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ،  
حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ  
اسْمُهُ حَزْنٌ، فَسَمَّاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ سَهْلًا

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں وہ کچھ ہے جو کسی آنکھ  
نے نہیں دیکھا اور کسی کان نے نہیں سنا اور نہ کسی کے دل  
میں اس کا خیال آیا۔

5574 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ فِي الْجَنَّةِ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ،  
وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ أَحَدٍ

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا کہ آپ نے فرمایا:  
نحوست کوئی شی نہیں ہے، اگر نحوست ہو تو گھوڑے اور  
عورت اور گھر میں ہے۔

5575 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا  
عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ  
جَدِّهِ، أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:  
لَا سُؤْمَ، وَإِنْ يَكُ سُؤْمٌ فِيفِي الْفَرَسِ وَالْمَرْأَةِ  
وَالْمَسْكَنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مشکیزہ کو الٹا کر اس سے منہ لگا کر پینے  
سے منع کیا۔

5576 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا  
عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو  
مُضْعَبٍ قَالَا: ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ  
سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ اخْتِنَاثِ الْأَسْقِيَةِ  
5577 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5574 - آورد نحوه احمد فی مسنده جلد 2 صفحه 506، رقم الحديث: 10585 .

5575 - آورد نحوه الترمذی جلد 5 صفحه 127، رقم الحديث: 2824 . وابن ماجه جلد 1 صفحه 642 رقم

الحديث: 1993 .

5576 - مسلم جلد 3 صفحه 1600، رقم الحديث: 2023 . والبخاری جلد 5 صفحه 2132 رقم

الحديث: 5303, 5302 .



حضور ﷺ نے فرمایا: قریش سے محبت کرو، کیونکہ جو ان سے محبت کرے گا اللہ اس سے محبت کرے گا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: انصار کی محبت کے ساتھ اسلام کو نیا کرو کیونکہ انصار سے محبت مؤمن ہی کرتا ہے، منافق بغض ہی رکھتا ہے۔

حضرت عبدالمہمین بن عباس اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ میں اُحد کے دن موجود تھا، میں نے دیکھا جس وقت رسول اللہ ﷺ کے چہرہ مبارک کی طرف تیر پھینکا گیا، آپ کا چہرہ (والضحیٰ والا) زخمی ہوا، میں اس کو بھی جانتا ہوں کہ جس نے رسول اللہ ﷺ کے چہرہ مبارک سے خون دھویا تھا اور ڈھال میں کون پانی لا رہا تھا، زخم بند نہیں ہو رہا تھا تو حضرت سیدہ فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا نے پرانا کپڑا جلا کر اس زخم پر رکھا، اس سے خون آنا بند ہوا، جو ڈھال میں پانی لا رہے تھے وہ حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ کی ذات تھی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حَمِيدٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَحِبُّوا قُرَيْشًا، فَإِنَّهُ مَنْ أَحَبَّهُمْ، أَحَبَّهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ

5578 - وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: اسْتَحْدِثُوا الْإِسْلَامَ بِحُبِّ الْأَنْصَارِ، فَإِنَّهُ لَا يُحِبُّهُمْ إِلَّا مُؤْمِنٌ، وَلَا يَبْغِضُهُمْ إِلَّا مُنَافِقٌ

5579 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حَمِيدِ بْنِ كَاسِبٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ بْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: إِنِّي لَنَحَاضِرٌ يَوْمَ أُحُدٍ وَإِنِّي لَأَنْظُرُ حِينَ رُمِيَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجُرِحَ، وَإِنِّي لَأَعْرِفُ مَنْ كَانَ يَغْسِلُ الدَّمَ عَنْ وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَنْ كَانَ يَحْمِلُ الْمَاءَ فِي الْمِجَنِّ، فَأَبَى الْكَلْمُ أَنْ يَرْقَأَ، حَتَّى أَحْرَقَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَصِيرًا خَلْفًا، فَجَعَلَتْ رَمَادَهُ عَلَيْهِ فَرَقَأَ، إِنَّ الَّذِي يَحْمِلُ الْمَاءَ فِي الْمِجَنِّ لَعَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَفَاطِمَةُ الَّتِي تَغْسِلُ الدَّمَ وَتُدَاوِيهِ

5580 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

عبدالمہمین بن عباس

5578- ذکرہ الہیسمی فی مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 40 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيمن بن عباس وهو

ضعيف .

5579- آورد نحوه ابن ماجه فی سننه جلد 2 صفحہ 1147، رقم الحدیث: 3464.

حضور ﷺ نے ذباب پر نماز پڑھی۔ امام طبرانی فرماتے ہیں: مجھے معلوم ہوا کہ حجاز کے پہاڑوں میں سے ایک پہاڑ ہے آپ کا یہ فرمان کہ ”صلی علیہ“ اس کا مطلب ہے کہ آپ کے لیے برکت کی دعا کی۔

الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى عَلَى ذَبَابٍ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ: بَلَّغْنِي أَنَّ ذَبَابَ جَبَلٍ بِالْحِجَازِ، وَقَوْلُهُ صَلَّى عَلَيْهِ يَعْنِي بَارَكَ عَلَيْهِ

5581 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ،

ثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الْحَارِثِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي فَدَيْكٍ، عَنْ عَبْدِ الْمُهِيمِنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَلَّى عَلَى ذَبَابٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ذباب پہاڑ والوں کے لیے برکت کی دعا کی۔

5582 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ، ثنا أَبُو

الرَّبِيعِ، ثنا ابْنُ أَبِي فَدَيْكٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمُهِيمِنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كُنَّا نَفْرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُعَةِ، كَانَتْ عَجُوزٌ مَنَا تَرْسُلُ إِلَيَّ فُصَاعَةً، فَتَأْخُذُ مِنْ فُرُوعِ السَّلْقِ، فَتَحْسُ عَلَيْهِ حِفْنَةً مِنْ شَعِيرٍ، فَتَطْبُخُهُ فَيَقْدِمُهُ إِلَيْنَا، فَلَنَعْقُقُهَا، فَنَفْرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُعَةِ لَذَلِكَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم جمعہ کے دن خوش ہوتے تھے ہمارے ہاں ایک بوڑھی عورت تھی وہ جنگل میں کسی کو بھیجتی تھی وہ سلق (ایک قسم کی سبزی) کی جڑیں لاتی اس کو ہنڈیا میں پکاتی اور جو کی روٹی پکا کر ہمیں دیتی تھی ہم اس کو کھاتے اس کے لیے ہم جمعہ کے دن خوش ہوتے تھے۔

5583 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ، ثنا أَبُو

الرَّبِيعِ الْحَارِثِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي فَدَيْكٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِيمِنِ بْنِ عَبَّاسِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ أَصْحَابَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانُوا يَأْتُونَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ عالیہ کے مقام پر جاتے جانوروں کے باندھنے کی جگہ نماز مغرب کا وقت پاتے تو وہاں تیمم کرتے۔

5582- البخاری فی صحیحہ جلد 2 صفحہ 827 رقم الحدیث: 2222 جلد 5 صفحہ 2064 رقم الحدیث: 5088 .

5583- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 263 وقال: رواه الطبرانی فی الكبير وفيه عبد المهيم بن عباس

الْعَالِيَةِ، فَيَذَرُ كُونَ الْمَغْرِبِ عِنْدَ مَرَبِدِ النَّعَمِ،  
فَيَتَيَمَّمُونَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک کوڑے کی جگہ کا مل جانا دنیا اور جو کچھ دنیا کے اندر ہے اس سے بہتر ہے۔

5584 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِمِنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ وہ احد کے دن رسول اللہ کے ساتھ موجود تھے۔

5585 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو مُصْعَبٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِمِنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّهُ: حَضَرَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے سعد بن سعد کے لیے بدر کے دن حصہ رکھا، حضرت سعد بن سعد میرے بھائی تھے۔

5586 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَرَبَ لِسَعْدِ بْنِ سَعْدٍ بِسَهْمٍ يَوْمَ بَدْرٍ، وَهُوَ أَخُو سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ہمیں اچھائیاں کرنے کی وصیت کی اور ہماری غلطیوں سے درگزر کرنے کی وصیت کی۔

5587 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: أَوْصَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُحْسَنَ إِلَى مُحْسِنِنَا، وَأَنْ يُتَجَاوَزَ عَنْ مُسِيئِنَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ جب تبوک سے واپس آئے تو آپ مقام ثمیر پر تھے آپ نے پڑھا: اللہ اکبر! جب احد کی طرف دیکھا تو فرمایا: یہ پہاڑ ہم سے محبت کرتا ہے اور ہم اس سے محبت کرتے ہیں، پھر آپ متوجہ ہوئے اور فرمایا: کیا

5588 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ رَاهُوَيْهٍ، وَحَدَّثَنَا عَبْدَانُ، ثنا أَبُو مُصْعَبٍ، قَالَا: ثنا عَبْدُ الْمُهِمِنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا أَقْبَلَ مِنْ تَبُوكَ، وَكَانَ عَلَيَّ

5584 - البخاری جلد 3 صفحہ 1187، رقم الحدیث: 3078

5588 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 42 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيم بن عباس وهو

ضعيف

تم پسند کرتے ہو کہ تمہیں انصار کے گھروں کے متعلق بتاؤں؟ صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! جی ہاں! آپ نے فرمایا: انصار کے گھروں میں عبدالاشہل اور حارث بن خزرج اور بنی نجار اور بنی ساعدہ کے گھر بہتر ہیں۔ حضرت سلمہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمیں آپ آخری قبیلہ بنا دیا۔ آپ نے فرمایا: آپ بہتر ہیں تو آپ کے لیے اتنا ہی کافی ہے۔ یہ الفاظ حدیث کے ابو مصعب کے ہیں۔

السَّيِّئَةِ، قَالَ: اللَّهُ أَكْبَرُ فَلَمَّا نَظَرَ إِلَى أَحَدٍ قَالَ: هَذَا جَبَلٌ يُحِبُّنَا وَنُحِبُّهُ، ثُمَّ النَّفْتُ فَقَالَ: هَلْ تُحِبُّونَ أَنْ أُخْبِرَ كُمْ بِدُورِ الْأَنْصَارِ؟، قَالُوا: نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: خَيْرُ دُورِ الْأَنْصَارِ عَبْدُ الْأَشْهَلِ، ثُمَّ دَارُ بَلْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ، ثُمَّ دَارُ بَنِي النَّجَارِ، ثُمَّ دَارُ بَنِي سَاعِدَةَ، فَقَالَ لَهُ سَعْدُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، جَعَلْتَنَا آخِرَ الْقَبَائِلِ؟ فَقَالَ: إِذَا كُنْتَ مِنَ الْخِيَارِ فَحَسْبُكَ، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ أَبِي مُصَعبٍ

5589 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو مُصَعبٍ، قَالَ: ثنا عَبْدُ الْمُهِمِّنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: تَمَضَّمُوا مِنَ اللَّبَنِ فَإِنَّ لَهُ دَسْمًا

5590 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو مُصَعبٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِمِّنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ يُنْفَخَ فِي الشَّرَابِ، وَأَنْ يُشْرَبَ مِنْ ثَلَمَةِ الْقَدْحِ أَوْ أُذُنِهِ

5591 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ بِالْمَسْحِ عَلَى الْخَفَيْنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: دودھ پی کر گھٹی کر لیا کرو کیونکہ اس میں چکنائی ہوتی ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ پینے والی شی میں پھونکنے سے منع کیا اور ٹوٹے ہوئے پیالہ میں پینے سے منع کیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ موزوں پر مسح کرنے کا حکم دیتے تھے۔

5589- الرویانی فی مسنده جلد 2 صفحہ 224 رقم الحدیث: 1086 .

5590- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 5 صفحہ 87 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيم بن عباس بن سهل وهو

ضعيف .

5591- آورد نحوه ابن ماجه فی سنه جلد 1 صفحہ 182 رقم الحدیث: 547 .

5592 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ، ثنا أَبُو مُصْعَبٍ، ثنا  
عَبْدُ الْمُهِمِّنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ عَامِرَ بْنَ  
الطَّفِيلِ قَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
الْمَدِينَةَ، فَرَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَأَرْتَفَعَ صَوْتُهُ، وَثَابَتْ بِنُ قَيْسٍ فَأَنِمَ بِسَيْفِهِ عَلَى  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا عَامِرُ، عُضُّ  
مِنْ صَوْتِكَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَقَالَ: وَمَا أَنْتَ وَذَلِكَ؟ فَقَالَ ثَابِتٌ: أَمَا وَالَّذِي  
أَكْرَمَهُ، لَوْلَا أَنْ يُكْرَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، لَضَرَبْتُ بِهَذَا السِّيفِ رَأْسَكَ، فَنَظَرَ إِلَيْهِ  
عَامِرٌ وَهُوَ جَالِسٌ وَثَابِتٌ قَائِمٌ، فَقَالَ لَهُ: أَمَا وَاللَّهِ  
يَا ثَابِتُ، لَئِنْ عَرِضْتُ نَفْسَكَ لِي لَتَوَلَّيْتُ عَنِّي،  
فَقَالَ ثَابِتٌ: أَمَا وَاللَّهِ يَا عَامِرُ، لَئِنْ عَرِضْتُ  
نَفْسَكَ لِمَهْلِكِي لَتُكْرَهَنَّ حَيَاتِي، فَعَطَسَ ابْنُ أُخٍ  
لِعَامِرٍ، فَحَمِدَ اللَّهُ، فَشَمَّتَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، ثُمَّ عَطَسَ عَامِرٌ، فَلَمْ يَحْمِدِ اللَّهَ، فَلَمْ  
يُشَمِّتْهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عَامِرٌ:  
شَمَّتْ هَذَا الصَّبِيِّ وَتَرَكْتَنِي؟ قَالَ: إِنَّ هَذَا حَمِدَ  
اللَّهِ، فَقَالَ: فَمَحْلُوفَةٌ، لَأَمْلَأَنَّهَا عَلَيْكَ خِيَلًا  
وَرِجَالًا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
يَكْفِينِكَ اللَّهُ وَابْنَا قَيْلَةَ، ثُمَّ خَرَجَ عَامِرٌ، فَجَمَعَ  
لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَاجْتَمَعَ إِلَيْهِ مِنْ بَنِي

حضرت سہل بن سعد سے روایت ہے کہ عامر بن  
طفیل رسول کریم ﷺ کی خدمت میں مدینے آیا اس  
نے نبی کریم ﷺ پر مراجعت کی یعنی آپ ﷺ کی  
بات کو لوٹایا اور اس کی آواز بلند ہوئی جبکہ حضرت ثابت  
بن قیس تلوار لے کر نبی کریم ﷺ کے پاس کھڑے  
تھے تو انہوں نے کہا: اے عامر! اپنی آواز کو نبی  
کریم ﷺ سے پست رکھ۔ اس نے کہا: تو اور وہ کیا  
ہے؟ (یعنی یہ میرا اور ان کا معاملہ ہے تو بیچ میں کہاں آ  
گیا ہے) پس حضرت ثابت نے فرمایا: قسم ہے اس  
ذات کی جس نے آپ ﷺ کو عزت کا مقام عطا فرمایا  
ہے! اگر رسول کریم ﷺ کو یہ بات ناپسند نہ ہوتی تو  
میں اپنی تلوار سے تیرا سر مار دیتا۔ پس عامر نے ان کی  
طرف دیکھا جبکہ وہ بیٹھا تھا اور حضرت ثابت کھڑے  
تھے لیکن قسم بخدا! اے ثابت! اگر تیری جان مجھے پیش  
کی جائے تو تو مجھ سے پھر جائے۔ حضرت ثابت نے  
فرمایا: بہر حال قسم بخدا! اے عامر! اگر تیری جان میری  
زبان کو پیش کی جائے تو تو میری زندگی کو ناپسند کرے۔  
اتنے میں عامر کے بھتیجے کو چھینک آئی تو اس نے اللہ کی  
حمد کی، نبی کریم ﷺ نے اس کی چھینک کا جواب دیا  
پھر عامر کو چھینک آئی تو اس نے اللہ کی حمد نہیں کی تو نبی  
کریم ﷺ نے اس کی چھینک کا جواب نہ دیا۔ پس  
عامر نے کہا: (اے محمد!) آپ نے اس بچے کی چھینک

سَلِيمِ أَبْطُنْ ثَلَاثَةً، هُمْ الَّذِينَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو عَلَيْهِمْ: عُصِيَّةُ وَذُكْوَانُ وَرِعْلٌ، وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو عَلَيْهِمْ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ: اللَّهُمَّ الْعَنْ لِحَيَانًا وَرِعْلًا وَذُكْوَانَ وَعُصِيَّةَ عَصَتِ اللَّهُ وَرَسُولَهُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، فَدَعَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعَ عَشْرَةَ لَيْلَةً، فَلَمَّا سَمِعَ أَنَّ عَامِرًا قَدْ جَمَعَ لَهُ، بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهِمْ عَمْرُو بْنَ أُمَيَّةَ الضَّمْرِيُّ وَسَائِرُهُمْ مِنَ الْأَنْصَارِ وَأَمِيرُهُمُ الْمُنْدَرُ بْنُ عَمْرٍو، فَمَضَوْا حَتَّى نَزَلُوا بِسُرِّ مَعُونَةَ، فَأَقْبَلَ، حَتَّى هَجَمَ عَلَيْهِمْ، فَفَقَتْهُمْ كُلَّهُمْ، فَلَمْ يُفَلِتْ مِنْهُمْ إِلَّا عَمْرُو بْنُ أُمَيَّةَ، كَانَ فِي الرِّكَابِ، فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَى نَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ فُتِلُوا خَبَرَ أَصْحَابِهِ، فَقَالَ: قَدْ قُتِلَ أَصْحَابُكُمْ فَرُّوْا رَأْيَكُمْ، فَدَعَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى عَامِرٍ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ اكْفِنِي عَامِرًا، فَكَفَاهُ اللَّهُ يَا هُ، فَأَقْبَلَ حَتَّى نَزَلَ بِفَيْنَائِهِ، فَرَمَاهُ اللَّهُ بِالذَّبْحَةِ فِي حَلْقِهِ فِي بَيْتِ امْرَأَةٍ مِنْ سُلُولٍ، وَأَقْبَلَ يَنْزُو وَهُوَ يَقُولُ: يَا لِعَامِرٍ مِنْ غُدَّةٍ كَغُدَّةِ الْجَحَلِ، فِي بَيْتِ سُلُولِيَّةٍ، يَرْغَبُ أَنْ يَمُوتَ فِي بَيْتِهَا، فَلَمْ يَزَلْ كَذَلِكَ حَتَّى مَاتَ فِي بَيْتِهَا، وَكَانَ أُرْبُدُ بْنُ قَيْسٍ أَصَابَتْهُ صَاعِقَةٌ فَاحْتَرَقَ فَمَاتَ، وَرَجَعَ مَنْ كَانَ مَعَهُمْ

کا جواب دیا اور مجھے چھوڑ دیا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: بے شک اس نے اللہ کی حمد کی (تو میں نے اس کا جواب دیا اور تو نے حمد نہیں کی تو میں نے تجھے چھوڑ دیا) اس نے کہا: یہ قسمیہ بات ہے میں آپ پر اس کو گھوڑوں اور مردوں سے بھردوں گا۔ پس نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تیری طرف سے مجھے میرا اللہ کافی ہے اور قبیلہ کے دونوں بیٹے، یعنی قبیلہ اوس و خزرج انصار کافی ہیں۔ پھر عامر چلا گیا، پس اس نے نبی کریم ﷺ (سے لڑائی) کے لیے (لوگوں کو) جمع کیا تو تین قبیلے اس کے پاس اکٹھے ہو گئے یہ وہی ہیں جن کے خلاف رسول کریم ﷺ نے دعا کی: (۱) عصیہ (۲) ذکوان (۳) رعل۔ نبی کریم ﷺ صبح کی نماز میں ان کے خلاف دعا کرتے رہے: اے اللہ! اپنی رحمت سے دور فرما دے! بنو حیان رعل ذکوان اور عصیہ کو انہوں نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی ہے اللہ اکبر! پس نبی کریم ﷺ نے سترہ راتیں ان کے خلاف دعا کی۔ پس جب آپ ﷺ نے سنا کہ عامر نے آپ کے لیے لوگوں کو اکٹھا کیا ہے تو آپ ﷺ نے عمرو بن امیہ ضمیری اور دیگر انصار کو روانہ کیا اور ان کا امیر منذر بن عمرو تھا وہ چلے یہاں تک کہ بئر معونہ پر جا ٹھہرے پس اس نے آگے بڑھ کر ان سب پر حملہ کر دیا اور تمام کو شہید کر دیا ان میں سے صرف عمرو بن امیہ بچے جو اونٹوں کے قافلے میں تھے۔ پس اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی ﷺ کی طرف وحی فرمائی، اس دن جس دن وہ شہید

ہوئے، آپ ﷺ کو آپ کے صحابہ کی خبر دی، فرمایا: آپ کے صحابہ شہید ہو چکے ہیں، پس تم اپنی رائے قائم کرو۔ پس نبی کریم ﷺ نے عامر کے خلاف دعا کی، نبی کریم ﷺ نے کہا: اے اللہ! میری طرف سے عامر کو کافی ہو جا! پس نبی کریم ﷺ کی طرف سے اللہ اس کو کافی ہو گیا، (یوں کہ) وہ آگے بڑھ کر اپنے صحن میں اترا تو اللہ کی طرف سے سلول کی بیوی کے گھر میں اس کے حلق میں جان لیوا درد ہوا اور اُترتے ہوئے فرما رہے تھے: اے عامر کو اونٹ کی غدود کی مانند غدود ہو گئی ہے، سلول یہ کے گھر میں اس کو اس کے گھر میں مرنا پسند تھا، پس وہ مسلسل وہیں رہا حتیٰ کہ اس کے گھر میں مر گیا اور ارب بن قیس کو کڑک (آسمانی بجلی) نے آلیا، پس وہ جل گیا اور مر گیا اور جو اس کے ساتھ تھے، وہ سارے اپنے گھروں کو لوٹ گئے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے اور حضرت ابوذر اور حضرت ابوسعید الخدری اور محمد بن مسلمہ اور ایک اور آدمی نے رسول اللہ ﷺ کی بیعت کی، اس بات پر کہ اللہ کے معاملہ میں کسی ملامت کرنے والی ملامت قبول نہیں کریں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ مسجد بننے سے پہلے لکڑی آگے رکھ کر نماز

5593 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا

أَبُو مُضْعَبٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّهُ بَايَعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، هُوَ وَأَبُو ذَرٍّ وَأَبُو سَعِيدِ الْخَدْرِيِّ وَمُحَمَّدُ بْنُ مَسْلَمَةَ وَرَجُلٌ آخَرُ، عَلَى أَنْ لَا يَأْخُذَهُمْ فِي اللَّهِ لَوْمَةٌ لَائِمٌ

5594 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا

إِسْحَاقُ بْنُ رَاهَوِيَةَ، ثنا عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ بْنُ عَبَّاسٍ

5593 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحہ 264 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيم بن عباس وهو

ضعيف .

5594 - أخرج نحوه البخاری في صحيحه جلد 3 صفحہ 1314، رقم الحديث: 3392 .

پڑھتے تھے جب مسجد بنائی گئی تو اس کی محراب بنائی گئی آپ آگے ہوئے نماز پڑھانے کے لیے تو وہ لکڑی کا تانا اونٹ کی طرح رونے لگا، حضور ﷺ نے اس پر اپنا دست مبارک رکھا تو وہ خاموش ہو گیا۔

بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ أَنْ يَبْنِيَ الْمَسْجِدَ يُصَلِّي إِلَى خَشْبَةٍ، فَلَمَّا بَنِيَ الْمَسْجِدَ، بَنَى لَهُ مِحْرَابًا، فَتَقَدَّمَ إِلَيْهِ فَحَنَّتِ الْخَشْبَةُ حَنِينَ الْبَعِيرِ، فَوَضَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ عَلَيْهَا فَسَكَتَتْ

5595 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِمِّنِ بْنُ عَبَّاسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّهُ: حَمَلٌ دَرَجَةً مِنْ دَرَجِ الْمِنْبَرِ مِنَ الْعَابَةِ، حَتَّى وَضَعَهَا فِي الْمَسْجِدِ، وَأَنَّ عَوْدَ الْمِنْبَرِ مِنْ أُنْثَى

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ منبر کی سیڑھیاں غابہ لکڑی کی تھیں اور ان کو مسجد میں رکھا، منبر کی سیڑھیاں جماؤ کے درخت کی لکڑی کی تھیں۔

5596 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ مَنْدَه الْأَصْهَانِيُّ، ثنا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي النَّضْرِ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهِمِّنِ بْنُ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ قَتْلِ النَّمْلَةِ وَالنَّحْلَةِ وَالْهَذْهَدِ وَالصُّرْدِ وَالضُّفْدَعِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ چیونٹی، مکھی، بڈبڈ اور لٹور اور میناء اور مینڈک کو مارنے سے منع فرماتے تھے۔

5597 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا أَبُو الرَّبِيعِ الْحَارِثِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنْ عَبْدِ الْمُهِمِّنِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور ﷺ کے تین گھوڑے میرے پاس تھے میں ان کو چارہ ڈالتا اور فرمایا: میں نے اپنے والد سے سنا وہ

5596- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 41 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيم بن عباس بن سهل وهو

ضعيف .

5597- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 261 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيم بن عباس وهو

ضعيف .



ان جانوروں کے لدان، لحیف اور طرب نام لیتے تھے۔

أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كَانَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ أَبِي ثَلَاثَةَ أَفْرَاسٍ يَغْلِفُهُنَّ، قَالَ: وَسَمِعْتُ أَبِي يُسَمِّيهِنَّ اللَّدَانَ، وَاللَّحِيفَ، وَالطَّرَبَ

جب خیبر کا دن تھا تو ہم حضور ﷺ کے ساتھ تھے آپ نے جھنڈا پکڑا فرمایا: یہ جھنڈا اس کو دیا جائے گا جو اللہ اور اس کے رسول سے محبت کرتا ہوگا۔ لوگوں نے اس کو لینے کی امیدیں کیں، آپ ﷺ نے حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ کو بلوایا، حضرت علی رضی اللہ عنہ کی آنکھوں میں تکلیف تھی، حضور ﷺ نے اپنا لعاب دہن آنکھوں میں ڈالا پھر آپ نے جھنڈا دیا، اللہ عزوجل نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ہاتھوں پر فتح دی۔

5598 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمُ

خَيْبَرَ، وَنَحْنُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَخَذَ الرَّايَةَ فَقَالَ: أُعْطِيَ هَذِهِ الرَّايَةَ رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، فَتَطَاوَلَ النَّاسُ يَنْظُرُونَ مَنْ يُعْطِيهَا فَدَعَا عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَعَلِيٌّ أَرْمَدٌ، فَبَصَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عَيْنَيْهِ، ثُمَّ أَعْطَاهَا إِيَّاهُ، فَفَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ اے لوگو! اللہ عزوجل سے ڈرو اگر تم اللہ سے ڈرو گے تو اللہ عزوجل تمہیں ملک شام کے زیتون اور گندم سے سیر کرے گا۔

5599 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، اتَّقُوا اللَّهَ، فَإِنَّكُمْ إِنْ اتَّقَيْتُمُ اللَّهَ، يُوشِكُ اللَّهُ أَنْ يُشَبِّعَكُمْ مِنْ زَيْتِ الشَّامِ وَقَمْحِ الشَّامِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ایک تنے کا سہارا لے کر خطبہ دیتے تھے جب لوگ زیادہ ہوئے تو آپ سے عرض کی گئی: لوگ

5600 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا حَمَادُ بْنُ خَالِدٍ الْخِطَّاطُ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْعُمَرِيُّ، عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ

العباس بن سهل بن سعد عن أبيه

5598 - أورد نحوه أحمد في مسنده جلد 1 صفحہ 185 رقم الحديث: 1608، جلد 4 صفحہ 51.

5599 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 325 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد المهيم بن عباس وهو ضعيف.

5600 - أحمد في مسنده جلد 5 صفحہ 337، رقم الحديث: 22905.

زیادہ ہو گئے ہیں آپ منبر پر تشریف فرما ہوں۔ حضرت عباس فرماتے ہیں کہ میرے والد گئے، جنگل سے منبر کی لکڑیاں کاٹیں، مجھے معلوم نہیں ہے کہ خود بنایا یا کسی سے بنوایا۔

سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسْتَنِدُ إِلَى جِدْعٍ، فَلَمَّا كَثُرَ النَّاسُ قَالَ: إِنَّ النَّاسَ قَدْ كَثُرُوا، فَلَوْ كَانَ مِنْبَرٌ أَقْعَدُ عَلَيْهِ، قَالَ عَبَّاسٌ: فَذَهَبَ أَبِي فَقَطَعَ عِيدَانَ الْمِنْبَرِ مِنَ الْغَابَةِ، فَلَا أَدْرِي عَمَلَهَا أَوْ اسْتَعْمَلَهَا

5601 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرِيْعٍ، ثنا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْأَسْلَمِيُّ، عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ، عَنْ أَبِيهِ سَهْلٍ قَالَ: كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْخَنْدَقِ، فَأَخَذَ الْكِرْزِينَ، فَحَفَرِيهِ، فَصَادَفَ حَجْرًا فَضَحِكَ، فِقِيلَ مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ضَحِكْتُ مِنْ نَاسٍ يَأْتُونَكُمْ مِنْ قِبَلِ الْمَشْرِقِ، وَيُسَافِقُونَ إِلَيَّ الْجَنَّةِ وَهُمْ كَارِهُونَ

5602 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ

السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ عَدِيٍّ، ثنا عَبْدُ الرَّحِيمِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، أَخْبَرَنِي الْعَبَّاسُ بْنُ سَهْلِ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا تَلَاَعْنَا، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْبِضْهَا إِلَيْكَ حَتَّى تَلِدَ، فَإِنْ تَلَدَتْهُ أَحْمَرٌ مِثْلَ وَحْرَةٍ، فَهُوَ لِأَبِيهِ عُوَيْمِرَ الَّذِي انْتَفَى مِنْهُ، وَإِنْ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے ساتھ تھا، خندق میں آپ نے کدال پکڑی اور اس کے ساتھ خندق کھودی، ایک پتھر کو توڑا تو آپ مسکرائے، عرض کی گئی: یا رسول اللہ! آپ کیوں مسکرائے ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں ان لوگوں کی وجہ سے ہنسا ہوں جو تمہارے پاس مشرق سے آئیں گے، وہ جنت کی طرف ہانکے جائیں گے، اس حال میں کہ وہ مجبور ہوں گے۔

حضرت عباس بن سہل اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ جب دونوں نے لعان کیا تو حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو اپنے پاس رکھو یہاں تک کہ بچہ جن دے، اگر سرخ اونٹ کے بچہ کی طرح بنے تو یہ اپنے والد عویمیر کا ہوگا جس کی یہ نفی کر رہی ہے، اگر سیاہ زبان و بال والا بنے تو یہ ابن سحماء کا ہے جس آدمی کی طرف اس کی نسبت کی جاتی تھی۔ حضرت عویمیر

5601 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 333 وقال: رواه أحمد والطبرانی الا أنه قال يؤتى بهم الى الجنة في

قبول الحديد وفي رواية عنده يسافون الى الجنة وهم كارهون ورجاله رجال محمد بن يحيى الأسلمي وهو ثقة .

5602 - أحمد في مسنده جلد 5 صفحه 335 رقم الحديث: 22888 .

رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: جب اس نے بچہ جنا تو میں اس کے پاس آیا میں نے دیکھا کہ وہ کالا سیاہ دانہ کی طرح ہے پھر میں نے اس کی ٹھوڑی پکڑی اور زبان دیکھی تو کھجور کی طرح تھی میں نے کہا: اللہ اور اس کے رسول نے سچ کہا۔

حضرت عباس بن سہل اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی بیت الخلاء جائے تو قبلہ رخ اپنی پیٹھ اور منہ نہ کرے۔

حضرت عباس بن سہل اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: انصار کے قبائل میں بہتر بنی نجار کا قبیلہ ہے پھر بنی عبد الأشہل کا پھر بنی حارث کا پھر بنی ساعدہ کا ہر انصاری بہتر ہے۔

حضرت سہل انصاری ساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے

تَلِدُهُ أَسْوَدَ اللِّسَانِ وَالشَّعْرَ، فَهُوَ لِابْنِ السَّحْمَاءِ، الرَّجُلِ الَّذِي يَرْمِي بِهِ، قَالَ عُوَيْمِرُ: فَلَمَّا وَلَدَتْهُ أُمِّيَتْ بِهِ، فَاسْتَقْبَلَنِي مِثْلَ الْفَرْوَةِ السَّوْدَاءِ، ثُمَّ أَخَذْتُ بِلِحْيَتِهِ، فَاسْتَقْبَلَنِي لِسَانُهُ مِثْلَ التَّمْرَةِ، فَقُلْتُ: صَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ

5603 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

حَفْصُ بْنُ عَمْرٍو الرَّبَالِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَمَرَ الوَاقِدِيُّ، ثنا عَبْدُ الْحَكِيمِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي فَرْوَةَ، عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا ذَهَبَ أَحَدُكُمْ الْخَلَاءَ، فَلَا يَسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةَ وَلَا يَسْتَدْبِرُهَا

5604 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ

بْنِ حَيَّانَ الرَّقَشِيِّ، وَأَبُو الزِّنْبَاعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، قَالَا: ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، ثنا ابْنُ لَهْبَعَةَ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ، قَالَ: سَمِعْتُ الْعَبَّاسَ بْنَ سَهْلٍ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: خَيْرُ قَبَائِلِ الْأَنْصَارِ دُورُ بَنِي النَّجَّارِ، ثُمَّ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ، ثُمَّ بَنِي الْحَارِثِ، ثُمَّ بَنِي سَاعِدَةَ، وَفِي كُلِّ الْأَنْصَارِ خَيْرٌ

5605 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

5603 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 1 صفحه 224 رقم الحديث: 265. والبخاری جلد 1 صفحه 66 رقم

الحديث: 144.

5604 - أحمد في مسنده جلد 3 صفحه 497.

ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: صبح کی نماز پڑھ کر اسی جگہ بیٹھ جانا اور سورج طلوع ہونے تک اللہ کا ذکر کرنا مجھے اللہ کی راہ میں کئی عمدہ گھوڑے باندھنے سے زیادہ پسند ہے۔ اسی طرح دبری نے کہا: عیاش اور یہی عباس ہیں۔

الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي حُمَيْدٍ، حَدَّثَنِي حَازِمُ بْنُ تَمَّامٍ، عَنْ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ الْأَنْصَارِيِّ ثُمَّ السَّاعِدِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَأَنْ أُصَلِّيَ الصُّبْحَ، ثُمَّ أَجْلِسَ مَجْلِسِي، فَأَذْكَرَ اللَّهُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ شِدِّ عَلَى جِيَادِ الْخَيْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، هَكَذَا قَالَ الدَّبْرِيُّ: عِيَّاشٌ، وَإِنَّمَا هُوَ عَبَّاسٌ

5606 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزْدَادَ التُّوزِيُّ البَصْرِيُّ، ثنا أَبُو هَمَّامٍ الْوَلِيدِيُّ بْنُ شُجَاعِ بْنِ الْوَلِيدِ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا أَبُو خَيْثَمَةَ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ الْحَرِّ، ثنا عَيْسَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَطَاءٍ أَحَدِ بَنِي مَالِكٍ، عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ السَّاعِدِيِّ أَنَّهُ كَانَ فِي مَجْلِسٍ فِيهِ أَبُوهُ، وَأَبُو هُرَيْرَةَ، وَأَبُو أُسَيْدٍ، وَأَبُو حُمَيْدٍ، وَأَنَّهُمْ تَذَاكَرُوا صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرُوا أَنَّهُ سَلَّمَ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ

وہ حدیثیں جو ابو حازم سلمہ بن دینار، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

مَا رَوَى أَبُو حَازِمٍ  
سَلْمَةُ بْنُ دِينَارٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

مدنی حضرات کی روایت، حضرت ابو حازم

رَوَايَةُ الْمَدَنِيِّينَ عَنْ أَبِي حَازِمِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ

عُمَرَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ

عبید اللہ بن عمر سے ہے وہ ابو حازم عبید اللہ بن عمر ابو حازم وہ حضرت سہل رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت حماد نے فرمایا: میں ابو حازم سے ملا آپ نے مجھے حدیث بیان کی جو مجھے بیان کیا میں اس کا انکار نہیں کرتا ہوں اس کے بعد نماز والی حدیث ذکر کی کہا: حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کی جرأت نہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے ہوتے ہوئے امامت کروائے۔ پھر آپ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی کو نماز میں کوئی معاملہ پیش آئے تو وہ سبحان اللہ کہے اور عورتیں تالی بجا لیں۔

5607 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ حَمَادُ: ثُمَّ لَقِيتُ أَبَا حَازِمٍ فَحَدَّثَنِي بِهِ، فَلَمْ أَنْكُرْ مِمَّا حَدَّثَنِي بِهِ شَيْئًا - فَذَكَرَ حَدِيثَ الصَّلَاةِ، قَالَ: فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: مَا كَانَ لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يَوْمَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ: إِذَا نَابَكُمْ فِي الصَّلَاةِ شَيْءٌ، فَلْيَسْبِحِ الرَّجَالُ، وَلْتَصْفِقِ النِّسَاءُ

عُمَارَةُ بْنُ غَزِيَّةَ عَنْ

أَبِي حَازِمٍ

5608 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْحَمَّانِيُّ، قَالَا: ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عِيَّاشٍ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ مُؤْمِنٍ يُلَبِّي، إِلَّا لَبَّى مَا عَنْ يَمِينِهِ وَمَا عَنْ شِمَالِهِ

حضرت عمارہ بن غزویہ حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو مؤمن تلبیہ پڑھتا ہے اس کی دائیں و بائیں جانب درخت و پتھر تلبیہ پڑھتے ہیں یہاں تک کہ زمین یہاں اور یہاں سے ختم ہو اعلیٰ درجات والے اپنے سے نیچے درجات والوں کو دیکھیں گے جس طرح آسمان میں ستارہ دیکھا جاتا ہے۔

مِنْ شَجَرٍ أَوْ حَجَرٍ، حَتَّى يَنْقَطِعَ الْأَرْضُ مِنْ هَهُنَا  
وَهَهُنَا، إِنَّ أَهْلَ الدَّرَجَاتِ الْعُلَى لَيَتَرَاأَهُمْ مَنْ  
أَسْفَلَ مِنْهُمْ، كَمَا يَرَى الْكَوْكَبُ فِي السَّمَاءِ

5609 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ

الْمِصْرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدَرِ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ،  
عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَرِيَّةَ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ مُلْكٍ يَلِيَّ، إِلَّا لَبِيَّ مَا  
عَنْ يَمِينِهِ وَشِمَالِهِ مِنْ حَجَرٍ وَشَجَرٍ

مُحَمَّدُ بْنُ عَجَلَانَ

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5610 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَسَنِ

الْمِصْبِصِيُّ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ الْبُورَانِيُّ، ثنا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: اسْتُصْرِخَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى بَنِي عَمْرٍو بِنِ  
عَرَفٍ لِشَيْءٍ كَانَ بَيْنَهُمْ يُضِلُّهُ، فَأَقِيمَتِ  
الصَّلَاةُ، فَانْتَظَرُوا، فَلَمَّا أَبْطَأَ تَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهُ، ثُمَّ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَصَفَّقَ الْقَوْمُ لِأَبِي بَكْرٍ لِيَتَأَخَّرَ، فَتَأَخَّرَ أَبُو  
بَكْرٍ، وَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَلَمَّا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
صَلَاتَهُ، أَقْبَلَ عَلَى الْقَوْمِ، فَقَالَ: مَا بَالُ التَّصْفِيقِ،

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جو کوئی تلبیہ پڑھتا ہے تو اس کی  
دائیں و بائیں جانب درخت و پتھر تلبیہ پڑھتے ہیں۔

حضرت محمد بن عجلان، حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ کو بنی عمرو بن عوف کے درمیان صلح کروانے  
کے لیے بلوایا گیا، آپ ان کے درمیان صلح کروانے  
کے لیے گئے، نماز کا وقت ہوا تو صحابہ کرام آپ کا  
انتظار کرنے لگے، جب دیر ہوئی تو حضرت ابو بکر رضی اللہ  
عنه آگے ہوئے پھر رسول اللہ ﷺ آگے ہوئے، جب  
رسول اللہ ﷺ آگے گئے، جب لوگوں نے حضور ﷺ کو  
دیکھا تو وہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کو پیچھے کرنے کے  
لیے تالیاں بجانے لگے، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ پیچھے  
ہوئے اور رسول اللہ ﷺ آگے ہوئے، جب رسول  
اللہ ﷺ نے نماز مکمل کی تو لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے  
آپ نے فرمایا: کیا بات ہے! تالیاں بجانے کی بجائے

سبحان اللہ مردوں کے لیے اور عورتوں کے لیے تالیان  
ہیں۔

إِنَّمَا التَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ، وَالتَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ

حضرت مصعب بن ثابت بن  
عبد اللہ بن زبیر، حضرت ابو حازم  
سے روایت کرتے ہیں

مُصْعَبُ بْنُ ثَابِتِ بْنِ  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ایمان والوں کا آپس میں رشتہ ایسے ہے جس طرح سر کا  
تعلق جسم سے ہوتا ہے، ایک مومن کو تکلیف ہو تو  
سارے ایمان والوں کو ہونی چاہیے جس طرح سر کو  
تکلیف ہوتی ہے تو سارے جسم کو ہوتی ہے۔

5611 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَحْمَدُ بْنُ الْحَجَّاجِ الْمُرَوَّزِيُّ، ثنا ابْنُ الْمُبَارَكِ،  
أَنَا مُصْعَبُ بْنُ ثَابِتٍ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ  
سَهْلِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:  
الْمُؤْمِنُ مِنْ أَهْلِ الْإِيمَانِ، بِمَنْزِلَةِ الرَّأْسِ مِنَ  
الْجَسَدِ، يَأْلَمُ الْمُؤْمِنُ لِأَهْلِ الْإِيمَانِ، كَمَا يَأْلَمُ  
الْجَسَدُ لِمَا فِي الرَّأْسِ

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مومن محبت کرتا ہے، اس  
میں بھلائی ہی نہیں ہے جو نہ محبت کرتا ہے نہ اس سے کی  
جاتی ہے۔

5612 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى  
الِدِمَشْقِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ  
اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ جَنَابٍ  
الْمِصْبِصِيُّ قَالَ: ثنا عِيسَى بْنُ يُونُسَ، عَنْ  
مُصْعَبِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ سَلَمَةَ بْنِ دِينَارٍ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْمُؤْمِنُ مَأَلْفَةٌ، وَلَا  
خَيْرَ فِيمَنْ لَا يَأْلَفُ وَلَا يُؤْلَفُ

مصعب بن ثابت بن عبد اللہ بن الزبیر عن ابی حازم

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں جنت میں داخل ہوا تو میں نے آواز سنی میں نے دیکھا تو وہ حضرت بلال تھے۔

5613 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ النَّضْرِ الْعَسْكَرِيُّ، ثنا مُؤَمَّلُ بْنُ إِيَّابٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْوَلِيدِ الْعَدَنِيُّ، عَنْ مُصْعَبِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: دَخَلْتُ الْجَنَّةَ، فَإِذَا حَسَّ فَنظَرْتُ، فَإِذَا هُوَ بِلَالٌ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مجھے لوگوں سے جہاد کرنے کا حکم دیا گیا لا الہ الا اللہ پڑھنے تک جب وہ لا الہ الا اللہ پڑھیں گے تو انہوں نے مجھ پر اپنا خون اور اموال بچالیے مگر حق کے ساتھ اس کا باطنی معاملہ اللہ کے سپرد ہے۔

5614 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ النَّضْرِ، ثنا مُؤَمَّلُ بْنُ إِيَّابٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْوَلِيدِ الْعَدَنِيُّ، عَنْ مُصْعَبِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَإِذَا قَالُوا: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا، وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ

حضرت ہشام بن سعد حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

هشام بن سعد

عن أبي حازم

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے ہاں نحوست کا ذکر کیا گیا تو آپ نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر نحوست کسی شے میں ہوتی تو اکھڑ مزاج بیوی اور تنگ گھر اور سرکش

5615 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو نُعَيْمٍ، ثنا هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، قَالَ: ذَكَرَ لِسَهْلِ بْنِ سَعْدٍ الشُّؤْمُ، فَقَالَ: إِنَّمَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ كَانَ فِي شَيْءٍ فَهُوَ فِي

5613 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 299 وقال: رواه الطبرانی في الصغير والكبير وفيه مصعب بن ثابت

الزبيری وثقه بر ح - وصنفه جماعة وبقيته رجاله ثقات .

5614 - مسلم جلد 1 صفحہ 52 رقم الحديث: 21 جلد 1 صفحہ 53 رقم الحديث: 22 . البخاری جلد 1 صفحہ 17

رقم الحديث: 25 ح - 1 صفحہ 153 رقم الحديث: 385 جلد 3 صفحہ 1077 رقم الحديث: 2786 .



گھوڑے میں ہوتی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک گھوڑے کے برابر جگہ دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

الْمَرْأَةُ وَالْمَسْكِينُ وَالْفَرَسُ

5616 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا خَالِدٌ

بْنُ نِزَارٍ، ثنا هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَوْضِعُ سَوَاطِ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ بنوعمر بن عوف کی طرف تشریف لے گئے تاکہ ان کے درمیان کسی معاملہ میں لح کروائیں جس میں ان کا اختلاف ہو گیا تھا۔ پس آپ ﷺ نہ آئے حتیٰ کہ ظہر کی نماز کھڑی ہو گئی اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ مصلے پر کھڑے ہو گئے تاکہ لوگوں کو نماز پڑھائیں اور انہوں نے اللہ اکبر کہہ لی اس کے بعد رسول کریم ﷺ تشریف لائے پس لوگوں نے آپ ﷺ کو دیکھا تو انہوں نے حضرت ابو بکر کیلئے تالیاں بجانا شروع کر دیں تاکہ انہیں رسول کریم ﷺ کی تشریف آوری کا علم ہو جائے اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی عادت یہ تھی کہ آپ نماز میں کسی طرف متوجہ نہ ہوا کرتے تھے پس جب انہوں نے اپنے پیچھے صفوں کے کھلا ہونے کی آواز سنی تو سمجھ لیا کہ رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے ہیں۔ پس وہ پیچھے صف کی طرف ہوئے تو رسول کریم ﷺ نے حضرت ابو بکر کے دونوں کندھوں کے درمیان ہاتھ رکھا یہاں تک کہ ان کو اپنی جگہ آگے کر دیا، پس حضرت ابو بکر تھوڑی دیر ٹھہرے پھر

5617 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ

بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، لِيُصْلِحَ بَيْنَهُمْ فِي شَيْءٍ اِخْتَلَفُوا فِيهِ، فَلَمَّ يَأْتِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقْسَمَتْ صَلَاةُ الظُّهْرِ، وَتَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ لِيُصَلِّيَ بِالنَّاسِ وَكَبَّرَ، ثُمَّ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَرَأَاهُ النَّاسُ، فَجَعَلُوا يُصَفِّقُونَ لِأَبِي بَكْرٍ، لِيَقْطَنَ بِدُخُولِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَا يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمَّا سَمِعَ بِفَرَجِ الصُّفُوفِ خَلْفَهُ، عَرَفَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ، فَاسْتَأْخَرَ إِلَى الصَّفِّ فَوَضَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بَيْنَ كَتِفَيْ أَبِي بَكْرٍ، حَتَّى قَدَّمَهُ إِلَى مَقَامِهِ، فَثَبَّتَ، أَبُو بَكْرٍ قَلِيلًا، ثُمَّ حَمَلَ حَمْلَةً وَاحِدَةً الْفَهْقَرَى، وَدَخَلَ فِي الصَّفِّ، فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ تَقَدَّمَ

ایک دم پچھلے پاؤں پلٹے اور صف میں داخل ہو گئے، پس جب رسول کریم ﷺ نے یہ بات دیکھی تو آپ ﷺ نے آگے کے لوگوں کو نماز پڑھائی حتیٰ کہ نماز مکمل ہو گئی، پھر آپ ﷺ نے سلام پھیرا، پہلے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی طرف متوجہ ہوئے، فرمایا: اے ابو بکر! تجھے کس چیز نے اس پر ابھارا جو تو نے کیا، جب میں نے تجھے آگے کر دیا تو تم اپنی جگہ ٹھہرے کیوں نہیں؟ آپ نے عرض کی: ایک بار میں نے ارادہ کیا پھر میں نے خیال کیا کہ ابو قحافہ کے بیٹے کیلئے مناسب نہیں کہ وہ رسول کریم ﷺ کے سامنے آگے ہو۔ پھر آپ ﷺ لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: جب تمہیں کوئی چیز پیش آئے تو تم پر سبحان اللہ کہنا لازم ہے کیونکہ تسبیح مردوں کیلئے ہے جبکہ تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى لَهُمْ حَتَّى لَقِيَ الصَّلَاةَ، ثُمَّ سَلَّمَ فَأَقْبَلَ عَلَى أَبِي بَكْرٍ، فَقَالَ: مَا حَمَلَكَ يَا أَبَا بَكْرٍ عَلَى مَا صَنَعْتَ، أَلَا بَيَّتَ حِينَ قَدَمْتُكَ؟، قَالَ: قَدْ أَرَدْتُ ذَلِكَ، ثُمَّ إِنَّهُ لَمْ أَرَ أَنَّهُ يَنْبَغِي لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يَتَقَدَّمَ أَمَامَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ، فَقَالَ: إِذَا نَابَتْكُمْ نَائِبَةٌ، فَعَلَيْكُمْ بِالتَّسْبِيحِ، فَإِنَّ التَّسْبِيحَ لِلرِّجَالِ، وَالتَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ.

**5618 -** حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَقْبَلَتِ امْرَأَةٌ إِلَيْهِ، فَقَالَتْ: إِنِّي جُنْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَهَبْ لَكَ نَفْسِي، فَصَعَّدَ فِيهَا النَّظَرَ وَصَوَّبَهُ، ثُمَّ سَكَتَ، فَقَامَ رَجُلٌ مَا عَلَيْهِ إِلَّا تَوْبٌ وَاحِدٌ، عَاقِدٌ طَرْفَيْهِ عَلَى عُنُقِهِ، فَقَالَ: إِنْ

لَمْ يَكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ فَزَوَّجْنَاهَا، فَقَالَ لَهُ: أَعِنْدَكَ شَيْءٌ؟، قَالَ: لَا، قَالَ: فَلَا بُدَّ لَهَا مِنْ شَيْءٍ، فَادْهَبْ فَاتَّمَسْ، فَادْهَبْ فَاتَّمَسْ، فَلَمْ يَجِدْ شَيْئًا، فَرَجَعَ فَقَالَ: لَمْ أَجِدْ شَيْئًا، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ادْهَبْ فَاتَّمَسْ وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حديدٍ، فَادْهَبْ، ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ: وَلَا خَاتَمًا مِنْ حديدٍ لَمْ أَجِدْهُ، ثُمَّ جَلَسَ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ؟، فَقَالَ: سُورَةٌ كَذَا وَسُورَةٌ كَذَا، فَقَالَ: قَدْ زَوَّجْتُكَهَا عَلَى مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

ہشام بن سعد عن ابی حازم

ایک ہی کپڑا تھا، اس نے اس کی دونوں طرفوں کو اپنی گردن سے باندھ رکھا تھا، اس نے عرض کی: اگر آپ کو ضرورت نہیں ہے تو اس کی شادی مجھ سے فرمادیں۔ پس آپ ﷺ نے اس سے فرمایا: تیرے پاس کوئی شی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ ﷺ نے فرمایا: اس عورت کو کوئی چیز دینا تو ضروری ہے، پس جا کر تلاش کر۔ پس اس نے جا کر تلاش کی تو کوئی چیز نہ پائی، پس وہ لوٹ کر آیا، عرض کی: میں نے کوئی چیز نہیں پائی۔ پس رسول کریم ﷺ نے اس سے فرمایا: (ایک بار) جا کر تلاش کر، اگر چہ لوہے کی انگوٹھی ہو۔ پس وہ گیا پھر واپس آیا۔ عرض کی: لوہے کی انگوٹھی بھی مجھے نہیں ملی۔ پھر وہ بیٹھ گیا، پس رسول کریم ﷺ نے اس سے فرمایا: کیا تیرے پاس قرآن میں سے بھی کچھ نہیں ہے؟ تو اس نے عرض کی: فلاں سورت اور فلاں سورت (مجھے یاد ہیں)۔ آپ ﷺ نے فرمایا: پس میں نے تیرا نکاح اس کے ساتھ کر دیا اسی چیز کی شرط پر جو تیرے پاس قرآن میں سے موجود ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت رسول اللہ ﷺ کے پاس چادر لے کر آئی، اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے اپنے ہاتھ سے بنائی ہے، رسول اللہ ﷺ نے اس کو قبول کیا، آپ کو اس کی ضرورت بھی تھی، آپ نے تہبند پہنا، پھر آپ

5619 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ الدَّمِيَّاطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ثنا اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّهُ قَالَ: أَقْبَلَتْ امْرَأَةٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ بِيْرْدَةً، فَقَالَتْ: عَمِلْتُ هَذِهِ لَكَ بِيَدِي، فَقَبِلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

نکلے آپ کے صحابہ میں سے ایک نے عرض کی: مجھے آپ پہنائیں گے؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! آپ نے اس کو دے دی۔ حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں نے اس آدمی سے کہا: تمہیں علم تھا کہ رسول اللہ ﷺ کو اس کی ضرورت ہے پھر بھی تم نے مانگ لی؟ اُس نے کہا: میں نے بھی دیکھا ہے جو تم نے دیکھا ہے میں نے سنبھال کر رکھنے کے لیے مانگی تھی کہ اس سے میرا کفن بنے، اس میں ان کو کفن دیا گیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ کچھ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ کے منبر کے متعلق جھگڑا کیا کہ وہ کس لکڑی کا تھا اور بنانے والا کون تھا؟ جس دن رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے انصار کی ایک عورت کو حکم دیا کہ اپنے غلام جو کہ ترکھان ہے اس کو بنانے کا حکم دیا، اُس نے لکڑی کا منبر بنایا، آپ لوگوں کو اس پر خطبہ دیتے تھے وہ جنگل کی لکڑی سے بنایا گیا ہے جب آپ فارغ ہوئے تو عورت کو پایا گیا کہ رسول اللہ ﷺ نے اس کی طرف بھیجا، اس منبر کو لایا گیا، آپ نے اس پر بیٹھ کر لوگوں کو خطبہ دیا، پھر نماز کے لیے اقامت کہی گئی تو رسول اللہ ﷺ نے منبر پر تکبیر کہی پھر رکوع کیا، پھر سجدہ کے لیے اُترے، آپ نے سجدہ کیا پھر منبر پر رکوع کیا، اپنی نماز سے فارغ ہونے تک ایسے کرتے رہے۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهَا، وَبِهِ حَاجَةٌ إِلَيْهَا فَاتَّزَرَّهَا، ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ: اكْسِينِيهَا؟ فَقَالَ: نَعَمْ، فَأَعْطَاهُ إِيَّاهَا، قَالَ سَهْلٌ: فَقُلْتُ لِلرَّجُلِ: قَدْ رَأَيْتَ حَاجَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْهَا، ثُمَّ سَأَلْتَهَا؟ فَقَالَ: قَدْ رَأَيْتُ مَا رَأَيْتُمْ، وَلَكِنْ أَرَدْتُ أَنْ أُخْبِتَهَا حَتَّى أُكْفِنَ فِيهَا، فَكُفِّنَ فِيهَا

5620 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلِ الدِّمِياطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ثنا اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّهُ آتَاهُ نَفَرٌ امْتَرَوْا فِي مَنْبَرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مِنْ أَيِّ أَعْوَادٍ هُوَ؟ فَقَالَ: إِنِّي لَأَعْرِفُ مِنْ أَيِّ عُوْدٍ هُوَ، وَمَنْ صَنَعَهُ، وَالْيَوْمَ الَّذِي قَامَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ أَنْ تَأْمُرَ غُلَامًا لَهَا نَجَارًا، فَصَنَعَ لَهُ أَعْوَادًا يَخْطُبُ النَّاسَ عَلَيْهَا، فَصَنَعَ لَهُ مِنْ أَثْلِ الْغَابِيَةِ، فَلَمَّا فَرَغَ مِنْهُ، أَخْبَرَتِ الْمَرْأَةُ بِهِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ فَحَمِلَ، فَخَطَبَ النَّاسَ عَلَيْهِ، ثُمَّ أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ، فَكَبَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عَلَى الْمَنْبَرِ، ثُمَّ رَكَعَ عَلَيْهِ، ثُمَّ نَزَلَ لِلشُّجُودِ فَسَجَدَ،

ثُمَّ رَكَعَ عَلَى الْمِنْبَرِ، فَصَنَعَ مِثْلَ ذَلِكَ حَتَّى فَرَغَ مِنْ صَلَاتِهِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک کوڑے کے برابر جگہ دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

5621 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا هَارُونَ بْنُ مُوسَى الْقُرَوِيُّ، ثنا أَبِي، عَنْ هِشَامِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَوْضِعُ سَوَاطِ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک دروازہ ہے جس کا نام ریان ہے اس سے گزرنے کے لیے روزہ داروں کو بلوایا جائے گا جو روزہ دار ہوگا وہ داخل ہوگا اور کبھی بھی پیاسا نہیں ہوگا۔

5622 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ شُعَيْبٍ الْبُرْجَانِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ حَكِيمٍ الْمُقَوِّمُ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ حَفْصِ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ لِلْجَنَّةِ أَبًا يُقَالُ لَهُ الرَّيَّانُ، يُدْعَى لَهُ الصَّائِمُونَ، مَنْ كَانَ مِنَ الصَّائِمِينَ دَخَلَهُ لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جس دن رسول اللہ ﷺ کا چہرہ زخمی ہوا چٹائی کو جلا کر دوا رکھی گئی تو اس کے ساتھ خون بند ہو گیا۔

5623 - حَدَّثَنَا طَاهِرُ بْنُ عَيْسَى بْنِ قَيْرَسَ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَصْبَغُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي هِشَامُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا يَوْمَ أُصِيبَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، تَحْرُقُ الْحَصِيرَ، تُدَاوِي بِهِ جُرْحَهُ، تُلْصِقُهُ عَلَيْهِ

موسیٰ بن یعقوب زمعی، حضرت

موسیٰ بن یعقوب الزمعی

## عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5624 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ وَيَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ قَالَ: ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا مُوسَى بْنُ يَعْقُوبَ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ بْنُ دِينَارٍ، أَخْبَرَنِي سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ثِنْتَانِ لَا تَرُدَّانِ، -أَوْ قَالَ: مَا تَرُدَّانِ -الدُّعَاءُ عِنْدَ النَّدَاءِ، وَعِنْدَ النَّاسِ، حِينَ يَلْتَحِمَ بَعْضُهُ بَعْضًا، قَالَ مُوسَى بْنُ يَعْقُوبَ: وَحَدَّثَنِي زُرَيْقُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: وَتَحَتِ الْمَطَرِ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ: لَيْسَ لِرُزَيْقٍ حَدِيثٌ مُسْنَدٌ إِلَّا هَذَا الْحَدِيثُ، وَحَدِيثٌ آخَرٌ مُنْقَطِعٌ

5625 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ يَعْقُوبَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَيَعْرِى النَّاسُ بَعْضُهُمْ

## ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: دو چیزیں کبھی بھی رد نہیں ہوتی ہیں یا فرمایا: دو چیزیں رد نہیں کی جاتی ہیں: (۱) اذان کے وقت کی دعا (۲) جنگ کے وقت یہاں تک کہ ایک دوسرے کو ماریں۔ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بارش کے نیچے۔ حضرت ابوالقاسم فرماتے ہیں: رزق کی حدیث اسی طرح مسند ہے اور دوسری حدیث منقطع ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: عنقریب لوگ میرے بعد میری تعزیت کی وجہ سے ایک دوسرے سے تعزیت کریں گے، لوگ کہنے لگے: یہ کیا ہے؟ جب رسول اللہ ﷺ کا وصال ہوا تو لوگ ایک دوسرے سے مل کر رسول اللہ ﷺ کے وصال پر ایک دوسرے کو حوصلہ دینے

5624- آورد نحوه الدارمی فی سننه جلد 1 صفحه 293 رقم الحدیث: 1200 . وأبو داؤد فی سننه جلد 3 صفحه 21 رقم

الحدیث: 2540 .

5625- ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 9 صفحه 38 وقال: رواه أبو یعلیٰ والطبرانی ورجالہ رجال موسیٰ بن یعقوب

الزمعی وثقه جماعة .

گے۔

بَعْضًا مِنْ بَعْدِي لِتَغْزِيَةٍ فِيَّ، فَكَانَ النَّاسُ يَقُولُونَ: مَا هَذَا؟، فَلَمَّا قُبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَقِيَ النَّاسُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا يَعْزِي بَعْضُهُمْ بَعْضًا بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5626 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: وہ لکڑی جو مقصودہ (گنبد) میں تھی رسول اللہ ﷺ کے لیے بنائی گئی، جس وقت آپ کی عمر زیادہ ہو گئی، آپ جب کھڑے ہوتے تھے تو اس کا سہارا لیتے تھے، جب رسول اللہ ﷺ کا وصال ہوا تو وہ چوری ہو گئی، اسے تلاش کیا گیا تو وہ بنی عمرو بن عوف کی مسجد میں پائی گئی، اسے دیمک لگ گئی۔

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا: ثنا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ يَعْقُوبَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ الْعُودَ الَّذِي كَانَ فِي الْمَقْصُورَةِ، جُعِلَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ أَسَنَّ، فَكَانَ يَتَكَّمُّ عَلَيْهِ إِذَا قَامَ، فَلَمَّا قُبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُرِقَ، فَطُلِبَ فَوُجِدَ فِي مَسْجِدِ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، وَكَانَتِ الْأَرْضُ قَدْ أَصَابَتْهُ

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ، حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے اس حالت میں کہ امام حسن و حسین رضی اللہ عنہما دونوں رو رہے تھے آپ نے فرمایا: دونوں کیوں رو رہے ہو؟ حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: بھوک کی وجہ سے! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آپ اپنے والد کی طرف کسی کو بھیجیں! حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا نے بھیجا، پھر وہ بھیجا ہوا اس حالت میں

5627 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا جَعْفَرُ بْنُ مُسَافِرٍ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ يَعْقُوبَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ عَلَيَّ فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَحَسَنٌ، وَحُسَيْنٌ بَيْكِيَانِ، فَقَالَ: مَا يُبْكِيهِمَا؟ قَالَتْ: الْجُوعُ، قَالَ: فَأَرْسِلِي إِلَيَّ أَيْبِكَ، فَأَرْسَلْتُ، فَجَاءَهُ الرَّسُولُ وَبَيْنَ يَدَيْهِ فَضْلَةٌ تَمْرٍ،

5626- الروياني في مسنده جلد 2 صفحہ 217، رقم الحديث: 1071

5627- آورد نحوه ابو داؤد في سننه جلد 2 صفحہ 138، رقم الحديث: 1716

فَقَالَ: إِنَّ ابْنَتَكَ تَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ: إِنَّ كَمَا  
عِنْدَكَ شَيْءٌ فَأَبْلِغْنَاهُ، فَإِنَّ حَسَنًا، وَحُسَيْنًا  
يَبْكِيَانِ، فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
الرَّسُولَ فَحَمَلَهُ إِلَيْهِمَا، فَجَاءَ بِهِ فَاطِمَةَ، فَدَخَلَ  
عَلَى عَلِيٍّ وَهُوَ بَيْنَ يَدَيْهَا، فَقَالَ عَلِيُّ: مَا وَجَدَ  
غَيْرَ هَذَا؟ قَالَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: لَا، فَقَالَ  
عَلِيُّ: مَا فِي هَذَا مَا يُسْكِنُهُمَا، فَخَرَجَ عَلِيُّ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهُ، فَوَجَدَ دِينَارًا فِي السُّوقِ، فَجَاءَ بِهِ إِلَى  
فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَأَخْبَرَهَا وَقَالَ: هَذَا  
الدِّينَارُ، فَقَالَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: أَذْهَبَ بِهِ  
إِلَى فُلَانِ الْيَهُودِيِّ، فَخَذْنَا مِنْهُ دَقِيقًا، فَخَرَجَ  
عَلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَجَاءَ الْيَهُودِيُّ فَاشْتَرَى بِهِ  
دَقِيقًا، فَلَمَّا فَرَّغَ قَالَ الْيَهُودِيُّ: أَنْتَ خَتَنُ هَذَا  
الرَّجُلِ الَّذِي يَزْعُمُ أَنَّهُ رَسُولُ اللَّهِ؟ فَقَالَ: نَعَمْ،  
قَالَ: فَخَذَ دِينَارَكَ وَلكَ الدَّقِيقُ، فَخَرَجَ عَلِيُّ  
حَتَّى جَاءَ بِهِ فَاطِمَةَ، فَأَخْبَرَهَا وَقَالَ: هَذَا الدِّينَارُ،  
قَالَتْ: فَاطِمَةُ: أَذْهَبَ بِهِ إِلَى فُلَانِ الْجَزَّارِ، فَخَذَ  
لَنَا بِدِرْهِمٍ لِحَمًا، نُرْسِلُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَأْكُلُ مَعَنَا، فَذَهَبَ فَرَهَنَ الدِّينَارَ  
بِدِرْهِمٍ، فَجَاءَ بِهِ، فَعَجَنْتُ وَنَصَبْتُ وَخَبَرْتُ،  
فَأَرْسَلْتُ إِلَى أَبِيهَا، فَجَاءَ هَا فَيَأْذِي جَفْنَةً فِيهَا خُبْزٌ،  
وَإِذَا اللَّحْمُ يَغْلِي، وَإِذَا دَقِيقٌ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ  
اللَّهِ، أَذْكَرُ لَكَ، فَإِنْ رَأَيْتَهُ لَنَا حَلَالًا أَكَلْنَا  
وَأَكَلْتُ، مِنْ شَأْنِهِ كَذَا وَكَذَا، فَقَالَ: كُلُوا بِسْمِ

حضور ﷺ کے پاس آیا کہ آپ کے آگے بیٹی ہوئی  
کھجوریں تھیں اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کی  
بیٹی کہہ رہی ہیں کہ اگر آپ کے پاس کوئی شی ہے تو وہ  
ہمیں پہنچادیں کیونکہ حسن و حسین دونوں (بھوک کی وجہ  
سے) رو رہے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے اس بھیجے  
ہوئے کو حکم دیا اٹھانے کا۔ پھر وہ سیدہ فاطمہ رضی اللہ  
عنها کے پاس آیا، حضرت علی رضی اللہ عنہ داخل ہوئے  
وہ کھجوریں آپ کے سامنے تھیں، حضرت علی رضی اللہ عنہ  
نے کہا: اس کے علاوہ کچھ نہیں ملا؟ حضرت فاطمہ رضی  
اللہ عنہا نے کہا: نہیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے کہا:  
اس میں ان دونوں کی تسکین کا سامان نہیں ہے۔ حضرت  
علی تشریف لے گئے تو بازار میں انہیں دینار ملا، آپ وہ  
لے کر حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہ کے پاس آئے آپ کو  
بتایا کہ کیا یہ دینار ہے؟ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے  
کہا: یہ فلاں یہودی کے پاس لے جائیں اس سے  
ہمارے لیے آتا لائیں۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ نکلے اور  
اس یہودی کے پاس آئے اس سے آتا خریدا، جب  
خرید کر فارغ ہوئے تو اس یہودی نے کہا: آپ اس  
شخص کے داماد ہیں جس کا خیال ہے کہ وہ اللہ کے رسول  
ہیں تو آپ نے فرمایا: جی ہاں! اس نے کہا: اپنا دینار  
بھی لے لو اور آتا بھی آپ کا ہوا۔ پس حضرت علی رضی  
اللہ عنہ وہاں سے نکلے اور اسے لے کر حضرت فاطمہ رضی  
اللہ عنہا کے پاس آئے انہیں بتایا اور کہا: یہ دینار ہے۔  
حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے کہا: اب اسے فلاں



اللّٰهُ ، فَآكَلُوا فَيَنِمَا هُمْ مَكَانَهُمْ ، إِذَا غَلَامٌ يَنْشُدُ  
 الدِّينَارَ بِاللّٰهِ وَبِالْإِسْلَامِ ، فَأَمَرَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى  
 اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَدَعَى لَهُ فَسَأَلَهُ ، فَقَالَ : أُرْسَلِنِي  
 أَهْلِي بِدِينَارٍ أَشْتَرِي بِهِ ، فَسَقَطَ مِنِّي بِالسُّوقِ ،  
 فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : اذْهَبْ  
 إِلَى الْجَزَارِ فَقُلْ : إِنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ قَالَ : أُرْسِلُ إِلَيْكَ بِالدِّينَارِ وَدِرْهَمِكَ عَلَيَّ ،  
 فَأَرْسَلْ بِهِ ، فَدَفَعَهُ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ إِلَيْهِ

قصاب کے پاس لے جا کر ہمارے لیے ایک درہم کے  
 بدلے گوشت لے آؤ، ہم اسے رسول کریم ﷺ کی  
 بارگاہ میں بھیجیں گے، پس آپ ہمارے ساتھ کھائیں  
 گے۔ آپ رضی اللہ عنہ گئے، آپ نے ایک درہم کے  
 بدلے اس دینار کو رہن رکھا اور گوشت لائے، حضرت  
 فاطمہ رضی اللہ عنہا نے آٹا گوندھ کر روٹی پکائی اور اپنے  
 والد گرامی کی خدمت میں پیغام بھیجا، پس آپ ﷺ  
 تشریف لائے اچانک آپ ﷺ کی نظر پڑی تو ایک  
 بڑا پیالہ تھا جس میں روٹی تھی اور گوشت جوش مار رہا تھا  
 اور آٹا تھا۔ پس حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی:  
 اے اللہ کے رسول! میں آپ کی خدمت میں عرض کرتی  
 ہوں، پس اگر تو آپ اس کو ہمارے لیے حلال خیال  
 کریں تو ہم بھی کھائیں اور آپ بھی تناول فرمائیں، اس  
 کا معاملہ اس طرح ہے۔ پس آپ ﷺ نے  
 فرمایا: اللہ کا نام لے کر کھاؤ۔ پس وہ کھانے لگے جبکہ  
 ایک غلام آواز لگا رہا تھا: راہ خدا اور اسلام کے نام پر  
 ایک دینار! پس رسول کریم ﷺ نے حکم دیا، پس اس کو  
 آپ کی طرف بلایا گیا تو آپ نے اس سے سوال کیا،  
 اس نے عرض کی: میرے گھر والوں نے مجھے دینار دے  
 کر بھیجا تاکہ میں اس کے بدلے کچھ خریدوں، پس وہ  
 مجھ سے بازار میں گر گیا۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا:  
 قصاب کی طرف جا اور اس سے کہہ کہ رسول کریم ﷺ  
 نے فرمایا ہے: دینار میری طرف بھیج دے اور وہ تیرا  
 درہم (جس کے بدلے تو نے گوشت دیا ہے) میرے

اوپر قرض رہا، اس قصاب نے وہ بھیج دیا تو رسول کریم ﷺ نے وہ دینار اس غلام کو دے دیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ہر قوم کے لیے آگے جا کر کوئی نہ کوئی انتظار کرنے والا ہے، میں تمہارا حوض پر انتظار کروں گا جو میرے حوض پر آئے گا، اس سے پئے گا تو وہ کبھی پیسا نہیں ہوگا، جو پئے گا وہ جنت میں داخل ہوگا۔

حضرت حماد بن ابو حمید یہ محمد بن ابو حمید مدنی ہیں، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ وہ حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: یہ کہ میں صبح کی نماز پر حاضر ہوں، میں وہیں اللہ کا ذکر کرنے کیلئے بیٹھ جاؤں یہاں تک کہ سورج طلوع ہو جائے، مجھے زیادہ پسند ہے اس سے کہ میں اللہ کی راہ میں کسی کو عمدہ گھوڑوں پر سوار کروں حتیٰ کہ سورج طلوع ہو جائے۔

حضرت عبدالرحمن بن اسحاق،  
حضرت ابو حازم سے روایت

5628 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

ذَحِيمٌ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ يَعْقُوبَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ لِكُلِّ قَوْمٍ فَرَطًا، وَإِنِّي فَرَطُكُمْ عَلَى الْحَوْضِ، فَمَنْ وَرَدَ عَلَيَّ الْحَوْضَ فَشَرِبَ، لَمْ يَظْمَأْ، وَمَنْ لَمْ يَظْمَأْ دَخَلَ الْجَنَّةَ

حَمَادُ بْنُ أَبِي حَمِيدٍ وَهُوَ

مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَمِيدٍ

الْمَدَنِيُّ عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5629 - حَدَّثَنَا الْيَقْدَامُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا خَالِدُ

بُنُ نِزَارٍ، ثنا حَمَادُ بْنُ أَبِي حَمِيدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لِأَنَّ أَشْهَدَ الصُّبْحِ، ثُمَّ أَجْلَسَ أَذْكَرُ اللَّهُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَحْمِلَ عَلَى جِيَادِ الْخَيْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ

إِسْحَاقَ عَنْ

## ابى حازم کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت والے جنت کے کمروں کو دیکھیں گے جس طرح (آسمان کے اوپر) غروب ہونے والے چمکتے ہوئے ستارے کو مشرق و مغرب میں دیکھا جاتا ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں عورتوں کو حکم دیا گیا کہ اپنے سر نہ اٹھائیں یہاں تک کہ مرد زمین سے اپنی مقعد اٹھائیں کپڑوں کی کمی کی وجہ سے۔

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جنت کا ایک دروازہ ہے جس کو ریان کہا جاتا ہے، قیامت کے دن کہا جائے گا: روزہ دار کہاں ہیں؟ جب وہ داخل ہو جائیں گے تو وہ دروازہ بند کر دیا جائے گا، اس میں سے ان کے علاوہ کوئی نہیں گزرے گا۔

5630 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا بَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءَوْنَ الْغُرَفَةَ مِنَ غُرَفِ الْجَنَّةِ، كَمَا يَتَرَاءَوْنَ الْكَوْكَبَ الْغَارِبَ الدَّرِيَّ الشَّرْقِيَّ وَالْغُرَبِيَّ

5631 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا بَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّ النِّسَاءُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤْمَرْنَ فِي الصَّلَاةِ أَنْ لَا يَرْفَعْنَ رُءُوسَهُنَّ حَتَّى يَأْخُذَ الرِّجَالُ مَقَاعِدَهُمْ مِنَ الْأَرْضِ مِنْ فَتَاحَةِ الثِّيَابِ

5632 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا بَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ لِلْجَنَّةِ بَابًا يُدْعَى الرَّيَّانَ، يُقَالُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: أَيُّنَ الصَّائِمُونَ؟ فَإِذَا دَخَلُوا أُغْلِقَ وَلَمْ يَدْخُلْ مِنْهُ أَحَدٌ

5630 - أبو يعلى في مسنده جلد 13 صفحہ 524، رقم الحديث: 7528 .

5631 - أبو يعلى في مسنده جلد 13 صفحہ 535، رقم الحديث: 7542 .

غیرہم

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تالیاں بجانا عورتوں کے لیے ہیں اور سجان اللہ مردوں کے لیے ہیں۔

5633 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَاسِطِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، أَنَا خَالِدٌ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، رَفَعَهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ، وَالتَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مسلمانوں میں سے کچھ لوگ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز میں شریک ہوتے ان کے پاس ایک ہی کپڑا ہوتا تھا۔

5634 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ح وَحَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْفَرِّيَابِيُّ، ثنا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ النَّرْسِيُّ، قَالَ: ثنا بِشْرُ بْنُ الْمُفْضَلِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ كَانُوا يَشْهَدُونَ الصَّلَاةَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَاقِدِي أُرْدِيَتِهِمْ، وَمَا عَلَى أَحَدِهِمْ إِلَّا ثَوْبٌ وَاحِدٌ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا اُس نے عرض کی: میں نے فلانی سے زنا کیا اس کا نام بھی لیا حضور ﷺ نے اس عورت کی طرف کسی کو بھیجا اُس سے پوچھا گیا تو اس عورت نے انکار کیا اس مرد کو رجم کیا گیا اور عورت کو چھوڑ دیا گیا۔

5635 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى الدِّمَشْقِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا مُسْلِمُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ عَبَّادِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنِّي قَدْ زَيْتُ بِفُلَانَةَ - سَمَاهَا -، فَبَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيَّ الْمَرْأَةَ فَسَأَلَهَا فَأَنْكَرَتْ، فَرَجَمَهُ وَتَرَكَهَا

مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ

حضرت مالک بن انس، حضرت

5634 - آورد نحوه ابو یعلیٰ فی مسنده جلد 13 صفحہ 534 رقم الحدیث: 7541 .

5635 - آورده البیهقی فی سننہ الکبریٰ جلد 8 صفحہ 251 .

## ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: لوگ ہمیشہ بھلائی پر رہیں گے جب تک افطاری میں جلدی کرتے رہیں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس پینے کے لیے پانی لایا گیا تو آپ نے اس سے پیا آپ کی دائیں جانب بچہ تھا اور بائیں طرف بزرگ تھے آپ نے بچہ سے فرمایا: کیا تم مجھے اجازت دو گے کہ ان بزرگوں کو دوں؟ اس بچہ نے عرض کی: اللہ کی قسم! یا رسول اللہ! میں اپنے حصہ پر کسی کو ترجیح نہیں دوں گا۔ حضور ﷺ نے اس کے ہاتھ میں رکھا۔

حضرت ابوحازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے ہاں نحوست کا ذکر کیا گیا تو آپ نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر نحوست کسی شی میں ہوتی تو عورت اور گھر اور گھوڑے میں ہوتی۔

حضرت سہل بن سعد سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ بنوعمر و بن عوف کے درمیان صلح کروانے کیلئے تشریف لے گئے اور نماز کا وقت ہو گیا تو مؤذن

## أَبِي حَازِمٍ

5636 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا الْفِطْرَ

5637 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُتِيَ بِشَرَابٍ فَشَرِبَ مِنْهُ، وَعَنْ يَمِينِهِ غُلَامٌ، وَعَنْ يَسَارِهِ الْأَشْيَاحُ، فَقَالَ لِلْغُلَامِ: أَتَأْذُنُ أَنْ أُعْطِيَ هَؤُلَاءِ؟، قَالَ الْغُلَامُ: وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا أُوْثِرُ بِنَيْبِي مِنْكَ أَحَدًا، فَتَلَّهَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَدِهِ

5638 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنْ كَانَ فِي الْفَرَسِ وَالْمَرْأَةِ وَالْمَسْكَنِ يَعْنِي الشُّؤْمَ

5639 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ الدِّمِطَاطِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَوْسَفَ، أَنَا مَالِكٌ، ح

مالك بن انس عن أبي حازم

وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ الصَّنَعَانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ إِلَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ يُصَلِّحُ بَيْنَهُمْ وَحَانَتِ الصَّلَاةُ، فَجَاءَ الْمُؤَذِّنُ إِلَى أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: اتَّصَلِيَ لِلنَّاسِ، فَأَقِيمُ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، فَصَلَّى أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسُ فِي الصَّلَاةِ، فَتَخَلَّصَ حَتَّى وَقَفَ فِي الصَّفِّ، فَصَفَّقَ النَّاسُ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمَّا أَكْثَرَ النَّاسُ التَّصْفِيقَ، التَفَّتْ أَبُو بَكْرٍ، فَرَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَشَارَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ اثْبُتْ مَكَانَكَ، فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَدَيْهِ، فَحَمِدَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى مَا أَمَرَهُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ ذَلِكَ، ثُمَّ اسْتَخَرَّ حَتَّى اسْتَوَى فِي الصَّفِّ، وَتَقَدَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى، ثُمَّ انْصَرَفَ، فَقَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ، مَا مَنَعَكَ أَنْ تَثْبُتَ إِذْ أَمَرْتُكَ؟، فَقَالَ: مَا كَانَ لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يُصَلِّيَ بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا لِي رَأَيْتُكُمْ أَكْثَرْتُمْ مِنَ التَّصْفِيقِ؟ مَنْ نَابَهُ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْبِحْ، فَإِنَّهُ إِذَا سَبَّحَ التَفَّتْ إِلَيْهِ، وَإِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے عرض کی: آپ نماز پڑھائیں گے تو میں اقامت کہوں؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! پس حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو نماز پڑھائی، پس رسول کریم ﷺ تشریف لائے اس حال میں کہ لوگ ابھی نماز میں تھے پس آپ ﷺ ایک طرف ہو کر صف میں کھڑے ہو گئے تو لوگوں نے تالیاں بجائیں جبکہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی عادت تھی کہ آپ نماز میں کسی طرف متوجہ نہ ہوتے تھے پس جب لوگوں نے بہت زیادہ تالیاں بجائیں تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے توجہ فرمائی تو رسول کریم ﷺ کو دیکھا۔ پس رسول کریم ﷺ نے ان کی طرف اشارہ کیا کہ وہ اپنی جگہ ٹھہرے رہیں پس حضرت ابو بکر نے اپنے ہاتھ بلند کیے اور رسول کریم ﷺ کے نماز پڑھانے کا حکم دینے پر اللہ کا شکر ادا کیا، پھر پیچھے ہٹ کر صف کے برابر آ گئے اور نبی کریم ﷺ نے آگے بڑھ کر نماز پڑھائی، پھر جب نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا: اے ابو بکر! جب میں نے آپ کو حکم دے دیا تھا تو آپ کو ٹھہرنے سے کس چیز نے روکا؟ انہوں نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کی یہ شان نہیں ہے کہ وہ اللہ کے رسول کے سامنے نماز پڑھائے! تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: یہ کیا ہے کہ میں نے تم لوگوں کو تالیوں کی کثرت کرتا ہوا دیکھا ہے؟ جس آدمی کو اس کی نماز میں کوئی چیز پیش آ جائے تو وہ سبحان اللہ کہے کیونکہ جب وہ سبحان اللہ کہے گا تو اس کا امام متوجہ ہو

گا اور یہ تالی بجانا تو عورتوں کے لیے مقرر ہے ( کیونکہ ان کی آواز فتنہ ہے)۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ لوگوں کو حکم دیا گیا تھا کہ آدمی اپنے دائیں ہاتھ کو بائیں بازو پر رکھے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: بلال رات کو اذان دیتا ہے، کھاؤ اور پیو! ابن ام مکتوم کے اذان دینے تک۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: دو وقت میں دعا رد نہیں ہوگی: رات کے وقت اور اللہ کی راہ میں صف بناتے وقت۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5640 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا الْقَعْبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ النَّاسُ يُؤْمَرُونَ أَنْ يَضَعَ الرَّجُلُ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى ذِرَاعِهِ الْيُسْرَى

5641 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ طَاهِرٍ بْنُ حَرْمَلَةَ بْنِ يَحْيَى، حَدَّثَنَا جَدِّي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، ثنا ابْنُ وَهَبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ إِدْرِيسَ الشَّافِعِيُّ، قَالَا: ثنا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنَّ بِلَالًا يُنَادِي بِلَيْلٍ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يُنَادِيَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ

5642 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ جُمْهُورٍ التَّبِسِيُّ، ثنا مُؤَمَّلُ بْنُ إِهَابٍ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ سُؤَيْدٍ، حَدَّثَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَاعَتَانِ لَا تُرَدُّ عَلَيَّ دَاعٍ دَعَوْتُهُ، حِينَ يُقَامُ اللَّيْلُ صَلَاةً، وَفِي الصَّفِّ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

5643 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

5640 - أبو غوانة في مسنده جلد 1 صفحہ 429 رقم الحديث: 1597، جلد 2 صفحہ 97 .

5641 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 153 وقال: رواه الطبرانی في الأوسط ورجاله رجال الصحيح .

5642 - ابن حبان في صحيحه جلد 5 صفحہ 60، رقم الحديث: 1764 .

5643 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحہ 159 وقال: رواه الطبرانی وفيه محمد بن الدعبي وهو منهم بهذا الحديث .

حضور ﷺ بچوں کے پاس سے گزرتے، وہ مٹی سے کھیل رہے ہوتے، صحابہ ان کو منع کرتے، آپ ﷺ نے فرمایا: ان کو چھوڑ دو کیونکہ مٹی بچوں کی بہار ہے۔

إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ يُونُسَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى صَبِيَّانٍ وَهُمَا يَلْعَبُونَ بِالتُّرَابِ، فَنَهَاهُمَا بَعْضُ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: دَعُهُمَا فَإِنَّ التُّرَابَ رِبْعُ الصَّبِيَّانِ

5644 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت والے اپنے سے اوپر کے کمروں والوں کو ایسے دیکھیں گے جس طرح افق میں مشرق اور مغرب میں چمکتا ہوا ستارہ ہوتا ہے ان کے درمیان باہم فضیلت کی وجہ سے۔

الرَّوَيْدِ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا يَاسِينُ بْنُ عَبْدِ الْأَحَدِ الْمِصْرِيِّ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ سُوَيْدٍ، ثنا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءَوْنَ أَهْلَ الْغُرَفِ فَوْقَهُمْ، كَمَا تَرَوْنَ الْكَوْكَبَ الدَّرِّيَّ الْغَابِرَ فِي الْأُفُقِ وَالْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ لِنِفَاضِ مَا بَيْنَهُمْ

حضرت محمد بن عبد الرحمن بن ابی ذئب، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي ذَيْبٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد سے روایت ہے کہ جناب عومیر عجلانی سے حضرت عاصم بن عدی کے پاس آ کر کہا: اس آدمی کے بارے آپ کا کیا خیال ہے جو اپنی بیوی کے ساتھ کسی آدمی کو پائے؟ پس اگر وہ اس کو قتل کرتا ہے تو تم لوگ اس کو قتل کر دو گے؟ میرے لڑیے،

5645 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ دِينَارٍ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ عُوَيْرًا الْعَجَلَانِيَّ جَاءَ إِلَى عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ فَقَالَ: أَرَأَيْتَ رَجُلًا



بات رسول کریم ﷺ سے پوچھو! پس حضرت عاصم نے رسول کریم ﷺ سے سوال کیا تو رسول کریم ﷺ نے اس طرح کے سوالات کو ناپسند فرمایا اور ان کو معیوب جانا۔ پس حضرت عاصم نے حضرت عویمیر کو بات بتا دی تو عویمیر نے کہا: قسم بخدا! میں خود رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں جاؤں گا۔ پس وہ آئے اتنے میں قرآن نازل ہو چکا تھا پس انہوں نے رسول کریم ﷺ سے سوال کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: تحقیق تم دونوں کے بارے قرآن نازل ہوا ہے پس انہوں نے آگے ہو کر لعان کیا، پھر عرض کی: اگر اس عورت کو میں اپنے پاس رکھوں تو میں نے اس پر جھوٹی تہمت لگائی ہے۔ پس حضرت عویمیر نے اسے فارغ کر دیا حالانکہ رسول کریم ﷺ نے اسے حکم نہیں دیا تھا کہ وہ اسے جدا کر دے، پس دو لعان کرنے والوں کے درمیان یہی طریقہ بن گیا اور رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اب سب مل کر اس عورت کو دیکھنا، پس اگر تو وہ ہلکا سرخ اور کوتاہ قد گویا کہ وہ چھپکلی جیسا جانور ہے (یا چھوٹا اونٹ) تو میرا خیال ہے کہ اس آدمی نے اس عورت پر جھوٹ بولا اور اگر وہ کالا سیاہ موٹی آنکھوں اور موٹی سرین والا بچہ جنے تو میں سمجھتا ہوں کہ اس مرد نے اس عورت کے خلاف سچ کہا، پس وہ اسی مکروہ صفت والا بچہ لائی۔

وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا، فَإِنْ قَتَلَهُ قَتَلْتُمُوهُ؟ سَأَلَ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلَ عَاصِمٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، فَأَخْبَرَ عَاصِمٌ عُوَيْمِرًا، فَقَالَ عُوَيْمِرٌ: وَاللَّهِ لَأَتَيْنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ وَقَدْ نَزَلَ الْقُرْآنُ، فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: لَقَدْ أَنْزِلَ فِيكُمْ الْقُرْآنُ، فَتَقَدَّمَا فَتَلَّعْنَا، ثُمَّ قَالَ: كَذَبْتُ عَلَيْهَا إِنْ أَنَا أَمْسَكْتُهَا، فَفَارَقَهَا، وَمَا أَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِفِرَاقِهَا، فَسُنَّتْ سُنَّةً فِي الْمُتَلَاعِنِينَ، وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: انظروها، فَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَحْمَرٌ فَصِيرًا كَأَنَّهُ وَحَرَةٌ، فَلَا أَحْسَبُهُ إِلَّا قَدْ كَذَبَ عَلَيْهَا، وَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَسْحَمٌ أَعِينَ ذَا اللَّيْتِينَ، فَلَا أَحْسَبُهُ إِلَّا قَدْ صَدَقَ عَلَيْهَا، فَجَاءَتْ عَلَى النَّعْتِ الْمَكْرُوهِ

حضرت ابو غسان محمد بن مطرف،

أَبُو غَسَّانَ مُحَمَّدُ

## حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک کوڑے کے برابر جہنم سے بہتر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول کریم ﷺ سے سنا کہ آپ فرم رہے تھے: میرا منبر جنت کی نہروں میں (یا دروازوں میں) سے ایک نہر (یا دروازے) کے اوپر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس پینے کے لیے پانی لایا گیا تو آپ نے اس سے پیا، آپ کی دائیں جانب بچہ تھا اور بائیں طرف بزرگ تھے، آپ نے بچہ سے فرمایا: کیا تم مجھے اجازت دو گے کہ ان بزرگوں کو دوں؟ اس بچہ نے عرض کی: اللہ کی قسم! یا رسول اللہ! میں اپنے حصہ پر کسی کو ترجیح نہیں دوں گا۔ حضور ﷺ نے اس کے ہاتھ میں رکھا۔

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ وہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ ایک عورت نے رسول کریم ﷺ پر اپنا آپ پیش کیا تو قوم

## بُنْ مُطَرِّفٍ عَنِ أَبِي حَازِمٍ

5646 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ صَالِحٍ، ثنا سَعِيدُ

بُنْ أَبِي مَرِيَمَ، ثنا أَبُو غَسَّانَ مُحَمَّدُ بْنُ مُطَرِّفٍ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

5647 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ بْنِ

صَالِحٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرِيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَبْرَى عَلَى تَرْعَةٍ مِنْ تَرْعِ الْجَنَّةِ

5648 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ، ثنا سَعِيدُ

بُنْ أَبِي مَرِيَمَ، ثنا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَدْحٍ فَشَرِبَ، وَعَنْ يَمِينِهِ غُلَامٌ مِنْ أَصْغَرِ الْقَوْمِ، وَالْأَشْيَاحُ عَنْ يَسَارِهِ، فَقَالَ: يَا غُلَامُ أَتَأْذَنُ لِي أَنْ أُعْطِيَهُ الْأَشْيَاحُ؟ قَالَ: مَا كُنْتُ لِأَوْثَرٍ بِفَضْلِ فَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَأَعْطَاهُ إِيَّاهُ

5649 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ، ثنا سَعِيدُ

بُنْ أَبِي مَرِيَمَ، ثنا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ امْرَأَةً عَرَضَتْ نَفْسَهَا عَلَى

میں سے ایک آدمی نے عرض کی: اس کا نکاح مجھ سے فرمادیں! آپ ﷺ نے فرمایا: تیرے پاس کیا ہے؟ اس نے عرض کی: میرے پاس کوئی چیز نہیں؟ فرمایا: جو کر تلاش کر اگر چہ لوہے کی انگوٹھی ہو۔ پس وہ گیا پھر لوہہ اور عرض کی: نہیں! قسم بخدا! میں نے کوئی چیز نہیں پائی لوہے کی انگوٹھی بھی نہیں لیکن یہ میرا تہبند ہے کہ آدھا اس کو دے سکتا ہوں۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: وہ تیرے تہبند کو کیا کرے گی کہ اگر تُو نے اس کو زیب تن کر لیا تو اس پر تو کوئی شی نہ ہوگی اور اگر وہ پہن لے تو تیرے اوپر کوئی شی نہ ہوگی۔ پس وہ آدمی بیٹھ گیا حتیٰ کہ کافی دیر بیٹھا رہا، پس رسول کریم ﷺ نے اس کو دیکھ کر بلایا حتیٰ کہ اسے آپ ﷺ کی بارگاہ میں لیا گیا، آپ ﷺ نے اس سے فرمایا: قرآن میں سے کیا پڑھا ہے؟ اس نے عرض کی: فلاں فلاں سورت مجھے یاد ہے۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: میں نے تیرا نکاح اس سے کر دیا، بدلے اس کے جو تجھے قرآن یاد ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میری اُمت کے ستر ہزار یا فرمایا: سات لاکھ جنت میں داخل ہوں گے، ایک دوسرے کو پکڑ کر حتیٰ کہ ان کے اول سے آخر تک جنت میں داخل ہو جائیں گے، ان کے چہرے چودھویں رات کے چاند کی طرح ہوں گے۔

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: زَوِّجْنِيهَا، فَقَالَ: مَا عِنْدَكَ؟ قَالَ: مَا عِنْدِي شَيْءٌ، قَالَ: أَذْهَبَ فَالْتِمِسْ وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، فَذَهَبَ، ثُمَّ رَجَعَ، فَقَالَ: لَا وَاللَّهِ مَا وَجَدْتُ شَيْئًا، وَلَا خَاتَمَ حَدِيدٍ، وَلَكِنْ هَذَا إِزَارِي، لَهَا نِصْفُهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا تَصْنَعُ يَا زَارِكُ إِنْ لَيْسَتْ لَكَ لَمْ يَكُنْ عَلَيْهَا مِنْهُ شَيْءٌ، وَإِنْ لَيْسَتْ لَكَ لَمْ يَكُنْ عَلَيْكَ مِنْهُ شَيْءٌ، فَجَلَسَ الرَّجُلُ، حَتَّى طَالَ مَجْلِسُهُ، فَرَأَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَدَعَاهُ أَوْ جِئَ بِهِ، فَقَالَ لَهُ: مَاذَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ؟ قَالَ: مَعِيَ سُورَةٌ كَذَا وَكَذَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَقَدْ أَنْكَحْتُكَهَا بِمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

5650 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ

بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَيَدْخُلَنَّ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا - أَوْ سَبْعُمِائَةِ أَلْفٍ -، أَحَدٌ بَعْضُهُمْ بِبَعْضٍ، حَتَّى يَدْخُلَ أَوْلَاهُمْ وَآخِرُهُمُ الْجَنَّةَ، وَوُجُوهُهُمْ عَلَى

## صُورَةُ الْقَمَرِ لَيْلَةُ الْبَدْرِ

5651 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ

بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو عَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَا فَرَطُكُمْ عَلَى الْحَوْضِ، مَنْ مَرَّ عَلَيَّ شَرِبَ، وَمَنْ شَرِبَ لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا، لِكِرْدَنَ عَلَيَّ أَقْوَامٌ أَعْرِفُهُمْ وَيَعْرِفُونِي، ثُمَّ يُحَالُ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں تمہارا حوض پر انتظار کروں گا جو میرے پاس سے گزرے گا وہ پئے گا جو پئے گا وہ کبھی بھی پیسا نہیں ہوگا میرے حوض پر کچھ لوگ ایسے آئیں گے کہ جن کو میں اور وہ مجھے جانتے ہوں گے وہ میرے اور ان کے درمیان پردے حائل ہوں گے۔

5652 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ

بْنُ مَرْيَمَ، ثنا أَبُو عَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَجُلًا كَانَ مِنْ أَعْظَمِ الْمُسْلِمِينَ غَنَاءً عَنِ الْمُسْلِمِينَ فِي غَزْوَةِ غَزَاهَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَنَظَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا، فَاتَّبَعَهُ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ وَهُوَ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ مِنْ أَشَدِّ النَّاسِ عَلَى الْمُشْرِكِينَ حَتَّى جُرِحَ، فَاسْتَعَجَلَ الْمَوْتَ، فَأَخَذَ ذُبَابٌ سِنْفِهِ، فَجَعَلَهُ بَيْنَ تَدْيِيهِ، حَتَّى خَرَجَ مِنْ بَيْنِ كَفْيَيْهِ فَأَقْبَلَ الرَّجُلَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُسْرِعًا، فَقَالَ: أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَمَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مسلمانوں میں سب سے زیادہ مال دار ایک آدمی ایک غزوہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جہاد کرتا تھا اس کو رسول اللہ ﷺ نے دیکھا آپ نے فرمایا: جس کو پسند ہو کہ وہ جہنمی انسان دیکھے تو وہ اس کو دیکھ لے لوگوں میں سے ایک آدمی اس کے پیچھے چلا وہ اسی حالت پر تھا اور مشرکوں پر سب سے زیادہ طاقت والا تھا وہ زخمی کیا گیا اس نے موت کی جلدی کی اس نے تلوار کی نوک پکڑی اور اسے اپنے سینے پر رکھا وہ دونوں پستانوں کے درمیان سے نکالی وہ آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس جلدی آیا اُس نے کہا: میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ اللہ کے رسول ہیں۔ حضور ﷺ نے فرمایا: کیا ہوا؟ اس نے عرض کی: آپ نے فرمایا تھا کہ جس کو پسند ہو کہ وہ

جنہمی انسان دیکھے تو وہ اس کو دیکھ لے۔ یہ مسلمانوں میں سے سب سے زیادہ مال دار تھا، مجھے یقین ہو گیا کہ یہ ایسے ہی مرے گا (جس طرح آپ نے فرمایا) جب اس کو زخمی کیا گیا تو اس نے موت کی جلدی کی اور اپنے آپ کو مار دیا۔ حضور ﷺ نے اس وقت فرمایا: ایک بندہ دنیا میں جنت والے عمل کرتا ہے لیکن ہوتا وہ جنہمی ہے اور ایک جہنم والے عمل کرتا ہے لیکن ہوتا وہ جنتی ہے اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت رسول اللہ ﷺ کے پاس چادر لے کر آئی، حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے لوگوں سے کہا: تم جانتے ہو کہ یہ کیا چادر ہے؟ لوگوں نے کہا: وہ بُنی ہوئی چادر ہے جس میں حاشیہ ہے۔ اس عورت نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں آپ کے لیے لائی ہوں تاکہ آپ پہنیں۔ رسول اللہ ﷺ نے اس کو پکڑا، آپ کو اس کی ضرورت بھی تھی اسے پہنا تو صحابہ میں سے کسی نے آپ پر چادر دیکھی، اُس نے عرض کی: یا رسول اللہ! یہ کتنی اچھی چادر ہے مجھے پہنا دیں؟ آپ نے فرمایا: ٹھیک ہے! جب رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے تو صحابہ کرام نے اشارہ کیا: تُو نے اچھا نہیں کیا، تجھے علم ہے کہ رسول اللہ ﷺ کو اس کی ضرورت تھی، پھر بھی تم نے مانگ لی، تمہیں یہ بھی معلوم ہے کہ آپ ﷺ مانگنے والے کو منع نہیں کرتے ہیں۔ اس آدمی نے کہا: اللہ کی قسم! میں نے اس لیے لی ہے کہ جب رسول

ذَٰكَ؟، قَالَ: قُلْتُ: مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا وَكَانَ مِنْ أَعْظَمِنَا غَنَاءً عَنِ الْمُسْلِمِينَ، فَعَرَفْتُ أَنَّهُ لَا يَمُوتُ عَلَيَّ ذَلِكَ، فَلَمَّا جُرِحَ اسْتَعَجَلَ الْمَوْتَ، فَقَتَلَ نَفْسَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ ذَلِكَ: إِنَّ الْعَبْدَ لَيَعْمَلُ عَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْخَوَاتِيمِ

5653 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا أَبُو عَسَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِبُرْدَةٍ، فَقَالَ سَهُلٌ لِقَوْمٍ: أَتَدْرُونَ مَا الْبُرْدُ؟ قَالَ الْقَوْمُ: هِيَ شِمْلَةٌ مَنْسُوجَةٌ، فِيهَا حَاشِيَتُهَا، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ: جِئْتُ أَكْسُوكَ هَذِهِ، فَأَخَذَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحْتَجًّا إِلَيْهَا، فَلَبِسَهَا، فَرَأَاهَا عَلَيْهِ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا أَحْسَنَ هَذِهِ فَاكْسُئِنِيهَا؟ فَقَالَ: نَعَمْ، فَلَمَّا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَمَةِ أَصْحَابُهُ، فَقَالُوا: مَا أَحْسَنَتْ حِينَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَهَا مُحْتَجًّا إِلَيْهَا، ثُمَّ سَأَلَتْهُ إِيَّاهَا، وَقَدْ عَرَفْتُ أَنَّهُ لَا يُسْأَلُ شَيْئًا فَيَمْنَعُهُ، قَالَ: وَاللَّهِ مَا حَمَلَنِي عَلَيَّ ذَلِكَ إِلَّا رَجَوْتُ بَرَكَتَهَا حِينَ لَبِسَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

لَعَلِّي أَكْفَنُ فِيهَا

اللہ ﷺ نے پہن لی تو برکت ہوگی اور میں نے اسے اپنے کفن کے لیے رکھا ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مسجد کا وہ حصہ جو قبلہ سے ملا ہو اور قبلہ کے درمیان والی جگہ بکری گزر سکتی ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جمعہ پڑھتے تھے پھر ہم قیلولہ کرتے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہمارے ہاں جمعہ میں سے ایک عورت تھی اس کی کھیتی میں سلق تھی جب جمعہ کا دن ہوتا تھا تو وہ سلق (ایک قسم کی سبزی) کی جڑیں ہندیا میں ڈالتی تھی پھر اس میں ایک مٹھی جو ڈالتی سلق کی جڑیں ابل رہی ہوتی تھی ہم نماز جمعہ پڑھ کر اس کو سلام کرتے تو وہ ہمارے پاس کھانا لاتی، ہمیں جمعہ کے دن اس کھانے کی تمنا ہوتی تھی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کے سر انور پر چوٹ آئی

5654 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ صَالِحٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّهُ كَانَ بَيْنَ الْمَسْجِدِ مِمَّا يَلِي الْقِبْلَةَ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ مَمَرُ الشَّاهِ

5655 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجُمُعَةَ، ثُمَّ تَكُونُ الْقَائِلَةُ

5656 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَتْ مِنَّا امْرَأَةٌ فِينَا تَجْعَلُ فِي مَزْرَعَةٍ لَهَا سَلْقًا، وَكَانَتْ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ، تَنْزِعُ أُصُولَ السَّلْقِ فَتَجْعَلُهُ فِي قَدْرٍ، ثُمَّ تَجْعَلُ عَلَيْهِ قَبْضَةً مِنْ شَعِيرٍ تَطْبُخُهُ، فَيَكُونُ أُصُولُ السَّلْقِ غُرَافَةً، قَالَ سَهْلٌ: فَكُنَّا نَنْصَرِفُ إِلَيْهَا مِنْ صَلَاةِ الْجُمُعَةِ فَنُسَلِّمُ عَلَيْهَا، فَتَقْرُبُ ذَلِكَ الطَّعَامَ إِلَيْنَا، فَكُنَّا نَتَمَنَّى يَوْمَ الْجُمُعَةِ لَطْعَامِهَا ذَلِكَ

5657 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ

آپ کے دانت مبارک ٹوٹے اور چہرہ نور زخمی ہوا۔ حضرت سیدہ فاطمہ بنت رسول اللہ رضی اللہ عنہا نے آپ کے چہرے سے خون دھویا اور حضرت علی رضی اللہ عنہ پانی لاتے تھے جب زخم کو پانی سے صاف کیا گیا تو خون زیادہ ہوا وہ بند نہیں ہو رہا تھا چٹائی کا ایک ٹکڑا تھا اُسے جلایا گیا یہاں تک کہ اس کی راکھ بن گئی وہ اس زخم پر رکھی گئی اس زخم سے خون آنا بند ہوا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مہاجرین میں سے ایک عورت کی طرف پیغام بھیجا اس عورت کا غلام ترکان تھا آپ نے اس عورت کو کہا: اپنے غلام کو حکم دو کہ میرے منبر کی طرح بیٹھیاں بنائے۔ عورت نے اپنے غلام کو حکم دیا تو وہ جنگل کی طرف گیا اس نے لکڑیاں کاٹیں اس کا منبر بنایا جب بنایا تو اس عورت نے رسول اللہ ﷺ کی طرف پیغام بھیجا کہ منبر بن گیا ہے آپ ﷺ نے فرمایا: اس کو میری طرف بھیج دو! وہ منبر آپ کے پاس لایا گیا تو حضور ﷺ نے جس وقت اسے دیکھا تو اسے اٹھوا کر اس جگہ رکھوایا جہاں تم دیکھتے ہو۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی: کھاؤ پیو یہاں تک کہ تمہارے لیے سفید دھاگہ واضح ہو جائے کالے دھاگے سے من

سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: هُشِمَتِ الْبَيْضَةُ عَلَى رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ، وَكُسِرَتْ رَبَاعِيَّتُهُ، وَجُرِحَ وَجْهُهُ، فَكَانَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَغْسِلُ عَنْهُ الدَّمَ، وَعَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَأْتِيهَا بِالْمَاءِ، فَلَمَّا أَصَابَ الْجُرْحَ الْمَاءُ، كَثُرَ دَمُهُ فَلَمْ يَسْرِقًا الدَّمَ، حَتَّى أَخَذَتْ قِطْعَةً مِنْ حَصِيرٍ، فَأَحْرَقَتْهُ حَتَّى عَادَ رَمَادًا، ثُمَّ جَعَلَتْ عَلَى الْجُرْحِ، فَرَقًا الدَّمَ

5658 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْسَلَ إِلَى امْرَأَةٍ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ، وَكَانَ لَهَا عَبْدٌ نَجَارٌ، فَقَالَ لَهَا: مُرِّي عَبْدَكَ، فَلْيَعْمَلْ لِي أَعْوَادًا كَالْمِنْبَرِ، فَأَمَرَتْ عَبْدَهَا، فَذَهَبَ إِلَى الْغَابَةِ، فَقَطَعَ مِنَ الطَّرْفَاءِ، فَصَنَعَ لَهُ مَنْبَرًا، فَلَمَّا قَضَاهُ، أَرْسَلَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَضَاهُ، قَالَ: فَأَرْسِلْ بِهِ إِلَيَّ، فَجَاءَ وَإِيَّاهُ، فَاحْتَمَلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَضَعَهُ حَيْثُ تَرَوْنَ

5659 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ: (وَكُلُوا

الفجر کے الفاظ نہیں اترے لوگ جب روزہ رکھنے کا ارادہ کرتے تو ان میں سے کچھ ایک پاؤں پر سفید دھاگہ اور دوسرے پر کالا دھاگہ باندھتے اور کھاتے پیتے رہتے یہاں تک کہ دونوں واضح ہو جائیں اللہ تعالیٰ نے اس کے بعد یہ آیت نازل فرمائی: ”فجر تک“ وہ اس پر عمل کرنے لگے یعنی مراد ہے: رات اور دن۔

وَأَشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ (البقرة: 187) ، وَلَمْ يَنْزِلْ مِنَ الْفَجْرِ، فَكَانَ رِجَالٌ إِذَا أَرَادُوا الصَّوْمَ، رَبَطَ أَحَدُهُمْ فِي رِجْلَيْهِ الْخَيْطَ الْأَسْوَدَ وَالْخَيْطَ الْأَبْيَضَ، فَلَا يَنْزَالُ يَأْكُلُ وَيَشْرَبُ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُ أَيُّهُمَا، فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى بَعْدَ ذَلِكَ: (مِنَ الْفَجْرِ) (البقرة: 187) ، فَعَلِمُوا أَنَّ مَا يَعْنِي بِذَلِكَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے ہاں عرب کی ایک عورت کا ذکر کیا گیا تو آپ نے حضرت ابواسید الساعدی رضی اللہ عنہ کو اُس کی طرف جانے کا حکم دیا، حضرت ابواسید رضی اللہ عنہ اُسکی طرف گئے، وہ عورت بنی ساعدہ کے پاس آئی، رسول اللہ ﷺ بھی نکلے یہاں تک کہ اس کے پاس پہنچے اس نے کہا: اللہ عزوجل آپ سے مجھ کو بچائے! آپ نے فرمایا: اللہ نے تم کو مجھ سے بچایا ہے! بنو ساعدہ والوں نے کہا: تم جانتی ہو کہ یہ کون ہیں؟ یہ رسول اللہ ﷺ ہیں، تمہیں نکاح کا پیغام دینے کے لیے آئے تھے اس نے کہا: میں تو بد بخت تھی۔ حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: رسول اللہ ﷺ اور آپ کے صحابہ اس دن بنی ساعدہ کے صحن میں بیٹھے، پھر آپ نے فرمایا: اے ابوسعد! ہمیں پانی پلاؤ! میں نے آپ کے لیے پیالہ نکالا میں نے ان کو پلایا۔ حضرت ابوحازم فرماتے ہیں:

5660 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا أَبُو عَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: ذُكِرَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ امْرَأَةٌ مِنَ الْعَرَبِ، فَأَمَرَ أَبَا أُسَيْدٍ السَّاعِدِيَّ أَنْ يُرْسِلَ إِلَيْهَا، فَأَرْسَلَ إِلَيْهَا فَقَدِمَتْ، فَزَكَتْ عَلَيَّ نَبِيَّ سَاعِدَةَ، قَالَ: وَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى جَاءَهَا، فَلَمَّا كَلَّمَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَتْ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْكَ، قَالَ: قَدْ أَعَاذَكِ مِنِّي، فَقَالُوا لَهَا: تَدْرِينَ مَنْ هَذَا؟ هَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ لِيَخْطُبَكَ، قَالَتْ: إِنْ كُنْتُ أَشْقَى مِنْ ذَلِكَ. قَالَ سَهْلٌ: فَأَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَئِذٍ حَتَّى جَلَسَ فِي سَقِيفَةِ بَنِي سَاعِدَةَ هُوَ وَأَصْحَابُهُ، ثُمَّ قَالَ: اسْقِنَا يَا أَبَا سَعْدٍ، قَالَ: فَأَخْرَجْتُ لَهُمْ هَذَا الْقَدَحَ، فَسَقَيْتُهُمْ فِيهِ



حضرت سہل نے ہمارے ہاں پیالہ نکالا، ہم نے اس میں  
پیا، پھر اس کے بعد حضرت عمر بن عبدالعزیز نے تحفہ  
مانگا، حضرت سہل نے تحفہ دے دیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
منذر بن ابواسید کو رسول اللہ ﷺ کے پاس لایا  
گیا، جس وقت ان کی ولادت ہوئی، انہیں آپ کی ران  
پر بٹھایا گیا، جبکہ حضرت ابواسید بیٹھے ہوئے تھے،  
حضور ﷺ کے آگے کوئی شی تھی، حضرت ابواسید نے  
اپنے بیٹے کو اٹھانے کا کسی کو حکم دیا، حضور ﷺ کے  
پاس سے اسے اٹھایا گیا، لوگوں نے اسے پلٹا دیا،  
حضور ﷺ کو ملنے کا شوق ہوا، آپ نے فرمایا: بچہ  
کہاں ہے؟ حضرت ابواسید نے عرض کی: یا رسول اللہ!  
ہم اسے لے گئے ہیں، آپ نے فرمایا: اس کا کیا نام رکھا  
ہے؟ عرض کی: فلاں! آپ ﷺ نے کہا: نہیں! اس کا  
نام منذر ہے، اس دن سے اس کا نام منذر ہوا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضرت ابوہبل اسید الساعدی کی شادی ہوئی،  
حضور ﷺ اور آپ کے صحابہ کو بلوایا، آپ کے لیے کھانا  
رکھا گیا، آپ کے آگے کھانا رکھنے کے لیے ام اسید  
تھیں، رات کو کھجوریں پتھر کے برتن میں تر کر کے رکھی گئی  
تھیں، جب حضور ﷺ کھانے سے فارغ ہوئے تو ان  
کھجوروں کو لایا گیا، آپ نے نوش کیا۔

قَالَ أَبُو حَازِمٍ: فَأَخْرَجَ لَنَا سَهْلٌ ذَلِكَ الْقَدْحَ،  
فَشَرِبْنَا فِيهِ، ثُمَّ اسْتَوْهَبَهُ بَعْدَ ذَلِكَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ رَحِمَهُ اللَّهُ، فَوَهَبَهُ لَهُ

**5661** - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ صَالِحٍ، ثنا سَعِيدُ  
بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا أَبُو عَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: أَتَى بِالْمُنْدِرِ بْنِ أَبِي أُسَيْدٍ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ وُلِدَ،  
فَوَضَعَهُ عَلَيَّ فِخْذِهِ وَأَبُو أُسَيْدٍ جَالِسٌ، قَالَ: فَلَهَا  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَيْءٍ بَيْنَ يَدَيْهِ،  
فَأَمَرَ أَبُو أُسَيْدٍ بَابْنِهِ، فَأَحْتَمِلَ مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَقْبَلُوهُ فَأَشْتَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَيُّنَ الصَّبِيِّ؟، قَالَ أَبُو أُسَيْدٍ  
أَقْبَلْنَاهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: مَا اسْمُهُ؟، قَالَ:  
فُلَانٌ، قَالَ: لَا وَلَكِنْ اسْمُهُ الْمُنْدِرُ، فَسَمَّاهُ  
يَوْمَئِذٍ الْمُنْدِرَ

**5662** - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدُ  
بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا أَبُو عَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: لَمَّا عَرَسَ، أَبُو سَهْلِ أُسَيْدٍ  
السَّاعِدِيُّ، دَعَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَأَصْحَابَهُ، وَصَنَعَ لَهُمْ طَعَامًا، وَمَا قَرَّبَهُ إِلَيْهِمْ إِلَّا  
امْرَأَتَهُ أُمَّ أُسَيْدٍ، وَبَلَّتْ تَمْرَاتٍ مِنَ اللَّيْلِ فِي تَوْرٍ  
مِنْ حِجَارَةٍ، فَلَمَّا فَرَغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ مِنَ الطَّعَامِ، أَتَتْهُ بِهِ فَسَقَّتَهُ

5663 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدٌ

بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا أَبُو عَسَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: فِي الْجَنَّةِ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابٍ، بَابٌ مِنْهَا يُسَمَّى الرَّيَّانَ، لَا يُدْخَلُهُ إِلَّا الصَّائِمُونَ

5664 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، ثنا سَعِيدٌ

بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا أَبُو عَسَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، قَالَ: سَأَلْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ: هَلْ رَأَيْتُمْ فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَقْيَ الْبِرِّ؟ قَالَ: لَا، قَالَ أَبُو حَازِمٍ: فَقُلْتُ: كَيْفَ كُنْتُمْ تَنْخُلُونَ الشَّعِيرَ؟ قَالَ: لَا، وَلَكِنَّا كُنَّا نَنْفُخُهُ

5665 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ

مُكْرَمٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ الرَّازِيِّ، قَالَا: ثنا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، ثنا أَبُو عَسَانَ مُحَمَّدُ بْنُ مَطْرِفٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لِرَوْحَةٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ غَدَوَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

5666 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ الرَّازِيِّ،

ثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، ثنا أَبُو عَسَانَ مُحَمَّدُ بْنُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت کے آٹھ دروازے ہیں، ایک دروازہ کا نام ریان ہے، اس میں روزے دار ہی داخل ہوں گے۔

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے سہل بن سعد سے پوچھا: کیا تم نے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں گندم کو صاف کرتے دیکھا ہے؟ حضرت ابو حازم نے فرمایا: نہیں! حضرت ابو حازم نے کہا: میں نے عرض کی: تم جو کیسے صاف کرتے ہو؟ کہا: نہیں کرتے تھے بلکہ پھونکیں مار کر اسے صاف کر لیتے تھے۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اللہ کی راہ میں ایک صبح کرنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی اعمال کرتا ہے لوگ

5664 - أخرج نحوه البخاری جلد 5 صفحہ 2065، رقم الحدیث: 5094 .

5665 - أخرج نحوه البخاری جلد 3 صفحہ 1029، رقم الحدیث: 2643 .

5666 - أورد نحوه ابن الجعد فی مسنده جلد 1 صفحہ 429، رقم الحدیث: 2929 .

اس کو اعمال کرنے کی وجہ سے جنتی جانتے ہیں لیکن وہ جہنمی ہوتا ہے اور ایک آدمی عمل کرتا ہے اور لوگ اُس کے اعمال کی وجہ سے اُسے جہنمی سمجھتے ہیں لیکن وہ جنتی ہوتا ہے، اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے۔

مُطَرِّفٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّهُ لَيَعْمَلُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَإِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْخَوَاتِيمِ

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی اعمال کرتا ہے لوگ اس کو اعمال کرنے کی وجہ سے جنتی جانتے ہیں لیکن وہ جہنمی ہوتا ہے اور ایک آدمی عمل کرتا ہے اور لوگ اُس کے اعمال کی وجہ سے اُسے جہنمی سمجھتے ہیں لیکن وہ جنتی ہوتا ہے، اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے۔

5667 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، وَزَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، قَالَا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْحُلَيْبِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ الْحَارِثِ الشَّيرَازِيُّ، ثنا أَبُو عَسَانَ مُحَمَّدُ بْنُ مُطَرِّفٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنَّهُ مِنَ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّهُ لَيَعْمَلُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَإِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْخَوَاتِيمِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن مکمل نور کی خوشخبری ہو ان لوگوں کو جو اندھیروں میں مسجدوں کی طرف جاتے ہیں۔

5668 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، وَزَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، قَالَا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْحُلَيْبِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ الْحَارِثِ الشَّيرَازِيُّ، ثنا أَبُو عَسَانَ مُحَمَّدُ بْنُ مُطَرِّفٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بَشِّرِ الْمَشَائِينَ فِي الظُّلَمِ إِلَى الْمَسَاجِدِ بِالنُّورِ النَّامِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت

5669 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاحِيَةَ، ثنا

سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کو کھڑے ہو کر پیشاب کرتے دیکھا اور آپ نے موزوں پر مسح کیا، میں نے کہا: اے ابو عباس! یہ کیا ہے؟ کہا: میں نے اپنے سے بہتر کو ان دونوں کا مسح کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي غَسَّانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ أَنَّهُ نَظَرَ إِلَى سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ يُسْوِلُ قَائِمًا، فَمَسَحَ عَلَى خَفِيهِ، فَقُلْتُ مَا هَذَا يَا أَبَا الْعَبَّاسِ قَالَ: رَأَيْتُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي مَسَحَ عَلَيْهِمَا

حضرت موسیٰ بن عبیدہ الربذی،  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

مُوسَىٰ بْنُ عَبِيدَةَ  
الرَّبِذِيُّ  
عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

حضرت عبداللہ بن عمرو بن عاص اور حضرت ابو حازم، حضرت سہل بن سعد سے راوی ہیں وہ دونوں فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نور و ظلمت کے ستر پردوں کے پیچھے ہے ان پردوں کی حس و حرکت میں سے کوئی شیء کوئی نفس نہیں سن سکتا ہے مگر خود بخود کوئی پردہ ہٹ جائے۔

5670 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ قَالَ: ثنا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَبْرِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ دَاوُدَ الصَّوَّافِ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الصَّبَّاحِ الْعَطَّارُ قَالَ: ثنا مَكِّيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ثنا مُوسَىٰ بْنُ عَبِيدَةَ الرَّبِذِيُّ، عَنْ عُمَرَ بْنِ الْحَكَمِ بْنِ ثَوْبَانَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ، وَعَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ دُونَ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِنْ نُورٍ وَظُلْمَةٍ، وَمَا يَسْمَعُ مِنْ نَفْسٍ شَيْئًا مِنْ حِسِّ تِلْكَ الْحُجْبِ إِلَّا زَهَقَتْ

حضرت عمر بن صہبان، حضرت

عُمَرُ بْنُ صُهَبَانَ

## عَنْ أَبِي حَازِمٍ

## ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے ہاں نحوست کا ذکر کیا گیا تو آپ نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر نحوست کسی شی میں ہوتی تو عورت اور گھر اور گھوڑے میں ہوتی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مجھے سورہ ہود اور اس کے ساتھ والی سورت الواقعة الحاقہ واذا الشمس كورت نے بوڑھا کر دیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور روزے رکھتے تھے یہاں تک کہ کہا جاتا کہ اب آپ افطار نہیں کریں گے اور افطار کرتے تھے یہاں تک کہا جاتا کہ آپ روزے نہیں رکھیں گے آپ شعبان سے زیادہ روزہ رکھتے تھے۔

5671 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

حَمَّادُ بْنُ الْحَسَنِ الْوَرَّاقُ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سَلَامٍ الْعَطَّارُ، ثنا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ يَكُنِ الشُّؤْمُ فِي شَيْءٍ، فَقِي الْمَرَأَةَ وَالْفَرَسَ وَالذَّارِ

5672 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

حَمَّادُ بْنُ الْحَسَنِ الْوَرَّاقُ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سَلَامٍ الْعَطَّارُ، ثنا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: شَيَّبَتْنِي هُوْدٌ وَأَخْوَاتُهَا: الْوَاقِعَةُ، وَالْحَاقَةُ، وَإِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ

5673 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ

إِسْمَاعِيلَ الرَّازِيِّ، ثنا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي بَكْرٍ الرَّازِيِّ، ثنا أَبِي، ثنا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى يُقَالَ: لَا يُفْطِرُ، وَيُفْطِرُ حَتَّى يُقَالَ: لَا يَصُومُ، وَكَانَ أَكْثَرَ صَوْمِهِ

فِي شَعْبَانَ

5672 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحه 37 وقال: رواه الطبرانی وفيه سعيد بن سلام العطار وهو كذاب .

5673 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحه 192 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والأوسط وفيه عمر بن

## سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5674 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

5675 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ذُكِرَ عِنْدَهُ الشُّؤْمُ، قَالَ: إِنْ يَكُنْ فِي شَيْءٍ فِى الْمَرْأَةِ وَالْمَسْكَنِ وَالْقُرْسِ

5676 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: إِنْ كَانَتْ لِأَحَبِّ أَسْمَاءٍ عَلَيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَيْهِ: أَبُو تَرَابٍ، وَإِنْ كَانَ لَيَفْرَحُ أَنْ يُذْعُوهُ بِهَا، وَمَا سَمَاءُ أبا تَرَابٍ إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ

## حضرت سلیمان بن بلال، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی اعمال کرتا ہے لوگ اس کو اعمال کرنے کی وجہ سے جنتی جانتے ہیں لیکن وہ جہنمی ہوتا ہے اور ایک آدمی عمل کرتا ہے اور لوگ اُس کے اعمال کی وجہ سے اُسے جہنمی سمجھتے ہیں لیکن وہ جنتی ہوتا ہے اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے۔

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے ہاں نحوست کا ذکر کیا گیا تو آپ نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر نحوست کسی شی میں ہوتی تو عورت اور گھر اور گھوڑے میں ہوتی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ مجھے اپنے ناموں میں سے زیادہ پسند نام ابوتراب تھا آپ اس کے ساتھ پکارنے کو پسند کرتے تھے آپ کا نام ابوتراب رسول اللہ ﷺ نے رکھا تھا (وجہ اس کی یہ تھی کہ) ایک دن آپ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا سے

ناراض ہوئے آپ نکلے اور دیوار سے ٹیک لگائی رسول اللہ ﷺ آپ کو تلاش کرنے کے لیے نکلے آپ کو گھر میں نہ پایا حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا سے کہا: آپ کا چچا زاد کہاں ہے؟ حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: ابھی غصہ کی حالت میں نکلے ہیں، حضور ﷺ نے اپنے ساتھ والے کو تلاش کرنے کا حکم دیا، آپ دیوار کے ساتھ لیٹے ہوئے تھے آپ کی پشت سے چادر اٹھی ہوئی تھی اور آپ مٹی میں لپٹ گئے تھے حضور ﷺ پشت سے مٹی جھاڑنے لگے اور فرمایا: اے ابوتراب! اٹھو!

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، غَضَبَ يَوْمًا فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا، فَخَرَجَ فَاضْطَجَعَ إِلَى الْجِدَارِ، فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَطْلُبُهُ، فَلَمْ يَجِدْهُ فِي الْبَيْتِ، فَقَالَ لِفَاطِمَةَ: أَيْنَ ابْنُ عَمِّكَ؟، قَالَتْ: خَرَجَ أَنْفًا مُغْضِبًا، فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْسَانًا مَعَهُ يَطْلُبُهُ، فَقَالَ: مُضْطَجِعٌ فِي الْجِدَارِ، وَقَدْ زَالَ رِدَاؤُهُ عَنْ ظَهْرِهِ، وَامْتَلَأَ تَرَابًا، فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْسَحُ التُّرَابَ عَنْ ظَهْرِهِ، وَيَقُولُ: اجْلِسْ يَا أَبَا تَرَابٍ

5677 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْحِمَانِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْمِنْبَرَ عَلَى تُرْعَةٍ مِنْ تُرْعِ الْجَنَّةِ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ

زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ

أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میرا منبر جنت کی نہروں (یا دروازوں) میں سے ایک نہر پر (یا دروازے پر) ہے۔

حضرت عبدالرحمن بن زید بن اسلم،  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: عنقریب آخر زمانہ میں دھنسا ہو گا، شکلیں بگڑنا ہوگا۔ عرض کی: یا رسول اللہ! کب ہوگا؟

5678 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ

السَّرْحِ الْمُضَرِّي، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْحِمَانِيُّ

5678 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحه 10 وقال: قلت روى ابن ماجه طرفا من اوله ورواه الطبراني وفيه

عبد الله بن أبي الزناد وفيه ضعف وبقي رجال احدي الطرفين رجال الصحيح .

آپ نے فرمایا: جب گانے والیاں اور ناچنے والیاں ہوں گی اور شراب کو حلال جانا جائے گا۔

قَالَ: أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَسْلَمَ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، حَدَّثَنِي سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: سَيَكُونُ فِي آخِرِ الزَّمَانِ خَسْفٌ وَقَذْفٌ وَمَسْخٌ، قِيلَ: وَمَتَى ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: إِذَا ظَهَرَتِ الْمَعَارِيفُ وَالْقَيْنَاتُ، وَاسْتَحَلَّتِ الْخَمْرُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو پسند کرے کہ اپنے بیٹے کو آگ کے دو ٹکٹن پہنائے تو وہ سونے کا ٹکٹن پہنائے، ہاں! چاندی سے کھیلو جس طرح چاہو۔

5679 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ دَاوُدَ الصَّوَابِيُّ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَانَ الْقَزَّازُ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ إِدْرِيسَ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَحَبَّ أَنْ يُسَوَّرَ وَلَدَهُ بِسُورَاتٍ مِنْ نَارٍ، فَلْيُسَوِّرْهُ بِسُورَاتٍ مِنْ ذَهَبٍ، وَلَكِنَّ الْوَرِقَ وَالْفِضَّةَ الْعُبُورَ بِهَا كَيْفَ شِئْتُمْ

حضرت سہل بن سعد نبی کریم ﷺ تک مرفوع حدیث بیان کرتے ہوئے فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اللہ کے پاس بھلائی کے خزانے بھی ہیں اور بُرائی کے بھی، جن کی چابیاں لوگ ہیں، پس مبارک ہو اس آدمی جو اپنے آپ کو بھلائی کی چابی ثابت کرے اور بُرائی کیلئے تالہ اور بربادی ہو اس کیلئے جو بُرائی کی چابی اور بھلائی کا تالہ بنے۔

5680 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ السَّقَطِيُّ، ثنا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ النَّرْسِيُّ، ثنا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، رَفَعَ الْحَدِيثَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: عِنْدَ اللَّهِ خَزَائِنُ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ، مَفَاتِيحُهَا الرِّجَالُ، فَطُوبَى لِمَنْ جَعَلَهُ مِفْتَاحًا لِلْخَيْرِ، وَمَغْلَقًا لِلشَّرِّ،

5679 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 147 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والأوسط وفيه عبد الرحمن

بن زيد بن أسلم وهو ضعيف .

5680 - أورده أبو يعلى في مسنده جلد 13 صفحه 521 رقم الحديث: 7526 .



وَوَيْلٌ لِّمَنْ جَعَلَهُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا، وَمِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ  
بْنِ نَجِيحِ الْمَدَنِيِّ  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت عبداللہ بن جعفر بن نجیح  
مدنی، حضرت ابو حازم سے  
روایت کرتے ہیں

5681 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ  
بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعِيدٍ  
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أُحَدِّثُ  
رُكْنًا مِنْ أَرْكَانِ الْجَنَّةِ

5682 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَنَبْرِ الْبَصْرِيُّ،

ثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ النَّزَيْسِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
جَعْفَرٍ، أَنَا أَبُو حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعِيدٍ  
يَقُولُ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَامَ عَلَى مَنبَرِهِ، فَصَلَّى لِلنَّاسِ وَهُوَ عَلَى الْمَنبَرِ،  
فَكَبَّرَ وَهُوَ عَلَيْهِ، ثُمَّ رَكَعَ، ثُمَّ رَجَعَ الْقَهْقَرَى،  
فَسَجَدَ فِي أَسْفَلِ الْمَنبَرِ، ثُمَّ رَجَعَ فَفَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ  
حَتَّى فَرَغَ مِنْ صَلَاتِهِ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ:  
أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّمَا فَعَلْتُ هَذَا لِتَأْتُمُوا بِي، وَلِتَعْلَمُوا

صَلَاتِي

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: اُحد پہاڑ جنت کے ستونوں میں  
سے ایک ستون ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو منبر پر کھڑے ہوئے دیکھا  
آپ نے لوگوں کو منبر پر نماز پڑھائی، آپ نے منبر پر ہی  
تکبیر کہی، پھر منبر پر رکوع کیا، پھر ایڑیوں کے بل واپس  
آئے، منبر سے نیچے سجدہ کیا، پھر واپس منبر پر گئے، نماز  
سے فارغ ہونے تک ایسا ہی کیا، پھر لوگوں کی طرف  
متوجہ ہوئے، فرمایا: اے لوگو! میں نے اس طرح اس  
لیے کیا ہے کہ تم میری نماز کو جان لو۔

5681 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 13 وقال: رواه أبو يعلى والطبرانی في الكبير وفيه عبد الله بن جعفر

والد علي بن المديني وهو ضعيف .

5682 - أخرجه نحوه مسلم في صحيحه جلد 1 صفحه 386 رقم الحديث: 544 .

**5683 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَنَبْرٍ، ثنا العَبَّاسُ  
بْنُ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ، ثنا أَبُو  
حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: أَتَى  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَدَحٍ، فَشَرِبَ  
وَالْأَشْيَاخُ عَلَى يَسَارِهِ، وَغَلَامٌ هُوَ أَصْغَرُ الْقَوْمِ  
عَلَى يَمِينِهِ، فَلَمَّا شَرِبَ قَالَ: يَا غَلَامُ تَأْذُنُ لِي أَنْ  
أُعْطِيَ الْأَشْيَاخَ؟ قَالَ: مَا كُنْتُ أُوَثِّرُ بِنَصِيْبِي مِنْ  
فَضْلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَأَعْطَاهُ إِيَّاهُ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت  
سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ رسول  
کریم ﷺ کی بارگاہ میں ایک پیالہ لایا گیا، پس  
آپ ﷺ نے اس سے پیا جبکہ بڑی عمر کے لوگ  
آپ ﷺ کے بائیں طرف اور قوم کا ایک چھوٹا بچہ  
آپ کے دائیں طرف تھا۔ پس جب آپ ﷺ نے  
پی لیا تو فرمایا: اے بچے! کیا تم مجھے بڑی عمر کے لوگوں کو  
دینے کی اجازت دیتے ہیں؟ اس نے عرض کی: آپ  
کے بچے ہوئے فضیلت والے اپنے حصے کے ساتھ میں  
کسی کو اپنے اوپر ترجیح نہیں دے سکتا، اے اللہ کے  
رسول! تو آپ ﷺ نے وہ پیالہ اسے دے دیا۔

**5684 -** حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلْمٍ  
الرَّزَازِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ عَثْمَانَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
كَانَ كَوْنٌ فِي الْأَنْصَارِ فَاتَاهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِيُصْلِحَ بَيْنَهُمْ، ثُمَّ رَجَعَ وَقَدْ  
أَقِيَمَتِ الصَّلَاةُ، وَأَبُو بَكْرٍ يُصَلِّي بِالنَّاسِ، فَصَلَّى  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
انصار میں جھگڑا ہوا، حضور ﷺ ان کے درمیان صلح  
کروانے کے لیے آئے، پھر واپس نماز کے لیے  
اقامت ہو گئی تھی، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ لوگوں کو نماز  
پڑھا رہے تھے، حضور ﷺ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ  
عنہ کے پیچھے نماز پڑھی۔

**5685 -** حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلْمٍ، ثنا  
سَهْلُ بْنُ عَثْمَانَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے صحابی  
رسول ﷺ حضرت سہل بن سعد کو کھڑے ہو کر پیشاب

5683 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 3 صفحه 1604 رقم الحديث: 2030 . والبخاری في صحيحه جلد 2

صفحة 865 رقم الحديث: 2319 جلد 2 صفحه 920 رقم الحديث: 2464 جلد 5 صفحه 2130 رقم

کرتے دیکھا بوڑھے آدمیوں کی طرح، پھر وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا، میں نے آپ سے عرض کی: کیا آپ نے ان کو اتارنا نہیں ہے؟ فرمایا: نہیں! میں نے اپنے سے بہتر کو ان دونوں پر مسح کرتے ہوئے دیکھا۔

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا: رسول کریم ﷺ نے خیبر کے دن فرمایا: کل ضرور جھنڈا میں اس آدمی کے ہاتھ میں دوں گا جس کے ہاتھوں اللہ فتح عطا فرمائے گا۔ پس لوگوں نے رات گزاری اس حال میں کہ وہ یہی ذکر کر رہے تھے کہ کس کو عطا فرماتے ہیں۔ پس جب انہوں نے صبح کی تو رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آئے تو آپ ﷺ نے فرمایا: علی کہاں ہیں؟ انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! وہ نہیں ہیں ان کی آنکھوں میں درد ہے، آدمی بھیج کر انہیں بلایا اور ان کی آنکھوں میں لعاب دہن لگایا اور جو اللہ نے چاہا دعا کی تو وہ درست ہو گئے حتیٰ کہ ان کو درد تھا ہی نہیں پھر ان کو جھنڈا دیا۔ فرمایا: آگے جاؤ! پس انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! میں ان سے جہاد کروں گا حتیٰ کہ وہ ہماری طرح ہو جائیں، فرمایا: اپنے پاؤں پر ٹھہرنا! حتیٰ کہ ان کے صحن میں اترنا پھر ان کو اسلام دینا، ان کو وہ حقوق و فرائض بتانا جو ان پر اللہ کے ہیں، پس

حَازِمٌ قَالَ: رَأَيْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَالَ وَهُوَ قَائِمٌ بَوْلَ الشَّيْخِ الْكَبِيرِ يَكَادُ يَسْبِقُهُ، ثُمَّ تَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ، فَقُلْتُ لَهُ: أَلَا تَنْزِعُ؟ قَالَ: لَا، قَدْ رَأَيْتُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي مَسَحَ عَلَيْهِمَا

5686 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلِيمٍ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ السَّاعِدِيَّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ: لِأَعْطِيَنَّ الرَّايَةَ غَدًا رَجُلًا يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَى يَدَيْهِ، فَبَاتَ النَّاسُ يَذْكُرُونَ لَيْلَتَهُمْ أَنَّهُمْ يُعْطَى، فَلَمَّا أَصْبَحُوا غَدَوْا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: أَيُّنَ عَلَيَّ؟، قَالُوا: هُوَ هَهُنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرُمَدٌ يَشْتَكِي عَيْنَيْهِ، فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهِ، فَبَصَّقَ فِي عَيْنَيْهِ، وَدَعَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ، فَبَرَأَ حَتَّى لَمْ يَكُنْ بِهِ وَجَعٌ، ثُمَّ أَعْطَاهُ الرَّايَةَ، وَقَالَ: امْضُ قُدَمًا فَقَالَ لَهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَقَاتِلُهُمْ حَتَّى يَكُونُوا مِثْلَنَا، قَالَ: عَلَيَّ رِسَالِكَ انْفُذْ حَتَّى تَنْزِلَ بِسَاحَتِهِمْ، ثُمَّ ادْعُهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ، وَأَخْبِرْهُمْ بِمَا يَجِبُ عَلَيْهِمْ مِنْ حَقِّ اللَّهِ فِيهِ، فَلَانَ يَهْدِي اللَّهُ بِكَ رَجُلًا وَاحِدًا، خَيْرٌ لَكَ مِنْ حُمْرِ النَّعَمِ

شاید اللہ تعالیٰ کسی ایک کو ہی تیرے صدقے ہدایت دے تو وہ سرخ اونٹوں سے تیرے لیے بہتر ہے۔

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں: میں نے حضرت سہل بن سعد کو فرماتے ہوئے سنا کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک دروازہ ہے جس کو ریان کہا جاتا ہے، قیامت کے دن کہا جائے گا: روزہ دار کہاں ہیں؟ کیا تمہارے لیے ریان نہیں ہے جو اس سے داخل ہوگا اسے کبھی پیاس نہیں لگے گی، پس وہ اس سے داخل ہوں گے، جب ان میں سے آخری روزہ دار اس سے داخل ہو جائے گا تو وہ دروازہ بند کر دیا جائے گا، پس اس دروازے سے ان کے علاوہ کوئی بھی داخل نہ ہوگا۔

حضرت ابو بکر بن ابوسبرہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس ایک بزرگ لایا گیا، اس کا رنگ زرد ہو گیا تھا، اس کی رگیں نظر آنے لگی تھیں، اس نے ایک عورت سے زنا کیا، حضور ﷺ نے ایک ہی دفعہ سو شاخوں والی لکڑی ماری۔

5687 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمٍ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ فِي الْجَنَّةِ بَابًا يُقَالُ لَهُ الرَّيَّانُ، يُقَالُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: أَيْنَ الصَّائِمُونَ؟ هَلْ لَكُمْ إِلَى الرَّيَّانِ، مَنْ دَخَلَ مِنْهُ لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا، فَيَدْخُلُونَ فِيهِ، فَإِذَا دَخَلَ آخِرُهُمْ أُغْلِقَ، فَلَمْ يَدْخُلْ مِنْهُ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ

أَبُو بَكْرِ بْنِ أَبِي سَبْرَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5688 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ دَاوُدَ الصَّوَّافِ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرِ الْبُحْرَانِيُّ، ثنا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي سَبْرَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بِشَيْخٍ أَحْبَبَ مُصَفَّرٌ قَدْ ظَهَرَتْ عُرُوقُهُ، فَرَتَا بِامْرَأَةٍ، فَضْرَبَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصِغْتٍ فِيهِ مِائَةٌ

5687- النسائی فی سننہ (المجتبی) جلد 4 صفحہ 168، رقم الحدیث: 2237.

5688- آورد نحوه ابو داؤد فی سننہ جلد 4 صفحہ 161 رقم الحدیث: 4472. وابن ماجہ جلد 2 صفحہ 859 رقم

سَمْرَاحٍ ضَرْبَةً وَاحِدَةً

5689 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا

مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ، ثنا أَبُو عَامِرٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي  
سَبْرَةَ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
شَهِدْتُ مَاعِزًا حِينَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَجْمِهِ، فَعَدَا فَاتَّبَعَهُ النَّاسُ يَرْجُمُونَهُ  
حَتَّى لَقِيَهِ عُمَرُ فِي الْجَبَانَةِ، فَضْرَبَهُ بِلُحْيِ بَعِيرٍ،  
فَقَتَلَهُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں حضرت ماعز رضی اللہ عنہ کے پاس تھا، جس وقت  
رسول اللہ ﷺ نے ان کو رجم کرنے کا حکم دیا، آپ  
دوڑے لوگ ان کے پیچھے ہوئے اور اسے رجم کرنے  
لگے، حضرت عمر گلی میں ملے تو آپ نے اونٹ کی ہڈی  
ماری اس سے وہ مر گئے۔

حضرت سعید بن عبد الرحمن جمحی،  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
الْجُمَحِيُّ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

5690 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ

الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُمَحِيُّ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ قَالَ:  
رَأَيْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يُؤَلِّقُ قَائِمًا، قَالَ: وَقَدْ كَانَ  
كَبِيرًا، حَتَّى لَا يَكَادُ يَمْلِكُ ذَلِكَ مِنْهُ، قَالَ: ثُمَّ دَعَا  
بِمَاءٍ، فَتَوَضَّأَ، وَمَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ، فَقُلْتُ: أَلَا  
تَنْزِعُ خُفَيْكَ؟ قَالَ: رَأَيْتُ خَيْرًا مِنِّي يَصْنَعُ ذَلِكَ

5691 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ

الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ،  
عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے صحابی  
رسول ﷺ حضرت سہل بن سعد کو کھڑے ہو کر پیشاب  
کرتے دیکھا اس حال میں کہ ان کی عمر زیادہ ہو چکی تھی  
پھر وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا، میں نے آپ سے عرض  
کی: کیا آپ نے ان کو اتارنا نہیں ہے؟ فرمایا: نہیں!  
میں نے اپنے سے بہتر کو ان دونوں پر مسح کرتے ہوئے  
دیکھا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:  
جب اُحد کا دن تھا تو مشرکین رسول اللہ ﷺ اور آپ  
کے اصحاب کے پاس سے پھر گئے تو عورتیں رسول

5689- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 6 صفحہ 268 وقال: رواه الطبرانی وفيه أبو بكر بن أبي سبرة وهو كذاب .

5690- أخرج نحوه ابن خزيمة في صحيحه جلد 1 صفحہ 36 رقم الحديث: 62 .

اللہ ﷺ کے پاس اور آپ کے صحابہ کی طرف آئیں اور ان سے فریاد کرنے لگیں، حضرت فاطمہ بنت محمد ﷺ بھی نکلیں، جب رسول اللہ ﷺ سے ملیں تو آپ نے معافتہ کیا، حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا آپ کے زخم کو پانی سے دھونے لگیں، جب دیکھا کہ خون رُک نہیں رہا ہے تو آپ نے چٹائی پکڑی، اسے آگ میں جلایا اور اس کو زخم کے ساتھ لگایا تو خون رُک گیا۔

سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ، أَنَّهُ قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ أُحُدٍ، وَأَنْصَرَفَ الْمُشْرِكُونَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابِهِ، خَرَجَ النِّسَاءُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابِهِ يَعِيثُوهُمْ، فَكَانَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَنْ خَرَجَ، فَلَمَّا لَقِيَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اعْتَنَقَتْهُ، وَجَعَلَتْ تَغْسِلُ جِرَاحَاتِهِ بِالنَّمَاءِ فَيَزِدُّ الدَّمُ، فَلَمَّا رَأَتْ ذَلِكَ أَخَذَتْ شَيْئًا مِنْ حَصِيرٍ فَأَحْرَقَتْهُ بِالنَّارِ، فَكَمَدَتْهُ حَتَّى لَصِقَ بِالْجُرْحِ وَاسْتَمْسَكَ الدَّمُ

**5692** - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَوْنِ الْخَرَّازِ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجَمْعِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ نَابَهُ فِي صَلَاتِهِ شَيْءٌ فَلْيُسَبِّحْ، يَقُولُ: سُبْحَانَ اللَّهِ، فَإِنَّ التَّسْبِيحَ لِلرَّجَالِ، وَالتَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جس آدمی کو نماز میں کوئی شے پیش آئے تو وہ تسبیح کرنے وہ کہے: سبحان اللہ کیونکہ تسبیح مردوں کیلئے جبکہ تالی بجانا عورتوں کے لیے مقرر ہے۔

**5693** - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدِ الْهَمْدَانِيُّ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجَمْعِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ،

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی اعمال کرتا ہے لوگ اس کو اعمال کرنے کی وجہ سے جنتی جانتے ہیں لیکن وہ جہنمی ہوتا ہے اور ایک آدمی عمل کرتا ہے اور لوگ اُس کے اعمال کی وجہ سے اُسے جہنمی سمجھتے ہیں لیکن وہ جنتی ہوتا ہے اعمال کا دار و مدار خاتمہ پر ہے۔

وَإِنَّهُ لَمِنَ أَهْلِ الْجَنَّةِ

5694 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ

السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فِي الْجَنَّةِ  
بَابٌ يُدْعَى الرَّيَّانَ، لَا يَدْخُلُ مِنْهُ إِلَّا الصَّائِمُونَ،  
فَإِذَا دَخَلُوا مِنْهُ أُغْلِقَ

5695 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ، ثنا سَعِيدُ بْنُ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجَمَحِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا حَازِمٍ  
يَقُولُ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرَ الْجَنَّةَ، فَقَالَ:  
فِيهَا مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا خَطَرَ  
عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ

إِسْمَاعِيلُ بْنُ قَيْسٍ  
الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

5696 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، ثنا شُعَيْبُ بْنُ سَلَمَةَ الْأَنْصَارِيُّ،  
ثنا أَبُو مُصْعَبٍ إِسْمَاعِيلُ بْنُ قَيْسٍ، ثنا أَبُو حَازِمٍ،

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک دروازہ ہے جس  
کا نام ریان ہے اس میں سے روزے دار ہی داخل  
ہوں گے جب وہ اس سے داخل ہوں گے تو وہ بند کر دیا  
جائے گا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے جنت کا ذکر کیا اور فرمایا: جنت میں وہ  
کچھ ہے جو کسی آنکھ نے دیکھا نہیں اور کسی کان نے  
سنا نہیں اور کسی انسان کے دل میں اس کا خیال نہیں آیا۔

حضرت اسماعیل بن قیس انصاری  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضرت عباس بن عبدالمطلب رضی اللہ عنہ نے رسول  
اللہ ﷺ سے ہجرت کی اجازت مانگی آپ نے فرمایا:

5695 - أخرجه نحوه مسلم في صحيحه جلد 4 صفحہ 2175، رقم الحديث: 2825.

5696 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 269 وقال: رواه أبو يعلى والطبرانی وفيه أبو مصعب اسماعيل بن

قيس وهو متروك.

اے چچا! جس جگہ میں وہاں ٹھہرا، کیونکہ اللہ نے آپ پر ہجرت ختم کر دی ہے، جس طرح میرے ذریعے نبوت ختم کر دی گئی ہے۔

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: اسْتَأْذَنَ الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْهَجْرَةِ، فَقَالَ لَهُ: يَا عَمِّ، أَقِمِ مَكَانَكَ الَّذِي أَنْتَ فِيهِ، فَإِنَّ اللَّهَ يَخْتِمُ بِكَ الْهَجْرَةَ، كَمَا خَتَمَ بِي النَّبُوَّةَ

5697 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا أَبُو مُصْعَبٍ إِسْمَاعِيلُ بْنُ قَيْسٍ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: أَقْبَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ غَزَاةٍ لَهُ فِي يَوْمٍ حَارٍّ، فَوَضَعَ لَهُ مَاءٌ يَتَبَرَّدُ بِهِ، فَجَاءَ الْعَبَّاسُ رَحِمَهُ اللَّهُ، فَوَلَّاهُ ظَهْرَهُ وَسَتَرَهُ بِكِسَاءٍ كَانَ عَلَيْهِ، فَقَالَ: مَنْ هَذَا؟، فَقَالَ: عَمَّتُكَ الْعَبَّاسُ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَلَمَّا فَرَغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى طَلَعَتْ عَلَيْنَا مِنَ الْكِسَاءِ، وَقَالَ: سَتَرَكَ اللَّهُ يَا عَمِّ، وَذَرَيْتَكَ مِنَ النَّارِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ گرمی کے دن ایک جنگ سے واپس آئے، آپ کے لیے پانی ٹھنڈا کرنے کے لیے، حضرت عباس آئے، آپ پر چادر تھی، آپ نے فرمایا: یہ کون ہے؟ عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کا چچا حضرت عباس ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نے آپ کے لیے دونوں ہاتھ اٹھائے یہاں تک کہ آپ کی چادر سے ہم پر پردہ ظاہر ہو گیا، اور آپ نے فرمایا: اے چچا! اللہ آپ کو پردہ عطا فرمائے اور آپ کی اولاد کو جنم سے۔

محمد بن جعفر بن ابی کثیر، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جہاد کیا، جب ہم مشرکین سے لڑے تو ہم ان سے لڑے، ہم جدا ہوئے، شام کا وقت ہوا، دونوں گروہ تھک گئے تھے، حضور ﷺ

5698 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدِينَ الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: غَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا



کا ایک صحابی نہیں تھا تھا اسکو جو بھی ہلاک کرے گا لوگوں کو اس سے تعجب ہوا حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے جہنمی آدمی دیکھنا ہو وہ اس کو دیکھے لوگوں میں سے ایک آدمی نے کہا: میں اس کے ساتھ رہوں گا حتیٰ کہ میں دیکھوں گا جو بات اس کے ساتھ ہوتی ہے وہ زمی ہوا وہ موت سے گھبرانے لگا اس نے تلوار پکڑی اپنے سینہ پر رکھی پھر اس کو اپنے سینہ پر لگایا اور پشت کی طرف سے نکل آئی۔ وہ آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا اس کی خبر لے کر آیا تو حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی لوگوں کے سامنے اللہ کی اطاعت والے عمل کرتا ہے حالانکہ وہ اللہ کے لیے جہنمی لکھا ہوگا اور ایک آدمی لوگوں کے سامنے اللہ کی نافرمانی کرتا ہے حالانکہ وہ اللہ کے ہاں جنتی لکھا ہوا ہوتا۔

لَقِينَا الْمُشْرِكِينَ فَاتَلْنَاهُمْ حَتَّى تَفَرَّقْنَا، وَإِيَّاهُمْ عِنْدَ الْمَسَاءِ، وَكِلَا الْفَرِيقَيْنِ قَدْ أَعْبَى وَتَعَبَ، وَرَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَمَلِّ، وَلَمْ يَغِي، لَمْ يَتْرُكْ شَاذَةً وَلَا فَاذَةً لِلْقَوْمِ إِلَّا قَتَلَهَا، فَعَجِبَ النَّاسُ مِنْ صَبْرِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ النَّارِ، فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ النَّاسِ: وَاللَّهِ لَا كُونَ أَنَا صَاحِبَهُ حَتَّى أَنْظُرَ إِلَى مَا يَصِيرُ، فَجَرَحَ فَجَزَعَ مِنَ الْمَوْتِ، فَأَخَذَ سَيْفَهُ، فَوَضَعَهُ عَلَى كَبِدِهِ، ثُمَّ اتَّكَأَ عَلَيْهِ حَتَّى أَنْفَذَهُ مِنْ ظَهْرِهِ، فَجَاءَ الرَّجُلُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَهُ بِذَلِكَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْعَبْدَ لَيَعْمَلُ بِطَاعَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ لَمَكْتُوبٌ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّ الْعَبْدَ لَيَعْمَلُ بِمَعَاصِي اللَّهِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ لَمَكْتُوبٌ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

5699 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ

الْمِصْرِيُّ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي حَارِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: يُحْشَرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى أَرْضٍ بَيْضَاءَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: لوگوں کو قیامت کے دن ایک ایسے سفید ملک میں اکٹھا کیا جائے گا جو روٹی کی طرح سفید ہوگا۔

كَخُبْرَةَ النَّبِيِّ

5700 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ، ثنا  
سَعِيدُ بْنُ مَرِيَمَ، أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنِي أَبُو  
حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: ذُكِرَ  
عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشُّؤْمُ  
فَقَالَ: إِنْ كَانَ فِي شَيْءٍ فِي الْمَرْأَةِ، وَالْمَسْكَنِ،  
وَالْفَرَسِ

5701 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ، ثنا  
سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرِيَمَ، أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنِي  
أَبُو حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ قَالَ: صَلَّى  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَالنَّاسُ  
وَرَاءَهُ، فَجَعَلَ يُصَلِّي ثُمَّ يَرْجِعُ الْفَقَهَرَى

5702 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا خَالِدُ بْنُ  
مَخْلَدٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَا فَرَطُكُمْ عَلَى الْحَوْضِ، فَمَنْ  
وَرَدَ عَلَيَّ شَرِبَ، وَمَنْ شَرِبَ لَمْ يَطْمَأْ، أَلَا  
لَيْرِدَنَّ عَلَيَّ أَقْوَامٌ أَعْرَفُهُمْ بِعِرْفَانٍ، ثُمَّ يُحَالُ  
بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن  
سعد رضی اللہ عنہ کے ہاں نحوست کا ذکر کیا گیا تو آپ  
نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر نحوست کسی  
شی میں ہوتی تو عورت اور گھر اور گھوڑے میں ہوتی۔

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ  
نے ایک نماز پڑھائی لوگ آپ کے پیچھے تھے آپ  
نے نماز پڑھائی پھر اٹھے پاؤں واپس ہوئے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: میں تمہارا حوض پر انتظار کروں گا  
جو میرے پاس سے گزرے گا وہ پئے گا جو پئے گا وہ کبھی  
بھی پیسا نہیں ہوگا، میرے حوض پر کچھ لوگ ایسے  
آئیں گے کہ جن کو میں اور وہ مجھے جانتے ہوں گے وہ  
میرے اور اپنے درمیان پردے حائل ہو جائیں گے۔

حضرت عطف بن خالد مخزومی  
حضرت ابو حازم سے روایت

عَطَّافُ بْنُ خَالِدٍ  
الْمَخْزُومِيُّ، عَنْ

## ابی حازم کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اللہ کی راہ میں ایک صبح دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے اور جنت میں ایک کوڑے کے برابر جگہ دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔ ایک لمبی سند کے ساتھ حضرت ابو حازم نے حدیث بیان کی، انہوں نے حضرت سہل بن سعد سے روایت کی، وہ فرماتے ہیں: میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا، پس اس جیسی حدیث ذکر کی۔

5703 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا عَطَّافُ بْنُ خَالِدٍ الْمَخْزُومِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: غَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَرَوْحَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَمَوْضِعُ سَوَاطِئِ الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مَخْلَدُ بْنُ مَالِكٍ الْحَرَائِيُّ، ثنا عَطَّافُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ

عبد الله بن مصعب بن ثابت بن عبد الله بن الزبير عن ابي حازم

حضرت عبد اللہ بن مصعب بن ثابت بن عبد اللہ بن زبیر، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ایک آدمی کی ایک عورت سے شادی کروائی، لوہے کی انگوٹھی کو حق مہر رکھا گیا، اُس کا تگ چاندی کا تھا۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُصْعَبِ بْنِ ثَابِتِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ - 5704 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ مَنْصُورِ الرَّمَادِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُصْعَبٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: زَوَّجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

5703 - أورده الترمذی فی سننہ جلد 4 صفحہ 180 رقم الحدیث: 1648 .

5704 - ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 4 صفحہ 281 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الله بن مصعب الزبیری وهو

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا بَامْرَأَةٍ، بِخَاتِمٍ مِنْ حَدِيدٍ،  
فَضَّهُ مِنْ فَضَّةٍ

5705 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ، ثنا  
أَحْمَدُ بْنُ مَنْصُورٍ الرَّمَادِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ خَالِدٍ،  
ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُصْعَبٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ  
بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِشَاةٍ  
مَيْتَةٍ، فَقَالَ: مَا تَرَوْنَ هَوَانَ هَذِهِ عَلَى أَهْلِهَا؟  
قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، شَاةٌ مَيْتَةٌ، قَالَ: فَوَاللَّهِ لِلدُّنْيَا  
أَهْوَنُ عَلَى اللَّهِ مِنْ هَذِهِ عَلَى أَهْلِهَا

زَكَرِيَّا بْنُ مَنْظُورٍ بِنُ  
ثَعْلَبَةَ بْنِ مَالِكِ الْقُرْظِيِّ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5706 - حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَمْرٍو  
الْعُكْبَرِيُّ، ثنا الْحَمِيدِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
الصَّقْرِ السُّكْرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ  
الْحِزَامِيُّ، قَالَ: ثنا زَكَرِيَّا بْنُ مَنْظُورٍ الْقُرْظِيُّ،  
حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَعْتَقَ رَقَبَةً

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ ایک مردار بکری کے پاس سے گزرے  
آپ نے فرمایا: تم کیا خیال کرتے ہو کہ اس کا اسکے  
مالک کے ہاں کیا مقام ہوگا؟ صحابہ کرام نے عرض کی:  
یا رسول اللہ! مردار بکری ہے آپ نے فرمایا: اللہ کی قسم!  
دنیا اللہ کے ہاں اس سے زیادہ رسوا ہے جتنا یہ اپنے  
مالک کے ہاں ہے۔

زکریا بن منظور بن ثعلبہ بن مالک  
قرظی، حضرت ابو حازم سے وہ  
حضرت سہل بن سعد سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جو اللہ کی رضا کے لیے غلام آزاد  
کرے تو اللہ عزوجل اس غلام کے بدلے اس کے ہر  
عضو کو جہنم سے آزاد کرے گا۔

5705- أبو يعلى في مسنده جلد 4 صفحہ 463، رقم الحديث: 2593 .

5706- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحہ 243 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والصغير وفيه زكريا بن منظور

لِلَّهِ، أَعْتَقَ اللَّهُ بِكُلِّ عَضْوٍ مِنْهَا عَضْوًا مِنْهُ مِنَ النَّارِ  
**5707 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى

الدَّمَشْقِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ح، وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ  
 بْنُ الْفَضْلِ السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَا:

ثَنَا زَكْرِيَّا بْنُ مَنْظُورٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
 سَعْدٍ قَالَ: مَرَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذِي

الْحُلَيْفَةِ فَبَادَا شَاةٌ شَائِلَةٌ بِرَجُلَيْهَا مَيِّتَةً، فَقَالَ:  
 تَرَوْنَ هَذِهِ الشَّاةَ هَيِّنَةً عَلَى أَهْلِهَا؟، قَالُوا: نَعَمْ،

قَالَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَلدُّنْيَا أَهْوَنُ عَلَى اللَّهِ  
 مِنْ هَذِهِ الشَّاةِ عَلَى أَهْلِهَا، وَلَوْ كَانَتِ الدُّنْيَا تَرِنُ

عِنْدَ اللَّهِ جَنَاحَ بُعُوضَةٍ، مَا سَقَى كَافِرًا مِنْهَا شَرْبَةً  
 مَاءً

عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ الْمُطَّلِبِ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

**5708 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مَعْمَرُ بْنُ بَكَّارٍ السَّعْدِيُّ، ثنا  
 إِبرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ الْمُطَّلِبِ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: النَّاسُ تَبِعُوا لِقَرَيْشٍ فِي الْخَيْرِ

وَالشَّرِّ

عبد العزيز بن المطلب عن أبي حازم

عبد العزيز بن مطلب، حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: لوگ بھلائی و شر میں قریش کے  
 تابع ہیں۔

5707- ابن ماجہ جلد 2 صفحہ 1376، رقم الحدیث: 4110 .

5708- أخرجه مسلم في صحيحه جلد 3 صفحہ 1451 رقم الحدیث: 1819 . وأخرج نحوه البخاری في صحيحه

جلد 3 صفحہ 1288 رقم الحدیث: 3305 .

حضرت عبدالحمید بن سلیمان، ابو فلیح  
کے بھائی، حضرت ابو حازم سے  
روایت کرتے ہیں

عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ  
أَخُو فُلَيْحٍ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

5709 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا، سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ  
بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ  
قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ: غَدَاةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ  
الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

5710 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى  
السَّاجِيُّ، ثنا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ، ثنا عَبْدُ  
الْحَمِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، أَخُو فُلَيْحٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: وَقَعَ بَيْنَ بَنِي  
عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ حَتَّى تَرَامُوا بِالْحِجَارَةِ، فذَكَرَ  
ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَخَرَجَ لِيُصَلِّحَ  
بَيْنَهُمْ، فَاحْتَبَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حَتَّى أَذَّنَ بِلَالٌ بِالصَّلَاةِ، ثُمَّ جَاءَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ  
فَقَالَ لَهُ: قَدْ احْتَبَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، أَتَقِيمُ الصَّلَاةَ؟ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: بَلَى، فَأَقَامَ  
الصَّلَاةَ، فَتَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَكَبَّرَ  
وَطَلَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَفَّقَ  
النَّاسُ بِأَيْسَى بَكْرٍ، وَكَانَ لَا يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ،

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ ایک  
صبح اللہ کی راہ میں کرنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:  
بنو عمرو بن عوف کے درمیان جھگڑا ہو گیا حتیٰ کہ انہوں  
نے ایک دوسرے کو پتھر مارے پس یہ بات رسول  
کریم ﷺ کی بارگاہ میں پیش کی گئی پس آپ ﷺ  
ان کے درمیان صلح کروانے کیلئے تشریف لے چلے پس  
رسول کریم ﷺ کو آنے میں دیر ہو گئی یہاں تک کہ  
حضرت بلال نے نماز کیلئے اذان کہہ دی۔ پھر حضرت  
ابوبکر رضی اللہ عنہ آئے۔ حضرت بلال نے ان سے  
عرض کی: رسول کریم ﷺ کو آنے میں دیر ہو گئی ہے  
کیا میں اقامت کہوں؟ تو حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ  
نے فرمایا: کیوں نہیں! پس انہوں نے اقامت کہی پس  
حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ آگے ہوئے اور تکبیر تحریری کہی  
اتنے میں رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے لوگوں

نے تالیاں بجا کر حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کو آگاہ کرنے کی کوشش کی۔ حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کی عادت تھی کہ آپ نماز میں کہیں توجہ نہیں فرماتے تھے۔ رسول کریم ﷺ لوگوں کے اندر داخل ہوئے یہاں تک کہ حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے اپنے پیچھے حضور ﷺ کی حرکت کی آواز سن لی۔ پس آپ پیچھے ہونے لگے تو رسول کریم ﷺ نے (اشارے سے) فرمایا: اے ابوبکر! جیسے ہو کھڑے رہو! ہمیں نماز پڑھاؤ! پس حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے آسمان کی طرف اپنا ہاتھ بلند کیا تاکہ آپ پیچھے آجائیں اور رسول کریم ﷺ آگے تشریف لے آئیں۔ رسول کریم ﷺ نے لوگوں کو نماز پڑھائی، پس جب سلام پھیرا تو فرمایا: اے ابوبکر! جب میں نے تجھے لوگوں کو نماز پڑھانے کا حکم دیا تھا تو تجھے کس چیز نے لوگوں کو نماز پڑھانے سے روکا۔ پس آپ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں! ابوقحافہ کے بیٹے کو لائق نہ تھا کہ وہ اللہ کے رسول کے سامنے نماز پڑھاتا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: تم آسمان کی طرف اپنے ہاتھ کیوں اٹھا رہے تھے؟ عرض کی: میں نے اللہ کا شکر ادا کیا جب آپ نے مجھے حکم دیا کہ میں آپ کو نماز پڑھاؤں۔ پھر آپ ﷺ لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: اے لوگو! تمہیں کیا ہوا؟ جب تم کو اپنی نماز میں کوئی شے پیش آجائے تو تم تالی بجانے لگتے ہو تالی بجانا تو عورتوں کیلئے ہے، پس جب کسی کو نماز میں

وَتَخَلَّلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّاسَ، حَتَّى سَمِعَ أَبُو بَكْرٍ حِسَّهُ خَلْفَهُ، فَذَهَبَ لِيَتَأَخَّرَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَمَا أَنْتَ يَا أَبَا بَكْرٍ صَلَّيْنَا بِمَا فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ يَدَهُ إِلَى السَّمَاءِ لِيَسْتَأْخِرَ وَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى بِالنَّاسِ، فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ مَا مَنَعَكَ حِينَ أَمَرْتُكَ أَنْ تُصَلِّيَ بِالنَّاسِ أَنْ تُصَلِّيَ بِهِمْ؟ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، بَابِي أَنْتَ وَأُمِّي مَا كَانَ يَنْبَغِي لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يُصَلِّيَ بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: تَمُدُّ يَدَيْكَ إِلَى السَّمَاءِ؟ قَالَ: حَمِدْتُ اللَّهَ حِينَ أَمَرْتَنِي أَنْ أُصَلِّيَ بِكَ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ، فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، مَا لَكُمْ حِينَ نَابَكُمْ فِي صَلَاتِكُمْ شَيْءٌ أَخَذْتُمْ بِالتَّصْفِيقِ، إِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ فَمَنْ نَابَهُ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيُسَبِّحْ، وَلْيَلْتَفِتْ إِلَيْهِ الَّذِي يَلِيهِ

کوئی چیز پیش آئے تو وہ تسبیح کہے اور اس کا امام اس کی طرف متوجہ ہو۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی کو نماز میں کوئی معاملہ پیش آئے تو مرد تسبیح کریں اور عورت تالی بجائیں۔

5711 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، ح، وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ غَنَامٍ، قَالَ: ثنا أَبُو كُرَيْبٍ بْنُ شَيْبَةَ، ثنا هُشَيْمٌ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا رَأَيْتُمْ مَرَأَةً تَأْخُذُونَ بِالتَّصْفِيقِ، إِذَا رَأَيْتُمْ مَرَأَةً فِي صَلَاتِكُمْ فَالتَّصْفِيقُ لِلرِّجَالِ، وَالتَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ.

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی پاک ﷺ نے فرمایا: جنت میں مشک خوشبو کا مرغا ہے جس طرح دنیا میں تمہارے جانور مرغ کی طرح ہے۔

5712 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَابُورَ الرَّقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ فِي نَجْنَةٍ لَمَرَاغًا مِنْ مِسْكِ، مِثْلُ مَرَاغِ دَوَابِّكُمْ فِي الدُّنْيَا.

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے کہا: کیا رسول اللہ ﷺ کے زمانے میں چھاننیاں تھیں؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے کہا: میں نے اس زمانے میں چھاننی نہیں دیکھی؟ رسول اللہ ﷺ نے دنیا سے جانے تک چھاننے ہوئے جو کے آٹے کی روٹی نہیں کھائی، میں نے کہا: آپ کیا کرتے تھے؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے کہا: ہم جو پیتے تھے پھر اس میں پھونکے مارتے تھے جو اڑنا ہوتا

5713 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاضِي، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، ثنا أَبُو حَازِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِسَهْلِ بْنِ سَعْدٍ: هَلْ كَانَتْ الْمَنَاخِلُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: مَا رَأَيْتُ مَنْخُولًا فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ، وَمَا أَكَلُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَعِيرًا مَنْخُولًا حَتَّى فَارَقَ الدُّنْيَا، قُلْتُ: كَيْفَ كُنْتُمْ تَصْنَعُونَ؟ قَالَ: كُنَّا نَطْحَنُهُ، ثُمَّ



اُر جاتا رہ جاتا جو رہ جاتا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: دو وقت ایسے ہیں کہ جن میں دعا رد نہیں کی جاتی: ایک نماز کے وقت دوسرا جہاد کے وقت۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے دو دن لگاتار سیر ہو کر روٹی نہیں کھائی یہاں تک کہ آپ دنیا سے تشریف لے گئے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم جمعہ کے دن خوش ہوتے تھے۔ حضرت ابو حازم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے پوچھا: کیوں؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے کہا: ایک قبیلے کی عورت تھی وہ ایک قسم کی سبزی بنااتی تھی پس سر کے درمیان جو رکھ کر اس کو اوپر اندیل دیتی جب جمعہ کا دن ہوتا تو اس کو نیچے سے اکھیڑ لیتی اس پر کچھ جو ڈالتی پھر اس کو ہنڈیا میں رکھتی پھر

نَبْفُخُهُ، فَيَطِيرُ مَا طَارَ، وَيَسْتَمْسِكُ مَا يَسْتَمْسِكُ

5714 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ

السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ح، وَحَدَّثَنَا عَبْدَانُ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ لُؤَيْنٍ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكِنْدِيُّ، ثنا عَبْدَانُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْحَجَبِيُّ، قَالُوا: ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَاعَتَانِ لَا تَرُدُّ فِيهِمَا دَعْوَةٌ: عِنْدَ الصَّلَاةِ، وَعِنْدَ الْقِتَالِ

5715 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ

السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَا شَبِعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَوْمٍ سَبْعَتَيْنِ حَتَّى فَارَقَ الدُّنْيَا

5716 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ

الْعَبَّاسِ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ لُؤَيْنٍ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا لَنَفْرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُعَةِ، قُلْتُ لَهُ: وَمَا ذَاكَ؟ قَالَ: كَانَتْ امْرَأَةٌ مِنَ الْحَيِّ تَتَّخِذُ السِّلْقَ فَتَضْبُهُ عَلَى الشَّعِيرِ بَيْنَ الْخَلِّ، فَإِذَا كَانَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ نَزَعَتْ مِنْهُ بِأَصُولِهِ، وَحَبَشَتْ

5714- أخرج نحوه ابن حبان في صحيحه جلد 5 صفحه 60 رقم الحديث: 1764 .

5715- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 313 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الحميد بن سليمان وهو

اس کو اپنے تنور میں رکھ دیتی (جب وہ خوب پک جاتا)  
تو وہ ہنڈیا ہمیں دیتی تو ہم ہنڈیا کو خوب صاف کرتے  
ہم جمعہ کے دن اس وجہ سے خوش ہوتے تھے اور جمعہ  
کے دن جمعہ کے بعد قیلولہ کرتے تھے رسول اللہ ﷺ  
کے زمانے میں۔

عَلَيْهِ شَيْئًا مِنْ شَعِيرٍ، ثُمَّ جَعَلْتَهُ فِي قَدْرِ لَهَا، ثُمَّ  
دَخَلْتَهُ فِي تَنْوَرِهَا فَقَدَّمْتَهُ إِلَيْنَا، فَكُنَّا نَسْمِيهِ  
نَسْلَقُ الْغَرَّاقَ، وَنَلْعَقُ، وَإِنْ كُنَّا نَلْفَرُحُ بِيَوْمِ  
نُجْمَعَةٍ مِنْ أَجْلِ قَدْرِهَا، وَكَانَتِ الْقَائِلَةَ لِلْغَدَاءِ  
يَوْمَ الْجُمُعَةِ بَعْدَ الْجُمُعَةِ بَعْدَ الصَّلَاةِ فِي زَمَنِ  
نَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5717 - حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
حَرُوفِ الْمِصْرِيِّ، ثنا عَبْدُ الْمُنْعِمِ بْنُ بَشِيرٍ  
الْأَنْصَارِيُّ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَدْخُلُوا بُيُوتَ أَهْلِ  
الْبَيْتِ إِلَّا بِإِذْنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی پاک ﷺ نے فرمایا: ذمی کے گھر اس کی اجازت  
کے ساتھ داخل ہو۔

5718 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى  
الْحُلَوَانِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ عَبْدِ  
الْحَمِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
سَعْدٍ قَالَ: أَوْلَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
جِئْنَ دَخَلْتَ عَلَيْهِ صَفِيَّةُ فَقُلْتُ: أَيُّ شَيْءٍ كَانَ  
فِي وَلِيمَتِهِ؟ فَقَالَ: مَا كَانَ إِلَّا التَّمْرُ وَالسَّوِيقُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی پاک ﷺ نے اپنا ولیمہ کیا جس وقت حضرت صفیہ  
رضی اللہ عنہا سے شادی کی حضرت ابو حازم فرماتے  
ہیں: ولیمہ میں کیا شے تھی؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے  
کہا: کھجور اور کشمش۔

5719 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى  
الْحُلَوَانِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن  
سعد رضی اللہ عنہ کے ہاں نحوست کا ذکر کیا گیا تو آپ  
نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر نحوست کسی

5717 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحه 46 وقال: رواه الطبراني وفيه عبد المنعم بن بشير وهو ضعيف .

5718 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 49 وقال: رواه الطبراني في الكبير وفيه عبد الحميد بن سليمان

شی میں ہوتی تو عورت اور گھر اور گھوڑے میں ہوتی۔

سَعْدٌ قَالَ: ذُكِرَ الشُّومُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنْ كَانَ فِي شَيْءٍ، فَفِي الْمَسْكَنِ، وَالْفَرَسِ، وَالْمَرْأَةِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے نبی پاک ﷺ کو جنازے کے پیچھے چلتے ہوئے دیکھا۔

5720 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ سَلَمَةَ الْحَبَائِرِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدِ الْعَطَّارُ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ سُلَيْمَانَ الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْشِي خَلْفَ الْجِنَازَةِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت نبی پاک ﷺ کے پاس آئی، آپ کے صحابہ آپ کے پاس تھے اس عورت نے ارد گرد چکر لگایا لیکن اُس نے کوئی جگہ نہ پائی، ایک آدمی کھڑا ہوا تو وہ بیٹھی اس عورت نے اپنی ضرورت پوری کی، پھر کھڑی ہوئی، نبی پاک ﷺ نے فرمایا: اس آدمی کو کیا تو اس عورت کو جانتا ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: تو نے اس پر رحم فرمایا: اللہ تم پر رحم فرمائے گا! یہ تین بار فرمایا۔

5721 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ مُقْبِلِ الْبَصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِسْحَاقَ الْوَاسِطِيُّ النَّاقِدُ، ثنا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، ثنا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ امْرَأَةً جَاءَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدَهُ أَصْحَابُهُ، فَاطَّافَتْ بِهِمْ فَلَمْ تَجِدْ مَكَانًا، فَفَطِنَ لَهَا رَجُلٌ فَقَامَ وَجَلَسَتْ، فَقَضَتْ حَاجَتَهَا ثُمَّ قَامَتْ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلرَّجُلِ: أَتَعْرِفُهَا؟ قَالَ: لَا، قَالَ: أَفَرَحِمْتَهَا رَحِمَكَ اللَّهُ ثَلَاثًا

5722 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ دَاوُدَ

5720 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 31 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه سليمان بن سلمة الجنائزي وهو ضعيف .

5721 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحہ 194 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الحميد بن سليمان وثقه أبو داؤد وغيره وضعفه ابن معين وغيره وبقيه رجاله ثقات .

5722 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحہ 300 وقال: رواه الطبرانی وفيه اسحاق بن ادريس الأسواري وهو كذاب .

نبی پاک ﷺ نے ایک دیہاتی عورت سے شادی کی آپ نے اس کی سفیدی دیکھی اسے دخول کرنے سے پہلے اس کو طلاق دے دی۔

نَصْرَافُ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَانَ الْقَزَّازُ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ سَلِيمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ نَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَ امْرَأَةً مِنْ أَهْلِ بَادِيَةِ، فَرَأَى بِهَا بَيَاضًا، فَفَارَقَهَا قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا

يعقوب بن الوليد المدني، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

يَعْقُوبُ بْنُ الْوَلِيدِ الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ ایک صبح اللہ کی راہ میں کرنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

5723 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ الْوَلِيدِ الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: غَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رُوحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی ایک کو نماز میں کوئی شی پیش آئے تو اسے چاہیے کہ تسبیح کہے کیونکہ مردوں کیلئے سجان اللہ کہنا جبکہ تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے۔

5724 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ الْوَلِيدِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا نَابَ أَحَدُكُمْ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْبِحْ، فَإِنَّ التَّسْبِيحَ لِلرِّجَالِ، وَالتَّصْفِيقَ لِلنِّسَاءِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی پاک ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک کوزے کے برابر دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

5725 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ الْوَلِيدِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ،

خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

5726 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

الْفَسَوِيُّ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ نَافِعٍ دَرَّخْتُ، ثنا

يَعْقُوبُ بْنُ الْوَلِيدِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ

سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ

يَأْكُلُ الْبَطِيخَ بِالرُّطْبِ

عَبْدُ السَّلَامِ بْنِ مُصْعَبٍ

أَبُو مُصْعَبِ الْمَدَنِيِّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5727 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ كَرَامَةَ، ثنا

عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، ثنا عَبْدُ السَّلَامِ بْنِ مُصْعَبٍ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي قَبْلَ بَيْتِ الْمَقْدِسِ،

فَلَمَّا حَوَّلَ انْطَلَقَ رَجُلٌ إِلَى أَهْلِ قُبَاءَ، فَوَجَدَهُمْ

يُصَلُّونَ صَلَاةَ الْغَدَاةِ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ أَنْ يُصَلِّيَ إِلَى الْكَعْبَةِ،

فَاسْتَدَارَ إِمَامُهُمْ حَتَّى اسْتَقْبَلَ بِهِمُ الْقِبْلَةَ

زُهْرَةَ بْنُ عَمْرٍو بْنِ

مَعْبِدِ التَّيْمِيِّ، عَنْ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی پاک ﷺ تریوز، تر کھجور کے ساتھ ملا کر کھاتے  
تھے۔

حضرت عبد السلام بن مصعب

ابو مصعب مدنی، حضرت ابو حازم

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

نبی پاک ﷺ بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز

پڑھتے تھے جب قبلہ کی تبدیلی ہوئی تو ایک آدمی قباء

والوں کی طرف گیا، اس نے ان کو فجر کی نماز پڑھتے

ہوئے دیکھا بیت المقدس کی طرف منہ کر کے، اس نے

کہا: نبی پاک ﷺ نے کعبہ کی طرف منہ کر کے نماز

پڑھنے کا حکم دیا ہے ان کا امام قبلہ کی طرف پھر گیا۔

زہری بن عمرو بن معبد تیمی

حضرت ابو حازم سے

عبد السلام بن مصعب عن ابی حازم زہرۃ بن عمرو عن ابی حازم

5726 - الترمذی جلد 4 صفحہ 280 رقم الحدیث: 1843 .

5727 - ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 14 وقال: رواه الطبرانی فی الكبير ورجاله موقوفون .

## روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی پاک ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک کوڑے کی مقدار جگہ اور صبح یا شام کرنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

## أَبِي حَازِمٍ

5728 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ الصُّوفِيُّ، ثنا دَاوُدُ بْنُ عَمْرٍو الصَّبِيءُ، ثنا زُهْرَةُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ مَعْبُدِ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَوَّطٌ مِنَ الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَغَدَوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

5729 - وَبِإِسْنَادِهِ: شَهِدْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ كُسِرَتْ رِجْلَايَهُ، وَجُرِحَ وَجْهُهُ، وَهُشِمَتِ الْبَيْضَةُ عَلَى رَأْسِهِ، وَإِنِّي لَأَعْرِفُ مَنْ يَغْسِلُ الدَّمَ عَنْ وَجْهِهِ، وَمَنْ يَنْقُلُ عَلَيْهِ الْمَاءَ، وَمَاذَا جُعِلَ عَلَى جُرْحِهِ حَتَّى رَقَا الدَّمُ، كَانَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَغْسِلُ الدَّمَ عَنْ وَجْهِهِ، وَعَلَى رِجْلَيْهِ اللَّهُ عَنْهُ يَنْقُلُ الْمَاءَ إِلَيْهَا فِي مَجْنَةٍ، فَلَمَّا غَسَلَتِ الدَّمَ عَنْ وَجْهِ أَبِيهَا أَحْرَقَتْ حَصِيرًا، حَتَّى إِذَا صَارَتْ رَمَادًا أَخَذَتْ مِنْ ذَلِكَ الرَّمَادِ فَوَضَعَتْهُ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى رَقَا الدَّمُ، ثُمَّ قَالَ: يَوْمَئِذٍ اشْتَدَّ غَضَبُ اللَّهِ عَلَى قَوْمٍ كَلَّمُوا وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ مَكَتْ سَاعَةً، ثُمَّ قَالَ: اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِقَوْمِي فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نبی پاک کے پاس تھا جس وقت آپ کے دانت مبارک شہید کیے گئے اور آپ کا چہرہ مبارک زخمی کیا گیا اور آپ کے سر انور پر چوٹ آئی اور میں جانتا ہوں کہ کس نے آپ کے چہرے سے خون دھویا تھا اور کون پانی لے کر آیا تھا؟ آپ کے چہرہ مبارک سے خون رُک نہیں رہا تھا تو حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا نے آپ کے چہرے سے خون دھویا، جب آپ نے اپنے والد کے چہرے سے خون دھویا تو چٹائی جلائی جب وہ راکھ بن گئی تو وہ راکھ آپ ﷺ کے چہرے پر رکھی تو خون رُک گیا، پھر اس دن کہا: اللہ کا سخت غضب ہو جنہوں نے نبی پاک ﷺ کا چہرہ زخمی کیا ہے، پھر آپ تھوڑی دیر ٹھہرے پھر فرمایا: اے اللہ! میری قوم کو معاف کر دے! کیونکہ وہ جانتے نہیں ہیں۔

عبدالرحمن بن عبداللہ بن دینار  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضرت ابو اسید رضی اللہ عنہ نے شادی کی تو نبی  
پاک ﷺ کو شادی پر بلایا، حضرت ابو اسید رضی اللہ عنہ  
کی بیوی ہمارے پاس کھڑی ہوئی، وہ ہمیں نبی پلانے لگی  
جورات کو تیار کی گئی تھی۔

حضرت سعید بن خالد مدنی،  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی پاک ﷺ نے فرمایا: ہر چیز کی کوہان ہوتی ہے اور  
قرآن کی کوہان سورت بقرہ ہے، جس نے رات کو اپنے  
گھر میں پڑھی تو تین راتیں شیطان اس کے گھر میں  
داخل نہیں ہوگا اور جس نے دن کو اپنے گھر میں پڑھی تو

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5730 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

يُوسُفُ بْنُ حَمَادٍ الْمَعْنِيُّ، ثنا سَلْمُ بْنُ قَتَيْبَةَ، ثنا  
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ أَبَا أُسَيْدٍ تَزَوَّجَ  
فَدَعَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عُرْسِهِ،  
وَكَانَتْ امْرَأَتُهُ تَقُومُ عَلَيْنَا، وَهِيَ تَسْقِينَا نَبِيْدًا قَدْ  
نَقَعَتْهُ مِنَ اللَّيْلِ فَسَقَتْهُ

سَعِيدُ بْنُ خَالِدٍ  
الْمَدَنِيُّ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

5731 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِي، قَالَ: ثنا  
الْأَزْرَقُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا حَسَّانُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ثنا سَعِيدُ  
بْنِ خَالِدِ الْمَدَنِيِّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

5730 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحہ 50 وقال: رواه الطبرانی في الأوسط ورجاله ثقات .

5731 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 6 صفحہ 311 وقال: رواه الطبرانی وفيه سعد بن خال الخزازعي المدني وهو

تین دن شیطان اس کے گھر میں داخل نہیں ہوگا۔

لِكُلِّ شَيْءٍ سَنَامًا، وَإِنَّ سَنَامَ الْقُرْآنِ سُورَةٌ  
بَقَرَةٌ، مَنْ قَرَأَهَا فِي بَيْتِهِ لَيْلَةً لَمْ يَدْخُلْهُ شَيْطَانٌ  
ثَلَاثَ لَيَالٍ، وَمَنْ قَرَأَهَا فِي بَيْتِهِ نَهَارًا لَمْ يَدْخُلْهُ  
شَيْطَانٌ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ

عبداللہ بن عامر اسلمی، حضرت

ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ کے زمانے میں نماز جمعہ کے بعد قیلولہ کیا  
جاتا تھا۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَامِرٍ الْأَسْلَمِيِّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5732 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

النُّسَيْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ كَرَامَةَ، ثنا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَامِرٍ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَتْ  
الْقِيلُولَةُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بَعْدَ الْجُمُعَةِ

وہب بن عثمان، حضرت ابوحازم

سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابوحازم فرماتے ہیں کہ ہم حضرت اہل

بن سعد رضی اللہ عنہ کے ساتھ ایک جنازے میں تھے

جنہیں حدیث بیان کرنے لگے پھر فرمایا: میں تمہیں

رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کر رہا ہوں تم اس سے

اعراض کر رہے ہو، میں تم سے جدا ہو جاؤں گا اللہ کی قسم!

آپ سے عرض کی: آپ کہاں ہوں گے؟ آپ نے

فرمایا: میں جہاد کروں گا میں نے کہا: تم میں جہاد کی

وَهَبُ بْنُ عُثْمَانَ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5733 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ بْنِ كَاسِبٍ، ثنا  
وَهَبُ بْنُ عُثْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: كُنَّا مَعَ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ فِي جِنَازَةٍ فَحَدَّثْتَهُمْ، ثُمَّ قَالَ:  
أَحَدْتُكُمْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَأَنْتُمْ تَلْهُونَ؟ أَمَا وَاللَّهِ لَأَفَارِقَنَّكُمْ، فَقَالَ: أَيْنَ؟  
قَالَ: أَخْزُو، قُلْتُ: وَذَلِكَ فِيكَ؟ قَالَ: أَكْثَرُ سَوَادٍ



المُسْلِمِينَ

طاقت ہے؟ آپ نے فرمایا: مسلمانوں کی کثرت کروں گا۔

بکر بن سلیم صوف مدنی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی پاک ﷺ نے فرمایا: اسلام غریبوں سے شروع ہوا تھا اور غریبوں میں واپس آ جائے گا، غریبوں کے لیے خوشخبری ہے۔ صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! غریب کون ہے؟ آپ نے فرمایا: جس وقت لوگ خراب ہو جائیں، وہ اس وقت اپنے آپ کو دوست رکھے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ہمارے پاس آئے، عمرو بن عاص اور ان کے بیٹے کی مجلس میں تھے، آپ نے فرمایا: تم کیا خیال کرتے ہو کہ جب آخر زمانے میں لوگ تلچھٹ کی طرح رہ جائیں گے، وعدہ خلائی کریں گے اور نذر مانیں گے اور پورا نہیں کریں گے، وہ ایسے ہو جائیں گے، آپ نے انگلیوں کے اندر انگلیاں ڈالیں۔ صحابہ کرام نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ جانتا ہے! آپ نے

بَكْرُ بْنُ سُلَيْمِ الصَّوَّافِ  
الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5734 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُزَيْقٍ بْنُ جَامِعِ

الْمِضْرِيُّ، وَرَكْرَبًا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، قَالَ: ثنا أَبُو الطَّاهِرِ بْنُ السَّرْحِ، ثنا أَبُو سُلَيْمٍ بَكْرُ بْنُ سُلَيْمِ الصَّوَّافِ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْإِسْلَامَ بَدَأَ غَرِيبًا وَسَيَعُودُ غَرِيبًا، فَطُوبَى لِلْغُرَبَاءِ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَمَا الْغُرَبَاءُ؟ قَالَ: الَّذِينَ يُضِلُّحُونَ عِنْدَ فَسَادِ النَّاسِ

5735 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُزَيْقٍ، ثنا أَبُو

الطَّاهِرِ بْنُ السَّرْحِ، ثنا بَكْرُ بْنُ سُلَيْمٍ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَنَحْنُ فِي مَجْلِسٍ فِيهِ عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ وَابْنُهُ، فَقَالَ: كَيْفَ تَرَوْنَ إِذَا أُخْرِئْتُمْ فِي زَمَانٍ حُنَالَةَ مِنَ النَّاسِ، قَدْ مَزَجَتْ عُهْدُهُمْ وَنُدُّورُهُمْ فَاشْتَبَكُوا، فَكَانُوا هَكَذَا؟ وَشَبَكَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ، قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ،

5734 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 1 صفحه 130، رقم الحديث: 145. وأورد نحوه الترمذی في سننه جلد 5

صفحة 18 رقم الحديث: 2630.

5735 - أورد نحوه أبو داؤد في سننه جلد 4 صفحه 123، رقم الحديث: 4342.

فرمایا: جو تم جانتے ہو کہ تم لے لو گے اور جو تم ناپسند کرتے ہو چھوڑ دو گے تم میں سے ہر کوئی اپنی ذات کے لیے کام کرے گا، عوام کے کام چھوڑ دیں گے۔

نَجِيحُ أَبُو مَعْشَرِ الْمَدَنِيِّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5736 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ

سَدُوسِيٍّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا أَبُو مَعْشَرٍ، عَنْ سِيِّ حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَ عَلِيُّ بْنُ سِيِّ طَالِبٍ بِمَاءٍ فِي دَرَقَةٍ - يَعْنِي تَرَسًا - يَوْمَ حُذَيْ، فَغَسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجْهَهُ، وَقَالَ: هَذَا مَاءٌ قَدْ أَسِنَ - يَعْنِي تَغَيَّرَ - قَالَ: وَأَخَذَتْ فَاطِمَةُ قِطْعَةً حَصِيرٍ فَأَحْرَقَتْهُ وَوَضَعَتْهُ عَلَى جُرْحِهِ

5737 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: وَقَعَ بَيْنَ عَلِيٍّ

وَفَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَلَامٌ، فَخَرَجَ عَلِيُّ مُغْضَبًا، فَأَلْقَى نَفْسَهُ عَلَى التُّرَابِ، فَسَأَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ كَلَامٌ فَخَرَجَ مُغْضَبًا، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدَهُ نَائِمًا عَلَى التُّرَابِ، فَيَغْطُهُ وَجَعَلَ يَمْسَحُ التُّرَابَ عَنْ ظَهْرِهِ، وَيَقُولُ: نَمَا أَنْتَ أَبُو تَرَابٍ، قَالَ سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ: كُنَّا حَسَدَحُهُ بِهَا، فَإِذَا أَنَا يَعْيبُونَهُ بِهَا

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ احد کے دن ڈھال میں پانی لے کر آئے تو رسول اللہ ﷺ نے اپنے چہرہ مبارک کو دھویا، عرض کی: یہ پانی (کا رنگ) بدل گیا، حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے چٹائی کا ایک ٹکڑا لیا، اسے جلایا اور اسے آپ کے زخم پر رکھا۔

اسی سند کے ساتھ ہے کہ حضرت علی اور سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہما کے درمیان کوئی گفتگو ہوئی، حضرت علی رضی اللہ عنہ غصہ کی حالت میں نکلے اور مٹی میں لیٹ گئے رسول اللہ ﷺ نے پوچھا تو حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: میرے اور ان کے درمیان گفتگو ہوئی ہے اور وہ غصہ کی حالت میں نکلے ہیں۔ حضور ﷺ نکلے آپ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو مٹی پر لیٹا ہوا پایا، آپ نے جگایا اور ان کی پشت سے مٹی جھاڑنے لگے اور فرمایا: تُو ابوتراب ہے! حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم اسی نام کے ذریعے آپ کی تعریف

کرتے ہیں لوگ اس نام کے ذریعے عیب تلاش کرتے ہیں۔

ابوضمرہ انس بن عیاض، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں سحری اپنے گھر میں کرتا پھر رسول اللہ ﷺ کے ساتھ فجر کی نماز پانے کے لیے تیزی سے نکلتا۔

أَبُو ضَمْرَةَ أَنَسُ بْنُ

عِيَاضٍ، عَنِ أَبِي حَازِمٍ

5738 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ بْنِ أَبِي

الذَّمِيك، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ، ثنا أَبُو ضَمْرَةَ أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنِ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنْتُ أَتَسَحَّرُ فِي أَهْلِي، ثُمَّ يَكُونُ سُرْعَتِي أَنْ أُدْرِكَ صَلَاةَ الْغَدَاةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5739 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَخْرَمُ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا عَبْدُ الْوَهَّابِ بْنُ عَبْدِ الْحَكِيمِ الْوَرَّاقُ قَالَ: ثنا أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنِ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنِّي أَكُفِّرُكُمْ وَمُحَقَّرَاتِ الدُّنُوبِ، فَإِنَّمَا مِثْلُ مُحَقَّرَاتِ الدُّنُوبِ كَمِثْلِ قَوْمٍ نَزَلُوا بَطْنَ وَادٍ، فَجَاءَ ذَا بَعُودٍ، وَجَاءَ ذَا بَعُودٍ، حَتَّى حَمَلُوا مَا أَنْضَجُوا بِهِ خُبْزَهُمْ، وَإِنَّ مُحَقَّرَاتِ الدُّنُوبِ مَتَى يَأْخُذُ بِهَا صَاحِبُهَا تَهْلِكُ

5740 - حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ہلاک کرنے والے گناہوں سے بچو! ہلاک کرنے والے گناہوں کی مثال اس قوم کی طرح ہے جو کسی وادی میں آئے وہ ادھر سے آئے یا ادھر سے آئے جو انہوں نے روٹیاں پکائی ہوں وہ اٹھالے ہلاک کرنے والے گناہوں کے کرنے والے کو پکڑا جائے گا تو اس کو ہلاک کیا جائے گا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: میں اور قیامت دونوں اس طرح بھیجی گئی ہیں۔

حَمْرَةَ الزُّبَيْرِيَّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ،  
عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يُعْتَبُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ

عبد الجبار بن ابوحازم اپنے والد  
سے روایت کرتے ہیں

عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنِ أَبِي  
حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے عرض کی: اے اللہ! صحابہ کو بخش دینا  
میں نے عرض کی: آپ کا ارشاد کہ جس نے دیکھنے  
والے کو دیکھا؟ فرمایا: جس نے ان کو دیکھا ان کو بھی  
بخش دے۔

5741 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
عَمْرُو بْنُ عَوْنٍ، ثنا هُشَيْمٌ، عَنْ أَبِي يَحْيَى، عَنْ  
عَبْدِ الْجَبَّارِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: اللَّهُمَّ  
اغْفِرْ لِلصَّحَابَةِ، وَلِمَنْ رَأَى مِنْ رَأْيِي، قَالَ:  
قُلْتُ: فَمَا قَوْلُهُ؟ وَلِمَنْ رَأَى؟ قَالَ: مَنْ رَأَى مَنْ  
رَأَاهُمْ

عبد العزيز بن ابوحازم اپنے والد  
سے روایت کرتے ہیں

عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي  
حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ہم خندق کھود رہے تھے اور اپنے کندھوں پر مٹی اٹھا رہے  
تھے حضور ﷺ نے فرمایا: زندگی آخرت کی زندگی ہے

5742 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
الْقَعْنَبِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

5741 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 20 وقال: رواه الطبرانی ورجالہ رجال عبد الجبار بن أبي حازم ان  
كان هو أبو يحيى المدني هو فليح بن سليمان قال ابن حبان قال أظنه فليح بن سليمان ذكر ذلك في ترجمة عبد  
الجبار بن أبي حازم قال وقد ذكر عبد الجبار في النقات .

5742 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 3 صفحه 1431 رقم الحديث: 1804 . وكذلك البخاري جلد 3  
صفحة 1382 رقم الحديث: 3586 جلد 4 صفحه 1504 رقم الحديث: 3872 .

انصار اور مہاجرین کو بخش دے۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ نَحْفَرُ الْخَنْدَقَ، وَنَنْقُلُ  
التُّرَابَ عَلَى أَكْتافِنَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا عَيْشَ إِلَّا عَيْشُ الْآخِرَةِ، فَاغْفِرْ  
لِلْمُهَاجِرِينَ، وَالْأَنْصَارِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن لوگ ننگے بدن و  
پاؤں اٹھائے جائیں گے۔

5743 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ، ثنا  
إِسْرَاهِيمُ بْنُ حَمَادِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ الْمَدَنِيُّ، ثنا عَبْدُ  
الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ  
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
تُحْشَرُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حُفَاةَ عُرَاةٍ عُرُلًا

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: خیبر کے  
دن میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا:  
ضرور میں جھنڈا ایک ایسے آدمی کو دوں گا جس کے  
ہاتھوں اللہ تعالیٰ فتح عطا فرمائے گا۔ پس لوگوں نے اسی  
بات کا تذکرہ کرتے ہوئے رات گزاری کہ جھنڈا کس کو  
عطا ہوگا۔ پس جب لوگوں نے صبح کی تو لوگ رسول  
کریم ﷺ کی بارگاہ میں حاضر ہوئے تو رسول  
کریم ﷺ نے فرمایا: علی بن ابوطالب کہاں ہیں؟  
لوگوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ان کو آنکھوں  
کی شکایت ہے۔ پس آپ ﷺ نے ان کو بلا بھیجا  
(جب وہ آئے) تو ان کی آنکھوں میں لعاب دہن لگایا  
اور ان کے لیے دعا کی پس وہ اسی جگہ تندرست ہو گئے  
یہاں تک کہ گویا ان کو کوئی تکلیف ہی نہیں تھی پس  
آپ ﷺ نے جھنڈا ان کو عطا فرمادیا پس انہوں نے

5744 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ  
الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، وَيَحْيَى بْنُ  
بُكَيْرٍ، قَالَ يَحْيَى: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، وَقَالَ  
سَعِيدٌ: أَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ سَمِعَ  
سَهْلًا، يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَقُولُ يَوْمَ خَيْبَرَ: لِأَعْطَيْنَ الرَّايَةَ رَجُلًا يَفْتَحُ  
اللَّهُ عَلَى يَدَيْهِ، فَبَاتَ النَّاسُ يَذْكُرُونَ مَنْ يُعْطَاهَا،  
فَلَمَّا أَصْبَحَ النَّاسُ غَدَوْا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كُلُّهُمْ يَرْجُو أَنْ يُعْطَاهَا، فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيْنَ عَلِيُّ بْنُ  
أَبِي طَالِبٍ؟ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، يَسْتَكِي عَيْنَيْهِ،  
فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ فَبَصَقَ فِي عَيْنَيْهِ، وَدَعَا لَهُ فَبَرَأَ مَكَانَهُ  
حَتَّى كَانَتْ لَمْ يَكُنْ بِهِ شَيْءٌ، فَاَعْطَاهُ الرَّايَةَ، فَقَالَ:  
يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَنْقَاتِلْهُمْ حَتَّى يَكُونُوا مِثْلَنَا؟ قَالَ:

عَلَى رِسْلِكَ حَتَّى تَنْزِلَ بِسَاحَتِهِمْ، ثُمَّ اذْعُهُمْ إِلَى  
الْبِاسِلَامِ، وَأَخْبِرْهُمْ بِمَا يَجِبُ عَلَيْهِمْ فِيهِ مِنَ  
الْحَقِّ، فَوَاللَّهِ لَأَنْ يَهْدِيَ اللَّهُ بِهَذَاكَ رَجُلًا خَيْرٌ  
لَكَ مِنْ حُمْرِ النَّعَمِ

عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا ہم ان سے جہاد اس  
لیے کریں کہ وہ ہماری مثل ہو جائیں؟ آپ ﷺ نے  
فرمایا: رُک جاؤ یہاں تک کہ ان کے صحن میں اترو پھر  
ان کو اسلام کی طرف بلاؤ اور ان کو وہ بات بتاؤ جو ان پر  
اس میں اللہ کی طرف سے واجب ہے پس قسم بخدا!  
آپ کی راہنمائی سے ایک آدمی کو اللہ تعالیٰ کا ہدایت  
دے دینا تیرے لیے سرخ اونٹوں سے زیادہ بہتر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جنت والے جنت میں اوپر  
والے کمروں کو ایسے دیکھیں گے جس طرح آسمان میں  
ستاروں کو دیکھا جاتا ہے۔

5745 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، ثنا  
سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءَوْنَ الْكُورَاكِبَ فِي السَّمَاءِ  
الْجَنَّةِ، كَمَا تَرَاءَوْنَ الْكُورَاكِبَ فِي السَّمَاءِ

5746 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، ثنا  
يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ  
أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَجُلًا أَتَاهُ فَقَالَ: هَذَا  
فُلَانٌ، لَأَمِيرٌ مِنْ أُمَرَاءِ الْمَدِينَةِ يَدْعُوكَ غَدًا  
فَتَسَبَّ عَلَيَّا عِنْدَ الْمُنْبَرِ، قَالَ: فَأَقُولُ مَاذَا؟ قَالَ:  
تَقُولُ: أَبُو تَرَابٍ فَضَحِكَ سَهْلٌ، ثُمَّ قَالَ: وَاللَّهِ مَا  
سَمَاءُ إِيَّاهُ إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
وَاللَّهِ مَا كَانَ مِنْ اسْمٍ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْهُ، قَالَ عَبْدُ  
الْعَزِيزِ: فَقَالَ أَبِي: يَا أَبَا الْعَبَّاسِ كَيْفَ كَانَ ذَلِكَ؟  
قَالَ: دَخَلَ عَلَيَّ عَلَى فَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ خَرَجَ فَاضْطَجَعَ فِي

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ایک آدمی آیا اس نے کہا: یہ فلاں مدینہ کے امراء میں  
سے ایک امیر ہے آپ کو صبح کے وقت بلا رہا ہے کہ تو  
حضرت علی کو منبر پر گالیاں دیتا ہے میں نے اسکو کہا: میں  
کیا کہتا ہوں اس نے کہا: تو کہتا ہے: ابو تراب! حضرت  
سہل رضی اللہ عنہ مسکرائے پھر فرمایا: یہ نام رسول  
اللہ ﷺ نے رکھا ہے اللہ کی قسم! آپ اس نام کو زیادہ  
پسند کرتے تھے۔ حضرت عبدالعزیز نے فرمایا: میرے  
والد نے کہا: اے ابو العباس! اس نام کی وجہ تسمیہ  
کیا ہے؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے کہا: حضرت علی  
حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے پھر نکلے

الْمَسْجِدِ، فَدَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى فَاطِمَةَ فَقَالَ: أَيْنَ ابْنُ عَمِّكَ؟ قَالَتْ: هُوَ ذَاكَ فِي الْمَسْجِدِ، فَخَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدَ رِذَاءَهُ قَدْ سَقَطَتْ عَنْ ظَهْرِهِ وَخَلَصَ التُّرَابُ إِلَى ظَهْرِهِ، فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْسَحُ التُّرَابَ عَنْ ظَهْرِهِ، وَيَقُولُ: اجْلِسْ أَبَا تُرَابٍ اجْلِسْ أَبَا تُرَابٍ وَاللَّهِ مَا كَانَ لَهُ اسْمٌ أَحَبُّ إِلَيْهِ مِنْهُ، مَا سَمَّاهُ إِيَّاهُ إِلَّا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اور مسجد میں لیٹ گئے حضور ﷺ حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے آپ ﷺ نے فرمایا: آپ کا چچا زاد کہاں ہے؟ حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: وہ مسجد میں ہیں۔ حضور ﷺ نکلے دیکھا کہ چادر ان کی پشت سے اتری ہوئی اور آپ کی پشت مٹی میں اٹی ہوئی ہے حضور ﷺ آپ کی پشت سے مٹی صاف کرنے لگے اور فرمانے لگے: اے ابو تراب! اٹھو! اے ابو تراب! اٹھو! اللہ کی قسم! آپ کو یہ کام اپنے نام سے زیادہ پسند تھا کیونکہ یہ نام رسول اللہ ﷺ نے رکھا ہے۔

5747 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ،

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَرِيَمَ، ح، وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ، ثَنَا الْحِمَّانِيُّ، قَالَ: ثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا الْفِطْرَ، وَلَمْ يُؤَخِّرُوهُ تَأْخِيرَ أَهْلِ الْمَشْرِقِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: لوگ ہمیشہ بھلائی پر رہیں گے جب تک افطار میں جلدی کریں گے جب تک مشرق والوں کی طرح تاخیر نہیں کریں گے۔

5748 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثَنَا

الْحُمَيْدِيُّ، ثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي أَنَّهُ سَمِعَ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ السَّاعِدِيَّ يَسْأَلُ عَنِ الْمِنْبَرِ: مِنْ أَيِّ عُوْدٍ هُوَ؟ فَقَالَ: أَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيَّ فَلَانَةٌ، امْرَأَةٌ سَمَّاهَا، فَقَالَ: مَرِي غَلَامِكِ النَّجَّارُ يَعْمَلُ لِي أَعْوَادًا أَكَلِمَ النَّاسِ عَلَيْهَا، فَعَمِلَ لَهُ هَذِهِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ کچھ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ کے منبر کے متعلق جھگڑا کیا کہ وہ کس لکڑی کا تھا اور بنانے والا کون تھا؟ جس دن رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے انصار کی ایک عورت کو حکم دیا کہ وہ اپنے غلام جو کہ ترکان ہے اس کو بنانے کا حکم دے کہ وہ لکڑی کا منبر بنائے کہ میں لوگوں کو اس پر خطبہ دوں وہ جنگل کی لکڑی سے تین میڑھیوں والا

بنایا گیا، ان سیڑھیوں کا حضور ﷺ نے حکم دیا تھا، پس وہ اس جگہ رکھ دیا گیا، حضرت سہل فرماتے ہیں: میں نے پہلے دن نبی کریم ﷺ کو اس پر بیٹھے ہوئے دیکھا، پھر نماز کے لیے اقامت کہی گئی تو رسول اللہ ﷺ نے منبر پر تکبیر کہی پھر رکوع کیا، پھر سجدہ کے لیے اترے آپ نے سجدہ کیا پھر منبر پر رکوع کیا، اس سے فارغ ہونے تک ایسے کرتے رہے، جب فارغ ہوئے تو فرمایا: اے لوگو! میں نے یہ اس لیے کیا ہے تاکہ تم میری اقتداء کرو اور میری نماز دیکھ کر سیکھو۔

الثَّلَاثِ الدَّرَجَاتِ مِنْ طَرَفِ الْأَغَابَةِ، فَأَمَرَ بِهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - يَعْنِي الدَّرَجَاتِ - فَوَضَعَتْ بِهَذَا الْمَوْضِعِ، قَالَ سَهْلٌ: فَرَأَيْتَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلَ يَوْمٍ جَلَسَ عَلَيْهَا فَكَبَّرَ، وَكَبَّرَ النَّاسُ خَلْفَهُ، ثُمَّ رَكَعَ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ، ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ، فَنَزَلَ الْقَهْقَرَى، فَسَجَدَ فِي أَصْلِ الْمِنْبَرِ، ثُمَّ عَادَ حَتَّى فَرَغَ مِنْ آخِرِ صَلَاتِهِ، يَصْنَعُ فِيهَا كَمَا صَنَعَ فِي الرَّكَعَةِ الْأُولَى، فَلَمَّا فَرَغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ، فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّمَا فَعَلْتُ هَذِهِ لِتَأْتُمُوا بِي، وَلِتَعْلَمُوا صَلَاتِي

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس کو نماز میں کوئی معاملہ پیش آئے وہ سبحان اللہ کہے اور عورتیں تالی بجا لیں۔

5749 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا، الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، حَدَّثَنِي أَبِي أَنَّهُ سَمِعَ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ يُحَدِّثُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ نَابَهُ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَقُلْ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالتَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس سے ایک آدمی گزرا آپ نے اس کو دیکھا، آپ نے فرمایا: تمہاری اس کے متعلق کیا رائے ہے؟ میں نے عرض کی: یہ بُرا آدمی ہے، یہ اس قابل ہے کہ کسی کا نکاح کروا سکتا ہے، کسی کی سفارش کروا سکتا ہے، اگر بات کرے تو اس کی سنی جائے گی۔

5750 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَرَّ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ، فَنظَرَ إِلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: مَا زَأَيْتَ فِي هَذَا؟ فَقُلْتُ: هَذَا رَجُلٌ مِنْ أَشْرَافِ النَّاسِ، هَذَا حَرِيٌّ إِنْ خَطَبَ أَنْ يُنْكَحَ، وَإِنْ شَفَعَ





أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ امْرَأَةً  
 أَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِبُرْدَةٍ مَنْسُوجَةٍ  
 مِنْهَا حَاشِيَتُهَا، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، نَسَجْتُ  
 هَذِهِ بِيَدَيَّ فَجِئْتُ بِهَا لِأَكْسُو كَهَا، فَجَسَّهَا فَلَانَ  
 رَجُلٌ سَمَاهُ -، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا أَحْسَنَ  
 هَذِهِ الْبُرْدَةَ، اكْسِينِيهَا؟ قَالَ: نَعَمْ، فَلَمَّا دَخَلَ  
 طَوَاهَا، وَأُرْسَلَ بِهَا إِلَيْهِ، فَقَالَ الْقَوْمُ: وَاللَّهِ مَا  
 أَحْسَنَتْ، كَسِيَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ مُحْتَاجًا إِلَيْهَا، ثُمَّ سَأَلَتْهُ إِيَّاهَا وَقَدْ عَلِمَتْ  
 أَنَّهُ لَا يَرُدُّ سَائِلًا؟ فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا سَأَلْتُهُ إِيَّاهَا  
 لِأَلْبَسَهَا، وَلَكِنِّي سَأَلْتُهُ إِيَّاهَا لِتَكُونَ كَفَنِي يَوْمَ  
 أَمُوتُ، قَالَ سَهْلٌ: وَكَانَتْ كَفَنَهُ يَوْمَ مَاتَ

حاشیہ بنا ہوا تھا، پس اس نے عرض کی: اے اللہ کے  
 رسول! میں نے اس کو اپنے ہاتھوں سے بنایا ہے، پس  
 اس کو میں لائی ہوں تاکہ آپ اسے پہنیں۔ پس فلاں  
 نے اس کو ہاتھ لگایا، جس کا راوی نے نام بھی لیا، عرض  
 کی: اے اللہ کے رسول! یہ چادر کتنی خوبصورت ہے، یہ  
 مجھے پہنا دیجئے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ٹھیک ہے! پس  
 جب آپ گھر میں داخل ہوئے تو اس کو پلیٹ کر اس  
 آدمی کی طرف بھیج دیا۔ لوگوں نے اس سے کہا: قسم  
 بخدا! آپ نے اچھا نہیں کیا۔ رسول کریم ﷺ کو اس  
 کے پہننے کی ضرورت تھی، پھر بھی تو نے آپ ﷺ سے  
 مانگ لی اور تجھے اچھی طرح اس بات کا علم تھا کہ  
 آپ ﷺ مسائل کا سوال رد نہیں کرتے؟ پس اس نے  
 کہا: میں نے وہ آپ ﷺ سے پہننے کیلئے نہیں لی بلکہ  
 اس لیے لی ہے کہ وہ میرا کفن بن جائے جس دن میں  
 فوت ہو جاؤں۔ حضرت سہل کا قول ہے: جس دن وہ  
 فوت ہوا تو وہی چادر اس کا کفن تھی۔

5755 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّانِعُ،

ثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ،  
 عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نَقُولُ:  
 الْيَمِينُ عَلَى تَرْعَةٍ مِنْ تَرْعِ الْجَنَّةِ، قَالَ سَهْلٌ: هَلْ  
 تَذَرُونَ مَا التَّرْعَةُ؟ هُوَ الْبَابُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
 ہم کہا کرتے تھے: منبر شریف جنت کے دروازوں میں  
 سے ایک دروازہ پر بیٹھے ہیں، حضرت سہل رضی اللہ عنہ  
 نے فرمایا: تم جانتے ہو کہ ترعہ سے مراد کیا ہے؟ فرمایا:  
 دروازہ!

5756 - وَبِإِسْنَادِهِ سَأَلْتُ سَهْلًا: هَلْ

رَأَيْتَ الْبِقْيَ؟ قَالَ: مَا رَأَيْتُ الْبِقْيَ حَتَّى قَبِضَ اللَّهُ  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قُلْتُ: هَلْ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں: میں نے حضرت  
 سہل سے پوچھا: کیا آپ نے چھاننی دیکھی ہے؟  
 حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے چھاننی نہیں

كَانَتْ لَكُمْ مَنَاحِلُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: مَا رَأَيْتُ مُنْخَلًا حَتَّى قَبِضَ اللَّهُ رَسُولَهُ، قُلْتُ: كَيْفَ تَأْكُلُونَ الشَّعِيرَ غَيْرَ مَنْخُولٍ؟ قَالَ: نَعَمْ نَنْفُخُهُ، ثُمَّ يَطِيرُ مِنْهُ مَا طَارَ

دیکھی، رسول اللہ ﷺ کے وصال تک۔ میں نے کہا: کیا حضور ﷺ کے زمانہ میں تھی؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے کہا: میں نے چھاننی نہیں دیکھی ہے اللہ نے اپنے حبیب ﷺ کو اپنے پاس بلوایا، میں نے کہا: تم بغیر چھاننے جو کیسے کھاتے تھے؟ فرمایا: ہم اس کو پھونکتے جو اڑنا ہوتا وہ اڑ جاتا ہے۔

5757 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ،

ثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثَنَا الْحِمَّانِيُّ، قَالَا: ثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بِقَدْحٍ فِيهِ مَاءٌ فَشَرِبَ مِنْهُ، وَعَنْ يَمِينِهِ غُلَامٌ أَحَدَثَ الْقَوْمَ، وَالْأَشْيَاخُ عَنْ يَسَارِهِ، فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ: يَا غُلَامُ، أَتَأْذَنُ لِي أَنْ أُعْطِيَ الْأَشْيَاخَ؟، فَقَالَ الْغُلَامُ: مَا كُنْتُ لِأَوْثَرٍ بِفَضْلِكَ أَحَدًا، فَنَلَّهَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَدِ الْغُلَامِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ کی خدمت میں ایک پانی کا پیالہ لایا گیا، پس آپ ﷺ نے اس سے نوش فرمایا جبکہ آپ ﷺ کے دائیں طرف قوم کا بچہ بیٹھا ہوا تھا اور بزرگ بائیں جانب تھے پس جب آپ ﷺ (پی کر) فارغ ہوئے تو فرمایا: اے بچے! کیا آپ بزرگوں کو دینے کی اجازت دیتے ہیں؟ بچے نے کہا: آپ کے بچے ہوئے فضیلت والے پانی کے ساتھ میں کسی کو اپنے اوپر ترجیح نہیں دوں گا۔ پس آپ ﷺ نے وہ اس بچے کے ہاتھ میں تھما دیا۔

5758 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

الْمَكِّيُّ، ثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فِيمَا تَرَوْنَ، وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ فِيمَا تَرَوْنَ، وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی کریم ﷺ سے روایت کیا کہ آپ ﷺ نے فرمایا: بے شک ایک آدمی جنتیوں والے کام کرتا ہے تمہاری نظروں میں حقیقت میں وہ جہنمی ہوتا ہے اور ایک آدمی تمہاری نگاہوں میں جہنمیوں والے کام کرتا ہے حقیقت میں وہ جنتی ہوتا ہے (بعد میں اپنے انجام کے مطابق اعمال کرتا ہے تو جنت یا دوزخ پاتا ہے)۔

**5759 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ح، وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، قَالَ: ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: غَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

**5760 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو، ثنا يَعْقُوبُ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: عَرَسَ أَبُو أُسَيْدٍ السَّاعِدِيُّ وَأَنْبَدَتْ امْرَأَتُهُ مِنَ اللَّيْلِ، فَلَمَّا أَصْبَحَتْ صَفَّتُهُ، وَسَقَتْهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

**5761 -** وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَا فَرَطُكُمْ عَلَى الْحَوْضِ، مَنْ وَرَدَ عَلَيَّ شَرِبَ، وَمَنْ شَرِبَ لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا، انظُرُوا أَنْ لَا يَرِدَ عَلَيَّ أَلْوَامٌ أَعْرَفُهُمْ وَيَعْرِفُونِي، ثُمَّ يُحَالُ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ

**5762 -** حَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ أَبِي رَوْحٍ نُسْرِيُّ، حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو بْنِ أَبَانَ، قَالَ: ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: رَأَيْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يُؤَلِّقُ بَوْلَ الشَّيْخِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: اللہ کی راہ میں ایک صبح یا ایک شام دنیا و مافیہا سے بہتر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت ابو اسید الساعدی رضی اللہ عنہ نے شادی کی آپ کی بیوی نے ان کے لیے نبی بنائی، جب صبح ہوئی تو ان کی بیوی نے رسول اللہ ﷺ کو پلائی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: حوض پر میں تمہارا منتظر ہوں گا جو بھی میرے پاس آ جائے گا وہ پی لے گا اور جس کو پینا نصیب ہو وہ کبھی پیسا نہ ہوگا، دیکھو! میرے پاس کہیں ایسے لوگ نہ آ جائیں جن کو میں بھی پہچانتا ہوں اور وہ مجھے پہچانتے ہوں اور پھر میرے اور ان کے درمیان پردہ ڈال دیا جائے۔

عبدالعزیز بن ابوحازم فرماتے ہیں: میں نے اپنے والد محترم کو فرماتے ہوئے سنا: میں نے حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کو پیشاب کرتے ہوئے دیکھا، اس طرح جیسے بوڑھا (کھڑے ہو کر) پیشاب کرتا ہے، قریب تھا کہ وہ کھڑے کھڑے آگے بڑھ جائیں گے

الْكَبِيرِ يَكَادُ يَسْبِقُهُ قَائِمًا، ثُمَّ تَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى  
الْخُفَّيْنِ، فَقُلْتُ: أَلَا تَنْزِعُهُمَا؟ قَالَ: رَأَيْتَ مَنْ هُوَ  
خَيْرٌ مِنِّي وَمِنْكَ يَصْنَعُ هَذَا

پھر انہوں نے وضو کر کے موزوں پر مسح کیا، میں نے  
عرض کی: ان کو اتار کیوں نہیں لیا؟ میں نے اپنے سے  
بہتر، ہستی کو دیکھا ہے ایسا کرتے ہوئے اور وہ آپ سے  
بھی بہتر ہیں۔

5763 - حَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا  
يَحْيَى الْحِمَّانِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ أَبِي رَوْحٍ  
الْبَصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ أَبَانَ، قَالَ: ثنا  
أَبْنُ أَبِي حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ بَيْنَ مُصَلَّى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَيْنَ الْجِدَارِ قَدْرُ مَمْرٍ شَاةٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ اور دیوار کے درمیان نماز پڑھتے ہوئے اتنا  
فاصلہ ہوتا کہ جس سے بکری گزر سکتی۔

5764 - حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ أَبِي رَوْحٍ  
الْبَصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ أَبَانَ، ثنا ابْنُ  
أَبِي حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
سَعْدٍ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ جُرْحِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ، فَقَالَ: جُرْحٌ وَجْهُهُ،  
وَكُسِرَتْ رِبَاعِيَّتُهُ، وَهَشِمَتْ الْبَيْضَةُ عَلَى رَأْسِهِ،  
وَكَانَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ تَغْسِلُ الدَّمَ، وَكَانَ عَلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
يَسْكُبُ عَلَيْهَا بِالْمِجْنِ، فَلَمَّا رَأَتْ فَاطِمَةُ أَنَّ الدَّمَ  
لَا يَزِيدُهُ الْمَاءُ إِلَّا كَثْرَةً، أَخَذَتْ قِطْعَةَ حَصِيرٍ،  
فَأَحْرَقَتْهُ حَتَّى صَارَ رَمَادًا، ثُمَّ الزَّقَتْهُ بِالْجُرْحِ  
فَاسْتَمْسَكَ الدَّمَ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ حضرت سہل رضی  
اللہ عنہ سے پوچھا گیا کہ رسول اللہ ﷺ احد کے دن  
زخمی ہوئے تھے حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے کہا: آپ  
کا چہرہ زخمی ہوا تھا اور آپ کے دانت مبارک شہید  
ہوئے آپ کے سر پر چھوٹ آئی تھی، حضرت فاطمہ  
بنت رسول اللہ ﷺ آپ کے خون کو دھو رہی تھیں اور  
حضرت علی رضی اللہ عنہ ڈھال سے اس پر پانی بہا رہے  
تھے جب حضرت سیدہ رضی اللہ عنہا نے دیکھا کہ خون  
نہیں رُک رہا تو آپ نے چٹائی کا ایک ٹکڑا جلایا، جب  
وہ راکھ بن گئی تو اسے زخم پر رکھا تو تب خون تھا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میری امت کے ستر ہزار یا فرمایا: سات لاکھ جنت میں داخل ہوں گے، ایک دوسرے کو پکڑ کر ان کے اول سے آخر تک جنت میں داخل ہوں گے، ان کے چہرے چودھویں رات کے چاند کی طرح ہوں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے دھوکہ کی بیع سے منع کیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: کوئی بھی بندہ ایمان والا اس وقت ہوتا ہے جب تقدیر پر ایمان لائے۔

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5765 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو النَّخْلَالُ، نَسَا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا وَسَبْعِمِائَةَ أَلْفٍ مُمَسِّكِينَ بَعْضُهُمْ بِبَعْضٍ، كَأَنَّ وُجُوهُهُمْ الْقَمَرُ نَيْلَةَ الْبَدْرِ

5766 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَكَمِ الثَّقَفِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْفَرَرِ

5767 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي الْحَكَمِ الثَّقَفِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ

5768 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

5765 - مسلم جلد 1 صفحہ 198 رقم الحدیث: 219 . والبخاری جلد 3 صفحہ 1186 رقم الحدیث: 3075 .

والبخاری جلد 5 صفحہ 2396 رقم الحدیث: 6177 جلد 5 صفحہ 2399 رقم الحدیث: 6187 .

5766 - أبو داؤد فی سننہ جلد 3 صفحہ 254 رقم الحدیث: 3376 . ومالك فی الموطأ جلد 2 صفحہ 664 رقم

الحدیث: 1345 .

5767 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحہ 206 وقال: رواه الطبرانی وفيه اسماعيل بن أبي الحكم الثقفي ولم أعرفه وبقيه رجاله ثقات .

5768 - أورد نحوه الدارمی فی سننہ جلد 2 صفحہ 522 رقم الحدیث: 3310 .

حضور ﷺ نے فرمایا: اگر قرآن چمڑے میں ہو تو پھر بھی آگ اس کو نہیں چھوئے گی۔

التَّسْتَرِي، ثنا عَبْدُ الْوَهَّابِ بْنُ الصَّحَّاحِ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ كَانَ الْقُرْآنُ فِي إِهَابٍ، مَا مَسَّتْهُ النَّارُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم قیلولہ اور کھانا نماز جمعہ کے بعد کھاتے تھے۔

5769 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَا كُنَّا نَقِيلُ، وَلَا نَتَغَدَّى، إِلَّا بَعْدَ الْجُمُعَةِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: مجھے یہ سعادت حاصل تھی کہ میں سحری رسول کریم ﷺ کے ساتھ کیا کرتا تھا پھر مجھے جلدی ہوتی تھی کہ صبح کی نماز نبی کریم ﷺ کے ساتھ پالوں۔

5770 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الخَلَّالُ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: كُنْتُ أَتَسَحَّرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ مَا يَكُونُ سُرْعَتِي، إِلَّا أَنْ أُدْرِكَ الصُّبْحُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: جمعہ کے دن ہم بڑے خوش ہوا کرتے تھے (راوا کا بیان ہے:) میں نے عرض کی: کس لیے؟ انہوں نے فرمایا: ہمارے لیے ایک بوڑھی عورت تھی جو (کھانا) بھیجتی تھی پس وہ سلق (ایک قسم کی سبزی) کی جڑیں لیتی تھی ان کو ہنڈیا میں ڈال دیتی تھی (اوپر) تھوڑے سے جو ڈال دیتی تھی پس ان دونوں کو ملا دیتی تھی۔ پس ہم جب جمعہ کی نماز ادا کر لیتے تو سیدھے اس کی طرف جاتے اور اس خاطر ہم جمعہ کے دن بڑے خوش ہوتے تھے اور ہم

5771 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّانِعُ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نَفْرَحُ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ، قُلْتُ: وَلِمَ؟ قَالَ: كَانَتْ لَنَا عَجُوزٌ تُرْسِلُ، فَتَأْخُذُ مِنْ أَصُولِ السَّلِقِ، فَتَطْرَحُ فِي قَدْرِ فَتُكْرِكُ حَبَاتٍ مِنْ شَعِيرٍ، فَتَجْعَلُهَا فِيهِ، فَكُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا الْجُمُعَةَ أَنْصَرَفْنَا إِلَيْهَا، وَكُنَّا نَفْرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُعَةِ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ، وَمَا كُنَّا نَقِيلُ، إِلَّا بَعْدَ الْجُمُعَةِ

قبولہ جمعہ کے بعد کیا کرتے تھے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں اور یتیم کی کفالت کرنے والا جنت میں ایسے ہوں گے آپ نے اپنی دونوں انگلیوں سے اشارہ کیا اور ان دونوں کے درمیان فاصلہ کیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم کہتے تھے: اگر نحوست کسی شی میں ہوتی تو گھر اور عورت اور گھر میں ہوتی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت نبی کریم ﷺ کی بارگاہ میں آئی اور عرض کی: اے اللہ کے رسول! میں آئی ہوں تاکہ آپ کے لیے اپنا آپ وقف کر دوں۔ پس وہ کافی دیر کھڑی رہی، نبی کریم ﷺ نے اس کی طرف ایک آنکھ نہ دیکھا، اس کے بعد اس میں نظر دوڑائی اور پھر نگاہ کو سیدھا کر لیا، پس جب اس کا کھڑا ہوا لہبا ہوا تو وہ بیچھے ہٹ کر بیٹھ گئی۔ قوم میں سے ایک آدمی کھڑا ہوا، اس نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! اگر آپ کو اس کی ضرورت نہیں ہے تو اس کا نکاح مجھ سے فرمادیں۔ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: کیا تیرے پاس کوئی شی ہے جو تو اس کا مہر بنائے؟

5772 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ح، وَحَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا يَحْيَى الْحِمَّانِيُّ، قَالَ: ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَنَا وَكَافِلُ الْيَتِيمِ فِي نُجْنَةٍ هَكَذَا، وَأَشَارَ بِأَصْبُعَيْهِ وَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا

5773 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نَقُولُ: إِنْ كَانَ فِي شَيْءٍ - يَعْنِي الشُّؤْمَ - فَهُوَ فِي الْمَسْكَنِ، وَالْمَرْأَةِ، وَالْفَرَسِ

5774 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ نِسَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، جِئْتُ أَهْبُ لَكَ نَفْسِي، فَقَامَتْ عَوِيلاً لَا يَنْظُرُ إِلَيْهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَعَدَ فِيهَا النَّظَرُ وَصَوْبُهُ، فَلَمَّا طَالَ مَقَامُهَا نَحَّثَتْ وَجَلَسَتْ، فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ فَزَوِّجْنِيهَا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ عِنْدَكَ مِنْ شَيْءٍ تُصَدِّقُهَا إِيَّاهُ؟، قَالَ: لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ



اللَّهِ، قَالَ: اذْهَبْ فَانظُرْ، فَذَهَبَ، ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ:  
 لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا وَجَدْتُ شَيْئًا، قَالَ:  
 اذْهَبْ فَالْتِمِسْ وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، فَذَهَبَ ثُمَّ  
 رَجَعَ، فَقَالَ: لَا وَاللَّهِ مَا وَجَدْتُ وَلَا خَاتَمًا مِنْ  
 حَدِيدٍ، قَالَ وَعَلَيْهِ إِزَارٌ مَا عَلَيْهِ رِذَاءٌ، قَالَ: يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ، إِزَارِي، قَالَ: إِنَّ إِزَارَكَ، إِنْ لَبَسْتَهُ لَمْ  
 يَكُنْ عَلَيْهَا مِنْهُ شَيْءٌ، وَإِنْ لَبَسْتَهُ لَمْ يَكُنْ عَلَيْكَ  
 مِنْهُ شَيْءٌ، فَتَنَحَّى الرَّجُلُ، ثُمَّ قَامَ فَرَأَاهُ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُوَلِّيًا، فَأَمَرَ بِهِ فُدْعِيَ،  
 فَقَالَ: مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ؟، قَالَ: سُورَةُ كَذَا  
 وَسُورَةُ كَذَا، لِسُورٍ عَدَدَهَا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اذْهَبْ فَقَدْ مَلَكْتُكَهَا بِمَا مَعَكَ مِنَ  
 الْقُرْآنِ

بَابُ مَا رَوَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ

5775 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يُحْشَرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
 عَلَى أَرْضٍ بَيْضَاءَ كَقُرْصَةِ نَقِيٍّ لَيْسَ فِيهَا عِلْمٌ  
 لِأَحَدٍ

5776 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى بَنِي عَمْرِو بْنِ  
 عَوْفٍ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ، فَجَاءَ بِلَالٌ إِلَى أَبِي

اس نے عرض کی: نہیں! قسم بخدا! اے اللہ کے رسول!  
 آپ ﷺ نے فرمایا: جا کر دیکھو! پس وہ گیا پھر واپس  
 آ کر عرض کی: نہیں! اے اللہ کے رسول! میں نے کوئی  
 شئی نہیں پائی۔ آپ ﷺ نے فرمایا: جا کر تلاش کر  
 اگرچہ لوہے کی انگوٹھی ہی ہو۔ پس وہ گیا پھر لوٹ کر آیا  
 اور عرض کی: نہیں! قسم بخدا! میں نے لوہے کی انگوٹھی بھی  
 نہیں پائی۔ راوی کا بیان ہے: اس نے صرف تہبند  
 باندھا ہوا تھا اس پر چادر تک نہ تھی۔ اس نے عرض کی:  
 اے اللہ کے رسول! یہ میرا تہبند ہے۔ آپ ﷺ نے  
 فرمایا: تہبند اگر تو پہنے تو اس پر کوئی چیز نہ ہوگی اور اگر وہ  
 پہنے گی تو تیرے لیے کوئی چیز نہ ہوگی۔ پس وہ آدمی پیچھے  
 ہٹ گیا، پھر کھڑا ہوا تو نبی کریم ﷺ نے اسے لوٹتے  
 ہوئے دیکھا، پس آپ ﷺ نے اسے لانے کا حکم دیا  
 آپ ﷺ نے فرمایا: تجھے کچھ قرآن یاد ہے؟ اس نے  
 عرض کی: فلاں فلاں سورت! اس نے سورتیں گن دیں  
 تو نبی کریم ﷺ نے فرمایا: جا! میں نے تجھے اس کا  
 مالک بنا دیا بدلے اس قرآن کے جو تجھے یاد ہے۔

حضور ﷺ نے فرمایا: لوگوں کا حشر قیامت کے  
 دن صاف ٹکیہ کی طرح سفید زمین پر ہوگا اس میں کسی کا  
 جھنڈا نہیں ہوگا۔

اسی سند سے روایت ہے کہ فرماتے ہیں: رسول  
 کریم ﷺ بنو عمرو بن عوف کی طرف تشریف لے گئے  
 پس نماز کا وقت ہو گیا تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ

بَكْرٍ، فَقَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ إِنَّ الصَّلَاةَ قَدْ حَانَتْ،  
 وَحُبِسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَوَّمُ  
 النَّاسُ؟ قَالَ: إِنَّ شَيْئًا، فَأَقَامَ بِلَالُ الصَّلَاةَ، فَتَقَدَّمَ  
 أَبُو بَكْرٍ فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
 فَأَخَذَ النَّاسُ فِي التَّصْفِيحِ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ  
 اللَّهُ عَنْهُ لَا يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمَّا أَكْثَرَ النَّاسُ  
 التَّفَتَّ، فَإِذَا بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فِي الصَّفِّ، فَأَشَارَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
 فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ يَدَهُ، فَحَمِدَ اللَّهَ، ثُمَّ رَجَعَ أَبُو بَكْرٍ  
 الْفَهْقَرَى وَرَاءَهُ حَتَّى رَجَعَ فِي الصَّفِّ، فَتَقَدَّمَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَلَّى بِالنَّاسِ،  
 فَلَمَّا فَرَغَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ، فَقَالَ: أَيُّهَا النَّاسُ، مَا  
 لَكُمْ حِينَ نَابَكُمْ شَيْءٌ فِي الصَّلَاةِ أَخَذْتُمْ  
 بِالتَّصْفِيحِ، إِنَّمَا التَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ، فَمَنْ نَابَهُ شَيْءٌ  
 فِي صَلَاتِهِ، فَلْيَقُلْ: سُبْحَانَ اللَّهِ، فَإِنَّهُ لَا يَسْمَعُهُ  
 أَحَدٌ إِلَّا التَّفَتَّ إِلَيْهِ. يَا أَبَا بَكْرٍ مَا مَنَعَكَ أَنْ تُصَلِّيَ  
 حِينَ أَشْرُتُ إِلَيْكَ؟ ، قَالَ: مَا كَانَ يَنْبَغِي لِابْنِ  
 أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يُصَلِّيَ بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابو بکر کی خدمت میں حاضر ہوئے عرض کی:  
 اے ابو بکر! نماز کا وقت ہو گیا ہے اور رسول کریم ﷺ  
 کو آنے میں دیر ہو گئی ہے، کیا آپ لوگوں کی امامت  
 کرائیں گے؟ آپ نے ارشاد فرمایا: اگر آپ چاہیں!  
 حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے نماز کی اقامت کہی پس  
 حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ آگے ہوئے تو رسول  
 کریم ﷺ تشریف لے آئے لوگوں نے تالیاں بجانا  
 شروع کر دیں۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی عادت تھی  
 کہ آپ نماز میں کسی طرف متوجہ نہ ہوتے تھے جب  
 لوگوں نے زیادہ تالیاں بجائیں تو حضرت ابو بکر رضی  
 اللہ عنہ نے توجہ فرمائی، اچانک رسول کریم ﷺ صف  
 میں تھے پس رسول کریم ﷺ نے اشارہ فرمایا تو  
 حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ہاتھ بلند کیا، اللہ کا شکر ادا  
 کیا، پھر حضرت ابو بکر لٹے پاؤں پیچھے کی طرف پلٹے حتیٰ  
 کہ صف میں واپس آ گئے۔ پس رسول کریم ﷺ  
 آگے ہوئے اور لوگوں کو نماز پڑھائی، پس جب  
 آپ ﷺ نماز پڑھا کر فارغ ہوئے تو لوگوں کی طرف  
 متوجہ ہو کر فرمایا: اے لوگو! تمہیں کیا ہے جب تمہیں نماز  
 میں کوئی شے پیش آئے تو تالیاں بجانے لگتے ہو؟ تالی  
 بجانا تو عورتوں کے لیے ہے۔ پس جس آدمی کو نماز میں  
 کوئی شے پیش آئے تو سبحان اللہ کہے کیونکہ جو بھی اس کو  
 سنے گا تو متوجہ ہوگا، اے ابو بکر! جب میں نے تیری  
 طرف اشارہ کر دیا تو نماز پڑھانے سے تجھے کس چیز  
 نے روکا؟ آپ نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کے

شایان شان نہیں ہے کہ وہ رسول کریم ﷺ کے سامنے نماز پڑھائے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ لوگوں کو اتنے دشمنوں کا سامنا نہیں کرنا پڑا ہے جتنا رسول اللہ ﷺ کو اپنی بعثت سے وفات تک سامنا کرنا پڑا اور دشمنی بھی مدینہ کے آگے سے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو میری اس مسجد میں داخل ہوا علم سیکھے یا سکھانے کے لیے تو وہ اس مجاہد کی طرح ہے جو اللہ کی راہ میں لڑتا ہے جو باتوں کے لیے داخل ہوا وہ اس کی طرح ہے جو اچھی شی دیکھے حالانکہ وہ کوئی دوسری شی ہو۔

مکی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں، حضرت سفیان بن عیینہ، حضرت ابو حازم سے

5777 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَفِيُّ،

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، وَيَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، قَالَ: ثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَا أَصَابَ النَّاسَ الْعَدَّةَ، مَا عَدُّوا مِنْ مَبْعَثِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَا مِنْ وَقَاتِهِ، وَلَا عَدُّوا إِلَّا مِنْ مَقْدِمِهِ الْمَدِينَةَ

5778 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ بْنُ كَاسِبٍ، ثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ دَخَلَ مَسْجِدِي هَذَا لِيَتَعَلَّمَ خَيْرًا أَوْ لِيُعَلِّمَهُ، كَانَ بِمَنْزِلَةِ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَمَنْ دَخَلَهُ لِغَيْرِ ذَلِكَ مِنْ أَحَادِيثِ النَّاسِ، كَانَ بِمَنْزِلَةِ مَنْ يَرَى مَا يُعْجِبُهُ وَهُوَ شَيْءٌ غَيْرُهُ

الْمَكِّيُّونَ عَنْ أَبِي حَازِمِ سَفْيَانَ بْنِ عُعَيْنَةَ، عَنْ أَبِي

5777 - البخاری جلد 3 صفحہ 1431، رقم الحدیث: 3719 .

5778 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 123 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه يعقوب بن حميد بن

كاسب وثقه البخاری وابن حبان وضعفه النسائي وغيره ولم يستندوا في ضعفه الا الي أنه محدود وسماعه

## حازم

## روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں اور قیامت دونوں اس سے اس کی طرح بھیجے گئے ہیں حضرت سفیان نے اپنی سبابہ اور درمیانی انگلی سے اشارہ کیا۔

5779 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، أَنَّهُ سَمِعَ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يُعْتُ أَنا وَالسَّاعَةُ كَهَذِهِ مِنْ هَذِهِ، وَأَشَارَ سُفْيَانُ بِالسَّبَابَةِ وَالْوَسْطَى

5780 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، حَدَّثَنَا الْحُمَيْدِيُّ، قَالَ: ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو حَازِمٍ قَالَ: سَأَلُوا سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ: مِنْ أَيِّ شَيْءٍ مِنْبَرُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: وَمَا بَقِيَ مِنَ النَّاسِ أَحَدٌ هُوَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، هُوَ مِنْ أَثْلِ الْعَابَةِ. عَمِلَهُ لَهُ فَلَانٌ مَوْلَى فَلَانَةَ، وَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ صَعَدَ عَلَيْهِ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ فَكَبَّرَ، ثُمَّ قَرَأَ، ثُمَّ رَكَعَ، ثُمَّ نَزَلَ الْقَهْقَرَى فَسَجَدَ، ثُمَّ صَعَدَ، ثُمَّ قَرَأَ، ثُمَّ رَكَعَ، ثُمَّ نَزَلَ الْقَهْقَرَى، ثُمَّ سَجَدَ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ انہوں نے حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے پوچھا: رسول اللہ ﷺ کا منبر کس شی کا تھا؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگوں میں سے کوئی بھی ایسا باقی نہیں رہا جس کو اس کا مجھ سے زیادہ علم ہو وہ جنگل کی لکڑی کا تھا، فلانی کے غلام نے بنایا تھا میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا جس وقت آپ منبر پر بیٹھے، قبلہ رخ منہ کیا اور تکبیر کہی پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر اٹھے پاؤں واپس آئے سجدہ کیا پھر منبر پر چڑھے پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر پچھلے پاؤں نیچے اترے پھر سجدہ کیا۔

5781 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّحَ بَيْنَ بَنِي عَمْرٍو وَبَنِي عَوْفٍ فِي شَيْءٍ وَقَعَ بَيْنَهُمْ، حَتَّى تَرَامُوا بِالْحِجَارَةِ، فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ، فَأَذَّنَ بِلَالٌ، فَاحْتَبَسَ رَسُولُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ تشریف لے گئے تاکہ بنو عمرو بن عوف کے درمیان صلح کروائیں کسی معاملہ میں جس میں ان کا اختلاف ہو گیا تھا حتیٰ کہ انہوں نے ایک دوسرے کو پتھر مارے پس نماز کا وقت ہو گیا تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے اذان پڑھی رسول کریم ﷺ کو آنے میں دیر

ہو گئی، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ آگے ہو کر لوگوں کو نماز پڑھانے لگے تو رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے صفوں میں خلل واقع ہونے لگا، پس جب رسول کریم ﷺ اس صف تک آ پہنچے جو حضرت ابو بکر کے بالکل پیچھے ملی ہوئی تھی تو لوگوں نے تالی بجانا شروع کر دی، حضرت ابو بکر نماز میں کسی طرف متوجہ نہیں ہوا کرتے تھے، پس جب انہوں نے یہ (تالی) سنی تو متوجہ ہوئے، انہوں نے رسول کریم ﷺ کو دیکھا کہ رسول کریم ﷺ نے ان کی طرف ٹھہرے رہنے کا اشارہ کیا تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے اپنا ہاتھ آسمان کی طرف اٹھایا، اللہ کا شکر ادا کرتے ہوئے اور اٹے پاؤں واپس آئے اور رسول کریم ﷺ آگے ہوئے۔ پس جب رسول کریم ﷺ نماز پڑھا چکے (تو راوی کا بیان ہے:) ہماری طرف متوجہ ہو کر فرمایا: اے ابو بکر! جب میں نے تیری طرف اشارہ کر دیا تھا تو ٹھہرے رہنے سے تجھے کس چیز نے روکا؟ پس حضرت ابو بکر نے عرض کی: اللہ کو یہ بات منظور نہ تھی کہ ابو قحافہ کے بیٹے کو اپنے رسول ﷺ کے سامنے دیکھے۔ پھر رسول کریم ﷺ نے روئے سخن عوام الناس کی طرف کیا اور فرمایا: اے لوگو! تمہیں کیا ہے کہ جب نماز میں تمہیں کوئی چیز پیش آتی ہے تو تم تالی بجانے لگتے ہو؟ تالی بجانا تو عورتوں کے لیے ہے اور تسبیح مردوں کے لیے ہے، جب تم میں سے کسی کو نماز میں کوئی شیء پیش آئے تو اسے چاہیے کہ کہے: سبحان اللہ!

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُصَلِّي بِالنَّاسِ، فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَعَلَ يَتَخَلَّلُ الصُّفُوفَ، فَلَمَّا انْتَهَى إِلَى الصَّفِّ الَّذِي يَلِي أَبَا بَكْرٍ أَخَذَ النَّاسُ فِي التَّصْفِيحِ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَجُلًا لَا يَلْتَفِتُ فِي الصَّلَاةِ، فَلَمَّا سَمِعَ ذَلِكَ انْتَفَتَ، فَأَبْصَرَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَشَارَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ ائْتِ، فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ شُكْرًا لِلَّهِ، وَرَجَعَ الْقَهْقَرَى، وَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاتَهُ أَقْبَلَ عَلَيْنَا، فَقَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَثْبُتَ حِينَ أَشْرْتُ إِلَيْكَ؟ فَقَالَ: مَا كَانَ اللَّهُ لِيَرَى: ابْنُ أَبِي قُحَافَةَ بَيْنَ يَدَي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ انْحَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى النَّاسِ، فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، مَا لَكُمْ حِينَ نَابَكُمْ فِي صَلَاتِكُمْ شَيْءٌ أَخَذْتُمْ فِي التَّصْفِيحِ؟ إِنَّمَا التَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ، وَالتَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ مَنْ نَابَهُ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَقُلْ: سُبْحَانَ اللَّهِ

5782 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
 الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، أَنَّهُ سَمِعَ  
 سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: كُنْتُ فِي الْقَوْمِ عِنْدَ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَتَتْهُ امْرَأَةٌ فَقَالَتْ: يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي قَدْ وَهَبْتُ نَفْسِي لَكَ فَرَأَيْتَ  
 رَأْيَكَ، فَقَامَ رَجُلٌ، فَقَالَ: أَنْكِحْنِيهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ،  
 إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ فِيهَا حَاجَةٌ، قَالَ: فَسَكَتَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَامَتْ، فَقَالَتْ مِثْلَ  
 ذَلِكَ، فَقَالَ الرَّجُلُ: أَنْكِحْنِيهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ  
 لَمْ يَكُنْ لَكَ فِيهَا حَاجَةٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلرَّجُلِ: هَلْ عِنْدَكَ شَيْءٌ تُعْطِيهَا  
 إِيَّاهُ؟، قَالَ: لَا، قَالَ: فَادْهَبْ فَاطْلُبْ شَيْئًا،  
 فَذَهَبَ ثُمَّ جَاءَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا وَجَدْتُ  
 شَيْئًا، قَالَ: اذْهَبْ فَاطْلُبْ وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ،  
 فَذَهَبَ ثُمَّ جَاءَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا وَجَدْتُ  
 شَيْئًا، وَلَا خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ شَيْءٌ؟  
 قَالَ: نَعَمْ، سُورَةٌ كَذَا وَسُورَةٌ كَذَا، قَالَ:  
 اذْهَبْ فَقَدْ زَوَّجْتُكَهَا بِمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:  
 میں بھی قوم کے ساتھ نبی کریم ﷺ کے پاس تھا، پس  
 آپ ﷺ کی خدمت میں ایک عورت نے آ کر کہا:  
 اے اللہ کے رسول! میں نے اپنا آپ تمہارے حوالے  
 کیا، آپ میرے بارے اپنی رائے ملاحظہ فرمائیں۔ سو  
 ایک آدمی نے کھڑے ہو کر عرض کی: اے اللہ کے  
 رسول! اگر آپ کو اس میں کوئی دلچسپی نہیں ہے تو اس کا  
 نکاح مجھ سے فرما دیں۔ راوی کا بیان ہے: رسول  
 کریم ﷺ خاموش رہے، پھر وہ عورت کھڑی ہوئی اور  
 پہلے کی مثل عرض کی، پس اس آدمی نے عرض کی: اے  
 اللہ کے رسول! اگر آپ کو اس نکاح کرنے کی ضرورت  
 نہیں تو مجھ سے اس کا نکاح کر دیں۔ رسول کریم ﷺ  
 نے فرمایا: تیرے پاس کوئی شی ہے جو تو اس کو دے  
 سکے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ ﷺ نے فرمایا: جا  
 کر تلاش کر! پس وہ گیا، پھر آیا اور عرض کی: اے اللہ  
 کے رسول! میں نے کوئی شی نہیں پائی۔ آپ ﷺ نے  
 فرمایا: پھر جا کر تلاش کر، اگر چہ لوہے کی انگوٹھی ہی کیوں  
 نہ ہو۔ پس وہ گیا، پھر آیا اور عرض کی: اے اللہ کے  
 رسول! میں نے کوئی شی نہیں پائی حتیٰ کہ لوہے کی انگوٹھی  
 بھی نہیں ملی۔ تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تجھے قرآن  
 میں کوئی چیز یاد ہے؟ اس نے عرض کی: جی ہاں! فلاں  
 اور فلاں سورت مجھے یاد ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: جا!  
 میں نے تیرا نکاح اس عورت سے کر دیا، اس قرآن کے  
 حصے کے بدلے جو تجھے یاد ہے۔

5783 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحَمِيدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، قَالَ: اِخْتَلَفَ النَّاسُ: بِأَيِّ شَيْءٍ دُوِيَ جُرْحُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ، فَسَأَلُوا سَهْلًا وَكَانَ مِنْ آخِرِ مَنْ بَقِيَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِينَةِ، فَقَالَ: مَا بَقِيَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ أَحَدٌ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، كَانَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَغْسِلُ الدَّمَ عَنْ وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَأْتِي بِالْمَاءِ فِي تَرْسِهِ، فَأَخَذَ حَصِيرًا فَأُخْرِقَ، وَخَشِيَ بِهِ جُرْحَهُ

5784 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحَمِيدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

مُحَمَّدُ بْنُ عُيَيْنَةَ أَخُو

سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5785 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ حَمِيدٍ الرَّازِيُّ، ثنا زَائِرُ بْنُ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ لوگوں کا اختلاف ہوا، اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کے چہرے پر جو زخم آیا وہ کس شے سے آیا تھا؟ انہوں نے حضرت سہل رضی اللہ عنہ سے پوچھا، یہ مدینہ میں رسول اللہ ﷺ کے آخری صحابی تھے۔ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مسلمانوں میں اس کا علم مجھ سے زیادہ رکھنے والا کوئی باقی نہیں ہے۔ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کے چہرے سے خون دھویا، حضرت علی رضی اللہ عنہ ڈھال میں پانی لاتے، چٹائی کا ٹکڑا لے کر اسے جلایا گیا، اس کے ساتھ زخم بند کیا گیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک کوڑے کے برابر جگہ دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

محمد بن عیینہ، سفیان بن عیینہ کے

بھائی، حضرت ابو حازم سے

روایت کرتے ہیں

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ لوگوں کا اختلاف

ہوا، اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کے چہرے پر جو زخم

5785 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 3 صفحه 1416 رقم الحديث: 1790 . وكذلك البحري

. جلد 3 صفحه 1066 رقم الحديث: 2754، جلد 3 صفحه 1104 رقم الحديث: 2872، جلد 5 صفحه 2009

رقم الحديث: 4950 .

سَلِيمَانَ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَـ  
الشُّكْرِيِّ الْـ  
الْحَنْفِيِّ، ثنا  
سَأَلْتُ سَهْلَـ  
دُوِيَ جُرْحُـ  
يَوْمَ أُحُدٍ،  
أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي،  
فِي تَرْسِهِ،  
فَخَشِيَ

5786

الْعَبَّاسِ، ثنا  
وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ  
بْنُ حَبِيبٍ قَالَهُ  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ  
قَالَ: تُوْفِيَ رَأْسُ  
جَبَّةٌ صُوفٍ فِي

5787

الْخَطِيبِ

5787 - ذكره

وتن

آیا وہ کس شی سے آیا تھا؟ انہوں نے حضرت سہل رضی اللہ عنہ سے پوچھا، یہ مدینہ میں رسول اللہ ﷺ کے آخری صحابی تھے۔ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: زمین کی پیٹھ پر مسلمانوں میں اس کا علم مجھ سے زیادہ رکھنے والا کوئی باقی نہیں ہے۔ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کے چہرے سے خون دھویا، حضرت علی رضی اللہ عنہ ڈھال میں پانی لاتے، چٹائی کا ٹکڑا لے کر اسے جلایا گیا، اس کے ساتھ زخم بند کیا گیا۔

سُلَيْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْنَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ السُّكْرِيُّ الْجَنْدِيسِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ خَلِيدِ الْحَنْفِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عِيْنَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ: بَأَيِّ شَيْءٍ دُوِيَ جُرْحُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ؟ فَقَالَ: مَا بَقِيَ عَلَى ظَهْرِ الْأَرْضِ أَحَدٌ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، كَانَ عَلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَنْقُلُ الْمَاءَ فِي تَرْسِهِ، وَكَانَتْ فَاطِمَةُ تَغْسِلُ الدَّمَ، وَأُحْرِقَ حَصِيرٌ، فَحُشِيَ بِهِ

زمعة بن صالح، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کا وصال ہوا، آپ کا اون کا بیٹا ہوا ایک جہہ تھا۔

5786 - أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْعَبَّاسِ، ثنا أَبُو سَعْدٍ أَحْمَدُ بْنُ الْفُرَاتِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَمُوَيْهِ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ: ثنا أَبُو دَاوُدَ، ثنا زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: تُوْفِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَهْ جَبَّةٌ صُوفٍ فِي الْحَيَاكَةِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کا سیاہ بالوں کا ایک جہہ تھا، اس کے دو حصے

5787 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْخَطِيبُ الْأَمْرَازِيُّ، ثنا حَفْصُ بْنُ عَمْرٍو



تھے سفید بالوں کے، حضور ﷺ اسے پہن کر نکلے آپ نے اس کو ران پر رکھا، فرمایا: کیا تم دیکھتے ہو کہ یہ کتنا خوبصورت جبہ ہے؟ ایک اعرابی نے عرض کی: یا رسول اللہ! یہ حلہ مجھے پہنائیں! رسول اللہ ﷺ کی عادت تھی کہ آپ سے کوئی شی مانگی جاتی تو آپ نہ نہیں کرتے تھے، آپ نے دو کپڑے منگوائے، اس کو پہنا اور وہ حلہ دیہاتی کو دے دیا اور حکم دیا کہ آپ ﷺ کے لیے اس طرح کا ایک اور جبہ بنا جائے، رسول کریم ﷺ کا وصال ہو گیا اس حال میں کہ وہ جبہ ابھی بنا جا رہا تھا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ اگر اللہ کے ہاں دنیا کی حیثیت پھھر کے پر کے برابر بھی ہوتی تو اللہ عزوجل دنیا سے کچھ بھی کسی کافر کو نہ دیتا۔

الرَّبَائِي، ثنا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ، ثنا زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حِيَكْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُلَّةً مِنْ أَنْمَارٍ مِنْ صُوفٍ أَسْوَدَ، وَجَعَلْتُ لَهَا ذُوَابَتَانِ مِنْ صُوفٍ أَبْيَضَ، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَجْلِسِ وَهِيَ عَلَيْهِ، فَضْرَبَ عَلَيَّ فِخْذِهِ: أَلَا تَرَوْنَ مَا أَحْسَنَ هَذِهِ الْحُلَّةُ؟ فَقَالَ أَعْرَابِيٌّ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، انْكَسَبِي هَذِهِ الْحُلَّةَ، وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سُئِلَ شَيْئًا لَمْ يَقُلْ لِشَيْءٍ يُسْأَلُهُ قَطُّ: لَا، قَالَ: نَعَمْ، فَدَعَا بِمُعَقَّدَتَيْنِ فَلَبَسَهَا، فَأَعْطَى الْأَعْرَابِيَّ الْحُلَّةَ، وَأَمَرَ بِمِثْلِهَا تُحَاكَّ لَهُ، فَمَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ فِي الْمَحَاكَةِ

5788 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ. ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ عَقِيلٍ، ثنا بَعْدَى عُبَيْدُ بْنُ عَقِيلٍ، ثنا زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَوْ عَدَلَتِ الدُّنْيَا عِنْدَ اللَّهِ جَنَاحَ بَعُوضَةٍ، مَا أُعْطِيَ كَافِرًا مِنْهَا شَيْئًا

محمد بن عبد الرحمن بن ابوملیک،  
حضرت ابو حازم سے روایت

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ

## أَبِي حَازِمٍ

## کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ انصار کے درمیان جھگڑا ہوا حضور ﷺ ان کے درمیان صلح کروانے کے لیے گئے، حضرت بلال رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اگر مجھے دیر ہو جائے تو نماز کے لیے اقامت پڑھنا اور ابو بکر کو حکم دینا کہ لوگوں کو نماز پڑھائیں، حضور ﷺ آئے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ لوگوں کو نماز پڑھا رہے تھے آپ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پیچھے نماز پڑھی۔

5789 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا هَارُونُ بْنُ حَاتِمٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ بَيْنَ الْأَنْصَارِ كَوْنٌ، فَانْطَلَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ، فَقَالَ لِبَلَالٍ: إِنْ اخْتَبَسْتُ، فَأَقِمِ الصَّلَاةَ، وَمُرَّ أَبَا بَكْرٍ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ، فَجَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ، فَصَلَّى خَلْفَهُ

## أَبُو حَفْصِ الطَّائِفِيُّ،

## عَنْ أَبِي حَازِمٍ وَاسْمُهُ

## عَبْدُ السَّلَامِ

## بُنْ حَفْصِ

## ابو حفص الطائفي، حضرت ابو حازم

سے روایت کرتے ہیں، حضرت

## ابو حفص کا نام عبد السلام

## بن حفص ہے

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے عرفہ کے دن کا روزہ رکھا، اس کے پے درپے دو سال کے گناہ معاف کیے جائیں گے۔

5790 - حَدَّثَنَا عَبْدُ بَنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، قَالَا: ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَا: ثنا مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ، ثنا أَبُو حَفْصِ الطَّائِفِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ صَامَ يَوْمَ عَرَفَةَ غُفِرَ لَهُ ذَنْبُ سَنَتَيْنِ مُتَابِعَتَيْنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی آپ کے پاس آیا، اُس نے آپ کے پاس اقرار کیا کہ اس نے ایک عورت سے زنا کیا ہے، اُس نے نام بھی لیا۔ حضور ﷺ نے اس عورت کو بلوانے کے لیے بھیجا، اس کے متعلق پوچھا تو اُس عورت نے انکار کیا کہ اُس نے زنا نہیں کیا، اس مرد کو کوڑے مارے گئے اور اُس عورت کو چھوڑ دیا گیا۔

عبدالمہمین بن عباس بن سہل،  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کو ایک ولیمہ کی دعوت دی گئی، انصاری آدمی نے کہا: ہم حضور ﷺ کے ساتھ کھڑے ہوئے، جس وقت آپ کو دعوت دی گئی، ہم کو جو کی روٹی کھلائی گئی، پھر وہ خادم جو ہمیں کھانا کھلا رہا تھا، اس نے ہمیں شادی کی نبیڈ پلائی۔

بصریوں کی روایت، حضرت

5791 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا طَلْقُ بْنُ عَنَامٍ، ثنا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ حَفْصٍ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، ثنا سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّ رَجُلًا آتَاهُ فَاقْرَأَ عِنْدَهُ أَنَّهُ زَنَى بِامْرَأَةٍ سَمَّاهَا، فَبَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَرْأَةِ، فَسَأَلَهَا عَنْ ذَلِكَ، فَأَنْكَرَتْ أَنْ تَكُونَ زَنْتٌ، فَجَلَدَهُ الْحَدَّ وَتَرَكَهَا

عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ بْنِ  
عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

5792 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ بْنِ كَاسِبٍ، ثنا عَبْدُ الْمُهَيْمِنِ بْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ أَبِي حَازِمِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: دُعِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى وَلِيمَةٍ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ، فَقَمْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ دُعِيَ، فَأَطْعَمْنَا خُبْزًا مِنْ شَعِيرٍ، ثُمَّ إِنَّ الْخَادِمَ الَّتِي نَطْعَمْنَا الطَّعَامَ، وَتَسْقِينَا الشَّرَابَ لِلْعُرُوسِ الَّتِي

بِهَا

رِوَايَةُ الْبَصْرِيِّينَ عَنْ

أَبِي حَازِمٍ  
مَعْمَرُ بْنُ رَاشِدٍ، عَنِ  
أَبِي حَازِمٍ

ابو حازم سے، حضرت معمر بن  
راشد، حضرت ابو حازم سے  
روایت کرتے ہیں

5793 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ أَبِي حَازِمٍ  
قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، إِذْ قِيلَ  
لَهُ: كَانَ بَيْنَ بَنِي عَمْرٍو وَبَنِي عَوْفٍ وَأَهْلِ قُبَاءَ  
شَيْءٌ، فَقَالَ: قَدِيمٌ قَدْ كَانَ ذَلِكَ، كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذْ جِئْنَا قَبِيلَ لَهُ: قَدْ  
صَارَ بَيْنَ أَهْلِ قُبَاءَ شَيْءٌ، فَاذْطَلَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْهِمْ لِيُصْلِحَ بَيْنَهُمْ، فَأَبْطَأَ عَلَى  
النَّاسِ، فَقَالَ بِلَالٌ لِأَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَلَا  
أَقِيمُ الصَّلَاةَ؟ قَالَ: مَا شِئْتَ، فَأَقَامَ فَقَدَّمَ النَّاسُ أَبَا  
بَكْرٍ، فَبَيْنَا هُوَ يُصَلِّي أَقْبَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَجَعَلَ يَشُقُّ الصُّفُوفَ حَتَّى قَامَ خَلْفَ أَبِي  
بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَجَعَلُوا يُصَفِّحُونَ، وَكَانَ  
أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْتَفِتُ فِي الصَّلَاةِ، فَلَمَّا اكْتَمَرُوا  
التَّفَتَّ، فَبِإِذَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمٌ  
خَلْفَهُ، فَأَشَارَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ  
يُصَلِّيَ كَمَا هُوَ، فَانْكَصَ إِلَى وَرَائِهِ وَتَقَدَّمَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ لِأَبِي بَكْرٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: مَا مَنَعَكَ إِذْ أَمَرْتُكَ أَنْ لَا تَكُونَ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں: میں حضرت سہل  
بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ کے پاس تھا جب ان سے  
عرض کی گئی: بنو عمرو بن عوف اور قباء والوں کے درمیان  
کوئی معاملہ تھا، انہوں نے فرمایا: یہ بڑی پرانی بات ہے  
ہم رسول کریم ﷺ کے پاس تھے جب لایا گیا اور  
آپ ﷺ سے عرض کی گئی: اہل قباء کے درمیان کوئی  
بات ہو گئی ہے پس نبی کریم ﷺ ان کے درمیان صلح  
کروانے کیلئے ان کی طرف تشریف لے گئے پس لوگوں  
کے پاس آپ ﷺ کو دیر ہو گئی تو حضرت بلال رضی  
اللہ عنہ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے عرض کی: کیا  
میں نماز کی اقامت نہ کہوں؟ انہوں نے فرمایا: جو آپ  
چاہیں! پس انہوں نے اقامت کہی تو لوگوں نے  
حضرت ابو بکر کو آگے کر دیا، اسی دوران کہ وہ نماز پڑھا  
رہے تھے کہ رسول کریم ﷺ آگئے پس صفیں ٹوٹنے  
لگیں یہاں تک کہ رسول کریم ﷺ حضرت ابو بکر رضی  
اللہ عنہ کے پیچھے آ کر کھڑے ہو گئے لوگوں نے تالی  
بجانا شروع کیں اور حضرت ابو بکر اپنی نماز میں کسی  
طرف متوجہ نہیں ہوا کرتے تھے پس لوگوں نے کثرت  
کی تو وہ متوجہ ہوئے، اچانک نبی کریم ﷺ ان کے

پیچھے کھڑے تھے پس نبی کریم ﷺ نے ان کی طرف اشارہ کیا کہ وہ جیسے ہیں نماز پڑھاتے رہیں پس وہ اپنے پیچھے کی طرف آئے اور نبی کریم ﷺ آگے ہوئے پس جب آپ ﷺ فارغ ہوئے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اے ابو بکر! جب میں نے تجھے حکم دیا تھا تو تجھے کس چیز نے روکا کہ آپ نماز نہ پڑھائیں؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کو مناسب نہ تھا کہ وہ رسول کریم ﷺ سے آگے ہوتا۔ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: نماز میں تالی بجانے کا کیا کام ہے؟ تسبیح مردوں کیلئے اور تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس ایک عورت آئی اس نے خود کو آپ کے حوالے کیا آپ خاموش رہے ایک آدمی کھڑا ہوا اور عرض کی: یا رسول اللہ! اگر آپ کی حاجت نہیں ہے تو میری شادی کروا دیں؟ آپ نے فرمایا: تیرے پاس کوئی شی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! اللہ کی قسم! یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا: کیا تجھے قرآن سے کوئی شی یاد ہے؟ اس نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے فرمایا: کیا ہے؟ اس نے عرض کی: فلاں فلاں سورت! آپ نے فرمایا: میں نے تمہارا نکاح اس مہر کے بدلے کروایا جو قرآن تمہیں یاد ہے۔ حضرت سہل فرماتے ہیں: میں نے دیکھا اس کو جاتے ہوئے وہ عورت اس کے پیچھے چل رہی تھی۔

صَلَّيْتَ؟ قَالَ: لَا يَنْبَغِي لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يَتَقَدَّمَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا شَأْنُ التَّصْفِيقِ فِي الصَّلَاةِ، إِنَّمَا التَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ، وَالتَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ

5794 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ

عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَتْهُ امْرَأَةٌ، فَوَهَبَتْ نَفْسَهَا لَهُ فَصَمَتَ، فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ فَرَوِّجِيهَا؟ فَقَالَ: أَلَكِ شَيْءٌ؟ قَالَ: لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: فَهَلْ تَقْرَأُ مِنَ الْقُرْآنِ شَيْئًا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: مَاذَا؟ قَالَ: سُورَةٌ كَذَا وَسُورَةٌ كَذَا، فَقَالَ: قَدْ أَمَلَكْتُكَهَا بِمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ، فَرَأَيْتَهُ يَمْضِي وَهِيَ تَتَّبَعُهُ

حضرت ابو حازم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل نخی ہے سخاوت کو پسند کرتا ہے اور اس کو اچھے اخلاق پسند ہیں اور برے اخلاق کو ناپسند کرتا ہے۔

**5795 -** حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ شَرِيكٍ الْأَسَدِيُّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَا: ثنا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا فَضِيلُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ نُورٍ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ كَرِيمٌ يُحِبُّ الْكِرْمَ، وَيُحِبُّ مَعَالِيَ الْأَخْلَاقِ، وَيَكْرَهُ سُفْسَافَهَا

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میری امت کے ستر ہزار یا سات لاکھ بغیر حساب کے جنت میں داخل ہوں گے۔

**5796 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ، ثنا هِشَامُ بْنُ يُونُسَ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا، أَوْ سَبْعِمِائَةِ أَلْفٍ، بِغَيْرِ حِسَابٍ

حماد بن سلمہ، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ بنو عمرو بن عوف کے ایک جھگڑے میں تشریف لائے جو ان کے درمیان کھڑا ہوا تھا، عصر کی نماز کا وقت ہو گیا تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اے ابوبکر! میں اقامت کہوں اور آپ لوگوں کو نماز پڑھائیں۔ پس حضرت بلال نے اقامت پڑھی اور حضرت ابوبکر آگے ہوئے اور لوگوں کو نماز پڑھائی۔

**5797 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَسْبَجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ فِي لِحَاءِ كَانُ بَيْنَهُمْ، فَحَضَرَتْ صَلَاةُ الْعَصْرِ، فَقَالَ بِلَالٌ: أَقِيمِ يَا أَبَا بَكْرٍ وَتُصَلِّي بِالنَّاسِ، فَأَقَامَ بِلَالٌ، وَتَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَصَلَّى

5795 - أخرجه الحاكم في مستدرکه جلد 1 صفحه 111 رقم الحديث: 151، جلد 1 صفحه 112 رقم الحديث: 152.

5796 - أحمد في مسنده جلد 5 صفحه 335 رقم الحديث: 22890.

پس رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے تو لوگ صفیں توڑنے لگے۔ پس لوگوں نے تالیاں بجانا شروع کر دیں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی عادت تھی کہ اپنی نماز میں کسی طرف متوجہ نہیں ہوتے تھے تو لوگوں نے بہت زیادہ تالیاں بجائیں تو حضرت ابو بکر متوجہ ہوئے۔ پس اچانک دیکھا تو رسول کریم ﷺ موجود تھے صفوں کو چیرتے ہوئے آگے بڑھ رہے تھے پس ابو بکر پیچھے ہٹنے لگے تو رسول کریم ﷺ نے اپنی جگہ رہنے کا اشارہ کیا، پس حضرت ابو بکر پیچھے ہو گئے اور رسول کریم ﷺ نے آگے ہو کر لوگوں کو نماز پڑھائی۔ پس جب آپ نے نماز پڑھالی تو فرمایا: اے ابو بکر! تجھے کیا ہوا جب میں نے تجھے اپنی جگہ رہنے کا اشارہ دیا اور آپ کیوں کھڑے نہ ہوئے؟ عرض کی: ابو خافہ کے بیٹے کی شان نہ تھی کہ وہ رسول کریم ﷺ کا امام بنتا۔ پھر قوم سے فرمایا: تمہیں کیا ہوا کہ تمہیں معاملہ پیش آیا تو تم نے تالیاں بجائیں؟ سبحان اللہ کہا کرو یہ تالیاں بجانا عورتوں کا حصہ ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: شادی کرتے وقت اس کا حق مہر دو، اگرچہ ایک کوڑا ہی کیوں نہ ہو۔

بِالنَّاسِ، فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُقُ الصُّفُوفَ، فَصَفَّحَ النَّاسُ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَكَادُ يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ، فَأَكْثَرَ الْقَوْمُ التَّصْفِيحَ، فَأَلْتَفَتَ أَبُو بَكْرٍ فَإِذَا هُوَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُقُ الصُّفُوفَ، فَتَأَخَّرَ أَبُو بَكْرٍ، فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ مَكَانَكَ، فَتَأَخَّرَ وَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى بِالنَّاسِ، فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ قَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ مَا لَكَ حِينَ أَوْمَأْتُ إِلَيْكَ أَقِمَّ مَكَانَكَ، لَمْ تَقُمْ؟ قَالَ: مَا كَانَ لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يَوْمَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ لِلْقَوْمِ: مَا لَكُمْ إِذَا نَابَكُمْ أَمْرٌ صَفَّحْتُمْ؟ سَبِّحُوا، إِنَّمَا التَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ

5798 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ الرَّقَّامُ،

ثَنَا أَبُو حَفْصٍ التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَوْحِ الْأَهْوَازِيُّ، ثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ، عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: عَوِّضُوهُنَّ وَكُلَّ بَسُوْطٍ يَعْنِي: فِي التَّرْوِيحِ

حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حماد بن زید حضرت ابو حازم سے

روایت کرتے ہیں

5799 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ

بْنِ حَنْبَلٍ، ثنا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ، ح وَحَدَّثَنَا يُونُسُ

الْقَاضِي، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا: ثنا حَمَادُ بْنُ

زَيْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ

فِتَالُ بَيْنَ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، فَبَلَغَ

ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَلَّى الظُّهْرَ،

ثُمَّ أَتَاهُمْ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ، فَقَالَ: يَا بِلَالُ إِنْ

حَضَرَتِ الْعَصْرُ وَلَمْ آتِكَ، فَمُرْ أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ

بِالنَّاسِ، فَلَمَّا حَضَرَتْهُ صَلَاةُ الْعَصْرِ أَذَّنَ وَأَقَامَ،

ثُمَّ أَمَرَ أَبَا بَكْرٍ فَتَقَدَّمَ، قَالَ: فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ فِي الصَّلَاةِ، فَشَقَّ

بِالنَّاسِ حَتَّى قَامَ خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ فِي الصَّفِّ الَّذِي

يَلِيهِ وَصَفَّحَ الْقَوْمَ، فَكَانَ أَبُو بَكْرٍ إِذَا دَخَلَ فِي

الصَّلَاةِ لَمْ يَلْتَفِتْ حَتَّى يَفْرُغَ، فَلَمَّا رَأَى التَّصْفِيحَ

لَا يُمَسِّكُ عَنْهُ التَّفَتُّ، فَرَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ خَلْفَهُ، فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ اْمُضِهِ وَقَالَ بِيَدِهِ هَكَذَا، قَالَ:

فَلَبَّتُ أَبُو بَكْرٍ هُنَيْهَةً فَحَمِدَ اللَّهُ عَلَى قَوْلِ النَّبِيِّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ مَشَى الْقَهْقَرَى، فَلَمَّا

رَأَى ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقَدَّمَ،

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ حضرت سہل

بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ بنو عمر و بن عوف کے

درمیان لڑائی پڑ گئی، پس یہ بات نبی کریم ﷺ تک پہنچی

تو آپ ﷺ نے ظہر کی نماز پڑھ کر حضرت بلال رضی

اللہ عنہ سے فرمایا: اے بلال! اگر عصر کی نماز کا وقت ہو

جائے اور میں تیرے پاس نہ آؤں تو حضرت ابو بکر سے

کہنا کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائیں۔ پس جب عصر کا

وقت ہوا تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے اذان و

اقامت کہی پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے عرض کی:

آگے ہوں! راوی کا بیان ہے: رسول کریم ﷺ

تشریف لائے تو حضرت ابو بکر نماز پڑھا رہے تھے

لوگوں پر یہ بات گراں گزری، رسول کریم ﷺ حضرت

ابو بکر کے پیچھے آخری صف میں کھڑے ہو گئے تو لوگوں

نے تالیاں بجائیں۔ حضرت ابو بکر کی عادت تھی کہ

جب آپ رضی اللہ عنہ نماز میں ہوتے تو نماز سے فارغ

ہونے تک کسی طرف متوجہ نہ ہوتے تھے، پس جب

انہوں نے دیکھا کہ تالی بجنا بند نہیں ہو رہی ہے تو وہ

متوجہ ہوئے، پس انہوں نے رسول کریم ﷺ کو اپنے

پیچھے ملاحظہ کیا، پس رسول کریم ﷺ نے ان کی طرف

اشارہ کیا کہ وہ جاری رکھیں اور اپنے ہاتھ کے ساتھ اس

طرح کہا۔ راوی کا بیان ہے: حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ



فَصَلَّى بِالنَّاسِ، فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ قَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ  
مَا مَنَعَكَ إِذْ أَوْمَأْتُ إِلَيْكَ أَنْ لَا تَكُونَ مَضِيَّتَ؟،  
قَالَ: لَمْ يَكُنْ لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يَوْمَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: وَقَالَ لِلْقَوْمِ: إِذَا  
رَأَبَكُمْ أَمْرٌ فَلْيُسَبِّحِ الرَّجَالَ وَلْيُصَفِّقِ النِّسَاءَ  
وَاللَّفْظَ لِحَدِيثِ عَارِمٍ

تھوڑی دیر ٹھہرے اس کے بعد نبی کریم ﷺ کے  
فرمان پر اللہ کا شکر ادا کیا پھر اٹکے پاؤں لوٹے پس  
جب نبی کریم ﷺ نے یہ چیز دیکھی تو آپ آگے  
ہوئے اور لوگوں کو نماز پڑھائی، پس جب آپ ﷺ  
نے نماز مکمل کی تو فرمایا: اے ابوبکر! تجھے کس چیز نے  
روکا جب میں نے تیری طرف اشارہ کر دیا کہ اپنی جگہ  
سے نہ ہٹو؟ حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی:  
ابوقحافہ کے بیٹے کو مناسب نہ تھا کہ وہ اللہ کے رسول کا  
امام بنے۔ راوی کا بیان ہے کہ آپ ﷺ نے قوم سے  
فرمایا: جب کوئی بات تمہیں شک میں ڈالے تو مرد سبحان  
اللہ کہیں اور عورتیں تالی بجائیں۔ یہ الفاظ حدیث  
حضرت عارم کے ہیں۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جب اللہ عزوجل بندہ کو ساٹھ  
سال کی عمر دے تو اس کا عذر قبول کرے گا، اس کو مقام  
دے گا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ایک عورت حضور ﷺ کے پاس آئی، اس نے نکاح کی  
خواہش کی تو آپ ﷺ نے فرمایا: مجھے کسی عورت سے  
نکاح کی ضرورت نہیں ہے! ایک آدمی نے عرض کی:  
یا رسول اللہ! میری شادی کروادیں! آپ نے فرمایا:

5800 - حَدَّثَنَا يُونُسُ الْقَاضِي، ثنا  
سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ، ثنا عَارِمٌ قَالَ: ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا بَلَغَ اللَّهُ الْعَبْدَ سِتِينَ،  
فَقَدْ أَعَدَّ إِلَيْهِ وَأَبْلَغَ إِلَيْهِ فِي الْعُمُرِ

5801 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
عَارِمٌ، ح وَحَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ حَرْبٍ  
الْعَبَّادَانِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ح وَحَدَّثَنَا  
الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا أَبُو الرَّبِيعِ  
الزُّهْرَانِيُّ قَالُوا: ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ،

تیرے پاس کوئی شی ہے؟ اُس نے عرض کی: میرے پاس کوئی شی نہیں ہے، آپ نے فرمایا: اس کو دے دو اگرچہ لوہے کی انگوٹھی ہو! اُس نے عرض کی: میرے پاس کوئی شی نہیں ہے، آپ نے فرمایا: تمہیں قرآن یاد ہے؟ اُس نے عرض کی: یہ سورہ یہ سورہ یاد ہے، آپ نے فرمایا: میں نے تیرا نکاح اس کے بدلے کیا جو تجھے قرآن میں سے یاد ہے۔ عازم کی حدیث کے الفاظ ہیں۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ انصار کے ایک نوجوان جس کی نئی نئی شادی ہوئی تھی وہ حضور ﷺ کے ساتھ جہاد کے لیے نکلا واپس آیا تو اُس نے راستے میں عورت کو دیکھا کہ وہ دروازے کے باہر کھڑی تھی اُس نے نیزہ اٹھایا، اس عورت نے کہا: اپنے گھر میں دیکھیں! وہ آدمی گھر میں داخل ہوا تو ایک سانپ کو بستر پر لپٹا ہوا دیکھا، اُس آدمی نے نیزہ اٹھایا، اس نے نیزہ گھر میں گاڑ دیا، سانپ نے اس آدمی کو ڈسا، سانپ بھی مر گیا اور وہ آدمی بھی مر گیا، اس کا ذکر حضور ﷺ کے ہاں کیا گیا تو آپ نے فرمایا: مدینہ میں جن آتے ہیں یا فرمایا: ان گھروں میں جن ہوتے ہیں، جب تم ان میں سے کوئی شی دیکھو تو ان سے اللہ کی پناہ مانگو۔ اگر دوبارہ دیکھو تو اسے قتل کر دو۔

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ امْرَأَةً أَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَعَرَضَتْ نَفْسَهَا عَلَيْهِ، فَقَالَ: مَا لِي فِي النِّسَاءِ الْيَوْمَ مِنْ حَاجَةٍ، فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ زَوَّجْنِيهَا، فَقَالَ: مَا عِنْدَكَ؟ فَقَالَ: مَا عِنْدِي مِنْ شَيْءٍ، فَقَالَ: أَعْطِهَا وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، قَالَ: مَا عِنْدِي مِنْ شَيْءٍ، قَالَ: فَمَا عِنْدَكَ مِنَ الْقُرْآنِ؟ قَالَ: كَذَا وَكَذَا، قَالَ: فَقَدْ مَلَكَتُكَهَا بِمَا عِنْدَكَ مِنَ الْقُرْآنِ وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ عَارِمٍ

5802 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ شُعَيْبٍ، قَالَا: ثنا خَالِدُ بْنُ خِدَاشٍ، ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ قَتِيًّا مِنَ الْأَنْصَارِ كَانَ حَدِيثَ عَهْدٍ بِعُورَسٍ، فَخَرَجَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزَاةٍ، فَرَجَعَ مِنَ الطَّرِيقِ يَنْظُرُ إِلَى أَهْلِهِ، فَإِذَا هُوَ بِامْرَأَةٍ قَائِمَةٍ فِي الْحُجْرَةِ، فَبَوَّأَ إِلَيْهَا الرُّمْحَ، فَقَالَتْ: ادْخُلْ انظُرْ مَا فِي الْبَيْتِ، فَدَخَلَ فَإِذَا هُوَ بِحَيَّةٍ مُتَطَوِّقَةٍ عَلَى فِرَاشِهِ، فَانْتَضَمَهَا بِرُمْحِهِ، ثُمَّ رَكَزَ الرُّمْحَ فِي الدَّارِ، وَانْتَفَضَتِ الْحَيَّةُ وَانْتَفَضَ الرَّجُلُ، فَمَاتَتِ الْحَيَّةُ وَمَاتَ الرَّجُلُ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنَّهُ نَزَلَ الْمَدِينَةَ مِنْ مُسْلِمُونَ، أَوْ قَالَ: لِهَذِهِ الْبُيُوتِ عَوَامِرُ، فَإِذَا رَأَيْتُمْ مِنْهَا شَيْئًا

فَتَعَوَّذُوا مِنْهُ، فَإِنْ عَادَ فَاقْتُلُوهُ

مُبَشِّرُ بْنُ مَكْسَرِ شَيْخٌ  
مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ نَزَلَ  
الْبَصْرَةَ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

مدینہ کے ایک بزرگ جو بصرہ  
آئے تھے حضرت مبشر بن  
مکسر، حضرت ابو حازم سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک دروازہ ہے جس  
کا نام ریان ہے اس سے روزے دار ہی گزریں  
گے ان کو کہا جائے گا: آؤ! جب وہ داخل ہوں گے تو  
دروازہ بند کیا جائے گا ان کے علاوہ کوئی داخل نہیں ہو  
گا۔

5803 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
مُسْلِمُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ، ثنا مَبَشِّرُ بْنُ مَكْسَرٍ، ثنا اَبُو  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لِلْجَنَّةِ بَابٌ يُقَالُ لَهُ  
الرِّيَّانُ، يُدْعَى اِلَيْهِ الصَّائِمُونَ، يُقَالُ لَهُمْ: هَلُمُّوا،  
فَاِذَا دَخَلُوا اَغْلَقُوا ذٰلِكَ الْبَابَ، فَلَمْ يَدْخُلْ مَعَهُمْ  
غَيْرُهُمْ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ کے اصحاب نماز پڑھ رہے ہوتے وہ اپنے  
تہبند اپنی گردنوں سے باندھے ہوئے ہوتے تھے  
تہبند کے تنگ ہونے کی وجہ سے۔

5804 - حَدَّثَنَا اَحْمَدُ بْنُ مُوسَى بْنِ زَيْدٍ  
السَّامِيُّ البَصْرِيُّ، ثنا مُسْلِمُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ، ثنا مَبَشِّرُ  
بْنُ مَكْسَرٍ، ثنا اَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
كَانَ اَصْحَابُ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
يُصَلُّونَ وَهُمْ مُعْقِدُونَ اَزْرَهُمْ فِي اَرْقَابِهِمْ مِنْ  
صَبِيْقِ الْاَزْرِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ایک عورت حضور ﷺ کے پاس آئی اس نے نکاح کی  
خواہش کی، آپ خاموش رہے وہ دیر تک کھڑی رہی

5805 - حَدَّثَنَا اَسْلَمُ بْنُ سَهْلِ الْوَاسِطِيُّ،  
ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ اَبَانَ، ثنا مَبَشِّرُ بْنُ مَكْسَرٍ، عَنْ اَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: جَاءَتْ اِمْرَاَةٌ اِلَى

ایک آدمی کھڑا ہوا، اُس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میری شادی کروادیں! آپ ﷺ نے فرمایا: تمہارے پاس حق مہر ہے؟ اُس نے عرض کی: چار در ہے جو میرے پاس ہے، اس کے علاوہ کچھ نہیں ہے جو پہنی ہوئی تھی۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اگر تیرے پاس اسکے علاوہ ہے تو تیری شادی کروں؟ اس نے عرض کی: نہیں! اللہ کی قسم! آپ نے فرمایا: جاؤ! تلاش کرو اگرچہ لوہے کی انگوٹھی ہو۔ وہ گیا جتنی دیر اللہ نے چاہا وہ ٹھہرا رہا پھر آیا اور عرض کی: لوہے کی انگوٹھی بھی نہیں پاتا ہوں! آپ نے فرمایا: تمہیں قرآن سے کچھ یاد ہے؟ اس نے عرض کی: کچھ آیتیں! آپ نے فرمایا: تمہیں جو قرآن یاد ہے تمہاری شادی اس حق مہر کے بدلے کرواتا ہوں۔

وہیب بن خالد، حضرت ابو حازم

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک درخت ہے اس کے سایہ میں کوئی سوار ایک سو سال تک تو اس کا سایہ ختم نہیں ہوگا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ نَفْسَهَا فَسَكَتَ، فَقَامَتْ حَتَّى رَأَيْتُهَا لَهَا مِنْ طُولِ الْقِيَامِ، فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ: زَوْجِيهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ: مَا تُصَدِّقُهَا؟ قَالَ: هَذِهِ الشَّمْلَةُ الَّتِي عَلَيَّ، لَيْسَ عِنْدِي غَيْرُهَا، قَدْ عَقَدَهَا عَلَيَّ صَدْرِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ: أَرَأَيْتَ إِنْ عَرَّسْتُ، أَعِنْدَكَ غَيْرُهَا؟ قَالَ: لَا وَاللَّهِ، قَالَ: أَذْهَبَ فَاطْلُبُ وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، فَذَهَبَ فَمَكَتْ مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ جَاءَ، فَقَالَ: مَا وَجَدْتُ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، فَقَالَ: مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ؟ قَالَ: آيَةٌ كَذَا وَآيَةٌ كَذَا، قَالَ: فَقَالَ: فَقَدْ زَوَّجْتُكَ عَلَيَّ مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

وُهَيْبُ بْنُ خَالِدٍ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5806 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ نَائِلَةَ

الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ يُونُسَ الصَّفَّارُ، ثنا وَهَيْبٌ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ شَجْرَةً، يَسِيرُ الرَّابِكُ فِي ظِلِّهَا مِائَةَ عَامٍ، لَا يَقْطَعُهَا

5807 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ نَائِلَةَ

5806 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 4 صفحه 2175 رقم الحديث: 2826 جلد 4 صفحه 2176 رقم

الحديث: 2828. وكذلك البخاري جلد 4 صفحه 1851 رقم الحديث: 4599.

5807 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 4 صفحه 2177 رقم الحديث: 2830.

کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بے شک جنتیٰ بالآخانوں والوں کو دیکھیں گے جس طرح تم آسمان کے کنارے میں ستارے کو دیکھتے ہو۔

یحییٰ بن قیس الکندی، حضرت

ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے اصحاب میں سے ایک صحابی کا وصال ہوا، حضور ﷺ کے اصحاب اس کی تعریف کرنے لگے، اس کی عبادت کا ذکر کرنے لگے، حضور ﷺ خاموش تھے، جب صحابہ کرام خاموش ہوئے تو حضور ﷺ نے فرمایا: کیا موت کو کثرت سے یاد کرتا تھا؟ صحابہ کرام نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: جس کی چاہت ہوتی تھی اس کو اکثر چھوڑتا تھا؟ صحابہ کرام نے عرض کی: جی نہیں! آپ نے فرمایا: تمہارا ساتھی اس میں کثیر کو نہیں پہنچا جو اس کے بارے تمہارا مذہب ہے، جو تم سے جائے۔

الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ يُونُسَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءُ وَنَ أَهْلَ الْغُرَفِ، كَمَا تَتَرَاءُ وَنَ الْكُوكَبِ فِي أَفْقِ السَّمَاءِ

يَحْيَى بْنُ قَيْسٍ الْكِنْدِيُّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5808 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُقِيِّ، ثنا حَاتِمُ بْنُ عَبَّادِ بْنِ دِينَارِ الْحَرَشِيِّ، ثنا يَحْيَى بْنُ قَيْسِ الْكِنْدِيِّ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: مَاتَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَعَلَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُثْنُونَ عَلَيْهِ، وَيَذْكُرُونَ مِنْ عِبَادَتِهِ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَاكِتٌ، فَلَمَّا سَكَنُوا، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ كَانَ يُكْثِرُ ذِكْرَ الْمَوْتِ؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: فَهَلْ كَانَ يَدْعُ كَثِيرًا مِمَّا يَسْتَهِي؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: مَا بَلَغَ صَاحِبَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا تَذْهَبُونَ إِلَيْهِ

5809 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5808- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 308 وقال: رواه الطبرانی واسناده حسن .

5809- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 61 جلد 1 صفحہ 109 وقال: رواه الطبرانی فی الكبير ورجاله

موقوفون الا حاتم بن عباد بن دينار الجرشي لم أر من ذكر له ترجمة .

حضور ﷺ نے فرمایا: مؤمن کی نیت اسکے عمل سے بہتر ہے، منافق کا عمل اس کی نیت سے بہتر ہے اور ہر ایک اپنی نیت کے مطابق عمل کرتا ہے جب مؤمن عمل کرتا ہے تو اس کے دل میں نور پیدا ہوتا ہے۔

إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُقِيُّ، ثنا حَاتِمُ بْنُ عَبَادِ بْنِ دِينَارٍ الْحَرَشِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ قَيْسٍ الْكِنْدِيُّ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نِيَّةُ الْمُؤْمِنِ خَيْرٌ مِنْ عَمَلِهِ، وَعَمَلُ الْمُنَافِقِ خَيْرٌ مِنْ نِيَّتِهِ، وَكُلٌّ يَعْمَلُ عَلَى نِيَّتِهِ، فَإِذَا عَمِلَ الْمُؤْمِنُ عَمَلًا نَارًا فِي قَلْبِهِ نُورٌ

یحییٰ بن عثمان، میرا خیال ہے یہ  
بصری ہیں، حضرت ابو حازم سے  
روایت کرتے ہیں

يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ  
أَظْنُهُ بَصْرِيٌّ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم ضرور پہلے لوگوں کے نقش قدم پر چلو گے، بالشت بالشت کے بدلے ہاتھ ہاتھ، اگر وہ گویا کے سوراخ میں داخل ہوں گے تو تم ان کے پیچھے ضرور جاؤ گے۔ ہم نے عرض کی: یہود و نصاریٰ؟ آپ ﷺ نے فرمایا: یہود و نصاریٰ!

5810 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا مُؤَمَّلُ بْنُ إِهَابٍ، ثنا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْحَرَشِيُّ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَتَتَّبِعَنَّ سُنَنَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ، شِبْرًا بِشِيرٍ، وَذِرَاعًا بِذِرَاعٍ، حَتَّى لَوْ دَخَلُوا جُحْرَ ضَبٍّ لَاتَّبَعْتُمُوهُمْ، قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى؟ قَالَ: فَمَنْ إِلَّا الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى

بحر بن کنیز السقاء، حضرت ابو حازم

بَحْرُ بْنُ كَنْيزِ السَّقَاءِ

## عَنْ أَبِي حَازِمٍ

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: زندیق، تقدیر کو جھٹلانے والا ہوتا ہے۔

5811 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

هَشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَعْيَنَ، ثنا بَحْرُ بْنُ كَثِيرٍ السَّقَّاءُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا كَانَتْ زَنْدَقَةٌ، إِلَّا كَانَتْ بَيْنَ يَدَيْهِ التَّكْذِيبُ بِالْقَدْرِ

عمران بن محمد بن سعید بن مسیب  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: نیکی کی دعوت دینے والے کو ثواب نیکی کرنے والے کی طرح دیا جائے گا۔

عِمْرَانُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ  
بْنِ الْمُسَيْبِ أَظْنَهُ بَصْرِيٌّ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5812 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا

ابْنُ عَائِشَةَ، ثنا عِمْرَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الدَّالُّ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعِلِهِ

فضیل بن سلیمان نمیری، حضرت  
ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز جمعہ پڑھتے، پھر ہم واپس آتے اور قبولہ کرتے۔

فُضَيْلُ بْنُ سُلَيْمَانَ النَّمِيرِيُّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5813 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، حَدَّثَنَا

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا الصَّلْتُ بْنُ

5811- ذکرہ الہیسی فی مجمع الزوائد جلد 7 صفحہ 203 وقال: رواه الطبرانی وفيه ابراهيم بن أعين وهو ضعيف .

5812- الترمذی فی سننہ جلد 5 صفحہ 41 رقم الحدیث: 2670 .

مَسْعُودِ الْجَحْدَرِيِّ قَالَا: ثَنَا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نَصَلِّي  
الْجُمُعَةَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ نَرْجِعُ  
فَنَقِيلُ

5814 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثَنَا

الصَّلْتُ بْنُ مَسْعُودٍ، ثَنَا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ  
مَا عَجَلُوا الْفِطْرَ

5815 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثَنَا

الصَّلْتُ بْنُ مَسْعُودٍ، ثَنَا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بِشَرَابٍ، وَعَنْ يَمِينِهِ  
غُلَامٌ وَعَنْ يَسَارِهِ أَشْيَاحٌ، فَشَرِبَ ثُمَّ نَازَلَ الْغُلَامَ

5816 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثَنَا

الصَّلْتُ بْنُ مَسْعُودٍ، ثَنَا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْخَنْدَقِ، وَنَحْنُ نَحْفَرُ  
وَهُوَ يَنْقُلُ التُّرَابَ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ لَا عَيْشَ إِلَّا عَيْشُ  
الْآخِرَةِ، فَاعْفِرْ لِلْأَنْصَارِ، وَالْمُهَاجِرَةِ

5817 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثَنَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی پاک ﷺ نے فرمایا: لوگ ہمیشہ بھلائی پر رہیں  
گے جب تک وہ افطاری میں جلدی کرتے رہیں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ کے پاس پانی لایا گیا، آپ کی ایک جانب  
بچہ اور دوسری جانب بوڑھا شخص تھا، آپ نے پانی پیا  
اور پھر بچے کو دے دیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
خندق میں ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے، ہم خندق  
کھود رہے تھے آپ مٹی جھاڑ رہے تھے اور یہ دعا کر  
رہے تھے: اے اللہ! زندگی تو آخرت کی زندگی ہے  
تو انصار اور مہاجرین کو بخش دے!

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5814 - مسلم جلد 2 صفحہ 771 رقم الحدیث: 1098. والبخاری جلد 2 صفحہ 692 رقم الحدیث: 1856.

5816 - مسلم جلد 3 صفحہ 1431 رقم الحدیث: 1805. والبخاری جلد 3 صفحہ 1043 رقم الحدیث: 2679.

جلد 4 صفحہ 1504 رقم الحدیث: 3873.



الصَّلْتُ بْنُ مَسْعُودٍ، ثنا فَضِيلُ بْنُ سَلِيمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ حَيْبَرَ: لَا عَظِيمَيْنِ الرَّأْيَةَ عَدَا رَجُلًا يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَى يَدَيْهِ، فَعَدَا النَّاسُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَلْهُمُ يَرْجُونَ أَنْ يُعْطِيَهُ الرَّأْيَةَ، فَقَالَ: أَيْنَ عَلِيٌّ؟ قَالُوا: هُوَ شَاكِي الْعَيْنِ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: أَرْسَلُوا بِهِ فَاتِي بِهِ فَسَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عَيْنَيْهِ وَدَعَا، فَبَرَأَ، ثُمَّ دَفَعَ إِلَيْهِ الرَّأْيَةَ، فَقَالَ: انْفُذْ وَلَا تَلْتَفِتْ حَتَّى تَنْزِلَ بِالْقَوْمِ فَدَعُوهُمْ إِلَيَّ، فَفَدَّ عَلِيٌّ، ثُمَّ التَفَّتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْقَاتِلُهُمْ حَتَّى يَقُولُوا: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، قَالَ: عَلَى رَسَلِكَ، إِذَا جِئْتَهُمْ فَادْعُهُمْ إِلَى قَوْلِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَلَأَنْ يُسَلِّمَ رَجُلٌ عَلَيَّ خَيْرٌ لَكَ مِنْ أَنْ يَكُونَ لَكَ حُمْرُ النَّعَمِ

رسول کریم ﷺ نے خیر کے دن فرمایا: کل میں جھنڈا ایک ایسے آدمی کو دوں گا جس کے ہاتھوں پر اللہ تعالیٰ فتح عطا فرمائے گا، پس لوگوں نے رسول کریم ﷺ کے ساتھ صبح کی جن میں سے ہر ایک اُمید کر رہا تھا کہ جھنڈا اس کو ملے۔ پس آپ ﷺ نے فرمایا: علی کہاں ہیں؟ صحابہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ان کو آنکھوں کی تکلیف ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ان کو میرے پاس لاؤ۔ پس ان کو لایا گیا تو رسول کریم ﷺ نے ان کی آنکھوں میں لعاب مبارک لگا کر دعا فرمائی تو وہ بالکل ٹھیک ہو گئے پھر جھنڈا ان کے حوالے کیا، فرمایا: نافذ کر اور کسی طرف متوجہ نہ ہو حتیٰ کہ قوم کے پاس اترے پس ان کو میری طرف دعوت دے (کہ مجھے مان لیں)۔ پس حضرت علی رضی اللہ عنہ نے جھنڈا پکڑا اور متوجہ ہو کر (عرض کی): اے اللہ کے رسول! کیا میں ان سے جہاد کروں یہاں تک کہ وہ کلمہ طیبہ پڑھ لیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: اپنے قدموں پر ٹھہرو! جب تو ان کے پاس آئے تو ان کو لا الہ الا اللہ کی طرف بلاؤ۔ پس تیرے ہاتھ پر ایک آدمی کا اسلام قبول کر لینا، تیرے لیے سرخ اونٹوں سے بہتر ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے ایک عورت آئی اُس نے آپ سے نکاح کی خواہش کی، آپ نے اپنی نگاہ نیچے کر لی، پھر آپ نے نگاہ اٹھائی تو آپ نے کوئی جواب نہیں دیا، آپ کے صحابہ میں سے ایک آدمی اٹھا، اُس نے

5818 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا

الصَّلْتُ بْنُ مَسْعُودٍ، ثنا فَضِيلُ بْنُ سَلِيمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ جَاءَتْهُ امْرَأَةٌ تَعْرِضُ نَفْسَهَا عَلَيْهِ، فَحَقَّقَ فِيهَا الْبَصَرَ وَرَفَعَهُ،

فَلَمْ يُرْجِعْهَا، فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، زَوَّجْنِيهَا، قَالَ: هَلْ عِنْدَكَ شَيْءٌ؟، قَالَ: لَا، وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عِنْدِي مِنْ شَيْءٍ، قَالَ: وَلَا خَاتَمٌ مِنْ حَدِيدٍ؟ قَالَ: وَلَا خَاتَمٌ مِنْ حَدِيدٍ، وَلَكِنْ أَشَقُّ بُرْدِي هَذِهِ، وَأَعْطَيْهَا وَأَخَذُ النَّصْفَ، فَقَالَ: لَا، وَلَكِنْ مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ شَيْءٌ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: أَذْهَبُ فَقَدْ زَوَّجْتُكَهَا عَلَيَّ مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

عرض کی: یا رسول اللہ! میرے ساتھ شادی کروادیں! آپ نے فرمایا: تیرے پاس کوئی شے ہے اُس نے عرض کی: اللہ کی قسم! یا رسول اللہ! میرے پاس کوئی شے نہیں، آپ نے فرمایا: لوہے کی انگوٹھی بھی نہیں؟ اس نے عرض کی: لوہے کی انگوٹھی بھی نہیں لیکن میرے پاس یہ پھٹی ہوئی چادر ہے یہ دو حصے کر کے آدھی اس کو دے دوں گا اور آدھی خود رکھ لوں گا! اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: کیا تجھے قرآن یاد ہے؟ اُس نے عرض کی: ہاں! آپ نے فرمایا: میں نے تم دونوں کی شادی اس بات پر کی کہ تم نے اس کو قرآن پاک یاد کروانا ہے اور یہی تمہارا حق مہر ہے۔

5819 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ، فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ، فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ، وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

اسی سند کے ساتھ راوی فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بے شک ایک آدمی جنتیوں والے کام کرتا رہتا ہے اس میں جو لوگوں کے سامنے ظاہر ہوتا ہے حالانکہ وہ دوزخی ہوتا ہے اور (اسی طرح) ایک آدمی دوزخیوں والے کام کرتا رہتا ہے اس میں جو لوگوں کے سامنے ظاہر ہوتا ہے حالانکہ وہ جنتی ہوتا ہے۔

5820 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بِأَصْبِعِهِ الْوُسْطَى وَالَّتِي تَلِي الْإِبْهَامَ: بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةَ هَكَذَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں اور قیامت دونوں اس طرح بھیجے گئے ہیں آپ نے اپنی سبابہ اور درمیانی انگلی سے اشارہ کیا۔

5821 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: غَدَوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

اسی سند کے ساتھ فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اللہ کی راہ میں ایک صبح یا ایک شام دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

5822 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ

الْحَنَائِي، ثنا الْحَسَنُ بْنُ قَزَعَةَ، ثنا فَضِيلُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: اسْتَضْحَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَقَدْ رَأَيْنَاكَ ضَحِكْتَ ضَحْكًا مَا رَأَيْنَاكَ ضَحِكْتَ مِثْلَهُ، فَقَالَ: مِنْ قَوْمٍ يُؤْتَى بِهِمْ إِلَى الْجَنَّةِ فِي كُبُولِ الْحَدِيدِ

عُقْبَةُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ

أَبِي حَازِمٍ

5823 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ حَازِمٍ

الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَكِيْرِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ عِنْدَهُ خَزَائِنُ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ، فَطُوبَى لِمَنْ جَعَلَهُ مِفْتَاحًا لِلْخَيْرِ، مِعْلَاقًا لِلشَّرِّ، وَوَيْلٌ لِمَنْ جَعَلَهُ اللَّهُ مِفْتَاحًا لِلشَّرِّ، مِعْلَاقًا لِلْخَيْرِ

يُوسُفُ بْنُ خَالِدِ السَّمْتِيِّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5824 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا زَيْدُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ اچانک مسکرانے لگے، صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم نے آپ کو مسکراتے ہوئے دیکھا ہے، ہم نے کبھی اس طرح مسکراتے ہوئے نہیں دیکھا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: کچھ لوگوں کو جنت کی طرف لایا جائے گا، لوہے کی ہتھکڑیوں یا بیڑیوں میں جکڑ کر۔

عقبة بن محمد حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بے شک اللہ تعالیٰ کے پاس خیر اور شر کے خزانے ہیں، مبارک ہے اس آدمی کو جسے اللہ تعالیٰ نے بھلائی کی چابی بنایا اور شر کا تالا بنایا اور بربادی ہے اس کیلئے جس کو شر کی چابی اور بھلائی کا تالا بنایا۔

یوسف بن خالد السمتی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5822 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 333 وقال: رواه أحمد والطبرانی الا أنه قال يؤتى بهم الى الجنة في

كبول الحديد وفي رواية عنده يساقون الى الجنة وهم كارهون ورجاله رجال محمد بن يحيى الأسلمي وهو ثقة .

حضور ﷺ کے پاس پانی لایا گیا، آپ کی ایک جانب بچہ اور دوسری جانب بوڑھا شخص تھا، آپ نے پانی پیا اور پھر بچے کو دے دیا۔

بُنُ الْحَرِيثِ، ثنا يُونُسُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَتَى بِشَرَابٍ فَشَرِبَ مِنْهُ، ثُمَّ نَاولَهُ غُلَامًا عَنْ يَمِينِهِ، وَعَنْ يَسَارِهِ الْأَشْيَاخَ

عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ الْمُقَدَّمِيُّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

عمر بن علی المقدمی، حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

5825 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ، ح

وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمِ الرَّازِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ قَالَا: ثنا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ:

سَمِعْتُ أَبَا حَازِمٍ يُحَدِّثُ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ بَيْنَ حَيِّينَ مِنَ الْأَنْصَارِ،

مِنْ بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ كَلَامٌ، حَتَّى تَقَادَفُوا بِالْحِجَارَةِ، فَجَاءَ الصَّرِيخُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ أَذَّنَ بِلَالٌ بِصَلَاةِ الظُّهْرِ، فَاَنْطَلَقَ

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمَا، فَأَبْطَأَ، فَأَتَى بِلَالٌ أَبَا بَكْرٍ، فَقَالَ: اتَّصَلَى حَتَّى أَقِيمَ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَأَقَامَ بِلَالٌ وَتَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ فَجَاءَ

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَشُقُّ الصُّفُوفَ حَتَّى قَامَ خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ، فَأَقْبَلَ النَّاسُ عَلَى التَّصْفِيحِ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْتَفِتُ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمَّا أَكْثَرُوا

التَّفَتَّ، فَبَادَأَ هُوَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَجَعَ يَمْشِي الْفَهْقَرَى، فَدَفَعَ النَّبِيُّ صَلَّى

حضرت سہل بن سعد فرماتے ہیں کہ بنو عمرو بن عوف میں سے انصار کے دو محلوں کے درمیان کوئی جھگڑا تھا حتیٰ کہ انہوں نے ایک دوسرے سے پتھروں کو تبادلہ کیا، چیخ و پکار کرنے والا رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آیا جبکہ حضرت بلال رضی اللہ عنہ ظہر کی نماز کیلئے اذان کہہ چکے تھے، پس نبی کریم ﷺ ان دونوں کے درمیان صلح کروانے کی خاطر تشریف لے گئے۔ پس آپ ﷺ کو واپس آنے میں دیر ہوگئی تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کی: کیا آپ نماز پڑھائیں گے تو میں اقامت کہوں؟ انہوں نے کہا: ٹھیک ہے! پس حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے اقامت کہی اور حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ مصلائے امامت پہ تشریف لے گئے، اتنے میں رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے تو صفیں ٹوٹنے لگیں حتیٰ کہ رسول کریم ﷺ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پیچھے والی صف میں آ کر کھڑے ہو گئے۔ پس لوگوں نے تالی بجانا شروع کر دی

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى، فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ أَقْبَلَ  
عَلَى أَبِي بَكْرٍ، فَقَالَ: مَا مَنَعَكَ أَنْ تَتَقَدَّمَ إِذْ  
أَمَرْتُكَ؟ قَالَ: مَا كَانَ اللَّهُ لِيَرَى ابْنَ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ  
يَوْمَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْبَلَ عَلَى  
النَّاسِ، فَقَالَ: أَيُّهَا النَّاسُ مَا لَكُمْ إِذَا نَابَكُمْ أَمْرٌ فِي  
صَلَاتِكُمْ أَقْبَلْتُمْ عَلَى التَّصْفِيحِ، إِنَّمَا التَّصْفِيحُ  
لِلنِّسَاءِ وَالتَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ

جبکہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اپنی نماز میں کسی طرف  
متوجہ نہیں ہوا کرتے تھے، پس جب لوگوں نے تالی کی  
کثرت کی تو آپ نے توجہ فرمائی، پس اچانک رسول  
کریم ﷺ موجود تھے۔ پس حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ  
نے اُلٹے پاؤں لوٹنا شروع کر دیا، پس رسول کریم ﷺ  
نے ان کو پیچھے سے ہاتھ رکھ کر آگے کرنے کی کوشش کی،  
(لیکن وہ آگے نہ ہوئے یا آپ ﷺ خود آگے  
ہوئے) تو رسول کریم ﷺ نے نماز پڑھائی۔ پس  
جب نماز پڑھا چکے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی طرف  
متوجہ ہوئے، فرمایا: جب میں نے تجھے حکم دے دیا تھا تو  
تجھے آگے ہونے سے کس چیز نے روکا؟ انہوں نے  
عرض کی: اللہ کو یہ منظور نہیں تھا کہ وہ ابو قحافہ کے بیٹے کو  
رسول اللہ ﷺ کی امامت کراتے ہوئے دیکھے۔ پس  
آپ ﷺ نے لوگوں کی طرف متوجہ ہو کر فرمایا: اے  
لوگو! کیا وجہ ہے کہ جب تمہیں کوئی چیز پیش آئی تو تم نے  
تالیاں بجانا شروع کر دیں، تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے  
اور تسبیح مردوں کے لیے ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے نبی کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اللہ کی راہ  
میں ایک صبح یا ایک شام دنیا و مافیہا سے بہتر ہے اور  
جنت میں سے تم میں سے کسی ایک کیلئے ایک کوڑے کی  
مقدار جگہ دنیا و مافیہا سے بہتر ہے۔

5826 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمٍ، ثنا  
سَهْلُ بْنُ عُمَانَ، ثنا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ: سَمِعْتُ  
أَبَا حَازِمٍ يُحَدِّثُ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَعْدْوَةٌ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا،  
وَمَوْضِعٌ سَوِّطٌ أَحَدِكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا  
وَمَا فِيهَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے اپنی زبان اور شرمگاہ کی حفاظت کی وہ جنتی ہے۔

5827 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي عَاصِمُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عَلِيٍّ الْمُقَدَّمِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ صَدَقَةَ الْبَغْدَادِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَطِيعِيُّ، ثنا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ الْمُقَدَّمِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ حَفِظَ مَا بَيْنَ لِحْيَيْهِ وَفَحْدَيْهِ فَلَهُ الْجَنَّةُ

### رِوَايَةُ الْكُوفِيِّينَ عَنْ

أَبِي حَازِمٍ

سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

کوئی، حضرت ابو حازم سے

روایت کرتے ہیں

سفیان ثوری، حضرت ابو حازم

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت نے نبی کریم ﷺ کی بارگاہ میں آ کر عرض کی: میں نے آپ کیلئے اپنا آپ پیش کیا۔ پس آپ ﷺ خاموش رہے پھر اس نے آپ ﷺ پر اپنا آپ پیش کیا تو بھی آپ خاموش رہے۔ پس تحقیق میں نے اس عورت کو کھڑے ہوئے جذبات سے بھرے ہوئے دیکھا وہ اپنا آپ پیش کر رہی تھی جبکہ آپ ﷺ خاموش تھے۔ پس ایک آدمی کھڑا ہوا، میرا گمان ہے کہ وہ انصارتھا، پس اُس نے عرض کی: اے

5828 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، وَالثَّوْرِيِّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُ أَنَّ امْرَأَةً جَاءَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَهَبَتْ نَفْسَهَا لَهُ فَصَمَّتْ، ثُمَّ عَرَضَتْ نَفْسَهَا عَلَيْهِ فَصَمَّتْ، قَالَ: فَلَقَدْ رَأَيْتُهَا قَائِمَةً مَلِيًّا أَوْ هَوِيًّا تَعْرِضُ نَفْسَهَا عَلَيْهِ وَهُوَ صَامِتٌ، فَقَامَ رَجُلٌ أَحْسَبُهُ مِنَ الْأَنْصَارِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ فَرَوِّجْنِيهَا،

اللہ کے رسول! اگر آپ کو ضرورت نہیں ہے تو اس کی شادی مجھ سے کر دیں! پس آپ ﷺ نے فرمایا: تیرے پاس کوئی شی ہے؟ عرض کی: نہیں! قسم بخدا! اے اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے فرمایا: جا کر کوئی چیز تلاش کر! اگرچہ لوہے کی انگوٹھی ہو۔ پس وہ گیا پھر واپس آیا تو عرض کی: قسم بخدا! میں نے اپنے اس کپڑے کے سوا کوئی شی نہیں پائی! میں اس کپڑے کو اپنے اور اس کے درمیان تقسیم کر دوں گا۔ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تیرے کپڑے سے تو اس کیلئے زائد کچھ نہیں ہے! پس (بتا) تجھے کچھ قرآن یاد ہے؟ اس نے عرض کی: جی ہاں! آپ ﷺ نے فرمایا: میں نے تجھے اس کا مالک بنایا! اس قرآن کے بدلے جو تجھے یاد ہے۔ راوی کا بیان ہے: پس میں نے اس کو دیکھا وہ آگے جا رہا تھا اور وہ پیچھے جا رہی تھی۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: لوگ بھلائی کے ساتھ رہیں گے جب تک روزہ افطار کرنے میں جلدی کرتے رہیں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: مسلسل لوگ بھلائی پر رہیں گے جب تک روزہ بروقت افطار کرتے رہیں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

فَقَالَ: أَلَك شَيْءٌ؟ قَالَ: لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: فَادْهَبْ فَالْتِمِسْ شَيْئًا وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ، فَذَهَبَ ثُمَّ رَجَعَ، فَقَالَ: وَاللَّهِ مَا وَجَدْتُ شَيْئًا، غَيْرَ ثَوْبِي هَذَا أَشَقُّهُ بَيْنِي وَبَيْنَهَا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا فِي ثَوْبِكَ فَضْلٌ عَنْكَ، فَهَلْ تَقْرَأُ مِنَ الْقُرْآنِ شَيْئًا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: مَاذَا؟ قَالَ: سُورَةَ كَذَا وَكَذَا، قَالَ: فَقَدْ مَلَكَتْكَهَا بِمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ، قَالَ: فَرَأَيْتَهُ يَمْضِي وَهِيَ تَتَّبِعُهُ

5829 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا الْفِطْرَ

5830 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نُعَيْمٍ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا الْإِفْطَارَ

5831 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الرَّقِّيُّ، ثنا

صحابہ کرام رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے اور ان کے تہبند ان کی گردنوں سے باندھے ہوئے ہوتے کپڑا نہ ہونے کی وجہ سے۔ عورتوں سے کہا گیا تھا: تم اپنا سر نہ اٹھاؤ یہاں تک کہ مرد سیدھے ہو کر بیٹھیں۔

قَيْصَةُ، ح وَحَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ الْقَاضِي، وَمَعَادُ بْنُ الْمُشْتَمِيِّ قَالَ: ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانُوا يُصَلُّونَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُمْ عَاقِدِي أَرْزُهُمْ مِنَ الصَّغَرِ عَلَى رِقَابِهِمْ، فَقِيلَ لِلنِّسَاءِ: لَا تَرْفَعْنَ رُءُوسَكُمْ حَتَّى يَسْتَوِيَ الرِّجَالُ جُلُوسًا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم جمعہ ادا کیا کرتے تھے پھر واپس آ کر قبولہ کرتے تھے۔

5832 - حَدَّثَنَا مَعَادُ بْنُ الْمُشْتَمِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نَصَلِّي الْجُمُعَةَ ثُمَّ نَرْجِعُ وَنَقِيلُ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تسبیح مردوں کیلئے ہے اور تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے۔

5833 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، ثنا أَبِي، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلْمِ الرَّازِيِّ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ح، وَحَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالُوا: ثنا وَكِيعٌ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: التَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ وَالتَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اللہ کی راہ میں ایک صبح یا ایک شام دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

5834 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ: ثنا وَكِيعٌ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: غَدْوَةٌ أَوْ رَوْحَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، خَيْرٌ مَن



الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

5835 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا وَكَيْعٌ، عَنْ  
سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: غَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ، أَوْ رَوْحَةٌ، خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا، وَمَا فِيهَا حَدَّثَنَا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْعَبَّاسِ، ثنا أَبُو مَسْعُودٍ  
أَحْمَدُ بْنُ الْفَرَاتِ، ثنا أَبُو أُسَامَةَ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ  
أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

5836 - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا، ثنا أَبُو

كُرَيْبٍ، ثنا مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ فِي الْجَنَّةِ بَابًا يُقَالُ لَهُ  
الرِّيَّانُ، يَدْخُلُ مِنْهُ الصَّائِمُونَ، فَإِذَا دَخَلُوا أُغْلِقَ

5837 - حَدَّثَنَا أَبُو حُصَيْنٍ الْقَاضِي، ثنا

يَحْيَى الْجَمَانِيُّ، ثنا وَكَيْعٌ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لِكُلِّ بَابٍ مِنْ أَبْوَابِ الْبِرِّ  
بَابٌ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ، وَإِنَّ بَابَ الصَّوْمِ يُدْعَى  
الرِّيَّانَ

5838 - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا، ثنا

مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ الْبِشْرِيُّ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ، عَنْ  
سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ روایت فرماتے  
ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: ایک صبح یا ایک شام  
اللہ کی راہ میں دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔ ایک اور سند  
کے ساتھ حضرت ابو حازمؒ حضرت سہل بن سعد سے اور  
وہ نبی کریم ﷺ سے اس جیسی حدیث روایت کرتے  
ہیں۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے ارشاد فرمایا: جنت میں ایک دروازہ  
ہے جس کا نام ریان ہے اس میں روزے دار ہی داخل  
ہوں گے ان کے داخل ہونے کے بعد دروازہ بند کر دیا  
جائے گا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی پاک ﷺ نے فرمایا: جنت میں ہر نیکی کے علیحدہ  
علیحدہ دروازے ہیں روزے کے دروازے کا نام ریان  
ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: میرا منبر جنت کی کیاریوں میں  
سے ایک کیاری ہے۔

نَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مِنْبِرِي عَلَى  
تُرْعَةٍ مِنْ تُرْعِ الْجَنَّةِ

**5839 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مِنْجَابُ الْحَارِثِ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ  
بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو عُبَيْدٍ الْقَاسِمُ بْنُ سَلَامٍ قَالَا:  
ثَنَا خَالِدُ بْنُ عَمْرٍو الْأُمَوِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا  
رَسُولَ اللَّهِ، دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ إِذَا أَنَا عَمِلْتُهُ أَحَبَّنِي  
النَّاسُ، قَالَ: ازْهَدْ فِي الدُّنْيَا يُحِبَّكَ اللَّهُ، وَازْهَدْ  
فِيمَا فِي أَيْدِي النَّاسِ يُحِبَّكَ النَّاسُ

**5840 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ عَرْفَةَ، ثنا حَمَادُ بْنُ  
الْوَلِيدِ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
لِكُلِّ شَيْءٍ زَكَاةٌ وَزَكَاةُ الْجَسَدِ الصَّوْمُ

**5841 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ  
الْأَخْرَمُ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
بِزْكَ، ثنا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ، ثنا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَا سِئَلُ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا قَطُّ فَقَالَ: لَا

**5842 -** حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ایک آدمی نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے ایسے عمل کے  
بارے میں بتائیں کہ جب میں کروں تو لوگ مجھ سے  
محبت کریں! آپ ﷺ نے فرمایا: دنیا سے بے نیاز ہو  
جا! لوگ تجھ سے محبت کریں گے اور جو لوگوں کے پاس  
ہے اس سے بے نیاز ہو جا! لوگ تجھ سے محبت کریں  
گے۔

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
نبی کریم ﷺ نے ارشاد فرمایا: ہر شے کی زکوٰۃ ہے، جسم  
کی زکوٰۃ روزہ ہے۔

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ سے جب بھی کوئی شے مانگی گئی تو آپ نے  
یہ نہیں فرمایا کہ نہیں ہے۔

حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5839- ابن ماجہ جلد 2 صفحہ 1373، رقم الحدیث: 4102 .

5840- ابن ماجہ جلد 1 صفحہ 555، رقم الحدیث: 1745 .

5841- مسلم جلد 4 صفحہ 1805، رقم الحدیث: 2311 .

ہم کھانا کھاتے اور نماز جمعہ پڑھتے۔

عَمْرُو بْنُ عَبَّاسٍ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ، ثنا  
سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
كُنَّا نَتَغَدَّى وَنُصَلِّي الْجُمُعَةَ

## مسعودی، حضرت ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

## المَسْعُودِيُّ عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
انصار کے دو آدمیوں کے درمیان جھگڑا ہو گیا تو نبی  
پاک ﷺ نماز کے وقت میں ان کے درمیان صلح  
کروانے کے لیے گئے جب نماز کا وقت ہوا تو حضرت  
بلال رضی اللہ عنہ سیدنا صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے  
پاس آئے عرض کی: اے ابوبکر! نماز کا وقت ہو گیا ہے  
اور نبی کریم ﷺ یہاں موجود نہیں ہیں میں اذان اور  
اقامت پڑھتا ہوں، آپ جماعت کروادیں۔ حضرت  
ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس طرح آپ چاہیں!  
حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے اذان پڑھی اور اقامت  
پڑھی اور حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے نماز شروع کر  
دی۔ نبی پاک ﷺ تھوڑی دیر کے بعد آ گئے صحابہ  
کرام نے تالیاں بجانا شروع کر دیں۔ حضرت ابوبکر  
رضی اللہ عنہ پیچھے ہونا شروع ہوئے، حضور ﷺ نے  
آپ کو اس جگہ رہنے کا اشارہ کیا، جب حضرت ابوبکر  
رضی اللہ عنہ پیچھے ہوئے تو آپ ﷺ نے آگے ہو کر  
نماز پڑھائی، جب نماز مکمل ہوئی تو آپ نے فرمایا: اے  
ابوبکر! جب میں نے تمہیں اپنی جگہ پر ٹھہرنے کا حکم دیا

5843 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقَرَاطِيسِيُّ، ثنا

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْمَسْعُودِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ:  
كَانَ بَيْنَ رَجُلَيْنِ مِنَ الْأَنْصَارِ شَيْءٌ، فَأَنْطَلَقَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ فِي وَقْتِ  
صَلَاةٍ، فَلَمَّا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ جَاءَ بِلَالٌ إِلَى أَبِي  
بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ قَدْ حَضَرَتِ  
الصَّلَاةُ، وَلَيْسَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَهُنَا،  
فَأُذِنٌ وَأُقِيمٌ، وَتُصَلِّي أَنْتَ؟ قَالَ: مَا شِئْتُ، فَأَذِنَ  
وَأَقَامَ، وَاسْتَفْتَحَ أَبُو بَكْرٍ الصَّلَاةَ، وَجَاءَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ بَقِيَّةِ ذَلِكَ، فَصَفَّحَ  
النَّاسَ فَذَهَبَ أَبُو بَكْرٍ لِيَتَنَحَّى، فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ ابْتُثَ مَكَانَكَ، فَلَمَّا  
تَنَحَّى، تَقَدَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى،  
فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ، قَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ مَا مَنَعَكَ أَنْ  
تَبْتُثَ كَمَا أَمَرْتُكَ، قَالَ: مَا كَانَ لِأَبْنِ أَبِي قُحَافَةَ  
أَنْ يَتَقَدَّمَ أَمَامَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تھا تو تم کیوں نہیں ٹھہرے؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کی جرأت نہیں ہے کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے آگے کھڑا ہو۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی پاک ﷺ تنے کا سہارا لے کر خطبہ دیتے تھے جب لوگ زیادہ ہو گئے تو لوگوں نے عرض کی: کیا ہم آپ کے لیے منبر بنا دیں، تاکہ آپ اس پر کھڑے ہوں کیونکہ لوگ آتے ہیں اور آپ کو نہیں دیکھتے تو بغیر سنے واپس چلے جاتے ہیں۔ آپ نے انصار کے ایک غلام کو حکم دیا تو اُس نے لکڑی لی اور منبر بنایا، جب نبی پاک ﷺ منبر پر بیٹھے تو وہ تارو نے لگا جس پر آپ خطبہ دیتے تھے، نبی پاک ﷺ منبر سے اترے آپ نے اپنا دست اقدس اُس پر رکھا تو وہ خاموش ہو گیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی پاک ﷺ نے فرمایا: تالی بجانا عورتوں کے لیے ہے اور مردوں کے لیے سجان اللہ کہنا ہے۔

**5844 -** حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، ثنا عاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا الْمَسْعُودِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُومُ إِلَى خَشْيَةٍ، فَلَمَّا كَثُرَ النَّاسُ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ النَّاسَ قَدْ كَثُرُوا، أَفَلَا تَتَّخِذُ لَكَ مِنْبَرًا تَقُومُ عَلَيْهِ، فَإِنَّ الْجَاهِلِيَّ يَجِيءُ، فَيَسْتَنْدُ عَلَيْهِ أَنْ يَرْجِعَ وَلَمْ يَسْمَعْ مِنْكَ شَيْئًا، فَأَمَرَ غُلَامًا لِلْأَنْصَارِ، فَأَخَذَ مِنْ طَرْفَاءِ الْغَابِيَةِ، فَجَعَلَ لَهُ هَذَا الْمِنْبَرَ، فَلَمَّا جَلَسَ عَلَيْهِ حَنَّتِ الْخَشْيَةُ الَّتِي كَانَ يَقُومُ إِلَيْهَا، فَجَاءَ فَوَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهَا حَتَّى سَكَتَتْ

**5845 -** حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ أَبُو يَحْيَى الْبُرْزَارِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُمَرَ أَبُو الْمُنْدِرِ الْمَسْعُودِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّمَا التَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ، وَالتَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ

مُوسَى بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَنْصَارِيُّ،

موسى بن محمد انصاری، حضرت

## ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول کریم ﷺ کے پاس تھے تو ایک آدمی نے آ کر عرض کی: اے اللہ کے رسول! بے شک بنو عمرو بن عوف کے درمیان جھگڑا ہو گیا ہے حتیٰ کہ انہوں نے ایک دوسرے پر پتھر پھینکے ہیں تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: یہ ان کے درمیان پرانی بات چلی آ رہی ہے اٹھو! میرے پاس چلو ان کے پاس جائیں۔ تو حضرت ابی بن کعب اور سہیل بن بیضاء آپ ﷺ کے ساتھ اٹھے پس آپ ﷺ نے ان کے درمیان صلح کروائی دوسری طرف نماز کا وقت ہو گیا تو حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے اذان دی۔ رسول کریم ﷺ کو ان کے پاس آنے میں دیر ہو گئی یعنی دیر ہوئی تو لوگوں نے حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ سے عرض کی: مصلائے امامت پر تشریف لے آئیں تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ تم سب کی رائے ہے؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! (سب کا فیصلہ ہے) پس آپ رضی اللہ عنہ آگے ہوئے تو رسول کریم ﷺ تشریف لے آئے لوگوں نے تالیاں بجانا شروع کر دیں۔ حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کی عادت تھی کہ آپ نماز میں کسی طرف متوجہ نہ ہوتے تھے۔ پس جب آپ رضی اللہ عنہ نے تمام لوگوں کو تالیاں بجاتا ہوا سنا تو توجہ فرمائی پس انہوں نے رسول کریم ﷺ کو ملاحظہ کیا پس آپ پچھلے پاؤں واپس

## عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5846 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، ثنا أَبُو بَلَالٍ الْأَشْعَرِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ وَقَعَ بَيْنَهُمْ كَلَامٌ حَتَّى تَرَامُوا بِالْحِجَارَةِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدِيمًا كَانَ ذَلِكَ بَيْنَهُمْ، فُومُوا بِنَا إِلَيْهِمْ، فَاقَامَ مَعَهُ أَبِي بْنُ كَعْبٍ، وَسَهِيلُ بْنُ بِيضَاءَ فَأُصْلِحَ بَيْنَهُمْ وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ، فَأَذَّنَ بِلَالٌ، فَرَأَتْ عَلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - يَعْنِي أَبْطَأَ -، فَقَالَ النَّاسُ لِأَبِي بَكْرٍ: تَقَدَّمَ، فَقَالَ: تَرُونَ ذَلِكَ؟ قَالُوا: نَعَمْ، فَتَقَدَّمَ وَأَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَعَلَ النَّاسُ يُصَفِّحُونَ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا يَلْتَفِتُ فِي الصَّلَاةِ، فَلَمَّا سَمِعَهُمْ يُصَفِّحُونَ التَّفَتَّ، فَرَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَصَّ عَلَى عَقْبِيهِ، فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ أَنْ مَكَانَكَ، فَتَأَخَّرَ، وَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَلَّى بِالنَّاسِ، فَلَمَّا انْصَرَفَ، قَالَ: يَا أَبَا بَكْرٍ، مَا مَنَعَكَ أَنْ تَثْبُتَ فِي مَكَانِكَ حِينَ أَوْمَأْتُ إِلَيْكَ؟ قَالَ: مَا كَانَ لِابْنِ أَبِي قُحَافَةَ أَنْ يَتَقَدَّمَ أَمَامَ رَسُولِ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا لِي أَرَاكُمْ صَفْحَتُمْ؟ مَنْ نَابَهُ  
فِي صَلَاتِهِ شَيْءٌ، فَإِنَّ التَّسْبِيحَ لِلرَّجَالِ،  
وَالتَّصْفِيحَ لِلنِّسَاءِ

آئے پس نبی کریم ﷺ نے ان کی طرف اشارہ کیا  
کہ اپنی جگہ پر رہیں! پس آپ رضی اللہ عنہ پیچھے ہوئے  
اور رسول کریم ﷺ آگے تشریف لائے! پس لوگوں کو  
نماز پڑھائی! پس جب آپ ﷺ نماز سے فارغ  
ہوئے تو فرمایا: اے ابو بکر! جب میں نے تیری طرف  
اشارہ کر دیا تھا تو تجھے اپنی جگہ ٹھہرے رہنے سے کس چیز  
نے روکا؟ انہوں نے عرض کی: ابو قحافہ کے بیٹے کے  
شایانِ شان نہیں تھا کہ رسول کریم ﷺ سے آگے  
بڑھے۔ پھر رسول کریم ﷺ نے فرمایا: کیا بات ہے  
کہ میں نے تم لوگوں کو تالیاں بجاتے ہوئے دیکھا؟  
جس آدمی کو نماز میں کوئی شی پیش آئے تو تسبیح مردوں  
کیلئے ہے اور تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے۔

زائدہ بن قدامہ، حضرت ابو حازم  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ایک عورت نبی پاک ﷺ کی بارگاہ میں آئی، اُس نے  
عرض کی: یا رسول اللہ! میں آپ سے نکاح کی خواہش  
رکھتی ہوں! آپ اس کا جواب دینے سے خاموش رہے!  
انصار کے ایک آدمی نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر آپ  
کو ضرورت نہیں ہے تو میری شادی کروادیں! آپ نے  
فرمایا: تیرے پاس کوئی شے ہے؟ اُس نے عرض کی اللہ  
کی قسم! نہیں! آپ نے فرمایا: تمہیں کوئی قرآن کی  
سورت یاد ہے؟ اُس نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے

زَائِدَةُ بِنُ قَدَامَةَ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5847 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ  
عَلِيِّ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ  
سَعْدٍ قَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَقَدْ وَهَبْتُ نَفْسِي  
لَكَ، فَصَمْتٌ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ: يَا رَسُولَ  
اللَّهِ، إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ فِيهَا حَاجَةٌ فَزَوِّجِيهَا، فَقَالَ:  
أَلَيْكَ شَيْءٌ؟، قَالَ: لَا وَاللَّهِ، قَالَ: فَهَلْ تَقْرَأُ مِنَ  
الْقُرْآنِ شَيْئًا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَقَدْ مَلَكَتُكَهَا بِمَا

مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

فرمایا: تمہارا نکاح اس پر کرو اتنا ہوں کہ قرآن کی سورت اس کو یاد کروادے۔

5848 - حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ أَبِي الرَّوْحِ

الْبَصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ أَبَانَ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ الْجُعْفِيُّ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا الْفِطْرَ

الْجَرَّاحُ بْنُ عَيْسَى الْأَسَدِيُّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5849 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ دَاوُدَ التَّوْرِيُّ،

ثَنَا أَبُو هَمَّامٍ الْوَلِيدِيُّ بْنُ شُجَاعٍ، ثَنَا الْجَرَّاحُ بْنُ عَيْسَى الْأَسَدِيُّ أَبُو مُحَمَّدٍ كُوفِيٌّ، ثَنَا أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَمَقَامٍ أَحَدِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5850 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمٍ

السَّرَازِيُّ، ثَنَا سَهْلُ بْنُ عُثْمَانَ، ح وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي

جراح بن عیسیٰ اسدی، حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: تم میں سے کوئی اللہ کی راہ میں کھڑا رہے تو یہ اس کے لیے دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

جریر بن عبد الحمید، حضرت ابو حازم

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ انصار کے درمیان جھگڑا ہوا، حضور ﷺ ان کے درمیان صلح کروانے کے لیے آئے، حضور ﷺ واپس آئے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ لوگوں کو نماز پڑھا

رہے تھے آپ ﷺ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پیچھے نماز پڑھی۔

شَيْبَةَ قَالُوا: ثنا جَرِيرٌ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ كَوْنٌ فِي الْأَنْصَارِ، فَأَتَاهُمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ، وَجَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُصَلِّي بِالنَّاسِ، فَصَلَّى خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

صالح بن موسیٰ الطلحی، حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے فرمایا: تمہاری کیا حالت ہوگی جب لوگ تلچھٹ کی طرح رہ جائیں گے وعدہ خلافی کی جائے گی اور امانت میں خیانت ہوگی، لوگوں میں اختلاف ہوگا، لوگ اس طرح ہوں گے، آپ نے انگلیوں کو ایک دوسرے کے درمیان داخل کیا۔ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ جانتے ہیں۔ آپ نے فرمایا: جو تم جانتے ہو وہ عمل کرو! جو ناپسند ہے اس کو چھوڑ دو! اللہ کے دین کو ضائع کیا جائے گا، تم نے اپنے آپ کو سنبھالنا ہے اور عوام کو چھوڑنا ہے۔

صَالِحُ بْنُ مُوسَى الطَّلِحِيُّ،

عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5851 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا صَالِحُ بْنُ مُوسَى، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو: كَيْفَ بِكَ إِذَا بَقِيتَ فِي حُضَالَةٍ مِنَ النَّاسِ، وَقَدْ مُزِجَتْ عُهُودُهُمْ وَأَمَانَاتُهُمْ، وَاخْتَلَفُوا، فَصَارُوا هَكَذَا - وَشَبَّكَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ - ؟، قَالَ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: اْعْمَلْ بِمَا تَعْرِفُ، وَدَعْ مَا تَنْكُرُ، وَإِيَّاكَ وَالتَّلَوْنَ فِي دِينِ اللَّهِ، وَعَلَيْكَ بِخَاصَّةِ نَفْسِكَ، وَدَعْ عَوَامَهُمْ

مصریوں کی روایت، حضرت

ابو حازم سے روایت کرتے ہیں

رِوَايَةُ الْمِصْرِيِّينَ

عَنْ أَبِي حَازِمٍ



سَعِيدِ بْنِ أَبِي هَلَالٍ، عَنْ أَبِي  
حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

سعید بن ابی ہلال، حضرت  
ابو حازم سے اور وہ حضرت سہل  
بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
ہم میں سے کوئی شی روکتا تو وہ ایک کپڑا میں ہوتا اس  
خوف سے کہ اس کے متعلق قرآن کی کوئی آیت نہ  
نازل ہو جائے۔

5852 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ

الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ،  
أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي  
هَلَالٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: لَقَدْ  
كَانَ أَحَدُنَا يَكْفُفُ عَنِ الشَّيْءِ، وَهُوَ وَهِيَ فِي  
ثَوْبٍ وَاحِدٍ، تَخَوُّفًا أَنْ يَنْزِلَ فِيهِ شَيْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ  
5853 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ،

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول کریم ﷺ کو اُحد کے دن دیکھا کہ  
جب آپ کو منہ پر زخم لگا تو آپ ﷺ کے چار دانت  
ہل گئے اور آپ ﷺ کی ڈھال آپ ﷺ کے  
چہرے میں پیوست ہو گئی۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ اپنی  
ڈھال میں پانی لائے۔ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے  
آ کر آپ ﷺ کا خون دھویا اور ایک چٹائی کا ٹکڑا اجلا  
کر آپ ﷺ کے زخم پر لگایا۔

وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ  
السَّرْحِيُّ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، عَنْ عَمْرُو بْنِ الْحَارِثِ،  
عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هَلَالٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ  
بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ أُصِيبَ وَجْهَهُ، وَأُصِيبَتْ رَبَاعِيَّتُهُ،  
وَهُشِمَتْ بِيضَتُهُ، فَأَتَاهُ عَلِيُّ بْنُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمَاءٍ  
فِي مِجَنٍّ، فَأَتَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا، فَغَسَلَتْ  
عَنْهُ الدَّمَ، وَأَحْرَقَتْ قِطْعَةً حَصِيرٍ فَجَعَلَتْهُ عَلَى

جُورِحِهِ

5854 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5852- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 284 وقال: رواه الطبرانی ورجالہ رجال الصحیح .

5854- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 119 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه رشدين بن سعد وهو

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے اور عرض کی: یا رسول اللہ! میرے والد صلہ رحمی کرتے تھے لوگوں کو کھانا کھلاتے تھے آپ نے فرمایا: اسلام قبول کیا تھا؟ اُس نے عرض کی: جی نہیں! آپ نے فرمایا: تیرا باپ شہرت چاہتا تھا تو اس کی شہرت ہوگئی۔

الْمِصْرِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي مُحَمَّدُ بْنُ الْحَجَّاجِ بْنِ رِشْدِينَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ رِشْدِينَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ، أَنَّ أَبَا حَازِمٍ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ حَدَّثَهُ، أَنَّ عَدِيَّ بْنَ حَاتِمٍ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أَبِي كَانَ يَصِلُ الْقَرَابَةَ، وَيَحْمِلُ الْكَلَّ، وَيُطْعِمُ الطَّعَامَ، قَالَ: هَلْ أَذْرَكَ الْإِسْلَامَ؟، قَالَ: لَا، قَالَ: إِنَّ أَبَاكَ كَانَ يُحِبُّ أَنْ يُذْكَرَ فذَكَرَ

## يعقوب بن عبد الرحمن الزهرى رضی اللہ عنہ

## يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الزُّهْرِيُّ

یہ مدنی ہیں! اسکندریہ اترے تھے یہ ابو حازم سے روایت کرتے ہیں۔

أَصْلُهُ مَدَنِيٌّ نَزَلَ الْإِسْكَانْدَرِيَّةَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: میں اور قیامت ان دو انگلیوں کی مانند (اکٹھے) بھیجے گئے ہیں اور اپنی دونوں انگلیوں سے اشارہ کیا۔

5855 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ، حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يُعْنُثُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ وَأَشَارَ بِأَصْبَعِيهِ

حضرت سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں شربت لایا گیا جبکہ بڑی عمر کے بزرگ آپ کے بائیں طرف بیٹھے تھے اور قوم کا نو عمر بچہ آپ ﷺ کے دائیں طرف موجود تھا، پس آپ ﷺ نے بچے سے فرمایا: کیا تو اجازت دے گا

5856 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ، حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَرَابٍ وَالْأَشْيَاحُ عَنْ يَسَارِهِ، وَغُلَامٌ هُوَ

کہ میں بزرگوں کو دوں؟ اس نے عرض کی: آپ کی بارگاہِ خاص سے عطا ہونے والے اپنے خاص حصے کے ساتھ کسی کو ترجیح نہ دوں گا۔ راوی کا بیان ہے: آپ ﷺ نے اس کو عطا فرمادیا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس سات دینار تھے جو آپ نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس رکھے تھے جب آپ بیمار ہوئے تو آپ نے فرمایا: اے عائشہ! جاؤ میرا سونا علی کے پاس لے جاؤ! پھر آپ لیٹ گئے، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کسی دوسرے کام میں مشغول ہو گئیں، آپ ﷺ نے کئی مرتبہ فرمایا، ہر مرتبہ آپ کہہ کر لیٹ جاتے اور حضرت عائشہ بھی کسی دوسرے کام میں مشغول ہو جاتی تھیں، آپ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی طرف پیغام بھیجا، آپ نے ان کو صدقہ کر دیا، پیر کی شام رسول اللہ ﷺ کا وصال ہوا تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے چراغ لانے کے لیے آپ کی ازواج میں سے کسی کی طرف بھیجا، کہا کہ تیل والا چراغ ہمیں دیں کیونکہ رات کو رسول اللہ ﷺ کا وصال ہوا۔

حضرت سہل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے خیبر کے دن فرمایا: کل میں جھنڈا اس شخص کو دوں گا جس پر اللہ تعالیٰ فتح عطا فرمائے گا، لوگوں نے تذکرے کرنے شروع کر دیئے کہ دیکھو! کس کو عطا فرماتے ہیں؟ پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا:

أَحَدْتُ الْقَوْمَ عَنْ يَمِينِهِ، فَقَالَ لِلْغُلَامِ: أَتَأْذُنُ لِي أَنْ أُعْطِيَ الْأَشْيَاخَ؟، قَالَ: مَا كُنْتُ أُؤْتِرُ بِنَصِيْبِي مِنْكَ أَحَدًا، قَالَ: فَأَعْطَاهُ

5857 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: كَانَتْ عِنْدَ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعَةُ دِنَانِيرٍ وَضَعَهَا عِنْدَ عَائِشَةَ، فَلَمَّا كَانَ عِنْدَ مَرَضِهِ، قَالَ: يَا عَائِشَةُ أَذْهَبِي بِالذَّهَبِ إِلَيَّ، ثُمَّ أُغْمِي عَلَيَّ، وَشَغَلْ عَائِشَةَ مَا بِهِ، حَتَّى قَالَ ذَلِكَ مِرَارًا، كُلَّ ذَلِكَ يُغْمِي عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَيَشْغَلُ عَائِشَةَ مَا بِهِ، فَبَعَثَ بِهِ إِلَيَّ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَتَصَدَّقَ بِهَا، وَأَمَسَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ الْاِثْنَيْنِ فِي جَدِيدِ الْمَوْتِ، فَأَرْسَلَتْ عَائِشَةُ بِمِضْبَاحٍ لَهَا إِلَى امْرَأَةٍ مِنْ نِسَائِهَا، فَقَالَتْ: أَهْدِي لَنَا فِي مِضْبَاحِنَا مِنْ عُكَّكَ السَّمْنِ، فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَسَى فِي جَدِيدِ الْمَوْتِ

5858 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّانِعُ

الْمَكِّيُّ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، قَالَ: ثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ، ثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ:

لَأَعْطِينَ الرَّأْيَةَ غَدًا رَجُلًا يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَيْهِ، وَكَانَ  
النَّاسُ يَذْكُرُونَ أَنَّهُمْ يُعْطَاهَا، فَقَالَ: أَيَّنَ عَلِيُّ بْنُ  
أَبِي طَالِبٍ؟، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، يَشْتَكِي عَيْنَهُ،  
فَأَرْسَلُوا إِلَيْهِ فَأَتَى بِهِ، فَبَصَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عَيْنِهِ، وَدَعَا لَهُ، فَبَرَأَ، حَتَّى  
كَانَ لَمْ يَكُنْ بِهِ وَجَعٌ، فَأَعْطَاهُ الرَّأْيَةَ، فَقَالَ عَلِيٌّ:  
يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَقَاتِلَهُمْ حَتَّى يَكُونُوا مِثْلَنَا؟ قَالَ:  
إِنْفُذْ عَلَيَّ رِسْلِكَ، حَتَّى تَنْزِلَ بِسَاحَتِهِمْ، ثُمَّ  
ادْعُهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ، وَأَخْبِرْهُمْ بِمَا يَجِبُ عَلَيْهِمْ  
مِنْ حَقِّ اللَّهِ، لَأَنْ يَهْدِيَ بِكَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَكُونَ  
لَكَ حُمْرُ النَّعَمِ

علی کہاں ہیں؟ صحابہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ان کو آنکھوں کی تکلیف ہے۔ پس لوگ آپ رضی اللہ عنہ کی طرف گئے اور آپ کو رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں لے آئے۔ پس رسول کریم ﷺ نے آپ کی آنکھوں میں لعاب مبارک لگائی اور آپ کے حق میں دعا کی۔ پس آپ یوں ٹھیک ہوئے گویا کوئی بیماری تھی ہی نہیں۔ پس آپ ﷺ نے جھنڈا آپ رضی اللہ عنہ کو عطا فرمایا۔ پس حضرت علی رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا میں ان سے اس وقت تک جہاد کروں یہاں تک کہ وہ ہماری مثل ہو جائیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: اپنے مقام پر ٹھہرو حتیٰ کہ ان کے صحن میں جب اترو تو ان کو اسلام کی طرف بلاؤ اور ان کو خبر دو کہ جو چیز اللہ کے حقوق میں سے ان پر واجب ہے تیرے سبب ہدایت ملنا تیرے لیے سرخ اونٹوں سے بہتر ہے۔

بعض بن عبد الرحمن الزمیری

5859 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

بْنِ يَسَارِ النَّسَائِيُّ، ثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا يَعْقُوبُ  
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ بْنُ دِينَارٍ، أَنَّ  
رَجُلًا أَتَوْا سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ، وَقَدِ امْتَرَوْا فِي الْمَنْبَرِ  
وَعُودِهِ، فَسَأَلُوهُ عَنْ ذَلِكَ، فَقَالَ: وَاللَّهِ إِنِّي  
أَعْرِفُ مَا هُوَ، وَلَقَدْ رَأَيْتُهُ أَوَّلَ يَوْمٍ وُضِعَ، وَأَوَّلَ  
يَوْمٍ جَلَسَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، أَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِلَى فُلَانَةَ - امْرَأَةٍ قَدْ سَمَّاهَا سَهْلٌ - أَنْ مَرِي

ابو حازم نے حدیث سنائی کہ کچھ لوگ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے پاس آئے جو منبر اور اس کی لکڑی کے بارے شک کا شکار تھے پس انہوں نے آپ سے اس بارے سوال کیا۔ آپ نے فرمایا: قسم بخدا! میں پہچانتا ہوں وہ کون سی لکڑی تھی اور تحقیق میں نے اس کو دیکھا کہ جب وہ پہلے دن رکھا گیا اور وہ پہلا دن جب رسول کریم ﷺ اس پر براجمان ہوئے۔ رسول کریم ﷺ نے فلانی عورت کی طرف پیغام بھیجا ہے حضرت سہل نے اس عورت کا نام بھی لیا کہ وہ اپنے

غُلَامِكَ النَّجَّارَ أَنْ يَعْمَلَ لِي أَعْوَادًا أَجْلِسُ عَلَيْهِنَ، فَأَكَلِمُ النَّاسَ، فَأَمَرْتُهُ فَعَمِلَهُ مِنْ طَرْفَاءِ الْغَابَةِ، ثُمَّ جَاءَ بِهِ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَرْسَلْتُ بِهِ إِلَيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَمَرَبِهِ، فَوَضَعَ هَهُنَا، ثُمَّ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَبَّرَ وَهُوَ عَلَيْهِ، ثُمَّ رَكَعَ وَهُوَ عَلَيْهِ، ثُمَّ نَزَلَ الْفَهْقَرَى، فَسَجَدَ فِي أَصْلِ الْمِنْبَرِ، ثُمَّ عَلَا، فَلَمَّا فَرَغَ أَقْبَلَ عَلَيَّ النَّاسِ، فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّمَا صَنَعْتُ هَذَا لِتَأْتُمُوا بِي وَلِتَعْلَمُوا صَلَاتِي

غلام کو حکم دے کہ میرے لیے لکڑیوں کا ایک منبر بنا دے تاکہ میں اس پر بیٹھ کر لوگوں سے کلام کروں۔ پس اس عورت نے اس کو حکم دیا کہ جنگل کے کناروں سے لکڑیاں لے آئے پھر وہ (اسے بنا کر) رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں لے آیا۔ اس عورت نے اسے رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں بھیجا تو آپ ﷺ نے اسے وہاں رکھنے کا حکم دیا پھر میں نے رسول کریم ﷺ کو دیکھا تو آپ ﷺ نے تکبیر کہی اس حال میں کہ آپ منبر پر تھے پھر رکوع کیا جبکہ آپ منبر پر تھے پھر اٹلے پاؤں اترے تو منبر کے نیچے سجدہ کیا پھر چڑھے پس جب آپ ﷺ فارغ ہوئے تو لوگوں سے فرمایا: اے لوگو! میں نے یہ سارا عمل اس لیے کیا تاکہ تم میری اقتداء کرو اور میری نماز کو دیکھ کر اپنی نماز سیکھو۔

5860 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

النَّسَائِيُّ، ثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ امْرَأَةً جَاءَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، جَنَّتْ لِأَهَبَ لَكَ نَفْسِي، فَنَظَرِ إِلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَعَّدَ النَّظَرَ إِلَيْهَا وَصَوَّبَهُ، ثُمَّ طَاطَأَ رَأْسَهُ، فَلَمَّا رَأَتْ ذَلِكَ الْمَرْأَةُ لَمْ يَقْضِ فِيهَا شَيْئًا جَلَسَتْ، فَقَامَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ، فَقَالَ: أَيُّ رَسُولِ اللَّهِ، إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ فِيهَا حَاجَةٌ

حضرت ابو سہل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک عورت نے رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آ کر عرض کی: اے اللہ کے رسول! آپ کے لیے اپنا آپ نچھاور کرنے آئی ہوں پس رسول کریم ﷺ نے اس کی طرف دیکھا تو اوپر سے نیچے تک جائزہ لیا پس اسے درست قرار دیا پھر اپنا سر جھکا لیا۔ پس جب اس عورت نے دیکھا کہ اس کے بارے میں آپ ﷺ نے کوئی حتمی فیصلہ نہیں فرمایا تو وہ بیٹھ گئی پس آپ ﷺ کے صحابہ میں سے ایک آدمی نے کھڑے ہو کر عرض کی: اے اللہ کے رسول! اگر آپ کو ضرورت نہیں تو اس کی

شادی مجھ سے فرمادیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: تیرے پاس کوئی شی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ ﷺ نے فرمایا: کیا قرآن یاد ہے؟ اس نے عرض کی: فلاں فلاں سورت! فرمایا: میں نے اسی قرآن کے بدلے اس کی شادی تجھ سے کر دی جو تجھے یاد ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ کو پتا چلا کہ بنو عمرو بن عوف کے درمیان کوئی جھگڑا ہے اس کے بعد پوری حدیث ذکر کی، پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تسبیح مردوں کے لیے ہے اور تالی بجانا عورتوں کیلئے ہے۔

اسی سند کے ساتھ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے آپ فرماتے ہیں کہ ہم کہا کرتے تھے: رسول کریم ﷺ کا منبر جنت کے دروازوں میں سے ایک دروازے پر ہے۔

اسی سند کے ساتھ مروی ہے کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: لوگ بھلائی پر رہیں گے جب تک بروقت روزہ افطار کرتے رہیں گے۔

اسی سند کے ساتھ ہے فرماتے ہیں: میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: میں تم سے پہلے جا کر تمہارا حوض پر انتظام کرنے والا ہوں اور جو وارد ہوا وہ پئے گا اور جس نے پیا تو وہ کبھی پیاسا نہ ہوگا اور مجھ پر کئی گروہ ایسے بھی وارد ہوں گے جن کو میں پہچانتا

فَرَوْجِيهَا، قَالَ: أَلَكِ شَيْءٌ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ؟ قَالَ: سُورَةٌ كَذَا وَسُورَةٌ كَذَا، قَالَ: فَقَدْ رَوَّجْتُهَا بِمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

5861 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَسَارٍ، ثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَلَغَهُ أَنَّ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ كَانُوا بَيْنَهُمْ شَيْءٌ - فَذَكَرَ الْحَدِيثَ -، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: التَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ وَالتَّصْفِيحُ لِلنِّسَاءِ

5862 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: كُنَّا نَقُولُ: إِنَّ الْمِنْبَرَ عَلَى تُرْعَةٍ مِنْ تُرْعِ الْجَنَّةِ

5863 - وَبِإِسْنَادِهِ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا فِطْرَهُمْ

5864 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: أَنَا فَرَطُكُمْ، عَلَى الْحَوْضِ وَمَنْ وَرَدَ شَرِبَ، وَمَنْ شَرِبَ لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا، وَلِكِرْدَنْ عَلَى أَقْوَامٍ أَعْرَفُهُمْ، وَيَعْرِفُونِي ثُمَّ يُحَالُ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ

ہوں گا اور وہ مجھے پہچانتے ہوں گے پھر میرے اور ان کے درمیان پردہ ڈال دیا جائے گا۔

اور حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت ایک چادر لے کر آئی، عرض کی: اے اللہ کے رسول! بے شک میں نے اسے اپنے ہاتھ سے اس لیے بنا ہے تاکہ آپ کو پہنوں۔ پس رسول کریم ﷺ نے اسے لے لیا اور آپ ﷺ کو اس کی ضرورت بھی تھی۔ پس آپ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے اور وہی آپ ﷺ نے تہبند باندھا ہوا تھا پس صحابہ میں سے ایک آدمی کو وہ پسند آگئی اس نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! یہ مجھے پہنادیں! آپ ﷺ نے فرمایا: ٹھیک ہے! پس جتنا اللہ نے چاہا آپ مجلس میں تشریف فرما رہے پھر وہاں تشریف لے گئے تو اسے لپٹ کر اس آدمی کی طرف بھیج دیا۔ پس صحابہ نے اس سے کہا: تو نے اچھا نہیں کیا کہ آپ ﷺ سے چادر مانگ لی حالانکہ تجھے پتا تھا کہ آپ ﷺ سائل کو رد نہیں کرتے تو اس صحابی نے کہا: قسم بخدا! میں نے موت کے وقت اسے اپنا کفن بنانے کیلئے لیا ہے۔ حضرت سہل فرماتے ہیں: وہ اس کا کفن بنی۔ قتیبہ کا قول ہے: وہ سعد بن ابوقاص تھے۔

اسی سند سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بے شک جنتی جنت میں بالا خانے کو اس طرح دیکھیں گے جس طرح تم آسمان کے کنارے میں ستارے کو دیکھتے ہو۔

5865 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

قَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ بِرَدَدَةٍ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي نَسَجْتُ هَذِهِ بِيَدِي لِأَكْسُو كَهَا، فَأَخَذَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحْتَاجًا إِلَيْهَا، فَخَرَجَ إِلَيْنَا، وَإِنِّهَا لِأَزَارُهُ فَعَسَّهَا رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَكْسَيْتِهَا؟ قَالَ: نَعَمْ، فَجَلَسَ مَا شَاءَ اللَّهُ فِي الْمَجْلِسِ، ثُمَّ رَجَعَ فَطَوَّأَهَا، ثُمَّ أَرْسَلَ بِهَا إِلَيْهِ، فَقَالَ لَهُ الْقَوْمُ: مَا أَحْسَنْتِ، سَأَلْتَهُ إِيَّاهَا وَقَدْ عَرَفْتَ أَنَّهُ لَا يَرُدُّ سَائِلًا، فَقَالَ الرَّجُلُ: وَاللَّهِ مَا سَأَلْتُ إِلَّا لِتَكُونَ كَفَنِي يَوْمَ أَمُوتُ، قَالَ سَهْلٌ: وَكَانَتْ كَفَنَهُ، قَالَ قُتَيْبَةُ: كَانَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ

5866 - وَبِإِسْنَادِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءَوْنَ الْغُرُفَةَ فِي الْجَنَّةِ، كَمَا تَرَاءَوْنَ الْكَوْكَبَ فِي أَفْقِ السَّمَاءِ

5867 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: سَأَلْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ فَقُلْتُ: هَلْ أَكَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّقْيَ؟ فَقَالَ سَهْلٌ: مَا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّقْيَ مِنْ حِينَ ابْتَعَثَهُ اللَّهُ حَتَّى قَبِضَهُ اللَّهُ

حضرت ابو حازم فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے پوچھا: کیا رسول اللہ ﷺ کے ہاں آٹا صاف کر کے کھایا؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے جس وقت سے آپ کو بھیجا ہے اور آپ کو اللہ عزوجل نے اپنے پاس بلانے تک رسول اللہ ﷺ آٹا صاف نہیں ملاحظہ فرمایا۔

5868 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: أَتَى أَبُو أُسَيْدٍ السَّاعِدِيُّ فَدَعَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عَرْسِهِ، وَكَانَتْ امْرَأَتُهُ خَادِمَهُمْ يَوْمَئِذٍ، وَهِيَ الْعُرُوسُ قَالَ أَبُو أُسَيْدٍ: أَتَدْرِي مَا سَقَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ نَقَعْتُ لَهُ تَمْرًا مِنَ اللَّيْلِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کو ایک ولیمہ کی دعوت دی گئی جو عورت ان کی خادمہ تھی وہی دلہن تھی حضرت ابو اسید رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تمہیں معلوم ہے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کیا پلا ہے؟ میں نے رات کو بھگوئی ہوئی کھجوریں پلائی ہیں۔

5869 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنْ سَهْلِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّقْيَ هُوَ وَالْمُشْرِكُونَ، فَاقْتَلُوا، فَلَمَّا مَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى عَسْكَرِهِ، مَالَ الْآخَرُونَ إِلَى عَسْكَرِهِمْ، وَفِي أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ لَا يَدْعُ لَهُمْ فَادَّةً وَلَا شَادَّةً، إِلَّا اتَّبَعَهَا بِضَرْبَةٍ مِنْ سَيْفِهِ فَذَكَرَ الْحَدِيثَ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مشرکین سے جہاد کیا، جب حضور ﷺ اپنے لشکر کی طرف متوجہ ہوئے اور دوسرے اپنے لشکر کی طرف تو حضور ﷺ کے صحابہ میں سے ایک آدمی تھا جو کسی کو نہیں چھوڑتا تھا مگر اپنی تلوار کے ساتھ اسی کے پیچھے جا کر وار کرتا تھا، اس کے بعد پوری حدیث ذکر کی۔

أَبُو صَخْرٍ حَمِيدُ بْنُ

أَبُو صَخْرٍ حَمِيدُ بْنُ زِيَادٍ حَضْرَتِ



## ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے جنت کا ذکر کیا اور فرمایا: اس میں وہ کچھ ہے جو کسی آنکھ نے نہیں دیکھا اور کسی کان نے نہیں سنا اور کسی انسان کے دل میں اس کا خیال نہیں گزرا ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے آپ جنت کا ذکر کر رہے تھے آپ نے فرمایا: جنت میں وہ کچھ ہے جو کسی آنکھ نے نہیں دیکھا اور کسی کان نے نہیں سنا اور کسی کے دل میں اس کا خیال نہیں آیا پھر آپ نے یہ آیت پڑھی: ”ان کی کروٹیں ان کے بستروں سے جدا ہو جاتی ہیں، وہ اپنے رب کو پکارتے ہیں خوشی اور خوف سے اور جو ہم نے ان کو رزق دیا ہے وہ خرچ کرتے ہیں، یہ جزاء ہے اس کی جو وہ عمل کرتے تھے۔“

## یحییٰ بن ایوب المصریٰ، حضرت ابوحازم سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابوحازم سے روایت ہے کہ حضرت سہل

## زِيَادٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5870 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَبِيبٍ، حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو صَخْرٍ حُمَيْدُ بْنُ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَفَ الْجَنَّةَ فَقَالَ: فِيهَا مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبٍ بَشَرٍ

5871 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ

صَالِحٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُوَيْدٍ، حَدَّثَنِي أَبُو صَخْرٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: بَيْنَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَصِفُ الْجَنَّةَ حَتَّى انْتَهَى إِلَيْهَا، ثُمَّ قَالَ: فِيهَا مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا عَلَى قَلْبٍ بَشَرٍ خَطَرَ، ثُمَّ اقْتَرَأَ هَذِهِ آيَةَ: (تَتَجَافَى جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ) (السجدة: 16) إِلَى قَوْلِهِ: (جَزَاءٌ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ) (السجدة: 17)

## يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمِصْرِيِّ،

## عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5872 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا يَحْيَى

بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اللہ کی راہ میں ایک صبح یا ایک شام دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

بْنُ إِسْحَاقَ السَّيْلَجِينِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَعَطَّافُ بْنُ خَالِدِ الْمَخْزُومِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: غَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوْ رَوْحَةٌ، خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

عیسیٰ بن موسیٰ انصاری شامی  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

عَيْسَى بْنُ مُوسَى  
الْأَنْصَارِيُّ شَامِيٌّ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں نے رسول کریم ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: میرے صحابہ کی پشتوں کی پشتوں کی پشتوں میں بعض ایسے مرد اور عورتیں ہیں جو بلا حساب جنت میں داخلے کے مستحق ہیں، پھر آپ ﷺ نے یہ آیت پڑھی: ”وَأَخْرَيْنَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُوا إِلَىٰ آخِرِهِ“۔

5873 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ بْنِ نَجْدَةَ الْخَوْطِيُّ، حَدَّثَنَا أَبِي، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ الْعَسْقَلَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي السَّرِيِّ قَالَا: ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا أَبُو مُحَمَّدٍ عَيْسَى بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنْ فِي أَصْلَابِ أَصْلَابِ أَصْلَابِ رِجَالٍ مِنْ أَصْحَابِي، رِجَالًا وَنِسَاءً يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ بِغَيْرِ حِسَابٍ، ثُمَّ قَرَأَ: (وَأَخْرَيْنَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُوا بِهِمْ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ) (الجمعة: 3)

خارجہ بن مصعب الخراسانی  
حضرت ابو حازم سے روایت

خَارِجَةُ بْنُ مُصْعَبٍ  
الْخُرَّاسَانِيُّ، عَنْ

## کرتے ہیں

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم رسول کریم ﷺ کے ساتھ جموعا داد کرنے کے بعد قبیلوہ کیا کرتے تھے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں شربت لایا گیا اس حال میں کہ آپ ﷺ کے دائیں طرف بچہ بیٹھا ہوا تھا اور بائیں جانب بڑی عمر کے صحابہ تھے، پس رسول کریم ﷺ نے پہلے اس سے خود پیا، پھر بچے سے فرمایا: میں بڑی عمر کے صحابہ کو دے سکتا ہوں؟ (اگر تو راضی ہے تو) تو بچے نے عرض کی: میں آپ کے جوٹھے یا آپ کے بچے ہوئے پانی کے ساتھ کسی کو اپنے اوپر ترجیح نہیں دوں گا۔ پس نبی کریم ﷺ نے اسے ہی دے دیا تو اس نے ہی پیا اور بڑی عمر والوں کو چھوڑ دیا۔

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تالی بجانا عورتوں کیلئے جبکہ سبحان اللہ کہنا مردوں کیلئے ہے۔

## أَبِي حَازِمٍ

5874 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

الْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدٍ، ثنا حَمَّادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ خَارِجَةَ بْنِ مُصْعَبٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كُنَّا نَقِيلُ بَعْدَ الْجُمُعَةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

5875 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ كَرَامَةَ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، ثنا خَارِجَةُ بْنُ مُصْعَبٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَرَابٍ، وَعَنْ يَمِينِهِ غُلامٌ، وَعَنْ يَسَارِهِ الْأَشْيَاحُ فَشَرِبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ لِلْغُلامِ: أُعْطِيَ الْأَشْيَاحُ؟ فَقَالَ الْغُلامُ: مَا كُنْتُ لِأُوْتِرَ بِسُورِكَ أَوْ بِفَضْلِكَ عَلَيَّ أَحَدًا، فَأَعْطَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَشَرِبَ وَتَرَكَ الْأَشْيَاحَ

5876 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ كَرَامَةَ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، ثنا خَارِجَةُ بْنُ مُصْعَبٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ وَالتَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ

اسی سند کے ساتھ مروی ہے کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: جمعہ کے دن سے زیادہ کوئی دن ہمیں محبوب نہیں ہوتا تھا، اور فرمایا: ایک بڑھیا تھی جو جمعہ کے دن سلق (ایک قسم کی سبزی) کی جڑوں کا سالن پکاتی تھی اور اس پر جو کے دانے ڈال دیتی تھی! پس جب ہم جمعہ سے لوٹا کرتے تھے تو (اس کے ہاں) حاضر ہوتے اور (اپنی قسمت) کھاتے تھے۔

یحییٰ بن العلاء البجلی الرازی  
حضرت ابو حازم سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت ابو حازم سے مروی ہے کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا: آپ کا شوہر کہاں ہے؟ انہوں نے عرض کی: ان کے اور میرے درمیان سخت کلامی ہوئی ہے، تو وہ ناراض ہو کر گھر سے نکل گئے ہیں۔ رسول کریم ﷺ نے ایک آدمی سے فرمایا: میرے لیے علی کو دیکھو! اس نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! وہ یہ مسجد میں ہیں! پس رسول کریم ﷺ ان کے پاس تشریف لائے جبکہ ہوانے ان پر خوب مٹی ڈال دی تھی! آپ ﷺ نے فرمایا: اے ابو تراب! اٹھو! حضرت سہل فرماتے ہیں: قسم بخدا! ان کے ناموں میں سے یہ نام ان کو سب سے زیادہ پسند تھا۔

5877 - وَيَسْنَادُهُ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: مَا كَانَ يَوْمَ أَحَبَّ إِلَيْنَا مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَقَالَ: إِنَّ عَجُوزًا كَانَتْ تَطْبُخُ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ أَصُولَ السَّلْقِ، وَتَطْرَحُ عَلَيْهِ حَبَاتٍ مِنْ شَعِيرٍ، فَكُنَّا إِذَا انْصَرَفْنَا مِنَ الْجُمُعَةِ، دَخَلْنَا فَأَكَلْنَا

يَحْيَى بْنُ الْعَلَاءِ  
الْبَجَلِيُّ الرَّازِيُّ،  
عَنْ أَبِي حَازِمٍ

5878 - حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرٍو الدِّمَشْقِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّلْتِ الكُوفِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ الْعَلَاءِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِفَاطِمَةَ: أَيْنَ بَعْلُكَ؟ ، فَقَالَتْ وَقَعَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ كَلَامٌ، فَخَرَجَ مُغَضَّبًا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِرَجُلٍ: أَبْصُرْ لِي عَلِيًّا، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هُوَ ذَا فِي الْمَسْجِدِ، فَأَتَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالرِّيحُ يَسْفِي عَلَيْهِ التُّرَابَ، قَالَ: قُمْ يَا أَبَا تُرَابٍ، قَالَ سَهْلٌ: فَوَاللَّهِ إِنْ كَانَ لِأَحَبَّ أَسْمَائِهِ إِلَيْهِ

یحییٰ بن میمون حضرمی، حضرت سہل

سے روایت کرتے ہیں

حضرت یحییٰ بن میمون حضرمی فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ ہمارے پاس ٹھہرے جبکہ ہم مسجد میں تھے، حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو مجلس میں نماز کے انتظار کے لیے بیٹھے تو وہ نماز ہی میں ہوتا ہے۔

يَحْيَىٰ بِنِ مَيْمُونِ  
الْحَضْرَمِيِّ، عَنْ سَهْلٍ

5879 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثَنَا أَبُو

عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُقْرِئُ، ثَنَا عِيَّاشُ بْنُ عُقْبَةَ  
الْحَضْرَمِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ يَحْيَىٰ بِنِ مَيْمُونِ  
الْحَضْرَمِيِّ، يَقُولُ: وَقَفَّ عَلَيْنَا سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ  
السَّاعِدِيُّ وَنَحْنُ فِي الْمَسْجِدِ، فَقَالَ سَهْلٌ:  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
مَنْ جَلَسَ فِي الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ، فَهُوَ فِي  
صَلَاةٍ

5880 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثَنَا عَبْدُ

اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ثَنَا بَكْرُ بْنُ مُضَرَ، عَنْ عِيَّاشِ بْنِ  
عُقْبَةَ الْحَضْرَمِيِّ، عَنْ يَحْيَىٰ بِنِ مَيْمُونِ  
الْحَضْرَمِيِّ قَالَ: مَرَّ بِي سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ وَأَنَا فِي  
الْمَسْجِدِ جَالِسٌ، فَقَالَ: أَلَا أُحَدِّثُكَ حَدِيثًا  
سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟  
فَقُلْتُ: بَلَى، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ كَانَ فِي الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُ  
الصَّلَاةَ، فَهُوَ فِي صَلَاةٍ

حضرت یحییٰ بن میمون حضرمی فرماتے ہیں کہ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ میرے پاس سے گزرے اس حال میں کہ میں مسجد میں بیٹھا ہوا تھا، آپ نے فرمایا: میں آپ کو رسول اللہ ﷺ کی حدیث نہ سناؤں جو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنی ہے؟ میں نے عرض کی: کیوں نہیں! فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو مسجد میں نماز کا انتظار کرتا ہے نماز ہی میں ہوتا ہے۔

ابوزرعہ عمرو بن جابر حضرمی

حضرت سہل بن سعد سے

أَبُو زُرْعَةَ عَمْرُو بْنُ  
جَابِرِ الْحَضْرَمِيِّ، عَنْ

## سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ

## روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تیج (بادشاہ) کو گالی نہ دو کیونکہ یہ مسلمان ہو چکے تھے۔

5881 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ صَالِحٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ح، وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، قَالَ: ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، ثنا أَبُو زُرْعَةَ عَمْرُو بْنُ جَابِرٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَسُبُّوا تَبَعًا، فَإِنَّهُ قَدْ اسْلَمَ

## نَافِعُ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعَمٍ،

## نافع بن جبیر بن مطعم، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد الساعدي رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی سترہ آگے رکھ کر نماز پڑھے تو وہ سترہ کے قریب ہوتا کہ شیطان اس کی نماز اور سترہ کے درمیان حائل نہ ہو۔ حضرت نافع بن جبیر حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے اسی طرح روایت کرتے ہیں۔ ابن لہیعہ نے اسی طرح روایت کیا انہوں نے عبید بن ابو جعفر سے انہوں نے صفوان بن سلیم سے انہوں نے نافع بن جبیر سے انہوں نے سہل بن سعد سے روایت کیا اور اس کو ابن عیینہ نے صفوان بن سلیم سے انہوں نے نافع بن جبیر سے اور انہوں نے سہل بن ابو حمزہ

## عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5882 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّنْبَاعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْفَهْمِيُّ، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، عَنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى سِتْرَةٍ، فَلْيَدْنُ مِنْهَا، لَا يَجُوزُ الشَّيْطَانُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ صَلَاتِهِ هَكَذَا رَوَاهُ ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ، وَرَوَاهُ ابْنُ عَيِّنَةَ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَثْمَةَ

5881 - أحمد في مسنده جلد 5 صفحہ 340 رقم الحديث: 22931 .

5882 - أبو داؤد جلد 1 صفحہ 185 رقم الحديث: 695 . والنسائي في المجتبى جلد 2 صفحہ 62 رقم الحديث: 748 .

سے روایت کیا۔

حضرت سہل بن سعد الساعدی رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی سترہ آگے رکھ کر نماز پڑھے تو وہ سترہ کے قریب ہوتا کہ شیطان اس کی نماز اور سترہ کے درمیان حائل نہ ہو۔

5883 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسَيْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ زُبَيْرٍ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ عِيسَى بْنِ مَيْمُونِ بْنِ إِيَّاسِ بْنِ الْبَكْبَكِيِّ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى سُرَّةِ فَلْيَدْنُ مِنْهَا لَا يَقْطَعِ الشَّيْطَانُ عَلَيْهِ صَلَاتَهُ

بکر بن سوادہ، حضرت سہل بن

بَكْرُ بْنُ سَوَادَةَ، عَنْ

سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5884 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ

صَالِحٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ بَكْرِ بْنِ سَوَادَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: كَانَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْمُهُ أَسْوَدٌ، فَسَمَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبِيضَ

5885 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ، حَدَّثَنِي

أَبِي، وَيَحْيَى بْنُ بَكْبَكِيِّ، قَالَ: ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، حَدَّثَنِي بَكْرُ بْنُ سَوَادَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لَتَرَكِبَنَّ سُنَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ، حَدَوَّ النَّعْلِ بِالنَّعْلِ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے اصحاب میں ایک آدمی تھے اُن کا نام اسود تھا رسول اللہ ﷺ نے ان کا نام ابیض رکھا۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: وہ ذات جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے، تم ضرور پہلے لوگوں کے نقش قدم پر چلو گے (یہاں تک کہ) جوتی پر جوتی رکھنے کی طرح۔

أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْغَفَارِيُّ،

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5886 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

مُحَمَّدُ بْنُ مَرْزُوقٍ، وَالْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدٍ، قَالَا: ثنا

عُبَيْدُ بْنُ وَاقِدٍ أَبُو عَبَّادٍ الْقَيْسِيُّ، ثنا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ

الْغَفَارِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ: قَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَمَرَنِي جِبْرِيلُ

بِالسَّوَاكِ، حَتَّى ظَنَنْتُ أَنِّي سَأَزْدَرِدُ

5887 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا

الْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدٍ، ثنا عُبَيْدُ بْنُ وَاقِدٍ، ثنا أَبُو عَبْدِ

اللَّهِ الْغَفَارِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ:

كُنْتُ جَالِسًا مَعَ خَالِ لِي مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ لَهُ

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَخْرُجْ إِلَى الْغَابَةِ

وَأَتِنِي مِنْ خَشِبِهَا، فَأَعْمَلْ لِي مِنْهَا أَكْلِمَ عَلَيْهِ

النَّاسَ، فَعَمِلَ مِنْهَا عَتَبَانٌ وَجَلَسَ عَلَيْهَا

أَبُو سُهَيْلٍ نَافِعُ بْنُ مَالِكٍ،

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5888 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا أَبُو

مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أبو عبد الله الغفاري، حضرت سهل

بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سهل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: حضرت جبریل علیہ السلام نے

مجھے مسواک کرنے کے لیے عرض کی میں نے گمان کیا

کہ یہ فرض ہو جائے گی۔

حضرت سهل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

میں اپنے انصاری خالو کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا

حضور ﷺ نے اسے فرمایا: جنگل کی طرف جاؤ

میرے پاس وہاں سے لکڑی لاؤ اور میرے لیے منبر

بناؤ، تاکہ میں اس پر لوگوں کو خطاب کروں، آپ کے

لیے دو ٹیڑھیوں والا منبر بنایا گیا تو آپ اس پر بیٹھے۔

أبو سهيل نافع بن مالك، حضرت سهل

بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سهل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

ہم جمعہ کے بعد قیلولہ کرتے تھے۔

5886 - الطبرانی فی الأوسط جلد 2 صفحہ 316، رقم الحدیث: 2087 .

5887 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 182 وقال: قلت له حديث في الصحيح في عمل هذا رواه

الطبرانی فی الكبير وفيه عبيد بن خالد وهو ضعيف .



أَبُو سَهْلٍ نَافِعُ بْنُ مَالِكٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
كُنَّا نَقِيلُ بَعْدَ الْجُمُعَةِ

خارجہ بن زید بن ثابت، حضرت سہل  
بن سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے اپنے چچا عباس کے لیے فرمایا: اللہ اس  
پر رحم کرے! میں خاتم النبیین ہوں، پھر آپ نے اپنے  
ہاتھ اٹھائے اور عرض کی: اے اللہ! عباس اور عباس کی  
اولاد اور عباس کی اولاد کی اولاد کو بخش دے۔

خَارِجَةُ بْنُ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5889 - حَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ  
حَاتِمِ الْمُرَادِيُّ الْمِصْرِيُّ، ثنا نَعِيمُ بْنُ حَمَادٍ، ثنا  
سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَنْ خَارِجَةَ بْنِ  
زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَمِّهِ الْعَبَّاسِ رَحِمَهُ  
اللَّهُ: أَنَا خَاتَمُ النَّبِيِّينَ ثُمَّ رَفَعَ يَدَهُ وَقَالَ: اللَّهُمَّ  
اغْفِرْ لِلْعَبَّاسِ، وَأَبْنَاءِ الْعَبَّاسِ، وَأَبْنَاءِ أَبْنَاءِ  
الْعَبَّاسِ

عبد اللہ بن عبیدہ الربذی،  
حضرت سہل بن سعد سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے ہمارے پاس تشریف لائے، ہم قرآن پڑھ  
رہے تھے اور ایک دوسرے کو پڑھا رہے تھے آپ نے  
فرمایا: تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں اللہ کی کتاب ایک

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبِيدَةَ  
الرَّبَذِيُّ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5890 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الرَّقِّيُّ، ثنا  
قَبِيصَةُ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَبِيدَةَ، عَنْ  
أَخِيهِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

خارجہ بن زید بن سہل عبد اللہ بن عبیدہ عن سہل

5889- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 269 وقال: رواه الطبرانی عن شيخه عبد الرحمن بن حاتم المرادي

وهو متروك .

5890- مسند عبد بن حميد جلد 1 صفحہ 171، رقم الحديث: 466 .

وَنَحْنُ نَقْرَأُ الْقُرْآنَ، وَيُقْرَأُ بَعْضُنَا بَعْضًا، فَقَالَ:  
الْحَمْدُ لِلَّهِ كِتَابُ اللَّهِ وَاحِدٌ، فِيكُمْ الْأَسْوَدُ  
وَالْأَحْمَرُ، أَقْرَأُوا الْقُرْآنَ، أَقْرَأُوا الْقُرْآنَ، أَقْرَأُوا  
الْقُرْآنَ، قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ أَقْوَامٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ،  
يُقِيمُونَ حُرُوفَهُ، كَمَا يَقَامُ السَّهْمُ، لَا يُجَاوِزُ  
تَرَاقِيهِمْ يَتَعَجَّلُونَ أَجْرَهُ، وَلَا يَتَأَجَّلُونَهُ

5891 - حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ أَبِي رَوْحِ  
الْبَصْرِيِّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمَرَ بْنِ أَبَانَ، ثنا عَبْدُ  
الرَّحِيمِ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ، عَنْ  
أَخِيهِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدَةَ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:  
خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَنَحْنُ يُقْرَأُ بَعْضُنَا بَعْضًا، فَقَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ  
كِتَابٌ وَاحِدٌ فِيكُمْ الْأَحْمَرُ وَالْأَسْوَدُ، أَقْرَأُوا  
الْقُرْآنَ، أَقْرَأُوا الْقُرْآنَ، أَقْرَأُوا قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ أَقْوَامٌ  
يُقِيمُونَهُ، كَمَا يَقَامُ السَّهْمُ، وَلَا يُجَاوِزُ تَرَاقِيهِمْ  
يَتَعَجَّلُونَ أَجْرَهُ، وَلَا يَتَأَجَّلُونَهُ

ابْنُ أَبِي ذُبَابٍ، عَنْ

سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5892 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا  
مُسَدَّدٌ، ثنا بَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، ح وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ  
عَسَّامٍ، حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا

ہے تم میں سیاہ اور سرخ ہیں قرآن پڑھو قرآن پڑھو  
قرآن پڑھو اس سے پہلے کہ کچھ لوگ قرآن پڑھیں  
گئے اس کے حروف سیدھے کریں گے جس طرح تیر  
سیدھا کیا جاتا ہے ان کے حلق سے قرآن نیچے نہیں  
اُترے گا اس کی اجرت مانگنے میں جلدی کریں گے دیر  
نہیں کریں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے ہم قرآن پڑھ  
رہے تھے اور ایک دوسرے کو پڑھا رہے تھے آپ نے  
فرمایا: تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں اللہ کی کتاب ایک  
ہے تم میں سیاہ اور سرخ ہیں قرآن پڑھو قرآن پڑھو  
قرآن پڑھو اس سے پہلے کہ کچھ لوگ قرآن پڑھیں  
گئے اس کے حروف سیدھے کریں گے جس طرح تیر  
سیدھا کیا جاتا ہے ان کے حلق سے قرآن نیچے نہیں  
اُترے گا اس کی اجرت مانگنے میں جلدی کریں گے دیر  
نہیں کریں گے۔

ابن ابوزباب، حضرت سہل بن

سعد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو کبھی بھی منبر پر اور اس کے  
علاوہ ہاتھ کھول کر دعا کرتے نہیں دیکھا، لیکن میں نے

اس طرح اشارہ کرتے ہوئے دیکھا، آپ نے سبابہ انگلی کے ساتھ اشارہ کیا اور درمیانی انگلی کو انگوٹھے کے ساتھ باندھا۔

الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا: لَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيَّةَ قَالَا: ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُعَاوِيَةَ، عَنِ ابْنِ أَبِي ذُبَابٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَاهِرًا يَدَيْهِ قَطُّ فِي الدُّعَاءِ عَلَى مَنِيْرٍ، وَلَا غَيْرِهِ، وَلَكِنِّي رَأَيْتُهُ يَقُولُ هَكَذَا، وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ وَعَقَدَ الْوُسْطَى بِالْأَيْمَانِ

وفاء بن شرح مصری، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

وَفَاءُ بْنُ شُرَيْحِ الْمِصْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے، ہم قرآن پڑھ رہے تھے اور ایک دوسرے کو پڑھا رہے تھے آپ نے فرمایا: تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں اللہ کی کتاب ایک ہے تم میں سیاہ اور سرخ ہیں قرآن پڑھو، قرآن پڑھو، قرآن پڑھو، قرآن پڑھو، اس سے پہلے کہ کچھ لوگ قرآن پڑھیں گے، اس کے حروف سیدھے کریں گے جس طرح تیر سیدھا کیا جاتا ہے ان کے حلق سے قرآن نیچے نہیں اترے گا اس کی اجرت مانگنے میں جلدی کریں گے دیر نہیں کریں گے۔

5893 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ

رِشْدِينَ الْمِصْرِيِّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهَبٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ بَكْرِ بْنِ سَوَادَةَ، عَنْ وَفَاءِ بْنِ شُرَيْحٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَنَحْنُ نَقْتَرُ، فَقَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ، كِتَابُ اللَّهِ وَاحِدٌ، وَفِيكُمْ الْأَبْيَضُ وَفِيكُمْ الْأَسْوَدُ، اقْرَؤْهُ قَبْلَ أَنْ يَقْرَأَهُ أَقْوَامٌ يَقْوَمُونَهُ، كَمَا يَقْوَمُ السَّهْمُ، يَتَعَجَّلُ أَحَدُهُمْ أَجْرَهُ، وَلَا يَتَأَجَّلُهُ

عمران بن ابوالانس، حضرت سہل

عِمْرَانُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ،

بن سعد سے روایت کرتے ہیں

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5894 - حَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو

حضور ﷺ کے زمانہ میں اس مسجد کے بارے میں دو آدمیوں کا اختلاف ہوا جس کی بنیاد تقویٰ پر رکھی گئی تھی ان میں سے ایک نے کہا: وہ مدینہ کی مسجد ہے دوسرے نے کہا: مسجد قباء ہے حضور ﷺ ان کے پاس تشریف لے آئے آپ نے فرمایا: وہ میری مسجد ہے۔

بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا وَكَيْعٌ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ عُمَانَ، حَدَّثَنِي عِمْرَانُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: اخْتَلَفَ رَجُلَانِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى، فَقَالَ أَحَدُهُمَا: هُوَ مَسْجِدُ الْمَدِينَةِ، وَقَالَ الْآخَرُ: هُوَ مَسْجِدُ قَبَاءَ، فَاتَّوَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: هُوَ مَسْجِدِي هَذَا

ابو یحییٰ اسلمی، حضرت سہل بن سعد سے روایت کرتے ہیں

أَبُو يَحْيَى الْأَسْلَمِيُّ،

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حضرت محمد بن ابو یحییٰ اسلمی اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ ہم حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ کے پاس ان کے گھر میں داخل ہوئے آپ نے فرمایا: اگر میں تمہیں بضاعہ کنویں سے پلاتا تو تم اس کو ناپسند کرتے اللہ کی قسم! میں نے اس سے رسول اللہ ﷺ کو اپنے ہاتھ سے پلایا ہے۔

5895 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ سَهْلِ أَبِي عِمْرَانَ الْجَوْنِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا جَابِرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي يَحْيَى الْأَسْلَمِيُّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ فِي بَيْتِهِ فَقَالَ: لَوْ أَنِّي أَسْقَيْكُمْ مِنْ بئرِ بُضَاعَةَ لَكِرِهْتُمْ، وَقَدْ وَاللَّهِ سَقَيْتُ مِنْهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِي

زیاد اور علاقہ دونوں زید کے بیٹے

زِيَادٌ، وَعَلَاقَةُ ابْنَا

حضرت سہل بن سعد سے

زَيْدٍ، عَنْ سَهْلِ

روایت کرتے ہیں

بْنِ سَعْدٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

5896 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

حضور ﷺ نے فرمایا: جس کے پاس مدینہ میں اصل (دلیل) ہو وہ اس کو مضبوطی سے تھام لے اور جس کے پاس نہ ہو وہ اصل بنائے لوگوں پر ایسا زمانہ آئے گا کہ ان کے پاس اصل نہیں ہوگی، خارجیوں کی طرح ہوگا، اس کے غیر کی طرف گزر جانے والا ہوگا۔

الْمَكِّيُّ، ثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثَنَا كَثِيرُ بْنُ جَعْفَرٍ  
بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ زِيَادٍ، وَعَلَاقَةَ، ابْنِ زَيْدٍ، عَنْ  
سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ كَانَ لَهُ بِالْمَدِينَةِ أَصْلٌ،  
فَلْيَسْتَمْسِكْ بِهِ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ بِهَا أَصْلٌ،  
فَلْيَجْعَلْ لَهُ بِهَا أَصْلًا، فَلْيَأْتِنَنَّ عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ  
يَكُونُ الَّذِي لَيْسَ لَهُ بِهَا أَصْلٌ كَالْخَارِجِ مِنْهَا  
الْمُحْتَازِ إِلَى غَيْرِهَا

قُدَامَةُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدٍ  
بْنِ حَاطِبِ الْجُمَحِيِّ،  
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

5897 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى

الْحُلْوَانِيُّ، ثَنَا مُصْعَبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الزُّبَيْرِيُّ،  
حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ قُدَامَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ  
حَاطِبِ الْجُمَحِيِّ، قَالَ: حَضَرْتُ الْحَجَّاجَ بْنَ  
يُوسُفَ يَضْرِبُ عَبَّاسَ بْنَ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ  
السَّاعِدِيِّ فِي أَمْرِ ابْنِ الزُّبَيْرِ، فَطَلَعَ أَبُوهُ سَهْلٌ فِي  
إِزَارٍ وَرِدَاءٍ لَهُ، فَصَاحَ بِالْحَجَّاجِ، أَلَا تَحْفَظُ فِينَا  
وَصِيَّةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَ:  
وَمَا أَوْصَى بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِيكُمْ؟ قَالَ: أَوْصَى أَنْ يُحْسَنَ إِلَيَّ مُحْسِنٍ

قُدَامَةُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ  
حَاطِبِ الْجُمَحِيِّ، حَضْرَتِ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت قدامہ بن ابراہیم بن محمد بن حاطب جمحی  
رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حجاج بن یوسف کے  
پاس تھا۔ حجاج عباس بن سہل بن سعد الساعدی کو مار رہا  
تھا ابن زبیر کے معاملہ میں مار رہا تھا ان کے والد  
حضرت سہل رضی اللہ عنہ نے ایک چادر اور تہبند میں  
حجاج کو آواز دی: کیا تجھے ہمارے متعلق رسول  
اللہ ﷺ کی وصیت یاد نہیں ہے؟ حجاج نے کہا: رسول  
اللہ ﷺ کی کیا وصیت ہے؟ حضرت سہل رضی اللہ عنہ  
نے فرمایا: انصار کے ساتھ اچھائی کرو اور ان کی بُرائی  
سے درگزر کرو۔ حجاج نے عباس کو چھوڑ دیا۔

5897 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 36 وقال: رواه أبو يعلى والطبرانی في الأوسط والكبير بأسانيد

في أحدها عبد الله بن مصعب وفي الآخر عبد المهيم بن عباس وكلاهما ضعيف .

الْأَنْصَارِ، وَيُغْفَى عَنْ مُسِيئَتِهِمْ، فَأَرْسَلَهُ

سُهَيْلُ بْنُ بَيْضَاءَ الْقُرَشِيُّ

ثُمَّ الْفَهْرِيُّ بَدْرِيُّ

تُوْفِيَ بِالْمَدِينَةِ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَصَلَّى عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ

نِسْبَتُهُ وَهُوَ سُهَيْلُ بْنُ وَهَبِ

بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ هَلَالِ بْنِ أَهْيَبَ

بْنِ ضَبَّةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ فَهْرٍ

وَبَيْضَاءَ أُمُّهُ، وَاسْمُهَا: دَعْدُ بِنْتُ أَسَدِ بْنِ

جَحْدَمِ بْنِ أُمَيَّةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ فَهْرٍ

5898 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ

الْمَكِّيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ، أَنَا فُلَيْحُ بْنُ

سَلِيمَانَ، عَنْ صَالِحِ بْنِ عَجَلَانَ، وَمُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ

اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ:

وَاللَّهِ مَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَلَى سُهَيْلِ ابْنِ بَيْضَاءَ، إِلَّا فِي الْمَسْجِدِ

5899 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ

خَالِدِ الْحَرَّانِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ

أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ، فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ

بَدْرًا، مِنْ قُرَيْشٍ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ فَهْرٍ،

سہیل بن بیضاء القرشی پھر فہری

بدری رضی اللہ عنہ

آپ کا وصال رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں  
مدینہ میں ہوا، حضور ﷺ نے ان کی نماز جنازہ مسجد  
میں پڑھائی۔

ان کا نسب: حضرت سہیل بن

وہب بن ربیعہ بن ہلال بن اہیب

بن ضبہ بن حارث بن فہر ہے

بیضاء ان کی والدہ ہیں، ان کی والدہ کا نام: دعد

بنت اسد بن جحدم بن امیہ بن حارث بن فہر ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ اللہ کی

قسم! حضور ﷺ نے حضرت سہیل بن بیضاء کی نماز

جنازہ مسجد میں پڑھائی۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ قریش اور بنی حارث

بن فہر میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، ان کے ناموں

میں سے سے ایک نام حضرت سہیل بن بیضاء کا ہے۔

سُهَيْلُ ابْنِ بَيْضَاءَ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ قریش اور بنی حارث بن فہر میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، ان کے ناموں میں سے سے ایک نام حضرت سہیل بن بیضاء کا ہے۔

5900 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيَّ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا، مِنْ قُرَيْشٍ، ثُمَّ مِنْ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ فِهْرِ، سُهَيْلُ ابْنِ بَيْضَاءَ

حضرت سہیل بن بیضاء رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے، میں اونٹ پر رسول اللہ ﷺ کے پیچھے بیٹھا ہوا تھا، حضور ﷺ نے فرمایا: اے سہیل بن بیضاء! رسول اللہ ﷺ نے اپنی آواز اونچی کی۔ میں نے عرض کی: حاضر ہوں! اور اپنی آواز بلند کی، دو یا تین مرتبہ حضرت سہیل کا قول ہے: لوگوں نے پہچان لیا کہ آپ ان کو سنانا چاہتے ہیں جو ہم سے پیچھے تھے وہ آ کر مل گئے جو ہمارے آگے تھے تو وہ رک گئے یہاں تک کہ لوگ جمع ہو گئے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جو لا الہ الا اللہ کی گواہی دے اللہ عزوجل اس کے لیے جنت واجب کر دے گا۔ اس پر آگ حرام کر دے گا۔

5901 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، عَنِ ابْنِ الْهَادِ، ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَابْنُ لَهَيْعَةَ، قَالَا: ثنا ابْنُ الْهَادِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الصَّلْتِ، عَنْ سُهَيْلِ ابْنِ بَيْضَاءَ قَالَ: بَيْنَا نَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ، وَسُهَيْلُ رَدِيفُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى بَعِيرِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سُهَيْلُ ابْنُ بَيْضَاءَ، وَرَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَوْتَهُ، فَقَالَ سُهَيْلُ: لَبَّيْكَ، وَرَفَعَ صَوْتَهُ، صَنَعَ ذَلِكَ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا، قَالَ سُهَيْلُ: عَرَفَ النَّاسُ أَنَّهُ يُرِيدُ أَنْ يَتَكَلَّمَ بِشَيْءٍ يُسْمِعُهُمْ إِيَّاهُ، فَلِحِقْنَا مَنْ كَانَ خَلْفَنَا، وَحَسَسَ عَلَيْنَا مَنْ كَانَ بَيْنَ يَدَيْنَا حَتَّى اجْتَمَعُوا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَوْجَبَ اللَّهُ لَهُ الْجَنَّةَ، وَحَرَّمَ بِهَا عَلَى النَّارِ

5902 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ،

ثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، ثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، أَخْبَرَنِي حَيَّوَةُ

بْنُ شَرِيحٍ، عَنِ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ،

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الصَّلْتِ، عَنْ سَهَيْلِ ابْنِ بَيْضَاءَ، مِنْ

بَنِي عَبْدِ الدَّارِ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسُهَيْلُ ابْنُ بَيْضَاءَ رَدَفَ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سُهَيْلُ ابْنُ بَيْضَاءَ -

وَرَفَعَ صَوْتَهُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا، كُلُّ ذَلِكَ يُجِيبُهُ

سُهَيْلٌ، فَيَسْمَعُ النَّاسُ صَوْتَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرَفُوا أَنَّهُ يُرِيدُهُمْ، فَجَلَسَ مَنْ

كَانَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلِحَقَّهُ مَنْ كَانَ خَلْفَهُ حَتَّى إِذَا

اجْتَمَعُوا، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ النَّارَ

وَأَوْجَبَ لَهُ الْجَنَّةَ

حضرت سہیل بن بیضاء رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

کہ ہم ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے میں

اونٹ پر رسول اللہ ﷺ کے پیچھے بیٹھا ہوا تھا

حضور ﷺ نے فرمایا: اے سہیل بن بیضاء! رسول

اللہ ﷺ نے اپنی آواز اونچی کی۔ میں نے عرض کی:

حاضر ہوں! آپ نے اپنی آواز بلند کی، دو یا تین مرتبہ

لوگوں نے پہچان لیا کہ کوئی بات ان کو سنانا چاہتے

ہیں، جو ہم سے پیچھے تھے وہ آ کر مل گئے اور جو ہمارے

آگے تھے تو وہ رُک گئے، حتیٰ کہ سارے لوگ جمع ہو

گئے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جو لا الہ الا اللہ کی گواہی

دے اللہ عزوجل اس کے لیے جنت واجب کر دے گا۔

اس پر آگ حرام کر دے گا۔

حضرت سہیل بن رافع انصاری

بدری رضی اللہ عنہ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی

نجار میں سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں

میں سے ایک نام سہیل بن رافع بن ابو عمرو کا ہے یہ اور

ان کے بھائی رسول اللہ ﷺ کی مسجد میں رُکے رہتے

سُهَيْلُ بْنُ رَافِعٍ

الْأَنْصَارِيُّ الْبَدْرِيُّ

5903 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ

الْمُسَيْبِيُّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ

عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا،



تھے۔

مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ، سُهَيْلُ بْنُ رَافِعِ بْنِ  
أَبِي عَمْرٍو وَكَانَ لَهُ وَلَاخِيهِ مَسْجِدُ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرِيدًا

حضرت سہیل بن عبید بن نعمان  
انصاری بدری رضی اللہ عنہ

سُهَيْلُ بْنُ عَبِيدِ بْنِ النُّعْمَانَ  
الْأَنْصَارِيُّ بَدْرِيُّ

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: انصار اور بنی  
نجار میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن کے ناموں  
میں سے ایک نام سہیل بن عبید بن نعمان کا بھی ہے۔

5904 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقَبَةَ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا،  
مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ، سُهَيْلُ بْنُ عَبِيدِ بْنِ  
النُّعْمَانَ لَا عَقَبَ

حضرت سہیل بن عمرو بن عبد  
بن شمس بن عبدود بن نصر بن  
مالک بن حسل بن عامر بن  
لؤی رضی اللہ عنہ

سُهَيْلُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَبْدِ  
شَمْسِ بْنِ عَبْدِ وَدِّ بْنِ نَصْرِ  
بْنِ مَالِكِ بْنِ حَسَلِ بْنِ  
عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ

آپ کی کنیت ابو یزید ہے، آپ ۱۸ ہجری کو ملک  
شام میں طاعون کی بیماری میں مرے۔

يُكْنَى أَبَا يَزِيدَ تُوَفِّيَ فِي الشَّامِ فِي طَاعُونِ  
عَمْرٍو سَنَةَ ثَمَانَ عَشْرَةَ

حضرت یحییٰ بن بکیر فرماتے ہیں: حضرت سہیل  
بن عمرو کا وصال ۱۸ ہجری کو ملک شام میں ہوا۔

5905 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ رَوْحُ بْنُ  
الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ قَالَ: تُوَفِّيَ سُهَيْلُ بْنُ  
عَمْرٍو بِالشَّامِ سَنَةَ ثَمَانَ عَشْرَةَ

حضرت جریر بن حازم فرماتے ہیں کہ میں نے

5906 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا

عَارِمٌ أَبُو النُّعْمَانِ، ثنا جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ الْحَسَنَ يَقُولُ: اجْتَمَعَ أَشْرَافُ قُرَيْشٍ عِنْدَ بَابِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فِيهِمْ الْحَارِثُ بْنُ هِشَامٍ، وَأَبُو سُفْيَانَ بْنُ حَرْبٍ، وَسُهَيْلُ بْنُ عَمْرٍو وَتِلْكَ الْعَبِيدُ، وَالْمَوَالِي مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَخَرَجَ إِذْنُهُ فَأَذِنَ لِبِلَالٍ، وَصُهَيْبٍ وَنَحْوِهِمَا، وَتَرَكَ الْأَخْرَيْنِ، فَقَالَ أَبُو سُفْيَانَ: لَمْ أَرْ كَالْيَوْمِ، إِنَّهُ أَذِنَ لِهَذِهِ الْعَبِيدِ، وَتَرَكَنَا جُلُوسًا بِيَابِهِ لَا يَأْذُنُ لَنَا، فَقَالَ سُهَيْلُ بْنُ عَمْرٍو وَكَانَ رَجُلًا عَاقِلًا: أَيُّهَا النَّاسُ، إِنِّي وَاللَّهِ لَقَدْ أَرَى الْإِدَى فِي وُجُوهِكُمْ، فَإِنْ كُنْتُمْ غَضَابًا فَاغْضَبُوا عَلَيَّ أَنْفُسِكُمْ، دُعِيَ الْقَوْمُ وَدُعِيتُمْ فَأَسْرَعُوا وَأَبْطَأْتُمْ، أَمْ وَاللَّهِ لَمَا سَبَقْتُمْ إِلَيْهِ مِنَ الْفَضْلِ أَشَدَّ عَلَيْكُمْ قَرْتًا مِنْ بَابِكُمْ الْإِدَى تَنَافَسْتُمْ عَلَيْهِ، قَالَ الْحَسَنُ: لَا يَجْعَلُ اللَّهُ عَبْدًا أَسْرَعَ إِلَيْهِ كَعَبْدٍ أَبْطَأَ عَنْهُ

حسن کو فرماتے ہوئے سنا: بڑے بڑے قریش حضرت عمر کے دروازے پر اکٹھے ہوئے ان میں حضرت ابوسفیان بن حرب اور سہیل بن عمرو اور ان کے غلام رسول اللہ ﷺ کے اصحاب میں سے بھی تھے ان کا اجازت نامہ آیا تو حضرت بلال اور حضرت صہیب رضی اللہ عنہما اور ان دونوں جیسے دوسرے اصحاب کو اجازت ملی باقی کو چھوڑ دیا۔ حضرت ابوسفیان نے کہا: آج کے دن کی طرح نہیں دیکھا کہ اس غلام نے ان غلاموں کو اجازت دی اور ہمیں دروازے کے اوپر بیٹھا ہوا چھوڑ دیا، ہمیں اجازت نہ دی۔ پس حضرت سہیل بن عمرو نے کہا جبکہ وہ عقلمند آدمی تھے: اے لوگو! تم بخدا! بے شک میں تمہارے چہروں کی کیفیت دیکھ رہا ہوں، پس اگر تم غصہ کرنے والے ہو تو اپنے آپ پر غصہ کرو، قوم کو بلایا گیا اور تمہیں بھی بلایا گیا، پس انہوں نے جلدی کی اور تم نے سستی کی یا تم بخدا! فضیلت کے لحاظ سے تم نے ان کے نزدیک سبقت نہیں لی، وہ قوت کے لحاظ سے تم پر سخت ہیں، تمہارے دروازے سے جس پر تم نے مقابلہ کیا۔ حضرت حسن فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ اس تک پہنچنے میں جاری کرنے والے بندے کو نہیں بناتا، اس آدمی کی طرح جو اس سے سستی کرے۔

حضرت سہیل بن حنظلہ رضی اللہ عنہ

حضرت سہیل بن حنظلہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

سُهَيْلُ بْنُ حَنْظَلَةَ

5907 - حَدَّثَنَا أَبُو مَعْنٍ ثَابِتُ بْنُ نَعِيمٍ

کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو لوگ اللہ کے ذکر کے لیے بیٹھے ہیں وہ کھڑے ہوں گے ان کو کہا جائے گا: وہ کھڑ ہوا اللہ عزوجل نے تمہارے گناہ معاف کر دیئے ہر تمہارے گناہوں کو نیکیوں سے بدل دیا ہے۔

الهُوجِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي السَّرِيِّ الْعَسْقَلَانِيُّ، ثنا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ، عَنْ سُهَيْلِ بْنِ حَنْظَلَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا جَلَسَ قَوْمٌ مَجْلِسًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِ، فَيَقُومُونَ حَتَّى يُقَالَ لَهُمْ قُومُوا، قَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ، وَبَدَلَتْ سَيِّئَاتِكُمْ حَسَنَاتٍ

## سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ

يُكْنَى أَبَا عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَسْلَمَ مَقْدِمَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ، وَشُغِلَ بِالسَّرِقِ، وَفَاتَهُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَدْرًا، وَأُحْدَا، وَأَوَّلُ مَشَاهِدِهِ الْخَنْدَقُ، وَقَدْ قِيلَ فِي بَعْضِ الرِّوَايَاتِ: إِنَّهُ أَسْلَمَ بِمَكَّةَ، وَإِسْلَامُهُ بِالْمَدِينَةِ اثْبُتَ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ .

## حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ

آپ کی کنیت ابو عبد اللہ رضی اللہ عنہ ہے رسول اللہ ﷺ کے پاس آ کر مدینہ میں اسلام لائے تھے اور غلام بن گئے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بدر احد میں نہیں تھے اور خندق میں شریک ہوئے۔ بعض روایات میں ہے کہ آپ مکہ میں اسلام کا اظہار کر چکے تھے لیکن مدینہ میں اسلام کا اظہار کرنا زیادہ ثابت ہے اللہ عزوجل زیادہ بہتر جانتا ہے۔

## مِنْ أَحْبَارِ سَلْمَانَ، وَوَفَاتِهِ

## حضرت سلمان کی باتیں اور آپ کے وصال کے بیان میں

حضرت کثیر بن عبد اللہ المزنی اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے خندق میں دوسرخ خط کھینچے اس کا ایک حصہ بنی حارث کی طرف کیا، جنگ خندق کے موقع پر یہاں تک کہ وہ

5908 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارُ

السَّمَكِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمَزْنِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

5908- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 6 صفحه 130 وقال: رواه الطبرانی وفيه كثير بن عبد الله المزني وقد ضعفه

الجمهور وحسن الترمذی حديثه وبقيہ رجالہ ثقات .

مذبح تک پہنچا، ہر دس آدمیوں کے لیے چالیس ہاتھ رکھا، مہاجرین و انصار حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے متعلق جھگڑے، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ قوی آدمی تھے، مہاجرین نے کہا: سلمان ہم سے ہیں، انصار نے کہا: سلمان ہم سے ہیں، حضور ﷺ نے فرمایا: سلمان ہمارے اہل بیت سے ہے۔

وَسَلَّمَ حَطَّ الْخَنْدَقِ مِنْ أَحْمَرَ الْبَسْحَتَيْنِ طَرَفِ  
بَنِي حَارِثَةَ عَامِ حِزْبِ الْأَحْزَابِ، حَتَّى بَلَغَ  
الْمَذَابِجَ، فَقَطَعَ لِكُلِّ عَشْرَةِ أَرْبَعِينَ ذِرَاعًا،  
فَأَحْتَجَّ الْمُهَاجِرُونَ وَالْأَنْصَارُ فِي سَلْمَانَ  
الْفَارِسِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ، وَكَانَ رَجُلًا قَوِيًّا، فَقَالَ  
الْمُهَاجِرُونَ: سَلْمَانُ مِنَّا، وَقَالَتِ الْأَنْصَارُ:  
سَلْمَانُ مِنَّا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: سَلْمَانُ مِنَّا أَهْلَ الْبَيْتِ

حضرت قیس بن ابو حازم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ سے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے متعلق پوچھا گیا، حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: عبداللہ نے قرآن پڑھا اور اس کے تشابہات کے وقت ٹھہر گیا، اس کے حلال کو حلال اور حرام کو حرام سمجھتا ہے۔

**5909 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يُونُسَ الصَّيْرَفِيُّ، ثنا  
عَلِيُّ بْنُ عَبَّاسٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَمْرِو بْنِ  
مُرَّةَ، وَإِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي  
حَازِمٍ قَالَا: سُئِلَ عَلِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ: قَرَأَ الْقُرْآنَ وَوَقَفَ عِنْدَ  
مُتَشَابِهِهِ، فَأَحَلَّ حَلَالَهُ وَحَرَّمَ حَرَامَهُ

حضرت عمار رضی اللہ عنہ کے متعلق پوچھا گیا تو فرمایا: مومن بھولنے والا ہے جب یاد دلایا جائے تو یاد کرتا ہے اس کی جان سر سے پاؤں تک ایمان سے بھری ہوئی ہے۔

**5910 -** وَسُئِلَ عَنْ عَمَّارٍ، فَقَالَ: مُؤْمِنٌ  
نَسِيٌّ، وَإِذَا ذُكِرَ ذَكَرَ، قَدْ حُشِيَ مَا بَيْنَ قَرْنَيْهِ إِلَى  
كَعْبِهِ إِيْمَانًا

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کے متعلق پوچھا گیا تو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضور ﷺ کے اصحاب میں سے منافقوں کو زیادہ جاننے والا ہے، ان

**5911 -** وَسُئِلَ عَنْ حُدَيْفَةَ، فَقَالَ: كَانَ  
أَعْلَمَ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِالْمُنَافِقِينَ، سَأَلَ عَنْهُمْ فَأَخْبَرَهُمْ

**5909 -** ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحه 157 وقال: رواه الطبرانی من طريقين وفي أحسنهما حبان بن علي

ولقد اختلف فيه وبقية رجالهما رجال الصحيح .

کے بارے میں اس نے پوچھا، اسے ان کی خبر دی گئی۔

لوگوں نے کہا: سلمان کے متعلق بتائیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اولین و آخرین کا علم رکھنے والا ہے، ایسا سمندر ہے جو ہم سے نہیں نکالا جائے گا، اے اہل بیت!

انہوں نے کہا: ہمیں حضرت ابوذر کے متعلق بتائیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: علم کا ایسا برتن ہے جس کو لوگوں نے ضائع کر دیا ہے، لوگوں نے عرض کی: ہمیں آپ اپنے متعلق بتائیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر تم چاہتے ہو! میں جب مانگتا ہوں تو مجھے دیا جاتا ہے، جب میں خاموش ہوتا تھا تو مجھ سے ابتداء کی جاتی تھی، دونوں ٹھوڑیوں کے درمیان کثیر علم ہے۔

حضرت زاذان الکندی فرماتے ہیں کہ ہم ایک دن حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس تھے، لوگ آپ کے پاس خوش طبعی اور مذاق کر رہے تھے، انہوں نے عرض کی: اے امیر المؤمنین! ہمیں آپ اپنے ساتھیوں کے متعلق بتائیں! آپ نے فرمایا: میرے کس ساتھی کے متعلق پوچھ رہے ہو؟ عرض کی: حضور ﷺ کے اصحاب کے متعلق، آپ نے فرمایا: حضور ﷺ کا ہر صحابی میرا دوست ہے، تم کس کے متعلق پوچھ رہے ہو؟ انہوں نے عرض کی: ان کے متعلق جن کو ہم نے دیکھا ہے، ان کے ذکر سے لطف حاصل ہوتا ہے، ان پر رحمت ہے قوم کے علاوہ۔ انہوں نے کہا: عبداللہ بن مسعود کے متعلق!

5912 - فَقَالُوا: حَدِّثْنَا عَنْ سَلْمَانَ،

فَقَالَ: أَدْرَكَ الْعِلْمَ الْأَوَّلَ وَالْعِلْمَ الْآخِرَ، بَحْرًا لَا يُنْزَحُ مِنَّا أَهْلَ الْبَيْتِ

5913 - قَالُوا: أَخْبِرْنَا عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ:

وَعَاءُ عِلْمٍ ضَيَعَهُ النَّاسُ قَالُوا: فَأَخْبِرْنَا عَنْ نَفْسِكَ، قَالَ: إِيَّاهَا أَرَدْتُمْ، كُنْتُ إِذَا سَأَلْتُ أُعْطِيتُ، وَإِذَا سَكْتُ ابْتَدِيتُ، وَإِنَّ بَيْنَ الدَّفْنَيْنِ لِعِلْمًا جَمًّا

5914 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو غَسَّانَ مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا جَبَّانُ بْنُ عَلِيٍّ الْعَنْزِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ أَبِي حَرْبِ بْنِ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ أَبِيهِ، وَعَنْ رَجُلٍ، عَنْ زَادَانَ الْكِنْدِيِّ قَالَا: كُنَّا ذَاتَ يَوْمٍ عِنْدَ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَوَافَقَ النَّاسُ مِنْهُ طِيبَ نَفْسٍ وَمِزَاجٍ، فَقَالُوا: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، حَدِّثْنَا عَنْ أَصْحَابِكَ، قَالَ: عَنْ أَبِي أَصْحَابِي؟ قَالَ: عَنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: كُلُّ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصْحَابِي، فَعَنْ أَبِيهِمْ تَسْأَلُونَ؟ قَالُوا: عَنِ الَّذِينَ رَأَيْنَاهُمْ

آپ نے فرمایا: عبد اللہ بن مسعود نے قرآن پڑھا اور سنت کا علم لیا، اس کے لیے اتنا ہی کافی ہے۔ آپ نے فرمایا: اللہ کی قسم! ہمیں علم نہیں ہے، اس سے مراد کیا ہے کہ اس کے لیے کافی ہے کہ قرآن پڑھنا کافی ہے اور سنت کا علم یا فرمایا: عبد اللہ کو کافی ہے۔

تَلَطَّفُهُمْ بِذِكْرِكَ، وَالصَّلَاةَ عَلَيْهِمْ دُونَ الْقَوْمِ، قَالَ: عَنْ أَبِيهِمْ؟ قَالُوا: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، قَالَ: قَرَأَ الْقُرْآنَ، وَعَلِمَ السُّنَّةَ، وَكَفَى بِذَلِكَ، قَالَ: فَوَاللَّهِ مَا عَلِمْنَا مَا أَرَادَ بِقَوْلِهِ: كَفَى بِذَلِكَ، كَفَى بِقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ وَعِلْمِ السُّنَّةِ، أَوْ كَفَى بِعَبْدِ اللَّهِ

آپ سے حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ کے متعلق پوچھا گیا تو آپ نے فرمایا: وہ سوال کثرت سے کرتے تھے، دیا بھی جاتا تھا، روکا بھی جاتا تھا، اپنے دین کے اور علم کے بڑے حریص تھے، علم کے سمندر تھے، انہوں نے اپنا پیٹ علم سے بھر دیا تھا۔

5915 - قَالَ: فَسُئِلَ عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: كَانَ يُكْثِرُ السُّؤَالَ فَيُعْطَى وَيُمْنَعُ، وَكَانَ حَرِيصًا شَحِيحًا عَلَى دِينِهِ، حَرِيصًا عَلَى الْعِلْمِ، بَحْرًا قَدْ مِلَّ لَهُ فِي وَعَاءٍ لَهُ حَتَّى امْتَلَأَ.

ہم نے عرض کی: ہمیں حضرت حذیفہ بن یمان کے متعلق بتائیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وہ منافقوں کے نام جانتے تھے، ممنوع شی کے متعلق پوچھا گیا تو اس کا علم آپ کے پاس پایا گیا۔

5916 - قُلْنَا: فَحَدَّثَنَا عَنْ حُدَيْفَةَ بْنِ الْيَمَانِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: عَلِمَ أَسْمَاءَ الْمُنَافِقِينَ، وَسَأَلَ عَنِ الْمُعْضَلَاتِ حَتَّى غَفَلَ عَنْهَا تَجِدُوهَا بِهَا عَالِمًا

انہوں نے عرض کی: ہمیں حضرت سلمان کے متعلق بتائیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تمہارے لیے ان کی مثال حضرت لقمان حکیم کی طرح ہے، وہ آدمی ہم اہل بیت سے ہے، اس نے اولین و آخرین کا علم پایا ہے، اول اور آخر کتاب پڑھی ہے، ایسا علم کا سمندر ہے جو نہ ختم ہونے والا ہے۔

5917 - وَقَالُوا: فَحَدَّثَنَا عَنْ سَلْمَانَ، قَالَ: مَنْ لَكُمْ بِمِثَالِهِ لُقْمَانَ الْحَكِيمِ، ذَلِكَ أَمْرٌ مِنَّا أَهْلَ الْبَيْتِ، أَدْرَكَ الْعِلْمَ الْأَوَّلَ وَالْعِلْمَ الْآخِرَ، وَقَرَأَ الْكِتَابَ الْأَوَّلَ وَالْكِتَابَ الْآخِرَ، بِحَرْوَلَا يُنَزِّفُ

ہم نے عرض کی: ہمیں عمار بن یاسر کے متعلق بتائیں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وہ ایسا آدمی ہے جس کے گوشت اور خون اور بالوں اور چمڑے میں

5918 - قُلْنَا: حَدَّثَنَا عَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ؟ قَالَ: أَمْرٌ خَلَطَ اللَّهُ الْإِيمَانَ بِلَحْمِهِ وَدَمِهِ وَشَعْرِهِ وَبَشِيرِهِ، حَيْثُ زَالَ مَعَهُ، وَلَا يَنْبَغِي لِلنَّارِ أَنْ يَأْكُلَ

اللہ نے ایمان ملا دیا تھا، جو چلا گیا، آگ اس کو نہیں کھا سکتی ہے۔ ہم نے عرض کی: آپ اپنے متعلق بتائیں گے؟ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: چھوڑ دو! اللہ عزوجل نے انسان کو اپنی پاکی بیان کرنے سے منع کیا ہے آپ سے ایک آدمی نے عرض کی: اللہ عزوجل فرماتا ہے کہ اپنے رب کی نعمت کا چرچا کریں! آپ نے فرمایا: جو مجھ پر میرے رب کی نعمت ہے اس کو بیان کرتا ہوں کہ جب میں مانگتا ہوں تو مجھے دیا جاتا ہے، جب میں خاموش ہوتا ہوں تو مجھ سے ابتداء کی جاتی ہے۔

حضرت علی بن بذیمہ فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کا سامان فروخت کیا گیا تو اس کی قیمت چودہ درہم ہوئی۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کی زوجہ محترمہ فرماتی ہیں کہ جب حضرت سلمان کی وفات کا وقت قریب آیا تو آپ نے مجھے بلایا، آپ بالاخانہ میں تھے جس کے چار دروازے تھے، آپ نے فرمایا: اے بقیہ! ان دروازوں کو کھول دے! کیونکہ آج میرے ملاقاتی بہت ہیں، مجھے معلوم نہیں ہے کہ کس دروازے سے آئیں گے، پھر آپ نے خوشبو منگوائی، پھر فرمایا: اس کو برتن میں رکھ، پھر میں نے ایسے ہی کیا، پھر فرمایا: میرے بستر کے

مِنْهُ شَيْئًا قُلْنَا: فَحَدَّثَنَا عَنْ نَفْسِكَ؟ قَالَ: مَهَلًا نَهَى اللَّهُ عَنِ التَّزْكِيَةِ، فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، يَقُولُ: (وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ) (الضحى: 11) قَالَ: فَإِنِّي أُحَدِّثُ بِنِعْمَةِ رَبِّي، كُنْتُ إِذَا سَأَلْتُ أُعْطِيتُ، وَإِذَا سَكْتُ ابْتَدِيتُ

5919 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ بْنِ مَيْمُونِ الْجَدْعَانِيُّ، ثنا عَتَابُ بْنُ بَشِيرٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ بَدِيمَةَ قَالَ: بَيْعَ مَتَاعِ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَبْلَ أَنْ أَرْبَعَةَ عَشَرَ دِرْهَمًا

5920 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو هِشَامِ الرَّفَاعِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، ثنا شَيْبَانُ، عَنْ فِرَاسٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، حَدَّثَنِي الْجَزُلُ، عَنِ امْرَأَةِ سَلْمَانَ بَقِيرَةَ قَالَتْ: لَمَّا حَضَرَ سَلْمَانَ الْمَوْتُ دَعَانِي وَهُوَ فِي عُلْيَةِ لَهَا أَرْبَعَةُ أَبْوَابٍ، فَقَالَ: فَاتْحِي هَذِهِ الْأَبْوَابَ يَا بَقِيرَةُ فَإِنَّ لِي الْيَوْمَ زُورًا، لَا أَدْرِي مِنْ أَيِّ هَذِهِ الْأَبْوَابِ يَدْخُلُونَ عَلَيَّ، ثُمَّ دَعَا بِمِسْكِ لَهُ، ثُمَّ

5920- ذكره الهشبي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 344 وقال: رواه الطبرانی من طريق الجزل عن بقیرة ولم أعرههما

وبقیة رجالهما رجال الصّحیح .

ارد گرد پھیلا دو! میرے پاس میرے قریبوں کو بلاؤ!  
میں نے دیکھا کہ آپ کی روح نکل گئی، ایسے محسوس ہو  
رہا تھا کہ آپ اپنے بستر پر سوتے ہوئے ہیں۔

قَالَ: اذْبَغِيهِ فِي تَوْرٍ فَفَعَلْتُ، ثُمَّ قَالَ: انْضَحِيهِ  
حَوْلَ فِرَاشِي، ثُمَّ انْزِلِي فَاْمْكِي فَسَوْفَ تَطْلَعِينَ  
قِرْبَتِي عَلَى فِرَاشِي، فَاطْلَعْتُ فَاِذَا هُوَ قَدْ اُخِذَ  
رُوحُهُ، فَكَانَهُ نَائِمٌ عَلَى فِرَاشِهِ اَوْ نَحْوًا مِنْ هَذَا

5921 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ الْحَسَنُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ أَبِي رَبِيعَةَ  
الْبَصْرِيِّ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَنَسٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ثَلَاثَةٌ يُسَاقُ إِلَيْهِمُ الْحُورُ  
الْعَيْنُ: عَلِيُّ، وَعَمَّارٌ، وَسَلْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

5922 - ثنا الْحَسِينُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا سَلْمَةُ بْنُ الْفَضْلِ  
الْأَبْرَشِ، ثنا عِمْرَانُ الطَّائِي، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ  
بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: إِنَّ الْجَنَّةَ تَشْتَاقُ إِلَى أَرْبَعَةٍ: عَلِيٍّ بْنِ أَبِي  
طَالِبٍ، وَعَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ، وَسَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ،  
وَالْمُقَدَّادِ بْنِ الْأَسْوَدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

5923 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نُوحٍ بْنِ حَرْبٍ

الْعَسْكَرِيُّ، ثنا خَالِدُ بْنُ يُونُسَ السَّمْتِيُّ، ثنا عَبْدُ

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: تین ایسے شخص ہیں جن کی حوریں  
مشاق ہیں: علی، عمار، سلمان رضی اللہ عنہم۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جنت چار آدمیوں کی  
مشاق ہے: حضرات علی بن ابوطالب، عمار بن یاسر  
سلمان فارسی اور مقداد بن اسود رضی اللہ عنہم۔

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں  
نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ نے اپنی نگاہ

5921 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحه 344 وقال: قلت له عند الترمذی أن الجنة تشتاق الى ثلاثة رواه

الطبرانی ورجاله رجال أبي ربيعة الايادي وقد حسن الترمذی حيشه .

5922 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحه 307 وقال: رواه الطبرانی وسلمة بن الفضل وعمران بن وهب

اختلف في الاحتجاج بهما وبقية رجاله ثقات .

5923 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحه 344 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد النور بن عبد الله المسمعي

وهو كذاب .



مبارک آسمان کی طرف اٹھائی ہوئی تھی میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ ایسا کیوں کر رہے ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں نے فرشتہ دیکھا کہ وہ سلمان کا عمل لے کر جا رہا ہے۔

حضرت میتب بن نجبه فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہر نبی کو سات نجباء دیئے گئے ہیں چودہ دیئے گئے ہیں۔ ہم نے علی سے کہا: وہ کون ہیں؟ فرمایا: میں اور میرے دو لخت جگر (حسن و حسین) جعفر، حمزہ، ابوبکر، عمر، مصعب بن عمیر، بلال، سلمان، عمار، عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم۔ اس حدیث میں چودہ کی تعداد مکمل نہیں ہے۔

حضرت میتب بن نجبه روایت فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہر نبی کو سات نجباء دیئے گئے ہیں چودہ دیئے گئے ہیں۔ ہم نے علی سے کہا: وہ کون ہیں؟ فرمایا: میں اور میرے دو لخت جگر حسن و حسین، جعفر، حمزہ، ابوبکر، عمر، سلمان، طلحہ رضی اللہ عنہم۔ اس حدیث کی سند میں فطر بن خلیفہ ابن عیینہ کی مخالفت

السُّورِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَخْصَ بَصْرِهِ إِلَى السَّمَاءِ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا هَذَا؟ قَالَ: رَأَيْتُ مَلَكًا عَرَجَ بِعَمَلِ سَلْمَانَ

5924 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَيَّانَ الْمَازِنِيُّ، ثنا كَثِيرُ بْنُ يَحْيَى، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو الْعَدَنِيُّ، قَالَ: ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ كَثِيرِ السَّوَاءِ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ، عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ نَجْبَةَ قَالَ: قَالَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّ كُلَّ نَبِيٍّ أُعْطِيَ سَبْعَةَ نَجَبَاءَ رُفَقَاءَ، وَإِنَّا أُعْطِيتُ لَنَا أَرْبَعَةَ عَشَرَ، قُلْنَا لِعَلِيِّ: مَنْ هُمْ؟ قَالَ: أَنَا، وَأَبْنَائِي، وَجَعْفَرُ، وَحَمْزَةُ وَأَبُو بَكْرٍ، وَعُمَرُ، وَمُضْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ، وَبِلَالٌ، وَسَلْمَانُ، وَعَمَّارٌ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ لَمْ يَتِمَّ عَدَدُ الْأَرْبَعَةِ عَشَرَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

5925 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشْفِيُّ، ثنا إِسْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارِ الرَّمَادِيُّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ كَثِيرِ السَّوَاءِ، عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ نَجْبَةَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أُعْطِيَ كُلَّ نَبِيٍّ تِسْعَةَ رُفَقَاءَ وَأُعْطِيتُ أَرْبَعَةَ عَشَرَ، فَقِيلَ لِعَلِيِّ: مَنْ هُمْ؟ قَالَ:

أَنَا، وَابْنَايَ الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ، وَحَمْرَةَ، وَجَعْفَرَ،  
وَأَبُو بَكْرٍ، وَعُمَرُ، وَالْمِقْدَادُ، وَسَلْمَانُ، وَطَلْحَةُ،  
وَالزُّبَيْرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَخَالَفَ فِطْرُ بْنُ خَلِيفَةَ  
ابْنَ عُيَيْنَةَ فِي إِسْنَادِ هَذَا الْحَدِيثِ

5926 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَبُو نُعَيْمٍ، ثنا فِطْرُ بْنُ خَلِيفَةَ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ بِيَّاعِ النَّوْزِيِّ  
قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مُلَيْلٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ  
عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّهُ لَمْ يَكُنْ نَبِيٌّ قَدْ أُعْطِيَ سَبْعَةَ  
رُفَقَاءَ نَجَبَاءَ وَرِزَاءَ، وَإِنِّي قَدْ أُعْطِيتُ أَرْبَعَةَ  
عَشَرَ: حَمْرَةَ، وَجَعْفَرَ، وَعَلِيًّا، وَحَسَنَ، وَحُسَيْنَ،  
وَأَبُو بَكْرٍ، وَعُمَرُ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ، وَأَبُو  
دَرٍّ، وَالْمِقْدَادُ، وَحَدِيفَةُ، وَعَمَّارٌ، وَسَلْمَانُ،  
وَبِلَالٌ رَحِمَهُمُ اللَّهُ

حضرت عبداللہ بن ملیل فرماتے ہیں کہ میں نے  
سنا کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہر نبی کو سات  
نچواء دیئے گئے ہیں چودہ دیئے گئے ہیں۔ ہم نے علی  
سے کہا: وہ کون ہیں؟ فرمایا: میں حضرات حمزہ، جعفر، علی،  
حسن، حسین، ابوبکر، عمر، عبداللہ بن مسعود، ابوذر، مقداد،  
حدیفہ، عمار، سلمان اور بلال رضی اللہ عنہم۔

5927 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَنْبَرِيُّ،  
ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُوْرِ الْعَنْبَرِيُّ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ،  
أَنَا ثَابِتُ الْبُنَانِيُّ، أَنَّ أَبَا الدَّرْدَاءَ، ذَهَبَ مَعَ  
سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ يَخْطُبُ عَلَيْهِ امْرَأَةٌ مِنْ بَنِي لَيْثٍ،  
فَدَخَلَ، فَذَكَرَ فَضَلَ سَلْمَانَ وَسَابِقَتَهُ وَإِسْلَامَهُ،  
وَذَكَرَ أَنَّهُ يَخْطُبُ إِلَيْهِمْ فَتَاتَهُمْ فَلَانَةٌ، فَقَالُوا: أَمَا  
سَلْمَانُ فَلَا نَزْوَجُهُ، وَلَكِنَّا نَزْوَجُكَ، فَتَرَوَجَّهَاتُمْ  
خَرَجَ، فَقَالَ: إِنَّهُ كَانَ شَيْءٌ، وَإِنِّي اسْتَحْيِي أَنْ  
أَذْكَرَ ذَلِكَ، قَالَ: وَمَا ذَلِكَ؟ فَأَخْبَرَهُ أَبُو الدَّرْدَاءِ  
بِالْخَبْرِ، فَقَالَ سَلْمَانُ: أَنَا أَحَقُّ أَنْ اسْتَحْيِي مِنْكَ

حضرت ثابت بنانی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ حضرت سلمان فارسی  
رضی اللہ عنہ کے ساتھ گئے بنی لیتھ کو نکاح کا پیغام دینے  
کے لیے داخل ہوئے حضرت سلمان کی فضیلت اور  
نیک اعمال پر سبقت اور اسلام کا ذکر کیا اور ذکر کیا ان کو  
نکاح کا پیغام آیا ہے فلائی نے نکاح کا پیغام دیا ہے  
انہوں نے کہا: سلمان سے ہم شادی نہیں کریں گے  
وہاں ہم آپ سے شادی کریں گے انہوں نے حضرت  
ابوالدرداء رضی اللہ عنہ سے شادی کی پھر نکلے تو حضرت  
ابوالدرداء نے کہا: ایک شی تھی جسکا آپ سے ذکر کرنے

أَنْ أُخْطِبَهَا، وَكَانَ اللَّهُ قَدْ قَضَاهَا لَكَ

کی حیا کرتا تھا۔ سلمان نے کہا: وہ کیا ہے؟ حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ نے بتایا، حضرت سلمان نے فرمایا: میں آپ سے حیا کرنے کا زیادہ حقدار ہوں کہ میں نے اس کو نکاح کا پیغام دیا ہے، جس کا اللہ نے آپ کے لیے فیصلہ کر دیا تھا۔

حضرت طارق بن شہاب فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس رات گزاری تاکہ آپ کی عبادت دیکھیں، آپ رات کے آخری حصے کو عبادت کے لیے کھڑے ہوئے، جس کا گمان تھا کہ وہ نہیں دیکھا، اس کا ذکر آپ سے کیا، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: پانچ نمازیں پڑھنا تمام گناہوں کی بخشش کے لیے کافی ہے، بشرطیکہ قتل نہ کیا ہو۔ پس جب لوگ نمازِ عشاء پڑھ کر فارغ ہوتے ہیں تو تین درجوں پہ ہو جاتے ہیں: (۱) جس پر وہاں ہوتی ہے، نفع نہیں ہوتا (۲) نفع ہوتا ہے، اس کو نقصان نہیں ہوتا (۳) جسکو نہ نفع ہوتا ہے نہ نقصان۔ پس وہ آدمی، جس نے رات کی تاریکی کو غنیمت شمار کیا، اس حال میں کہ لوگ غفلت میں ہیں، وہ گناہوں میں پڑ گیا تو رات اس پر وبال ہے، اس کو رات کی تاریکی کا نفع نہیں، وہ جس نے لوگوں کی غفلت میں رات کی تاریکی کو غنیمت جان کر نماز پڑھی، اس کو نفع ہے، نہ کہ نقصان۔ پس ان میں سے وہ آدمی جس نے عشاء کی نماز پڑھی اور سو گیا، اس کو رات کی تاریکی کا نہ کوئی نفع ہے اور نہ وہ اس پر وبال ہے، اس

5928 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا الثَّوْرِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الْمُعْبِرَةِ بْنِ شَيْبَةَ، عَنْ طَارِقِ بْنِ شَهَابٍ، أَنَّهُ بَاتَ عِنْدَ سَلْمَانَ لِيَنْظُرَ مَا اجْتِهَادُهُ، قَالَ: فَقَامَ يُصَلِّي مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ، فَكَانَتْ لَمْ يَرَ الَّذِي كَانَ يَظُنُّ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ سَلْمَانُ رَحِمَهُ اللَّهُ: حَافِظُوا عَلَيَّ هَذِهِ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ، فَإِنَّهُنَّ كَفَّارَاتٌ لِهَذِهِ الْجَرَاحَاتِ مَا لَمْ تُصَبِّ الْمَقْتَلَةُ، فَإِذَا صَلَّى النَّاسُ الْعِشَاءَ صَدَرُوا عَلَيَّ ثَلَاثَ مَنَازِلَ: مِنْهُمْ مَنْ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ، وَمِنْهُمْ مَنْ لَهُ وَلَا عَلَيْهِ، وَمِنْهُمْ مَنْ لَا لَهُ وَلَا عَلَيْهِ، فَرَجُلٌ اعْتَمَمَ ظُلْمَةَ اللَّيْلِ فِي غَفْلَةِ النَّاسِ، فَرَكَبَ رَأْسَهُ فِي الْمَعَاصِي، فَذَلِكَ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ، وَمَنْ لَهُ وَلَا عَلَيْهِ فَرَجُلٌ اعْتَمَمَ ظُلْمَةَ اللَّيْلِ وَغَفْلَةَ النَّاسِ، فَقَامَ يُصَلِّي فَذَلِكَ لَهُ وَلَا عَلَيْهِ، وَمِنْهُمْ مَنْ لَا لَهُ وَلَا عَلَيْهِ فَرَجُلٌ صَلَّى ثُمَّ نَامَ، فَذَلِكَ لَا لَهُ وَلَا عَلَيْهِ، وَإِيَّاكَ وَالْحَفْحَفَةَ، وَعَلَيْكَ بِالْقَصْدِ وَالِدَّوَامِ

من اخبار سلمان ووفاته

سے بچ کر میانہ روی اور دوام کو اختیار کر۔

حضرت سہل بن حنیف فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ اور ایک آدمی کے درمیان جھگڑا ہوا حضرت سلمان نے کہا: اے اللہ! اگر یہ جھوٹا ہے تو اس کو مرنے سے پہلے تین میں سے ایک دکھا دے جب آپ کا غصہ ٹھنڈا ہوا میں نے عرض کی: اے ابو عبد اللہ! یہ آپ نے کیا بددعا کر دی ہے؟ آپ نے فرمایا: بتاؤں گا! دجال کا قتنہ قتنہ دجال کی طرح بادشاہ کا قتنہ کنجوسی جو لوگوں پر آتی ہے جب آدمی کو مال ملتا ہے اس کو کوئی پرواہ نہیں ہوتی کہ کہاں سے ملا۔

5929 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارُ الْمَكِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ حَمْزَةَ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ رَبَاحٍ، أَنَّ سَهْلَ بْنَ حُنَيْفٍ، حَدَّثَهُ، أَنَّهُ كَانَ بَيْنَ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ وَبَيْنَ إِنْسَانٍ مُنَازَعَةً، فَقَالَ سَلْمَانُ: اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ كَمَا ذَبَابٌ فَلَا تَمِتَّهُ حَتَّى يُدْرِكَهُ أَحَدُ الثَّلَاثَةِ، فَلَمَّا سَكَنَ عَنْهُ الْغَضَبُ، قُلْتُ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ مَا الَّذِي دَعَوْتَ بِهِ عَلَيَّ هَذَا؟ قَالَ: أَخْبِرْكَ: فِتْنَةُ الدَّجَالِ، وَفِتْنَةُ أَمِيرِ كِفْتِنَةِ الدَّجَالِ، وَشُحُّ شَحِيحٍ يَأْتِي عَلَى النَّاسِ، إِذَا أَصَابَ الرَّجُلَ الْمَالُ لَا يَبَالِي مِمَّا أَصَابَهُ

حضرت ابویعلیٰ الکندی فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ بارہ یا تیرہ حضور ﷺ کے اصحاب کے سواروں کے ساتھ آئے جب نماز کا وقت ہوا تو انہوں نے کہا: اے ابو عبد اللہ! آپ آگے ہوں! آپ نے فرمایا: ہم تمہاری امامت نہیں کریں گے اور نہ ہم تمہاری عورتوں سے نکاح کریں گے، کیونکہ اللہ عزوجل نے ہمیں تمہارے ذریعہ ہدایت دی، قوم میں سے ایک آدمی آگے ہوا اُس نے چار رکعتیں پڑھائیں جب اس نے سلام پھیرا تو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے

5930 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي لَيْسَى الْكِنْدِيِّ قَالَ: أَقْبَلَ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي اثْنَيْ عَشَرَ رَاكِبًا أَوْ ثَلَاثَةَ عَشَرَ رَاكِبًا مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ، قَالُوا: تَقَدَّمَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: إِنَّا لَا نَوْثُكُمْ، وَلَا نَنْكِحُ نِسَاءَكُمْ، إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ هَدَانَا بِكُمْ، قَالَ: فَتَقَدَّمَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ، فَصَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ، فَلَمَّا سَلَّمَ قَالَ سَلْمَانُ: مَا

5929- ذكره الهيمى فى مجمع الزوائد جلد 7 صفحه 336 وقال: رواه الطبرانى وفيه كثير بن زيد الأسلمى وثقه ابن

معين وجماعة وضعفه النسائى وجماعة .

5930- البيهقى فى سننه الكبرى جلد 3 صفحه 144، رقم الحديث: 5224 .

فرمایا: ہم نے چار نہیں پڑھنی تھیں، ہمارے لیے دو رکعتیں کافی تھیں، ہمیں اس کی رخصت ہے۔ حضرت عبدالرزاق فرماتے ہیں: یعنی سفر میں۔

حضرت ابو بختری فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے ایک لوٹدی ملی آپ نے اس کو فارسی میں کہا: نماز پڑھ! اس نے کہا: نہیں! فرمایا: تو ایک سجدہ کر! اس نے کہا: نہیں! آپ سے عرض کی گئی: اے ابو عبد اللہ! ایک سجدہ سے مراد کیا ہے؟ فرمایا: اگر وہ ایک سجدہ کرتی تو پوری نماز پڑھتی، اسلام میں جس کے لیے کوئی حصہ نہیں، اس کے لیے کوئی حصہ نہیں ہے۔

حضرت حارث بن سوید فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ جب کھانا کھا لیتے تو یہ دعا کرتے: ”الحمد لله الذي الى آخره“۔

حضرت ابن سیرین فرماتے ہیں کہ حضرت

لَنَا وَلِلْمَرْبَعَةِ، إِنَّمَا كَانَ يَكْفِينَا نِصْفَ الْمَرْبَعَةِ، وَنَحْنُ إِلَى الرُّخْصَةِ أَحْرَجُ قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ: يَعْنِي فِي السَّفَرِ

5931 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ، ثنا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ حَرْبٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِي الْبُخْتَرِيِّ قَالَ: أَصَابَ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ جَارِيَةٌ، فَقَالَ لَهَا بِالْفَارِسِيَّةِ: صَلِّي، قَالَتْ: لَا، قَالَ: اسْجُدِي وَاحِدَةً قَالَتْ: لَا، قِيلَ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ، وَمَا تُغْنِي عَنْهَا سَجْدَةٌ؟ قَالَ: إِنَّهَا لَوْ صَلَّتْ صَلَّتْ، وَلَيْسَ مَنْ لَهُ سَهْمٌ فِي الْإِسْلَامِ كَمَنْ لَا سَهْمٌ لَهُ

5932 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ

الْخَفَافِ الْمِصْرِيُّ، ثنا زُهَيْرُ بْنُ عَبْدِ الرَّوَّاسِيِّ، ثنا يَزِيدُ بْنُ عَطَاءٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ: كَانَ سَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ يَقُولُ إِذَا فَرَّغَ مِنْ طَعَامِهِ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَفَانَا الْمُؤَنَةَ، وَأَوْسَعَ لَنَا الرِّزْقَ

5933 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

5931 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 294 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه ضراب بن سرد أبو نعيم

وهو ضعيف جدًا .

5932 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 29 وقال: رواه الطبرانی وفيه يزيد بن عطاء وهو ضعيف جدًا وقد

وثق .

5933 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحه 199 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وهو مرسل ورجاله رجال

الصحيح .

الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ أَيُّوبَ،  
عَنِ ابْنِ سِيرِينَ، كَانَ أَبُو الدَّرْدَاءِ يُحِبِّي لَيْلَةَ  
الْجُمُعَةِ، وَيَصُومُ يَوْمَهَا، فَاتَاهُ سَلْمَانُ وَكَانَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آخَى بَيْنَهُمَا، فَنَامَ عِنْدَهُ،  
فَأَرَادَ أَبُو الدَّرْدَاءِ أَنْ يَقُومَ لَيْلَتَهُ، فَقَامَ إِلَيْهِ  
سَلْمَانُ، فَلَمَّ يَدْعُهُ حَتَّى نَامَ وَأَفْطَرَ، فَجَاءَ أَبُو  
الدَّرْدَاءِ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَأَخْبَرَهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
عُوَيْمِرُ، سَلْمَانُ أَعْلَمُ مِنْكَ، لَا تَخْصُ لَيْلَةَ  
الْجُمُعَةِ بِصَلَاةٍ، وَلَا يَوْمَهَا بِصِيَامٍ

ابوالدرداء رضی اللہ عنہ جمعہ کی رات کو جاگتے اور دن کو  
روزہ رکھتے، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ آپ کے پاس  
آئے جبکہ نبی کریم ﷺ نے ان دونوں کے درمیان  
بھائی چارہ قائم کیا تھا، پس وہ ان کے پاس سو گئے، پس  
حضرت ابودرداء نے رات کو اٹھنے کا ارادہ کیا تو سلمان  
ان کے سامنے کھڑے ہو گئے، آپ نے ان کو چھوڑا  
نہیں حتیٰ کہ سو گئے اور صبح کو روزہ نہیں رکھا۔ حضرت  
ابوالدرداء رضی اللہ عنہ حضور ﷺ کے پاس آئے  
آپ کو بتایا، حضور ﷺ نے فرمایا: اے عویمیر! سلمان  
آپ سے زیادہ علم والا ہے۔ آپ کے نفلوں کے لیے  
جمعہ کی رات کو نماز سے اور جمعہ کے دن کو روزے سے  
مختص نہ کرو۔

حضرت زید بن صوحان کے غلام حضرت سالم  
فرماتے ہیں: میں اپنے آقا زید بن صوحان کے ساتھ  
تھا بازار میں ہمارے پاس سے حضرت سلمان رضی اللہ  
عنہ گزرے آپ نے ایک وسق گندم خریدا، حضرت زید  
بن صوحان رضی اللہ عنہ نے کہا: اے ابو عبد اللہ! آپ  
ایسا کرتے ہیں حالانکہ آپ رسول اللہ ﷺ کے صحابی  
ہیں آپ نے فرمایا: بے شک نفس جب رزق جمع کرتا  
ہے تو یہ مطمئن ہو جاتا ہے اور عبادت کیلئے فارغ ہوتا  
ہے اور وسوسے اس سے مایوس ہو جاتے ہیں۔

حضرت ابو یوسف فرماتے ہیں کہ حضرت اشعث

5934 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِعُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَاوِيَةَ، ثنا الْهَدَيْلُ بْنُ بِلَالٍ  
الْفَرَّارِيُّ، عَنْ سَالِمِ مَوْلَى زَيْدِ بْنِ صُوحَانَ، قَالَ:  
كُنْتُ مَعَ مَوْلَايَ زَيْدِ بْنِ صُوحَانَ فِي السُّوقِ،  
فَمَرَّ عَلَيْنَا سَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ وَقَدْ اشْتَرَى وَسْقًا مِنْ  
طَعَامٍ، فَقَالَ لَهُ زَيْدٌ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ تَفْعَلُ هَذَا  
وَأَنْتَ صَاحِبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَقَالَ: إِنَّ النَّفْسَ إِذَا أَحْرَزَتْ رِزْقَهَا أَطْمَأَنَّتْ،  
وَتَفَرَّغَتْ لِلْعِبَادَةِ، وَأَيْسَ مِنْهَا الْوَسْوَسُ

5935 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

5934 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 35 وقال: رواه الطبرانی وسالم لم يعرفه وفيه أيضا الهديلي بن بلال

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ مَعْنٍ الْمَسْعُودِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي الْبَخَرِيِّ قَالَ: جَاءَ الْأَشْعَثُ بْنُ قَيْسٍ، وَجَرِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَجَلِيُّ إِلَيَّ سَلْمَانَ فَدَخَلَ عَلَيْهِ فِي خُصِّ فِي نَاحِيَةِ الْمَدَائِنِ، فَاتَّيَاهُ فَسَلَّمَ مَا عَلَيْهِ وَحَيَّاهُ، ثُمَّ قَالَ: أَنْتَ سَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: أَنْتَ صَاحِبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: لَا أَدْرِي، فَارْتَابَا، وَقَالَ: لَعَلَّهُ لَيْسَ الَّذِي نُرِيدُ، قَالَ لَهُمَا: أَنَا صَاحِبُكُمَا الَّذِي تُرِيدَانِ، قَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَالَسْتُهُ، وَإِنَّمَا صَاحِبُهُ مَنْ دَخَلَ مَعَهُ الْجَنَّةَ فَمَا حَاجْتُكُمَا؟ قَالَ: جَنَّاكَ مِنْ عِنْدِ أَخِي لَكَ بِالشَّامِ، قَالَ: مَنْ هُوَ؟ قَالَ: أَبُو الدَّرْدَاءِ، قَالَ: فَإِنَّ هِدْيَتَهُ الَّتِي أُرْسِلَ بِهَا مَعَكُمْ؟ قَالَ: مَا أُرْسِلَ مَعَنَا بِهَدْيَةٍ، قَالَ: اتَّقِيَا اللَّهَ وَأَدِّبَا الْأَمَانَةَ، مَا جَاءَ أَحَدٌ مِنْ عِنْدِهِ إِلَّا جَاءَ مَعَهُ بِهَدْيَةٍ، قَالَ: لَا تَرْفَعْ عَلَيْنَا هَذَا، إِنَّ لَنَا أُمُورًا فَاحْتَكِمْ فِيهَا، قَالَ: مَا أُرِيدُ أُمُورَ الْكُمَا، وَلَكِنِّي أُرِيدُ الْهَدْيَةَ الَّتِي بَعَثَ بِهَا مَعَكُمْ، قَالَ: وَاللَّهِ مَا بَعَثَ مَعَنَا بِشَيْءٍ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ فِيكُمْ رَجُلًا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا خَلَا بِهِ لَمْ يَبِغْ أَحَدًا غَيْرَهُ، فَإِذَا اتَّيَمَّاهُ فَاقْرَأَهُ مِنِّي السَّلَامَ، قَالَ: هَدْيَةٌ كُنْتُ أُرِيدُ مِنْكُمْ غَيْرَ هَذِهِ، وَأَيُّ هَدْيَةٍ أَفْضَلُ مِنْ

بن قیس اور حضرت جریر بن عبد اللہ بجلی رضی اللہ عنہما حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس آئے دونوں نے آپ کو سلام کیا، آپ نے جواب دیا، پھر دونوں نے عرض کی، آپ سلمان فارسی ہیں؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! آپ سے عرض کی گئی: آپ صحابی رسول ﷺ ہیں! آپ نے فرمایا: مجھے معلوم نہیں تو وہ دونوں شک میں پڑ گئے۔ دونوں نے کہا: ہو سکتا ہے کہ وہ نہ ہو ہم جس کے لیے آئے ہیں۔ دونوں سے حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں تمہارا وہی ساتھی ہوں جس کا تم ارادہ کر کے آئے ہو۔ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا ہے، میں آپ ﷺ کے پاس بیٹھا بھی ہوں، آپ ﷺ کا صحابی تو وہ ہے جو جنت میں آپ کے ساتھ داخل ہو، آپ کو کیا کام ہے؟ دونوں نے آپ سے عرض کی: ہم آپ کے پاس آپ کے شامی بھائی کی طرف سے آئے ہیں؟ آپ نے فرمایا: وہ کون ہے؟ دونوں نے کہا: ابوالدرداء ہے، آپ نے فرمایا: وہ ہدیہ کہاں ہے جو آپ دونوں کو دے کر بھیجا ہے؟ دونوں نے کہا: ہمیں تو کوئی ہدیہ دے کر نہیں بھیجا، آپ نے فرمایا: اللہ سے ڈرو اور دونوں امانت ادا کرو، آپ کے پاس سے کوئی بھی آتا ہے تو وہ ہدیہ دے کر بھیجتے ہیں، دونوں نے کہا: ہم پر یہ بوجھ نہ ڈالیں، ہمارے اموال ہیں، وہ اپنی مرضی سے لے لو۔ آپ نے فرمایا: مجھے تمہارے اموال لینے کی ضرورت نہیں ہے، بلکہ مجھے اس ہدیہ کی ضرورت ہے جو آپ کے پاس ہے جو حضرت

السَّلَام؟ تَحِيَّةٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ مُبَارَكَةٌ طَيِّبَةٌ

ابوالدرداء رضی اللہ عنہ نے دے کر بھیجا ہے دونوں نے کہا: اللہ کی قسم! ہمارے پاس کوئی شی نہیں ہاں! تم میں ایک آدمی ہے رسول کریم ﷺ جب اس کے ساتھ تنہائی میں ہوتے تو ان کے علاوہ آپ کو کوئی مطلوب نہ

ہوتا؛ جب ہم ان کے پاس آئے تو انہوں نے فرمایا: میرا سلام کہنا؛ فرمایا: یہی ہدیہ ہے جس کا تم سے مطالبہ کر رہا تھا، اس کے علاوہ کون سا ہے سلام سب سے افضل ہدیہ ہے یہ اللہ کے پاس سے بابرکت پاکیزہ سلام ہے۔

حضرت نافع بن جبیر بن مطعم فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: آپ کو ایک جگہ نماز پڑھنے کے لیے تلاش کر رہے تھے آپ کو علجہ نے کہا: آپ پاک دل تلاش کریں اور تو جہاں چاہے نماز پڑھ۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تو فقیہ ہے۔

حضرت ابو جحاح ازدی فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کو مقام اصہبان میں فرماتے ہوئے سنا: کوئی مومن نہیں ہو سکتا یہاں تک کہ اس کو علم یقین ہو کہ جو دکھ اسے پہنچا ہے وہ ٹل نہیں سکتا ہے جو نہیں ملا ہے اس کو مل نہیں سکتا ہے۔

5936 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعَمٍ، أَنَّ سَلْمَانَ الْفَارِسِيَّ كَانَ يَلْتَمِسُ مَكَانًا يُصَلِّي فِيهِ، فَقَالَتْ لَهُ عِلْجَةٌ: التَّمِسْ قَلْبًا طَاهِرًا وَصَلَّ حَيْثُ شِئْتَ، قَالَ: فَفَعَلْتُ

5937 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا خَلَادُ بْنُ يَحْيَى، ثنا فِطْرُ بْنُ خَلِيفَةَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي الْحَجَّاجِ الْأَزْدِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ سَلْمَانَ الْفَارِسِيَّ، بِأَصْبَهَانَ يَقُولُ: لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يَعْلَمَ أَنَّ مَا أَصَابَهُ لَمْ يَكُنْ لِيُخِطِنَهُ، وَمَا أَخْطَأَهُ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبَهُ

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ

مَا أَسْنَدَ



سَلْمَانُ

مَا رَوَى أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ

سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

کی روایت کردہ احادیث

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے عرض کی: اے اللہ! میں تجھ کو اور تیرے فرشتوں اور عرش اٹھانے والوں اور آسمان اور زمین والوں اور تیری ساری مخلوق کو گواہ بناتا ہوں کہ تیرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے جو اولین و آخرین میں سے تیرے اندازی کرتا ہے اس کا انکار کرتا ہوں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد تیرا بندہ اور تیرا رسول ہے جس نے ایک مرتبہ پڑھا اس کا تہائی حصہ جہنم سے آزاد ہوگا جس نے دو مرتبہ پڑھا اس کا دو تہائی جہنم سے آزاد ہوگا جس نے تین مرتبہ پڑھا اسے جہنم سے آزادی ہوگی۔

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے عرض کی: اے اللہ! میں تجھ کو اور تیرے فرشتوں اور عرش اٹھانے والوں اور آسمان اور زمین

5938 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَاشِدٍ

الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدِ الْمِصْبِصِيُّ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي سَلْمَانُ بْنُ الْإِسْلَامِ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْهَدُكَ، وَأَشْهَدُ مَلَائِكَتَكَ، وَحَمَلَةَ الْعَرْشِ، وَالسَّمَاوَاتِ وَمَنْ فِيهِنَّ، وَالْأَرْضِينَ وَمَنْ فِيهِنَّ، وَأَشْهَدُ جَمِيعَ خَلْقِكَ، بِأَنَّكَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، وَأَكْفَرُ مَنْ أَبِي ذَلِكَ مِنَ الْأَوْلِينَ وَالْآخِرِينَ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ، مَنْ قَالَهَا مَرَّةً عَتِقَ نَفْسَهُ مِنَ النَّارِ، وَمَنْ قَالَهَا مَرَّتَيْنِ عَتِقَ نَفْسَهُ مِنَ النَّارِ، وَمَنْ قَالَهَا ثَلَاثًا عَتِقَ مِنَ النَّارِ

5939 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى

السَّاجِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوفِيُّ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ، حَدَّثَنِي حُمَيْدٌ، مَوْلَى آلِ عُلْقَمَةَ

5938- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 87 وقال: رواه الطبرانی باسنادين وفي أحدهما أحمد بن اسحاق

الصوفی ولم أعرفه وبقيه رجاله رجال الصحيح .

والوں اور تیری ساری مخلوق کو گواہ بناتا ہوں کہ تیرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے جو اولین و آخرین میں سے تیرا اندازہ کرتا ہے اس کا انکار کرتا ہوں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد تیرا بندہ اور تیرا رسول ہے جس نے ایک مرتبہ پڑھا اس کا تہائی حصہ جہنم سے آزاد ہوگا جس نے دو مرتبہ پڑھا اس کا دو تہائی حصہ جہنم سے آزاد ہوگا جس نے تین مرتبہ پڑھا اسے جہنم سے آزادی ہوگی۔

## حضرت ابوسعید، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہر نبی کا وصی ہوتا ہے آپ کا وصی کون ہے؟ آپ میرا جواب دینے سے خاموش رہے جب بعد میں مجھے دیکھا تو آپ نے فرمایا: اے سلمان! میں جلدی آپ کے پاس آیا میں نے عرض کی: حاضر ہوں! آپ نے فرمایا: تو جانتا ہے کہ حضرت موسیٰ کا وصی کون تھا؟ میں نے عرض کی: یوشع بن نون! آپ نے فرمایا: کس وجہ سے؟ میں نے عرض کی: کیونکہ وہ سب سے بڑے عالم تھے آپ نے فرمایا: بے شک میرا وصی اور میرے رازوں کی جگہ میں اپنے بعد بہتر جس کو چھوڑ رہا ہوں اور وہ میرا وعدہ پورا کرے گا اور میرا

الْمَكِّي، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْهَدُكَ، وَأَشْهَدُ مَلَائِكَتَكَ، وَحَمَلَةَ عَرْشِكَ، وَأَشْهَدُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ أَنَّكَ أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، وَحَدَّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ، مَنْ قَالَهَا مَرَّةً أَعْتَقَ اللَّهُ نَفْسَهُ مِنَ النَّارِ، وَمَنْ قَالَهَا مَرَّتَيْنِ أَعْتَقَ اللَّهُ نَفْسَهُ مِنَ النَّارِ، وَمَنْ قَالَهَا ثَلَاثًا أَعْتَقَ كُلَّهُ مِنَ النَّارِ

## أَبُو سَعِيدٍ عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5940 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ الثَّعْلَبِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ يَعْلَى، عَنْ نَاصِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، لِكُلِّ نَبِيٍّ وَصِيٌّ، فَمَنْ وَصِيكَ؟ فَسَكَتَ عَنِّي، فَلَمَّا كَانَ بَعْدَ رَأْيِي، فَقَالَ: يَا سَلْمَانُ فَاسْرَعْتُ إِلَيْهِ، قُلْتُ: لَبَّيْكَ، قَالَ: تَعْلَمُ مَنْ وَصِيُّ مُوسَى؟ قُلْتُ: نَعَمْ يُوشَعُ بْنُ نُونٍ، قَالَ: لِمَ؟ قُلْتُ: لِأَنَّهُ كَانَ أَعْلَمُهُمْ، قَالَ: فَإِنَّ وَصِيَّ وَمَوْضِعَ سِرِّي، وَخَيْرُ مَنْ أَتْرُكُ بَعْدِي، وَيُنْجِزُ عِدَّتِي، وَيَقْضِي دِينِي

قرض ادا کرے گا، وہ حضرت علی بن ابوطالب ہیں۔  
حضرت ابوالقاسم فرماتے ہیں: وحی سے مراد گھروالوں  
کا وحی نہ کہ خلافت مراد ہے، آپ نے فرمایا: میں اپنے  
بعد جس بہتر کو چھوڑ رہا ہوں، یعنی اپنے گھروالوں میں۔

## حضرت کعب بن عجرہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت کعب بن عجرہ فرماتے ہیں کہ میں حضرت  
سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس سے گزرا، آپ ایک  
گھوڑوں کی حفاظت کر رہے تھے، آپ نے فرمایا: کیا  
آپ کو اس کام کے متعلق بتاؤں! میں آپ کے گھوڑوں  
کی کیوں حفاظت کر رہا ہوں؟ عرض کی: کیوں نہیں!  
فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ  
ایک دن اللہ کی راہ میں نگہبانی کرنا، ایک ماہ روزے  
رکھنے اور قیام کرنے سے بہتر ہے۔

## حضرت سلمان فارسی سے جو حضرت عباس نے روایات کی ہیں

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے اپنی زبانی مجھے  
حدیث سنائی، فرمایا: میں فارسی آدمی ہوں، علاقہ اصفہان  
کے ایک گاؤں جس کا نام جی ہے۔ میرے والد گرامی

عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ، قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ: قَوْلُهُ:  
وَصِيٍّ: يَعْنِي أَنَّهُ أَوْصَاهُ فِي أَهْلِهِ لَا بِالْخِلَافَةِ،  
وَقَوْلُهُ: خَيْرٌ مَنْ أَتْرَكَ بَعْدِي: يَعْنِي مَنْ أَهْلِ بَيْتِهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

## كَعْبُ بْنُ عَجْرَةَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5941 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى  
الِدِمَشْقِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا صَدَقَةُ بْنُ  
خَالِدٍ، ثنا هِشَامُ بْنُ الْعَازِ، عَنْ عَبَادَةَ بْنِ نَسِيٍّ، عَنْ  
كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ، أَنَّ سَلْمَانَ، مَرَّ بِهِ وَهُوَ مُرَابِطٌ  
بِأَرْضِ فَارِسَ، فَقَالَ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَمْرٍ يَكُونُ لَكَ  
عَوْنًا عَلَى رِبَاطِكَ؟ قَالَ: بَلَى، قَالَ: سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: رِبَاطُ  
يَوْمٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، خَيْرٌ مِنْ صِيَامِ شَهْرٍ وَقِيَامِهِ

## مَا رَوَى ابْنُ عَبَّاسٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5942 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
عَبْدِ الرَّحِيمِ الْبَرْقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هِشَامٍ  
السَّدُوسِيُّ، ثنا زِيَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَكَّائِيُّ، ح  
وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا

مَحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، ثنا يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ،  
 ح وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْعَبَّاسِ الرَّازِيُّ، ثنا يَحْيَى  
 بْنُ زَكْرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ كُلُّهُمْ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ  
 إِسْحَاقَ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ عُمَرَ بْنِ قَتَادَةَ، عَنْ  
 مَحْمُودِ بْنِ لَبِيدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، حَدَّثَنِي  
 سَلْمَانَ حَدِيثُهُ مِنْ فِيهِ، قَالَ: كُنْتُ رَجُلًا فَارِسِيًّا  
 مِنْ أَهْلِ أَصْبَهَانَ مِنْ قَرْيَةٍ يُقَالُ لَهَا: جَبِي، وَكَانَ  
 أَبِي دِهْقَانَ قَرِيْبِي، وَكُنْتُ أَحَبَّ خَلْقِ اللَّهِ إِلَيْهِ،  
 فَلَمَّ يَزُلْ بِي حُبُّهُ إِيَّايَ، حَتَّى حَبَسَنِي فِي بَيْتِهِ كَمَا  
 تُحْبَسُ الْجَارِيَّةُ، فَاجْتَهَدْتُ فِي الْمَجُوسِيَّةِ، حَتَّى  
 كُنْتُ قَاطِنَ النَّارِ، أَوْ قَدْهَا لَا أَتْرُكُهَا تَحْبُو سَاعَةً  
 وَاحِدَةً، وَكَانَتْ لِأَبِي ضَيْعَةٌ عَظِيمَةٌ، فَشِغِلَ يَوْمًا،  
 فَقَالَ لِي: يَا بَنِي، إِنِّي قَدْ شِغِلْتُ هَذَا الْيَوْمَ عَنْ  
 ضَيْعَتِي، فَادْهَبْ إِلَيْهَا فَطَالِعْهَا، فَأَمَرَهُ فِيهَا بِبَعْضِ  
 مَا يُرِيدُ، ثُمَّ قَالَ لِي: لَا تَحْتَسِبْ عَلَيَّ، فَإِنَّكَ إِنِ  
 احْتَبَسْتَ عَلَيَّ كُنْتَ أَهَمَّ عَلَيَّ مِنْ ضَيْعَتِي  
 وَشِغْلَتِنِي عَنْ كُلِّ شَيْءٍ مِنْ أَمْرِي، فَخَرَجْتُ  
 أُرِيدُ ضَيْعَتَهُ أَسِيرُ إِلَيْهَا، فَمَرَرْتُ بِكَنِيسَةٍ مِنْ  
 كَنَائِسِ النَّصَارَى فَسَمِعْتُ أَصْوَاتَهُمْ فِيهَا، وَهُمْ  
 يُصَلُّونَ، وَكُنْتُ لَا أَدْرِي مَا أَمْرُ النَّاسِ لِحَبْسِ  
 أَبِي إِيَّايَ فِي بَيْتِهِ، فَلَمَّا سَمِعْتُ أَصْوَاتَهُمْ دَخَلْتُ  
 عَلَيْهِمْ أَنْظُرُ مَا يَصْنَعُونَ، فَلَمَّا رَأَيْتُهُمْ أَعْجَبْتَنِي  
 صَلَاتُهُمْ، وَرَغِبْتُ فِي دِينِهِمْ، وَقُلْتُ: هَذَا وَاللَّهِ  
 خَيْرٌ مِنَ الدِّينِ الَّذِي نَحْنُ عَلَيْهِ، فَمَا بَرَحْتُ مِنْ

اپنے گاؤں کے کسان تھے میں ان کو اللہ کی ساری مخلوق  
 سے زیادہ محبوب تھا مجھ سے ان کی محبت مسلسل رہی حتیٰ  
 کہ وہ مجھے گھر میں روک کے رکھتے تھے جس طرح  
 دوشیزہ کو روک کے رکھا جاتا ہے میں نے مجوسیت کو سمجھنے  
 کی کوشش کی حتیٰ کہ میں یوں آگ کا پجاری بن گیا کہ  
 میں اسے جلاتا تھا اور ایک لمحہ بھی اسے بچھا ہوا نہ چھوڑتا  
 تھا۔ میرے باپ کا عظیم مال تھا۔ پس ایک دن وہ  
 مشغول کر دیئے گئے اور مجھ سے کہا: اے میرے بیٹے!  
 میرے ساز و سامان کی طرف جا کر دیکھ۔ پس انہوں  
 نے اس میں سے کچھ لانے کا حکم دیا۔ پھر مجھ سے کہا:  
 وہیں رک نہ جانا کہ میں یہاں انتظار کرتا رہوں کیونکہ  
 اگر تو میرے پاس آنے سے رُک گیا تو تو مجھ پر میرے  
 سامان کا غم ڈالنے والا ہوگا اور تو مجھے میرے ہر کام سے  
 غافل کر دے گا۔ پس میں ان کے سامان کی طرف  
 جانے کا ارادہ لے کر نکلا اس کی طرف چلتا جا رہا تھا تو  
 میں عیسائیوں کی عبادت گاہوں میں سے ایک عبادت  
 گاہ کے پاس سے گزرا۔ میں نے اس میں ان کی  
 آوازیں سنیں اس حال میں کہ وہ نماز پڑھ رہے تھے اور  
 میں نہیں جانتا تھا میرے والد کے مجھے اپنے گھر میں  
 روکنے کی وجہ سے لوگوں کا معاملہ کیا ہے۔ پس جب میں  
 نے ان کی آوازیں سنیں تو میں ان کے پاس گیا تاکہ  
 دیکھوں کہ وہ کیا کر رہے ہیں۔ پس جب میں نے ان کو  
 نماز پڑھتے ہوئے دیکھا تو بہت خوش ہوا اور ان کے  
 دین میں دلچسپی لی اور اپنے دل میں کہا: بے شک یہ اس

سے بہتر دین ہے، جس میں میں ہوں سورج غروب ہونے تک میں ان کے پاس رہا؟ اور اپنے باپ کے سامان کو وہیں کا وہیں چھوڑ دیا پھر میں نے ان سے کہا: تم میں سے سب سے زیادہ اس دین میں بصیرت کس کو حاصل ہے؟ انہوں نے کہا: ایک آدمی ہے جو شام میں رہتا ہے، میں اپنے باپ کی طرف آیا جبکہ وہ میری تلاش میں لوگ بھیج چکے تھے اور میں نے ان کو ان کے کام سے غافل کر دیا تھا۔ میرے باپ نے پوچھا: اے میرے بیٹے! تم کہاں تھے؟ کیا میں نے تم سے وعدہ نہیں لیا تھا جو لیا تھا؟ میں نے جواب دیا: میں کچھ لوگوں کے پاس سے گزرا جو اپنے عبادت خانے میں نماز پڑھ رہے تھے، میں ان کے پاس چلا گیا، بس ان کے پاس ہی رہا وہ نماز میں مصروف رہے حتیٰ کہ سورج غروب ہو گیا۔ انہوں نے کہا: اے میرے بیٹے! اس دین میں کوئی بھلائی نہیں ہے، تیرا اور تیرے آباء و اجداد کا دین اس سے بہتر ہے، پھر مجھے اپنے گھر میں روک لیا، میں نے عیسائی کی طرف آدمی بھیجا اور کہا: جب شام سے تمہارے پاس کوئی قافلہ آئے تو مجھے بتانا، پس عیسائی تاجروں کا ایک قافلہ شام سے آیا تو انہوں نے مجھے بتایا، میں نے انہیں فرمایا: جب وہ اپنے کام کاج کر لیں اور اپنے غلاموں میں واپس جانے کا ارادہ کریں تو مجھے خبر دینا۔ پس میں نے اپنے پاؤں سے بیڑیاں اتار کر پھینک دیں پھر ان کے ساتھ نکل کر شام آ گیا۔ پس جب میں ان کے پاس ان کی عبادت گاہ میں آیا تو میں

عِنْدِهِمْ حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَتَرَكْتُ ضَيْعَةَ أَبِي، ثُمَّ قُلْتُ لَهُمْ: مَنْ أَبْصَرَكُمْ بِهَذَا الدِّينِ؟ قَالُوا: رَجُلٌ بِالشَّامِ، ثُمَّ رَجَعْتُ إِلَى أَبِي وَقَدْ بَعَثَ فِي طَلْبِي، وَقَدْ شَغَلَنَّهُ عَنْ عَمَلِهِ، قَالَ أَبِي: بُنَى، أَيَنْ كُنْتَ؟ أَلَمْ أَعْهَدْ إِلَيْكَ مَا عَهَدْتُ؟ قُلْتُ: إِنِّي مَرَرْتُ بِنَاسٍ يُصَلُّونَ فِي كَنِيسَةٍ لَهُمْ، فَدَخَلْتُ إِلَيْهِمْ، فَمَا زِلْتُ عِنْدَهُمْ وَهُمْ يُصَلُّونَ حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ، قَالَ: أَيُّ بُنَى، لَيْسَ فِي ذَلِكَ الدِّينِ خَيْرٌ، دِينُكَ وَدِينُ آبَائِكَ خَيْرٌ مِنْهُ، ثُمَّ حَبَسَنِي فِي بَيْتِهِ، وَبَعَثْتُ إِلَى النَّصْرَانِيِّ، فَقُلْتُ: إِذَا قَدِمَ إِلَيْكُمْ رَكْبٌ مِنَ الشَّامِ، فَأَخْبِرُونِي بِهِمْ، فَقَدِمَ عَلَيْهِمْ رَكْبٌ مِنَ الشَّامِ تَجَارًا مِنَ النَّصَارَى، فَأَخْبِرُونِي بِهِمْ، فَقُلْتُ لَهُمْ: إِذَا قَضَوْا حَوَائِجَهُمْ وَأَرَادُوا الرَّجْعَةَ إِلَى بِلَادِهِمْ أَخْبِرُونِي بِهِمْ، فَأَلْقَيْتُ الْحَدِيدَ مِنْ رِجْلِي، ثُمَّ خَرَجْتُ مَعَهُمْ حَتَّى قَدِمْتُ الشَّامَ، فَلَمَّا قَدِمْتُهَا قُلْتُ: مَنْ أَفْضَلُ أَهْلِ هَذَا الدِّينِ عِلْمًا؟ قَالُوا: الْأَسْقَفُ فِي الْكَنِيسَةِ، فَجِئْتُهُ فَقُلْتُ: إِنِّي قَدْ رَغِبْتُ فِي هَذَا الدِّينِ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أَكُونَ مَعَكَ أَخْدُمَكَ فِي كَنِيسَتِكَ، وَأَتَعَلَّمُ مِنْكَ، وَأُصَلِّيَ مَعَكَ، قَالَ: فَادْخُلْ، فَدَخَلْتُ مَعَهُ، وَكَانَ رَجُلًا سَوْءٍ يَأْمُرُ بِالصَّدَقَةِ وَيُرْعَبُهُمْ فِيهَا، فَإِذَا جَمَعُوا بِهِ إِلَيْهِ شَيْئًا مِنْهَا اكْتَنَزَهُ لِنَفْسِهِ، فَلَمْ يُعْطِ إِنْسَانًا مِنْهَا شَيْئًا، حَتَّى جَمَعَ قَلِيلًا مِنْ ذَهَبٍ وَوَرِقٍ، فَأَبْغَضْتُهُ بَغْضًا

نے ان سے سوال کیا: اس دین والوں میں سے سب سے زیادہ فضیلت و علم رکھنے والا کون ہے؟ انہوں نے کہا: عبادت خانے میں..... پس میں اس کے پاس آیا میں نے کہا: مجھے اس دین کو حاصل کرنے کا شوق ہے۔ میں آپ کے پاس آپ کے عبادت خانے میں آپ کی خدمت کرنے کی خواہش رکھتا ہوں آپ سے کچھ سیکھنا چاہتا ہوں اور آپ کے ساتھ مل کر نماز پڑھوں گا۔ اس نے کہا: داخل ہو جائیں۔ پس میں اس کے پاس داخل ہوا جبکہ وہ اچھا آدمی نہ تھا لوگوں کو حکم دیتا تھا کہ صدقہ دو اور ان لوگوں کو صدقہ کرنے کا شوق دلاتا۔ پس جب وہ لوگ کچھ نہ کچھ صدقہ اس کے پاس جمع کر لیتے تو وہ اسے اپنی ذات کیلئے اکٹھا کر کے رکھ لیتا تھا۔ لوگوں میں سے کسی (غریب) آدمی کو کوئی شی نہ دیتا تھا حتیٰ کہ اس نے سونا چاندی کے ڈھیر اکٹھے کر لیے۔ پس مجھے اس سے سخت نفرت ہو گئی کیونکہ میں نے اس کا بھیانک کردار دیکھ لیا تھا، پھر وہ مر گیا اور عیسائی اکٹھے ہوئے تاکہ اس کو دفن کریں۔ پس میں نے ان سے کہا: یہ تو بُرا آدمی تھا تمہیں صدقہ کرنے کا حکم دیتا اور اس میں تمہیں شوق دلاتا، پس جب تم اس کے پاس وہ اکٹھا کر لیتے تھے تو اسے اپنی ذات کیلئے اکٹھا کر کے رکھ لیتا تھا اور اس میں سے مسکینوں کو کوئی شی نہیں دیتا تھا۔ انہوں نے (ایک بار تو) کہا: تمہیں کیا معلوم؟ لیکن میں نے ان سے کہا: آؤ! میں تمہیں اس کا جمع شدہ مال دکھاتا ہوں۔ انہوں نے کہا: دکھاؤ! میں نے انہیں دکھایا، پس

شَدِيدًا، لَمَّا رَأَيْتُهُ يَصْنَعُ، ثُمَّ مَاتَ وَاجْتَمَعَتْ إِلَيْهِ النَّصَارَى لِيَدْفِنُوهُ، فَقُلْتُ لَهُمْ: إِنَّ هَذَا كَانَ رَجُلًا سُوءٍ يَأْمُرُكُمْ بِالصَّدَقَةِ، وَيُرَغِّبُكُمْ فِيهَا، فَإِذَا جِئْتُمُوهُ بِهَا اِكْتَنَزَهَا لِنَفْسِهِ، وَلَمْ يُعْطِ الْمَسَاكِينَ مِنْهَا شَيْئًا، قَالُوا: وَمَا عَلِمَكَ بِذَلِكَ؟ قُلْتُ لَهُمْ: فَأَنَا أَذْلكُمْ عَلَى كَنِزِهِ، قَالُوا: فَذَلْنَا عَلَيْهِ، فَذَلَلْتُهُمْ عَلَيْهِ فَاسْتَخْرَجُوا ذَهَبًا وَوَرِقًا فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا: وَاللَّهِ لَا نَدْفِنُهُ أَبَدًا، فَصَلَبُوهُ، ثُمَّ رَجَمُوهُ بِالْحِجَارَةِ، وَكَانَ ثُمَّ رَجُلٌ آخَرَ فَجَعَلُوهُ مَكَانَهُ، قَالَ: يَقُولُ سَلْمَانُ: فَمَا رَأَيْتُ رَجُلًا لَا يُصَلِّي الْخَمْسَ أَفْضَلَ مِنْهُ، أَرْهَدَ فِي الدُّنْيَا، وَلَا أَرْعَبَ فِي الْآخِرَةِ، وَلَا أَذَابَ لَيْلًا وَنَهَارًا مِنْهُ، فَأَحْبَبْتُهُ حُبًّا لَمْ أُحِبَّهُ شَيْئًا قَطُّ، فَمَا زِلْتُ مَعَهُ زَمَانًا ثُمَّ حَضَرْتُهُ الْوَفَاةَ، فَقُلْتُ لَهُ: يَا فُلَانُ، إِنِّي قَدْ كُنْتُ مَعَكَ فَأَحْبَبْتِكَ حُبًّا لَمْ أُحِبَّهُ شَيْئًا قَطُّ، وَقَدْ حَضَرَكَ مَا تَرَى مِنْ أَمْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَإِلَى مَنْ تُوصِي بِي، وَمَا تَأْمُرُنِي؟ قَالَ: أَيُّ بَنِي، وَاللَّهِ مَا أَعْلَمُ أَحَدًا عَلَى مَا كُنْتُ عَلَيْهِ، لَقَدْ هَلَكَ النَّاسُ وَبَدَلُوا وَتَرَكُوا كَثِيرًا مِمَّا كَانُوا عَلَيْهِ، إِلَّا رَجُلًا بِالْمَوْصِلِ وَهُوَ فُلَانُ، وَهُوَ عَلَى مَا كُنْتُ عَلَيْهِ، فَالْحَقُّ بِهِ، فَلَمَّا مَاتَ وَعُيِبَ لِحِفْتِ بَصَاحِبِ الْمَوْصِلِ، فَقُلْتُ لَهُ: يَا فُلَانُ، إِنَّ فُلَانًا أَوْصَانِي عِنْدَ مَوْتِهِ أَنَّ الْحَقَّ بِكَ، وَأَخْبَرَنِي أَنَّكَ عَلَى أَمْرِهِ، قَالَ: فَأَقِمْ عِنْدِي، فَأَقَمْتُ عِنْدَهُ، فَوَجَدْتُهُ خَيْرَ

رَجُلٍ عَلَىٰ أَمْرِ صَاحِبِهِ، فَلَمَّ الْبَيْتُ أَنْ مَاتَ، فَلَمَّا  
حَضَرَتْهُ الْوَفَاةُ، قُلْتُ لَهُ: يَا فَلَانُ، إِنَّ فَلَانًا  
أَوْصَانِي بِكَ، وَأَمَرَنِي أَنْ أَلْحَقَ بِكَ، وَقَدْ حَضَرَ  
مِنْ أَمْرِ اللَّهِ مَا تَرَى، فَإِنِّي مَنْ تُوَصَّى بِهِ، وَمَا  
تَأْمُرُنِي؟ قَالَ: يَا بَنِيَّ، مَا أَعْلَمُ بَقِيٍّ أَحَدًا أَمْرَكَ أَنْ  
تَأْتِيَهُ إِلَّا رَجُلًا بَعَثُورِيَّةَ بَارِضِ الرُّومِ عَلَىٰ مِثْلِ مَا  
نَحْنُ عَلَيْهِ، فَلَمَّا مَاتَ وَغَيَّبَ لِحَقَّتْ بِصَاحِبِ  
عَمُورِيَّةَ فَأَخْبَرْتُهُ خَبْرِي، فَقَالَ: أَقِمَّ عِنْدِي،  
فَأَقَمْتُ عِنْدَ خَيْرِ رَجُلٍ عَلَىٰ هَدْيِ أَصْحَابِهِ  
وَأَمْرِهِمْ، وَانْتَسَبْتُ حَتَّىٰ كَانَتْ عِنْدِي بَقِيرَاتٌ  
وَعُغَيْمَةٌ، ثُمَّ نَزَلَ بِهِ أَمْرُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَلَمَّا حَضَرَ  
قُلْتُ لَهُ: يَا فَلَانُ، إِنِّي كُنْتُ مَعَ فَلَانٍ فَأَوْصَانِي  
إِلَىٰ فَلَانٍ، ثُمَّ أَوْصَىٰ فَلَانٌ إِلَيَّ فَلَانٍ، ثُمَّ أَوْصَانِي  
فَلَانٌ إِلَيْكَ، فَبِإِلَىٰ مَنْ تُوَصَّى بِهِ، وَإِلَىٰ مَنْ  
تَأْمُرُنِي؟ قَالَ: وَاللَّهِ مَا أَعْلَمُ أَصْبَحَ عَلَىٰ مِثْلِ مَا  
نَحْنُ فِيهِ أَحَدٌ مِنَ النَّاسِ أَمْرَكَ أَنْ تَأْتِيَهُ، وَلَكِنْ  
أَظْلَكَ زَمَانَ نَبِيِّ هُوَ مَبْعُوثٌ بِدِينِ إِبْرَاهِيمَ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَخْرُجُ بَارِضِ الْعَرَبِ إِلَىٰ أَرْضِ  
-أَظْنُهُ قَالَ- ذَاتِ نَخْلٍ بِهِ عَلَامَاتٌ لَا تَخْفَى،  
يَأْكُلُ الْهَدْيَةَ وَلَا يَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، بَيْنَ كَيْفِيَّةِ حَاتِمِ  
النُّبُوَّةِ، فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَلْحَقَ بِذَلِكَ الْبِلَادِ  
فَأَفْعَلْ، ثُمَّ مَاتَ وَغَيَّبَ، فَمَكَّنْتُ بَعَثُورِيَّةَ مَا شَاءَ  
اللَّهُ أَنْ أَمُكَّتْ، مَرَّيْ نَفَرٌ مِنْ كَلْبٍ تَجَارٌ، فَقُلْتُ  
لَهُمْ: تَحْمِلُونِي إِلَىٰ أَرْضِ الْعَرَبِ وَأُعْطِيكُمْ

انہوں نے سونا چاندی نکالے۔ پس جب انہوں نے  
یہ دیکھا تو کہا: ہم اس کو کبھی بھی دفن نہیں کریں گے۔  
پس انہوں نے اسے سولی چڑھا دیا پھر اس کو پتھر مارے  
اور وہاں ایک اور آدمی تھا جس کو انہوں نے اس کے  
قائم مقام بنا دیا۔ راوی کا بیان ہے: حضرت سلمان  
فرماتے ہیں کہ پس میں نے پانچ وقت کا نمازی اس  
سے بہتر نہیں دیکھا، دنیا سے کنارہ کش، آخرت میں  
راغب رات دن کی اس کی عادتیں (کمال تھیں) پس  
میں نے اس سے ٹوٹ کر محبت کی، اتنی کہ کبھی کسی شے  
سے نہیں کی۔ ایک زمانہ میں اس کے ساتھ رہا پھر اس  
کے پاس موت کا فرشتہ حاضر ہوا۔ میں نے اس سے کہا:  
اے فلاں! بے شک میں تیرے ساتھ تھا، پس میں نے  
تیرے ساتھ اتنی محبت کی جتنی کسی اور شے سے نہیں کی۔  
اب تیرے پاس اللہ کے حکم میں سے وہ آ گیا ہے جو تو  
خود دیکھ رہا ہے۔ پس اب تو مجھے کسی کی طرف وصیت  
کرتا ہے اور کیا حکم دیتا ہے؟ اس نے کہا: اے میرے  
بیٹے! قسم بخدا! لوگوں میں سے کسی کو میں نہیں جانتا جو  
میری روش پر ہو، تحقیق لوگ ہلاک ہوئے بدل دیا اور  
ترک کر دیا، بہت ساری ان چیزوں کو جن کو وہ اپنائے  
ہوئے تھے مگر ایک آدمی موصل میں رہتا ہے اور وہ فلاں  
آدمی ہے یعنی نام بتایا۔ وہ میری روش پر ہل۔ پس جا  
کر اس سے مل جا۔ پس جب وہ مر گیا اور اسے دفن کر دیا  
گیا تو میں موصل والے آدمی سے جا ملا۔ میں نے کہا:  
اے فلاں! بے شک فلاں نے مجھے وصیت کی ہے اپنی

موت کے وقت کہ میں تجھ سے ملوں اور مجھے بتایا کہ تیرا اور اس کا عبادت کا طریقہ ایک ہے۔ اس نے کہا: میرے پامقیم ہو سکتے ہو۔ پس میں اس کے پاس مقیم ہو گیا۔ پس میں نے پایا کہ اس کا اور اس کے ساتھی کا معاملہ ایک ہے۔ پس میں اس کی موت تک اس کے پاس ہی رہا۔ پس جب اس کی وفات کا وقت آیا تو میں نے اس سے کہا: اے فلاں! بے شک فلاں نے مجھے تیری طرف وصیت کی اور مجھے تجھ سے ملنے کا حکم دیا جبکہ اب تیرا وہ وقت آ گیا ہے جو تو دیکھ رہا ہے پس تو مجھے کس کی طرف وصیت کرتا ہے اور کیا حکم دیتا ہے؟ اس نے کہا: اے بیٹے! میں نہیں جانتا ہوں کہ کوئی آدمی رہ گیا ہو جس کی طرف جانے کا میں تجھے حکم دوں۔ ہاں عموریہ میں ایک آدمی ہے روم کی سرزمین پر بس اس کا طریقہ عبادت وہی ہے جو ہمارا ہے۔ پس جب وہ مر گیا اور دفن ہو گیا تو میں عموریہ والے آدمی سے جا ملا۔ پس اسے اپنی خبر دی تو اس نے کہا: میرے پاس رہ سکتے ہو۔ پس میں اس بہتر آدمی کے پاس رہ گیا جس کا گزارہ اپنے دوستوں کے ہدیوں اور کاموں پر تھا۔ میں نے بھی خوب کمائی کی حتیٰ کہ میرے پاس بہت ساری گائیں اور بکریاں جمع ہو گئیں پھر اس پر بھی اللہ کا حکم آیا پس جب اس کی موت کا وقت آیا تو میں نے کہا: اے فلاں! پہلے میں فلاں آدمی کے پاس تھا پھر اس نے مجھے تیری طرف وصیت کی۔ پس اب تو مجھے کس کی طرف وصیت کرتا ہے؟ اور مجھے کس کے پاس جانے کا

بَقَرَاتِي هَذِهِ وَعُنَيْمَتِي هَذِهِ؟ قَالُوا: نَعَمْ، فَأَعْطَيْتُهُمْ وَحَمَلُونِي مَعَهُمْ حَتَّى إِذَا قَدِمُوا وَاِدَى الْقُرَى ظَلَمُونِي، فَبَاعُونِي مِنْ رَجُلٍ يَهُودِيٍّ، فَكُنْتُ عِنْدَهُ فَرَأَيْتُ النَّخْلَ، فَرَجَوْتُ الْبَلَدَ الَّذِي وَصَفَ لِي صَاحِبِي، وَلَمْ يَحِقْ فِي نَفْسِي، فَبَيْنَا أَنَا عِنْدَهُ قَدِمَ عَلَيْهِ ابْنُ عَمِّ لَه مِنْ بَنِي قُرَيْظَةَ، وَابْتِغَايَ مِنْهُ، فَحَمَلَنِي إِلَى الْمَدِينَةِ فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتَهَا عَرَفْتُهَا بِصِفَةِ صَاحِبِي، فَأَقَمْتُ بِهَا، فَبَعَتِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ رَسُولَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَقَامَ بِمَكَّةَ مَا أَقَامَ مَا أَسْمَعُ لَهُ بِذِكْرٍ، مَعَ مَا أَنَا فِيهِ مِنْ شُغْلِ الرِّقِّ، ثُمَّ هَاجَرَ إِلَى الْمَدِينَةِ فَوَاللَّهِ إِنِّي لَفِي رَأْسِ عِدْقٍ لِسَيِّدِي أَعْمَلُ فِيهِ بَعْضَ الْعَمَلِ، وَسَيِّدِي جَالِسٌ تَحْتِي إِذْ أَقْبَلَ ابْنُ عَمِّ لَه حَتَّى وَقَفَ عَلَيْهِ، فَقَالَ: قَاتَلَ اللَّهُ بَنِي فَيْلَةَ، وَاللَّهِ إِنَّهُمْ لَيَجْتَمِعُونَ عَلَيَّ رَجُلٍ قَدِمَ عَلَيْهِمْ مِنْ مَكَّةَ الْيَوْمَ، يَزْعُمُونَ أَنَّهُ نَبِيٌّ، فَلَمَّا سَمِعْتُهَا أَخَذَنِي الْفَرَحُ، حَتَّى ظَنَنْتُ أَنِّي سَأَسْقُطُ عَلَيَّ سَيِّدِي، وَتَنَزَلْتُ عَنِ النَّخْلَةِ، وَجَعَلْتُ أَقُولُ لِابْنِ عَمِّ لَه ذَلِكَ: مَاذَا يَقُولُ؟ فَغَضِبَ سَيِّدِي، فَلَطَمَنِي لَطْمَةً شَدِيدَةً، ثُمَّ قَالَ: مَا لَكَ وَلِهَذَا؟ أَقْبَلَ عَلَيَّ عَمَلِكَ، قُلْتُ: لَا شَيْءَ، إِنَّمَا أَرَدْتُ أَنْ أَسْتَفِيئَهُ عَمَّا قَالَ، وَقَدْ كَانَ عِنْدِي شَيْءٌ قَدْ جَمَعْتُهُ، فَلَمَّا أَمْسَيْتُ أَخَذْتُهُ ثُمَّ ذَهَبْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بَقَاءٌ، فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ، فَقُلْتُ



حکم دیتا ہے؟ اس نے کہا: قسم بخدا! میں نہیں جانتا کہ کوئی آدمی ہمارے طریقہ عبادت پر ہو لوگوں میں سے جس کے پاس جانے کا میں تجھے حکم دوں لیکن اس نبی کے تشریف لانے کا زمانہ آ گیا ہے جو دین ابراہیمی کے ساتھ بھیجا جائے گا، عرب کی ایک زمین سے دوسری زمین کی طرف ہجرت کرے گا۔ میرا گمان ہے کہ اس نے کہا: کھجوروں والی زمین ہے۔ نشانیاں مخفی نہیں ہیں۔ وہ ہدیہ تو کھائے گا لیکن صدقہ نہیں کھائے گا، ان کے دونوں کندھوں کے درمیان ختم نبوت کی مہر ہے۔ پس اگر تیرے اندر طاقت ہے کہ اس علاقے میں پہنچے گا تو ایسا کر لے پھر وہ مر گیا اور دفن کر دیا گیا تو میں عموریہ میں ٹھہرا رہا جتنا اللہ نے چاہا کہ میں ٹھہروں۔ بنو کلب کے تاجروں کا ایک قافلہ میرے پاس سے گزرا تو میں نے ان سے کہا: عرب کی زمین تک مجھے اپنے ساتھ لے جاؤ اور میں تمہیں اپنی یہ گائیں اور بکریاں دیتا ہوں؟ انہوں نے کہا: ٹھیک ہے! پس میں نے وہ ان کے حوالے کر دیں اور انہوں نے مجھے اپنے ساتھ سوار کر لیا حتیٰ کہ وہ وادی قرئی آ گئے لیکن انہوں نے مجھ پر ظلم کیا۔ مجھے ایک یہودی کے پاس بیچ دیا۔ پس میں اس کے پاس تھا تو کھجوروں پر میری نظر پڑی۔ میں نے اُمید باندھی کہ یہ وہی علاقہ ہے جس کی صفت میرے دوست نے کی تھی، لیکن مجھے یقین نہ ہوا۔ پس اسی دوران کہ میں اس کے پاس تھا۔ اس کا چچا زاد بھائی اس کے پاس آیا، اس کا تعلق بنو قریظہ سے تھا، اس نے مجھے

لَهُ: إِنَّهُ قَدْ بَلَغَنِي أَنَّكَ رَجُلٌ صَالِحٌ، وَمَعَكَ أَصْحَابٌ لَكَ غُرَبَاءُ دُؤُورٌ حَاجَةٌ، وَهَذَا شَيْءٌ كَمَا عِنْدِي صَدَقَةٌ، فَرَأَيْتُكُمْ أَحَقَّ بِهِ مِنْ غَيْرِكُمْ، وَقَرَّبْتُهُ إِلَيْهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ: كُلُوا وَأَمْسِكْ هُوَ فَلَمْ يَأْكُلْ مِنْهُ، فَقُلْتُ فِي نَفْسِي: هَذِهِ وَاحِدَةٌ، ثُمَّ انْصَرَفْتُ عَنْهُ، فَجَمَعْتُ شَيْئًا، فَتَحَوَّلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَدِينَةِ ثُمَّ جِئْتُهُ بِهِ، فَقُلْتُ لَهُ: رَأَيْتُكَ لَا تَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، وَهَذِهِ هَدِيَّةٌ أَكْرَمْتِكَ بِهَا، فَأَكَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهَا وَأَمَرَ أَصْحَابَهُ فَأَكَلُوا، وَقُلْتُ فِي نَفْسِي: هَاتَانِ اثْنَتَانِ، ثُمَّ جِئْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِبِقِيعِ الْغُرَفِ قَدْ اتَّبَعَ جِنَازَةَ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ وَهُوَ جَالِسٌ، فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، ثُمَّ اسْتَدْرْتُ أَنْظُرُ إِلَى ظَهْرِهِ: هَلْ أَرَى الْخَاتَمَ الَّذِي وَصَفَ لِي صَاحِبِي؟ فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَدْرْتُ عَرَفَ أَنِّي اسْتَبْتُ فِي شَيْءٍ وَصَفَ لِي، فَأَلْقَى رِذَاءَهُ عَنْ ظَهْرِهِ، فَتَطَرْتُ إِلَى الْخَاتَمِ فَعَرَفْتُهُ، فَأَكْبَبْتُ عَلَيْهِ أَقْبَلَهُ وَأَبْكَى، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَحَوَّلْ، فَتَحَوَّلْتُ فَجَلَسْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَقَصَصْتُ عَلَيْهِ حَدِيثِي كَمَا حَدَّثْتِكَ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ، فَأَعْجَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَسْمَعَ ذَلِكَ أَصْحَابَهُ، ثُمَّ شَغَلَ سَلْمَانَ الرَّقِ حَتَّى فَاتَهُ مَعَ

اس سے خرید لیا، وہ مجھے مدینے لے آیا۔ پس قسم بخدا! جوں ہی میں نے مدینے کو دیکھا تو اپنے دوست کی بتائی ہوئی علامتوں سے اسے پہچان لیا۔ پس میں وہیں مقیم ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی ﷺ کو مبعوث فرمایا۔ آپ مکہ میں مقیم رہے جتنا مقیم رہے لیکن میں آپ کا ذکر نہ سن سکا، اس کی وجہ یہی تھی کہ میں غلامی کی زندگی گزار رہا تھا، پھر آپ ﷺ نے مدینہ کی طرف ہجرت کی، پس قسم بخدا! میں اپنے مالک کے کھجور کے پھلدار درخت پر تھا، اس میں کچھ کام کر رہا تھا اور میرا مالک اس کے نیچے بیٹھا ہوا تھا، جب اس کے چچا کا ایک بیٹا آیا اور اس کے پاس آ کر کھڑا ہو گیا، کہنے لگا: بنوفیلہ کو اللہ ہلاک کرے! قسم بخدا! وہ سارے ایک ایسے آدمی کے پاس اکٹھے ہو رہے ہیں جو مکہ سے آیا ہے اور ان کا گمان ہے کہ وہ نبی ہے۔ پس جب یہ بات میرے کاموں پر پڑی تو میری خوشی کی حد نہ رہی حتیٰ کہ میں نے گمان کیا کہ (خوشی سے) میں اپنے مالک کے اوپر گر پڑوں گا، بہر حال میں کھجور کے درخت سے نیچے اتر آیا۔ پس میں نے اس کے چچا کے بیٹے سے کہنا شروع کر دیا: تم کیا کہہ رہے تھے؟ (یہ بات سن کر) میرے مالک کو غصہ آیا تو اس نے مجھے زبردست قسم کا طمانچہ رسید کیا، پھر کہا: اس سے تجھے غرض ہے؟ تو اپنا کام کر۔ میں نے کہا: کوئی غرض نہیں۔ بس میرا ارادہ تھا کہ جو کچھ اس نے کہا، اس کے بارے اس کا نظریہ معلوم کروں۔ میں نے اپنے پاس کچھ پونجی جمع کی ہوئی تھی۔ پس جب شام

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَدْرًا، وَأَحَدًا، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَاتِبُ يَا سَلْمَانَ، فَكَاتَبْتُ صَاحِبِي عَلَى ثَلَاثِمِائَةِ نَخْلَةٍ أُحْيِيهَا لَهُ، وَيَأْرَبَعِينَ أُوقِيَّةً، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ: أَعِينُوا أَخَاكُمْ فَأَعَانُونِي فِي النَّخْلِ الرَّجُلُ بِثَلَاثِينَ، وَالرَّجُلُ بِعِشْرِينَ، وَالرَّجُلُ بِخَمْسَ عَشْرَةَ، وَالرَّجُلُ بِعَشْرٍ، وَالرَّجُلُ بِقَدْرٍ مَا عِنْدَهُ، حَتَّى اجْتَمَعَتْ لِي ثَلَاثِمِائَةِ نَخْلَةٍ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اذْهَبْ يَا سَلْمَانَ، فَأَدِينِي حَتَّى أَكُونَ أَنَا أَضْعَافُ بَيْدِي، فَفَقَرْتُ لَهَا وَأَعَانَنِي أَصْحَابِي، حَتَّى إِذَا فَرَعْتُ جِئْتُهُ فَأَخْبَرْتُهُ، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعِيَ إِلَيْهَا، فَجَعَلْتُ إِلَيْهَا، فَجَعَلْتُ أَقْرَبَ لَهُ الْوَدَى وَيَضَعُهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ، حَتَّى فَرَعْنَا، وَالَّذِي نَفْسُ سَلْمَانَ بِيَدِهِ، مَا مَاتَ مِنْهُ وَدِيَّةٌ وَاحِدَةٌ، فَأَدَيْتُ النَّخْلَ، وَبَقِيَ عَلَيَّ الْمَالُ، فَأَتَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ بَيْضَةِ الدَّجَاجَةِ مِنْ ذَهَبٍ، مِنْ بَعْضِ الْمَغَازِي، فَقَالَ: مَا فَعَلَ الْفَارِسِيُّ الْمُكَاتِبُ؟ فَدَعَيْتُ لَهُ، فَقَالَ: خُذْ هَذِهِ فَأَدِّبْهَا مَا عَلَيْكَ، فَقُلْتُ: وَأَيْنَ تَقَعُ هَذِهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ مِمَّا عَلَيَّ؟ فَقَالَ: خُذْهَا، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ سَيُؤَدِّيهَا عَنْكَ فَوَزَنْتُ لَهُ مِنْهَا، فَوَالَّذِي نَفْسُ سَلْمَانَ بِيَدِهِ أُرْبَعِينَ أُوقِيَّةً، وَأَوْفَيْتُهُمْ

حَقَّهُمْ، وَعَتَقَ سَلْمَانَ وَشَهِدَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْخَنْدَقَ، ثُمَّ لَمْ يَفْتَهُ مَشْهَدٌ

ہوئی تو میں نے اس کو لیا اور رسول کریم ﷺ کی طرف  
گیا جبکہ آپ قباء کے مقام پر موجود تھے۔ میں  
آپ ﷺ کے پاس داخل ہوا۔ میں نے عرض کی: مجھے  
معلوم ہوا ہے کہ آپ نیک آدمی ہیں اور آپ کے ساتھ  
آپ کے غریب حاجت مند ساتھی بھی ہیں اور یہ  
میرے پاس صدقہ کی کچھ چیز ہے، پس میں نے خیال کیا  
کہ آپ لوگ اس کے زیادہ حقدار ہیں اور میں نے وہ  
چیز آپ ﷺ کے قریب کی تو آپ ﷺ نے اپنے  
صحابہ سے فرمایا: کھا لو لیکن آپ ﷺ نے خود ہاتھ  
روک لیا کوئی چیز نہیں کھائی۔ پس میں نے اپنے دل میں  
کہا: یہ ایک نشانی ہوئی۔ پھر میں آپ ﷺ کے پاس  
سے آ گیا۔ پس میں نے کچھ پونجی جمع کی۔ پس رسول  
کریم ﷺ مدینہ شہر میں منتقل ہو گئے، پھر میں  
آپ ﷺ کے پاس لے گیا۔ میں نے عرض کی: میرا  
خیال ہے یا میں نے آپ کو دیکھا کہ آپ صدقہ نہیں  
کھاتے، لیکن یہ ہدیہ ہے جس کے ساتھ میں نے آپ  
کی عزت افزائی کی ہے، تو رسول کریم ﷺ نے اس  
سے کھایا اور اپنے صحابہ کرام کو حکم دیا، پس انہوں نے بھی  
کھایا۔ میں نے اپنے دل میں کہا: یہ نشانیاں ہو گئیں، پھر  
میں رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آیا، آپ جنت  
البتح میں تھے، ایک انصاری کے جنازہ کے پیچھے آئے  
تھے، اس حال میں کہ آپ ﷺ بیٹھے ہوئے تھے، میں  
نے آپ پر سلام کیا پھر میں گھوما تاکہ آپ ﷺ کی  
پٹھ کو دیکھوں کہ کیا میں وہ مہر دکھ سکتا ہوں جس کی

تعریف میرے سامنے میرے دوست نے کی؟ پس جب رسول کریم ﷺ نے مجھے گھومتے ہوئے دیکھا تو آپ ﷺ سمجھ گئے کہ میں کوئی چیز تلاش کر رہا ہوں جو مجھے بتائی گئی ہے۔ پس آپ ﷺ نے خود ہی اپنی پیٹھ سے اپنی چادر اُلٹ دی تو میں نے مہر نبوت کو دیکھ کر پہچان لیا۔ پس میں اسے چومنے کیلئے جھکا اور رونے لگا تو رسول کریم ﷺ نے مجھے فرمایا: سامنے آؤ! پس میں آپ کے سامنے آ کر بیٹھ گیا، پس میں نے آپ ﷺ کو اپنی ساری بات بتائی جیسے اے ابن عباس! آپ کو بتائی ہے، تو رسول کریم ﷺ نے پسند کیا کہ اس کو آپ کے صحابہ کرام سنیں! پھر حضرت سلمان غلامی کی زندگی میں مصروف کر دیئے گئے حتیٰ کہ بدر و احد میں شامل نہ ہو سکے۔ پھر رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اے سلمان! اپنے مالک کو مال کتابت دے کر آزادی حاصل کر لو۔ پس میں نے اپنے مالک سے کتابت طے کی، تین سو کھجور کے درخت جو میں اس کیلئے لگا کر پالوں گا اور چالیس اوقیہ سونا بھی دوں گا۔ رسول کریم ﷺ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: اپنے بھائی کی مدد کرو! پس ایک آدمی نے تین درخت، ایک نے بیس، ایک نے پندرہ اور ایک آدمی نے دس درخت میری امداد کی اور دیگر نے اپنی اپنی طاقت کے مطابق جو ان کا پاس تھا، میری خوب مدد کی حتیٰ کہ میرے پاس تین سو درخت جمع ہو گئے۔ پس رسول کریم ﷺ نے مجھے فرمایا: اے سلمان! جاؤ اور مجھے بتاؤ حتیٰ کہ میں اس پر اپنا ہاتھ رکھوں۔ میرے

دوستوں نے میری مدد کی یہاں تک کہ میں اپنے کام سے فارغ ہوا، میں نے آپ ﷺ کی خدمت میں آ کر آپ کو خبر دی تو رسول کریم ﷺ میرے ساتھ اس کی طرف نکلے۔ پس میں نے کھجور کے چھوٹے پودے آپ ﷺ کے قریب کرنا شروع کیا اور رسول کریم ﷺ نے اپنا ہاتھ رکھا حتیٰ کہ ہم فارغ ہوئے، قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں سلمان کی جان ہے، ان میں سے ایک بوٹا بھی مرتا نہیں (حتیٰ کہ مکمل ہوا) میں نے کھجور کے درخت تو اسے پورے کر دیئے لیکن مال میرے ذمہ باقی رہا۔ پس رسول کریم ﷺ سونا لائے جو مرغی کے انڈے کی مقدار تھا، جو کسی غزوہ کے موقعہ پر ملا تھا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: فارسی مکاتب غلام کا کیا بنا؟ پس مجھے بلا کر آپ ﷺ کی بارگاہ میں لایا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: یہ پکڑ کر اپنا مال کتابت ادا کرو، پس میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! جو مجھ پر واجب ہے، اس میں سے کتنا حصہ اس کے ساتھ ادا ہوگا؟ فرمایا: اسے پکڑ (اور جا کر مالک کے حوالے کر دو) پس اللہ تعالیٰ خود اپنی جناب خاص سے اس کو تیری طرف سے ادائیگی بنا دے گا۔ پس میں نے اس کیلئے اس کا وزن کیا، پس قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضے میں سلمان کی جان ہے! وہ چالیس اوقیہ تھا۔ پس میں نے ان کا حق ان کو دے دیا۔ (راوی کا بیان ہے:) حضرت سلمان کو آزاد کر دیا گیا اور حضرت سلمان، رسول کریم ﷺ کے ساتھ غزوہ خندق میں

شریک ہوئے پھر اس کے بعد کسی غزوہ میں پیچھے نہیں رہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ کے پاس ہدیہ لے کر آئے آپ ﷺ نے خود بھی کھایا اور آپ کے صحابہ نے بھی کھایا آپ کے پاس صدقہ لایا گیا آپ نے اس سے نہیں کھایا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان غیبہ سے آئے حضرت عمر رضی اللہ عنہ ان کو ملے فرمایا: آپ اللہ کی عبادت پر خوش ہیں حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے قبیلہ کندہ میں شادی کی جب وہ رات آئی جس وقت آپ نے اپنے گھر والوں کے پاس آنا تھا تو گھر تو اکیلی جگہ پر تھا لیکن اس کے اندر عورتیں تھیں آپ نے فرمایا: کیا کندہ میں کعبہ تبدیل ہو گیا ہے یا یہ سرخی ہے؟ ہمیں میرے دوست ﷺ نے حکم دیا ہے کہ ہم سامان مسافر جتنا بنائیں اور صرف نکاح والی عورتیں اپنے پاس رکھیں عورتیں آپ کے پاس سے نکلیں آپ اپنے گھر والوں کے پاس آئے فرمایا: کیا تو میری نافرمانی یا

5943 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ السَّرِيِّ بْنِ مَهْرَانَ النَّاقِدُ، ثنا بَشَّارُ بْنُ مُوسَى الْخَفَّافُ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ عُمَرَ بْنِ قَتَادَةَ، عَنْ مَحْمُودِ بْنِ لَبِيدٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، حَدَّثَنِي سَلْمَانَ، أَنَّهُ: أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَدِيَّةٍ، فَأَكَلَ هُوَ وَأَصْحَابُهُ، وَأَتَاهُ بِصَدَقَةٍ فَلَمْ يَأْكُلْ مِنْهَا.

5944 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّانِعِيُّ الْمَكِّيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ الْعَيْشِيُّ، ثنا الْحَجَّاجُ بْنُ فَرُّوخَ الْوَاسِطِيُّ، ثنا ابْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَدِمَ سَلْمَانُ مِنْ غَيْبَةٍ لَهُ، فَتَلَقَّاهُ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: أَرْضَاكَ لِلَّهِ عَبْدًا، قَالَ: فَتَزَوَّجَ فِي كِنْدَةَ، فَلَمَّا كَانَ اللَّيْلَةَ الَّتِي يَدْخُلُ عَلَى أَهْلِهَا إِذَا الْبَيْتُ مُنَجَّدًا، وَإِذَا فِيهِ نِسْوَةٌ، فَقَالَ: أَتَحَوَّلَتِ الْكَعْبَةُ فِي كِنْدَةَ أَمْ هِيَ حُمْرَةٌ؟ أَمَرْنَا خَلِيلِي أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْ لَا نَتَّخِذَ مِنَ الْمَتَاعِ إِلَّا أَثَانًا كَأَثَانِ الْمُسَافِرِ، وَلَا نَتَّخِذَ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا نَنْكِحُ، فَخَرَجَ النِّسْوَةَ وَدَخَلَ عَلَى أَهْلِهِ، فَقَالَ: يَا هَذِهِ

5944 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 291 وقال: هكذا رواه الطبراني ورواه البزار فقال عن سلمان قال

رسول الله صلى الله عليه وسلم اذا تزوج احدكم فكانت ليلة البناء فليصل ركعتين وليأمرها أن تصلى خلفه فان

الله جاعل في البيت خيرا وفي اسنادهما الحجاج بن فروخ وهو ضعيف .

اطاعت کرے گی؟ اس نے عرض کی: بلکہ تیری چاہت میں تیری اطاعت کروں گی۔ آپ نے فرمایا: میرے خلیل نے مجھے حکم دیا کہ جب ہم میں سے کوئی اپنے گھر والوں کے پاس داخل ہو تو (رات کو) کھڑے ہو کر خود نماز پڑھے اور اہلیہ کو حکم دے کہ وہ اس کے پیچھے کھڑی ہو کر نماز پڑھے مرد دعا کرے اور وہ آمین کہے۔ حضرت سلمان نے یہ کام کی اور آپ کی بیوی نے بھی کیا۔ پس جب آپ بنوکنندہ کی مجلس میں آ بیٹھے تو قوم سے ایک آدمی نے کہا: اے ابو عبد اللہ! آپ نے صبح کیسے کی؟ رات کو آپ نے اپنی بیوی کو کیسا پایا؟ پس آپ خاموش رہے۔ اس نے اپنی بات دہرائی، آپ نے فرمایا: آپ لوگوں کو کیا ہے کہ اس چیز کے بارے سوال کرتے ہیں جس کو دیواروں اور دروازوں نے چھپایا ہے؟ تم میں سے کسی ایک کیلئے کافی ہے کہ وہ کسی چیز کے بارے سوال کرے۔ اسے جواب دیا جائے یا اس سے خاموشی اختیار کی جائے۔

حضرت انس بن مالک، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت انس بن مالک فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ، حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آئے جبکہ آپ تکیہ پر ٹیک لگائے ہوئے تھے، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے تکیہ آپ کو دیا، حضرت سلمان رضی

أَتَعْصِمَنِي أَمْ تُطِيعَنِي؟ قَالَتْ: بَلْ أُطِيعُكَ فِيمَا شِئْتَ، قَالَ: إِنَّ خَلِيلِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَمَرَنَا إِذَا دَخَلَ أَحَدُنَا بِأَهْلِهِ أَنْ يَقُومَ فَيُصَلِّيَ، وَيَأْمُرَهَا أَنْ تُصَلِّيَ خَلْفَهُ، وَيَدْعُو وَتُؤَمِّنُ، فَفَعَلْتُ، وَفَعَلْتُ، فَلَمَّا جَلَسَ فِي مَجْلِسٍ كُنْدَةَ قَالَ لَهُ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: كَيْفَ أَصْبَحْتَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ؟ كَيْفَ رَأَيْتَ أَهْلَكَ اللَّيْلَةَ؟ فَسَكَتَ فَعَادَ الثَّانِيَةَ، فَقَالَ لَهُ: وَمَا بَالُ أَحَدِكُمْ يَسْأَلُ عَمَّا وَارْتَهُ الْجَحِيطَانُ وَالْأَبْوَابُ؟ إِنَّمَا يَكْفِي أَحَدَكُمْ أَنْ يَسْأَلَ عَنِ الشَّيْءِ أَجِيبَ أَمْ سَكَتَ عَنْهُ

أَنَّسُ بْنُ مَالِكٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5945 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَخَلْفُ بْنُ عَمْرٍو الْعُكْبَرِيُّ، قَالَا: ثنا مُعَلَّى بْنُ مَهْدِيٍّ الْمُؤَصِّلِيُّ، أَنَا عَمْرَانُ بْنُ خَالِدِ الْخَزَاعِمِيُّ، ثنا ثَابِتُ الْبُنَانِيُّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: دَخَلَ

اللہ عنہ نے کہا: اللہ بہت بڑا ہے اللہ اور اس کے رسول ﷺ نے سچ کہا، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے ابو عبد اللہ! ہمیں کوئی حدیث بتائیں! حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں حضور ﷺ کے پاس آیا، آپ تکیہ کا سہارا لیے ہوئے تھے، آپ نے میری طرف پھینکا، پھر فرمایا: اے سلمان! جو مسلمان بھائی کے پاس آئے اور وہ اس کی عزت کی خاطر اسے تکیہ پیش کرے تو الہ اسے بخشش فرمادیتا ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس آیا، میں نے آپ کے گھر کو دیکھا، اس کی حالت ناگفتہ بہ تھی، آپ سے اس کے متعلق عرض کی گئی، آپ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے وعدہ لیا تھا کہ تمہارے لیے زاد راہ دنیا میں اتنی ہی کافی ہے جتنی مسافر کے پاس زاد راہ ہوتی ہے۔

بریدہ بن حصیب اسلمی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس دسترخوان لے کر آیا، اس پر تازہ کھجوریں تھیں، آپ نے فرمایا: یہ کیا ہے؟ عرض کی: یہ

سَلْمَانَ عَلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، وَهُوَ مُتَكِّئٌ عَلَى وِسَادَةٍ، فَأَلْقَاهَا لَهُ، فَقَالَ سَلْمَانُ: اللَّهُ أَكْبَرُ صَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، فَقَالَ عُمَرُ: حَدَّثْنَا يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُتَكِّئٌ عَلَى وِسَادَةٍ، فَأَلْقَاهَا إِلَيَّ، ثُمَّ قَالَ: يَا سَلْمَانَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَدْخُلُ عَلَى أَخِيهِ الْمُسْلِمِ فَيُلْقِي لَهُ وِسَادَةً إِكْرَامًا لَهُ إِلَّا غَفَرَ اللَّهُ لَهُ

5946 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَرَارِيُّ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ أَبِي الرَّبِيعِ الْجُرْجَانِيُّ، ثنا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سَلْمَانَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى سَلْمَانَ فَرَأَيْتُ بَيْتَهُ رَثًّا، فَقَالَ لَهُ فِي ذَلِكَ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَهَدَ إِلَيَّ أَنْ يَكُونَ زَادُكُمْ فِي الدُّنْيَا، كَزَادِ الرَّابِ

بُرَيْدَةَ بْنِ الْحُصَيْبِ الْأَسْلَمِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5947 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ إِسْحَاقَ الْكِنَانِيُّ الْكُوفِيُّ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ، عَنْ

5946 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 245 وقال: رواه الطبرانی ورجاله رجال الحسن بن يحيى بن

الجعدي وهو ثقة .



صدقہ آپ کے لیے اور آپ کے غلاموں کے لیے ہے آپ نے فرمایا: اے سلمان! ہم صدقہ نہیں کھاتے ہیں میں اس کو لے گیا جب دوسرا دن آیا تو میں آپ کے پاس تازہ کھجوروں کا دسترخوان لایا آپ نے فرمایا: اس دسترخوان میں کیا ہے؟ عرض کی: یہ تحفہ ہے آپ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: کھاؤ! پس آپ نے خود بھی کھایا۔

## ابو طفیل عامر بن واثلہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس صدقہ لے کر آیا آپ نے واپس کر دیا میں آپ کے پاس تحفہ لے کر آیا تو آپ نے قبول کر لیا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے اتنی مقدار سونا دیا اگر اس کو ایک ہتھیلی میں رکھا جائے اور وہ دوسرے ہاتھ میں تو اس کے بدلے میری گردن آزاد ہو جائے گی۔

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں ایک ایسا آدمی تھا جس کا تعلق جتی والوں سے تھا ہمارے گاؤں والے اہلق گھوڑوں کی پوجا کیا کرتے

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّهُ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَائِدَةٍ عَلَيْهَا رُطْبٌ، فَقَالَ: مَا هَذِهِ؟ قَالَ: هَذِهِ صَدَقَةٌ عَلَيْكَ وَعَلَى أَصْحَابِكَ، فَقَالَ: يَا سَلْمَانُ إِنَّا لَا نَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، فَذَهَبَ بِهَا سَلْمَانُ، فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعَدِ جَاءَهُ سَلْمَانُ بِمَائِدَةٍ عَلَيْهَا رُطْبٌ، فَقَالَ: مَا هَذِهِ الْمَائِدَةُ؟ قَالَ: هَذِهِ هَدِيَّةٌ، فَقَالَ لِأَصْحَابِهِ: ادْنُوا فَكُلُوا فَأَكَلُوا

أَبُو الطَّفِيلِ عَامِرُ بْنُ وَائِلَةَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5948 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا ابْنُ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا شَرِيكٌ، عَنْ عُبَيْدِ الْمُكْتَبِ، عَنْ أَبِي الطَّفِيلِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَدَقَةٍ فَرَدَّهَا، وَأَتَيْتُهُ بِهَدِيَّةٍ فَقَبِلَهَا

5949 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: أَعْطَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ هَذِهِ مِنْ ذَهَبٍ، فَلَسُو وَضَعُ أَحَدٌ فِي كِفَّةٍ، وَوَضَعْتُ فِي أُخْرَى لَرَجَحْتُ بِهِ فَكَأُ رَقِيَّتِي

5950 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْقَاسِمِ بْنِ مُسَاوِرِ الْجَوْهَرِيِّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سَلْمَانَ الْوَأَسِطِيِّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْقُدُّوسِ، ثنا عُبَيْدُ

الْمُكْتَبُ، حَدَّثَنِي أَبُو الطَّافِيلِ، حَدَّثَنِي سَلْمَانَ  
الْفَارِسِيُّ قَالَ: كُنْتُ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ جَبِّي، وَكَانَ  
أَهْلُ قَرِيئَتِي يَعْبُدُونَ النِّحْلَ الْبَلْقَ، وَكُنْتُ أَعْرِفُ  
أَنَّهُمْ لَيْسُوا عَلَى شَيْءٍ، فَقِيلَ لِي: إِنَّ الدِّينَ الَّذِي  
تَطْلُبُ، إِنَّمَا هُوَ بِالْمَغْرِبِ، فَخَرَجْتُ حَتَّى أَتَيْتُ  
الْمَوْصِلَ، فَسَأَلْتُ عَنْ أَفْضَلِ رَجُلٍ فِيهَا، فَذَلَّلْتُ  
عَلَى رَجُلٍ فِي صَوْمَعَةٍ، فَاتَيْتُهُ فَقُلْتُ لَهُ: إِنِّي رَجُلٌ  
مِنْ أَهْلِ جَبِّي، وَإِنِّي جِئْتُ أَطْلُبُ الْعِلْمَ وَأَتَعَلَّمُ،  
فَضَمَّنِي إِلَيْكَ أَخْدُمُكَ وَأُصْحَبُكَ، وَتُعَلِّمْنِي مِمَّا  
عَلَّمَكَ اللَّهُ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، فَصَحَبْتُهُ، فَاجْرَى عَلَيَّ  
مِثْلَ مَا كَانَ يُجْرَى عَلَيْهِ النِّحْلُ وَالزَّيْتُ  
وَالْحُبُوبُ، فَلَمْ أَزَلْ مَعَهُ حَتَّى نَزَلَ بِهِ الْمَوْتُ،  
فَجَلَسْتُ عِنْدَ رَأْسِهِ أَبْكِيهِ، فَقَالَ: مَا يُبْكِيكَ؟  
قُلْتُ: يُبْكِيَنِي أَنَّي خَرَجْتُ مِنْ بِلَادِي أَطْلُبُ الْخَيْرَ،  
فَرَزَقَنِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَصَحَبْتِكَ فَعَلَّمْتَنِي،  
وَأَحْسَنْتَ صُحْبَتِي، فَنَزَلَ بِكَ الْمَوْتُ، وَلَا أَدْرِي  
أَيْنَ أَذْهَبُ، قَالَ لِي: أَخٌ بِالْجَزِيرَةِ بِمَكَانٍ كَذَا  
وَكَذَا، فَهُوَ عَلَى الْحَقِّ فَاتَيْتُهُ، فَأَقْرَنُهُ مِنِّي السَّلَامَ،  
وَأَخْبَرْتُهُ إِنِّي أَوْصَيْتُ إِلَيْهِ وَأَوْصَيْتُكَ بِصُحْبَتِهِ،  
قَالَ: فَلَمَّا أَنْ قُبِضَ الرَّجُلُ خَرَجْتُ حَتَّى أَتَيْتُ  
الرَّجُلَ الَّذِي وَصَفَ لِي، فَأَخْبَرْتُهُ بِالْخَبَرِ،  
وَأَقْرَأْتُهُ السَّلَامَ مِنْ صَاحِبِهِ، وَأَخْبَرْتُهُ أَنَّهُ هَلَكَ  
وَأَمَرَنِي بِصُحْبَتِهِ، قَالَ: فَلَمَّا أَنْ قُبِضَ الرَّجُلُ  
خَرَجْتُ حَتَّى أَتَيْتُ الرَّجُلَ الَّذِي وَصَفَ لِي،

تھے میں پہچانتا تھا کہ ان کا کوئی دین دھرم نہیں ہے؛ پس  
مجھ سے کہا گیا: جو دین تو تلاش کرتا ہے وہ مغرب میں  
ہے؛ پس نکل کر موصل میں آیا؛ پس میں نے دریافت  
کیا: یہاں کا سب سے زیادہ فضیلت والا آدمی کون  
ہے؟ پس لوگوں نے ایک آدمی پر میری راہنمائی کی جو  
اپنے گرجہ میں تھا؛ پس میں اس کے پاس آیا؛ میں نے  
اس سے کہا: میرا تعلق جی والوں سے ہے اور میں علم  
حاصل کرنے آیا ہوں؛ میں ضرور علم سیکھوں گا؛ پس میں  
آپ کو ضمانت دیتا ہوں کہ میں تیری خدمت کرتا ہوں  
اور تیری سنگت میں رہوں گا اور آپ مجھے اس علم میں  
سے کچھ سکھادیں جو اللہ تعالیٰ نے آپ کو عطا فرمایا ہے۔  
پس اس نے کہا: ٹھیک ہے! پس میں نے اس کی صحبت  
اختیار کر لی؛ مجھے بھی وہی کچھ ملنے لگا جو اسے ملا کرتا تھا  
یعنی سرکہ زیتون اور دانے وغیرہ؛ اس پر موت نازل  
ہونے تک میں اس کے پاس رہا۔ پس میں اس کے سر  
کے پاس بیٹھا رو رہا تھا تو اس نے کہا: کیوں روتے ہو؟  
میں نے کہا: میں اس لیے روتا ہوں کہ میں اپنے علاقے  
سے خیر مانگتے ہوئے نکلا؛ پس اللہ نے مجھے عطا فرمائی؛  
پس میں نے آپ کی سنگت اختیار کی؛ آپ نے مجھے  
سکھایا اور خوب سنگت نبھائی؛ پس آپ کی موت کا وقت  
آ گیا ہے اور مجھے معلوم نہیں کہ میں کہاں جاؤں گا؛ اس  
نے مجھے کہا: جزیرہ میں فلاں فلاں جگہ ایک بھائی ہے وہ  
حق کے راستے پر گامزن ہے؛ اس کے پاس چلے جاؤ؛  
پس اسے میرا سلام کہنا؛ اسے کہنا کہ میں نے آپ کو

فَأَخْبَرْتُهُ وَأَوْفَيْتُهُ السَّلَامَ مِنْ صَاحِبِهِ، أَنَّهُ هَلَكَ  
وَأَمَرَنِي بِصُحْبَتِهِ، قَالَ: فَضَمَّنِي إِلَيْهِ، وَأَجْرِي  
عَلَيَّ كَمَا كَانَ يُجْرِي عَلَيَّ مَعَ الْآخِرِ، فَصَحْبَتُهُ مَا  
شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ نَزَلَ بِهِ الْمَوْتُ، فَلَمَّا أَنْ نَزَلَ بِهِ  
الْمَوْتُ جَلَسْتُ عِنْدَ رَأْسِهِ أَبْكِي، فَقَالَ لِي: مَا  
يُبْكِيكَ؟ قُلْتُ: خَرَجْتُ مِنْ بِلَادِي أَطْلُبُ الْخَيْرَ،  
فَرَزَقَنِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ صُحْبَةَ فَلَانٍ، فَأَحْسَنَ  
صُحْبَتِي وَعَلَّمَنِي، فَلَمَّا نَزَلَ بِهِ الْمَوْتُ أَوْصَى بِي  
إِلَيْكَ فَضَمَمْتَنِي، وَأَحْسَنْتَ صُحْبَتِي، وَعَلَّمْتَنِي،  
وَقَدْ نَزَلَ بِكَ الْمَوْتُ، فَلَا أَدْرِي أَيْنَ اتَّوَجَّهْتُ؟ قَالَ:  
فَأَنْتِ أَحْسَنُ عَلَيَّ قُرْبِ الرُّومِ، فَهُوَ عَلَيَّ الْحَقِّ  
فَأَنْتِ، وَأَقْرَبُهُ مِنِّي السَّلَامَ وَاصْحَابَهُ، فَإِنَّهُ عَلَيَّ  
الْحَقِّ، فَلَمَّا قَبِضَ الرَّجُلُ خَرَجْتُ حَتَّى أَتَيْتُهُ،  
فَأَخْبَرْتُهُ بِخَبْرِي، وَبِوَصِيَّةِ الْآخِرِ قَبْلَهُ، قَالَ:  
فَضَمَّنِي إِلَيْهِ، وَأَجْرِي عَلَيَّ كَمَا يُجْرِي عَلَيَّ،  
فَلَمَّا نَزَلَ بِهِ الْمَوْتُ، جَلَسْتُ عِنْدَ رَأْسِهِ،  
فَقَالَ لِي: مَا يُبْكِيكَ؟ فَقَصَصْتُ قِصَّتِي، قُلْتُ لَهُ:  
إِنَّ اللَّهَ رَزَقَنِي صُحْبَتَكَ، وَأَحْسَنْتَ صُحْبَتِي،  
وَقَدْ نَزَلَ بِكَ الْمَوْتُ، فَلَا أَدْرِي أَيْنَ اتَّوَجَّهْتُ؟ قَالَ:  
لَا أَيْنَ، مَا بَقِيَ أَحَدٌ أَعْلَمُهُ عَلَيَّ دِينَ عِيسَى فِي  
الْأَرْضِ، وَلَكِنْ هَذَا أَوْ أَنْ يَخْرُجَ فِيهِ نَبِيٌّ، أَوْ قَدْ  
خَرَجَ بِتَهَامَةٍ فَأَنْتِ عَلَيَّ الطَّرِيقِ لَا يَمُرُّ بِكَ أَحَدٌ  
إِلَّا سَأَلْتَهُ عَنْهُ، وَإِذَا بَلَغَكَ أَنَّهُ خَرَجَ فَأَنْتِ، فَإِنَّهُ  
النَّبِيُّ الَّذِي بَشَّرَ بِهِ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَآيَةُ

اس کی طرف راہنمائی کی ہے اور اس کی صحبت اختیار  
کرنے کی وصیت کی ہے آپ فرماتے ہیں: جب اس  
آدمی کی روح قبض کر لی گئی تو میں نکلا حتیٰ کہ دوسرے  
آدمی کے پاس آیا جس کی تعریف پہلے آدمی نے کی  
تھی۔ پس میں نے اسے مکمل خبر دی اور اپنے ساتھی کا  
سلام بھی دیا اور اسے میں نے بتایا کہ وہ دنیا سے چلا گیا  
ہے اس نے مجھے آپ کی صحبت اپنانے کا حکم دیا۔ آپ  
فرماتے ہیں: اس نے مجھے اپنے ساتھ ملا لیا اور مجھے بھی  
وہی سہولتیں حاصل ہو گئیں جو اسے حاصل تھیں جتنا اللہ  
نے چاہا میں اس کی صحبت میں رہا پھر اس کی موت کا  
وقت بھی آ گیا۔ پس جب اس پر موت آنے لگی تو میں  
اس کے سر کے پاس بیٹھ کر رونے لگا تو اس نے مجھے کہا:  
تو کیوں روتا ہے؟ میں نے کہا: میں اپنے شہر سے نکلا  
تا کہ خیر تلاش کروں، پس اللہ تعالیٰ نے فلاں کی صحبت  
سے مجھے فائدہ دیا انہوں نے اچھی صحبت نبھائی اور مجھے  
تعلیم دی۔ پس جب اس پر موت آئی تو اس نے مجھے  
آپ کی طرف آنے کی وصیت کی۔ آپ نے مجھے اپنے  
ساتھ ملا لیا، اچھی سنگت نبھائی اور مجھے تعلیم دی۔ اب  
آپ کی موت کا وقت آ گیا ہے لیکن مجھے معلوم نہیں کہ  
میں کہاں جاؤں گا؟ اس نے کہا: روم کے قریب میرا  
بھائی موجود ہے تم اس کے پاس چلے جاؤ! پس وہ حق پر  
ہے۔ پس تو اس کے پاس جا۔ اسے میرا سلام کہنا اور کہنا  
کہ وہ آپ کو اپنی محبت میں رکھے کیونکہ وہ حق پر ہے  
پس جب اس کو موت نے آ لیا تو میں نکل کر اس کے

ذَلِكَ أَنْ بَيْنَ كَيْفِيهِ خَاتَمَ النُّبُوَّةِ، وَأَنَّهُ يَأْكُلُ  
الْهَدِيَّةَ، وَلَا يَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، قَالَ: فَكَانَ لَا يَمُرُّ بِى  
أَحَدٍ إِلَّا سَأَلْتُهُ عَنْهُ، فَمَرَّ بِى نَاسٌ مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ  
فَسَأَلْتُهُمْ، فَقَالُوا: نَعَمْ قَدْ ظَهَرَ فِينَا رَجُلٌ يَزْعُمُ أَنَّهُ  
نَبِيُّ، فَقُلْتُ لِبَعْضِهِمْ: هَلْ لَكُمْ إِلَى أَنْ أَكُونَ عَبْدًا  
لِبَعْضِكُمْ عَلَى أَنْ تَحْمِلُونِى عُقْبَةً، وَتُطْعَمُونِى مِنْ  
الْكَيْسَرِ، فَإِذَا بَلَغْتُمْ إِلَى بِلَادِكُمْ، فَإِنْ شَاءَ أَنْ يَبِيعَ  
بَاعٌ، وَإِنْ شَاءَ أَنْ يَسْتَعْبِدَ اسْتَعْبِدْ، فَقَالَ الرَّجُلُ  
مِنْهُمْ: أَنَا، فَصِرْتُ عَبْدًا لَهُ حَتَّى قَدِمَ بِي مَكَّةَ،  
فَجَعَلَنِى فِى بُسْتَانٍ لَهُ مَعَ حُبْشَانٍ كَانُوا فِيهِ،  
فَخَرَجْتُ وَسَأَلْتُ، فَلَقِيْتُ امْرَأَةً مِنْ أَهْلِ بِلَادِى  
فَسَأَلْتُهَا، فَإِذَا أَهْلُ بَيْتِهَا قَدْ أَسْلَمُوا، وَقَالَتْ لِي:  
إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْحِجْرِ هُوَ  
وَأَصْحَابُهُ إِذَا صَاحَ عُصْفُورٌ بِمَكَّةَ، حَتَّى إِذَا  
أَصْأَأَ لَهُمُ الْفَجْرُ تَفَرَّقُوا، فَاَنْطَلَقْتُ إِلَى الْبُسْتَانِ  
فَكُنْتُ أَحْتَلِفُ لَيْلَتِي، فَقَالَ لِي الْحُبْشَانُ: مَا لَكَ؟  
فَقُلْتُ: أَشْتَكِي بَطْنِي، قَالَ: وَإِنَّمَا صَنَعْتُ ذَلِكَ  
لِتَلَا يَفْقِدُونِي إِذَا ذَهَبْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، قَالَ: فَلَمَّا كَانَتِ السَّاعَةُ الَّتِي أَخْبَرْتَنِي  
الْمَرْأَةُ الَّتِي يَجْلِسُ فِيهَا هُوَ وَأَصْحَابُهُ، خَرَجْتُ  
أَمْشِي حَتَّى رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَإِذَا هُوَ مُحْتَبٌ وَأَصْحَابُهُ حَوْلَهُ، فَاتَيْتُهُ مِنْ وَرَائِهِ،  
فَعَرَفَ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّذِي أُرِيدُ،  
فَأَرْسَلَ حَبْرَتَهُ، فَنَظَرْتُ إِلَى خَاتَمِ النُّبُوَّةِ بَيْنَ

پاس آیا اس کو میں نے خبر دی اور دوسرے آدمی کی  
وصیت کے بارے بتایا اس نے کہا: تم میرے ساتھ مل  
جاؤ اور مجھے وہی حقوق حاصل ہوئے جو اسے حاصل  
تھے۔ پس جب اس پر موت کا وقت آیا تو میں اس کے  
سر کے پاس بیٹھ کر رونے لگا۔ پس اس نے مجھ سے کہا:  
تجھے کیا چیز زلاتی ہے؟ پس میں نے اسے سارا قصہ بتایا  
تو میں نے اس سے کہا: بے شک اللہ نے مجھے تیری  
صحبت عطا فرمائی اور تُو نے خوب سگت نبھائی، اب تیری  
موت کا وقت قریب آ گیا ہے لیکن مجھے معلوم نہیں کہ  
میں کہاں جاؤں؟ اس نے کہا: کہیں نہ جاؤ! انہیں باقی رہ  
گیا ہے کوئی ایک میرے علم کے مطابق جو دین عیسیٰ علیہ  
السلام پر ہوزمین میں لیکن یہ ایسا وقت ہے جس میں  
ایک نبی ﷺ تشریف لائیں گے یا تہامہ میں آچکے  
ہیں پس تم راستہ پکڑو جو آدمی بھی تیرے پاس سے  
گزرے اس سے سوال کرنا، پس جب تجھے معلوم ہو  
جائے کہ وہ تشریف لائے ہیں تو ان کے پاس چلے جانا  
کیونکہ وہ ایسے نبی ہیں جن کی بشارت عیسیٰ علیہ السلام  
نے دی ہے اور ان کی نشانی یہ ہے کہ ان کے ہنڈھوں  
کے درمیان نبوت کی مہر ہے دوسری یہ ہے کہ وہ ہدیہ  
کھاتا ہے اور صدقہ نہیں کھاتا ہے۔ آپ فرماتے ہیں:  
جو بھی ان کے پاس سے گزرتا، میں اس سے سوال کرتا۔  
پس میرے پاس سے کچھ کئی لوگ گزرے تو میں نے ان  
سے سوال کیا انہوں نے کہا: جی ہاں! ہمارے اندر ایک  
آدمی ظاہر ہوا ہے جو گمان کرتا ہے کہ وہ نبی ہے۔ پس

میں نے ان میں سے ایک سے کہا: ممکن ہے کیا میں تم میں سے کسی کا غلام بنوں اس شرط پر کہ وہ مجھے سوار کر کے عقبہ تک پہنچائے اور اپنے پاس سے کھلائے۔ پس جب تم اپنے شہر پہنچو تو تمہیں اختیار ہو خواہ تو مجھے بیچ دو خواہ اپنا غلام بنا کے رکھو۔ پس ان میں سے ایک آدمی نے کہا: میں کروں گا۔ پس میں اس کا غلام بن گیا یہاں تک کہ وہ مجھے مکہ لایا پس اس نے مجھے ایک باغ میں رکھا جو حبشان کے ساتھ تھا وہ بھی اسی میں تھے پس میں نے نکل کر سوال کیا تو میری ملاقات اپنے شہر کی ایک عورت سے ہوئی۔ پس میں نے اس سے پوچھا تو پتہ چلا کہ اس گھر والے اسلام قبول کر چکے ہیں۔ اس نے مجھے جواب دیا: بے شک نبی کریم ﷺ اور آپ کے صحابہ کرام کو کافی رکاوٹیں ہیں یعنی مجبور ہیں جب مکہ میں کوئی چڑیا بھی بیچ مارے یہاں تک کہ جب فجر روشن ہو جائے تو وہ بکھر جاتے ہیں۔ پس میں باغ کی طرف چلا گیا پس میں رات کو آتا جاتا تھا پس حبشان نے مجھ سے کہا: تجھے کیا ہے؟ میں نے کہا: میرے پیٹ میں تکلیف ہے۔ آپ فرماتے ہیں: میں نے یہ بہانہ اس لیے کیا تاکہ وہ لوگ مجھے گم نہ کریں جب میں نبی کریم ﷺ کی خدمت میں جاؤں۔ آپ فرماتے ہیں: پس جب وہ گھڑی ہوئی جو مجھے اس عورت نے بتائی تھی کہ اس میں آپ ﷺ اور آپ کے صحابہ بیٹھے ہیں تو میں چلتا ہوا نکلا یہاں تک کہ میں نے نبی کریم ﷺ کی زیارت کر لی۔ پس آپ ایک خاموش جگہ پر تھے اور

كَتِفِيهِ، فَقُلْتُ: اللَّهُ أَكْبَرُ، هَذِهِ وَاحِدَةٌ، ثُمَّ انْصَرَفَ، فَلَمَّا كَانَ اللَّيْلَةُ الْمُقْبِلَةَ لَقِطْتُ تَمْرًا جَيِّدًا، ثُمَّ انْطَلَقْتُ حَتَّى أَتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَوَضَعْتُهُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَقَالَ: مَا هَذَا؟ قُلْتُ هُوَ هَدِيَّةٌ، فَأَكَلَ مِنْهَا، وَقَالَ لِلْقَوْمِ: كُلُوا، قَالَ: قُلْتُ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ، فَسَأَلَنِي عَنْ أَمْرِي، فَأَخْبَرْتُهُ، فَقَالَ: اذْهَبْ فَاشْتَرِ نَفْسَكَ، فَانْطَلَقْتُ إِلَى صَاحِبِي، فَقُلْتُ: بَعْنِي نَفْسِي؟ قَالَ: نَعَمْ، عَلَيَّ أَنْ تُنَبِّتَ لِي مِائَةَ نَخْلَةٍ، فَبِإِذَا أَنْبَتَتْ جِئْنِي بِوِزْنِ نَوَاقٍ مِنْ ذَهَبٍ، فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرْتُهُ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اشْتَرِ نَفْسَكَ بِالَّذِي سَأَلَكَ وَأَنْتِنِي بِدَلْوٍ مِنْ مَاءِ الْبُرِّ الَّتِي كُنْتَ تَسْقِي مِنْهَا ذَلِكَ النَّخْلَ، قَالَ: فَدَعَا لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهَا، ثُمَّ سَقَيْتُهَا فَوَاللَّهِ لَقَدْ عَرَسْتُ مِائَةَ نَخْلَةٍ، فَمَا غَادَرَتْ مِنْهَا نَخْلَةٌ، إِلَّا نَبَتَتْ، فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرْتُهُ أَنَّ النَّخْلَ قَدْ نَبَتَ، فَأَعْطَانِي قِطْعَةً مِنْ ذَهَبٍ، فَانْطَلَقْتُ بِهَا فَوَضَعْتُهَا فِي كِفَّةِ الْمِيزَانِ، وَوَضَعَ فِي الْجَانِبِ الْأُخْرَى نَوَاقٍ، فَوَاللَّهِ مَا اسْتَقَلَّتِ الْقِطْعَةُ الذَّهَبُ مِنَ الْأَرْضِ، قَالَ: وَجِئْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْتَقَنِي

آپ ﷺ کے صحابہ کرام بھی آپ ﷺ کے اراد گرد تھے۔ پس میں آپ ﷺ کے پیچھے سے آیا تو نبی کریم ﷺ نے میرے ارادے کو پہچان لیا، پس میں نے آپ ﷺ کی پیٹھ کی طرف دونوں کندھوں کے درمیان مہر نبوت دیکھی۔ میری زبان سے نکلا: اللہ سب سے بڑا ہے یہ ایک نشانی ہے پھر آپ ﷺ لوٹ گئے، پس جب اگلی رات آئی تو میں نے عمدہ قسم کی کھجوریں اٹھالیں، پھر میں چلا اور وہ لے کر نبی کریم ﷺ کی بارگاہ میں آیا، پس میں نے وہ آپ ﷺ کے سامنے رکھ دیں۔ تو آپ نے فرمایا: یہ کیا ہے؟ میں نے عرض کی: یہ ہدیہ ہے، پس آپ ﷺ نے اس میں سے کھای اور قوم سے فرمایا: تم بھی کھاؤ۔ آپ فرماتے ہیں کہ میں نے کہا: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور بے شک آپ اللہ کے سچے رسول ہیں، پس آپ ﷺ نے میرے معاملہ کے بارے سوال کیا تو میں نے آپ ﷺ کو آگاہ کیا۔ پس آپ ﷺ نے فرمایا: جا کر غلامی سے جان چھڑاؤ (اپنا آپ خرید لو) پس میں اپنے مالک کے پاس آیا۔ میں نے اسے کہا: میری جان میرے ہاتھوں بیچ دو گے؟ اس نے کہا: جی ہاں! اس شرط پر کہ تو مجھے ایک سو درخت لگا کر دے گا۔ پس وہ آگ آئیں تو میرے پاس ایک ڈلی سونے کی لائے گا۔ پس میں رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آیا تو میں نے آپ ﷺ کو بتایا، پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بس ٹھیک ہے جو اس نے مانگا ہے اسی کے

بدلے اپنی جان خرید لو اور کنویں کے پانی والا ایک ڈول  
میرے پاس لاؤ جس سے تم ان کھجوروں کو پانی ڈالو  
گے۔ فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے میرے لیے  
اس میں برکت کی دعا فرمائی، پھر میں نے ان کو پانی لگایا،  
پس قسم بخدا! میں نے سو کھجور کے درخت لگائے، پس  
سارے ہی اُگ آئے کوئی بھی پیچھے نہیں رہا۔ پس میں  
رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آیا، میں نے آپ ﷺ  
کو خبر دی کہ درخت تیار ہو گئے ہیں۔ پس آپ ﷺ  
نے مجھے سونے کی ڈلی عطا فرمائی، پس میں نے اسے  
ترازو کے ایک پلڑے میں رکھا اور دوسرے پلڑے میں  
گٹھلی کو تو سونے کی ڈلی زمین پر برقرار نہ رہی (یعنی  
کام برابر تھا)۔ فرماتے ہیں: میں رسول کریم ﷺ کی  
بارگاہ میں آیا تو آپ ﷺ نے مجھے آزاد فرما دیا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں  
قبیلہ جی سے تعلق رکھنے والا ہوں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں  
رامہر مز سے ہوں۔

حضرت ابو طفیل بکری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضرت سلمان نے انہیں بیان کیا کہ میں جی والوں سے

5951 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَكَمِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ  
الْقَطُونِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ الْمُكْتَبِ، عَنْ  
عَامِرِ بْنِ وَائِلَةَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: أَنَا مِنْ جَيْ

5952 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَكَمِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ،  
ثنا معاوية بن هشام، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ عَوْفٍ، عَنْ  
أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: أَنَا مِنْ أَهْلِ رَامِهْرَمَزَ

5953 - حَدَّثَنَا أَبُو حَبِيبٍ يَحْيَى بْنُ نَافِعٍ

الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ،

حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ، ثنا السَّلْمُ بْنُ الصَّلْتِ الْعَبْدِيُّ، عَنْ أَبِي الطَّفِيلِ الْبُكْرِيِّ، أَنَّ سَلْمَانَ الْعَجِيرِ حَدَّثَهُ قَالَ: كُنْتُ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ جَمِيٍّ، مَدِينَةِ أَصْبَهَانَ، فَبِينَا أَنَا إِذْ أَلْقَى اللَّهُ فِي قَلْبِي مِنْ حَقِّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، فَانْطَلَقْتُ إِلَى رَجُلٍ لَمْ يَكُنْ يُكَلِّمُ النَّاسَ يَتَحَرَّجُ، فَسَأَلْتُهُ: أَيُّ الدِّينِ أَفْضَلُ؟ فَقَالَ: مَا لَكَ وَلِهَذَا الْحَدِيثِ؟ أَتُرِيدُ دِينًا غَيْرَ دِينِ أَبِيكَ؟ قُلْتُ: لَا، وَلَكِنْ أُحِبُّ أَنْ أَعْلَمَ مَنْ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَأَيُّ دِينٍ أَفْضَلُ؟ قَالَ: مَا أَعْلَمُ أَحَدًا عَلَى هَذَا غَيْرَ رَاهِبٍ بِالْمَوْصِلِ، قَالَ: فَذَهَبْتُ إِلَيْهِ وَكُنْتُ عِنْدَهُ، فَإِذَا هُوَ قَدْ أَقْبَرَ عَلَيْهِ فِي الدُّنْيَا، فَكَانَ يَصُومُ النَّهَارَ وَيَقُومُ اللَّيْلَ، فَكُنْتُ أَعْبُدُ كَعِبَادَتِهِ، فَلَبِثْتُ عِنْدَهُ ثَلَاثَ سِنِينَ، ثُمَّ تَوَفَّيَ، فَقُلْتُ: إِلَى مَنْ تُوَصَّى بِي؟ فَقَالَ: مَا أَعْلَمُ أَحَدًا مِنْ أَهْلِ الْمَشْرِقِ عَلَى مَا أَنَا عَلَيْهِ، فَعَلَيْكَ بِرَاهِبٍ وَرَاءَ الْجَزِيرَةِ فَأَقْرَنُهُ مِثِّي السَّلَامَ، قَالَ: فَجِئْتُهُ وَأَقْرَأْتُهُ السَّلَامَ، وَأَخْبَرْتُهُ أَنَّهُ قَدْ تَوَفَّيَ، فَمَكَّنْتُ أَيْضًا عِنْدَهُ ثَلَاثَ سِنِينَ، ثُمَّ تَوَفَّيَ، فَقُلْتُ: إِلَى مَنْ تَأْمُرُنِي أَنْ أَذْهَبَ؟ قَالَ: مَا أَعْلَمُ أَحَدًا مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ عَلَى مَا أَنَا عَلَيْهِ غَيْرَ رَاهِبٍ بِعُمُورِيَّةِ شَيْخٍ كَبِيرٍ، وَمَا أَرَى تَلْحَقُهُ أُمَّ لَا، فَذَهَبْتُ إِلَيْهِ، وَكُنْتُ عِنْدَهُ، فَإِذَا رَجُلٌ مُوسِعٌ عَلَيْهِ، فَلَمَّا حَضَرَتْهُ الْوَفَاةُ قُلْتُ لَهُ: أَيُّن تَأْمُرُنِي أَنْ أَذْهَبَ؟ قَالَ: مَا أَعْلَمُ أَحَدًا مِنْ

تعلق رکھنے والا آدمی ہوں جو اصفہان کے شہر میں رہتے ہیں پس اسی دوران جب اللہ تعالیٰ نے زمین و آسمان کا حق میرے دل میں ڈالا تو میں ایک ایسے آدمی کے پاس گیا جو عام لوگوں سے کلام نہیں کرتا تھا کہ کہیں حرج ہو۔ پس میں نے اس سے دریافت کیا: کون سا دین افضل ہے؟ اس نے کہا: تجھے کیا ہے اور یہ کیسی بات کر رہے ہو؟ کیا تو اپنے باپ کا دین چھوڑ کر کوئی اور دین چاہتا ہے؟ میں نے کہا: نہیں! بلکہ مجھے پسند ہے کہ معلوم کروں کہ آسمان و زمین کا رب کون ہے اور کون سا دین افضل ہے؟ اس نے جواب دیا: اس پر میں نہیں جانتا کہ کوئی ہو سوائے موصل میں رہنے والے ایک راہب کے۔ آپ فرماتے ہیں: میں اس کی طرف گیا، میں اس کے پاس تھا۔ دنیا میں اس پر کنجوسی کا راج ہے پس اس کی عادت ہے دن کو روزہ رکھنا اور رات کو قیام کرنا۔ پس میں بھی اس کی طرح عبادت کیا کرتا تھا، پس میں اس کے پاس تین سال رہا پھر وہ فوت ہو گیا، میں نے کہا: مجھے کس کے پاس جانے کی وصیت کرتے ہو؟ اس نے کہا: مشرق والوں میں سے کسی کو اس مذہب پر نہیں سمجھتا جس پر میں ہوں، جزیرہ کے پیچھے جو راہب ہے اس کے پاس جانا تیرے اوپر ضروری ہے، پس اسے میرا سلام کہنا۔ آپ فرماتے ہیں: میں اس کے پاس گی، اسے سلام پہنچایا اور اسے خبر دی کہ وہ فوت ہو گیا ہے، پس میں اس کے پاس بھی تین سال رہا پھر وہ بھی فوت ہو گیا تو میں نے کہا: کس کی طرف مجھے جانے کی وصیت

ابو الطفیل عامر بن وائل عن سلیمان



کرتے ہو؟ اس نے کہا: عموماً یہ والے راہب کے علاوہ زمین پر میں کسی کو نہیں جانتا ہوں جو میرے مذہب پر ہو۔ وہ بوڑھا آدمی ہے، میرا خیال ہے تو اس سے مل ہی سکے گا یا نہیں۔ پس میں گیا، میں اس کے پاس تھا تو میں نے اسے دیکھا کہ اللہ نے اسے وسعت عطا کی ہے، پس جب اس کی وفات کا وقت آیا تو میں نے کہا: مجھے کس کی طرف جانے کا حکم دیتے ہو؟ اس نے کہا: اہل زمین میں سے کسی کو اپنے مذہب پر نہیں جانتا ہوں لیکن اگر تو لمبا زمانہ پائے، ایک آدمی کے بارے سنا جاتا ہے جو بیت ابراہیم علیہ السلام سے تشریف لائے گا، میں خیال نہیں کر سکتا کہ تو اس کو پالے اور مجھے امید ہے کہ میں اسے پالوں گا۔ پس اگر تو طاقت رکھتا ہے کہ تو اس کی معیت میں ہو تو ایسا کر کیونکہ وہ سچے دین پر ہوگا اور اس کی نشانی یہ ہے کہ اس کی قوم والے اس کو جادوگر کا ہن اور مجنون کہیں گے، وہ ہدیہ تو کھالے گا لیکن صدقہ نہیں کھائے گا اور اس کے دونوں کندھوں کے پاس مہر نبوت ہوگی۔ اسی طرح میں اسی حال پر تھا کہ مدینہ کی طرف سے اونٹوں کا قافلہ آیا۔ میں نے کہا: تم کون ہو؟ انہوں نے کہا: ہم مدینہ والے ہیں، ہم تاجر ہیں، اپنی تجارت کے ساتھ زندگی گزارتے ہیں، لیکن اہل بیت ابراہیم علیہ السلام سے ایک آدمی پیدا ہوا ہے، پس وہ ہمارے پاس آیا ہے لیکن اس کی قوم اس سے قتال کرتی ہے، ہمیں ڈر لگا ہے کہ ہمیں وہ ہمارے اور ہماری تجارت کے درمیان رکاوٹ نہ بنے لیکن وہ مدینہ کا بادشاہ بن گیا

أَهْلِ الْأَرْضِ عَلَيَّ مَا أَنَا عَلَيْهِ، لَكِنْ إِنْ أُدْرِكْتُ زَمَانًا يُسْمَعُ بِرَجُلٍ يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِ إِبْرَاهِيمَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَا أَرَاكَ تَدْرِكُهُ، وَقَدْ كُنْتُ أَرْجُو أَنْ أُدْرِكُهُ، فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَكُونَ مَعَهُ فَافْعَلْ، فَإِنَّهُ عَلَى الدِّينِ، وَأَمَارَةٌ ذَلِكَ أَنَّ قَوْمَهُ يَقُولُونَ: سَاحِرٌ مَجْنُونٌ كَاهِنٌ، وَأَنَّهُ يَأْكُلُ الْهَدْيَةَ، وَلَا يَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، وَأَنَّ عِنْدَ غَرْضُوفٍ كَيْفِيَّةٍ خَاتَمَ النَّبُوءَةِ، وَبَيْنَمَا أَنَا كَذَلِكَ حَتَّى أَتَتْ عِيرٌ مِنْ نَحْوِ الْمَدِينَةِ فَقُلْتُ: مَنْ أَنْتُمْ؟ قَالُوا: نَحْنُ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، وَنَحْنُ قَوْمٌ تَجَارُ نَعِيشَ بِنَجَارَتِنَا، وَلَكِنَّهُ قَدْ خَرَجَ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ إِبْرَاهِيمَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَدِمَ عَلَيْنَا، وَقَوْمُهُ يُقَاتِلُونَهُ، وَقَدْ خَشِينَا أَنْ يَحُولَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ تِجَارَتِنَا، وَلَكِنَّهُ قَدْ مَلَكَ الْمَدِينَةَ، قَالَ: فَقُلْتُ: مَا يَقُولُونَ فِيهِ؟ قَالُوا: يَقُولُونَ سَاحِرٌ، مَجْنُونٌ، كَاهِنٌ، فَقُلْتُ: هَذِهِ الْأَمَارَةُ، دُلُّونِي عَلَى صَاحِبِكُمْ، فَجِئْتُهُ فَقُلْتُ: تَحْمِلْنِي إِلَى الْمَدِينَةِ؟ قَالَ: مَا تُعْطِينِي؟ قُلْتُ: مَا أَجِدُ شَيْئًا أُعْطِيكَ، غَيْرَ أَنِّي لَكَ عَبْدٌ، فَحَمَلَنِي، فَلَمَّا قَدِمْتُ جَعَلَنِي فِي نَحْلِهِ، فَكُنْتُ أَسْقَى كَمَا يَسْقَى الْبَعِيرُ حَتَّى دَبُرَ ظَهْرِي وَصَدْرِي مِنْ ذَلِكَ، وَلَا أَجِدُ أَحَدًا يَفْقَهُ كَلَامِي، حَتَّى جَاءَتْ عَجُوزٌ فَارِسِيَّةٌ تَسْقَى، فَكَلَّمْتُهَا فَفَهَمْتُ كَلَامِي، فَقُلْتُ لَهَا: أَيْنَ الرَّجُلُ الَّذِي خَرَجَ دُلِّنِي عَلَيْهِ؟ قَالَتْ: سَيَمُرُّ عَلَيْكَ بُكْرَةٌ إِذَا

صَلَّى الصُّبْحَ مِنْ أَوَّلِ النَّهَارِ، فَخَرَجْتُ فَجَمَعْتُ  
 تَمْرًا، فَلَمَّا أَصْبَحْتُ جِئْتُ فَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ التَّمْرَ،  
 فَقَالَ: مَا هَذَا، صَدَقَةٌ أَمْ هِدِيَّةٌ؟ فَأَشْرَفْتُ أَنَّهُ  
 صَدَقَةٌ، قَالَ: انْطَلِقْ إِلَى هَؤُلَاءِ وَأَصْحَابِهِ عِنْدَهُ،  
 فَأَكْلُوا وَلَمْ يَأْكُلْ، فَقُلْتُ: هَذِهِ الْإِمَارَةُ، فَلَمَّا كَانَ  
 مِنَ الْعَدِ جِئْتُ بِتَمْرٍ، فَقَالَ: مَا هَذَا؟ فَقُلْتُ: هَذِهِ  
 هِدِيَّةٌ، فَأَكَلَ وَدَعَا أَصْحَابَهُ فَأَكَلُوا، ثُمَّ رَأَى  
 أَنِعْرَضُ لِأَنْظُرَ إِلَى الْخَاتِمِ، فَعَرَفَ فَأَلْقَى رِذَاءَهُ،  
 فَأَخَذْتُ أُقْلِبُهُ وَأَلْتَزِمُهُ، فَقَالَ: مَا شَأْنُكَ؟  
 فَسَأَلَنِي فَأَخْبَرْتُهُ خَبْرِي، فَقَالَ: اشْتَرِطْتَ لَهُمْ  
 أَنَّكَ عَبْدٌ، اشْتَرِ نَفْسَكَ مِنْهُمْ، فَأَشْتَرَاهُ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَجِيءَ لَهُمْ بِمَائَةِ نَخْلَةٍ  
 وَأَرْبَعِينَ أُوقِيَّةَ ذَهَبٍ، ثُمَّ هُوَ حُرٌّ، قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اغْرِسْ فَغْرَسَ، ثُمَّ انْطَلِقْ فَأَلْقِ  
 الدَّلْوَ عَلَى البَيْرِ، ثُمَّ لَا تَرْفَعَهُ حَتَّى يَرْتَفِعَ، فَإِنَّهُ إِذَا  
 امْتَلَأَ ارْتَفَعَ، ثُمَّ رُشَّ فِي أَصُولِهَا، فَفَعَلَ فَنَبَتَ  
 النَّخْلُ أَسْرَعَ النَّبَاتِ، فَقَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ، مَا رَأَيْنَا  
 مِثْلَ هَذَا الْعَبْدِ، إِنَّ لِهَذَا الْعَبْدِ شَأْنًا فَاجْتَمَعَ عَلَيْهِ  
 النَّاسُ، فَأَعْطَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبْرًا،  
 فَإِذَا فِيهِ أَرْبَعُونَ أُوقِيَّةَ

ہے۔ فرماتے ہیں: میں نے کہا کہ آپ ﷺ کی قوم  
 والے آپ کے بارے میں کیا کہتے ہیں؟ انہوں نے  
 جواب دیا: وہ جادوگر مجنون اور کاہن کہتے ہیں میں نے  
 کہا: ایک نشانی تو یہ ہے کہ تم مجھے اپنے صاحب تک  
 لے جاؤ پس میں اس کے پاس آیا پس میں نے کہا: تم  
 مجھے سوار کر کے مدینہ تک لے جاؤ۔ اس نے کہا: تم مجھے  
 کیا دو گے؟ میں نے کہا: تجھے دینے کیلئے میں اپنے پاس  
 کوئی شی نہیں پاتا ہوں سوائے اس کے کہ میں تیرا غلام  
 بن جاؤں گا۔ پس اس نے مجھے سوار کر لیا پس جب ہم  
 (مدینہ) آئے تو اس نے مجھے ایک باغ میں رکھا پس  
 میں پانی نکالا کرتا تھا جس طرح اونٹ پانی نکالتا ہے  
 یہاں تک کہ اس سے میری پیٹھ اور میرا سینہ ..... میں  
 کوئی ایسا آدمی بھی نہ پاتا تھا جو میری بات سمجھے (میں  
 فارسی وہ عربی تھے) حتیٰ کہ ایک فارسی بڑھیا پانی نکالنے  
 آئی تو میں نے اس سے کلام کی اس نے میری بات کو  
 سمجھا۔ پس میں نے اس سے کہا: وہ آدمی کہاں ہے جو  
 (نبی بن کر) تشریف لایا ہے آپ اس پر میری رہنمائی  
 کریں؟ اس نے کہا: عنقریب صبح وہ تیرے پاس سے  
 گزرے گا جب وہ دن کے پہلے حصے میں صبح کی نماز  
 پڑھے گا۔ پس میں نکلا میں نے کچھ کھجوریں جمع کی پس  
 جب میں نے صبح کی تو میں نے آکر وہ کھجوریں  
 آپ ﷺ کے قریب کیں۔ پس آپ ﷺ نے  
 فرمایا: یہ کیا ہے؟ صدقہ ہے یا ہدیہ ہے؟ پس میں نے  
 اشارے سے بتایا کہ صدقہ ہے۔ فرمایا: ان لوگوں کے

پاس لے جاؤ جبکہ آپ ﷺ کے صحابہ آپ کے پاس تھے۔ پس انہوں نے کھایا لیکن آپ ﷺ نے نہیں کھایا۔ پس میں نے کہا: یہ نشانی ہے۔ پس جب دوسرا دن آیا تو میں کچھ کھجوریں لایا تو آپ ﷺ نے فرمایا: یہ کیا ہے؟ میں نے عرض کی: یہ ہدیہ ہے، پس آپ ﷺ نے کھایا اور اپنے صحابہ کو بلا کر بھی کھلایا۔ پھر آپ ﷺ نے مجھے تعرض کرتے ہوئے دیکھا تا کہ میں مہر نبوت دیکھوں۔ پس آپ ﷺ پیچانے گئے، آپ نے اپنی چادر پلٹ دی۔ پس میں اسے ادھر ادھر کرنے لگا یا چومنے لگا اور اس کے ساتھ چٹ گیا۔ آپ نے فرمایا: تیرا کام کیا ہے؟ پس آپ ﷺ نے مجھ سے پوچھا تو میں نے آپ کو بتایا۔ پس ٹونے ان کیلئے شرط لگائی کہ آپ غلام ہیں (لہذا) ان سے اپنی جان خریدیں۔ پس نبی کریم ﷺ نے ان کو خریدا کہ آپ ان کو سو کھجور کے درخت اور چالیس اوقیہ چاندی دیں پھر وہ آزاد ہیں۔ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: درخت لگاؤ! انہوں نے درخت لگائے پھر (فرمایا: جا کر ڈول کنویں پر ڈال دو لیکن اس کو اٹھانا نہیں ہے حتیٰ کہ وہ خود بلند ہو جائے کیونکہ جب وہ مر جائے گی تو خود بخود اٹھے گی، پھر ان کی جڑوں میں چھڑک دو۔ پس انہوں نے ایسا کیا تو جلدی اُگنے والی جڑی بوٹیوں کی طرح درخت اُگے تو کہا: سبحان اللہ! اس غلام جیسا غلام ہم نے نہیں دیکھا، اس غلام کی شان ہے کہ لوگ اس پر جمع ہوئے ہیں، حضور ﷺ نے اس کو تھیلی دی جس میں چالیس اوقیہ

تھے۔

ابو جعد ضمری، حضرت سلمان سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت ابو جعد ضمری فرماتے ہیں کہ حضرت

سلمان فارسی رضی اللہ عنہ ابن سبط کے پاس سے  
گزرے آپ اللہ کی راہ میں نگہبانی کر رہے تھے آپ  
نے ابن سبط سے فرمایا: کیا آپ کو اس کے متعلق  
ترغیب نہ دلاؤں؟ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک دن اللہ  
کی راہ میں نگہبانی کرنا ایک ماہ روزے رکھنے اور قیام  
کرنے سے بہتر ہے جس کو موت اللہ کی راہ میں نگہبانی  
کرتے ہوئے آئے اس کا عمل اور اعمال جاری رہیں  
گے اور اس کو قبر کے فتنے سے محفوظ رکھا جائے گا۔

ابو سبرہ جعفی، حضرت سلمان رضی  
اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: اے سلمان! کثرت سے یہ دعا  
کرو: اے میرے رب! میرا قرض ادا کرنے میں میری  
مدد فرما اور محتاجی سے بے پروا کر دے۔

أَبُو الْجَعْدِ الضَّمْرِيُّ، عَنِ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5954 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ حَمَادِ بْنِ

فَضَالَةَ الصَّيْرَفِيُّ الْبَصْرِيُّ، ثنا هَارُونُ بْنُ مُوسَى  
الْفَرَوِيُّ، ثنا أَبُو ضَمْرَةَ أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنِ  
مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَلْقَمَةَ، عَنْ عُيَيْدَةَ بْنِ سَفْيَانَ  
الْحَضْرَمِيِّ، عَنْ أَبِي الْجَعْدِ الضَّمْرِيِّ، عَنْ  
سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ، أَنَّهُ مَرَّ عَلَى ابْنِ السَّمِطِ وَهُوَ  
يُرَابِطُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، فَقَالَ لَهُ: أَلَا أُرْعَبُكَ فِيمَا  
أَنْتَ فِيهِ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
رِبَاطُ يَوْمٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنْ صِيَامِ شَهْرٍ  
وَقِيَامِهِ، وَمَنْ مَاتَ مُرَابِطًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، جَرَى لَهُ  
عَمَلُهُ أَوْ أَعْمَالُهُ وَوَقِيَ فِتْنَةَ الْقَبْرِ

أَبُو سَبْرَةَ الْجَعْفِيُّ لَهُ  
صُحْبَةٌ عَنْ سَلْمَانَ

5955 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَّازُ،

ثَنَا عَبَادُ بْنُ أَحْمَدَ الْعَرَزَمِيُّ، ثنا عَمِيَّ مُحَمَّدُ بْنُ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مُسْلِمٍ،  
عَنْ خَيْشَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي سَبْرَةَ، عَنْ  
سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَلْمَانَ أَكْثَرَ أَنْ تَقُولَ: رَبِّي أَقْضَى  
عَنِّي الدَّيْنَ، وَاغْنِنِي مِنَ الْفَقْرِ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ  
النَّخَعِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ

عبدالرحمن بن یزید نخعی، حضرت  
سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
مشرکوں نے کہا: ہم تمہارے صاحب کو دیکھتے ہیں کہ  
ہمیں ہر شی کے متعلق سکھاتے ہیں۔ میں نے کہا: آپ  
ہمیں قبلہ رخ منہ کر کے پیشاب و پاخانہ کرنے سے منع  
کرتے ہیں اور ہمیں دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے سے  
منع کرتے ہیں اور لید اور ہڈی سے استنجاء کرنے سے منع  
کرتے ہیں اور فرماتے ہیں: تم میں سے کوئی تین سے کم  
پتھر استعمال نہ کرے۔

5956 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنِ  
الأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ  
يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ قَالَ: قَالَ  
المُشْرِكُونَ: إِنَّا لَنَرِي صَاحِبَكُمْ يُعَلِّمُكُمْ، حَتَّى  
يُعَلِّمَكُمْ الخِرَاءَةَ، قَالَ: إِنَّهُ نَهَانَا أَنْ نَسْتَقْبَلَ  
القِبْلَةَ، وَأَنْ يَسْتَنْجِيَ أَحَدَنَا بِيَمِينِهِ، وَنَهَانَا عَنِ  
الرَّوْثِ وَالْعِظَامِ، وَقَالَ: لَا يَكْفِي أَحَدُكُمْ دُونَ  
ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ

5957 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ  
الأَزْدِيُّ، ثنا معاوية بن عمرو، ثنا زائدة، عَنِ  
الأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ  
يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ لِي رَجُلٌ مِنَ  
المُشْرِكِينَ: وَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَى صَاحِبَكُمْ يُعَلِّمُكُمْ  
كُلَّ شَيْءٍ، حَتَّى يُعَلِّمَكُمْ الخِرَاءَةَ، قَالَ: أَجَلْ نَهَانَا  
أَنْ نَسْتَقْبَلَ القِبْلَةَ، وَأَنْ نَسْتَنْجِيَ بِأَيْمَانِنَا، وَأَنْ  
نَسْتَنْجِيَ بِدُونَ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ، وَأَنْ نَسْتَنْجِيَ  
بِرَجِيعٍ أَوْ عَظْمٍ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مجھے  
مشرکوں میں سے ایک آدمی نے کہا: اللہ کی قسم! میں  
تمہارے ساتھی کو دیکھتا ہوں کہ تمہیں ہر شی کے متعلق  
بتاتے ہیں اور تمہیں پاخانہ کرنے کے متعلق بتاتے  
ہیں۔ میں نے کہا: جی ہاں! ہمیں قبلہ رخ پیشاب اور  
پاخانہ کرنے سے منع کرتے ہیں اور ہمیں دائیں ہاتھ  
سے استنجاء کرنے اور تین سے کم پتھروں سے استنجاء  
کرنے سے منع کرتے ہیں اور ہڈی اور لید سے استنجاء  
کرنے سے منع کرتے ہیں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ہمیں قضاء حاجت کے وقت قبلہ رخ ہونے سے منع کرتے تھے اور تین سے کم پتھروں سے استنجاء کرنے اور لید اور ہڈی سے استنجاء کرنے کو منع کرتے تھے۔

حضرت عبدالرحمن بن یزید فرماتے ہیں کہ مشرکوں نے حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے کہا: تمہیں تمہارے نبی ﷺ ہر شی کے متعلق سکھاتے ہیں، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: جی ہاں! حضور ﷺ ہمیں قضائے حاجت کے وقت قبلہ رخ ہونے سے منع کرتے ہیں اور دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے اور تین پتھروں سے کم سے استنجاء کرنے اور ہڈی اور لید سے استنجاء کرنے سے منع کرتے ہیں۔

ابو وائل شقیق بن سلمہ، حضرت

سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت شقیق بن سلمہ فرماتے ہیں کہ ہم حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس آئے، آپ نے ہمیں وہی دیا جو آپ کے گھر میں تھا، آپ نے فرمایا: اگر میں نے رسول اللہ ﷺ کو منع کرتے ہوئے نہ سنا ہوتا یا ہمیں منع کیا گیا کہ آدمی اپنے بھائی کے لیے تکلف کرے، تو میں

5958 - حَدَّثَنَا أَبُو الزِّنْبَاعِ رَوْحُ بْنُ  
الْفَرَجِ الْمِصْرِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَلْمَانَ الْجَعْفِيُّ،  
ثنا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ،  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: نَهَانَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَسْتَقْبِلَ  
الْقِبْلَةَ بِقِضَاءِ الْحَاجَةِ، وَأَنْ نَسْتَنْجِيَ بِدُونِ ثَلَاثَةِ  
أَحْجَارٍ، وَأَنْ نَسْتَنْجِيَ بِعَظْمٍ أَوْ رَجِيعٍ

5959 - حَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو  
بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ، وَوَكَيْعٌ، عَنِ  
الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ  
قَالَ: قَالُوا لِسَلْمَانَ: قَدْ عَلَّمَكُمْ نَبِيُّكُمْ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلَّ شَيْءٍ، قَالَ: أَجَلٌ قَدْ نَهَى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةَ  
بِغَائِطٍ أَوْ بَوْلٍ، وَأَنْ يَسْتَنْجِيَ أَحَدُنَا بِالْيَمِينِ، أَوْ  
أَنْ يَسْتَنْجِيَ أَحَدُنَا بِأَقْلٍ مِنْ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ، وَأَنْ  
يَسْتَنْجِيَ بِرَجِيعٍ أَوْ عَظْمٍ

أَبُو وَائِلٍ شَقِيقُ بْنُ

سَلْمَةَ، عَنْ سَلْمَانَ

5960 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا خَلَادُ

بْنُ يَحْيَى، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ الْفَضْلُ بْنُ  
الْحَبَابِ، وَمُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارِيُّ الْبَصْرِيُّ،  
قَالَا: ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالَا: ثنا قَيْسُ بْنُ  
الرَّبِيعِ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ شَابُورَ، عَنْ شَقِيقِ بْنِ

تمہارے لیے تکلف کرتا۔

سَلَمَةَ قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى سَلْمَانَ فَقَرَّبَ إِلَيْنَا مَا كَانَ فِي الْبَيْتِ، وَقَالَ: لَوْلَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَانَا، أَوْ لَوْلَا نُهَيْنَا، عَنْ أَنْ يَتَكَلَّفَ الرَّجُلُ لِأَخِيهِ لَتَكَلَّفْتُ لَكُمْ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ہمیں مہمان کے لیے تکلف کرنے سے منع کیا۔

5961 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ قَرْمٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ شَقِيقِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: نَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَتَكَلَّفَ لِلضَّيْفِ

حضرت شقیق بن سلمہ فرماتے ہیں کہ میں اور میرا ساتھی حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کے پاس گئے، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر رسول اللہ ﷺ نے ہمیں منع نہ کیا ہوتا تکلف سے تو میں تمہارے لیے تکلف کرتا، پھر آپ روٹی اور گوشت لائے۔

5962 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ وَسِ بْنِ كَامِلِ السَّرَّاحِ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورِ الطُّوسِيِّ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا سُلَيْمَانَ بْنِ قَرْمٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ شَقِيقِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ: ذَهَبْتُ أَنَا وَصَاحِبٌ لِي إِلَى سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ، فَقَالَ سَلْمَانُ: لَوْلَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَانَا عَنِ التَّكَلُّفِ لَتَكَلَّفْتُ لَكَ، ثُمَّ جَاءَ بِخَبْزٍ وَلَحْمٍ، فَقَالَ صَاحِبِي: لَوْ كَانَ فِي مِلْحِنَا صَعْتَرٌ، فَبَعَثَ سَلْمَانُ بِمَطْهَرَتِهِ فَرَهْنَهَا، ثُمَّ جَاءَ بِصَعْتَرٍ، فَلَمَّا أَكَلْنَاهُ، قَالَ صَاحِبِي: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي مَتَّعَنَا بِمَا رَزَقْنَا، فَقَالَ سَلْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: لَوْ قَنَعْتُ بِمَا

ابو وائل شقیق بن سلمہ عن سلمان

5961- أخرجه الحاكم في مستدرکه جلد 4 صفحہ 137، رقم الحدیث: 7147 .

5962- ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 8 صفحہ 179 وقال: رواه الطبرانی ورجاله رجال محمد بن منصور الطوسی

وهو ثقة وفي رواية عنده نهانا رسول الله صلى الله عليه وسلم أن نتكلف للضيف ما ليس عندنا .

رَزَقَكَ اللَّهُ لَمْ تَكُنْ مَطْهَرَتِي مَرْهُونَةً

5963 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ زَكَرِيَّا  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَمْرُو بْنُ الْحُصَيْنِ الْعُقَيْلِيُّ، ثنا عَبْدُ  
العَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ الْقَسَمَلِيُّ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ  
أَبِي وَإِلٍ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا رَجَفَ قَلْبُ الْمُؤْمِنِ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ، تَحَاثَّ خَطَايَاهُ، كَمَا تَتَحَاثُّ عِدْقُ النَّخْلَةِ

زَيْدُ بْنُ وَهَبٍ، عَنْ سَلْمَانَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5964 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ  
الْمُسْتَمَلِيُّ، وَمُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَا: ثنا عَلِيُّ بْنُ  
الْمَدِينِيِّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَّاقُ، عَنْ مُوسَى  
الْجُهَنِيِّ، عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ:  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
أَطْوَلُ النَّاسِ شِبَعًا فِي الدُّنْيَا، أَكْثَرُهُمْ جُوعًا يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ

5965 - وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: الدُّنْيَا سِجْنُ  
الْمُؤْمِنِ وَجَنَّةُ الْكَافِرِ

مَسْرُوقُ بْنُ الْأَجْدَعِ، عَنْ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے  
روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: جب مؤمن کا دل  
اللہ کی راہ میں کانپتا ہے تو اُس کے گناہ اس طرح گرتے  
ہیں جس طرح کھجور کے درخت سے کھجوریں گرتی ہیں۔

زید بن وہب، حضرت سلمان رضی  
اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو لوگ  
زیادہ سیر ہو کر کھاتے ہیں وہ قیامت کے دن زیادہ  
بھوکے ہوں گے۔

میں نے آپ کو فرماتے ہوئے سنا: دنیا مؤمن  
کیلئے قید خانہ اور کافر کیلئے جنت ہے۔

مسروق بن اجدع، حضرت

5963 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحه 276 وقال: رواه الطبراني في الأوسط والكبير وفيه عمرو بن

الحصين وهو ضعيف .

5964 - الحاكم في مستدرک جلد 3 صفحه 699 رقم الحديث: 6545 .

5965 - مسلم جلد 4 صفحه 2272 رقم الحديث: 2956 .



## سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: مؤمن بندہ جب نماز کے لیے کھڑا ہوتا ہے تو اسکے گناہ اس کے سر پر رکھے جاتے ہیں وہ اس سے اس طرح بکھرتے ہیں جس طرح کچی ہوئی کھجوریں دائیں بائیں بکھر کر گرتی ہیں۔

5966 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَلِيٍّ الْجَارُودِيُّ النَّيْسَابُورِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ، عَنْ أَبَانَ بْنِ أَبِي عِيَّاشٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ مَسْرُوقٍ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ الْعَبْدَ الْمُؤْمِنَ إِذَا قَامَ فِي الصَّلَاةِ، وَضَعَتْ ذُنُوبُهُ عَلَى رَأْسِهِ، فَتَفَرَّقَ عَنْهُ كَمَا تَفَرَّقَ عُذُوقُ النَّخْلَةِ يَمِينًا وَشِمَالًا

## الْقُرْثَعُ الضَّبِّيُّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## قرثع ضبی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اے سلمان! تم جانتے ہو کہ جمعہ کا دن کیا ہے؟ میں نے عرض کی: یہ وہ دن ہے جس دن آپ کے والدین کو اکٹھا کیا گیا، آپ نے فرمایا: ایسا نہیں ہے، میں تمہیں جمعہ کے دن کے متعلق بتاتا ہوں، جو مسلمان پاک کرتا ہے اور اچھے کپڑے پہنتا ہے اور خوشبو لگاتا ہے، اگر گھر میں ہو، ورنہ پانی، پھر مسجد میں آتا ہے، امام کے نکلنے تک خاموش رہتا ہے، پھر نماز پڑھتا

5967 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَّارُ البَصْرِيُّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، ثنا أَبُو عَوَّانَةَ، عَنْ مُغِيرَةَ، عَنْ زِيَادِ بْنِ كَلَيْبٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، عَنْ قُرْثَعٍ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَلْمَانُ، هَلْ تَدْرِي مَا يَوْمُ الْجُمُعَةِ؟، قُلْتُ: هُوَ الَّذِي جُمِعَ فِيهِ أَبُوكَ أَوْ أَبُوكُمْ، قَالَ: لَا، وَلَكِنْ أُحْدِثُكَ عَنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَتَطَهَّرُ، وَيَلْبَسُ أَحْسَنَ

5966- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 300 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه أبان بن أبي عياش ضعفه

شعبة وأحمد وغيرهما ووثقه سلم العلوي وغيره .

5967- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحه 174 وقال: قلت روى النسائي بعضه رواه الطبرانی في الكبير

واسناده حسن .

ہے تو اب اس کے لیے دوسرے جمعہ تک ہونے والے گناہوں کا کفارہ ہو جائے گا بشرطیکہ کبیرہ گناہوں سے بچتا ہے یہ مکمل سال تک رہتا ہے۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

ثِيَابِهِ، وَيُصِيبُ مِنْ طَيْبِ أَهْلِهِ، إِنْ كَانَ لَهُمْ طَيْبٌ، وَإِلَّا فَالْمَاءُ، ثُمَّ يَأْتِي الْمَسْجِدَ، فَيُنِصْتُ حَتَّى يَخْرُجَ الْإِمَامُ، ثُمَّ يُصَلِّي إِلَّا كَانَتْ كَفَّارَةً لَهُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى، مَا اجْتَنَبْتَ الْمَقْتَلَةَ وَذَلِكَ الدَّهْرَ كُلَّهُ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي كُدَيْبَةَ، عَنْ مُغِيرَةَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، عَنْ قُرَيْعٍ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: اے سلمان! جمعہ کے دن تمہارے والدین آدم و حوا کو جمع کیا گیا جو کوئی آدمی جمعہ کے دن پاکی حاصل کرتا ہے جس طرح حکم دیا گیا پھر اپنے گھر سے جمعہ کے لیے آتا ہے اور نماز کے ختم ہونے تک خاموش رہتا ہے تو اس سے اس کے لیے جمعہ تک کے گناہ معاف ہوں گے۔

5968 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، عَنِ الْقُرَيْعِ الصَّبِيِّ، - وَكَانَ الْقُرَيْعُ مِنَ الْقُرَاءِ الْأَوَّلِينَ -، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَلْمَانُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ جُمُوعُ آبُوكَ، أَوْ أَبُوكَمُ، مَا مِنْ رَجُلٍ يَتَطَهَّرُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ كَمَا أُمِرَ، ثُمَّ يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهِ حَتَّى يَأْتِيَ الْجُمُعَةَ، فَيَقْعُدُ فَيُنِصْتُ، حَتَّى يَقْضَى صَلَاتَهُ، إِلَّا كَانَ كَفَّارَةً لِمَا قَبْلَهُ مِنَ الْجُمُعَةِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اے سلمان! کیا تم جانتے ہو جمعہ کے دن کے متعلق کہ اس دن تمہارے والدین کو جمع کیا گیا یعنی حضرت آدم و حوا علیہما السلام کو اور

5969 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا حَسَنُ بْنُ عَطِيَّةَ، عَنْ قَيْسٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْقُرَيْعِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

حضور ﷺ نے فرمایا: جو جمعہ کے دن غسل کرے، پھر مسجد میں آئے تو اس کے پہلے گناہ معاف کیے جائیں گے۔ یا فرمایا: مٹا دیئے جائیں گے۔

ابوظبیاں جنبی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اے سلمان! مجھ سے بغض نہ رکھنا ورنہ تو اپنے دین سے دور ہو جائے گا۔ میں نے عرض کی: میں آپ سے بغض کیسے رکھ سکتا ہوں حالانکہ آپ کے ذریعہ اللہ نے مجھے ہدایت دی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: عرب سے بغض نہ رکھنا، ان سے بغض رکھنا مجھ سے بغض رکھنا ہے۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مجھے فرمایا، پھر اسی کی مثل ذکر کیا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: کوئی شی نہیں ہے جو اپنے جیسی ہزار چیزوں سے بہتر ہو، مگر انسان۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَلْمَانَ: أَتَدْرِي مَا الْجُمُعَةُ؟ فِيهَا جُمِعَ أَبُوكَ آدَمُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنِ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، ثُمَّ أَتَى الْمَسْجِدَ غُفِرَ لَهُ أَوْ كُفِّرَ عَنْهُ أَبُو ظَبْيَانَ الْجَنْبِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

5970 - حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَطَّارِ الْبَغْدَادِيُّ، ثنا شُجَاعُ بْنُ الْوَلِيدِ، عَنْ قَابُوسِ بْنِ أَبِي ظَبْيَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَلْمَانَ، لَا تَبْغُضْنِي فَتُفَارِقَ دِينَكَ، قُلْتُ: وَكَيْفَ أَبْغُضُكَ وَبِكَ هَدَانِي اللَّهُ؟ قَالَ: لَا تَبْغُضَ الْعَرَبَ فَتَبْغُضَنِي حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، ثنا شَهَابُ بْنُ عَبَّادِ الْعَبْدِيُّ، ثنا شُجَاعُ بْنُ الْوَلِيدِ، ثنا قَابُوسُ بْنُ أَبِي ظَبْيَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ مِثْلَهُ

5971 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يُونُسَ الْمَقْدِسِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ الْفَرِّيَابِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي ظَبْيَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَيْسَ شَيْءٌ خَيْرٌ مِنَ الْفِي

مِثْلِهِ إِلَّا الْإِنْسَانُ

زاذان ابو عمرو و حضرت سلمان رضی  
اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

زَادَانُ أَبُو عَمْرٍو، عَنْ سَلْمَانَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں  
نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے تورات میں پڑھا  
ہے کہ کھانے کی برکت تمہارے لیے ہاتھ دھونے میں  
ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: کھانے کی برکت کھانے  
سے پہلے اور بعد میں ہاتھ دھونا ہے۔

5972 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ  
الْمُؤَدَّبُ، ثنا عُبَيْدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْعَطَّارُ، ح وَحَدَّثَنَا  
عَمْرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، ثنا أَبُو بَلَالٍ  
الْأَشْعَرِيُّ، قَالَ: ثنا قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِي  
هَاشِمٍ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قُلْتُ: يَا  
رَسُولَ اللَّهِ، قَرَأْتُ فِي التَّوْرَةِ: بَرَكَاتُ الطَّعَامِ فِي  
الْوُضُوءِ قَبْلَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: بَرَكَاتُ الطَّعَامِ فِي الْوُضُوءِ قَبْلَهُ وَبَعْدَهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کے لیے فرمایا:  
تجھ سے محبت کرنے والا مجھ سے محبت کرنے والا ہے اور  
تجھ سے بغض رکھنے والا مجھ سے بغض رکھنے والا ہے۔

5973 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ،  
وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ  
صَالِحِ بْنِ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ، قَالُوا: ثنا هَلَالُ بْنُ  
بِشْرِ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ مُوسَى الطَّوِيلُ، عَنْ أَبِي  
هَاشِمِ الرَّمَانِيِّ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ، أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِعَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ:  
مُحِبُّكَ مُحِبِّي، وَمُبْغِضُكَ مُبْغِضِي

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مجھے  
حضور ﷺ کے پاس نکسیر آئی تو آپ نے مجھے دوبارہ

5974 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ  
الْحِنَائِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ

5972- أمالي המחاملی جلد 1 صفحہ 380 رقم الحدیث: 434 .

5973- ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 132 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الملك الطویل وثقه ابن حبان

وضعه الأزدی وبقية رجاله وثقوا ورواه البزار بنحوه .

وضو کرنے کا حکم دیا۔

الْحَسَنِ، ثنا جَعْفَرُ بْنُ زِيَادٍ الْأَحْمَرُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ أَبِي هَاشِمٍ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَعَفْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَمَرَنِي أَنْ أُحْدِثَ وَضُوءًا

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میرے ناک سے خون جاری ہوا تو میں نے حضور ﷺ سے دریافت کیا، آپ نے فرمایا: دوبارہ وضو کرو۔

5975 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا الْقَاسِمُ بْنُ دِينَارٍ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، ثنا هُرَيْمُ بْنُ سُفْيَانَ، عَنْ عَمْرِو الْقُرَشِيِّ، عَنْ أَبِي هَاشِمٍ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: سَأَلَ مِنْ أَنْفِي دَمٌ، فَسَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: أَحْدِثْ لِمَا حَدَّثَ وَضُوءًا

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تین چیزیں جاہلیت کی ہیں: (۱) نسب میں فخر کرنا (۲) نسب میں طعن کرنا (۳) نوحہ کرنا۔

5976 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

الْفَسَوِيُّ، ثنا خَلْفُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ السَّرْحَسِيُّ، ثنا أَبُو الصَّبَّاحِ عَبْدُ الْغُفُورِ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ أَبِي هَاشِمٍ الرُّمَانِيِّ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ثَلَاثَةٌ مِنَ الْجَاهِلِيَّةِ: الْفَخْرُ بِالْأَحْسَابِ، وَالطُّعْنُ فِي الْأَنْسَابِ، وَالنِّيَاحَةُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ جو بندہ دنیا میں بہتر مقام حاصل کرنا چاہتا ہے وہ بلند مقام حاصل کرتا ہے تو اللہ آخرت میں اس سے بڑے مقام پر فائز نہیں کرے گا، پھر آپ

5977 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ عَبْدٍ يُرِيدُ أَنْ يَرْتَفِعَ فِي الدُّنْيَا دَرَجَةً فَارْتَفَعَ، إِلَّا وَضَعَهُ اللَّهُ عِزًّا وَجَلًّا فِي الْآخِرَةِ أَكْبَرَ مِنْهَا، ثُمَّ قَرَأَ: (وَلِلْآخِرَةِ أَكْبَرُ

5975 - أورد نحوه الدارقطني في سننه جلد 1 صفحہ 156، رقم الحديث: 23 .

5976 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 13 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه عبد الغفور وهو ضعيف .

5977 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحہ 49 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الغفور وهو متروك .

نے یہ آیت پڑھی: ”آخرت میں کئی بڑے درجات ہوں گے بڑے فضیلت والے۔“

حضور ﷺ نے فرمایا: جس کو پسند ہو کہ شیطان اس کے کھانے کے پاس نہ آئے تو جب وہ گھر میں داخل ہو تو سلام کرے اور کھانے کے وقت بسم اللہ الرحمن الرحیم پڑھے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہمیں حضور ﷺ نے حکم دیا کہ ہم مسلمانوں کے قیدیوں کا فدیہ دیں اور ان کے سوائی کو عطا کریں پھر فرمایا: جس نے مال چھوڑا تو اُس نے اپنے وارثوں کے لیے چھوڑا جس نے قرض چھوڑا تو وہ میرے ذمہ ہے اور میرے بعد مسلمانوں کے بیت المال سے ہے۔

حضور ﷺ نے فرمایا: جو حرمین میں سے کسی حصہ میں مرے گا اُس کے لیے میری شفاعت واجب ہوگی وہ قیامت کے دن امن والوں میں سے ہوگا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جنت میں باغ ہیں تم کثرت سے باغ لگاؤ۔ صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیسے اُگا ئیں؟ آپ نے فرمایا: سبحان

دَرَجَاتٍ وَأَكْبَرُ تَفْضِيلًا (الإسراء: 21)

5978 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ سَرَّهُ أَنْ لَا يَجِدَ الشَّيْطَانَ عِنْدَهُ طَعَامًا، وَلَا مَقِيلًا، فَلْيَسْتَلِمِ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ، وَيُسَمِّ عَلَى طَعَامِهِ

5979 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: أَمَرَنَا نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَقْدِيَ سَبَايَا الْمُسْلِمِينَ، وَنُعْطِيَ سَائِلَهُمْ، ثُمَّ قَالَ: مَنْ تَرَكَ مَالًا فَلَوْرَثِيهِ، وَمَنْ تَرَكَ دَيْنًا فَعَلَيْ، وَعَلَى الْوَلَاةِ مِنْ بَعْدِي، مَنْ بَيَّتَ مَالِ الْمُسْلِمِينَ

5980 - وَبِإِسْنَادِهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ مَاتَ فِي أَحَدِ الْحَرَمَيْنِ اسْتَوْجَبَ شَفَاعَتِي، وَكَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنَ الْأَمِينِينَ

5981 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نُوحِ بْنِ حَرْبٍ الْعَسْكَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ هَارُونَ الرَّازِيُّ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ عَلْوَانَ، ثنا عَمْرُو بْنُ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي هَاشِمِ الرُّمَّانِيِّ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ:

5978- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد8 صفحه38 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الغفور وهو متروك .

5979- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد5 صفحه332 وقال: رواه الطبرانی وفيه عبد الغفور وهو متروك .

5980- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد2 صفحه319 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه عبد الغفور بن سعيد

وهو متروك .

5981- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد10 صفحه89 وقال: رواه الطبرانی وفيه الحسين بن علوان وهو ضعيف .

اللہ الحمد للہ لا الہ الا اللہ واللہ اکبر۔

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
إِنَّ فِي الْجَنَّةِ قِيعَانًا فَأَكْثُرُوا غَرُسَهَا قَالُوا: يَا  
رَسُولَ اللَّهِ، وَمَا غَرُسُهَا؟ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ،  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ میرے پاس میری عیادت کے لیے آئے  
جب آپ نے نکلنے کا ارادہ کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا  
اے سلمان! اللہ عزوجل تمہاری تکلیف دور کرے اور  
تمہارے گناہ بخشے! تمہارے دین میں عافیت دے اور  
تمہارے جسم کو موت آنے تک عافیت دے۔

**5982 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نُوحٍ  
الْعَسْكَرِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ حَفْصِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا  
مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي دَاوُدَ، ثنا عَمْرُو بْنُ  
خَالِدٍ، عَنْ أَبِي هَاشِمٍ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ  
قَالَ: دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَعُودُنِي، فَلَمَّا أَرَادَ أَنْ يَخْرُجَ، قَالَ: يَا سَلْمَانُ  
كَشَفَ اللَّهُ ضُرَّكَ، وَعَفَرَ ذَنْبَكَ، وَعَافَاكَ فِي  
دِينِكَ، وَجَسَدِكَ إِلَى أَجَلِكَ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے مریض کی خواہش کے  
مطابق اس کو کھانا کھلایا، اللہ عزوجل اس کو جنت کا پھل  
کھلائے گا۔

**5983 -** حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ  
أَسِيدٍ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا أَبُو الْأَسْبَاطِ يَعْقُوبُ بْنُ  
إِبْرَاهِيمَ الْكُوفِيُّ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي حَمَادٍ،  
عَنْ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ أَبِي هَاشِمٍ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ  
سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: مَنْ أَطْعَمَ مَرِيضًا شَهْوَتَهُ، أَطْعَمَهُ اللَّهُ عَزَّ  
وَجَلَّ مِنْ ثَمَارِ الْجَنَّةِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مخلوق

**5984 -** حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ

5982- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 299 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه عمرو بن خالد القرشي

وهو ضعيف .

5983- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 5 صفحہ 97 وقال: رواه الطبرانی وفيه أبو خالد عمرو بن خالد وهو كذاب

متروك .

میں حضور ﷺ کی عزت سے بڑھ کر کسی کی عزت نہیں ہے آپ کے صحابہ جب آپ ﷺ کی طرف خط لکھتے تو یوں لکھتے: فلاں کی طرف سے اللہ کے رسول محمد ﷺ کی طرف!

الْمَرُورِيُّ، ثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الْكَرِيمِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْجُرْجَانِيُّ، عَنْ قَيْسِ بْنِ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِي هَاشِمٍ الرَّمَاطِيِّ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: مَا كَانَ أَحَدٌ أَعْظَمَ حُرْمَةً مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ أَصْحَابُهُ إِذَا كَتَبُوا إِلَيْهِ كَتَبُوا: مِنْ فُلَانٍ إِلَى مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے حسن و حسین سے محبت کی، میں اس سے محبت کروں گا، جس نے مجھ سے محبت کی، اللہ اس سے محبت کرے گا، جس نے ان دونوں سے بغض کیا، اُس نے مجھ سے بغض کیا، جس نے مجھ سے بغض رکھا، اللہ اس سے ناراض ہوگا۔

5985 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، قَالَا: ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ثنا قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رُسْتَمٍ، عَنْ زَادَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَحَبَّ الْحَسَنَ، وَالْحُسَيْنَ أَحَبَّهُ، وَمَنْ أَحَبَّهُ أَحَبَّهُ اللَّهُ، وَمَنْ أَبْغَضَهُ أَبْغَضَهُ، وَمَنْ أَبْغَضَهُ أَبْغَضَهُ اللَّهُ

سلامہ عجلی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

سَلَامَةُ الْعَجَلِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلامہ عجلی فرماتے ہیں: ان کی بہن کا بیٹا دیہات سے آیا جس کا نام قدامہ تھا، میرے بھانجے نے مجھ سے کہا: میں حضرت سلمان کی ملاقات کو پسند کرتا ہوں۔ پس ان کو سلام کروں گا۔ پس ہم نکلے تو ہم

5986 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ، ثنا قَيْسُ بْنُ حَفْصِ الدَّارِمِيُّ، ثنا مَسْلَمَةُ بْنُ عَلْقَمَةَ الْمَازِنِيُّ، ثنا دَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ سَلَامَةَ الْعَجَلِيِّ قَالَ: جَاءَ ابْنُ



نے انہیں مدائن میں پایا وہ اس دن بیس ہزار پر تھے اور ہم نے ان کو چار پائی پر پایا۔ پس ہم نے آپ کو سلام کیا میں نے عرض کی: اے ابو عبد اللہ! یہ بھانجا دیہات سے میرے پاس آیا ہے، پس اس کی خواہش تھی کہ آپ پر سلام کرے انہوں نے وعليہ السلام ورحمة اللہ فرمایا۔ میں نے کہا: اس کا گمان ہے کہ اس کو آپ سے محبت ہے۔ انہوں نے فرمایا: (میری دعا ہے) اللہ اس کو اپنا محبوب بنا لے۔ ہم نے گفتگو کی تو ہم نے ان سے کہا: اے ابو عبد اللہ! کیا ہم آپ کی اصل کے حوالے سے بات کر سکتے ہیں۔ آپ کا تعلق کن لوگوں سے ہے؟ آپ نے فرمایا: جہاں تک تعلق ہے میری اصل کا اور اس بات کا کہ میں کن لوگوں میں سے ہوں تو میں رامہ مزی ہوں، ہم دین کے لحاظ سے مجوسی تھے، جزیرہ والوں میں سے ایک عیسائی میرے پاس آیا، جس کی ماں ہم میں سے تھی۔ پس اس نے ہم میں ڈیرہ لگا لیا، اس نے ہمارے اندر گر جا گھر بنایا۔ فرمایا: میرا تعلق فارسی لکھنے والوں سے تھا، کاتبوں میں ایک لڑکا ہمیشہ میرے ساتھ رہتا تھا، کبھی وہ اس حال میں آتا کہ اسے مارا گیا ہوتا اور وہ رو رہا ہوتا تھا، اسے مارنے والے اس کے والدین ہوتے تھے۔ پس ایک دن میں نے اس سے کہا: تجھے کون سی چیز رلاتی ہے؟ اس نے کہا: مجھے میرے والدین مارتے ہیں، میں نے کہا: وہ تجھے کیوں مارتے ہیں؟ اس نے کہا: میں اس گرجا والے کے پاس آتا ہوں، پس جب اس بات کا علم ہوتا ہے تو وہ مجھے

أُخْبِتْ لِي مِنَ الْبَادِيَةِ، يُقَالُ لَهُ قُدَامَةٌ، فَقَالَ لِي ابْنُ أُخْتِي: أَحَبُّ أَنْ أَلْقَى سَلْمَانَ الْفَارِسِيَّ، فَأَسَلِمَ عَلَيْهِ، فَخَرَجْنَا فَوَجَدْنَاهُ بِالْمَدَائِنِ، وَهُوَ يَوْمَئِذٍ عَلَى عِشْرِينَ أَلْفًا، وَوَجَدْنَاهُ عَلَى سَرِيرٍ يَسْفُ حَوْصًا، فَسَلَّمْنَا عَلَيْهِ، قُلْتُ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ، هَذَا ابْنُ أُخْتٍ لِي قَدِمَ عَلَيَّ مِنَ الْبَادِيَةِ فَأَحَبُّ أَنْ يُسَلِّمَ عَلَيْكَ، قَالَ: وَعَلَيْهِ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ، قُلْتُ: يَزْعُمُ أَنَّهُ يُحِبُّكَ، قَالَ: أَحَبَّهُ اللَّهُ، فَتَحَدَّثْنَا وَقُلْنَا لَهُ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ أَلَا تُحَدَّثُنَا عَنْ أَصْلِكَ، وَمِمَّنْ أَنْتَ؟ قَالَ: أَمَّا أَصْلِي وَمِمَّنْ أَنَا فَأَنَا رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ رَامَهْرُمُزْ، كُنَّا قَوْمًا مَجُوسًا، فَأَتَانَا رَجُلٌ نَصْرَانِيٌّ مِنْ أَهْلِ الْجَزِيرَةِ كَانَتْ أُمُّهُ مِنَّا، فَنَزَلَ فِيْنَا وَاتَّخَذَ فِيْنَا دَيْرًا، قَالَ: وَكُنْتُ فِي كُتَابِ الْفَارِسِيَّةِ، وَكَانَ لَا يَزَالُ غَلَامٌ مَعِيَ فِي الْكُتَابِ يَجِيءُ مُضْرُوبًا بِيَكِي، قَدْ ضَرَبَهُ أَبَوَاهُ، فَقُلْتُ لَهُ يَوْمًا: مَا يُبْكِيكَ؟ قَالَ: يَضْرِبُونِي أَبَوَايَ، قُلْتُ: وَلِمَ يَضْرِبَانِكَ؟ قَالَ: آتَى صَاحِبَ هَذَا الدَّيْرِ، فَبَادَا عَلِيمًا ذَلِكَ ضَرْبَانِي، وَأَنْتَ لَوْ أَتَيْتَهُ سَمِعْتَ مِنْهُ حَدِيثًا عَجِيبًا، قُلْتُ: فَأَذْهَبُ بِي مَعَكَ، فَأَتَيْنَاهُ فَحَدَّثْنَا عَنْ بَدْءِ الْخَلْقِ، وَعَنْ بَدْءِ خَلْقِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، وَعَنِ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ، قَالَ: فَحَدَّثْنَا بِأَحَادِيثٍ عَجِيبٍ، قَالَ: وَكُنْتُ أُخْتَلِفُ إِلَيْهِ مَعَهُ، قَالَ: فَفَطِنَ لَنَا غُلَامَانٌ مِنَ الْكُتَابِ فَجَعَلُوا يَجِيسُونَ مَعَنَا، فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ أَهْلَ الْقَرْيَةِ اتَّوَهُ،

فَقَالُوا لَهُ: يَا هَذَا، إِنَّكَ قَدْ جَاوَزْتَنَا فَلَمْ تَرَ مِنْ  
جِوَارِنَا إِلَّا الْحَسَنَ، وَإِنَّا نَرَى غِلْمَانًا يَخْتَلِفُونَ  
إِلَيْكَ، وَنَحْنُ نَخَافُ أَنْ تُفْسِدَهُمْ عَلَيْنَا، اخْرُجْ  
عَنَّا، قَالَ: نَعَمْ، فَقَالَ لِدَلِكَ الْغُلَامِ الَّذِي كَانَ  
يَأْتِيهِ: اخْرُجْ مَعِي، قَالَ: لَا أَسْتَطِيعُ ذَلِكَ، وَقَدْ  
عَلِمْتُ سَلْسَةَ أَبِي عَالِيٍّ، قُلْتُ: لِكَيْتِي أَخْرُجْ  
مَعَكَ، وَكُنْتُ يَتِيمًا لَا أَبَ لِي، فَخَرَجْتُ مَعَهُ،  
فَأَخَذْنَا جَبَلٌ رَامَهُرْمَزٌ، فَجَعَلْنَا نَمْشِي وَنَتَوَكَّلُ،  
وَنَأْكُلُ مِنْ ثَمَرِ الشَّجَرِ، حَتَّى قَدِمْنَا الْجَزِيرَةَ،  
فَقَدِمْنَا نَصِيبِنِ، فَقَالَ لِي صَاحِبِي: يَا سَلْمَانَ إِنَّ  
هَهُنَا قَوْمًا هُمْ عَبَادُ أَهْلِ الْأَرْضِ، وَأَنَا أَحِبُّ أَنْ  
أَلْقَاهُمْ، قَالَ: فَجِئْنَا إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْأَحَدِ وَقَدْ  
اجْتَمَعُوا، فَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ صَاحِبِي فَحَيَّوهُ، وَبَشَّوْا  
بِهِ، وَقَالُوا: أَيْنَ كَانَتْ غَيْبَتُكَ؟ قَالَ: كُنْتُ فِي  
إِخْوَانَ لِي مِنْ قَبْلِ فَارِسَ فَتَحَدَّثْنَا مَا تَحَدَّثْنَا، ثُمَّ  
قَالَ لِي صَاحِبِي: قُمْ يَا سَلْمَانَ انْطَلِقْ، فَقُلْتُ: لَا،  
دَعْنِي مَعَ هَؤُلَاءِ، قَالَ: إِنَّكَ لَا تَطِيقُ مَا يُطِيقُ  
هَؤُلَاءِ، يَصُومُونَ الْأَحَدَ إِلَى الْأَحَدِ، وَلَا يَنَامُونَ  
هَذَا اللَّيْلَ، وَإِذَا فِيهِمْ رَجُلٌ مِنْ أُنْبَاءِ الْمُلُوكِ،  
تَرَكَ الْمُلْكَ وَدَخَلَ فِي الْعِبَادَةِ، فَكُنْتُ فِيهِمْ حَتَّى  
أُمْسَيْنَا، فَجَعَلُوا يَذْهَبُونَ وَاحِدًا وَاحِدًا إِلَى عَارِهِ  
الَّذِي يَكُونُ فِيهِ، قَالَ: فَلَمَّا أُمْسَيْنَا، قَالَ ذَلِكَ  
الرَّجُلُ الَّذِي مِنْ أُنْبَاءِ الْمُلُوكِ: مَا هَذَا الْغُلَامُ، لَا  
تَضَعُوهُ لِي أَخَذَهُ رَجُلٌ مِنْكُمْ، فَقَالُوا: خُذْهُ أَنْتَ،

مارتے ہیں اور آپ اگر اس کے پاس آئیں تو اس سے  
خوش کن کلام سنیں۔ میں نے کہا: مجھے اپنے ساتھ لے  
جاؤ! پس ہم اس کے پاس آئے اس کے مخلوقات کے  
پیدا ہونے کی ابتداء کے بارے بیان کیا آسمان وزمین  
کی تخلیق اور جنت و دوزخ کے بارے میں بیان کیا۔  
فرماتے ہیں: اس نے ہمیں بہت ساری خوش کرنے والی  
باتیں بیان کیں۔ فرماتے ہیں: میں اس لڑکے کے  
ساتھ اس راہب کے پاس آتا جاتا رہا۔ فرماتے ہیں:  
پس کاتبوں کے لڑکے بھی ہمیں سمجھ گئے اور وہ ہمارے  
ساتھ آنا جانا شروع ہو گئے پس جب دیہات والوں  
نے یہ چیز دیکھی تو وہ اس کے پاس آئے۔ انہوں نے  
اس سے کہا: اے فلاں! بے شک تو نے ہمارا پڑوس  
اختیار کیا تو تو نے ہمارے پڑوس کو اچھا دیکھا بے شک  
ہم اپنی قوم کے لڑکوں کو دیکھ رہے ہیں وہ تیرے پاس  
آنے جانے لگے ہیں اور ہمیں ڈر ہے کہ کہیں تو ہم پر  
ان کے ذریعے فساد برپا نہ کر دے ہمارے پاس سے  
نکل جا۔ اس نے کہا: ٹھیک ہے۔ پس اس نے اس  
لڑکے سے کہا جو اس کے پاس خصوصاً آیا جایا کرتا تھا۔  
میرے ساتھ نکلتا ہے۔ اس نے جواب دیا: میں اس کی  
طاقت نہیں رکھتا جبکہ میرے والدین مجھ پر سختی کر رہے  
ہیں آپ کو بھی پتہ ہے کہ میں نے کہا: میں آپ کے  
ساتھ نکلوں گا۔ میں یتیم ہوں میرا باپ نہیں ہے پس  
اس کے ساتھ نکلا پس ہم نے رامہر مز کا راستہ پکڑا پس  
ہم نے چلنا شروع کر دیا اور توکل سے کام لے رہے

تھے درختوں کے پھل کھاتے تھے یہاں تک کہ ہم جزیرہ میں آئے۔ پس ہم نے نصیبین میں قدم رکھا، پس میرے ساتھی نے مجھ سے کہا: اے سلمان! یہاں ایک قوم ہے جو زمین والوں میں پہلے نمبر کے عبادت گزار ہیں اور میں پسند کرتا ہوں کہ میں ان سے ملاقات کروں۔ فرماتے ہیں: ہم اتوار کے دن ان کے پاس گئے جبکہ وہ سارے اکٹھے تھے۔ پس میرے ساتھی نے ان پر سلام کیا تو انہوں نے مل کر اس کا جواب دیا اور اس کو مل کر بہت خوش ہوئے۔ انہوں نے کہا: تم اتنا عرصہ کہاں چلے گئے تھے؟ فارس کے علاقے میں میرے کچھ بھائی تھے، میں ان کے پاس تھا، پس ہم نے ان سے گفتگو کی جو کی۔ پھر میرے صاحب نے مجھ سے کہا: اٹھو! اے سلمان اور چلو! میں نے کہا: نہیں! آپ مجھے ان کے ساتھ ہی چھوڑ دیں۔ اس نے کہا: تو طاقت نہیں رکھے گا جو یہ طاقت رکھتے ہیں یہ اتوار اتوار روزہ رکھتے ہیں اور راتوں کو جاگتے ہیں اور ان میں ایک آدمی بادشاہ کا بیٹا تھا جو اپنا ملک چھوڑ کر عبادت میں شامل ہو گیا تھا۔ پس میں ان میں رہا حتیٰ کہ شام ہوگئی۔ پس ایک لیکر کے انہوں نے اپنی ان نمازوں میں جانا شروع کر دیا جن میں وہ رہتے تھے۔ فرماتے ہیں: جب ہم نے شام کی تو وہ آدمی جو بادشاہوں کا بیٹا تھا اس نے کہا: یہ لڑکا کون ہے؟ اس کو اکیلا نہ چھوڑو! تم میں سے کوئی ایک اس کو اپنے ساتھ رکھ لو۔ انہوں نے جواب دیا: اس کو تم ہی لے لو۔ اس نے کہا: اے سلمان!

فَقَالَ لِي: هَلُمَّ يَا سَلْمَانَ، فَذَهَبَ بِي مَعَهُ حَتَّى أَتَى غَارَهُ الَّذِي يَكُونُ فِيهِ، فَقَالَ: يَا سَلْمَانَ هَذَا خُبْرٌ، وَهَذَا آدَمٌ فَكُلْ إِذَا غَرِئْتَ، وَصُمْ إِذَا نَشِطْتَ، وَصَلِّ مَا بَدَا لَكَ، وَنَمْ إِذَا كَسِئْتَ، ثُمَّ قَامَ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمْ يُكَلِّمْنِي إِلَّا ذَلِكَ، وَلَمْ يَنْظُرْ إِلَيَّ، فَأَخَذَنِي الْغَمُّ تِلْكَ السَّبْعَةَ أَيَّامًا لَا يَكَلِّمُنِي أَحَدٌ، حَتَّى كَانَ الْآحَدُ، فَذَهَبْنَا إِلَى مَكَانِهِمُ الَّذِي كَانُوا يَجْتَمِعُونَ، قَالَ: وَهُمْ يَجْتَمِعُونَ كُلَّ أَحَدٍ يُفْطِرُونَ فِيهِ، فَيَلْقَى بَعْضُهُمْ بَعْضًا، فَيَسَلِّمُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ، ثُمَّ لَا يَلْتَقُونَ إِلَى مِثْلِهِ، قَالَ: فَرَجَعْنَا إِلَى مَنْزِلِنَا، فَقَالَ لِي مِثْلَ مَا قَالَ أَوَّلَ مَرَّةٍ: هَذَا خُبْرٌ وَآدَمٌ، فَكُلْ مِنْهُ إِذَا غَرِئْتَ، وَصُمْ إِذَا نَشِطْتَ، وَصَلِّ مَا بَدَا لَكَ، وَنَمْ إِذَا كَسِئْتَ، ثُمَّ دَخَلَ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمْ يَلْتَمِسْ إِلَيَّ، وَلَمْ يُكَلِّمْنِي إِلَّا الْآحَدَ الْآخِرَ، وَأَخَذَنِي غَمٌّ، وَحَدَّثْتُ نَفْسِي بِالْفِرَارِ، فَقُلْتُ: أَصْبِرُ أَحَدَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةَ، وَلَمَّا كَانَ الْآحَدُ رَجَعْنَا إِلَيْهِمْ فَأَفْطَرُوا وَاجْتَمَعُوا، فَقَالَ لَهُمْ: إِنِّي أُرِيدُ بَيْتَ الْمَقْدِسِ، فَقَالُوا لَهُ: وَمَا تُرِيدُ إِلَيَّ ذَلِكَ؟ قَالَ: لَا عَهْدَ لِي بِهِ، قَالُوا: إِنَّا نَخَافُ أَنْ يَحْدُثَ بِكَ حَدَثٌ فَيَلِيكَ غَيْرُنَا، وَكُنَّا نُحِبُّ أَنْ نَلِيكَ، قَالَ: لَا عَهْدَ لِي بِهِ، فَلَمَّا سَمِعْتَهُ يَذْكُرُ ذَلِكَ فَرِحْتُ، قُلْتُ: نُسَافِرُ وَنَلْقَى النَّاسَ، فَيَذْهَبُ عَنِّي الْغَمُّ الَّذِي كُنْتُ أَحَدٌ، فَخَرَجْتُ أَنَا وَهُوَ، وَكَانَ يَصُومُ مِنَ الْآحَدِ إِلَى الْآحَدِ، وَيُصَلِّي

اللَّيْلِ كُلُّهُ، وَيَمْشِي النَّهَارَ، فَإِذَا تَرْتَكَ فَهَ يُصَلِّي،  
فَلَمْ يَزَلْ ذَلِكَ حَتَّى انْتَهَيْنَا إِلَى بَيْتِ الْمَقْدِسِ،  
وَعَلَى الْبَابِ رَجُلٌ مُقْعَدٌ يَسْأَلُ النَّاسَ، فَقَالَ:  
اعْطِنِي، فَقَالَ: مَا مَعِيَ شَيْءٌ، فَدَخَلْنَا بَيْتَ  
الْمَقْدِسِ، فَلَمَّا رَأَاهُ أَهْلُ بَيْتِ الْمَقْدِسِ بَشُّوا  
إِلَيْهِ، وَاسْتَبَشَّرُوا بِهِ، فَقَالَ لَهُمْ: عَلَامِي هَذَا  
فَاسْتَوْصُوا بِهِ، فَاَنْطَلَقُوا بِي فَأَطَعُمُونِي خُبْزًا  
وَلَحْمًا، وَدَخَلَ فِي الصَّلَاةِ فَلَمْ يَنْصَرِفْ إِلَيَّ حَتَّى  
كَانَ يَوْمَ الْأَحَدِ، ثُمَّ انْصَرَفَ، فَقَالَ لِي: يَا سَلْمَانَ  
إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَصْعَ رَأْسِي، فَإِذَا بَلَغَ الظِّلُّ مَكَانَ  
كَذَا وَكَذَا فَأَيِّقْظِنِي، فَوَضَعَ رَأْسَهُ فَنَامَ، فَبَلَغَ الظِّلُّ  
الَّذِي قَالَ، فَلَمْ أَوْقِظْهُ مَأْوَاةً مِمَّا رَأَيْتُ مِنْ  
اجْتِهَادِهِ، وَنَصَبِهِ، فَاسْتَيْقِظَ مَذْعُورًا، فَقَالَ: يَا  
سَلْمَانَ، أَلَمْ أَكُنْ قُلْتُ لَكَ: إِذَا بَلَغَ الظِّلُّ كَذَا  
وَكَذَا فَأَيِّقْظِنِي؟ قُلْتُ: بَلَى، وَلَكِنْ إِنَّمَا مَنَعَنِي  
مَأْوَاةٌ لَكَ لِمَا رَأَيْتُ مِنْ دَأْبِكَ، قَالَ: وَيَحْكُ يَا  
سَلْمَانَ إِنِّي أَكْرَهُ أَنْ يَفُوتَنِي شَيْءٌ مِنَ الدَّهْرِ لَمْ  
أَعْمَلْ فِيهِ لِلَّهِ خَيْرًا، ثُمَّ قَالَ لِي: يَا سَلْمَانَ اعْلَمْ  
أَنَّ أَفْضَلَ دِينِنَا الْيَوْمَ النَّصْرَانِيَّةُ، قُلْتُ: وَيَكُونُ  
بَعْدَ الْيَوْمِ دِينَ أَفْضَلُ مِنَ النَّصْرَانِيَّةِ؟ - كَلِمَةٌ  
أَلْقَيْتُ عَلَى لِسَانِي - قَالَ: نَعَمْ، يُوشِكُ أَنْ يُبْعَثَ  
نَبِيٌّ يَأْكُلُ الْهَدْيَةَ، وَلَا يَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، بَيْنَ كَتِفَيْهِ  
خَاتَمُ النَّبُوَّةِ، فَإِذَا أَدْرَكَتْهُ فَاتَّبَعَهُ وَصَدَّقَهُ، قُلْتُ:  
وَإِنْ أَمَرَنِي أَنْ أَدْعَ النَّصْرَانِيَّةَ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَإِنَّهُ نَبِيٌّ

آ جاؤ! پس وہ مجھے اپنے ساتھ لے گیا حتیٰ کہ وہ اپنی اس  
غار میں آیا جس میں وہ رہا کرتا تھا، پس اس نے کہا:  
اے سلمان! یہ روٹی ہے اور یہ سالن ہے، کھاؤ! جب تم  
بھوکے ہو اور روزہ رکھو جب تم چست ہو اور نماز پڑھو جو  
تمہارے لیے ظاہر ہو اور سو جاؤ جب تم پرستی طاری  
ہو پھر وہ اپنی نماز میں کھڑا ہو گیا۔ اس نے مجھ سے بس  
اتنا ہی کلام کیا اور میری طرف دیکھا تک نہیں۔ پس ان  
سات دنوں میں غم لگا رہا کہ میرے ساتھ کلام کرنے والا  
ہی کوئی نہیں یہاں تک کہ اتوار کا دن آ گیا۔ پس ہم ان  
کی اس جگہ گئے جہاں وہ اکٹھے ہو آکرتے تھے ایک  
دوسرے سے ملاقات کرتے اور ایک دوسرے کو سلام  
کہتے، پھر اس طرح کی کسی بات کی طرف متوجہ نہیں  
ہوتے تھے۔ فرماتے ہیں: پھر ہم اپنی منزل کی طرف  
لوٹ کر آ گئے، پس اس نے مجھے وہی بات کہی جو اس  
نے پہلی بار کہی تھی: یہ روٹی ہے اور یہ سالن ہے، پس اس  
سے کھاؤ جب تمہیں سخت بھوک لگے اور جب تم چست  
ہو تو روزہ رکھو اور جو تمہارے لیے ظاہر ہو نماز پڑھو اور  
جب تم پرستی طاری ہو جائے تو سو جاؤ۔ پھر وہ اپنی نماز  
میں مشغول ہو گئے اور میری طرف متوجہ نہ ہوئے اور مجھ  
سے کوئی کلام نہ کیا، مجھے غم لاحق ہو گیا، میرے جی نے  
مجھے کہا: بھاگ جاؤ! پس میں نے کہا: دو یا تین اتوار صبر  
کرتا ہوں۔ جب اتوار آئی تو ہم ان لوگوں کی طرف  
لوٹے، پس انہوں نے افطار کیا اور سارے اکٹھے  
ہوئے۔ پس اس نے ان سے کہا: میں بیت المقدس جانا

لَا يَأْمُرُ إِلَّا بِحَقِّ، وَلَا يَقُولُ إِلَّا حَقًّا، وَاللَّهِ لَوْ  
أَدْرَكْتُهُ نَمَّ أَمْرِي أَنْ أَقَعَ فِي النَّارِ لَوْ قَعْتُهَا، ثُمَّ  
خَرَجْنَا مِنْ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ، فَمَرَرْنَا عَلَى ذَلِكَ  
الْمَقْعَدِ، فَقَالَ لَهُ: دَخَلْتَ فَلَمْ تُعْطِنِي، وَهَذَا  
الْخُرُوجُ فَأَعْطِنِي، فَالْتَمَتَ فَلَمْ يَرَ حَوْلَهُ أَحَدًا،  
قَالَ: فَأَعْطِنِي بِدَكَ، فَأَخَذَهُ بِيَدِهِ، فَقَالَ: قُمْ يَا ذَنْ  
اللَّهِ، قَالَ: فَقَامَ صَاحِبًا سَوِيًّا، فَتَوَجَّهَ نَحْوَ أَهْلِهِ،  
فَاتَّبَعْتُهُ بِصَرِي تَعَجُّبًا مِمَّا رَأَيْتُ، وَخَرَجَ صَاحِبِي  
فَأَسْرَعَ الْمَشْيَ، وَتَبِعْتُهُ فَتَلَقَانِي رُفْقَةً مِنْ كَلْبٍ  
أَعْرَابٍ، فَسَبَوْنِي، فَحَمَلُونِي عَلَى بَعِيرٍ،  
وَسَدُّونِي وَثَاقًا، فَتَدَاوَلَنِي الْبَيَّاعُ حَتَّى سَقَطْتُ  
إِلَى الْمَدِينَةِ، فَاشْتَرَانِي رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَجَعَلَنِي  
فِي حَائِطٍ لَهُ مِنْ نَخْلِ، فَكُنْتُ فِيهِ، قَالَ: وَمِنْ ثَمَّةَ  
تَعَلَّمْتُ عَمَلَ الْخُوصِ، اشْتَرِي خُوصًا بِدِرْهَمٍ،  
فَاعْمَلْهُ فَأَبْيَعُهُ بِدِرْهَمَيْنِ، فَأَرَدُ دِرْهَمًا فِي  
الْخُوصِ، وَأَسْتَنْفِقُ دِرْهَمًا، أَحِبُّ أَنْ أَكُلَ مِنْ  
عَمَلِ يَدِي، وَهُوَ يَوْمَئِذٍ أَمِيرٌ عَلَى عَشْرِينَ أَلْفًا،  
فَبَلَّغْنَا وَنَحْنُ بِالْمَدِينَةِ أَنَّ رَجُلًا قَدْ خَرَجَ بِمَكَّةَ  
يَزْعُمُ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَرْسَلَهُ، فَمَكَّنَنَا مَا شَاءَ  
اللَّهُ أَنْ نَمُكَّتْ، فَهَاجَرَ إِلَيْنَا وَقَدِمَ عَلَيْنَا، فَقُلْتُ:  
وَاللَّهِ لَأَجْرَبَنَّه، فَذَهَبْتُ إِلَى السُّوقِ، فَاشْتَرَيْتُ  
لَحْمَ جَزُورٍ بِدِرْهَمٍ ثُمَّ طَبَخْتُهُ، فَجَعَلْتُ قِصْعَةً مِنْ  
ثَرِيدٍ، فَاحْتَمَلْنَاهَا حَتَّى أَتَيْتُهَا بِهَا عَلَى عَاتِقِي، حَتَّى  
وَضَعْتُهَا بَيْنَ يَدَيْهِ، فَقَالَ: مَا هَذِهِ، أَصَدَقَّةٌ أَمْ

چاہتا ہوں تو انہوں نے اس سے کہا: تو وہاں جانے کا  
ارادہ کیوں رکھتا ہے؟ اس نے کہا: اس کے ساتھ میرا  
معاہدہ تو نہیں ہے انہوں نے کہا: ہمیں خوف ہے کہ  
تیرے ساتھ کوئی نئی بات ہو جائے اور ہمارے غیر  
تیرے ساتھی بن جائیں حالانکہ ہمیں پسند ہے کہ ہم  
تیرے ساتھ ہوں۔ اس نے کہا: میرے لیے ایسا کوئی  
عہد نہیں ہے، پس جب میں نے اس سے اس بات کا  
ذکر سنا تو میں خوش ہوا میں نے کہا: ہم شکر کریں گے اور  
لوگوں سے ملیں گے جو مجھے غم تھا وہ دور ہو گیا۔ پس میں  
اور وہ نکلے وہ ایک اتوار سے دوسری اتوار تک روزہ رکھا  
کرتا تھا ساری رات نماز پڑھتا اور دن کو سفر کرتا تھا۔  
پس جب ہم پڑاؤ ڈالتے وہ نماز پڑھنے کھڑا ہو جایا کرتا  
تھا۔ پس یہی سلسلہ رہا حتیٰ کہ ہم بیت المقدس پہنچ گئے۔  
دروازے پر ایک اپانچ موجود تھا جو لوگوں سے سوال کرتا  
تھا، پس اس نے کہا: مجھے کچھ دو! اس نے جواب دیا:  
میرے پاس کچھ نہیں! پس ہم بیت المقدس میں داخل  
ہو گئے، پس جب بیت المقدس والوں نے اسے دیکھا تو  
خوش ہوئے، پس اس نے ان سے کہا: میرے اس غلام  
کو لے جاؤ! پس وہ مجھے لے گئے انہوں نے مجھے روٹی  
اور گوشت کھلایا لیکن وہ آدمی اپنی نماز میں داخل ہو گیا۔  
پس وہ میری طرف نہیں آیا یہاں تک کہ اتوار کا دن آ  
گیا، پھر وہ آیا، پس اس نے کہا: اے سلمان! میں تھوڑی  
دیر سر رکھنا چاہتا ہوں۔ پس جب سایہ فلاں فلاں جگہ پہنچ  
جائے تو مجھے جگا دینا، پس اس نے سر رکھا اور سو گیا، پس

هَدِيَّةٌ؟ قُلْتُ: بَلْ صَدَقَةٌ، فَقَالَ لِأَصْحَابِهِ: كُلُوا بِسْمِ اللَّهِ، وَأَمْسِكْ وَلَمْ يَأْكُلْ، فَمَكَثَتْ أَيَّامًا، ثُمَّ اشْتَرَيْتُ لَحْمًا أَبْضًا بَدِرْهُمْ فَأَصْنَعُ مِنْهَا، فَأَحْتَمَلْتُهَا حَتَّى آتَيْتُهُ بِهَا فَوَضَعْتُهَا بَيْنَ يَدَيْهِ، فَقَالَ: مَا هَذِهِ، هَدِيَّةٌ أَمْ صَدَقَةٌ؟ قُلْتُ: لَا بَلْ هَدِيَّةٌ، فَقَالَ لِأَصْحَابِهِ: كُلُوا بِسْمِ اللَّهِ وَأَكَلْ مَعَهُمْ، قُلْتُ: هَذَا وَاللَّهِ يَأْكُلُ الْهَدِيَّةَ، وَلَا يَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، فَنَظَرْتُ فَرَأَيْتُ بَيْنَ كَتِفَيْهِ خَاتَمَ النَّبُوَّةِ مِثْلَ بَيْضَةِ الْحَمَامَةِ فَأَسْلَمْتُ

سایہ اس جگہ پہنچ گیا جہاں اس نے کہا تھا لیکن میں نے اسے نہیں جگایا، رحم کھاتے ہوئے جو میں نے اس کی محنت اور کوشش دیکھی، پس وہ جاگا اس حال میں کہ گھبرایا ہوا تھا۔ اس نے کہا: اے سلمان! کیا میں نے تجھے نہیں کہا تھا کہ جب سایہ فلاں فلاں جگہ پہنچ جائے تو مجھے جگا دینا؟ میں نے کہا: کیوں نہیں! پس میں نے جو تمہاری عادت دیکھی تو اس پر رحم کھاتے ہوئے نہیں جگایا۔ اس نے کہا: اے سلمان! افسوس! مجھے یہ بات ناپسند ہے کہ زمانے کی کوئی گھڑی رہ جائے جس میں اللہ کے لیے میں نے کوئی بھلائی کا عمل نہ کیا ہو، پھر اس نے مجھ سے کہا: اے سلمان! جان لے کہ اس وقت ہمارا افضل دین عیسائیت ہے۔ میں نے کہا: اور اس کے بعد نصرانیت سے افضل دین کون سا ہوگا؟ یہ ایسا کلمہ تھا جو میری زبان پر القاء ہوا اس نے کہا: جی ہاں! اُمید ہے کہ ایک نبی بھیجا جائے جو ہدیہ کھائے گا لیکن صدقہ نہیں کھائے گا اور اس کے دونوں کندھوں کے درمیان مہر نبوت ہوگی۔ پس جب تو اس کو پالے تو اس کی اتباع و تصدیق کرنا۔ میں نے کہا: اور اگر وہ مجھے حکم دے کہ میں نصرانیت کو چھوڑ دوں؟ اس نے کہا: جی ہاں! ٹھیک ہے (چھوڑ دینا) کیونکہ وہ نبی (برحق) ہوگا، حق کے ساتھ حکم دے گا اور جو بات کرے گا وہ حق ہوگی، قسم بخدا! اگر میں اس نبی کا زمانہ پالوں پھر وہ مجھے حکم دے کہ میں آگ میں چھلانگ لگا دوں تو میں آگ میں بھی پڑ جاؤں۔ پھر ہم بیت المقدس سے نکلے، پس ہم اس

اپناج کے پاس سے گزرے، اس نے کہا: آپ نے داخل ہوتے وقت بھی کچھ نہیں دیا اور اب نکل رہے ہو اب تو کچھ دے جاؤ۔ پس اس نے توجہ فرمائی، پس اس نے ادھر ادھر دیکھا تو کوئی فرد بشر نہ تھا، کہا: اپنا ہاتھ مجھے دو! پس اس نے ہاتھ دیا، پس اس نے کہا: اللہ کے حکم سے اٹھ کھڑا ہو۔ فرماتے ہیں: پس وہ تندرست ہو کر سیدھا کھڑا ہو گیا۔ اس کے بعد میرے صاحب نے اپنے گھر والوں کی طرف منہ کر لیا، پس میں نے اس کا کارنامہ دیکھ کر اسے تعجب کی نگاہ سے دیکھا، میرے صاحب وہاں سے نکلے، وہ چلنے میں جلدی کر رہے تھے، میں اس کے پیچھے چل تو مجھے بنو کلب قبیلے سے ایک دیہاتیوں کا قافلہ ملا تو انہوں نے مجھے قید کر لی اور مجھے ایک اونٹ پر سوار کر لیا، میرے ہاتھ پاؤں باندھ دیئے، پس بیچنے والے مجھے ایک دوسرے کے ہاتھوں بیچتے آئے یہاں تک کہ میں مدینے آگرا۔ مجھے ایک انصاری نے خرید لیا اور ایک کھجوروں کے باغ میں میری ڈیوٹی لگا دی۔ پس میں اس باغ میں رہتا تھا اور وہیں سے میں نے کھجور و ناریل کے پتوں کی ٹوکریاں بنانا سیکھا، میں نے ایک درہم کے پتے خرید لیے، پس میں نے ان پر کام کیا تو میں نے ان کو دو درہم کے بدلے بیچا۔ پس میں ایک درہم اپنے کاروبار میں لگاتا اور ایک درہم اپنی ذات پر خرچ کرتا، میں پسند کرتا تھا کہ اپنے ہاتھ سے کما کر کھاؤں۔ وہ اس وقت بیس ہزار پر امیر تھے، وہ ہمارے پاس پہنچے اس حال میں کہ ہم مدینہ میں

تھے کہ مکہ میں ایک آدمی پیدا ہوا ہے جس کا گمان ہے کہ اسے اللہ تعالیٰ نے اپنا رسول ﷺ بنایا ہے، پس ہم ٹھہرے جتنا اللہ نے چاہا کہ ہم ٹھہریں، پس وہ ہماری طرف ہجرت کر کے ہم تک پہنچے۔ میں نے کہا: قسم بخدا! میں (تو پہلے) اس کی آزمائش کروں گا۔ پس میں بازار کی طرف گیا، میں نے ایک درہم کے بدلے اونٹ کا گوشت خریدا، پھر میں نے اس کو اچھی طرح سے پکایا۔ اس کے بعد ٹرید کا ایک پیالہ تیار کیا۔ پس میں اس یا اپنے کندھے پر اٹھا کر آپ ﷺ کی بارگاہ میں لایا حتیٰ کہ میں نے وہ آپ ﷺ کے سامنے رکھ دیا۔ آپ ﷺ نے پوچھا: یہ کیا ہے؟ صدقہ یا ہدیہ؟ میں نے عرض کی: بلکہ صدقہ ہے۔ پس آپ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: بسم اللہ کھاؤ! آپ ﷺ خود رک گئے، آپ نے نہیں کھایا۔ میں کچھ دن ٹھہرا پھر میں نے ایک درہم کا گوشت خرید کر پہلے کی مثل پکایا، اسے اٹھا کر آپ ﷺ کی بارگاہ میں لایا اور آپ ﷺ کے سامنے رکھ دیا تو آپ ﷺ نے پوچھا: یہ کیا ہے؟ ہدیہ یا صدقہ؟ میں نے عرض کی: بلکہ ہدیہ ہے۔ پس آپ ﷺ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: اللہ کا نام لے کر کھاؤ اور خود بھی ان کے ساتھ مل کر کھایا۔ میں نے کہا: قسم بخدا! آپ ﷺ ہدیہ کھاتے ہیں لیکن صدقہ نہیں کھاتے۔ پس میں نے نگاہ اٹھائی تو میں نے آپ ﷺ کے کندھوں کے درمیان مہر نبوت دیکھی جیسے کبوتری کا انڈہ ہوتا ہے، پس میں نے اسلام قبول کر لیا۔



5987 - ثُمَّ قُلْتُ لَهُ ذَاتَ يَوْمٍ: يَا رَسُولَ

اللَّهِ، أَيُّ قَوْمِ النَّصَارَى؟ قَالَ: لَا خَيْرَ فِيهِمْ، وَكُنْتُ أُحِبُّهُمْ حُبًّا شَدِيدًا لِمَا رَأَيْتُ مِنْ اجْتِهَادِهِمْ، ثُمَّ إِنِّي سَأَلْتُهُ بَعْدَ أَيَّامٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ قَوْمِ النَّصَارَى؟ قَالَ: لَا خَيْرَ فِيهِمْ وَلَا فِيمَنْ يُحِبُّهُمْ، قُلْتُ فِي نَفْسِي: فَأَنَا وَاللَّهِ أُحِبُّهُمْ، قَالَ: وَذَلِكَ وَاللَّهِ حِينَ بَعَثَ السَّرَايَا، وَجَرَدَ السَّيْفَ، فَسَرِيَّةٌ تَدْخُلُ، وَسَرِيَّةٌ تَخْرُجُ وَالسَّيْفُ يَقْطُرُ، قُلْتُ: يُحَدِّثُ بِي الْآنَ أَيُّ أَحِبُّهُمْ، فَيَبْعَثُ إِلَيَّ فَيَضْرِبُ عُنُقِي، فَفَعَدْتُ فِي النَّبِيِّتِ، فَجَاءَنِي الرَّسُولُ ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ: يَا سَلْمَانَ أَجِبْ، قُلْتُ: مَنْ؟ قَالَ: رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قُلْتُ: هَذَا وَاللَّهِ الَّذِي كُنْتُ أَحْذَرُ، قُلْتُ: نَعَمْ حَتَّى الْحَقِّكَ، قَالَ: لَا وَاللَّهِ حَتَّى تَجِيءَ، وَأَنَا أَحَدِثُ نَفْسِي أَنْ لَوْ ذَهَبَ أَنْ أَفِرَّ، فَاَنْطَلِقُ بِي فَانْتَهَيْتُ إِلَيْهِ، فَلَمَّا رَأَيْتُ تَبَسَّمَ وَقَالَ لِي: يَا سَلْمَانَ أَبَشِّرْ، فَقَدْ فَرَّجَ اللَّهُ عَنْكَ، ثُمَّ تَلَا عَلَيَّ هَؤُلَاءِ الْآيَاتِ: (الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِهِ هُمْ بِهِ يُؤْمِنُونَ وَإِذَا يُتْلَى عَلَيْهِمْ قَالُوا آمَنَّا بِهِ إِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلِهِ مُسْلِمِينَ أُولَئِكَ يُؤْتُونَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ بِمَا صَبَرُوا وَيَدْرَءُونَ بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ، وَإِذَا سَمِعُوا اللَّغْوَ أَعْرَضُوا عَنْهُ، وَقَالُوا لَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ لَا نَبْتَغِي الْجَاهِلِينَ)

پھر ایک دن میں نے ان سے عرض کی: اے اللہ کے رسول! نصاریٰ کیسی قوم ہے؟ فرمایا: ان میں کوئی بھلائی نہیں۔ حالانکہ میں ان سے سخت محبت کرتا تھا کیونکہ میں ان کی عبادت میں ان کی کوشش دیکھ چکا تھا، پھر کچھ دنوں کے بعد میں نے آپ ﷺ سے سوال کیا: اے اللہ کے رسول! (مذہب کے لحاظ سے) عیسائی کیسی قوم ہے؟ فرمایا: نہ ان میں کوئی خیر ہے نہ ان میں جو ان سے محبت کرتے ہیں۔ میں نے اپنے دل میں کہا: پس میں قسم بخدا! ان سے محبت کرتا ہوں۔ فرماتے ہیں: یہ وہ وقت تھا جب آپ نے چھوٹے لشکر بھیجے اور تلوار بے نیام کی۔ ایک لشکر آتا تو ایک لشکر جاتا اور تلوار سے خون کے قطرے گرتے۔ میں نے کہا: میرے ساتھ گفتگو کی جائے تو اب میں ان سے محبت کرتا ہوں۔ پس وہ میری طرف بھی لشکر بھیجیں اور وہ مجھے قتل کر دیں، پس میں اپنے گھر میں بیٹھ گیا۔ پس ایک قاصد نے ایک دن میرے پاس آ کر کہا: اے سلمان! جواب دو! میں نے عرض کی: کس کو؟ فرمایا: اللہ کے رسول کو۔ میں نے عرض کی: قسم بخدا! میں اس سے پرہیز کرتا ہوں۔ میں نے عرض کی: ٹھیک ہے یہاں تک کہ میں آپ سے آملوں، فرمایا: نہیں! قسم بخدا! یہاں تک کہ تو آئے حالانکہ میں اپنے دل سے بات کر رہا تھا کہ وہ چلا جائے تو میں بھاگ جاؤں۔ پس وہ مجھے لے چلے تو میں آپ ﷺ تک پہنچا، پس جب آپ ﷺ نے مجھے دیکھا تو تبسم فرمایا اور مجھ سے فرمایا: اے سلمان! تجھے بشارت ہو، پس

اللہ نے تجھ سے وہ چیز دور کر دی ہے پھر آپ ﷺ نے مجھ پر یہ آیات تلاوت فرمائیں: ”الذین آتیناھم الكتاب الی آخرہ“ میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو حق کے ساتھ مبعوث فرمایا ہے! میں نے اس کو کہتے ہوئے سنا ہے کہ اگر میں ان کو پالوں تو وہ مجھے حکم دیں کہ میں آگ میں کود جاؤں تو میں اس میں داخل ہو جاؤں! کیونکہ وہ نبی (برحق) ہیں، حق ہی کہتے ہیں اور حق کے ساتھ ہی حکم ارشاد فرماتے ہیں۔

ابو عثمان نہدی، حضرت سلمان

سے روایت کرتے ہیں

عاصم بن سلمان، حضرت ابوسلمان

نہدی سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تین آدمیوں کی طرف اللہ نظر رحمت نہیں کرے گا: بوڑھا زانی، تکبر کرنے والا فقیر اور وہ آدمی جس کو اللہ نے مال دیا (یا جس نے اللہ کے نام کو مال کمانے کا ذریعہ بنایا) وہ خریدتا بھی قسم کھا کر ہے اور فروخت بھی نام خدا کی قسم کھا کر کرتا ہے۔

، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَقَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ: لَوْ أَدْرَكْتُهُ فَأَمَرَنِي أَنْ أَقَعَ فِي النَّارِ لَوَقَعْتُهَا، إِنَّهُ نَبِيٌّ لَا يَقُولُ إِلَّا حَقًّا، وَلَا يَأْمُرُ إِلَّا بِالْحَقِّ

أَبُو عَثْمَانَ النَّهْدِيُّ، عَنِ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
عَاصِمِ بْنِ سَلْمَانَ الْأَحْوَلِ،  
عَنْ أَبِي عَثْمَانَ النَّهْدِيِّ

5988 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْعَثِيُّ، ثنا  
حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ، عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ، عَنْ أَبِي  
عَثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ثَلَاثَةٌ لَا يَنْظُرُ  
اللَّهُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: أَشِيمَطُ زَانَ، وَعَائِلٌ  
مُسْتَكْبِرٌ، وَرَجُلٌ جَعَلَ اللَّهُ بِضَاعَةً، لَا يَشْتَرِي إِلَّا

بِیَمِينِهِ، وَلَا يَبِيعُ إِلَّا بِيَمِينِهِ

5989 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا هِشَامُ بْنُ لَاحِقٍ الْمَدَائِنِيُّ  
أَبُو عُثْمَانَ، سَنَةَ خَمْسٍ وَتَمَانِينَ وَمِائَةٍ، ثنا عَاصِمُ  
الْأَحْوَلُ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ  
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ  
أَهْلَ الْمَعْرُوفِ فِي الدُّنْيَا أَهْلَ الْمَعْرُوفِ فِي  
الْآخِرَةِ، وَإِنَّ أَهْلَ الْمُنْكَرِ فِي الدُّنْيَا أَهْلَ الْمُنْكَرِ  
فِي الْآخِرَةِ

5990 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي رَحِمَهُ اللَّهُ، ثنا هِشَامُ بْنُ  
لَاحِقٍ، ثنا عَاصِمُ الْأَحْوَلُ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ  
سَلْمَانَ قَالَ: اسْتَأْذَنَتِ الْحُمَى عَلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهَا: مَنْ أَنْتِ؟ قَالَتْ:  
أَنَا الْحُمَى أَبْرَى اللَّحْمِ، وَأَمُصُّ الدَّمَ، قَالَ:  
اذْهَبِي إِلَى أَهْلِ قُبَاءَ فَاتْتَهُمْ، فَجَاءُوا إِلَى النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَدْ اصْفَرَّتْ وُجُوهُهُمْ،  
فَشَكَّوْا الْحُمَى إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مَا سِئْتُمْ، إِنْ سِئْتُمْ دَعَوْتُ اللَّهَ  
فَدَفَعَهَا عَنْكُمْ، وَإِنْ سِئْتُمْ تَرَكْتُمُوهَا فَاسْقَطَتْ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: دنیا میں نیکی کرنے والے  
آخرت میں بھی نیک ہوں گے، دنیا میں بُرائی کرنے  
والے آخرت میں بھی بُرے ہوں گے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول  
اللہ ﷺ سے بخار نے اجازت مانگی، آپ نے فرمایا:  
تو کون ہے؟ اس نے عرض کی: میں بخار ہوں، گوشت کم  
کرتا ہوں اور خون چوستا ہوں، آپ نے فرمایا: تُو قُبَاءِ  
والوں کے پاس چلا جا۔ بخار ان کے پاس آیا، قُبَاءِ  
والے حضور ﷺ کے پاس آئے، ان کے چہرے زرد  
ہو چکے تھے، انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے بخار کی  
شکایت کی تو آپ نے فرمایا: جو تم چاہتے ہو، اگر میں اللہ  
سے دعا کروں تو تم سے چلا جائے گا، لیکن اگر تم چاہو تو  
دعا نہیں کرتا ہوں، تمہارے باقی گناہ بھی معاف  
ہو جائیں گے۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ

5989 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحه 263 وقال: رواه الطبرانی وفيه هشام بن لاحق تركه أحمد وقواه

النسائي وبقية رجاله ثقات .

5990 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحه 306 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه هشام بن لاحق وثقه

النسائي وضعفه أحمد وابن حبان .

دعا نہ کریں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی آیا، اُس نے رسول اللہ ﷺ کو سلام کیا، اُس نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ پر سلامتی ہو! آپ نے فرمایا: تم پر سلامتی ہو اور اللہ کی رحمت ہو اور برکت ہو! پھر دوسرا آیا، اُس نے عرض کی: السلام علیک یا رسول اللہ ورحمۃ اللہ وبرکاتہ! حضور ﷺ نے اس کا جواب دیا: وعلیک! اس آدمی نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کے پاس فلاں فلاں آیا تو آپ نے میرے سلام کے جواب سے اچھا جواب دیا، حضور ﷺ نے فرمایا: آپ نے ہرگز کوئی چیز نہیں چھوڑی، اللہ عزوجل نے فرمایا ہے کہ جب کوئی تم کو سلام کرے تو تم اس سے اچھا یا اس طرح کا جواب دو میں نے تمہارے سلام کا جواب دیا ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس تین مرتبہ زکوٰۃ لے کر آیا، آپ نے فرمایا: تم اپنے اندر شہید کس کو شمار کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! جو اللہ کی راہ میں لڑتا

بِقِيَّةِ ذُنُوبِكُمْ، قَالُوا: بَلْ تَدْعُهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ  
**5991** - وَيَسْأَلُهُ عَنْ سَلْمَانَ، قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ فَسَلَّمَ عَلَيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: وَعَلَيْكَ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ، ثُمَّ جَاءَ آخَرُ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ، قَالَ: وَعَلَيْكَ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، ثُمَّ جَاءَ آخَرُ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَعَلَيْكَ، فَقَالَ الرَّجُلُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَتَاكَ فُلَانٌ وَفُلَانٌ فَحَيَّيْتَهُمَا بِأَفْضَلِ مِمَّا حَيَّيْتَنِي؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّكَ لَنْ أَوْ لَمْ تَدْعُ شَيْئًا، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَإِذَا حَيَّيْتُمْ بِتَحِيَّةٍ، فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا) (النساء: 86)، فَرَدَّدْتُ عَلَيْكَ التَّحِيَّةَ

**5992** - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُؤَمَّلِ بْنِ الصَّبَّاحِ، ثنا بَكْرُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زَبَّانَ، ثنا مَيْمُونُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: أَتَيْتُ

5991- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 8 صفحه 33 وقال: رواه الطبرانی وفيه هشام بن لاحق قواه النسائي وترك

أحمد حديثه وبقيته رجاله ثقات .

5992- أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 3 صفحه 1521 رقم الحديث: 1915 . وأورد نحوه أحمد في مسنده

جلد 2 صفحه 441 رقم الحديث: 9693 .

ہوا شہید ہو جائے، آپ نے فرمایا: پھر تو میری امت میں شہداء کم ہوں گے، جو اللہ کی راہ میں لڑے اور طاعون کی بیماری اور حالتِ نفاس میں اور جل کر مرنے والا ڈوب کر مرنے والا پیٹ کی بیماری میں مرنے والا بھی شہید ہیں۔

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالرَّكَاةِ ثَلَاثَ مِرَارٍ، فَقَالَ: مَا تَعُدُّونَ الشَّهِيدَ فِيكُمْ؟ قَالُوا: الَّذِي يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، قَالَ: إِنَّ شُهَدَاءَ أُمَّتِي إِذَنْ لَقَلِيلٌ، الْقَتْلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَهَادَةٌ، وَالطَّاعُونَ شَهَادَةٌ، وَالنُّفَسَاءُ شَهَادَةٌ، وَالْحَرْقُ شَهَادَةٌ، وَالغَرَقُ شَهَادَةٌ، وَالسُّلُّ شَهَادَةٌ، وَالْبَطْنُ شَهَادَةٌ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس تین مرتبہ زکوٰۃ لے کر آیا، آپ نے فرمایا: تم اپنے اندر شہید کس کو شمار کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! جو اللہ کی راہ میں لڑتا ہوا شہید ہو جائے، آپ نے فرمایا: پھر تو میری امت میں شہداء کم ہوں گے، جو اللہ کی راہ میں لڑے اور طاعون کی بیماری اور حالتِ نفاس میں اور جل کر مرنے والا ڈوب کر مرنے والا پیٹ کی بیماری میں مرنے والا بھی شہید ہیں۔

5993 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَخْرَمُ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا عَبَادُ بْنُ الْوَلِيدِ الْعَبْرِيُّ، ثنا بَكْرُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زَبَّانَ، ثنا مَيْدَلُ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا تَعُدُّونَ الشَّهِيدَ فِيكُمْ؟ قَالُوا: الَّذِي يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، قَالَ: إِنَّ شُهَدَاءَ أُمَّتِي إِذَنْ لَقَلِيلٌ، الْقَتْلُ شَهَادَةٌ، وَالطَّاعُونَ شَهَادَةٌ، وَالْبَطْنُ شَهَادَةٌ، وَالنُّفَسَاءُ شَهَادَةٌ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قیامت کے دن سورج کی گرمی دس سال کے فاصلے سے آئے گی، پھر لوگوں کی کھوپڑیوں کے قریب ہو جائے گا، اس کے بعد حدیثِ ذکر کی۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگ حضور ﷺ کے پاس آئیں گے، وہ عرض کریں گے: یا رسول اللہ! آپ وہ ہیں جس کے ذریعے اللہ نے فتح دی ہے اور آپ کے وسیلہ مبارک سے اللہ

5994 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: تُعْطَى الشَّمْسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَرًّا عَشْرٍ سِنِينَ، ثُمَّ تُدْنَى مِنْ جَمَاعِمِ النَّاسِ - فَذَكَرَ الْحَدِيثَ -، قَالَ: فَيَأْتُونَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَيَقُولُونَ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، أَنْتَ الَّذِي فَتَحَ اللَّهُ بِكَ، وَغَفَرَ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ

وَمَا تَأَخَّرَ، وَقَدْ تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ فَاشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّنَا، فَيَقُولُ: أَنَا صَاحِبُكُمْ، فَيَخْرُجُ يَحُوشُ النَّاسَ، حَتَّى يَنْتَهِيَ إِلَى بَابِ الْجَنَّةِ، فَيَأْخُذُ بِحَلْقَةِ فِي الْبَابِ مِنْ ذَهَبٍ، فَيَقْرَعُ الْبَابَ، فَيَقَالُ: مَنْ هَذَا؟ فَيَقَالُ: مُحَمَّدٌ، فَيَفْتَحُ لَهُ، فَيَجِيءُ حَتَّى يَقُومَ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ، فَيَسْجُدُ، فَيُنَادِي أَرْفَعُ رَأْسَكَ، سَلْ تَعْطُهُ، وَاشْفَعْ تُشْفَعُ، فَذَلِكَ الْمَقَامُ الْمَحْمُودُ

نے آپ کی اُمت کے پہلے اور پچھلے گناہ معاف کیے ہیں آپ دیکھتے ہیں کہ جس حالت میں ہم ہیں آپ ہماری شفاعت کریں ہمارے رب کے ہاں۔ آپ نے فرمایا: میں تمہارا ساتھی ہوں لوگ نکالے جائیں گے یہاں تک کہ جنت کے دروازے کے پاس آئیں گے دروازے سے ایک حلقہ پکڑیں گے اور دروازہ کھٹکھٹائیں گے کہا جائے گا: کون؟ کہا جائے گا: محمد! آپ کے لیے دروازہ کھولا جائے گا، آپ اللہ عزوجل کے سامنے کھڑے ہوں گے، آپ سجدہ کریں گے، آواز دی جائے گی: اپنا سر مبارک اٹھائیں، آپ مانگیں آپ کو عطا کیا جائے گا، آپ شفاعت کریں آپ کی شفاعت قبول کی جائے گی یہی مقام محمود ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بازار میں پہلے داخل نہ ہو اور آخر میں نہ نکلو بازار میں شیطان اندھے دیتا ہے اور بچے نکالتا ہے۔

5995 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَخْرَمُ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا الْقَاسِمُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ كَلَيْبٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي عُمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَكُنْ أَوَّلَ مَنْ يَدْخُلُ السُّوقَ، وَلَا آخِرَ مَنْ يَخْرُجُ مِنْهَا، فَفِيهَا بَاطِنُ الشَّيْطَانِ وَقَرَّخَ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ کچھ

5996 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بُنْدَارٍ

5995 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 77. وقال: وفي رواية فانها معركة أو قال مريض الشيطان وبها ينصب رايته رواه الطبراني في الكبير وفي الرواية الأولى القاسم بن يزيد فان كان هو الجرمي فهو ثقة وبقية رجاله رجال الصحيح وفي الثانية يزيد بن سفيان وهو ضعيف .

5996 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 288 وقال: رواه الطبراني ورجالها رجال الصحيح .

لوگ حضور ﷺ کے پاس آئے، آپ نے فرمایا: کیا تمہارے پاس کھانا ہے؟ انہوں نے کہا: جی ہاں! آپ نے فرمایا: تمہارے پاس مشروب ہے؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے فرمایا: تم اسے گرم کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے فرمایا: تم اس کو ٹھنڈا کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے فرمایا: دونوں کا ٹھکانہ دنیا کے ٹھکانہ کی طرح ہے، تم میں سے کوئی اپنے گھر کے پیچھے کھڑا ہوتا ہے، اپنے ناک پر بدبو کی وجہ سے کوئی چیز رکھ لیتا ہے۔

### سلیمان تیمی، حضرت ابو عثمان نہدی سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب کوئی چکنی ہموار زمین میں ہو اور نماز کا وقت ہو جائے تو وہ وضو کرے، اگر پانی نہ پائے تو تیمم کرے، اگر نماز کے لیے کھڑا ہو تو اس کے ساتھ دو فرشتے ہوں گے، اور اگر اس نے اذان دی اور اقامت پڑھی تو اس کے پیچھے اللہ کا لشکر نماز پڑھے گا، جنہیں اُس کی آنکھ نہیں دیکھ سکے گی۔

حضرت ابو عثمان فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے اسلام لانے کے متعلق بتایا کہ جب

الْأَصْبَهَانِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلٍ بْنِ عَسْكَرٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ الْفَرِيَّابِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: جَاءَ قَوْمٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهُمْ: أَلَكُمْ طَعَامٌ؟ قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: فَلَكُمْ شَرَابٌ؟ قَالُوا: نَعَمْ، فَقَالَ: فَتَصَفُّونَهُ؟ قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: وَتُبَسِّرُ دُونَهُ؟ قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: فَإِنَّ مَعَادَهُمَا كَمَعَادِ الدُّنْيَا، يَقُومُ أَحَدُكُمْ إِلَى خَلْفِ بَيْتِهِ، فَيَمْسِكُ عَلَى أَنْفِهِ مِنْ نَتْنِهِ

### سُلَيْمَانُ التَّيْمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ

5997 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ ابْنِ التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا كَانَ الرَّجُلُ بَارِضٍ قِيٍّ، فَحَانَتْ الصَّلَاةُ فَلْيَتَوَضَّأْ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ مَاءً فَلْيَتَيْمَّمْ، فَإِنْ أَقَامَ صَلَّى مَعَهُ مَلَكَاهُ، وَإِنْ أَذَّنَ وَأَقَامَ صَلَّى خَلْفَهُ مِنْ جُنُودِ اللَّهِ مَا لَا يَرَى طَرَفَاهُ

5998 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ جَرِيرٍ الصُّورِيُّ، ثنا زَكَرِيَّا بْنُ نَافِعٍ الْأَرْسُوفِيُّ، ثنا

حضور ﷺ مدینہ تشریف لائے تو میں نے آپ کے لیے کھانا تیار کیا، میں وہ لے کر حضور ﷺ کے پاس آیا، آپ نے فرمایا: اے سلمان! کیا ہے؟ میں نے عرض کی: صدقہ ہے، آپ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: کھاؤ! آپ نے خود نہیں کھایا، پھر میں واپس آیا تو میں نے مال جمع کر کے کھانا پکایا، میں آپ کے پاس لایا، آپ نے فرمایا: اے سلمان! یہ کیا ہے؟ میں نے عرض کی: ہدیہ ہے، آپ نے اپنا دست مبارک مارا، خود تناول فرمایا اور اپنے صحابہ سے فرمایا: کھاؤ!

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے عیسائیوں کے متعلق بتائیں! آپ نے فرمایا: ان میں بھلائی نہیں ہے، ان سے محبت نہ کر، میں کھڑا ہوا، میں نے بوجھ محسوس کیا، اللہ عزوجل نے یہ آیت نازل فرمائی: ”ضرورتاً مسلمانوں کو سب سے بڑھ کر دشمن یہودیوں اور مشرکوں کو پاؤ گے اور ضرورتاً مسلمانوں کی دشمنی میں سب سے زیادہ قریب ان کو پاؤ گے، جو کہتے تھے کہ ہم نصاریٰ ہیں، یہ اس میں عالم اور درویش ہیں اور جب سنتے ہیں وہ جو رسول اللہ ﷺ کی طرف اُترا تو ان کی آنکھیں دیکھو کہ آنسوؤں سے اُبل رہی ہیں، اس کے لیے وہ حق کو پہچان گئے، کہتے ہیں کہ اے ہمارے رب! ہم ایمان لائے، تو ہمیں گواہوں میں لکھ لے۔ حضور ﷺ نے میری طرف پیغام بھیجا، مجھے فرمایا: اے سلمان! یہ آپ کے وہ ساتھی ہیں جن کا اللہ نے ذکر کیا ہے۔

حضرت ابوسعید الخدری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

السَّرِيُّ بْنُ يَحْيَى، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِي عُمَانَ، عَنْ سُلْمَانَ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي إِسْلَامِهِ قَالَ: لَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ صَنَعْتُ طَعَامًا، فَجِئْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: مَا هَذَا يَا سُلْمَانُ؟ قُلْتُ: صَدَقَةٌ، فَقَالَ لِأَصْحَابِهِ: كُلُوا، وَلَمْ يَأْكُلْ، ثُمَّ إِنِّي رَجَعْتُ حَتَّى جَمَعْتُ طَعَامًا فَآتَيْتُهُ بِهِ، فَقَالَ: مَا هَذَا يَا سُلْمَانُ؟ قُلْتُ: هَدِيَّةٌ، فَضْرَبَ بِيَدِهِ فَأَكَلَ، وَقَالَ لِأَصْحَابِهِ: كُلُوا

5999 - قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنِي

عَنِ النَّصَارَى؟ قَالَ: لَا خَيْرَ فِيهِمْ وَلَا لِيَمَنُ أَحَبَّهُمْ، فَقُمْتُ وَأَنَا مُنْقَلٍ، فَانزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الْيَهُودُ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا) (المائدة: 82)، حَتَّى بَلَغَ: (تَفِيضٌ مِنَ الدَّمْعِ) (المائدة: 83)، فَأَرْسَلَ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِي: يَا سُلْمَانُ إِنَّ أَصْحَابَكَ هَؤُلَاءِ الَّذِينَ ذَكَرَ اللَّهُ

6000 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ جَبْرِ



کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں ایک آدمی تھا، اللہ عزوجل نے اس کو مال اور اولاد دی تھی، اس نے اپنے گھر والوں سے کہا: جب میں مر جاؤں تو مجھے جلا دینا، جب میں راکھ ہو جاؤں تو میری مٹی ہو میں اڑا دینا، میرا رب مجھ پر طاق ت رکھتا ہے کہ مجھے عذاب دے، جہان والوں میں سے کسی کو عذاب نہیں دے گا، انہوں نے ایسے ہی کیا، اللہ عزوجل نے اس کے اعضاء کو جمع کرنے کا حکم دیا، وہ اللہ کے سامنے کھڑا تھا، اللہ عزوجل نے فرمایا: تجھے ایسا کرنے پر کس چیز نے ابھارا؟ اُس نے عرض کی: اے رب! میں تجھ سے ڈر گیا تھا، اللہ عزوجل نے اسے بخش دیا۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے اسی طرح روایت کرتے ہیں اور اس میں اضافہ ہے کہ آدھا خشکی میں اور آدھا سمندر میں ڈالنا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے گاؤں خرگھی اور پیر کے متعلق پوچھا، آپ نے فرمایا: جو اللہ نے اپنی کتاب میں حلال کیا وہ حلال ہے، جس کو اللہ نے اپنی کتاب میں حرام کیا وہ حرام ہے، جس کو بیان نہیں کیا وہ معاف ہے۔

الصُّورِيُّ، ثنا زَكَرِيَّا بْنُ نَافِعٍ الْأَرْسُوفِيُّ، ثنا السَّرِيُّ بْنُ يَحْيَى، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَبْدِ الْغَافِرِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ رَجُلًا مَنَّ كَمَا قَبْلَكُمْ رَغَسَهُ اللَّهُ مَا لَا وَوَلَدًا، فَقَالَ لِأَهْلِهِ: إِذَا أَنَا مِتُّ فَأَحْرِقُونِي، حَتَّى إِذَا صِرْتُ فَحْمًا فَاسْحَقُونِي، ثُمَّ اذْرُونِي، فَإِنَّ رَبِّي إِنْ يَقْدِرَ عَلَيَّ يُعَذِّبُنِي عَذَابًا لَا يُعَذِّبُهُ أَحَدًا مِنَ الْعَالَمِينَ، فَفَعَلُوا ذَلِكَ، فَأَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهِ فَجُمِعَ، فَإِذَا هُوَ قَائِمٌ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَقَالَ: مَا حَمَلَكَ عَلَيَّ مَا صَنَعْتَ؟ قَالَ: خَشَيْتُكَ أَيَّ رَبِّ، فَغَفَرَ لَهُ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ جَرِيرٍ الصُّورِيُّ، ثنا زَكَرِيَّا بْنُ نَافِعٍ الْأَرْسُوفِيُّ، ثنا السَّرِيُّ بْنُ يَحْيَى، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَهُ، وَقَالَ: اذْرُوا نِصْفِي فِي الْبَرِّ، وَنِصْفِي فِي الْبَحْرِ

6001 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارِيُّ الْبَصْرِيُّ، ثنا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَانِيُّ، ثنا سَيْفُ بْنُ هَارُونَ، ثنا سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْفِرَاعِ وَالسَّمَنِ وَالْجُبَنِ، فَقَالَ: الْحَلَالُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ،

وَالْحَرَامُ مَا حَرَّمَ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ، وَمَا سَكَتَ عَنْهُ  
فَهُوَ مِمَّا عَفَا عَنْهُ

**6002 -** حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ، وَزَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، قَالَا: ثنا  
بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا أَشْعَثُ بْنُ أَشْعَثِ السَّعْدَانِيُّ،  
ثنا عُمَرَانُ الْقَطَّانُ، ثنا سُلَيْمَانُ التَّيْمِيُّ، عَنْ أَبِي  
عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
إِنَّ الْمُسْلِمَ يُصَلِّي وَخَطَايَاهُ مَرْفُوعَةٌ عَلَى رَأْسِهِ،  
كُلَّمَا سَجَدَ تَحَاطَّتْ، فَيَفْرُغُ حِينَ يَفْرُغُ مِنْ  
صَلَاتِهِ، وَقَدْ تَحَاثَّتْ خَطَايَاهُ

**6003 -** حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْفَرَّاطِيُّ، ثنا  
حَجَّاجُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْأَزْرَقِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ  
عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ قَالَا: حَدَّثَنَا  
مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ  
سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ  
اللَّهَ خَلَقَ مِائَةَ رَحْمَةٍ، رَحْمَةً مِنْهَا يَتَرَأَّحُ بِهَا هَذَا  
الْخَلْقُ، وَتَسْعَةُ وَتَسْعُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

**6004 -** حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافُ،

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: مسلمان نماز پڑھتا ہے اس حال  
میں کہ اس کے گناہ اس کے سر پر چڑھے ہوئے ہوتے  
ہیں جب سجدہ کرتا ہے تو وہ گر جاتے ہیں پس وہ فارغ  
ہوتا ہے جس وقت وہ اپنی نماز سے فارغ ہوتا ہے اس  
کے سارے گناہ معاف ہو جاتے ہیں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے  
روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے  
اپنی رحمت کے سو حصے کیے ہیں ننانوے حصے رحمت کے  
قیامت کے دن پورے کرے گا ایک حصہ دنیا میں بھیجا  
ہے اس کے ذریعے مخلوق آپس میں ایک دوسرے پر رحم  
کرتی ہیں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

**6002 -** ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 300 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والصغير والبخاري وفيه اشعث

بن اشعث السعداني ولم أجد من ترجمه .

**6003 -** آورد نحوه أحمد في مسنده جلد 5 صفحه 439 رقم الحديث: 23771 .

**6004 -** لگاکره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 151 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه أبو عبد الله البصري قال

الذهبي لا يعرف وبقيه رجاله ثقات .

حضور ﷺ نے فرمایا: برکت تین چیزوں میں ہے:  
جماعت، شرید اور سحری میں۔

ثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثَنَا دَاوُدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
الْعَطَّارُ، حَدَّثَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْبَصْرِيُّ، عَنْ  
سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ  
سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: الْبِرَكَّةُ فِي ثَلَاثَةٍ: فِي الْجَمَاعَةِ، وَالشَّرِيدِ،  
وَالسُّحُورِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: تقدیر کو دعا ٹال دیتی ہے اور عمر  
میں اضافہ تکلی سے ہوتا ہے۔

6005 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ  
الْمُؤَدَّبُ، وَمُوسَى بْنُ هَارُونَ، قَالَا: ثَنَا سَعِيدُ بْنُ  
يَعْقُوبَ الطَّالِقَانِيُّ، ثَنَا يَحْيَى بْنُ الضَّرِيرِ، ثَنَا أَبُو  
سَرْدُودٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ  
النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَرُدُّ الْقَضَاءُ إِلَّا الدُّعَاءُ، وَلَا يَزِيدُ  
فِي الْعُمْرِ إِلَّا الْبِرُّ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ سے مٹیوں کے متعلق پوچھا گیا تو آپ  
نے فرمایا: زمین میں اللہ کا لشکروں سے زیادہ ہیں۔

6006 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ  
الْأَزْدِيُّ، وَمُوسَى بْنُ هَارُونَ، قَالَا: ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ  
الْفَرَجِ، أَنَا أَبُو هَمَّامٍ مُحَمَّدُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَانَ، عَنْ  
سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ  
قَالَ: سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ  
الْجَرَادِ، فَقَالَ: أَكْثَرُ جُنُودِ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ  
6007 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6005- الترمذی جلد 4 صفحہ 448، رقم الحدیث: 2139 .

6006- آورد نحوه ابو داؤد فی سننہ جلد 3 صفحہ 357 رقم الحدیث: 3813 . وكذلك ابن ماجه جلد 2 صفحہ 1073

رقم الحدیث: 3219 .

6007- الحاكم فی مستدرکہ جلد 1 صفحہ 718، رقم الحدیث: 1962 .

حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل حیا کرتا ہے کہ بندہ دعا کے لیے ہاتھ اٹھائے اور ان دونوں کو خالی واپس کرے۔

الْأَزْدِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَرَجِ، ح وَحَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ  
بُنُ حَمْدَانَ الْحَنْفِيُّ، ثنا جَمِيلُ بْنُ الْحَسَنِ، قَالَ:  
ثنا أَبُو هَتَمٍ مُحَمَّدُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَانَ، ثنا سُلَيْمَانُ  
التَّيْمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَيْسَتْحِي مِنَ الْعَبْدِ أَنْ يَرْفَعَ إِلَيْهِ  
يَدَيْهِ فَيُرْدَهُمَا خَائِبَتَيْنِ

6008 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو  
الرَّبِيعِ الْحَارِثِيُّ، ثنا يَزِيدُ بْنُ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
بْنِ رَوَاحَةَ، ثنا سُلَيْمَانُ التَّيْمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ،  
عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: لَا تَكُنْ أَوَّلَ مَنْ يَدْخُلُ السُّوقَ، وَلَا آخِرَ  
مَنْ يَخْرُجُ مِنْهَا، فَإِنَّهَا مَعْرَكَةٌ - أَوْ قَالَ مَرَبِضٌ -  
الشَّيْطَانِ، وَبِهَا رَأَيْتُهُ

6009 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لِأَنَّ يَمْتَلِءَ جَوْفَ أَحَدِكُمْ  
فَيْحًا، حَتَّى يَرِيَهُ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَمْتَلِءَ شِعْرًا

6010 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ذَنْبٌ لَا يُغْفَرُ، وَذَنْبٌ لَا  
يُتْرَكُ، وَذَنْبٌ يُغْفَرُ، فَأَمَّا الَّذِي لَا يُغْفَرُ فَالشِّرْكُ  
بِاللَّهِ، وَأَمَّا الَّذِي يُغْفَرُ، فَالذَّنْبُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللَّهِ عَزَّ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: رسول کریم ﷺ نے فرمایا: سب سے پہلے بازار میں داخل ہونے والا نہ بن اور سب سے آخر میں نکلنے والا بھی نہ بن کیونکہ یہ معرکہ شیطان ہیں یا فرمایا: شیطان کے باڑے ہیں (ان میں شر پھیلاتا ہے) اور میں نے یہیں اس کو دیکھا ہے۔

حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی اپنے پیٹ کو قے سے بھرے وہ (برے) اشعار بھرنے سے بہتر ہے۔

حضور ﷺ نے فرمایا: ایک گناہ جو نہیں بخشا جاتا ہے ایک گناہ چھوڑا نہیں جاتا ہے ایک گناہ ہے اس کو بخش دیا جاتا ہے وہ گناہ جو نہیں بخشا جاتا وہ اللہ کے ساتھ شرک ہے وہ گناہ جو بخشا جاتا ہے وہ اللہ اور اس

6009 - مسلم جلد 4 صفحہ 1769 رقم الحدیث: 2258. والبخاری جلد 5 صفحہ 2279 رقم الحدیث: 5802.

6010 - ذكره الهشمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 348 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والصغير وفيه يزيد بن

سفيان بن عبد الله بن رواحة وهو ضعيف تكلم فيه ابن حبان وبقية رجاله ثقات.

کے بندہ کے درمیان ہے وہ گناہ جو نہیں چھوڑا جاتا ہے وہ بندوں کا آپس میں ظلم کرنا ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ کی راہ میں ایک دن نگہبانی کرنا دنیا و مافیہا سے بہتر ہے تم میں سے کسی ایک کے لیے کمان کے برابر جگہ دنیا و مافیہا سے بہتر ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: تم میں سے کسی ایک کو بلال کی سحری کی اذان کھانے پینے سے نہ روکے بلال اذن دیتے ہیں تاکہ وہ واپس چلے جائیں جو نماز پڑھ رہے ہوتے ہیں اور اپنے سوئے ہوؤں کو بھی جگائیں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت بلال رضی اللہ عنہ سے حضور ﷺ نے فرمایا: مجھ سے پہلے آمین نہ کہو۔

وَجَلَّ، وَأَمَّا الَّذِي لَا يُتْرَكَ فَظَلَمَ الْعِبَادَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا

6011 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ، ثنا سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رِبَاطُ يَوْمٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَلَقَابُ قَوْسٍ أَحَدِكُمْ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

6012 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِلْيَةَ الْجَارُودِيُّ، ثنا حَفْصُ بْنُ عَمْرٍو الرَّبَابِيُّ، ثنا زِيَادُ، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَمْنَعَنَّ نِدَاءَ بِلَالٍ أَحَدَكُمْ مِنْ سُحُورِهِ، فَإِنَّمَا بِلَالٌ يُرَدُّنَ لِيُرْجَعَ قَائِمَكُمْ الَّذِي فِي الصَّلَاةِ، وَيُنْبِئُ نَائِمَكُمْ

6013 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَخْرَمُ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوفِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْعَنِيُّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ أَنَّ

6011 - أخرج نحوه البخاري في صحيحه جلد 3 صفحہ 1059، رقم الحديث: 2735.

6012 - ذكره الهشمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 153 وقال: رواه الطبراني في الكبير وفيه سهل بن زياد وثقه أبو

حاتم وفيه كلام لا يضر.

6013 - أبو داود جلد 1 صفحہ 246، رقم الحديث: 937.

بَلَا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَسْبِقْنِي  
بِأَمِينٍ

**6014 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَارُ،  
ثَنَا حُمَيْدُ بْنُ الرَّبِيعِ، ثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَاصِمٍ، ثَنَا  
سُلَيْمَانُ التَّمِيمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ،  
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا  
ابْنَ آدَمَ ثَلَاثٌ: وَاحِدَةٌ لِي، وَوَاحِدَةٌ لَكَ،  
وَوَاحِدَةٌ بَيْنِي وَبَيْنَكَ، أَمَا الَّتِي لِي: تَعْبُدُنِي لَا  
تُشْرِكُ بِي شَيْئًا، وَأَمَا الَّتِي لَكَ: فَمَا عَمِلْتَ مِنْ  
عَمَلٍ جَزَيْتَكَ بِهِ، فَإِنْ أَعْفِرْ فَإِنَّا الْغَفُورُ الرَّحِيمُ،  
وَأَمَا الَّتِي بَيْنِي وَبَيْنَكَ: فَمِنْكَ الدُّعَاءُ وَالْمَسْأَلَةُ  
وَعَلَى الْإِسْتِجَابَةِ وَالْإِعْطَاءِ

**6015 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نُوحٍ  
الْعَسْكَرِيُّ، ثَنَا يَحْيَى بْنُ يَزِيدَ الْأَهْوَازِيُّ، ثَنَا أَبُو  
هَمَّامٍ مُحَمَّدُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَانَ، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ،  
عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَكَلَ الطِّينَ أَعَانَ عَلَى قَتْلِ  
نَفْسِهِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: اے انسان! تین چیزیں ہیں  
ایک میرے لیے ہے اور ایک تیرے لیے ہے اور ایک  
میرے اور تیرے درمیان ہے وہ جو میرے لیے ہے وہ  
میری عبادت ہے میرے ساتھ کسی شی کو شریک نہ ٹھہرا  
وہ جو تیرے لیے ہے جو عمل کرے گا میں اس کی جزاء  
دوں گا، میں بخش دوں گا، میں غفور رحیم ہوں، وہ جو  
میرے اور تیرے درمیان ہے وہ دعا مانگتا ہے اور  
میرے ذمہ قبول کرنا اور دینا ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے مٹی کھائی، اُس نے  
خودکشی پر مدد کی۔

ثابت بنانی، حضرت ابو عثمان،  
حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے

ثابت بنانی، عن  
أبي عثمان، عن سلمان

6014 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 149 وقال: رواه البزار عن حميد بن الربيع عن علي بن عاصم

وطاهما ضعيف وقد وثقا .

6015 - البيهقي في السنن الكبرى جلد 10 صفحه 11 .

## رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: جو اپنے گھر سے اچھا وضو کرے پھر مسجد میں آئے وہ اللہ کی ملاقات کرنے والا ہے اور میزبان پر حق ہے کہ ملاقات کرنے والے کی عزت کرے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی مسجد میں داخل ہوا حضور ﷺ نماز پڑھا چکے تھے آپ نے فرمایا: کیا کوئی آدمی اس پر صدقہ کرے گا اس کے ساتھ نماز پڑھ کر۔

6016 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَامِرُ بْنُ سَيَّارٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ زُرَيْبٍ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ تَوَضَّأَ فِي بَيْتِهِ فَأَحْسَنَ التَّوَضُّوءَ، ثُمَّ أَتَى الْمَسْجِدَ، فَهُوَ زَائِرُ اللَّهِ، وَحَقٌّ عَلَى الْمَزُورِ أَنْ يُكْرِمَ الزَّائِرَ

6017 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَّازُ،

ثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَشْرَسَ الْبُورَاقِ، ثنا أَبُو جَابِرٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ صَلَّى، فَقَالَ: أَلَا رَجُلٌ يَتَصَدَّقُ عَلَيَّ هَذَا، فَيَصَلِّيَ مَعَهُ

سَعِيدُ الْجُرَيْرِيُّ،

عَنْ أَبِي عَثْمَانَ،

عَنْ سَلْمَانَ

6018 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

سعيد الجريري، حضرت ابو عثمان سے وہ حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6016- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحه 31 وقال: رواه الطبراني في الكبير واحد أسانيد رجاله رجال الصحيح .

6017- الدارمي في سننه جلد 1 صفحه 367 رقم الحديث: 1368 . وأبو داؤد جلد 1 صفحه 157 رقم الحديث: 574 .

6018- أخرج نحوه مسلم جلد 4 صفحه 2061 رقم الحديث: 2675 . وكذلك البخاري جلد 6 صفحه 2694 رقم

الحديث: 6970، جلد 6 صفحه 2741 رقم الحديث: 7098 .

حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل فرماتا ہے: جب میرا بندہ میرے قریب ایک بالشت آتا ہے تو میری رحمت ایک ہاتھ آتی؛ جب میرے پاس ایک ہاتھ آتا ہے تو میری رحمت دو ہاتھ آتی ہے؛ جب میرے پاس چل کر آئے تو میری رحمت دوڑ کر آتی ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو لوگ اپنی ہتھیلیاں کوئی شی مانگنے کے لیے اللہ کی بارگاہ میں اٹھاتے ہیں اللہ عزوجل پر حق ہے کہ جو وہ مانگ رہا ہیں وہ ان کے ہاتھوں میں ڈالے۔

حضرت ابو عثمان فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ کی طرف لکھا: اے میرے بھائی! مسجد آپ کا گھر ہونا چاہیے کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: مسجد ہر پرہیزگار کا گھر ہے جو اس کی مسجدوں کو گھر بناتے ہیں اللہ تعالیٰ ان کیلئے ضامن ہوتا ہے کہ ان کو آرام دے اپنی رحمت عطا کرے اور پل صراط سے گزرنا آسان کرے۔

عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا إِسْحَاقُ الْأَزْرَقِيُّ، ثنا الْجُرَيْرِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَفَعَهُ قَالَ: يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: إِذَا تَقَرَّبَ إِلَيَّ عَبْدِي شَبْرًا تَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ ذِرَاعًا، وَإِذَا تَقَرَّبَ إِلَيَّ ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ مِنْهُ بَاعًا، وَإِذَا أَتَانِي يَمْشِي أَتَيْتُهُ هَرَوَلَةً

**6019 -** حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ مُجَاهِدٍ الْبَصْرِيُّ، ثنا الْمُنْذِرُ بْنُ الْوَلِيدِ الْجَارُودِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا شَدَّادُ أَبُو طَلْحَةَ الرَّاسِبِيُّ، عَنِ الْجُرَيْرِيِّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا رَفَعَ قَوْمٌ أَكْفَهُمْ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَسْأَلُونَهُ شَيْئًا، إِلَّا كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يَضَعَ فِي أَيْدِيهِمُ الَّذِي سَأَلُوا

**6020 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ شُعَيْبٍ السَّمْسَارُ، ثنا خَالِدُ بْنُ خَدَّاشٍ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْجَمَحِيُّ، قَالَ: ثنا صَالِحُ الْمُرِّي، ثنا أَبُو مَسْعُودٍ الْجُرَيْرِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ: كَتَبَ سَلْمَانُ إِلَى أَبِي الدَّرْدَاءِ يَا أَخِي لِيَكُنِ الْمَسْجِدُ بَيْتَكَ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: الْمَسْجِدُ بَيْتٌ كُلِّ تَقِيٍّ،

6019- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 169 وقال: قلت له حديث في هذا رواه الطبرانی ورجاله رجال

الصحيح .

6020- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحه 22 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه صالح المزني وهو ضعيف .



وَقَدْ ضَمِنَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِمَنْ كَانَ الْمَسَاجِدُ  
بُيُوتَهُ الرُّوحَ، وَالرَّحْمَةَ، وَالْجَوَازَ عَلَى الصِّرَاطِ

دَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ  
أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ،

عَنْ سَلْمَانَ

داؤد بن ابو ہند، حضرت ابو عثمان  
نہدی سے، وہ حضرت سلمان سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے جس دن زمین و  
آسمان کو پیدا کیا، سو رحمتیں پیدا کیں، ہر رحمت کے  
درمیان زمین و آسمان کے درمیان جتنا فرق ہے، ایک  
رحمت دنیا میں بھیجی ہے، اس کے ذریعے ماں باپ، اولاد  
پر شفقت کرتے ہیں اور وحشی ایک دوسرے سے، اور  
نانوے قیامت تک کے لیے روک لی ہیں۔

6021 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ،  
عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ يَوْمَ خَلَقَ  
السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ مِائَةَ رَحْمَةٍ، كُلُّ رَحْمَةٍ  
طَبَاقٌ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، مِنْهَا رَحْمَةٌ  
وَاحِدَةٌ فِيهَا تَعْطَفُ الْوَالِدَةُ عَلَى وَلَدِهَا، وَالْوَحْشُ  
بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ، وَأَخْرَجَ تِسْعًا وَتِسْعِينَ إِلَى يَوْمِ  
الْقِيَامَةِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ سے  
روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: جو اپنے گھر سے  
اچھا وضو کرے، پھر مسجد میں آئے، وہ اللہ کی ملاقات  
کرنے والا ہے، اور میزبان پر حق ہے کہ ملاقات کرنے  
والے کی عزت کرے۔

6022 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ

مُكْرَمِ الْبَغْدَادِيِّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ شُعْبَةَ  
الْأَمَوِيِّ، حَدَّثَنَا عَمِي، عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ  
أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا مِنْ مُسْلِمٍ  
يَتَوَضَّأُ فِي حَيْسِنْ وَضُوءَهُ، إِلَّا كَانَ زَائِرَ اللَّهِ عَزَّ  
وَجَلَّ، وَحَقُّ عَلَى الْمَزُورِ أَنْ يُكْرِمَ زَائِرَهُ

عدی بن ابوشداد حضرت ابو عثمان  
سے وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ  
سے روایت کرتے ہیں

عَوْنُ بِنِ أَبِي شَدَّادٍ،  
عَنْ أَبِي عَثْمَانَ، عَنْ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6023 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
خَلْفُ بْنُ هِشَامِ الْبَزَّارِ، ثنا عَبِيسُ بْنُ مَيْمُونٍ، عَنْ  
عَوْنِ بْنِ أَبِي شَدَّادٍ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ  
قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ: مَنْ عَدَا إِلَى صَلَاةِ الصُّبْحِ أُعْطِيَ رُبْعَ  
الْإِيمَانِ، وَمَنْ عَدَا إِلَى السُّوقِ أُعْطِيَ رَايَةَ إِبْلِيسَ،  
وَهُوَ مَعَ أَوَّلِ مَنْ يَغْدُو وَآخِرِ مَنْ يَرُوحُ

6024 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ  
حَنْبَلٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ الْعَلَّافِ، ثنا عَبِيسُ  
بْنُ مَيْمُونٍ، عَنْ عَوْنِ بْنِ أَبِي شَدَّادٍ، عَنْ أَبِي  
عَثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْإِسْلَامَ بَدَأَ غَرِيبًا، وَسَيَعُودُ  
غَرِيبًا

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: اسلام غریبوں سے شروع ہوا اور  
عنقریب غریبوں میں آئے گا۔

جعفر بن میمون انماطی، حضرت  
ابو عثمان سے وہ حضرت سلمان

جَعْفَرُ بْنُ مَيْمُونٍ  
الْأَنْمَاطِيُّ، عَنْ أَبِي

6023 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 4 صفحه 77 وقال: قلت روى ابن ماجه بعضه رواه الطبرانی في الكبير وفيه

عبس بن ميمون وهو ضعيف متروك .

6024 - أخرج نحوه مسلم جلد 1 صفحه 130 رقم الحديث: 145، جلد 1 صفحه 131 رقم الحديث: 146 .

## عُثْمَانُ، عَنْ سَلْمَانَ

## سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: بے شک اللہ تعالیٰ ضرور حیاء فرماتا ہے جب بندہ اپنے ہاتھ (اس کے سامنے) اٹھاتا ہے کہ ان کو خالی لوٹا دے ان میں کوئی شیء ہی نہ ہو۔

6025 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَامِلٍ

السَّرَاجُ، وَمُحَمَّدُ بْنُ رَاشِدٍ الْأَصْهَانِيُّ، قَالَا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدٍ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا أَبُو أُسَامَةَ،

حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ مَيْمُونٍ، سَمِعَ أَبَا عُثْمَانَ يُحَدِّثُ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَيْسَتْحِي إِذَا رَفَعَ

الْعَبْدُ يَدَيْهِ أَنْ يَرُدَّهُمَا صِفْرًا لَا شَيْءَ فِيهِمَا

أَبُو الْعَوَّامِ الْجَزَّارُ،

عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ

سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

ابو العوام الجزار، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ سے ٹڈیوں کے متعلق پوچھا گیا، آپ نے فرمایا: یہ زمین میں اللہ کے لشکروں سے زیادہ ہیں، نہ میں اس کو کھاتا ہوں اور نہ حرام کرتا ہوں۔

6026 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ثنا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى بْنِ عَمَارَةَ الدَّارِعُ، ثنا فَائِدُ أَبُو الْعَوَّامِ الْجَزَّارُ، عَنْ أَبِي

عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنِ الْجَرَادِ، فَقَالَ: ذَاكَ أَكْثَرُ

جُنُودِ اللَّهِ، لَا أَكَلُهُ، وَلَا أُحْرِمُهُ

الْجَعْدُ أَبُو عُثْمَانَ، عَنْ

أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ

جعده ابو عثمان، حضرت ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے

## رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسلمان جب اپنے مسلمان بھائی سے ملتا ہے تو اس کا ہاتھ پکڑتا ہے، دونوں کے گناہ گر رہے ہوتے ہیں جس طرح سخت ہوا کے وقت خشک پتے گرتے ہیں، دونوں کے گناہ معاف ہو جاتے ہیں اگرچہ ان دونوں کے گناہ سمندر کی جاگ کے برابر ہی کیوں نہ ہوں۔

6027 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ، ثنا سَالِمُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ جَعْدًا أَبَا عَثْمَانَ يَقُولُ: حَدَّثَنِي أَبُو عَثْمَانَ النَّهْدِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ الْمُسْلِمَ إِذَا لَقِيَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ فَأَخَذَ بِيَدِهِ تَحَاتَّتْ عَنْهُمَا ذُنُوبُهُمَا، كَمَا تَتَحَاتُّ الْوُرُقُ مِنَ الشَّجَرَةِ الْيَابِسَةِ فِي يَوْمٍ رِيحٍ عَاصِفٍ، وَإِلَّا غَفِرَ لَهُمَا، وَلَوْ كَانَتْ ذُنُوبُهُمَا مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ

عَلِيُّ بْنُ زَيْدِ بْنِ جُدْعَانَ،  
عَنْ أَبِي عَثْمَانَ،  
عَنْ سَلْمَانَ

علی بن زید بن جدعان، حضرت  
ابو عثمان سے، وہ حضرت سلمان  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابو عثمان نہدی فرماتے ہیں کہ میں حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کے ساتھ ایک درخت کے نیچے تھا، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے ایک خشک ٹہنی کو پکڑا، اسے کھینچا تو اس کے پتے گرنے لگے، پھر آپ نے فرمایا: تو نے مجھ سے پوچھا نہیں ہے کہ میں نے ایسا کیوں کیا؟ میں نے عرض کی: آپ نے ایسے کیوں کیا؟

6028 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ حُمَيْدِ الطَّوِيلِ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حجاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ، قَالَ: ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ النَّهْدِيِّ قَالَ: كُنْتُ مَعَ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ تَحْتَ شَجَرَةٍ، فَأَخَذَ غُصْنًا مِنْ أَعْصَانِهَا يَابِسًا فَهَزَّهُ

6027 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد8 صفحہ37 وقال: رواه الطبرانی ورجالہ رجال سالم بن غيلان وهو ثقة .

6028 - الدارمی فی سننہ جلد1 صفحہ197، رقم الحدیث: 719 .

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس طرح رسول اللہ ﷺ نے کیا تھا، میں آپ کے ساتھ ایک درخت کے نیچے تھا، آپ نے خشک ٹہنی پکڑی، اس کو کھینچا تو اس کے پتے گرنے لگے، پھر آپ نے فرمایا: اے سلمان! تم نے مجھ سے ایسا کرنے کے متعلق پوچھا کیوں نہیں؟ آپ نے فرمایا: مسلمان بندہ جب وضو کرتا ہے تو اچھا وضو کرتا ہے پھر پانچ نمازیں پڑھتا ہے تو اس کے گناہ معاف ہوتے ہیں، جس طرح اس درخت کے پتے گرتے ہیں، پھر آپ نے یہ آیت تلاوت کی: ”نماز قائم کرو دن کے دونوں کناروں میں اور رات کے حصے میں کیونکہ نیکیاں گناہوں کو ختم کر دیتی ہیں، یہ نصیحت ہے نصیحت حاصل کرنے والوں کے لیے“۔

حضرت عثمان فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے ہمیں نماز پڑھائی، پھر ایک خشک درخت کے نیچے کھڑے ہوئے، اسے حرکت دی تو اس کے پتے گرنے لگے۔ پھر فرمایا: تم جانتے ہو کہ میں نے ایسا کیوں کیا ہے؟ انہوں نے عرض کی: نہیں! فرمایا: ہمیں رسول اللہ ﷺ نے ایک دن نماز پڑھائی، پھر ایک خشک درخت کے پاس کھڑے ہوئے، اسے حرکت دی تو اس کے پتے گرنے لگے، آپ نے فرمایا: بندہ جب وضو کرتا ہے اور اچھا وضو کرتا ہے، پھر اچھی نماز پڑھتا ہے تو اس کے گناہ ایسے گرتے ہیں جس طرح اس درخت کے پتے گرتے ہیں۔ یہ حدیث کے الفاظ عبدان کے ہیں۔

حَتَّى تَحَاتَّ وَرَقُهُ، ثُمَّ قَالَ: سَلْنِي لِمَ أَفْعَلُ هَذَا؟ فَقُلْتُ: وَلِمَ تَفْعَلُهُ؟ قَالَ: هَكَذَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كُنْتُ مَعَهُ تَحْتَ شَجَرَةٍ، فَأَخَذَ غُصْنَا مِنْ أَغْصَانِهَا يَابِسًا، فَهَزَّهُ حَتَّى تَحَاتَّ وَرَقُهُ، ثُمَّ قَالَ: أَلَا تَسْأَلْنِي لِمَ أَفْعَلُ هَذَا يَا سَلْمَانَ؟ فَقُلْتُ: وَلِمَ تَفْعَلُهُ؟ فَقَالَ: إِنَّ الْمُسْلِمَ إِذَا تَوَضَّأَ، فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ، ثُمَّ صَلَّى الصَّلَوَاتِ الْخُمْسَ تَحَاتَّتْ خَطَايَاهُ، كَمَا تَحَاتَّ هَذَا الْوَرَقُ، ثُمَّ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ: (أَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَرُكُفًا مِنَ اللَّيْلِ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرَى لِلَّذِينَ كَرِهُوا)

6029 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا زَيْدُ

بُنُ الْحَرِيشِ، ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَرَّارُ، ثنا حَمِيْلُ بْنُ الْحَسَنِ الْعَتَكِيُّ، قَالَا: ثنا أَبُو هَمَامٍ مُحَمَّدُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَانَ، عَنْ يُونُسَ بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ: صَلَّى بِنَا سَلْمَانَ صَلَاةً، ثُمَّ قَامَ إِلَى غُصْنِ شَجَرَةٍ يَابِسَةٍ فَحَرَّكَهَا فَتَحَاتَّ وَرَقُهَا، ثُمَّ قَالَ: تَذْرُونَ لِمَ فَعَلْتُ هَذَا؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةً، ثُمَّ قَامَ إِلَى غُصْنِ شَجَرَةٍ يَابِسَةٍ فَحَرَّكَهَا فَتَحَاتَّ وَرَقُهَا، فَقَالَ: إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ، ثُمَّ صَلَّى فَأَحْسَنَ الصَّلَاةَ تَحَاتَّتْ ذُنُوبُهُ كَمَا يَتَحَاتَّ وَرَقُ

هَذِهِ الشَّجَرَةَ، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ عَبْدِانَ

عُثْمَانُ بْنُ غِيَاثٍ، عَنْ  
أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عثمان بن غياث، حضرت ابو عثمان  
سے وہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ  
سے روایت کرتے ہیں

6030 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَارُ،  
ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِسْحَاقَ الْعَطَّارُ، ثَنَا خَالِدُ بْنُ  
حَمْزَةَ الْعَطَّارُ، ثَنَا عُثْمَانُ بْنُ غِيَاثٍ، ثَنَا أَبُو  
عُثْمَانَ، عَنْ سَلْمَانَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَجِيءُ الرَّجُلُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ  
الْحَسَنَاتِ بِمَا يُظُنُّ أَنَّهُ يَنْجُو بِهَا، فَلَا يَزَالُ رَجُلٌ  
يَجِيءُ قَدْ ظَلَمَهُ بِمَظْلَمَةٍ، فَيُؤْخَذُ مِنْ حَسَنَاتِهِ  
فَيُعْطَى الْمَظْلُومُ حَتَّى لَا يَبْقَى لَهُ حَسَنَةٌ، ثُمَّ يَجِيءُ  
مَنْ يَطْلُبُهُ، وَلَمْ يَبْقَ مِنْ حَسَنَاتِهِ شَيْءٌ، فَيُؤْخَذُ مِنْ  
سَيِّئَاتِ الْمَظْلُومِ، فَيُوضَعُ عَلَى سَيِّئَاتِهِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی قیامت کے دن بہت  
زیادہ نیکیاں لے کر آئے گا، اس کا خیال ہوگا کہ وہ  
نیکیوں کی وجہ سے نجات پائے گا، اس نے کسی مسلمان پر  
زیادتی کی ہوگی، اس کی نیکیاں لے کر مظلوم کو دی جائیں  
گی، یہاں تک کہ اس کی کوئی نیکی نہیں رہے گی، پھر آئے  
گا، اس سے مطالبہ کرنے والا اس کے پاس کوئی نیکی  
نہیں ہوگی، اب مظلوم کے گناہ لے لیے جائیں گے اور  
اس کے نامہ اعمال میں رکھے جائیں گے۔

أَبُو الْعَلَاءِ أَظْنَهُ يَزِيدَ بْنِ  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ، عَنْ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

ابو العلاء یزید بن عبد اللہ بن شخیر،  
حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے  
روایت کرتے ہیں

6031 - حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ مَرْثَدٍ الطَّبْرَانِيُّ،

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6030 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 353 وقال: رواه الطبرانی والبخاري عن عبد الله بن اسحاق العطار

عن خالد بن حمزة ولم أعرفهما وبقية رجاله رجال الصحيح .

6031 - الترمذی جلد 5 صفحه 552 رقم الحديث: 3549 .

حضور ﷺ نے فرمایا: تم پر رات کو قیام کرنا لازم ہے کیونکہ یہ تم سے پہلے نیک لوگوں کا طریقہ ہے اللہ کا قرب حاصل کرنے کا ذریعہ اور گناہوں سے بخشش کا ذریعہ ہے گناہ ختم ہو جاتے ہیں، جسم سے بیماریاں ختم ہوتی ہیں۔

## ابو قرہ کندی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے لکڑیوں کا گٹھا اٹھایا اور میں نے اس کی قیمت لے کر کھانا تیار کیا، میں وہ لے کر حضور ﷺ کی بارگاہ میں آیا، وہ معمولی تھا، میں نے وہ آپ کے آگے رکھا تو آپ نے فرمایا: یہ کیا ہے؟ میں نے عرض کی: صدقہ ہے، آپ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: کھاؤ! اور آپ نے خود نہیں کھایا، میں نے دل میں کہا: یہ ایک نشانی ہوگی، پھر میں ٹھہرا جتنا اللہ نے چاہا کہ میں ٹھہروں، پھر میں نے اپنی مالکہ سے کہا: ایک دن مجھے بہہ کریں گی؟ اس نے کہا: ٹھیک ہے۔ میں گیا اور لکڑیوں کا ایک گٹھا اٹھایا، اسے پہلی سے زیادہ قیمت لے کر فروخت کیا، میں نے آپ کے لیے کھانا تیار کیا، میں وہ لے کر حضور ﷺ کی بارگاہ میں آیا، آپ اپنے صحابہ کے درمیان تھے، میں

ثَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ، ثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي الْجَوْنِ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَيْكُمْ بِقِيَامِ اللَّيْلِ، فَإِنَّهُ دَابُّ الصَّالِحِينَ قَبْلَكُمْ، وَمَقْرَبَةٌ لَكُمْ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَمَكْفَرَةٌ لِلْسَيِّئَاتِ، وَمَنْهَاجَةٌ عَنِ الْبَائِسِ، وَمَطْرَدَةٌ الدَّاءِ عَنِ الْجَسَدِ

## أَبُو قُرَّةَ الْكِنْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6032 - حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّلَالُ

الْكُوفِيُّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي قُرَّةَ الْكِنْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ قَالَ: احْتَطَبْتُ حَطَبًا، وَصَنَعْتُ طَعَامًا، فَاتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ يَسِيرًا، فَوَضَعْتُهُ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَقَالَ: مَا هَذَا؟ قُلْتُ: صَدَقَةٌ، فَقَالَ لِأَصْحَابِهِ: كُلُوا وَكَلِمَ يَا كُلُّ، قُلْتُ: هَذِهِ مِنْ عِلْمِي، ثُمَّ مَكَّنْتُ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ أُمَكَّتْ، ثُمَّ قُلْتُ لِمَوْلَاتِي: هَبِي لِي يَوْمًا؟ قَالَتْ: نَعَمْ، فَاذْهَبِي فَاحْتَطَبِي حَطَبًا، فَبِعْتُهُ بِأَكْثَرِ مِنْ ذَلِكَ، وَصَنَعْتُ طَعَامًا، فَاتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بَيْنَ أَصْحَابِهِ، فَوَضَعْتُهُ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَقَالَ: مَا هَذِهِ؟ قُلْتُ: هَدِيَّةٌ، فَوَضَعَ يَدَهُ، وَقَالَ

نے آپ کے آگے رکھا تو آپ نے فرمایا: یہ کیا ہے؟ میں نے عرض کی: تحفہ ہے! آپ نے اپنا دست مبارک رکھا اور اپنے صحابہ سے فرمایا: اللہ کا نام لے کر کھاؤ! میں نے عرض کی: میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ اللہ کے رسول ہیں آپ نے فرمایا: کیسے معلوم ہوا؟ میں نے ایک آدمی کے بارے بتایا پھر میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا وہ جنت میں داخل ہوگا؟ کیونکہ اس نے مجھے بتایا کہ آپ نبی ہیں۔ آپ نے فرمایا: جنت میں صرف مسلمان ہی جائے گی۔

## عمرو بن ابوقرہ حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت عمرو بن ابوقرہ فرماتے ہیں کہ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ مدائن میں رہتے تھے آپ کچھ اشیاء کا ذکر کرتے تھے رسول اللہ ﷺ نے اپنے صحابہ سے غصہ میں فرمایا کچھ لوگ چلے جنہوں نے حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہما سے اس بات کو سنا تھا حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس آئے ان سے حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کی بات کا ذکر کیا حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: حذیفہ زیادہ جانتے ہیں جو وہ فرماتے ہیں۔ لوگ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کی طرف واپس آئے انہوں نے کہا: ہم نے آپ کی بات حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے ذکر کی ہے انہوں نے آپ کی نہ تصدیق کی نہ

لأَصْحَابِهِ: خُذُوا بِسْمِ اللَّهِ، فَقُلْتُ: أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ، قَالَ: وَمَا ذَاكَ؟، فَحَدَّثْتُ عَنِ الرَّجُلِ، ثُمَّ قُلْتُ: أَيْدُخُلُ الْجَنَّةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَإِنَّهُ حَدَّثَنِي أَنَّكَ نَبِيٌّ؟ قَالَ: لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ

## عَمْرُو بْنُ أَبِي قُرَّةَ، عَنِ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6033 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا زَائِدَةُ بْنُ قُدَّامَةَ، ثنا عَمْرُو بْنُ قَيْسٍ، عَنِ عَمْرُو بْنِ أَبِي قُرَّةَ، قَالَ: كَانَ حُدَيْفَةُ بِالْمَدَائِنِ، وَكَانَ يَذْكُرُ أَشْيَاءَ قَالَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَنَاسٍ مِنْ أَصْحَابِهِ فِي الْغَضَبِ، فَيَنْطَلِقُ نَاسٌ مِمَّنْ سَمِعَ ذَلِكَ مِنْ حُدَيْفَةَ، فَيَأْتُونَ سَلْمَانَ، فَيَذْكُرُونَ لَهُ قَوْلَ حُدَيْفَةَ، فَيَقُولُ سَلْمَانُ: حُدَيْفَةُ أَعْلَمَ بِمَا يَقُولُ، فَيَسْرِجِعُونَ إِلَى حُدَيْفَةَ، فَيَقُولُونَ: قَدْ ذَكَّرْنَا ذَلِكَ لِسَلْمَانَ، فَمَا صَدَّقَكَ وَلَا كَذَّبَكَ، فَأَتَى حُدَيْفَةَ سَلْمَانَ وَهُوَ فِي قُبَّةٍ لَهُ، فَقَالَ: يَا سَلْمَانُ مَا



يَمْنَعُكَ أَنْ تُصَدِّقَنِي بِمَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَ سَلْمَانُ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَغْضِبُ، فَيَقُولُ فِي الْغَضَبِ لِلنَّاسِ مِنْ أَصْحَابِهِ، وَيَمْرُضُ فَيَقُولُ فِي الْمَرَضِ لِلنَّاسِ مِنْ أَصْحَابِهِ، أَمَا تَنْتَهِي حَتَّى تُورِكَ رَجَالًا حُبَّ رِجَالٍ، وَرِجَالًا بَغْضِ رِجَالٍ حَتَّى تُرَوِّعَ اخْتِلَافًا وَفُرْقَةً، وَلَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَ فَقَالَ: أَيُّمَا رَجُلٍ مِنْ أُمَّتِي سَبَّتُهُ سَبَّةً، لَعْنَتُهُ لَعْنَةٌ مِنْ غَضَبِي، فَإِنَّمَا أَنَا مِنْ وَلَدِ آدَمَ أَغْضِبُ كَمَا يَغْضُبُونَ، وَإِنَّمَا بَعَثَنِي اللَّهُ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ، فَاجْعَلْهَا عَلَيْهِ صَلَاةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَاللَّهِ لَنَسْتَهِينُ أَوْ لَا نُكْتَبَنَّ فِيكَ إِلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

جھٹلایا ہے۔ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس آئے! آپ ایک قبہ میں تھے عرض کی: اے سلمان! آپ کو میری تصدیق کرنے کے لیے کیا رکاوٹ تھی جو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے؟ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ حضور ﷺ غصہ ہوتے تھے! آپ غصہ میں اپنے صحابہ سے فرماتے تھے: وہ بیمار ہوتے! آپ بیماری میں اپنے صحابہ کو کچھ فرماتے! کیا آپ رُک نہیں جاتے یہاں تک کہ کچھ لوگ کچھ لوگوں کی محبت کے وارث ہوں اور کچھ لوگوں سے بغض ہو یہاں تک کہ اختلاف ہو اور جدائی! آپ کو معلوم ہے کہ حضور ﷺ نے خطبہ دیا! فرمایا: میری امت کا کوئی آدمی جس کو میں نے گالی دی ہو یا غصے کی حالت میں لعنت ملامت کی ہو تو میں بھی حضرت آدم علیہ السلام کی اولاد سے ہوں! مجھے بھی غصہ آتا ہے جیسے دوسرے لوگ غصے ہوئے لیکن اللہ نے مجھے رحمت بنا کر بھیجا ہے قیامت کے دن میں اسے رحمت بناؤں گا۔ (حضرت سلمان نے فرمایا:) قسم ہے آپ اس سے رُک جائیں ورنہ آپ کے بارے لکھ کر حضرت عمر کو بھیجتا ہوں۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے تھے کچھ ان اشیاء کو جن کو حضور ﷺ نے بعض لوگوں کو غصے کی حالت میں ارشاد فرمایا! میں نے کہا: اے حذیفہ! تم باز آ جاؤ! ورنہ میں

6034 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو

بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ح وَحَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَحْمَدَ الشَّامِيُّ الْكُوفِيُّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، قَالَ: ثنا أَبُو أُسَامَةَ، ثنا مِسْعَرٌ، عَنْ عُمَرَ بْنِ قَيْسٍ، عَنْ عَمْرٍو

حضرت عمر کو تمہارے بارے لکھ بھیجوں گا' حالانکہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں اولادِ آدم سے ہوں، میری اُمت سے کوئی بندہ جس کو میں نے لعنت کا کلمہ کہا، یا میں نے گالی وغیرہ دی تو میں ضرور اس کو اس پر رحمت بناؤں گا (قیامت کے دن)۔

بْنِ أَبِي قُرَّةَ قَالَ: قَالَ سَلْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّ حُذَيْفَةَ كَانَ يُحَدِّثُ بِأَشْيَاءَ يَقُولُهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَضَبِهِ لِأَقْوَامٍ، فَقُلْتُ: يَا حُذَيْفَةُ لَسْتَهُنَّ أَوْ لَا كُتِبَنَّ فِيكَ إِلَى عَمْرٍ، وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَا مِنْ وَكِدِ آدَمَ فَأَيُّمَا عَبْدٍ مِنْ أُمَّتِي لَعَنْتُهُ أَوْ سَبَبْتُهُ فِي غَيْرِ كُنْهِهِ فَاجْعَلْهَا عَلَيْهِ صَلَاةً

اوس بن ضمعج، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

أَوْسُ بْنُ ضَمْعَجٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم کو فضیلت ہے رسول اللہ ﷺ کی فضیلت سے مراد یہ تھی کہ عرب کی عورتوں سے ہم نکاح نہیں کرتے ہیں۔

6035 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ وُسِّ بْنِ كَامِلٍ، وَعِيسَى بْنُ مُحَمَّدٍ السَّمْسَارُ الْوَأَسْطِيُّ، قَالُوا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ، ثنا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَبَّاسِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَوْسِ بْنِ ضَمْعَجٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: تَفْضَلُكُمْ بِفَضْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَعْنِي الْعَرَبَ، لَا نَنْكِحُ نِسَاءَ كُمْ

ابو عبد اللہ الحدلی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْجَدَلِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6036 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

رسول کریم ﷺ سے پیڑ گھی اور گاوخر کے بارے میں دریافت ہو تو آپ ﷺ نے فرمایا: حلال وہی ہے جس کو اللہ نے قرآن میں حلال فرمایا ہے اور حرام وہی ہے جس کو اللہ نے قرآن میں حلال فرمایا ہے اور جس سے خاموشی اختیار کی ہے وہ معاف ہے۔

الْمُعْمَرِيُّ، ثنا عَبْدُ الْغَفَّارِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمَوْصِلِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ مُسَهِّرٍ، عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ يَعْزِي بِشُرَّاءَ، عَنْ مُسْلِمِ الْبَطْنِيِّ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْجَدَلِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْجُبْنِ، وَالسَّمْنِ، وَالْفِرَاءِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْحَلَالُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ فِي الْقُرْآنِ، وَالْحَرَامُ مَا حَرَّمَ اللَّهُ فِي الْقُرْآنِ، وَمَا سَكَتَ عَنْهُ فَقَدْ عَفَا عَنْهُ

سعید بن مسیب، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ، عَنْ سَلْمَانَ

حضرت سعد بن مالک اور حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہما دونوں حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے پاس عیادت کرنے کے لیے آئے تو آپ نے رونے لگے، دونوں نے آپ سے رونے کی وجہ پوچھی: اے ابو عبد اللہ! کیوں رورہے ہیں؟ آپ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے وعدہ لیا، ہم نے اس کی حفاظت نہیں کی وہ یہ تھا کہ تم میں سے کسی کے لیے زادراہ اتنا ہی کافی ہے جتنا مسافر کے پاس زادراہ ہوتا ہے۔ حضرت مورق نے فرمایا: اپنے گھروں میں دیکھو کہ اتنا اتنا مال کافی نہیں۔

6037 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ، وَحَمِيدٍ، عَنْ مُورِقِ الْعَجَلِيِّ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ مَالِكٍ، وَابْنَ مَسْعُودٍ دَخَلَا عَلَى سَلْمَانَ يَعُودَانِهِ، فَبَكَى، فَقَالَا: مَا يُبْكِيكَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ؟ قَالَ: عَهْدٌ عَهْدُهُ إِلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَحْفَظْهُ أَحَدٌ مِنَّا، قَالَ: لِيَكُنْ بَلَاغٌ أَحَدِكُمْ، كَزَادِ الرَّايِبِ، قَالَ مُورِقٌ: فَظَنَرُوا فِي بَيْتِهِ فَإِذَا إِكَاثٌ كَذَا وَكَذَا

6038 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے رمضان میں حلال رزق سے روزہ افطار کیا اس کے لیے فرشتے دعا کریں گے۔

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي الشَّوَارِبِ، ثنا حَكِيمُ بْنُ حِزَامٍ، ثنا عَلِيُّ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ فَطَرَ صَائِمًا فِي رَمَضَانَ مِنْ كَسْبٍ حَلَالٍ صَلَّتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے حلال رزق اور مشروب سے پیا رمضان کی گھڑیوں میں فرشتے اس کے لیے دعا کریں گے اور حضرت جبریل علیہ السلام لیلۃ القدر کی رات دعا کریں گے۔

6039 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ مَنْدَةَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، ثنا الْفَضْلُ بْنُ فُرَّةَ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ فَطَرَ صَائِمًا عَلَى طَعَامٍ، وَشَرَابٍ مِنْ حَلَالٍ، صَلَّتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ فِي سَاعَاتِ شَهْرِ رَمَضَانَ، وَصَلَّى عَلَيْهِ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے مجھ پر جان بوجھ کر جھوٹ باندھا، اُسے چاہیے کہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے جس نے میری حدیث رد کی جو میری طرف سے اسے پہنچی تو اُسے چاہیے کہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے جس نے اس حدیث کو چھوڑا جو اُسے میری طرف سے پہنچی

6040 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْقَزَّازِيُّ الْبَصْرِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ غَالِبِ السَّلْمِيِّ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَبُو بَكْرِ الْعَبْدِيُّ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ يُونُسَ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ هَلَالِ الْوَرَّانِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

6039 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحه 156 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والبخاري وزاد بعد قوله ليلة

القدر ورزق دموعا .

6040 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 147 وقال: رواه الطبرانی في الكبير .

تھی تو میں قیامت کے دن اس سے جھگڑوں گا، جب تم کو میری حدیث پہنچے اور تم اس کو نہ جانتے ہو تو تم کہو: اللہ زیادہ جانتا ہے۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا  
فَلَيْتَبْرَأُ بَيْتًا فِي النَّارِ، وَمَنْ رَدَّ حَدِيثًا بَلَغَهُ عَنِّي،  
فَلَيْتَبْرَأُ بَيْتًا فِي النَّارِ، وَمَنْ رَدَّ حَدِيثًا بَلَغَهُ عَنِّي،  
فَأَنَا مُخَاصِمُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَإِذَا بَلَغَكُمْ عَنِّي  
حَدِيثٌ وَلَمْ تَعْرِفُوهُ، فَقُولُوا: اللَّهُ أَعْلَمُ

ابو مسلم، حضرت زید بن صوحان  
کے غلام، حضرت سلمان سے  
روایت کرتے ہیں

أَبُو مُسْلِمٍ مَوْلَى  
زَيْدِ بْنِ صُوحَانَ،  
عَنْ سَلْمَانَ

حضرت زید بن صوحان کے غلام ابو مسلم فرماتے ہیں کہ میں حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھا، آپ نے ایک آدمی کو دیکھا، اس کا وضو ٹوٹا تو وہ وضو کرنے کے لیے موزے اتارنا چاہتا تھا، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ان دونوں پر مسح کرو اور عمامہ (اٹھا کر سر) کا مسح کرو۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو (عمامہ کے نیچے ہاتھ داخل کر کے) اور موزوں پر مسح کرتے دیکھا ہے۔

6041 - حَدَّثَنَا يُونُسُ الْقَاضِي، وَأَبُو  
خَلِيفَةَ الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ، وَمُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ  
بْنِ سُوْرَةَ الْبَغْدَادِيُّ، قَالُوا: ثنا أَبُو الْوَلِيدِ  
الطَّيَالِسِيُّ، ثنا دَاوُدُ بْنُ أَبِي الْفَرَاتِ، عَنْ مُحَمَّدِ  
بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ مَوْلَى زَيْدِ  
بْنِ صُوحَانَ قَالَ: كُنْتُ مَعَ سَلْمَانَ فَرَأَى رَجُلًا قَدْ  
أَحْدَثَ وَهُوَ يُرِيدُ أَنْ يَنْزِعَ خُفَيْهِ لِلْوَضُوءِ، فَقَالَ  
سَلْمَانُ: امْسَحْ عَلَيْهِمَا، وَعَلَى عِمَامَتِكَ، وَقَالَ  
سَلْمَانُ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
يَمْسَحُ عَلَيَّ خِمَارِهِ وَخُفَيْهِ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ موزوں پر اور عمامہ کے (نیچے ہاتھ داخل کر کے) مسح کرتے تھے۔

6042 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ، ثنا زَيْدُ بْنُ  
الْحَرِيْشِ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ، عَنْ أَيُّوبَ  
السَّخْتِيَانِيِّ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ الْفَرَاتِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

6041 - مسند الطيالسي جلد 1 صفحہ 91 رقم الحديث: 656 .

6042 - ابن ماجه جلد 1 صفحہ 186 رقم الحديث: 562 .

زَيْدٍ، عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ، عَنْ سَلْمَانَ،  
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ: يَمْسَحُ عَلَى  
الْعِمَامَةِ وَالْخُفَّيْنِ

6043 - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ  
الْفَرَّيَابِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّمَشَقِيُّ،  
ثنا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ،  
عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي الْفُرَاتِ الْكِنْدِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ  
زَيْدٍ، عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ، أَنَّهُ: رَأَى  
سَلْمَانَ خَرَجَ مِنْ غَائِطٍ، فَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ،  
فَقِيلَ: إِنَّكُمْ لَتَفْعَلُونَ بِهِذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، رَأَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْسَحُ عَلَى  
الْخُفَّيْنِ وَالْعِمَامَةِ

6044 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ثنا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ  
حَرْبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ  
أَبِي شُرَيْحٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ، عَنْ سَلْمَانَ، أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسَحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ  
وَالْعِمَامَةِ

أَبُو الْخَلِيلِ، عَنْ سَلْمَانَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6045 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَبُو عَسَّانَ مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ النَّهْدِيُّ، ثنا عَمْرُو

حضرت ابو مسلم فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت  
سلمان رضی اللہ عنہ کو بیت الخلاء سے نکلتے ہوئے دیکھا  
آپ نے موزوں پر مسح کیا، آپ سے عرض کی گئی: آپ  
ایسا کرتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! میں نے  
رسول اللہ ﷺ کو موزوں اور عمامہ کے نیچے ہاتھ  
(داخل کر کے) مسح کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ کو موزوں پر اور عمامہ کے (نیچے ہاتھ داخل کر  
کے) مسح کرتے تھے۔

ابو الخلیل، حضرت سلمان رضی اللہ  
عنه سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: میں نے حسن و حسن دونوں کے

نام حضرت ہارون کے بیٹے شبر اور شبیر کے ناموں پر رکھے ہیں۔

بُنْ حُرَيْثٍ، ثنا بَرْدُذَعَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي الْخَلِيلِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَمَّيْتُهُمَا، يَعْنِي الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ بِاسْمِ ابْنَيْ هَارُونَ شَبْرًا وَشَبِيرًا

ابو عمرو وبصری، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

أَبُو عَمْرٍو الْبَصْرِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: روحوں کا لشکر تھا، جس نے وہاں پر پہچانا، اس سے دنیا میں محبت کریں گے، جس نے وہاں نہیں پہچانا وہ اختلاف کریں گے۔

6046 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَمَّارٍ الْمَوْصِلِيُّ، ثنا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَلَاتَةَ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ فَرِافِصَةَ، عَنْ أَبِي عَمْرٍو، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْأَرْوَاحُ جُنُودٌ مُجَنَّدَةٌ، فَمَا تَعَارَفَ مِنْهَا اتَّكَفَ، وَمَا تَنَافَرَ مِنْهَا اخْتَلَفَ

حضور ﷺ نے فرمایا: جب علم عام ہو اور عمل نہ ہو اور زبان سے محبت ہو اور دلوں میں محبت نہ ہو اور صلہ رحمی نہ کی جائے، ان پر اللہ کی طرف سے لعنت ہوگی، وہ بہرے اور گونگے ہوں گے۔

6047 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا ظَهَرَ الْقَوْلُ، وَخُزِنَ الْعَمَلُ، وَاتَّكَلَفَتِ الْأَلْسِنَةُ، وَتَبَاغَضَتِ الْقُلُوبُ، وَقَطَعَ كُلُّ ذِي رَحِمٍ رَحِمَهُ، فَعِنْدَ ذَلِكَ لَعْنَهُمُ اللَّهُ، وَأَصَمَّهُمْ، وَأَعَمَّى أَبْصَارَهُمْ

ابوراشد، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ

أَبُو رَاشِدٍ، عَنْ سَلْمَانَ

## رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

## عنه سے روایت کرتے ہیں

6048 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُبَيْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الصَّفَّارُ، ثنا بَشْرُ بْنُ عُبَيْدَةَ الدَّارِسِيُّ، ثنا مَسْلَمَةُ بْنُ الصَّلْتِ، عَنْ عَمْرِو بْنِ يَزِيدَ الْأَزْدِيِّ، عَنْ أَبِي رَاشِدٍ قَالَ: سَأَلْتُ سَلْمَانَ الْفَارِسِيَّ عَنِ التَّشْهَدِ، فَقَالَ: أَعَلِمْتُمْ كَمَا عَلَّمَنِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَلَّمَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّشْهَدَ حَرْفًا حَرْفًا: التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

## الْحَارِثُ بْنُ عَمِيرَةَ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## حارث بن عميرہ، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

6049 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَمَّارِ الْمُوصِلِيُّ، ثنا الْمُعَاوِيُّ بْنُ عَمْرَانَ، ثنا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ أَبِي الْمَسَاوِرِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ عَمِيرَةَ قَالَ: انْطَلَقْتُ حِينَ أَتَيْتُ الْمَدَائِنَ، وَإِذَا أَنَا بِرَجُلٍ عَلَيْهِ ثِيَابٌ خُنْقَانٌ، وَمَعَهُ إِدِيمٌ أَحْمَرُ يُعْرِكُهُ، فَالْتَفَتُ فَنَظَرَ

حضرت ابوراشد فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے التحیات کے متعلق پوچھا تو آپ نے فرمایا: میں تمہیں سکھاتا ہوں جس طرح ہمیں رسول اللہ ﷺ نے سکھایا ہے مجھے رسول اللہ ﷺ نے التحیات حرف بہ حرف سکھائی ہے: ”التحیات للہ والصلوات والطیبات الی آخرہ“۔

حضرت حارث بن عمیرہ فرماتے ہیں کہ میں چلا جس وقت میں مدائن آیا تھا تو میں نے ایک آدمی کو دیکھا، اُس نے پرانے کپڑے پہنے تھے اس کے پاس سرخ چمڑا تھا، وہ اسے رگڑ رہے تھے میں نے توجہ کی تو اُس نے میری طرف دیکھا، اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا کہ اے اللہ کے بندہ! اس جگہ ٹھہرو! میں کھڑا ہوا اور

6048- ذکرہ الہیثمی فی مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 143 وقال: رواه الطبرانی فی الكبير والبخاری وفیه بشر بن عبید اللہ



میں نے اس کو کہا: جو میرے پاس تھا یہ کون آدمی ہے؟ لوگوں نے کہا: سلمان ہے۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ اپنے گھر داخل ہوئے سفید کپڑے پہنے پھر متوجہ ہوئے اور میرا ہاتھ پکڑا اور مصافحہ کیا، تو میں نے کہا: اے ابو عبد اللہ! میں نے آپ کو نہیں دیکھا کہ آپ نے مجھے نہیں دیکھا، آپ مجھے جانتے ہیں۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: کیوں نہیں! اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے! میری روح نے آپ کی روح کو پہچانا، جس وقت میں نے آپ کو دیکھا، کیا آپ حارث بن عمیرہ نہیں ہیں، میں نے کہا: جی ہاں! اس کے بعد فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: روحمیں گروہ میں تھیں، جس نے وہاں پہچانا، اللہ ان میں محبت ڈال دے گا اور جس نے نہ پہچانا، اُس نے اختلاف کیا۔

بنی عبس کے ایک آدمی، حضرت سلمان سے روایت کرتے ہیں

بنی عبس کے ایک آدمی روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ میں حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کے ساتھ دجلہ کے کنارے چل رہا تھا، آپ نے فرمایا: اے بنی عبس کے بھائی! اتر! تو اس سے پانی پی۔ میں نے پانی پیا، پھر فرمایا: چو! میں نے پیا، آپ نے فرمایا: کیا دجلہ سے پانی کم ہوا ہے؟ میں نے عرض کی: کچھ بھی کم

إِلَيَّ، فَأَوْمَأَ بِيَدِهِ: مَكَانَكَ يَا عَبْدَ اللَّهِ، فَقُمْتُ فَقُلْتُ لِمَنْ كَانَ عِنْدِي: مَنْ هَذَا الرَّجُلُ؟ قَالُوا: هَذَا سَلْمَانَ، فَدَخَلَ بَيْتَهُ فَلَبَسَ ثِيَابًا بِيضًا، ثُمَّ أَقْبَلَ وَأَخَذَ بِيَدِي وَصَافَحَنِي وَسَاءَ كُنِيَ، فَقُلْتُ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ، مَا رَأَيْتَنِي فِيمَا مَضَى وَلَا رَأَيْتُكَ وَلَا عَرَفْتَنِي، قَالَ: بَلَى، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَقَدْ عَرَفْتُ رُوحِي رُوحَكَ حِينَ رَأَيْتُكَ، أَلَسْتَ الْحَارِثُ بْنُ عَمِيرَةَ؟ فَقُلْتُ: بَلَى، فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: الْأَرْوَاحُ جُنُودٌ مُجَنَّدَةٌ، فَمَا تَعَارَفَ مِنْهَا فِي اللَّهِ ائْتَلَفَ، وَمَا تَنَافَرَ مِنْهَا فِي اللَّهِ اخْتَلَفَ

رَجُلٌ مِنْ بَنِي عَبْسٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6050 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نُعَيْمٍ عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِي الْبَخْتَرِيِّ، عَنْ رَجُلٍ، مِنْ بَنِي عَبْسٍ قَالَ: كُنْتُ أَسِيرُ مَعَ سَلْمَانَ عَلَى سِطِّ دِجْلَةَ، فَقَالَ: يَا أَخَا بَنِي عَبْسٍ انْزِلْ، فَأَشْرَبْتُ فَشَرِبْتُ، ثُمَّ قَالَ: أَشْرَبْتُ فَشَرِبْتُ، قَالَ: مَا نَقَصَ

نہیں ہوا ہے، آپ نے فرمایا: علم بھی اسی طرح ہے اس کو خرچ کیا جائے تو کم نہیں ہوتا ہے۔ پھر فرمایا: سوار ہو! پس ہم گندم اور جو کے ڈھیروں کے پاس سے گزرے، آپ نے فرمایا: آپ کی کیا رائے ہے اس کو ہمارے لیے کھولا ہے؟ اور اصحابِ محمد پر نہیں کھولا ہے ہمارے لیے خیر اور ان کیلئے شر ہے؟ میں نے عرض کی: مجھے اس چیز کا اندازہ نہیں۔ انہوں نے فرمایا: لیکن میں جانتا ہوں، ہمارے لیے شر اور ان کیلئے خیر ہے۔ رسول کریم ﷺ نے مسلسل تین دن سیر ہو کر نہیں کھایا حتیٰ کہ آپ اللہ سے چالے۔

علیم الکندی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ اس امت میں سب سے پہلے نبی کریم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور سب سے پہلے آپ ﷺ پر حضرت علی رضی اللہ عنہ ایمان لائے ہیں۔

حامیہ بن رباب، حضرت سلمان

شَرَابِكَ مِنْ دَجَلَةٍ، قَالَ: قُلْتُ: مَا عَسَى أَنْ يَنْقُصَ، قَالَ: فَإِنَّ الْعِلْمَ كَذَلِكَ يُؤْخَذُ مِنْهُ وَلَا يَنْقُصُ، ثُمَّ قَالَ: أَرَكِبُ فَمَرَرْنَا بِأَكْدَاسٍ مِنْ حِنْطَةٍ وَشَعِيرٍ، فَقَالَ: أَتَرَى هَذَا فَتَحَ لَنَا؟ وَقَتَّرَ عَلَيَّ أَصْحَابُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَيْرٍ لَنَا وَشَرَّ لَهُمْ؟ قُلْتُ: لَا أَدْرِي، قَالَ: وَلَكِنِّي أَدْرِي، شَرَّ لَنَا وَخَيْرٌ لَهُمْ، مَا شَبِعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مَتَوَالِيَةً، حَتَّى لَحِقَ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

عَلِيمُ الْكِنْدِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6051 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ بَرَّةَ الصَّنَعَانِيُّ، وَالْحَسَنُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى التُّرْسِيُّ، قَالَا: أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا الثَّوْرِيُّ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ، عَنْ أَبِي صَادِقٍ، عَنْ عَلِيمٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَوَّلُ هَذِهِ الْأُمَّةِ وَرُودًا عَلَى نَبِيِّهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْلَاهَا إِسْلَامًا عَلَيَّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ

حامیہ بن رباب، عن

## سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

## سے روایت کرتے ہیں

حضرت حامیہ بن رباب فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے سنا اور میں نے آپ سے اس آیت کے بارے پوچھا: ”ان میں عالم اور درویش ہیں“ رہبان سے مراد وہ لوگ جو گرجوں میں رہتے ہیں حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ رسول اللہ ﷺ پر نازل ہوا کہ یہودیوں میں عالم اور درویش ہیں۔

6052 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ثنا نَصِيرُ بْنُ زِيَادٍ الطَّائِيُّ، عَنِ الصَّلْتِ الدَّهَّانِ، عَنْ حَامِيَةَ بْنِ رَبَابٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَلْمَانَ، وَسُئِلَ عَنْ قَوْلِهِ ذَلِكَ: (بِأَنَّ مِنْهُمْ قَيْسِيَّيْنِ وَرُهْبَانًا) (المائدة: 82)، قَالَ: الرَّهْبَانُ: الَّذِينَ فِي الصَّوَامِعِ، قَالَ سَلْمَانُ: نَزَلَتْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (ذَلِكَ بِأَنَّ مِنْهُمْ قَيْسِيَّيْنِ وَرُهْبَانًا) (المائدة: 82)

## محمد بن عدی، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو اللہ کی رضا کے لیے ایک مرتبہ سبحان اللہ یا الحمد للہ یا لا الہ الا اللہ یا اللہ اکبر پڑھتا ہے تو اللہ عزوجل اُس کے لیے اس کے ذریعے جنت میں ایک درخت لگائے گا جس کی اصل یا قوت احمر ہے اس کو موتیوں سے سجایا گیا ہے اور اس کا گابھا کنواری عورتوں کے پستان کی مانند ہے شہد

## مُحَمَّدُ بْنُ عَدِيٍّ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6053 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى الْأَمَوِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ حَمَزَةَ الرَّقِيُّ، عَنِ الْخَلِيلِ بْنِ مُرَّةَ، عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَدِيٍّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ سَبَّحَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ تَسْبِيحَةً، أَوْ حَمِدَهُ تَحْمِيدَةً، أَوْ هَلَّلَهُ تَهْلِيلَةً، أَوْ كَبَّرَهُ تَكْبِيرًا،

6052 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 7 صفحه 17 وقال: رواه الطبرانی وفيه يحيى الحماني ونصير بن زياد

وكلاهما ضعيف .

6053 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحه 90 وقال: رواه الطبرانی وفيه محمد بن عدی عن سلمان ولم

أعرفه وجماعة ضعفاء وثقوا .

سے زیادہ بیٹھا اور کھن سے زیادہ نرم ہوگا۔

عَرَسَ اللَّهُ لَهُ بِهَا شَجْرَةً فِي الْجَنَّةِ، أَصْلُهَا يَأْفُوتُ  
أَحْمَرٌ، مُكَلَّلَةٌ بِالذَّرِّ، طَلَعَهَا كَنَدَى الْأَبْكَارِ،  
أَحْلَى مِنَ الْعَسَلِ، وَالَّذِينَ مِنَ الرَّبْدِ

شرحیل بن سمط الکندی، حضرت  
سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت  
کرتے ہیں

شَرْحَبِيلُ بْنُ السَّمْطِ  
الْكِنْدِيُّ، عَنْ سَلْمَانَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: ایک دن اللہ کی راہ میں نگہبانی  
کرنا رات کے قیام اور ایک ماہ روزے رکھنے سے  
بہتر ہوگا، جو اللہ کی راہ میں نگہبانی کرتے ہوئے مرا اس  
کا ثواب جاری رہے گا، اس کا رزق جاری رہے گا اور  
فتنوں سے محفوظ رکھا جائے گا۔

6054 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ  
اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي أَبُو شُرَيْحٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ  
بْنُ شُرَيْحٍ الْمَعَاظِرِيُّ، أَنَّ عَبْدَ الْكَرِيمِ بْنَ  
الْحَارِثِ، حَدَّثَهُ، عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ عُقْبَةَ بْنِ نَافِعٍ،  
عَنْ شَرْحَبِيلِ بْنِ السَّمْطِ الْكِنْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ  
الْخَيْرِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:  
رِبَاطُ يَوْمٍ وَكَيْلَةٌ أَفْضَلُ مِنْ صِيَامِ شَهْرٍ وَقِيَامِهِ،  
وَمَنْ مَاتَ مُرَابِطًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، جَرَى عَلَيْهِ مِثْلُ  
ذَلِكَ فِي الثَّوَابِ، وَأُجْرِيَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ، وَأُوْمِنَ  
الْفَتَانَ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: ایک دن اللہ کی راہ میں نگہبانی  
کرنا رات کے قیام اور ایک ماہ روزے رکھنے سے  
بہتر ہوگا، جو اللہ کی راہ میں نگہبانی کرتے ہوئے مرا اس  
کا ثواب جاری رہے گا، اس کا رزق جاری رہے گا اور

6055 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ  
الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ،  
عَنْ أَيُّوبَ بْنِ مُوسَى بْنِ عَمْرٍو بْنِ سَعِيدِ بْنِ  
الْعَاصِ، عَنْ مَكْحُولِ الدِّمَشْقِيِّ، عَنْ شَرْحَبِيلِ بْنِ  
السَّمْطِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ

فتنوں سے محفوظ رکھا جائے گا۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: رِبَاطُ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنْ صِيَامِ شَهْرٍ وَقِيَامِهِ، وَمَنْ مَاتَ مُرَابِطًا، جَرَى عَلَيْهِ عَمَلُهُ الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ، وَأَوْ مِنْ الْفِتَانِ

6056 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا شُعَيْبُ

بْنُ يَحْيَى، عَنْ نَافِعِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ شُرْحَبِيلٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْوَلِيدِ مَوْلَى الْمُغِيرَةَ، حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ أَبِي زَكْرِيَّا يُحَدِّثُ، عَنْ شُرْحَبِيلِ بْنِ السَّمِطِ، أَنَّهُ رَأَى سَلْمَانَ الْفَارِسِيَّ وَهُوَ مُرَابِطٌ بِسَاحِلِ حِمَاصٍ، فَقَالَ: مَا لَكَ عَلَى هَذَا؟ قَالَ: مُرَابِطٌ، قَالَ سَلْمَانُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: رِبَاطُ يَوْمٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، كَصِيَامِ شَهْرٍ وَقِيَامِهِ، وَمَنْ مَاتَ مُرَابِطًا، جَرَى عَلَيْهِ عَمَلُهُ الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ، وَأَوْ مِنْ الْفِتَانِ، وَيَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَهِيدًا

6057 - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ

الْفَرِيَابِيُّ، ثنا أَبُو أُمَيَّةَ عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ قَابِتِ بْنِ ثَوْبَانَ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ شُرْحَبِيلِ بْنِ السَّمِطِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: خَرَجْتُ أَبْتَغِي الدِّينَ فَوَافَقْتُ فِي الرُّهْبَانِ بَقَايَا أَهْلِ الْكِتَابِ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ)

حضرت شرحبیل بن سمط سے روایت ہے کہ انہوں نے حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کو حمص کے ساحل پر نگہبانی کرتے ہوئے دیکھا آپ نے عرض کی: یہ کیا ہے؟ آپ نے فرمایا: نگہبانی کر رہا ہوں، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ اللہ کی راہ میں ایک دن نگہبانی کرنا ایک ماہ کے روزے رکھنے اور قیام کرنے کے برابر ثواب ہے، جس کو نگہبانی کرتے ہوئے موت آئے، اُس کا عمل جاری رہے گا جو وہ کرتا تھا، اس کو قبر کے فتنوں سے محفوظ رکھا جائے گا اور قیامت کے دن شہید اُٹھایا جائے گا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں دین کی تلاش کے لیے نکلا میں نے اہل کتاب میں سے ایک راہب کو پایا، اللہ عزوجل فرماتا ہے: یہ لوگ آپ ﷺ کو ایسے پہچانتے ہیں جس طرح اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں، یہ لوگ کہتے تھے: یہ اس نبی کا زمانہ ہے جو عرب کی سرزمین میں ہوگا، اس کی چند نشانیاں یہ ہیں، اس کے دونوں کندھوں کے درمیان مہر نبوت ہوگی۔

میں عرب میں گیا، حضور ﷺ نکلے تو میں نے وہ پہاری نشانیاں دیکھیں جو انہوں نے بیان کی تھیں، میں نے مہر نبوت بھی دیکھی، میں نے گواہی دی کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں ہے اور محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ اللہ کی راہ میں ایک رات نگہبانی کرنا، ایک ماہ روزے رکھنے اور قیام کرنے سے افضل ہے، ایسا قیام کرنے والا جو تھکتا نہیں ہے اور ایسا روزے دار جو افطار نہیں کرتا ہے (یعنی رات کو افطار کرتا ہے اور لگاتار ہے) اگر نگہبانی کرنے والا مرجائے تو اس کا نیک عمل جاری رہے گا، قیامت کے دن اٹھایا جائے گا اور عذابِ قبر سے محفوظ رکھا جائے گا۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: چار عمل ایسے ہیں جو اس کے مرنے کے بعد بھی جاری رہیں گے: (۱) ایک آدمی نیک اولاد چھوڑ گیا جو اس کے بعد اس کے لیے دعا کرتی رہے، (۲) ایک وہ آدمی جس نے لونڈی صدقہ کی، اس لونڈی کو صدقہ کرنے والے کے مرنے کے بعد اور لونڈی کے مرنے کے بعد اس کا ثواب جاری رہے گا، (۳) ایک وہ آدمی جس نے علم سکھایا، اس کے بعد اس پر عمل کیا جاتا رہا، اس کا ثواب ملتا رہے گا، اس کرنے والے کے ثواب میں کمی کیے بغیر۔

(البقرة: 146) ، وَكَانُوا يَقُولُونَ: هَذَا زَمَانٌ نَبِيٌّ قَدْ أَظْلَلَّ يَخْرُجُ مِنْ أَرْضِ الْعَرَبِ لَهُ عَلَامَاتٌ، مِنْ ذَلِكَ شَامَةٌ مُدَوَّرَةٌ بَيْنَ كَتِفَيْهِ خَاتَمُ النَّبُوءَةِ، فَلَحِقَتْ بِأَرْضِ الْعَرَبِ، وَخَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَرَأَيْتُ مَا قَالُوا كَلَّهُ، وَرَأَيْتُ الْخَاتَمَ، فَشَهِدْتُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: رَبَّاطُ يَوْمٍ وَكَلِيَّةٌ أَفْضَلُ مِنْ صِيَامِ شَهْرٍ وَقِيَامِهِ، قَائِمٌ لَا يَفْتُرُ، وَصَائِمٌ لَا يُفْطِرُ، وَإِنْ مَاتَ مُرَابِطًا جَرَى عَلَيْهِ كَصَالِحٍ عَمِلَهُ حَتَّى يُبْعَثَ، وَوُفِيَ عَذَابُ الْقَبْرِ

6058 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَسَنِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زُرَّارَةَ الرَّقِئِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عِيَّاشٍ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قُرُوءَةَ، عَنْ مَكْحُولٍ، عَنْ سُرْحَبِيلِ بْنِ السِّمِطِ الْكِنْدِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَرْبَعٌ مِنْ عَمَلِ الْأَحْيَاءِ يَجْرِي لِلْأَمْوَاتِ: رَجُلٌ تَرَكَ عَقَبًا صَالِحًا يَدْعُو لَهُ يَتَّبِعُهُ دُعَاؤُهُمْ، وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ جَارِيَةٍ مِنْ بَعْدِهِ لَهُ أَجْرُهَا مَا جَرَتْ بَعْدَهُ، وَرَجُلٌ عَلَّمَ عِلْمًا فَعَمِلَ بِهِ مِنْ بَعْدِهِ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ مَنْ عَمِلَ بِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجْرِ مَنْ عَمِلَ بِهِ شَيْءٌ

## عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6059 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ  
الْخَفَّافُ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ،  
حَدَّثَنِي أَبُو هَانَءٍ، عَنْ عَامِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ  
سَلْمَانَ الْخَيْرِ قَالَ: حِينَ حَضَرَهُ الْمَوْتُ عَرَفُوا  
فِيهِ بَعْضَ الْجَزَعِ، فَقَالُوا: مَا يُجْزِعُكَ يَا أَبَا عَبْدِ  
اللَّهِ، وَقَدْ كَانَ لَكَ سَابِقَةٌ فِي الْخَيْرِ، شَهِدْتَ مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فُتُوحًا عَظَمًا؟  
قَالَ: بِحُزْنِي أَنْ حَبِيبَنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ حِينَ فَارَقْنَا عَهْدَ الْبِنَاءِ، فَقَالَ: لِيَكْفِ مِنْكُمْ  
كَزَادِ الرَّابِئِ، فَهُوَ الَّذِي أَحْزَنَنِي، فَجُمِعَ مَالُ  
سَلْمَانَ فَكَانَ قِيمَتُهُ خَمْسَةَ عَشَرَ دِرْهَمًا

عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَلْمَانَ عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَلْمَانَ

## عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، حَضْرَتِ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَے رَوَايَتِ كرتے ہیں

حضرت عامر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ  
حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کی وفات کا وقت قریب آیا  
تو آپ کے پاس بیٹھنے والوں میں بعض نے آپ کو  
پریشان دیکھا، آپ سے عرض کی گئی: اے ابو عبد اللہ!  
آپ پریشان کیوں ہیں؟ آپ تو اس سے پہلے بھی  
بھلائی پر تھے اور آپ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بہت  
زیادہ فتوحات میں شریک ہوئے ہیں؟ آپ نے فرمایا:  
مجھے میرے دوست محمد ﷺ کی بات نے پریشان کر دیا  
ہے، جس وقت آپ ہم سے جدا ہوئے تھے تو آپ نے  
فرمایا کہ تم میں سے کوئی زاد راہ اتنا ہی رکھے جتنا ایک  
سوار کے لیے ہوتا ہے، اس نے مجھے پریشان کر دیا۔  
حضرت عامر فرماتے ہیں کہ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ  
کا مال جمع کیا گیا تو اس کی قیمت ۱۵ درہم تھی۔

## عَامِرُ بْنُ عَطِيَّةٍ، حَضْرَتِ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَے رَوَايَتِ كرتے ہیں

## عَامِرُ بْنُ عَطِيَّةٍ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6060 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ مَنْدَه  
الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَبَّاسَةَ الرَّازِيَّ، ثنا سَعْدُ  
بْنُ مُحَمَّدِ الْوَرَّاقِ، ثنا مُوسَى الْجُهَنِيُّ، عَنْ زَيْدِ  
بْنِ وَهْبٍ، عَنْ عَامِرِ بْنِ عَطِيَّةٍ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ:

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: لوگوں  
میں قیامت کے دن سب سے زیادہ بھوکا وہ ہوگا جو دنیا  
میں زیادہ سیر ہو کر کھاتا تھا، اے سلمان! دنیا مومن کے

لیے قید خانہ اور کافر کے لیے جنت ہے۔

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
إِنَّ أَطْوَلَ النَّاسِ جُوعًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَكْثَرُهُمْ شَبَعًا  
فِي الدُّنْيَا، يَا سَلْمَانَ الدُّنْيَا سَجَنُ الْمُؤْمِنِ وَجَنَّةُ  
الْكَافِرِ

ابو سخیلہ کوفی، حضرت سلمان رضی  
اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

أَبُو سُخَيْلَةَ، كُوفِيٌّ، عَنْ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت ابو ذر اور حضرت سلمان رضی اللہ عنہما  
فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت علی رضی اللہ  
عنه کا ہاتھ پکڑا، فرمایا: یہ سب سے پہلے مجھ پر ایمان لایا  
اور قیامت کے دن مجھ سے سب سے پہلے مصافحہ کرے  
گا، ابو بکر صدیق اکبر ہے، یہ فاروق ہے اس امت کا، اس  
کے ذریعے حق اور باطل کے درمیان فرق کیا جاتا ہے، یہ  
علی ایمان والوں کے لیے سردار ہیں اور مال ظالم کا  
سردار ہے۔

6061 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِسْحَاقَ الْوَزِيرُ  
الْأَصْبَهَانِيُّ، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُوسَى السُّدِّيُّ،  
ثَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ فُضَيْلِ بْنِ مَرْزُوقٍ، عَنْ أَبِي  
سُخَيْلَةَ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، وَعَنْ سَلْمَانَ قَالَا: أَخَذَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِ عَلِيِّ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: إِنَّ هَذَا أَوَّلُ مَنْ آمَنَ بِي، وَهُوَ  
أَوَّلُ مَنْ يُصَافِحُنِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَهَذَا الصِّدِّيقُ  
الْأَكْبَرُ، وَهَذَا فَارُوقُ هَذِهِ الْأُمَّةِ، يُفَرِّقُ بَيْنَ الْحَقِّ  
وَالْبَاطِلِ، وَهَذَا يَعْسُوبُ الْمُؤْمِنِينَ، وَالْمَالُ  
يَعْسُوبُ الظَّالِمِ

ابو ازہر مدنی، حضرت سلمان رضی  
اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

أَبُو الْأَزْهَرِ، مَدَنِيٌّ، عَنْ  
سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ

6062 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَارِيُّ،

6061- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 102 وقال: وفيه عمرو بن سعيد المصري وهو ضعيف .

6062- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 2 صفحہ 322 وقال: رواه البزار وفيه موسى بن عبيدة وهو ضعيف وذكره

الهيثمي في مجمع الزوائد في موضع آخر جلد 2 صفحہ 326 وقال: رواه الطبراني في الكبير والبزار بنحوه وفيه

موسى بن عبيدة وهو ضعيف .



حضور ﷺ ایک انصاری کی عیادت کرنے کے لیے نکلے، جب اس کے پاس آئے تو آپ نے اپنا دست مبارک ان کی پیشانی پر رکھا، فرمایا: کیسے آپ اپنے آپ کو پاتے ہیں؟ اس نے کوئی جواب نہیں دیا، آپ سے عرض کی گئی: یا رسول اللہ! یہ مشغول ہے، آپ نے فرمایا: میرے اور اس کے درمیان سے اٹھ جاؤ! عورتیں اس گمے پاس سے گئیں، رسول اللہ ﷺ وہاں رہے، رسول اللہ ﷺ نے اپنا دست مبارک اٹھایا، مریض نے دوبارہ اشارہ کیا کہ آپ دست مبارک رکھیں، پھر آپ نے آواز دی: اے فلاں! کیسی حالت پاتے ہو؟ اس نے عرض کی: بہتر پاتا ہوں، میرے پاس دو چیزیں آئیں، ایک سیاہ ہے اور دوسری سفید۔ حضور ﷺ نے فرمایا: ان میں تیرے قریب کون سی ہے؟ اس نے عرض کی: سیاہ آپ نے فرمایا: بھلائی تھوڑی ہے اور شر زیادہ ہے، اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے دعا دیجئے! حضور ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! اس کی کثرت کو معاف کر دے اور قلیل کو مکمل کر دے۔ پھر حضور ﷺ نے فرمایا: کیا دیکھتے ہو؟ اس نے عرض کی: میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں! بہتر پاتا ہوں، خیر بڑھ رہی ہے اور شر ختم ہو رہا ہے اور سیاہی مجھ سے زیادہ پیچھے ہو گئی ہے۔ آپ نے فرمایا: تیرا کون سا عمل ہے، تو اس کا زیادہ مالک ہے؟ اس نے عرض کی: میں پانی پلاتا تھا، حضور ﷺ نے فرمایا: اے سلمان! سن رہے ہو، کیا تم مجھ سے کوئی نئی شے دیکھتے ہو؟ انہوں نے عرض کی:

ثَنَا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، ثَنَا مَكِّيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ثَنَا مُوسَى بْنُ عَبِيدَةَ، عَنْ أَبِي الْأَزْهَرِ، عَنْ سَلْمَانَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ يَعُودُ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ، فَلَمَّا دَخَلَ عَلَيْهِ وَضَعَ يَدَهُ عَلَى جَبِينِهِ فَقَالَ: كَيْفَ تَجِدُكَ؟، فَلَمْ يُحِرْ إِلَيْهِ شَيْئًا، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّهُ عَنْكَ مَشْغُولٌ، فَقَالَ: خَلُّوا بَنِي وَبَيْنَهُ، فَخَرَجَ النِّسَاءُ مِنْ عِنْدِهِ، وَتَرَكَوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَرَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ، وَأَشَارَ الْمَرِيضُ أَنْ أَعِدَّ يَدَكَ حَيْثُ كَانَتْ، ثُمَّ نَادَى: يَا فَلَانُ مَا تَجِدُ؟، قَالَ: أَجِدُ خَيْرًا، وَقَدْ حَضَرَنِي اثْنَانِ أَحَدُهُمَا أَسْوَدٌ وَالْآخَرُ أَبْيَضُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيُّهُمَا أَقْرَبُ مِنْكَ؟ قَالَ: الْأَسْوَدُ، قَالَ: إِنَّ الْخَيْرَ قَلِيلٌ وَإِنَّ الشَّرَّ كَثِيرٌ، قَالَ: فَمَتَّعْنِي مِنْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِدَعْوَةٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ اغْفِرِ الْكَثِيرَ وَأَنْمِ الْقَلِيلَ، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا تَرَى؟، قَالَ: خَيْرًا بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي، الْخَيْرُ يَنْمُو وَأَرَى الشَّرَّ يَضْمَحِلُّ، وَقَدْ اسْتَخَرْتُ مِنِّي الْأَسْوَدُ، قَالَ: أَيُّ عَمَلِكَ كَانَ أَمْلَكَ بِكَ؟، قَالَ: كُنْتُ أَسْقِي الْمَاءَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْمَعْ يَا سَلْمَانَ هَلْ تُنْكِرُ مِنِّي شَيْئًا؟ قَالَ: نَعَمْ بِأَبِي وَأُمِّي، قَدْ رَأَيْتُكَ فِي مَوَاطِنَ لَمَّا رَأَيْتُكَ عَلَى مِثْلِ

میرے ماں باپ آپ پر قربان! جی ہاں! میں نے آپ کو کوئی جگہ دیکھا ہے، پس میں نے آج اس کی مثل حالت پر نہیں دیکھا ہے۔ فرمایا: جو چیز آپ کو ملی ہے میں جانتا ہوں، اس کی کوئی رگ نہیں ہے مگر وہ الگ طور پر موت ہے۔

حَالِكَ الْيَوْمَ، قَالَ: إِنِّي أَعْلَمُ مَا يَلْقَى، مَا مِنْهُ عِرْقٌ إِلَّا وَهُوَ الْمَوْتُ عَلَى حِدَّتِهِ

ابو الوقاص، حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

أَبُو الْوَقَّاصِ، عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہما دونوں حضور ﷺ کے پاس آئے حضور ﷺ نے فرمایا: منافق کی نشانی ہے کہ جب بات کرتا ہے تو جھوٹ بولتا ہے، جب وعدہ کرتا ہے تو وعدہ خلافی کرتا ہے، جب اس کے پاس امانت رکھی جائے تو خیانت کرتا ہے۔ دونوں حضور ﷺ کے پاس سے نکلے، دونوں کی طبیعت کافی بوجھل تھی، میں دونوں سے ملا، میں نے کہا: میں آپ کو کافی بوجھل طبیعت دیکھ رہا ہوں؟ دونوں نے کہا: ہم نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے کہ منافق کی تین نشانیاں ہیں، جب بات کرتا ہے تو جھوٹ بولتا ہے، جب وعدہ کرتا ہے تو وعدہ خلافی کرتا ہے اور جب اس کے پاس امانت رکھی جائے تو خیانت کرتا ہے۔ حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: کیا تم دونوں نے آپ ﷺ سے پوچھا نہیں؟ کہا:

6063 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ مُوسَى الْقَطَّانُ، ثنا مِهْرَانُ بْنُ أَبِي عُمَرَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، عَنْ أَبِي النُّعْمَانَ، حَدَّثَنِي أَبُو الْوَقَّاصِ، حَدَّثَنِي سَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ قَالَ: دَخَلَ أَبُو بَكْرٍ، وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مِنْ خِلَالِ الْمُنَافِقِ: إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ، وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ، وَإِذَا اتُّمِنَ خَانَ، فَخَرَجَا مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهَمَّا ثَقِيلَانِ، فَلَقِيْتُهُمَا، فَقُلْتُ: مَا لِي أَرَاكُمَا ثَقِيلَيْنِ؟، قَالَا: حَدِيثًا سَمِعْنَاهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: مِنْ خِلَالِ الْمُنَافِقِ: إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ، وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ، وَإِذَا اتُّمِنَ خَانَ قَالَ:

6063- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 108 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه أبو النعمان عن أبي

اے اللہ کے رسول! ہمیں عطا کیجئے۔ میں نے کہا: میں آپ سے پوچھوں گا، میں حضور ﷺ کے پاس آیا، میں نے عرض کی: مجھے حضرت ابو بکر و عمر دونوں ملے، دونوں کی طبیعت کافی بوجھل تھی، پھر میں نے ذکر کیا جو انہوں نے فرمایا تھا۔ تو حضور ﷺ نے فرمایا: میں نے دونوں کو بتایا، انہوں نے اس جگہ نہیں رکھا جس جگہ رکھنا تھا، منافق وہ ہے کہ جب بات کرتا ہے تو اس کو پتا ہوتا ہے کہ وہ جھوٹ بول رہا ہے، جب بات کرتا ہے تو جھوٹ بولتا ہے، اس کو پتا ہوتا ہے کہ وہ وعدہ خلافی کر رہا ہے، جب اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس کو پتا ہوتا ہے کہ وہ امانت میں خیانت کر رہا ہے۔

عبدالرحمن بن مسعود حضرت

سلمان سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مہمان کے لیے تکلف کرنے سے منع کیا جو ہمارے پاس نہ ہو۔

قاسم ابو عبدالرحمن، حضرت سلمان

أَقْلًا سَأَلْتُمَاهُ؟ قَالَ: هِنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قُلْتُ: لَكِنِّي سَأَلْتُهُ، فَدَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: لَقِينِي أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَهُمَا ثَقِيلَانِ ثُمَّ ذَكَرْتُ مَا قَالَا، فَقَالَ: قَدْ حَدَّثْتُهُمَا وَلَمْ أَضِعْهُ عَلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي يَضَعَانِهِ، وَلَكِنَّ الْمُنَافِقَ إِذَا حَدَّثَ وَهُوَ يُحَدِّثُ نَفْسَهُ أَنَّهُ يُخَلِّفُ، وَإِذَا وَعَدَ وَهُوَ يُحَدِّثُ نَفْسَهُ أَنَّهُ يَخُونُ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ مَسْعُودٍ،

عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

6064 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَجَلَى، ثنا

إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدِ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ الرَّقَّاسِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَسْعُودٍ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: نَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَتَكَلَّفَ لِلضَّيْفِ مَا لَيْسَ عِنْدَنَا

الْقَاسِمُ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ،

عبد الرحمن عن سلمان القاسم عن سلمان

## عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

سے روایت کرتے ہیں

6065 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ جب تم میں سے کوئی اپنے بھائی کی زیارت کرنے تو اس کو کوئی شی دے اس کو مٹی سے بچائے اللہ عزوجل اس کو جہنم کے عذاب سے بچائے گا۔

بْنِ نَجْدَةَ الْحَوْطِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا سُوَيْدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ النَّجْرَانِيِّ، عَنِ الْقَاسِمِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: قَالَ سَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِذَا زَارَ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ فَأَلْقَى لَهُ شَيْئًا يَفِيهِ مِنَ التُّرَابِ، وَقَاهُ اللَّهُ عَذَابَ النَّارِ

## عَبْدُ اللَّهِ بْنِ وَدِيعَةَ،

عبد اللہ بن ودیعہ، حضرت سلمان

سے روایت کرتے ہیں

## عَنْ سَلْمَانَ

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے جمعہ کے دن اچھا غسل کیا، پھر خوشبو لگائی اور کپڑے پہنے اور آدمیوں کو پھلانگائیں جو نماز فرض تھی اس کو پڑھا، جب امام آیا تو خاموش رہا، پھر خطبہ سنا، اس کے ایک جمعہ سے لے کر دوسرے جمعہ تک کے گناہ معاف کیے جائیں گے۔

6066 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ

الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا أَبُو ثَابِتٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنِ الضَّحَّاكِ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ وَدِيعَةَ، حَدَّثَنِي سَلْمَانُ الْخَيْرِيُّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَحَسَنَ غُسْلَهُ، ثُمَّ مَسَّ مِنْ طِيبٍ، وَكَبَسَ مِنْ ثِيَابِهِ، ثُمَّ لَمْ يَفْرِقْ بَيْنَ اثْنَيْنِ، فَصَلَّى مَا كُتِبَ لَهُ، فَإِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ أَنْصَتَ ثُمَّ اسْتَمَعَ، غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے جمعہ کے دن اچھا غسل کیا، پھر خوشبو لگائی اور کپڑے پہنے اور آدمیوں کو پھلانگا نہیں، جو نماز فرض تھی اس کو پڑھا، جب امام آیا تو خاموش رہا، پھر خطبہ سنا، اس کے ایک جمعہ سے لے کر دوسرے جمعہ تک کے گناہ معاف کیے جائیں گے۔

6067 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا شَبَابَةُ بْنُ سَوَّارٍ، ثنا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ وَدِيعَةَ، عَنْ سَلْمَانَ الْخَيْرِ، أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَغْتَسِلُ رَجُلٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، وَيَتَطَهَّرُ بِمَا اسْتَطَاعَ مِنْ طُهورِهِ، وَيَذْهَبُ مِنْ دُهِنِهِ، أَوْ يَمَسُّ طَيْبًا مِنْ بَيْتِهِ، ثُمَّ رَاحَ وَلَمْ يُفَرِّقْ بَيْنَ اثْنَيْنِ، ثُمَّ صَلَّى مَا كُتِبَ لَهُ، ثُمَّ انْصَتَ إِذَا تَكَلَّمَ الْإِمَامُ إِلَّا غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى

عطاء بن یسار حضرت سلمان فارسی سے روایت کرتے ہیں

عَطَاءُ بْنُ يَسَارٍ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جواز کے بغیر کوئی بھی جنت میں داخل نہیں ہوگا (جواز یہ ہے کہ) اللہ کے نام سے شروع جو انتہائی مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے یہ خط اللہ کی طرف سے فلاں بن فلاں کیلئے ہے، اس کو اعلیٰ جنت میں داخل کر دو جس کے پھل ایک دوسرے کے قریب ہیں۔

6068 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زِيَادِ بْنِ أَنْعَمٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ أَحَدٌ إِلَّا بِجَوَازٍ: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، هَذَا كِتَابٌ مِنَ اللَّهِ لِفُلَانِ بْنِ فُلَانٍ، أَدْخَلُوهُ جَنَّةَ عَالِيَةٍ قَطُّوْهَا دَانِيَةً

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ

سَلْمَانَ بْنُ عَامِرِ الضَّبِّيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

اللَّهُ عَنْهُ كَانَ يَنْزِلُ الْبَصْرَةَ  
وَبَهَا مَاتَ

اللہ عنہ آپ بصرہ آئے تھے  
یہیں آپ کا وصال ہوا

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی روزہ  
رکھے تو کھجور سے کھولے، اگر کھجور نہ پائے تو پانی سے  
کھولے کیونکہ پانی پاک ہے۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ  
حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

6069 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانَ،  
عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنِ الرَّبَّابِ، عَنْ سَلْمَانَ  
بْنِ عَامِرِ الضَّبِّيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا أَفْطَرَ أَحَدُكُمْ، فَلْيُفْطِرْ بِتَمْرٍ، فَإِنْ  
لَمْ يَجِدْ، فَلْيُفْطِرْ بِمَاءٍ، فَإِنَّ الْمَاءَ طَهُورٌ

حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ عَاصِمِ، عَنْ أُمِّ الْهَدْبَلِ،  
عَنِ الرَّبَّابِ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرِ الضَّبِّيِّ، عَنِ  
النَّبِيِّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

6070 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
الْحَمِيدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا عَاصِمُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ  
حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنِ الرَّبَّابِ، عَنْ عَمِّهَا  
سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا أَفْطَرَ أَحَدُكُمْ، فَلْيُفْطِرْ عَلَى تَمْرٍ،  
فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَلْيُشْرَبْ مَاءً، فَإِنَّهُ طَهُورٌ

6071 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
مُعَلَّى بْنُ أَسَدِ الْعَمِّيِّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُخْتَارِ،  
عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ، حَدَّثَنِي حَفْصَةُ بِنْتُ سِيرِينَ،  
عَنِ الرَّبَّابِ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرِ الضَّبِّيِّ قَالَ:

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی روزہ  
رکھے تو کھجور سے کھولے، اگر کھجور نہ پائے تو پانی پی لے  
کیونکہ پانی پاک ہے۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی روزہ  
افطار کرے تو کھجور سے افطار کرے، اگر کھجور پائے، پس  
اگر نہ پائے تو پانی پر (گزارہ کرے) کیونکہ پانی پاک

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا أَفْطَرَ أَحَدُكُمْ فَلْيَفْطِرْ عَلَى تَمْرٍ إِنْ وَجَدَ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَعَلَى الْمَاءِ، فَإِنَّ الْمَاءَ طَهُورٌ

6072 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكِنِّيُّ، ثنا

سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ثنا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنِ الرَّبَابِ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا أَفْطَرَ أَحَدُكُمْ، فَلْيَفْطِرْ عَلَى تَمْرٍ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَعَلَى مَاءٍ، فَإِنَّهُ طَهُورٌ

6073 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ وَجَدَ تَمْرًا، فَلْيَفْطِرْ عَلَيْهِ، وَمَنْ لَمْ يَجِدْ تَمْرًا، فَلْيَفْطِرْ عَلَى مَاءٍ، فَإِنَّ الْمَاءَ طَهُورٌ، وَلَمْ يَذْكُرْ شُعْبَةُ الرَّبَابِ

6074 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحَمِيدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنِ الرَّبَابِ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَعَ الْغُلَامِ عَقِيقَتُهُ، فَأَهْرِيقُوا عَنْهُ دَمًا، وَأَمِطُوا عَنْهُ الْأَذَى

6075 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانَ،

ہے۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی روزہ افطار کرے تو کھجور سے کرے اگر کھجور نہ پائے تو پانی سے کھولے کیونکہ پانی پاک ہے۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جو آدمی کھجور پائے تو اسے چاہیے کہ اسی سے روزہ افطار کرے اور جو آدمی کھجور نہ پائے تو پانی سے روزہ افطار کرے کیونکہ پانی پاک ہے۔ شعبہ راوی نے رباب راوی کا ذکر نہیں کیا۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ کا عقیقہ کرو اور اس جانور کو ذبح کرو اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ کا عقیقہ کرو اور اس جانور کو

ذبح کرو اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔

عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنِ الرَّبَابِ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ الضَّبِّيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَعَ الْغُلَامِ عَقِيقَتُهُ، فَأَهْرِيقُوا عَنْهُ دَمًا، وَأَمِيطُوا عَنْهُ الْأَذَى

حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

6076 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارُ الْبَصْرِيُّ، ثنا موسى بن إسماعيل، ثنا حماد بن سلمة، عن يونس، وحبیب بن الشہید، عن محمد بن سيرين، عن سلمان بن عامر، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: في الغلام عقيقته، فأهريقوا عنه دمًا، وأميطوا عنه الأذى

6077 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَائِشَةَ، أَنَا حَمَادُ بْنُ سَلْمَةَ، أَنَا قَتَادَةُ، وَحَبِيبٌ، وَيُونُسُ، وَأَيُّوبُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ الضَّبِّيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْغُلَامُ مُرْتَهَنٌ بِعَقِيقَتِهِ، فَأَهْرِيقُوا عَنْهُ الدَّمَ، وَأَمِيطُوا عَنْهُ الْأَذَى

6078 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسَيْرِيُّ، ثنا عَبَادُ بْنُ الْوَلِيدِ الْعَنْبَرِيُّ، ثنا حَبَّانُ بْنُ هَالَلٍ، ثنا حَمَادُ بْنُ سَلْمَةَ، ثنا أَيُّوبُ، وَقَتَادَةُ،

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ اپنے عقیقہ کے بدلے گروی ہوتا ہے پس اس کی طرف سے خون بہا کر بچہ پر آنے والی تکالیف کو دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ اپنے عقیقہ کے بدلے گروی ہوتا ہے پس اس کی طرف سے خون بہا کر بچہ پر آنے والی تکالیف کو دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ کا عقیقہ کرو اور اس جانور کو ذبح کرو اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ کا عقیقہ کرو اور اس جانور کو ذبح کرو اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ کا عقیقہ کرو اور اس جانور کو ذبح کرو اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔



وَيُونُسُ بْنُ عَبِيدٍ، وَهَشَامُ بْنُ حَسَّانَ، وَيَحْيَى بْنُ عَتِيْقٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ الضَّبِّيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: فِي الْغُلَامِ عَقِيْقَتُهُ، فَأَهْرِيْقُوا عَنْهُ الدَّمَ، وَأَمِيطُوا عَنْهُ الْأَذَى

6079 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا مُعَلَّى بْنُ أَسَدِ الْعَمِّيِّ، ثنا سَلَامُ بْنُ أَبِي الْمُطِيعِ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ مُحَمَّدٍ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ الضَّبِّيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَعَ الْغُلَامِ عَقِيْقَتُهُ، فَأَهْرِيْقُوا عَنْهُ الدَّمَ، وَأَمِيطُوا عَنْهُ الْأَذَى

6080 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا حَبَّانُ بْنُ هَلَالٍ، حَدَّثَنَا الْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدٍ، أَنَا أَبُو هَمَّامٍ الْخَارِكِيُّ، ثنا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ وَاصِلِ الْحَدَّادُ، ثنا أَبُو نَعَامَةَ الْعَدَوِيُّ، حَدَّثَنِي خَالَتِي صُمَيْتَةُ قَالَتْ: سَمِعْتُ جَدِّي سَلْمَانَ بْنَ عَامِرِ الضَّبِّيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ مَوْلُودٍ مُرْتَهَنٌ بِعَقِيْقَتِهِ، فَأَهْرِيْقُوا عَنْهُ دَمًا، وَأَمِيطُوا عَنْهُ الْأَذَى

6081 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَيُّوبَ، وَهَشَامٍ، وَحَبِيبٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ہر بچہ اپنے عقیقہ کے بدلے گروی رکھا ہوا ہوتا ہے، پس اس کی طرف سے خون بہاؤ اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ کا عقیقہ کرو اور اس جانور کو ذبح کرو اور بچہ پر آنے والی تکالیف و آزمائش دور کرو۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: رشتے دار کو صدقہ دینا دو گنا ثواب ہے (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الصَّدَقَةُ عَلَى الْقَرَابَةِ صَدَقَةٌ وَصَلَةٌ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا دوگنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

6082 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلْمٍ الرَّازِيُّ، ثنا نُوحُ بْنُ أَنَسِ الْمُقْرِيءِ، ثنا الصَّبَّاحُ بْنُ مُحَارِبٍ، ثنا أَشْعَثُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنِ ابْنِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: صَدَقَةُ الْمُسْكِينِ صَدَقَةٌ، وَلِذِي رَحِمٍ اثْنَانِ: صَدَقَةٌ وَرَحِمٌ مَحْنُورٌ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا دوگنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

6083 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى، عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانٍ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرِ الضَّبِّيِّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: صَدَقْتِكَ عَلَى الْمُسْلِمِ صَدَقَةٌ، وَعَلَى ذِي الرَّحِمِ اثْنَتَانِ: صَدَقَةٌ وَصَلَةٌ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا دوگنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

6084 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا حَمِيدُ بْنُ مَسْعُودِ الشَّامِيِّ، ثنا زُهَيْرُ بْنُ هُنَيْدَةَ أَبُو الدَّبَّالِ الْعَدَوِيُّ، ثنا أَبُو نَعَامَةَ الْعَدَوِيُّ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ أُمِّ الرَّائِحِ بِنْتِ صُلَيْعٍ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَصَدَقْتِكَ عَلَى الْمُسْكِينِ صَدَقَةٌ، وَصَدَقْتِكَ عَلَى ذِي الرَّحِمِ صَدَقَتَانِ: صَدَقَةٌ وَصَلَةٌ

6082 - أورد نحوه الدارمی فی سننه جلد 1 صفحہ 488 رقم الحدیث: 1680 . والنسائی فی سننه (المجتبی) جلد 5

صفحہ 92 رقم الحدیث: 2582 . وابن ماجہ جلد 1 صفحہ 591 رقم الحدیث: 1844 .

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الضَّبِّيُّ، ثنا أَبُو حَفْصِ عَمْرٍو بْنُ عَلِيٍّ، ثنا غَالِبُ بْنُ قُرَّانِ الْعَنْبَرِيُّ، ثنا عَمْرٍو بْنُ عَيْسَى أَبُو نَعَامَةَ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ أُمِّ الرَّائِحِ بِنْتِ صُلَيْحٍ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِثْلَهُ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا دو گنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

6085 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ مُوسَى الْقَطَّانُ، ثنا الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ، ثنا سُؤَيْدُ أَبُو حَاتِمٍ، عَنْ قَنَادَةَ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ أُمِّ الرَّائِحِ بِنْتِ صُلَيْحٍ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الصَّدَقَةُ عَلَى الْقَرِيبِ - أَوْ قَالَ: ذِي الرَّحِمِ - صَدَقَتَانِ، وَعَلَى الْمَسْكِينِ صَدَقَةٌ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا دو گنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

6086 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ سَلِيمَانَ، عَنْ حَفْصَةَ، عَنْ أُمِّ الرَّائِحِ، عَنْ سَلْمَانَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الصَّدَقَةُ عَلَى الْمَسْكِينِ صَدَقَةٌ، وَعَلَى ذِي الرَّحِمِ اثْنَتَانِ: صَدَقَةٌ وَصَلَةٌ

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا دو گنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

6087 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، ثنا ابْنُ عَوْنٍ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ أُمِّ الرَّائِحِ بِنْتِ صُلَيْحٍ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ الصَّدَقَةَ عَلَى الْمُسْكِينِ  
صَدَقَةٌ، وَإِنَّهَا عَلَى ذِي الرَّحِمِ اثْنَتَانِ: صَدَقَةٌ  
وَصَلَةٌ

**6088 -** حَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو  
بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا وَكَيْعٌ، عَنِ ابْنِ عَوْنٍ، عَنْ  
حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ، عَنْ أُمِّ الرَّاحِ بِنْتِ صُلَيْعٍ،  
عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الصَّدَقَةُ عَلَى الْمُسْكِينِ صَدَقَةٌ،  
وَعَلَى ذِي الْقَرَابَةِ اثْنَتَانِ: صَدَقَةٌ وَصَلَةٌ

**6089 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي  
شَيْبَةَ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوَانِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا  
مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَخْرَمُ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا الْعَبَّاسُ  
بْنُ مُحَمَّدٍ الدُّورِيُّ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ، ثنا نَعَامَةُ  
الْعَدَوِيُّ، ثنا بَشْرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ  
عَامِرٍ الضَّبِّيِّ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنْ أَبِي كَانَ يَصِلُ  
الرَّحِمَ، وَيَقْرِي الضَّيْفَ، وَيَفِي بِالذِّمَّةِ، قَالَ: وَلَمْ  
يُدْرِكِ الْإِسْلَامَ؟ قَالَ: لَا، فَلَمَّا وَكَيْتُ، قَالَ: عَلَيَّ  
بِالشَّيْخِ، قَالَ: يَكُونُ ذَلِكَ فِي عَقِبِكَ، فَلَنْ يَذُلُّوا  
أَبْدًا، وَلَنْ يَفْقُرُوا أَبَدًا

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مسکین کو صدقہ دینے کا  
ثواب ایک صدقہ کا ہے اور رشتے دار کو صدقہ دینے کا  
دو گنا ثواب ہے: (۱) صلہ رحمی کا (۲) صدقہ کا۔

حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، میں نے عرض کی:  
یا رسول اللہ! میرے والد صلہ رحمی کرتے تھے اور مہمان  
نوازی کرتے تھے وعدہ پورا کرتے تھے لیکن انہوں نے  
اسلام کا زمانہ نہیں پایا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: کوئی فائدہ  
نہیں ہے۔ جب میں چل دیا تو آپ نے فرمایا: اس  
بوڑھے کو بلاؤ! آپ نے فرمایا: وہ تیرے پیچھے ہیں پس  
وہ کبھی بھی ہرگز ذلیل نہ ہوں گے اور نہ کبھی فقیر ہوں  
گے۔

حضرت سلمان بن

سَلْمَانَ بْنِ

## خالد الخزاعي رضی اللہ عنہ

حضرت سلمان بن خالد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے نماز پڑھی مجھے راحت ہوئی تو لوگوں نے اعتراض کیا، فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اے بلال! نماز قائم کر کے ہمیں راحت دو۔

حضرت عبد اللہ بن محمد بن حنفیہ فرماتے ہیں کہ میں اپنے والد کے ساتھ سسرال کی طرف گیا قبیلہ اسلم کی طرف، حضور ﷺ کے اصحاب تھے میں نے ان کو فرماتے ہوئے سنا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اے بلال! ہمیں نماز کے ساتھ راحت دو! میں نے کہا: کیا آپ نے یہ رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے؟ وہ غصہ ہوئے، اپنی قوم کی طرف متوجہ ہو کر بیان کیا، کہا کہ حضور ﷺ نے ایک آدمی عرب کے قبیلہ کی طرف بھیجا، جب ان کے پاس آئے تو مجھے رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا کہ میں تمہارے درمیان تمہاری عورتوں کا فیصلہ کروں جو میں چاہوں۔ انہوں نے کہا: ہم نے سنا اور اطاعت کی رسول کے فیصلہ کی

## خَالِدِ الْخَزَاعِيُّ

6090 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، وَأَبُو خَلِيفَةَ الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ، قَالَا: ثَنَا مُسَدَّدٌ، ثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ، عَنْ مِسْعَرِ بْنِ كِدَامٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ خَالِدٍ، أَرَاهُ مِنْ خَزَاعَةَ قَالَ: صَلَّيْتُ فَاسْتَرَحْتُ، فَكَانَهُمْ عَابُوا ذَلِكَ عَلَيْهِ، فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: يَا بِلَالُ أَقِمِ الصَّلَاةَ أَرِحْنَا

6091 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثَنَا أَبُو نَعِيمٍ، ثَنَا أَبُو حَمَزَةَ الثَّمَالِيُّ ثَابِتُ بْنُ أَبِي صَفِيَّةَ، حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ أَبِي الْجَعْدِ، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَفِيَّةِ، قَالَ: انْطَلَقْتُ مَعَ أَبِي إِلَى صَهْرٍ لَنَا مِنْ أَسْلَمَ، مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: أَرِحْنَا بِهَا يَا بِلَالُ الصَّلَاةَ قَالَ: قُلْتُ: أَسَمِعْتَ ذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟، فَغَضِبَ وَأَقْبَلَ عَلَى الْقَوْمِ يُحَدِّثُهُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ رَجُلًا إِلَى حَيٍّ مِنَ الْعَرَبِ، فَلَمَّا آتَاهُمْ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

6090 - أورد نحوه أبو داؤد في سننه جلد 4 صفحہ 296، رقم الحديث: 4985 .

6091 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحہ 145 وقال: قلت روى أبو داؤد منه أرحنا بها يا بلال رواه الطبراني

في الكبير وفيه أبو حمزة الثمالي وهو ضعيف واهي الحديث .

وَسَلَّمَ أَمْرَنِي أَنْ أَحْكُمَ فِي نِسَائِكُمْ بِمَا شِئْتُ،  
فَقَالُوا: سَمْعًا وَطَاعَةً لِأَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَعَوُّوا رَجُلًا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا: إِنَّ فَلَانًا جَاءَنَا فَقَالَ: إِنَّ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَنِي أَنْ أَحْكُمَ فِي  
نِسَائِكُمْ بِمَا شِئْتُ، فَإِنْ كَانَ أَمْرُكَ فَسَمْعًا  
وَطَاعَةً، وَإِنْ كَانَ غَيْرَ ذَلِكَ فَأَحْبَبْنَا أَنْ نُغْلِمَكَ،  
فَغَضِبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَبَعَثَ  
رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ، وَقَالَ: اذْهَبْ إِلَى فَلَانَ فَاقْتُلْهُ  
وَأَحْرِقْهُ بِالنَّارِ، فَانْتَهَى إِلَيْهِ وَقَدْ مَاتَ وَقَبِرٌ، فَأَمَرَ  
بِهِ فَنَبَشَ، ثُمَّ أَحْرِقْهُ بِالنَّارِ، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا  
فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيَّ فَقَالَ:  
تَرَانِي كَذَبْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بَعْدَ هَذَا؟

انہوں نے ایک آدمی رسول اللہ ﷺ کی طرف  
بھیجا انہوں نے کہا: فلاں ہمارے پاس آیا ہے اور کہتا  
ہے کہ حضور ﷺ نے مجھے حکم دیا ہے تمہاری عورتوں کا  
فیصلہ کرنے کا حکم مجھے نبی کریم ﷺ نے دیا ہے جو میں  
چاہوں اگر آپ کا حکم ہے تو ہم نے سنا اور اطاعت کی  
اگر معاملہ اس کے علاوہ ہے تو ہم نے پسند کیا کہ آپ کو  
اطلاع کر دیں، تو رسول کریم ﷺ جلال میں آگئے اور  
ایک انصاری کو بھیج کر فرمایا: فلاں کی طرف جا کر اسے  
قتل کر دو اور اسے آگ سے جلا دو۔ پس وہ اس تک جا  
پہنچے تو وہ مر چکا تھا اور قبر میں دفن کر دیا گیا تھا، پس  
انہوں نے قبر کھود کر نکالنے کا حکم دیا، پھر اس کو آگ  
سے جلا دیا۔ پھر رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جس نے  
جان بوجھ کر مجھ پر جھوٹ بولا تو اسے چاہیے کہ اپنا ٹھکانہ  
جہنم میں بنالے۔ پھر میری طرف متوجہ ہو کر فرمایا:  
میرے بارے تیرا خیال ہے کہ اتنا کچھ معلوم ہونے کے  
بعد بھی میں نے رسول کریم ﷺ پر جھوٹ بولا ہے۔

جن کا نام سلمہ ہے

حضرت سلمہ بن عمرو بن اکوع  
اسلمی رضی اللہ عنہ کی احادیث

حضرت یحییٰ بن بکیر فرماتے ہیں: حضرت سلمہ بن  
اکوع رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا، آپ کی کنیت ابو العباس  
ہے، حضرت سعید خدری رضی اللہ عنہ ۴۷ ہجری کو فوت

مَنْ اسْمُهُ سَلْمَةٌ  
سَلْمَةُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ الْأَكْوَعِ  
الْأَسْلَمِيُّ مِنْ أَخْبَارِهِ

6092 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ  
الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، قَالَ: تُوَفِّيَ سَلْمَةُ بْنُ  
الْأَكْوَعِ وَيُكْنَى أبا عَبَّاسٍ، وَأَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ

ہوئے یہ بھی کہا جاتا ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع کا وصال ۸۰ سال کی عمر میں ہوا۔

حضرت عثمان بن عبداللہ فرماتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر البوسعید الخدری جابر بن عبداللہ ابواسید الساعدی انس بن مالک رافع بن خدیج اور سلمہ بن اکوع کو دیکھا کہ وہ مونچھیں کم کرواتے بغلوں کے بال اکھاڑتے اور ناخن کاٹتے تھے۔

حضرت یزید بن ابوعبید فرماتے ہیں کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ ایک کپڑے میں نماز پڑھتے تھے۔

حضرت یزید حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ کے بارے میں روایت کرتے ہیں کہ وہ پانی گرم کروا کر وضو فرمایا کرتے تھے۔

حضرت یزید بن ابوعبید فرماتے ہیں کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ جب وضو کرتے تو کستوری لے کر اپنے ہاتھ پر ملتے پھر اپنی داڑھی مبارک کو لگاتے

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، كَلَاهِمَا سَنَةَ أَرْبَعٍ وَسَبْعِينَ، وَيُقَالُ: تُوفِيَ سَلْمَةُ بْنُ الْأَكْوَعِ وَسِنُهُ ثَمَانُونَ سَنَةً.

6093 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

الْمَعْمَرِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْأَشْجَعِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ، أَنَّهُ رَأَى عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، وَأَبَا سَعِيدِ الْخَدْرِيِّ، وَجَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، وَأَبَا أُسَيْدِ السَّاعِدِيِّ، وَأَنْسَ بْنَ مَالِكٍ، وَرَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ، وَسَلْمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ: يَحْفُونَ الشَّوَارِبَ حَقًّا، وَيَبْقُونَ الْأَبَاطَ، وَيَقْضُونَ الْأَظْفَارَ.

6094 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ

الْعُصْفَرِيُّ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ ثنا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ: أَنَّهُ كَانَ يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ

6095 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا

نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ: أَنَّهُ كَانَ يَسْخَنُ لَهُ الْمَاءَ فَيَتَوَضَّأُ

6096 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ

الْمُسْتَمَلِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ، ثنا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، ثنا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ، أَنَّ سَلْمَةَ بْنَ

سلمة بن عمرو بن الاكوع

6095- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 214 وقال: رواه الطبرانی في الكبير ورجاله ثقات الا اني لم اعرف

محمد بن يونس شيخ الطبرانی .

6096- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 240 وقال: رواه الطبرانی في الكبير ورجاله رجال الصحيح .

الْأَكْوَعُ كَانَ إِذَا تَوَضَّأَ يَأْخُذُ الْمِسْكَ فَيُدِيفُهُ فِي يَدِهِ، ثُمَّ يَمْسَحُ بِإِحْتِيَةٍ

حضرت یزید فرماتے ہیں کہ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نماز چاشت پڑھتے تھے۔

6097 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، أَنَا حَمَّادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ، قَالَ: كَانَ سَلْمَةُ يُصَلِّي الضُّحَى

حضرت سلمہ بن اکوع کی روایت  
کردہ احادیث  
حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن  
حضرت سلمہ بن اکوع سے  
روایت کرتے ہیں

مَا أَسْنَدَ سَلْمَةُ

بُنِ الْأَكْوَعِ

أَبُو سَلْمَةَ بِنُ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ

سَلْمَةَ بِنِ الْأَكْوَعِ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں وحشی جانور شکار کرتا اور اُس کا گوشت رسول اللہ ﷺ کو ہدیہ کرتا تھا، رسول اللہ ﷺ نے مجھے نہ پایا تو آپ نے فرمایا: سلمہ کہاں تھا؟ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم دور شکار کرنے گئے تھے میں شکار کرتا ہوں۔ آپ نے فرمایا: تو مقام عقیق پر شکار کرے گا، میں تجھ سے سبقت لے جاؤں گا، جب تو جائے گا اور میں تجھے ملوں گا، جب تو آئے گا کیونکہ میں مقام عقیق کو پسند کرتا ہوں۔

6098 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ صَالِحٍ، حَدَّثَنَا نُعَيْمُ بْنُ حَمَّادٍ، ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَنِيرِ الْمَصْرِيِّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، قَالَ: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ التَّيْمِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ خَالِدِ التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي سَلْمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: كُنْتُ أُرْمِي الْوَحْشَ أَصِيدَهَا، وَأُهْدِي لِحَوْمِهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَفَقَدَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: سَلْمَةُ أَيْنَ تَكُونُ؟، فَقُلْتُ: نُبْعِدُ عَلَى الصَّيْدِ يَا



رَسُولَ اللَّهِ، فَإِنَّمَا أَصِيدُ بِصُدُورِ قَنَاةٍ مِنْ نَحْوِ  
بَيْتٍ، فَقَالَ: أَمَا لَوْ كُنْتَ تَصِيدُ بِالْعَقِيقِ لَسَبَقْتُكَ  
إِذَا ذَهَبْتَ، وَتَلَقَيْتَكَ إِذَا جِئْتَ، فَإِنِّي أَحِبُّ  
الْعَقِيقَ

6099 - حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ  
حَمْرَةَ الزُّبَيْرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ،  
ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا  
مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ الْمَدَنِيُّ، قَالَ: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ  
طَلْحَةَ التَّيْمِيُّ، عَنْ مُوسَى بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ  
التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ،  
عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: كَانَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غُلَامٌ يُقَالُ لَهُ يَسَارٌ، فَنَظَرَ إِلَيْهِ يُحْسِنُ  
الصَّلَاةَ، فَأَعْتَقَهُ، وَبَعَثَهُ فِي لِقَاحٍ لَهُ بِالْحَرَّةِ وَكَانَ  
بِهَا، فَأَظْهَرَ قَوْمُ الْإِسْلَامِ مِنْ عُرَيْنَةَ مِنَ الْيَمَنِ،  
وَجَاءُوا وَهُمْ مَرْضَى مَوْعُوكُونَ، وَقَدْ عَظُمَتْ  
بُطُونُهُمْ، فَبَعَثَ بِهِمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِلَى يَسَارٍ، وَكَانُوا يَشْرَبُونَ مِنَ الْبَانِ الْإِبِلِ حَتَّى  
انْطَوَتْ بُطُونُهُمْ، ثُمَّ عَدُوا عَلَى يَسَارٍ فَذَبَحُوهُ،  
وَجَعَلُوا الشُّوكَ فِي عَيْنَيْهِ، ثُمَّ طَرَدُوا الْإِبِلَ، فَبَعَثَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي آثَارِهِمْ خَيْلًا مِنَ  
الْمُسْلِمِينَ، أَمِيرُهُمْ كُرْزُ بْنُ جَابِرِ الْفَهْرِيُّ  
فَلَحِقَهُمْ، فَجَاءَ بِهِمْ، فَقَطَعَ أَيْدِيَهُمْ وَأَرْجُلَهُمْ،

ابو سلمه عن سلمة بن الأكوع

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ کے ہاں غلام تھا جس کا نام یسار تھا، آپ  
نے اس کو دیکھا وہ نماز اچھی پڑھتا ہے، آپ نے اس کو  
آزاد کر دیا اور اس کو حرہ کے مقام پر اونٹنیوں میں بھیجا، وہ  
وہاں تھا، یمن سے قبیلہ عرینہ کے کچھ لوگوں نے اسلام  
لانے کا اظہار کیا، وہ آپ کے پاس آئے، وہ بیمار ہو گئے،  
ان کے پیٹ بڑے ہو گئے، حضور ﷺ نے ان کو  
حضرت یسار کی طرف بھیجا، وہ اونٹوں کا دودھ پیتے رہے،  
حتیٰ کہ ان کے پیٹ ٹھیک ہو گئے، پھر وہ یسار پر چڑھ  
دوڑے اور آپ کو قتل کیا، کانٹے ان کی آنکھوں میں  
ڈالے، پھر اونٹ بھی ہانک کر لے گئے، حضور ﷺ نے  
ان کی طرف صحابہ کرام کو گھوڑوں پر بھیجا، ان کا امیر  
کرز بن جابر فہری تھا، وہ اس کو ملے، ان کو لے کر آئے،  
ان کے ہاتھ اور پاؤں کاٹے، ان کی آنکھوں میں گرم  
تاریں پھیری گئیں۔

وَسَمَلْ أَعْيَنَهُمْ

**6100 -** حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ دُحَيْمٍ  
الِدِمَشْقِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ  
التَّيْمِيُّ، ثنا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ  
أَبِيهِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَلَمَةَ  
بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: ابْتِاعَ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، بَيْتًا بِنَاحِيَةِ الْعَجَلِ فَتَحَرَ جَزُورًا،  
فَأَطْعَمَ النَّاسَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: أَنْتَ يَا طَلْحَةُ الْفَيَاضُ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبِ  
بْنِ مَالِكٍ، عَنْ سَلَمَةَ  
بْنِ الْأَكْوَعِ

**6101 -** حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ كَامِلٍ  
الْمِصْرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ،  
حَدَّثَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ  
الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّ  
سَلَمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ، قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ خَيْبَرَ قَاتَلَ  
أَخِي قِتَالًا شَدِيدًا، فَأَرْتَدَّ إِلَيْهِ سَيْفُهُ فَقَتَلَهُ، فَقَالَ  
أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
ذَلِكَ، وَشَكُّوا فِيهِ: رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ، وَشَكُّوا

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضرت طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ نے پہاڑ کے کونے  
میں کنواں فروخت کیا اور اس کے بعد اونٹ ذبح کیا،  
لوگوں کو کھلایا، حضور ﷺ نے فرمایا: اے طلحہ! تو سخی  
ہے۔

عبد الرحمن بن كعب بن مالك  
حضرت سلمه بن اكوع رضی اللہ عنہ  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت عبد الرحمن بن عبد اللہ بن كعب بن مالك  
سے روایت ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ  
نے فرمایا: جب خیبر کا دن تھا تو میرے بھائی بہت زیادہ  
لڑے ان کی تلوار ان کو لگی اس کی وجہ سے مر گئے  
حضور ﷺ کے اصحاب نے اس کے متعلق کہا اس کے  
متعلق باتیں کرنے لگے کہ یہ آدمی اپنے اسلحہ کے ساتھ  
مرا ہے۔ بعض نے اس کے متعلق کچھ اور باتیں کیں۔  
حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضور ﷺ خیبر سے

**6100 -** ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحه 148 وقال: رواه الطبرانی وفيه موسى بن محمد بن ابراهيم وهو مجمع على ضعفه.

واپس آئے میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیں میں آپ کے سامنے اشعار پڑھوں حضور ﷺ نے مجھے اجازت دی حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مجھے معلوم ہے جو آپ نے کہا ہے۔ میں نے کہا:

”اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ ہوتا تو ہم ایسا نہ پاتے نہ ہم تصدیق کرتے اور نہ نماز پڑھتے ہم پر سکونت نازل فرما اور لوٹے وقت قدموں کو ثابت رکھ مشرکوں نے ہم پر بغاوت کی۔“

جب میں نے اشعار پڑھ لیے تو مجھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ کس نے کہا؟ میں نے عرض کی: میرے بھائی نے کہے ہیں حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ اس پر رحم کرے! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ قسم! لوگ اس پر نماز جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں کہتے ہیں کہ یہ اپنے اسلمہ سے مرا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جہاد کرتے مرا ہے۔ حضرت ابن شہاب نے فرمایا: میں نے ابن سلمہ بن اکوع سے سنا ہے: اپنے باپ کی طرح بننا یا مجھے حضرت عبدالرحمن نے بتایا کہ حضرت ابن سلمہ رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب میں نے کہا کہ لوگ ان کی نماز جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں آپ نے فرمایا: وہ جھوٹ بولتے ہیں وہ جہاد کرتے ہوئے مرا ہے اس کے لیے دگنا ثواب ہے اور آپ نے اپنی انگلی سے اشارہ کر کے فرمایا۔

فِي بَعْضِ أَمْرِهِ، قَالَ سَلَمَةُ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْرٍ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أُنَدِّنُ لِي أَنْ أَرْجُزَ بِكَ، فَأَذِنَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: اَعْلَمَ مَا تَقُولُ، فَقُلْتُ:

(البحر الرجز)  
وَاللَّهِ لَوْلَا اللَّهُ مَا اهْتَدَيْنَا... وَلَا تَصَدَّقْنَا وَلَا صَلَّيْنَا  
فَأَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا... وَوَكَّبَتِ الْأَقْدَامُ إِنْ لَا قَيْنَا

وَالْمُشْرِكُونَ قَدْ بَغَوْا عَلَيْنَا  
فَلَمَّا قَضَيْتُ رَجْزِي، قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ هَذَا؟ قُلْتُ: قَالَهَا أَحْيَى، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَرْحَمُهُ اللَّهُ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَوَاللَّهِ إِنْ أَنَا لِيَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، يَقُولُونَ: رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا قَالَ ابْنُ شَهَابٍ: ثُمَّ سَأَلْتُ ابْنَ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، فَحَدَّثَنِي عَنْ أَبِيهِ مِثْلَ الَّذِي حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ، غَيْرَ أَنَّ ابْنَ سَلَمَةَ قَالَ مَعَ ذَلِكَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قُلْتُ يَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، قَالَ: كَذَبُوا، مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا، فَلَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ، وَقَالَ بِأَصْبَعِهِ.

بے شک حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب خیبر کا دن تھا تو میرے بھائی نے رسول کریم ﷺ کی معیت میں سخت جنگ کی، پس ان کی تلوار پلٹ کر ان کو لگ گئی جس نے ان کو قتل کر دیا۔ پھر اسی کی مانند حدیث ذکر کی۔

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخَفَّانُ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّ سَلْمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ، قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ خَيْبَرَ قَاتَلَ أَخِي قِتَالًا شَدِيدًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَارْتَدَّ عَلَيْهِ سَيْفُهُ، فَقَتَلَهُ، ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَهُ

6102 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ثنا اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدِ بْنِ مُسَافِرٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّ سَلْمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ خَيْبَرَ قَاتَلَ أَخِي قِتَالًا شَدِيدًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَارْتَدَّ عَلَيْهِ سَيْفُهُ فَقَتَلَهُ، فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ: هَذَا رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ، فَشَكُّوا فِي بَعْضِ أَمْرِهِ، قَالَ سَلْمَةُ: فَلَمَّا قَفَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْبَرَ قُلْتُ لَهُ: ائْتِنِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرُجُ بِكَ؟ فَأَذِنَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَعْلَمَ مَا تَقُولُ، فَقُلْتُ:

حضرت عبدالرحمن بن عبداللہ بن کعب بن مالک سے روایت ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب خیبر کا دن تھا تو میرے بھائی بہت زیادہ لڑے ان کی تلوار ان کو لگی اس کی وجہ سے مر گئے حضور ﷺ کے اصحاب نے اس کے متعلق کہا اس کے متعلق باتیں کرنے لگے کہ یہ آدمی اپنے اسلحہ کے ساتھ مرا ہے۔ بعض نے اس کے متعلق کچھ اور باتیں کیں۔ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضور ﷺ خیبر سے واپس آئے میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیں میں آپ کے سامنے اشعار پڑھوں حضور ﷺ نے مجھے اجازت دی حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جان لو! جو آپ نے کہنا ہے۔ میں نے کہا:

”اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ ہوتا تو ہم ایسا نہ پاتے نہ ہم تصدیق کرتے اور نہ نماز پڑھتے۔“

تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تُو نے سچ کہا۔ ہم پر سکونت نازل فرما اور لوٹے وقت قدموں

(البحر الرجز)

وَاللَّهِ لَوْ لَا اللَّهُ مَا اهْتَدَيْنَا... وَمَا تَصَدَّقْنَا وَلَا صَلَّيْنَا

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

صَدَقَتْ

فَأَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا ... وَتَبَّتْ الْأَقْدَامُ إِنْ

لَا قِينَا

وَالْمُشْرِكُونَ قَدْ بَغَوْا عَلَيْنَا ... قَالُوا

اَكْفُرُوا، قُلْنَا لَهُمْ أَيْبِنَا

إِنَّ الَّذِينَ قَدْ بَغَوْا عَلَيْنَا ... إِذَا أَرَادُوا فِتْنَةً

أَيْبِنَا

فَلَمَّا قَضَيْتُ رَجْزِي قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ هَذَا؟ قَالَ: قُلْتُ:

قَالَهَا أَحْيَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَرَحْمُهُ اللَّهُ قُلْتُ: يَا رَسُولَ

اللَّهِ، إِنَّ أَنَا سَأَلْتُهَا بُونَ الصَّلَاةِ عَلَيْهِ، وَيَقُولُونَ:

رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا قَالَ ابْنُ

شَهَابٍ: ثُمَّ سَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ ابْنَ سَلَمَةَ بْنِ

الْأَكْوَعِ، فَحَدَّثَنِي عَنْ أَبِيهِ مِثْلَ الَّذِي حَدَّثَنِي عَنْهُ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ، غَيْرَ أَنَّ ابْنَ سَلَمَةَ قَالَ مَعَ ذَلِكَ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - حِينَ

قُلْتُ: إِنَّهُمْ يَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، قَدْ شَكُوا فِي

شَأْنِهِ -: كَذَبُوا، مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا، فَلَهُ أَجْرَانِ

إِثْنَانِ

کو ثابت رکھ

مشرکوں نے ہم پر بغاوت کی انہوں نے کہا:

کفر کرو، لیکن ہم نے کہا: ہم نے انکار کیا

بے شک انہوں نے ہم پر بغاوت کی جب انہوں

نے فتنہ اک ارادہ کیا تو ہم نے انکار کیا۔

حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ اس پر رحم کرے!

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ کی قسم! لوگ اس پر

نمازِ جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں کہتے ہیں کہ یہ اپنے

اسلمہ سے مرا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جہاد کرتے مرا

ہے۔ حضرت ابن شہاب نے فرمایا: میں نے ابن سلمہ

بن اکوع سے سوال کیا، پس انہوں نے اپنے باپ کی

طرح مجھے بتایا جس طرح مجھے حضرت عبدالرحمن نے

بتایا سوائے اس کے کہ حضرت ابن سلمہ رضی اللہ عنہما نے

اس کے ساتھ فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب

میں نے کہا کہ لوگ ان کی نمازِ جنازہ پڑھنے سے ڈرتے

ہیں آپ نے فرمایا: وہ جھوٹ بولتے ہیں وہ جہاد کرتے

ہوئے مرا ہے اس کے لیے دُگنا ثواب ہے اور آپ

نے اپنی انگلی سے اشارہ کر کے فرمایا۔

حضرت عبدالرحمن بن عبداللہ بن کعب بن مالک

سے روایت ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ

6103 - حَدَّثَنَا عُمَارَةُ بْنُ وَثِيْمَةَ، ثنا

إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيْمَ بْنِ زَبْرِيقِ الْحِمَصِيِّ، ثنا

عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَالِمٍ،  
أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ بْنِ شَهَابٍ، أَنَّ عَبْدَ  
الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ  
الْأَنْصَارِيِّ أَخْبَرَهُ، أَنَّ سَلْمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ حَدَّثَهُ،  
أَنَّ أَخَاهُ لَمَّا كَانَ يَوْمَ خَيْبَرَ قَاتَلَ قِتَالًا شَدِيدًا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَارْتَدَّتْ عَلَيْهِ  
سَيْفُهُ، فَقَتَلَهُ، فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ: مَاتَ بِسِلَاحِهِ، وَشَكُّوا  
فِي بَعْضِ أَمْرِهِ، قَالَ سَلْمَةُ: فَلَمَّا قَتَلَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْبَرَ قُلْتُ لَهُ: ائْذَنْ لِي  
يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرْجُزُ بِكَ؟ فَأَذِنَ لِي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عَمْرُو بْنُ الْخَطَّابِ:  
اعْلَمْ مَا تَقُولُ، فَقُلْتُ:

(البحر الرجز)

وَاللَّهِ لَوْ لَا اللَّهُ مَا اهْتَدَيْنَا... وَلَا تَصَدَّقْنَا  
وَلَا صَلَّى نَا

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَدَقْتَ  
فَأَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا... وَتَبَّتِ الْأَقْدَامُ إِنْ  
لَا قَيْنَا

وَالْمُشْرِكُونَ قَدْ بَغَوْا عَلَيْنَا... قَالُوا  
اكْفُرُوا، قُلْنَا لَهُمْ أَيْنَا

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مِنَ الْقَائِلِ  
هَذِهِ الْآيَاتِ؟ قُلْتُ: أَحْيَى، قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَرْحَمُهُ اللَّهُ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،

نے فرمایا: جب خیبر کا دن تھا تو میرا بھائی بہت زیادہ لڑا  
رسول کریم ﷺ کی معیت میں ان کی تلوار ان کو  
لگی اس کی وجہ سے مر گئے حضور ﷺ کے اصحاب نے  
اس کے متعلق کہا اس کے متعلق باتیں کرنے لگے کہ یہ  
آدمی اپنے اسلحہ کے ساتھ مرا ہے۔ بعض نے اس کے  
متعلق کچھ اور باتیں کیں۔ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے  
فرمایا: حضور ﷺ خیبر سے واپس آئے میں نے عرض  
کی: یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیں میں آپ کے  
سامنے اشعار پڑھوں حضور ﷺ نے مجھے اجازت دی  
حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جان لو! جو  
آپ نے کہنا ہے۔ میں نے کہا: اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ  
ہوتا تو ہم ایسا نہ پاتے نہ ہم تصدیق کرتے اور نماز  
پڑھتے ہم پر سکونت نازل فرما اور لوٹتے وقت قدموں کو  
ثابت رکھ مشرکوں نے ہم پر بغاوت کی۔ جب میں نے  
اشعار پڑھ لیے تو مجھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ کس  
نے کہا ہے؟ میں نے عرض کی: میرے بھائی نے کہے  
ہیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ اس پر رحم کرے!  
میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ کی قسم! لوگ اس پر  
نماز جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں کہتے ہیں کہ یہ اپنے  
اسلحہ سے مرا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جہاد کرتے  
ہوئے مرا ہے۔ حضرت محمد بن مسلم زہری نے فرمایا:  
میں نے ابن سلمہ بن اکوع سے سوال کیا پس انہوں  
نے مجھے اپنے باپ سے بیان کیا جیسے مجھے حضرت  
عبدالرحمن نے بتایا سوائے اس کے کہ حضرت ابن سلمہ

رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب میں نے کہا کہ لوگ ان کی نمازِ جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں، آپ نے فرمایا: وہ جھوٹ بولتے ہیں، وہ جہاد کرتے ہوئے مرا ہے، اس کے لیے دُگنا ثواب ہے اور آپ نے اپنی انگلی سے اشارہ کر کے فرمایا۔

حضرت عبدالرحمن بن عبداللہ بن کعب بن مالک سے روایت ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب خیبر کا دن تھا تو میرے بھائی بہت زیادہ لڑے ان کی تلوار ان کو لگی، اس کی وجہ سے مر گئے حضور ﷺ کے اصحاب نے اس کے متعلق کہا، اس کے متعلق باتیں کرنے لگے کہ یہ آدمی اپنے اسلحہ کے ساتھ مرا ہے۔ بعض نے اس کے متعلق کچھ اور باتیں کیں۔ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حضور ﷺ خیبر سے واپس آئے میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیں، میں آپ کے سامنے اشعار پڑھوں، حضور ﷺ نے مجھے اجازت دی، حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جان لو! جو آپ نے کہنا ہے۔ میں نے کہا: اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ ہوتا تو ہم ایسا نہ پاتے، نہ ہم تصدیق کرتے اور نہ نماز پڑھتے۔ تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تُو نے سچ کہا! ہم پر سکونت

قَوْلَ اللَّهِ إِنَّ نَاسًا لَيَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، وَيَقُولُونَ: رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ الزُّهْرِيُّ: ثُمَّ سَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ ابْنَ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، فَحَدَّثَنِي، عَنْ أَبِيهِ مِثْلَ الَّذِي حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ، غَيْرَ أَنَّ ابْنَ سَلَمَةَ قَدْ قَالَ مَعَ ذَلِكَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا، وَكَهْ أَجْرَانِ، وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَصْبُعِهِ، فَحَرَّكَهُمَا

6104 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُفَضَّلِ الْجَنْدِيُّ، ثنا أَبُو حَمَةَ مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ الزُّبَيْدِيُّ، ثنا، أَبُو قُرَّةَ مُوسَى بْنُ طَارِقٍ، قَالَ: ذَكَرَ ابْنُ جَرِيحٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ خَيْبَرَ قَاتَلَ أَحْيَى قِتَالًا شَدِيدًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَارْتَدَّ إِلَيْهِ سَيْفُهُ، فَقَتَلَهُ، فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ، وَشَكُّوا فِيهِ، رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ فَقَالَ سَلَمَةُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، انْذَنْ لِي بَأَنِّ أُرْتَجَزَ، فَقَالَ عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: مَا تَقُولُ؟ فَقُلْتُ:

(البحر الرجز)

وَاللَّهِ لَوْلَا اللَّهُ مَا اهْتَدَيْنَا... وَمَا تَصَدَّقْنَا وَلَا صَلَّيْنَا

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
صَدَقْتُ ،

فَأَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا ... وَوَيْتِ الْأَقْدَامِ إِنْ  
لَا قِينَا

إِنَّ الدِّينَ قَدْ بَغَوَا عَلَيْنَا ... إِذَا أَرَادُوا فِتْنَةً  
أَبِينَا

فَلَمَّا قَضَيْتُ رَجْزِي قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ هَذِهِ؟ قُلْتُ: قَالَهَا  
أَخِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
يَرْحَمُهُ اللَّهُ فَقُلْتُ: وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ نَاسًا  
يَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، وَيَقُولُونَ: رَجُلٌ قَتَلَ  
بِسِلَاحِهِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا قَالَ الزُّهْرِيُّ: ثُمَّ  
سَأَلْتُ ابْنَ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، فَحَدَّثَنِي عَنْ أَبِيهِ  
مِثْلَ الَّذِي حَدَّثَنِي عَنْهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ، غَيْرَ أَنَّ ابْنَ  
سَلَمَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حِينَ قُلْتُ: يَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ: كَذَبُوا، مَاتَ  
جَاهِدًا مُجَاهِدًا، لَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَصْبَعِيهِ

6105 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ

السَّرْحِ الْمِصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَزِيزِ الْأَيْلِيِّ، ثنا  
سَلَامَةُ بْنُ رُوْحٍ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ،  
أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ  
مَالِكٍ، أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ، قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمُ

نازل فرما اور لوٹنے وقت قدموں کو ثابت رکھ، مشرکوں  
نے ہم پر بغاوت کی۔ جب میں نے اشعار پڑھ لیے تو  
مجھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ کون ہے؟ میں نے  
عرض کی: میرے بھائی نے کہے ہیں، حضور ﷺ نے  
فرمایا: اللہ اس پر رحم کرے! میں نے عرض کی: یا رسول  
اللہ! اللہ کی قسم! لوگ اس پر نماز جنازہ پڑھنے سے  
ڈرتے ہیں، کہتے ہیں کہ یہ اپنے اسلحہ سے مرا ہے۔  
حضور ﷺ نے فرمایا: جہاد کرتے ہوئے مرا ہے۔  
حضرت ابن شہاب نے فرمایا: میں نے ابن سلمہ بن  
اکوع سے سنا ہے: اپنے باپ کی طرح بنا یا مجھے حضرت  
عبدالرحمن نے بتایا کہ حضرت ابن سلمہ رضی اللہ عنہما نے  
فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب میں نے کہا کہ لوگ  
ان کی نماز جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں، آپ نے  
فرمایا: وہ جھوٹ بولتے ہیں وہ جہاد کرتے ہوئے مرا ہے  
اس کے لیے دگنا ثواب ہے اور آپ نے اپنی انگلی سے  
اشارہ کر کے فرمایا۔

حضرت عبدالرحمن بن عبداللہ بن کعب بن مالک

سے روایت ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ  
نے فرمایا: جب خیبر کا دن تھا تو میرے بھائی رسول  
کریم ﷺ کی معیت میں بہت زیادہ لڑے ان کی  
تلوار ان کو لگی، اس کی وجہ سے مر گئے، حضور ﷺ کے



خَيْرٍ قَاتَلَ اَخِي مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فِتَالًا شَدِيدًا، فَاَرْتَدَّ اِلَيْهِ سَيْفُهُ، فَقَتَلَهُ، فَقَالَ  
اَصْحَابُ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
ذَلِكَ، وَشَكُّوا فِي اَمْرِهِ، رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ  
فَشَكُّوا فِي بَعْضِ اَمْرِهِ، فَقَالَ سَلَمَةُ: فَقَقَلَ رَسُولُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْرٍ، فَقُلْتُ: يَا  
رَسُولَ اللّٰهِ، اَنْدَنْ لِي اَنْ اُرْجُزَ بِكَ؟ فَاِذِنْ لَهُ  
رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عُمَرُ بْنُ  
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ: اَعْلَمَ مَا تَقُولُ، فَقُلْتُ:

(البحر الرجز)

وَاللّٰهُ لَوْ لَا اللّٰهُ مَا اهْتَدَيْنَا ... وَلَا تَصَدَّقْنَا  
وَلَا صَلَيْنَا

فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
صَدَقْتَ و

فَاَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا ... وَتَبَّتِ الْاَقْدَامُ اِنْ  
لَا قَيْنَا

وَالْمُشْرِكُونَ قَدْ بَعُؤَا عَلَيْنَا

فَلَمَّا قَضَيْتُ رَجْزِي قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ هَذَا؟ قُلْتُ: قَالَهَا اَخِي،  
فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَرْحَمُهُ  
اللّٰهُ قَالَ: فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللّٰهِ، اِنَّ نَاسًا لِيَهَابُونَ  
الصَّلَاةَ عَلَيْهِ، وَيَقُولُونَ: رَجُلٌ مَاتَ بِسِلَاحِهِ  
فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَاتَ  
جَاهِدًا مُجَاهِدًا قَالَ ابْنُ شَهَابٍ: ثُمَّ سَأَلْتُ ابْنَ

اصحاب نے اس کے متعلق کچھ کہا، اس کے متعلق شک  
کرنے لگے کہ یہ آدمی اپنے اسلحہ کے ساتھ مرا ہے۔  
بعض نے اس کی شہادت کی موت کے متعلق شک نہ  
باتیں کیں۔ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا:  
حضور ﷺ خیر سے واپس آئے میں نے عرض کی  
یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیں میں آپ کے سامنے  
اشعار پڑھوں، حضور ﷺ نے مجھے اجازت دی  
حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جان لو! جو  
آپ نے کہنا ہے۔ میں نے کہا: اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ  
ہوتا تو ہم ہدایت نہ پاتے نہ ہم تصدیق کرتے اور نہ نماز  
پڑھتے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تو نے سچ کہا۔ ہم  
پر سکونت نازل فرما اور دشمن سے ملتے وقت قدموں کو  
ثابت رکھ، مشرکوں نے ہم پر بغاوت کی۔ جب میں نے  
اشعار پڑھ لیے تو مجھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ کون  
کس نے کہا ہے؟ میں نے عرض کی: میرے بھائی نے  
کہے ہیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ اس پر رحم کرے!  
میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ کی قسم! لوگ اس پر  
نماز جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں، کہتے ہیں کہ یہ اپنے  
اسلحہ سے مرا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: وہ جہاد کرتے  
ہوئے مرا ہے۔ حضرت ابن شہاب نے فرمایا: میں نے  
ابن سلمہ بن اکوع سے پوچھا، پس انہوں نے مجھے اپنے  
باپ کی طرح بیان کیا جو مجھے حضرت عبد الرحمن نے بتایا  
سوائے اس کے کہ حضرت ابن سلمہ رضی اللہ عنہما نے اس  
کے ساتھ فرمایا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب میں نے

کہا کہ لوگ ان کی نمازِ جنازہ پڑھنے سے ڈرتے ہیں، آپ نے فرمایا: وہ جھوٹ بولتے ہیں، وہ جہاد کرتے ہوئے مرا ہے اس کے لیے دُگنا ثواب ہے اور آپ نے اپنی انگلی سے اشارہ کر کے فرمایا۔

سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، فَحَدَّثَنِي، عَنْ أَبِيهِ بِمِثْلِ الَّذِي حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ، غَيْرَ أَنَّ ابْنَ سَلَمَةَ قَالَ مَعَ ذَلِكَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قُلْتُ: يَهَابُونَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِ: كَذَبُوا، مَاتَ جَاهِدًا مُجَاهِدًا، فَلَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ وَأَشَارَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِإصْبَعِيهِ

حسن بن محمد بن حنفیہ، حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَنْفِيَّةِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم ایک جہاد میں تھے رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس آئے آپ نے فرمایا: تم فائدہ اٹھاؤ۔

6106 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنِ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، عَنْ حَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، وَسَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، رَجُلٍ مِنْ أَسْلَمَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُمَا، قَالَا: كُنَّا فِي غَزْوَةٍ، فَجَاءَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: اسْتَمِعُوا

سعید مقبری، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں

سَعِيدُ الْمَقْبُرِيُّ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ

حضرت سعید مقبری فرماتے ہیں کہ حضرت ابن

6107 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

عباس اور حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہم دونوں متعہ کے بارے میں اختلاف ہوا حضرت عروہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ زنا ہے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اے عریہ! تمہیں کیا معلوم ہے؟ دونوں کے پاس سے حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ گزرے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے ان سے پوچھا تو حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے ہمیں تین ماہ کیلئے باہر بھیجا، میں لشکر کے ساتھ نکلتا تھا، جس وقت وہ ٹھہرتے میں بھی ٹھہرتا اور میں شام کرتا جس وقت وہ شام کرتے حضور ﷺ نے فرمایا: جو چاہے ان عورتوں سے فائدہ اٹھائے۔

ایاس بن سلمہ بن اکوع، اپنے والد  
عکرمہ بن عمار سے، وہ ایاس بن  
سلمہ سے، وہ اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت ایاس بن سلمہ بن اکوع اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے خیبر کے دن فرمایا: میں آج ضرور ایک ایسے آدمی کو جھنڈا دوں گا جو اللہ اور اس کے رسول سے محبت کرتا ہے اور اللہ اور اس کا رسول اس سے محبت کرتے ہیں، مجھے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی طرف بھیجا، آپ کی آنکھوں میں تکلیف تھی، میں آپ کو

الْمَعْمَرِيُّ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ الْبَاهِلِيُّ، ثنا بِشْرُ بْنُ السَّرِيِّ، عَنِ ابْنِ أَبِي ذُنُبٍ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبَرِيِّ، أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ، وَعُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ، اخْتَلَفَا فِي الْمُتَعَةِ، فَقَالَ عُرْوَةُ: هِيَ زَنَى، وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: وَمَا يَذْرِيكَ يَا عُرْيَةُ؟ فَمَرَّبَ بِهِمَا سَلْمَةُ بْنُ الْأَكْوَعِ، فَسَأَلَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ، فَقَالَ: غَرَّبَ بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةَ أَشْهُرٍ، كُنْتُ أَخْرَجُ مَعَ الْجَيْشِ، فَأُقِيمُ حِينَ يُقِيمُونَ، وَأُمْسِي حِينَ يُمْسُونَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ شَاءَ فَلْيَسْتَمْتِعْ مِنْ هَذِهِ النِّسَاءِ

إِيَّاسُ بْنُ سَلْمَةَ بْنِ  
الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ  
عِكْرِمَةَ بْنِ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ  
بْنِ سَلْمَةَ، عَنْ أَبِيهِ

6108 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو حُدَيْفَةَ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالَ: ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلْمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ: لأُعْطِينَ الرَّايَةَ الْيَوْمَ رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، وَيُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولَهُ، قَالَ:

إِيَّاسُ بْنُ سَلْمَةَ عَنْ أَبِيهِ عِكْرِمَةَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلْمَةَ

لے کر آیا آپ نے اپنا لعاب اطہر حضرت علی رضی اللہ عنہ کی آنکھ میں ڈالا تو آپ تندرست ہو گئے اور جھنڈا آپ کو دیا۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی کو حضور ﷺ کے پاس چھینک آئی آپ نے دعا دی: اللہ تم پر رحم کرے! دوسری مرتبہ چھینک آئی تو آپ نے دوبارہ دعا دی: اللہ تم پر رحم کرے! پھر تیسری مرتبہ چھینک آئی تو حضور ﷺ نے فرمایا: اس آدمی کو زکام ہے۔ یہ الفاظ عاصم بن علی کی حدیث کے ہیں۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے اونٹ چرانے والے بسر بن راعی کو دیکھا کہ وہ بائیں ہاتھ سے کھا رہا تھا آپ نے فرمایا: دائیں ہاتھ سے کھا! اس نے کہا: میں اس سے کھانے کی طاقت نہیں رکھتا ہوں! آپ ﷺ نے فرمایا: تو طاقت نہ رکھے! اس کے بعد وہ دائیں ہاتھ کو منہ تک نہیں لے جاسکا۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

فَبَعَثَنِي إِلَى عَلِيٍّ، وَهُوَ أَرْمَدٌ، فَجَنَّتْ بِهِ أَفْوَدُهُ، فَتَقَلَّ فِي عَيْنِهِ، فَبَرَأَ، وَأَعْطَاهُ الرَّأْيَةَ

6109 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، وَعَمْرُو بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيِّ، قَالَا: ثَنَا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ سَوْرَةَ الْبَغْدَادِيُّ، وَأَبُو خَلِيفَةَ، قَالَا: ثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالَا: ثَنَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: عَطَسَ رَجُلٌ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، ثُمَّ عَطَسَ أُخْرَى، فَقَالَ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، ثُمَّ عَطَسَ أُخْرَى، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الرَّجُلُ مَرْكُومٌ، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ عَاصِمِ بْنِ عَلِيٍّ

6110 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ سَوْرَةَ الْبَغْدَادِيُّ، وَأَبُو خَلِيفَةَ، قَالَا: ثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، ثَنَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبْصَرَ بُسْرَ ابْنِ رَاعِي الْعَنْزِيَّ يَأْكُلُ بِشِمَالِهِ، فَقَالَ: كُلْ بِيَمِينِكَ، فَقَالَ: لَا أَسْتَطِيعُ، فَقَالَ: لَا أَسْتَطَعْتَ فَمَا نَأَكْتُ يَمِينَهُ إِلَى فِيهِ بَعْدُ

6111 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثَنَا

ایک آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس بائیں ہاتھ سے آہ  
رہا تھا، حضور ﷺ نے اس کو فرمایا: اپنے دائیں ہاتھ  
سے کھا، اس نے عرض کی: میں طاقت نہیں رکھتا  
حضور ﷺ نے فرمایا: تو طاقت نہ رکھے راوی کا بیان  
ہے: تو اس کے بعد وہ اپنا ہاتھ منہ تک نہ اٹھا سکا۔

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضرت  
ابوبکر رضی اللہ عنہ کے ساتھ نکلے، حضور ﷺ نے انہیں  
ہم پر امیر بنایا، ہم بنوفزارہ سے جہاد کے لیے نکلے، جب  
ہم پانی کے قریب ہوئے، تو حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ  
نے ہمیں حکم دیا، ہم نے رات گزاری، جب ہم نے صبح  
کی نماز پڑھی، حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے ہمیں حکم  
دیا، ہم نے لڑائی کی، ہم نے قتل کیا، پانی پر جس کو قتل  
کیا، حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے لوگوں  
کی گردنوں کی طرف دیکھا، اس میں بچے اور عورتیں  
تھیں، میں ان کے پیچھے ہوا ان کے نشانات دیکھ کر دیکھ  
کر دوڑا۔ پس مجھے ڈر لگا کہ وہ مجھ سے پہلے تک نہ پہنچ  
جائیں۔ میں نے تیر مارا پس وہ ان کے اور پہاڑ کے  
درمیان گرا تو کھڑے ہو گئے، پس میں ان کو ہانک کر  
حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کی خدمت میں لایا یہاں تک  
کہ میں پانی پر آیا، ان میں بنوفزارہ قبیلے کی ایک عورت  
تھی، اس کے اوپر چڑے کا ایک ٹکڑا تھا، اس کے ساتھ

عَمُرُو بْنُ عَبَّاسِ الرَّازِي، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ،  
ثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عِكْرِمَةَ بْنِ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ  
سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَأْكُلُ عِنْدَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشِمَالِهِ، فَقَالَ لَهُ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلْ بِيَمِينِكَ،  
قَالَ: لَا أَسْتَطِيعُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: لَا اسْتَطَعْتَ قَالَ: فَمَا رَفَعَهَا بَعْدَ إِلَى فِيهِ

6112 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ  
الطَّيَالِسِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ  
السَّدُوسِيُّ، ثَنَا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَا: ثَنَا عِكْرِمَةُ  
بُنْ عَمَّارٍ، حَدَّثَنِي إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:  
خَرَجْنَا مَعَ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَأَمَرَهُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا، فَعَزَّوْنَا فَرَارَةَ،  
فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنَ الْمَاءِ أَمَرَنَا أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
فَعَرَّسْنَا، فَلَمَّا صَلَّيْنَا الصُّبْحَ أَمَرَنَا أَبُو بَكْرٍ فَشَنَّا  
الْغَارَةَ، فَقَتَلْنَا عَلَى الْمَاءِ مَنْ قَتَلْنَا، قَالَ سَلَمَةُ:  
فَنظَرْتُ إِلَى عُنُقِي مِنَ النَّاسِ فِيهِ الدَّرِيَّةُ وَالنِّسَاءُ،  
وَأَنَا أَعْدُو فِي آثَارِهِمْ، فَخَشِيتُ أَنْ يَسْبِقُونِي إِلَى  
الْجَبَلِ، فَرَمَيْتُ بِسَهْمٍ، فَوَقَعَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ الْجَبَلِ،  
فَقَامُوا، فَجِئْتُ بِهِمْ أَسْوَفَهُمْ إِلَى أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهُ حَتَّى آتَيْتُ عَلَى الْمَاءِ، وَفِيهِمْ امْرَأَةٌ مِنْ  
فَرَارَةَ عَلَيْهَا قَشْعٌ مِنْ أَدَمٍ مَعَهَا بِنْتُ لَهَا مِنْ  
أَحْسَنِ الْعَرَبِ، فَنَقَلَنِي أَبُو بَكْرٍ ابْتَتَهَا، فَمَا

نقلہ عن ابن عباس عن علي بن ابي طالب

كَشَفْتُ لَهَا ثَوْبًا حَتَّى قَدِمْنَا الْمَدِينَةَ، فَخَرَجْتُ  
وَلَمْ أَكْشِفْ لَهَا ثَوْبًا، فَلَقِيَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا سَلْمَةُ، هَبْ لِي الْمَرْأَةَ  
، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَاللَّهِ لَقَدْ أَعْجَبْتَنِي، وَمَا  
كَشَفْتُ لَهَا ثَوْبًا، فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَرَكَنِي، ثُمَّ لَقِيَنِي مِنَ الْعِدِّ فِي  
السُّوقِ، فَقَالَ: يَا سَلْمَةُ، هَبْ لِي الْمَرْأَةَ، لِلَّهِ  
أَبُوكَ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَاللَّهِ مَا كَشَفْتُ  
لَهَا ثَوْبًا، وَهِيَ لَكَ، فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعِدِّ لَقِيَنِي فِي  
السُّوقِ، فَقَالَ: يَا سَلْمَةُ، مَا فَعَلْتَ الْمَرْأَةَ، لِلَّهِ  
أَبُوكَ، قَالَ: قَبَعْتُ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِلَى أَهْلِ مَكَّةَ، وَفِي أَيْدِيهِمْ أَسْرَى مِنَ  
الْمُسْلِمِينَ، فَقَدَاهُمْ بِتِلْكَ الْمَرْأَةَ، فَفَكَهْمُ بِهَا  
وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ أَبِي الْوَلِيدِ

اس کی بیٹی تھی، خوبصورت غریبوں سے اس کا تعلق تھا،  
پس حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے مالِ غنیمت کے طور پر  
وہ مجھے دے دی، پس اس کیلئے میں بے پردہ نہ ہوا یہاں  
تک کہ ہم مدینہ آ گئے۔ پس میں نکلا اس وقت تک بھی  
میں نے اس کیلئے اپنا پردہ نہ کھولا تھا۔ رسول کریم ﷺ  
مجھے ملے، فرمایا: اے سلمہ! وہ عورت میرے حوالے کر دو  
میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! قسم بخدا! وہ مجھے  
پسند ہے لیکن میں نے اس کیلئے اپنا کپڑا نہیں کھولا ہے  
پس رسول کریم ﷺ نے خاموشی اختیار کر لی اور مجھے  
چھوڑ دیا، پھر دوسرے دن بازار میں مجھے ملے تو فرمایا:  
اے سلمہ! وہ عورت مجھے بہہ کر دو، اللہ کیلئے ہے تیرا  
باپ۔ پس میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! قسم  
بخدا! میں نے اس کیلئے اپنا پردہ نہیں کھولا، وہ آپ کی  
ہوئی۔ پس جب اگلے دن آیا تو مجھے بازار میں (ابوبکر)  
ملے، فرمایا: اے سلمہ! عورت نے کیا کیا؟ اللہ کیلئے تیرا  
باپ۔ عرض کی: پس رسول کریم ﷺ نے اس کو مکہ  
والوں کی طرف بھیج دیا ہے، ان کے قبضے میں مسلمان  
قیدی تھے آپ نے اس عورت کے ساتھ ان کا فدیہ  
دے کر اس کے بدلے ان کو رہا کروایا ہے۔ یہ الفاظ  
حضرت ابوالولید کی حدیث کے ہیں۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: مجھے بنی فزارہ سے ایک  
عورت ملی، مجھے حضور ﷺ نے فرمایا: تمہارے باپ کی  
قسم! اللہ کے لیے مجھے دے دیں، میں نے آپ کو دے

6113 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا  
عَاصِمُ بْنُ النَّضْرِ، ثنا مُعْتَمِرٌ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ  
عِكْرِمَةَ بْنِ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلْمَةَ، عَنْ أَبِيهِ،  
قَالَ: أَصَبْتُ جَارِيَةً مِنْ بَنِي فِزَارَةَ، فَلَقِيَنِي النَّبِيُّ

دی آپ مسلمان قیدیوں کے بدلے اس کو فدیہ کے طور پر دیں۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ہم پر حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کو امیر مقرر کیا، ہم نے مشرک لوگوں سے جہاد کیا، ہم نے ان کو قتل کیا، ہماری نشانی مرنا ہے۔ حضرت سلمہ فرماتے ہیں: میں نے اس دن اپنے ہاتھ سے نوے گھر والوں کو مارا۔

حضرت ایاس بن سلمہ بن اکوع فرماتے ہیں کہ جب ہم حدیبیہ سے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ واپس آئے تو ہم نے ایک درخت کے نیچے بیعت کی، میں لوگوں میں سے سب سے پہلے آپ کی بیعت کر چکا ہوں، آپ نے فرمایا: پھر بھی بیعت کرو! میں نے آپ کی بیعت کی، مجھے رسول اللہ ﷺ نے دیکھا اور میرے پاس ڈھال نہیں تھی اور حدیث ذکر کی۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ قبیلہ ہوازن سے جہاد کیا، ہم بیٹھے ہوئے ناشتہ کر رہے تھے

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: لِلَّهِ أَبُوكَ هَبْهَا لِي فَأَعْطَيْتُهَا إِيَّاهُ، ففَادَى بِهَا نَاسًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ

**6114 -** حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلْمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَمَرَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَغَزَوْنَا نَاسًا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، فَقتَلْنَاهُمْ، وَكَانَ شِعَارَنَا: أَمْتٌ، قَالَ سَلْمَةُ: قَتَلْتُ بِيَدِي تِلْكَ اللَّيْلَةَ تِسْعَةَ أَهْلِ أَيْيَاتِ

**6115 -** حَدَّثَنَا، مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ كَيْسَانَ الْمِصْبِصِيُّ، ثنا حَدْبَنَةُ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَدِمْنَا مِنَ الْحُدَيْبِيَّةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ، فَبَايَعَنَاهُ فِي أَصْلِ شَجَرَةٍ، قَالَ: وَبَايَعْتُ فِي أَوَّلِ النَّاسِ، فَقَالَ لِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَلْمَةُ، بَايِعْنِي، قُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، قَدْ وَاللَّهِ بَايَعْتُكَ فِي أَوَّلِ النَّاسِ، فَقَالَ: وَأَيْضًا، قَالَ: فَبَايَعْتُهُ، فَرَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَيْسَ مَعِيَ جُنَّةً وَذَكَرَ الْحَدِيثَ

**6116 -** حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ، ح وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، حَدَّثَنِي إِيَّاسُ

ایاس بن سلمہ عن ابنہ عمار بن اکوع بن ایاس عن ابنہ

6114- ابن حبان فی صحیحہ جلد 11 صفحہ 52 رقم الحدیث: 4747.

6115- أحمد فی مسندہ جلد 4 صفحہ 48.

6116- مسلم جلد 3 صفحہ 1374 رقم الحدیث: 1754.

بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: عَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَوَازِنَ، فَبَيْنَمَا نَحْنُ فُعُودٌ نَتَضَعِي، إِذْ جَاءَ رَجُلٌ عَلَى جَمَلٍ أَحْمَرَ، وَانْتَرَعَ طَلَقًا مِنْ حَقَبِ الْبَعِيرِ، فَفَيْدَ بِهِ بَعِيرَهُ، ثُمَّ جَاءَ يَمْسِي حَتَّى قَعَدَ مَعَنَا يَتَغَدَّى، فَنظَرْنَا فِي وُجُوهِ الْقَوْمِ، فَإِذَا ظَهَرُوهُمْ فِيهِ رِقَّةٌ وَأَكْثَرُهُمْ مُشَاةٌ، فَلَمَّا نَظَرْنَا فِي وُجُوهِ الْقَوْمِ خَرَجَ يَعْدُو حَتَّى أَتَى بَعِيرَهُ، فَقَعَدَ عَلَيْهِ، فَخَرَجَ يَرْكَبُهُ، وَهُوَ طَلِيعَةٌ لِلْكَفَّارِ، فَاتَّبَعَهُ رَجُلٌ مَنَا مِنْ أَسْلَمَ عَلَى نَاقَةٍ لَهُ وَرَقَاءٌ، فَاتَّبَعْتُهُ أَغْدُو عَلَى رَجُلِي، فَلَحِقْتُهُ، فَكُنْتُ عِنْدَ وَرِكَ النَّاقَةِ، ثُمَّ تَقَدَّمْتُ حَتَّى أَخَذْتُ بِحِطَامِ الْبَعِيرِ، فَاخْتَرَطْتُ سَيْفِي، فَضَرَبْتُ رَأْسَهُ، ثُمَّ جِئْتُ بِسَاقَتِهِ أَقْوَدَهَا، عَلَيْهَا سَلْبُهُ، فَاسْتَقْبَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ النَّاسِ، فَقَالَ: مَنْ قَتَلَ الرَّجُلَ؟ قَالُوا: ابْنُ الْأَكْوَعِ، قَالَ: لَكَ سَلْبُهُ أَجْمَعُ وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ أَبِي الْوَلِيدِ

اچانک ایک آدمی سرخ اونٹ پر سوار ہو کر آیا، اس نے اونٹ کی پیٹی سے طلق نکالا اور اس سے اپنے اونٹ کو باندھا پھر چل کر آیا اور ہمارے ساتھ کھانا کھانے لگا، اس نے لوگوں کے چہرے کی طرف دیکھا، اس کے لیے ظاہر ہوا کہ ان کے ظاہر میں نرمی ہے اور اکثر لوگ پیدل ہیں، جب اُس نے لوگوں کے چہرے کی طرف دیکھا تو وہاں سے تیز قدموں سے نکلا، اپنے اونٹ کے پاس آیا، اس پر سوار ہو کر نکلا، وہ کافروں کا جاسوس تھا، قبیلہ اسلم سے ہمارا آدمی اس کے پیچھے ہوا، اپنی ورقاء نامی اونٹنی پر سوار ہو کر، میں بھی جلدی سے پیدل نکلا، میں اس کو ملا، میں اونٹنی کی دُم کے پاس تھا، پھر میں آگے بڑھا، میں نے اس کے اونٹ کی تکیل پکڑ لی، میں نے تلوار سونپی، میں نے اس کے سر پر ماری، پھر اس کی اونٹنی کے پاس آیا، جس پر اُس کا سامان تھا، اس کو لے کر چل پڑا، رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کے ساتھ میرا استقبال کیا، آپ نے فرمایا: اس آدمی کو کس نے مارا؟ انہوں نے عرض کی: ابن اکوع نے، آپ نے فرمایا: جو اس کے لیے ہے۔ یہ الفاظ حدیث کے ابوولید کے ہیں۔

ایاس بن سلمہ عن ابیہ عکرمة بن عمار عن ایاس عن ابیہ

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ہوئے، جب ہم مدینہ واپس آئے تو حضور ﷺ نے فرمایا: آج کے دن ہمارے گھڑ سواروں میں بہتر ابووقادہ ہیں اور ہمارے پیدل چلنے والوں میں بھی بہتر

6117- حَدَّثَنَا، أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ، ثنا عَكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، حَدَّثَنِي إِیَاسُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَدِمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحُدَيْبِيَّةَ، ثُمَّ خَرَجْنَا رَاجِعِينَ إِلَى الْمَدِينَةِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:



سلمہ ہیں، پھر رسول اللہ ﷺ نے مجھے دو حصے دیے  
ایک گھوڑا اکا اور ایک پیدل چلنے کا۔

خَيْرُ فُرْسَانَا الْيَوْمَ أَبُو قَتَادَةَ، وَخَيْرُ رَجَالِنَا الْيَوْمَ  
سَلْمَةُ، ثُمَّ أَعْطَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ سَهْمَيْنِ: سَهْمَ الْفَارِسِ، وَسَهْمَ الرَّاجِلِ  
جَمِيعًا

اسی سند سے ہے کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس  
نے ہم پر اسلحہ اٹھایا، اس کا تعلق ہم سے نہیں ہے۔

6118 - وَبِهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السِّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا

اسی سند کے ساتھ ہے کہ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ  
فرماتے ہیں کہ ہم خیبر کی طرف گئے، عامر یہ اشعار پڑھ  
رہا تھا:

6119 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: خَرَجْنَا إِلَى  
خَيْبَرَ، وَعَامِرٌ يَرْتَجِزُ، وَهُوَ يَقُولُ:

”اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ ہوتا تو ہم ہدایت نہ پاتے  
زکوٰۃ دیتے نہ نماز پڑھتے“

(البحر الرجز)  
وَاللَّهِ لَوْلَا اللَّهُ مَا اهْتَدَيْنَا... وَلَا تَصَدَّقْنَا  
وَلَا صَلَّيْنَا

اور ہم تیرے فضل سے بے پرواہ نہیں ہیں، جب  
ہم لڑیں تو ہمارے قدموں کو ثابت رکھنا  
ہم پر سکونت نازل کر۔“

وَنَحْنُ عَنْ فَضْلِكَ مَا اسْتَغْنَيْنَا... وَتَبَّتِ  
الْأَقْدَامُ إِنْ لَاقَيْنَا  
وَأَنْزِلْنَ سَكِينَةً عَلَيْنَا

حضور ﷺ نے فرمایا: یہ کون ہے؟ عرض کی:  
عامر ہے، آپ نے فرمایا: اللہ آپ کے گناہ معاف  
کرے! اے عامر! جو آدمی رسول کریم ﷺ کے  
ساتھ شریک تھا، اور رسول اللہ ﷺ نے اس کے لیے  
بخشش کی دعا مانگی تو اسے شہادت کا مرتبہ ملا، حضرت عمر  
رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر ہم عامر کے  
ذریعہ فائدہ اٹھائیں، جب ہم خیبر آئے تو مرحب نکلا

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ هَذَا؟  
فَقَالُوا: عَامِرٌ، فَقَالَ: غَفَرَ اللَّهُ لَكَ ذَنْبَكَ يَا عَامِرُ  
وَمَا اسْتَغْفِرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لِرَجُلٍ مَعَهُ إِلَّا اسْتُشْهِدَ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَوْ مَتَّعْنَا بِعَامِرٍ فَلَمَّا قَدِمْنَا  
خَيْبَرَ خَرَجَ مَرْحَبٌ يَخْطُرُ بِسَيْفِهِ، وَهُوَ مَلِكُهُمْ،  
وَهُوَ يَقُولُ:

6118 - مسلم جلد 1 صفحہ 98 رقم الحدیث: 100,98 . والبخاری جلد 6 صفحہ 2520 رقم الحدیث: 6480

جلد 6 صفحہ 2591 رقم الحدیث: 6659، جلد 6 صفحہ 2592 رقم الحدیث: 6660 .

6119 - أخرج نحوه مسلم جلد 3 صفحہ 1440 .

(البحر الرجز)

قَدْ عَلِمْتُ خَيْرُ أُنَى مَرْحَبٍ... شَاكِي  
السِّلَاحِ بَطْلٌ مُجْرَبٌ  
إِذَا الْحُرُوبُ أَقْبَلَتْ تَلَهَّبُ  
فَبَرَزَ لَهُ عَامِرٌ، فَقَالَ:

قَدْ عَلِمْتُ خَيْرُ أُنَى عَامِرٍ... شَاكِي  
السِّلَاحِ بَطْلٌ مُعَامِرٌ

فَاخْتَلَفَا صَرْبَتَيْنِ، فَوَقَعَ سَيْفٌ مَرْحَبٍ فِي  
تُرْسِ عَامِرٍ، وَذَهَبَ عَامِرٌ يَسْتَقْبِلُ بِهِ، فَرَجَعَ  
سَيْفُهُ إِلَى نَفْسِهِ، فَقَطَعَ الْجُحْفَةَ، وَكَانَتْ نَفْسُهُ  
فِيهَا، وَإِذَا نَفَرٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: بَطْلَ عَمَلِ عَامِرٍ، قَتَلَ نَفْسَهُ  
فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا  
أُبْكِي، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، بَطْلَ عَمَلِ عَامِرٍ؟  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ  
هَذَا؟ قُلْتُ: نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِكَ، قَالَ: كَذَبَ مَنْ  
قَالَ ذَلِكَ، بَلْ لَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ

اور اپنی تلوار لہرانے لگا وہ ان کا بادشاہ تھا اور یہ اشعار  
پڑھنے لگا:

”خیبر جانتا ہے کہ میں مرحب ہوں، اسلحہ سے  
لیس ہوں، نوجوان تجربہ کار ہوں  
جب جنگ تیز ہو جاتی۔“

پس حضرت عامر اس کے سامنے آئے یہ شعر کہا:  
”خیبر جانتا ہے کہ میں عامر ہوں، اسلحہ سے بغیر  
خوف کے لڑتا ہوں۔“

دونوں کی مارتکلف ہیں، مرحب کی تلوار حضرت  
عامر رضی اللہ عنہ کی ڈھال پر لگی، حضرت عامر سامنے  
سے حملہ کرنے لگے، ان کی تلوار ان کو خود لگی، جس کی وجہ  
سے آپ کی شہ رگ کٹ گئی، جس کی وجہ سے آپ فوت  
ہوئے، حضور ﷺ کے اصحاب میں سے ایک گروہ کہنے  
لگا: عامر کا ثواب ختم ہو گیا ہے کیونکہ اس نے خود اپنے  
آپ کو مارا ہے۔ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، میں رو  
رہا تھا، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! عامر کا ثواب ختم  
ہو گیا؟ حضور ﷺ نے فرمایا: یہ کس نے کہا ہے؟ میں  
نے عرض کی: آپ کے بعض اصحاب کہہ رہے ہیں،  
آپ نے فرمایا: جس نے کہا اُس نے جھوٹ بولا ہے  
بلکہ اس کے لیے دُگنا ثواب ہے۔

پھر مجھے رسول اللہ ﷺ نے حضرت علی بن  
ابوطالب رضی اللہ عنہ کی طرف بھیجا، میں آپ کے پاس  
آیا، آپ کی آنکھوں میں تکلیف تھی، آپ نے فرمایا:  
آج میں ایسے آدمی کو جھنڈا دوں گا جو اللہ اور اس کے

6120 - ثُمَّ أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، فَاتَيْتُهُ  
وَهُوَ أَرْمَدٌ، فَقَالَ: لِأَعْطِيَنَّ الرَّايَةَ الْيَوْمَ رَجُلًا  
يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، وَيُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ فَجِئْتُ

رسول سے محبت کرتا ہوگا اور اللہ اور اس کا رسول اس سے محبت کرتا ہوگا' میں آپ کو لے کر رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا تو آپ کی آنکھوں میں تکلیف تھی آپ نے اپنا لعاب دہن حضرت علی رضی اللہ عنہ کی آنکھوں میں ڈالا تو وہ ٹھیک ہو گئے پھر آپ ﷺ نے جھنڈا دیا پھر مرحب نکلا اس نے کہا:

”خبر جانتا ہے کہ میں مرحب ہوں اسلحہ اٹھائے ہوں اور تجربہ کار ہوں جب جنگ کے شعلے بھڑک اٹھیں۔“

حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں وہ ہوں کہ میری والدہ نے میرا نام حیدر رکھا شیر کی طرح جو جنگوں میں عجیب صورت میں آتا ہے۔ میں ان کی ایک صاع کے بدلے بڑا پیمانہ دیتا ہوں۔

آپ نے مرحب کو مارا مرحب کا سر پھاڑ دیا فتح اللہ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ہاتھوں پر دی۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ہوازن قبیلہ سے جہاد کیا ہم کو سخت بھوک لگی ہم نے اپنی بعض سواریاں ذبح کرنے کا ارادہ کیا حضور ﷺ نے فرمایا: تم اپنا زادِ راہ جمع کرو حضور ﷺ نے دسترخوان بچھانے کا حکم دیا اس کو بچھایا گیا تو لوگ کھجوریں لے کر آئے اس کو بچھاؤ میں نے اس کو شمار کیا

بِهِ أَقْدُوهُ، وَهُوَ أَرْمَدٌ، حَتَّى أَتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَبَسَقَ فِي عَيْنِهِ، فَبَرَأَ، ثُمَّ أَعْطَاهُ الرَّأْيَةَ، ثُمَّ خَرَجَ مَرْحَبٌ، فَقَالَ:

(البحر الرجز)

قَدْ عَلِمْتُ خَيْرُ أَبِي مَرْحَبٌ ... شَأْنِي

السَّلَاحِ بَطْلٌ مُجَرَّبٌ

إِذَا الْحُرُوبُ أَقْبَلَتْ تَلَهَّبُ

فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ:

(البحر الرجز)

أَنَا الَّذِي سَمَّيْنِي أُمِّي حَيْدَرَةَ ... كَلَيْتُ

غَابَاتٍ كَرِيهِ الْمَنْظَرَةَ

أَوْ فِيهِمْ بِالصَّاعِ كَيْلَ السَّنْدَرَةَ

فَضْرَبَهُ، فَفَلَقَ رَأْسَ مَرْحَبٍ، فَقَتَلَهُ، وَكَانَ

الْفَتْحُ عَلَى يَدَيْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ

6121 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ

كَيْسَانَ الْمِصْبِصِيِّ، ثنا أَبُو حُدَيْفَةَ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ

عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: غَزَوْنَا

مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَوَازِنَ، فَأَصَابَنَا

جَهْدٌ شَدِيدٌ، حَتَّى هَمَمْنَا بِنَحْرِ بَعْضِ ظَهْرِنَا،

فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اجْمَعُوا

بَعْضُ أَزْوَادِكُمْ فَأَمَرَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

تاکہ دیکھوں کہ کتنے ہیں؟ وہ بکریوں کی طرح بیٹھ گئے، ہم سب نے کھایا یہاں تک کہ ہم سیر ہوئے، ہم چودہ سو افراد تھے، ہم نے اپنے تھیلے بھر لیے، پھر حضور ﷺ نے مشکیزہ سے پانی منگوا یا، اس کو پیالہ میں ڈالا، ہم نے اس کے ساتھ وضو کیا۔

وَسَلَّمَ بِنِطْعٍ، فَمَدَّ، فَجَاءَ الْقَوْمُ بِتَمْرٍ، فَشَرَوْهُ، فَتَطَاوَلْتُ لَهُ أُخْزِرُهُ أَنْظُرُكُمْ هُوَ؟ فَإِذَا هُوَ كَرَبْضَةِ الشَّاةِ، فَأَكَلْنَا جَمِيعًا، حَتَّى شَبَعْنَا، وَنَحْنُ أَرْبَعٌ عَشْرَةَ مِائَةً، فَحَشَوْنَا جُرْبِنَا مِنْهُ، ثُمَّ دَعَا نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنُطْفَةٍ مِنْ مَاءٍ فِي إِدَارِةٍ، فَأَمَرَ بِهِ، فَصَبَّ فِي قَدَحٍ، فَجَعَلْنَا نَنْطَهَرُ بِهِ، حَتَّى تَطَهَّرْنَا جَمِيعًا

6122 - وَبِإِسْنَادِهِ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قَبِيَّةِ حَمْرَاءَ، إِذْ جَاءَهُ رَجُلٌ عَلَى فَرَسٍ عَقُوقٍ يَتَّبِعُهَا مَهْرُهُ، فَقَالَ: مَنْ أَنْتَ؟ قَالَ: أَنَا رَسُولُ اللَّهِ قَالَ: مَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: غَيْبٌ، وَلَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ: فَمَتَى نُمْطِرُ؟ قَالَ: غَيْبٌ، وَلَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ: فَمَا فِي بَطْنِ فَرَسِي؟ قَالَ: غَيْبٌ، وَلَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ: فَأَعْطِنِي سَيْفَكَ؟ قَالَ: هَا فَأَخِذْهُ، فَسَلَّهُ ثُمَّ هَذِهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ الَّذِي أَرَدْتَ، ثُمَّ قَالَ: إِنَّ هَذَا أَقْبَلُ، فَقَالَ آتِيهِ فَاسْأَلْهُ، ثُمَّ أَخَذُ سَيْفِي فَأَقْتَلُهُ فَعَمَدَ السَّيْفَ

اسی سند کے ساتھ ہے کہ حضور ﷺ ایک سرخ قبر میں تھے اچانک ایک آدمی گھوڑے پر سوار ہو کر آیا اس کے پیچھے مہرہ تھا اس نے کہا: آپ کون ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں اللہ کا رسول ہوں اس نے کہا: قیامت کب آئے گی؟ آپ نے فرمایا: غیب ہے، غیب کا حقیقی علم اللہ کے پاس ہے اس نے کہا: بارش کب آئے گی؟ آپ نے فرمایا: غیب ہے، غیب کا حقیقی علم اللہ کے پاس ہے اس نے کہا: میرے گھوڑے کے پیٹ میں کیا ہے؟ آپ نے فرمایا: غیب ہے، غیب کا حقیقی علم اللہ کے پاس ہے اس نے کہا: مجھے تلوار دے دو آپ نے فرمایا: یہ ہے پس اس نے پکڑی اس کو سونتا پھر لہرایا۔ حضور ﷺ نے فرمایا: بے شک تو اس کی طاقت نہیں رکھتا ہے، جس کا تو نے ارادہ کیا ہے۔ پھر آپ نے فرمایا: یہ آیا ہے۔ میں آیا میں نے پوچھا پھر میں نے اپنی تلوار پکڑی میں نے اس کو تلوار سے قتل کیا تو آپ نے اپنی تلوار کو نیام میں ڈال لیا۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ میرا چچا عجلان سے ایک آدمی اور ستر گھڑسوار مشرکوں کو لائے، انہیں رسول اللہ ﷺ کے پاس لے کر آئے، حضور ﷺ نے فرمایا: ان کو چھوڑ دو! رسول اللہ ﷺ نے انہیں سمجھایا، اللہ عزوجل نے یہ آیت نازل فرمائی: ”اور وہ وہی ہے جس نے ان کے ہاتھ تم سے روک دیئے اور تمہارے ہاتھ ان سے روک دیئے وادی مکہ میں، بعد اس کے کہ تمہیں ان پر قابو دے دیا تھا اور اللہ تمہارے کام دیکھتا ہے۔“

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ اور حسن و حسین رضی اللہ عنہما شہباء خچر پر سوار ہو کر آئے یہاں تک کہ حضور ﷺ کے حجرے کے پاس آئے، یہ ان کے آگے تھے اور یہ ان کے پیچھے تھے۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک بخار

6123 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَنَبْرِ الْبَصْرِيُّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: جَاءَ عَمِّي بِرَجُلٍ مِنْ عَجَلَانَ يَقُودُ بِهِ وَبَفَرَسِهِ فِي سَبْعِينَ مِنَ الْمَشْرِكِينَ، حَتَّى وَقَفَ بِهِمْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: دَعُوهُمْ قَالَ: فَعَقَلَ عَنْهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَهُوَ الَّذِي كَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ عَنْهُمْ بِبَطْنِ مَكَّةَ مِنْ بَعْدِ أَنْ أَظْفَرَكُمْ عَلَيْهِمْ) (الفتح: 24) الْآيَةَ

6124 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَا: ثنا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَبْرِيُّ، ثنا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: جَاءَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْحَسَنُ، وَالْحُسَيْنُ عَلَى بَغْلَتِهِ الشَّهْبَاءِ، حَتَّى أَذْخَلَهُمْ حُجْرَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، هَذَا قَدَامَهُ، وَهَذَا خَلْفَهُ

6125 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ، ثنا الْعَبَّاسُ، ثنا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، عَنْ إِيَّاسِ

6123 - أخرج نحوه مسلم جلد 3 صفحہ 1442، رقم الحديث: 1808 .

6124 - الترمذی جلد 5 صفحہ 100، رقم الحديث: 2775 .

6125 - مسلم جلد 4 صفحہ 2146، رقم الحديث: 2783 .

والے آدمی کی عیادت کرنے کے لیے آئے، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے اس سے زیادہ کسی کا بخار نہیں دیکھا ہے آپ نے فرمایا: کیا تمہیں بتاؤں کہ قیامت کے دن اس سے زیادہ گرمی ہوگی! یہ دونوں صبح سوار ہو کر آ رہے ہیں دو آدمیوں کے لیے آپ کے ساتھ رہے۔

## سوید بن خطاب، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت ایاس بن سلمہ بن اکوع فرماتے ہیں کہ میں نے اپنے والد کو فرماتے ہوئے سنا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو ہم پر تلوار سوتے، اس کا تعلق ہم سے نہیں ہے۔

## ایوب بن عتبہ، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت ایاس بن سلمہ بن اکوع اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جب کھانا حاضر ہو اور نماز کا وقت ہو جائے تو کھانا پہلے کھاؤ۔

بْنِ سَلْمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: عُدْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا مَوْعُوگًا، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا رَأَيْتُ أَشَدَّ حَرًّا مِنْهُ؟ قَالَ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَشَدَّ حَرًّا يَوْمَ الْقِيَامَةِ هَذَا نِكَ الرَّجُلَيْنِ الرَّكَبَيْنِ الْمُقْبِلَيْنِ، لِرَجُلَيْنِ حِينِيذٍ مِنْ أَصْحَابِهِ

## سُوَيْدُ بْنُ الْخَطَّابِ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلْمَةَ

6126 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ، ثنا سُوَيْدُ بْنُ الْخَطَّابِ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ سَلَ السَّيْفَ عَلَيْنَا فَلَيْسَ مِنَّا

## أَيُّوبُ بْنُ عُتْبَةَ،

## عَنْ إِيَّاسِ

6127 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ عُتْبَةَ الْيَمَامِيُّ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا حَضَرَ الْعِشَاءُ، وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ، فَأَبْدَأُوا بِالْعِشَاءِ

حضرت ایاس بن سلمہ بن اکوع اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے ہم پر اسلحہ اٹھایا اس کا تعلق ہم سے نہیں ہے۔

6128 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ الْأَزْدِيُّ، وَعَمْرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، قَالَا: ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ سَوْرَةَ الْبَغْدَادِيُّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالَا: ثنا أَيُّوبُ بْنُ عَبْتَةَ الْيَمَامِيُّ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السِّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ہمارے گھرسواروں میں سے بہتر ابو قتادہ ہے اور ہمارے پیدل چلنے والوں میں بہتر سلمہ ہے۔

6129 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ عَبْتَةَ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خَيْرُ فُرْسَانِنَا أَبُو قَتَادَةَ، وَخَيْرُ رَجَالِنَا سَلَمَةُ

حضرت عمر بن راشد یمامی حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں

عُمَرُ بْنُ رَاشِدِ الْيَمَامِيِّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ

حضرت ایاس بن سلمہ بن اکوع اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ میں نے جب بھی رسول اللہ ﷺ کو دعا کرتے ہوئے سنا آپ دعا شروع کرتے وقت یہ الفاظ پڑھتے: میرا رب پاک بلند ہے بہت زیادہ دینے والا ہے۔

6130 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ الْفَرِّيَابِيُّ، ثنا عُمَرُ بْنُ رَاشِدِ الْيَمَامِيِّ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَلَّمَا سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَفْتِحُ بِدُعَاءِ إِلَّا سَمِعْتُهُ يَسْتَفْتِحُ بِسُبْحَانَ رَبِّي الْأَعْلَى الْوَهَّابِ

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت

6131 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا

کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ایک آدمی تکبر کرتا ہے، وہ اپنے آپ کو برا سمجھتا ہے، وہ تکبر کرنے والوں میں لکھا جاتا ہے، اس کو مل جاتا ہے جو ملنا ہے۔

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنْ عُمَرَ بْنِ رَاشِدٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَتَكَبَّرُ وَيَذْهَبُ بِنَفْسِهِ حَتَّى يُكْتَبَ مِنَ الْجَبَّارِينَ، فَيُصِيبُهُ مَا أَصَابَهُمْ

**6132 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ بْنِ حَبَّانَ الرَّقِئِيُّ، ثنا أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْفَضِيلِ بْنِ الْعِيَّاضِ، ثنا أَبُو سَعِيدٍ، مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ، ثنا عُمَرُ بْنُ رَاشِدٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَسْلَمَ سَالَمَهَا اللَّهُ، وَغَفَارُ غَفَرَ اللَّهُ لَهَا، مَا أَنَا قَلْتُهُ، وَلَكِنَّ اللَّهَ قَالَهُ

**6133 -** حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ أَبُو يَحْيَى صَاعِقَةَ، ثنا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ النُّعْمَانِ، ثنا عُمَرُ بْنُ رَاشِدٍ الْيَمَامِيُّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: بَايَعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَنْ بَايَعَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ

يَعْلَى بْنُ الْحَارِثِ الْمُحَارِبِيُّ،  
عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ  
**6134 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: قبیلہ اسلم والوں کو اللہ سلامت رکھے اور قبیلہ غفار والوں کو اللہ بخشے، میں نے نہیں کہا بلکہ اللہ نے کہا ہے۔

حضرت سلمہ بن اکوع فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ درخت کے نیچے بیعت کی۔

یعلیٰ بن حارث المحاربی، حضرت  
ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں  
حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ



ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز جمعہ پڑھتے تو باغوں میں سایہ کے لیے سایہ نہیں ملتا تھا۔

أَبُو عَسَّانَ النَّهْدِيُّ، وَأَبُو نَعِيمٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ  
بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ سَوْرَةَ الْبَغْدَادِيُّ، وَأَبُو خَلِيفَةَ،  
قَالَا: ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالُوا: ثنا يَعْلَى بْنُ  
الْحَارِثِ الْمُحَارِبِيُّ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ  
الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجُمُعَةَ، وَلَيْسَ لِلْحَيْطَانِ  
فِيءُ يُسْتَطَلُّ بِهِ

ابو مریم عبد الغفار بن قاسم  
حضرت ایاس بن سلمہ رضی اللہ عنہ  
سے روایت کرتے ہیں

أَبُو مَرِيَمَ عَبْدِ الْغَفَّارِ  
بْنُ الْقَاسِمِ، عَنْ إِيَّاسِ  
بْنِ سَلَمَةَ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے آپ کے پاس انصار کے ایک آدمی کا جنازہ لایا گیا آپ نے فرمایا: اس کے ذمہ قرض ہے؟ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! دو دینار اس کے ذمہ قرض ہے آپ نے فرمایا: تم اپنے ساتھی کی نماز جنازہ پڑھو۔ حضرت ابو قتادہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کا قرض دو دینار میرے ذمہ ہوا۔ پھر آپ ﷺ نے نماز جنازہ پڑھائی پھر دوسرا جنازہ لایا گیا تو آپ نے فرمایا: اس کے ذمہ قرض ہے؟ انہوں نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: کیا اس نے خزانہ چھوڑا ہے؟ انہوں نے عرض کی: دو دینار! آپ نے فرمایا: دو سانپ!

6135 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ  
شَيْبَةَ الْعَسَّالُ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ  
عَمْرٍو الْجَلِيُّ، ثنا أَبُو مَرِيَمَ عَبْدِ الْغَفَّارِ بْنِ  
الْقَاسِمِ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ،  
قَالَ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَتَى  
بِجَنَازَةِ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ، فَقَالَ: تَرَكَ عَلَيْهِ دَيْنًا؟  
قَالُوا: نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ، دِينَارَيْنِ، قَالَ: صَلُّوا  
عَلَى صَاحِبِكُمْ فَقَالَ أَبُو قَتَادَةَ: هُمَا عَلَيَّ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ، فَصَلَّى عَلَيْهِ، ثُمَّ أَتَى بِأُخْرَى، فَقَالَ: عَلَيْهِ  
دَيْنٌ؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: فَهَلْ تَرَكَ كَنْزًا؟ قَالُوا:  
دِينَارَيْنِ، قَالَ: كَيْتَانِ وَصَلَّى عَلَيْهِ

اور آپ نے نمازِ جنازہ پڑھائی۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے آپ کے پاس جنازہ لایا گیا لوگوں نے کہا: ایسا ایسا تھا، دوسرا جنازہ آیا تو لوگوں نے کہا: ایسا ایسا تھا پہلے کی لوگوں نے تعریف کی اور دوسرے کی تعریف نہ کی، حضور ﷺ نے فرمایا: تم زمین میں اللہ کے گواہ ہو اور ملائکہ آسمان میں اللہ کے گواہ ہیں۔

6136 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْعَسَّالُ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَمْرٍو الْجَلِّيُّ، ثنا أَبُو مَرِيَمَ، ثنا إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَتَى بِجَنَازَةٍ، فَقَالَ الْقَوْمُ: 'إِنْ كُنْتَ، وَإِنْ كُنْتَ، ثُمَّ أَتَى بِأُخْرَى، فَقَالَ الْقَوْمُ: 'إِنْ كُنْتَ، وَإِنْ كُنْتَ، فَاتَّيْنَا عَلَى وَاحِدَةٍ خَيْرًا، وَعَلَى الْأُخْرَى شَرًّا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: 'أَنْتُمْ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ، وَالْمَلَائِكَةُ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي السَّمَاءِ

موسیٰ بن عبیدہ ربذی، حضرت ایاس بن سلمہ سے روایت کرتے ہیں

مُوسَىٰ بْنُ عَبِيدَةَ الرَّبَذِيِّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: ستارے آسمان والوں کے لیے امان ہیں اور میرے اہل بیت میری اُمت کے لیے امان ہیں۔

6137 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الرَّقِّيُّ، ثنا قَيْصَةُ بْنُ عُبَيْدَةَ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَبِيدَةَ الرَّبَذِيِّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: 'النُّجُومُ جُعِلَتْ أَمَانًا لِأَهْلِ السَّمَاءِ، وَإِنَّ أَهْلَ بَيْتِي أَمَانٌ لِأُمَّتِي

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6138 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أَبُو

6136- أخرج نحوه مسلم جلد 2 صفحہ 655 رقم الحديث: 949 . وكذلك البخاری جلد 1 صفحہ 460 رقم

الحديث: 1301 .

6137- ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 174 وقال: رواه الطبرانی وفيه موسى بن عبیدة الربذی وهو

حضور ﷺ نے پڑھا: ”فسیری اللہ الی آخرہ“۔

بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا معاويةُ بنُ هشامٍ، ثنا عن موسى بن عبيدة، عن إياس بن سلمة بن الأكواع، عن أبيه: أن رسولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قرأ: (فسيرى الله عمَلَكُمْ ورسولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ) (التوبة: 105)

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ ایک جنازہ میں تھے، لوگوں نے اس کی اچھائی بیان کی، حضور ﷺ نے فرمایا: واجب ہوگئی! صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا واجب ہوگئی؟ آپ نے فرمایا: فرشتے آسمان میں اللہ کے گواہ ہیں اور تم زمین میں اللہ کے گواہ ہو، جب تم گواہی دو گے تو ویسا ہی ہو جائے گا۔

6139 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَاعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي جَنَازَةٍ، فَأَتَنِي الْقَوْمُ عَلَيْهِ تَنَاءً حَسَنًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَجَبَتْ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَمَا وَجَبَتْ؟ قَالَ: الْمَلَائِكَةُ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي السَّمَاءِ، وَأَنْتُمْ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ، فإِذَا شَهِدْتُمْ وَجَبَتْ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کے لیے بیعت کی، ایک ہاتھ دوسرے ہاتھ پر رکھ کر اور آپ نے فرمایا: اے اللہ! عثمان تیرے اور تیرے رسول کے کام میں ہے۔

6140 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا منجَابُ بْنُ الْحَارِثِ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سَلَامِ بْنِ أَبِي الْهَيْسَاءِ الْأَسَدِيُّ، ثنا موسى بن عبيدة، عن إياس بن سلمة بن الأكواع، عن أبيه، أن رسولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بايعَ لعثمانَ بنِ عفانَ رضيَ اللهُ عنه بإحدى يديه على الأخرى، وقال: اللَّهُمَّ إِنَّ عُثْمَانَ فِي حَاجَتِكَ وَحَاجَةِ رَسُولِكَ

6141 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا عَلِيُّ بْنُ مُجَاهِدٍ أَبُو مُجَاهِدٍ الْكَاذِبِيُّ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُبَيْدَةَ الرَّبِذِيِّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَهْدَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْبَدَنِ عَامَ الْحُدَيْبِيَّةِ جَمَلًا كَانَ يُحْتَأَى أَبِي جَهْلٍ يَوْمَ بَدْرٍ، فِي رَأْسِهِ بُرَّةٌ مِنْ فِضَّةٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْهُ قَدِيمًا، ثُمَّ تَرَكَهُ بَعْدُ

## مُحَمَّدُ بْنُ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ

6142 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، أَنَا، يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَسُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، أَوْ أَحَدُهُمَا عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَرْمَلَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ قَدِمَ الْمَدِينَةَ، فَلَقِيَهُ بَرِيدَةُ بْنُ الْحَصِيبِ فَقَالَ: ارْتَدَدْتَ عَنْ هِجْرَتِكَ، يَا سَلَمَةُ؟ فَقَالَ: مَعَاذَ اللَّهِ فِي إِذْنٍ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: ابْدُوا يَا أَسْلَمُ، فَشَمُّوا الرِّيَّاحَ، وَاسْكُنُوا الشَّعَابَ فَقَالُوا: إِنَّا نَخَافُ أَنْ يُغَيِّرَ ذَلِكَ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کو حدیبیہ کے سال اونٹ ہدیہ دیا گیا جو بدر کے دن ابو جہل کی سواری تھا اس کے سر پر چاندی تھی حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میرے والد نے بہت پہلے بتایا پھر اس کے بعد چھوڑ دیا۔

## محمد بن ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

حضرت محمد بن ایاس بن سلمہ بن اکوع سے روایت ہے کہ ان کے والد نے بتایا کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ مدینہ آئے انہیں حضرت بریدہ بن حصیب رضی اللہ عنہ ملے حضرت بریدہ نے کہا کہ اے سلمہ! اپنی ہجرت سے پھر گئے ہو؟ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی پناہ! اس میں رسول اللہ ﷺ کی اجازت ہے۔ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: اے قبیلہ اسلم والو! دیہات میں رہو تازہ ہواؤں کی خوشبو سونگھو اور گھاٹیوں میں رہو۔ انہوں نے عرض کی: ہمیں ہماری ہجرت بدلنے کا خوف ہے حضور ﷺ نے فرمایا: تم ہجرت کرنے والے ہو تم

6141 - آورد نحوه أحمد في مسنده جلد 1 صفحه 261 رقم الحديث: 2362 .

6142 - آورد أحمد في مسنده جلد 4 صفحه 55 .

جہاں بھی ہو۔

هَجَرْتَنَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
أَنْتُمْ مَهَاجِرُونَ حَيْثُمَا كُنْتُمْ

ابن ابوزئب، حضرت ایاس بن  
سلمہ سے روایت کرتے ہیں

ابن أبي ذئب، عن  
إياس بن سلمة

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جو کوئی مرد عورت راضی ہوں وہ  
تین راتیں رہیں، اگر زیادہ کرنا چاہیں تو اگر روزہ  
چھوڑنے کا ارادہ کریں تو چھوڑ دیں۔ یہ حدیث کے  
الفاظ محمد بن علی کے ہیں۔

6143 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
بَكْرِ السَّرَّاجِ الْعَسْكَرِيُّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ  
الْمَدِينِيِّ فَسْتَفْتُهُ، قَالَ: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَكِّيِّ،  
ثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنِ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ، عَنِ  
إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَيُّمَا رَجُلٍ وَامْرَأَةٍ أَيْمٍ  
تَرَاضِيَا، فَعِشْرَتُهُمَا ثَلَاثَ لَيَالٍ، فَإِنْ أَرَادَا أَنْ  
يَتَزَايِدَا تَزَايَدَا، وَإِنْ أَرَادَا أَنْ يَتَّسِرَا كَتَبَا  
وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ

علی بن یزید بن حکیمہ سلمی،  
حضرت ایاس بن سلمہ سے  
روایت کرتے ہیں

عَلِيُّ بْنُ يَزِيدَ بْنِ  
حَكِيمَةَ الْأَسْلَمِيَّ،

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے کئی مرتبہ اپنے پیچھے سوار کیا اور  
میرے سر پر دست مبارک پھیرا اور میرے لیے اور

6144 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
الْحَمِيدِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ يَزِيدَ بْنِ حَكِيمَةَ  
الْأَسْلَمِيَّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:

6143- أخرج نحوه البخاری فی صحیحہ جلد 5 صفحہ 1967 رقم الحدیث: 4827.

6144- ذكره الهیثمی فی مجمع الزوائد جلد 9 صفحہ 363 وقال: رواه الطبرانی ورجاله رجال علی بن یزید بن ابی

حکیمہ وهو ثقة.

میری اولاد کے لیے کئی مرتبہ بخشش مانگی، میں اپنی انگلیوں پر شمار نہیں کر سکتا ہوں۔

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ کی دودھ دینے والی اونٹنیاں چوری کر لی گئیں، پس میں نے ان لوگوں کو تیر مارنے شروع کر دیئے یہاں تک کہ رسول کریم ﷺ کی طرف سے گھڑسوار قافلہ میرے پاس پہنچا۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حضرت عامر بن اکوع رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اے عامر! اتر اور اپنے اشعار ہمیں سنا۔ حضرت عامر رضی اللہ عنہ اترے اور پڑھنے لگے:

”اللہ کی قسم! اگر اللہ نہ ہوتا تو نہ ہم ہدایت پاتے اور نہ ہم صدقہ دیتے اور نہ نماز پڑھتے“

ہم پرسکونت نازل کر اور لڑتے وقت قدموں کو مضبوط کر، انہوں نے ہم پر بغاوت کی ہے۔“

حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ آپ پر رحم کرے! حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے ماں باپ آپ پر قربان! کیا ہم ابن اکوع سے فائدہ نہ لیں، ہم دوسرے دن خیبر میں عامر کے متعلق خبر تھی، ان کو تلوار لگی اور یہ مر گئے، لوگوں نے کہا: عامر نے اپنے آپ کو خود مارا ہے۔ میں حضور ﷺ کی بارگاہ میں آیا، عرض کی: عامر کو اپنی تلوار لگی جس کی وجہ

أَرَدَفَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِرَارًا، وَمَسَحَ بِرَأْسِي، وَاسْتَفْرَلَنِي وَلَدَرَيْتِي عَدَدَ مَا بِيَدِي مِنَ الْأَصَابِعِ

6145 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ يَزِيدَ بْنِ حُكَيْمَةَ الْأَسْلَمِيُّ، ثنا إِبَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: انْتَهَيْتُ لِقَاحِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَعَلْتُ أَرَامِيهِمْ حَتَّى جَاءَنِي الْخَيْلُ مِنْ قِبَلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

6146 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ يَزِيدَ بْنِ حُكَيْمَةَ الْأَسْلَمِيُّ، مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، ثنا إِبَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِعَامِرِ بْنِ الْأَكْوَعِ: انزِلْ يَا عَامِرُ فَاسْمِعْنَا مِنْ هُنَيَاتِكَ، فَتَزَلْ، وَهُوَ يَرْتَجِزُ:

(البحر الرجز)

وَاللَّهِ لَوْلَا اللَّهُ مَا اهْتَدَيْنَا... وَلَا تَصَدَّقْنَا وَلَا صَلَّيْنَا  
فَأَنْزَلَنُ سَكِينَةً عَلَيْنَا... وَتَبَّتِ الْأَقْدَامُ إِنْ لَاقَيْنَا

إِنَّ الْأَوْلَى قَدْ بَعُوا عَلَيْنَا  
فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ رَبُّكَ، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، بِأَبِي أَنْتَ، هَلَّا مَتَّعْتَنَا مِنْ آئِنِ

سے وہ فوت ہو گئے لوگ گمان کرتے ہیں کہ اس نے خود اپنے آپ کو مارا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جھوٹ بولتے ہیں اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے! میں ان کو جنت میں دیکھ رہا ہوں کہ وہ تیر رہا ہے جیسے (پانی پر) کالا کیڑا تیرتا ہے۔ منہبوم حدیث یہ ہے کہ وہ جنت میں بلا روک ٹوک آ جا رہا ہے۔

موسیٰ بن محمد بن ابراہیم تیمی، حضرت ایاس سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: سیدھے رہو شمار نہ کرو اور جان لو کہ تمہارے اعمال میں افضل نماز ہے نماز پر پیشگی مؤمن ہی کرتا ہے۔

الْأَكْوَعِ، فَصَبَحْنَا خَيْرَ الْغَدَى، فَكَانَ مِنْ خَيْرِ عَامِرٍ أَنْ حَالَ عَلَيْهِ سَيْفُهُ فَقَتَلَهُ، فَقَالَ النَّاسُ: قَتَلَ عَامِرٌ نَفْسَهُ، فَذَهَبَ سَلَمَةُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: كَانَ مِنْ مَنِيَّةِ عَامِرٍ أَنْ حَالَ عَلَيْهِ سَيْفُهُ، فَقَتَلَهُ، فَزَعَمَ النَّاسُ أَنَّهُ قَتَلَ نَفْسَهُ؟ فَقَالَ: كَذَبُوا، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَكَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ فِي الْجَنَّةِ يَوْمَ عَوْمَانَ الدُّعْمُوصِ

مُوسَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمِ التَّمِيمِيِّ، عَنِ إِيَّاسِ

6147 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَثْمَانَ بْنِ أَبِي

شَيْبَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ اللَّوْلُؤِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ الْوَاقِدِيُّ، عَنْ مُوسَى بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، أَنَّهُ سَمِعَ إِيَّاسَ بْنَ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْتَقِيمُوا وَلَكِنْ تَحْضُوا، وَاعْلَمُوا أَنَّ أَفْضَلَ أَعْمَالِكُمُ الصَّلَاةَ، وَلَكِنْ يُحَافِظُ عَلَى الصَّلَاةِ إِلَّا الْمُؤْمِنُ

أَبُو عُمَيْسٍ، عَنِ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ

6148 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

أَبُو عُمَيْسٍ، حَضْرَتِ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ سَے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے کہا: شعار (نشانی یا نعرہ) مرنا ہے مرنا ہے۔ علی بن حکیم نے اضافہ کیا ہے کہ بعض غزوات میں۔

حَبْلٍ، حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَكِيمٍ الْأَوْدِيُّ، ح. وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْحِمَانِيُّ، قَالَ: ثنا شَرِيكٌ، ثنا عُتْبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ إِيسَى بْنِ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَ شِعَارُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أُمَّتٌ زَادَ عَلِيُّ بْنُ حَكِيمٍ فِي بَعْضِ غَزَوَاتِهِ

6149 - حَدَّثَنَا فَضِيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ

الْمَلْطِيُّ، ثنا أَبُو نَعِيمٍ، ثنا أَبُو الْعَمَيْسِ، عَنْ إِيسَى بْنِ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَيْنٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ، وَهُوَ فِي سَفَرٍ، فَجَلَسَ يَتَحَدَّثُ عِنْدَ أَصْحَابِهِ، ثُمَّ انْسَلَّ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اظْلُبُوهُ، فَاقْتُلُوهُ، فَسَبَقْتُهُمْ إِلَيْهِ، فَقَتَلْتُهُ، وَأَخَذْتُ سَلْبَهُ، فَفَقَلْنِي إِيَّاهُ

6150 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْحِمَانِيُّ، ثنا قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ عُتْبَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ إِيسَى بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذْ جَاءَ رَجُلٌ، فَدَخَلَ الْمَسْجِدَ، فَقَالَ: أَذْرِكُهُ، فَإِنَّهُ عَيْنٌ، فَأَذْرَكْتُهُ، وَكُنْتُ خَفِيفًا، فَقَتَلْتُهُ، فَفَقَلْنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلْبَهُ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس مشرکوں کا ایک جاسوس آیا آپ سفر میں تھے وہ آپ کے صحابہ کے پاس باتیں کرنے لگے پھر جانے لگا تو حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو تلاش کرو اور قتل کر دو میں اس کی طرف جلدی گیا تو میں نے اسے قتل کیا اور اس کا سامان لے لیا، پس آپ ﷺ نے وہ مجھے عنایت فرمادیا۔

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں: میں حضور ﷺ کے پاس تھا، اچانک ایک آدمی آیا اور مسجد میں داخل ہوا، آپ نے فرمایا: اس کو پکڑو کیونکہ یہ جاسوس ہے، میں نے اس کو پکڑا، میں کمزور آدمی تھا، میں نے اس کو مار دیا، حضور ﷺ نے اس کا سامان مجھے دے دیا۔

محمد بن بشیر اسلمی اور ربیع بن

محمد بن بشیر الأسلمی،



## وَالرَّبِيعُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ،

عَنْ إِيَّاسٍ

6151 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ النُّعْمَانَ الْفَرَّاءُ، ثنا يَحْيَى  
 بْنُ يَعْلَى الْأَسْلَمِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ بَشِيرٍ الْأَسْلَمِيِّ،  
 وَالرَّبِيعِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ بْنِ  
 الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: بَارَزَ عَامِرُ بْنُ الْأَكْوَعِ  
 رَجُلًا، فَضْرَبَهُ، فَقَتَلَهُ، وَأَصَابَ السَّيْفُ رِجْلَ  
 عَامِرٍ، فَأَنْشَأَ يَقُولُ: قَتَلْتُ نَفْسِي، فَمَاتَ، فَذَكَرَ  
 ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: لَهُ  
 أَجْرَانِ

عُمَرُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ،

عَنْ إِيَّاسٍ

6152 - حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ غِيْلَانَ

الْعُمَانِيُّ، وَأَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، قَالَا: ثنا أَبُو  
 كُرَيْبٍ، ثنا صَيْفِيُّ بْنُ رَبِيعٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ مُوسَى  
 الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:  
 قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تُرْسَلُوا  
 الْبَابِلَ بَهْلًا، صُرُّوْهَا صَرًّا، فَإِنَّ الشَّيَاطِينَ تَرْضَعُهَا

عَمْرُو بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ

## ابوصالح، حضرت ایاس سے

روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضرت عامر بن اکوع رضی اللہ عنہ نے ایک آدمی سے  
 مقابلہ کیا اس کو مارا اور قتل کر دیا، حضرت عامر رضی اللہ  
 عنہ کی اپنی تلوار اُن کے پاؤں پر لگی، فرمانے لگے: میں  
 نے اپنے آپ کو مار دیا، وہ مر گئے تو اس کا ذکر  
 حضور ﷺ کے پاس ہوا، آپ نے فرمایا: اس کے لیے  
 دُگنا اجر ہے۔

عمر بن موسیٰ انصاری، حضرت

ایاس سے روایت کرتے ہیں

حضرت ایاس بن سلمہ اپنے والد سے روایت

کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تم اپنے اونٹوں کو  
 نہ چھوڑ دو اس حالت میں کہ ان کے تھنوں میں دودھ ہو  
 کیونکہ شیاطین ان کا دودھ پی لیں گے۔

عمر بن یحییٰ بن سعد بن زرارہ،

## حضرت ابوسلمہ سے وہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تیس اونٹ کتنے بہتر ہیں تیس میں سے ایک کی زکوٰۃ دی جائے ایک ان میں سے اللہ کی راہ میں دیا جائے ایک خود کھالیا جائے یہ ۶۰، ۵۰، ۴۰، ۳۰، ۲۰، ۱۰، ۹، ۸، ۷، ۶، ۵، ۴، ۳، ۲، ۱ اونٹ کے مالک کیلئے (جن کی زکوٰۃ نہ دی جائے)۔

## بْنِ زُرَّارَةَ، عَنِ ابْنِ سَلْمَةَ، عَنِ أَبِيهِ

6153 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا عَمْرُو بْنُ خَالِدِ الْحَرَّائِيُّ، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ مُحَمَّدِ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّ عَمْرُو بْنَ يَحْيَى بْنِ سَعِيدِ بْنِ زُرَّارَةَ أَخْبَرَهُ، عَنِ ابْنِ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: نِعْمَ الْإِبِلُ الثَّلَاثُونَ، يَخْرُجُ مِنْهَا فِي زَكَاةِهَا وَاحِدَةٌ، وَيُرْحَلُ مِنْهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاحِدَةٌ، وَيُمْنَحُ مِنْهَا وَاحِدَةٌ، وَهِيَ خَيْرٌ مِنَ الْأَرْبَعِينَ وَالْخَمْسِينَ وَالسِّتِينَ وَالسَّبْعِينَ وَالْثَمَانِينَ وَالْتِسْعِينَ وَالْمِئَةَ، وَوَيْلٌ لِصَاحِبِ الْمِئَةِ مِنَ الْمِئَةِ

## مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيُّ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ

6154 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا ابْنُ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا عُقْبَةُ بْنُ خَالِدِ، عَنْ مُوسَى بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ فِي الْقَوْسِ وَالْقُرْنِ؟ قَالَ: صَلِّ

## محمد بن ابراہیم تیمی، حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے کمان اور ترکش میں نماز کے متعلق پوچھا تو آپ نے فرمایا: کمان میں نماز پڑھ اور ترکش کو پھینک دے۔

6153 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 3 صفحہ 74 وقال: رواه الطبرانی في الكبير وفيه ابن لهيعة وفيه كلام .

6154 - أخرجه الحاكم في مستدرکہ جلد 1 صفحہ 486 رقم الحديث: 1248 .

فِي الْقَوْسِ، وَاطْرَحَ الْقُرْنَ، يَعْنِي الْكِنَانَةَ

6155 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ

عَبَّاسِ الْبَصْرِيِّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ،

ثنا مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ التَّمِيمِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَلَمَةَ

بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: عَدَا عَيْنَةُ بْنُ حِصْنٍ عَلَى لِقَاحِ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَقَفَهَا، قَالَ

سَلَمَةُ بْنُ الْأَكْوَعِ الْأَسْلَمِيُّ: فَخَرَجْتُ بِقَوْسِي

وَتَبْلِي، وَكُنْتُ أَرْمِي الصَّيْدَ، حَتَّى إِذَا كُنْتُ بِشَيْئَةِ

الْوَدَاعِ، نَظَرْتُ فَإِذَا هُمْ يَطْرُدُونَهَا، فَعَدَوْتُ فِي

الْجَبَلِ فِي سَلْعٍ، ثُمَّ صَحْتُ: يَا صَبَا حَاهُ، فَانْتَهَى

صَبَاحِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

فَصِيحَ فِي النَّاسِ: الْفَزَعُ الْفَزَعُ، وَخَرَجْتُ

أَرْمِيهِمْ، وَأَقُولُ: خُدُوهَا وَأَنَا ابْنُ الْأَكْوَعِ، فَلَمْ

أَنْشَبْ أَنْ رَأَيْتُ خَيْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ، وَهِيَ تَخَلَّلُ الشَّجَرَ، فَلَحِقَهُمْ ثَمَانِيَةٌ

فُرْسَانٍ، وَكَانَ أَوَّلَ مَنْ لَحِقَهُمْ أَبُو قَتَادَةَ بْنُ

رَبِيعِي، فَطَعَنَ رَجُلًا مِنْ بَنِي فِزَارَةَ يُقَالُ لَهُ مَسْعَدَةُ،

فَنَزَعَ بُرْدَتَهُ، فَجَلَلَهُ أَيَّاهَا، ثُمَّ مَضَى فِي أَثَرِ الْعَدُوِّ

مَعَ الْفُرْسَانِ، فَمَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ، وَقَدْ فَزَعَ النَّاسُ، وَهُمْ يَقُولُونَ: أَبُو قَتَادَةَ

مَقْتُولٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

لَيْسَ بِأَبِي قَتَادَةَ، وَلَكِنَّهُ قَتِيلُ أَبِي قَتَادَةَ خَلَّوْا عَنْهُ

حضرت عیینہ بن حصن رضی اللہ عنہ رسول کریم ﷺ کی اونٹنی کے پیچھے دوڑے جبکہ وہ چوری ہو گئی تھی، حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں اپنی کمان اور تیر لے کر نکلا جبکہ میں شکار پر تیر اندازی کیا کرتا تھا حتیٰ کہ میں جب ثنیۃ الوداع کے مقام پر تھا تو میں نے دیکھا، اچانک میری نگاہ پڑی تو وہ اس کو لے جا رہے تھے، پس میں سلع کے پہاڑ میں دوڑا۔ پھر میں نے چیخ ماری: اے صبح کی مصیبت! پس میری چیخ و پکار رسول کریم ﷺ تک پہنچی، پس لوگوں میں چیخ و پکار ہونے لگی: گھبراہٹ! گھبراہٹ! جبکہ میں نکلا اس حال میں کہ ان پر تیر اندازی کر رہا تھا اور زبان سے کہہ رہا تھا: اسے پکڑو! میں سلمہ بن اکوع ہوں! فوراً ہی میں نے دیکھا کہ رسول کریم ﷺ کے گھوڑے (آپ ﷺ کے بھیجے ہوئے) ہیں۔ یہ درخت کے پیچھے تھے، پس آٹھ شاہسوار ان کو پیچھے سے جا ملے اور جو سب سے پہلے ان کو ملے وہ حضرت ابوقادہ ربیع تھے۔ پس انہوں نے بنی فزارہ کے ایک آدمی کو نیزہ مارا جس کا نام مسعدہ تھا۔ پس اس کی چادر چھین لی اور اس سے اس کو ڈھانپ لیا۔ پھر شاہسواروں کے ساتھ دشمن کے پیچھے چلے، پس رسول کریم ﷺ اس حال میں گزرے کہ لوگ گھبرائے ہوئے تھے اور کہہ رہے تھے: ابوقادہ

قتل کیے گئے ہیں، پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: ابوققادہ کو کچھ نہیں ہوا، لیکن ابوققادہ کے مقتول ان سے اور ان کے سامان الگ ہوئے ہیں۔ پھر فرمایا: قوم کے قدموں کے نشانات دیکھ کر ان کی جستجو میں آگے بڑھتے چلے جاؤ۔ پس وہ آگے بڑھے، پس انہوں نے پکڑ لیا، جن اونٹنیوں کو پکڑ لیا اور باقی کو وہ لے کر چلے گئے۔

حضرت محمد بن طلحہ فرماتے ہیں: حدیث میں ہے: جو لوگ نبی کریم ﷺ کی اونٹنی کی تلاش میں نکلے، ان کے نام یہ ہیں: عکاشہ بن محسن، مقداد بن عمرو، انہیں کو بنو زہرہ کے حلیف ابن اسود کہا جاتا ہے اور بنو عبد شمس کے حلیف محرز بن نھلہ اسدی ہیں، کہا گیا ہے کہ قوم میں سے ان کے علاوہ شہید کوئی نہیں ہوا اور انصار میں سے سعد بن زید اشہلی یہ قوم کے سردار تھے، عباد بن بشر اشہلی، ظہیر بن رافع حارثی، ابوققادہ بن ربیع سلمیٰ اور معاذ بن معص زرقی اور یہ ابوعمیاش زرقی ہیں جو پانچ کے گروہ میں سے ایک تھے۔

فرماتے ہیں: میں اپنے گھوڑے پر آگے بڑھا تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اے ابوعمیاش! اگر میں تمہیں یہ گھوڑا دوں جو تیرے گھوڑے سے بہتر ہے۔ راوی کا بیان ہے کہ میں نے عرض کی: میں تمام عرب سے بڑا شاہسوار ہوں، پس گھوڑا بچاس ہاتھ نہیں چلا تھا حتیٰ کہ مجھے گرا دیا، پس میری ٹانگ ٹوٹ گئی، پس میں نے کہا: اللہ اور اس کے رسول نے سچ کہا، پس میں نے اپنے گھوڑے پر اپنے چچا کے بیٹے معاذ بن معص زرقی

وَعَنْ سَلِيهِ، ثُمَّ قَالَ: أَمَعُوا فِي أَثَرِ الْقَوْمِ فَاَمَعُوا وَاسْتَنْقَدُوا مَا اسْتَنْقَدُوا مِنَ اللَّقَاحِ، وَذَهَبُوا بِمَا بَقِيَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ: وَفِي الْحَدِيثِ: وَكَانَ يُسَمِّيهِمُ الَّذِينَ خَرَجُوا فِي طَلَبِ اللَّقَاحِ عَكَاشَةَ بِنَ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، وَهُوَ الَّذِي يُقَالُ لَهُ ابْنُ الْأَسْوَدِ حَلِيفُ بَنِي زُهْرَةَ، وَمُحْرِزُ بْنُ نَضَلَةَ الْأَسَدِيُّ حَلِيفُ بَنِي عَبْدِ شَمْسٍ قِيلَ لَمْ يُقْتَلْ مِنَ الْقَوْمِ غَيْرُهُ، وَمِنَ الْأَنْصَارِ سَعْدُ بْنُ زَيْدِ الْأَشْهَلِيِّ، وَهُوَ أَمِيرُ الْقَوْمِ، وَعَبَادُ بْنُ بَشْرِ الْأَشْهَلِيِّ، وَظَهِيرُ بْنُ رَافِعِ الْحَارِثِيِّ، وَأَبُو قَتَادَةَ بِنَ رَبِيعِ السَّلْمِيِّ، وَمَعَاذُ بْنُ مَاعِصِ الزُّرْقِيِّ، وَكَانَ أَبُو عَمِيَّاشِ الزُّرْقِيُّ أَحَدَ النَّفَرِ الْخَمْسَةِ

6156 - قَالَ: أَقْبَلْتُ عَلَى فَرَسٍ لِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا أَبَا عَمِيَّاشٍ، لَوْ أُعْطِيتَ هَذَا الْفَرَسَ مَنْ هُوَ أَفْرَسُ مِنْكَ قَالَ: قُلْتُ: أَنَا أَفْرَسُ الْعَرَبِ، فَمَا جَرَى الْفَرَسُ خَمْسِينَ ذِرَاعًا حَتَّى طَرَحَنِي، فَكَسَرَ رِجْلِي، فَقُلْتُ: صَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، فَحَمَلْتُ عَلَى فَرَسِي ابْنَ عَمِيٍّ مَعَاذَ بِنَ مَاعِصِ الزُّرْقِيِّ

کوسوار کیا۔

وہ حدیث جو موسیٰ بن محمد بن  
ابراہیم بن عبد الرحمن بن ابی ربیعہ  
حضرت سلمہ بن اکوع سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں شکار کرتا ہوں اور  
نماز پڑھتا ہوں، میں نے ایک قمیص پہنی ہوتی ہے؟  
آپ ﷺ نے فرمایا: اس کو ٹھن لگا، اگر ٹھن نہ پائے تو  
کانٹا لگے۔

حضرت سلمہ کے غلام یزید بن ابوعبید  
حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے میرے حوالے سے  
حدیث بیان کی جو میں نے نہیں فرمائی تو اسے چاہیے کہ  
وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنا لے۔

مَا رَوَى مُوسَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ  
أَبِي رَبِيعَةَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ  
الْأَكْوَعِ

6157 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ  
خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، نَنَا أَبِي، ح وَحَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ  
الْمُثَنَّى، ثَنِي مُسَدَّدٌ، قَالَ: ثَنَا عَطَّافُ بْنُ خَالِدِ  
الْمَخْزُومِيِّ، حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ  
أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ الْأَكْوَعِ يَقُولُ: قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي أَكُونُ فِي الصَّيْدِ،  
وَأُصَلِّي، وَكَيْسَ عَلَيَّ إِلَّا قَمِيصٌ وَاحِدٌ؟ قَالَ:  
زَرَّهُ، وَلَوْ لَمْ تَجِدْ إِلَّا شُرُكَةً

يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ مَوْلَى  
سَلْمَةَ، عَنْ سَلْمَةَ

6158 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيرِيُّ، ثَنَا أَبُو  
عَاصِمٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ  
الْأَكْوَعِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ عَلَيَّ مَا لَمْ أَقُلْ فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنْ

ما روى موسى بن محمد بن سلمة يزيد عن سلمة

النَّارِ

**6159 -** حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ، قَالَ: بَايَعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْحُدَيْبِيَّةِ، ثُمَّ تَنَحَّيْتُ، فَقَالَ: يَا سَلْمَةُ، أَلَا تَبَايَعُ؟ قُلْتُ: قَدْ بَايَعْتُ، قَالَ: أَقْبِلْ، فَبَايَعُ فَدَنُوتُ فَبَايَعْتُهُ قُلْتُ: عَلَامَ بَايَعْتُ يَا أَبَا مُسْلِمٍ؟ قَالَ: عَلَى الْمَوْتِ

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی حدیبیہ کے دن بیعت کی پھر میں لیٹا تو آپ نے فرمایا: اے سلمہ! کیا آپ بیعت نہیں کریں گے؟ میں نے عرض کی: میں نے بیعت کی ہے آپ نے فرمایا: آؤ بیعت کرو! میں قریب ہوا اور میں نے بیعت کی۔ امام طبرانی فرماتے ہیں: میں نے عرض کی کہ اے ابو مسلم! یہ بیعت کس لیے تھی؟ آپ نے فرمایا: موت پر۔

**6160 -** حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ، قَالَ: غَزَوْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعَ غَزَوَاتٍ، وَمَعَ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ سَبْعَ غَزَوَاتٍ، كَانَ يُؤَمِّرُهُ عَلَيْنَا

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سات غزوات میں شریک ہوا اور زید بن حارثہ کے ساتھ سات غزوات آپ کو ہم پر امیر بنایا جاتا تھا۔

**6161 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ الْعُصْفَرِيُّ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: غَزَوْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعَ غَزَوَاتٍ: أُحُدَ وَحَنْيْنَ، وَخَيْبَرَ، وَالْحُدَيْبِيَّةَ، وَيَوْمَ ذِي قَرْدٍ قَالَ: وَنَسِيتُ بَيْتَهُ

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سات غزوات میں شریک ہوا: أُحُدِ حَنْيْنِ، خَيْبَرَ، حُدَيْبِيَّةَ، ذِي قَرْدِ کے دن۔ راوی کا بیان ہے: میں باقی کے نام بھول گیا۔

**6162 -** حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ، قَالَ: خَرَجْتُ أُرِيدُ الْعَابَةَ، فَسَمِعْتُ غَلَامًا لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ يَقُولُ:

حضرت سلمہ فرماتے ہیں: میں جنگل کی طرف جانے کیلئے نکلا تو میں نے عبدالرحمن بن عوف کے غلام کو کہتے ہوئے سنا: رسول کریم ﷺ کی اونٹنی کو پکڑ لیا گیا،

میں نے عرض کی: اس کو کس نے پکڑا ہے؟ فرمایا: غطفان اور فرارہ ہے۔ پس میں ثنیہ کے مقام پر چڑھا اور میں نے کہا: اے صبح کی مصیبت! اے صبح کی مصیبت! پھر میں ان کے قدموں کے نشانات دیکھتا ہوا چلاحتی کہ میں نے ان سے اس کو چھڑالیا اسی حال میں کہ رسول کریم ﷺ اپنے صحابہ کے ایک گروہ میں آئے میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! قوم کو پیاس لگی ہے ہم نے جلدی جلدی ان کی مشکوں کو پکڑا فرمایا: اے ابن اکوع! تو مالک ہے بے شک غطفان کی قوم مہمان نواز ہے۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ نے ایک مرتبہ اعضاء وضو کو دھویا اور ایک مرتبہ سر کا مسح کیا اور ایک مرتبہ سلام پھیرا۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مجھے رسول اللہ ﷺ نے اپنی اونٹنی پر اپنے پیچھے سوار کیا یہاں تک کہ ہم مدینہ میں داخل ہوئے۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے خیبر کی صبح فرمایا: کل یہ جھنڈا ایسے آدمی

أَخَذَتْ لِقَاحَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قُلْتُ: مَنْ أَخَذَهَا؟ قَالَ: غَطْفَانُ وَفَزَارَةُ، فَصَعِدْتُ الثَّنِيَّةَ، فَقُلْتُ: يَا صَبَاحَاهُ، يَا صَبَاحَاهُ، ثُمَّ انْطَلَقْتُ أَسْعَى فِي آثَارِهِمْ حَتَّى اسْتَقَدْتُهَا مِنْهُمْ، وَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَاسٍ مِنْ أَصْحَابِهِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ الْقَوْمَ عَطَاشٌ، أَعَجَلْنَاهُمْ أَنْ يُسْقُوا لِسَقِيهِمْ، قَالَ: يَا ابْنَ الْأَكْوَعِ، مَلَكْتَ فَاسْجِحْ، إِنَّ الْقَوْمَ غَطْفَانٌ يُفَرُّونَ

6163 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ

صَالِحٍ، وَيَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْعَلَّافِ الْمِصْرِيُّ، قَالَا: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَارِثِ الْمِصْرِيُّ الْمُؤَدِّنُ، حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ رَاشِدٍ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ، مَوْلَى سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ مَرَّةً، وَمَسَحَ رَأْسَهُ مَرَّةً، وَسَلَّمَ مَرَّةً

6164 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ

الْمُنْدِرِ الْقَزَّازُ الْبَصْرِيُّ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: أَرَدْتَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى نَاقِيهِ حَتَّى دَخَلْنَا الْمَدِينَةَ

6165 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازُ،

ثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ

کو دوں گا جس سے اللہ اور اس کا رسول محبت کرتا ہوگا' اللہ اس کے ہاتھ پر فتح دے گا۔ وہ آدمی حضرت علی رضی اللہ عنہ تھے رسول اللہ ﷺ نے آپ کو جھنڈا دیا، اللہ نے آپ کے ہاتھ پر فتح دے دی۔

أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْلَةَ صَبِيحَةِ خَيْبَرَ: لَا عَظِيْنَ الرَّأْيَةَ عَدَا لِرَجُلٍ يُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَيْهِ فَإِذَا بَعَلِيَّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَأَعْطَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّأْيَةَ، فَفَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ

6166 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازُ،

ثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا حَاتِمٌ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ مُنَادِيًا يَوْمَ عَاشُورَاءَ يُنَادِي: مَنْ كَانَ لَمْ يَصُمْ فَلَيْتَمَ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ، وَمَنْ صَامَ فَلَيْتَمَ صَوْمَهُ

6167 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازُ،

ثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا حَاتِمٌ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الْمَغْرِبَ إِذَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَتَوَارَتْ بِالْحِجَابِ

6168 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازُ،

ثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا حَاتِمٌ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلَمَةَ، قَالَ: كُنْتُ قَاعِدًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَتَى بِجَنَازَةٍ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، صَلِّ عَلَى هَذِهِ؟ قَالَ: هَلْ تَرَكَ شَيْئًا؟ قِيلَ: لَا، قَالَ:

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے عاشوراء کے دن ایک اعلان کرنے والے کو بھیجا کہ اعلان کرو کہ جس نے روزہ نہیں رکھا، وہ اپنا بقیہ دن روزہ میں رہے اور جس نے روزہ رکھا ہے وہ روزہ مکمل کرے۔

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نماز مغرب پڑھاتے، جب سورج غروب ہو جاتا اور اندھیرا ہو جاتا۔

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھتا تھا، آپ کے پاس جنازہ لایا گیا، عرض کی: یا رسول اللہ! آپ اس کی نماز جنازہ پڑھائیں گے؟ آپ نے فرمایا: اس نے کوئی شی چھوڑی ہے؟ عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: اس کے ذمہ قرض

6166 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 2 صفحہ 798، رقم الحديث: 1135 .

6167 - مسلم جلد 1 صفحہ 441، رقم الحديث: 636 .

6168 - أحمد في مسنده جلد 4 صفحہ 50، 47 .



ہے؟ انہوں نے عرض کی: نہیں! آپ نے اس کی نماز جنازہ پڑھی، ہم اسی حالت میں ٹھہرے تھے کہ دوسرا جنازہ لایا گیا، آپ نے فرمایا: اس کے ذمہ قرض ہے؟ انہوں نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: اس نے کوئی شی چھوڑی ہے؟ انہوں نے عرض کی: ہاں! تین دینار آپ نے فرمایا: تین سانپ ہیں، سوہم تھوڑی دیر ٹھہرے جتنا اللہ نے چاہا۔ تیسرا جنازہ لایا گیا تو آپ نے فرمایا: اس نے کوئی شی چھوڑی ہے؟ انہوں نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: اس کے ذمہ قرض ہے؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے فرمایا: تم اپنے ساتھی کی نماز جنازہ پڑھو۔ حضرت ابوقادہ رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کا قرض میرے ذمہ ہے پھر آپ ﷺ نے اس کی نماز جنازہ پڑھی۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے کہ ایک جنازہ لایا گیا، انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کا نماز جنازہ پڑھائیں۔ اس کے بعد اوپر والی حدیث ذکر کی۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ قبیلہ اسلم والوں کے پاس سے گزرے وہ تیر اندازی کر رہے تھے آپ نے فرمایا: اے بنی اسماعیل! تیر اندازی کرو کیونکہ تمہارے والد تیر اندازی

هَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ قَالُوا: لَا، فَصَلَّى عَلَيْهِ، فَبَيْنَا أَنَا قَائِمٌ  
أَتَى بِجِنَازَةٍ، فَقَالَ: هَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ؟ قَالُوا: لَا، قَالَ:  
هَلْ تَرَكَ شَيْئًا؟ قَالُوا: نَعَمْ، ثَلَاثَةُ دَنَانِيرٍ، قَالَ:  
ثَلَاثُ كَيَّاتٍ ثُمَّ لَبِثْنَا مَا شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ أَتَى بِجِنَازَةٍ،  
فَقَالَ: هَلْ تَرَكَ شَيْئًا؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: هَلْ عَلَيْهِ  
دَيْنٌ؟ قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: صَلُّوا عَلَيَّ صَاحِبِكُمْ قَالَ  
أَبُو قَتَادَةَ: عَلَيَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ دَيْنُهُ، فَصَلَّى عَلَيْهِ

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُنْشَى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى  
بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بِنِ  
الْأَكْوَعِ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَتَى بِجِنَازَةٍ، فَقَالُوا: صَلِّ عَلَيْهَا يَا  
رَسُولَ اللَّهِ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ

6169 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقُرَازِيُّ،  
ثَنَا الْقَعْبِيُّ، ثنا حَاتِمٌ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ  
سَلْمَةَ، قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِنَفَرٍ مِنْ أَسْلَمَ يَنْتَضِلُونَ فَقَالَ: ارْمُوا يَا بَنِي

کرتے تھے اور میں بنی فلاں کے ساتھ ہوں دونوں فریقوں میں سے ہر ایک فریق نے اپنے ہاتھ میں تیر روک لیے، حضور ﷺ نے فرمایا: تمہیں کیا ہوا ہے کہ تم تیر اندازی نہیں کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم اس کے خلاف تیر اندازی کریں حالانکہ آپ ان کے ساتھ ہیں، آپ نے فرمایا: تیر اندازی کرو میں تم سب کے ساتھ ہوں۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور قبیلہ اسلم کی قوم کے پاس سے گزرے وہ تیر اندازی کر رہے تھے۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ خیبر کی طرف نکلے، ہم رات چلتے رہے، لوگوں میں سے ایک آدمی نے کہا: حضرت عامر سے اے عامر! کیا آپ ہمیں اپنے اشعار نہیں سنائیں گے؟ حضرت عامر شاعر آدمی تھے آپ اترے اور اشعار پڑھنے لگے:

”اے اللہ! اگر تُو نہ ہوتا تو ہم ہدایت نہ پاتے نہ زکوٰۃ دیتے اور نہ نماز پڑھتے“

جو ہمارے متعلق فیصلہ کیا معاف فرما اور لڑائی کے وقت ہمارے قدموں کو ثابت رکھ

انہوں نے ہم سے پہلے بغاوت کی، جب پکارا گیا ہم آئے۔“

إِسْمَاعِيلَ، فَقَدْ كَانَ أَبُوكُمْ رَامِيًا، ارْمُوا وَأَنَا مَعَ بَنِي فَلَانَ فَأَمْسَكَ أَحَدُ الْفَرِيقَيْنِ بَأْيَدِيهِمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا لَكُمْ لَا تَرْمُونَ؟ قَالُوا: نَرْمِي يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَأَنْتَ مَعَهُمْ؟ قَالَ: ارْمُوا، وَأَنَا مَعَكُمْ كُلِّكُمْ

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَبِي، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى قَوْمٍ مِنْ أَسْلَمَ يَتَنَاضِلُونَ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ 6170 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازُ،

ثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا حَاتِمٌ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ، فَمَسَرْنَا لَيْلًا، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ لِعَامِرٍ: يَا عَامِرُ، أَلَا تَسْمِعُنَا مِنْ هُنَيَاتِكَ، وَكَانَ عَامِرٌ رَجُلًا شَاعِرًا، فَنَزَلَ يَحْدُو بِالْقَوْمِ، يَقُولُ:

(البحر الرجز)

اللَّهُمَّ لَوْلَا أَنْتَ مَا اهْتَدَيْنَا... وَلَا تَصَدَّقْنَا وَلَا صَلِّينَا

فَاغْفِرْ بِذَلِكَ مَا اقْتَضَيْنَا... وَكَبَّتِ الْأَقْدَامَ إِنَّ لَاقِينَا

إِنَّ الْأُولَىٰ قَدْ بَغَوْنَا عَلَيْنَا... إِنَّا إِذَا صِيحَ بِنَا  
أَتَيْنَا

وَبِالصِّيَاحِ عَوَّلُوا عَلَيْنَا

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ  
هَذَا السَّائِقُ؟ قَالُوا: عَامِرُ بْنُ الْأَكْوَعِ، قَالَ:  
يَرْحَمُهُ اللَّهُ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: وَجَبَتْ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَوْ أَمْتَعْتَنَا بِهِ  
قَالَ: فَاتَيْنَا خَيْبَرَ، فَحَاصَرْنَا هُمْ حَتَّى أَصَابَتْنَا  
مَخْمَصَةٌ شَدِيدَةٌ، ثُمَّ إِنَّ اللَّهَ فَتَحَهَا عَلَيْنَا، فَلَمَّا  
أَمْسَى النَّاسُ مَسَاءَ الْيَوْمِ الَّذِي فَتَحَتْ عَلَيْهِمْ  
رَأَى قُدُورًا كَثِيرَةً، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا هَذِهِ النَّيِّرَانُ؟ عَلَى أُمَّي شَيْءٍ  
تُوقِدُونَ؟ قَالُوا: عَلَى لُحُومِ الْحُمُرِ الْإِنْسِيَّةِ، فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَهْرِيْقُوهَا  
وَأَكْمِسُرُوهَا فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ: أَوْ  
نَهْرِيْقُهَا؟ قَالَ: أَوْ ذَاكَ فَلَمَّا انْصَرَفَ الْقَوْمُ كَانَ  
سَيْفُ عَامِرٍ فِيهِ قِصْرٌ، فَتَنَاوَلَ سَاقَ يَهُودِيٍّ،  
فَقَضَّرَبَهُ، وَتَرَجَّعَ ذُبَابٌ سَيْفِهِ، فَأَصَابَ رُكْبَةً  
عَامِرٍ، فَمَاتَ مِنْهُ، فَحَزِنْتُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَأَى مَا بِي: مَا لَكَ؟  
قُلْتُ لَهُ: فِدَاكَ أَبِي وَأُمِّي، زَعَمُوا أَنَّ عَامِرًا حَبَطَ  
عَمَلُهُ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
كَذَّبُوا، مَنْ قَالَ؟ إِنَّ لَهُ الْأَجْرَ مَرَّتَيْنِ، إِنَّهُ جَاهِدَ  
مُجَاهِدًا

حضور ﷺ نے فرمایا: چلنے والا کون ہے؟ انہوں  
نے عرض کی: عامر بن اکوع۔ آپ نے فرمایا: اللہ اس پر  
رحم کرے! قوم میں سے ایک آدمی نے کہا: یا رسول اللہ!  
واجب ہو گئی کاش ہم اس سے فائدہ اٹھاتے پس ہم  
خیبر آئے، ہم نے ان کا محاصرہ کیا حتیٰ کہ ہمیں سخت  
بھوک لگی، پھر اللہ عزوجل نے ہم پر مہربانی کی جب  
لوگوں نے شام کی تو اس شام کے دن کا وہ ہے ان پر فتح  
ہوں، بہت زیادہ ہانڈیاں دیکھیں، حضور ﷺ نے فرمایا:  
یہ آگ کیسی ہے؟ کس شی کے نیچے جل رہی ہے؟  
انہوں نے کہا: پالتو گدھوں کے گوشت کے نیچے۔  
حضور ﷺ نے فرمایا: بہا دو اور ہانڈیاں توڑ دو۔ ایک  
آدمی نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا بہادی جائے یا کیا  
کیا جائے؟ جب لوگ چلے گئے تو عامر کی تلوار چھوٹی تھی،  
وہ یہودی کی پنڈلی کو لگی، اس کو لگی، تلوار آگے پلٹی، حضرت  
عامر رضی اللہ عنہ کے گھٹنے پر لگی، حضرت عامر رضی اللہ  
عنہ اس وجہ سے فوت ہوئے، میں پریشان ہوا، جب  
حضور ﷺ نے مجھے دیکھا تو فرمایا: آپ کو کیا ہوا ہے؟  
میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے ماں باپ آپ پر  
قربان ہوں! عامر کے اعمال ختم ہو گئے، لوگ گمان  
کرتے ہیں، حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے کہا ہے وہ  
جھوٹ بولتے ہیں، اس کے لیے دُگنا ثواب ہے، اس  
نے جہاد کیا ہے۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ خیبر کی طرف گئے لوگوں میں سے ایک آدمی نے کہا: اے عامر! آپ ہمیں اشعار سنا میں! آپ اترے اور اشعار سنانے لگے۔

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، ثَنَا مُسَدَّدٌ، ثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، ثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: أَيُّ عَامِرٍ، لَوْ أَسْمَعْتَنَا مِنْ هَنِيَاتِكَ فَنَزَلَ يَحْدُو، ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَهُ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کی عادت تھی کہ جب سخت ہوا چلتی تو یہ دعا کرتے: "اللَّهُمَّ لَقِّحًا لَا عَقِيمًا"۔

6171 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، ثَنَا الْمُغِيرَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اشْتَدَّ الرِّيحُ قَالَ: اللَّهُمَّ لَقِّحًا لَا عَقِيمًا

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو کوئی منبر پر جھوٹی قسم اٹھائے اسے چاہیے کہ وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنائے۔

6172 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثَنَا أَبُو مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ، ثَنَا عَاصِمُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْأَشْجَعِيُّ، ثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَحْلِفُ أَحَدٌ عَلَيَّ الْمُنْبِرِ عَلَى يَمِينٍ كَاذِبَةٍ إِلَّا تَبَوَّأَ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ وہ حجاج کے پاس آئے حجاج نے کہا: اے ابن اکوع! آپ پیچھے پھر گئے ہیں آپ دیہاتی ہو گئے حضرت

6173 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشْبِيُّ، ثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، ثَنَا حَاتِمٌ، ثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى الْحَجَّاجِ،

6171- ذكره الهشمي في مجمع الزوائد جلد 10 صفحہ 135 وقال: رواه الطبرانی في الكبير والأوسط ورجاله رجال

المغيرة بن عبد الرحمن وهو ثقة .

6172- الطبرانی في الأوسط جلد 8 صفحہ 77 رقم الحديث: 8014 .

6173- مسلم جلد 3 صفحہ 1486، رقم الحديث: 1862 . والبخاری جلد 6 صفحہ 2597، رقم الحديث: 6676 .

سلمہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: نہیں! بلکہ مجھے رسول اللہ ﷺ نے دیہات میں رہنے کی اجازت دی ہے۔

حضرت یزید بن ابوعبید فرماتے ہیں کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ مصحف کی جگہ پر سجدہ کرتے اس میں نفل ادا کرتے اور ذکر کرتے کہ رسول اللہ ﷺ اس جگہ کو تلاش کرتے تھے۔

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میرے چچا حضرت عامر رضی اللہ عنہ آئے فرمایا: مجھے السجدہ دو! میں نے آپ کو دیا پھر میں رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا عرض کی: مجھے ہتھیار کی تلاش ہے آپ نے فرمایا: تیرا اپنا ہتھیار کہاں ہے؟ میں نے عرض کی: میں نے اپنے چچا عامر کو دے دیا ہے آپ نے فرمایا: میں کسی کو تیرے مشابہ نہیں پاتا مگر جس کو تو نے دیا ہے آپ نے فرمایا: مجھے اپنا بھائی اپنی ذات کے لیے پسند ہے مجھے آپ نے کمان ڈھال اور کتانہ کے تین تیر دیئے۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہمیں خیبر کے دن بھوک لگی لوگوں نے آگ جلائی حضور ﷺ نے فرمایا: یہ آگ کیسی جل رہی ہے؟

فَقَالَ: يَا ابْنَ الْأَكْوَعِ، ارْتَدَدْتَ عَلَيَّ عَقِبَكَ تَسَدَيْتُ؟ قَالَ: لَا، وَلَكِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَدْنَى لِي فِي الْبَدْوِ

6174 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ الْعُضْفُرِيُّ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، أَنَا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ أَنَّهُ كَانَ يَسْجُدُ مَوْضِعَ الْمُصْحَفِ، يُسَبِّحُ فِيهِ، وَيَذْكُرُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَتَحَرَّى ذَلِكَ الْمَكَانَ

6175 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، أَنَا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ، عَنْ سَلْمَةَ، قَالَ: جَاءَ عَامِرٌ عَمِّي، فَقَالَ: اعْطِنِي سِلَاحَكَ، فَأَعْطَيْتُهُ، ثُمَّ جِئْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: ابْغِنِي سِلَاحًا، قَالَ: فَأَيْنَ سِلَاحُكَ؟ قُلْتُ: أَعْطَيْتُهُ عَامِرًا عَمِّي، قَالَ: مَا أَجِدُ أَحَدًا يُشْبِهُكَ إِلَّا الَّذِي قَالَ: هَبْ لِي أَخًا أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ نَفْسِي فَأَعْطَانِي قَوْسَهُ وَمِجَنَّهُ وَثَلَاثَةَ أَسْهُمٍ مِنْ كِنَانَتِهِ

6176 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، أَنَا حَمَادُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: أَصَابَتْنَا مَخْمَصَةٌ يَوْمَ

6174 - آورده نحوه احمد فی مسنده جلد 4 صفحہ 54 .

6175 - احمد فی مسنده جلد 4 صفحہ 54 .

6176 - البخاری جلد 5 صفحہ 2094 رقم الحدیث: 5178، جلد 5 صفحہ 2332 رقم الحدیث: 5972 .

انہوں نے عرض کی: پالتو گدھوں کا گوشت پکایا جا رہا ہے آپ نے فرمایا: جو ان ہانڈیوں میں ہے اسے بہادو اور ہانڈیاں توڑ دو۔ ایک آدمی نے عرض کی: یا رسول اللہ! جو اس میں ہے اس کو بہا دیتے ہیں اور اس کو دھو لیتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: یا یہ کر لو۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہمیں حضور ﷺ کے زمانہ میں رمضان کا مہینہ آیا آپ نے فرمایا: جو چاہے روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے اور اس کے بدلے ایک مسکین کو کھانا کھلا دے یہ آیت نازل ہوئی: ”جب تم میں سے ماہ رمضان پائے تو وہ روزہ رکھے۔ (تو فرمایا: اب ہر بندے کو فدیہ دینے کی اجازت نہیں ہے)

خَيْرٌ، وَأَوْقَدَ النَّاسُ النَّيْرَانَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا هَذِهِ النَّيْرَانُ؟ قَالُوا: الْحُمُرُ الْأَهْلِيَّةُ، قَالَ: أَهْرِيْقُوا مَا فِيهَا، وَاكْسِرُوا الْقُدُورَ فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَوْ نُهْرِيقُ مَا فِيهَا وَنَغْسِلُهَا؟ قَالَ: أَوْ ذَاكَ

6177 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ بُكَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَّجِ، عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى سَلَمَةَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: كُنَّا فِي رَمَضَانَ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَنْ شَاءَ صَامَ، وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ، وَافْتَدَى بِطَعَامِ مَسْكِينٍ حَتَّى نَزَلَتْ هَذِهِ آيَةُ: (فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ)

(البقرة: 185)

بریدہ بن سفیان اسلمی، حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں

بُرَيْدَةُ بْنُ سُفْيَانَ الْأَسْلَمِيُّ، عَنْ سَلَمَةَ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کو جھنڈا دیا آپ نے انہیں خیبر کے بعض قلعوں کی طرف بھیجا وہ لڑے پھر واپس چلے آئے لیکن فتح نہ ہوئی آپ نے

6178 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَسَنِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي بُرَيْدَةُ بْنُ سُفْيَانَ الْأَسْلَمِيُّ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ

6177- مسلم جلد 2 صفحہ 802، رقم الحدیث: 1145. والحاکم فی مستدرک جلد 1 صفحہ 584، رقم

الحدیث: 1538. والبیہقی فی سننہ الكبرى جلد 4 صفحہ 200، رقم الحدیث: 7685.

6178- مسند الرویانی جلد 2 صفحہ 262، رقم الحدیث: 1172.

انکار کر دیا، آپ ﷺ نے فرمایا: کل یہ جھنڈا ایسے آدمی کو دوں گا جو اللہ اور اس کے رسول سے محبت کرتا ہوگا، اللہ اس کے ہاتھ پر فتح دے گا، وہ بھاگنے والا نہیں ہے۔ پھر آپ نے حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ کو بلایا، ان کی آنکھوں میں تکلیف تھی، آپ ﷺ نے ان کی آنکھوں میں لعابِ وہن ڈالا، پھر فرمایا: یہ جھنڈا لے لو، اللہ تمہیں فتح دے گا۔ حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: آپ تیری سے نکلے اللہ کی قسم! میں آپ کے پیچھے چلا، آپ نے پتھر پر جھنڈا گاڑا، قلعہ کے اوپر سے یہودی نے دیکھا، اس نے کہا: آپ کون ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں علی بن ابوطالب ہوں، یہودی نے کہا: تم غالب آگے ہو اور جو حضرت موسیٰ پر نازل ہوا، اس کی قسم! آپ واپس آئے اللہ نے آپ کے دست مبارک پر فتح دے دی۔

سائب بن یزید کے غلام عطاء  
حضرت سلمہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: آج میں جھنڈا ایسے آدمی کو دوں گا جس سے اللہ اور اس کا رسول محبت کرتے ہوں گے اور وہ اللہ اور اس کے رسول سے محبت کرتا ہوگا، حضور ﷺ نے مجھے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی طرف

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْطَى الرَّأْيَةَ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ، فَبَعَثَهُ إِلَى بَعْضِ حُصُونِ خَيْبَرَ، فَقَتَلَ، ثُمَّ رَجَعَ، وَلَمْ يَكُنْ فَتْحٌ، وَقَدْ جَهَدَ، فَقَالَ: لَا عَظِيْنَ الرَّأْيَةَ عَدًّا رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَى يَدَيْهِ، لَيْسَ بِفَرَارٍ فَدَعَا عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَهُوَ أَرْمَدٌ، فَتَفَلَّ فِي عَيْنَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: خُذْ هَذِهِ الرَّأْيَةَ، حَتَّى يَفْتَحَ اللَّهُ لَكَ قَالَ سَلْمَةُ: فَخَرَجَ وَاللَّهِ يُهْرُولُ هَرَوَلَةً، وَأَنَا خَلْفُهُ أَتْبَعُ أَثَرَهُ، حَتَّى رَكَزَ الرَّأْيَةَ فِي رَضْمِ حِجَارَةٍ، فَاطَّلَعَ عَلَيْهِ يَهُودِيٌّ مِنْ رَأْسِ الْحِصْنِ، فَقَالَ: مَنْ أَنْتَ؟ قَالَ: أَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ، قَالَ الْيَهُودِيُّ: غَلَبْتُهُمْ وَمَا أَنْزَلَ عَلَيَّ مُوسَى، فَمَا رَجَعَ حَتَّى فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ

عَطَاءُ مَوْلَى السَّائِبِ  
بْنِ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ

6179 - حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ مُوسَى شِيرَانَ

الرَّامَهُرْمِزِيُّ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَنْبَرِيُّ، ثنا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا عَطَاءُ مَوْلَى السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ:

بھیجا میں آپ کو لے کر آیا، آپ کی آنکھوں میں تکلیف تھی، آپ ﷺ نے اپنا لعاب اطہر حضرت علی رضی اللہ عنہ کی آنکھوں میں ڈالا۔

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا عَطِينٌ الرَّايَةَ الْيَوْمَ رَجُلًا يُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، وَيُحِبُّ اللَّهُ وَرَسُولَهُ، فَبَعَثَنِي نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى عَلِيٍّ فَجِئْتُ بِهِ، وَكَانَ أَرْمَدًا فَتَقَلَّ فِي عَيْنَيْهِ

يَزِيدُ بْنُ خُصَيْفَةَ  
عَنْ سَلْمَةَ

6180 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ، ثنا أَبُو حُدَيْفَةَ، ثنا زُهَيْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنْ سَلْمَةَ، قَالَ: سَافَرْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ فَمَا رَأَيْتُهُ يُصَلِّي بَعْدَ الْفَجْرِ، وَلَا بَعْدَ الْعَصْرِ قَطُّ

زَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ،

عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ

6181 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ

الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحَرِيثِ، ثنا أَبُو هَمَّامٍ مُحَمَّدُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَانَ، ثنا مُوسَى بْنُ عُبَيْدَةَ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: أَقْبَلْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ قِبَلِ الْعَقِيقِ حَتَّى إِذَا كُنَّا عَلَى الثَّنِيَّةِ الَّتِي يُقَالُ لَهَا ثَنِيَّةُ الْحَوْضِ الَّتِي بِالْعَقِيقِ أَوْ مَا بِيَدِهِ قِبَلِ الْمَشْرِقِ، فَقَالَ: إِنِّي لَا أَنْظُرُ إِلَى مَوَاقِعِ عَدُوِّ اللَّهِ الْمَسِيحِ، إِنَّهُ يُقْبَلُ حَتَّى يَنْزَلَ مِنْ كَذَا حَتَّى يَخْرُجَ إِلَيْهِ غَوْغَاءُ النَّاسِ، مَا مِنْ نَقَبٍ مِنْ أَنْقَابِ

يزید بن خصیفہ، حضرت سلمہ سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کیا، میں نے نماز فجر اور عصر کے بعد آپ کو نماز پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا۔

زید بن عبد الرحمن، حضرت سلمہ بن  
اکوع سے روایت کرتے ہیں

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مقام عقیق سے آیا، جب ہم مقام ثنیہ پر آئے جس کو ثنیۃ الحوض کہا جاتا ہے جو مقام عقیق میں تھا تو آپ نے اپنے ہاتھ سے مشرق کی طرف اشارہ کیا، آپ نے فرمایا: میں اللہ کے دشمن مسیح کی جگہ کو دیکھ رہا ہوں جو آئے گا تو اس جگہ اترے گا، اس کی طرف نکلے گا لوگوں کو گمراہ کرنے کے لیے مدینہ کی ہر گلی میں ایک یا دو فرشتے مدینہ کی حفاظت کے لیے ہوں گے، اس کے پاس دو صورتیں ہوں گی: ایک صورت جنت کی اور ایک جہنم کی، اس کے ساتھ سرخ



شیاطین ہوں گے جو موت کے مشابہ ہوں گے زندہ کو کہیں گے: تو مجھے جانتا ہے! میں تیرا بھائی اور باپ ہوں، میں تیرا قریبی ہوں، کیا میں مر نہیں گیا تھا؟ یہ ہمارا رب ہے، وہ اس کے پیچھے چلے گا! اللہ فیصلہ کرے گا جو اللہ اس سے چاہے گا! اللہ عزوجل مسلمانوں میں سے ایک آدمی کو بھیجے گا، وہ اس کو خاموش کروائے گا اور زلائے گا، وہ کہے گا: اے لوگو! یہ جھوٹا ہے اور تمہیں دھوکہ نہ دے کیونکہ یہ جھوٹا ہے، تمہارا رب آنکھ سے نابینا نہیں ہے۔ وہ کہے گا: کیا تو میری اتباع کرے گا؟ وہ انکار کرے گا تو اس کے دو ٹکڑے کرے گا اور اس کو دے گا، اس کو کہے گا: اس کو تمہارے لیے لوٹا دوں گا! اللہ عزوجل بھیجے گا، اس سے بھی سخت جو اس کو جھٹلائے گا، اور گالی دے گا، وہ کہے گا: اے لوگو! تم ایسی کوئی آزمائش نہیں دیکھو گے جس سے تم آزمائے گئے ہو، اس فتنہ سے تم آزمائے گئے ہو، اگر سچا ہے تو دوبارہ مجھے لوٹا، وہ جھوٹا ہے، وہ جو جہنم کو حکم دے گا وہ جنت کی صورت ہوگی، شام کی طرف سے نکلے گا۔

## حضرت سلمہ بن قیس الاشجعی رضی اللہ عنہ

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تو وضو کرے تو ناک صاف کر، جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

الْمَدِينَةَ إِلَّا عَلَيْهِ مَلَكٌ أَوْ مَلَكَانِ يَحْرُسَانِهِ، مَعَهُ صُورَتَانِ: صُورَةُ الْجَنَّةِ، وَصُورَةُ النَّارِ حَمْرَاءُ، مَعَهُ شَيَاطِينٌ يَتَشَبَّهُونَ بِالْأَمْوَاتِ، يَقُولُونَ لِلْحَيِّ: تَعْرِفُنِي؟ أَنَا أَخُوكَ، أَنَا أَبُوكَ، أَنَا ذُو قَرَابَةٍ مِنْكَ، أَلَسْتُ قَدْ مِتُّ؟ هَذَا رَبُّنَا فَاتَّبِعْهُ، فَيَقْضِي اللَّهُ مَا يَشَاءُ مِنْهُ، وَيَبْعَثُ اللَّهُ لَهُ رَجُلًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، فَيَسْأَلُهُ وَيُبَيِّنُ لَهُ، فَيَقُولُ: هَذَا الْكَذَّابُ أَيُّهَا النَّاسُ، لَا يَغْفِرْ لَكُمْ، فَإِنَّهُ كَذَّابٌ، وَيَقُولُ بَاطِلًا، وَكَيْسَ رَبُّكُمْ بِأَعْوَرَ، فَيَقُولُ: هَلْ أَنْتَ مُتَّبِعِي؟ فَيَأْبَى، فَيَشُقُّهُ شِقَّتَيْنِ، وَيُعْطِي ذَلِكَ، فَيَقُولُ: أَعِيدْهُ لَكُمْ، فَيَبْعَثُهُ اللَّهُ أَشَدَّ مَا كَانَ لَهُ تَكْذِيبًا، وَأَشَدَّهُ شَتْمًا، فَيَقُولُ: أَيُّهَا النَّاسُ، إِنْ مَا رَأَيْتُمْ بَلَاءً ابْتَلَيْتُمْ بِهِ، وَفِتْنَةً افْتَسِمْتُمْ بِهَا، إِنْ كَانَ صَادِقًا فَلْيُعِدْنِي مَرَّةً أُخْرَى، أَلَا هُوَ كَذَّابٌ، فَيَأْمُرُ بِهِ إِلَى هَذِهِ النَّارِ، وَهِيَ صُورَةُ الْجَنَّةِ، يَخْرُجُ قَبْلَ الشَّامِ

## سَلَمَةُ بْنُ قَيْسٍ الْأَشْجَعِيُّ

6182 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، ثنا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَعْمَرٌ، وَالثَّوْرِيُّ، عَنْ مَنْصُورِ بْنِ الْمُعْتَمِرِ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا تَوَضَّأَتْ فَاَنْتَبِرْ، وَإِذَا  
اسْتَجْمَرَتْ فَأَوْتِرْ

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر، جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

6183 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَبُو نَعِيمٍ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ  
يَسَافٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا اسْتَنْشَقْتَ فَاَنْتَبِرْ،  
وَإِذَا اسْتَجْمَرْتَ فَأَوْتِرْ

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر، جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

6184 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَلْبِيُّ، ثنا  
سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ  
هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا تَوَضَّأَتْ  
فَاَنْتَبِرْ، وَإِذَا اسْتَجْمَرْتَ فَأَوْتِرْ

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر، جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

6185 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَلْبِيُّ، ثنا أَبُو  
الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، ثنا زَائِدَةُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ  
هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا تَوَضَّأَتْ  
فَاَنْتَبِرْ، وَإِذَا اسْتَجْمَرْتَ فَأَوْتِرْ

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر، جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

6186 - حَدَّثَنَا عَمْرُ بْنُ حَفْصِ  
السَّدُوسِيُّ، ثنا أَبُو بِلَالٍ الْأَشْعَرِيُّ، ثنا قَيْسُ بْنُ  
الرَّبِيعِ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ  
سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ الْأَشْجَعِيِّ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا اسْتَنْشَقْتَ فَاَنْتَبِرْ،

6184- الترمذی جلد 1 صفحہ 40، رقم الحدیث: 27. والنسائی فی سننہ (المجتبی) جلد 1 صفحہ 67، رقم

وَإِذَا اسْتَجَمَرْتَ فَأَوْتِرْ

6187 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا أَبُو

عُمَرَ الضَّرِيرُ، ثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ

هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا اسْتَشَقَّتْ

فَانْتَبِرْ، وَإِذَا اسْتَجَمَرْتَ فَأَوْتِرْ

6188 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ مَنْصُورِ

بْنِ الْمُعْتَمِرِ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ

قَيْسٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِذَا

تَوَضَّأْتَ فَاسْتَبْرَأْ، وَإِذَا اسْتَجَمَرْتَ فَأَوْتِرْ

6189 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ

يَسَافٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا تَوَضَّأْتَ فَاَنْتَبِرْ،

وَإِذَا اسْتَجَمَرْتَ فَأَوْتِرْ

6190 - حَدَّثَنَا وَرْدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ لَبِيدٍ

الْبَيْرُوتِيُّ، ثنا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ

مُسْلِمٍ، أَخْبَرَنِي سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ

بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ قَيْسٍ الْأَشْجَعِيِّ، عَنْ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِذَا

تَوَضَّأْتَ فَاَنْتَبِرْ، وَإِذَا اسْتَجَمَرْتَ فَأَوْتِرْ

6191 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسَيْرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے مجھے فرمایا: جب تُو وضو کرے تو ناک  
صاف کر جب استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

صاف کز جب استبراء کرے تو طاق مرتبہ کر۔

الأخوص، وجريرو، عن منصور، عن هلال بن يساف، عن سلمة بن قيس، قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: إذا توضأت فانتثر، وإذا استجمرت فأوتر.

6192 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارِيُّ البَصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، أنا سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسِ الأَشْجَعِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ: أَرْبَعٌ، مَا أَنَا الْيَوْمَ بِأَشْحَ مِنْنِي عَلَيْهِنَّ يَوْمَ سَمِعْتُهُنَّ، قَالَ: لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا، وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ، وَلَا تَزْنُوا، وَلَا تَسْرِقُوا

6193 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا جَرِيرٌ، وَأَبُو الأَخْوَصِ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ: أَلَا إِنَّمَا هِيَ أَرْبَعٌ، فَمَا أَنَا الْيَوْمَ بِأَشْحَ مِنْنِي يَوْمَ سَمِعْتُهُنَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا، وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ، وَلَا تَزْنُوا، وَلَا تَسْرِقُوا

6194 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

حضرت سلمہ بن قیس الاشجعی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حجۃ الوداع کے موقع پر چار باتیں ارشاد فرمائیں جس دن سے میں نے یہ باتیں سنی ہیں میں نے بیان کرنے میں کنجوی نہیں کی ہے وہ یہ ارشادات عالیہ ہیں: اللہ کے ساتھ کسی شی کو شریک نہ ٹھہراؤ، اس شخص کو قتل نہ کرو جس کے قتل کو اللہ نے حرام کیا ہے مگر حق کے ساتھ زنا نہ کرو اور چوری نہ کرو۔

حضرت سلمہ بن قیس الاشجعی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حجۃ الوداع کے موقع پر چار باتیں ارشاد فرمائیں جس دن سے میں نے یہ باتیں سنی ہیں میں نے بیان کرنے میں کنجوی نہیں کی ہے وہ یہ ارشادات عالیہ ہیں: اللہ کے ساتھ کسی شی کو شریک نہ ٹھہراؤ، اس شخص کو قتل نہ کرو جس کے قتل کو اللہ نے حرام کیا ہے مگر حق کے ساتھ زنا نہ کرو اور چوری نہ کرو۔

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6192 - ذكره الهيثمي في مجمع الزوائد جلد 1 صفحه 104 وقال: رواه الطبرانی في الكبير ورجاله ثقات .

6194 - أخرج نحوه مسلم في صحيحه جلد 1 صفحه 546 رقم الحديث: 793 .

حضور ﷺ حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ کے پاس سے گزرے آپ قرآن کی تلاوت کر رہے تھے آپ نے فرمایا: تمہیں داؤد علیہ السلام کی طرف سے دی گئی ہے۔

### حضرت سلمہ بن یزید جعفی رضی اللہ عنہ

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں اور میرا بھائی رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے ہم نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہماری ماں زمانہ جاہلیت میں تھی وہ مہمان نوازی کرتی اور صلہ رحمی کرتی، کیا اس کو اس کا نفع ہوگا؟ آپ نے فرمایا: نہیں! ہم نے عرض کی: ہماری ہماری بہن تھی وہ حد بلوغت کو نہیں پہنچی تھی؟ آپ نے فرمایا: جو جنتی گئی ہے اور جننے والی جہنم میں ہیں ہاں اگر جننے والی نے اسلام پایا اور مسلمان ہوئی۔

حضرت سلمہ بن یزید جعفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: زندہ درگور کرنے والی اور جس کو کیا گیا (حالت سفر میں) وہ جہنمی ہے۔

ابْنُ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا شَرِيكٌ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، رَفَعَهُ إِلَى سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ عَلَى أَبِي مُوسَى، وَهُوَ يَقْرَأُ، فَقَالَ: لَقَدْ أُوتِيَ هَذَا مِنْ مَزَامِيرِ آلِ دَاوُدَ

### سَلْمَةُ بْنُ يَزِيدَ الْجَعْفِيُّ

6195 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، قَالَا: ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ دَاوُدَ بْنَ أَبِي هِنْدَ، يُحَدِّثُ عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: أَتَيْتُ أَنَا وَأَخِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أُمَّنَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ كَانَتْ تَقْرَى الضَّيْفَ، وَتَصِلُ الرَّحِمَ، هَلْ يَنْفَعُهَا مِنْ عَمَلِهَا ذَلِكَ شَيْءٌ؟ قَالَ: لَا، فَقُلْنَا: إِنَّهَا وَأَدَّتْ أُخْتًا لَنَا لَمْ تَبْلُغِ الْحِنْتَ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْمَوءُ وَدَّةٌ وَالْوَائِدَةُ فِي النَّارِ، إِلَّا أَنْ تُدْرِكَ الْوَائِدَةُ الْإِسْلَامَ فَتُسَلِّمَ

6196 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، حَدَّثَنَا مَعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ، عَنْ شَيْبَانَ، عَنْ جَابِرٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عَلْقَمَةَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ يَزِيدَ الْجَعْفِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْوَائِدَةُ وَالْمَوءُ دُدَّةٌ فِي النَّارِ

حضرت سلمہ بن یزید جعفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”بے شک ہم نے ان عورتوں کو اچھی اٹھان اٹھایا اور انہیں بنایا کنواریاں، اپنے شوہروں پر پیاریاں، انہیں پیار دلاتیاں، ایک عمر والیاں۔“ یہ شادی شدہ اور غیر شادی شدہ۔

حضرت سلمان بن یزید جعفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ بتائیں کہ اگر ہم پر آپ کے بعد ایسے حکمران مسلط ہوں جو ہم میں سے اپنا حق لیں اور ہمارا حق جو اللہ نے بنایا ہے وہ ہمیں نہ دیں تو ہم ان سے لڑیں اور ان کی نافرمانی کریں؟ حضور ﷺ نے فرمایا: جو ان پر ذمہ داری ہے اُس کا گناہ اُن پر ہے اور جو تم پر ذمہ داری ہے اُس کا بوجھ تم پر ہے۔

حضرت سلمہ بن یزید رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ عزوجل کے اس ارشاد: ”انا انشانہن انشاء“ یعنی شادی شدہ اور کنواری دونوں میں ہے ان کی طرح۔

6197 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ فَضَالَةَ الصَّيْرَفِيُّ، ثنا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، ثنا أَبُو دَاوُدَ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ جَابِرٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ مَرْثَةَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ يَزِيدَ الْجُعْفِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً فَجَعَلْنَاهُنَّ أَبْكَارًا، غُرْبًا أَتْرَابًا) (الواقعة: 36) ، قَالَ: مِنَ النَّبِيِّ وَغَيْرِ النَّبِيِّ

6198 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُقِيُّ، ثنا عُيَيْدُ بْنُ عُيَيْدَةَ، ثنا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سَلِيمَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَاثِلِ الْحَضْرَمِيِّ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ يَزِيدَ الْجُعْفِيِّ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَيْنَا أَمْرَاءُ مِنْ بَعْدِكَ، يَأْخُذُونَ بِالْحَقِّ الَّذِي عَلَيْنَا، وَيَمْنَعُونَا الْحَقَّ الَّذِي جَعَلَهُ اللَّهُ لَنَا، نَقَاتِلُهُمْ وَنَعْصِيهِمْ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَيْهِمْ مَا حَمَلُوا، وَعَلَيْكُمْ مَا حَمَلْتُمْ

6199 - حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا آدَمُ، ثنا شَيْبَانُ، عَنْ جَابِرٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ مَرْثَةَ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً) (الواقعة: 35) يَعْنِي: النَّبِيَّ، وَأَبْكَارًا: اللَّائِي كُنَّ فِي الدُّنْيَا

## سَلَمَةُ بْنُ سَلَامَةَ بْنِ وَقْشِ الْأَنْصَارِيِّ، عَقْبِيُّ بَدْرِيِّ

6200 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَائِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ الْعُقْبَةَ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ الْأَوْسِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ، سَلَمَةُ بْنُ سَلَامَةَ بْنِ وَقْشِ، وَقَدْ شَهِدَ بَدْرًا

6201 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ الْعُقْبَةَ مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ سَلَمَةُ بْنُ سَلَامَةَ بْنِ وَقْشِ

6202 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحِيمِ الْبَرْقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هِشَامِ السَّدُوسِيُّ، ثنا زِيَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، ثُمَّ مِنَ الْأَوْسِ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ سَلَمَةُ بْنُ سَلَامَةَ بْنِ وَقْشِ بْنِ زُعْبَةَ بْنِ زَعُورَاءَ بْنِ عَبْدِ الْأَشْهَلِ بْنِ جُشَمِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِيِّ بْنِ عَمْرٍو بْنِ مَالِكِ بْنِ الْأَوْسِ

6203 - حَدَّثَنَا مَطْلَبُ بْنُ شُعَيْبٍ

## حضرت سلمہ بن سلامہ بن وقش انصاری عقبی بدری رضی اللہ عنہ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور قبیلہ اوس اور بنی عبدالاشہل میں سے جو عقبہ میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سلمہ بن سلامہ بن وقش ہے آپ بدر میں شریک ہوئے تھے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عبدالاشہل سے جو عقبہ میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سلمہ بن سلامہ بن وقش ہے۔

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ انصار اور قبیلہ اوس اور بنی عبدالاشہل سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سلمہ بن سلامہ بن وقش بن زعبہ بن زعوراء بن عبدالاشہل بن جشم بن حارث بن خزرج بن عمرو بن مالک بن اوس کا بھی ہے۔

حضرت جبیرہ بن محمود، حضرت سلمہ بن سلامہ بن

وقش صحابی رسول ﷺ سے روایت ہے کہ وہ ایک ولیمہ میں آئے دونوں نے کھایا، پھر نکلے، حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ نے وضو کیا، حضرت جبیرہ نے ان سے کہا: کیا آپ کو پہلے وضو نہیں تھا، کہا: کیوں نہیں؟ لیکن میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا، ہم دعوت سے نکلے، جو ہمیں دی گئی تھی، رسول اللہ ﷺ نے وضو کیا تھا، آپ نے کھایا، پھر آپ نے وضو کیا، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا آپ وضو کی حالت میں نہیں ہیں؟ آپ نے فرمایا: کیوں نہیں! لیکن یہ معاملہ نیا ہے، یہ نیا ہے۔

الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ جَبْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي جَبْرِ الْأَنْصَارِيُّ، مِنْ بَنِي الْأَشْهَلِ، عَنْ أَبِيهِ جَبْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ سَلَامَةَ بْنِ وَقْشٍ صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُمَا دَخَلَا وَلِيمَةً وَسَلَّمَةَ عَلَى وَضوءٍ، فَأَكَلُوا، ثُمَّ خَرَجُوا، فَتَوَضَّأَ سَلَمَةُ، فَقَالَ لَهُ جَبْرِ: أَلَمْ تَكُنْ عَلَى وَضوءٍ؟ قَالَ: بَلَى، وَلَكِنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَخَرَجْنَا مِنْ دَعْوَةٍ دَعَوْنَا لَهَا، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى وَضوءٍ، فَأَكَلْنَا، ثُمَّ تَوَضَّأَ، فَقُلْتُ لَهُ: أَلَمْ تَكُنْ عَلَى وَضوءٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: بَلَى، وَلَكِنَّ الْأَمْرَ يَحْدُثُ، وَهَذَا مِمَّا قَدْ حَدَّثَ

حضرت سلمہ بن سلامہ بن وقش رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہمارے گھروں کے درمیان ایک یہودی کا گھر تھا اور اس کے بعد حدیث ذکر کی ہے۔

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحِيمِ الْبَرْقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هِشَامٍ، ثنا زَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، ح وَحَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ مُوسَى شِيرَانَ الرَّامَهُرْمِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الصَّغِيِّ، ثنا وَهْبُ بْنُ جَرِيرِ بْنِ حَازِمٍ، ثنا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، أَنَا صَالِحُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَبِيدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ سَلَامَةَ بْنِ وَقْشٍ، قَالَ: كَانَ بَيْنَ آبَائِنَا رَجُلٌ يَهُودِيٌّ، وَذَكَرَ الْحَدِيثَ



## حضرت سلمہ بن صحر البیاضی الانصاری رضی اللہ عنہ

## سَلْمَةُ بْنُ صَخْرٍ الْبِيَّاضِيُّ الْأَنْصَارِيُّ

6204 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ يَحْيَى  
بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو سَلْمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ،  
عَنْ سَلْمَانَ بْنِ صَخْرٍ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُ جَعَلَ امْرَأَتَهُ  
عَلَيْهِ كَطَهْرِ أُمِّهِ حَتَّى يَمْضَى رَمَضَانُ، فَسَمِنَتْ  
وَتَرَبَّعَتْ، فَوَقَعَ عَلَيْهَا فِي النَّصْفِ مِنْ رَمَضَانَ،  
فَأَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَأَنَّهُ يُعْطَمُ  
ذَلِكَ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ  
تَسْتَطِيعُ أَنْ تَعْتِقَ رَقَبَةً؟ قَالَ: لَا، قَالَ: أَتَسْتَطِيعُ  
أَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنِ مُتَابِعَيْنِ؟ قَالَ: لَا، قَالَ:  
أَفَتَسْتَطِيعُ أَنْ تَطْعِمَ سِتِّينَ مَسْكِينًا؟ قَالَ: لَا، فَقَالَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا فَرُوهُ بْنُ عَمْرٍو،  
أَعْطِهِ ذَلِكَ الْفَرَقَ وَهُوَ مَكْتَلٌ يَأْخُذُ خَمْسَةَ عَشَرَ  
صَاعًا فَلْيُعْطِهِ سِتِّينَ مَسْكِينًا، قَالَ: أَعْلَى أَفْقَرِ  
مِثِّي؟ فَوَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ مَا بَيْنَ لَابَتَيْهَا أَهْلُ  
بَيْتِ أَحْوَجَ إِلَيْهِ مِنَّا، فَضَحِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ: أَذْهَبَ بِهِ إِلَى أَهْلِكَ

6205 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَسَنِ بْنِ

كَيْسَانَ الْمِصْبِصِيِّ، ثنا حَبَّانُ بْنُ هَلَالٍ، ثنا أَبَانُ  
بْنُ يَزِيدَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، أَنَّ أَبَا سَلْمَةَ بْنَ

سَلْمَةُ بْنُ صَخْرٍ الْبِيَّاضِيُّ الْأَنْصَارِيُّ

حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن سے روایت ہے کہ  
حضرت سلمان بن صحر الانصاری رضی اللہ عنہ نے اپنی  
عورت کو اپنی والدہ کے ساتھ تشبیہ دی، اس کے بعد  
حضور ﷺ کے پاس آئے، اس کو بڑا معاملہ سمجھا،  
حضور ﷺ نے انہیں فرمایا: کیا تو غلام آزاد کرنے کی  
طاقت رکھتا ہے؟ عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: کیا  
تو لگا تار دو ماہ کے روزے رکھنے کی طاقت رکھتا ہے؟  
عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: ساٹھ مسکین کو کھانا  
کھلانے کی طاقت رکھتا ہے؟ عرض کی: نہیں! حضور ﷺ  
نے فرمایا: اے فرودہ بن عمرو! اس کو کھجوروں کا ٹھوکرا  
دے، جس میں پندرہ صاع کھجوریں تھیں، آپ نے  
فرمایا: ساٹھ مسکین کو دے دو! اس نے عرض کی: مجھ  
سے زیادہ محتاج کون ہے؟ وہ ذات جس نے آپ کو حق  
کے ساتھ بھیجا ہے! مجھ سے زیادہ کوئی گھر محتاج نہیں۔  
حضور ﷺ مسکرائے، پھر آپ نے فرمایا: جاؤ اپنے  
گھر والوں کو کھلا دو۔

حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن سے روایت ہے کہ  
حضرت سلمہ بن صحر رضی اللہ عنہ نے اپنی عورت کو اپنی  
والدہ کے ساتھ تشبیہ دی، رمضان کا مہینہ آیا، جب آدھا

رمضان گزرا تو انہوں نے رات کو جماع کیا، اس کے بعد حضور ﷺ کے پاس آئے اس کا ذکر کیا، آپ نے فرمایا: ایک غلام آزاد کرو! اُس نے عرض کی: میں طاقت نہیں رکھتا ہوں، آپ نے فرمایا: کیا تو لگا تا دو ماہ روزے رکھنے کی طاقت رکھتا ہے؟ اُس نے عرض: جی نہیں! آپ نے فرمایا: ساٹھ مسکین کو کھانا کھلاؤ! عرض کی: میں اس کی طاقت نہیں رکھتا ہوں۔ آپ نے فروہ بن عمرو سے فرمایا جو حضور ﷺ کے زمانہ میں کھجوروں کا اندازہ کیا کرتے تھے کہ اس کو پندرہ صاع کھجوریں دے دو اور فرمایا: ساٹھ مسکین کو دے دو۔

حضرت سلمان بن صحر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے انہیں پندرہ صاع کھجوریں دیں فرمایا: ساٹھ مسکین کو دے دو ہر مسکین کو ایک مد۔

حضرت محمد بن عبدالرحمن بن ثوبان سے روایت ہے کہ حضرت سلمان بن صحر نے اپنی عورت کو اپنی والدہ کے ساتھ تشبیہ دی اگر وہ اس سے جماع کریں رمضان کا مہینہ آیا جب آدھا رمضان گزرا تو ان کی بیوی موٹی ہوئی، ان کو پسند آئی، انہوں نے رات کو جماع کیا، اس کے بعد حضور ﷺ کے پاس آئے آپ سے اس کے متعلق پوچھا تو آپ نے فرمایا: ایک غلام آزاد کرو! اس

عَبْدِ الرَّحْمَنِ، حَدَّثَهُ أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ صَخْرٍ جَعَلَ امْرَأَتَهُ كَطَهْرِ امِّهِ حَتَّى يَمُضِيَ رَمَضَانُ، فَلَمَّا مَضَى النِّصْفُ وَقَعَ عَلَيْهَا لَيْلًا، وَأَنَّهَ اتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ: أَعْنِقِ رَقَبَةً، قَالَ: لَا أَجِدُ، قَالَ: تَسْتَطِيعُ أَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنِ مُتَسَابِعَيْنِ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَاطْعِمِ سِتِّينَ مَسْكِينًا، قَالَ: لَا أَجِدُ، فَقَالَ لِفَرْوَةَ بِنِ عَمْرٍو وَكَانَ يَخْرُضُ النَّخْلَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَعْطِهِ ذَلِكَ الزَّئْبِيلَ فِيهِ خَمْسَةَ عَشَرَ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ، قَالَ: أَذْهَبُ، فَاطْعِمِ سِتِّينَ مَسْكِينًا

6206 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ رَاهَوِيَةَ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا شَيْبَانُ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ صَخْرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْطَاهُ مِثْلًا فِيهِ خَمْسَةَ عَشَرَ صَاعًا، فَقَالَ: اطْعِمُهُ سِتِّينَ مَسْكِينًا، لِكُلِّ مَسْكِينٍ مَدًّا

6207 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى السَّاجِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى أَبُو عَامِرٍ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، وَمُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ، أَنَّ سَلْمَانَ بْنَ صَخْرٍ الْبَيَاضِيَّ جَعَلَ امْرَأَتَهُ عَلَيْهِ كَطَهْرِ امِّهِ إِنْ غَشِيَهَا حَتَّى يَمُضِيَ رَمَضَانُ، فَلَمَّا مَضَى النِّصْفُ مِنْ رَمَضَانَ سَمَنْتُ وَتَرَبَّعْتُ،

نے عرض کی: میں طاقت نہیں رکھتا ہوں، آپ نے فرمایا: دو ماہ لگا تا روزے رکھ! اس نے عرض کی: میں طاقت نہیں رکھتا ہوں، آپ نے فرمایا: ساٹھ مساکین کو کھانا کھلاؤ! اس نے عرض کی: میں اس کی طاقت نہیں رکھتا ہوں۔ حضور ﷺ کے پاس پندرہ صاع کھجوریں لائی گئیں یا سولہ صاع، آپ نے فرمایا: یہ لے لو اور ساٹھ مساکین کو صدقہ دے دو۔

حضرت سلمان بن صحر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے اپنی بیوی سے ظہار کیا، اس سے جماع کیا کفارہ ادا کرنے سے پہلے، حضور ﷺ نے ایک ہی کفارہ دینے کا حکم دیا۔

حضرت سلمان بن صحر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں بہت زیادہ عورتیں رکھنے والا آدمی تھا، جس قدر میں نے عورتیں رکھیں، شاید ہی کسی نے رکھی ہوں۔ جب رمضان کا مہینہ آیا تو میں نے اپنی بیوی سے جماع کیا، رمضان کا مہینہ گزر گیا، وہ میری عورت گفتگو کر رہی تھی، اس کا میرے سامنے جسم کا حصہ کھل گیا، میں اس پر کود پڑا، میں نے اس سے جماع کیا، جب میں نے صبح کی تو میں اپنی قوم کے پاس آیا، میں نے اپنی خبر بتائی، میں نے ان کو کہا: میرے مسئلہ کے بارے میں رسول اللہ ﷺ

فَأَعَجَبْتُهُ، فَعَشَاهَا لَيْلًا، فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلَهُ عَنْ ذَلِكَ؟ فَقَالَ: أَعْتَقَ رَقَبَةً، قَالَ: لَا أَجِدُ، قَالَ: صُمْ شَهْرَيْنِ مُتَابِعَيْنِ، قَالَ: لَا أَسْتَطِيعُ، قَالَ: أَطْعِمْ سِتِّينَ مِسْكِينًا، قَالَ: لَا أَجِدُ، فَاتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِفَرَقٍ فِيهِ خَمْسَةَ عَشَرَ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ، أَوْ سِتَّةَ عَشَرَ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ، فَقَالَ: خُذْهَا فَتَصَدَّقْ بِهَا عَلَى سِتِّينَ مِسْكِينًا

6208 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ سَلْمَانَ بْنِ صَخْرِ الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُ تَظَاهَرَ مِنْ امْرَأَتِهِ، فَوَقَعَ عَلَيْهَا قَبْلَ أَنْ يُكْفَرَ، فَأَمَرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِكَفَّارَةٍ وَاحِدَةٍ

6209 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ بْنُ حَفْصِ

بْنِ غِيَاثٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَطَاءٍ، عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ صَخْرِ الْبَيْضِيِّ، قَالَ: كُنْتُ امْرَأً اسْتَكْثِرُ مِنَ النِّسَاءِ، لَا أَرَى أَنْ رَجُلًا كَانَ يُصِيبُ مِنْ ذَلِكَ أَكْثَرَ مِنَّمَا أُصِيبُ، فَلَمَّا دَخَلَ رَمَضَانَ تَظَاهَرْتُ مِنْ امْرَأَتِي حَتَّى يَنْسَلِخَ رَمَضَانُ، فَبَيْنَمَا هِيَ تُحَدِّثُ لَيْلَةً، فَكُشِفَتْ لِي مِنْهَا شَيْءٌ،

فَوَثِّبْتُ عَلَيْهَا، فَوَاقَعْتُهَا، فَلَمَّا أَصْبَحْتُ غَدَوْتُ  
 عَلَى قَوْمِي، فَأَخْبَرْتُهُمْ خَبْرِي، فَقُلْتُ لَهُمْ: سَلُوا  
 لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالُوا: مَا  
 كُنَّا لِنَفْعَلَ، إِذَنْ يَنْزِلُ فِينَا مِنَ اللَّهِ كِتَابٌ، أَوْ  
 يَكُونُ فِينَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 أَمْرٌ، فَيَبْقَى عَلَيْنَا عَارٌ، وَلَكِنْ سَوْفَ نُسَلِّمُكَ  
 بِجَرِيرَتِكَ، فَادْهَبْ أَنْتَ وَادْكُرْ شَأْنَكَ لِرَسُولِ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: فَخَرَجْتُ حَتَّى  
 جِئْتُهُ، فَأَخْبَرْتُهُ الْخَبْرَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَأَنْتَ بِذَاكَ؟ قُلْتُ: وَأَنَا بِذَاكَ، وَهَذَا  
 أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَابِرٌ لِحُكْمِ اللَّهِ عَلَيَّ، قَالَ:  
 فَأَعِنِّي رَقَبَةً، قُلْتُ: وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ مَا  
 أَصْبَحْتُ أَمْلِكُ إِلَّا رَقَبَتِي، قَالَ: فَصُمْ شَهْرَيْنِ  
 مُتَتَابِعَيْنِ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا دَخَلَ عَلَيَّ الْبَلَاءُ  
 إِلَّا مِنْ قَبْلِ الصَّوْمِ، قَالَ: فَتَصَدَّقْ، وَأَطْعِمْ سِتِّينَ  
 مِسْكِينًا قُلْتُ: وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَقَدْ بَتْنَا لَيْلَتَنَا  
 هَذِهِ مَا لَنَا مِنْ عَشَاءٍ، قَالَ: فَادْهَبْ إِلَى صَاحِبِ  
 صَدَقَةِ بَنِي زُرَيْقٍ، فَقُلْ لَهُ، فَلْيَدْفَعْ إِلَيْكَ، فَأَطْعِمْ  
 سِتِّينَ مِسْكِينًا، وَانْتَفِعْ بِبَقِيَّتِهَا

سے پوچھو! انہوں نے کہا: ہم ضرور ایسا نہیں کریں گے  
 ایسا نہ ہو کہ ہمارے بارے میں قرآن کی آیت نازل  
 ہو یا یہ کہ ہمارے بارے میں رسول اللہ ﷺ کا حکم ہو  
 پس ہمارے اوپر عار باقی رہے گی، لیکن ہم عنقریب تیرا  
 معاملہ تیرے سپرد کرتے ہیں، تو جا اور رسول اللہ ﷺ  
 سے اس کا ذکر کر۔ میں نکلا اور آپ کے پاس آیا، میں  
 نے آپ کو بتایا تو حضور ﷺ نے فرمایا: تو ہے؟ میں  
 نے عرض کی: میں ہی ہوں، میں یا رسول اللہ صبر کروں گا  
 جو اللہ میرے متعلق حکم نازل کرے گا۔ آپ ﷺ  
 نے فرمایا: تو ایک غلام آزاد کر، میں نے عرض کی: وہ  
 ذات جس نے آپ کو حق کے ساتھ بھیجا ہے! میں تو  
 صرف اپنی ہی گردن کا مالک ہوں (اس کے علاوہ کا  
 نہیں)۔ فرمایا: دو ماہ کے روزے رکھ۔ میں نے عرض  
 کی: اے اللہ کے رسول! پہلے جو مصیبت مجھ پر آئی ہے  
 وہ روزے کی وجہ سے ہے، فرمایا: صدقہ کر اور ساٹھ  
 مسکینوں کو کھانا کھلا۔ میں نے عرض کی: قسم اس ذات کی  
 جس نے آپ کو حق کے ساتھ بھیجا ہے، ہم نے یہ رات  
 اس حال میں گزاری ہے کہ ہمارے پاس رات کا کھانا  
 موجود نہیں تھا، فرمایا: اچھے جاؤ! بنی زریق کے صاحب  
 صدقہ کو بلاؤ اور اس سے کہو کہ وہ تجھے صدقہ کا مال دے  
 اور ساٹھ مسکینوں کو کھلا دو اور جو باقی بچ جائیں ان سے  
 خود نفع حاصل کرو۔

میں نے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ظہار کیا، میں نے کفارہ ادا کرنے سے پہلے جماع کر لیا، میں رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا آپ نے مجھے کفارہ ادا کرنے کا فتویٰ دیا۔

بُنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ حَرْبٍ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي فَرَوَةَ، عَنْ بُكَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَّجِ، عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ صَخْرٍ، قَالَ: ظَاهَرْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَوَقَعْتُ قَبْلَ أَنْ أُكْفِرَ، فَسَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَفْتَانِي بِكَفَّارَةٍ

حضرت سلمہ محبِ الہذلی رضی اللہ عنہ، آپ کا اسم گرامی محبِ صخر ہے، بنی لحيان کے رہنے والے ہیں

سَلَمَةُ الْمُحَبِّقِ الْهَذَلِيِّ،  
وَاسْمُ الْمُحَبِّقِ صَخْرٌ  
مِنْ بَنِي لَحِيَانَ

حضرت سلمہ بن محب رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ ایک ایسے آدمی کے حوالہ سے کہ جس نے اپنی بیوی کی لونڈی سے جماع کیا، اگر وہ ناپسند کرتی ہے تو وہ آزاد ہے مرد اپنی بیوی کو اس کی مثل لونڈی خرید کر دے گا، اگر اس سے وہ بھی خوش تھی تو وہ اس کے لیے ہے اور اس عورت کیلئے مرد پر اس لونڈی کی مثل واجب ہوگی۔

6211 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا بَكْرُ بْنُ بَكَّارٍ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَوْنِ بْنِ قَتَادَةَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي رَجُلٍ وَقَعَ عَلَى جَارِيَةِ امْرَأَتِهِ: إِنْ كَانَ اسْتَكْرَهَهَا فَهِيَ حُرَّةٌ، وَعَلَيْهِ مِثْلُهَا، وَإِنْ كَانَتْ طَاوَعَتْهُ فَهِيَ لَهُ، وَلَهَا عَلَيْهِ مِثْلُهَا

حضرت سلمہ بن محب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ایک آدمی کے متعلق فیصلہ کیا جس نے اپنی بیوی کی لونڈی سے وطی کی تھی کہ اگر وہ ناپسند کرتی تھی تو وہ آزاد ہے اور اس کے ذمہ ہے کہ اس کی مالکہ کو

6212 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ حُرَيْثٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، قَالَ: قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

اس کی مثل لونڈی دے اگر وہ راضی تھی تو لونڈی اس کی ہے اور اس کی مالکہ کو اس لونڈی کی مثل دیدے۔

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ایک آدمی کے متعلق فیصلہ کیا جس نے اپنی بیوی کی لونڈی سے وطی کی تھی کہ اگر وہ ناپسند کرتی تھی تو وہ آزاد ہے اور اس مرد کے ذمہ ہے کہ اس کی مالکہ کو اس کی مثل لونڈی دینا ہوگی اگر وہ راضی تھی تو لونڈی اس کی ہے اور اس کی مالکہ کو اس لونڈی کی مثل دیدے۔ راوی حدیث حضرت علی بن مدینی فرماتے ہیں: پس میں نے حضرت سفیان سے عرض کی: پس حضرت قتادہ فرماتے ہیں کہ حضرت حسن سے روایت ہے حضرت قبیصہ بن حریث سے سلمہ بن محبت سے روایت ہے۔ پس حضرت سفیان نے فرمایا: حضرت عمرو نے کہا: ان دونوں کے درمیان ایک انسان یا ایک آدمی تھا پس ہڈی نے اس سے کہا یعنی ابو بکر ہڈی نے ان دونوں کے درمیان قبیصہ بن حریث ہیں۔ حضرت سفیان نے کہا: میں اس ہڈی سے زیادہ واقف ہوں بے شک اس کا تعلق سلمہ کی قوم سے ہے۔

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ایک آدمی کے متعلق فیصلہ کیا جس نے اپنی بیوی کی لونڈی سے وطی کی تھی کہ اگر وہ ناپسند کرتی تھی تو وہ آزاد ہے اور اس مرد کے ذمہ ہے کہ اس کی مالکہ کو لونڈی کی مثل دے اگر وہ راضی تھی تو لونڈی اس

وَسَلَّمَ فِي رَجُلٍ وَطَأَ جَارِيَةَ امْرَأَتِهِ: إِنْ كَانَ اسْتَكْرَهَهَا فِيهِ حُرَّةً، وَعَلَيْهِ لِسَيْدَتِهَا مِثْلَهَا، وَإِنْ كَانَتْ طَاوَعَتْهُ فِيهِ لَهُ أَمَةٌ، وَعَلَيْهِ لِسَيْدَتِهَا مِثْلَهَا 6213 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ

الْمَدِينِيِّ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنِ الْحَسَنِ الْبَصْرِيِّ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، أَنَّ رَجُلًا أَتَى جَارِيَةَ امْرَأَتِهِ، وَأَنَّ ذَلِكَ رُفِعَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنْ كَانَتْ طَاوَعَتْهُ فِيهِ أَمَةٌ، وَلَهَا مِثْلُهَا - يَعْنِي لِسَيْدَتِهَا - وَإِنْ كَانَ اسْتَكْرَهَهَا فِيهِ حُرَّةً، وَلِسَيْدَتِهَا مِثْلُهَا قَالَ عَلِيُّ: فَقُلْتُ لِسُفْيَانَ: فَإِنَّ قِتَادَةَ يَقُولُ عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ حُرَيْثٍ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، فَقَالَ سُفْيَانُ: قَالَ عَمْرُو: بَيْنَهُمَا إِنْسَانٌ، أَوْ رَجُلٌ، فَقَالَ لَهُ الْهَدَلِيُّ - يَعْنِي أَبَا بَكْرٍ الْهَدَلِيُّ: بَيْنَهُمَا قَبِيصَةُ بْنُ حُرَيْثٍ، قَالَ سُفْيَانُ: وَإِنَّمَا أَعْرِفُ هَذَا الْهَدَلِيَّ، إِنَّهُ مِنْ قَوْمِ سَلْمَةَ

6214 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا دَاوُدُ بْنُ عَمْرٍو الضَّبِّيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، قَالَ: سَمِعْتُ الْحَسَنَ بْنَ أَبِي الْحَسَنِ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، قَالَ: سَمِعْتُ امْرَأَةً تَسْأَلُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

کی ہے اور اس کی مالکہ کو وہ مرد اس لونڈی کی مثل دیدے۔

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے اصحاب میں ایک آدمی تھا وہ ہمیشہ سفر اور جہاد کرتا رہتا تھا اس کی بیوی نے اُسکے ساتھ اپنی لونڈی بھیجی کہ تو اُسکے سر کو دھونا اور اس کی خدمت کرنا اور اس کی سواری کی حفاظت کرنا لیکن لونڈی ملکیت میں نہیں دی، جب اس کا سفر لمبا ہو گیا تو اس نے لونڈی سے جماع کیا، واپسی پر لونڈی نے اپنی مالکہ کو بتایا تو اُس نے سخت غصہ کا اظہار کیا، وہ حضور ﷺ کے پاس آئی، اس نے بتایا کہ اس کے خاوند نے جو کام کیا، حضور ﷺ نے اسے کہا: اگر یہ لونڈی ناپسند کرتی تھی تو یہ آزاد ہے، اس بندے کے ذمہ ہے کہ اس کی مثل لونڈی دینا لازم ہے اور اگر خوش تھی تو یہ لونڈی اسکے بندہ کے لیے ہے اور اس بندہ کے ذمہ میں اس کی مثل لونڈی اپنی بیوی کو دینا لازم ہے اس میں حد مقرر نہیں کی گئی۔

حضرت سلمہ بن محبت فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ایک سفر میں تھے ایک لکھی ہوئی مشک کے پاس آئے اس سے پانی نوش کیا، آپ سے عرض کی گئی: یہ مردہ

وَسَلَّمَ عَنْ جَارِيَةٍ لَهَا، خَرَجَ بِهَا زَوْجُهَا إِلَى سَفَرٍ، فَأَصَابَهَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ كَانَ اسْتَكْرَهَهَا فِيهِ حُرَّةٌ، وَعَلَيْهِ مِثْلُهَا، وَإِنْ كَانَتْ طَاوَعَتْهُ فِيهِ جَارِيَتُهُ، وَعَلَيْهِ مِثْلُهَا

6215 - حَدَّثَنَا يُوسُفُ الْقَاضِي، ثنا

الْقَاسِمُ بْنُ سَلَامِ بْنِ مُسْكِينٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: سَأَلْتُ الْحَسَنَ عَنِ الرَّجُلِ يَفْعُ بِجَارِيَةٍ أَمْرَاتِهِ؟ فَقَالَ: حَدَّثَنِي قَبِيصَةُ بْنُ حُرَيْثِ الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحْتَبِ، أَنَّ رَجُلًا مِنْ صَحَابَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ لَا يَزَالُ يُسَافِرُ وَيَغْزُو، وَإِنَّ أَمْرَاتَهُ بَعَثَتْ مَعَهُ جَارِيَةً لَهَا، قَالَتْ: تَغْسِلُ رَأْسَكَ، وَتَخْدُمُكَ، وَتَحْفَظُ رَحْلَكَ، وَلَمْ تَجْعَلْهَا لَهُ، وَإِنَّهُ طَالَ سَفَرُهُ فِي وَجْهِهِ ذَلِكَ، فَوَقَعَ بِالْجَارِيَةِ، فَلَمَّا قَفَلَ أَخْبَرَتِ الْجَارِيَةَ مَوْلَاتَهَا بِذَلِكَ، فَغَارَتْ غَيْرَةً شَدِيدَةً، وَغَضِبَتْ، فَأَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرَتْهُ بِالَّذِي صَنَعَ، فَقَالَ لَهَا نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ كَانَ اسْتَكْرَهَهَا فِيهِ عَتِيقَةٌ، وَعَلَيْهِ مِثْلُهَا، وَإِنْ كَانَ أَتَاهَا عَنْ طَيْبَةِ نَفْسٍ فِيهِ لَه، وَعَلَيْهِ مِثْلُ ثَمَنِهَا وَلَمْ يَقُمْ فِيهِ حَدًّا

6216 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارِ،

وَأَبُو خَلِيفَةَ الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ، قَالَا: ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّبَالِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى

جانور کا ہے؟ آپ نے فرمایا: مردار کے چمڑے کو دباغت دی جائے تو وہ پاک ہو جاتا ہے۔

الْقَرَّازُ، ثنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ، قَالَ: ثنا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَوْنِ بْنِ قَتَادَةَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ فِي سَفَرٍ، فَأَتَى عَلَى قَرْبَةٍ مُعَلَّقَةٍ، فَاسْتَقَى، فَقِيلَ: إِنَّهَا مَيْتَةٌ، قَالَ: ذَكَاهُ الْأَدِيمُ دِبَاغَهُ

حضرت سلمہ بن محبت فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ایک سفر میں تھے ایک مشک آپ کے پاس لائی گئی اس سے پانی نوش کیا آپ سے عرض کی گئی: یہ مردہ جانور کا ہے؟ آپ نے فرمایا: مردار کے چمڑے کو دباغت دی جائے تو وہ پاک ہو جاتا ہے۔

6217 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُوقِيُّ، ثنا عِمْرَانُ الْقَطَّانُ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَوْنِ بْنِ قَتَادَةَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى امْرَأَةً فَاسْتَسْقَى، فَأَتَى بِقَرْبَةٍ، فَشَرِبَ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّهَا مَيْتَةٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: دِبَاغُ الْأَدِيمِ طَهُورُهُ

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ غزوہ تبوک میں تھے آپ نے ایک عورت کے پاس سے پانی مانگا اس نے عرض کی: میرے پاس پانی مردار کے چمڑے میں ہے آپ نے فرمایا: کیا تو نے دباغت دی ہے؟ اس نے عرض کی: جی ہاں! آپ نے فرمایا: اس کو دباغت دینا اس کی پاکی ہے۔

6218 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ، ثنا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَوْنِ بْنِ قَتَادَةَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ دَعَا بِمَاءٍ مِنْ عِنْدِ امْرَأَةٍ، فَقَالَتْ: مَا عِنْدِي إِلَّا مَاءٌ فِي قَرْبَةٍ مَيْتَةٍ، فَقَالَ: أَلَيْسَ قَدْ دَبَغْتِهَا؟ قَالَتْ: نَعَمْ، فَقَالَ: إِنَّ ذَكَاتَهَا دِبَاغُهَا

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔ اس میں راوی حدیث جون بن قتادہ کا ذکر نہیں ہے۔

حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْهَالِ الصَّرِيرُ، ثنا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ



المُحَبِّقِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ،  
وَلَمْ يَذْكُرْ جَوْنَ بْنَ قَتَادَةَ

6219 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الْأَخْرَمُ

الْأَصْبَهَانِيُّ، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ  
الْحَسَنِ الْعَنْبَرِيُّ الْهَجِيمِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي  
عَرُوبَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَوْنَ، عَنْ  
سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ، أَنَّ رَجُلًا مِنْ قُرَيْشٍ سَافَرَ،  
فَأَرْسَلَتْ مَعَهُ امْرَأَتُهُ بِجَارِيَةٍ لَهَا، فَعَشَاهَا، فَلَمَّا  
قَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَتْهُ  
بِذَلِكَ، لِقَالَ: إِنْ كَانَتْ طَاوَعَتْهُ فَهِيَ لَهُ، وَعَلَيْهِ  
مِثْلُهَا، وَإِنْ كَانَ اسْتَكْرَهَهَا فَهِيَ حُرَّةٌ، وَعَلَيْهِ  
مِثْلُهَا

6220 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ

الْمَدِينِيِّ، ثنا هِشَامُ بْنُ يُوسُفَ، أَنَا ابْنُ جَرِيحٍ،  
أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْكَرِيمِ بْنُ أَبِي الْمُحَارِقِ، عَنْ مُعَاذِ  
بْنِ سَعُودَةَ الرَّاسِبِيِّ، عَنْ سِنَانَ بْنِ سَلَمَةَ الْهَدَلِيِّ،  
عَنْ أَبِيهِ، وَكَانَ قَدْ صَحِبَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ بَعَثَ  
بِبَدَنَتَيْنِ مَعَ رَجُلٍ، فَقَالَ: أَشِعْرُهُمَا مِنْ مَنْحَرِهِمَا،  
ثُمَّ اغْمِزِ النَّعْلَ فِي دِمَائِهِمَا، ثُمَّ اضْرِبْ بِهَا  
صَفْحَتَهُمَا، حَتَّى يُعْلَمَ أَنَّهُمَا بَدَنَتَانِ

6221 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ

الْحَرْبِ الْعَدَوِيُّ الْبَصْرِيُّ، ثنا عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ،  
أَنَا حَرْبُ بْنُ شَدَّادٍ، أَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، عَنِ

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
قریش سے ایک آدمی نے سفر کیا اس کے ساتھ اس کی  
بیوی کی لونڈی تھی اُس نے اس لونڈی سے جماع کیا  
جب حضور ﷺ کے پاس آئے تو اس لونڈی نے بتایا  
آپ نے فرمایا: اگر یہ راضی تھی تو یہ اُس کے لیے ہے  
اور اس پر لازم ہے کہ وہ اپنی بیوی کو اس کی مثل لونڈی  
دے اگر ناپسند کرتی ہے تو یہ آزاد ہے اس خاوند کے  
ذمہ اسی کی مثل لونڈی واجب ہے۔

حضرت سلمہ ہذلی سے روایت ہے کہ آپ رضی  
اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کے صحابی حضور ﷺ سے  
روایت کرتے ہیں کہ آپ نے دو قربانی کے اونٹ ایک  
آدمی کے ساتھ بھیجے آپ نے فرمایا: دونوں کونشان لگانا  
ان کے نحر کی جگہ پھر جو تا خون میں ڈبو کر اس سے ان پر  
نشان لگانا یہاں تک کہ یہ معلوم ہو کہ قربانیاں ہیں۔

حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ خیبر کے دن ایسی ہنڈیا کے پاس سے  
گزرے جس میں پالتو گدھوں کا گوشت تھا آپ نے

اس کو بہادینے کا حکم دیا۔

الْحَنَفِيُّ، عَنْ سِنَانَ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ مَرَّ يَوْمَ خَيْبَرَ بِقُدُورٍ فِيهَا لُحُومٌ مِنْ حُمْرِ النَّاسِ، فَأَمَرَ بِهَا فَأُكْفِنَتْ سَلَمَةُ بْنُ نَعِيمٍ الْأَشْجَعِيُّ

6222 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ حَمِيدِ الرَّازِيُّ، ثنا كِنَانَةُ بْنُ جَبَلَةَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ طَهْمَانَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْفَدِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نَعِيمٍ الْأَشْجَعِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ

6223 - حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ مُوسَى شِيرَانَ الرَّامَهُرْمِزِيُّ، ثنا عَيْسَى بْنُ شَادَانَ، ثنا مُوسَى بْنُ مَسْعُودٍ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْفَدِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نَعِيمٍ الْأَشْجَعِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ

سَلَمَةُ أَبُو عَمْرٍو بْنُ سَلَمَةَ الْجَرْمِيُّ

6224 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

حضرت سلمہ بن نعیم اشجعی رضی اللہ عنہ

حضرت سلمہ بن نعیم اشجعی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو اس حالت میں مرے کہ اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہراتا ہو تو وہ جنت میں داخل ہو گا۔

حضرت سلمہ بن نعیم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے لا الہ الا اللہ پڑھا وہ جنت میں داخل ہو گیا۔

حضرت سلمہ ابو عمرو بن سلمہ جریمی رضی اللہ عنہ

حضرت ابو یزید عمرو بن سلمہ جریمی فرماتے ہیں: ہم

لوگوں کی گزرگاہ کے پانی کے پاس تھے، پس ان سے سوال کیا کرتے تھے کہ یہ کیا معاملہ ہے؟ پس وہ بولا کرتے تھے: ایک آدمی ہے جس کا گمان ہے کہ وہ نبی ہے، اللہ تعالیٰ نے انہیں اپنا رسول بنایا ہے اور اس اس طرح اس نے ان پر وحی کی ہے، پس میں نے سنی ہوئی ہر بات کو یاد کرنا شروع کر دیا، گویا میرے سینے میں اس کی شوق ڈال دی گئی ہے، حتیٰ کہ اس سے میں نے قرآن کا کثیر حصہ اکٹھا کر لیا، عرب لوگ فتح تک اسلام لانے میں توقف سے کام لے رہے تھے۔ کہتے تھے: ابھی انتظار کرو، پس اگر وہ ان پر غالب آ جائیں تو نیچے ہیں اور نبی (برحق) ہیں۔ پس جب واقعہ فتح کا وقت آیا تو ہر قوم نے اسلام لانے میں جلدی کی، پس جب ہمارے پاس کے گھروں والے اسلام لائے تو میرے باپ بھی چلے، پس جا کر نبی کریم ﷺ کے ساتھ مقیم ہو گئے جتنا اللہ نے چاہا کہ وہ مقیم ہوں، پھر آئے، پس جب وہ ہمارے قریب پہنچے تو ہم ان سے ملے، پس جب ہم نے ان کو دیکھا تو انہوں نے کہا: میں تمہارے پاس قسم بخدا رسول کریم ﷺ کے پاس سے آیا ہوں۔ راوی کا بیان ہے: پھر کہا کہ وہ تمہیں فلاں فلاں چیز کا حکم دیتے ہیں، فلاں فلاں چیز سے منع کرتے ہیں اور یہ کہ تم فلاں فلاں وقت میں نماز پڑھو، پس جب نماز کا وقت ہو جائے تو تم میں سے ایک اذان دے اور تمہاری امامت تم میں سے وہ آدمی کروائے جو تم میں سے زیادہ قرآن پڑھا ہوا ہو۔ راوی کا بیان ہے: پس انہوں نے ہمارے

عَارِمُ أَبُو النَّعْمَانِ، ثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، ثَنَا أَيُّوبُ، ثَنَا عَمْرُو بْنُ سَلَمَةَ أَبُو يَزِيدَ الْجَرْمِيُّ، قَالَ: كُنَّا بِحَضْرَةِ مَاءِ مَمَرِ النَّاسِ، فَكُنَّا نَسْأَلُهُمْ: مَا هَذَا الْأَمْرُ؟ فَيَقُولُونَ: رَجُلٌ يَزْعُمُ أَنَّهُ نَبِيٌّ، وَأَنَّ اللَّهَ أَرْسَلَهُ، وَأَنَّ اللَّهَ أَوْحَى إِلَيْهِ كَذًّا وَكَذًّا، فَجَعَلْتُ لَا أَسْمَعُ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ إِلَّا حَفِظْتُهُ، كَأَنَّمَا يُغْرَى فِي صَدْرِي بِغُرَاءٍ، حَتَّى جَمَعْتُ مِنْهُ قُرْآنًا كَثِيرًا، قَالَ: فَكَانَتِ الْعَرَبُ تُلَوِّمُ بِإِسْلَامِهَا الْفَتْحَ، وَيَقُولُونَ: انظُرُوا، فَإِنِ ظَهَرَ عَلَيْهِمْ فَهُوَ صَادِقٌ، وَهُوَ نَبِيٌّ، فَلَمَّا جَاءَ ثَنَا وَقَعَةُ الْفَتْحِ بَادَرَ كُلُّ قَوْمٍ بِإِسْلَامِ قَوْمِهِمْ، فَانْطَلَقَ أَبِي بِإِسْلَامِ أَهْلِ حِوَانِنَا ذَلِكَ، فَأَقَامَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَقِيمَ، ثُمَّ أَقْبَلَ، فَلَمَّا دَنَا مِنَّا تَلَقَّيْنَاهُ، فَلَمَّا رَأَيْنَاهُ قَالَ: جَنَّتُكُمْ وَاللَّهِ مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقًّا، قَالَ: ثُمَّ قَالَ: إِنَّهُ يَأْمُرُكُمْ بِكَذَا وَكَذَا، وَيَنْهَاهُمْ عَنْ كَذَا وَكَذَا، وَأَنْ تُصَلُّوا صَلَاةَ كَذَا فِي حِينِ كَذَا، فَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤَذِّنْ أَحَدُكُمْ، وَلْيُؤَمِّمْكُمْ أَكْثَرُكُمْ قُرْآنًا قَالَ: فَانظُرُوا إِلَى أَهْلِ حِوَانِنَا فَمَا وَجَدُوا أَحَدًا أَكْثَرَ مِنِّي قُرْآنًا لِلَّذِي كُنْتُ أَحْفَظُ مِنَ الْبُرْكَبَانِ، فَقَدَّ مُونِي بَيْنَ أَيْدِيهِمْ، فَكُنْتُ أُصَلِّي بِهِمْ، وَأَنَا ابْنُ سِتِّ سِنِينَ، قَالَ: فَكَانَتْ عَلَيَّ بُرْدَةٌ، كُنْتُ إِذَا سَجَدْتُ تَقَلَّصْتُ عَنِّي، قَالَ: فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِنَ الْحَيِّ: أَلَا تَعْطُوا عَنَّا اسْتِ

قَارِئِكُمْ قَالَ: فَكَسَوْنِي قَمِيصًا مِنْ مَعْقِدِ  
الْبَحْرَيْنِ، فَمَا فَرِحْتُ بِشَيْءٍ أَشَدَّ مِنْ فَرَحِي  
بِذَلِكَ الْقَمِيصِ

قریب کے تمام گھر والوں کو دیکھا تو انہوں نے کسی  
ایک کو نہ پایا جو مجھ سے زیادہ قرآن پڑھا ہوا ہو اس وجہ  
سے کہ میں سواروں سے سن کر قرآن حفظ کیا کرتا تھا۔  
پس انہوں نے اپنے سامنے مجھے ہی آگے کیا، پس  
میں ان کو نماز پڑھایا کرتا تھا حالانکہ میری عمر چھ سال  
تھی۔ فرماتے ہیں: پس میرے اوپر صرف ایک ہی چادر  
ہوا کرتی تھی، جب میں سجدہ کرتا، وہ مجھ سے اتر یا سمٹ  
جاتی تھی۔ فرماتے ہیں: قبیلے کی ایک عورت نے کہا: تم  
اپنے امام کے سرین ہم سے چھپا کیوں نہیں لیتے۔  
فرماتے ہیں: پس انہوں نے مجھے ایک قمیص پہنائی جو  
بحرین کی نبی ہوئی تھی۔ پس میں (زندگی میں) کسی شی  
سے اتنا خوش نہیں ہوا جتنا میں اس قمیص کے ملنے سے  
خوش ہوا۔

حضرت عمرو بن سلمہ فرماتے ہیں: ہم شہر کے  
قریب رہتے تھے ہمارے پاس سے وہ لوگ گزرتے  
تھے جو نبی کریم ﷺ کی بارگاہ میں آتے تھے پس وہ کہا  
کرتے تھے: رسول کریم ﷺ نے یہ کہا اور رسول  
کریم ﷺ نے یہ کہا۔ پس میں نے ان سے سن کر  
بہت سا قرآن حفظ کر لیا۔ پس میرے والد گرامی وفد بنا  
کر رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں گئے اپنی قوم کے  
ایک گروہ میں تو نبی کریم ﷺ نے ان کو نماز سکھائی اور  
فرمایا: تمہارا امام وہ بنے جو تم میں سے زیادہ قرآن پڑھا  
ہوا ہو۔ فرماتے ہیں: پس میں ہی سب سے زیادہ قرآن

6225 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ  
أَيُّوبَ، قَالَ: سَمِعْتُ عَمْرَو بْنَ سَلَمَةَ قَالَ: كُنَّا  
بِحَاضِرِ يَمْرُؤَ بِنَا مَنْ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَكَانُوا يَقُولُونَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَذَا، وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَذَا، فَحَفِظْتُ مِنْ ذَلِكَ قُرْآنًا كَثِيرًا،  
فَانْطَلَقَ أَبِي وَإِفِدَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فِي نَفَرٍ مِنْ قَوْمِهِ، فَعَلَّمَهُمُ الصَّلَاةَ، فَقَالَ:  
لِيَوْمِكُمْ أَقْرَأُكُمْ، قَالَ: فَكُنْتُ أَقْرَأُهُمْ لِمَا كُنْتُ

أَحْفَظُ، فَكُنْتُ أَوْمُهُمْ، وَعَلَى بَرْدَةَ، إِذَا سَجَدْتُ  
تَكَشَفَتْ عَنِّي، فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِنَ الْقَوْمِ: وَارُوا عَنَّا  
عَوْرَةَ قَارِنِكُمْ، فَاشْتَرَوْا لِي قَمِيصًا عُمَانِيًّا، فَمَا  
فَرِحْتُ بِشَيْءٍ بَعْدَ الْإِسْلَامِ مَا فَرِحْتُ بِهِ، فَكُنْتُ  
أَوْمُهُمْ، وَأَنَا ابْنُ سَبْعِ سِنِينَ، أَوْ ثَمَانِ سِنِينَ

پڑھا ہوا تھا۔ اس وجہ سے کہ میں حفظ کیا کرتا تھا۔ پس  
میں ان کی امامت کروایا کرتا تھا جبکہ میرے اوپر صرف  
ایک ہی چادر تھی پس جب میں سجدہ کرتا تو بے پردہ ہو  
جاتا تھا۔ پس قوم کی ایک عورت نے کہا: اپنے امام کی  
شرمگاہ کو ہم سے چھپاؤ۔ پس لوگوں نے میرے لیے  
عمانی قمیص خریدی، اسلام لانے کے بعد مجھے کسی شے سے  
اتنی خوشی نہیں ہوئی جتنی اس سے ہوئی، پس میں ان کی  
امامت کرواتا تھا جبکہ میری عمر صرف سات یا آٹھ سال  
تھی۔

حضرت معاذ بن ثنی نے ہمیں حدیث سنائی، مسدود  
نے اسماعیل بن ابراہیم، ایوب نے ہمیں حدیث سنائی،  
انہوں نے عمرو بن سلمہ سے روایت کی۔ فرماتے ہیں:  
ہم پانی کے پاس ہوا کرتے تھے وہ لوگوں کی گزرگاہ تھی  
اس کے بعد اس جیسی حدیث ذکر کی۔

حضرت عمرو بن سلمہ نے اپنے والد گرامی سے  
روایت کیا وہ فرماتے ہیں: ہم بہت بڑے پانی پر بالکل  
راستے کے قریب ہوا کرتے تھے پس ہمارے پاس  
اونٹوں کے قافلے آتے تھے پس ہم ان سے سوال  
کرتے تھے یہ آدمی (نبی ﷺ) کیا فرماتے ہیں؟  
الرجل سے وہ نبی کریم ﷺ ہی مراد لیتے تھے پس وہ  
کہتے: وہ یہ بات کہتا ہے وہ ان لوگوں کو یہ حکم دیتا ہے  
اور تمہیں اس بات سے منع کرتا ہے۔ میں چھ سال کا لڑکا  
تھا جو چیز بھی سنتا تھا تو وہ میرے دل میں نقش ہو جاتا

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ ثَمَنِى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا  
إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ثنا أَيُّوبُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ  
سَلَمَةَ، قَالَ: كُنَّا عَلَى حَاضِرِ مَاءٍ، مَمَرِ النَّاسِ،  
فَدَكَرَ نَحْوَهُ

6226 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّانِعُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الشَّافِعِيُّ، ثنا  
الْحَارِثُ بْنُ عُمَيْرٍ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ  
سَلَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا بِحَاضِرِ مَاءٍ عَظِيمٍ  
عَلَى ظَهْرِ الطَّرِيقِ، فَيَأْتِينَا الرُّكْبَانُ، فَنَسْأَلُهُمْ: مَا  
يَقُولُ هَذَا الرَّجُلُ؟ يَعْنُونَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَيَقُولُونَ: يَقُولُ كَذَا، وَيَأْمُرُهُمْ بِكَذَا،  
وَيَنْهَاهُمْ عَنْ كَذَا، وَأَنَا غَلَامٌ ابْنُ سِتِّ سِنِينَ، لَا  
أَسْمَعَ شَيْئًا إِلَّا كَأَنَّمَا كُتِبَ فِي قَلْبِي، وَكَأَنَّ

تھی۔ لوگوں کی زبان پر یہ بات تھی کہ ابھی انتظار کرو؛ دیکھو اس آدمی کی قوم اس کے ساتھ کیا کرتی ہے۔ پس جب مکہ فتح ہوا تو لوگوں نے رسول کریم ﷺ کی طرف اپنے وفد بھیجے اور میرے والد گرامی اپنی قوم کے وفد لے گئے (اسلام قبول کیا) وہاں رہے) اس کے بعد لوگوں کے پاس آ کر کہا: میں اللہ کے رسول ﷺ کی طرف سے آیا ہوں، وہ تمہیں اس بات کا حکم دیتے ہیں، اس بات سے منع کرتے ہیں اور جب نماز کا وقت ہو جائے تو تمہاری امامت وہ کروائے جو تم میں سے زیادہ قرآن پڑھا ہوا ہو۔ پس انہوں نے دیکھا تو انہوں نے مجھ سے زیادہ قرآن پڑھا ہوا کسی کو نہ پایا۔ پس انہوں نے مجھے ہی آگے کر دیا۔ پس میں نے انہیں نماز پڑھائی، میرے اوپر میری ایک چادر تھی یا میرے لیے ایک شملہ تھا۔ پس ایک بڑھیا نے کہا: تم اپنے امام کی شرمگاہ تو ہم سے چھپا لو؟ پس میرے مقتدیوں نے بحرین کا بنا ہوا کپڑا خریدنا، قبیلے کی ایک عورت نے اس کو کاٹ کر قمیص تیار کیا، اسلام لانے کے بعد میں کسی شی سے اس قدر خوش نہیں ہوا جتنا اس قمیص سے ہوا۔

حضرت عمرو بن سلمہ فرماتے ہیں: میرے قبیلے کے کچھ لوگ رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آئے، پس انہوں نے آپ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: تمہاری امامت وہ کروائے جو تم میں سے زیادہ قرآن پڑھا ہوا ہو۔ پس انہوں نے اپنے سامنے مجھے آگے کر دیا جبکہ میں ابھی لڑکا تھا، پس میں ایک چادر میں ان کی امامت

النَّاسُ يَقُولُونَ: انظُرُوا مَا يَصْنَعُ قَوْمُ الرَّجُلِ، فَلَمَّا فَتِحَتْ مَكَّةَ بَعَثَ النَّاسُ وَفُودَهُمْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ أَبِي وَافِدَ قَوْمِهِ، فَأَتَاهُمْ، فَقَالَ: أَتَيْتُكُمْ مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ، يَأْمُرُكُمْ بِكَذَا، وَيَنْهَاهُمْ عَنْ كَذَا، وَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤْمِتْكُمْ أَكْثَرُكُمْ قُرْآنًا فَانظُرُوا فَلَمْ يَجِدُوا أَكْثَرَ قُرْآنًا مِنِّي، فَقَدَّمُونِي فَصَلَّيْتُ بِهِمْ، عَلَيَّ بُرْدَةٌ لِي، أَوْ شَمْلَةٌ لِي، فَقَالَتْ عَجُوزٌ: أَلَا تُغْطُونَ عَنَّا اسْتَقَارَتْ قَارِيئُكُمْ؟ فَاشْتَرَيْتُ ثَوْبَ مِنْ مَقْعَدَةِ الْبَحْرَيْنِ، فَقَطَعْتُهُ لِي امْرَأَةً مِنَ الْحَيِّ قَمِيصًا، فَمَا فَرِحْتُ بِشَيْءٍ قَطُّ بَعْدَ الْإِسْلَامِ فَرِحِي بِذَلِكَ الْقَمِيصِ

6227 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ

خَالِدِ الْحَرَائِي، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا زُهَيْرٌ، ثنا عَاصِمُ الْأَحْوَلُ، عَنْ عَمْرٍو بْنِ سَلَمَةَ، قَالَ: جَاءَ نَفَرٌ مِنَ الْحَيِّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَمِعُوهُ يَقُولُ: لْيُؤْمِتْكُمْ أَكْثَرُكُمْ قُرْآنًا فَقَدَّمُونِي بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَأَنَا غَلَامٌ، فَكُنْتُ أَوْمَهُمْ فِي بُرْدَةٍ

کرواتا تھا جو مجھے حاصل تھا پس وہ بہت تنگ تھی پس جب میں سجدہ کرتا تھا تو میں بے پردہ ہو جاتا تھا پس لوگوں نے میرے والد گرامی سے فرمایا: ہم سے اس کی شرمگاہ کیوں نہیں ڈھانپ کر رکھتے؟ جبکہ میں ان کو قرآن کا علم حاصل کرنے کی ترغیب دلایا کرتا تھا۔ حضرت زہیر فرماتے ہیں: وقتی نماز اور نماز جنازہ میں وہ مسلسل اپنی قوم کے امام رہے۔

حضرت مسعر جرمی فرماتے ہیں: میں نے حضرت عمرو بن سلمہ سے سنا کہ ان کے والد گرامی اور ان کی قوم کے چند آدمی رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آئے جب لوگوں کی اکثریت نے اسلام قبول کیا قرآن سیکھا اور اپنی ضروریات پوری کرنے کے بعد نبی کریم ﷺ سے سوال کیا: ہمیں نماز کون پڑھائے گا؟ یا کہا: ہمارے لیے نماز کون پڑھائے گا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: تمہیں نماز وہ پڑھائے جس نے قرآن زیادہ حاصل کیا یا جمع کیا ہو۔ پس وہ اپنی قوم کی طرف لوٹ گئے تو انہوں نے ان سے پوچھا پس انہوں نے کسی کو نہ پایا جس نے مجھ سے زیادہ قرآن جمع کیا ہو حالانکہ میں لڑکا تھا مجھ پر ایک کپڑا ہوتا تھا۔ پس انہوں نے اپنے سامنے مجھے آگے کیا تو میں نے ان کو نماز پڑھائی یا راوی کا بیان ہے کہ میں نے ان کے لیے نماز پڑھائی۔ پس اس دن تک میں پکا امام ہوں اور وہ ان کو ان کی مسجد میں بھی نماز پڑھاتے اور ان کے جنازے بھی وہی پڑھاتے تھے۔

مَوْصُولَةٍ، فَكَانَ فِيهَا فَتَقٌ، فَكُنْتُ إِذَا سَجَدْتُ خَرَجَتِ اسْتِي، فَقَالُوا لِأَبِي: أَلَا تُغَطِّي عَنَّا اسْتَهُ؟ وَكُنْتُ أُرْغَبُهُمْ فِي تَعْلِيمِ الْقُرْآنِ قَالَ زُهَيْرٌ: فَلَمْ يَزَلْ إِمَامَ قَوْمِهِ فِي الصَّلَاةِ وَعَلَى جَنَائِزِهِمْ

6228 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَيْ، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنِي مُسَعَّرُ الْجَرْمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ عَمْرَو بْنَ سَلْمَةَ، أَنَّ أَبَاهُ، وَأَنَسًا مِنْ قَوْمِهِ قَدِمُوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ أَسْلَمَ النَّاسُ، وَتَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ، وَقَفُّوا حَوَائِجَهُمْ، ثُمَّ سَأَلُوا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ يُصَلِّي بِنَا؟ أَوْ مَنْ يُصَلِّي لَنَا؟ قَالَ: يُصَلِّي بِكُمْ، أَوْ يُصَلِّي لَكُمْ أَكْثَرُكُمْ أَحَدًا، أَوْ قَالَ: أَكْثَرُكُمْ جَمْعًا لِلْقُرْآنِ، فَرَجَعُوا إِلَى قَوْمِهِمْ، فَسَأَلُوهُمْ، فَلَمْ يَجِدُوا أَحَدًا جَمَعَ أَكْثَرَ مِمَّا جَمَعْتُ، وَأَنَا غَلَامٌ عَلَى شِمْلَةٍ، فَقَدَّمُونِي بَيْنَ أَيْدِيهِمْ، فَصَلَّيْتُ بِهِمْ، أَوْ قَالَ: فَصَلَّيْتُ لَهُمْ، فَلَمْ أَزَلْ إِمَامَ جَرْمٍ إِلَى يَوْمِي هَذَا وَكَانَ يَوْمُهُمْ فِي مَسْجِدِهِمْ، وَيُصَلِّي عَلَيَّ جَنَائِزِهِمْ

حضرت عمرو بن سلمہ فرماتے ہیں: میں لڑکا تھا رسول کریم ﷺ کی طرف سے آنے والے قافلوں سے کچھ نہ کچھ حاصل کر لیا کرتا تھا، پس میں ان سے قرآن پڑھتا، پس انہوں نے ہی مجھے خبر دی کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا ہے: تم میں سے امام وہ بنے جس نے قرآن زیادہ پڑھا ہوا ہو، پس میں ان کی امامت کرواتا تھا۔

### سلمہ بن نفیل السکونی تراغمی رضی اللہ عنہ

حضرت سلمہ بن نفیل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے کہ اچانک آپ کے پاس ایک مانگنے والا آیا، اس نے کہا: کیا آپ کے پاس آسمان سے کھانا آتا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! میرے پاس دیکھی سمیت کھانا لایا گیا، اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس میں سے آپ کے پاس بچا ہوا ہے؟ آپ نے فرمایا: جی ہاں! اس نے عرض کی: اس کے ساتھ کیا کیا گیا ہے؟ آپ نے فرمایا: آسمان کی طرف اٹھایا گیا ہے میری طرف وحی کی جاتی ہے، میں تم میں تھوڑی دیر ٹھہرنے والا ہوں، تم میرے بعد تھوڑی دیر رہو گے، تم کہو گے کب کب؟ پھر آؤ گے گروہ درگروہ، قیامت سے پہلے سخت موت ہوگی، اس کے بعد زلزلوں کے کئی سال ہوں گے۔

6229 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُنْثَى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ سَلَمَةَ، قَالَ كُنْتُ غَلَامًا، وَكُنْتُ أَتْلِقِي الرَّكْبَانَ مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَسْتَقِرُّهُمْ، فَأَخْبَرُونِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لِيَوْمِكُمْ أَكْثَرُكُمْ قُرْآنًا، فَكُنْتُ أَوْمُهُمْ

### سَلَمَةَ بْنُ نَفِيلِ السَّكُونِيِّ ثُمَّ التَّرَاعِمِيُّ

6230 - حَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ الْحَوْطِيُّ، ثنا أَبُو الْيَمَانِ الْحَكَمُ بْنُ نَافِعٍ، ثنا أَرْطَاةُ بْنُ الْمُنْدِرِ، عَنْ ضَمْرَةَ بْنِ حَبِيبٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نَفِيلٍ، قَالَ: بَيْنَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ سَأَلَهُ سَائِلٌ: هَلْ أُتِيَتْ بِطَعَامٍ مِنَ السَّمَاءِ؟ قَالَ: نَعَمْ أُتِيَتْ بِطَعَامٍ بِمِسْخَنَةٍ، فَقَالَ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، مَا كَانَ فِيهَا مِنْ فَضْلٍ عِنْدَكَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَمَا فُعِلَ بِهِ؟ قَالَ: رُفِعَ إِلَى السَّمَاءِ، وَهُوَ يُوْحَى إِلَيَّ أَنِّي غَيْرُ لَابِثٍ فِيكُمْ إِلَّا قَلِيلًا، ثُمَّ لَسْتُمْ لِابْنِ بَعْدِي إِلَّا قَلِيلًا، تَقُولُونَ: مَتَى مَتَى؟ ثُمَّ تَأْتُونَ أَفْنَادًا وَبَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ مُوتَانٌ شَدِيدٌ، وَبَعْدَهُ سَنَوَاتُ الزَّلَازِلِ



حضرت سلمہ بن نفیل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس بیٹھا ہوا تھا آپ نے فرمایا: میری طرف وحی کی گئی ہے میں تم سے جدا ہونے والا ہوں، تھوڑی دیر ٹھہرے بغیر تم میرے بعد گروہ درگروہ آؤ گے تم ایک دوسرے کی گردنیں اتارو گے میری اُمت سے کچھ لوگ حق پر لڑتے رہیں گے اللہ عزوجل ان سے لوگوں کے دلوں کو پھیر دے گا اللہ عزوجل ان کو اُن سے رزق دے گا قیامت قائم ہونے تک اور اللہ کے وعدہ کے آنے تک۔

قیامت کے دن تک گھوڑوں کی پیشانی میں بھلائی لکھ دی گئی، مومنوں کے گھروں کی طاقت ملک شام میں ہوگی۔

حضرت سلمہ بن نفیل سکونی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے قریب ہوا یہاں تک کہ میرے دونوں گھٹنے آپ کی ران کو چھونے لگے میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! گھوڑے چھوڑ دیئے گئے اور اسلحہ ڈال دیا گیا ہے لوگ گمان کرتے ہیں کہ جہاد نہیں ہے۔ آپ نے فرمایا: لوگ جھوٹ بولتے ہیں اب جہاد آ گیا ہے میری اُمت کے کچھ لوگ حق پر قائم رہیں گے لوگوں پر غالب رہیں گے اللہ عزوجل لوگوں کے دل پلٹے گا وہ لڑیں گے تاکہ ان سے حصہ پائیں۔ اور

6231 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ

إِبْرَاهِيمَ بْنِ زَبْرِيقِ الْحِمَصِيِّ، ثنا الْعَبَّاسُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، ثنا هَانِءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَبْلَةَ، عَنْ عَمِّهِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي عَبْلَةَ، عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نَفِيلٍ، قَالَ: كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يُوْحَى إِلَيَّ أَنِّي مَقْبُوضٌ غَيْرُ مُلْكِي، وَأَنَّكُمْ مَتَّبِعِي أَفْنَادًا، يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ، وَلَا يَزَالُ مِنْ أُمَّتِي نَاسٌ يُقَاتِلُونَ عَلَى الْحَقِّ، وَيُزِيغُ اللَّهُ بِهِمْ قُلُوبَ أَقْوَامٍ، وَيَرْزُقُهُمُ اللَّهُ مِنْهُمْ، حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ، وَحَتَّى يَأْتِيَ وَعْدُ اللَّهِ

6232 - وَالْخَيْلُ مَعْقُودَةٌ فِي نَوَاصِيهَا

الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَعَقْرُ دَارِ الْمُؤْمِنِينَ بِالشَّامِ

6233 - حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ، ثنا أَبُو الْيَمَانِ،

ثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبَّاشٍ، عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَالِمِ الْحِمَصِيِّ، حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَلِيمَانَ الْأَفْطُسِيُّ، عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُرَشِيِّ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، حَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ نَفِيلِ السَّكُونِيِّ، قَالَ: دَنَوْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَتَّى كَادَتْ رُكْبَتَايَ تَمَسَّانِ فِجْحَدَهُ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ

فرمایا: وہ گروہ یمن والوں میں غالب رہے گا میں رحمن کی خوشبو یہاں سے پارہا ہوں مجھے وحی کی گئی ہے میں تم میں تھوڑی دیر رہنے والا ہوں تم میرے پیچھے لگا تاراؤ گے۔

اللَّهُ، تَرَكْتَ الْخَيْلَ، وَأَلْقَى السِّلَاحَ، وَزَعَمَ أَقْوَامٌ أَنْ لَا قِتَالَ فَقَالَ: كَذَبُوا، الْآنَ جَاءَ الْقِتَالُ، لَا تَزَالُ مِنْ أُمَّتِي أُمَّةٌ قَائِمَةٌ عَلَى الْحَقِّ، ظَاهِرَةٌ عَلَى النَّاسِ، يُزِيغُ اللَّهُ قُلُوبَ قَوْمٍ قَاتِلُوهُمْ لِيَنَالُوا مِنْهُمْ، وَقَالَ وَهُوَ مَوْلَى ظَهْرِهِ إِلَى الْيَمَنِ: إِنِّي أَجِدُ نَفْسَ الرَّحْمَنِ مِنْ هَهْنَا، وَلَقَدْ أَوْحَى إِلَيَّ مَكْفُوتٌ غَيْرُ مُلْبِثٍ، وَتَتَّبِعُونِي أَفْنَادًا

گھوڑوں کی پیشانی میں قیامت کے دن تک بھلائی ہی رہے گی ان کے مالکوں کی مدد کی جائے گی۔ حضرت سلمہ بن نفیل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اسلام کے گھر کی طاقت ملک شام میں ہوگی۔

6234 - وَالْخَيْلُ مَعْقُودَةٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَأَهْلُهَا مُعَانُونَ عَلَيْهَا  
6235 - حَدَّثَنَا وَرْدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ لَبِيدِ الْبَيْرُوتِيِّ، حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مَهَاجِرٍ، أَنَّ الْوَلِيدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، حَدَّثَهُ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نُفَيْلٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عُقْرُ دَارِ الْإِسْلَامِ بِالشَّامِ

حضرت سلمہ بن نفیل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے اچانک آپ کے پاس ایک آدمی آیا اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! گھوڑے باندھے گئے ہیں اور اسلحہ رکھا گیا لوگ خیال کرتے ہیں کہ جہاد نہیں ہے جنگ ختم ہو گئی ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جھوٹ بولتے ہیں ابھی جہاد آ رہا ہے میری امت سے کچھ لوگ ہمیشہ اللہ کی راہ میں جہاد کریں گے ان کی مخالفت کرنے والا ان کا نقصان

6236 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ حَمَزَةَ الدِّمَشْقِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، حَدَّثَنِي نَصْرُ بْنُ عَلْقَمَةَ، يَرُدُّ الْحَدِيثَ إِلَى جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نُفَيْلٍ، قَالَ: بَيْنَمَا أَنَا جَالِسٌ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذْ جَاءَهُ رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ الْخَيْلَ قَدْ سُبِّتَتْ، وَوُضِعَ السِّلَاحُ، وَزَعَمَ أَقْوَامٌ أَنْ لَا قِتَالَ، وَأَنْ قَدْ وَضَعَتِ الْحَرْبُ أَوْزَارَهَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

نہیں کرے گا، اللہ عزوجل لوگوں کے دل ان کی طرف پھیر دے گا تاکہ ان سے انہیں رزق دے وہ قیامت کے قیام تک لڑیں گے، گھوڑوں کی پیشانی میں قیامت کے دن تک بھلائی ہی ہے، جہاد رہے گا یہاں تک کہ یا جوج ماجوج نکلے گی۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَذَبُوا، فَالآنَ جَاءَ الْقِتَالُ، وَلَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِي يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَضُرُّهُمْ مَنْ خَالَفَهُمْ، يُزِيغُ اللَّهُ قُلُوبَ قَوْمٍ لِيُرْزُقَهُمْ مِنْهُمْ، وَيُقَاتِلُونَ حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ، وَلَا يَزَالُ الْخَيْلُ مَعْقُودًا فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ، وَلَا تَضَعُ الْحَرْبُ أَرْزَارَهَا، حَتَّى يَخْرُجَ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ

حضرت سلمہ بن نفیل رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک نوجوان آیا، حضور ﷺ کے سامنے کھڑا ہوا اس نے بلند آواز میں عرض کی: یا رسول اللہ! کیا آپ مجھے بتائیں گے کہ جس نے کوئی بُرائی نہیں چھوڑی ہے اور گناہ کیا ہے اور بڑا گناہ کوئی بھی نہیں چھوڑا۔ وہ کیا اگر اس کی خطاؤں کو مدینہ والوں پر تقسیم کیا جائے، ان کو ڈھانپ لے؟ حضور ﷺ نے فرمایا: کیا تو اسلام لایا ہے یا فرمایا: کیا تو مسلمان ہے؟ اس نے عرض کی: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے اور محمد اللہ کے رسول ہیں۔ آپ نے فرمایا: جاؤ! اللہ عزوجل تیرے سارے گناہ نیکوں سے بدل دے گا، اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرا دھوکہ اور میرے گناہ؟ آپ ﷺ نے فرمایا: تیرے دھوکے اور گناہ ختم ہو گئے، تین مرتبہ۔ وہ نوجوان چلا گیا وہ پڑھ رہا تھا: اللہ بہت بڑا ہے، میں مسلسل اس سے سنتا رہا، وہ اللہ اکبر

6237 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ يَحْيَى الرَّقِيُّ، ثنا أَبُو فَرَوَةَ يَزِيدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ سِنَانَ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا يَاسِينُ الزِّيَّاتُ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ الْحَمَصِيِّ، عَنْ يَحْيَى بْنِ جَابِرٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نُفَيْلٍ، قَالَ: جَاءَ شَابٌّ، فَقَامَ بَيْنَ يَدَي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ بِأَعْلَى صَوْتِهِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ مَنْ لَمْ يَدَعْ سَيِّئَةً إِلَّا عَمِلَهَا، وَلَا خَطِيئَةً إِلَّا رَكَبَهَا، وَلَا أَشْرَفَ لَهُ سَهْمٌ فَمَا فَوْقَهُ إِلَّا افْتَطَعَهُ بِيَمِينِهِ، وَمَنْ لَوْ قَسَمْتَ خَطَايَاهُ عَلَى أَهْلِ الْمَدِينَةِ لَعَمَّرْتَهُمْ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَسَلَّمْتَ؟ أَوْ: أَنْتَ مُسْلِمٌ؟ قَالَ: أَمَا أَنَا، فَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: أَذْهَبَ، فَقَدْ بَدَّلَ اللَّهُ سَيِّئَاتِكَ حَسَنَاتٍ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَغَدَرَاتِي وَفَجَرَاتِي؟ قَالَ: وَغَدَرَاتُكَ وَفَجَرَاتُكَ ثَلَاثًا فَوَلَّى

پڑھ رہا تھا، حتیٰ کہ وہ مجھ سے چھپ گیا یا مجھ سے پوشیدہ ہو گیا۔

حضرت سلمہ بن نفع، حضرت سلمہ بن جاریہ، حضرت سلمہ بن ہشام بن مغیرہ مخزومی رضی اللہ عنہ

حضرت عبدالملک بن ابوبکر فرماتے ہیں کہ وہ عیاش بن ابوربیعہ اور سلمہ بن ہشام اور ولید بن ولید بن مغیرہ مشرکوں سے رسول اللہ ﷺ کی طرف آئے، عیاش اور سلمہ دونوں ضامن تھے، اونٹ پر لیکر دوسرے کے پیچھے بیٹھے ہوئے تھے، ولید ان دونوں کو لے گیا، ولید کی انگلی زخمی ہوئی، اس نے کہا: ایک ہی انگلی اللہ کی راہ میں زخمی ہوئی ہے، تو اس نے کہا: تو تو ایک انگلی ہی ہے جو زخمی ہوئی ہے اور جو تیرے ساتھ ہوا اللہ کی راہ میں ہوا۔ حضور ﷺ کو علم ہوا ان کی طرف نکلنے کا، ان کی شان کا لوگوں کو علم ہونے سے پہلے، حضور ﷺ نے صبح کی نماز پڑھائی، آپ نے پہلی رکعت میں رکوع کیا، جب آپ نے رکوع سے سر اٹھایا تو آپ نے سجدہ کرنے سے پہلے دعا کی: اے اللہ! عیاش بن ابوربیعہ کو نجات دے، اے اللہ! سلمہ بن ہشام کو نجات دے، اے اللہ! ولید کو نجات دے، اے اللہ! کمزور ایمان والوں کو نجات دے، اے اللہ! قبیلہ مضر والوں پر سختی

السَّابِّ، وَهُوَ يَقُولُ: اللَّهُ أَكْبَرُ، فَلَمْ أَزَلْ أَسْمَعُهُ يُكَبِّرُ، حَتَّى تَوَارَى عَنِّي، أَوْ خَفَى عَنِّي  
سَلَمَةُ بْنُ نَفْعٍ، سَلَمَةُ بْنُ جَارِيَةَ، سَلَمَةُ بْنُ هِشَامِ بْنِ الْمُغِيرَةِ الْمَخْزُومِيِّ

6238 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، قَالَ: فَرَّ عِيَّاشُ بْنُ أَبِي رَبِيعَةَ وَسَلَمَةُ بْنُ هِشَامٍ وَالْوَلِيدُ بْنُ الْوَلِيدِ بْنِ الْمُغِيرَةِ مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَعِيَّاشُ وَسَلَمَةُ مُتَكَفِّلَانِ مُرْتَدِفَانِ عَلَى بَعِيرٍ، وَالْوَلِيدُ يَسُوقُ بِهِمَا، فَكَلِمَتٌ إِصْبَعُ الْوَلِيدِ، فَقَالَ:

(البحر الرجز)

هَلْ أَنْتَ إِلَّا إِصْبَعُ دُمَيْتٍ ... وَفِي سَبِيلِ

اللَّهِ مَا لَقَيْتَ

فَعَلِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَخْرَجِهِمْ إِلَيْهِ وَشَانِهِمْ قَبْلَ أَنْ يَعْلَمَ النَّاسُ، فَصَلَّى الصُّبْحَ، فَرَكَعَ أَوَّلَ رَكْعَةٍ مِنْهُمَا، فَلَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ دَعَا لَهُمْ قَبْلَ أَنْ يَسْجُدَ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ أَنْجِ عِيَّاشَ بْنَ أَبِي رَبِيعَةَ، اللَّهُمَّ أَنْجِ سَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ، اللَّهُمَّ أَنْجِ

کران پر ایسے ہی قحط سالی نازل کر جس طرح حضرت یوسف علیہ السلام کے زمانہ میں قحط سالی بھیجی تھی۔

حضرت سلمہ بن امیہ، یعلیٰ بن امیہ بن خلف جمحی رضی اللہ عنہ کے بھائی

حضرت عمیر یعلیٰ اور سلمہ امیہ کے بیٹے دونوں روایت کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ تبوک میں نکلے ہمارے ساتھ مکہ والوں کا ایک ساتھی تھا ایک آدمی سے لڑا اس آدمی نے اس کا ہاتھ کاٹا اس کو مٹی میں ڈالا اس کے آگے والے دانت گر گئے وہ آدمی حضور ﷺ کے پاس آیا تاکہ دیت مانگے حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی اپنے بھائی کے پاس جاتا ہے اس کو جانور کی طرح کاٹتا ہے پھر دیت مانگتا ہے اس کے لیے کوئی حق نہیں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اس کی دیت باطل کر دی۔

حضرت سلمہ بن سعد

عنزی رضی اللہ عنہ

حضرت سلمہ بن سعد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ وہ

الْوَالِدَ، اللَّهُمَّ أَنْجِ الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ، اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطْأَتَكَ عَلَيَّ مُضْرًا، وَاجْعَلْهَا عَلَيَّهِمْ

سِنِينَ كَسَنِي يَوْسُفَ

سَلَمَةَ بْنِ أُمَيَّةَ أَخُو يَعْلَى بْنِ

أُمَيَّةَ بْنِ خَلْفِ الْجُمَحِيِّ

6239 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ

الْعُضْفَرِيُّ الْبَصْرِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الشَّهِيدُ، ثنا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَفْوَانَ، عَنْ عَمِيهِ يَعْلَى، وَسَلَمَةَ ابْنِي أُمَيَّةَ قَالَا: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ وَمَعَنَا صَاحِبٌ لَنَا مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ، فَقَاتَلَ رَجُلًا، فَعَضَّ الرَّجُلُ ذِرَاعَهُ، فَجَذَبَهَا مِنْ فِيهِ، فَسَقَطَتْ نَيْبَتَاهُ، فَذَهَبَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَسْأَلَهُ الْعَقْلَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَنْطَلِقُ أَحَدُكُمْ إِلَى أَخِيهِ، فَيَعْضُهُ عَضَّ الْفَحْلِ، أَوْ كَمَا يَعْضُ الْفَحْلُ، ثُمَّ يَأْتِي لِيَسْأَلَ الْعَقْلَ؟ لَا حَقَّ لَهَا فَأَبْطَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سَلَمَةَ بْنِ

سَعْدِ الْعَنْزِيِّ

6240 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا الْحُسَيْنُ

بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْكَرَائِسِيِّ الْمَعْرُوفِ  
بِشُعْبَةَ، وَكَانَ يُجَالِسُ عَلِيَّ بْنَ الْمَدِينِيِّ، ثَنَا  
حَفْصُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ حَفْصِ بْنِ الْمُسَيْبِ بْنِ  
شَيْبَانَ بْنِ قَيْسٍ، عَنْ قَيْسِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ سَلَمَةَ  
بْنِ سَعْدٍ أَنَّهُ وَقَدَّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ هُوَ وَجَمَاعَةٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ وَوَالِدِهِ،  
فَاسْتَأْذَنُوا عَلَيْهِ، فَدَخَلُوا، فَقَالَ: مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قِيلَ  
لَهُ: هَذَا وَقَدْ عَنَزَتْ، فَقَالَ: بَخِ بَخِ بَخِ نَعْمَ الْحَيُّ  
عَنَزَتْ مَبْغِيٌّ عَلَيْهِمْ مَنْصُورُونَ، مَرْحَبًا بِقَوْمِ  
شُعَيْبٍ، وَأَخْتَانِ مُوسَى، سَلِّ يَا سَلَمَةَ عَنْ  
حَاجَتِكَ، قَالَ: جِئْتُ أَسْأَلُكَ عَمَّا افْتَرَضْتَ عَلَيَّ  
فِي الْإِبِلِ وَالْغَنَمِ وَالْعَنْزِ، فَأَخْبِرْهُ، ثُمَّ جَلَسَ عِنْدَهُ  
قَرِيبًا، ثُمَّ اسْتَأْذَنَهُ فِي الْإِنْصِرَافِ، فَقَالَ لَهُ:  
انْصِرْفِ، فَمَا عَدَا أَنْ قَامَ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ ارْزُقْ  
عَنْزَةَ كَفَافًا، لَا قُوْتًا وَلَا إِسْرَافًا

سَلَمَةَ الْخَزَاعِيُّ،

لَمْ يُخْرَجْ

مِنْ اسْمِهِ سَلَامَةٌ

سَلَامَةُ بْنُ قَيْصِرٍ

الْحَضْرَمِيُّ

6241 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ الدَّمِيَطِيُّ،

ان کے گھروالے اور ان کی اولاد رسول اللہ ﷺ کے  
پاس آئے آپ سے اجازت مانگی آپ کے پاس  
حاضر ہوئے آپ نے فرمایا: یہ کون ہیں؟ آپ سے  
عرض کی گئی: یہ قبیلہ عنزہ کا وفد ہے آپ نے فرمایا: خوش  
آمدید! خوش آمدید! خوش آمدید! قبیلہ عنزہ والا بہتر قبیلہ  
ہے ان پر بغاوت کی جائے گی ان کی مدد کی جائے گی  
قوم شعیب کو خوش آمدید اور موسیٰ کی دونوں بہنیں اے  
سلمہ! اپنی ضرورت مانگو! حضرت سلمہ نے عرض کی: میں  
آپ کے پاس آیا ہوں مجھ پر کیا فرض ہے؟ اونٹوں اور  
بکریوں اور گائیوں میں؟ آپ نے بتایا پھر آپ کے  
قریب ہو کر بیٹھا پھر آپ نے جانے کی اجازت مانگی  
آپ نے فرمایا: جاؤ! کھڑا ہونے لگا تو آپ نے دعا  
کی: "اللہم ارزق عنزة كفافا الى آخره"۔

حضرت سلمہ الخزاعی رضی اللہ عنہ

ان سے کوئی حدیث روایت نہیں۔

جن کا نام سلامہ ہے

حضرت سلامہ بن قیصر

حضرمی رضی اللہ عنہ

حضرت سلامہ بن قیصر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جس نے اللہ کی رضا کے لیے ایک روزہ رکھا، اللہ عزوجل اس کو جہنم سے اتنا دور کر دے گا جتنا ایک کوا اڑنا شروع کرے، اس حال میں کہ وہ ابھی اٹلے سے نکلا ہو، اڑتا رہے اڑتا رہے حتیٰ کہ وہ مرجائے اس حال میں کہ وہ بوڑھا ہو گیا ہو۔

ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، وَشُعَيْبُ بْنُ يَحْيَى  
التُّجَيْبِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ  
الْمِصْرِيُّ، ثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَفِيرٍ، ح وَحَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ  
بُنُ دَاوُدَ، ثَنَا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، قَالُوا: ثَنَا ابْنُ لَهَيْعَةَ،  
ثَنَا زَبَّانُ بْنُ فَايِدٍ، عَنْ لَهَيْعَةَ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ عَمْرِو  
بْنِ رَبِيعَةَ الْحَضْرَمِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ سَلَامَةَ بْنَ  
قَيْصَرَ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ صَامَ يَوْمًا ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ بَعْدَهُ  
اللَّهُ مِنْ جَهَنَّمَ بَعْدَ غُرَابٍ طَارَ، وَهُوَ فَرَّخٌ حَتَّى  
مَاتَ هَرَمًا

جس کا نام سالم ہے  
حضرت سالم بن عبید  
اشجعی رضی اللہ عنہ

مِنْ اسْمِهِ سَالِمٌ  
سَالِمُ بْنُ عَبِيدِ  
الْأَشْجَعِيِّ

حضرت نعیم بن ابوہند فرماتے ہیں کہ حضرت سالم بن عبید رضی اللہ عنہ اصحابِ صفہ میں سے تھے۔

6242 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ بَيَانَ الْوَأَسِطِيُّ،  
ثَنَا إِسْحَاقُ الْأَزْرَقِيُّ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ  
كُهَيْلٍ، عَنْ نَعِيمِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ: عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبِيدِ  
وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ الصَّفَّةِ

حضرت سالم بن عبید فرماتے ہیں: حضور ﷺ کی مرضِ وصال میں آپ پر مدہوشی طاری ہو گئی، اس کے بعد آپ کو آفاقہ ہوا تو فرمایا: نماز کا وقت ہو گیا ہے؟ میں نے عرض کی: جی ہاں! فرمایا: حضرت بلال کو اذان دینے

6243 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثَنَا  
مُسَدَّدٌ، ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دَاوُدَ، ثَنَا سَلَمَةُ بْنُ نَبِيطٍ،  
عَنْ نَعِيمِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ نَبِيطِ بْنِ شَرِبَطٍ، عَنْ  
سَالِمِ بْنِ عَبِيدِ، قَالَ: أُغْمِيَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِهِ، فَأَفَاقَ، فَقَالَ: حَضَرَتِ الصَّلَاةُ؟ فَقُلْتُ: نَعَمْ، فَقَالَ: مُرُوا بِلَا بِلَا فُلْيُودَ، وَمُرُوا أَبَا بَكْرٍ فُلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: إِنَّ أَبِي رَجُلٌ أَسِيفٌ، فَلَوْ أَمَرْتُ غَيْرَهُ، فُلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ، ثُمَّ أُغْمِيَ عَلَيْهِ، فَأَفَاقَ، فَقَالَ: هَلْ حَضَرَتِ الصَّلَاةُ؟ قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: مُرُوا بِلَا بِلَا فُلْيُودَ، وَمُرُوا أَبَا بَكْرٍ فُلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ إِنَّ أَبِي رَجُلٌ أَسِيفٌ، فَلَوْ أَمَرْتُ غَيْرَهُ، فَيُصَلِّي بِالنَّاسِ، ثُمَّ أُغْمِيَ عَلَيْهِ، فَأَفَاقَ، فَقَالَ: أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ؟ قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: ائْتُونِي بِإِنْسَانٍ اعْتَمَدُ عَلَيْهِ، فَجَاءَ بَرِيدَةُ وَإِنْسَانٌ آخَرُ، فَاعْتَمَدَ عَلَيْهِمَا، فَأَتَى الْمَسْجِدَ، فَدَخَلَ وَأَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَائِمٌ يُصَلِّي بِالنَّاسِ، فَذَهَبَ أَبُو بَكْرٍ يَتَتَحَّى، فَمَنَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَجْلَسَ إِلَى جَنْبِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَتَّى قَرَعَ مِنْ صَلَاتِهِ، فَقَبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: لَا أَسْمَعُ رَجُلًا يَقُولُ: مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِلَّا ضَرَبْتُهُ بِالسَّيْفِ، فَأَخَذَ بِدِرَاعِي، فَاعْتَمَدَ عَلَيَّ، وَقَامَ يَمْشِي حَتَّى جِئْنَا، قَالَ: أَوْسَعُوا، فَأَوْسَعُوا لَهُ، فَأَكَبَّ عَلَيْهِ، وَمَسَّهُ، وَقَالَ: (إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ) (الزمر: 30) قَالُوا: يَا صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ، مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَعَلِمُوا أَنَّهُ كَمَا

کا حکم دو اور حضرت ابوبکر کو حکم دو کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائیں! حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: میرے باپ نرم دل ہیں، پس اگر آپ کسی اور کو حکم دیں تو وہ لوگوں کو نماز پڑھائے۔ پھر آپ ﷺ پر مدہوش طاری ہوئی، اس کے بعد افاقہ ہوا تو فرمایا: کیا نماز کا وقت ہو گیا ہے؟ عرض کی: جی ہاں! فرمایا: بلال کو کہو کہ اذان دے اور ابوبکر کو کہو کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائیں۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: میرے باپ نرم دل آدمی ہیں، پس اگر آپ کسی اور کو حکم دیں کہ وہ نماز پڑھائے۔ پھر آپ ﷺ مدہوش ہوئے، اس کے بعد افاقہ ہوا تو فرمایا: کیا نماز قائم ہوگئی؟ میں نے عرض کی: جی ہاں! فرمایا: مجھے سہارا دینے والا کوئی آدمی لے آؤ۔ پس حضرت بریدہ اور ایک دوسرا آدمی آیا، پس آپ ﷺ ان دونوں پر سہارا لے کر مسجد میں تشریف لائے، پس آپ ﷺ (مسجد میں) داخل ہوئے جبکہ حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ لوگوں کو نماز پڑھا رہے تھے، پس حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے پیچھے ہٹنا شروع کر دیا، پس رسول کریم ﷺ نے ان کو روکا، پس رسول کریم ﷺ کو حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کے پہلو میں بٹھا دیا گیا یہاں تک کہ وہ نماز سے فارغ ہو گئے، پس رسول کریم ﷺ نے وصال فرمایا تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ فرمانے لگے: میں ایسے آدمی کی بات سننے کا سزاوار نہیں جو کہے: رسول کریم ﷺ فوت ہو گئے ہیں ورنہ میں اس کی گردن اتار دوں گا۔ پس انہوں نے



میرے بازوؤں کو پکڑ کر مجھ پر سہارا لیا اور چلنا شروع کر دیا حتیٰ کہ ہم آئے فرمایا: کھلے کھلے ہو جاؤ! انہوں نے ان کے لیے جگہ چھوڑی، پس آپ رسول کریم ﷺ پر جھک کر کھڑے ہوئے، آپ ﷺ کو ہاتھ لگایا اور کہا: ”انک میت وانہم میتون“ لوگوں نے عرض کی: اے رسول کریم ﷺ کے پیارے صحابی! کیا رسول کریم ﷺ کا وصال ہو گیا ہے؟ انہوں نے فرمایا: جی ہاں! پس لوگوں نے اسی طرح یقین کیا جس طرح انہوں نے فرمایا۔ لوگوں نے عرض کی: اے رسول کریم ﷺ کے صحابی! کیا آپ رسول کریم ﷺ پر نماز یا درود پڑھیں گے؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں! لوگوں نے عرض کی: کیسے پڑھیں گے؟ فرمایا: پہلے گروہ داخل ہوگا، پس وہ تکبیر کہہ کر دعا کریں گے اور درود پڑھیں، پھر واپس آ جائیں گے اور اس کے بعد دوسرا گروہ جائے گا یہاں تک کہ فارغ ہو جائیں۔ انہوں نے عرض کی: اے صحابی رسول! کیا آپ رسول کریم ﷺ کو دفن بھی کریں گے؟ فرمایا: جی ہاں! انہوں نے عرض کی: کہاں دفن کریں گے؟ فرمایا: اسی جگہ جہاں آپ ﷺ کی روح قبض ہوئی ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ نبی کی روح پاکیزہ ٹکڑے پر قبض فرماتا ہے، پس انہوں نے اسی طرح یقین کیا جس طرح آپ نے فرمایا۔ پھر آپ نے کھڑے ہو کر فرمایا: تمہارے پاس تمہارے صاحب ہیں۔ پس آپ نے ان کو غسل دینے کا حکم دیا اور تشریف لے گئے۔ مہاجر مشورہ کرنے

قَالَ، قَالُوا: يَا صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ، انصَلِي عَلَي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالُوا: كَيْفَ نَصَلِي عَلَيْهِ؟ قَالَ: يَدْخُلُ قَوْمٌ فَيَكْبِرُونَ، وَيَدْعُونَ وَيُصَلُّونَ، ثُمَّ يَنْصَرِفُونَ، وَيَجِيءُ آخَرُونَ، حَتَّى يَفْرُغُوا، قَالُوا: يَا صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ، أَيَدْفَنُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالُوا: وَأَيْنَ يَدْفَنُ؟ قَالَ: حَيْثُ قَبِضَ، فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَقْبِضْهُ إِلَّا فِي بُقْعَةٍ طَيِّبَةٍ، فَعَلِمُوا أَنَّهُ كَمَا قَالَ، ثُمَّ قَامَ، فَقَالَ: عِنْدَكُمْ صَاحِبُكُمْ، فَأَمَرَهُمْ يُغْسِلُونَهُ، ثُمَّ خَرَجَ، وَاجْتَمَعَ الْمُهَاجِرُونَ يَتَشَاوَرُونَ، فَقَالُوا: انْطَلِقُوا إِلَى إِخْوَانِنَا مِنَ الْأَنْصَارِ، فَإِنَّ لَهُمْ فِي هَذَا الْأَمْرِ نَصِيبًا، فَاَنْطَلِقُوا، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ: مِنَّا أَمِيرٌ، وَمِنْكُمْ أَمِيرٌ، فَأَخَذَ عَمْرُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، فَقَالَ: أَخْبِرُونِي مَنْ لَهُ هَذِهِ الثَّلَاثَةُ: (ثَانِي) اثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ (التوبة: 40) 'مَنْ هُمَا؟ (إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ) (التوبة: 40) 'مَنْ صَاحِبُهُ؟ (إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا) (التوبة: 40) فَأَخَذَ بِيَدِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَضَرَبَ عَلَيْهَا، وَقَالَ لِلنَّاسِ: يَا بَعُوهُ، فَيَا بَعُوهُ بَيْعَةٌ حَسَنَةٌ جَمِيلَةٌ

کیلئے جمع ہو گئے، پس انہوں نے کہا: پہلے اپنے انصاری بھائیوں کی طرف جاؤ کیونکہ اس معاملے میں وہ بھی حصہ دار ہیں۔ پس وہ گئے تو انصاریوں میں سے ایک آدمی نے کہا: ایک امیر ہم سے اور ایک امیر تم سے ہوگا، پس حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کا ہاتھ پکڑ کر کہا: یہ لوگ مجھے بتائیں کہ اس کیلئے یہ تین کون ہیں؟ ”ثانی اثنین اذ هما فی الغار“ یہ دو کون ہیں؟ ”اذ یقول لصاحبه لا تحزق“ ان کا صاحب کون ہے؟ ”ان اللہ معنا“ پس انہوں نے حضرت ابو بکر کا ہاتھ پکڑا، اس پر ہاتھ مارا (بیعت کی) اور لوگوں سے فرمایا: تم سب اس کی بیعت کرو، پس ان کی بیعت کی، انتہائی خوبصورت اور جمیل بیعت تھی۔

حضرت سالم بن عبید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ تھے، ایک آدمی کو چھینک آئی، اس نے کہا: السلام علیکم! حضور ﷺ نے فرمایا: اپنی ماں کو سلام کر! پھر فرمایا: جب تم میں سے کسی کو چھینک آئے تو وہ کہے: الحمد للہ رب العالمین کثیراً یا الحمد للہ علی کل حال، اس کے پاس والا اسکے جواب میں کہے: یرحمک اللہ! وہ اس کے جواب میں کہے: اللہ مجھے اور آپ کو بخشنے۔

6244 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حُلَيْدٍ الْحَلَبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عِيسَى الطَّبَّاعُ، ثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هَلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَعَطَسَ رَجُلٌ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَعَلَى أُمَّكَ نُمْ قَالَ: إِذَا عَطَسَ أَحَدُكُمْ، فَلْيَقُلْ: الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ كَثِيرًا، أَوْ الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ، وَلْيَقُلْ مَنْ عِنْدَهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، وَلْيُرَدِّ عَلَيْهِمْ: يَغْفِرُ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ

ایک آدمی سے روایت ہے، وہ فرماتے ہیں کہ ہم حضرت سالم بن عبید کے ساتھ ایک سفر میں تھے، ایک

6245 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا يَحْيَى بْنُ إِسْحَاقَ السَّيْلَحِينِيُّ، ثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ

آدمی کو چھینک آئی، اُس نے کہا: السلام علیکم! حضرت سالم بن عبید نے اسے کہا: تجھ پر اور تیری والدہ پر! پھر فرمایا: ہو سکتا ہے کہ تُو نے اپنے دل میں کوئی ناراضگی والی بات پائی ہو جو میں نے آپ کو کہی ہے تیرے اوپر اور تیری ماں پر؟ انہوں نے کہا: میں اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ تُو میری ماں کا ذکر نہ کر، نہ خیر کے ساتھ اور نہ ہی شر کے ساتھ۔ پس حضرت سالم نے ان سے کہا: میں نے آپ کو صرف وہی بات کی ہے جو رسول کریم ﷺ نے فرمائی ہے۔ پس ایک آدمی کو چھینک آئی تو اس نے السلام علیکم کہا تو نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تجھ پر اور تیری ماں پر۔ اور نبی کریم ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی کو چھینک آئے تو اسے چاہیے کہ وہ الحمد للہ علی کل حال کہے اس کا بھائی یا اس کا ساتھی ریحک اللہ کہے اور وہ کہے: یغفر اللہ لنا ولکم۔

حضرت ابو حذیفہ بن عتبہ بن ربیعہ کے غلام حضرت سالم رضی اللہ عنہ آپ بدر میں شریک ہوئے اور جنگ یمامہ میں شہید ہوئے اللہ آپ پر رحمت کرے۔

حضرت سالم کی حدیثیں اور آپ کی وفات کے متعلق

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ قریش اور بنی عبد شمس بن عبد مناف میں سے جو بدر میں شریک ہوئے، اُن

مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ رَجُلٍ، قَالَ: كُنَّا مَعَ سَالِمِ بْنِ عَبِيدٍ فِي سَفَرٍ، فَعَطَسَ رَجُلٌ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ لَهُ سَالِمُ بْنُ عَبِيدٍ: عَلَيْكَ وَعَلَى أُمَّكَ، لَعَلَّكَ وَجَدْتَ عَلَيَّ فِي نَفْسِكَ شَيْئًا مِمَّا قُلْتَ لَكَ: عَلَيْكَ وَعَلَى أُمَّكَ؟ قَالَ: وَدِدْتُ أَنَّكَ لَمْ تَذْكُرْ أُمَّيْ بِخَيْرٍ وَلَا بِشَرٍّ عِنْدَ النَّاسِ، فَقَالَ لَهُ: إِنَّمَا قُلْتُ لَكَ مَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَعَطَسَ رَجُلٌ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَيْكَ وَعَلَى أُمَّكَ، وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا عَطَسَ أَحَدُكُمْ فَلْيَقُلْ: الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ، وَلْيَقُلْ لَهُ أَخُوهُ أَوْ صَاحِبُهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، وَيَقُولُ: يَغْفِرُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ

سَالِمٌ مَوْلَى أَبِي حُذَيْفَةَ  
بْنِ عُتْبَةَ بْنِ رَبِيعَةَ

شَهِدَ بَدْرًا، وَاسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ رَحِمَهُ

اللَّهُ

مِنْ أَخْبَارِ  
سَالِمٍ وَوَفَاتِهِ

6246 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ

خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ

کے ناموں میں سے ایک نام حضرت ابوحنیفہ کے غلام  
حضرت سالم کا بھی ہے۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ حضرت ابوحنیفہ بن  
عتبہ بن ربیعہ کے غلام حضرت سالم رضی اللہ عنہ یمامہ  
کے دن شہید ہوئے تھے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ  
حضرت ابوحنیفہ رضی اللہ عنہ کے غلام حضرت سالم رضی  
اللہ عنہ مسجد قباء میں انصار اور اولین مہاجرین کو امامت  
کرواتے تھے ان میں حضرت ابوبکر و عمر ابوسلمہ زید اور  
عامر بن ربیعہ شامل تھے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ  
حضرت ابوحنیفہ کے غلام حضرت سالم ان مہاجرین کو  
امامت کرواتے جو مدینہ کی طرف ہجرت کر کے آتے  
تھے ان میں حضرت عمر اور ان کے علاوہ اکثر مہاجرین  
تھے کیونکہ یہ ان سے زیادہ قاری تھے۔

حضرت قاسم بن محمد بن ابوبکر سے روایت ہے کہ  
حضرت عائشہ زوجہ نبی ﷺ نے بتایا کہ حضرت سہل

أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا  
مِنْ فُرَيْشٍ، ثُمَّ مِنْ بَنِي عَبْدِ شَمْسٍ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ  
سَالِمَ مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ

6247 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ  
خَالِدٍ الْحَرَائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ  
أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ  
يَوْمَ الْيَمَامَةِ سَالِمَ مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ بْنِ عَتَبَةَ بْنِ  
رَبِيعَةَ

6248 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَنَا  
نَافِعٌ، أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَحِمَهُ اللَّهُ يَقُولُ: كَانَ  
سَالِمَ مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ يَوْمَ الْمُهَاجِرِينَ الْأَوَّلِينَ  
أَصْحَابَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْأَنْصَارَ  
فِي مَسْجِدِ قُبَاءَ، فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُمَا وَأَبُو سَلَمَةَ، وَزَيْدٌ، وَعَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ

6249 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا  
يَعْقِبُ بْنُ عُثْمَانَ الْحِمَصِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ حَمِيرٍ،  
ثنا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي الْأَشْعَثِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ،  
عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ: أَنَّ سَالِمًا، مَوْلَى أَبِي  
حُدَيْفَةَ كَانَ يَوْمَ الْمُهَاجِرِينَ الَّذِينَ هَاجَرُوا إِلَى  
الْمَدِينَةِ فِيهِمْ عُمَرُ وَغَيْرُهُ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ، لِأَنَّهُ  
كَانَ أَكْثَرَهُمْ قُرْآنًا

6250 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ،

بنت سہیل بن عمرو رسول اللہ ﷺ کے پاس آئیں، عرض کی: یا رسول اللہ! حضرت حذیفہ کا غلام حضرت سالم ہمارے ساتھ گھر میں رہتا ہے، وہ مردوں کی طرح بالغ ہے، اس کو وہی علم ہے جو مردوں کو علم ہوتا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو تو دودھ پلا دے، تو اس پر حرام ہو جائے گی۔

أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مَلِيكَةَ، أَنَّ الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ سَهْلَةَ بِنْتَ سَهِيلِ بْنِ عَمْرِو جَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ سَالِمًا - لِسَالِمِ مَوْلَى حُدَيْفَةَ - مَعَنَا فِي بَيْتِنَا، وَقَدْ بَلَغَ مَا يَبْلُغُ الرِّجَالُ، وَقَدْ عَلِمَ مَا يَعْلَمُ الرِّجَالُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَرْضِعِيهِ تَحْرُمِي عَلَيْهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضرت ابو حذیفہ کی عورت رسول اللہ ﷺ کے پاس آئی، اس نے عرض کی: ابو حذیفہ کا غلام سالم میرے پاس آیا، میں نے اپنا کپڑا رکھ لیا، اس کے متعلق میں اپنے دل میں جو پاتی ہوں، آپ نے فرمایا: تو اس کو دودھ پلا جو تیرے دل میں اس کے متعلق بات ہے وہ چلی جائے گی۔

6251 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازُ الْبَصْرِيُّ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ الضَّحَّاكُ بْنُ مَخْلَدٍ، أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي زَيْدٍ الْقَدَّاحُ، حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ امْرَأَةَ أَبِي حُدَيْفَةَ، جَاءَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: إِنَّ سَالِمًا مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ يَدْخُلُ عَلَيَّ، وَأَنَا وَاضِعَةٌ ثَوْبِي، وَأَجِدُ فِي نَفْسِي؟ فَقَالَ: أَرْضِعِيهِ يَذْهَبَ عَنْكَ الَّذِي تَجِدِينَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور ﷺ نے حضرت سہلہ بنت سہیل کو سالم کو دودھ پلانے کا حکم دیا، تاکہ جو تو ابو حذیفہ کے دل میں پاتی ہے، وہ چلا جائے گا۔

6252 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا سَعِيدُ بْنُ مُسْلِمَةَ الْأَمْوِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، وَرَبِيعَةَ بِنِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ سَهْلَةَ بِنْتَ سَهِيلٍ أَنْ تُرْضِعَ سَالِمًا لِيَذْهَبَ مَا فِي نَفْسِ أَبِي حُدَيْفَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت سہلہ بنت سہیل، حضور ﷺ کی بارگاہ میں آئیں، عرض کی: یا رسول اللہ! میں حدیفہ کے غلام کے متعلق بات پاتی ہوں، حضور ﷺ نے فرمایا: تو اس کو دودھ پلاؤ سہلہ نے عرض کی: وہ بڑا ہے! حضور ﷺ نے تبسم فرمایا اور ارشاد فرمایا: مجھے علم ہے کہ وہ مرد ہے؟ پھر حضرت سہلہ آئیں اس نے عرض کی: وہ ذات جس نے آپ کو عزت دی ہے میں نے اس کے بعد ابوحدیفہ کے چہرے پر کوئی شی نہیں پائی ہے۔

6253 - حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقَرَاتِيْسِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْحَكَمِ، أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا، قَالَتْ: جَاءَتْ سَهْلَةُ بِنْتُ سَهِيلٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي لَأَرَى فِي وَجْهِ أَبِي حَذِيفَةَ مِنْ أَمْرِ سَالِمٍ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَرْضِعِيهِ فَقَالَتْ: إِنَّهُ كَبِيرٌ، فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَوْ لَيْسَ أَعْلَمُ أَنَّهُ رَجُلٌ؟ ثُمَّ جَاءَتْ، فَقَالَتْ: وَالَّذِي أَكْرَمَكَ بِمَا أَكْرَمَكَ بِهِ مَا رَأَيْتُ فِي وَجْهِ أَبِي حَذِيفَةَ شَيْئًا بَعْدُ

6254 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ

عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ أَبَا حَذِيفَةَ بْنَ عُبَيْتَةَ بْنِ رَبِيعَةَ، وَكَانَ بَدْرِيًّا، وَكَانَ قَدْ تَبَنَّى سَالِمًا الَّذِي يُقَالُ لَهُ سَالِمٌ مَوْلَى أَبِي حَذِيفَةَ كَمَا تَبَنَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيْدًا، وَأَنْكَحَ أَبُو حَذِيفَةَ سَالِمًا وَهُوَ يَرَى أَنَّهُ ابْنُهُ ابْنَةُ أُخْتِهِ فَاطِمَةَ بِنْتُ الْوَلِيدِ بْنِ عُتْبَةَ، وَهِيَ مِنَ الْمُهَاجِرَاتِ الْأُولَى، وَهِيَ يَوْمَئِذٍ مِنْ أَفْضَلِ أَيَّامِي قُرَيْشٍ، فَلَمَّا أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي ذَلِكَ مَا أَنْزَلَ (ادْعُوهُمْ لِآبَائِهِمْ) (الأحزاب: 5) الْآيَةَ، دُعِيَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْ أَوْلِيكَ الْمُتَبَنِّينَ إِلَى أَبِيهِ، فَإِنْ لَمْ يُعْلَمْ أَبُوهُ رُدِّ إِلَى

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت ابوحدیفہ بن عتبہ بن ربیعہ بدری صحابی تھے انہوں نے سالم کو منہ بولا بیٹا بنایا تھا، اس کو ابوحدیفہ کا غلام سالم کہا جاتا تھا، جس طرح کہ حضور ﷺ نے حضرت زید کو منہ بولا بیٹا بنایا تھا، ابوحدیفہ نے اپنی بہن فاطمہ بنت ولید بن عتبہ سے سالم کا نکاح کر دیا، حالانکہ وہ اس کو اپنا بیٹا سمجھتے تھے، وہ پہلی ہجرت کرنے والی عورتوں میں سے تھیں، وہ اس وقت قریش کی بیواؤں میں سے زیادہ فضیلت والی تھیں، پس جب اللہ تعالیٰ نے اس بارے میں حکم نازل فرمایا جو نازل فرمایا: ”ان کو باپوں کے حوالے سے پکارو“، تو منہ بولے بیٹوں میں سے ہر ایک کو اس کے حقیقی باپ کی طرف منسوب کیا گیا، اگر اس

کے باپ کا نام معلوم نہ ہوتا تھا تو اس کو اس کے موالی (آزاد کرنے والے) کی طرف منسوب کیا گیا۔ پس حضرت سہلہ بنت سہیل آئیں وہ حضرت ابوحنذیفہ کی بیوی تھیں اور ان کا تعلق بنو عامر بن لؤی سے تھا، پس انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہم سالم کو بچہ سمجھتے تھے وہ میرے پاس آتے اس حال میں کہ اکیلی ہوتی تھی اور ہمارے لیے ایک ہی کمرہ تھا، پس آپ کیا فرماتے ہیں؟ پس رسول کریم ﷺ نے ان سے فرمایا: تم اسے اپنا دودھ پلا کر خود اس کے اوپر حرام کر لو۔

## حضرت ابوحنذیفہ کے غلام سالم رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث

حضرت ابوحنذیفہ رضی اللہ عنہ کے غلام سالم سے روایت ہے کہ وہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے ساتھ رمضان شریف میں نماز پڑھ رہے تھے اے رسول کے خلیفہ! آپ کھانا نہیں کھائیں گے؟ آپ نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا، ایسے دو مرتبہ کیا، جب تیسری مرتبہ عرض کی تو آپ نے فرمایا: میرے پاس کھانا لاؤ! آپ نے کھانا کھایا، دو رکعت نفل پڑھے، پھر مسجد میں داخل ہوئے اور نماز کے لیے اقامت کہی گئی۔

حضرت عبداللہ بن معقل رضی اللہ عنہ حضرت ابوحنذیفہ کے غلام حضرت سالم سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

مَوَالِيهِ، فَجَاءَتْ سَهْلَةُ بِنْتُ سَهِيلٍ، وَهِيَ امْرَأَةٌ أَبِي حُدَيْفَةَ، وَهِيَ مِنْ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كُنَّا نَرَى أَنَّ سَالِمًا وَلَدٌ، وَكَانَ يَدْخُلُ عَلَيَّ وَأَنَا فَضْلٌ، وَلَيْسَ لَنَا إِلَّا بَيْتٌ وَاحِدٌ، فَمَاذَا تَرَى؟ فَقَالَ لَهَا: أَرْضِعِيهِ تَحْرُمِي عَلَيْهِ

## مَا أَسْنَدَ سَالِمٌ مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ

6255 - حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ الصَّبِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَجَاءٍ، ثنا إِسْرَائِيلُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ، عَنْ سَالِمٍ، مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ أَنَّهُ كَانَ مَعَ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَلَى سَطْحٍ فِي رَمَضَانَ وَهُوَ يُصَلِّي، فَأَتَاهُ: فَقَالَ: أَلَا تَطْعَمُ يَا خَلِيفَةَ رَسُولِ اللَّهِ؟ فَأَشَارَ بِيَدِهِ، حَتَّى فَعَلَ ذَلِكَ مَرَّتَيْنِ، فَلَمَّا كَانَ فِي الثَّلَاثَةِ قَالَ: إِنِّي بَطَعَامِكَ، فَطَعِمَ، وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ، ثُمَّ دَخَلَ الْمَسْجِدَ، وَأَقِيمَتِ الصَّلَاةُ

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ وَاصِحِ الْعَسَلِ الْمِصْرِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ، عَنْ سَالِمٍ، مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ  
مِثْلَهُ.

حضرت عبداللہ بن معقل رضی اللہ عنہ حضرت  
ابوحذیفہ کے غلام حضرت سالم سے اس کی مثل روایت  
کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَاسِطِيُّ، ثنا  
تَمِيمُ بْنُ الْمُتَصِّرِ، ثنا إِسْحَاقُ الْأَزْرَقِيُّ، عَنْ  
شَرِيكِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ،  
عَنْ سَالِمٍ، مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ مِثْلَهُ

حضرت سالم بن حرملة بن  
زهير عدوي رضی اللہ عنہ

سَالِمُ بْنُ حَرْمَلَةَ بْنِ  
زُهَيْرِ الْعَدَوِيِّ

حضرت ابوعتبہ سے روایت ہے کہ حضرت سالم  
کے والد رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے یہ اس وقت  
چھوٹے تھے رسول اللہ ﷺ نے ان کی چھینک پر  
یرحمک اللہ کہا اور دعا کی، انہوں نے رسول اللہ ﷺ  
کے بچے ہوئے پانی سے وضو کیا، اس دن ان پر ان کی  
زلفیں تھیں حالانکہ وہ بالغ تھے یا قریب البلوغ تھے۔

6256 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا  
الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَنْبَرِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا  
مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرِ الْقَطَّانُ الْهَمْدَانِيُّ، ثنا عَبْدُ  
الْحَمِيدِ بْنُ عِصَامِ الْجُرْجَانِيُّ، قَالَ: ثنا سُلَيْمَانُ  
بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ سَالِمِ بْنِ حَرْمَلَةَ بْنِ  
زُهَيْرِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ، أَخْبَرَنِي أَبِي عَبْدُ الْعَزِيزِ، أَنَّ  
أَبَاهُ عُتْبَةَ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ أَبَاهُ سَالِمًا وَقَدْ إِلى رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ غَلَامٌ حَدَّثَ  
فَشَمَّتَ عَلَيْهِ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
وَدَعَا لَهُ، وَتَطَهَّرَ مِنْ فَضْلِ وَضُوئِهِ وَذَلِكَ الْيَوْمَ  
عَلَيْهِ ذُؤَابَةٌ، وَقَدْ بَلَغَ، أَوْ كَمَا قَارَبَ يَبْلُغُ

رسول اللہ ﷺ کے غلام  
حضرت سالم رضی اللہ عنہ

سَالِمٌ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت سالم رضی اللہ

6257 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ



عنه سے روایت ہے کہ حضور ﷺ کی ازواج پاک اپنے بالوں کی چار مینڈھیاں بناتی تھیں، جب غسل کرتی تھیں تو بالوں کو اپنے سر پر جمع کرتی تھیں۔

بَكَرِ السَّرَّاجِ الْعَسْكَرِيِّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ  
إِبْرَاهِيمَ التَّرْجَمَانِيُّ، ثنا عَمْرُ بْنُ هَارُونَ، عَنْ  
جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَالِمٍ، خَادِمِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ أَرْوَاجَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُنَّ يَجْعَلْنَ رُءً وَسَهْنَ أَرْبَعِ  
قُرُونٍ، فَإِذَا اغْتَسَلْنَ جَمَعْنَهُنَّ عَلَى أَوْسَاطِ رُءٍ  
وَسَهْنَ

جن کا نام سلیم ہے  
حضرت سلیم بن جابر ابو جابر  
ابو جری ہجیمی رضی اللہ عنہ

آپ کا نام جابر بن سلیم ہے اور زیادہ بہتر سلیم بن  
جابر ہے۔

حضرت ابو جری ہجیمی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم دیہاتی لوگ ہیں، ہم  
علم سیکھنا چاہتے ہیں، ہو سکتا ہے کہ اللہ ہمیں نفع دے؟  
آپ نے فرمایا: کوئی نیکی والے کام کو حقیر نہ جاننا، اگرچہ  
ٹوپانی کھینچنے والا برتن دے اور تو اپنے بھائی سے گفتگو کر  
اس حالت میں کہ تیرے چہرے پر خوشی کے آثار  
ہوں۔

مَنْ اسْمُهُ سُلَيْمٌ  
سُلَيْمٌ بْنُ جَابِرٍ أَبُو جَابِرٍ  
أَبُو جُرَيْمٍ الْهَجِيمِيُّ

وَيُقَالُ جَابِرُ بْنُ سُلَيْمٍ، وَالصَّوَابُ سُلَيْمٌ بْنُ

جَابِرٍ

6258 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، وَمُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، ح وَحَدَّثَنَا  
مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ التَّمَّارِ الْبَصْرِيُّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ  
الطَّيَالِسِيُّ، قَالُوا: ثنا سَلَامُ بْنُ مَسْكِينٍ، ثنا عَقِيلُ  
بْنُ طَلْحَةَ، حَدَّثَنِي أَبُو جُرَيْمٍ الْهَجِيمِيُّ، قَالَ:  
قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا قَوْمٌ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ،  
فَنَحِبُّ أَنْ تَعَلِّمَنَا عَمَلًا، لَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يَنْفَعَنَا بِهِ؟  
قَالَ: لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا، وَلَوْ أَنْ تَفْرِغَ  
مِنْ دَلْوِكَ فِي إِيَاءِ الْمُسْتَسْقَى، وَلَوْ أَنْ تُكَلِّمَ  
أَخَاكَ وَوَجْهَكَ مُبْسِطًا إِلَيْهِ

مَنْ اسْمُهُ سُلَيْمٌ: سُلَيْمٌ بْنُ جَابِرٍ أَبُو جَابِرٍ أَبُو جُرَيْمٍ الْهَجِيمِيُّ

اور تہبند لٹکانے سے بچنا کیونکہ یہ تکبر کی نشانی ہے  
اللہ عزوجل اسے پسند نہیں کرتا ہے۔

جب تجھے کوئی برا کہے اس چیز کے ساتھ جو تیرے  
بارے میں جانتا ہے تو اس کے متعلق جانتا ہے تو اس کو  
گالی نہ دے تیرے لیے ثواب ہوگا اور اس کو گناہ ہوگا۔

حضرت ابو جری جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں اپنی سواری پر بیٹھا میں مکہ میں آپ ﷺ کو تلاش  
کرنے آیا آپ ﷺ بیٹھے ہوئے تھے میں نے عرض  
کی: یا رسول اللہ! السلام علیکم! آپ نے فرمایا: وعلیکم!  
میں نے عرض کی: ہم دیہاتی اور ان پڑھ لوگ ہیں مجھے  
ایسی بات سکھائیں جس کے ذریعہ اللہ مجھے نفع دے!  
آپ نے فرمایا: اللہ سے ڈرو! نیکی کے کسی کام کو حقیر نہ  
جانا۔

آپ نے فرمایا: تہبند لٹکانے سے بچنا کیونکہ یہ  
تکبر ہے اور اللہ عزوجل تکبر کو پسند نہیں کرتا۔ ایک آدمی  
نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ نے تہبند کے لٹکانے کا  
ذکر کیا، کبھی ایسے ہوتا ہے کہ آدمی کی پنڈلی پر زخم یا کوئی  
شی ہوئی ہے جس کو وہ دکھانا نہیں چاہتا ہے؟ فرمایا:  
نصف پنڈلی یا ٹخنوں تک رکھنے میں کوئی حرج نہیں ہے  
تم سے پہلے لوگوں میں ایک آدمی تھا اس نے ایک چادر  
پہنی۔ پس اس میں وہ تکبر کرنے لگا۔ پس اللہ نے عرش  
کے اوپر سے اسے دیکھ کر ناراض ہوا تو زمین کو اسے پکڑ  
لینے کا حکم دیا، پس زمین کے درمیان اس کی آواز آتی

6259 - وَإِيَّاكَ أَنْ تُسْبَلَ الْبِازَارَ فَإِنَّهَا مِنَ  
الْخِيَلَاءِ لَا يُحِبُّهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ

6260 - وَإِذَا سَبَّكَ رَجُلٌ رَجُلًا بِمَا يَعْلَمُ فِيكَ،  
فَلَا تَسْبُهُ بِمَا تَعْلَمُ فِيهِ، فَإِنَّ أَجْرَ ذَلِكَ لَكَ،  
وَيَكُونُ عَلَيْهِ وَبَالُهُ

6261 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكُشَيْبِيُّ، ثنا  
سَهْلُ بْنُ بَكَّارٍ، ثنا أَبُو الْحَلِيلِ عَبْدُ السَّلَامِ، ثنا  
عُبَيْدَةُ الْهَجِيمِيُّ، عَنْ أَبِي تَمِيمٍ، قَالَ: قَالَ أَبُو  
جُرَيْجٍ جَابِرٌ: رَكِبْتُ قَعُودًا لِي، فَأَتَيْتُ مَكَّةَ فِي  
طَلَبِهِ، فَإِذَا هُوَ جَالِسٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَقُلْتُ: السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ:  
وَعَلَيْكَ قُلْتُ: إِنَّا مَعَشَرَ أَهْلِ الْبَادِيَةِ قَوْمٌ مَنَا  
الْجَفَاءُ، فَعَلِمْنِي كَلَامًا يَنْفَعُنِي اللَّهُ بِهِ؟ قَالَ: اتَّقِ  
اللَّهَ، وَلَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ أَوْ الْخَيْرِ شَيْئًا

6262 - وَإِيَّاكَ وَإِسْبَالَ الْبِازَارِ فَإِنَّهُ مِنَ  
الْمَخِيلَةِ، وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَا يُحِبُّ الْمُخْتَالَ،  
فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ذَكَرْتَ إِسْبَالَ الْبِازَارِ،  
وَقَدْ يَكُونُ بِسَاقِ الرَّجُلِ الْقُرْحُ أَوْ الشَّيْءُ  
يَسْتَحْيِي مِنْهُ؟ فَقَالَ: لَا بَأْسَ إِلَيَّ نِصْفِ السَّاقِ،  
أَوْ إِلَيَّ الْكَعْبَيْنِ، إِنْ رَجُلًا مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ لَبَسَ  
بُرْدَةً فَتَبَخَّرَتْ فِيهَا، فَنَظَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ مِنْ  
فَوْقِ عَرْشِهِ، فَمَقَّتْهُ، فَأَمَرَ الْأَرْضَ فَأَخَذَتْهُ، فَهُوَ  
يَتَجَلَّجَلُ بَيْنَ الْأَرْضِ، فَأَخَذَرُوا مَقَّتَ اللَّهُ عَزَّ  
وَجَلَّ

ہے: پس اللہ کی ناراضگی سے ڈرو!

حضرت جابر بن سلیم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، آپ نے چادر پہنی تھی جس کا کچھ حصہ دونوں قدموں پر تھا، میں نے عرض کی: تم میں محمد رسول اللہ کون ہیں؟ آپ نے اپنے ہاتھ کے ساتھ اپنی طرف اشارہ کیا، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں دیہات کا رہنے والا ہوں، میں ان پڑھ ہوں، مجھے وصیت کریں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: نیکی کے کام کو حقیر نہ جانتا، اگر چہ تو اپنے بھائی کو خندہ پیشانی سے ملے، اگر چہ تو اپنے بھائی کو پانی نکالنے والا ڈول دے۔

اگر تجھے کوئی آدمی بُرا کہے جو تجھ میں ہے، جو تو اس میں جانتا ہے تو اُس کو بُرا نہ کہہ، تیرے لیے ثواب ہوگا اور اُس پر گناہ ہوگا۔

تہبند لگانے سے بچ، کیونکہ تہبند لگانا تکبر ہے، اللہ عزوجل تکبر کو پسند نہیں کرتا ہے، تو کسی کو گالی نہ دے، میں نے اس کے بعد کسی کو گالی نہیں دی، نہ بکری اور نہ اونٹ کو۔

حضرت ابو جری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ علیک السلام! آپ نے فرمایا: علیک السلام نہ کہہ، علیک السلام مُردوں کا سلام ہے، تو کہہ: السلام علیکم! میں نے عرض کی: آپ اللہ کے رسول

6263 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ

الْمُؤَدَّبُ، ثنا عَفَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ يُونُسَ بْنِ عُيَيْدٍ، عَنْ عُبَيْدَةَ الْهَجِيمِيِّ، عَنْ أَبِي تَمِيمَةَ الْهَجِيمِيِّ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَلِيمٍ، قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُخْتَبٍ بِشَمْلَةٍ قَدْ وَقَعَ هُدْبُهَا عَلَى قَدَمَيْهِ، فَقُلْتُ: أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ؟ فَأَوْمَأَ بِيَدِهِ إِلَيَّ نَفْسِهِ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنِّي مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ وَفِي جَفَاؤُهُمْ، فَأَوْصِيَنِي؟ قَالَ: لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا، وَلَوْ أَنْ تَلْقَى أَخَاكَ وَوَجْهَكَ مُبْسَطٌ، وَلَوْ أَنْ تَفْرِغَ مِنْ دَلُوكَ فِي إِيَاءِ الْمُسْتَسْقَى،

6264 - وَإِنْ أَمْرٌ شَتَمَكَ بِمَا فِيكَ، فَلَا

تَشْتُمُهُ بِمَا تَعْلَمُ فِيهِ، فَإِنَّهُ يَكُونُ لَكَ أَجْرُهُ، وَعَلَيْهِ وَزْرُهُ

6265 - وَإِيَّاكَ وَإِسْبَالَ الْبِازَارِ فَإِنَّ إِسْبَالَ

الْبِازَارِ مِنَ الْمَخِيلَةِ، وَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمَخِيلَةَ، وَلَا تَسْبَنَ أَحَدًا فَمَا سَبَبَتْ بَعْدَهُ أَحَدًا وَلَا شَاةً وَلَا بَعِيرًا

6266 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا يَحْيَى

بْنُ سَعِيدٍ، ثنا الْمُثَنَّى أَبُو غِفَارٍ، ثنا أَبُو تَمِيمَةَ الْهَجِيمِيُّ، عَنْ أَبِي جُرَيْتٍ، قَالَ: قُلْتُ: عَلَيْكَ السَّلَامُ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: لَا تَقُلْ عَلَيْكَ

ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں اس خدا کا رسول ہوں جب تجھے کوئی تکلیف پہنچے تو اس سے دعا کروہ تیری تکلیف ختم کر دے گا جب تجھے قحط سالی پہنچے تو اس سے دعا کر وہ تیرے لیے آسانی کر دے گا۔ میں نے عرض کی: مجھ سے وعدہ لیں کسی کام کا؟ آپ نے فرمایا: تو کسی کو گالی نہ دے کسی نیکی کے کام کو حقیر نہ جاننا اگرچہ تو اپنے بھائی سے خندہ پیشانی سے گفتگو کرے۔

السَّلَامُ، عَلَيْكَ السَّلَامُ تَحِيَّةُ الْمَيِّتِ، قُلِ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ قُلْتُ: أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ؟ قَالَ: أَنَا رَسُولُ اللَّهِ: الَّذِي إِذَا أَصَابَكَ ضُرٌّ دَعَوْتَهُ كَشَفَهُ عَنْكَ، وَإِذَا أَصَابَكَ عَامُ سَنَةٍ، فَدَعَوْتَهُ أَسْهَلَ لَكَ، قُلْتُ: اعْهَدْ إِلَيَّ عَهْدًا، قَالَ: لَا تَسْبَنَّ أَحَدًا، وَلَا تَحْقِرَنَّ شَيْئًا مِنَ الْمَعْرُوفِ، وَأَنْ تُكَلِّمَ أَخَاكَ وَأَنْتَ مُنْبَسِّطٌ إِلَيْهِ،

اپنا تہبند نصف پنڈلی تک اٹھا اگر تو اس کا انکار کرے تو ٹخنوں تک رکھ اور تہبند لٹکانے سے بچ کیونکہ یہ تکبر ہے کیونکہ اللہ عزوجل تکبر کو پسند نہیں کرتا ہے۔ اگر تجھے کوئی گالی دے جو تجھ میں دیکھتا ہے جو تو اس میں جانتا ہے تو اس کو گالی نہ دے تیرے لیے ثواب ہوگا اور اس کے لیے گناہ ہوگا۔

6267 - وَارْفَعُ إِزَارَكَ إِلَى نِصْفِ السَّاقِ، فَإِنَّ أَيْتَ فِإِلَى الْكَعْبَيْنِ، وَإِيَّاكَ وَإِسْبَالَ الْإِزَارِ فَإِنَّهُ مِنَ الْمَخِيلَةِ، وَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمَخِيلَةَ  
6268 - وَإِنْ أَمْرٌ شَتَمَكَ بِمَا يَعْلَمُ مِنْكَ، فَلَا تَشْتُمُهُ بِمَا تَعْلَمُ فِيهِ، فَإِنَّمَا وَبَالَ ذَلِكَ عَلَيْهِ

حضرت ابو جری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں ایک آدمی کے پاس گیا لوگ اس کی بات سننے سے روکتے تھے میں نے کہا: اللہ کی قسم! یہ ہی آدمی ہے یہ کون ہے؟ انہوں نے کہا: یہ اللہ کے رسول ﷺ ہیں میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! علیک السلام! آپ نے فرمایا: علیک السلام نہ کہہ کیونکہ یہ مردوں کا سلام ہے لیکن تو یہ کہہ: السلام علیک! اس کے بعد اسی طرح کی حدیث ذکر کی۔

6269 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ سَهْلٍ أَبُو عِمْرَانَ الْجَوْنِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ، ثنا الْمُثَنَّى بْنُ سَعْدٍ أَبُو غِفَّارٍ، ثنا أَبُو تَمِيمَةَ الْهَجِيمِيُّ، عَنْ أَبِي جُرَيْبٍ، قَالَ: انْتَهَيْتُ إِلَى رَجُلٍ، وَالنَّاسُ لَا يَضُدُّونَ إِلَّا عَنْ قَوْلِهِ، قُلْتُ: بِاللَّهِ لِهَذَا الرَّجُلِ، مَنْ هَذَا؟ قَالُوا: هَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قُلْتُ: عَلَيْكَ السَّلَامُ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: لَا تَقُلْ: عَلَيْكَ السَّلَامُ؛ فَإِنَّهَا تَحِيَّةُ الْمَيِّتِ، وَلَكِنْ قُلِ: السَّلَامُ عَلَيْكَ فَذَكَرَ نَحْوَهُ

حضرت سلیم بن جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6270 - حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْحَسَنِ

میں نے رسول اللہ ﷺ کے متعلق سنا کہ میں نے سواری منگوائی، میں نے کہا: میں ضرور اس آدمی کے پاس جاؤں گا، میں اس کی بات سنوں گا، میں نے آپ کو چادر میں لپٹے ہوئے بیٹھے دیکھا، میں نے سنا کہ آپ ایک مسئلہ کا جواب دے رہے تھے: کسی نیکی کے کام کو حقیر نہ جاننا اگرچہ تو پانی لینے والے کو پانی نکالنے والا ڈول کا بچا ہو پانی ہی دے۔

آپ نے فرمایا: اپنا تہبند لٹکانے سے بچ کیونکہ یہ تکبر ہے اور تکبر اللہ کو ناپسند ہے۔

اگر تجھے کوئی آدمی گالی دے اس بات کے ساتھ جو تجھ میں دیکھتا ہے تو اس کو گالی نہ دے جو اس میں ہے اس کو ظاہر نہ کر، تیرے لیے ثواب ہوگا اور اُس کے لیے گناہ ہوگا، کسی کو گالی نہ دے اس کے بعد میں نے کسی اونٹ اور بکری اور کسی انسان کو گالی نہیں دی، میں نے رسول اللہ ﷺ کو گالی دینے سے منع کرتے ہوئے سنا۔

حضرت ابو جری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کو ملنے گیا، میں نے آپ کو نہیں پایا، میں بیٹھا، میں نے پانچ یا چھ آدمی دیکھے، ایک ان کے درمیان صلح کروا رہا تھا، جب لوگ اٹھے تو ایک آدمی نے عرض کی: یا رسول اللہ! جب سے میں نے آپ کے متعلق سنا، میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! علیک السلام! تین

الْعَطَّارُ الْبَصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي الشَّوَّارِبِ، ثنا سَالِمٌ أَبُو جَمِيعٍ، ثنا رَاشِدُ أَبُو مُحَمَّدٍ الْحِمَّانِيُّ، عَنْ زَيْدِ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ أَبِي تَمِيمَةَ الْهَجِيمِيِّ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ جَابِرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَدَعَوْتُ بِرَاحِلَتِي، فَقُلْتُ: لَأَتِينَ هَذَا الرَّجُلَ، فَلَأَسْمَعَنَّ مِنْهُ، فَاتَيْتُهُ فَوَجَدْتُهُ قَاعِدًا مُحْتَبِيًّا فِي بُرْدَةٍ، فَسَمِعْتُهُ يَرُدُّ عَلَيَّ السَّائِلِ: لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا، وَلَوْ أَنْ تَصَّبَ مِنْ فَضْلِ ذَلُوكَ فِي إِيَاءِ الْمُسْتَسْقَى

6271 - وَإِيَّاكَ وَإِسْبَالَ الْإِزَارِ فَإِنَّهَا مِنَ الْمَخِيلَةِ، وَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمَخِيلَةَ

6272 - وَإِنْ أَمْرٌ شَتَمَكَ، أَوْ قَالَ مَا لَيْسَ فِيكَ، فَلَا تَشْتُمُهُ، وَلَا تَقُلْ لَهُ مَا لَيْسَ فِيهِ، فَيَكُونَ لَكَ أَجْرُهُ، وَعَلَيْهِ وَبَالُهُ، لَا تَسْبَنَّ أَحَدًا فَمَا سَبَبْتُ شَيْئًا بَعِيرًا وَلَا شَاةً وَلَا إِنْسَانًا مُنْذُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ السَّبِّ

6273 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، أَنَا خَالِدٌ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ الطَّحَّانِ الْوَاسِطِيِّ، عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ أَبِي تَمِيمَةَ الْهَجِيمِيِّ، عَنْ رَجُلٍ، قَالَ: طَلَبْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمْ أَجِدْهُ، فَجَلَسْتُ، فَرَأَيْتُ رَهْطًا خَمْسَةً أَوْ سِتَّةَ، وَرَجُلٌ

مرتبہ مجھے آپ نے تین مرتبہ فرمایا: علیک السلام مردوں کا سلام ہے۔

يُصَلِّحُ بَيْنَهُمْ فِي جِرَاحَاتٍ كَانَتْ، فَأَصْلَحَ بَيْنَهُمْ عَلَى غَنَمٍ، فَلَمَّا قَامَ الْقَوْمُ، قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَلَمَّا سَمِعْتُ ذَلِكَ قُلْتُ: عَلَيْكَ السَّلَامُ يَا رَسُولَ اللَّهِ -ثَلَاثَ مَرَّاتٍ -فَقَالَ لِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ: عَلَيْكَ السَّلَامُ تَحِيَّةُ الْمَوْتَى

حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ تَمَّامٍ بْنِ بُزَيْعٍ، ثنا قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ قُرَّةِ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِي جُرَيْجٍ الْهَجِيمِيِّ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَحْوِهِ

سُلَيْمٌ الْأَنْصَارِيُّ ثُمَّ السَّلْمِيُّ  
اسْتَشْهَدَ يَوْمَ أُحُدٍ

6274 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ

الْمَكِّيُّ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى، عَنْ مُعَاذِ بْنِ رِفَاعَةَ الزُّرْقِيِّ، أَنَّ رَجُلًا مِنْ بَنِي سَلَمَةَ يُقَالُ لَهُ سُلَيْمٌ اتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا نَظَلُّ فِي أَعْمَالِنَا، فَنُمِسِي حِينَ نُمِسِي، فَيَأْتِي مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ فَيُنَادِي بِالصَّلَاةِ، فَنَاتِيهِ، فَيَطْوِلُ عَلَيْنَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا مُعَاذُ لَا تَكُونُ فَنَانًا، إِنَّمَا أَنْ تُصَلِّيَ مَعِيَ، وَإِنَّمَا أَنْ تُخَفِّفَ عَنْ قَوْمِكَ

6275 - ثُمَّ قَالَ: يَا سُلَيْمُ، مَا مَعَكَ مِنَ

الْقُرْآنِ؟ قَالَ: مَعِيَ أَنْ أَسْأَلَ اللَّهَ الْجَنَّةَ، وَأَعُوذُ بِهِ

حضرت ابو جریجی بھیجی رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

سلیم انصاری پھر سلیمی رضی اللہ عنہ  
آپ اُحد کے دن شہید کیے گئے

حضرت معاذ بن رفاعہ زرقی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ بنی سلمہ کا ایک آدمی جس کا نام سلیم تھا وہ رسول اللہ ﷺ کی بارگاہ میں آیا، اُس نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم محنت مزدوری کرتے ہیں، شام کے وقت آتے ہیں۔ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ تشریف لاتے ہیں اور وہ اذان دیتے ہیں، ہم نماز کے لیے آتے ہیں، وہ نماز میں قرأت لہی کرتے ہیں، حضور ﷺ نے فرمایا: اے معاذ! قوم کو فتنے ڈالنے والے نہ بنو، یا آپ نے میرے ساتھ نماز پڑھو یا اپنی قوم کی امامت کراتے وقت قرأت مختصر کرو۔

پھر فرمایا: اے سلیم! آپ کو کتنا قرآن یاد ہے؟

عرض کی: جی ہاں! میں اللہ سے جنت مانگتا ہوں اور جہنم

سے پناہ مانگتا ہوں اللہ کی قسم! میری آواز معاذ کی آواز کی طرح سمجھ نہیں آتی ہے، حضور ﷺ نے فرمایا: کیا میری اور معاذ کی بات سمجھ آئی ہے کہ ہم اللہ سے جنت مانگتے ہیں اور جہنم سے پناہ مانگتے ہیں، لیکن عنقریب کل دیکھیں گے جب لوگوں سے لڑیں گے، لوگ اُحد کی طرف جانے کی تیاری کر رہے تھے وہ آدمی بھی نکلا اور شہید ہو گیا۔

جس کا نام سفیان ہے  
حضرت سفیان بن حکم  
ثقفی رحمہ اللہ تعالیٰ

حضرت سفیان بن حکم یا حکم بن سفیان سے روایت ہے کہ حضور ﷺ کی عادت مبارک تھی کہ جب آپ وضو فرما لیتے تو پانی کا ایک چلو لیتے اور اسے اپنی شرمگاہ پر ڈالتے کپڑے کے اوپر سے (تعلیم امت کے لیے)۔

حضرت سفیان بن  
عبد اللہ کی حدیثیں

حضرت عمرو بن شعیب اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ بنی شباہ قبیلہ والے بنو فہم کی ایک شاخ تھے وہ رسول اللہ ﷺ کو شہد پر عشاء دیتے تھے ان کے لیے عشاء دس مشکیزوں سے ایک مشکیزہ

مِنَ النَّارِ، وَاللّٰهُ مَا أَحْسِنُ دَنْدَنَتَكَ وَلَا دَنْدَنَةَ مُعَاذٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَهَلْ دَنْدَنَتِي وَدَنْدَنَةَ مُعَاذٍ إِلَّا أَنْ نَسَّأَلَ اللّٰهُ الْجَنَّةَ، وَنَعُوذَ بِهِ مِنَ النَّارِ؟ وَلَكِنْ سَتَرُونَ عَدَا إِذَا لَقِينَا الْقَوْمَ، وَالنَّاسُ يَتَجَهَّزُونَ إِلَىٰ أَحُدٍ، فَخَرَجَ الرَّجُلُ فَاسْتَشْهَدَ

مَنْ اسْمُهُ سُفْيَانُ  
سُفْيَانُ بْنُ الْحَكَمِ  
الثَّقَفِيُّ رَحِمَهُ اللّٰهُ

6276 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، وَالثَّوْرِيِّ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ الْحَكَمِ، أَوْ الْحَكَمِ بْنِ سُفْيَانَ: أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا تَوَضَّأَ أَخَذَ كَفًّا مِنْ مَاءٍ، فَضَضَ بِهِ فَرْجَهُ

سُفْيَانُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ الثَّقَفِيُّ

مِنْ أَحْبَابِ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ

6277 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ

الْخَفَّافُ الْمِصْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحِ بْنِ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ بَنِي شَبَابَةَ، بَطْنُ

ان کی دوادیاں تھیں حفاظت کے لیے۔ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے یہاں حضرت سفیان بن عبد اللہ کو امیر مقرر کیا تو انہوں نے کوئی بھی شی دینے سے انکار کر دیا وہ کہتے ہیں: ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ادا کرتے تھے۔ حضرت سفیان نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی طرف اس کے متعلق خط لکھا، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے جو ابا خط لکھا کہ شہد کی کبھی جس کو اللہ چاہتا ہے رزق دے دیتا ہے، اگر وہ دیں جو رسول اللہ ﷺ کو دیتے تھے تو ان کی وادیوں کی حفاظت کی جائے گی ورنہ ان کے اور لوگوں کے درمیان چھوڑ دیا جائے گا، انہوں نے اسی طرح ادا کرنا شروع کر دیا جس طرح وہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں دیتے تھے تو ان کی وادیوں کی حفاظت کی جائے گی۔

سفیان بن عبد اللہ الثقفی

حضرت عمرو بن شعیب اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ بنو فہم قبیلہ کی ایک شاخ والے رسول کریم ﷺ کو اپنے شہد کا عشر ہر دس مشکیزوں سے ہم ان سے ایک مشکیزہ شہد لیتے تھے جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا دور آیا تو وہاں حضرت سفیان بن عبد اللہ کو امیر مقرر کیا گیا، اس کے بعد حضرت اسامہ بن زید کی حدیث ذکر کی۔

حضرت ابن عبد اللہ بن سفیان اپنے دادا سفیان بن عبد اللہ سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے ان کو صدقہ لینے کے لیے بھیجا، وہ دے

مِنْ فَهْمٍ كَانُوا يُؤَدُّونَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى نَحْلِ - كَانَ لَهُمْ - الْعُشْرُ، مِنْ كُلِّ عَشْرٍ قَرِيبٍ قَرِيبَةً، وَكَانَ يَحْمِي وَادِيَيْنِ لَهُمْ، فَلَمَّا كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ اسْتَعْمَلَ عَلَى مَا هُنَاكَ سُفْيَانَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيِّ، فَأَبَوْا أَنْ يُؤَدُّوا إِلَيْهِ شَيْئًا، وَقَالُوا: إِنَّمَا كُنَّا نُؤَدِّيهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَتَبَ سُفْيَانُ إِلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِذَلِكَ، فَكَتَبَ إِلَيْهِ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّمَا النَّحْلُ ذُبَابٌ غَيْثٌ يَسُوقُهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ رِزْقًا إِلَى مَنْ يَشَاءُ، فَإِنْ أَدُّوا إِلَيْكَ مَا كَانُوا يُؤَدُّونَ إِلَيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاحْمِ لَهُمْ أَوْدِيَتَهُمْ، وَإِلَّا فَخَلِّ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّاسِ، فَأَدُّوا إِلَيْهِ مَا كَانُوا يُؤَدُّونَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَحَمَى لَهُمْ أَوْدِيَتَهُمْ

حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا كَامِلُ بْنُ طَلْحَةَ، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، ثنا عَمْرُو بْنُ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ بَطْنًا مِنْ فَهْمٍ كَانُوا يُؤَدُّونَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ نَحْلِ لَهُمْ، مِنْ كُلِّ عَشْرٍ قَرِيبٍ قَرِيبَةً، فَلَمَّا كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ اسْتَعْمَلَ عَلَى هُنَاكَ سُفْيَانَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيِّ، فَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ

6278 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ ثَوْرِ بْنِ زَيْدِ الدِّيلِيِّ، عَنِ ابْنِ لَعْبِدِ اللَّهِ بْنِ سُفْيَانَ، عَنْ جَدِّهِ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ



جلاوطن خیال کیے جاتے تھے انہوں نے کہا: ہمیں جلاوطن خیال کیا جاتا ہے ان سے کوئی شی نہ لو۔ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اس کا ذکر کیا، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ٹھیک ہے ان کو جلاوطن شمار کرو وہ اپنی حفاظت خود کریں۔

اللَّهِ، أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، بَعَثَهُ مُصَدِّقًا فَكَانَ يَعُدُّ عَلَى النَّاسِ بِالسَّخْلِ، فَقَالُوا: تَعُدُّ عَلَيْنَا بِالسَّخْلِ، وَلَا تَأْخُذُ مِنْهُ شَيْئًا؟ فَلَمَّا قَدِمَ عَلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، ذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: نَعَمْ، تَعُدُّ عَلَيْهِمْ بِالسَّخْلَةِ يَحْمِلُهَا الرَّاعِي، وَلَا تَأْخُذُهَا، وَلَا تَأْخُذِ الْأَكُوْلَةَ وَلَا الرَّبْئِيَّ وَلَا الْمَاخِضَ وَلَا فَحْلَ الْغَنَمِ، وَتَأْخُذُ الْجَدْعَةَ وَالنَّيْبَةَ، وَذَلِكَ عَدْلٌ بَيْنَ غَدَاءِ الْمَالِ وَخِيَارِهِ

## حضرت سفیان بن عبد اللہ کی روایت کردہ احادیث

## وَمَا أَسْنَدَ سُفْيَانَ بُنْ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت سفیان بن عبد اللہ ثقفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے ایسے حکم کے متعلق بتائیں جس کو میں مضبوطی سے تھام لوں، آپ نے فرمایا: تو کہہ: میرا رب اللہ ہے، پھر اس پر استقامت کر۔

6279 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ الْمَنْكِيُّ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ صَالِحٍ، ثنا نَعِيمُ بْنُ حَمَادٍ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالُوا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَاعِزِ الْعَامِرِيِّ، عَنِ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيِّ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنِي بِأَمْرٍ أَعْتَصِمُ بِهِ؟ قَالَ: قُلْ رَبِّيَ اللَّهُ، ثُمَّ اسْتَقِمْ

میں نے عرض کی: مجھ پر زیادہ کس شی کا خوف ہے؟ آپ نے اپنی زبانِ اطہر پکڑی، پھر فرمایا: اس کا۔

6280 - قُلْتُ: مَا أَكْثَرُ مَا تَخَافُ عَلَيَّ؟

فَأَخَذَ بِلِسَانِ نَفْسِهِ، ثُمَّ قَالَ: هَذَا

حضرت سفیان بن عبد اللہ ثقفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے ایسے حکم کے متعلق بتائیں جس کو میں مضبوطی سے تھام لوں! آپ نے فرمایا: تو کہہ: اللہ میرا رب ہے پھر اس پر استقامت کر۔

**6281 -** حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ثنا الْهَقْلُ بْنُ زِيَادٍ، ثنا مَعَاوِيَةُ بْنُ يَحْيَى، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَاعِزِ الْعَامِرِيِّ، أَنَّ سُفْيَانَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيَّ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، حَدِّثْنِي بِأَمْرٍ أَعْتَصِمُ بِهِ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قُلْ رَبِّيَ اللَّهُ، وَاسْتَقِمْ

میں نے عرض کی: مجھ پر زیادہ کس شی کا خوف ہے؟ آپ نے اپنی زبان اطہر پکڑی پھر فرمایا: اس کا۔

**6282 -** قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا أَكْثَرُ مَا تَخَافُ عَلَيَّ؟ فَأَخَذَ بِلِسَانِ نَفْسِهِ، ثُمَّ قَالَ: هَذَا

حضرت عبد اللہ بن سفیان اپنے والد سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے اسلام کے متعلق بتائیں! آپ کے بعد کسی سے پوچھنے کی ضرورت نہ رہے؟ آپ نے فرمایا: تو کہہ کہ میں اللہ پر ایمان لایا پھر اس پر استقامت اختیار کر۔

**6283 -** حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ الْمُسْتَمِي، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ يَعْلَى بْنِ عَطَاءٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قُلْ لِي فِي الْإِسْلَامِ قَوْلًا لَا أَسْأَلُ أَحَدًا بَعْدَكَ؟ فَقَالَ: قُلْ: آمَنْتُ بِاللَّهِ، ثُمَّ اسْتَقِمْ

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں کس شی سے زیادہ ڈروں؟ آپ نے زبان کی طرف اشارہ کیا۔

**6284 -** قُلْتُ: مَا أَتَقَى يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: فَأَوْمَأَ إِلَى لِسَانِهِ

حضرت سفیان بن عبد اللہ ثقفی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ سے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے کوئی نفع مند بات بتائیں اور مختصر تاکہ میں اس کو سمجھوں؟ حضور ﷺ نے فرمایا: غصہ نہ کر! آپ سے کئی مرتبہ پوچھا گیا اور حضور ﷺ یہی فرماتے رہے: غصہ نہ کر۔

**6285 -** حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ صَالِحٍ، ثنا عَلِيُّ بْنُ مَعْبُدٍ الرَّقِيُّ، ثنا خَالِدُ بْنُ حَيَّانَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي دَاوُدَ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَجْلَانَ الْأَفْطَسِ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيِّ، قَالَ: قُلْتُ لِنَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، قُلْ لِي قَوْلًا اتَّفَعُ بِهِ، وَأَقْلِلْ، لَعَلِّي أَعْقِلُهُ؟ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَغْضَبُ، فَعَاوَدَهُ مِرَارًا  
يَسْأَلُهُ عَنْ ذَلِكَ، يَقُولُ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: لَا تَغْضَبُ

6286 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ

الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ حَمْزَةَ الزُّبَيْرِيُّ، ثنا  
حَاتِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ  
مُجَمِّعٍ، عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ، عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ سَفْيَانَ  
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا فِي الْوَفْدِ  
الَّذِينَ وَقَدُوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَضْرَبَ لَنَا قُبْتَيْنِ عِنْدَ دَارِ الْمُغِيرَةَ بْنِ  
شُعْبَةَ، فَكَانَ بِلَالٌ يَأْتِينَا بِفَطْرِنَا، فنَقُولُ: يَا بِلَالُ  
أَفْطَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَيَقُولُ:  
نَعَمْ مَا جِئْتُكُمْ حَتَّى أَفْطَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَضَعُ، فَيَأْكُلُ، وَنَأْكُلُ، وَكَانَ بِلَالٌ  
يَأْتِينَا بِسُحُورِنَا

سُفْيَانُ بْنُ عَطِيَّةَ بْنِ  
رَبِيعَةَ الثَّقَفِيِّ

6287 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

ابْنُ الْأَصْبَهَانِيِّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُخْتَارِ الرَّازِيُّ،  
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ عَيْسَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ،  
عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عَطِيَّةَ بْنِ رَبِيعَةَ الثَّقَفِيِّ، قَالَ: قَدِمَ  
وَفَدَّنَا مِنْ ثَقِيفِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَاسْلَمُوا فِي التَّصْفِ مِنْ رَمَضَانَ، فَأَمَرَهُمْ

حضرت سفیان بن عبد اللہ اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں: ہم اس وفد میں تھے جو  
رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا ہمارے لیے دو تہے  
بنائے گئے، مغیرہ بن شعبہ کے گھر، حضرت بلال رضی اللہ  
عنه ہمارے پاس افطاری کا سامان لاتے، ہم عرض  
کرتے: اے بلال! رسول اللہ ﷺ نے افطار کیا ہے؟  
حضرت بلال رضی اللہ عنه فرماتے: میں تمہارے پاس  
آتا ہوں، جب رسول اللہ ﷺ افطار کر لیتے ہیں آپ  
کے لیے رکھا جاتا، آپ کھاتے اور ہم کھاتے، حضرت  
بلال رضی اللہ عنه ہمارے پاس سحری کا سامان لاتے۔

حضرت سفیان بن عطیہ بن  
ربیعہ ثقفی رضی اللہ عنه

حضرت سفیان بن عطیہ بن ربیعہ ثقفی رضی اللہ  
عنه فرماتے ہیں کہ قبیلہ ثقیف کا وفد رسول اللہ ﷺ کے  
پاس آیا وہ نصف رمضان گزرنے کے بعد اسلام لائے  
حضور ﷺ نے ان کو روزے رکھنے کا حکم دیا، جو  
روزے رہ گئے وہ رہ گئے تھے ان کی قضاء کا حکم نہیں  
دیا۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَامُوا مَعَهُ مَا  
اسْتَقْبَلَهُمْ، وَلَمْ يَأْمُرْهُمْ بِقِضَاءِ مَا فَاتَهُمْ

## حضرت سفیان بن اسد حضرمی رضی اللہ عنہ

## سُفْيَانُ بْنُ أَسَدِ الْحَضْرَمِيِّ

6288 - حَدَّثَنَا خَيْرُ بْنُ عَرْفَةَ الْمِصْرِيُّ،  
ثَنَا حَيُّوَةُ بْنُ شُرَيْحِ الْجَمَصِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا مُوسَى  
بْنُ هَارُونَ، ثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ رَاهَوِيَةَ، قَالَ: ثَنَا بَقِيَّةُ  
بْنُ الْوَلِيدِ، حَدَّثَنِي أَبُو شُرَيْحِ ضَبَّارَةُ بْنُ مَالِكِ  
الْحَضْرَمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ، عَنْ  
سُفْيَانَ بْنِ أَسَدِ الْحَضْرَمِيِّ، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: كَفَىٰ بِهَا خِيَانَةً أَنْ  
تُحَدِّثَ أَخَاكَ حَدِيثًا، هُوَ لَكَ بِهِ مُصَدِّقٌ، وَأَنْتَ  
بِهِ كَاذِبٌ

حضرت سفیان بن اسد حضرمی رضی اللہ عنہ فرماتے

ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا:  
خائن ہونے کے لیے اتنا ہی کافی ہے کہ تو اپنے بھائی کو  
کوئی بات کرنے وہ تیری بات میں تیری تصدیق کرنے  
والا ہو اور تو اس کو جھوٹ خیال کرتا ہو۔

## حضرت سفیان محاربی رضی اللہ عنہ

## سُفْيَانُ الْمُحَارِبِيِّ

6289 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثَنَا  
الْجَرَّاحُ بْنُ مَخْلَدٍ، ثَنَا رَوْحُ بْنُ جَمِيلٍ أَبُو مُحَمَّدٍ  
الْعَنْزِيُّ الْخَوَّاصُ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ  
سُفْيَانَ الْمُحَارِبِيِّ، حَدَّثَنِي جَدِّي، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:  
قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّهُ قَوْمَكَ عَنْ  
نَيْدِ الْجَرِّ، فَإِنَّهُ حَرَامٌ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ

حضرت سفیان محاربی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: تمہاری قوم مکے کی نبیذبناتی ہے  
ان کو منع کرو کیونکہ یہ حرام ہے اللہ اور اس کے رسول کی  
طرف سے۔

## حضرت سفیان بن وہب

## سُفْيَانُ بْنُ وَهْبٍ

## الْخَوْلَانِي

## خولانی رضی اللہ عنہ

6290 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ

الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ،  
أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ أَبِي عُشَانَةَ، عَنْ  
سُفْيَانَ بْنِ وَهْبٍ الْخَوْلَانِيِّ، أَنَّهُ كَانَ عِنْدَ ظِلِّ  
رَاحِلَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ  
حَجَّةِ الْوُدَاعِ، أَوْ أَنَّ رَجُلًا حَدَّثَهُ ذَلِكَ عَنْ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: رَوْحَةٌ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، أَوْ غُدُوَّةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

6291 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التَّسْتَرِيُّ، ثنا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ السَّرْحِيُّ، ثنا ابْنُ  
وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ شُرَيْحٍ، قَالَ:  
سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ أَبِي شِمْرٍ السَّبَائِيَّ، يَقُولُ:  
سَمِعْتُ سُفْيَانَ بْنَ وَهْبٍ الْخَوْلَانِيَّ يَقُولُ:  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
لَا تَأْتِي مِائَةٌ وَعَلَى ظَهْرِهَا أَحَدٌ بَاقٍ

6292 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ

صَالِحٍ، ثنا أَصْبَغُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
وَهْبٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ شُرَيْحٍ، قَالَ: سَمِعْتُ  
سَعِيدَ بْنَ أَبِي شِمْرٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ سُفْيَانَ بْنَ  
وَهْبٍ الْخَوْلَانِيَّ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَا تَأْتِي الْمِائَةُ وَعَلَى  
ظَهْرِهَا أَحَدٌ بَاقٍ

حضرت سفیان بن وہب خولانی رضی اللہ عنہ  
فرماتے ہیں کہ وہ حجۃ الوداع کے موقع پر حضور ﷺ کی  
سواری کے سایہ کے پاس تھے ایک آدمی رسول  
اللہ ﷺ کے حوالہ سے بیان کر رہا تھا کہ اللہ کی راہ میں  
صبح و شام کرنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

حضرت سفیان بن وہب خولانی رضی اللہ عنہ  
فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے  
ہوئے سنا: ۱۰۰ سال نہیں آئے گا کہ کوئی زمین کی پیٹھ پر  
باقی نہ ہوگا (یعنی ان میں سے جو موجود ہیں)۔

حضرت سفیان بن وہب خولانی رضی اللہ عنہ  
فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے  
ہوئے سنا: ۱۰۰ سال نہیں گزرے گا کہ کوئی زمین پر باقی  
نہ ہوگا (موجودہ میں سے)۔

## سُفْيَانُ بْنُ أَبِي زُهَيْرٍ الْأَزْدِيُّ الشَّامِيُّ

## حضرت سفیان بن ابوزہیر ازدی شنوی رضی اللہ عنہ

6293 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي  
هَشَامُ بْنُ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ،  
عَنْ سُفْيَانَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ،  
فِيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ  
أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ  
تُفْتَحُ الشَّامُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ  
بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ  
كَانُوا يَعْلَمُونَ

6294 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، أَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ هِشَامِ  
بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ  
سُفْيَانَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ، فَيَأْتِي  
قَوْمٌ يَبْسُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ،  
وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ

6295 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ  
خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا زُهَيْرُ بْنُ مَعَاوِيَةَ،  
ثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح  
کیا جائے گا ایک قوم آئے گی کمزور اور اپنے اہل خانہ کو  
اور جوان کی اطاعت کرے گا اٹھائے ہوئے ہوگی لیکن  
مدینہ ان کے لیے بہتر ہے اگر وہ جانتے ہوتے پھر شام  
فتح کیا جائے گا ایک قوم آئے گی وہ کمزور اپنے اہل خانہ  
کو اٹھائے ہوئے ہوگی اور ان کی اطاعت کرے گا  
مدینہ ان کے لیے بہتر ہے اگر وہ جانتے ہوتے۔

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح  
کیا جائے گا ایک قوم آئے گی کمزور اور اپنے اہل خانہ کو  
اٹھائے ہوئے اور جوان کی اطاعت کرے گا اور مدینہ  
ان کے لیے بہتر ہے اگر وہ جانتے ہوتے۔

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ  
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح  
کیا جائے گا ایک قوم آئے گی وہ کوشش کریں گے اپنے

اہل خانہ کو اٹھائے ہوئے اور جو ان کی اطاعت کرے گا اور مدینہ ان کے لیے بہتر ہے اگر وہ جانتے ہوتے پھر عراق فتح کیا جائے گا ایک قوم آئے گی وہ کوشش کرے گی اپنے اہلخانہ کو اٹھائے ہوئے ہوگی اور جو ان کی اطاعت کرے گا مدینہ ان کے لیے بہتر ہے اگر وہ جانتے ہوتے پھر شام فتح ہوگا تو ایک برداشت کرنے والی قوم آئے گی پس وہ اپنے اہل و عیال اور اطاعت کرنے والوں کا بوجھ برداشت کریں گے اور مدینہ ان کے لیے بہتر ہوگا اگر وہ علم رکھتے ہوں۔

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح کیا جائے گا ایک قوم آئے گی جو برداشت کرے گی اور اپنے اہل خانہ کو اٹھائے ہوئے اور جو ان کی اطاعت کرے گا مدینہ ان کے لیے بہتر ہوگا اگر وہ جانتے ہوں پھر عراق فتح ہوگا۔ پس ایک برداشت کرنے والی قوم آئے گی جو اپنے گھر والوں اور اطاعت کرنے والوں کا بوجھ اٹھائے گی لیکن مدینہ ان کیلئے بہتر ہوگا کاش وہ جانتے ہوں پھر شام فتح کیا جائے گا ایک قوم آئے گی وہ برداشت کرنے والی ہوگی وہ کمزور اپنے اہلخانہ کو اٹھائے ہوئے ہوگی اور جو ان کی اطاعت کرے گا مدینہ ان کے لیے بہتر ہوگا اگر وہ جانتے ہوں۔

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ

الرُّبَيْرِ، أَخْبَرَهُ أَنَّ سُفْيَانَ بْنَ أَبِي زُهَيْرٍ الْأَزْدِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ، وَمَنْ أَطَاعَهُمْ وَالْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ تَفْتَحُ الْعِرَاقُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ، وَمَنْ أَطَاعَهُمْ وَالْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ تَفْتَحُ الشَّامُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ

6296 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَاذٍ الْحَلَبِيُّ،

ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَعْبِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ تَفْتَحُ الْعِرَاقُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ تَفْتَحُ الشَّامُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ

6297 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ،

میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح کیا جائے گا، ایک برداشت کرنے والی قوم آئے گی اور اپنے اہل خانہ کو اٹھائے ہوئے اور جوان کی اطاعت کرے گا، مدینہ ان کے لیے بہتر ہوگا اگر وہ جانتے ہوں، پھر عراق فتح ہوگا، پس ایسے لوگ آئیں گے جو برداشت کرنے والے ہوں گے، پس وہ اپنے اہل و عیال اور اپنے اطاعت و فرمانبرداری کرنے والوں کا بوجھ برداشت کریں گے، پھر شام فتح کیا جائے گا، ایک قوم آئے گی وہ اپنے اہل خانہ کو اٹھائے ہوئے ہوگی اور ان کی اطاعت کرے گا، مدینہ ان کے لیے بہتر ہے اگر وہ جانتے ہوں۔ زیادہ کیا احمد نے اپنی حدیث میں کہ حضرت عروہ نے کہا: پھر میں سفیان بن زہیر سے ان کی موت کے وقت ملا اور انہوں نے اس حدیث کی مجھے خبر دی۔

سفیان بن زہیر الازدی الشوی

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح کیا جائے گا، ایک قوم آئے گی کمزور اور اپنے اہل خانہ کو اٹھائے ہوئے، جوان کی اطاعت کرے گا، مدینہ ان کے لیے بہتر ہوگا اگر وہ جانتے ہوں۔

وَمُحَمَّدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خُزَاعِيٍّ بْنِ زِيَادِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلِ الْمُرْنِيِّ الْبَصْرِيِّ، قَالَ: ثنا ابْنُ عَائِشَةَ، ثنا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ، فَيَجِيءُ رِجَالٌ يُسُونُ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَلَكِنَّ الْمَدِينَةَ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ تَفْتَحُ الْعِرَاقُ، فَيَجِيءُ رِجَالٌ يُسُونُ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ، ثُمَّ تَفْتَحُ الشَّامُ، فَيَجِيءُ رِجَالٌ يُسُونُ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ زَادَ أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ فِي حَدِيثِهِ: قَالَ عُرْوَةُ: ثُمَّ لَقِيتُ سُفْيَانَ بْنَ أَبِي زُهَيْرٍ عِنْدَ مَوْتِهِ، فَأَخْبَرَنِي بِهَذَا الْحَدِيثِ

6298 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ صَالِحٍ، ثنا أَصْبَغُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا الْمُنْذِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يُسُونُ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ



6299 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ

الصَّنْعَانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تَفْتَحُ الْيَمَنُ، فَيَأْتِي قَوْمٌ يَبْسُونَ، فَيَتَحَمَّلُونَ بِأَهْلِيهِمْ وَمَنْ أَطَاعَهُمْ، وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ

6300 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، أَنَا مَالِكٌ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ، أَنَّ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ سُفْيَانَ بْنَ أَبِي زُهَيْرٍ، رَجُلٌ مِنْ أَزْدِ شَنْوَةَ، وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يُحَدِّثُ نَاسًا عِنْدَ بَابِ الْمَسْجِدِ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا لَا يُغْنِي عَنْهُ زَرْعًا وَلَا ضَرْعًا، نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطًا قَالَ: أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: إِي وَرَبِّ الْكَعْبَةِ

6301 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

الْقَعْنَبِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ سُفْيَانَ بْنَ أَبِي زُهَيْرٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا لَا يُغْنِي عَنْهُ زَرْعًا وَلَا

حضرت سفیان بن ابوزہیر فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: یمن کو فتح کیا جائے گا ایک قوم آئے گی کمزور اور اپنے اہل خانہ کو اٹھائے ہوئے جو ان کی اطاعت کرے گا مدینہ ان کے لیے بہتر ہوگا اگر وہ جانتے ہوں۔

حضرت سائب بن یزید بتاتے ہیں کہ انہوں نے سفیان بن ابوزہیر سے سنا یہ حضور ﷺ کے اصحاب میں سے ہیں وہ لوگوں کو مسجد کے دروازے کے پاس بیان کر رہے تھے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جس نے بغیر کسی وجہ کے کتا پالا اس کے اعمال میں ہر روز ایک قیراط (زمین کی پیمائش کے لحاظ سے ایک سو پچھتر میٹر) کمی ہوگی اس نے کہا: آپ نے یہ ارشاد رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے؟ اس نے کہا: رب کعبہ کی قسم! سنا ہے۔

حضرت سائب بن یزید بتاتے ہیں کہ انہوں نے سفیان بن ابوزہیر سے سنا یہ حضور ﷺ کے اصحاب میں سے ہیں وہ لوگوں کو مسجد کے دروازے کے پاس بیان کر رہے تھے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جس نے بغیر کسی وجہ کے کتا پالا اس نے

اعمال میں ہر روز ایک قیراط (پیمائش میں چیز کا چومیسواں حصہ) کمی ہوگی اس نے کہا: آپ نے یہ ارشاد رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے؟ اس نے کہا: رب کعبہ کی قسم! سنا ہے۔

صَرَعًا نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطًا، قَالَ السَّائِبُ: أَيُّ سُفْيَانَ، أَسَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: إِي وَرَبِّ الْكَعْبَةِ

## حضرت سفیان بن ابو عوجاء ابو لیلیٰ انصاری رضی اللہ عنہ

جو حدیث عبدالرحمن بن ابولیلیٰ اپنے والد حکم بن عتیہ سے وہ عبدالرحمن بن ابولیلیٰ سے روایت کرتے ہیں۔

حضرت عبدالرحمن بن ابولیلیٰ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: کوئی بندہ مسلمان نہیں ہو سکتا ہے یہاں تک کہ مجھے اپنی ذات سے زیادہ محبوب نہ مانے میرے گھر والے اس کو اپنے گھر والوں سے اور میری ذات اسے اپنی ذات سے زیادہ محبوب نہ ہو جائے۔

## سُفْيَانُ بْنُ أَبِي الْعَوْجَاءِ أَبُو لَيْلَى الْأَنْصَارِيُّ

مَا رَوَى عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِيهِ الْحَكَمِ بْنِ عُتَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى

6302 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي نَصْرِ السَّكُونِيُّ، عَنْ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ نَفْسِهِ، وَأَهْلِي أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَهْلِهِ، وَذَاتِي أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ ذَاتِهِ

6303 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا أَزْهَرُ بْنُ جَنَيْلٍ، ثنا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى الْفَضِيلِ بْنِ مَيْسَرَةَ، عَنْ أَبِي جَرِيرٍ، أَنَّ الْحَكَمَ بْنَ عُتَيْبَةَ، وَعَيْسَى بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، حَدَّثَاهُ، أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي لَيْلَى حَدَّثَهُمَا، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ نَبِيَّ

حضرت عبدالرحمن بن ابولیلیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے وہ اونٹنی خریدی جس کا دودھ روک لیا گیا تھا اگر ناپسند ہو تو وہ واپس کر دے اور ایک صاع (ساڑھے چار سیر) کھجور ساتھ دے۔

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ اشْتَرَى نَاقَةً  
مُصْرَاءَ فَإِنْ كَرِهَهَا فَلْيُرِدَّهَا وَصَاعًا مِنْ تَمْرٍ

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عَبْدِ

الرَّحْمَنِ عَنْ عَمِّهِ عَبْدِ

الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى

6304 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

ابْنُ الْأَصْبَهَانِيِّ، أَنَا شَرِيكٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
عَيْسَى، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِي  
لَيْلَى، قَالَ: دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بَيْتَ الصَّدَقَةِ، وَمَعَهُ حَسَنٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَأَخَذَ  
تَمْرَةً، فَوَضَعَهَا فِي فِيهِ، فَأَدْخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِصْبَعَهُ، فَأَخْرَجَهَا مِنْ فِيهِ، ثُمَّ قَالَ: إِنَّا  
أَهْلُ بَيْتٍ لَا تَحِلُّ لَنَا الصَّدَقَةُ

6305 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا حَرَبُ بْنُ الْحَسَنِ الطَّحَّانُ، ثنا  
الْمُطَّلِبُ بْنُ زِيَادَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْفَتْحِ،  
فَقَالَ: إِنَّ أَبَا سُفْيَانَ فِي الْأَرَاكِ، فَدَخَلْنَا فَأَخَذْنَا،  
فَجَعَلَ الْمُسْلِمُونَ يَجِينُونَهُ، يُخْفُونَ سِيوفَهُمْ،  
حَتَّى جَاءُوا بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَقَالَ لَهُ: وَيْحَكَ يَا أَبَا سُفْيَانَ قَدْ جِئْتُكُمْ

عبد الله بن عيسى بن عبد الرحمن بن أبي ليلى

حضرت عبد اللہ بن عیسیٰ بن  
عبد الرحمن اپنے چچا عبد الرحمن بن  
ابولیلی سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابولیلی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ صدقہ والے گھر میں داخل ہوئے، آپ  
کے ساتھ حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ تھے، حضرت امام  
حسن رضی اللہ عنہ نے کھجور لی اور اس کو اپنے منہ میں  
ڈالا، حضور ﷺ نے اپنی انگلی مبارک اُن کے منہ میں  
داخل کی اور اس کھجور کو منہ سے نکالا، پھر فرمایا: ہم اہل  
بیت کے لیے صدقہ حلال نہیں ہے۔

حضرت ابولیلی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم فتح  
مکہ کے دن حضور ﷺ کے ساتھ تھے، آپ نے فرمایا:  
ابوسفیان اراک میں ہے، ہم داخل ہوئے اور اسے  
پکڑا، مسلمان اس کو لائے، اس پر اپنی تلواریں سونٹنے  
لگے، اسے حضور ﷺ کے پاس لائے، آپ نے فرمایا:  
اے ابوسفیان! تیرے لیے ہلاکت! تو دنیا اور آخرت  
کے ساتھ آیا، مسلمان ہو جائے گا۔ حضرت عباس  
ابوسفیان کے دوست تھے۔ حضرت عباس رضی اللہ عنہ  
نے عرض کی: یا رسول اللہ! ابوسفیان آپ کی آواز کو پسند

کرتا ہے۔ حضور ﷺ نے مکہ میں اعلان کرنے والا بھیجا کہ جو اپنا دروازہ بند کرے وہ امان والا ہے جس نے اسلحہ ڈال دیا وہ امان والا ہے جو اوسفیان کے گھر داخل ہوا وہ امان والا ہے۔ پھر حضرت عباس رضی اللہ عنہ کو ساتھ بھیجا دونوں عقبہ ثنیہ پر بیٹھے اس کے بعد بنو سلم آئے تو کہا: اے عباس! یہ کون ہیں؟ کہا: قبیلہ بنو سلیم ہے۔ پس کہا: کیا میں اور سلیم ایک ہیں؟ پھر حضرت علی بن ابوطالب اور دیگر مہاجرین آئے تو کہا: اے عباس! یہ کون لوگ ہیں؟ جواب دیا: یہ علی بن ابوطالب ہیں جو مہاجرین کے ساتھ مل کر آئے ہیں۔ پھر رسول کریم ﷺ انصار کے گروہ میں آئے تو کہا: اے عباس! یہ کون ہیں؟ جواب دیا: یہ سرخ موت ہیں یہ انصار میں رسول کریم ﷺ ہیں۔ پس حضرت اوسفیان نے کہا: تحقیق تو نے کسریٰ اور قیصر کے بادشاہ دیکھے ہیں پس میں نے تیرے بھائی کے ملک جیسا ملک نہیں دیکھا ہے۔ پس حضرت عباس نے فرمایا: (یہ بادشاہی نہیں) یہ نبوت ہے۔

بِالذُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، فَاسْلِمُوا تَسْلَمُوا، وَكَانَ الْعَبَّاسُ لَهُ صَدِيقًا، فَقَالَ لَهُ الْعَبَّاسُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أَبَا سُفْيَانَ رَجُلٌ يُحِبُّ الصَّوْتِ، فَبَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُنَادِيًا ينادِي بِمَكَّةَ: مَنْ أَعْلَقَ بَابَهُ فَهُوَ آمِنٌ، وَمَنْ أَلْفَى سِلَاحَهُ فَهُوَ آمِنٌ، وَمَنْ دَخَلَ دَارَ أَبِي سُفْيَانَ فَهُوَ آمِنٌ، ثُمَّ بَعَثَ مَعَهُ الْعَبَّاسَ حَتَّى جَلَسَا عَلَى عَقَبَةِ الثَّنِيَّةِ، فَأَقْبَلَتْ بَنُو سُلَيْمٍ، فَقَالَ: يَا عَبَّاسُ مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قَالَ: هَذِهِ بَنُو سُلَيْمٍ، فَقَالَ: وَمَا أَنَا وَسُلَيْمٌ؟ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَالْمُهَاجِرُونَ فَقَالَ: يَا عَبَّاسُ مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قَالَ: هَذَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ فِي الْمُهَاجِرِينَ، ثُمَّ أَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْأَنْصَارِ، فَقَالَ: يَا عَبَّاسُ مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قَالَ: هَؤُلَاءِ الْأَمْوُتُ الْأَحْمَرُ، هَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْأَنْصَارِ، فَقَالَ أَبُو سُفْيَانَ: لَقَدْ رَأَيْتَ مُلْكَ كِسْرَى وَقَيْصَرَ، فَمَا رَأَيْتَ مِثْلَ مُلْكِ ابْنِ أَخِيكَ، فَقَالَ لَهُ الْعَبَّاسُ: إِنَّمَا هِيَ النَّبُوءَةُ

6306 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْفَسَوِيُّ، ثنا بَشَّارُ بْنُ مُوسَى الْحَقَّافُ، ثنا خَالِدُ بْنُ نَافِعِ الْأَشْعَرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عِيسَى، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزَاةٍ، فَأَصَابَنَا عَطَشٌ شَدِيدٌ، فَشَكَّرْنَا ذَلِكَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حضرت عبدالرحمن بن ابولیلی اپنے والد سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ ایک جہاد میں تھے ہمیں سخت پیاس لگی ہم نے حضور ﷺ سے اس کے متعلق عرض کی آپ نے فرمایا: کیا کسی کے برتن میں کوئی شی پچی ہوئی ہے؟ ایک آدمی بچا ہوا پانی لایا حضور ﷺ نے زمین میں گڑھا کھودا

اس پر چمڑے کا ٹکڑا رکھا اور زمین پر اپنی ہتھیلی رکھی، پھر برتن کے مالک سے کہا: میری ہتھیلی پر سے پانی ڈال اور اللہ کے نام کا ذکر کر۔ اس نے ایسے ہی کیا۔ حضرت ابویلیٰ فرماتے ہیں: میں نے رسول اللہ ﷺ کی انگلیوں سے پانی کا چشمہ نکلتے دیکھا، پھر لوگوں نے سیر ہو کر پیا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: هَلْ فَضْلَةٌ مَاءٍ فِي إِدَاوَةٍ؟ فَاتَّاهُ رَجُلٌ بِفَضْلَةٍ مَاءٍ فِي إِدَاوَةٍ، فَحَفَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْأَرْضِ حُفْرَةً، وَضَعَ عَلَيْهَا نِطْعًا، وَوَضَعَ كَفَّهُ عَلَى الْأَرْضِ، ثُمَّ قَالَ لِصَاحِبِ الْإِدَاوَةِ: صَبِّ الْمَاءَ عَلَى كَفِّي، وَادْكُرْ اسْمَ اللَّهِ فَفَعَلَ، قَالَ أَبُو لَيْلَى: قَدْ رَأَيْتُ الْمَاءَ يَنْبُعُ مِنْ بَيْنِ أَصَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى رَوَى الْقَوْمُ، وَسُقُوا كُلُّهُمْ

حضرت ابو فروہ مسلم بن سالم جہنی،  
حضرت عبد الرحمن بن ابویلیٰ رضی  
اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں

أَبُو فَرَوَةَ مُسْلِمُ بْنُ سَالِمٍ  
الْجُهَنِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
بْنِ أَبِي لَيْلَى

حضرت ابویلیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میں جھنڈا ایسے آدمی کو دوں گا جو اللہ اور اس کے رسول سے محبت کرتا ہو گا اور اللہ اور اس کا رسول اس سے محبت کرتا ہوگا، آپ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو بلایا اور آپ کو جھنڈا دیا۔

6307 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا ضَرَّارُ بْنُ صُرَدٍ أَبُو نَعِيمٍ، ثنا عَلِيُّ بْنُ هِشَامٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ، عَنْ أَبِي فَرَوَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لِأَعْطِينَ الرَّايَةَ رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، وَيُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ فَدَعَا عَلِيًّا، فَأَعْطَاهُ إِيَّاهَا

ابو فزارہ حضرت عبد الرحمن بن  
ابی لیلیٰ سے روایت کرتے ہیں  
حضرت عبد الرحمن بن ابویلیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے

أَبُو فَزَارَةَ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى

6308 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

ہیں کہ حضور ﷺ نے رمضان کے آخری عشرے میں ایک قبہ میں اعتکاف کیا۔

عَمْرُو بْنُ عَوْنِ الْوَاسِطِيِّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدِ الْأَضْبَهَانِيِّ، قَالَا: ثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَابِسٍ، عَنْ أَبِي فَزَارَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: اغْتَكَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّخِرِ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ فِي قَبَّةٍ مِنْ حُوصٍ

حضرت عیسیٰ بن عبد الرحمن بن ابویلیلیٰ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

عِيسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ

حضرت ابویلیلیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت امام حسن یا حسین رضی اللہ عنہما دونوں حضور ﷺ کی گود میں تھے حضرت امام حسن یا حسین رضی اللہ عنہما نے پیشاب کرنا شروع کیا میں نے دیکھا کہ پیشاب آپ پر گر رہا ہے میں ان کو پکڑنے لگا تو حضور ﷺ نے فرمایا: میرے بیٹے کو چھوڑ دو تا کہ پیشاب کر لے پیشاب کرنے تک پریشان نہ کرو پھر پانی مانگا اس پر پانی ڈالا گیا۔

6309 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثَنَا زُهَيْرٌ، ثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عِيسَى، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ أَبِي لَيْلَى، أَنَّ الْحَسَنَ أَوْ الْحُسَيْنَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَا فِي حَجْرِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: قَالَ، فَرَأَيْتُ بَوْلَهُ أَسْرِعَ، فَوَثَبْتُ إِلَيْهِ فَقَالَ: دَعُوا ابْنِي حَتَّى يَقْضِيَ بَوْلَهُ، وَلَا تَفْزِعُوهُ حَتَّى يَقْضِيَ بَوْلَهُ، ثُمَّ اتَّبَعَهُ الْمَاءَ

حضور ﷺ نے پانی بہانے کا حکم دیا آپ صدقہ والے گھر میں داخل ہوئے حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ نے کھجور پکڑی اور اپنے منہ میں ڈالی حضور ﷺ نے ان کے منہ سے نکال دی اور فرمایا: صدقہ ہمارے لیے حلال نہیں ہے۔

6310 - فَأَمَرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَدَخَلَ بَيْتَ الصَّدَقَةِ، فَأَخَذَ الْعُلَامَ تَمْرَةً، فَجَعَلَهَا فِي فِيهِ، فَاسْتَخْرَجَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَالَ: إِنَّ الصَّدَقَةَ لَا تَحِلُّ لَنَا

حضرت ابویلیلیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس تھے حضرت امام حسن رضی اللہ

6311 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثَنَا وَكَيْعٌ، ثَنَا ابْنُ أَبِي لَيْلَى،

عنه تشریف لائے، آپ کے سینے پر چڑھے اور آپ کے سینہ اطہر پر پیشاب کر دیا، ہم نے پکڑنے کے لیے جلدی کی تو حضور ﷺ نے فرمایا: یہ میرا لخت جگر ہے، یہ میرا لخت جگر ہے۔ پھر آپ نے پانی منگوایا اور اس پر ڈال دیا۔

حضرت ابوہللی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے سانپ دیکھا، اسے ڈرا کر نہ مارا تو اس کا تعلق ہم سے نہیں ہے۔

قیس بن مسلم جدلی، حضرت ابن ابویہلی سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابوہللی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مال غنیمت تقسیم کیا، دس افراد کو ایک بکری دی اور حضور ﷺ نے اس دن ہنڈیا کے متعلق حکم دیا تو انہیں گرا دیا گیا اور وہ خیبر کا دن تھا۔

عَنْ أَخِيهِ عَيْسَى، عَنْ أَبِيهِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ جَدِّهِ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَاءَ الْحَسَنُ يَحْبُو حَتَّى صَعِدَ عَلَى صَدْرِهِ، فَقَالَ عَلَيْهِ فَاثْبَدْرْنَا لِنَأْخُذَهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ابْنِي ابْنِي، ثُمَّ دَعَا بِمَاءٍ فَصَبَّهُ عَلَيْهِ

6312 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَخِيهِ عَيْسَى، أَوْ الْحَكَمِ أَوْ كِلَيْهِمَا عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ رَأَى حَيَّةً، فَلَمْ يَقْتُلْهَا مَخَافَةَ طَلِبِهَا، فَلَيْسَ مِنَّا

قَيْسُ بْنُ مُسْلِمِ الْجَدَلِيِّ، عَنْ ابْنِ أَبِي لَيْلَى

6313 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَحْيَى بْنُ يَعْلَى بْنِ الْحَارِثِ الْمُحَارِبِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ غَيْلَانَ بْنِ جَامِعٍ، عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمَ غَنَمًا، فَجَعَلَ لِكُلِّ عَشْرَةٍ مِنْ أَصْحَابِهِ شَاةً، وَأَنَّهَا كَانَتْ نُهْبَةً قَالَ: وَأَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَئِذٍ

قیس بن مسلم جدلی عن ابن ابی لیلی

بِالْقُدُورِ فَأُكْفِنَتْ، وَهُوَ يَوْمٌ خَيْرٌ

ثَابِتُ الْبُنَانِيُّ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى

6314 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُنْتَنَى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دَاوُدَ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى،  
ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْرِيُّ، ثنا  
عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ،  
وَوَكَيْعٌ، وَحَمِيدُ ابْنِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّوَّاسِيُّ،  
عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَلَاةٍ  
لَيْسَتْ بِفَرِيضَةٍ، فَمَرَّ بِذِكْرِ النَّارِ، فَقَالَ: أَعُوذُ  
بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ، وَيَلُّ لَأَهْلِ النَّارِ، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ  
عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ

6315 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ  
بْنُ مُوسَى، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ،  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، قَالَ: قَالَ أَبُو  
لَيْلَى: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَسَأَلَهُ عَنِ الْحَيَاتِ فِي الْبُيُوتِ، فَقَالَ: إِذَا  
رَأَيْتُمُوهُنَّ فِي مَسَاكِنِكُمْ فَقُولُوا: نُنْشِدُكُمْ بَعْدَهُدِ  
اللَّهِ الَّذِي أَخَذَ عَلَيْكُمْ نُوحٌ، نُنْشِدُ الْعَهْدَ الَّذِي  
أَخَذَ عَلَيْكُمْ سُلَيْمَانُ أَنْ لَا تُؤْذُونَا، فَإِنْ عُدْنَا

ثابت البنانی، حضرت عبدالرحمن  
بن ابویلیٰ سے روایت کرتے ہیں

حضرت ابویلیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں  
نے رسول اللہ ﷺ کو نفل نماز میں فرماتے ہوئے سنا:  
آپ نے دس آیات پڑھیں، جن میں دوزخ کا ذکر تھا،  
دس آیات پڑھیں، میں اللہ سے پناہ مانگتا ہوں دوزخ  
سے اور جہنم والوں کے لیے ہلاکت ہے۔ یہ الفاظ  
حضرت عثمان بن ابوشیبہ کے ہیں۔

حضرت ابویلیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک

آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا اور آپ سے سانپ  
کے متعلق پوچھا، آپ نے فرمایا: جب تم ان کو اپنے  
گھروں میں دیکھو تو کہو: ہم تمہیں اللہ کے عہد کی قسم  
دیتے ہیں جو تم پر حضرت نوح نے لیا تھا اور اس عہد کی  
قسم دیتے ہیں جو تم سے حضرت سلیمان نے لیا تھا کہ تم  
ہمیں تکلیف نہ دو گے پس اگر وہ لوٹ کر آئیں (یا گھر  
سے نہ جائیں) تو ان کا مار دو۔



فَاقْتُلُوهُنَّ

حضرت ابوہیالی سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے گھروں میں رہنے والے سانپوں کو مارنے سے منع فرمایا، فرمایا: جب تم ان میں سے کوئی شی دیکھو اپنے گھروں میں تو کہو: تمہیں نوح و سلیمان کے لیے ہوئے عہد کی قسم (نکل جاؤ)۔ اگر لوٹ آئیں تو ان کو مار دو۔

**6316 -** ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ السَّقَطِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ حَيَاتِ الْبُيُوتِ، فَقَالَ: إِذَا رَأَيْتُمْ مِنْهُنَّ شَيْئًا فِي مَسَاكِنِكُمْ، فَقُولُوا: نَشَدْنَاكُمْ الْعَهْدَ الَّذِي أَخَذَ عَلَيْكُمْ نُوْحٌ، نَشَدْنَاكُمْ الْعَهْدَ الَّذِي أَخَذَ عَلَيْكُمْ سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ، فَإِنْ عُدْنَ فَاقْتُلُوهُنَّ

عَدِيُّ بْنُ ثَابِتٍ،  
عَنْ أَبِي لَيْلَى

حضرت عدی بن ثابت، حضرت ابوہیالی سے روایت کرتے ہیں

حضرت علی بن ثابت فرماتے ہیں کہ حضرت ابوہیالی رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ کے پاس سے گزرے اس حالت میں کہ حضور ﷺ نفل ادا کر رہے تھے آپ اس آیت کو پڑھنے لگے جس میں جہنم کی آگ کا ذکر تھا، آپ نے فرمایا: دوزخ والوں کے لیے ہلاکت ہے، میں اللہ کی پناہ مانگتا ہوں جہنم کی آگ سے۔

**6317 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو عَسَانَ مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، ثنا الْمُطَّلِبُ بْنُ زِيَادٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي لَيْلَى جَدِّ مُحَمَّدٍ أَنَّهُ مَرَّ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي تَطَوُّعًا، فَمَرَّ بِأَيَّةٍ مِنْ ذِكْرِ النَّارِ، فَقَالَ: وَيْلٌ لَأَهْلِ النَّارِ، أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ النَّارِ

سُفْيَانُ بْنُ قَيْسٍ  
بْنِ أَبَانَ الثَّقَفِيِّ

حضرت سفیان بن قیس بن ابان ثقفی رضی اللہ عنہ

حضرت امیمہ اپنی والدہ عقیقہ سے روایت کرتی

**6318 -** حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ حَمَادٍ بِنِ

فَصَالَةَ الصَّيْرِ فِي البَصْرِ، ثنا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو  
 بَنُ عَلِيٍّ، ثنا أَبُو عَاصِمٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ  
 الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْلَى بْنِ كَعْبٍ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
 الْحَكَمِ، حَدَّثَنِي أُمِّي أُمَيْمَةُ، عَنْ أُمِّهَا رُقَيْقَةَ أَنَّهَا  
 أَخْبَرَتْهَا قَالَتْ: لَمَّا جَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ يَتَغَى النَّصْرَ بِالطَّائِفِ، فَدَخَلَ عَلَيْهَا،  
 فَأَمَرَتْ لَهُ بِشَرَابٍ مِنْ سَوِيقٍ، فَشَرَبَ، فَقَالَ لِي  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا رُقَيْقَةُ لَا  
 تَعْبُدِي طَاعِيَتَهُمْ، وَلَا تُصَلِّي لَهَا، قُلْتُ: إِذَا  
 يَقْتُلُونِي، قَالَ: فَإِذَا قَالُوا لَكَ ذَلِكَ، فَقُولِي: رَبِّي  
 رَبُّ هَذِهِ الطَّاعِيَةِ، فَإِذَا صَلَّيْتُ فَوَلَّهَا ظَهْرَكَ، ثُمَّ  
 خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ  
 عِنْدِهِمْ، قَالَتْ بِنْتُ رُقَيْقَةَ: فَأَخْبَرَنِي أَخَوَايَ  
 سُفْيَانُ، وَوَهْبُ ابْنَا قَيْسِ بْنِ أَبَانَ قَالَا: لَمَّا أَسْلَمَ  
 ثَقِيفٌ خَرَجْنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مَا فَعَلْتَ أُمَّكُمَا؟ قُلْنَا: هَلَكْتُ فِي  
 الْحَالِ الَّتِي تَرَكْتَهَا، فَقَالَ: لَقَدْ أَسْلَمْتَ أُمَّكُمَا  
 إِذْنٌ

ہیں، وہ فرماتی ہیں کہ جب حضور ﷺ آئے اور طائف  
 والوں کے لیے مدد مانگی تو آپ ان کے گھر آئے  
 انہوں نے آپ کے لیے شہد کا پانی دینے کا حکم دیا  
 آپ کو دیا گیا، آپ نے نوش کیا، آپ ﷺ نے مجھے  
 فرمایا: اے رقیقہ! تو ان کے بتوں کی عبادت نہ کر، نہ اس  
 کی طرف منہ کر کے نماز پڑھ۔ میں نے عرض کی: پھر تو  
 وہ مجھے مار دے گا، آپ نے فرمایا: جو تجھے یہ کہیں تو کہنا  
 کہ میرا رب وہ ہے جو اس بت کا رب ہے، جب نماز  
 پڑھے تو اپنی پشت اس سے پھر لینا، پھر حضور ﷺ ان  
 کے پاس سے نکلے۔ بنت رقیقہ نے کہا: مجھے قیس بن  
 ابان کے دونوں بیٹوں میرے دونوں بھائیوں سفیان  
 اور وہب نے بتایا، دونوں نے کہا: جب قبیلہ ثقیف  
 والے اسلام لائے تو ہم حضور ﷺ کی طرف نکلے  
 آپ نے فرمایا: تمہاری والدہ نے کیا کیا؟ ہم نے عرض  
 کی: جس حالت پر آپ اس کو چھوڑ کر آئے تھے وہ اسی  
 حالت پر گئی، آپ ﷺ نے فرمایا: پھر تو تمہاری والدہ  
 مسلمان ہو چکی تھیں۔

جن کا نام سفینہ ہے

حضور ﷺ کے غلام حضرت سفینہ  
 ابو عبد الرحمن رضی اللہ عنہ  
 وہ حدیثیں جو محمد بن منکدر حضرت

مَنْ اسْمُهُ سَفِينَةٌ  
 سَفِينَةُ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَوْلَى  
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ مَا رَوَى مُحَمَّدُ بْنُ

## الْمُنْكَدِرُ، عَنِ سَفِينَةَ

## سفینہ سے روایت کرتے ہیں

6319 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ

حضرت محمد بن منکدر سے روایت ہے کہ حضور ﷺ کے غلام حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں کشتی پر سوار ہو کر سمندر میں سفر کر رہا تھا، میں جس کشتی میں تھا وہ ٹوٹ گئی، میں اس کے تختوں سے ایک تخت پر سوار ہوا، تخت نے مجھے جنگل میں پھینکا، وہاں شیر تھا، شیر مجھے کھانے کے لیے آگے بڑھا، میں نے کہا: اے ابو حارث! (سن لے!) میں رسول اللہ ﷺ کا غلام ہوں۔ شیر نے اپنا سر ڈالا اور میری طرف متوجہ ہو کر کہنے لگا: میرے اوپر سوار ہو! میں اس کے اوپر سوار ہوا، اُس نے مجھے اس جنگل سے نکالا اور مجھے راستہ پر ڈالا اور اشارہ کرنے لگے، میں نے کہا: یہ مجھے الوداع کر رہا ہے، یہ میری اس سے آخری ملاقات تھی۔

الْحَقَّافُ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنَ عُثْمَانَ حَدَّثَهُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ، أَنَّ سَفِينَةَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: رَكِبْتُ الْبَحْرَ، فَأَنْكَسَرَتْ سَفِينَتِي الَّتِي كُنْتُ فِيهَا، فَرَكِبْتُ لَوْحًا مِنْ الْأَوْحِيَاءِ، فَطَرَحَنِي اللَّوْحُ فِي أَجْمَةٍ فِيهَا الْأَسَدُ، فَأَقْبَلَ يُرِيدُنِي، فَقُلْتُ: يَا أَبَا الْحَارِثِ، أَنَا مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَطَاطَأَ رَأْسَهُ، وَأَقْبَلَ إِلَيَّ، فَدَفَعَنِي بِمَنْكِبِهِ حَتَّى أَخْرَجَنِي مِنَ الْأَجْمَةِ، وَوَضَعَنِي عَلَى الطَّرِيقِ، وَهَمَّهَمَ، فَظَنَنْتُ أَنَّهُ يُودِعُنِي، فَكَانَ ذَلِكَ آخِرَ عَهْدِي بِهِ

عمر بن سفینہ عن ابیہ

حضرت محمد بن منکدر رضی اللہ عنہ حضور ﷺ کے غلام حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ سے اسی طرح کی حدیث روایت کرتے ہیں، لیکن اس حدیث کی سند میں محمد بن عبد اللہ بن عمرو بن عثمان کا ذکر نہیں ہے۔

حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْهَرَوِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، ثنا أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ، عَنْ سَفِينَةَ، مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَحْوِهِ، وَلَمْ يَذْكُرْ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنَ عُثْمَانَ

## حضرت عمر بن سفینہ اپنے

## عُمَرُ بْنُ سَفِينَةَ،

## والد سے روایت کرتے ہیں

## عَنْ أَبِيهِ

حضرت برید بن عمر بن سفینہ رسول اللہ ﷺ سے

6320 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

غلام اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ آپ ﷺ نے بچپن لگوا یا آپ نے فرمایا: یہ خون لو اور اسے ایسی جگہ دفن کرو جہاں جانوروں پرندوں اور لوگوں کے پاؤں نہ لگیں۔ میں نے اس کو اس طرح غائب کیا کہ آپ کا خون اطہر نوش کر لیا، پھر میں نے آپ ﷺ کی بارگاہ میں ذکر کیا تو آپ مسکرائے۔ یہ الفاظ احمد بن صالح کے ہیں۔

حضرت برید بن عمر بن سفینہ اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سرخاب ایک پرندہ کا گوشت کھایا۔

## حضرت ثابت بجلی، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہا فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس تھا، حضرت علی رضی اللہ عنہ تشریف لائے اجازت چاہی، آہستہ سے دروازہ کھٹکھٹایا، حضور ﷺ نے فرمایا: اے سفینہ! (آنے والے کے لیے) دروازہ کھولو!

إِبْرَاهِيمُ بْنُ حَمْرَةَ الرُّبَيْرِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخُفَّافُ الْمِصْرِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنْ بُرَيْهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ سَفِينَةَ، مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: احْتَجَمَ، فَقَالَ: خُدْ هَذَا الدَّمَّ، فَأَدْفِنَهُ مِنَ الدَّوَابِّ وَالطَّيْرِ وَالنَّاسِ فَتَغَيَّبْتُ فَشَرِبْتُهُ، ثُمَّ ذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ، فَضَحِكَ وَاللَّفْظُ لِأَحْمَدَ بْنِ صَالِحٍ

6321 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارِيُّ

الْبَصْرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيٍّ، ثنا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ، عَنْ بُرَيْهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ سَفِينَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: أَكَلْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَحْمَ حُبَارَى

## ثَابِتُ الْبَجَلِيُّ، عَنْ سَفِينَةَ

6322 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي

شَيْبَةَ، ثنا ضِرَارُ بْنُ صُرْدَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، عَنْ شَقِيقِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ ثَابِتِ الْبَجَلِيِّ، عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَجَاءَ عَلِيُّ بْنُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَسْتَأْذِنُ، فَدَقَّ الْبَابَ دَقًّا خَفِيفًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سَفِينَةُ افْتَحِي لَهُ

## عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَعْمٍ، عَنْ سَفِينَةَ

6323 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ الْعُجْلِيِّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ

بْنُ سَعْدِ الْجَوْهَرِيُّ، ثنا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ قَرْمٍ، عَنْ فِطْرِ بْنِ خَلِيفَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَعْمٍ، عَنْ سَفِينَةَ، مَوْلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بِطَيْرٍ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ أَنْتَ بِي أَحَبُّ خَلْقِكَ إِلَيْكَ يَا كُلُّ مَعِيَ مِنْ هَذَا الطَّيْرِ، فَجَاءَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ وَالِ

## أَبُو رِيحَانَةَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَطَرٍ، عَنْ سَفِينَةَ

6324 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي رِيحَانَةَ، عَنْ سَفِينَةَ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَتَوَضَّأُ بِالْمُدِّ، وَيَغْتَسِلُ بِالصَّاعِ

## سَعِيدُ بْنُ جُمَهَانَ، عَنْ سَفِينَةَ

6325 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ

## حضرت عبدالرحمن بن ابی نعم، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سفینہ رسول اللہ ﷺ کے غلام فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس بھونا ہوا پرندہ لایا گیا آپ نے عرض کی: اے اللہ! اس کو میرے پاس لا جو تجھے مخلوق میں سے سب سے زیادہ پسند ہے وہ میرے ساتھ یہ پرندہ کھائے۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ تشریف لائے آپ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! تو اس سے دوستی کر۔

## حضرت ابوریحانہ عبداللہ بن مطر، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور ﷺ ایک مد پانی سے وضو اور ایک صاع پانے سے غسل کرتے تھے۔

## حضرت سعید بن جمہان، حضرت سفینہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سعید بن جمہان فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ سے آپ کے نام کے متعلق

پوچھا تو فرمایا: میں اپنے نام کے متعلق بتاتا ہوں، رسول اللہ ﷺ نے میرا نام سفینہ رکھا تھا، میں نے کہا: سفینہ کیوں رکھا؟ فرمایا: آپ نکلے ہمارے ساتھ آپ کے صحابہ بھی تھے ان کا سامان بھاری ہو گیا، آپ نے فرمایا: اپنی چادر کو بچھاؤ! میں نے چادر بچھائی تو آپ نے اس میں سامان رکھا، پھر مجھ پر لاد دیا، آپ نے فرمایا: اٹھو! تو سفینہ (یعنی کشتی) ہے۔ حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں نے اس دن ایک یا دو اونٹ یا پانچ دین سامان اٹھایا جو مجھے بھاری نہ لگا۔

الطَّبَائِلِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ، ثنا عاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالُوا: ثنا حَشْرَجُ بْنُ نُبَاتَةَ، حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ جُمَهَانَ، قَالَ: سَأَلْتُ سَفِينَةَ عَنِ اسْمِهِ، فَقَالَ: أَنَا مُخْبِرُكَ بِاسْمِي، سَمَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَفِينَةَ، قُلْتُ: لِمَ سَمَّاكَ سَفِينَةَ؟ قَالَ: خَرَجَ وَمَعَنَا أَصْحَابُهُ، فَثَقُلَ عَلَيْهِمْ مَتَاعُهُمْ، فَقَالَ: ابْسُطْ كِمَاءَكَ فَبَسَطْتُهُ، فَجَعَلَ فِيهِ مَتَاعَهُمْ، ثُمَّ حَمَلَهُ عَلَيَّ، فَقَالَ: احْمِلْ، مَا أَنْتَ إِلَّا سَفِينَةَ قَالَ: فَلَوْ حَمَلْتُ يَوْمَئِذٍ وَفَرَّ بَعِيرٍ أَوْ بَعِيرَيْنِ أَوْ خَمْسَةَ أَوْسُقٍ مَا ثَقُلَ عَلَيَّ

6326 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو مُسْلِمٍ الْكَلْبِيُّ، قَالَا: ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمَهَانَ، عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ، فَكَلَّمَا أَعْيَانِ إِنْسَانٍ أَلْقَى عَلَيَّ سَيْفَهُ وَتَرَسَهُ، حَتَّى حَمَلْتُ شَيْئًا كَثِيرًا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْتَ سَفِينَةَ

6327 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنِي أَبِي: مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، عَنِ الْعَوَّامِ بْنِ حَوْشِبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمَهَانَ، عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ، فَجَعَلَ كُلُّ مَنْ ثَقُلَ عَلَيْهِ مَتَاعُهُ مِنْ أَصْحَابِهِ حَمَلَهُ

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے سارے لوگ نے اپنا سامان مجھ پر ڈال دیا، میں نے بہت زیادہ سامان اٹھایا تو حضور ﷺ نے فرمایا: ٹوکشتی ہے۔

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے سارے لوگ نے اپنا سامان مجھ پر ڈال دیا، میں نے بہت زیادہ سامان اٹھایا تو حضور ﷺ نے فرمایا: ٹوکشتی ہے۔

عَلَىٰ، حَتَّىٰ حَمَلْتُ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا كَثِيرًا، فَمَرَّ بِي  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مَا أَنْتِ إِلَّا  
سَفِينَةٌ

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: میری اُمت میں خلافت تیس  
سال رہے گی پھر اس کے بعد بادشاہت ہوگی، پھر مجھے  
فرمایا: اے سفینہ! تو ان کی مدتِ خلافت میں رہے گا  
میں حضرت ابوبکر و عمر و عثمان و علی رضی اللہ عنہم کی خلافت  
میں رہا، میں نے تیس سال پورے شمار کیے۔

6328 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ، ثنا حَشْرَجُ بْنُ نُبَاتَةَ، حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ  
جُمَهَانَ، حَدَّثَنِي سَفِينَةٌ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْخِلَافَةُ بَيْنَ أُمَّتِي ثَلَاثُونَ  
سَنَةً، ثُمَّ مُلْكٌ بَعْدَ ذَلِكَ، ثُمَّ قَالَ لِي سَفِينَةٌ:  
أَمْسِكْ، فَأَمْسَكْتُ خِلَافَةَ أَبِي بَكْرٍ وَخِلَافَةَ عُمَرَ  
وَخِلَافَةَ عُثْمَانَ وَخِلَافَةَ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ،  
فَوَجَدْتُهَا ثَلَاثِينَ

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: میری اُمت میں میرے بعد  
خلافت تیس سال ہوگی، پھر اس کے بعد بادشاہت ہو  
گی۔

6329 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا هُشَيْمٌ، عَنِ  
الْعَوَامِ بْنِ حَوْشَبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمَهَانَ، عَنْ  
سَفِينَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: الْخِلَافَةُ بَعْدِي فِي أُمَّتِي ثَلَاثُونَ سَنَةً، ثُمَّ  
مُلْكٌ

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: خلافت تیس سال ہوگی، پھر اللہ  
جیسے چاہے گا رہے گا، یا فرمایا: اس کے بعد بادشاہت ہو  
گی جیسے اللہ چاہے گا۔ حضرت سعید فرماتے ہیں:  
حضرت ابوبکر کی خلافت دو سال، حضرت عمر کی دس سال،  
حضرت عثمان کی بارہ سال اور حضرت علی کی چھ سال  
رہی۔

6330 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى

السَّاجِيُّ، ثنا سَوَّارُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَوَّارِ الْعَنْبَرِيُّ،  
ثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمَهَانَ،  
عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: خِلَافَةُ النَّبِيِّ ثَلَاثُونَ سَنَةً، ثُمَّ يُرْتَى اللَّهُ  
مَنْ يَشَاءُ، أَوْ قَالَ مُلْكُهُ مَنْ يَشَاءُ، قَالَ سَعِيدٌ:  
أَمْسَكْ أَبُو بَكْرٍ سَتَيْنِ، وَعُمَرُ عَشْرًا، وَعُثْمَانُ

ثَنَيْتِي عَشْرَةَ، وَعَلَيَّ سِتًّا

6331 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ، ح وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ السَّدُوسِيُّ،

ثَنَا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: ثَنَا حَشْرَجُ بْنُ نُبَاتَةَ، ثَنَا

سَعِيدُ بْنُ جُمَهَانَ، عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: حَطَبْنَا رَسُولَ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّهُ لَمْ يَكُنْ نَبِيًّا

قَبْلِي إِلَّا حَذَرَ أُمَّتَهُ الدَّجَالَ، هُوَ أَعْوَرُ عَيْنُهُ

الْيُسْرَى، بَعَيْنِهِ الْيُمْنَى ظَفْرَةٌ غَلِيظَةٌ، بَيْنَ عَيْنَيْهِ

مَكْتُوبٌ كَافِرٌ، يَخْرُجُ مَعَهُ وَإِذَا بَانَ أَحَدُهُمَا جَنَّةٌ

وَالْآخَرُ نَارٌ، فَجَنَّتَهُ نَارٌ، وَنَارُهُ جَنَّةٌ، مَعَهُ مَلَكَانِ

مِنَ الْمَلَائِكَةِ يُشْبِهَانِ نَبِيِّنِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ، أَحَدُهُمَا

عَنْ يَمِينِهِ، وَالْآخَرُ عَنْ شِمَالِهِ، وَذَلِكَ فِتْنَةُ النَّاسِ،

يَقُولُ: أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ أَحْيَى وَأَمِيثٌ؟ فَيَقُولُ أَحَدُ

الْمَلَائِكِينَ: كَذَبْتَ، فَمَا يَسْمَعُهُ أَحَدٌ مِنَ النَّاسِ إِلَّا

صَاحِبَهُ، فَيَقُولُ لَهُ صَاحِبُهُ: صَدَقْتَ، وَيَسْمَعُهُ

النَّاسُ، فَيَحْسِبُونَ أَنَّهُ صَدَقَ الدَّجَالَ، وَذَلِكَ

فِتْنَةٌ، ثُمَّ يَسِيرُ حَتَّى يَأْتِيَ الْمَدِينَةَ وَلَا يُؤْذَنُ لَهُ

فِيهَا، فَيَقُولُ: هَذِهِ قَرْيَةُ ذَلِكَ الرَّجُلِ، ثُمَّ يَسِيرُ

حَتَّى يَأْتِيَ الشَّامَ، فَيَهْلِكُهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عِنْدَ عَقْبَةِ

أَفِيْقٍ

6332 - حَدَّثَنَا إِسْرَاهِيمُ بْنُ نَائِلَةَ

الْأَصْبَهَانِيَّ، ثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، ثَنَا جَمَادُ بْنُ

سَلَمَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمَهَانَ، عَنْ سَفِينَةَ، أَنَّ

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے ہمیں خطبہ دیا، آپ نے فرمایا: مجھ سے

پہلے ہر نبی نے اپنی امت کو دجال سے ڈرایا، وہ بائیں

آنکھ سے کانا ہے اور اس کی دائیں والی آنکھ ناخن کی

طرح سخت ہے اور اس کی دونوں آنکھوں کے درمیان

کا فر لکھا ہوگا، وہ دو وادیاں لے کر نکلے گا، ایک میں جنت

ہوگی اور دوسری میں آگ، اسکی جنت دوزخ اور دوزخ

جنت ہوگی، اس کے ساتھ دو فرشتے ہوں گے، دونوں

انبیاء ہیں اور انبیاء کے مشابہ ہوگا، ان میں ایک اس کی

دائیں جانب اور دوسرا بائیں جانب ہوگا، یہ لوگوں کے

لیے آزمائش ہوگی۔ وہ کہے گا: میں تمہارا رب نہیں ہوں،

زندہ اور مارتا ہوں، دو فرشتوں میں سے ایک کہے گا: تو

جھوٹ بولتا ہے، لوگوں میں سے کوئی اس کی آواز نہیں

سنے گا سوائے اس کے ساتھی کے، اس کا ساتھی اس کو

کہے گا: تو سچ کہتا ہے، لوگ اس کی بات سنیں گے، وہ گمان

کریں گے کہ دجال نے سچ کہا ہے، یہ بھی آزمائش ہو

گی۔ پھر وہ چلے گا اور مدینہ آئے گا، اس کو یہاں

اجازت نہیں ملے گی، وہ کہے گا: یہ ایک آدمی کی بستی ہے،

پھر ملک شام آئے گا، یہاں پر اللہ عز و جل اس کو عقبہ

افیق کے پاس ہلاک کرے گا۔

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک

آدمی کی حضرت علی رضی اللہ عنہ نے دعوت کی، حضرت

سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: اگر ہم حضور ﷺ کو



بلائیں تو آپ بھی ہمارے ساتھ کھائیں۔ آپ نے ایک آدمی کو بھیجا تو آپ ﷺ تشریف لائے دروازہ کی چوکھٹ پکڑی آپ نے گھر یک ایک کونے میں پردہ دیکھا تو آپ واپس تشریف لے گئے۔ حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے کہا: آپ اپنے پیچھے دیکھیں! آپ ﷺ واپس کیوں گئے ہیں۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ آپ ﷺ کے پیچھے گئے اور عرض کی: یا رسول اللہ! آپ واپس کیوں آئے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: میں ایسے گھر نہیں جاتا ہوں جس گھر میں نقش و نگار ہوں۔

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہا فرماتے ہیں کہ میں حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کا غلام تھا انہوں نے فرمایا: میں تجھے آزاد کروں گی اس شرط پر کہ تو رسول اللہ ﷺ کی خدمت کرے گا جب تک تو زندہ رہے گا۔ میں نے عرض کی: اگر آپ مجھ پر شرط نہ لگائیں تو پھر بھی میں پوری زندگی رسول کریم ﷺ سے جدا نہ ہوتا۔ انہوں نے مجھے آزاد کیا اور مجھ پر شرط لگائی۔

جن کا نام سوید ہے  
حضرت سوید بن مقرن  
مزنی رضی اللہ عنہ

حضرت سوید بن مقرن رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں بنی مقرن کے

رَجُلًا دَعَاهُ عَلِيُّ فَصَنَعَ لَهُ طَعَامًا، فَقَالَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: فَلَوْ دَعَوْنَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَكَلْنَا مَعَهُ، فَبَعَثَ إِلَيْهِ رَجُلًا، فَجَاءَ، فَأَخَذَ بَعْضَادَتِي الْبَابِ، فَرَأَى قِرَامًا فِي نَاحِيَةِ الْبَيْتِ، فَرَجَعَ، فَقَالَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لِعَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: اتَّبِعْهُ، فَانظُرْ مَا رَجَعَهُ، فَتَبِعَهُ، فَقَالَ: مَا رَدَّكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: لَيْسَ لِي أَنْ أَدْخَلَ بَيْتًا مُزَوَّفًا

6333 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُمَهَانَ، عَنْ سَفِينَةَ، قَالَ: كُنْتُ مَمْلُوكًا لِأُمِّ سَلَمَةَ، فَقَالَتْ: أَعْتَقُكَ، وَأَشْتَرِيكَ عَلَيْكَ أَنْ تَخْدُمَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا عَشْتُ قُلْتُ: لَوْ لَمْ تَشْتَرِي طِيَّ عَلِيٍّ مَا فَارَقْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا عَشْتُ، فَأَعْتَقْتَنِي، وَأَشْتَرْتُكَ عَلَيَّ

مَنْ اسْمُهُ سُوَيْدٌ  
سُوَيْدُ بْنُ مَقْرِنٍ  
الْمُزْنِيُّ

6334 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنْ سَلَمَةَ

ساتھ تھے ہمارے پاس ان کے علاوہ کوئی غلام نہیں تھا، ہم میں سے کسی نے ان کو طمانچہ مارا تو حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو آزاد کرو! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کے علاوہ ہمارے لیے کوئی غلام نہیں ہے، حضور ﷺ نے فرمایا: تم اس سے خدمت لیتے رہو یہاں تک کہ تم اس سے بے پرواہ ہو جاؤ، پھر اس کو چھوڑ دینا۔

حضرت سوید بن مقرن رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں بنی مقرن سات تھے ہمارے پاس خادم تھا ان کے علاوہ کوئی غلام نہیں تھا، ہم میں سے کسی نے ان کو طمانچہ مارا تو حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو آزاد کرو! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس کے علاوہ ہمارے لیے کوئی غلام نہیں ہے، حضور ﷺ نے فرمایا: تم اس سے خدمت لیتے رہو یہاں تک کہ تمہیں اس کی ضرورت نہ رہے پھر اس کو چھوڑ دینا۔

حضرت معاویہ بن سوید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، وہ حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت ہلال بن ییاف فرماتے ہیں کہ ہم سوید بن مقرن کے گھر آئے، پس ہمارے درمیان ایک

بْنِ كُهَيْلٍ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ سُؤَيْدِ بْنِ مِقْرَانَ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ مِقْرَانَ، قَالَ: كُنَّا بَيْنِي مِقْرَانَ سَبْعَةً عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَنَا خَادِمٌ لَيْسَ لَنَا غَيْرُهَا، فَلَطَمَهَا أَحَدُنَا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَعْتَقُوهَا، فَقُلْتُ: لَيْسَ لَنَا خَادِمٌ غَيْرُهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَخَدُّمُكُمْ حَتَّى تَسْتَغْفِرُوا عَنْهَا، ثُمَّ خَلُّوا سَبِيلَهَا

6335 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ، ثنا أَبِي، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ سُؤَيْدِ بْنِ مِقْرَانَ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ مِقْرَانَ، قَالَ: كُنَّا بَيْنِي مِقْرَانَ سَبْعَةً عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَنَا خَادِمٌ لَيْسَ لَنَا غَيْرُهَا، فَلَطَمَهَا أَحَدُنَا، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَعْتَقُوهَا، فَقُلْتُ: لَيْسَ لَنَا خَادِمٌ غَيْرُهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَخَدُّمُكُمْ حَتَّى تَسْتَغْفِرُوا عَنْهَا، ثُمَّ خَلُّوا سَبِيلَهَا

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ، ثنا أَبِي، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ سَلَمَةَ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ سُؤَيْدِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ ذَلِكَ

6336 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُنْثَرِيِّ، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا فَضِيلُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنْ مَنْصُورٍ،

بزرگ تھے جس میں گرمی اور تکبر تھا، اس کے ساتھ اس کی لونڈی تھی، اسے اس لونڈی کے چہرے پر مارا، میں نے اس دن حضرت سوید کو سخت غصہ میں دیکھا، پھر فرمایا: کیا تیرا مالک عاجز ہے؟ میں مقرن کی اولاد میں ساتواں تھا، ہمارا ایک خادم تھا، ہم میں سے چھوٹے نے اس کے چہرے پر مارا، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں اسے آزاد کرنے کا حکم دیا۔

وَحُصَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، قَالَ: كُنَّا نَزُولًا فِي دَارِ سُؤَيْدِ بْنِ مَقْرِنٍ، فَبَيْنَا شَيْخٌ فِيهِ حِلْسَةٌ وَجَهْلٌ، وَمَعَهُ جَارِيَةٌ، فَلَطَمَ وَجْهَهَا، فَمَا رَأَيْتُ سُؤَيْدًا أَشَدَّ غَضَبًا مِنْهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ، ثُمَّ قَالَ: أَعَجَزَ عَلَيْكَ إِلَّا حُرٌّ وَجْهَهَا؟ لَقَدْ رَأَيْتُنِي سَابِعَ سَبْعَةٍ مِنْ وَلَدِ مَقْرِنٍ، وَمَا لَنَا خَادِمٌ إِلَّا خَادِمٌ، فَلَطَمَ أَصْغَرْنَا وَجْهَهَا، فَأَمَرْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعِتْقِهَا

حضرت ہلال بن یساف فرماتے ہیں کہ ہم سوید بن مقرن رضی اللہ عنہ کے گھر تھے، ان کی لونڈی نکلی، اس نے ایک آدمی سے کچھ کہا، مجھے معلوم نہیں کہ وہ کون تھا، اس نے اس کے چہرے پر طمانچہ مارا، حضرت سوید بن مقرن نے کہا: تُو نے اس کے چہرے پر مارا ہے۔ ہم سات افراد تھے، میں ساتواں تھا اور ہمارا ایک خادم تھا، ایک آدمی نے اس کو مارا، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں اسے آزاد کرنے کا حکم دیا۔

6337 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ وَسِ بْنِ كَامِلٍ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ حُصَيْنٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، قَالَ: كُنَّا فِي دَارِ سُؤَيْدِ بْنِ مَقْرِنٍ، فَخَرَجَتْ جَارِيَةٌ لَهُ، فَقَالَتْ لِرَجُلٍ شَيْئًا، مَا أَذْرِي مَا هُوَ فَلَطَمَهَا، فَرَأَى ذَلِكَ سُؤَيْدُ بْنُ مَقْرِنٍ، فَقَالَ: لَطَمْتَ وَجْهَهَا لَقَدْ رَأَيْتُنِي سَابِعَ سَبْعَةٍ مَا لَنَا إِلَّا خَادِمٌ، فَلَطَمَهُ رَجُلٌ، فَأَمَرْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَعْتِقَهُ

حضرت سوید بن مقرن مزنی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی نے دیکھا کہ اُس نے اپنے غلام کو مارا، اس کو کہا: کیا تمہیں علم نہیں ہے کہ چہرہ قابل احترام ہے، میں سات میں ساتواں بھائی تھا، رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ہمارے پاس ایک خادم تھا، ہم میں سے کسی نے اسے طمانچہ مارا تو حضور ﷺ نے اسے آزاد کرنے کا حکم دیا۔

6338 - حَدَّثَنَا يُونُسُ الْقَاضِي، ثنا عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ، ثنا شُعْبَةُ، قَالَ لِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْكَدِرِ: مَا اسْمُكَ؟ قَالَ: قُلْتُ: شُعْبَةُ، فَقَالَ حَدَّثَنِي أَبُو شُعْبَةَ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ مَقْرِنِ الْمَزْنِيِّ، قَالَ: وَرَأَى رَجُلًا لَطَمَ غُلَامًا لَهُ، فَقَالَ: أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ الصُّورَةَ مُحَرَّمَةٌ، لَقَدْ رَأَيْتُنِي وَأَنَا سَابِعُ سَبْعَةٍ إِخْوَةٍ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا لَنَا إِلَّا خَادِمٌ، فَلَطَمَهُ أَحَدُنَا، فَأَمَرَهُ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَعْتَقَهُ

6339 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْعَثِيُّ، ثنا عَثْرُ  
بُنِ الْقَاسِمِ، عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ طَرِيفٍ، عَنْ سَوَادَةَ بِنِ  
أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ قَالَ: كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ  
سُوَيْدِ بْنِ مِقْرَانَ، فَقَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَتَلَ دُونَ مَظْلَمَةٍ فَهُوَ شَهِيدٌ

## سُوَيْدُ بْنُ النُّعْمَانَ الأنصاري

6340 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ، وَابْنِ  
أَبِي سَبْرَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ  
يَسَارٍ، عَنْ سُوَيْدِ بْنِ النُّعْمَانَ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ حَتَّى  
أَدْرَكْنَا بِالصُّهْبَاءِ وَبَيْنَهَا وَبَيْنَ خَيْبَرَ رَوْحَةٌ دَعَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقَوْمَ  
بِأَزْوَادِهِمْ، فَمَا أَتَى إِلَّا بِسَوْيِقٍ، فَلَاكَ وَلَكُنَّا، ثُمَّ  
قَامَ فَمَضْمَضَ، ثُمَّ صَلَّى الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ

6341 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلٍ، ثنا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ، ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ  
الْمُبَارَكِ الصُّنْعَانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ،  
حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ

حضرت سويد بن مقرن رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو ظلم مارا گیا وہ شہید ہے۔

## حضرت سويد بن نعمان النصاري رضي الله عنه

حضرت سويد بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ خیبر کی طرف نکلے، جب ہم  
مقام صہباء پر آئے تو ہمارے اور حضور ﷺ کے  
درمیان ایک شام تھی رسول اللہ ﷺ نے قوم کو فرمایا:  
تھمیار لے کر آؤ! آپ کے پاس ستوپانی میں ڈال کر  
لائے گئے، پس آپ نے اور ہم نے اسے نوش کیا، پھر  
آپ کھڑے ہوئے، گھٹی کی اور نمازِ ظہر اور عصر  
پڑھائی۔

حضرت بشیر بن یسار فرماتے ہیں کہ حضرت  
سعد بن نعمان رضی اللہ عنہ بتاتے ہیں کہ وہ حضور ﷺ  
کے ساتھ خیبر کے سال نکلے، جب صہباء کے مقام پر  
آئے تو آپ ﷺ خیبر کے نزدیک جگہ پر اترے  
اور نمازِ عصر پڑھائی، پھر آپ نے زاہراہ مانگا تو آپ

يَسَارٍ، أَنَّ سُوَيْدَ بْنَ النُّعْمَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ خَرَجَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ خَيْبَرَ، حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالصَّهْبَاءِ، وَهِيَ مِنْ أَدْنَى خَيْبَرَ، نَزَلَ فَصَلَّى الْعَصْرَ، ثُمَّ دَعَا بِالْأَزْوَادِ، فَلَمْ يُوتَ إِلَّا بِالسَّوِيقِ، فَأَمَرَ بِهِ فَتَرَى، فَأَكَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَكَلْنَا، ثُمَّ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَغْرِبِ، فَمَضَمَضَ وَمَضَمَضْنَا، ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ الْقَعْنَبِيِّ

6342 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

الْحُسَيْنِ، ثنا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَابِلِيُّ، ثنا الْأَوْزَاعِيُّ، حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ بُشَيْرِ بْنِ يَسَارٍ، حَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ النُّعْمَانَ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ خَيْبَرَ، فَلَمَّا كَانَ بِالصَّهْبَاءِ وَصَلَّيْنَا الْعَصْرَ دَعَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَزْوَادِ الْقَوْمِ، فَجَاءُوا بِسَوْيِقٍ، فَأَكَلُوا وَشَرَبُوا، ثُمَّ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى صَلَاةِ الْمَغْرِبِ، فَمَضَمَضَ وَمَضَمَضَ الْقَوْمُ، وَصَلُّوا وَلَمْ يَزِيدُوا عَلَيَّ ذَلِكَ

6343 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانَ، ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنِي بُشَيْرُ بْنُ يَسَارٍ الْأَنْصَارِيُّ، مَوْلَى الْأَنْصَارِ أَنَّ سُوَيْدَ بْنَ النُّعْمَانَ، وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُمْ خَرَجُوا

سويد بن النعمان الانصاري

کے پاس سٹو لائے گئے، آپ ﷺ کے حکم سے ٹرید بنایا گیا، رسول اللہ ﷺ نے خود تناول فرمائے اور ہم نے بھی کھائے، پھر رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے، نمازِ مغرب پڑھانے کے لیے آپ نے گھٹی کی، پھر نماز پڑھائی اور وضو نہیں کیا۔ یہ الفاظ حدیث کے تعنی کے ہیں۔

حضرت سويد بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ خیبر کے سال نکلے، جب مقام صہباء پر آئے تو ہمیں نمازِ عصر پڑھانی، حضور ﷺ نے لوگوں کا زادراہ مانگا، آپ کے پاس جو لائے گئے، آپ نے خود بھی کھائے اور پئے، پھر رسول اللہ ﷺ نمازِ مغرب پڑھنے کے لیے کھڑے ہوئے اور گھٹی کی اور لوگوں نے بھی گھٹی کی اور نماز پڑھی، وضو نہیں کیا۔

حضرت بشیر بن یسار انصار کے غلام سے روایت ہے کہ حضرت سويد بن نعمان رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ کے صحابی فرماتے ہیں کہ وہ حضور ﷺ کے ساتھ خیبر کی طرف نکلے، جب ہم مقام صہباء پر ایک شام کے فاصعہ پر تھے، تو رسول اللہ ﷺ نے کھانا مانگا، سوائے سٹو کے

کچھ نہ پایا پھر ہم نے اس میں پانی پیا پھر حضور ﷺ نے ٹھکی کی اور کھڑے ہوئے اور نماز پڑھائی۔

مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ، قَالَ: حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالصَّهْبَاءِ، وَهِيَ عَلَى رَوْحَةٍ مِنْ خَيْبَرَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِطَعَامٍ، فَلَمْ يُوَجِّدْ غَيْرَ سَوِيقٍ، فَأَكَلْنَا، ثُمَّ شَرَبْنَا عَلَيْهِ مِنَ الْمَاءِ، ثُمَّ مَضَمْتُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَامَ فَصَلَّى

6344 - حَدَّثَنَا مُطَلِبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سُوَيْدِ بْنِ النُّعْمَانَ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ إِلَى خَيْبَرَ، فَنَزَلَ مَنْزِلًا قَرِيبًا مِنْهَا يُقَالُ لَهُ: الصَّهْبَاءُ، فَدَعَا أَصْحَابَهُ بِمَا بَقِيَ مِنْ زَادِهِمْ، فَلَمْ يَأْتُوهُ إِلَّا بِسَوِيقٍ، فَخَلَطَهُ، وَأَكَلَ، ثُمَّ تَمَضَّمْتُ، فَقَامَ، فَصَلَّى الْمَغْرِبَ، وَلَمْ يَتَوَضَّأْ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا زُهَيْرُ بْنُ مُعَاوِيَةَ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سُوَيْدِ بْنِ النُّعْمَانَ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ فَذَكَرَ نَحْوَهُ.

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ بَشِيرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سُوَيْدِ بْنِ النُّعْمَانَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَهُ. حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدُ بْنُ بَشِيرٍ

حضرت سوید بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ خیبر کی طرف آئے آپ قریب اترے اُس مقام کو صہباء کہا جاتا تھا آپ نے اپنے صحابہ سے باقی زادراہ مانگا آپ کے پاس سٹولائے گئے آپ نے کھائے اور ٹھکی کی اور کھڑے ہو کر نماز مغرب پڑھائی اور وضو نہیں کیا۔

حضرت سوید بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ خیبر کی طرف نکلے اس کے بعد اوپر والی حدیث ذکر کی۔

حضرت سوید بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ تھے اس کے بعد اوپر والی حدیث ذکر کی۔

حضرت سوید بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

کہ ہم غزوہ خیبر میں حضور ﷺ کے ساتھ تھے اس کے بعد اوپر والی حدیث ذکر کی۔

بْنِ الْمُفَضَّلِ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ بُشَيْرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ النُّعْمَانَ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزَا خَيْبَرَ، فَذَكَرَ مِثْلَهُ.

حضرت سوید بن نعمان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ تھے اس کے بعد اوپر والی حدیث ذکر کی۔

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ بُشَيْرِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ النُّعْمَانَ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ

### سُوَيْدُ بْنُ حَنْظَلَةَ

### حضرت سوید بن حنظلہ رضی اللہ عنہ

حضرت سوید بن حنظلہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم نکلے ہم حضور ﷺ کے ساتھ جانا چاہتے تھے ہمارے ساتھ وائل بن حجر بھی تھے ان کو ان کے کسی دشمن نے پکڑ لیا، لوگوں نے قسم اٹھانے کو ناجائز سمجھا، میں نے قسم اٹھائی کہ یہ میرا بھائی ہے آپ کو چھوڑ دیا، میں حضور ﷺ کے پاس آیا، لوگوں نے قسم اٹھانے کو عار سمجھا، میں نے قسم اٹھائی کہ یہ میرا بھائی ہے آپ نے فرمایا: تو نے سچ کہا، مسلمان مسلمان کا بھائی ہے۔

6345 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الرَّقِّيُّ، ثنا

أَبُو عَسَانَ مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، ثنا إِسْرَائِيلُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الْأَعْلَى، عَنْ جَدَّتِهِ، عَنْ أَبِيهَا سُؤَيْدِ بْنِ حَنْظَلَةَ، قَالَ: خَرَجْنَا نُرِيدُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَنَا وَإِلُ بْنُ حُجْرٍ، فَأَخَذَهُ عَدُوُّ لَهُ، فَتَحَرَّجَ الْقَوْمُ أَنْ يَحْلِفُوا، وَحَلَفْتُ أَنَا أَنَّهُ أَخِي، فَخَلَى سَبِيلَهُ، فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: إِنَّ الْقَوْمَ تَحَرَّجُوا أَنْ يَحْلِفُوا، وَحَلَفْتُ أَنَّهُ أَخِي، فَقَالَ: صَدَقْتَ، الْمُسْلِمُ أَخُو الْمُسْلِمِ

حضرت سوید بن حنظلہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:

ہم نکلے ہم حضور ﷺ کے ساتھ جانا چاہتے تھے ہمارے ساتھ وائل بن حجر بھی تھے ان کو ان کے ایک دشمن نے پکڑ لیا، لوگوں نے قسم اٹھانے کو ناجائز سمجھا

6346 - حَدَّثَنَا فَضِيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ

الْمَلَطِيُّ، ثنا أَبُو نَعِيمٍ، ثنا إِسْرَائِيلُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الْأَعْلَى، عَنْ جَدَّتِهِ، عَنْ أَبِيهَا سُؤَيْدِ بْنِ حَنْظَلَةَ، قَالَ: خَرَجْنَا نُرِيدُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

میں نے قسم اٹھائی کہ یہ میرا بھائی ہے آپ کو چھوڑ دیا، میں حضور ﷺ کے پاس آیا لوگوں نے قسم اٹھانے کو عار سمجھا، میں نے قسم اٹھائی کہ یہ میرا بھائی ہے آپ نے فرمایا: تو نے سچ کہا، مسلمان مسلمان کا بھائی ہے۔

حضرت سوید بن قیس العبیدی رضی اللہ عنہ آپ کی کنیت ابو مرحب ہے

حضرت سوید بن قیس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں اور مخرمہ العبیدی اکٹھے کپڑے کا کاروبار کرتے تھے پھر دونوں مکہ آئے رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس منیٰ میں آئے ہم نے آپ نے تلوار خریدی پھر آپ نے فرمایا: وزن کرو اور جھکاؤ اور ثواب حاصل کرو۔ آپ نے فرمایا: اے وزن کرنے والے!

حضرت سوید بن عامر رضی اللہ عنہ

حضرت سوید ابو عقبہ رضی اللہ عنہ

حضرت عقبہ بن سوید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اُحد ہم سے محبت کرتا ہے اور ہم اس سے محبت کرتے ہیں۔

حضرت عقبہ بن سوید اپنے والد سے روایت

وَسَلَّمَ وَمَعَنَا وَإِلْ بُنْ حُجْرٍ، فَأَخَذَهُ عَدُوُّ لَهُ، فَتَحَرَّجَ الْقَوْمُ أَنْ يَحْلِفُوا، فَحَلَفْتُ أَنَّهُ أَحْيَى، فَخَلَّوْا سَبِيلَهُ، فَاتَيْنَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ: صَدَقْتَ الْمُسْلِمُ أَخُو الْمُسْلِمِ

سُوَيْدُ بْنُ قَيْسِ الْعَبْدِيِّ  
يُكْنَى أَبَا مَرْحَبٍ

6347 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو نَعِيمٍ، ح وَحَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُقْرِيءُ، قَالَ: ثنا سُفْيَانُ، عَنْ سَمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، أَخْبَرَنِي سُوَيْدُ بْنُ قَيْسٍ، قَالَ: جَلَبْتُ أَنَا وَمَخْرَمَةُ الْعَبْدِيُّ، بَرًّا مِنْ هَجْرٍ، فَاتَيْنَا بِهِ مَكَّةَ، فَاتَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِنَى، فَابْتِئَاعَ مِنَّا سَرَاوِيلَ، وَتَمَّ وَرَّانَ يَزْنَ بِالْأَجْرِ، فَقَالَ: يَا وَرَّانُ، زِنْ وَأَرْجِحْ

سُوَيْدُ بْنُ عَامِرٍ

سُوَيْدُ أَبُو عَقْبَةَ

6348 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ جَابِرِ بْنِ الْبَخَرِيِّ، ثنا الْحَمِصِيُّ، ثنا بَشْرُ بْنُ شُعَيْبِ بْنِ أَبِي حَمْرَةَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنِ الزُّهْرِيِّ، أَخْبَرَنِي عَقْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أُحَدِّدُ جَبَلٌ يُجَبِّنَا وَنُجَبُّهُ

6349 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، وَعَبْدُ



کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے گم شدہ بکری کے متعلق پوچھا تو آپ نے فرمایا وہ تیرے لیے یا تیرے بھائی کے لیے ہے یا بھیڑیا کے لیے ہے۔ میں نے آپ ﷺ سے گم شدہ اونٹ کے متعلق پوچھا تو آپ ﷺ غصہ ہوئے جب آپ کو غصہ آتا تھا تو آپ کے چہرہ کی سرخی کی بناء پر معلوم ہو جاتا تھا آپ نے فرمایا: آپ کو اس سے کیا ہے اور اس کو تم سے کیا تعلق ہے اس کے ساتھ اس کا مشکیزہ اور برتن ہے وہ پانی بھی پی لیتا ہے اور گھاس بھی کھا لیتا ہے اس کو چھوڑ دے حتیٰ کہ وہ اپنے مالک کو مل جائے گا۔

میں نے آپ سے گم شدہ شی کے متعلق پوچھا آپ نے فرمایا: ایک سال اس کا اعلان کرو اگر اس کا مالک آجائے تو اسے دید و در نہ خود رکھ لو۔

حضرت عقبہ بن سوید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، کیونکہ ان کے والد رسول اللہ ﷺ کے اصحاب میں سے تھے وہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک جہاد سے واپس آ رہے تھے جب ہمیں اُحد نظر آیا تو حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ بہت بڑا ہے اُحد پہاڑ ہم سے محبت کرتا ہے اور ہم اس سے محبت کرتے ہیں۔

حضرت سوید بن ہبیرہ رضی اللہ عنہ

حضرت سوید بن ہبیرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

اللَّهُ بِنُ نَاجِيَّةٍ، قَالَا: ثَنَا أَبُو مُصْعَبٍ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ نَضَلَةَ الْغِفَارِيُّ، أَنَّهُ سَمِعَ رَبِيعَةَ بْنَ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ يُحَدِّثُ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ سُؤَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّاةِ؟ قَالَ: لَكَ أَوْلَاخِيكَ أَوْ لِلذَّئِبِ، قَالَ: وَسَأَلْتُهُ عَنِ الْبَعِيرِ؟ وَكَانَ إِذَا غَضِبَ عُرِفَ ذَلِكَ فِي حُمْرَةِ وَجَنَّتِيهِ فَقَالَ: مَا لَكَ، وَلَهُ؟ مَعَهُ سِقَاؤُهُ وَحَدَاؤُهُ، يَرُدُّ الْمَاءَ، وَيَصُدِّرُ الْكَلَاءَ، خَلَّ سَبِيلَهُ حَتَّى يَلْقَى رَبَّهُ

6350 - وَسَأَلْتُهُ عَنِ اللَّقِطَةِ؟ فَقَالَ:

عَرَفْتُهَا، ثُمَّ أَوْثِقْ وَكُتِّمَهَا، وَصَدَّارَهَا، فَإِنْ جَاءَ طَالِبُهَا فَأَدِّهَا إِلَيْهِ، وَإِلَّا فَشَانِكَ بِهَا

6351 - حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ الدِّمَشْقِيُّ، ثَنَا

أَبُو الْيَمَانِ الْحَكَمُ بْنُ نَافِعٍ، أَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُقْبَةُ بْنُ سُؤَيْدٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: أَقْبَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عَزْرَوَةَ، فَلَمَّا بَدَأْنَا أُحُدَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُ أَكْبَرُ، أُحُدٌ جَبَلٌ يُحِبُّنَا وَنُحِبُّهُ

سُوَيْدُ بْنُ هَبِيرَةَ

6352 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثَنَا

کہ حضور ﷺ نے فرمایا: آدمی کا بہترین مال ماہورہ کا  
سکہ یا مہر ماہورہ ہے۔

مُسَدَّدٌ، ثنا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي نَعَامَةَ  
الْعَدَوِيِّ، حَدَّثَنِي مُسْلِمُ بْنُ بُدَيْلٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ  
زُهَيْرِ أَبِي طَلْحَةَ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ هُبَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خَيْرُ مَالِ  
الْمَرْءِ سِكَّةٌ مَأْبُورَةٌ أَوْ مَهْرَةٌ مَأْمُورَةٌ

6353 - حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَطَّارِ،

ثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ، ثنا أَبُو نَعَامَةَ، عَنْ مُسْلِمِ بْنِ  
بُدَيْلٍ، عَنْ إِيَّاسِ بْنِ زُهَيْرٍ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ هُبَيْرَةَ،  
قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خَيْرُ  
مَالِ الرَّجُلِ مَهْرَةٌ مَأْمُورَةٌ، أَوْ سِكَّةٌ مَأْبُورَةٌ

سُوَيْدٌ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ  
الْأَلْهَانِيُّ

6354 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

نَجْدَةَ الْحَوَاطِي، ثنا يَحْيَى بْنُ صَالِحِ الْوَحَاطِي، ثنا  
يَزِيدُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ ذِي عَصَوَانَ، عَنْ عُتْبَةَ بْنِ أَبِي  
حَكِيمٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُوَيْدِ الْأَلْهَانِيِّ، فَخَذَ مِنْ  
الْأَشْعَرِيِّينَ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَوْ حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَهُ قَالَ:  
إِنَّ اللَّهَ جَعَلَ هَذَا الْحَيَّ مِنْ لَحْمٍ وَجَذَامٍ مَغْوَةٌ  
بِالشَّامِ بِالظَّهْرِ وَالضَّرْعِ كَمَا جَعَلَ يُوسُفَ بِمِصْرَ  
مَغْوَةٌ لِأَهْلِهَا

حضرت سوید بن ہبیرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے فرمایا: آدمی کا بہترین مال درست  
کی ہوئی کھجور اور دیگر درختوں کی قطار سکہ یا اطاعت  
کرنے والا نوجوان گھوڑا (جو سرکش نہ ہو) ہے۔

حضرت سوید ابو عبد اللہ  
الہبانی رضی اللہ عنہ

حضرت عبد اللہ بن سوید الہبانی اپنے والد سے  
روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول  
اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا یا مجھے اس نے بتایا جس  
نے آپ ﷺ سے سنا تھا کہ آپ نے فرمایا: اللہ  
عزوجل نے بنایا ہے اس قبیلہ بنو لخم اور بنو جذام کو شام  
میں مدغلبہ اور عاجزی کے ساتھ جس طرح کہ حضرت  
یوسف علیہ السلام نے مصر میں مصر والوں کے لیے امداد  
مقرر فرمائی۔

حضرت سوید بن غفلہ مخضرم ہیں

سُوَيْدٌ

## بُنْ غَفَلَةَ مُخَضَّرَمٌ

6355 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَيْ، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ هِلَالِ بْنِ خَبَّابٍ، عَنْ  
مَيْسَرَةَ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ غَفَلَةَ، قَالَ:  
سَرْتُ، أَوْ أَخْبَرَنِي مَنْ سَارَ مَعَ مُصَدِّقِ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَإِذَا فِي عَهْدِ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَأْخُذُ مِنْ رَاضِعِ  
لَبَنٍ، وَلَا تَجْمَعُ بَيْنَ مُتَفَرِّقٍ، وَلَا تُفَرِّقَ بَيْنَ  
مُجْتَمِعٍ

6356 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ

بُكَيْرِ الطَّيَالِسِيِّ البَصْرِيِّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ  
الطَّيَالِسِيُّ، ثنا شَرِيكٌ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي زُرْعَةَ،  
عَنْ أَبِي لَيْلَى الْكِنْدِيِّ، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ غَفَلَةَ، قَالَ:  
أَتَانَا مُصَدِّقُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
فَأَخَذْتُ بِيَدِهِ، وَأَخَذَ بِيَدِي، فَقَرَأْتُ فِي عَهْدِهِ:  
أَنْ لَا تَجْمَعُ بَيْنَ مُتَفَرِّقٍ، وَلَا تُفَرِّقَ بَيْنَ مُجْتَمِعٍ  
خَشِيَةَ الصَّدَقَةِ فَاتَاهُ رَجُلٌ بِنَاقَةٍ عَظِيمَةٍ، فَأَبَى أَنْ  
يَأْخُذَهَا، ثُمَّ أَتَاهُ بِأُخْرَى دُونَهَا، فَأَبَى أَنْ يَأْخُذَهَا،  
ثُمَّ قَالَ: أَيُّ أَرْضٍ تُقَلِّبُنِي؟ وَأَيُّ سَمَاءٍ تُظَلِّبُنِي؟ إِذَا  
أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ  
أَخَذْتُ خِيَارَ مَالٍ أَمْرٍ مُسْلِمٍ

## (رسول اللہ ﷺ کا زمانہ پایا لیکن شرفِ زیارت کا موقع نہ ملا)

حضرت سؤید بن غفلة رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں چلا آیا اس نے بتایا جو رسول اللہ ﷺ کے زکوٰۃ لینے  
والے کے ساتھ چلا اُس نے بتایا: رسول اللہ ﷺ کے  
زمانہ میں کہ آپ نے فرمایا: دودھ پلانے والی کو نہ پکڑو  
علیحدہ رہنے والوں کو جمع نہ کرو اور جمع نہ رہنے والوں  
کو علیحدہ نہ کرو۔

حضرت سؤید بن غفلة رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
رسول اللہ ﷺ کا زکوٰۃ لینے والا ہمارے پاس آیا اُس  
نے میرا ہاتھ پکڑا اور میں نے اس کا ہاتھ پکڑا میں نے  
آپ کے زمانہ میں پڑھا کہ علیحدہ کو جمع اور جمع کو علیحدہ  
نہ کرو صدقہ کے ڈر سے۔ ایک آدمی بڑی اونٹنی لے کر  
آیا اُس نے لینے سے انکار کر دیا پھر دوسری اس سے کم  
لے کر آیا تو اس نے لینے سے انکار کر دیا پھر کہا: کون سا  
ملک مجھے کم دے گا؟ کون سے نام مجھے سایہ کریں گے؟  
جب میں رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا تو میں نے  
مسلمان کا اچھا مال لیا تھا۔

جن کا نام سواد ہے  
حضرت سواد بن قارب  
سدوسی رضی اللہ عنہ

مَنْ اسْمُهُ سَوَادٌ  
سَوَادُ بْنُ قَارِبٍ  
السَّدُوسِيُّ

6357 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمَارُ  
الْبَصْرِيُّ، ثنا بِشْرُ بْنُ حَجْرٍ السَّامِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ  
مَنْصُورٍ الْأَنْبَارِيُّ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
الْوَقَاصِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ الْقُرْظِيِّ، قَالَ:  
بَيْنَمَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَاعِدًا فِي  
الْمَسْجِدِ مَرَّ رَجُلٌ فِي مَوْخِرِ الْمَسْجِدِ، فَقَالَ  
رَجُلٌ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، أَتَعْرِفُ هَذَا الْمَارَ؟ قَالَ:  
لَا، فَمَنْ هُوَ؟ قَالَ: هَذَا سَوَادُ بْنُ قَارِبٍ، وَهُوَ  
رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْيَمَنِ لَهُ فِيهِمْ شَرَفٌ وَمَوْضِعٌ،  
وَهُوَ الَّذِي آتَاهُ رَبُّهُ بِظُهُورِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: عَلَيَّ بِهِ،  
فَدَعَيْتُ لَهُ بِهِ، قَالَ: أَنْتَ سَوَادُ بْنُ قَارِبٍ؟ قَالَ: نَعَمْ،  
قَالَ: فَأَنْتَ الَّذِي آتَاكَ رَبُّكَ بِظُهُورِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَأَنْتَ  
عَلَى مَا كُنْتَ عَلَيْهِ مِنْ كِهَانَتِكَ؟ فَغَضِبَ غَضَبًا  
شَدِيدًا وَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، مَا اسْتَقْبَلَنِي بِهَذَا  
أَحَدٌ مُنْذُ أَسْلَمْتُ، فَقَالَ عُمَرُ: يَا سُبْحَانَ اللَّهِ  
وَاللَّهِ مَا كُنَّا عَلَيْهِ مِنَ الشَّرِكِ أَكْظَمُ مِنْ كِهَانَتِكَ،  
أَخْبَرَنِي بِإِتْيَانِكَ رَبِّكَ بِظُهُورِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

حضرت محمد بن کعب قرظی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے اسی  
دوران ایک آدمی مسجد کے پاس سے گزرا، پس ایک  
آدمی نے عرض کی: اے امیر المؤمنین! کیا آپ اس  
گزرنے والے آدمی کو پہچانتے ہیں؟ فرمایا: کون ہے  
وہ؟ عرض کی: یہ سواد بن قارب ہے اور اس آدمی کا تعلق  
یمن والوں سے ہے یہ ان میں بڑی بزرگی اور مقام والا  
ہے اور وہی ہے جس کے پاس اس کے جن نے آکر  
رسول کریم ﷺ کی آمد کی خبر دی۔ تو حضرت عمر رضی  
اللہ عنہ نے فرمایا: اس کو میرے پاس لاؤ۔ پس اسے بلایا  
گیا، آپ نے فرمایا: کیا تو سواد بن قارب ہے؟ اس  
نے کہا: جی ہاں! آپ نے فرمایا: کیا تو وہی ہے جس  
کے پاس اس کے جن نے رسول کریم ﷺ کی آمد کی  
خبر دی اس نے کہا: جی ہاں! آپ نے فرمایا: ابھی تک تو  
اسی پرانی کہانت پر ہے؟ پس وہ سخت غصے میں آ گیا اور  
کہنے لگا: اے امیر المؤمنین! جب سے میں نے اسلام  
قبول کیا ہے اس طرح میرے ساتھ کوئی بھی پیش نہیں  
آیا، پس حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: واہ سبحان اللہ!  
قسم بخدا! جس شرک پر ہم تھے وہ تیری کہانت سے بڑا

ہے آپ مجھے بتائیں! کیا واقعی آپ کے جن نے آکر آپ کو رسول کریم ﷺ کے ظہور کی خبر دی؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں! اے امیر المؤمنین! اسی دوران کہ ایک رات میں جاگئے اور سونے کی درمیانی کیفیت میں تھا جب میرے پاس میرا جن آیا۔ پس اس نے مجھے اپنے پاؤں سے ٹھوکر مار کر کہا: اے سواد بن قارب! اٹھ، سمجھ اور عقل کی گولی کھا، اگر تیرے اندر عقل ہے کیونکہ بنو لوی بن غالب قبیلہ سے ایک رسول ﷺ تشریف لا چکا ہے اللہ تعالیٰ کی طرف دعوت دیتا ہے اور اس کی عبادت کی طرف بلاتا ہے۔ پھر اس نے یہ کلام پڑھنا شروع کر دیا:

”جن اور اس کی جستجو کی وجہ سے اور اس کے عمدہ اونٹوں پر ٹاٹ یا درری باندھنے کی وجہ سے مجھے تعجب ہوا جو مکہ کی طرف ہدایت تلاش کرنے کی خاطر جانا پسند کرتا ہے جنوں میں سے بہتر ان کے پلیدیوں کی مانند نہیں ہیں“

پس بنو ہاشم قبیلہ میں سے چچی ہوئی ہستی کی طرف کوچ کر اور اپنی دونوں آنکھوں کو ان کے سردار کی طرف بلند کر۔“

کہتے ہیں: اس کی بات کی وجہ سے میں نے سر نہیں اٹھایا اور میں نے کہا: مجھے چھوڑو سونے دو کیونکہ میں نے اونگھتے ہوئے شام کی ہے۔ پس جب دوسری رات آئی تو وہ میرے پاس آیا پس اس نے اپنے پاؤں سے ٹھوکر مار کر مجھے کہا: اے سواد بن قارب! کیا

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: نَعَمْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، بَيْنَا أَنَا ذَاتَ لَيْلَةٍ بَيْنَ النَّائِمِ وَالْيَقْظَانِ إِذْ أَتَانِي رَيْبِي فَضَرَبَنِي بِرِجْلِهِ، وَقَالَ: قُمْ يَا سَوَادُ بْنُ قَارِبٍ، فَافْهَمْ وَاعْقِلْ إِنْ كُنْتَ تَعْقِلُ، إِنَّهُ قَدْ بُعِثَ رَسُولٌ مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ يَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَإِلَى عِبَادَتِهِ، ثُمَّ أَنشَأَ يَقُولُ:

(البحر السريع)

عَجِبْتُ لِلْجِنِّ وَتَجَسَّاسِهَا... وَشَدِّهَا  
الْإِيسَى بِأَحْلَاسِهَا  
تَهْوَى إِلَى مَكَّةَ تَبْغِي الْهُدَى... مَا خَيْرُ  
الْجِنِّ كَأَنَّجَاسِهَا  
فَارْحَلْ إِلَى الصَّفْوَةِ مِنْ هَاشِمٍ... وَأَسْمُ  
بِعَيْنِكَ إِلَى رَأْسِهَا

قَالَ: فَلَمْ أَرْفَعْ لِقَوْلِهِ رَأْسًا، وَقُلْتُ: دَعْنِي  
أَنْسَمُ، فَإِنِّي أُمْسَيْتُ نَاعِسًا، فَلَمَّا أَنْ كَانَتِ اللَّيْلَةُ  
الثَّانِيَةَ أَتَانِي فَضَرَبَنِي بِرِجْلِهِ، وَقَالَ: أَلَمْ أَقُلْ لَكَ  
يَا سَوَادُ بْنُ قَارِبٍ، قُمْ فَافْهَمْ وَاعْقِلْ، إِنْ كُنْتَ  
تَعْقِلُ، إِنَّهُ قَدْ بُعِثَ رَسُولٌ مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ  
يَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِلَى عِبَادَتِهِ، ثُمَّ أَنشَأَ  
الْجِنِّيُّ يَقُولُ:

عَجِبْتُ لِلْجِنِّ وَتَطْلَابِهَا... وَشَدِّهَا الْإِيسَى  
بِأَقْنَابِهَا

تَهْوَى إِلَى مَكَّةَ تَبْغِي الْهُدَى... مَا صَادِقُ  
الْجِنِّ كَكَذِّابِهَا

میں نے تجھ سے نہیں کہا تھا کہ بنو لوی بن غالب سے ایک رسول ﷺ مبعوث ہو چکے ہیں۔ اللہ کی طرف بلا تے ہیں اور اس کی عبادت کی دعوت دیتے ہیں پھر میرے جن نے یہ شعر پڑھنے شروع کر دیئے:

”جن اور جن کی تلاش و جستجو نیز اس کے عمدہ اونٹوں پر لوٹے باندھنے سے مجھے تعجب ہوا (جب سفر ہوتا ہے تو ساتھ لوٹے بھی)“

جو ہدایت کی تلاش کیلئے مکہ کی طرف جانے کو محبوب رکھتا ہے سچ جن اور ہوتے اور جھوٹے جن اور ہوتے ہیں

چل سفر شروع کرو وہ ہاشم قبیلہ کی منتخب شخصیت ہیں ان کے پہلے ان کے بچھلوں کی طرح نہیں ہیں۔

کہتے ہیں: اس کی بات سن کر میں نے سر نہ اٹھایا پس جب تیسری رات آئی تو اس نے مجھے پاؤں کی ٹھوک ماری اور کہا: اے سواد بن قارب! کیا میں نے تجھے نہیں کہا سمجھ لے اور عقل سے کام لے اگر تو عقلمند ہے کیونکہ لوی بن غالب سے ایک عظمت والا رسول مبعوث ہوا ہے وہ اللہ اور اس کی عبادت کی طرف بلاتا ہے پھر جن نے کہنا شروع کر دیا:

”میں جن اور ان کی خبر سے حیران ہوا اور ان کے عمدہ اونٹوں پر کجاوے باندھنے کی وجہ سے بھی حیران ہوا“

وہ ہدایت تلاش کرنے کیلئے مکہ جانے کی خواہش رکھتا ہے مؤمن جنوں کی باتیں اور ہوتی ہیں اور کافر

فَارْحَلْ إِلَى الصَّفْوَةِ مِنْ هَاشِمٍ ... لَيْسَ قَدَامَاهَا كَأَدْنَابِهَا

قَالَ: فَلَمْ أَرْفَعْ بِقَوْلِهِ رَأْسًا، فَلَمَّا أَنْ كَانَ اللَّيْلَةُ الثَّلَاثَةَ أَتَانِي فَضْرَبَنِي بِرِجْلِهِ، وَقَالَ:

أَلَمْ أَقُلْ لَكَ يَا سَوَادُ بْنُ قَارِبٍ ... أَفَهُمْ وَاعْقِلْ إِنْ كُنْتَ تَعْقِلُ،

إِنَّهُ قَدْ بُعِثَ رَسُولٌ مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ - يَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

وَالِي عِبَادَتِهِ، ثُمَّ أَنْشَأَ الْحِجَّتِي يَقُولُ:

عَجِبْتُ لِلْجِنِّ وَأَخْبَارِهَا ... وَشَدَّهَا الْعَيْسَ بِأَكْوَارِهَا

تَهْوَى إِلَى مَكَّةَ تَبْعِي الْهُدَى ... مَا مُؤْمِنُ الْجِنِّ كَكُفَّارِهَا

فَارْحَلْ إِلَى الصَّفْوَةِ مِنْ هَاشِمٍ ... بَيْنَ رَوَابِيهَا وَأَحْجَارِهَا

فَوَقَعَ فِي نَفْسِي حُبُّ الْإِسْلَامِ، وَرَغِبْتُ فِيهِ، فَلَمَّا أَصْبَحْتُ شَدَدْتُ عَلَى رَاحِلَتِي، فَانْطَلَقْتُ مُتَوَجِّهًا إِلَى مَكَّةَ، فَلَمَّا كُنْتُ بَعْضَ الطَّرِيقِ أُخْبِرْتُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ هَاجَرَ

إِلَى الْمَدِينَةِ، فَاتَيْتُ الْمَدِينَةَ، فَسَأَلْتُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقِيلَ لِي: فِي الْمَسْجِدِ، فَانْتَهَيْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ فَعَقَلْتُ نَافَتِي، وَإِذَا رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسُ حَوْلَهُ، فَقُلْتُ: أَسْمَعُ مَقَالَتِي يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ

جنوں کی باتیں اور ہیں

پس کوچ کر اس ہستی کی طرف جو بنو ہاشم سے  
انتخاب شدہ ہے، ان کی زرخیز زمینوں اور پتھروں کے  
درمیان۔

پس میرے دل میں اسلام کی محبت گھر کر گئی، پس  
جب میں نے صبح کی تو میں نے اپنی سواری پر زین گس  
لی۔ پس میں مکہ کی طرف متوجہ ہوا۔ پس جب میں نے  
راستے میں ایک جگہ تھا تو مجھے خبر ملی کہ نبی کریم ﷺ  
نے مدینہ کی طرف ہجرت کر لی ہے، پس میں مدینہ  
آیا۔ پس میں نے نبی کریم ﷺ کے بارے سوال کیا  
تو مجھے بتایا گیا کہ آپ ﷺ مسجد میں ہیں، پس میں مسجد  
میں آیا تو میں نے اپنی سواری کا پاؤں باندھا، اچانک  
میری نگاہ پڑی تو رسول کریم ﷺ موجود تھے اور  
آپ ﷺ کے ارد گرد لوگ تھے، پس میں نے عرض کی:  
اے اللہ کے رسول! میری بات بھی سماعت فرمائیں۔  
پس حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا: آپ ﷺ کے  
قریب ہو جا! قریب ہو جا! پس وہ مجھے یہ بات کہتے  
رہے حتیٰ کہ میں آپ ﷺ کے سامنے ہو گیا،  
آپ ﷺ نے فرمایا: لا وہ خبر جو تجھے تیرے جن نے  
دی ہے۔ پس میں نے یہ شعر سنائے:

”جب میں نے تھوڑی دیر سکون اور نیند کر لی تو  
میرے پاس میرے ساتھ سرگوشی کرنے والا میرا جن  
آیا، اس سے پہلے اس نے کبھی مجھ سے جھوٹ نہیں بولا  
تھا“

اللَّهُ عَنْهُ: اذْنُهُ، اذْنُهُ فَلَمْ يَزَلْ بِي حَتَّى صِرْتُ بَيْنَ  
يَدَيْهِ، فَقَالَ: هَاتِ، فَأَخْبِرْنِي بِأَيِّ نِكَ رَيْتِكَ،  
فَقُلْتُ:

(البحر الطويل)

أَتَانِي نَجِيي بَعْدَ هَذِهِ وَرَفْدَةٍ... وَكَمْ يَكُ  
فِيمَا قَدْ بَلَوْتُ بِكَاذِبٍ  
ثَلَاثَ لَيَالٍ قَوْلُهُ كُلِّ لَيْلَةٍ... أَتَاكَ رَسُولُ  
مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ  
فَشَمَّرْتُ مِنْ ذَيْلِ الْإِزَارِ وَوَسَطْتُ... بِي  
الذَّعْلِبُ الْوُجَنَاءُ بَيْنَ السَّبَابِ  
فَأَشْهَدُ أَنَّ اللَّهَ لَا رَبَّ غَيْرُهُ... وَأَنَّكَ  
مَأْمُونٌ عَلَى كُلِّ غَائِبٍ  
وَأَنَّكَ أَدْنَى الْمُرْسَلِينَ وَسَيْلَةٌ... إِلَى اللَّهِ يَا  
أَبْنَ الْأَكْرَمِينَ الْأَطَابِ  
فَمُرْنَا بِمَا يَأْتِيكَ يَا خَيْرَ مَنْ مَشَى... وَإِنْ  
كَانَ فِيمَا جَاءَ شَيْبُ الذَّوَابِ  
وَكَنْ لِي شَفِيعًا يَوْمَ لَا ذُو شَفَاعَةٍ... سِوَاكَ  
بِمُعْنٍ عَنِ سَوَادِ بْنِ قَارِبٍ

قَالَ: فَفَرَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ بِإِسْلَامِي فَرَحًا شَدِيدًا، حَتَّى  
رَوَى فِي وَجْهِهِمْ، قَالَ: فَوُتِبَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ إِلَيْهِ، وَالتَزَمَهُ، قَالَ: قَدْ كُنْتُ أَحِبُّ أَنْ أَسْمَعَ  
هَذَا مِنْكَ

تین رات آتا رہا اور ہر رات ایک ہی بات تھی  
لوی بن غالب قبیلہ سے ایک عظمت والا رسول تیرے  
پاس آیا ہے

پس میں نے چادر کے پلو سنبھالے اور کمر باندھی  
پس میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی رب نہیں اور  
آپ پر غائب پر امن والے ہیں  
اور بے شک آپ سب رسولوں سے قریبی وسیلہ  
ہیں اللہ کی بارگاہ میں اے عزت و پاکیزگی والوں کے  
بیٹے!

اے وہ ہستی جو ہر چلنے والے سے بہتر ہے اب  
ہمیں حکم دیں جو آپ کے پاس ہوتا ہے اگرچہ اب  
بالوں کی سفیدی بڑھاپے کی نشانی آگئی ہے  
میرے سفارشی بنو اس دن جس دن کوئی سفارشی  
نہ ہوگا آپ کے علاوہ اور سواد بن قارب کو بے پرواہ کر  
دو۔

فرماتے ہیں: میرے اسلام لانے پر رسول  
کریم ﷺ اور آپ ﷺ کے صحابہ کرام بہت زیادہ  
خوش ہوئے یہاں تک کہ ان کے چہروں میں خوشی کے  
آثار دیکھے گئے۔ فرماتے ہیں: حضرت عمر رضی اللہ عنہ  
اچھل کر ان کی طرف آئے اور ان سے چٹ گئے، فرمایا:  
میں پسند کرتا تھا کہ میں یہ بات آپ سے سنوں۔

حضرت سواد بن قارب ازدی فرماتے ہیں کہ میں  
سراة کے پہاڑوں میں سے ایک پہاڑ میں سویا ہوا تھا  
پس کوئی آنے والا آیا، پس اس نے مجھے پاؤں سے

6358 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَارُونَ بْنِ  
مُحَمَّدِ بْنِ بَكَّارِ بْنِ بِلَالِ الدِّمَشْقِيِّ، ثنا سُلَيْمَانُ  
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا الْحَكَمُ بْنُ يَعْلَى



ٹھوکر مار کر کہا: اے سواد بن قارب! اٹھو! لوی بن غالب قبیلہ سے پیغام تیرے پاس آیا ہے، پس میں اٹھ کر سیدھا بیٹھ گیا اور وہ پیٹھ پھیر کر جاتے ہوئے یہ کہہ رہا تھا:

”مجھے تعجب ہوا، جن اور اس کی تلاش و جستجو کی وجہ سے اور اس کے عمدہ اونٹوں پر جھل کے نیچے ٹاٹ باندھنے کی وجہ سے“

وہ مکہ جانے کی خواہش کرتا ہے تاکہ ہدایت کو تلاش کرے، جنوں کے نیک لوگ، ان کے پلیدوں کی مثل نہیں ہیں۔“

فرماتے ہیں: پھر میں دوبارہ سو گیا، پس اس نے میرے پاس آ کر اپنے پاؤں سے ٹھوکر ماری اور کہا: اے سواد بن قارب! اٹھو! تیرے پاس قبیلہ لوی بن غالب سے رسول ﷺ آیا ہے اور وہ واپس جاتے ہوئے یہ کہہ رہا تھا:

”جن اور اس کی خبروں کی وجہ سے مجھے تعجب ہوا اور اس کے عمدہ اونٹوں پر کجاوے باندھنے سے تعجب ہوا، وہ مکہ کی طرف جانا پسند کرتا ہے تاکہ ہدایت کو تلاش کرے، جنوں کے مؤمن ان کے کفار کی مانند نہیں ہیں۔“

فرماتے ہیں: میں سہ بارہ سو گیا تو وہ میرے پاس آیا، پس اس نے اپنے پاؤں سے مجھے ٹھوکر مار کر کہا: اے سواد بن قارب! اٹھو! تمہارے پاس لوی بن غالب سے رسول آ گیا ہے، پس میں سیدھا ہو کر بیٹھ گیا

بْنِ عَطَاءٍ، ثَنَا أَبُو مَعْمَرٍ عَبَادُ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ: سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ يَقُولُ: أَخْبَرَنِي سَوَادُ بْنُ قَارِبِ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: كُنْتُ نَائِمًا عَلَى جَبَلٍ مِنْ جِبَالِ السَّرَاةِ، فَاتَى آتٍ فَضَرَنِي بِرِجْلِهِ، وَقَالَ: قُمْ يَا سَوَادُ بْنُ قَارِبِ، أَتَاكَ رَسُولٌ مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ، فَاسْتَوَيْتُ قَاعِدًا، وَأَدْبَرَ وَهُوَ يَقُولُ:

(البحر السريع)

عَجِبْتُ لِلْجَنِّ وَتَجَسَّاسِهَا... وَشَدَّهَا الْعَيْسَ بِأَحْلَاسِهَا

تَهَوَّى إِلَى مَكَّةَ تَبْغِي الْهُدَى... مَا صَالِحُوهَا مِثْلَ أَرْجَاسِهَا

، قَالَ: ثُمَّ عُدْتُ، فَنِمْتُ، فَاتَانِي فَضَرَنِي بِرِجْلِهِ، وَقَالَ: قُمْ يَا سَوَادُ بْنُ قَارِبِ، أَتَاكَ رَسُولٌ مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ، وَأَدْبَرَ وَهُوَ يَقُولُ:

عَجِبْتُ لِلْجَنِّ وَأَخْبَارِهَا... وَرَحَلَهَا الْعَيْسَ بِأَكْوَارِهَا

تَهَوَّى إِلَى مَكَّةَ تَبْغِي الْهُدَى... مَا مُؤْمِنُوهَا مِثْلَ كُفَّارِهَا

قَالَ: ثُمَّ عُدْتُ فَنِمْتُ، فَاتَانِي فَضَرَنِي بِرِجْلِهِ، وَقَالَ: قُمْ يَا سَوَادُ بْنُ قَارِبِ، أَتَاكَ رَسُولٌ مِنْ لُؤَيِّ بْنِ غَالِبٍ، فَاسْتَوَيْتُ قَاعِدًا، وَأَدْبَرَ وَهُوَ يَقُولُ:

عَجِبْتُ لِلْجَنِّ وَتَطْلَابِهَا... وَشَدَّهَا الْعَيْسَ بِأَدْنَابِهَا

تَهَوَىٰ إِلَىٰ مَكَّةَ تَبَغَىٰ الْهُدَىٰ ... مَا  
صَادِقُوهَا مِثْلَ كُذَّابِهَا

فَارْحَلْ إِلَى الصَّفْوَةِ مِنْ هَاشِمٍ ... وَاسْمُ  
بِعَيْنِكَ إِلَى رَأْسِهَا

قَالَ: فَأَصْبَحْتُ، فَاقْتَعَدْتُ بِعَيْرٍ لِي حَتَّى  
أَتَيْتُ مَكَّةَ، فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَدْ ظَهَرَ، فَأَخْبَرْتُهُ الْخَبَرَ، وَاتَّبَعْتُهُ

اور واپس لوٹتے ہوئے یہ کہہ رہا تھا:

”جن اور اس کی تلاش سے مجھے تعجب ہوا اور اس

کے اونٹوں کی ڈمیں باندھنے پر بھی تعجب ہوا

ہدایت کو تلاش کرنے کے لیے وہ مکہ جانے کو

محبوب رکھتا ہے ان کے سچے ان کے جھوٹوں کی مانند

نہیں ہیں

پس تو بنو ہاشم قبیلہ کی جنی ہوئی ہستی کی طرف سفر کا

آغاز کر اور اپنی آنکھوں کو ان کے سردار کی طرف

اٹھا۔

کہتے ہیں: میں نے صبح کی تو میں اپنے اونٹ پر

بیٹھ کر مکہ آیا اچانک میری نگاہ پڑی تو رسول کریم ﷺ

تشریف لاپچکے تھے پس میں نے آپ ﷺ کو خبر دی

اور آپ ﷺ کی پیروی کی۔

## حضرت سواد بن عمرو

### النصاری رضی اللہ عنہ

حضرت سواد بن عمرو النصاری رضی اللہ عنہ فرماتے

ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں ایسا آدمی

ہوں جو خوبصورتی کو پسند کرتا ہوں مجھے مال دیا گیا جو

آپ دیکھ رہے ہیں مجھے پسند ہے کہ مجھ سے زیادہ کوئی

اچھی جوتی نہ پہنے تو کیا یہ تکبر ہے؟ آپ ﷺ نے

فرمایا: نہیں! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! تکبر کیا ہے؟

آپ نے فرمایا: حق کو حقیر جاننا اور لوگوں کو حقیر جاننا۔

## سَوَادُ بْنُ عَمْرٍو

### الْأَنْصَارِيُّ

6359 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ

شُعَيْبِ السَّمْسَارِ، وَالْحَسَنُ بْنُ بِشْرِ الْبَجَلِيِّ، ثنا

الْمُعَافَى بْنُ عِمْرَانَ، عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانَ، عَنْ

مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ سَوَادِ بْنِ عَمْرٍو

الْأَنْصَارِيِّ، قَالَ: قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي رَجُلٌ

حُبِّبَ إِلَيَّ الْجَمَالَ، وَأُعْطِيتُ مِنْهُ مَا تَرَى، فَمَا

أَحَبُّ أَنْ يَفُوقَنِي أَحَدٌ فِي شَيْءٍ نَعْلِي. - أَوْ قَالَ:

شِرَاكِ نَعْلِي. - أَفَمِنَ الْكِبَرِ ذَاكَ؟ قَالَ: لَا، قُلْتُ:

فَمَا الْكِبْرِيَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: مَنْ سَفِهَ الْحَقَّ  
وَعَمَّصَ النَّاسَ

حضرت سواد بن عمرو انصاری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں ایسا آدمی ہوں جو خوبصورتی کو پسند کرتا ہوں، مجھے مال دیا گیا جو آپ دیکھ رہے ہیں، مجھے پسند ہے کہ مجھ سے زیادہ کوئی اچھی جوتی نہ پہنے، تو کیا یہ تکبر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: نہیں! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! تکبر کیا ہے؟ آپ نے فرمایا: حق کو حقیر جاننا اور لوگوں کو حقیر جاننا۔

6360 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَّازُ،

ثَنَا الْحَسَنُ بْنُ قَزَعَةَ، ثَنَا عَاصِمُ بْنُ هِلَالٍ، عَنْ  
أَيُّوبَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، عَنْ سَوَادِ بْنِ  
عَمْرٍو الْأَنْصَارِيِّ، قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي  
رَجُلٌ حُبِّبَ إِلَيَّ الْحُسْنُ وَالْجَمَالُ، حَتَّىٰ إِنِّي لَا  
أُحِبُّ أَنْ يَفُوقَنِي أَحَدٌ بِشِرَاكِ، أَفَمِنَ الْكِبْرِ ذَلِكَ؟  
قَالَ: لَا، وَلَكِنَّ الْكِبْرَ مِنْ عَمَّصِ النَّاسِ، وَبَطْرَ  
الْحَقِّ

حضرت سواد بن عمرو انصاری رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں ایسا آدمی ہوں جو خوبصورتی کو پسند کرتا ہوں، مجھے مال دیا گیا جو آپ دیکھ رہے ہیں، مجھے پسند ہے کہ مجھ سے زیادہ کوئی اچھی جوتی نہ پہنے، تو کیا یہ تکبر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: نہیں! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! تکبر کیا ہے؟ آپ نے فرمایا: حق کو حقیر جاننا اور لوگوں کو حقیر جاننا۔

6361 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثَنَا

عَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، ثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، ثَنَا أَيُّوبُ،  
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ، أَنَّ سَوَادَ بْنَ عَمْرٍو كَانَ  
رَجُلًا جَمِيلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أُعْطِيتُ مِنَ  
الْحُسْنِ وَالْجَمَالِ، وَحُبِّبَ إِلَيَّ، فَلَا أُحِبُّ أَنْ  
يَفْضُلَنِي أَحَدٌ بِشِرَاكِ نَعْلِي، أَفَمِنَ الْكِبْرِ هُوَ؟  
قَالَ: لَا، وَلَكِنَّ الْكِبْرَ مَنْ بَطَرَ الْحَقَّ، وَعَمَّصَ  
النَّاسَ

جن کا نام سوادہ ہے حضرت سوادہ

بن ربیع جرمی رضی اللہ عنہ

مَنْ اسْمُهُ سَوَادَةٌ: سَوَادَةُ بْنُ

الرَّبِيعِ الْجَرْمِيِّ

حضرت سوادہ بن ربیع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، آپ نے میرے لیے

6362 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثَنَا

مُعَلَّى بْنُ رَاشِدٍ الْعُمِيُّ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُمْرَانَ، ثَنَا

اونٹ کا حکم دیا اور مجھے فرمایا: تم گھوڑے کو کیونکہ گھوڑے کی پیشانی میں قیامت کے دن تک بھلائی لکھ دی گئی ہے۔

حضرت سوادہ بن ربیع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے (دست مبارک میں) انگوٹھی دیکھی (یا آپ ﷺ پر مہربوت دیکھی)۔

حضرت سوادہ بن ربیع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، آپ نے میرے لیے اونٹ دینے کا حکم دیا، آپ نے فرمایا: جب اپنے گھر کی طرف جاؤ تو ان گھروالوں سے کہنا کہ اچھے اعمال کریں اور ان کو حکم دینا کہ اپنے ناخن کاٹیں تاکہ جب جانوروں کا دودھ دھوئیں تو ان کے تھنوں کو خراش نہ آئے۔

جن کا نام سلیمان ہے

حضرت سلیمان بن صد الخزاعی رضی

اللہ عنہ، آپ کی کنیت ابو مطرف ہے

حضرت محمد بن علی رضی اللہ عنہما (یعنی امام باقر رضی اللہ عنہ) فرماتے ہیں کہ مجھے معلوم ہوا کہ حضرت سلیمان بن صد الخزاعی اور حضرت مسیب بن نجبه فزاری چار ہزار آدمیوں کا لشکر لے کر نکلے، حضرت سید

سُلَيْمَانَ الْجَرْمِيِّ، عَنْ سَوَادَةَ بْنِ الرَّبِيعِ الْجَرْمِيِّ، قَالَ: أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَمَرَلِي بِذَوْدٍ، وَقَالَ لِي: عَلَيْكَ بِالْخَيْلِ، فَإِنَّ الْخَيْلَ مَعْقُودٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
6363 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا أبو

كَامِلُ الْجَحْدَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ حُمْرَانَ، ثنا سُلَيْمَانَ الْجَرْمِيِّ، عَنْ سَوَادَةَ بْنِ الرَّبِيعِ، قَالَ: رَأَيْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاتَمًا

6364 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ، ثنا مُرَجَّى بْنُ رَجَاءٍ، ثنا سَلَمُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَوَادَةَ بْنِ الرَّبِيعِ، قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَمَرَلِي بِذَوْدٍ، قَالَ: إِذَا رَجَعْتَ إِلَى بَيْتِكَ، فَقُلْ لَهُمْ فَلْيُحْسِنُوا أَعْمَالَهُمْ، وَمُرَّهُمْ فَلْيَقْلِمُوا أَظْفَارَهُمْ، وَلَا يَخْدِشُوا بِهَا ضُرُوعَ مَوَاشِيهِمْ إِذَا حَلَبُوا

مَنْ اسْمُهُ سُلَيْمَانُ

سُلَيْمَانُ بْنُ صُرَدِ الْخَزَاعِيِّ

يُكْنَى أَبَا الْمُطَرِّفِ

6365 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْمَدِينِيُّ

فُسْتُقَةَ، ثنا دَاوُدُ بْنُ رُشَيْدٍ، عَنِ الْهَيْثَمِ بْنِ عَدِيٍّ، قَالَ: هَلَكَ سُلَيْمَانُ بْنُ صُرَدِ سَنَةِ خَمْسٍ وَسِتِّينَ، قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ وَبَلْفَغِي: أَنَّ سُلَيْمَانَ بْنَ صُرَدِ

الشہداء امام عالی مقام سیدنا امام حسین رضی اللہ عنہ کے خون کا بدلہ لینے کے لیے ان کے امیر حضرت سلیمان بن سرد تھے یہ وقت ربیع الآخر ۶۵ ہجری کا تھا پھر یہ حضرات عبید اللہ بن زیاد کی طرف چلے پس وہ اس کے مقدمہ الجیش سے ملے تو ان سے قتال کیا حضرت سلیمان بن سرد اور ابن نجہ ربیع الآخر کے مہینہ میں شہید کیے گئے۔

## حضرت سلیمان بن سرد رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ احادیث

حضرت سلیمان بن سرد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے غزوہ خندق کے موقع پر فرمایا: اب ہم ان سے جہاد کریں گے اور وہ ہمارے ساتھ نہیں کریں گے۔

حضرت سلیمان بن سرد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے غزوہ خندق کے موقع پر فرمایا: آج ہم ان سے جہاد کریں گے اور وہ ہمارے ساتھ نہیں کریں گے۔

حضرت خالد بن عرفطہ نے حضرت سلیمان بن سرد سے یا حضرت سلیمان رضی اللہ عنہ سے حضرت خالد بن عرفطہ رضی اللہ عنہ نے کہا: کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو پیٹ کی بیماری میں

الْخَزَاعِيُّ، خَرَجَ هُوَ وَالْمُسَيْبُ بْنُ نَجْبَةَ الْفَزَارِيُّ فِي أَرْبَعَةِ آلَافٍ، فَعَسَكَرَا بِالنَّخِيلَةِ، يَطْلُبُونَ بِيَدِ الْحُسَيْنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَعَلَيْهِمْ سُلَيْمَانُ بْنُ صُرَدٍ، وَذَلِكَ لِمُسْتَهْلٍ رَبِيعِ الْآخِرِ سَنَةَ خَمْسٍ وَسِتِّينَ، ثُمَّ سَارُوا إِلَى عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ زِيَادٍ، فَلَقُوا مُقَدِّمَتَهُ، فَاقْتَتَلُوا، فَقَتِلَ سُلَيْمَانُ بْنُ صُرَدٍ وَابْنُ نَجْبَةَ فِي شَهْرِ رَبِيعِ الْآخِرِ

## مَا أَسْنَدَ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدٍ

6366 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو نَعِيمٍ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، قَالَ: سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ صُرَدٍ الْخَزَاعِيَّ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْأَحْزَابِ: الْآنَ نَغْزُوهُمْ، وَلَا يَغْزُونَا

6367 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَوْمَ الْأَحْزَابِ: الْيَوْمَ نَغْزُوهُمْ وَلَا يَغْزُونَا

6368 - حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ بَحِيصِ السَّاجِيَّ، ثنا عُبَيْدُ بْنُ أَسْبَاطِ بْنِ مُحَمَّدٍ، ثنا أَبِي، ثنا أَبُو سِنَانَ الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ السَّبْعِيِّ، قَالَ: قَالَ خَالِدُ بْنُ عَرْفَطَةَ لِسُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدٍ أَوْ

جائے اُسے عذاب قبر نہیں ہوگا؟ اُن میں سے ایک نے اپنے ساتھی سے کہا: جی ہاں!

حضرت سلیمان بن صدرضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک دیہاتی نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی اس کے پاس سینگ تھا کسی آدمی نے اسے اس سے پکڑ لیا جب حضور ﷺ نے سلام پھیرا تو دیہاتی نے کہا: سینگ کہاں ہے؟ کچھ لوگ ہنس پڑے تو حضور ﷺ نے فرمایا: جو اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہے اُس کے لیے جائز نہیں ہے کہ کسی مسلمان کو ڈرائے۔

سُلَيْمَانُ لِخَالِدِ بْنِ عُرْفُطَةَ: أَمَا سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ قَتَلَهُ بَطْنُهُ لَمْ يُعَذَّبْ فِي قَبْرِهِ؟ فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِصَاحِبِهِ: نَعَمْ

6369 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، حَدَّثَنِي سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ شِمْرِ بْنِ عَطِيَّةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدَ، أَنَّ أَعْرَابِيًّا صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ قَرْنٌ، فَأَخَذَهَا بَعْضُ الْقَوْمِ، فَلَمَّا سَلَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْأَعْرَابِيُّ: فَأَيْنَ الْقَرْنُ؟ فَكَانَ بَعْضُ الْقَوْمِ ضَحِكَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يَرَوْعَنَّ مُسْلِمًا

6370 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا جَدِّي أَحْمَدُ بْنُ أَبِي شُعَيْبٍ، ثنا مُوسَى بْنُ أَعْيَنَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدَ، قَالَ: اسْتَبَّ رَجُلَانِ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَغَضِبَ أَحَدُهُمَا غَضَبًا شَدِيدًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي لَأَعْلَمُ كَلِمَةً لَوْ قَالَهَا لَذَهَبَ عَنْهُ الَّذِي يَجِدُ، لَوْ قَالَ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ، لَذَهَبَ عَنْهُ الَّذِي يَجِدُ

حضرت سلیمان بن صدرضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ دو آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس لڑ پڑے ان میں سے ایک کو سخت غصہ آیا حضور ﷺ نے فرمایا: میں ایسا کلمہ جانتا ہوں کہ اگر وہ پڑھے جو یہ غصہ پاتا ہے تو وہ چلا جائے گا اگر یہ اعوذ باللہ من الشیطان الرحیم پڑھے تو اس کا غصہ چلا جائے گا۔

حضرت سلیمان بن صدرضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے دو آدمیوں کو سنا اس حال میں کہ

6371 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ، عَنْ

دو آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس لڑ پڑے ان میں سے ایک کو سخت غصہ آیا حضور ﷺ نے فرمایا: میں ایسا کلمہ جانتا ہوں کہ اگر وہ پڑھ لے جو یہ غصہ پاتا ہے تو وہ چلا جائے گا، اگر یہ اعوذ باللہ من الشیطان الرحیم پڑھ لے تو اس کا غصہ چلا جائے گا۔

الْأَعْمَشِ، عَنْ عَبْدِ بْنِ ثَابِتِ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدٍ، قَالَ: سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلَيْنِ وَهُمَا يَتَقَاوَلَانِ، أَحَدُهُمَا يَغْضَبُ، فَاشْتَدَّ غَضَبُهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي لَأَعْلَمُ كَلِمَةً لَوْ قَالَهَا لَذَهَبَ عَنْهُ الشَّيْطَانُ، فَاتَاهُ الرَّجُلُ، فَقَالَ: قُلْ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ

حضرت سلیمان بن صرد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ہمارے پاس آئے آپ ﷺ تین رات ٹھہرے ہم کھانے کی طاقت نہیں رکھتے تھے یا طاقت نہ رکھتے تھے (یعنی خوشی سے)۔ حضرت عبداللہ بن احمد فرماتے ہیں: میں نے یہ حدیث اپنے والد کے سامنے ذکر کی تو آپ نے اس کو حسن قرار دیا۔

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، ثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، ثَنَا أَبِي، ثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْأَكْرَمِ، رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَدٍ قَالَ: أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمَكَتْ ثَلَاثَ لَيَالٍ، فَلَمْ نَقْدِرْ عَلَى طَعَامٍ، أَوْ لَمْ نَقْدِرْ، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ: فَذَكَرْتُ هَذَا الْحَدِيثَ لِأَبِي رَحِمَهُ اللَّهُ، فَاسْتَحْسَنَهُ

## حضرت سلیمان بن اکیمہ لیثی رضی اللہ عنہ

## سُلَيْمَانُ بْنُ أَكِيمَةَ الَلَيْثِيُّ

حضرت یعقوب بن عبداللہ بن سلیمان بن اکیمہ لیثی اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس آئے ہم نے آپ سے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمارے ماں باپ آپ پر قربان ہوں! ہم آپ سے حدیث سنتے ہیں، ہم اس طرح بیان نہیں کر سکتے ہیں جس طرح آپ سے سنی ہوتی ہے۔ آپ نے فرمایا: جب تم حلال

6372 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الْبَاقِي الْمِصْبِصِيُّ، ثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو السَّكُونِيُّ الْحِمَاصِيُّ، ثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ سَلَمَةَ، حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ أَكِيمَةَ اللَّيْثِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْنَا لَهُ: يَا بَابِنَا أَنْتَ وَأُمَّهَاتِنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا نَسْمَعُ مِنْكَ الْحَدِيثَ، فَلَا نَقْدِرُ

کو حرام اور حرام کو حلال نہ کرو تو روایت بالمعنی بھی کر لو تو کوئی حرج نہیں ہے۔

أَنْ نُؤَدِّيَهُ كَمَا سَمِعْنَاهُ؟ فَقَالَ: إِذَا لَمْ تَحِلُّوا حَرَامًا، وَلَمْ تَحْرِمُوا حَلَالًا، وَأَصَبْتُمُ الْمَعْنَى، فَلَا بَأْسَ

جس کا نام سنان ہے  
حضرت سنان بن سنہ  
اسلمی رضی اللہ عنہ

مَنْ اسْمُهُ سِنَانٌ  
سِنَانُ بْنُ سِنَّةَ  
الْأَسْلَمِيِّ

حضرت سنان بن سنہ اسلمی رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: کھا کر شکر یہ ادا کرنے والا ایسے ہے جس طرح صبر کرنے والا روزہ دار ہوتا ہے۔

6373 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَسَنِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ الرَّقِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّرَّاورِدِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي حُرَّةَ، عَنْ عَمِّهِ حَكِيمِ بْنِ أَبِي حُرَّةَ، عَنْ سِنَانِ بْنِ سِنَّةَ الْأَسْلَمِيِّ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الطَّاعِمُ الشَّاكِرُ مِثْلُ الصَّائِمِ الصَّابِرِ

حضرت سنان بن سلمہ بن محبق  
ابو طریف الہذلی رضی اللہ عنہ

سِنَانُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ  
أَبُو طَرِيفٍ الْهَذَلِيِّ

حضرت سنان بن سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ مہاجرین میں سے ایک آدمی تھا اُس نے اپنی والدہ پر اپنی بڑی زمین کو صدقہ کر دیا، اُس کی والدہ فوت ہو گئی اس کا کوئی وارث نہیں تھا وہ آدمی حضور ﷺ کے پاس آیا اور عرض کی: میری فلاں والدہ فوت ہو گئی وہ لوگوں میں مجھے سب سے زیادہ محبوب اور عزت والی

6374 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، ثنا حَجَّاجُ الْأَحْوَلُ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ جُنَادَةَ، عَنْ سِنَانِ بْنِ سَلَمَةَ، أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْمُهَاجِرِينَ تَصَدَّقَ بِأَرْضٍ لَهُ عَظِيمَةٍ عَلَى أُمِّهِ، فَمَاتَتْ وَلَيْسَتْ لَهَا وَارِثٌ غَيْرُهُ، فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّ أُمَّيْ فَلَانَةٌ



تھی میں نے اس پر بڑی زمین صدقہ کی تھی وہ فوت ہو گئی ہے اس کا میرے علاوہ کوئی وارث نہیں ہے آپ مجھے کیا کرنے کا حکم دیتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے تیرے لیے اجر کو ثابت کر دیا اور تیری زمین واپس کر دی ہے اب تو اس کے ساتھ جو چاہے کر یعنی زمین کے ساتھ۔

حضرت سنان بن سلمہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی حضور ﷺ کے پاس آیا اُس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے اپنی والدہ پر صدقہ کیا تھا وہ فوت ہو گئی ہیں تو اب میں کیا کروں؟ آپ نے فرمایا: اللہ عزوجل نے تیری زمین تجھے واپس کر دی ہے اور تیرے صدقہ کو قبول کیا ہے۔

حضرت سنان بن سلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ایک مردار جذعہ (یعنی بھیڑ کے بچہ) کے پاس آئے آپ نے فرمایا: اس کے مالک کے لیے کوئی حرج نہیں تھا کہ وہ اس کی کھال سے فائدہ اٹھاتا۔

حضرت سنان بن وبرہ  
جہنی رضی اللہ عنہ

حضرت سنان بن وبرہ جہنی رضی اللہ عنہ فرماتے

كَانَتْ مِنْ أَحَبِّ النَّاسِ إِلَيَّ، وَأَعَزَّهُمْ عَلَيَّ، وَإِنِّي تَصَدَّقْتُ عَلَيْهَا بِأَرْضٍ لِي عَظِيمَةٍ، فَمَاتَتْ وَلَيْسَ لَهَا وَارِثٌ غَيْرِي، فَكَيْفَ تَأْمُرُنِي أَنْ أَضْعَعَ بِهَا؟ قَالَ: قَدْ أَوْجَبَ اللَّهُ أَجْرَكَ، وَرَدَّ عَلَيْكَ أَرْضَكَ، أَضْعَعْ بِهَا مَا شِئْتَ

6375 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَكْرِ السَّرَّاجِ الْعَسْكَرِيُّ، ثنا بَشْرُ بْنُ الْوَلِيدِ الْكِنْدِيُّ، ثنا قَزْعَةُ بْنُ سُويْدٍ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ الْحَجَّاجِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ جُنَادَةَ، عَنْ سِنَانَ بْنِ سَلَمَةَ، أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي تَصَدَّقْتُ عَلَى أُمِّي بِصَدَقَةٍ، وَإِنَّهَا هَلَكَتْ، وَكَيْفَ أَضْعَعُ؟ قَالَ: قَدْ رَدَّ اللَّهُ عَلَيْكَ أَرْضَكَ، وَقَبِلَ صَدَقَتَكَ

6376 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْفَسَوِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ بِنِ آدَمَ، ثنا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ عِمْرَانَ يُحَدِّثُ، عَنْ خَالِدِ الْأَشْجِ، عَنْ سِنَانَ بْنِ سَلَمَةَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى عَلَى جَذَعَةٍ مَيْتَةٍ، فَقَالَ: مَا ضَرَّ أَهْلَ هَذِهِ لَوْ انْتَفَعُوا بِمَسْكِيهَا

سِنَانَ بْنِ  
وَبْرَةَ الْجَهْنِيِّ

6377 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَزَّازُ،

ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ مریسج کیا ہمارا اُس وقت شعار تھا: اے مدد کیے ہوئے ہے مار دے! مار دے!

ثَنَا حُمَيْدُ بْنُ الرَّبِيعِ الْخَزَّازُ، ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ خَارِجَةَ بْنِ رَافِعِ الْجُهَنِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سِنَانِ بْنِ وَبَرَةَ الْجُهَنِيِّ، قَالَ: غَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزْوَةَ الْمُرَيْسِجِ، فَكَانَ شِعَارَنَا: يَا مَنْصُورُ، أُمَّتُ أُمَّتُ

### سِنَانُ بْنُ عَرَافَةَ

6378 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ سَالِحٍ، ثَنَا نَعِيمُ بْنُ حَمَّادٍ، ثَنَا عَبْدُ الْخَالِقِ بْنُ زَيْدِ بْنِ وَاقِدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَطِيَّةِ بْنِ قَيْسٍ، عَنْ بُسْرِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ، عَنْ سِنَانِ بْنِ عَرَافَةَ، وَكَهْ صُحْبَةً، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي الرَّجُلِ يَمُوتُ مَعَ النِّسَاءِ، وَالْمَرْأَةُ تَمُوتُ مَعَ الرَّجَالِ، وَكَأَيُّ لَوْاحِدٍ مِنْهُمَا مَحْرَمٌ، قَالَ: يَتِيمَا، وَلَا يُغَسَّلَا

### سُنَيْنُ أَبُو جَمِيلَةَ

6379 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، أَبُو عَبْدِ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى أَهْلِيهِ، وَقَدِ انْتَقَطَ مَنبُودًا، فَذَهَبَ إِلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَذَكَرَهُ لَهُ، فَقَالَ عُمَرُ: عَسَى الْغُؤَيْرُ أَبُو سَاءٍ، فَقَالَ الرَّجُلُ: مَا التَّقِطُ إِلَّا وَأَنَا غَائِبٌ، وَسَأَلَ عَنْهُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَأَتَيْتَنِي عَلَيْهِ خَيْرًا، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَوَلَاؤُهُ لَكَ، وَنَفَقَتُهُ عَلَيْنَا مِنْ بَيْتِ الْمَالِ

### حضرت سنان بن عرفہ رضی اللہ عنہ

حضرت سنان بن عرفہ رضی اللہ عنہ انہیں صحابی ہونے کا شرف حاصل ہے، فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے اس آدمی کے متعلق جو عورتوں کے ساتھ مر جاتا ہے اور عورت جو مردوں کے ساتھ مر جاتی ہے اور ان میں کسی کا محرم نہ ہو، آپ نے فرمایا: ان کو تیمم کروایا جائے گا اور غسل نہیں کروایا جائے گا۔

### حضرت سنین ابو جمیلہ رضی اللہ عنہ

حضرت زہری سے روایت ہے کہ ایک آدمی اپنے گھر والوں کے پاس آیا جبکہ اس نے راہ پڑی چیز اٹھائی تھی، پس وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس گیا تو اس کا ذکر کیا، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس آدمی نے عرض کی کہ جب یہ گری ہے تو میں وہاں نہیں تھا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے لوگوں سے اس کے بارے میں دریافت کیا تو لوگوں نے اس کی تعریف کی، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اس سے کہا: پس اس کی ولاء تیرے

لیے ہے اور اس کا نفعہ بیت المال سے ہم پر لازم ہوگا۔

حضرت ابن شہاب سے روایت ہے کہ ابو جلیلہ نے مجھے حدیث سنائی کہ انہوں نے رسول کریم ﷺ کے زمانہ میں ایک گری ہوئی چیز پائی، پس وہ لے کر آئے، پس حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اس پر تہمت لگائی (کہ اس نے چوری کی ہے) لیکن لوگوں نے اس کی اچھی تعریف کی۔ پس حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: وہ آزاد ہے اور اس کی ولاء بھی اسی کے لیے ہے اور اس کا خرچہ بیت المال سے ہوگا۔

حضرت ابو جلیلہ فرماتے ہیں کہ ہم حضرت سعید بن مسیب کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے، ابو جلیلہ کا خیال تھا کہ اُس نے حضور ﷺ کا زمانہ پایا، فتح والے سال آپ کے ساتھ تھا۔

ابن شہاب بتاتے ہیں کہ ایک آدمی نے بتایا کہ اس کو ولد الزنار اتے پہ گرا ہوا ملا، وہ اسے لے کر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا، آپ نے فرمایا: اسے لے جاؤ اور بیت المال کے مال سے اس کو دودھ پلاؤ اور اس کی ولاء تمہارے لیے ہے۔ حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں: وہ آدمی جو گم شدہ کو لے کر آیا تھا، وہ اسے لے کر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تھا، اس نے مجھے خود بتایا تھا۔

6380 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا مَالِكٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، حَدَّثَنِي أَبُو جَمِيلَةَ، أَنَّهُ وَجَدَ مَنبُودًا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَتَاهُ بِهِ، فَأَتَاهُمَهُ بِهِ عُمَرُ، فَأَتَنِي عَلَيْهِ خَيْرًا، فَقَالَ عُمَرُ: فَهُوَ حُرٌّ، وَلَاؤُهُ لَكَ، وَنَفَقَتُهُ مِنْ بَيْتِ الْمَالِ

6381 - حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ

بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَسْمَاءَ، ثنا جُوَيْرِيَةُ بْنُ أَسْمَاءَ، عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، أَنَّ أَبَا جَمِيلَةَ أَخْبَرَهُ، وَنَحْنُ مَعَ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ جُلُوسٌ، فَرَزَعَمَ أَبُو جَمِيلَةَ أَنَّهُ أَدْرَكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ مَعَهُ عَامَ الْفَتْحِ

6382 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَجُلًا أَخْبَرَهُ أَنَّهُ التَّقَطُّ وَلَدَ زَنَى، فَجَاءَ بِهِ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: اذْهَبْ فَاسْتَرَضِعْ بِمَالِ اللَّهِ، وَلكَ وَلَاؤُهُ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: وَالرَّجُلُ الَّذِي التَّقَطُّ، فَجَاءَ بِهِ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ أَخْبَرَنِي ذَلِكَ نَفْسَهُ

جن کا نام سماک ہے

حضرت سماک خرشہ ابودجانہ

انصاری بدری رضی اللہ عنہ

یمامہ کے دن شہید کیے گئے تھے

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی ساعدہ میں سے جو بدر میں شریک ہوئے تھے اُن کے ناموں میں سے ایک نام ابودجانہ سماک بن اوس بن خرشہ بن لوزان بن عبدوڈ بن زید بن ثعلبہ کا بھی ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی ساعدہ میں سے جو بدر میں شریک ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت ابودجانہ سماک بن خرشہ کا بھی ہے آپ کو اُحد کے دن رسول اللہ ﷺ کی تلوار مبارک پکڑنے کا شرف حاصل ہوا تھا۔

حضرت عروہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی ساعدہ میں سے جو جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سماک بن خرشہ ابودجانہ کا بھی ہے۔

حضرت محمد بن اسحاق رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

مَنْ اسْمُهُ سِمَاكُ  
سِمَاكُ بْنُ خَرَشَةَ اَبُو  
دُجَانَةَ الْاَنْصَارِيُّ بَدْرِيٌّ  
اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ

6382م- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ  
الْحَرَائِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ،  
عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْاَنْصَارِ  
ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ اَبُو دُجَانَةَ سِمَاكُ بْنُ اَوْسِ بْنِ  
خَرَشَةَ بْنِ لَوْذَانَ بْنِ عَبْدِ وُدِّ بْنِ زَيْدِ بْنِ ثَعْلَبَةَ

6383 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ  
سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ  
الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ  
عُقْبَةَ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا  
مِنَ الْاَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ اَبُو دُجَانَةَ سِمَاكُ  
بْنُ خَرَشَةَ، وَهُوَ الَّذِي اَخَذَ سَيْفَ رَسُوْلِ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ اُحُدٍ

6384 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ  
خَالِدِ الْحَرَائِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ  
الْيَمَامَةِ مِنَ الْاَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ سِمَاكُ بْنُ  
خَرَشَةَ، وَهُوَ اَبُو دُجَانَةَ

6385 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَائِيُّ، ثنا

انصار اور بنی ساعدہ میں سے جو جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سماک بن خرشہ ابودجانہ کا بھی ہے۔

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی ساعدہ میں سے جو جنگ یمامہ میں شہید ہوئے تھے اُن کے ناموں میں سے ایک نام سماک بن خرشہ ابودجانہ کا بھی ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہ کے پاس اُحد کے دن آئے کہا: یہ تلوار پکڑو بغیر پریشانی کے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اگر تو اچھی لڑائی لڑا کرتا ہے تو بے شک سہل بن حنیف اور ابودجانہ سماک بن خرشہ بھی اچھی لڑائی لڑتے ہیں۔

حضرت خالد بن سلیمان بن عبد اللہ بن خالد بن سماک بن خرشہ اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت ابودجانہ رضی اللہ عنہ سرخ رنگ کے کپڑے کا جھنڈا پکڑے ہوئے تھے حضور ﷺ نے انہیں دیکھا یہ دو صفوں کے درمیان اکڑا کر چل رہے تھے حضور ﷺ نے فرمایا: اس

أَبُو جَعْفَرِ النَّقِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ سِمَاكُ بْنُ خَرَشَةَ، وَهُوَ أَبُو دُجَانَةَ

**6386** - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي سَاعِدَةَ سِمَاكُ بْنُ خَرَشَةَ وَهُوَ أَبُو دُجَانَةَ

**6387** - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا مُنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، قَالَ: دَخَلَ عَلِيُّ عَلَى فَاطِمَةَ يَوْمَ أُحُدٍ، فَقَالَ: خُذِي هَذَا السِّيفَ غَيْرِ ذَمِيمٍ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَئِنْ كُنْتَ أَحْسَنْتَ الْقِتَالَ، لَقَدْ أَحْسَنْتَهُ سَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ وَأَبُو دُجَانَةَ سِمَاكُ بْنُ خَرَشَةَ

**6388** - حَدَّثَنَا مَسْعُودَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارِ الْمَكِّيُّ، وَأَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَنَبْرِ الْبَصْرِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ، وَثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقُرْمَطِيُّ، مِنْ وَلَدِ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ يَعْقُوبَ الْعُثْمَانِيُّ، قَالَ: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ التَّيْمِيُّ، عَنْ خَالِدِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

طرح چلنا اللہ کو ناپسند ہے لیکن جنگ کے موقع پر  
(کافروں پر رعب ڈالنے کے لیے اس طرح چلنا جائز  
ہے)۔

خَالِدِ بْنِ سَمَاكِ بْنِ خَرَشَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ،  
أَنَّ أَبَا دُجَانَةَ يَوْمَ أُحُدٍ أَعْلَمَ بِعَصَابَةِ حَمْرَاءَ، فَنَظَرَ  
إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ  
مُخْتَالٌ فِي مَشِيَّتِهِ بَيْنَ الصَّفِّينِ، فَقَالَ: إِنَّهَا مَشِيَّةٌ  
يُبْغِضُهَا اللَّهُ إِلَّا فِي هَذَا الْمَوْضِعِ

جن کا نام سلیط ہے

حضرت سلیط ابوسلیمان

النصاری بدری رضی اللہ عنہ

مَنْ اسْمُهُ سَلِيطٌ  
سَلِيطٌ أَبُو سُلَيْمَانَ  
الْأَنْصَارِيُّ بَدْرِيُّ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عدی بن  
نجا میں سے جو بدر میں شریک ہوئے ان کے ناموں  
میں سے ایک نام حضرت سلیط بن قیس بن عمرو بن  
عبید اللہ بن مالک بن عدی بن عامر کا بھی ہے۔

6389 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ  
خَالِدِ الْخَرَّائِيِّ، ثنا أَبِي، ثنا ابْنُ لَهْبَعَةَ، عَنْ أَبِي  
الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ  
الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي عَدِيٍّ بْنِ النَّجَّارِ سَلِيطُ بْنُ  
قَيْسِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكِ بْنِ عَدِيٍّ  
بْنِ عَامِرٍ

حضرت محمد بن سلیمان بن سلیط انصاری نے  
اپنے والد سے انہوں نے ان کے دادا سے حدیث  
بیان کی: جب رسول کریم ﷺ ہجرت کے موقع پہ  
تشریف لے چلے آپ کے ساتھ حضرت ابو بکر صدیق  
عامر بن نبیرہ اور ابن اریقظ تھا جو راستہ بتا رہا تھا تو ام  
معبذ خراعیہ کے پاس سے گزرے جبکہ وہ آپ ﷺ کو  
نہیں پہچانتی تھی۔ آپ ﷺ نے فرمایا: اے ام معبد!  
کیا تیرے پاس کچھ دودھ ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں!

6390 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ يَحْيَى الْمَدَنِيُّ، ثنا  
مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ سَلِيطِ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ  
أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: لَمَّا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْهَجْرَةِ، مَعَهُ أَبُو بَكْرٍ  
الصَّدِيقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَعَامِرُ بْنُ فُهَيْرَةَ مَوْلَى  
أَبِي بَكْرٍ وَابْنُ أَرِيْقِظٍ يَدُلُّهُمْ الطَّرِيقَ، فَمَرَّ بِأُمِّ  
مَعْبَدِ الْخُرَاعِيَّةِ، وَهِيَ لَا تَعْرِفُهُ، فَقَالَ لَهَا: يَا أُمَّ

مَعْبِدٍ هَلْ عِنْدَكَ مِنْ لَبَنٍ؟ قَالَتْ: لَا وَاللَّهِ، وَإِنَّ  
الْغَنَمَ لِعَازِبَةٌ قَالَتْ: فَمَا هَذِهِ الشَّاةُ الَّتِي أَرَاهَا فِي  
كِفَاءِ الْبَيْتِ؟ قَالَتْ: شَاةٌ حَلَفَهَا الْجَهْدُ عَنِ  
الْغَنَمِ، قَالَ: أَنَاذِينِ فِي حَلَابِهَا؟ قَالَتْ: وَاللَّهِ مَا  
ضَرَبْتُهَا مِنْ فَحْلِ قَطُ، وَشَانُكَ بِهَا، فَمَسَحَ  
ظَهْرَهَا وَضَرَعَهَا، ثُمَّ دَعَا بِإِنَاءٍ يَرِيضُ الرَّهْطَ،  
فَحَلَبَ فِيهِ، فَمَلَأَهُ، فَسَقَى أَصْحَابَهُ عِلَلًا بَعْدَ  
نَهْلٍ، ثُمَّ حَلَبَ فِيهِ أُخْرَى، فَمَلَأَهُ، فَغَادَرَهُ عِنْدَهَا،  
وَأَزْتَحَلَ، فَلَمَّا جَاءَ زَوْجُهَا عِنْدَ الْمَسَاءِ قَالَ لَهَا:  
يَا أُمَّ مَعْبِدٍ مَا هَذَا اللَّبَنُ، وَلَا حَلُوبَةٌ فِي الْبَيْتِ،  
وَالْغَنَمُ عَازِبَةٌ؟ فَقَالَتْ: لَا وَاللَّهِ، إِلَّا أَنَّهُ مَرَّبَنَا  
رَجُلٌ ظَاهِرُ الْوَضَاءَةِ، مَلِيحُ الْوَجْهِ، فِي أَشْفَارِهِ  
وَطَفِّ، وَفِي عَيْنَيْهِ دَعَجٌ، وَفِي صَوْتِهِ صَحْلٌ،  
غُضْنٌ بَيْنَ غُضْنَيْنِ، لَا تَشْنُوهُ مِنْ طُولٍ، وَلَا  
تَقْتَحِمُهُ مِنْ قِصَرٍ، لَمْ تَعْلُوهُ نُجْلَةً، وَلَمْ تَزُرْ بِهِ  
صَعْلَةً، كَأَنَّ عُنُقَهُ إِبْرِيْقُ فِضَّةٍ، إِذَا نَطَقَ فَعَلَيْهِ  
الْبَهَاءُ، وَإِذَا صَمَتَ فَعَلَيْهِ الْوَقَارُ، كَلَامُهُ كَحَرَزِ  
النَّظْمِ، أَرَيْنُ أَصْحَابِيهِ مَنْظَرًا، وَأَحْسَنُهُمْ وَجْهًا،  
مَخْشُودٌ غَيْرُ مُفْنَدٍ، لَهُ أَصْحَابٌ يَحْفُونُ بِهِ، إِذَا  
أَمَرَ تَبَادَرُوا أَمْرَهُ، وَإِذَا نَهَى انْتَهَوْا عِنْدَ نَهْيِهِ، قَالَ:  
هَذِهِ صِفَةٌ صَاحِبِ قُرَيْشٍ، وَلَوْ رَأَيْتُهُ لَاتَّبَعْتُهُ،  
وَلَا جَهْدَنَ أَنْ أَفْعَلَ، وَأَنْ يَعْلمُوا بِمَكَّةَ أَيْنَ تَوَجَّهَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى سَمِعُوا  
هَاتِفًا يَنْتَفِعُ عَلَى أَبِي قُبَيْسٍ:

قسم بخدا! بے شک بکریاں تو گھر سے گئی ہوئی ہیں! پس  
یہی ایک بکری ہے جو آپ گھر کے خیمے میں دیکھ رہے  
ہیں۔ اُم معبد کا بیان ہے: وہ ایسی بکری تھی جو اپنی  
کمزوری کی وجہ سے دیگر بکریوں کے ساتھ جانے سے  
رہ گئی تھی! آپ ﷺ نے فرمایا: کیا تیری اجازت ہے  
ہم اس کا دودھ نکال لیں؟ اس نے عرض کی: کوئی نہ کبھی  
اس بکری کے قریب نہیں کیا، اس سے آپ کا کام کیسے  
ہوگا۔ پس آپ ﷺ نے اس کی پیٹھ اور کھیری پر ہاتھ  
پھیرا، پھر برتن منگوا ہا جو ایک گروہ کو سیر کر دینے والا تھا  
پس اس برتن میں اس بکری کا دودھ نکالا، پس اسے بھر  
دیا۔ پس وہ اپنے ساتھیوں کو ایک سیر کر کے پلانے کے  
بعد پھر پلایا، پھر دوسری بار دودھ نکالا تو اسے بھر دیا، پس  
آپ وہ برتن اس کے پاس رکھ کر کوچ کر گئے، پس جب  
شام کے وقت اس کا خاندان آیا تو اس نے اس سے کہا:  
اے اُم معبد! یہ دودھ کیسا ہے؟ جبکہ گھر میں کوئی دودھ  
دینے والا جانور ہی نہیں ہے اور بکریاں جنگل کو گئی ہوئی  
ہیں۔ اس نے جواب دیا: نہیں! قسم بخدا! مگر ہمارے  
پاس سے ایک آدمی گزرا، جس کا ظاہر روشن، چہرے پہ  
مدحت، ہونٹوں میں سرفخی، آنکھوں میں سرمہ، آواز میں  
گرج، جیسے دو ٹہنیوں کے درمیان ایک پلکدار ٹہنی، قد لمبا  
ہونے کا عیب نہیں، قد کے چھوٹا ہونے کی کمزوری نہیں،  
بالوں کے لمبا ہونے کی بعد صورتی نہیں اور سر کے گنجا  
ہونے کا عیب نہیں، ان کی گردن گویا کہ چاندی کی  
صراحی، جب گفتگو فرماتے ہیں تو ان کے چہرے پر رونق

(البحر الطویل)

جَزَى اللّٰهُ خَيْرًا، وَالْجَزَاءُ بِكَفِّهِ -  
 رَفِيقَيْنِ قَالَا خَيْمَتِي اُمُّ مَعْبِدٍ  
 هُمَا نَزَلَا بِالْبَيْرِ وَارْتَحَلَا بِهِ ... فَقَدْ فَازَ مَنْ  
 اَمْسَى رَفِيقَ مُحَمَّدٍ  
 فَمَا حَمَلَتْ مِنْ نَاقَةٍ فَوْقَ رَحْلِهَا ... اَبْرًا  
 وَاَوْفَى ذِمَّةً مِنْ مُحَمَّدٍ  
 وَاكْسَى لِبَرْدِ الْحَالِ قَبْلَ اِنْتِدَالِهِ -  
 وَاَعْطَى بِرَأْسِ السَّائِحِ الْمُتَجَرِّدِ  
 وَيَهْنِ بَنِي كَعْبٍ مَكَانَ فِتْنَتِهِمْ ... وَمَقْعَدُهَا  
 لِلْمُؤْمِنِينَ بِمَرْصِدٍ

آ جاتی ہے اور جب خاموشی اختیار کرتے ہیں تو سراپا  
 وقار ہوتے ہیں ان کا کلام گویا کہ موتی پرودیے گئے  
 ہیں اپنے دوستوں میں سے خوبصورت منظر والے اور  
 ان میں سے زیادہ حسین چہرے والے قابل احترام  
 ہیں، کمزور لگتے نہیں ان کے صحابہ ان کو گھیرے میں لے  
 لیتے ہیں جب حکم صادر فرماتے ہیں تو وہ بجالانے میں  
 جلدی کرتے ہیں اور جب کسی کام سے منع کرتے ہیں تو  
 فوراً رُک جاتے ہیں۔ اس نے کہا: یہ تو قریشیوں کے  
 ساتھی کی صفات ہیں، اگر میں ان کو دیکھ پاؤں تو پیروی  
 کروں اور میں یہ کام کرنے کی پوری کوشش کروں گا،  
 مکہ والوں کو ابھی معلوم نہیں ہوا کہ رسول کریم ﷺ  
 کہاں تشریف لے گئے ہیں، حتیٰ کہ وہ سنیں! ان دو  
 دوستوں کو غائبانہ آواز دینے والے کو جو بوقیس کے  
 پہاڑ پر آواز لگائے:

”اللہ اچھی جزاء دے! (جبکہ جزاء اس کی مٹھی  
 میں ہے) جنہوں نے اُم معبد کے خیموں میں قیلولہ کیا،  
 وہ دونوں نیکی کے ساتھ اترے اور نیکی کے ساتھ  
 ہی وہاں سے کوچ فرمایا، پس تحقیق وہ کامیابی کی منازل  
 طے کر گیا جو محمد ﷺ کا ساتھی بن گیا،  
 کسی اونٹنی نے اپنے کجاوے پر کسی کو نہیں اٹھایا جو  
 محمد ﷺ سے زیادہ نیک ہو اور اپنی ذمہ داری کو زیادہ  
 پورا کرنے والا ہو“

چادر کے پرانا ہونے سے پہلے اس کو فوراً پہنانے  
 والا ہوا کیلے چلنے والے یا سیر کرنے والے کے سر کے



ساتھ زیادہ عطا کرنے والا ہو

کعب قبیلے کی دو شیرازوں کی بجائے ان کے بیٹوں کو مبارک ہوا ان کے بیٹھنے کا مؤمنین کیلئے انتظار کیا جاتا ہے۔

حضرت سلیط بن ثابت بن وقش  
النصاری رضی اللہ عنہ

آپ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ احد کے دن شہید ہوئے تھے۔

حضرت عمرو فرماتے ہیں کہ احد کے دن رسول اللہ ﷺ کے ساتھ انصار میں سے جو شہید ہوئے تھے ان کے ناموں میں سے ایک نام سلیط بن ثابت بن وقش کا بھی ہے۔

جن کا نام سبرہ ہے

حضرت سبرہ بن معبد بن  
عوسجہ جہنی رضی اللہ عنہ

آپ کے نسب میں اختلاف کیا گیا ہے۔

محمد بن احمد بن نصر ابو جعفر ترمذی فرماتے ہیں کہ ہمیں حارث بن معبد نے حدیث بیان کی انہوں نے حضرت عبدالعزیز بن ربیع بن سبرہ بن معبد بن عمرو بن

سَلِيْطُ بْنُ ثَابِتِ بْنِ وَقْشِ  
الْأَنْصَارِيِّ

اسْتَشْهَدَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ

6391 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ

خَالِدِ الْحَرَائِثِيِّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتَشْهَدَ يَوْمَ أُحُدٍ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّبِيِّ سَلِيْطُ بْنُ ثَابِتِ بْنِ وَقْشِ

مَنْ اسْمُهُ سَبْرَةٌ

سَبْرَةٌ بْنُ مَعْبَدِ بْنِ  
عَوْسَجَةَ الْجُهَنِيِّ

وَقَدْ اِخْتَلَفَ فِي نَسَبِهِ

6392 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ نَصْرِ

أَبُو جَعْفَرِ التِّرْمِذِيِّ، ثنا الْحَارِثُ بْنُ مَعْبَدٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ بْنِ مَعْبَدِ بْنِ عَمْرٍو

سليط بن ثابت بن اسبه سبره بن سبره بن معبد بن عوسجة الجهني

صحارہ بن جریج بن ذہل بن زید بن جہینہ بن قضاء  
- سے -

بْنِ صَحَارَةَ بْنِ جُرَيْجِ بْنِ ذُهَلِ بْنِ زَيْدِ بْنِ جُهَيْنَةَ  
بْنِ قُضَاعَةَ

## حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

## الرَّبِيعُ بْنُ سَبْرَةَ عَنْ أَبِيهِ

حضرت ربیع بن سبرہ جہنی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ ان کے والد نے بتایا کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے  
ساتھ حجۃ الوداع میں نکلے جب مقام عسفان میں حج کا  
تلبیہ پڑھتے ہوئے اترے تو بنی مدج کا ایک آدمی  
رسول اللہ ﷺ کے ہاں کھڑا ہوا جس کا نام سراقہ بن  
جعشم تھا اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! قوم کے لیے  
ایسا فیصلہ کریں گویا کہ آج ہی پیدا ہوئے ہیں۔ آپ  
نے فرمایا: اللہ عزوجل نے تمہارے اس حج کو عمرہ میں  
شامل کیا ہے پس جب تم آئے ہو تو جس نے طواف  
کعبہ کیا اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کی (اس کا عمرہ ہو  
گیا) وہ احرام کھول دے ہاں! اگر ساتھ قربانی ہو جب  
ہم نے یہ احرام کھول لیے تو آپ نے فرمایا: تم اپنی  
عورتوں سے فائدہ اٹھاؤ۔ فائدہ اٹھانے سے مراد شادی  
کرنا ہے۔ ہم نے یہ بات عورتوں کے سامنے ذکر کی  
انہوں نے انکار کیا کہ ہمارے اور ان کے درمیان مدت  
ہے اس کا ذکر حضور ﷺ کے ہاں کیا گیا آپ نے  
فرمایا: ایسا کرو میں اور میرا چچا زاد نکلے میرے پاس  
چادر تھی اور ان کے پاس بھی چادر تھی لیکن ان کی چادر  
میری چادر سے عمدہ تھی اور میں ان سے زیادہ جوان تھا

6393 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
أَبُو نَعِيمٍ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عُمَرَ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ  
سَبْرَةَ الْجُهَنِيِّ، أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُمْ خَرَجُوا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ  
الْوَدَاعِ حَتَّى نَزَلُوا عُسْفَانَ مُهْلِينَ بِالْحَجِّ، وَقَامَ  
إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ مِنْ  
بَنِي مُدَلِجٍ يُقَالُ لَهُ: سَرَّاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ،  
فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَقْضِ لَنَا قِضَاءَ قَوْمٍ كَانَمَا  
وُلِدُوا الْيَوْمَ، قَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ أَدْخَلَ  
عَلَيْكُمْ فِي حَجَّتِكُمْ هَذِهِ عُمْرَةً، فَإِذَا أَنْتُمْ قَدِمْتُمْ،  
فَمَنْ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَقَدْ  
أَحَلَّ، إِلَّا مَنْ كَانَ مَعَهُ هَدْيٌ، فَلَمَّا أَحَلَّلْنَا، قَالَ:  
اسْتَمْتِعُوا مِنْ هَذِهِ النِّسَاءِ، وَالْإِسْتِمْتَاعُ عِنْدَنَا  
التَّزْوِيجُ، فَعَرَضْنَا ذَلِكَ عَلَى النِّسَاءِ، فَأَبَيْنَ إِلَّا أَنْ  
يَضْرِبَنَّ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُنَّ أَجْلاً، فذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: افْعَلُوا فَخَرَجْتُ أَنَا  
وَأَبْنُ عَمِّ لِي، وَمَعِيَ بُرْدٌ، وَمَعَهُ بُرْدٌ، وَبُرْدُهُ أَجْوَدُ  
مِنْ بُرْدِي، وَأَنَا أَشْبُ مِنْهُ، فَاتَيْنَا امْرَأَةً، فَأَعْجَبَهَا  
بُرْدُهُ، وَأَعْجَبَهَا سِمَاتِي، ثُمَّ صَارَ شَأْنُهَا أَنْ قَالَتْ:

هَاتِ بُرْدَكَ، وَكَانَ الْأَجَلُ بَيْنِي وَبَيْنَهَا عَشْرًا،  
فَبِئْتُ عَنْدَهَا، ثُمَّ أَصْبَحْتُ، فَخَرَجْتُ إِلَى  
الْمَسْجِدِ، فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَائِمٌ بَيْنَ الرُّكْنِ وَالْبَابِ، وَهُوَ يَقُولُ: أَيُّهَا النَّاسُ،  
كُنْتُ أَدْنْتُ لَكُمْ فِي الْإِسْتِمْتَاعِ مِنْ هَذِهِ النِّسَاءِ،  
أَلَا وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ حَرَّمَ ذَلِكَ إِلَيَّ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ، فَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ مِنْهُنَّ شَيْءٌ فَلْيُخَلِّ  
سَبِيلَهَا، وَلَا تَأْخُذُوا مِمَّا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْئًا

پس ہم ایک عورت کے پاس آئے، پس اس نے ان کی  
چادر کو پسند کیا اور میری جوانی کو پھر اس کا معاملہ اس  
طرح ہوا کہ اس نے کہا: تم اپنی چادر لو اور مدت اس  
کے میرے درمیان دس دن تھی۔ پس میں نے اس کے  
پاس رات گزاری پھر میں نے صبح کی اور مسجد کی طرف  
نکلا، اچانک رسول کریم ﷺ ستون اور دروازے کے  
سامنے کھڑے تھے، آپ ﷺ فرما رہے تھے: اے  
لوگو! میں نے ان عورتوں سے استمتاع کی، تم کو اجازت  
دی تھی، خبردار! بے شک اللہ تعالیٰ نے اس کو (اب)  
قیامت تک حرام کر دیا ہے، پس وہ آدمی جس کے پاس  
کوئی عورت ہو وہ اس کا راستہ چھوڑ دے اور جو مال و  
متاع اسے دے چکا ہے اس میں سے کوئی شے اس سے  
واپس نہ لے۔

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے  
ساتھ مدینہ سے حجۃ الوداع کے لیے نکلے، جب ہم مقام  
عسفان پر پہنچے تو حضور ﷺ نے فرمایا: عمرہ حج کے  
ساتھ شامل کیا گیا قیامت کے دن تک۔ سراقہ بن  
مالک نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمیں تعلیم دیں ایسے کہ  
گویا ہم آج ہی پیدا ہوئے ہیں، عمرہ یہ ہمارے اس  
سال کے لیے ہے یا ہمیشہ کے لیے ہے؟ آپ نے  
فرمایا: صرف اس وقت کے لیے نہیں ہے بلکہ ہمیشہ کے  
لیے ہے۔ جب ہم مسکرائے تو ہم نے طواف کعبہ کیا اور  
صفا و مروہ کے درمیان سعی کی، پھر ہمیں عورتوں سے

6394 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ رَبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ،  
قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مِنَ الْمَدِينَةِ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، حَتَّى إِذَا كُنَّا  
بِعُسْفَانَ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
إِنَّ الْعُمْرَةَ قَدْ دَخَلَتْ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ،  
فَقَالَ لَهُ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، عَلِمْنَا  
تَعْلِيمَ قَوْمٍ كَبَانَمَا وَلِدُوا الْيَوْمَ، عُمَرْنَا هَذِهِ لِعَامِنَا  
هَذَا، أَمْ لَأَبَدٍ؟ قَالَ: لَا، بَلْ لَأَبَدٍ، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ  
طَفْنَا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ أَمَرْنَا بِمُتَعَةٍ

النِّسَاءِ، فَرَجَعْنَا إِلَيْهِ، فَقُلْنَا: إِنَّهُنَّ قَدْ أَبَيْنَ إِلَّا إِلَيَّ  
 أَجَلٍ مُّسَمًّى، قَالَ: فَافْعَلُوا، فَخَرَجْتُ أَنَا  
 وَصَاحِبٌ لِي، عَلَى بُرْدٍ، وَعَلَيْهِ بُرْدٌ، فَدَخَلْنَا عَلَى  
 امْرَأَةٍ، فَعَرَضْنَا عَلَيْهَا أَنْفُسَنَا، فَجَعَلَتْ تَنْظُرُ إِلَيَّ  
 بُرْدٍ صَاحِبِي، فَتَرَاهُ أَجُودَ مِنْ بُرْدِي، وَتَنْظُرُ إِلَيَّ  
 فَتَرَانِي أَشَبَّ مِنْهُ، فَقَالَتْ: بُرْدٌ مَكَانَ بُرْدٍ،  
 وَاخْتَارْتَنِي، فَتَزَوَّجْتَهَا بِبُرْدِي، فَبِتُّ مَعَهَا تِلْكَ  
 اللَّيْلَةَ، فَلَمَّا أَصْبَحْتُ غَدَوْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ، فَإِذَا  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ  
 يَخْطُبُ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: مَنْ كَانَ تَزَوَّجَ امْرَأَةً إِلَيَّ  
 أَجَلٍ فَلْيُعْطِهَا مَا سَمَى لَهَا، وَلَا يَسْتَرْجِعْ مِمَّا  
 أَعْطَاهَا شَيْئًا، وَيَفَارِقُهَا، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ  
 حَرَّمَهَا عَلَيْكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

شادی کی اجازت دی گئی، ہم آپ ﷺ کے پاس  
 آئے تو ہم نے عرض کی: انہوں نے انکار کر دیا ہے مگر  
 ایک مدت تک تو آپ نے فرمایا: ایسا کر لو۔ میں اور میرا  
 ساتھی نکلے، میرے اوپر چادر تھی اور اُس کے اوپر بھی  
 چادر تھی، ہم ایک عورت کے پاس آئے، ہم نے اس پر  
 اپنے آپ کو پیش کیا، یعنی نکاح کی خواہش کی۔ وہ  
 عورت میرے ساتھی کی چادر دیکھنے لگی، اس کی چادر  
 میری چادر سے اچھی دیکھی، پھر اُس نے میری طرف  
 دیکھا، میں نے اپنی چادر کے بدلے نکاح کیا یعنی چادر  
 حق مہر رکھی، میں نے اس کے پاس رات گزاری جب  
 میں نے صبح کی تو میں مسجد کی طرف گیا، رسول اللہ ﷺ  
 منبر پر خطبہ دے رہے تھے، میں نے فرماتے ہوئے سنا:  
 جس نے عورت سے شادی ایک مقرر مدت تک جو اس  
 کے لیے حق مہر مقرر کیا وہ اس کو دے دے، جو اس کو دیا  
 اس سے کچھ شی واپس نہ لو اور جدائی کرو، کیونکہ اللہ  
 عزوجل نے قیامت کے دن تک حرام کر دیا ہے۔

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ  
 حضور ﷺ سے اسی طرح کی حدیث روایت کرتے  
 ہیں۔

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت  
 کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حجۃ الوداع کے موقع پر  
 متعہ سے منع کیا۔

حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ بْنِ الصَّبَّاحِ الرَّقِّيُّ، ثنا  
 أَبُو حُدَيْفَةَ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ  
 بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ  
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَهُ

6395 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
 أَبُو عُبَيْدٍ، ثنا بَشْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ  
 الْعَزِيزِ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ،  
 عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ نِكَاحِ الْمُتَعَةِ فِي حَجَّةِ  
الْوَدَاعِ

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ  
حضور ﷺ سے مسلمہ کی حدیث کی مثل روایت کرتے  
ہیں۔

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الخَلَّالُ، ثنا يَعْقُوبُ  
بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ  
سَعِيدٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ،  
عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ حَدِيثِ مَعْمَرٍ

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے متعہ کی رخصت دی تھی  
تیسرے دن کے بعد میں آپ کے پاس پہنچا تو آپ  
نے فرمایا: اس کو حرام کر دیا گیا، آپ نے سختی سے منع کیا  
ہے۔

6396 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ  
سَعِيدٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ،  
عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ فِي الْمُتَعَةِ، فَلَمَّا كَانَ بَعْدَ  
ثَلَاثٍ انْتَهَيْتُ إِلَيْهِ وَهُوَ يُحَرِّمُهَا، وَيَنْهَى عَنْهَا أَشَدَّ  
النَّهْيِ

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے نکاح متعہ کی اجازت  
دی جب ہم مکہ آئے تو میں اور میرا چچا زاد ایک نوجوان  
عورت کے پاس آئے میرے اور میرے چچا زاد کے  
پاس چادر تھی میرے چچا زاد کی چادر میری چادر سے  
اچھی تھی میں اپنے چچا زاد سے زیادہ بہتر نوجوان تھا وہ  
عورت مجھے دیکھنے لگی اس نے کہا: اس کی چادر اس کی  
چادر کی طرح ہے۔ اس نے مجھے پسند کیا میں نے اس کو  
اپنی چادر دے دی پھر میں اس کے ساتھ ٹھہرا جتنا اللہ  
نے چاہا پھر میں حضور ﷺ کے پاس آیا میں نے

6397 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ بْنِ  
عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:  
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ رَخَّصَ  
لَنَا فِي نِكَاحِ الْمُتَعَةِ، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ أَنَا وَابْنُ عَمِّ  
لِي، فَاتَيْنَا فَنَاءَةً شَابَةً وَمَعِيَ بُرْدَةٌ وَمَعَ ابْنِ عَمِّي  
بُرْدَةٌ، وَبُرْدَةُ ابْنِ عَمِّي خَيْرٌ مِنْ بُرْدَتِي، وَأَنَا أَشْبُ  
مِنْ ابْنِ عَمِّي، فَجَعَلْتُ تَنْظُرُ فِيَّ، قَالَتْ: بُرْدَةٌ  
كَبْرَدَةٍ، فَاخْتَارْتَنِي، فَأَعْطَيْتُنِي بُرْدَتِي، ثُمَّ مَكَثْتُ  
مَعَهَا مَا شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

آپ کو دروازے اور زمزم کے پاس کھڑا پایا، حضور ﷺ نے فرمایا: ہم نے تمہیں متعہ کی اجازت دی تھی جس کے پاس کوئی عورت ہو نکاح متعہ میں وہ اس کو چھوڑ دے کیونکہ اللہ عزوجل نے قیامت کے دن تک اس کو حرام دیا ہے جو تم نے ان کو کوئی شی دی ہے وہ ان سے نہ لو۔

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ حجۃ الوداع کے موقع پر نکلے اس کے بعد ابو نعیم والی لمسی حدیث ذکر کی۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَوَجَدْتُهُ قَائِمًا بَيْنَ الْبَابِ وَرَمَزَمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّا قَدْ كُنَّا أَذْنَا لَكُمْ فِي هَذِهِ الْمُنْعَةِ، فَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ مِنْ هَذِهِ النَّسَوَانِ شَيْءٌ فَلْيُرْسِلْهُ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ حَرَّمَهَا إِلَيَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَلَا تَأْخُذُوا مِنَّمَا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْئًا

حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، فَذَكَرَ مِثْلَ حَدِيثِ أَبِي نُعَيْمٍ بِطَوِيلِهِ

6398 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ

الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنِی اللَّيْثُ، ح وَحَدَّثَنَا يُونُسُ الْقَاضِي، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، ثنا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ، حَدَّثَنِی الرَّبِيعُ بْنُ سَبْرَةَ الْجُهَنِيُّ، عَنْ أَبِيهِ سَبْرَةَ، أَنَّهُ قَالَ: أَذِنَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمُنْعَةِ، فَانْطَلَقْتُ أَنَا وَرَجُلٌ إِلَيَّ امْرَأَةً مِنْ بَنِي عَامِرٍ، كَانَتْهَا بَكْرَةٌ عَيْطَاءُ، فَعَرَضْنَا عَلَيْهَا أَنْفُسَنَا، فَقَالَتْ: مَا تُعْطِينَا؟ فَقُلْتُ: رِدَائِي، وَقَالَ صَاحِبِي: رِدَائِي، وَكَانَ رِدَاءُ صَاحِبِي أَجْوَدَ مِنْ رِدَائِي، وَكُنْتُ أَشَبَّ مِنْهُ، فَإِذَا نَظَرْتُ إِلَيَّ رِدَاءُ صَاحِبِي أَعْجَبَهَا، وَإِذَا نَظَرْتُ إِلَيَّ أَعْجَبْتَهَا، ثُمَّ قَالَتْ: أَنْتَ وَرِدَاؤُكَ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ہمیں متعہ کی اجازت دی میں اور بنی عامر کا ایک آدمی ایک کنواری لڑکی کی طرف چلے، ہم نے اپنا آپ اس پر پیش کیا اس نے کہا: تم مجھے کیا دو گے؟ میں نے کہا: میں اپنی چادر دوں گا میرے ساتھی نے کہا: میری چادر! حالانکہ میری چادر سے میرے ساتھی کی چادر بہتر تھی میں اس سے زیادہ نوجوان تھا جب اس نے میرے ساتھی کی چادر کی طرف دیکھا تو اسے پسند آئی جب اس نے میری طرف دیکھا تو میں اس کو پسند آیا پھر اس نے کہا: تو اور تیری چادر مجھے کافی ہے۔ میں اس کے پاس تین دن ٹھہرا پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس کے پاس متعہ کے لحاظ سے

عورتیں ہوں جن سے اس طرح فائدہ اٹھا رہا ہے تو وہ ان کو چھوڑ دے۔ یہ الفاظ حدیث کے بچی بن بکیر کے ہیں۔

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ فتح مکہ کے دن مکہ آئے، حضور ﷺ نے دن کو عورتوں سے متعہ کی اجازت دی میں اور میرا چچا زاد نکلتے میرے پاس پرانی چادر تھی اور میرے چچا زاد کے پاس عمدہ چادر تھی میں اپنے چچا زاد سے خوبصورت نوجوان تھا اور میرا چچا زاد مجھ سے کم حسن و جمال والا تھا۔ ہم دونوں مکہ کی اونچی جگہ سے نیچے والی جگہ کی طرف نکلے ہمیں بنی عامر بن صعصعہ کی ایک کنواری لڑکی ملی، پس ہم نے کہا: بے شک رسول کریم ﷺ نے ہمیں حکم دیا یا ہمیں اجازت دی کہ ہم عورتوں سے جزوقتی فائدہ حاصل کریں۔ پس ہم میں سے کوئی ایک تجھے پسند ہے؟ اس نے کہا: کیا واقعی انہوں نے ایسا کیا ہے؟ ہم نے کہا: جی ہاں! اس نے ہمیں اپنی اپنی چادریں پھیلائے تو کہا: ہم نے چادریں پھیلائیں تو وہ ہماری چادریں دیکھنے لگی، پھر وہ میری طرف اور میرے چچا زاد بھائی کی طرف دیکھنے لگی، پس جب میرے چچا زاد بھائی نے اسے دیکھا کہ وہ میری طرف دیکھ رہی ہے تو وہ اس کی طرف مائل ہوا کہنے لگا: بے شک میری یہ چادر نئی ہے اور میرے چچا کے بیٹے کی چادر کے پرانا ہونے کی پرواہ نہیں ہے، پس اس نے یہ

يَكْفِينِي، فَمَكَثْتُ مَعَهَا ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ كَانَ عِنْدَهُ شَيْءٌ مِنْ هَذِهِ النِّسَاءِ اللَّاتِي يَتَمَتَّعُ بِهِنَّ فَلْيُخَلِّ سَبِيلَهَا، وَاللَّفْظُ لِحَدِيثِ يَحْيَى بْنِ بُكَيْرٍ

6399 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَمِيِّ، ثَنَا

مُسَدَّدٌ، ثَنَا الْمُعْتَمِرُ، قَالَ: سَمِعْتُ عُمَارَةَ بْنَ غَرِيْبَةَ، يُحَدِّثُ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ يَوْمَ الْفَتْحِ، وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَذِنَ لَهُمْ فِي مُتَعَةِ النِّسَاءِ، فَخَرَجْتُ أَنَا وَابْنُ عَمِّي، وَمَعِيَ بُرْدٌ قَدْ مُسَّ مِنْهُ، وَمَعَ ابْنِ عَمِّي بُرْدٌ جَدِيدٌ غَضٌّ، وَأَنَا جَمِيلٌ فَاضِلُ الْجَمَالِ عَنِ ابْنِ عَمِّي، وَابْنُ عَمِّي دُونِي فِي الْجَمَالِ، فَخَرَجْنَا حَتَّى إِذَا كُنَّا بِأَعْلَى مَكَّةَ أَوْ بِأَسْفَلِهَا لَقِينَا فِتَاةً مِنْ بَنِي عَامِرِ بْنِ صَعْصَعَةَ مِثْلُ الْبُكْرَةِ، فَقُلْنَا: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَمَرَنَا، أَوْ قَدْ أَذِنَ لَنَا أَنْ نَسْتَمْتَعَ مِنَ النِّسَاءِ، فَهَلْ لَكَ فِي أَحَدِنَا؟ قَالَتْ: أَوْفَعَلْ؟ قُلْنَا: نَعَمْ، قَالَتْ: نَعَمْ، فَنَشَرْنَا بُرْدَيْنَا، فَجَعَلَتْ تَنْظُرُ إِلَى الْبُرْدَيْنِ، ثُمَّ تَنْظُرُ إِلَيَّ، وَإِلَى ابْنِ عَمِّي، فَبِإِذَا رَأَاهَا ابْنُ عَمِّي تَنْظُرُ إِلَيَّ عَطِفَهَا، قَالَ: إِنَّ بُرْدِي هَذَا جَدِيدٌ غَضٌّ وَبُرْدَ ابْنِ عَمِّي خَلِقٌ قَدْ مُسَّ مِنْهُ، وَتَقُولُ الْفِتَاةُ: وَبُرْدُ هَذَا لَا بَأْسَ بِهِ، فَكَرَّرَ ذَلِكَ الْقَوْلَ مَرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ، ثُمَّ اخْتَارَتْنِي، ثُمَّ لَمْ نَخْرُجْ مِنْ مَكَّةَ حَتَّى حَرَمَهَا

بَابُ مَا يَنْبَغِي لِلرِّجَالِ أَنْ يَتَمَتَّعُوا بِالنِّسَاءِ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بات ایک یا دو بار کہی پھر اس نے مجھے ہی پسند کیا پھر  
ابھی ہم مکہ سے نہیں نکلے تھے کہ رسول کریم ﷺ نے  
اسے حرام فرمادیا۔

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ حضور ﷺ سے  
اسے اس کی مثل حدیث روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَيْ، ثَنَا مُسَدَّدٌ، ثَنَا بَشْرُ  
بْنُ الْمُفَضَّلِ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ  
سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،  
مِثْلَهُ

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے روایت  
کرتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے ہمیں فتح  
کے سال متعہ کی اجازت دی میں اور ایک نوجوان آدمی  
ایک نوجوان عورت کے پاس گئے جو کنواری تھی ہم نے  
اس سے فائدہ اٹھانا چاہا ہم اس کے سامنے بیٹھے  
میرے اوپر چادر اور دوسرے آدمی پر بھی چادر تھی دونوں  
نے گفتگو کی ہمارا مہر ہماری چادر تھی میں اس سے زیادہ  
نوجوان تھا اس کی چادر میری چادر سے اچھی تھی اس  
عورت نے ایک دفعہ میری طرف دیکھا ایک دفعہ اس  
کی چادر کی طرف اور مجھے قبول کر لیا میں نے اس سے  
نکاح کیا میں اس کے پاس تین دن ٹھہرا پھر  
حضور ﷺ نے اس سے منع کیا میں نے اس سے  
جدائی کر لی یا اس جیسی حدیث ہے۔

6400 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارِ  
الْمَكِّيُّ، ثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ  
بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ:  
ثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنِ  
الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ الْجُهَنِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَدِنَ لَنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمُتَعَةِ عَامَ  
الْفَتْحِ، فَأَنْطَلَقْتُ أَنَا وَرَجُلٌ آخَرُ إِلَى امْرَأَةٍ شَابِيَةٍ  
كَانَتْهَا بَكْرَةٌ عَيْطَاءُ لِنَسْتَمْتِعَ مِنْهَا، فَجَلَسْنَا بَيْنَ  
يَدَيْهَا وَعَلَى بُرْدٍ وَعَلَيْهِ بُرْدٌ، فَكَلَّمْنَاهَا وَمَهَرْنَاهَا  
بُرْدَيْنَا، وَكُنْتُ أَشَبَّ مِنْهُ، وَكَانَ بُرْدُهُ أَجْوَدَ مِنْ  
بُرْدِي، فَجَعَلْتُ تَنْظُرُ إِلَيَّ مَرَّةً، وَإِلَى بُرْدِهِ مَرَّةً،  
ثُمَّ قَبِلْتَنِي، فَنَكَحْتَهَا، فَأَقَمْتُ مَعَهَا ثَلَاثًا، ثُمَّ إِنَّ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْهَا،  
فَفَارَقْتُهَا أَوْ نَحْوَ هَذَا

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے متعہ سے منع کیا فرمایا: ہم آج کے دن  
سے قیامت کے دن حرام کرنے والے ہیں جس نے

6401 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ  
حَبْلٍ، ثَنَا سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ، ثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ  
بْنِ أَغْيَنَ، ثَنَا مَعْقِلُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ



کوئی شی دی ہو وہ واپس نہ لے۔

أَبِي عَبْلَةَ، عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ، أَخْبَرَنِي  
الرَّبِيعُ بْنُ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُتَعَةِ قَالَ: إِنَّهَا حَرَامٌ  
مِنْ يَوْمِنَا هَذَا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ أُعْطِيَ شَيْئًا  
فَلَا يَأْخُذْهُ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے متعہ سے منع کیا۔

6402 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ  
قُتَيْبَةَ الْعَسْقَلَانِيُّ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ أَبِي السَّرِيِّ، ثنا  
الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَعْيَنَ الْحَرَّانِيُّ، ثنا مَعْقِلُ  
بْنُ عَبِيدِ اللَّهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي عَبْلَةَ، عَنْ عُمَرَ  
بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُتَعَةِ  
6403 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا عَلِيُّ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ فتح مکہ  
کے دن حضور ﷺ نے متعہ سے منع کیا۔

بْنُ الْمَدِينِيِّ، ثنا وَهْبُ بْنُ جَرِيرِ بْنِ حَازِمٍ، عَنْ  
أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ  
عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ  
أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى  
عَنِ الْمُتَعَةِ يَوْمَ الْفَتْحِ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے عورتوں کے متعہ سے منع کیا۔

6404 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ  
الدَّبَرِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ  
الزُّهْرِيِّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَرَّمَ مُتَعَةَ  
النِّسَاءِ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ فتح مکہ  
کے دن حضور ﷺ نے عورتوں کے متعہ سے منع کیا۔

6405 - حَدَّثَنَا عَبِيدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيَّةَ، عَنْ مَعْمَرٍ،

عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى يَوْمَ الْفَتْحِ عَنْ مُتْعَةِ النِّسَاءِ

6406 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا عَلِيُّ

بُنُ الْمَدِينِيِّ، ح وَحَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحَمِيدِيُّ، قَالَ: ثنا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ نِكَاحِ الْمُتْعَةِ

6407 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ

السَّرْحِ الْمِصْرِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَزِيزِ الْأَيْلِيِّ، ثنا سَلَامَةُ بْنُ رَوْحٍ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، حَدَّثَنِي الرَّبِيعُ بْنُ سَبْرَةَ الْجُهَنِيُّ، أَنَّ أَبَاهُ، أَخْبَرَهُ قَالَ: اسْتَمْتَعْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِامْرَأَةٍ مِنْ بَنِي عَامِرٍ بَيْرَدِيِّنِ أَحْمَرِيِّنِ، ثُمَّ نَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ مُتْعَةِ النِّسَاءِ

6408 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْهَا فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ

6409 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ كُرَّامَةَ، ثنا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، عَنْ بَحْرِ السَّقَّاءِ، عَنِ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے نکاحِ متعہ سے منع کیا۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے بنی عامر کی ایک عورت سے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں دوسرے چادروں کے حق مہر پر متعہ کیا پھر ہمیں رسول اللہ ﷺ نے عورتوں سے متعہ کرنے سے منع کیا۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے حجۃ الوداع کے موقع پر متعہ سے منع کیا۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فتح مکہ کے موقع پر متعہ سے منع کیا۔

الزُّهْرِيُّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:  
نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ مُتْعَةِ  
النِّسَاءِ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب فتح  
مکہ کا دن تھا تو لوگ مکہ میں داخل ہوئے، قبیلہ قیس کے  
ایک آدمی نے ایک عورت سے وطی کی، اس کو دو کپڑے  
حق مہر کے طور پر دیئے، میں نے صبح کی تو میرے پاس  
کپڑا تھا، میں نے کہا: میں تجھے یہ کپڑا دوں گا، میں تجھ  
سے فائدہ اٹھاؤں گا، اس نے کہا: ٹھیک ہے، میں نے  
دوبارہ آنے کا وعدہ کیا، میں مسجد میں داخل ہوا تو رسول  
اللہ ﷺ نے اس کو حرام کر دیا، میں واپس آیا اور اس  
سے اپنا کپڑا لیا۔

6410 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ  
عَرَقِ الْحِمَاصِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُصَفَّى، ثنا بَقِيَّةُ بْنُ  
الْوَلِيدِ، عَنْ يُونُسَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ  
سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ،  
وَدَخَلَهَا النَّاسُ، إِذَا رَجُلٌ مِنْ قَيْسٍ قَدْ وَاطَأَ  
امْرَأَةً، فَأَعْطَاهَا نَوْبَيْنِ، وَكُنْتُ أَصْبَحُ وَجْهًا مِنْهُ،  
وَكَانَ مَعِيَ نَوْبٌ، فَقُلْتُ لَهَا: أُعْطِيكَ هَذَا النَّوْبَ،  
فَأَسْتَمِيعُ بِكَ، فَتَرَكَتِ الْقَيْسِيَّ، وَقَالَتْ: نَعَمْ،  
فَوَاعَدْتُهَا أَنْ أَرْجِعَ إِلَيْهَا، فَدَخَلْتُ الْمَسْجِدَ، فَإِذَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهِ يُحَرِّمُهَا  
فَرَجَعْتُ، فَأَخَذْتُ نَوْبِي مِنْهَا

حضرت زہری فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے  
عورتوں سے متعہ کرنے کو فتح کے سال حرام کر دیا، میں  
نے کہا: آپ کو کس نے بیان کیا؟ اس نے کہا: مجھے ایک  
آدمی نے حدیث بیان کی، اس نے اپنے والد سے  
روایت کی۔

6411 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُنْثَرِيِّ، ثنا  
مُسَدَّدٌ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ،  
ثَنَا هُدَيْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: ثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ  
أَيُّوبَ، قَالَ: سَمِعْتُ الزُّهْرِيَّ يَقُولُ: نَهَى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ مُتْعَةِ النِّسَاءِ زَمَنَ  
الْفَتْحِ، فَقُلْتُ: مَنْ حَدَّثَكَ؟ قَالَ: حَدَّثَنِي رَجُلٌ،  
عَنْ أَبِيهِ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فتح مکہ کے دن عورتوں کے ساتھ متعہ  
کرنے سے منع کیا۔

6412 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ  
التُّسَيْرِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَانَ بْنِ كَرَامَةَ، ثنا  
عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، عَنْ أَبِي حَنِيفَةَ، عَنْ يُونُسَ،

عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ سَبْرَةَ قَالَ:  
نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ مُتْعَةِ النِّسَاءِ  
يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ

6413 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ بْنِ  
صَالِحٍ، ثَنَا نُعَيْمُ بْنُ حَمَّادٍ، ثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ،  
عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ  
جَدِّهِ، قَالَ: أَمَرْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بِالْإِسْتِمْتَاعِ فِي فَتْحِ مَكَّةَ، فَاسْتَمْتَعْنَا مِنَ  
النِّسَاءِ، ثُمَّ نَهَانَا عَنْهُ

6414 - حَدَّثَنَا أَبُو حَنِيفَةَ مُحَمَّدُ بْنُ  
حَنِيفَةَ الْوَاسِطِيُّ، ثَنَا عَمِي أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ  
مَاهَانَ بْنِ أَبِي حَنِيفَةَ، ثَنَا أَبِي، ثَنَا سَلَمَةُ بْنُ  
صَالِحٍ، عَنْ أَبِي قُرْوَةَ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ  
أَبِيهِ، قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنْ مُتْعَةِ النِّسَاءِ

6415 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُثْمَانَ بْنِ  
صَالِحٍ، ثَنَا نُعَيْمُ بْنُ حَمَّادٍ، ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ  
إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، قَالَ: ثَنَا  
إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ  
سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَيْسَتْ بَرَكَةٌ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ  
وَلَوْ بِسَهْمٍ

6416 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ  
خَالِدٍ الْحَرَّانِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ عَبْدِ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے ہمیں فتح مکہ کے دن عورتوں سے فائدہ  
اٹھانے کی اجازت دی، ہم نے عورتوں سے فائدہ اٹھایا  
پھر ہم نے اس سے منع کر دیا۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے عورتوں سے متعہ کرنے سے منع کیا۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہر کوئی نماز کے  
دوران سترہ رکھ لے، اگرچہ تیر کے بدلے ہی ہو۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہر کوئی نماز کے

دوران سترہ رکھ لے اگر چہ تیر کے بدلے ہی ہو۔

العَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، حَدَّثَنِي عَمِّي عَبْدُ  
الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ  
سَبْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:  
لَيْسَتْ رَأْسُكُمْ فِي صَلَاتِهِ وَلَوْ بِسَهْمٍ

ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے وہ  
حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا  
يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ بْنِ كَاسِبٍ، ثنا سَبْرَةُ بْنُ عَبْدِ  
العَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ عَمِّهِ عَبْدِ الْمَلِكِ  
بْنِ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ.

ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے وہ  
حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي  
شَيْبَةَ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ  
الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِثْلَهُ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ نے فرمایا: بکریوں کے باندھنے کی جگہ نماز  
پڑھ لو اور اونٹوں کے باندھنے کی جگہ نماز نہ پڑھو۔

6417 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
الْعُكْبَرِيُّ، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا حَرَمَلَةُ بْنُ عَبْدِ  
العَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، حَدَّثَنِي عَمِّي عَبْدُ  
الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: صَلُّوا فِي

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ ان کے  
دادا سے وہ حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے  
ہیں۔

مَرَااحَاتِ الْغَنَمِ، وَلَا تَصَلُّوا فِي مَرَااحَاتِ الْإِبِلِ  
حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا  
يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا سَبْرَةُ بْنُ مَعْبُدِ الْجُهَنِيِّ، عَنْ  
عَمِّهِ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ،  
عَنْ جَدِّهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ.

حضرت ربیع بن سبرہ اپنے والد سے وہ ان کے

حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي

دادا سے وہ حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ جب سات سال کا ہو جائے تو اس کو نماز پڑھنے کا حکم دو اور دس سال کا ہو جائے تو ان کو مارو۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ جب سات سال کا ہو جائے تو اس کو نماز پڑھنے کا حکم دو اور دس سال کا ہو جائے تو نماز نہ پڑھنے پر اس کو مارو۔

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: بچہ جب سات سال کا ہو جائے تو اس کو نماز پڑھنے کا حکم دو اور دس سال کا ہو جائے تو نماز نہ پڑھنے پر اس کو مارو۔

حضرت ربیع اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے وہ حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

شَيْبَةَ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

**6418 -** حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَائِطِيُّ، ثنا أَبِي، ح وَحَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَمْرٍو الْعَامِرِيُّ، ثنا الْحَمِيدِيُّ، قَالَ: ثنا حَرَمَلَةُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، حَدَّثَنِي عَمِّي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: عَلِّمُوا الصَّبِيَّ الصَّلَاةَ ابْنَ سَبْعِ سِنِينَ، وَاضْرِبُوهُ عَلَيْهَا ابْنَ عَشْرِ

**6419 -** حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يُؤْمَرُ الصَّبِيُّ بِالصَّلَاةِ إِذَا بَلَغَ سَبْعَ سِنِينَ، فَإِذَا بَلَغَ عَشْرًا، فَاضْرِبُوهُ عَلَيْهَا

**6420 -** حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ، ثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا بَلَغَ الْغُلَامُ سَبْعَ سِنِينَ، فَمَرُّوهُ بِالصَّلَاةِ، فَإِذَا بَلَغَ عَشْرًا فَاضْرِبُوهُ عَلَيْهَا

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حَمِيدٍ بْنِ كَاسِبٍ، ثنا سَبْرَةَ بْنُ عَبْدِ

الْعَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ عَمِّهِ عَبْدِ الْمَلِكِ  
بْنِ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

### مِنْ اسْمِهِ سَبْرَةٌ

### جن کا نام سبرہ ہے

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ جب وادی حجر میں اترے تو آپ نے  
فرمایا: ان کے پانیوں سے پانی کا گھونٹ بھی نہ پیو، جس  
نے اس پانی سے آنا گوندھایا حیس (کھجور اور پیپر ملا کر  
بنایا ہوا کھانا) بنایا، وہ اس کو پھینک دے۔

6421 - حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَمْرٍو  
الْعُكْبَرِيُّ، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا حَرْمَلَةُ بْنُ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي، قَالَ: لَمَّا أَنْ نَزَلَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحِجْرَ قَالَ: لَا  
تَشْرَبُوا مِنْ مَائِهِمْ شَيْئًا فَمِنْهُمْ مَنْ عَجَنَ الْعَجِينَ،  
وَحَاسَ الْحَيْسَ، فَأَلْقَوْهُ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ جب وادی حجر میں اترے تو آپ نے  
فرمایا: جس نے اس کے کنویں کے پانی سے آنا گوندھایا  
پس وہ ڈال دے تو آنے والے نے اپنا آنا اور حیس  
کھانے والے نے اپنا حیس پھینک دیا۔

6422 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ  
الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا سَبْرَةُ بْنُ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ، أَنَّ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَصْحَابِهِ حِينَ  
نَزَلَ الْحِجْرَ: مَنْ اعْتَجَنَ مِنْ هَذِهِ - يَعْنِي بَثْرَهُمْ -  
شَيْئًا فَلْيُلْقِهِ فَأَلْقَى ذُو الْعَجِينِ عَجِينَهُ، وَصَاحِبُ  
الْحَيْسِ حَيْسَهُ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول  
کریم ﷺ نے اپنے صحابہ سے فرمایا: جب وادی حجر  
میں اترے تو اس کے بعد اس جیسی حدیث ذکر کی۔

حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَّانِيُّ، ثنا أَبُو جَعْفَرٍ  
السُّفْيَلِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَصْحَابِهِ  
حِينَ رَاحَ مِنَ الْحِجْرِ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

6423 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

حضور ﷺ نے فرمایا: اونٹوں کے بیٹھنے کی جگہ نماز نہ پڑھا کرو اور بکریوں کے باندھنے کی جگہ نماز پڑھنے کی اجازت ہے۔

التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْإِمَانِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تُصَلُّوا فِي أَغْطَانِ الْإِبِلِ، وَصَلُّوا فِي مَرَاكِ الشَّاءِ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں ایک دن رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا آپ نے فرمایا: جس کا تعلق بنو معد قبیلہ سے ہے وہ اٹھ جائے۔ حضرت عمرو بن مرہ جہنی رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے، حضور ﷺ نے فرمایا: بیٹھ جاؤ! ایسا آپ نے تین مرتبہ کہا، پھر حضور ﷺ نے فرمایا: قضاعة بن مالک بن حمیر۔

6424 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصِيرٍ الْأَصْهَانِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ الشَّاذْكَوْنِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ الدَّرَاوَرْدِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: حَضَرْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا يَقُولُ: مَنْ كَانَ هَهُنَا مِنْ مَعَدٍّ فَلْيَقُمْ، فَقَامَ عَمْرُو بْنُ مَرَّةَ الْجُهَنِيُّ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اجْلِسْ، حَتَّى فَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا، ثُمَّ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قُضَاعَةَ بْنُ مَالِكِ بْنِ حَمِيرٍ

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ بادل آئے تو حضور ﷺ کے اصحاب نے کہا: ہم امید کرتے ہیں کہ یہ بادل ان پر برسے گا، فرمایا: یہ بادل حکم دیئے گئے ہیں کہ اس وادی میں برسے۔

6425 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى الدِّمَشْقِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا سَبْرَةُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ رَفَعَهُ قَالَ: نَشَأْتُ سَحَابَةً، فَقَالَ أَصْحَابُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّا كُنَّا نَرْجُو أَنْ تُمَطِّرَنَا هَذِهِ السَّحَابَةُ، فَقَالَ: هَذِهِ سَحَابَةٌ أَمَرْتُ أَنْ تُمَطِّرَ - يَعْنِي الْوَادِي

حضرت سبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے اصحاب نے بادل دیکھے انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم امید کرتے ہیں کہ یہ بادل ہم

6426 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا سَبْرَةُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَبْرَةَ، أَنَّ أَبَاهُ، حَدَّثَهُ، عَنْ



پر برسیں گے آپ نے ان سے فرمایا: اس وادی جس کا نام بلیل ہے میں برسنے کا ان کو حکم دیا گیا ہے۔

أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: رَأَى أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَحَابَةً، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كُنَّا نَرْجُو أَنْ تُمْطِرَنَا هَذِهِ السَّحَابَةُ، فَقَالَ: أَمِرْتُ أَنْ تُمْطِرَ بَلِيلٌ، يَعْنِي: وَادِيًا يُقَالُ لَهُ بَلِيلٌ

سَبْرَةُ بْنُ فَاتِكِ الْأَسَدِيِّ  
أَخُو خُرَيْمٍ

حضرت سبرہ بن فاتک اسدی رضی اللہ عنہ، حضرت خریم کے بھائی

حضرت سبرہ بن فاتک اسدی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میزان اللہ کے دستِ قدرت میں ہے کچھ لوگوں کو اس کے ذریعے بلندی دیتا ہے اور کچھ کو گرا دیتا ہے انسان کا دل رحمن کی دو انگلیوں کے درمیان ہے اگر چاہے تو بدل دے اگر چاہے تو اس جگہ پر رکھے۔

6427 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى

الدِّمَشْقِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا معاوية بن يحيى، ثنا الزُّبَيْدِيُّ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، عَنْ سَبْرَةَ بْنِ فَاتِكِ الْأَسَدِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْمِيزَانُ بِيَدِ اللَّهِ، يَرْفَعُ أَقْوَامًا وَيَضَعُ قَوْمًا، وَقَلْبُ ابْنِ آدَمَ بَيْنَ إِصْبَعَيْنِ مِنَ أَصَابِعِ الرَّحْمَنِ، إِنْ شَاءَ أَرَاغَهُ، وَإِنْ شَاءَ أَقَامَهُ

سَبْرَةُ بْنُ أَبِي فَاكِهٍ

حضرت سبرہ بن ابوفاکہ رضی اللہ عنہ

حضور ﷺ کے اصحاب میں حضرت ابوفاکہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ شیطان انسان کے تمام اطراف میں بیٹھتا ہے اسلام کے راستے پر بیٹھتا ہے اس کو کہتا ہے: تو اسلام لائے گا اور اپنے اور اپنے باپ کے دین کو چھوڑ دے گا پھر ہجرت کے راستے پر بیٹھتا ہے اور کہتا ہے: تو ہجرت کرے گا اور اپنی جائے پیدائش کو

6428 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، وَعَبْدُ اللَّهِ

بْنُ نَاجِيَةَ، قَالَا: ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، عَنْ مُوسَى التَّقْفِيِّ أَبِي جَعْفَرٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ سَبْرَةَ بْنِ أَبِي فَاكِهٍ، وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؛ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنَّ الشَّيْطَانَ قَعَدَ لِابْنِ آدَمَ بِأَطْرُقِهِ كُلِّهَا،

چھوڑ دے گا تیرے لیے یہ لمبا سفر ہے گھوڑے کی طرح پھر جہاد کے راستے پر بیٹھتا ہے اور کہتا ہے: تُو جہاد کرے گا اور قتل کیا جائے گا تیری بیوی سے شادی کی جائے گی تیرے مال کو تقسیم کیا جائے گا۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے اس کے وسوسوں کے باوجود یہ کام کیا اللہ عزوجل اس کے لیے جنت کا ضامن ہوگا۔

حضرت سبرہ بن ابوسبرہ جعفی،  
حضرت خیشمہ بن عبدالرحمن کے

داوا

حضرت سبرہ بن ابوسبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ان کے والد حضور ﷺ کے پاس آئے آپ نے فرمایا: تمہارے کتنے بچے ہیں؟ عرض کی: عبدالعزیٰ سبرہ اور حارث۔ آپ نے فرمایا: عبدالعزیٰ نام نہ رکھو اس کا نام عبداللہ رکھو۔ پھر فرمایا: تمہارے ناموں میں بہتر نام عبداللہ عبدالرحمن ہے آپ نے میرے والد اور ان کی اولاد کے لیے دعا کی آج تک اس دعا کا اثر ہے۔ حضرت ابو محمد الحجاج بن منہال فرماتے ہیں کہ خیشمہ بن عبدالرحمن ان میں سے ہے۔

حضرت سبرہ بن ابوسبرہ اپنے والد سے وہ

فَقَعَدَ لَهُ بِطَرِيقِ الْإِسْلَامِ، فَقَالَ: تَسْلِمُ وَتَدْعُ دِينَكَ وَدِينِ آبَائِكَ؟ ثُمَّ قَعَدَ لَهُ بِطَرِيقِ الْهَجْرَةِ، فَقَالَ: تَهَاجِرُ وَتَدْعُ مَوْلَدَكَ، فَتَكُونُ كَالْفَرَسِ فِي طَوِيلِهِ؟ ثُمَّ قَعَدَ لَهُ بِطَرِيقِ الْجِهَادِ، فَقَالَ: تَجَاهِدُ؟ فَتُقْتَلُ، فَزَوْجُ امْرَأَتِكَ، وَيُقَسَّمُ مَالُكَ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ ضَمِنَ اللَّهُ لَهُ الْجَنَّةَ

سَبْرَةُ بْنُ أَبِي سَبْرَةَ  
الْجُعْفِيُّ جَدُّ خَيْشَمَةَ

بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

6429 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو مُسْلِمٍ الْكَشْبِيُّ، قَالَا: ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنِ الْحَجَّاجِ، عَنْ عُمَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ سَبْرَةَ بْنِ أَبِي سَبْرَةَ، أَنَّ أَبَاهُ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مَا وَلَدُكَ؟ قَالَ: عَبْدُ الْعُزَيْرِيِّ وَسَبْرَةُ وَالْحَارِثُ، فَقَالَ: لَا تَسْمَعْ عَبْدُ الْعُزَيْرِيِّ، فَسَمَاهُ عَبْدُ اللَّهِ، ثُمَّ قَالَ: إِنَّ خَيْرَ الْأَسْمَاءِ عَبْدُ اللَّهِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ وَدَعَا لَهُ وَلَوْلَاكَ، فَلَمْ يَزَالُوا فِي شَرَفٍ إِلَى الْيَوْمِ قَالَ أَبُو مُحَمَّدٍ الْحَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ: خَيْشَمَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ مِنْهُمْ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا

حضور ﷺ سے اسی طرح کی حدیث روایت کرتے ہیں۔

يَحْيَى الْحِمَانِيُّ (ح) ، وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَاجِيَةَ، ثنا أَبُو مَعْمَرٍ الْقَطِيعِيُّ، قَالَ: ثنا عَبْدُ بْنُ الْعَوَّامِ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ أَرْطَاةَ، عَنْ عَمْرِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ سَبْرَةَ بْنِ أَبِي سَبْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَهُ

جن کا نام سراقہ ہے

مَنْ اسْمُهُ سُرَاقَةٌ

حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم مدلیجی رضی اللہ عنہ

سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمِ الْمُدَلِجِيِّ

آپ مدینہ کے ایک طرف اترے۔

كَانَ يَنْزِلُ فِي نَاحِيَةِ الْمَدِينَةِ

وہ حدیثیں جو حضرت سراقہ بن

مَا أَسْنَدَ سُرَاقَةُ بْنُ

مالک بن عباس، حضرت سراقہ بن

مَالِكِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ

مالک سے روایت کرتے ہیں

سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكِ

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے

6430 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: عمرہ حج میں شامل ہے۔

الْحَضْرَمِيِّ، ثنا أَبُو كُرَيْبٍ، ثنا فِرْدَوْسُ الْأَشْعَرِيُّ، ثنا مَسْعُودُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: دَخَلَتِ الْعُمْرَةُ فِي الْحَجِّ

جابر بن عبد اللہ، حضرت

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

سراقہ بن مالک سے

عَنْ سُرَاقَةَ

## بْنِ مَالِكٍ

6431 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ حَمَادِ بْنِ فَضَالَةَ الصَّيرَفِيُّ الْبَصْرِيُّ، ثنا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ حَبِيبِ بْنِ نُدْبَةَ، ثنا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنَا عَنْ عُمْرَتِنَا هَذِهِ لِعَامِنَا هَذَا؟ أَمْ لِلْأَبِيدِ؟ قَالَ: لَا، بَلْ لِلْأَبِيدِ دَخَلَتِ الْعُمْرَةُ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنَا عَنْ دِينِنَا كَأَنَّمَا نَنْظُرُ إِلَيْهِ؟ بِمَا جَرَتْ بِهِ الْأَقْلَامُ، وَثَبَّتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ؟ أَمْ لَأَمْرٍ نَسْتَأْنِفُهُ؟ قَالَ: بَلْ مَا جَرَتْ بِهِ الْأَقْلَامُ، وَثَبَّتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ قَالَ: فَفِيمَ الْعَمَلِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: اْعْمَلُوا، فَكُلُّ مُسْرٍ لِمَا خُلِقَ لَهُ

6432 - حَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِّيُّ، ثنا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، ثنا زُهَيْرٌ، ثنا أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِهْلَيْنَ، حَتَّى النِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ طُفْنَا بِالْبَيْتِ وَالصَّفَا وَالْمَرْوَةَ، فَقَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيَحِلِّ، قُلْنَا: أَيُّ الْحِلِّ؟ قَالَ: الْحِلُّ كُلُّهُ، فَاتَيْنَا النِّسَاءَ، وَكَبَسْنَا الثِّيَابَ، وَمَسَسْنَا

## روایت کرتے ہیں

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمیں اس عمرہ کے متعلق بتائیں، ہمارے اس سال کے لیے ہے یا ہمیشہ کے لیے ہے؟ آپ نے فرمایا: بلکہ ہمیشہ کے لیے ہے، عمرہ حج میں شامل ہے قیامت کے دن تک۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمیں ہمارے دین کے متعلق بتائیں کہ ہم اس کے انتظار میں ہیں، قلم لکھ چکا ہے اور تقدیر لکھی جا چکی ہے، کیا ہم کوئی نیا کام کریں؟ آپ نے فرمایا: تقدیر لکھی جا چکی ہے، تقدیر لکھی جا چکی ہے۔ عرض کی: یا رسول اللہ! پھر عمل کی کیا ضرورت ہے؟ آپ نے فرمایا: عمل کرو! جس کے لیے آدمی پیدا کیا گیا اُس کے لیے وہ کام آسان کر دیا جائے گا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے ساتھ تلبیہ پڑھتے ہوئے نکلے عورتیں اور بچے بھی ہمارے ہمراہ تھے جب ہم مکہ آئے تو طواف کعبہ کیا اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کی حضور ﷺ نے ہمیں فرمایا: جس کے پاس قربانی نہیں ہے وہ احرام کھول دے۔ ہم نے عرض کیا: حلالی ہے؟ آپ نے فرمایا: سب کا سب حلال ہے، ہم عورتوں کے پاس آئے اور ہم نے کپڑے پہنے اور خوشبو لگائی، جب

آٹھویں ذوالحجہ کا دن تھا، ہم نے حج کا احرام باندھا اور صفا و مردہ کے درمیان پہلی سعی ہی ہم کو کافی ہوئی، ہمیں حضور ﷺ نے حکم دیا کہ ہم اونٹ اور گائے کی قربانی کے لیے شریک ہوں، ہم میں سے ہر سات آدمی ایک اونٹ میں۔ حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ نے آ کر عرض کی: یا رسول اللہ! ہم کو ہمارا دین سکھائیں، گویا آج ہی ہم پیدا ہوئے ہیں؟ کیا یہ عمرہ ہمارے لیے اسی سال ہے یا ہمیشہ کے لیے ہے؟ آپ نے فرمایا: ہمیشہ کے لیے ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول کریم ﷺ کے ساتھ نکلے، پس ہم نے مقام ذوالحلیفہ سے حج کا احرام باندھا، ہم نے اپنے چھوٹے بچوں کی طرف سے بھی احرام باندھا اور ان کی طرف سے طواف بھی کیا اور سعی بھی پھر رسول کریم ﷺ نے ہمیں حکم فرمایا تو ہم نے مکمل طور پر احرام کھول دیا حتیٰ کہ جب آٹھویں ذوالحجہ کا دن آیا تو ہم نے بطحاء کے مقام سے حج کا احرام باندھا۔ اس حدیث میں انہوں نے حضرت سراقہ بن مالک والا قصہ بیان نہیں کیا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم مدلجی نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمارے اس دین کے بارے میں ہمیں بتائیں، گویا ہم اسی گھڑی پیدا ہوئے ہیں؟ ہم کس چیز میں عمل کریں؟ کیا کسی شے میں تقدیر محکم ہو گئی ہے اور قلمیں چل چکی ہیں یا کوئی کام ہم نئے سرے سے

الطَّيْبِ، فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ التَّرْوِيَةِ أَهْلَلْنَا بِالْحَجِّ، وَكَفَّانَا الطَّوْفَ الْأَوَّلَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَأَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَشْتَرِكَ فِي الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ، كُلُّ سَبْعَةٍ مِنَّا فِي بَدَنَةٍ، فَجَاءَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، بَيْنَ لَنَا دِينَنَا كَأَنَّنا خُلِقْنَا الْآنَ؟ أَرَأَيْتَ عَمَرْنَا هَذِهِ لِعَامِنَا هَذَا؟ أَمْ لِلأَبَدِ؟ قَالَ: بَلَى لِلأَبَدِ

6433 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التَّسْتَرِيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ عُمَانَ، ثنا الْمُحَارِبِيُّ، عَنْ أَشْعَثِ بْنِ سَوَّارٍ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَهْلَلْنَا بِالْحَجِّ مِنْ ذِي الْحُلَيْفَةِ، وَأَهْلَلْنَا عَنِ الْوَالِدَانِ، وَطُفْنَا عَنْهُمْ، وَسَعَيْنَا عَنْهُمْ، ثُمَّ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَحْلَلْنَا الْحِلَّ كُلَّهُ، حَتَّى إِذَا كَانَتْ عَشِيَّةُ التَّرْوِيَةِ أَهْلَلْنَا بِالْحَجِّ مِنَ الْبُطْحَاءِ، وَلَمْ يَذْكُرْ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6434 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا أَبُو

عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُقْرِيُّ، ثنا أَبُو حَنِيفَةَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ سُرَاقَةَ بْنَ مَالِكٍ بْنَ جَعْشَمِ الْمُدَلَجِيِّ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنَا عَنْ دِينِنَا هَذَا، كَأَنَّنا خُلِقْنَا لَهُ السَّاعَةَ؟ فِي أَيِّ شَيْءٍ نَعْمَلُ؟ أَفِي شَيْءٍ تَثَبُّتُ فِيهِ الْمَقَادِيرُ وَجَرَتْ فِيهِ

کریں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: بلکہ اسی میں جس میں قلم چل چکے ہیں۔ حضرت سراقہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! پھر عمل کس لیے؟ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: تم عمل کرو پس ہر عمل کرنے والے کیلئے وہی آسان بنایا گیا ہے جس کے لیے وہ پیدا ہوا ہے۔ اور رسول کریم ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”فاما من اعطى الی آخره“ حثنی کا معنی لا الہ الا اللہ ”فسنیسره لیسری الی آخره“ اس میں بھی حثنی کا معنی لا الہ الا اللہ ”فسنیسره للعسری“۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ رسول کریم ﷺ کی بارگاہ میں آئے اور عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمارے اس عمرہ کے بارے میں ہمیں بیان فرمائیں! کیا یہ ہمارے سال کیلئے ہے یا ہمیشہ کیلئے ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: بلکہ ہمیشہ کیلئے ہے۔

انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمیں ہمارے اعمال کے بارے میں بتائیں، گویا ہم اسی گھڑی پیدا ہوئے ہیں، کیا وہ ایسی شی ہے جس کے ساتھ کتاب مضبوط ہوگئی ہے اور اس کے ساتھ تقدیر کا قلم چل چکا ہے؟ یا ایسی شی ہے جس کو ہم نے نئے سرے سے کرنا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: نہیں! بلکہ ایسی شی ہے جس کے ساتھ کتاب پختہ اور تقدیر کا قلم چل

الْأَقْلَامُ، أَمْ فِي أَمْرٍ مُسْتَأْنَفٍ؟ قَالَ: بَلْ فِيمَا تَبَيَّنَتْ فِيهِ الْأَقْلَامُ قَالَ سَرَّاقَةُ: فَفِيمَ الْعَمَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اَعْمَلُوا، فَكُلُّ عَامِلٍ مُيَسَّرٌ لِمَا خُلِقَ لَهُ وَقَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْآيَةَ: (فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى) (اللیل: 6) -بِلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ- (فَسَنِيْسِرُهُ لِّلْيُسْرَى وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَى) (اللیل: 7) -قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ- (فَسَنِيْسِرُهُ لِّلْعُسْرَى) (اللیل: 10)

6435 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، وَعَبِيدُ بْنُ غَنَامٍ، قَالَا: ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِي الْبَرْبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: قَدِمَ سَرَّاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، حَدِّثْنَا عَنْ عُمْرَتِنَا هَذِهِ لِعَامِنَا هَذَا أَمْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: بَلْ، لِلْأَبَدِ

6436 - قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنَا عَنْ أَعْمَالِنَا، كَمَا نَمَا خُلِقْنَا السَّاعَةَ، شَيْءٌ ثَبَتَ بِهِ الْكِتَابُ، وَجَرَتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ؟ أَوْ شَيْءٌ نَسْتَأْنِفُهُ؟ قَالَ: لَا، بَلْ شَيْءٌ ثَبَتَ بِهِ الْكِتَابُ وَجَرَتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَفِيمَ الْعَمَلُ؟ قَالَ: اَعْمَلُوا، فَكُلُّ مُيَسَّرٌ لِمَا خُلِقَ لَهُ

چکا ہے انہوں نے عرض کی: پھر عمل کس لیے؟ فرمایا: عمل کرو۔ پس ہر ایک کیلئے وہی کچھ آسان ہے جس کے لیے وہ پیدا ہوا ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حج کا احرام باندھ کر رسول کریم ﷺ کے ساتھ نکلے پس ہم نے مکہ میں آ کر بیت اللہ کا طواف اور صفا و مروہ کی سعی کی پھر رسول کریم ﷺ ہم میں کھڑے ہوئے تو فرمایا: تم میں سے جو اپنی قربانی ہانک کر نہیں لایا، وہ اپنا احرام کھول دے اور اب تک کے عمل کو عمرہ بنا لے۔ ہم نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا چیز حلال ہوگی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: تمام حلال ہے پس ہم نے اپنی بیویوں کے حقوق ادا کیے سلعے ہوئے کپڑے پہنے اور خوشبو لگائی۔ پس کچھ لوگوں نے عرض کی: ہمارے اور عرفہ (نویں ذوالحجہ) کے درمیان چار دن بغیر احرام کے ہیں۔ پس یہ بات رسول کریم ﷺ تک پہنچی تو آپ ﷺ غصے کی حالت میں ہمارے درمیان کھڑے ہوئے، فرمایا: قسم بخدا! تمہیں معلوم ہے کہ میں تم سب سے زیادہ اللہ سے ڈرنے والا ہوں اور اگر مجھے معلوم ہوتا کہ تم نے یہ بات کہنی ہے تو میں اپنی قربانی ہانک کر نہ لے آتا۔ پس تم سے اس چیز کا جواب مانگا جائے گا جس چیز کا تم کو حکم دیا جاتا ہے۔

6437 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التَّسْتَرِيُّ، ثنا أَبُو الْمُعَاوَى الْحَرَّانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُهْلِينَ بِالْحَجِّ، فَقَدِمْنَا مَكَّةَ فَطُفْنَا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ قَامَ فِينَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مَنْ لَمْ يَكُنْ مِنْكُمْ سَاقٍ هَدِيًّا فَلْيَحِلَّ، وَلْيَجْعَلْهَا عُمْرَةً، قُلْنَا: حِلُّ مَاذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: الْحِلُّ كُلُّهُ، فَوَاقِعْنَا النِّسَاءَ، وَكَيْسَنَا الثِّيَابَ، وَتَطَيَّبْنَا الطِّيبَ، فَقَالَ نَاسٌ: يَحِلُّ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَرَفَةَ أَرْبَعَةَ أَيَّامٍ، فَبَلَغَ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَامَ فِينَا كَأَلْمُغْضِبِ، فَقَالَ: وَاللَّهِ لَقَدْ عَلِمْتُمْ أَنِّي أَتَقَاكُمْ لِلَّهِ، وَلَوْ عَلِمْتُ أَنْ تَقُولُوا ذَلِكَ مَا سُفْتُ الْهَدْيِ، فَاسْتَجِيبُوا لِمَا تُوْمَرُونَ

بِهِ .

6438 - فَقَامَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ، فَقَالَ: يَا

رَسُولَ اللَّهِ، عُمَرْتُنَا هَذِهِ الَّتِي أَمَرْتَنَا بِهَا، لِعَامِهَا هَذَا أَمْ لِلْأَبَدِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ: بَلْ لِلْأَيْدِ

ہمیشہ کیلئے؟ تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: بلکہ ہمیشہ کیلئے ہے۔

پس حضرت سراقہ رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمارے دین کے بارے میں ہمیں بتائیں! گویا ہم ابھی پیدا ہوئے ہیں، کیا ایسی چیز میں عمل کرنا ہے جس کے ساتھ قلمیں خشک ہو گئی ہیں اور تقدیر جاری ہو گئی ہے یا نئے سرے سے ہم کام کریں گے؟ فرمایا: بلکہ اسی میں جس میں قلم خشک اور تقدیر جاری ہو چکی ہے۔ پس حضرت سراقہ رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! پھر عمل کس لیے ہے؟ فرمایا: پس ہر ایک کیلئے اسی چیز کو آسان بنایا گیا ہے جس کے لیے وہ پیدا ہوا ہے، پھر یہ آیت پڑھی: ”فاما من اعطى واتقى الى آخره“۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہم ایسے معاملے کیلئے عمل کریں گے جس سے فراغت حاصل کر لی گئی ہے یا ایسے کام کیلئے جس کو ہم نے نئے سرے سے کرنا ہے؟ فرمایا: ایسے کام کیلئے جس سے فراغت حاصل کر لی گئی ہے۔ پس حضرت سراقہ نے عرض کی: پھر عمل کس لیے ہے؟ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: ہر کام کرنے والے کا کام آسان بنا دیا گیا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم حج کرتے ہوئے رسول کریم ﷺ کے ساتھ نکلے

6439 - فَقَالَ سُرَاقَةُ: حَدَّثَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ عَنْ دِينِنَا كَأَنَّا خَلِقْنَا الْآنَ، أَفِي شَيْءٍ جَفَّتْ بِهِ الْأَقْلَامُ، وَجَرَتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ أَوْ فِيمَا يُسْتَأْنَفُ؟ قَالَ: بَلْ فِيمَا جَفَّتْ بِهِ الْأَقْلَامُ، وَجَرَتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ، فَقَالَ سُرَاقَةُ: فَفِيمَ الْعَمَلِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: اَعْمَلُوا، فَكُلُّ عَامِلٍ مَيَسَّرْتُمْ قَرَأَ: (فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى، وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى فَسَنِيسِرُهُ لِيُيسِرَ وَوَكَّلَ بِخَلٍّ وَاسْتَعْنَى وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَى فَسَنِيسِرُهُ لِلْعُسْرَى) (الليل: 6)

6440 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رِشْدِينَ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ سُرَاقَةَ بْنَ مَالِكٍ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَعْمَلُ لِأَمْرٍ قَدْ فَرِغَ مِنْهُ؟ أَمْ لِأَمْرٍ نَأْتِنُفَهُ؟ فَقَالَ: لِأَمْرٍ قَدْ فَرِغَ مِنْهُ، فَقَالَ سُرَاقَةُ: فَفِيمَ الْعَمَلِ إِذْنُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ عَامِلٍ مَيَسَّرَ

6441 - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْفِرْيَابِيُّ، ثنا أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى



ہمارا ارادہ صرف حج کرنے کا تھا اور اس کے علاوہ ہم نے کوئی نیت نہیں کی حتیٰ کہ جب ہم مقام سرف پہ تھے تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو ماہواری کا خون شروع ہو گیا، پس رسول کریم ﷺ ان کے پاس آئے درانحالیکہ وہ رو رہی تھیں تو آپ ﷺ نے فرمایا: تم کیوں رو رہی ہو؟ عرض کی: مجھے تکلیف والا معاملہ پیش آ گیا ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: تُو بھی آدم کی بیٹی ہے، تجھے بھی وہ تکلیف لاحق ہوتی ہے جو آدمی کی بیٹیوں کو لاحق ہوتی ہے۔ فرماتے ہیں: ابھی ذوالحجہ سے چار راتیں باقی تھیں جب ہم مکہ پہنچے پس ہم نے بیت اللہ کا طواف اور صفا و مروہ کی سعی کی جیسے ہمیں رسول کریم ﷺ نے حکم دیا، پس ہم نے باہم مذاکرہ کیا تو ہم نے عرض کی: ہم حاجی بن کر نکلے حج کے علاوہ نہ ہمارا کوئی ارادہ تھا اور نہ کوئی نیت تھی حتیٰ کہ جب ہمارے اور عرفات کے درمیان چاردن کا فاصلہ رہ گیا ہے تو حال یہ ہے کہ ہمارے مرد اپنی عورتوں کو منیٰ ٹپکانے لگے ہیں۔ پس یہ بات رسول کریم ﷺ تک پہنچ گئی۔ پس آپ ﷺ ہمیں خطبہ دینے کیلئے کھڑے ہوئے فرمایا: بے شک عمرہ حج میں داخل ہے اور اگر میں کوئی شروع کرتا ہوں تو اسے ادھورا نہیں چھوڑتا جو میں قربانی لایا ہوں اور اگر میں قربانی نہ لایا ہوتا تو میں بھی احرام کھول دیتا، پس جس کے پاس قربانی نہیں ہے تو اسے چاہیے احرام کھول دے۔ پس حضرت سراقہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! اس قوم کے ساتھ بات کرنے

مَعْقِلِ بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُجَّاجًا، مَا نُرِيدُ إِلَّا الْحَجَّ، وَلَا نَسُويَ غَيْرَهُ، حَتَّى إِذَا كَانَ بِسَرْفٍ، حَاصَتْ عَائِشَةُ، فَدَخَلَ عَلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ تَبْكِي، فَقَالَ: مَا يَبْكِيكِ؟ قَالَتْ: أَصَابَنِي الْأَذَى، قَالَ: إِنَّمَا أَنْتِ مِنْ بَنَاتِ آدَمَ يُصِيبُكِ مَا يُصِيبُهُنَّ، قَالَ: فَقَدِمْنَا مَكَّةَ لِأَرْبَعِ لَيَالٍ خَلَوْنَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَطَفْنَا بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ كَمَا أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَتَذَاكَرْنَا بَيْنَنَا، فَقُلْنَا: خَرَجْنَا حُجَّاجًا، وَلَا نُرِيدُ إِلَّا الْحَجَّ، وَلَا نَسُويَ غَيْرَهُ، حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَرَفَاتٍ إِلَّا أَرْبَعُ لَيَالٍ وَمَذَا كَبِرْنَا تَقَطَّرُ الْمَنِيَّ مِنَ النِّسَاءِ، فَبَلَغَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَامَ خَطِيئًا، فَقَالَ: إِنَّ الْعُمْرَةَ قَدْ دَخَلَتْ فِي الْحَجِّ، وَلَوْ أَنِّي اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ مَا سَقَطَ الْهَدْيُ، وَلَوْ لَا الْهَدْيُ لَأَحْلَلْتُ، فَمَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيَحِلِّ فَقَالَ سَرَّاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشِمٍ الْمُدَلِجِيُّ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، حَدِّثْنَا حَدِيثَ قَوْمٍ كَانُوا وَلِدُوا الْيَوْمَ، عُمَرْتُنَا هَذِهِ لِعَامِنَا هَذَا؟ أَمْ لِلْأَبِيدِ؟ قَالَ: لِلْأَبِيدِ، فَاتَيْنَا عَرَفَةَ، فَلَمَّا كَانَ عِنْدَ الْإِنْصِرَافِ، قَالَتْ عَائِشَةُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّكُمْ قَدْ طَفُتُمْ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَلَمْ أَكُنْ طُفْتُ؟ فَقَالَ: إِنَّ

لَكَ مِثْلَ مَا لِلْقَوْمِ قَالَتْ: فَإِنِّي أَجِدُ فِي نَفْسِي؟  
قَالَ: فَوَقَفَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي أَعْلَى وَادِي مَكَّةَ، وَأَرَدَهَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ  
أَبِي بَكْرٍ حَتَّى أَتَتْ التَّعِيمَ

کی مانند ہم سے بات کریں جو آج پیدا ہوئی ہے۔ کیا  
ہمارا یہ عمرہ ہمارے اسی سال کیلئے ہے یا ہمیشہ کیلئے؟  
آپ ﷺ نے فرمایا: بلکہ ہمیشہ کیلئے۔ پس ہم عرفات  
آئے، پس جب واپسی کا وقت تھا تو حضرت عائشہ رضی  
اللہ عنہا نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! آپ لوگوں  
نے بیت اللہ کا طواف اور صفا و مروہ کی سعی کی، لیکن میں  
طواف (وسعی) سے محروم رہی؟ آپ ﷺ نے فرمایا:  
آپ کو وہی ثواب ملے گا جو دوسرے حاجیوں کو ملے گا۔  
انہوں نے عرض کی: میرا دل مطمئن نہیں ہو رہا ہے؟  
راوی کا بیان ہے: ان کیلئے رسول کریم ﷺ نے وادی  
مکہ کی بلندی پر پڑاؤ ڈالا اور ان کو حضرت عبدالرحمن بن  
ابوبکر کے پیچھے بٹھایا حتیٰ کہ وہ مقام تعیم پر آئیں (اور  
وہاں سے احرام باندھ کر طواف وسعی کی سعادت حاصل  
کی)۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ذوالحجہ کی  
چار تاریخ کی صبح کو حج کا احرام باندھتے ہوئے رسول  
کریم ﷺ کے ساتھ مکہ آئے، پس رسول کریم ﷺ  
نے ہمیں طواف کعبہ نماز اور صفا و مروہ کے درمیان سعی  
کا حکم دیا، پھر حکم دیا تو ہم نے بال کم کروائے پھر فرمایا:  
احرام کھول دو! ہم نے عرض کی: اے اللہ کے رسول!  
کون سی چیز حلال ہوگی؟ فرمایا: عورتوں اور خوشبو وغیرہ  
میں سے جو بھی حلال ہے وہ حلال ہوگا۔ راوی کا بیان  
ہے: بیویوں کے حقوق پورے کیے گئے اور خوشبوؤں  
کے خلعے اٹھے۔ راوی کہتے ہیں: نبی کریم ﷺ کو یہ

6442 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ  
السَّدُوسِيُّ، ثنا عاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا الرَّبِيعُ بْنُ  
صَبِيحٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: قَدِمْنَا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَبِيحَةَ أَرْبَعِ  
مَضِينَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ مُهْلِينَ بِالْحَجِّ كُلُّنَا، فَأَمَرَنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَطَفْنَا بِالْبَيْتِ،  
وَصَلَّيْنَا وَسَعَيْنَا بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ أَمَرَنَا  
فَقَصَرْنَا، ثُمَّ قَالَ: أَحِلُّوا، قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، حِلُّ  
مَاذَا؟ قَالَ: حِلُّ مَا يَحِلُّ الْحَلَالِ مِنَ النِّسَاءِ  
وَالطِّيبِ قَالَ: فَعْشَيْتِ النِّسَاءِ، وَسَطَعَتِ

الْمَجَامِرُ، قَالَ: وَبَلَغَهُ أَنْ بَعْضَهُمْ يَقُولُ: أَيْنَطَلِقُ  
أَحَدُنَا إِلَى مَنَى وَذَكَرَهُ يَقَطُرُ مَيِّتًا؟ فَخَطَبَهُمْ  
فَحَمِدَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، وَأَثْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: لَوْ  
اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ مَا سَقَفْتُ  
الْهُدَى، وَلَوْ لَمْ أَسْقِ الْهُدَى حَلَقْتُ، أَلَا فَخَذُوا  
مَنَاسِكَكُمْ قَالَ: فَأَقَامَ الْقَوْمُ كُلَّهُمْ، حَتَّى إِذَا كَانَ  
يَوْمُ التَّرْوِيَةِ، وَأَرَادُوا التَّوَجُّهَ إِلَى مَنَى أَهَلُّوا  
بِالْحَجِّ، قَالَ: كَانَ الْهُدَى عَلَى مَنْ وَجَدَ،  
وَالصَّيَامُ عَلَى مَنْ لَمْ يَجِدْ، وَأَشْرَكَ بَيْنَهُمْ فِي  
هَدْيِهِمْ، الْحَزُورُ بَيْنَ سَبْعَةٍ، وَالْبَقْرَةُ بَيْنَ سَبْعَةٍ،  
وَكَانَ طَوَافُهُمْ بِالنَّبِيِّ وَسَعِيَّهُمْ بَيْنَ الصَّفَا  
وَالْمَرْوَةِ طَوَافًا وَاحِدًا، وَسَعْيًا وَاحِدًا، لِحَجِّهِمْ  
وَعُمْرَتِهِمْ، وَلَمْ يَذْكُرْ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

جابر عن سراقَةَ

بات پہنچی کہ بعض کہہ رہے ہیں کہ کیا ہم میں سے کوئی  
منی جائے گا اس حال میں کہ وہ منی ٹپکا رہا ہوگا؟ تو  
آپ ﷺ نے ان کو خطبہ دیا، پس اللہ کی حمد و ثناء بیان  
کی پھر فرمایا: میں کوئی حکم دے کر واپس نہیں لیتا، میں جو  
قربانی لایا ہوں، اگر میں قربانی نہ لایا ہوتا تو میں بھی حلق  
کرواتا، تم احکام حج کیوں نہیں سنیکھ لیتے۔ راوی کا  
بیان ہے: پس ساری قوم احکام حج پورے کرنے کو تیار  
ہوگئی حتیٰ کہ جب آٹھویں ذوالحجہ کا دن آیا اور سب نے  
منی جانے کا ارادہ کیا تو انہوں نے حج کا احرام باندھا،  
فرمایا: قربانی اس پر لازم ہے جو قربانی کا جانور پائے اور  
روزے اس پر ہیں جو قربانی کا جانور نہ پائے، قربانی  
کے اپنے جانور میں باہم ایک دوسرے کے ساتھ شریک  
بھی ہو سکتے ہیں، اونٹ میں بھی اور گائے میں بھی سات  
آدمی شریک ہو سکتے ہیں۔ ایک طواف وہ بیت اللہ  
شریف کا کریں گے اور صفا و مرہ کی ایک بار سعی کریں  
گے، اپنی حج اور عمرہ کے لیے انہوں نے حضرت سراقہ  
بن مالک کے قصہ کا ذکر نہیں کیا۔

حضرت ابوشہاب موسیٰ بن نافع فرماتے ہیں: میں  
مکے آیا اس حال میں کہ میں عمرہ کا احرام باندھنے والا  
تھا۔ پس تین دن آٹھویں ذوالحجہ سے پہلے آئے۔ پس  
مکہ والوں نے مجھ سے کہا: اب آپ کی حج کی ہو جائے  
گی، میں فتویٰ لینے کیلئے حضرت عطاء بن ابورباح کی  
خدمت میں حاضر ہوا، پس انہوں نے فرمایا: حضرت  
جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث سنائی کہ

6443 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

أَبُو نَعِيمٍ، ثنا أَبُو شَهَابٍ مُوسَى بْنُ نَافِعٍ، قَالَ:  
قَدِمْتُ مَكَّةَ وَأَنَا مُتَمَتِّعٌ، بِعُمْرَةٍ، فَقَدِمْنَا قَبْلَ  
التَّرْوِيَةِ بِثَلَاثَةِ أَيَّامٍ، فَقَالَ لِي أَهْلُ مَكَّةَ: تَصِيرُ الْآنَ  
حَاجَّتَكَ مَكِّيَّةً، فَدَخَلْتُ عَلَى عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ  
أَسْتَفْتِيهِ، فَقَالَ: حَدَّثَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ حَجَّ  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ سَاقِ

الْبُدْنَ، وَقَدْ أَهَلُّوا بِالْحَجِّ مُفْرَدًا، فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَحِلُّوا مِنْ إِحْرَامِكُمْ بِطَوَافٍ بِالنَّبِيِّ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَأَقِيمُوا حَلَالًا، حَتَّى إِذَا كَانَ يَوْمُ التَّرْوِيَةِ فَأَهَلُّوا بِالْحَجِّ، وَاجْعَلُوا الَّذِي قَدِمْتُمْ بِهَا مُتَعَةً، قَالُوا: كَيْفَ نَجْعَلُهَا مُتَعَةً، وَقَدْ سَمَّيْنَا الْحَجَّ؟ فَقَالَ: افْعَلُوا مَا أَمَرْتُكُمْ، فَلَوْلَا أَنِّي سَفْتُ الْهَدْيَ لَفَعَلْتُ مِثْلَ الَّذِي أَمَرْتُكُمْ، وَلَكِنِّي لَا يَحِلُّ مِنِّي حَرَامٌ حَتَّى يَبْلُغَ الْهَدْيُ مَحَلَّهُ، فَفَعَلُوا، وَلَمْ يَذْكُرْ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

انہوں نے رسول کریم ﷺ کے ساتھ حج کیا اس دن جس دن وہ قربانی کا جانور ہانک کر لے گئے اس حال میں کہ انہوں نے حج مفرد کا احرام باندھا تھا، پس رسول کریم ﷺ نے انہیں فرمایا: بیت اللہ شریف کا طواف اور صفا و مروہ کی سعی کر کے تم احرام کھول دو اور بغیر احرام کے مقیم ہو جاؤ یہاں تک کہ جب آٹھویں ذوالحجہ کا دن آئے تو حج کا احرام باندھو اور جس کے ساتھ تم آئے ہو اسے احرام تمتع بنا لو! صحابہ نے عرض کی: ہم اس کو تمتع کیسے بنائیں حالانکہ ہم نے اس کا نام حج رکھا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: جو میں نے تمہیں حکم دیا ہے وہ کرو، پس اگر میں قربانی کا جانور نہ لایا ہوتا تو اسی کی مثل کرتا جو میں نے تمہیں حکم دیا ہے لیکن احرام کھولنا مجھے روا نہیں ہے یہاں تک کہ قربانی اپنی جگہ پہنچ جائے۔ پس انہوں نے ایسا ہی کیا، لیکن حضرت سراقہ بن مالک والا قصہ ذکر نہیں فرمایا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ آئے ذوالحجہ کی چار تاریخیں گزر چکی تھیں، پس جب لوگوں نے طواف کعبہ اور صفا و مروہ کی سعی کر لی تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اس کو عمرہ بنا لو، پس جب آٹھویں ذوالحجہ کا دن آ جائے تو حج (کا احرام باندھ کر) تلبیہ کہو، جب قربانی کا دن ہو تو بیت اللہ شریف کا طواف کرو لیکن صفا و مروہ کی سعی نہ کرو۔ انہوں نے حضرت سراقہ بن مالک کا قصہ ذکر نہیں کیا۔

6444 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حجاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَرْبَعِ خَلْوَنٍ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَلَمَّا طَافُوا بِالنَّبِيِّ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اجْعَلُوهَا عُمْرَةً، فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ التَّرْوِيَةِ لَبَّوْا بِالْحَجِّ، فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ النَّحْرِ طَافُوا بِالنَّبِيِّ، وَلَمْ يَطُوفُوا بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَلَمْ

يَذُكُرُ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6445 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

عَارِمٌ أَبُو النُّعْمَانِ، ثنا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ، ثنا عَبْدُ

الْمَلِكِ بْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ

اللَّهِ، ح وَعَنِ ابْنِ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ

عَبَّاسٍ، قَالَ: قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ صُبْحَ رَابِعَةِ مِهْلُونَ بِالْحَجِّ، لَمْ

يُخَالِطُهُ شَيْءٌ، فَلَمَّا قَدِمْنَا أَمْرَنَا، فَجَعَلْنَاهَا عُمْرَةً

، وَأَنْ نَحِلَّ إِلَى نِسَانِنَا، فَقِيلَتْ فِي ذَلِكَ الْقَالَةُ،

قَالَ عَطَاءٌ: قَالَ جَابِرٌ: فَيُرْوَحُ أَحَدُنَا إِلَى مَنِيٍّ

وَذَكَرَهُ يَقْطُرُ مَنِيًّا؟ وَقَالَ جَابِرٌ: فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَامَ حَاطِيًّا، فَقَالَ: بَلَّغْنِي

أَنَّ أَقْوَامًا يَقُولُونَ كَذَا وَكَذَا، وَاللَّهِ لَأَنَا أَبْرُ وَأَتَقَى

لِلَّهِ مِنْهُمْ، وَلَوْ أَنِّي اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا

اسْتَدْبَرْتُ مَا أَهْدَيْتُ، وَلَوْ لَا أَنَّ مَعِيَ الْهَدْيَ

لَأَحَلَلْتُ، فَقَامَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، فَقَالَ:

يَا رَسُولَ اللَّهِ، أُمِّي لَنَا أُمَّ لِلْأَبِيدِ؟ قَالَ: بَلْ لِلْأَبِيدِ

وَجَاءَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ فَقَالَ: أَحَدُهُمَا يَقُولُ:

لَيْلِكَ بِمَا أَهَلَ بِهِ النَّبِيُّ، وَقَالَ الْآخَرُ: لَيْلِكَ بِحَاجَةِ

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُقِيمَ عَلَى إِحْرَامِهِ،

وَأَشْرَكَهُ فِي الْهَدْيِ

حضرت طاووس اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما دونوں فرماتے ہیں: ذوالحجہ کی چار تاریخ کو رسول کریم ﷺ اور آپ ﷺ کے صحابہ کرام (مکہ) آئے حج کا احرام باندھے ہوئے تھے (حج کے ساتھ) آپ ﷺ نے کسی اور شی کی نیت نہیں کی۔ پس جب ہم آئے تو آپ ﷺ نے ہمیں حکم فرمایا۔ پس ہم نے اس کو عمرہ بنا لیا اور یہ کہ ہم اپنی بیویوں کو حلال سمجھیں۔ پس اسی سلسلہ میں ایک بات کی گئی۔ حضرت عطاء نے فرمایا: حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: پس ہم میں سے کوئی منیٰ کی طرف جا رہا ہو جبکہ اسکے منیٰ کے قطرے گر رہے ہوں؟ پس یہ بات نبی کریم ﷺ کو پہنچ گئی تو آپ خطبہ دیتے ہوئے کھڑے ہوئے فرمایا: مجھے یہ بات پہنچی ہے کہ بعض گروہ اس اس طرح کہتے ہیں، قسم بخدا! میں ان سے زیادہ نیکی کی راہ چلنے والا ہوں اور ان سے زیادہ اللہ سے ڈرنے والا ہوں اور اگر میں کسی کام میں آگے قدم اٹھا لیتا ہوں تو پھر پیچھے نہیں ہٹاتا ہوں، جو ہدایت میں جاری کروں اور اگر میرے ساتھ بھی قربانی کا جانور نہ ہوتا تو میں ضرور احرام کھول دیتا۔ پس حضرت سراقہ بن مالک کھڑے ہوئے اور عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا یہ حکم صرف ہمارے لیے ہے یا ہمیشہ کیلئے؟ فرمایا: بلکہ ہمیشہ کیلئے۔ حضرت علی بن ابوطالب آئے، عرض کی: دو میں سے ایک کہتا ہے: میں نے اس چیز کے ساتھ احرام باندھا جس کے ساتھ

نبی کریم ﷺ نے احرام باندھا اور دوسرا کہتا ہے: میں نے نبی کریم ﷺ کی طرح حج کا احرام باندھا پس ان کو رسول کریم ﷺ نے حکم دیا کہ وہ اپنے احرام کی حالت میں مقیم ہوں اور ان کو اپنی قربانی میں شریک فرمایا (جبکہ وہ خود بھی اپنی قربانی لے کر آئے تھے)۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ اور ہم نے آپ ﷺ کے ساتھ خالص حج کا احرام باندھا حتیٰ کہ ہم چار ذوالحجہ کو مکہ آ گئے ہم نے بیت اللہ کا طواف اور صفا و مروہ کی سعی کی پھر رسول کریم ﷺ نے حکم فرمایا: ہم میں سے جو شخص قربانی کا جانور ساتھ نہیں لایا، وہ احرام کھول دے لیکن عورتوں کے معاملے میں عزم نہ کرے۔ حضرت جابر فرماتے ہیں: پس ہم نے (آپس میں) کہا: آپ ﷺ نے ہمیں چھوڑ دیا حتیٰ کہ جب نویں ذوالحجہ سے پانچ راتیں باقی رہ گئیں تو آپ ﷺ نے ہمیں حکم دیا کہ ہم احرام کھول دیں۔ پس ہم عرفات کے میدان کی طرف اس حال میں آئیں کہ ہماری منی کے قطرے گر رہے ہوں۔ نبی کریم ﷺ نے خود احرام نہیں کھولا؟ اس وجہ سے ہے کہ نبی کریم ﷺ قربانی کا جانور لے کر آئے تھے فرماتے ہیں: یہ بات رسول کریم ﷺ کو معلوم ہو گئی تو آپ لوگوں کو خطبہ دیتے ہوئے کھڑے ہوئے پس آپ ﷺ نے اللہ کی حمد و ثناء کی پھر اس بات کا تذکرہ کیا جو لوگوں کی طرف سے آپ کو معلوم ہوئی تھی اس کے بعد فرمایا: میں تم سے

6446 - حَدَّثَنَا مُطَلَبُ بْنُ شُعَيْبِ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاحٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَهَلَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَهْلَلْنَا مَعَهُ بِالْحَجِّ خَالِصًا، حَتَّى قَدِمْنَا مَكَّةَ صُبْحَ رَابِعَةِ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَطَفْنَا بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَمْ يَكُنْ مِنْنَا سَاقَ هَدْيًا أَنْ يَحِلَّ، قَالَ: وَلَمْ يَعْزِمْ فِي أَمْرِ النِّسَاءِ، قَالَ جَابِرٌ فَقُلْنَا: تَرَكْنَا، حَتَّى إِذَا لَمْ يَكُنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَرَفَةَ إِلَّا خَمْسُ لَيَالٍ، أَمَرْنَا أَنْ نَحِلَّ، فَنَاتَيْنَا عَرَفَاتٍ وَالْمَذْيُ يَقْطُرُ مِنْ مَذَاكِيرِنَا، وَلَمْ يَحِلَّلْ هُوَ؟ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ سَاقَ الْهَدْيَ، قَالَ: فَبَلَغَ قَوْلَنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَامَ يَخْطُبُ النَّاسَ، فَحَمِدَ اللَّهَ، وَأَثْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ ذَكَرَ الَّذِي بَلَغَهُ مِنْ قَوْلِهِمْ، فَقَالَ: لَقَدْ عَلِمْتُمْ أَنِّي أَتَقَاكُمْ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَصْدَقُكُمْ وَأَبْرُكُمْ وَلَوْلَا أَنِّي سُفْتُ الْهَدْيَ لَحَلَلْتُ، وَلَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ

زیادہ اللہ سے ڈرنے والا تم سے زیادہ سچا اور تم سے زیادہ نیکی اختیار کرنے والا ہو اور اگر میں بھی قربانی کا جانور ساتھ نہ لایا ہوتا تو میں ضرور احرام کھول دیتا، اگر میں کسی کام میں آگے بڑھتا ہوں تو پیچھے نہیں ہٹتا جو ہدایت میں دیتا ہوں۔ حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: پس ہم نے سن کر اطاعت کی، پس ہم نے احرام کھول دیئے۔ حضرت لیث فرماتے ہیں: وہ حج تمتع کا ارادہ رکھتے تھے۔ حضرت لیث نے حضرت سراقہ بن مالک کے قصہ کا ذکر نہیں کیا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: چار ذوالحجہ کو ہم رسول کریم ﷺ کی معیت میں مکہ آئے، پس آپ ﷺ نے ہمیں حکم دیا کہ ہم احرام کھول دیں، ہم نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! یہ کیسا احرام کھولنا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: مکمل احرام کھولنا ہے، یعنی ہر چیز حلال ہوگی۔ ہم نے (آپس میں) کہا: کل ہم نے منیٰ جانا ہے حال یہ ہوگا کہ ہمارے احلیے منیٰ کے قطرے گرا رہے ہوں گے۔ (پس جو بھی ہو) آپ ﷺ نے فرمایا: تم پر ہر چیز حلال ہے۔ پس اگر میں کوئی حکم جاری کر دوں تو اسے واپس نہیں لیتا، میں بھی وہی کام کرتا جو تم نے کیا ہے (اگر میں قربانی کا جانور نہ لایا ہوتا)۔ راوی کہتے ہیں: ہم نے احرام کھول دیئے، ہم نے اپنی بیویوں کے حقوق پورے کیے لیکن حضرت ابن عیینہ نے حضرت سراقہ بن مالک کا قصہ ذکر نہیں کیا۔

أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ مَا أَهْدَيْتُ قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ: فَسَمِعْنَا وَأَطَعْنَا، فَحَلَلْنَا قَالَ اللَّيْثُ: يُرِيدُ الْمُتَمَتُّعَ، وَلَمْ يَذْكُرِ اللَّيْثُ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6447 - حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ /

الْقَاضِي، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارِ الرَّمَادِيِّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، وَابْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَدِمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ صَبِيحَةَ رَابِعَةٍ، فَأَمَرْنَا أَنْ نَحِلَّ، فَقُلْنَا: أَيُّ الْحِلِّ يَا نَبِيَّ اللَّهُ؟ قَالَ: أَحِلُّوا الْحِلَّ كُلَّهُ، قُلْنَا: نَعْدُو إِلَى مِنَى وَأَحَالِينَا تَقَطُّرُ مِنِيًّا، قَالَ: أَحِلُّوا الْحِلَّ كُلَّهُ، فَلَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ لَصَنَعْتُ مِثْلَ الَّذِي صَنَعْتُمْ قَالَ: فَأَحَلَلْنَا وَآتَيْنَا النِّسَاءَ، وَلَمْ يَذْكُرِ ابْنُ عُيَيْنَةَ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

سُرَاقَةُ

6448 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ  
 الْمَعْمَرِيُّ، ثنا داوُدُ بْنُ رُشَيْدٍ، ثنا حَسَّانُ بْنُ  
 إِبرَاهِيمَ، عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ عَطَاءٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ  
 جَابِرٍ، قَالَ: أَذَّنَ فِينَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 بِالْحَجِّ، فَخَرَجَ، حَتَّى إِذَا قَدِمْنَا الْمَسْجِدَ عِنْدَ  
 الشَّجَرَةِ نَزَلَ وَنَزَلْنَا، ثُمَّ رَكِبْنَا فَوْقَهَا نَنْتَظِرُ حَتَّى  
 رَكِبَ، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ طَافَ وَطَفْنَا، فَصَلَّى  
 رَكْعَتَيْنِ قَرَأَ فِيهِمَا قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ  
 اللَّهُ أَحَدٌ ثُمَّ طَفْنَا بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، حَتَّى إِذَا كُنَّا  
 عِنْدَ الْمَرْوَةِ، قَالَ مَنْ لَمْ يَكُنْ أَهْدَى فَلْيَحِلَّ،  
 فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، نَوَيْنَا الْحَجَّ قَالَ: دَخَلَ  
 الْحَجُّ فِي الْعُمْرَةِ، فَأَصَبْنَا النِّسَاءَ وَالطَّيِّبَ، فَلَمَّا  
 قَدِمْنَا وَبَيْنَنَا وَبَيْنَ أَنْ نَأْتِيَ مِنِّي أَرْبَعَةَ أَيَّامٍ، فَنَأْتِيَ  
 مِنِّي وَمَذَا كَبِيرُنَا تَقْطُرُ مِنْ نِسَائِنَا؟ فَقَامَ سُرَاقَةُ بْنُ  
 مَالِكٍ، فَقَالَ: أُنَبِّئُنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَقَوْمٍ إِنَّمَا  
 وُلِدُوا الْيَوْمَ، قَالَ: إِنَّ الْحَجَّ قَدْ دَخَلَ فِي الْعُمْرَةِ  
 قَالَ: لَنَا؟ أَمْ لِلْأَبْدِ؟ قَالَ: لَا بَلْ لِلْأَبْدِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی  
 کریم ﷺ نے ہمارے اندر حج کا اعلان فرمایا، پس  
 آپ ﷺ نکلے یہاں تک کہ جب ہم درخت کے  
 پاس مسجد میں پہنچے تو آپ ﷺ بھی اترے اور ہم بھی  
 (اپنی سواریوں سے) اترے پھر ہم سوار ہوئے اور  
 انتظار کرنے کیلئے کھڑے ہو گئے حتیٰ کہ آپ ﷺ سوار  
 ہوئے، پس جب ہم مکہ پہنچے تو آپ ﷺ نے طواف  
 کیا، ہم نے بھی طواف کیا اور دو رکعتیں پڑھیں،  
 آپ ﷺ نے ان رکعتوں میں قل یا ایھا الکافرون اور  
 قل هو اللہ احد پڑھی، پھر ہم نے صفا و مروہ کی سعی کی  
 یہاں تک کہ جب ہم مروہ کے پاس تھے تو آپ نے  
 فرمایا: جو قربانی نہیں لایا وہ احرام کھول دے۔ پس ہم  
 نے کہا: اے اللہ کے رسول! ہم نے حج کی نیت کی تھی۔  
 آپ ﷺ نے فرمایا: حج، عمرہ میں داخل ہو چکا ہے۔  
 پس ہم نے اپنی بیویوں کے حقوق ادا کیے اور خوشبو  
 لگائی، پس جب ہم آئے تو ہمارے منیٰ جانے کو صرف  
 چار دن باقی تھے۔ (ہم نے کہا:) ہم اس حال میں منیٰ  
 آئیں گے کہ ہمارے عضو مخصوص سے منیٰ گر رہی ہوگی؟  
 پس حضرت سراقہ بن مالک نے کھڑے ہو کر عرض کی:  
 اے اللہ کے رسول! ہمیں اچھی طرح آگاہ فرمائیے!  
 (اس معاملے میں ہم) اس قوم کی مانند ہیں جو آج پیدا  
 ہوئی ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: حج، عمرہ میں داخل  
 ہے۔ انہوں نے عرض کی: صرف ہمارے لیے یا ہمیشہ  
 کیلئے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: بلکہ ہمیشہ کیلئے۔



6449 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَيْ، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِيَّاحٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَدِمْنَا مُهَلِّينَ بِالْحَجِّ، فَأَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَجْعَلَهَا عُمْرَةً، وَنَحِلَّ، وَكَانَ مَعَهُ الْهَدْيُ، فَلَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يَجْعَلَهَا عُمْرَةً، وَلَمْ يَذْكُرْ أَبُو بَشِيرٍ فِي حَدِيثِهِ قِصَّةَ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6450 - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سِنَانَ

الْوَاسِطِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الشَّهِيدِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ خُصَيْفٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ فِي حَجَّةِ الْوُدَاعِ قَالَ لِأَصْحَابِهِ: يَا أَيُّ شَيْءٍ أَهَلَّتُمْ؟ فَمِنْهُمْ مَنْ قَالَ: بِالْحَجِّ، وَمِنْهُمْ مَنْ قَالَ: بِالْعُمْرَةِ، وَمِنْهُمْ مَنْ قَالَ: بِالَّذِي أَهَلَّتْ بِهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: فَأَحِلُّوا جَمِيعًا إِلَّا مَنْ سَاقَ الْهَدْيَ فَإِنِّي لَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ مَا سَقْتُ الْهَدْيَ حَتَّى أَكُونَ مَعَكُمْ حَلَالًا، قَالَ: وَسَاقَ مِائَةَ بَدَنَةٍ لِيَقْلِدَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قِصَّةَ سُرَاقَةَ

6451 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ

خَالِدِ الْحَرَائِيُّ، ثنا أَبِي، ثنا مُوسَى بْنُ أَعْيَنَ، عَنْ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حج کا احرام باندھ کر آئے تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا کہ ہم اس کو عمرہ بنا لیں اور احرام کھول دیں حضور ﷺ کے پاس اپنی قربانی تھی پس آپ ﷺ اسے عمرہ نہیں بنا سکتے تھے اور حضرت ابو بشر نے حضرت سراقہ بن مالک کا قصہ بیان نہیں کیا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حجۃ الوداع کے موقعہ پر جب رسول کریم ﷺ مکہ آئے تو آپ ﷺ نے اپنے صحابہ کرام سے فرمایا: تم نے کس چیز کا احرام باندھا تھا؟ پس ان میں سے بعض نے عرض کی: حج کا۔ بعض نے عرض کی: عمرہ کا، اور بعض نے عرض کی: جس چیز کے ساتھ آپ نے احرام باندھا تھا (ہم نے بھی اسی چیز کے ساتھ احرام باندھا) اے اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے فرمایا: سارے احرام کھول دو مگر وہ لوگ جو قربانی کا جانور ساتھ لے کر آئے ہیں اگر میں کسی کام میں آگے قدم اٹھا لیتا ہوں تو پھر پیچھے نہیں رکھتا، میں قربانی اک جانور ساتھ نہ لایا تو میں بھی تمہارے ساتھ ہی احرام کھولنے والا ہوتا۔ راوی کا بیان ہے: آپ ﷺ سواونٹ ساتھ لائے تھے تاکہ اس کو قلاذہ ڈالیں اور حضرت محمد بن سلمہ نے سراقہ بن مالک کا قصہ بیان نہیں کیا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: جس سال آپ ﷺ نے حج کیا، میں رسول

خُصَيْفٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِيَّاحٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: لَمَّا قَدِمْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّتِهِ، فَسَأَلَ النَّاسَ: بِمِ أَحْرَمْتُمْ؟ قَالَ نَاسٌ: أَهْلَلْنَا بِالْحَجِّ، وَقَالَ آخَرُونَ: قَدِمْنَا مُتَمَتِّعِينَ، وَقَالَ آخَرُونَ: أَهْلَلْنَا بِإِهْلَالِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ كَانَ قَدِيمًا وَلَمْ يَسُقْ هَدْيًا فَلْيَحْلِلْ، فَإِنِّي لَوِ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ لَمْ أَسُقِ الْهَدْيَ حَتَّى أَكُونَ حَلَالًا، فَقَالَ لَهُ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عُمَرْنَا هَذِهِ لِعَامِنَا؟ أَمْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: لَا، بَلْ لِلْأَبَدِ

6452 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا مُسَدَّدٌ، ثنا هُشَيْمٌ، عَنِ الْحَجَّاجِ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ سُرَاقَةَ بْنَ مَالِكٍ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ عُمَرْنَا هِيَ لَنَا خَاصَّةً، أَمْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: لَا، بَلْ لِلْأَبَدِ

6453 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَاسِطِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، أَنَا خَالِدٌ، عَنِ الْمُثَنَّى بْنِ الصَّبَّاحِ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: قَدِمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نُرِيدُ إِلَّا الْحَجَّ، فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَجْعَلَهَا عُمْرَةً،

کریم ﷺ کے ساتھ آیا، پس لوگوں سے آپ ﷺ نے سوال کیا: تم نے کس چیز کے ساتھ احرام باندھا تھا؟ کچھ لوگوں نے عرض کی: ہم نے حج کا احرام باندھا، کچھ دوسرے لوگوں نے عرض کی: ہم حج تمتع کرنے کے لیے آئے، اور کچھ لوگوں نے یہ بھی عرض کی کہ جس چیز کا احرام آپ نے باندھا، اسی کا ہم نے بھی باندھا، اے اللہ کے رسول! پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جو آیا اور اپنا قربانی کا جانور نہیں لایا وہ احرام کھول لے کیونکہ میں جب ایک کام کیلئے آگے قدم بڑھاتا ہوں تو پیچھے نہیں رکھتا، میں قربانی نہ لاتا تو احرام کھول دیتا۔ پس حضرت سراقہ بن مالک نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمارا یہ عمرہ اسی سال کیلئے ہے؟ یا ہمیشہ کیلئے؟ فرمایا: نہیں! بلکہ ہمیشہ کیلئے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت سراقہ بن مالک نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمارا یہ عمرہ ہمارے ساتھ خاص ہے یا ہمیشہ کیلئے ہے؟ فرمایا: نہیں! بلکہ ہمیشہ کیلئے ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم رسول کریم ﷺ کے ساتھ آئے، ہمارا ارادہ حج کرنے کا ہی تھا، تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جس کے ساتھ قربانی کا جانور نہیں ہے وہ اس کو عمرہ بنا لے۔ پس لوگوں پر یہ بات گراں گزری۔ حضرت طلحہ بن عبید اللہ کے پاس قربانی کا جانور تھا۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ یمن سے

تشریف لائے، پس رسول کریم ﷺ نے ان سے دریافت فرمایا: آپ نے کس چیز کا احرام باندھا؟ عرض کی: جس چیز کا آپ نے باندھا، جبکہ رسول کریم ﷺ ایک قربانی کا جانور (ان کے لیے) اور سقربانی کے جانور (اپنے لیے) لائے تھے۔ پس حضرت سراقہ نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا ہمارا یہ حج، ہمارے اس سال کیلئے ہے (آئندہ سال اور کرنا پڑے گا) یا ہمیشہ کیلئے ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ہمیشہ کیلئے ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ذوالقعدہ کے پانچ دن باقی تھے، ہم رسول کریم ﷺ کے ساتھ نکلے، ذوالحجہ کے چادن گزر چکے تھے، ہم مکہ میں داخل ہوئے۔ پس حضرت سراقہ بن مالک نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا یہ نفع (حج تمتع) ہمارے ساتھ خاص ہے یا ہمیشہ کیلئے ہے؟ فرمایا: نہیں! بلکہ ہمیشہ کیلئے ہے، قیامت کے دن تک کیلئے عمرہ حج میں داخل ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم نے رسول کریم ﷺ کے ساتھ احرام باندھا تو مکہ پہنچے، جب ذوالحجہ کے چادن گزر چکے تھے، پس رسول کریم ﷺ نے ہمیں حکم دیا کہ ہم احرام کھول دیں اور اس کو عمرہ بنا لیں۔ پس ہم نے مکمل طور پر احرام کھول دیئے، پس ہم کعبہ شریف کا طواف اور صفا و مردہ کی سعی

فَاسْتَدَّ ذَلِكَ عَلَى النَّاسِ، وَكَانَ مَعَ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ هَدْيً، وَقَدِمَ عَلَيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنَ الْيَمَنِ، فَسَأَلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بِمِ أَهْلَلْتَ؟ قَالَ: بِمَا أَهْلَلْتُ بِهِ، وَكَانَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَدْيً وَمَانَةً هَدْيً، فَقَالَ سُرَاقَةُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَحَجَجْنَا هِدْيَهُ لِعَامِنَا أَمْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: لَا، بَلْ لِلْأَبَدِ

6454 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَاشِمٍ الْبَغَوِيُّ، ثنا كَثِيرُ بْنُ يَحْيَى أَبُو مَالِكٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ بْنِ عُمَيْرِ اللَّيْثِيِّ، ثنا عَطَاءُ بْنُ أَبِي رِبَاحٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحُمْسِ بَقِيعِنَ مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ، فَدَخَلْنَا مَكَّةَ لِأَرْبَعِ مَضْيَنَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَقَالَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذِهِ الْمُتَمَّةُ لَنَا خَاصَّةً أَمْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: لَا، بَلْ لِلْأَبَدِ، دَخَلْتَ الْعُمْرَةَ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

6455 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ الْمُنْذِرِ الطَّرِيفِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَهْلَلْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَدِمْنَا مَكَّةَ لِأَرْبَعِ خَلَوْنَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَأَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

کر چکے تھے یہاں تک کہ جب آٹھویں ذوالحجہ کا دن آیا تو ہم نے آپ ﷺ کے حکم سے حج کا احرام باندھا۔ پس ہم سے بعض نے بعض سے کہا: ہم اپنے وطن سے نکلے یہاں تک کہ جب منیٰ جانے کو ہمیں چاردن باقی رہ گئے تو (اب) ہم اس حال میں نکلیں گے کہ ہمارے عضو مخصوص سے منیٰ گر رہی ہوگی؟ پس یہ بات رسول کریم ﷺ تک پہنچ گئی، آپ ﷺ نے فرمایا: تم مجھے متمم کرتے ہو حالانکہ میں آسمان وزمین والوں کا امین ہوں؟ بہر حال بے شک میں اگر کسی معاملے میں قدم آگے بڑھاتا ہوں تو پیچھے نہیں ہٹاتا ہوں، قربانی نہیں ہے مگر مکہ سے اور انہوں نے حضرت سراقہ بن مالک والا قصہ ذکر نہیں کیا۔

ایک دوسری سند کے ساتھ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے نبی کریم ﷺ سے اسی کی مثل حدیث روایت کی ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت سراقہ بن مالک نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! عمرہ ہمارے اس سال کیلئے ہے یا ہمیشہ کیلئے ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: نہیں! بلکہ ہمیشہ کیلئے ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم نے کھڑے ہو کر عرض کی:

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَحِلَّهَا وَنَجْعَلَهَا عُمْرَةً، فَأَحْلَلْنَا الْحِلَّ كُلَّهُ، فَطَفْنَا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ حَتَّى، إِذَا كَانَ يَوْمُ التَّرْوِيَةِ أَمَرْنَا فَأَهْلَلْنَا بِالْحَجِّ، فَقَالَ بَعْضُنَا لِبَعْضٍ: خَرَجْنَا مِنْ أَرْضِنَا، حَتَّى إِذَا لَمْ يَكُنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ مِنَى إِلَّا أَرْبَعُ، نَخْرُجُ وَمَا كَبِرْنَا تَقَطُرَ مِنِيًّا؟ فَبَلَغَ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَنْتَهُمُونِي وَأَنَا أَمِينُ أَهْلِ السَّمَاءِ وَأَهْلِ الْأَرْضِ؟ أَمَا إِنِّي لَوِ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُ مَا كَانَ الْهَدْيُ إِلَّا مِنْ مَكَّةَ وَلَمْ يَذْكُرْ قِصَّةَ سَرَاةَ

حَدَّثَنَا وَرْدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ لَيْبِدِ الْبَيْرُوتِيُّ، ثنا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَهُ

6456 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْحَطِيبُ الْأَهْوَازِيُّ، ثنا حَفْصُ بْنُ عَمْرٍو الرَّبَاسِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ، ثنا رَبَاحُ بْنُ أَبِي مَرْوَفٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ سَرَاةَ بْنَ مَالِكٍ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، الْعُمْرَةُ لِعَامِنَا هَذَا، أَمْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: لَا بَلْ لِلْأَبَدِ

6457 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

اے اللہ کے رسول! کیا ہمارا عمرہ ہمارے اس سال کیلئے ہے یا ہمیشہ کیلئے؟ پس رسول کریم ﷺ نے اپنی انگلیوں میں سے ایک کو دوسری میں داخل کیا اور فرمایا: عمرہ حج میں داخل ہے، عمرہ حج میں داخل ہے (صرف اس سال کیلئے) نہیں بلکہ ہمیشہ کیلئے۔

## عروہ بن زبیر، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ نبی کریم ﷺ کی خدمت میں آئے اس حال میں کہ آپ درد کی حالت میں تھے عرض کی: آپ کیا فرماتے ہیں کہ اگر کسی کی گم شدہ اونٹنی میرے اونٹوں کے حوض پر آ کر پانی پئے تو کیا میرے لیے اجر ہوگا؟ فرمایا: جی ہاں! ہر گرم جگہ والی چیز میں اجر ہے (یعنی جس کو بھی پیاس لگتی ہے)۔

## حضرت مجاہد، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں

حضرت مجاہد سے مروی ہے کہ حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا ہم عمل کرتے رہیں اس پر جس کے ساتھ قلم خشک ہو چکا ہے اور تقدیر جاری ہو چکی ہے یا

التُسْتَرِي، ثَنَا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالُوا: ثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: قَامَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، فَقَالَ: عُمَرَتُنَا لِعَامِنَا هَذَا، أَمْ لِأَبَدٍ أَبَدٍ؟ فَشَبَّكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصَابِعَهُ وَاحِدَةً فِي الْأُخْرَى، وَقَالَ: دَخَلَتْ الْعُمْرَةُ فِي الْحَجِّ مَرَّتَيْنِ، لَا بَلَّ لِأَبَدٍ أَبَدٍ

## عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6458 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّهُ جَاءَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي وَجْعِهِ، فَقَالَ: أَرَأَيْتَ الصَّالَةَ تَرُدُّ عَلَيَّ حَوْضَ إِبِلِي هَلْ لِي أَجْرٌ إِنْ سَقَيْتُهَا؟ قَالَ: نَعَمْ، فِي الْكَبِدِ الْحَارَّةِ أَجْرٌ

## مُجَاهِدٌ عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6459 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي

شَيْبَةَ، ثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، ثَنَا عَطَاءُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَعْمَلُ عَلَى مَا قَدْ جَفَّتْ

ایسے امر کیلئے جو آنے والا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: اے سراقہ! اس کے ساتھ عمل کرو جس کے ساتھ قلم خشک ہو چکا ہے اور تقدیر جاری ہو چکی ہے، کیونکہ ہر عمل آسان کر دیا گیا ہے۔

## علی بن رباح، حضرت سراقہ بن مالک سے روایت کرتے ہیں

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اے سراقہ! کیا میں تجھے خبر نہ دوں کہ جنتی کون ہیں اور جہنم والے کون ہیں؟ انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیوں نہیں! آپ ﷺ نے فرمایا: جہاں تک بات ہے جہنمیوں کی تو ہر متکبر اور جنت والے پس وہ کمزور اور وہ لوگ جن پر غلبہ پایا گیا ہے۔

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اگر میں کسی کو حکم دیتا کہ وہ کسی دوسرے کو سجدہ کرے تو میں عورت کو حکم دیتا کہ وہ اپنے خاوند کو سجدہ کرے۔

حضرت موسیٰ بن علی بن رباح فرماتے ہیں کہ میں نے اپنے والد گرامی کو ذکر کرتے ہوئے سنا: حضرت

بِهِ الْقَلَمُ، وَجَرَتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ أَوْ لَأْمَرٍ مُسْتَقْبَلٍ؟ قَالَ: يَا سَرَّاقَةَ اعْمَلْ لِمَا جَفَّ بِهِ الْقَلَمُ، وَجَرَتْ بِهِ الْمَقَادِيرُ، فَإِنَّ كَلَامًا مَيَّسَرًا

## عَلِيُّ بْنُ رَبَاحٍ عَنْ سَرَّاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

6460 - حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ سَهْلِ الدِّمِطِيّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، ثنا مُوسَى بْنُ عَلِيٍّ بْنِ رَبَاحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَرَّاقَةَ بْنِ جَعْفَرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَا سَرَّاقَةَ أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَهْلِ الْجَنَّةِ، وَأَهْلِ النَّارِ؟ فَقَالَ: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: أَمَّا أَهْلُ النَّارِ، فَكُلُّ جَعْفَرِيٍّ جَوَاطِ مُسْتَكْبِرٍ، وَأَمَّا أَهْلُ الْجَنَّةِ فَالضُّعَفَاءُ الْمَغْلُوبُونَ

6461 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ السَّقَطِيّ، وَجَعْفَرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سِنَانَ الْوَائِطِيّ، قَالَا: ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِّ الْعُرُقِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ، ثنا مُوسَى بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَرَّاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ كُنْتُ أَمِيرًا أَحَدًا أَنْ يَسْجُدَ لِأَحَدٍ لَأَمَرْتُ الْمَرْأَةَ أَنْ تَسْجُدَ لِرُؤُوسِهَا

6462 - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ بْنِ الصَّبَّاحِ الرَّقِّيّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَانَ الْعُرُقِيُّ، ثنا

سراقہ بن مالک سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: کیا میں تمہاری راہنمائی نہ کروں کہ سب سے زیادہ فضیلت والا صدقہ کون سا ہے؟ تیری وہ بیٹی جو تیری طرف لوٹا دی جائے اور تیرے سوا اس کا کمانے والا کوئی نہ ہو۔

مُوسَى بْنُ عَلِيِّ بْنِ رَبَاحٍ، حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا آدمُ بْنُ أَبِي إِيَّاسٍ الْعَسْقَلَانِيُّ، ثنا السَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيِّ بْنِ رَبَاحٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا ابنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيِّ بْنِ رَبَاحٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَذْكُرُ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى أَفْضَلِ الصَّدَقَةِ، ابْنَتُكَ مَرْدُودَةٌ إِلَيْكَ، لَيْسَ لَهَا كَاسِبٌ غَيْرُكَ

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے ان سے فرمایا: کیا میں تیری راہنمائی سب سے بڑے صدقہ پر نہ کروں؟ بے شک سب سے بڑا صدقہ اجر کے لحاظ سے وہ ہے تیرا اپنی اس بیٹی پر خرچ کرنا جو تیری طرف واپس کر دی گئی ہو اور اس کا کمانے والا کوئی نہ ہو۔

6463 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَاهِرَامَ الْأَيْدَجِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مَرْزُوقٍ، ثنا شَاهِينُ بْنُ حَيَّانَ، أَخُو فَهَيْدٍ، ثنا مُوسَى بْنُ عَلِيِّ بْنِ رَبَاحٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَعْظَمِ الصَّدَقَةِ، إِنَّ مِنْ أَعْظَمِ الصَّدَقَةِ أَجْرًا ابْنَتُكَ، مَرْدُودَةٌ إِلَيْكَ، لَيْسَ لَهَا كَاسِبٌ غَيْرُكَ

طَاوُسٌ عَنْ سُرَاقَةَ

بْنِ مَالِكٍ

طَاوُسٌ، حَضْرَتِ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ

سے روایت کرتے ہیں

حضرت سراقہ بن مالک مدلی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! کیا میں کوئی ایسا عمل کروں جس سے فراغت حاصل کر لی گئی ہے یا ہم نئے سرے سے عمل کریں؟ آپ ﷺ

6464 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، أَخْبَرَنِي قَيْسُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،

نے فرمایا: بلکہ اس کام کیلئے کوشش کرو جس سے فراغت پالی گئی ہے۔ عرض کی: اے اللہ کے رسول! پھر عمل کس چیز میں ہوگا؟ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: ہر آدمی کیلئے اس کا کام آسان بنا دیا گیا ہے، عرض کی: اے اللہ کے رسول! اب کوشش ہے اب کوشش ہے۔

أَنْعَمَلُ شَيْئًا قَدْ فُرِعَ مِنْهُ، أَمْ نَسْتَأْنِفُ الْعَمَلَ؟ قَالَ: بَلْ لِعَمَلٍ قَدْ فُرِعَ مِنْهُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَفِيمَ الْعَمَلِ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ مَيْسَرٍ لَهُ عَمَلُهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، الْآنَ الْجِدُّ، الْآنَ الْجِدُّ

**6465** - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ بْنِ يُونُسَ الْعُقَيْلِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا حَاتِمُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ النَّمِرِيُّ، ثنا معاويةُ بنُ عبدِ الكريمِ الضَّالُّ، عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ طَاوُسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا حَجَّ قَامَ إِلَيْهِ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَفَعَلَ بِنَا فِعْلَ قَوْمٍ كَانُوا وَلِدُوا الْيَوْمَ، فَلَمَّا اتَّوَا الْبَيْتَ أَمَرَهُمْ فَطَافُوا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ قَامَ فِي أَعْلَى الْوَادِي، فَحَطَبَهُمْ فَقَالَ: دَخَلَتِ الْعُمْرَةُ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

حضرت طاؤس سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے حج فرمایا تو حضرت سراقہ بن مالک اٹھ کر آپ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کی: اے اللہ کے رسول! ہمارے ساتھ وہی سلوک فرمائیں جو ایسے گروہ کے ساتھ کیا جاتا ہے جو گویا کہ آج پیدا ہوا ہے، پس جب وہ بیت اللہ آئے تو آپ ﷺ نے لوگوں کو حکم دیا کہ کعبہ کا طواف اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کر لیں، پھر وادی کی بلند جگہ کھڑے ہو کر فرمایا: قیامت کے دن تک عمرہ حج میں داخل ہو چکا ہے۔

**6466** - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا وَكَيْعٌ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ، قَالَ: ثنا مِسْعَرٌ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةَ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَا إِنَّ الْعُمْرَةَ قَدْ دَخَلَتْ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: خبردار! بے شک عمرہ قیامت کے دن تک حج میں داخل ہو چکا ہے۔

**6467** - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْعَبَّاسِ،

حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم رضی اللہ عنہ



فرماتے ہیں کہ بطحا وادی میں رسول کریم ﷺ نے ہمیں خطبہ دیا اور فرمایا: عمرہ قیامت کے دن تک حج میں داخل ہو گیا ہے۔

وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ سَلَمٍ الرَّازِيَانِ قَالَا: ثنا سَهْلُ بْنُ عَشْمَانَ، ثنا ابْنُ أَبِي عَتَبَةَ، عَنْ إِدْرِيسَ الْأَوْدِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةَ الزَّرَادِي، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، قَالَ: خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَطْحَاءِ فَقَالَ: دَخَلْتَ الْعُمْرَةَ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

نزال بن سبرہ، حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں

النَّزَالُ بْنُ سَبْرَةَ  
عَنْ سُرَاقَةَ

حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے حج و عمرہ دونوں کا احرام اکٹھے باندھا، پس میں نے آپ ﷺ سے سماع کیا، آپ ﷺ فرما رہے تھے: عمرہ قیامت کے دن تک حج میں داخل ہو گیا ہے۔

6468 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْعَثِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ، ثنا دَاوُدُ بْنُ زَيْدِ الْأَوْدِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةَ، عَنِ النَّزَالِ بْنِ سَبْرَةَ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، قَالَ: أَهَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحَجَّةٍ وَعُمْرَةٍ جَمِيعًا، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: دَخَلْتَ الْعُمْرَةَ فِي الْحَجِّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

عبدالرحمن بن كعب بن مالك بن جعشم اپنے چچا حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ  
عَنْ عَمِّهِ سُرَاقَةَ

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول کریم ﷺ کی مرض مرگ میں آپ ﷺ

6469 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا بَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، عَنْ عَمِّهِ سُرَّاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِهِ الَّذِي قَبِضَهُ اللَّهُ فِيهِ، فَسَأَلْتُهُ، فَمَا سَأَلْتُهُ عَنْ شَيْءٍ إِلَّا أَخْبَرَنِيهِ، حَتَّى إِنِّي لَأَذْكُرُ شَيْئًا مِنَ اللَّيْلَةِ فِيمَا أَذْكُرُهُ، قَالَ: فَكَانَ مِمَّا سَأَلْتُهُ عَنْهُ أَنْ قُلْتُ لَهُ: أَرَأَيْتَ الرَّجُلَ يُفْرَغُ فِي حَوْضِهِ، فَتَرِدُ عَلَيْهِ الْهَمَلُ مِنَ الْبَابِلِ وَالضَّالَّةُ، أَلَمْ أَجْرِ فِي أَنْ يَسْفِيهَا؟ فَقَالَ: لَكَ فِي كُلِّ كَبِدٍ حَرَى أَجْرٌ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَاسِطِيُّ، ثنا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، ثنا خَالِدٌ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَالِكِ، عَنْ سُرَّاقَةَ بْنِ مَالِكِ عَمِّهِ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِهِ الَّذِي قَبِضَهُ اللَّهُ فِيهِ فَذَكَرَ مِثْلَهُ

كَعْبُ بْنُ مَالِكِ  
بْنِ جُعْشَمٍ عَنْ  
أَخِيهِ سُرَّاقَةَ

6470 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ

کی خدمت میں حاضر ہوا جس میں اللہ تعالیٰ نے آپ کی روح قبض فرمائی، پس میں نے آپ ﷺ سے دریافت کیا: کیا: پس میں نے آپ ﷺ سے جس شی کے بارے بھی پوچھا تو آپ ﷺ نے ہمیشہ مجھے بتایا ہے، حتیٰ کہ میں اس رات میں کسی شی کا ذکر کرتا ہوں اس چیز میں جو میں ذکر کرتا ہوں فرماتے ہیں: جو میں نے آپ ﷺ سے سوال کیا وہ یہ تھا کہ میں نے آپ ﷺ کی خدمت میں عرض کی: آپ کا کیا خیال ہے کہ آدمی اپنے حوض میں ڈول بھرے تو اس کے پاس اونٹوں میں سے آزاد چھوڑے ہوئے اور گرم شدہ اونٹنی (سارے مل کر پی لیں) کیا اس کیلئے اس اونٹنی کو پلانے میں اجر ہوگا؟ فرمایا: اجر ہے تیرے لیے ہر گرم جگر رکھنے والی چیز میں۔

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں رسول کریم ﷺ کی اس بیماری کے دوران حاضر خدمت ہوا جس میں اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ کی جان قبض فرمائی اس کے بعد اسی طرح کی حدیث ذکر کی۔

حضرت کعب بن مالک بن جعشم  
اپنے بھائی حضرت سراقہ سے  
روایت کرتے ہیں

حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت

ہے کہ انہوں نے رسول کریم ﷺ سے دریافت کیا اس گم شدہ جانور کے بارے میں جو کسی آدمی کے حوض پر وارد ہو (اور وہ اسے پانی پلائے) کیا اس کیلئے اجر ہے؟ اگر وہ اس کو خوب سیر کر کے پلائے؟ تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: ہر گرم جگر رکھنے والی چیز میں اجر ہے۔

حضرت امام زہری سے روایت ہے کہ حضرت عبدالرحمن بن کعب مدنی سے روایت ہے کہ ان کے والد گرامی نے ان کو خبر دی کہ انہوں نے حضرت سراقہ کو کہتے ہوئے سنا: کفار قریش کے قاصد ہمارے پاس آئے جو رسول کریم ﷺ اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ میں سے ہر ایک کی دیت مقرر کرنے والے تھے اس آدمی کیلئے جو ان دونوں کو قتل کرے یا کم از کم ان کو قید کر کے لائے۔ فرماتے ہیں: اسی دوران کہ میں بنو مدیج قبیلے میں سے اپنی قوم کی مجلسوں میں ایک مجلس میں بیٹھا ہوا تھا۔ ان میں سے ایک آدمی آیا یہاں تک کہ ہمارے پاس آ کر کھڑا ہو گیا۔ اس نے کہا: اے سراقہ! میں نے تھوڑی دیر پہلے ساحل سمندر کے ساتھ سائے دیکھے ہیں، میرا خیال ہے کہ وہ ایک محمد ﷺ ہیں اور ان کے صحابہ۔ حضرت سراقہ نے کہا: پس مجھے پتہ چل گیا کہ وہ وہی ہیں، پس میں نے کہا: بے شک وہ وہ نہیں ہیں بلکہ تُو نے فلاں (نام ذکر کیا) اور فلاں (نام بتایا)

صَالِحٍ، ثَنَا حَسَّانُ بْنُ غَالِبٍ، ثَنَا ابْنُ لَهَيْعَةَ، حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ أَبِيهِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّالَةِ تَرُدُّ عَلَى حَوْضِهِ، هَلْ لَهَا فِيهَا أَجْرٌ إِنْ أَشْبَعَهَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نَعَمْ فِي كُلِّ ذَاتِ كَيْدٍ حَرَى أَجْرٌ

6471 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ كَعْبِ الْمُدَلِّجِيُّ، أَنَّ أَبَاهُ، أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ سُرَاقَةَ يَقُولُ: جَاءَنَا رَسُولُ كُفَّارِ قُرَيْشٍ يَجْعَلُونَ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ دِيَّةً كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا لِمَنْ قَتَلَهُمَا، أَوْ أَسْرَهُمَا، قَالَ: فَبَيْنَا أَنَا جَالِسٌ فِي مَجْلِسٍ مِنْ مَجَالِسِ قَوْمِي مِنْ بَنِي مُدَلِّجٍ أَقْبَلَ رَجُلٌ مِنْهُمْ حَتَّى قَامَ عَلَيْنَا، فَقَالَ: يَا سُرَاقَةَ إِنِّي رَأَيْتُ أَنْفًا أَسْوَدَةً بِالسَّاحِلِ، أَرَاهَا مُحَمَّدًا وَأَصْحَابَهُ، قَالَ سُرَاقَةُ: فَعَرَفْتُ أَنَّهُمْ هُمْ، فَقُلْتُ: إِنَّهُمْ لَيْسُوا بِهِمْ، وَلَكِنَّكَ رَأَيْتَ فَلَانًا وَفُلَانًا أَنْطَلَقُوا بَغَاةً، قَالَ: ثُمَّ مَا لَيْتُ فِي الْمَجْلِسِ إِلَّا سَاعَةً، حَتَّى قُمْتُ فَدَخَلْتُ بَيْتِي، فَأَمَرْتُ جَارِيَّتِي أَنْ تُخْرِجَ لِي فَرَسِي، وَهِيَ مِنْ وَرَاءِ أَكْمَةِ تَحْسِبُهَا عَلَيَّ، وَأَخَذْتُ رُمْحِي

فَخَرَجْتُ بِهِ مِنْ ظَهْرِ الْبَيْتِ، فَخَطَطْتُ بِرُمْحِي فِي الْأَرْضِ، وَخَفَضْتُ عَالِيَةَ الرُّمْحِ، حَتَّى أَتَيْتُ فَرَسِي فَرَكَبْتُهَا فَرَفَعْتُهَا تَقَرُّبُ بِي، حَتَّى رَأَيْتُ أَسْوَدْتَهُمْ، فَلَمَّا دَنَوْتُ مِنْهُمْ حَيْثُ يَسْمَعُونَ الصَّوْتِ عَشَرَتْ بِي فَرَسِي، فَخَرَرْتُ عَنْهَا، فَقُمْتُ فَأَهْوَيْتُ بِيَدِي إِلَى كِنَانَتِي، فَأَخْرَجْتُ مِنْهَا الْأَزْلَامَ، فَاسْتَفْسَمْتُ بِهَا، أَضْرَهُمْ؟ أَمْ لَا؟ فَخَرَجَ الَّذِي أَكْرَهُ، أَنْ لَا أَضْرَهُمْ، فَرَكِبْتُ فَرَسِي، وَعَصَيْتُ الْأَزْلَامَ، فَرَفَعْتُهَا تَقَرُّبُ بِي مِنْهُمْ أَيْضًا، حَتَّى إِذَا دَنَوْتُ سَمِعْتُ قِرَاءَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ لَا يَلْتَفِتُ، وَأَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُكْثِرُ الْإِلْتِفَاتِ، سَاخَتْ يَدَا فَرَسِي فِي الْأَرْضِ حَتَّى بَلَغَتِ الرُّكْبَتَيْنِ، فَخَرَرْتُ عَنْهَا، فَزَجَرْتُهَا، فَهَضَّتْ، فَلَمْ تَكَدْ تَخْرُجُ يَدَاهَا، فَلَمَّا اسْتَوَتْ قَائِمَةً، إِذْ لَأْتِرِ يَدَيْهَا عُنَانٌ سَاطِعٌ فِي السَّمَاءِ مِنَ الدُّخَانِ، قَالَ مَعْمَرٌ: قُلْتُ لِأَبِي عَمْرٍو بْنِ الْعَلَاءِ: مَا الْعُنَانُ؟ فَسَكَتَ سَاعَةً، ثُمَّ قَالَ: هُوَ الدُّخَانُ مِنْ غَيْرِ نَارٍ، قَالَ مَعْمَرٌ: قَالَ الزُّهْرِيُّ فِي حَدِيثِهِ - فَاسْتَفْسَمْتُ بِالْأَزْلَامِ، فَخَرَجَ الَّذِي أَكْرَهُ أَنْ لَا أَضْرَهُمَا، فَنَادَيْتُهُمَا بِالْأَمَانِ، فَوْقَمَا، وَرَكِبْتُ فَرَسِي حَتَّى جِئْتُهُمْ، وَقَدْ وَقَعَ فِي نَفْسِي حِينَ لَقَيْتُ مِنْهُمْ مَا لَقَيْتُ مِنَ الْحَبْسِ عَنْهُمْ، أَنَّهُ سَيُظْهِرُ أَمْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّ قَوْمَكَ جَعَلُوا فِيكَ

کو دیکھا ہے وہ باغی بن کر نکلے ہیں۔ حضرت سراقہ کہتے ہیں: پھر میں مجلس میں صرف ایک گھڑی ٹھہرا یہاں تک کہ کھڑا ہوا اپنے گھر میں داخل ہو کر اپنی لونڈی کو حکم دیا کہ میرے لیے میرا گھوڑا نکالے جبکہ وہ ٹیلوں کے پیچھے میرے لیے روک کر گھڑی ہو گئی، میں نے اپنا نیزہ پکڑا پس میں وہ لے کر اپنے گھر کے پیچھے سے نکلا پس میں نے اپنے نیزے کے ساتھ زمین میں لکیر ماری اور نیزے کا اوپر والا سرا نیچے کیا حتیٰ کہ میں اپنے گھوڑے کے پاس آیا پس میں اس پر سوار ہوا میں نے اس کو تیز کیا تاکہ وہ مجھے (جلدی) قریب کرے یہاں تک کہ میں نے ان کے سائے دیکھے تو میں ان کے قریب ہو گیا اتنا کہ وہ میری آواز سن سکتے تھے میرا گھوڑا اٹھو کر کھا کر پھسل گیا تو میں اس سے گر گیا۔ پس میں کھڑا ہوا تو میں نے اپنا ہاتھ اپنے ترکش کی طرف بڑھایا۔ میں نے ان میں فال کا تیر نکالا اور فال پکڑنے لگا کہ میں ان کو نقصان دے سکوں گا یا نہیں؟ پس تیر وہ نکلا جسے میں ناپسند کرتا تھا کہ میں ان کو نقصان نہیں پہنچا سکوں گا۔ پس میں اپنے گھوڑے پر سوار ہوا اور میں نے فال کے تیر کو جھٹلا دیا، پس میں نے گھوڑے کو تیز کیا تاکہ وہ مجھے ان کے قریب کرے یہاں تک کہ جب میں قریب ہوا تو میں نے رسول کریم ﷺ کی قرأت سنی جبکہ آپ ﷺ کی توجہ بالکل نہ تھی لیکن حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ بار بار توجہ فرما رہے تھے میرے گھوڑے کے دونوں ہاتھ زمین میں دھنس گئے حتیٰ

الذَّيَّةَ، وَأَخْبَرْتُهُمْ مِنْ أَخْبَارِ سَفَرِهِمْ، وَمَا يُرِيدُ  
النَّاسُ بِهِمْ، وَعَرَضْتُ عَلَيْهِمُ الزَّادَ وَالْمَتَاعَ، فَلَمْ  
يَرَزَّؤُنِي شَيْئًا، وَلَمْ يَسْأَلُونِي إِلَّا أَنْ: أَخْفِ عَنَّا،  
فَسَأَلْتُهُ أَنْ يَكْتُبَ لِي كِتَابَ مَوَادِعَةٍ، آمَنُ بِهِ،  
فَأَمَرَ عَامِرَ بْنَ فَهَيْرَةَ، فَكَتَبَهُ لِي فِي رُقْعَةٍ مِنْ أَدَمِ،

ثُمَّ مَضَى

کہ گھنوں تک زمین میں چلے گئے، پس میں اس سے گر  
پڑا۔ میں نے اسے ڈانٹا، پس میں اٹھا لیکن میرا گھوڑا  
اپنے ہاتھ زمین سے نہ نکال سکا۔ پس جب وہ سیدھا  
کھڑا ہوا کیونکہ اس کے ہاتھوں کے نشان کی وجہ سے  
ایک ڈنڈے کی مانند دھواں تھا جو آسمان تک پھیلا ہوا  
تھا۔ حضرت معمر کہتے ہیں: میں نے ابو عمرو بن علاء سے  
سوال کیا: کیا عثمان کیا چیز ہے؟ پس وہ ایک گھڑی خاموش  
رہے، پھر فرمایا: وہ بغیر آگ کے دھواں ہے۔ (راوی)  
حدیث) حضرت معمر کا قول ہے: حضرت امام زہری  
نے اپنی حدیث میں فرمایا: پس میں نے فال کا تیر نکالا تو  
وہ تیر نکلا جس کو میں ناپسند کرتا تھا کہ میں ان دونوں کو  
کوئی نقصان نہ دے سکوں گا۔ پس میں نے ان کو آزاد  
دی تاکہ مجھے امان دو۔ پس وہ دونوں کھڑے ہو گئے، میں  
اپنے گھوڑے پر سوار ہو کر ان کے پاس گیا، جب میں  
ان سے ملا تو میرے دل میں آیا جس نے مجھے ان سے  
روک دیا تھا کہ ابھی رسول کریم ﷺ کا حکم سامنے  
آئے گا۔ پس میں نے ان سے عرض کی: بے شک آ کی  
قوم نے آپ کے لیے دیت مقرر کر دی ہے اور میں  
نے ان کو ان کے سفر کی خبروں سے آگاہ کر دیا ہے۔ اور  
(میں نے بتایا کہ) لوگ ان کے حوالے سے کیا چاہتے  
ہیں۔ میں نے ان کی خدمت میں زاویر اور مال و متاع  
پیش کیا، لیکن انہوں نے کسی چیز سے روکار نہ رکھی، نہ کوئی  
چیز مجھ سے مانگی مگر یہ کہ ہماری خبر کو چھپانا۔ پس میں  
نے ان سے ایک خط لکھ کر دینے کا مطالبہ کیا جو میرے

لیے امن کی ضمانت ہو، پس حضرت عامر بن فہیرہ کو حکم ہوا تو انہوں نے ایک چمڑے کے ٹکڑے میں میرے لیے رقعہ لکھا اور وہ چلے گئے۔

حضرت عبدالرحمن بن مالک بن جعشم مدلی رضی اللہ عنہ نے حدیث بیان کی کہ ان کے والد محترم حضرت مالک نے ان کو بتایا کہ ان کے بھائی حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم نے ان کو خبر دی کہ جب رسول کریم ﷺ مکہ سے مدینہ منورہ کی طرف ہجرت کرتے ہوئے تشریف لے چلے تو قریش مکہ نے اس آدمی کیلئے سوانینیاں مقرر کیں جو ان کو لوٹا کر ان کے پاس لے آئے کہتے ہیں: اسی دوران کہ میں اپنی قوم کی مجلس میں بیٹھا ہوا تھا تو ہم میں سے ایک آدمی آیا اس نے کہا: قسم بخدا! میں تین آدمیوں کا اونٹ سوار قافلہ دیکھا ہے جو ابھی میرے پاس سے گزرا ہے میرا پکا گمان ہے کہ وہ محمد ﷺ تھے۔ کہتے ہیں: میں نے اس کی طرف اشارہ کیا کہ خاموش رہو اور میں نے کہا: وہ تو فلاں کے بیٹے ہیں وہ اپنی گم شدہ اونٹنی تلاش کر رہے ہیں کہتے ہیں: پھر وہ خاموش ہو گیا۔ پس میں تھوڑی دیر ٹھہرا اور اٹھا میں نے اپنا گھوڑا تیار کرنے کا حکم دیا۔ پس اسے (تیار کر کے) وادی کے درمیان روک کر رکھا گیا۔ پس میں نے اپنے ہتھیار اپنے کمرہ کے پیچھے والی طرف سے نکالے پھر میں نے وہ تیر اٹھایا جس کے ذریعے میں فال پکڑتا پھر میں نے اپنی زرہ پہنی پھر فال کا تیر نکالا تو کہتے ہیں: اور نکلا وہ تیر جو میں ناپسند کرتا تھا۔ یعنی ان کو

6472 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارُ

الْمَكِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، حَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ الْمُدَلِجِيُّ، أَنَّ أَبَاهُ مَالِكًا أَخْبَرَهُ أَنَّ أَخَاهُ سُرَاقَةَ بْنَ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ لَمَّا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ مُهَاجِرًا إِلَى الْمَدِينَةِ جَعَلَتْ قُرَيْشٌ لِمَنْ رَدَّهُ عَلَيْهِمْ مِائَةَ نَاقَةٍ، قَالَ: فَبَيْنَمَا أَنَا جَالِسٌ فِي نَادِي قَوْمِي جَاءَ رَجُلٌ مِنَّا، فَقَالَ: وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَكْبَةً ثَلَاثَةَ مَرُوءٍ عَلَى أَنْفِهَا، إِنِّي لَأُظَنُّهُ مُحَمَّدًا قَالَ: فَأَوَمَّاتُ إِلَيْهِ: أَنْ اسْكُتْ، وَقُلْتُ: إِنَّمَا هُمْ بَنُو فَلَانٍ يَتَّبِعُونَ ضَالَّةً لَهُمْ، قَالَ: لَعَلَّهُ تُمْ سَكْتُ، فَمَكَّنْتُ قَلِيلًا، وَقُمْتُ، فَأَمَرْتُ بِفَرَسِي، فَفَقِيدَ إِلَى بَطْنِ الْوَادِي، فَأَخْرَجْتُ سِلَاحِي مِنْ وَرَاءِ حُجْرَتِي، ثُمَّ أَخَذْتُ قِدَاحِي الَّتِي اسْتَقْسِمُ بِهَا، ثُمَّ لَبَسْتُ لِأَمْتِي، ثُمَّ أَخْرَجْتُ قِدَاحِي، فَاسْتَقْسَمْتُ بِهَا، وَقَالَ: فَخَرَجَ الَّذِي أَكْرَهُ: لَا يَضُرُّهُ، وَكُنْتُ أَرْجُو أَنْ أَرُدَّهُ، فَأَخَذَ الْمِائَةَ النَّاقَةَ، فَرَكِبْتُ عَلَى أُنْوَاقِهِمْ، فَبَيْنَمَا فَرَسِي يَشْتَدُّ بِي عَشْرًا، فَسَقَطْتُ عَنْهُ، فَأَخْرَجْتُ قِدَاحِي فَاسْتَقْسَمْتُ فَخَرَجَ السَّهْمُ

الَّذِي أَكْرَهُ: لَا يَضُرُّهُ، فَأَبَيْتُ إِلَّا أَنْ أَتْبِعَهُ،  
فَرَكِبْتُهُ، فَلَمَّا بَدَأَ لِي الْقَوْمُ، فَنَظَرْتُ إِلَيْهِمْ عَشْرَ  
بِسِي فَرَسِي، وَوَدَّعْتُ يَدَاهُ فِي الْأَرْضِ، فَسَقَطْتُ،  
فَاسْتَخْرَجَ يَدَهُ، وَاتَّبَعَهَا دُخَانٌ مِثْلُ الْعُثَانِ،  
فَعَرَفْتُ أَنَّهُ قَدْ مَنَعَ مِنِّي، وَأَنَّهُ ظَاهِرٌ، فَنَادَيْتُهُمْ  
فَقُلْتُ: أَنْظِرُونِي، فَوَاللَّهِ إِنِّي لَا أَرِيكُمْ، وَلَا  
يَسُدُّكُمْ مِنِّي شَيْءٌ تَكْرَهُونَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قُلْ لَهُ: مَاذَا يَبْتَغِي؟  
فَقُلْتُ: أَكْتُبُ لِي كِتَابًا بَيْنِي وَبَيْنَكَ آيَةً، قَالَ:  
أَكْتُبْ يَا أَبَا بَكْرٍ، قَالَ: فَكَتَبَ لِي، ثُمَّ أَلْقَاهَا إِلَيَّ،  
فَرَجَعْتُ، فَسَكَّتْ، فَلَمْ أَذْكَرْ شَيْئًا مِمَّا كَانَ،  
حَتَّى إِذَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيَّ رَسُولِهِ مَكَّةَ، وَفَرَعَ مِنْ  
أَهْلِ حُنَيْنٍ خَرَجْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعِيَ الْكِتَابُ الَّذِي كَتَبَ لِي، قَالَ:  
فَبَيْنَمَا أَنَا عَامِدٌ لَهُ، دَخَلْتُ بَيْنَ ظَهْرِي كِتَابِيَّةً مِنْ  
كِتَابِ الْأَنْصَارِ، فَطَفِقُوا يَقْرَعُونِي بِالرِّمَاحِ،  
وَيَقُولُونَ: إِلَيْكَ إِلَيْكَ حَتَّى إِذَا دَنَوْتُ مِنْ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى نَاقَتِهِ أَنْظِرْ إِلَى  
سَاقِيهِ فِي عَرَزِهِ كَأَنَّهَا جُمَارَةٌ، فَدَفَعْتُ يَدِي  
بِالْكِتَابِ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَذَا كِتَابُكَ،  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَوْمَ وِفَاءٍ  
وَبِرٍّ، اذْنُهُ فَاسْلَمْتُ

کوئی نقصان نہیں دے سکوں گا اور مجھے اُمید تھی کہ میں  
ان کو لوٹا لاؤں گا اور سوا دنٹیاں لے لوں گا۔ پس میں  
سوار ہو کر ان کے پیچھے چلا۔ پس اسی دوران کہ میرا  
گھوڑا میرے ساتھ سختی کر رہا تھا، اس کا پاؤں پھسلا تو  
میں اس سے گر پڑا، پس میں نے اپنا تیر نکال کر فال  
پکڑی تو وہ تیر نکلا جو میں ناپسند کرتا تھا کہ ان کو نقصان نہ  
ہوگا، پس میں اس کا انکار کر کے ان کے پیچھے سوار ہو گیا،  
پس جب میرے لیے وہ گروہ ظاہر ہوا تو میں نے ان کی  
طرف (لچکائی نظروں سے) دیکھا تو میرے گھوڑے کا  
پاؤں ایسا پھسلا کہ اس کے ہاتھ زمین میں دھنس گئے۔  
پس (ایک بار پھر) میں گر پڑا۔ پس (بڑی مشکل سے)  
اس نے اپنا ہاتھ نکالا اور اس کے پیچھے دھونس کا ڈنڈا  
دھواں ہولیا۔ پس میں پہچان گیا کہ مجھے روک گیا ہے  
اور یہ بات بالکل ظاہر و باہر تھی۔ پس میں نے اس گروہ  
والوں کو آواز دے کر کہا: میری طرف دیکھو! پس قسم  
بخدا! بے شک نہ تو میں تمہیں شک کی نگاہ سے دیکھتا  
ہوں اور نہ مجھ سے تمہیں کوئی ایسی شے ظاہر ہوگی جسے تم  
ناپسند کرتے ہو۔ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: اس سے  
پوچھو کہ کیا چاہتا ہے؟ پس میں نے عرض کی: میرے  
لیے ایک وثیقہ لکھ لو جو میرے اور آپ کے درمیان نشانی  
ہو۔ آپ ﷺ نے فرمایا: اے ابو بکر لکھو! سراقہ کہتے  
ہیں کہ پس انہوں نے لکھ کر میری طرف پھینک دی تو  
میں خاموشی سے واپس پلٹا۔ پس میں نے کوئی چیز اس  
میں سے ذکر نہ کی یہاں تک کہ جب اللہ تعالیٰ نے

رسول کریم ﷺ کو فتح مکہ عطا فرمائی اور آپ ﷺ حنین والوں سے بھی فارغ ہو گئے تو میں آپ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا وہ خط جو میرے لیے لکھا گیا تھا وہ بھی میرے پاس تھا۔ کہتے ہیں: اسی دوران کہ میں ان کا ارادہ کیے ہوئے تھا۔ میں انصار کے لشکروں میں ایک لشکر میں جا گھسا۔ انہوں نے مجھے اپنے تیروں سے ٹھکور کر کہنا شروع کر دیا: دور ہو! دور ہو! حتیٰ کہ جب میں رسول کریم ﷺ کے قریب ہو گیا تو آپ ﷺ اپنی اونٹنی پر تھے (اب بھی) میں رکاب میں ان کی پنڈلی کو دیکھ رہا ہوں گویا کہ وہ انگارہ ہے پس میں نے خط ہاتھ میں پکڑ کر آگے کیا عرض کی: اے اللہ کے رسول! یہ آپ کا خط ہے پس رسول کریم ﷺ نے فرمایا: وفا اور نیکی کا دن ہے قریب ہو جا! پس میں نے اسلام قبول کر لیا۔

پھر میں نے ایک چیز کا ذکر کیا جس کے بارے میں میں نے رسول کریم ﷺ سے پوچھا تھا پس جو چیز میں نے ذکر کی وہ یہ تھی کہ میں نے عرض کی: اے اللہ کے رسول! تم شدہ جانور ہمارے حوضوں پر آ جائے جن کو ہم نے اپنے اونٹوں کے لیے بھرا ہے کیا میرے لیے اجر ہوگا کہ میں اس کو پلاؤں؟ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! ہر گرم جگر ولای چیز میں اجر ہے پس میں لوٹا تو میں صدقہ کے اونٹ ہانک کر رسول کریم ﷺ کی خدمت میں لایا۔

حضرت سراقہ بن مالک بن جعشم مدحی رضی اللہ

6473 - ثُمَّ تَذَكَّرْتُ شَيْئًا أَسْأَلُ عَنْهُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمَا ذَكَرْتُ شَيْئًا إِلَّا قَدْ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، الضَّالَّةُ تَغْشَى حِيَاضَنَا قَدْ مَلَأَتْهَا لِابِلِي، هَلْ لِي مِنْ أَجْرٍ أَنْ أَسْقِيَهَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نَعَمْ لِي كُلِّ ذَاتِ كَبِدٍ حَرَى أَجْرٌ فَأَنْصَرَفْتُ، فَسُقْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَدَقَتِي

6474 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ



التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ، ثنا عَمِي، ثنا  
 أَبِي، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ،  
 حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ  
 الْمُدَلِجِيُّ، أَنَّ أَبَاهُ، أَخْبَرَهُ أَنَّ سُرَاقَةَ بْنَ مَالِكٍ  
 أَخْبَرَهُ أَنَّهُ لَمَّا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ مُهَاجِرًا إِلَى الْمَدِينَةِ جَعَلَتْ فُرَيْشُ  
 لِمَنْ رَدَّهَ مِائَةَ نَاقَةٍ، فَبَيْنَا أَنَا جَالِسٌ فِي نَادِي قَوْمِي  
 إِذْ أَقْبَلَ رَجُلٌ فَقَالَ: وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَكْبَةَ ثَلَاثَةَ  
 مَرَّةٍ عَلَى أَنْفِ ابْنِي لِأَرَاهُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ، قَالَ: فَأَوْمَأْتُ إِلَيْهِ: أَنْ اسْكُتْ، إِنَّمَا هُمْ  
 بَنُو فَلَانٍ يَبْعُونَ ضَالَّةً لَهُمْ، فَلَبِثْتُ قَلِيلًا، ثُمَّ  
 قُمْتُ، فَدَخَلْتُ، فَأَمَرْتُ بِفَرَسِي فَقَيْدَ إِلَى بَطْنِ  
 الْوَادِي، وَأَخْرَجْتُ سِلَاحِي مِنْ وَرَاءِ حُجْرَتِي،  
 ثُمَّ أَخَذْتُ قِدَاحِي الَّذِي اسْتَقْسِمُ بِهَا، وَلَبِثْتُ  
 لَأَمْتِي، ثُمَّ أَخْرَجْتُ قِدَاحِي، فَاسْتَقْسَمْتُ،  
 فَخَرَجَ السَّهْمُ الَّذِي أَكْرَهُ أَنْ لَا أَضُرَّهُ، قَالَ:  
 وَكُنْتُ أَرْجُو أَنْ أُرَدَّهُ، فَأَخَذَ الْمِائَةَ النَّاقَةَ،  
 فَرَكِبْتُ عَلَى اثْرِهِ، فَبَيْنَمَا فَرَسِي يَشْتَدُّ بِي عَشْرَ،  
 فَسَقَطْتُ عَنْهُ، فَأَخْرَجْتُ قِدَاحِي فَاسْتَقْسَمْتُ  
 بِهَا، فَخَرَجَ السَّهْمُ الَّذِي أَكْرَهُ: لَا أَضُرَّهُ، فَأَبَيْتُ  
 إِلَّا أَنْ أَتْبَعَهُ، فَرَكِبْتُ فَرَسِي، فَلَمَّا بَدَأَ لِي الْقَوْمُ  
 فَنَظَرْتُ إِلَيْهِمْ عَشْرَ بِي فَرَسِي، وَذَهَبَتْ يَدَاهُ فِي  
 الْأَرْضِ، وَسَقَطْتُ عَنْهُ، فَاسْتَخَرَجَ يَدَيْهِ، فَاتَّبَعَهُمَا  
 دُخَانٌ مِثْلُ الْعَصَا، فَعَرَفْتُ أَنَّ قَدْ مَنَعَ مِنِّي، وَأَنَّهُ

عنه نے خبر دی کہ جب رسول کریم ﷺ مکہ سے ہجرت  
 کر کے مدینہ منورہ کی طرف نکلے تو قریشیوں نے سو  
 اونٹنیاں اس آدمی کے لیے مقرر کیں جو ان کو لوٹا کر  
 واپس لے آئے۔ پس اس دوران کہ میں اپنی قوم کی  
 مجلس میں بیٹھا ہوا تھا جب ایک آدمی آیا اس نے کہا:  
 قسم بخدا! میں تین آدمیوں کا اونٹ سوار قافلہ دیکھا ہے  
 جو ابھی تھوڑی دیر پہلے میرے پاس سے گزرا میرا خیال  
 ہے کہ وہ محمد ﷺ تھے۔ کہتے ہیں: میں نے اسے  
 خاموش رہنے کا اشارہ دیا۔ (اور کہا کہ) وہ تو فلاں کے  
 بیٹے تھے جو اپنی گم شدہ اونٹنی تلاش کر رہے تھے۔ پس  
 میں تھوڑی دیر ٹھہرنے کے بعد اٹھ کھڑا ہوا میں نے گھر  
 میں داخل ہو کر اپنا گھوڑا تیار کرنے کا حکم دیا پس اس کو  
 وادی کے درمیان لایا گیا میں اپنے ہتھیار بھی اپنے گھر  
 کی چھپی سے لے کر نکلا پھر میں نے اپنا وہ تیر پکڑا جس  
 سے میں فال لیا کرتا تھا میں نے اپنی زرہ پہنی پھر میں  
 نے فال کا تیر نکالا تو وہ تیر نکلا جو میں ناپسند کرتا تھا کہ  
 میں اس کو نقصان نہ دے سکوں گا۔ کہتے ہیں: اور مجھے  
 قوی امید تھی کہ میں ان کو لوٹا کر واپس لانے میں  
 کامیاب ہو جاؤں گا تو سواونٹ مجھے مل جائیں گے  
 پس میں سوار ہو کر آپ ﷺ کے قدموں کے نشانات  
 پر چلا پس اسی دوران کہ میرا گھوڑا مجھ سے سرکشی کر رہا  
 تھا کہ اس کا پاؤں پھسل گیا تو میں اس سے گر پڑا میں  
 نے اپنا تیر نکال کر فال پکڑی۔ پس وہ تیر نکلا جو میں  
 ناپسند کرتا تھا کہ میں اس کو نقصان نہ دوں گا۔ پس میں

غَاہِرًا، فَنَادَيْتَهُمْ، فَقُلْتُ: أَنْظِرُونِي، فَوَاللَّهِ، لَا  
 ذَنْبَكُمْ وَلَا يَأْتِيكُمْ مِنِّي شَيْءٌ تَكْرَهُونَهُ، قَالَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَاذَا تَبَغَيْ؟  
 قُلْتُ: اكْتُبْ لِي كِتَابًا يَكُونُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ آيَةً،  
 قَالَ: اكْتُبْ لَهُ يَا أَبَا بَكْرٍ، قَالَ: فَكَتَبْتُ لِي كِتَابًا،  
 ثُمَّ الْقَاهُمْ إِلَيَّ، قَالَ: فَرَجَعْتُ فَسَكَّتُ، فَلَمْ أَذْكَرْ  
 شَيْئًا مِمَّا كَانَ، حَتَّى إِذَا فَتَحَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيَّ  
 رَسُولِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ، وَفَرَعَ مِنْ  
 حُنَيْنٍ خَرَجْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ لِأَلْبَقَاءِ، وَمَعِيَ الْكِتَابُ الَّذِي كَتَبْتُ لِي،  
 فَبَيْنَمَا أَنَا عَامِدٌ لَهُ دَخَلْتُ بَيْنَ كَتَيْبَةِ مِنَ كِتَابِ  
 الْأَنْصَارِ، فَجَعَلُوا يَقْرَعُونِي بِالرِّمَاحِ، وَيَقُولُونَ:  
 إِلَيْكَ إِلَيْكَ حَتَّى دَنَوْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عَلَيَّ نَاقَتِهِ أَنْظِرْ إِلَيَّ سَاقِي فِي  
 عَزْرِهِ كَمَا نَهَى جُمَارَةَ، فَرَفَعْتُ يَدِي بِالْكِتَابِ،  
 وَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَذَا كِتَابُكَ، فَقَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَوْمٌ وَقَاءٍ وَبَرٍّ،  
 فَأَسْلَمْتُ وَسُقْتُ إِلَيْهِ صَدَقَةً مَالِي

نے انکار کیا مگر یہ کہ میں ان کے پیچھے چلا، پس میں اپنے  
 گھوڑے پہ سوار ہوا۔ پس جب یہ گروہ میرے لیے ظاہر  
 ہوا تو میں نے ان کو (الپجائی ہوئی نظروں سے) دیکھا تو  
 میرے گھوڑے نے ٹھوکر کھائی اور اس کے دونوں ہاتھ  
 زمین میں دھنس گئے اور میں اس سے گر گیا، پس اس نے  
 انتہائی کوشش سے دونوں ہاتھ نکالے تو ڈنڈے کی مانند  
 دھوئیں نے ان کا پیچھا کیا۔ پس میں پہچان گیا کہ اس کو  
 مجھ سے روک دیا گیا ہے اور یہ بات بالکل ظاہر و باہر تھی  
 تو میں نے اس گروہ کو آواز دی: میری طرف دیکھو! پس  
 قسم بخدا! میں نے آپ لوگوں کو (اب تک) کوئی  
 تکلیف نہیں دی ہے اور میری طرف سے تمہیں کوئی ایسی  
 شئی نہیں آئے گی جسے تم ناپسند کرتے ہو۔ رسول  
 کریم ﷺ نے فرمایا: تو کیا چاہتا ہے؟ میں نے عرض  
 کی: میرے لیے ایک خط لکھو جو میرے اور آپ کے  
 درمیان نشانی ہو۔ آپ ﷺ نے فرمایا: اے ابو بکر!  
 اس کو خط لکھ دو۔ سراقہ کہتے ہیں: حضرت ابو بکر رضی اللہ  
 عنہ نے خط لکھ کر میری طرف پھینک دیا۔ سراقہ کہتے  
 ہیں: میں واپس لوٹ آیا، پس میں خاموش رہا جو  
 کارروائی ہوئی میں نے اس میں سے کسی شئی کا تذکرہ نہ  
 کیا یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول ﷺ پر مکہ  
 فتح فرمایا اور آپ ﷺ حنین کے غزوہ سے بھی فارغ ہو  
 گئے۔ میں رسول کریم ﷺ کی طرف چلا تا کہ  
 آپ ﷺ سے ملاقات کروں جبکہ وہ خط میرے پاس  
 تھا جو میرے لیے لکھا گیا تھا۔ پس اسی دوران کہ میں

نے آپ ﷺ کے پاس جانے کا ارادہ کیا ہوا تھا، میں انصار کے لشکروں میں سے ایک لشکر میں داخل ہو گیا تو انہوں نے نیزوں کے ساتھ مجھے ٹھو کریں لگانا شروع کر دیں اور کہتے تھے: دور ہو! دور ہو! یہاں تک کہ میں رسول کریم ﷺ کے قریب ہو گیا جبکہ آپ ﷺ اپنی اونٹنی پہ سوار تھے۔ (اب بھی) میں آپ کی رکاب میں پاؤں کی پنڈلی کو دیکھ رہا ہوں، گویا کہ وہ دکھتا ہوا انگارہ ہے، میں نے اپنے ہاتھ میں وہ خط لے کر اسے بلند کیا اور عرض کی: اے اللہ کے رسول! یہ آپ کا وہ خط ہے۔ تو رسول کریم ﷺ نے فرمایا: یہ وفا اور نیکی کا دن ہے، پس میں نے اسلام قبول کر لیا اور اپنے مال کی زکوٰۃ لے کر آپ کی خدمت میں آیا۔

## عطاء بن ابورباح، حضرت سراقہ سے روایت کرتے ہیں

حضرت سراقہ بن مالک بن جشم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول کریم ﷺ نے حج تمتع کیا اور آپ ﷺ کے ساتھ ہم نے بھی حج تمتع کیا، پس عرض کی گئی: اے اللہ کے رسول! کیا یہ صرف ہمارے لیے ہے یا یہ ہمیشہ کیلئے ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ہمیشہ کیلئے ہے۔

نامعلوم نام والا ایک آدمی، حضرت

## عطاء بن ابی رباح عن سراقہ بن مالک

6475 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاحٍ، عَنْ سَرَّاقَةَ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ، قَالَ: تَمَتَّعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَمَتَّعْنَا مَعَهُ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَهِيَ لَنَا، أَوْ هِيَ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: لِلْأَبَدِ

رَجُلٌ غَيْرُ مُسَمَّى، عَنْ

## سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ

6476 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا أَبُو نَعِيمٍ، ثنا زَمْعَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، زَعَمَ أَنَّ رَجُلًا، حَدَّثَهُ مِنْ بَنِي مُذَلِجٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: جَاءَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكِ بْنِ جُعْشَمٍ مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: عَلَّمَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَذَا وَكَذَا، فَقَالَ رَجُلٌ كَالْمُسْتَهْزِءِ: أَمَا عَلَّمَكُمْ كَيْفَ تَخْرُونَ؟ قَالَ: بَلَى، وَالَّذِي بَعَثَهُ بِالْحَقِّ لَأَمْرًا أَنْ تَتَوَكَّلَ عَلَى الْيُسْرَى، وَأَنْ نُنْصِبَ الْيَمْنَى

سُرَاقَةُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَطِيَّةَ  
بْنِ خَنْسَاءِ الْأَنْصَارِيِّ  
اسْتُشْهِدَ يَوْمَ مَوْتَةِ

6477 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ خَالِدِ الْحَرَائِيُّ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهِيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ مَوْتَةِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ثُمَّ مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي النَّجَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي مَازِنِ بْنِ النَّجَارِ سُرَاقَةُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَطِيَّةَ بْنِ خَنْسَاءِ

## سُرَاقَةُ بْنُ الْحُبَابِ

## سراقہ سے روایت کرتا ہے

بنو مدج کا ایک آدمی کہتا ہے کہ میں نے اپنے والد گرامی کو فرماتے ہوئے سنا کہ حضرت سراقہ بن مالک رضی اللہ عنہ رسول کریم ﷺ کے پاس سے آئے تو کہا: ہمیں رسول کریم ﷺ نے فلاں فلاں بات سکھائی ہے پس اس آدمی نے ایسے کہا جیسے مذاق کرنے والا آدمی کہتا ہے: کیا اس نے تمہیں سکھایا نہیں کہ کیسے استنجاء کرتے ہیں؟ کہا: کیوں نہیں! قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ ﷺ کو حق کے ساتھ بھیجا ہے! آپ ﷺ نے ہمیں حکم دیا ہے کہ ہم بائیں پاؤں پر سہارا لیں اور دائیں کو کھڑا رکھیں۔

حضرت سراقہ بن عمرو بن عطیہ بن  
خنساء انصاری رضی اللہ عنہ آپ  
موتہ کے دن شہید کیے گئے تھے

حضرت عمرو بن عطیہ بن خنساء انصاری اور انصار اور بنی نجار اور بنی مازن بن نجار میں سے جو موتہ کے دن شہید کیے گئے ان کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سراقہ بن عمرو بن عطیہ بن خنساء کا بھی ہے۔

## حضرت سراقہ بن حباب

## انصاری رضی اللہ عنہ

حضرت عروہ فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عمرو بن عوف اور بنی عجلان میں سے جو خیبر کے دن رسول اللہ ﷺ کے ساتھ شہید ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سراقہ بن حباب کا بھی ہے۔

حضرت محمد بن اسحاق فرماتے ہیں کہ انصار میں سے جو رسول اللہ ﷺ کے ساتھ خیبر کے دن شہید ہوئے اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت سراقہ بن حباب بن عدی بن عجلان کا بھی ہے۔

حضرت ابن شہاب فرماتے ہیں کہ انصار اور بنی عجلان میں سے جو رسول اللہ ﷺ کے ساتھ خیبر کے دن شہید ہوئے، اُن کے ناموں میں سے ایک نام حضرت مرہ بن سراقہ بن حباب کا بھی ہے، ابن شہاب نے ایسے ہی کہا ہے۔

## جن کا نام سوا ہے

حضرت سوا عامری اور حبیہ عامری دونوں حضرت خالد کے بیٹے ہیں، ان کا تعلق بنی عمرو بن عامر بن ربیعہ بن عامر سے ہے، یہ شباب عصفری نے کہا ہے۔

## الأنصاری

6478 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ

خَالِدِ الْحَرَائِي، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عُرْوَةَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ خَيْبَرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْأَنْصَارِ مِنْ بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ ثُمَّ مِنْ بَنِي الْعَجْلَانَ سُرَاقَةَ بْنَ الْحَبَابِ

6479 - حَدَّثَنَا أَبُو شُعَيْبٍ الْحَرَائِي، ثنا

أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ يَوْمَ خَيْبَرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْأَنْصَارِ سُرَاقَةَ بْنَ الْحَبَابِ بْنِ عَدِي بْنِ الْعَجْلَانَ

6480 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ هَارُونَ بْنِ

سُلَيْمَانَ الْأَصْبَهَانِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ: فِي تَسْمِيَةِ مَنْ اسْتُشْهِدَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ مِنَ الْأَنْصَارِ ثُمَّ مِنْ بَنِي الْعَجْلَانَ مَرَّةً بِنِ سُرَاقَةَ بْنِ حَبَابٍ، هَكَذَا قَالَ ابْنُ شَهَابٍ

## مَنْ اسْمُهُ سَوَاءٌ

سَوَاءٌ وَحَبَّةُ ابْنِ خَالِدِ الْعَامِرِيَّانِ مِنْ بَنِي عَمْرٍو بْنِ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ عَامِرٍ، قَالَهُ شَبَابُ الْعَصْفَرِيِّ

حضرت خالد کے بیٹے حضرت حبة اور سواہ رضی اللہ عنہما دونوں فرماتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے آپ کوئی شی ٹھیک کر رہے تھے آپ تھک گئے آپ نے فرمایا: تم دونوں رزق سے مایوس نہ ہوں جب تک تمہارے سر نہ جھکیں ماں کے پیٹ میں بچہ سرخ خون ہوتا ہے اس میں کوئی شی نہیں ہوتی، پھر بھی اللہ اسکو رزق دیتا ہے۔

حضرت حبة اور سواہ رضی اللہ عنہما دونوں فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ کے پاس آئے اس کے بعد اس کی مثل حدیث ذکر کی۔

حضرت سواہ بن خالد فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا اس کے بعد اسی کی مثل حدیث ذکر کی۔

جن کا نام سخبرہ ہے

حضرت سخبرہ ازدی رضی اللہ عنہ

حضرت سخبرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جسے کوئی شی دی گئی وہ شکر کرے جس کو آزما یا جائے وہ صبر کرے جس سے گناہ

6481 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، ثنا جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ سَلَامِ أَبِي سُرْحَبِيلَ، عَنْ حَبَّةَ، وَسَوَاءٍ، ابْنِي خَالِدٍ، قَالَا: دَخَلْنَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَعْلُجُ شَيْئًا، فَأَعْيَاهُ، فَقَالَ: لَا تَيَاسَأَنَّ مِنَ الرِّزْقِ، مَا تَهْزُهْرَتْ رُءُوسُكُمْ، فَإِنَّ الْإِنْسَانَ تَلِدُهُ أُمُّهُ أَحْمَرَ لَيْسَ عَلَيْهِ قِشْرٌ، ثُمَّ يَرْزُقُهُ اللَّهُ

حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ سَلَامِ بْنِ سُرْحَبِيلَ، عَنْ حَبَّةَ، وَسَوَاءٍ، ابْنِي خَالِدٍ قَالَا: دَخَلْنَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ مِثْلَهُ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ رَاهَوِيَةَ، ثنا أَبِي، ثنا وَكَيْعٌ، وَأَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ سَلَامِ أَبِي سُرْحَبِيلَ، عَنْ سَوَاءٍ بْنِ خَالِدٍ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ مِثْلَهُ.

مَنْ اسْمُهُ سَخْبَرَةٌ  
سَخْبَرَةُ الْأَزْدِيُّ

6482 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَلَّى الرَّازِيُّ، عَنْ زِيَادِ بْنِ خَيْثَمَةَ، عَنْ أَبِي دَاوُدَ، عَنْ

ہو جائے وہ معافی مانگے، جس پر زیادتی ہو جائے تو معاف کرے۔ پھر آپ خاموش ہوئے، صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! ان کے لیے ثواب کیا ہوگا؟ آپ نے فرمایا: ان کے لیے امن ہے جبکہ وہ ہدایت والے ہیں۔

حضرت عبداللہ بن سخرہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، وہ حضور ﷺ سے اسی کی مثل حدیث روایت کرتے ہیں۔

حضرت سخرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ دو آدمی رسول اللہ ﷺ کے پاس سے گزرے، آپ بیٹھے ہوئے نصیحت کر رہے تھے، آپ نے فرمایا: تم دونوں بیٹھ جاؤ، تم دونوں بھلائی پر ہو۔ جب حضور ﷺ کھڑے ہوئے تو صحابہ کرام چلے گئے، یہ دونوں بھی کھڑے ہوئے اور عرض کی: یا رسول اللہ! آپ نے ہمیں کیوں فرمایا کہ دونوں بیٹھ جاؤ، تم دونوں بھلائی پر ہو، یہ ہمارے لیے خاص ہے یا لوگوں کے لیے بھی ہے؟ آپ نے فرمایا: جو آدمی علم حاصل کرنے کے لیے نکلتا ہے، اس کے پہلے گناہوں کا کفارہ ہو جاتا ہے (وہ علم کی تلاش کے لیے نکلتے سے)۔

حضرت سخرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھا ہوا تھا، آپ نصیحت کر رہے تھے، دو آدمی آپ کے پاس سے گزرے تو

سَخِرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أُعْطِيَ فَشَكَرَ، وَابْتَلِيَ فَصَبَرَ، وَظَلَمَ فَاسْتَغْفَرَ، وَظَلِمَ فَعَفَرَ، ثُمَّ سَكَتَ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا لَهُ؟ قَالَ: أَوْلَيْكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ

حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمِ الرَّازِيُّ، ثنا رَبِيعُ أَبُو عَسَانَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَلَّى، عَنْ زِيَادِ بْنِ خَيْثَمَةَ، عَنْ أَبِي دَاوُدَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَخِرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

### 6483 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَلَّى، عَنْ زِيَادِ بْنِ خَيْثَمَةَ، عَنْ أَبِي دَاوُدَ، عَنْ سَخِرَةَ، قَالَ: مَرَّ رَجُلَانِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ جَالِسٌ، وَهُوَ يَذْكُرُ، فَقَالَ: اجْلِسَا فَإِنَّكُمَا عَلَى خَيْرٍ، فَلَمَّا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَفَرَّقَ عَنْهُ أَصْحَابُهُ، قَامَا فَقَالَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّكَ قُلْتَ لَنَا: اجْلِسَا، فَإِنَّكُمَا عَلَى خَيْرٍ، أَلَسَا خَاصَّةً، أَمْ لِلنَّاسِ عَامَّةً؟ قَالَ: مَا مِنْ عَبْدٍ يَطْلُبُ الْعِلْمَ إِلَّا كَانَ كَفَّارَةً مَا تَقَدَّمَ

حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمِ الرَّازِيُّ، ثنا رَبِيعُ أَبُو عَسَانَ الرَّازِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَلَّى، عَنْ زِيَادِ بْنِ خَيْثَمَةَ، عَنْ أَبِي دَاوُدَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

آپ ﷺ نے ان دونوں کو فرمایا: دونوں بیٹھ جاؤ اس کے بعد اوپر والی حدیث ذکر کی۔

بْنِ سَخْبَرَةَ، عَنْ سَخْبَرَةَ، قَالَ: كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَذْكُرُ، فَمَرَّ رَجُلَانِ، فَقَالَ لَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَجْلِسَا، فَذَكَرَ نَحْوَهُ

جس کا نام سائب ہے  
حضرت سائب بن ابوسائب  
مخزومی ابوسائب کا  
نام نمیلہ ہے  
آپ کی خبریں

حضرت مجاہد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میرے آقا نے مجھے بتایا کہ میرے گھر والوں نے میرے ساتھ دودھ اور مکھن کا پیالہ بتوں کی طرف دے کر بھیجا میں لے کر گیا میں اس سے کوئی شی کھانے سے ڈر گیا میں نے اس کو رکھا تو ایک کتا آیا اس نے دودھ پیا اور مکھن کھایا اور بت پر پیشاب کیا۔

مَنْ اسْمُهُ السَّائِبُ  
السَّائِبُ بْنُ أَبِي السَّائِبِ  
الْمَخْزُومِيُّ وَاسْمُ أَبِي  
السَّائِبِ نُمَيْلَةُ  
مِنْ أَحْبَارِهِ

6484 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلْوِيَّةَ الْقَطَّانُ، ثنا عَبَّادُ بْنُ مُوسَى الْخُتَلِيُّ، ثنا أَبُو إِسْمَاعِيلَ الْمُؤَدَّبُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ مُجَاهِدٍ، حَدَّثَنِي مَوْلَايَ، قَالَ: بَعَثَ مَعِيَ أَهْلِي قَدَحَ لَبَنٍ وَزُبْدٍ إِلَى آلِهِمْ، فَذَهَبَتْ بِهِ، فَلَقَدْ خَفْتُ أَنْ أَكُلَ مِنْهُ شَيْئًا، فَوَضَعْتُهُ، إِذْ جَاءَ كَلْبٌ، فَشَرِبَ اللَّبَنَ، وَأَكَلَ الزُّبْدَ، وَبَالَ عَلَى الصَّنَمِ

حضرت سائب سے  
روایت کردہ احادیث

حضرت سائب بن ابوسائب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اسلام سے پہلے تجارت میں شریک تھے جب فتح کا سال تھا تو میں

مَا اسْنَدُ  
السَّائِبُ

6485 - حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ الضَّبِّيُّ، ثنا سَهْلُ بْنُ بَكَّارٍ، ثنا وَهَيْبٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْمَانَ بْنِ خَيْثَمٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ



آپ ﷺ کی بارگاہ میں آیا، آپ نے فرمایا: میرے بھائی اور میرے ساتھ مل کر کاروبار کرنے والے کو خوش آمدید! اے سائب! تو جاہلیت میں نیک اعمال کرتا تھا، وہ قبول نہ ہوتے تھے، آج تیرے اعمال قبول ہوں گے۔ حضرت سائب رضی اللہ عنہ صلہ رحمی کرتے تھے۔

حضرت سائب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: تو زمانہ جاہلیت میں میرا شریک تھا، میں تیرے ساتھ اچھی شراکت کرتا تھا، نہ تو بے جا نرمی کرتا تھا اور نہ شک کرتے ہوئے کسی سے جھگڑتا تھا۔

حضرت سائب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضور ﷺ کے پاس آیا، لوگ میری تعریف کرنے لگے اور ذکر کرنے لگے، حضور ﷺ نے فرمایا: میں تم سے زیادہ اس کو جانتا ہوں، میں نے عرض کی: میرے ماں باپ آپ پر قربان! آپ نے سچ فرمایا، تو میرا شریک تھا اور اچھا شریک تھا، نہ تو کسی سے بے جا نرمی کرتا تھا اور نہ ہی کسی پر شک کرتے ہوئے جھگڑا کرتا تھا۔

حضرت مجاہد، حضرت سائب رضی اللہ عنہ کے غلام

أَبِي السَّائِبِ، أَنَّهُ كَانَ يُشَارِكُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ الْإِسْلَامِ فِي التِّجَارَةِ، فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ الْفَتْحِ أَتَاهُ، فَقَالَ: مَرَحَبًا يَا خِي وَشَرِيكِي لَا يُدَارِي وَلَا يُمَارِي، يَا سَائِبُ، قَدْ كُنْتَ تَعْمَلُ أَعْمَالًا فِي الْجَاهِلِيَّةِ لَا تُتَقَبَلُ مِنْكَ، وَهِيَ الْيَوْمَ تُتَقَبَلُ مِنْكَ وَكَانَ ذَا سَلْفٍ وَصَلَةٍ

6486 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ، ثنا سُفْيَانُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُهَاجِرٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ قَائِدِ السَّائِبِ، عَنِ السَّائِبِ، أَنَّهُ قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُنْتُ شَرِيكِي فِي الْجَاهِلِيَّةِ، فَكُنْتُ خَيْرَ شَرِيكِ لَا تُدَارِي وَلَا تُمَارِي

6487 - حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ الْمُسْتَنَى، ثنا

مُسَدَّدٌ، ثنا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ سَعِيدِ الثَّوْرِيِّ، حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُهَاجِرِ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ قَائِدِ السَّائِبِ، عَنِ السَّائِبِ، قَالَ: أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَجَعَلُوا يُثْنُونَ عَلَيَّ وَيَذْكُرُونِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَا أَعْلَمُكُمْ بِهِ، قَالَ: صَدَقْتَ يَا بِي وَأُمِّي، كُنْتُ شَرِيكِي، فَبِعَمِّ الشَّرِيكِ كُنْتُ لَا تُدَارِي وَلَا تُمَارِي

6488 - حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي الطَّاهِرِ بْنِ

فرماتے ہیں کہ حضرت سائب رضی اللہ عنہ فرماتے تھے:  
حضرت عباس کے مشکیزے سے پیو کیونکہ یہ سنت ہے۔

السَّرْحُ الْمِصْرِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ ح  
وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ  
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا أَبُو الْأَحْوَصِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ  
بْنِ مُهَاجِرٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ مَوْلَى السَّائِبِ، عَنْ  
السَّائِبِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ: اشْرَبُوا مِنْ سِقَايَةِ  
الْعَبَّاسِ، فَإِنَّهُ مِنَ السُّنَّةِ

## السَّائِبُ بْنُ خَبَّابٍ

مَوْلَى فَاطِمَةَ بِنْتِ الْوَلِيدِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ رَبِيعَةَ  
بْنِ عَبْدِ شَمْسِ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ

6489 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ  
حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي الْهَيْثَمُ بْنُ خَارِجَةَ، ح وَحَدَّثَنَا  
الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا يَحْيَى الْهَمَّانِيُّ،  
وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالُوا: ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عِيَّاشٍ،  
ثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو  
بْنِ عَطَاءٍ، قَالَ: رَأَيْتُ السَّائِبَ بْنَ خَبَّابٍ يَشْتُمُ ثُوبَةَ،  
فَقُلْتُ لَهُ: مِمَّ ذَلِكَ رَحِمَكَ اللَّهُ، قَالَ: سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَا وُضُوءَ  
إِلَّا مِنْ رِيحٍ، أَوْ سَمَاعٍ

## السَّائِبُ بْنُ خَلَّادٍ الْجُهَنِيُّ

6490 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ،

## حضرت سائب بن خباب رضی اللہ عنہ

حضرت فاطمہ بنت ولید بن عتبہ بن ربیعہ بن  
عبد شمس بن عبد مناف کے غلام۔

حضرت محمد بن عمرو بن عطاء فرماتے ہیں کہ میں  
نے حضرت سائب بن خباب کو دیکھا کہ وہ اپنا کپڑا  
رنگ رہے تھے میں نے عرض کی: اللہ آپ پر رحم کرے!  
آپ ایسا کیوں کر رہے ہیں؟ فرمایا: میں نے رسول  
اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: وضو ہوایا آواز سننے سے  
لازم آتا ہے۔

## حضرت سائب بن خلاد جہنی رضی اللہ عنہ

حضرت سائب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ

حضور ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی بیت الخلاء میں داخل ہو تو وہ تین پتھروں سے استنجاء کرے۔

وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، قَالُوا: ثنا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا حَمَادُ بْنُ الْجَعْدِ، ثنا قَتَادَةَ، حَدَّثَنِي أَبِي خَلَادُ الْجُهَنِيُّ، عَنْ أَبِيهِ السَّائِبِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْخَلَاءَ فَلْيَتَمَسَّحْ بِثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ

حضرت ابن خلاد اپنے والد سے اس کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَسَنِ الْمِصْبِصِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ سِنَانَ الرَّهَوِيُّ، ثنا أَبِي، عَنْ بَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ ابْنِ خَلَادٍ، عَنْ أَبِيهِ، بِمِثْلِهِ

حضرت سائب بن خلاد بن سوید بن ثعلبة الأنصاری رضی اللہ عنہ

السَّائِبُ بْنُ خَلَادِ بْنِ سُؤَيْدِ بْنِ ثَعْلَبَةَ الْأَنْصَارِيِّ

حضرت سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب دعا کرتے تو اپنی دونوں ہتھیلیوں کو چہرے کے سامنے رکھتے تھے۔

6491 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا عَمْرُو بْنُ خَالِدِ الْحَرَّانِيُّ، ثنا ابْنُ لَهْيَعَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ حَفْصَ بْنَ هَاشِمِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، يَذْكَرُ أَنَّ خَلَادَ بْنَ السَّائِبِ، حَدَّثَهُ، عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا دَعَا رَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى وَجْهِهِ

حضرت خلاد بن سائب اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میرے پاس حضرت جبریل علیہ السلام آئے مجھ سے عرض کی: میں اپنے صحابہ یا اپنے ساتھ والوں کو حکم دوں کہ تلبیہ پڑھتے وقت اپنی آواز اونچی کریں کیونکہ یہ حج کا شعار ہے۔

6492 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَحَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، قَالَا: ثنا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ حَزْمٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ خَلَادِ بْنِ السَّائِبِ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ

أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:  
 أَتَانِي جَبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَأَمَرَنِي أَنْ أَمُرَ  
 أَصْحَابِي أَوْ مَنْ مَعِيَ أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالتَّلْبِيَةِ  
 أَوْ بِالْإِهْلَالِ، وَقَالَ: إِنَّهَا مِنْ شِعَارِ الْحَجِّ

6493 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
 الْحُمَيْدِيُّ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ  
 بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ، عَنْ  
 عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ  
 هِشَامٍ، عَنْ خَلَادِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ السَّائِبِ  
 بْنِ خَلَادٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ: أَتَانِي جَبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَقَالَ: مُرْ  
 أَصْحَابَكَ أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالْإِهْلَالِ، فَإِنَّهُ مِنْ  
 شِعَارِ الْحَجِّ، قَالَ سُفْيَانُ: وَكَانَ ابْنُ جُرَيْجٍ  
 كَتَمَنِي حَدِيثًا، فَلَمَّا قَدِمَ عَلَيْنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي  
 بَكْرٍ، لَمْ نُخْبِرْهُ، فَلَمَّا خَرَجَ إِلَى الْمَدِينَةِ حَدَّثَنَاهُ  
 بِهِ، فَقَالَ لِي: يَا أَعْوَرُ، تُخْبِرُنَا عَنِ الْأَحَادِيثِ، فَإِذَا  
 ذَهَبَ أَهْلُهَا أَخْبَرْتَنَا بِهَا، لَا أَرُويهِ عَنْكَ فَكُتِبَ  
 إِلَيَّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، فَكُتِبَ إِلَيْهِ بِهِ عَبْدُ اللَّهِ  
 بْنُ أَبِي بَكْرٍ، وَكَانَ ابْنُ جُرَيْجٍ يُحَدِّثُ بِهِ فِي  
 كُتُبِهِ: كُتِبَ إِلَيَّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ

6494 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا  
 أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ  
 بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ  
 خَلَادِ بْنِ السَّائِبِ بْنِ سُويِدِ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ أَبِيهِ،

حضرت سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
 کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میرے پاس حضرت جبریل  
 آئے، عرض کی: اپنے اصحاب کو حکم دیں کہ تلبیہ پڑھتے  
 وقت اپنی آوازیں اونچی رکھیں کیونکہ یہ حج کی نشانی  
 ہے۔ حضرت سفیان فرماتے ہیں کہ حضرت ابن جریج  
 نے مجھ سے یہ حدیث چھپائی۔ جب ہمارے پاس  
 حضرت عبداللہ بن ابوبکر رضی اللہ عنہ آئے تو آپ نے  
 بھی نہیں بتایا پس جب مدینہ سے نکلے تو میں نے آپ کو  
 بتایا آپ نے مجھے فرمایا: اے اعور! ہم سے حدیثیں یاد  
 کرو! جب اس کے مالک چلے جائیں تو ہمیں بتانا تجھ  
 سے روایت نہیں کریں گے۔ حضرت عبداللہ بن ابوبکر کی  
 طرف لکھا، حضرت عبداللہ بن ابوبکر نے ان کی طرف  
 لکھا، حضرت ابن جریج اپنی سند سے اس کو بیان  
 کرتے، میری طرف حضرت عبداللہ بن بکر نے لکھا تھا۔

حضرت خلاد بن سائب اپنے والد سے روایت  
 کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میرے پاس  
 حضرت جبریل علیہ السلام آئے، مجھ سے عرض کی: میں  
 اپنے صحابہ یا اپنے ساتھ والوں کو حکم دوں کہ تلبیہ پڑھتے

أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَتَانِي جَبْرِيلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: مُرْ أَصْحَابَكَ أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالْإِهْلَالِ، أَوْ قَالَ: بِالتَّلْبِيَةِ

6495 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا سَعِيدُ بْنُ سَالِمٍ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: كَتَبَ إِلَيَّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ يَقُولُ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ، أَنَّهُ حَدَّثَهُ خَلَادُ بْنُ السَّائِبِ بْنِ خَلَادِ بْنِ سُويِدِ الْأَنْصَارِيِّ، عَنِ أَبِيهِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: أَتَانِي جَبْرِيلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: مُرْ أَصْحَابَكَ أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالتَّلْبِيَةِ أَوْ الْإِهْلَالِ لَا أُدْرِي أَيَّنَا، وَهَلْ أَنَا، أَوْ عَبْدُ الْمَلِكِ فِي الْإِهْلَالِ وَالتَّلْبِيَةِ.

السائب بن خلاد بن سويد بن ثعلبة الانصاري

6496 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَالُ

الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنِ رَبِيعَةَ بْنِ عُثْمَانَ، عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ، عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنِ خَلَادِ بْنِ السَّائِبِ، عَنِ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

6497 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، وَأَبُو

مُسْلِمٍ الْكَشَشِيُّ، قَالَا: ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ، ثنا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنِ مُسْلِمِ

وقت اپنی آواز اونچی کریں کیونکہ یہ حج کا شعار ہے۔

حضرت خلاد بن سائب اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میرے پاس حضرت جبریل علیہ السلام آئے، مجھ سے عرض کی: میں اپنے صحابہ یا اپنے ساتھ والوں کو حکم دوں کہ تلبیہ پڑھتے وقت اپنی آواز اونچی کریں، راوی کو شک ہے اہلال یا تلبیہ میں۔ (راوی حدیث کا بیان ہے: مجھے اندازہ نہیں، ہم میں سے کون تھا اور میں نے تلبیہ کہا یا حضرت عبد الملک کو اہلال اور تلبیہ کے لفظ میں شک ہوا۔

حضرت خلاد بن سائب اپنے والد سے وہ

حضور ﷺ سے اسی کی مثل روایت کرتے ہیں۔

حضرت ابن خلاد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں۔

حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے اہل مدینہ کو ڈرایا، اس کو ڈرائے گا، اس پر اللہ اور فرشتوں اور تمام لوگوں نے

لعنت ہے اس کے فرض و نفل قبول نہیں کیے جائیں گے۔

بْنِ أَبِي مَرْيَمَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ ابْنِ خَلَادٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَخَافَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ أَخَافَهُ اللَّهُ، وَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ، لَا يَقْبَلُ مِنْهُ صَرْفٌ وَلَا عَدْلٌ

حضرت سائب بن خلاد سے روایت ہے کہ رسول کریم ﷺ نے فرمایا: جس نے مدینہ والوں کو ڈرایا اس پر اللہ اس کے ملائکہ اور تمام لوگوں کی لعنت ہو۔

حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَمْرٍو الْعُكْبَرِيُّ، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَسَامَةَ بْنِ الْهَادِ، عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَخَافَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ

حضرت سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ نے ایک اور سند کے ساتھ نبی کریم ﷺ سے اسی کی مثل روایت کی ہے۔

حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَمْرٍو الْعُكْبَرِيُّ، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي صَعْصَعَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

حضرت سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ نے نبی کریم ﷺ سے ایک اور سند کے ساتھ اس کی مثل روایت کی ہے۔

حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ الْقُرَاطِيُّ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْأَزْرَقِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي صَعْصَعَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ.

ایک اور سند کے ساتھ حضرت سائب بن خلاد

حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ عَمْرٍو، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا

رضی اللہ عنہ نے نبی کریم ﷺ سے اسی کی مثل روایت کی ہے۔

حضرت سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے اہل مدینہ کو ڈرایا، اللہ اس کو ڈرائے گا، اس پر اللہ اور فرشتوں اور تمام لوگوں کی لعنت ہے، اس کے فرض و نفل قبول نہیں کیے جائیں گے۔

حضرت ابن خلاد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے اہل مدینہ کو ڈرایا، اللہ اس کو ڈرائے گا، اس پر اللہ اور فرشتوں اور تمام لوگوں کی لعنت ہے، اس کے فرض و نفل قبول نہیں کیے جائیں گے۔

حضرت ابراہیم بن خلاد بن سوید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: حضرت جبریل علیہ السلام آئے اور عرض کی: اے محمد! تلبیہ

أَبُو ضَمْرَةَ أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ خُصَيْفَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ

6498 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِي، قَالَ: ثنا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الزُّبَيْرِيُّ، حَدَّثَنَا عَائِشَةُ بِنْتُ الْمُنْذِرِ، قَالَتْ: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: اللَّهُمَّ مَنْ ظَلَمَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ وَأَخَافَهُمْ، فَأَخَفَهُمْ، وَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ، لَا يَقْبَلُ اللَّهُ مِنْهُ صَرْفًا وَلَا عَدْلًا

6499 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِي، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: ثنا يَزِيدُ بْنُ الْحَبَابِ، ثنا مُوسَى بْنُ عُبَيْدَةَ، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ خَلَادِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَخَافَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ أَخَافَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَلَعْنَةُ، وَغَضِبَ عَلَيْهِ، وَلَمْ يَقْبَلْ مِنْهُ صَرْفًا وَلَا عَدْلًا

6500 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ

الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حَمِيدٍ، ثنا أَبُو تَمِيمَةَ يَحْيَى بْنُ وَاضِحٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

پڑھیں اور قربانی کریں۔

بْنِ أَبِي لَيْبِدٍ، عَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْطَبٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ خَلَادٍ بْنِ سُؤَيْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: جَاءَ جِبْرِيلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ، كُنْ عَجَاجًا نَجَاجًا يَعْنِي بِالْعَجِّ: التَّلْبِيَّةَ، وَالشَّجَّ: الدَّمَاءَ

6501 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْخَلَّالُ الْمَكِّيُّ، ثنا يَعْقُوبُ بْنُ حُمَيْدٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى التَّمِيمِيُّ، عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ الْفَرَزِطِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ سُؤَيْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ شَيْءٍ يُصِيبُ زَرْعَ أَحَدِكُمْ مِنَ الْعَوَافِي إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِهِ أَجْرًا

السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ  
الْكِنْدِيُّ ابْنُ أُخْتِ  
النَّمِرِ بْنِ قَاسِطٍ

6502 - حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، قَالَ: مَاتَ السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ سَنَةَ إِحْدَى وَتِسْعِينَ، وَيُقَالُ: تُوُفِّيَ سَنَةَ اثْنَتَيْنِ وَثَمَانِينَ

حضرت سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جو کوئی شی کھیتی میں لگائے اور اس سے کوئی بھی شی کھائے گا تو اللہ عزوجل اس کے لیے ثواب لکھے گا۔

حضرت سائب بن یزید کنڈی  
حضرت نمر بن قاسط کی  
بہن کے بیٹے

حضرت محمد بن عبد اللہ بن نمیر فرماتے ہیں کہ حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ ۹۱ ہجری میں فوت ہوئے، یہ بھی کہا جائے گا کہ ۸۳ ہجری میں فوت ہوئے۔

حضرت سائب بن یزید کی

مَا أَسْنَدَ السَّائِبُ



## روایت کردہ احادیث

حضرت یزید بن سائب بن یزید  
اپنے والد سے روایت کرتے ہیں

حضرت عبداللہ بن یزید بن سائب اپنے والد سے وہ ان کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: تم میں سے کوئی اپنے بھائی کا سامان نہ لے مذاق کے طور پر اور نہ سنجیدگی سے، جب تم میں سے کوئی اپنے بھائی کا عصا لے تو وہ اسے خود ہی واپس کر دے۔

زہری، حضرت سائب بن یزید  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے زمانہ میں جمعہ کی ایک ہی اذان ہوتی تھی، اس کے علاوہ اور کوئی اذان نہیں ہوتی تھی، جب حضور ﷺ جمعہ کے دن منبر پر بیٹھے تو مسجد کے دروازے پر اذان دی جاتی، جب آپ نیچے اترتے تو نماز کے لیے اقامت پڑھی جاتی، پھر حضرت ابوبکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہما بھی ایسے کرتے تھے، جب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کا دور حکومت آیا تو لوگ زیادہ ہو گئے، آپ نے پہلی اذان بازار میں اس گھر پر دینے کا حکم دیا جسے زوراء کہا جاتا تھا، وہاں اذان دی جاتی،

بْنُ يَزِيدَ

يَزِيدُ بْنُ السَّائِبِ بْنِ

يَزِيدَ عَنِ أَبِيهِ

6503 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ

السُّدُوسِيُّ، ثنا عاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَا يَأْخُذُ أَحَدُكُمْ مَتَاعَ صَاحِبِهِ لَاعِبًا جَادًا، وَإِذَا أَحَدٌ أَحَدُكُمْ عَصَا صَاحِبِهِ، فَلْيُرُدَّهَا إِلَيْهِ

الزُّهْرِيُّ عَنِ السَّائِبِ

بْنِ يَزِيدَ

6504 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ

بْنِ بَجْدَةَ الْحَوْطِيُّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ خَالِدِ الدَّهَمِيِّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: مَا كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا مُؤَدِّنٌ وَاحِدٌ، لَمْ يَكُنْ يُؤَدِّنُ لَهُ غَيْرُهُ، فَكَانَ إِذَا جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَذَّنَ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ، فَإِذَا نَزَلَ أَقَامَ الصَّلَاةَ، ثُمَّ كَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَذَلِكَ، ثُمَّ كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَذَلِكَ، حَتَّى إِذَا كَانَ عُثْمَانُ كَثُرَ النَّاسُ،

جب حضرت عثمان منبر پر بیٹھتے تو پہلا مؤذن ہی پھر اذان دیتا، جب نیچے اترتے تو نماز کے لیے اقامت پڑھی جاتی تھی۔

فَأَمَرَ بِالْبَدَاءِ الْأَوَّلِ بِالسُّوقِ عَلَى دَارٍ لَهُ يُقَالُ لَهَا الزُّورَاءُ، فَكَانَ يُؤذِّنُ لَهُ عَلَيْهَا، فَإِذَا جَلَسَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَلَى الْمِنْبَرِ أَذَّنَ مُؤَذِّنُهُ الْأَوَّلُ، فَإِذَا نَزَلَ أَقَامَ الصَّلَاةَ

6505 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِشِيُّ، ثنا أَبُو عُمَرَ الضَّرِيرُ، قَالَ: ثنا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ لَهُ مُؤَذِّنٌ، وَكَانَ إِذَا قَعَدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ أَذَّنَ، فَإِذَا نَزَلَ أَقَامَ، فَكَانَ ذَلِكَ زَمَنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَزَمَنَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، فَلَمَّا كَانَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَشَا النَّاسُ وَكَثُرُوا، فَأَمَرَ مُؤَذِّنًا فَأَذَّنَ بِالزُّورَاءِ قَبْلَ خُرُوجِهِ، يُعَلِّمُ النَّاسَ أَنَّ الْجُمُعَةَ قَدْ حَضَرَتْ

6506 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَبِي اللَّيْثِ، ثنا الْأَشَجَعِيُّ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: كَانَ الْأَذَانُ الْأَوَّلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَعَدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ أَذَّنَ، فَإِذَا نَزَلَ أَقَامَ، فَكَانَ ذَلِكَ زَمَنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے زمانہ میں ایک اذان دی جاتی تھی، آپ ﷺ جب منبر پر بیٹھتے تو اذان ہوتی، جب آپ منبر سے نیچے اترتے تو اقامت پڑھی جاتی یہ حضور ﷺ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما کے زمانہ میں رہا، جب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کا دورِ خلافت آیا تو لوگ زیادہ ہو گئے، آپ نے مؤذن کو حکم دیا کہ وہ آپ کے نکلنے سے پہلے زوراء کے مقام پر اذان دے تاکہ لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ نماز کا وقت ہو گیا ہے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے زمانہ میں ایک پہلی اذان دی جاتی تھی، آپ ﷺ جب منبر پر بیٹھتے تو اذان ہوتی، جب آپ منبر سے نیچے اترتے تو اقامت پڑھی جاتی یہ حضور ﷺ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما کے زمانہ میں رہا، جب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کا دورِ خلافت آیا تو لوگ پھیل کر زیادہ ہو گئے، آپ نے مؤذن کو حکم دیا کہ وہ آپ کے نکلنے سے پہلے زوراء کے مقام پر اذان

وَزَمَنَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، فَلَمَّا  
كَانَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَشَا النَّاسُ وَكَثُرُوا،  
فَأَمَرَ مُؤَدِّنًا، فَأَذَنَ بِالزُّورَاءِ قَبْلَ خُرُوجِهِ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ اسی کی مثل  
حدیث روایت کرتے ہیں۔

حَدَّثَنَا عُيَيْدُ بْنُ غَنَامٍ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي  
شَيْبَةَ، ثنا ابْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ،  
عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، مِثْلَهُ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما کے  
زمانہ میں منبر کے سامنے اذان دی جاتی تھی، اس کے  
بعد دوسری اذان حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے دینے کا  
حکم دیا۔

**6507 -** حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ  
الصَّنْعَانِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، ح وَحَدَّثَنَا  
عَبْدَانُ، ثنا هُرَيْمُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: ثنا مُعْتَمِرُ  
بْنُ سُلَيْمَانَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ  
السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: كَانَ النَّبَاءُ عَلَى عَهْدِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ  
وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عِنْدَ الْمَنْبَرِ، وَأَوَّلُ مَنْ  
أَحَدَثَ النَّبَاءَ الْأَخِيرَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ جمعہ کے دن پہلی اذان جب امام منبر پر بیٹھتا اُس  
وقت دی جاتی، حضور ﷺ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی  
اللہ عنہما کے دور میں، جب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی  
خلافت کا زمانہ آیا تو لوگ زیادہ ہو گئے۔ حضرت عثمان  
رضی اللہ عنہ زوراء کے مقام پر تیسری نداء دینے کا حکم  
دیا۔

**6508 -** حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ  
السَّدُوسِيِّ، ثنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٍّ، ثنا ابْنُ أَبِي ذُنَبٍ،  
عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ ابْنِ أُخْتِ  
النَّمِرِ بْنِ قَاسِطٍ: أَنَّ النَّبَاءَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ كَانَ أَوَّلُهُ  
إِذَا جَلَسَ الْإِمَامُ وَإِذَا قَامَتِ الصَّلَاةُ، عَلَى عَهْدِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ  
وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، حَتَّى إِذَا كَانَ عُثْمَانُ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَثُرَ النَّاسُ، فَزَادَ النَّبَاءَ الثَّلَاثَ  
عَلَى الزُّورَاءِ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

**6509 -** حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ

کہ پہلی اذان جس وقت امام جمعہ کے دن منبر پر بیٹھتا ہے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما کے زمانہ میں دی جاتی تھی جب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ خلافت کا وقت آیا تو لوگ زیادہ ہو گئے، حضرت عثمان نے دوسری اذان (مراد یہ ہے کہ پہلی اذان جو آج کے زمانہ میں دی جاتی ہے اور اقامت اور اذان دوسری وہ) یہ اذان زوراء کے مقام پر دی جاتی تھی۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جس وقت مدینہ میں لوگ زیادہ ہو گئے تو حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے جمعہ کے دن تیسری اذان دینے کا حکم دیا (یعنی اذان اور اقامت دو پہلے ہوتی تھیں تو اس لحاظ سے اب یہ تیسری ہوئی) رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں جمعہ کے دن ایک ہی مؤذن ہوتا تھا، جمعہ کے دن اذان اس وقت دی جاتی جس وقت امام منبر پر بیٹھتا تھا۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ اذان اس کے بعد اور پر والی حدیث ذکر کی۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما

الْخَقْفَاءِ الْمِصْرِيِّ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، أَخْبَرَنِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ: أَنَّ الْأَذَانَ كَانَ أَوَّلَهُ حِينَ يَجْلِسُ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ، فَلَمَّا كَانَ خِلَافَةَ عُثْمَانَ كَثُرَ النَّاسُ، وَأَمَرَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِالْأَذَانِ الثَّلَاثِ، فَأُذِنَ بِهِ عَلَى الزُّورَاءِ

6510 - حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخَقْفَاءِ الْمِصْرِيُّ، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا عَبْسَةُ بْنُ خَالِدٍ، ثنا يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: إِنَّمَا أَمَرَ بِالثَّلَاثِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عُثْمَانُ حِينَ كَثُرَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ، وَلَمْ يَكُنْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَيْرُ مُؤَذِّنٍ وَاحِدٍ، وَإِنَّمَا كَانَ الْأَذَانُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ حِينَ يَجْلِسُ الْإِمَامُ حَدَّثَنَا مُطَلَبُ بْنُ شُعَيْبٍ الْأَزْدِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحٍ، حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، عَنْ عَقِيلٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، حَدَّثَنِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ، أَنَّ الثَّلَاثِ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ

6511 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ الْمِصْرِيُّ، ثنا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، ثنا رَشِيدُ بْنُ

کے زمانہ میں جمعہ کے دن ایک ہی اذان دی جاتی تھی جس وقت امام منبر پر بیٹھتا تھا۔

سَعْدٍ، عَنْ قُرَّةَ، وَعَقِيلٍ، وَيُونُسَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ: أَنَّ الْأَذَانَ كَانَ أَوَّلَهُ حِينَ يَجْلِسُ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا

6512 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

التُّسْتَرِيُّ، ثنا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ، ثنا عَمِي، ثنا أَبِي، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ ابْنَ أُخْتِ نَعِيمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ: إِنَّمَا أَمَرَ بِالتَّأْدِينِ الثَّلَاثِ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ حِينَ كَثُرَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ قَالَ: وَلَمْ يَكُنْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَيْرُ مُؤَدِّنٍ وَاحِدٍ، فَكَانَ التَّأْدِينُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ حِينَ يَجْلِسُ الْإِمَامُ

6513 - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا

الْحَمِيدِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مُسْلِمٍ الْكَشِيُّ، ثنا الْقَعْنَبِيُّ، وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارِ الرَّمَادِيُّ، ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي قَالُوا: ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: كُنْتُ فِيمَنْ خَرَجَ مِنَ الصَّبِيَّانِ إِلَى ثَنِيَّةِ الْوَدَاعِ يَتَلَقَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ

6514 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ

الْمُرَوِّزِيُّ، ثنا حَبَّانُ بْنُ مُوسَى، وَسُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَا: ثنا ابْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ يُونُسَ، ح وَحَدَّثَنَا

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ حضرت نمرکی بہن کے بیٹے فرماتے ہیں: حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے تیسری اذان دینے کا حکم دیا، جس وقت مدینہ میں لوگ زیادہ ہوئے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایک ہی مؤذن ہوتا تھا جمعہ کے دن اذان اس وقت دی جاتی تھی جس وقت امام منبر پر بیٹھتا تھا۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں ان بچوں میں شامل تھا جو بچے ثنیۃ الوداع کی طرف نکلے رسول اللہ ﷺ کو غزوہ تبوک میں ملے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ شریح حضری کا ذکر حضور ﷺ کے ہاں کیا گیا آپ نے فرمایا: وہ ایسا آدمی ہے جو قرآن کو تکیہ نہیں بناتا

إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْحَسَنِ الْخَفَافِ الْمِصْرِيُّ، ثنا  
أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ،  
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ أَخْبَرَهُ، أَنَّ  
شُرَيْحًا الْحَضْرَمِيَّ ذَكَرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: ذَاكَ رَجُلٌ لَا يَتَوَسَّدُ

الْقُرْآنَ

6515 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، ثنا وَهْبُ بْنُ  
جَرِيرٍ، ثنا أَبِي، قَالَ: سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ رَاشِدٍ  
يُحَدِّثُ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ عِنْدَهُ مَخْرَمَةَ بْنَ  
شُرَيْحٍ الْحَضْرَمِيَّ، فَقَالَ: ذَاكَ رَجُلٌ لَا يَتَوَسَّدُ  
الْقُرْآنَ

6516 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا

إِسْحَاقُ بْنُ رَاهَوِيَةَ، ثنا بَقِيَّةُ بْنُ الْوَلِيدِ، ح وَحَدَّثَنَا  
عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ مُصَفًّى، ثنا بَقِيَّةُ،  
عَنِ الزُّبَيْدِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ،  
قَالَ: لَمْ يُقَصَّ عَلَيَّ عَهْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ حَتَّى كَانَ أَوَّلَ مَنْ  
قَصَّ تَمِيمَ الدَّارِيَّ، وَأَسْتَأْذَنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ، فَأَذِنَ لَهُ، فَقَصَّ قَائِمًا

6517 - حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ الْحَلَبِيُّ، ثنا

حَجَّاجُ بْنُ أَبِي مَنِيعٍ الرَّصَافِيُّ، ثنا جَدِّي، عَنِ  
الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ سے روایت  
ہے کہ حضور ﷺ کے پاس مخرمہ بن شریح حضرمی کا ذکر  
کیا گیا تو آپ نے فرمایا: وہ ایسا آدمی ہے جو قرآن کو  
تکیہ نہیں بناتا ہے۔

حضرت سائب بن یزید فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ اور حضرت ابوبکر و عمر رضی اللہ عنہما کے زمانہ  
میں قصے بیان نہیں کیا جاتا تھا، حضرت تميم الداری پہلے  
آدمی ہیں جنہوں نے قصہ بیان کیا اور حضرت عمر رضی  
اللہ عنہ سے اجازت چاہی آپ نے اجازت دی  
حضرت تميم داری رضی اللہ عنہ نے کھڑے ہو کر قصہ  
بیان کیا۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے فرمایا: کوئی بیماری متعدی نہیں ہوتی  
ہے اور صفر اور ہامہ کی نحوست کوئی شی نہیں ہے۔

(عربوں کے اعتقاد کے مطابق زمانہ جاہلیت میں ہامہ یہ تھا کہ جب کوئی قتل کیا جاتا ہے تو اس کے سر سے ایک پرندہ نکل کر اس بدلہ لینے تک استقونی استقونی کہتا رہتا ہے)

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: کوئی بیماری متعدی نہیں ہوتی ہے اور صفر اور ہامہ مخوس نہیں ہے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: کوئی بیماری متعدی نہیں ہوتی ہے اور صفر اور ہامہ نہیں ہے۔ (زمانہ جاہلیت میں عربوں کا خیال تھا کہ صفر ایک سانپ ہے جو پیٹ میں پیدا ہو جاتا ہے اور بھوک کے وقت آدمی کو ستاتا ہے اور یہ ایک متعدی بیماری ہے)

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ ہجر کے مجوسیوں سے جزیہ لیتے تھے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فارس کے مجوسیوں سے لیا اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے بربر سے لیا۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا عَدْوَى وَلَا صَفْرَ وَلَا هَامَةَ

6518 - حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ جَابِرِ بْنِ

الْبُخْتَرِيِّ الطَّائِي، ثنا بَشْرُ بْنُ شُعَيْبِ بْنِ أَبِي حَمْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، ح وَحَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ أَحْمَدُ بْنُ يَزِيدَ الْحَوَاطِي، ثنا أَبُو الْيَمَانِ، ثنا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْرَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا عَدْوَى وَلَا صَفْرَ وَلَا هَامَ

6519 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ شُعَيْبِ أَبُو عَبْدِ

الرَّحْمَنِ النَّسَائِي، أَخْبَرَ أَبُو أُمَيَّةَ عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: وَجَدْتُ فِي كِتَابِ عَتَّابٍ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ رَاشِدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا عَدْوَى وَلَا صَفْرَ وَلَا هَامَ

6520 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحِ بْنِ

الْوَلِيدِ النَّرْسِيِّ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ أَبِي كَبْشَةَ، ثنا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ، عَنْ مَالِكٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَ الْجَزْيَةَ مِنْ مَجُوسِ هَجَرَ، وَأَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَخَذَ مِنْ مَجُوسِ فَارِسَ، وَأَخَذَهَا عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

مِنْ بَرِّرٍ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ جمعہ کے دن دو خطبے دیتے تھے اور دونوں  
کے درمیان میں بیٹھتے تھے۔

6521 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
الْحَضْرَمِيُّ، ثنا الْحَسَنُ بْنُ سَهْلِ الْخِطَّاطِ، قَالَ:  
ثنا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ  
الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ  
خُطْبَتَيْنِ يَجْلِسُ بَيْنَهُمَا

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے قاضی  
نہیں بنایا تھا سب سے پہلے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے  
قاضی بنانے کی چاہت کی تو آپ نے فرمایا: مجھ سے  
لوگوں کو ایک درہم اور دو درہم کے فیصلہ میں پھیر دو۔

6522 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا  
هَشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا ابْنُ  
لَهِيْعَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ  
السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَأَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَمْ يَتَّخِذَا قَاضِيًا،  
وَأَوَّلُ مَنْ اسْتَفْضَى عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَهُ:  
رُدَّ عَنِّي النَّاسَ فِي الدَّرْهِمِ وَالِدِرْهَمَيْنِ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ کی انگوٹھی مبارک حضرت ابو بکر رضی اللہ  
عنہ کے وصال تک آپ کے ہاتھ میں رہی پھر حضرت  
عمر رضی اللہ عنہ کے ہاتھ میں شہید ہونے تک پھر  
حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے ہاتھ میں رہی پھر آپ  
کے ہاتھ سے اریس نامی کنویں میں گر گئی۔

6523 - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ  
النُّوفَلِيُّ الْمَدَنِيُّ، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ  
الْحِزَامِيُّ، ثنا مَعْنُ بْنُ عِيسَى، عَنْ عِيسَى بْنِ  
سَبْرَةَ أَبِي عَبَّادَةَ الزُّرْقِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ  
السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: كَانَ خَاتَمَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَدِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ حَتَّى هَلَكَ، ثُمَّ فِي يَدِ عُمَرَ حَتَّى هَلَكَ، ثُمَّ فِي  
يَدِ عُثْمَانَ حَتَّى سَقَطَ فِي بئرِ أَرِيَسَ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں دیت سواونٹ تھے

6524 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ  
حَنْبَلٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ، ثنا أَبُو مَعْشَرٍ، عَنْ



چار قسم کی عمر کے، پچیس حقہ، پچیس جذعہ، پچیس بنت لبون، پچیس بنت مخاض۔ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا دور آیا تو شہروں کی تعمیر ہونے لگی، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: سب لوگوں کے پاس اونٹ نہیں ہیں، اونٹوں کی قیمت لگائی گئی اوقیہ کے ساتھ، ایک اوقیہ چار ہزار درہم کا تھا، پھر اونٹ مہنگے ہو گئے تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اونٹ کی قیمت لگاؤ! اونٹ کی قیمت دیرھ اوقیہ لگائی گئی، اس کی قیمت سولہ درہم ہوئی، پھر اونٹ مہنگے ہوئے تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اونٹ کی قیمت لگاؤ! اونٹ کی قیمت دو اوقیہ لگائی گئی، آٹھ ہزار درہم کا ایک اوقیہ ہو گیا۔ پھر اونٹ مہنگے ہوئے تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اونٹ کی قیمت لگاؤ! اونٹ کی قیمت تین اوقیہ لگائی گئی اور تین اوقیہ کی قیمت پندرہ ہزار درہم ہوئے، چاندی والوں پر ایک پندرہ ہزار اونٹ والوں پر سو اونٹ، سونے والوں پر ایک ہزار دینار اور حُلّوں والوں پر دو سو حُلّے، ہر حلہ کی قیمت پانچ دینار تھی اور بھیڑ والوں پر سو بھیڑ اور بکریوں والوں پر ایک ہزار بکریاں اور گائے والوں پر دو سو گائے مقرر کی۔

صَالِحِ بْنِ أَبِي الْأَخْضَرِ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: كَانَتْ الدِّيَةُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِائَةً مِنَ الْبَابِلِ: أَرْبَعَةَ أَسْنَانٍ، خَمْسَةَ وَعِشْرِينَ حِقَّةً، وَخَمْسَةَ وَعِشْرِينَ جَذَعَةً، وَخَمْسَةَ وَعِشْرِينَ بَنَاتِ لَبُونٍ، وَخَمْسَةَ وَعِشْرِينَ بَنَاتِ مَخَاضٍ حَتَّى كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَمَصَرَ الْأَمْصَارَ قَالَ عُمَرُ: لَيْسَ كُلُّ النَّاسِ يَجِدُونَ الْبَابِلَ، فَقَوِّمُوا الْبَابِلَ أَوْقِيَّةً أَوْقِيَّةً، فَكَانَتْ أَرْبَعَةَ آلافٍ دِرْهَمٍ، ثُمَّ غَلَّتِ الْبَابِلُ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوِّمُوا الْبَابِلَ، فَقَوِّمَتِ الْبَابِلُ أَوْقِيَّةً وَنِصْفًا، فَكَانَتْ سِتَّةَ آلافٍ دِرْهَمٍ، ثُمَّ غَلَّتِ الْبَابِلُ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوِّمُوا الْبَابِلَ، فَقَوِّمَتِ أَوْقِيَّتَيْنِ فَكَانَتْ ثَمَانِيَةَ آلافٍ دِرْهَمٍ، ثُمَّ غَلَّتِ الْبَابِلُ، فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوِّمُوا الْبَابِلَ، فَقَوِّمَتِ ثَلَاثَةَ آوَاقٍ، فَكَانَتْ اثْنَتَيْ عَشَرَ أَلْفًا، فَجَعَلَ عَلَى أَهْلِ الْوَرِيقِ اثْنَيْ عَشَرَ أَلْفًا، وَعَلَى أَهْلِ الْبَابِلِ مِائَةً مِنَ الْبَابِلِ، وَعَلَى أَهْلِ الذَّهَبِ أَلْفَ دِينَارٍ، وَعَلَى أَهْلِ الْحُلِيِّ مِئْتَيْ حُلَّةٍ قِيمَةُ كُلِّ حُلَّةٍ خَمْسَةُ دَنَانِيرٍ، وَعَلَى أَهْلِ الصَّنَانِ أَلْفَ ضَائِنَةٍ، وَعَلَى أَهْلِ الْمَعْرِزِ أَلْفَ مَاعِزَةٍ، وَعَلَى الْبَقْرِ مِئْتَيْ بَقْرَةٍ

الزهری عن السائب بن يزيد

6525 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

الْمَعْمَرِيُّ، ثنا أَيُّوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَّانُ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُلَيْمٍ، عَنْ رِشْدِينَ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ يُونُسَ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے مال فی تقسیم کیا جو اللہ عزوجل نے جنگ حنین میں ہوا قبیلے کے عمال غنیمت دیئے تھے مکہ

بْنِ يَزِيدَ، وَعُقَيْلٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ  
 يَزِيدَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَسَمَ  
 الْفَيْءَ الَّذِي آفَاءَ اللَّهُ بِحُنَيْنٍ مِنْ غَنَائِمِ هَوَازِنَ،  
 فَأَفْشَى الْقَسَمَ فِي أَهْلِ مَكَّةَ مِنْ قُرَيْشٍ وَغَيْرِهِمْ،  
 فَغَضِبَ الْأَنْصَارُ، فَلَمَّا سَمِعَ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَاهُمْ فِي مَنْزِلِهِمْ، ثُمَّ قَالَ: مَنْ كَانَ  
 هَهُنَا لَيْسَ مِنَ الْأَنْصَارِ فَلْيُخْرَجْ إِلَى رَحْلِهِ، ثُمَّ  
 تَشَهَّدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَحَمِدَ  
 اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، ثُمَّ قَالَ: يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ، قَدْ  
 بَلَغَنِي مِنْ حَدِيثِكُمْ فِي هَذِهِ الْمَغَانِمِ الَّتِي آثَرْتُ  
 بِهَا أَنْاسًا أَتَأَلَّفُهُمْ عَلَى الْإِسْلَامِ، لَعَلَّهُمْ أَنْ يَشْهَدُوا  
 بَعْدَ الْيَوْمِ وَقَدْ أَدْخَلَ اللَّهُ قُلُوبَهُمُ الْإِسْلَامَ، ثُمَّ  
 قَالَ: يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ، أَلَمْ يَمَنَّ اللَّهُ عَلَيْكُمْ  
 بِالْإِيمَانِ، وَخَصَّكُمْ بِالْكَرَامَةِ، وَسَمَّاكُمْ بِأَحْسَنِ  
 الْأَسْمَاءِ: أَنْصَارَ اللَّهِ، وَأَنْصَارَ رَسُولِهِ؟ وَلَوْ لَا  
 الْهَجْرَةَ لَكُنْتُ أَمْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ، وَلَوْ سَلَكَ  
 النَّاسُ وَادِيًا، وَسَلَكَتُمْ وَادِيًا لَسَلَكَتُ وَادِيَكُمْ،  
 أَفَلَا تَرْضَوْنَ أَنْ يَذْهَبَ النَّاسُ بِهَذِهِ الْغَنَائِمِ، الشَّاةِ  
 وَالنِّعَمِ وَالْبَعِيرِ، وَتَذْهَبُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَلَمَّا سَمِعَتِ الْأَنْصَارُ قَوْلَ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا: رَضِينَا، فَقَالَ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَجِيبُونِي فِيمَا قُلْتُ؟  
 فَقَالَتِ الْأَنْصَارُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَجَدْنَا فِي ظُلْمَةٍ  
 فَأَخْرَجَنَا اللَّهُ بِكَ إِلَى النُّورِ، وَوَجَدْنَا عَلَى شَفَا

والے قریش اور ان کے علاوہ پر مال تقسیم کیا گیا تو  
 انصار ناراض ہوئے جب حضور ﷺ نے یہ بات سنی تو  
 آپ ان کے گھروں میں آئے پھر فرمایا: جو بھی انصاری  
 ہے وہ اپنی سواری پر سوار ہو کر آئے۔ پھر رسول  
 اللہ ﷺ نے خطبہ دیا اللہ کی حمد کی پھر فرمایا: اے انصار  
 کے گروہ! کیا اللہ عزوجل نے تم پر ایمان لانے کا احسان  
 نہیں کیا تمہیں عزت کے ساتھ خاص نہیں کیا تمہارا  
 اچھا نام نہیں رکھا تم اللہ اور اس کے رسول کے مددگار  
 نہیں ہو؟ اگر ہجرت نہ ہوتی تو میں بھی انصار کا ایک فرد  
 ہوتا اگر لوگ ایک وادی میں چلیں اور تم دوسری وادی  
 میں چلو تو میں تمہاری وادی میں چلوں کیا تم خوش  
 نہیں ہو کہ لوگ مال غنیمت بکریاں جانور اور اونٹ  
 لے کر جائیں اور تم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جاؤ!  
 جب انصار نے رسول اللہ ﷺ کی بات سنی تو انہوں  
 نے عرض کی: ہم خوش ہیں! حضور ﷺ نے فرمایا: جو  
 میں نے کہا وہ مجھے بتاؤ؟ انصار نے عرض کی: یا رسول  
 اللہ! ہم اندھیرے میں تھے اللہ عزوجل نے آپ کے  
 ذریعہ ہمیں نور کی طرف نکالا ہم جہنم کے کنارے پر تھے  
 اللہ عزوجل نے ہمیں آپ کے ذریعہ بچالیا ہم گمراہی  
 میں تھے اللہ عزوجل نے آپ کے ذریعہ ہمیں ہدایت  
 دی ہم اللہ کے رب ہونے اور اسلام کے دین ہونے  
 اور محمد ﷺ کے نبی ہونے پر خوش ہیں یا رسول اللہ! جو  
 چاہیں آپ کریں مقام حلن کی وسعتوں میں۔  
 حضور ﷺ نے فرمایا: اللہ کی قسم! اگر تم اس کے علاوہ

بات کرتے تو میں تمہاری تصدیق کرتا، اگر تم کہتے کہ کیا آپ ہمارے پاس نہیں آئے، ہم نے آپ کو پناہ دی، آپ کو جھٹلایا گیا تو ہم نے آپ کی تصدیق کی، آپ کو پریشان کیا گیا تو ہم نے آپ کی مدد کی، ہم نے قبول کیا جو لوگوں نے آپ کی طرف واپس کیا، اگر تم یہ کہتے تو میں تصدیق کرتا۔ انصار نے عرض کی: اللہ اور اس کے رسول نے احسان کیا اور ہم پر فضل کیا اور ہمارے علاوہ پر۔ پھر انصار کثرت سے رونے لگے، حضور ﷺ بھی ان کے ساتھ رونے لگے، آپ ان سے راضی ہوئے، وہ ایسے ہو گئے جس طرح کہ ان سے سخت محبت ہوتی ہے، ان کے پاس ہر قسم کا مال تھا۔

## حضرت حصفہ ابو یزید، حضرت سائب بن یزید سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ چند بچیوں سے ملے جو پڑھ رہی تھیں، تم ہمیں زندہ رکھو، ہم تمہیں زندہ رکھیں گے، رسول اللہ ﷺ ٹھہرے پھر ان کو بلوایا، آپ نے فرمایا: تم ایسے نہ کہو بلکہ پڑھو: ہم کو اور تم کو زندہ رکھا۔ ایک آدمی نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا آپ لوگوں کے لیے یہ

حُفْرَةَ مِنَ النَّارِ فَأَنْقَذَنَا اللَّهُ بِكَ، وَوَجَدْتَنَا ضَلَّالًا  
فَهَدَانَا اللَّهُ بِكَ، فَرَضِينَا بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا،  
وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا، فَاصْنَعْ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا شِئْتَ فِي  
أَوْسَعِ الْحِلِّ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
أَمَا وَاللَّهِ لَوْ أَجَبْتُمُونِي بِغَيْرِ هَذَا الْقَوْلِ، لَقُلْتُ:  
صَدَقْتُمْ، لَوْ قُلْتُمْ: أَلَمْ تَأْتِنَا طَرِيدًا فَأَوَيْنَاكَ،  
وَمُكْذَبًا فَصَدَقْنَاكَ، وَمَخْذُولًا فَتَصَرَّنَاكَ، وَقَبَلْنَا  
مَا رَدَّ النَّاسُ عَلَيْكَ؟ لَوْ قُلْتُمْ هَذَا لَصَدَقْتُمْ،  
فَقَالَتِ الْأَنْصَارُ: بَلْ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ الْأَمْنُ، وَالْفَضْلُ  
عَلَيْنَا، وَعَلَى غَيْرِنَا، ثُمَّ بَكَوْا، فَكَثُرَ بَكَاءُهُمْ،  
فَبَكَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَهُمْ، وَرَضِيَ  
عَنْهُمْ، فَكَانُوا بِالَّذِي قَالَ لَهُمْ أَشَدَّ اغْتِبَاطًا  
وَأَفْضَلَ عِنْدَهُمْ مِنْ كُلِّ مَالٍ

## حُصَيْفَةُ أَبُو يَزِيدَ

### عَنِ السَّائِبِ

### بْنِ يَزِيدَ

6526 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ  
التُّسْتَرِيُّ، ثنا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَّاقُ الْوَأَسْطِيُّ،  
ثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ  
السَّوْفَلِيُّ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ حُصَيْفَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ  
السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: لَقِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَوَارِيَّ يَتَغَفَّسْنَ يَقْلُنَّ: تُحْيُونَا

رضت دے رہے ہیں، آپ نے فرمایا: یہ نکاح ہے خون نہیں ہے اس کے ذریعہ نکاح کا اعلان کرو۔

نَحْيِكُمْ، فَوَقَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ دَعَاهُنَّ، فَقَالَ: لَا تَقُولُوا هَكَذَا، وَلَكِنْ قُولُوا: حَيَانَا وَإِيَّاكُمْ، فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَتَرَخَّصُ لِلنَّاسِ فِي هَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، إِنَّهُ نِكَاحٌ لَا سِفَاحٌ، أَشِيدُوا بِالنِّكَاحِ

6527 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرِ الصَّانِعُ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ حُصَيْفَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا هَلَكَ ابْنُهُ طَاهِرٌ ذَرَفَتْ عَيْنُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، بَكَيْتَ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْعَيْنَ تَذْرِفُ، وَإِنَّ الدَّمَعَ يَغْلِبُ، وَإِنَّ الْقَلْبَ يَحْزَنُ، وَلَا نَعَصِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ

6528 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرِ الصَّانِعُ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ، ثنا يَحْيَى بْنُ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ حُصَيْفَةَ، أَنَّ أَبَاهُ، أَخْبَرَهُ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةٍ مِنْ كِبَرٍ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، هَلَكْنَا، وَكَيْفَ لَنَا أَنْ نَعْلَمَ مَا فِي قُلُوبِنَا مِنْ ذَلِكَ الْكِبَرِ؟ وَأَيْنَ هُوَ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ لَبَسَ الصُّوفَ أَوْ حَلَبَ الشَّاةَ أَوْ أَكَلَ مَعَ مَا مَلَكَتْ يَمِينُهُ، فَلَيْسَ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے لخت جگر حضرت طاہر رضی اللہ عنہ کا وصال باکمال ہوا تو حضور پر نور ﷺ کی آنکھوں سے آنسو جاری ہوئے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ رو رہے ہیں؟ حضور ﷺ نے فرمایا: آنکھ روتی ہے آنسو غالب آ جاتے ہیں اور دل پریشان ہوتا ہے لیکن ہم اللہ کی نافرمانی نہیں کرتے ہیں۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس کے دل میں رائی کے دانہ کے برابر بھی تکبر ہو، وہ جنت میں داخل نہیں ہوگا۔ صحابہ کرام نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم ہلاک ہو گئے یہ کیسے معلوم ہو کہ ہمارے دلوں میں تکبر ہے اور وہ کہاں ہے؟ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے صوف پہنی اور بکری کا دودھ پیا، اپنے غلام کے ساتھ کھایا، اگر اللہ نے چاہا تو اس کے دل میں تکبر نہیں ہوگا۔

فِي قَلْبِهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ الْكَبِيرُ

يَزِيدُ بْنُ خُصَيْفَةَ

عَنِ السَّائِبِ

6529 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ظَاهَرَ يَوْمَ أُحُدٍ بَيْنَ دِرْعَيْنِ

6530 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رُوْحُ بْنُ

الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنِي ابْنُ لَهَيْعَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ نَوْفَلٍ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ: بِحَسْبِ امْرِئٍ أَنْ يَدْعُو، أَنْ يَقُولَ: اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَأَدْخِلْنِي الْجَنَّةَ

6531 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ

صَالِحٍ، ثنا أَصْبَغُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا ابْنُ وَهْبٍ، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْأَسْوَدِ الْقُرَشِيُّ، عَنْ يَزِيدِ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا تَزَالُ أُمَّتِي عَلَى الْفِطْرَةِ مَا صَلَّوْا الْمَغْرِبَ قَبْلَ اِطْلَاعِ الشُّجُومِ

6532 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ،

ثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ الشَّاذِكُونِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ مَسْمُومٍ، ثنا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ،

حضرت یزید بن خصیفہ، حضرت

سائب سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ اُحد کے دن دوزرہں پہن کر نکلے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: حضور ﷺ فرماتے تھے کہ آدمی کے دعا کرنے کے لیے اتنا ہی کافی ہے کہ وہ یہ پڑھے: اے اللہ! مجھے بخش دے اور مجھ پر رحم فرما اور مجھے جنت میں داخل کر۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: میری امت فطرت پر رہے گی جب تک نماز مغرب ستاروں کے طلوع ہونے سے پہلے ادا کرتے رہیں گے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے شراب پی، اللہ عزوجل اس کی چالیس دن تک نماز قبول نہیں کرے گا۔

عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ شَرِبَ مُسْكِرًا مَا كَانَ، لَمْ يَقْبَلِ اللَّهُ لَهُ صَلَاةً أَرْبَعِينَ يَوْمًا

6533 - حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْعِ رَوْحُ بْنُ الْفَرَجِ، ثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنِی اللَّيْثُ، عَنِ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ، قَالَ: بَلَغَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ إِنْسَانٍ يَكُونُ فِي مَجْلِسٍ، فَيَقُولُ حِينَ يُرِيدُ أَنْ يَقُومَ: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ، إِلَّا غُفِرَ لَهُ مَا كَانَ فِي ذَلِكَ الْمَجْلِسِ، فَحَدَّثْتُ بِهِذَا الْحَدِيثِ يَزِيدَ بْنَ خُصَيْفَةَ، فَقَالَ: هَكَذَا حَدَّثَنِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

6534 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ حَمَزَةَ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي فَرَوَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَضِّلْتُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ بِخَمْسٍ: بُعِثْتُ إِلَى النَّاسِ كَافَّةً، وَأَذْخَرْتُ شَفَاعَتِي لِأُمَّتِي، وَنُصِرْتُ بِالرُّعْبِ شَهْرًا أَمَامِي، وَشَهْرًا خَلْفِي، وَجُعِلَتْ لِي الْأَرْضُ مَسْجِدًا وَطَهْرًا، وَأُحِلَّتْ لِي الْغَنَائِمُ

حضرت اسماعیل بن عبد اللہ بن جعفر فرماتے ہیں: مجھے معلوم ہوا کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس آدمی نے مجلس میں کھڑے ہونے سے پہلے سبحانک اللہم لا الہ الا انت استغفرک واتوب الیک پڑھا، اس کے پڑھنے سے مجلس میں ہونے والی غلطی معاف ہو جائے گی۔ میں نے یہ حدیث یزید بن خصیفہ سے بیان کی آپ نے فرمایا: اسی طرح مجھے حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کے حوالے سے بیان کی ہے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مجھے دیگر انبیاء پر پانچ لحاظ سے فضیلت دی گئی ہے: مجھے تمام لوگوں کی طرف بھیجا گیا، میں نے اپنی امت کے لیے شفاعت رکھی ہے، میری ایک ماہ کی مسافت سے آگے اور پیچھے تک رعب کے ذریعے مدد کی گئی ہے اور میرے لیے روئے زمین کو مسجد اور پاک کرنے والا بنا دیا گیا اور میرے لیے مال غنیمت حلال کی گئی جو مجھ سے پہلے حلال نہیں تھی۔

وَلَمْ تَحَلِّ لِأَحَدٍ قَبْلِي

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں بیمار ہوا مجھے رسول اللہ ﷺ کے پاس لے جایا گیا میں نے آپ کو دیکھا کہ آپ نے مجھے قرآن کے ذریعے دم کیا اور مجھ پر پھونک ماری۔ یہ الفاظ حدیث ہشام بن عمار کے ہیں۔

6535 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ، أَخْبَرَنِي إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي فَرَوَةَ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ حَمْرَةَ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي فَرَوَةَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: اشْتَكَيْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَحَمَلْتُ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَرَأَيْتُهُ يَرْقِيَنِي بِالْقُرْآنِ، وَنَفَثَ عَلَيَّ بِهِ، وَاللَّفْظُ لَهُشَامُ بْنُ عَمَّارٍ

سَعْدُ بْنُ سَعِيدٍ

الْأَنْصَارِيُّ

عَنِ السَّائِبِ

6536 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ

حضرت نمر کی بہن کے بیٹے حضرت سائب بن یزید الکندی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نماز دو دور کعتیں فرض کی گئی تھی پھر حالت اقامت میں دو رکعتوں کا اضافہ کیا گیا اور سفر کی نماز کو برقرار رکھا گیا۔

الصَّنْعَانِيُّ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعِيدٍ، قَالَ: سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ الْكِنْدِيَّ، ابْنَ أُخْتِ النَّمِرِ، يَقُولُ: فُرِضَتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ زِيدَ فِي صَلَاةِ الْحَضَرِ، وَأَقْرَتْ صَلَاةُ السَّفَرِ

حضرت نمر کی بہن کے بیٹے حضرت سائب بن یزید الکندی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نماز دو دور کعتیں

6537 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا

الْقَعْبِيُّ، ثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ

فرض کی گئی تھی پھر حالتِ اقامت میں دو رکعتوں کا اضافہ کیا گیا اور سفر کی نماز کو برقرار رکھا گیا۔

سَعِيدُ الْأَنْصَارِيِّ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: فَرَضَتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ زِيدَ فِي صَلَاةِ الْحَضَرِ وَأُقِرَّتْ صَلَاةُ السَّفَرِ

مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ عَنْ

السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ

6538 - حَدَّثَنَا الْمُقَدِّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا

أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ح وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُونُسَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ:

حُجَّ بِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوُدَاعِ وَأَنَا ابْنُ سَبْعِ سِنِينَ

6539 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَانَ بْنِ

صَالِحٍ، ثنا نَعِيمُ بْنُ حَمَادٍ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُونُسَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ

كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ

6540 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّائِغُ

الْمَكِّيُّ، ثنا بَشْرُ بْنُ عَبَّيسَ بْنِ مَرْحُومِ الْعَطَّارِ، ثنا إِتْمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُونُسَ، أَوْ غَيْرِهِ - سَكَتَ بَشْرٌ - عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ:

ذَهَبَتْ بِي خَالَتِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ ابْنَ أُخْتِي بَشْتِكِي فَتَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

محمد بن یوسف، حضرت سائب بن

یزید سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے اپنے والد کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ حجۃ الوداع (الوداعی حج) کیا، اس وقت میری عمر سات سال تھی۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: جس نے مجھ پر جان بوجھ کر جھوٹ باندھا، اس کو چاہیے کہ وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنائے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میری خالہ مجھے رسول اللہ ﷺ کے پاس لے گئی، عرض کی: یا رسول اللہ! میری بہن کا بیٹا بیمار ہے، رسول اللہ ﷺ نے وضو کیا، میں نے آپ کے وضو کا بچا ہوا پانی پیا، پھر میں آپ کی پشت انور کے پیچھے کھڑا ہوا، میں نے آپ کے دونوں کندھوں کے درمیان چکور کی گھنٹی کی طرح مہر کھئی۔



فَشْرَبْتُ وَضُوءَهُ، ثُمَّ قُمْتُ خَلْفَ ظَهْرِهِ، فَرَأَيْتُ  
خَاتَمَهُ بَيْنَ كَتِفَيْهِ مِثْلَ زَرِّ الْحَجَلَةِ

الْجُعَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

عَنِ السَّائِبِ

جعید بن عبد الرحمن، حضرت سائب  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت جعید بن عبد الرحمن فرماتے ہیں کہ مجھے  
حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ صاع  
حضور ﷺ کے زمانہ میں ایک مد اور تہائی کا تھا آج  
کے تمہارے مد کی طرح۔ حضرت عمر بن عبد العزیز کے  
زمانہ میں اضافہ کیا گیا۔ حضرت سائب رضی اللہ عنہ  
فرماتے ہیں: میں نے اپنے والد کے ساتھ رسول  
اللہ ﷺ کے زمانہ میں حج کیا جبکہ میں بچہ تھا۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ میری خالہ مجھے رسول اللہ ﷺ کے پاس لے گئی،  
عرض کی: یا رسول اللہ! میری بہن کا بیٹا بیمار ہے، آپ  
نے میرے سر پر دست مبارک پھیرا اور میرے لیے  
برکت کی دعا کی، پھر آپ نے وضو کیا اور میں نے آپ  
کے وضو کا بچا ہوا پانی پیا، پھر میں آپ کی پشت کے پیچھے  
کھڑا ہوا، میں نے آپ کے دونوں کندھوں کے درمیان  
چکور کی گھنٹی کی طرح مہر نبوت دیکھی۔

6541 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التَّسْتَرِيُّ، ثنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا الْقَاسِمُ بْنُ  
مَالِكِ الْمُرَنْزِيُّ، عَنِ الْجُعَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ،  
قَالَ: قَالَ لِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ: كَانَ الصَّاعُ عَلَى  
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَدًّا وَثُلُثًا  
بِمُدِّكُمْ الْيَوْمَ، فَزَيْدٌ فِيهِ فِي زَمَنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ  
الْعَزِيزِ، قَالَ: وَقَالَ السَّائِبُ: حُجَّ بِي فِي زَمَانِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا غُلَامٌ

6542 - ثنا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى الدِّمَشْقِيُّ،

ثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ح وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ،  
وَجَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْفَرِّيَابِيُّ، قَالَا: ثنا قُتَيْبَةُ بْنُ  
سَعِيدٍ، قَالَا: ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنِ الْجُعَيْدِ  
بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ،  
قَالَ: ذَهَبَتْ بِي خَالَتِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ ابْنَ أُخْتِي  
وَجِيعٌ، فَمَسَحَ رَأْسِي، وَدَعَا لِي بِالْبُرْكَاتِ، ثُمَّ  
تَوَضَّأَ، فَشَرَبْتُ مِنْ وَضُوءِهِ، ثُمَّ قُمْتُ خَلْفَ  
ظَهْرِهِ، فَنَظَرْتُ إِلَى خَاتَمِهِ بَيْنَ كَتِفَيْهِ مِثْلَ زَرِّ  
الْحَجَلَةِ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم حضور ﷺ اور حضرت ابو بکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہما کے دور خلافت میں شراب کی حد میں کوڑے لگاتے تھے یہاں تک کہ اس میں اضافہ ہوا حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اسی کوڑے مارے ڈانٹ ڈپٹ نہیں کی حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اسی کوڑے سزا رکھی فرمایا: جب نشہ آئے تو اس نے بہتان باندھا (اور بہتان کی سزا اسی کوڑے ہے اس لیے شراب پینے کی سزا بھی اسی کوڑے ہے)۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کے پاس ایک آدمی لایا گیا اُس نے اونٹ یا کسی جانور کی جل چوری کی تھی حضور ﷺ نے فرمایا: میرا گمان نہیں ہے کہ اس نے یہ کام کیا ہو پھر انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس نے چوری کی ہے آپ نے فرمایا: میں خیال نہیں کرتا کہ اس نے یہ کام کیا ہے یہاں تک کہ اس نے اپنے اوپر مکمل گواہی دی آپ نے فرمایا: اسے لے جاؤ اور اس کا ہاتھ کاٹ دو پھر میرے پاس لاؤ۔ اس کا ہاتھ کاٹا پھر رسول اللہ ﷺ کی بارگاہ میں لایا گیا تو آپ نے فرمایا: تیرے لیے ہلاکت! تو اللہ سے توبہ کر۔ اس نے عرض کی: میں نے اللہ سے توبہ کی آپ نے فرمایا: اے اللہ! اس کی توبہ قبول فرما۔

حضرت سعید بن عبد الرحمن فرماتے ہیں کہ میں حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کے پاس تھا

6543 - حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ، ثنا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، ثنا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنِ الْجُعَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ، قَالَ: كُنَّا فِي زَمَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبَى بَكْرٍ وَبَعْضِ زَمَنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَا نَجْلِدُ فِي الْخَمْرِ حَتَّى نَعْتُوا فِيهَا، فَجَلَدَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ثَمَانِينَ، فَلَمْ يَكْتُوا، فَجَعَلَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِيهَا ثَمَانِينَ، وَقَالَ: إِنَّهُ إِذَا سَكِرَ افْتَرَى، وَقَالَ الْبُهْتَانُ

6544 - حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مَتْوَيْهِ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ، ثنا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى، عَنِ الْجُعَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَخْبَرَنِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أَتَى بَرَجَلٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ هَذَا سَرَقَ جُلًّا بَعِيرٍ أَوْ جُلًّا دَابَّةٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا إِخَالُهُ فَعَلَ، ثُمَّ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ هَذَا سَرَقَ، قَالَ: مَا إِخَالُهُ فَعَلَ، حَتَّى شَهِدَ عَلَى نَفْسِهِ شَهَادَاتٍ، فَقَالَ: اذْهَبُوا بِهِ، فَأَقْطَعُوهُ، ثُمَّ اتُّنِيَ بِهِ فَقَطَعُوهُ، ثُمَّ جَاءُوا بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: وَيْحَكَ تَبَّ إِلَيَّ اللَّهُ، قَالَ: تَبَّتْ إِلَى اللَّهِ قَالَ: اللَّهُمَّ تَبَّ عَلَيْهِ

6545 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُزَيْقٍ بْنُ جَامِعِ الْبَصْرِيُّ، ثنا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ الْمُرَوِّزِيُّ، ثنا

اچانک حضرت زبیر بن سہیل بن عبد الرحمن بن عوف آئے ان کے چہرے پر سجدوں کے نشانات تھے جب آپ نے دیکھا تو آپ نے فرمایا: یہ کون ہے؟ کہا گیا: زبیر ہے آپ نے فرمایا: اس نے اپنے چہرے کو خراب کیا ہے اللہ کی قسم! یہ وہ نشانی نہیں ہے جو اللہ نے بیان فرمائی ہے میں اسی سال سے نماز پڑھ رہا ہوں میری دونوں آنکھوں کے درمیان سجدہ کے نشانات نہیں ہیں۔

الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى السِّنَائِيُّ، عَنِ الْجَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ إِذْ جَاءَهُ الزُّبَيْرُ بْنُ سَهِيلِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، وَفِي وَجْهِهِ أَثَرُ السُّجُودِ، فَلَمَّا رَأَاهُ قَالَ: مَنْ هَذَا؟ قِيلَ: الزُّبَيْرُ قَالَ: لَقَدْ أَفْسَدَ هَذَا وَجْهَهُ، أَمَا وَاللَّهِ، مَا هِيَ السِّمَاءُ الَّتِي سَمَّاهَا اللَّهُ، وَلَقَدْ صَلَّيْتُ عَلَى وَجْهِهِ ثَمَانِينَ سَنَةً مَا أَثَرَ السُّجُودُ بَيْنَ عَيْنَيَّْ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک عورت حضور ﷺ کے پاس آئی آپ نے فرمایا: اے عائشہ! کیا تو اسے جانتی ہے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے عرض کی: جی ہاں! اس نے گایا تھا آپ نے فرمایا: اس کے گلے میں شیطان نے پھونک ماری تھی۔

6546 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ،

ثَنَا عَلِيُّ بْنُ بَحْرٍ، ثَنَا مَكِّيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْجَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ أَنَّ امْرَأَةً دَخَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا عَائِشَةُ، أَتَعْرِفِينَ هَذِهِ؟ قَالَتْ: نَعَمْ، فَغَنَّتْهَا، فَقَالَ: لَقَدْ نَفَخَ الشَّيْطَانُ فِي مَنْحَرِهَا

يُوسُفُ بْنُ يَعْقُوبَ عَنِ

السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ

یوسف بن یعقوب، حضرت

سائب سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ نے عبد اللہ بن حنظل کو کعبہ کے پردہ سے نکالا اور اسے قتل کیا پھر فرمایا: آج کے بعد کسی قریشی کو باندھ کر قتل نہیں کیا جائے گا۔

6547 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

حَبِيبٍ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ، ثَنَا أَبُو مَعْشَرٍ، عَنِ يُونُسَ بْنِ يَعْقُوبَ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْرَجَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ حَنْظَلٍ مِنْ تَحْتِ أَسْتَارِ الْكُعْبَةِ، فَقَتَلَهُ، ثُمَّ قَالَ: لَا يَقْتُلُ قُرَيْشِي بَعْدَ هَذَا صَبْرًا

أَبُو مَوْدُودِ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ الْمَدَنِيِّ

عَنِ السَّائِبِ

6548 - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ  
النُّوفَلِيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا  
عَيْسَى بْنُ الْمُغِيرَةَ بْنِ الضَّحَّاكِ، حَدَّثَنِي أَبُو  
مَوْدُودِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ  
السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ، يَقُولُ: لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ مِنْ غَزْوَةِ تَبُوكَ  
خَرَجَ النَّاسُ يَتَلَقَوْنَهُ، فَخَرَجَ النِّسَاءُ وَالصَّبِيَّانُ،  
قَالَ السَّائِبُ: فَكُنْتُ فِيْمَنْ تَلَقَّاهُ مَعَ الصَّبِيَّانِ،  
حَتَّى لَقِينَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَنِيَّةِ  
الْوَدَاعِ

عَبْدُ الْمَلِكِ بْنِ  
الْمُغِيرَةَ النَّوْفَلِيُّ  
عَنِ السَّائِبِ

6549 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ  
الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا خَالِدُ بْنُ يَزِيدَ الْعُمَرِيُّ، ثنا يَزِيدُ بْنُ  
عَبْدِ الْمَلِكِ النَّوْفَلِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ  
يَزِيدَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ: نِعَمَ السُّحُورُ التَّمْرُ

ابومودود عبد العزیز بن ابوسلیمان  
مدنی، حضرت سائب رضی اللہ عنہ  
سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ مدینہ آئے غزوہ تبوک سے واپسی پر تو  
لوگ آپ سے ملاقات کے لیے نکلے عورتیں اور بچے  
بھی نکلے۔ حضرت سائب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
میں بھی بچوں کے ساتھ آپ کو ملا، ہم رسول اللہ ﷺ کو  
ثنیۃ الوداع کے مقام پر ملے۔

حضرت عبد الملک بن مغیرہ نوفلی،  
حضرت سائب سے روایت  
کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اچھی سحری وہ ہے جو کھجور سے  
کی جائے۔

اور آپ نے فرمایا: اللہ عزوجل سحری کرنے والوں پر رحم کرتا ہے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اچھا سالن سر کہ ہے۔

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نماز کے دوران حضور ﷺ نے اپنے پیچھے سنا کہ ایک آدمی کنکریاں پلٹا رہا تھا آپ نے فرمایا: کس نے کنکری پلٹی ہے؟ ایک آدمی نے عرض کی: میں نے! آپ نے فرمایا: تیری نماز میں تیرا یہی حصہ ہے۔

داؤد بن قیس الفراء حضرت

سائب سے روایت کرتے ہیں

حضرت داؤد بن قیس فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا: رسول اللہ ﷺ نے سورہ فاتحہ پڑھ کر دم کیا۔

6550 - وَقَالَ: يَرْحَمُ اللَّهُ الْمَتَسَحِرِينَ

6551 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ

الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا خَالِدُ بْنُ يَزِيدَ الْعَمَرِيُّ، ثنا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نِعْمَ الْإِدَامُ الْعَلُّ

6552 - حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْفَضْلِ

الْأَسْفَاطِيُّ، ثنا خَالِدُ بْنُ يَزِيدَ، ثنا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ رَجُلًا خَلْفَهُ يُقَلِّبُ الْحَصَى، وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ، فَقَالَ: مَنْ قَلَّبَ الْحَصَى؟ فَقَالَ رَجُلٌ: أَنَا، فَقَالَ: ذَلِكَ حَطُّكَ فِي صَلَاتِكَ

دَاوُدُ بْنُ قَيْسِ الْفَرَّاءِ

عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ

6553 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ

التُّسْتَرِيُّ، وَعَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، قَالَا: ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ الْبُكْرِيُّ، ثنا دَاوُدُ بْنُ قَيْسِ الْمَدَنِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ: عَوَّذَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ تَفْلًا

## حضرت سائب کے غلام عطاء حضرت سائب سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ کے غلام حضرت عطاء فرماتے ہیں کہ نمر بن قاسط کے بھائی حضرت سائب رضی اللہ عنہ کے سر کے درمیان والا حصہ کالا تھا اور ان کا باقی سر اور داڑھی سفید تھی میں نے ان سے عرض کی: میرے آقا اللہ کی قسم! میں نے آپ کی طرح کسی کو نہیں دیکھا ہے یہ بال سفید ہیں اور یہ کالے ہیں۔ فرمایا: اے میرے بیٹے! کیا میں تمہیں بتاؤں! میں نے کہا: کیوں نہیں! فرمایا: میں بچوں کے ساتھ کھیل رہا تھا کہ حضور ﷺ میرے پاس سے گزرے تو میں آپ کے سامنے ہوا میں نے آپ کو سلام کیا تو آپ نے فرمایا: تجھ پر سلامتی ہو! تو کون ہے؟ میں نے عرض کی: میں سائب بن یزید نمر بن قاسط کا بھائی ہوں۔ حضور ﷺ نے میرے سر پر اپنا دست مبارک پھیرا اور فرمایا: اللہ تمہیں برکت دے! حضرت سائب نے فرمایا: اللہ کی قسم! یہ ہمیشہ کے لیے سفید نہیں ہیں یا فرمایا: ہمیشہ ایسے ہی رہیں گے جس پر حضور ﷺ نے دست مبارک پھیرا۔

## عَطَاءٌ مَوْلَى السَّائِبِ عَنِ السَّائِبِ

6554 - حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ مُوسَى الرَّامِهُرْمَزِيُّ، ثنا العباس بن عبد العظيم العبدي، ثنا النضر بن محمد، ثنا عكرمة بن عمار، ثنا عطاء مولى السائب بن يزيد أخى النمر بن قاسط، قال: كان وسط رأس السائب أسود، وبقيته رأسه ولحيته أبيض، فقلت له: يا سيدي، والله، ما رأيت مثل رأسك هذا قط، هذا أبيض وهذا أسود، قال: ألا أخبرك يا بني؟ قلت: بلى، قال: إني كنت مع صبيان نلعب، فمر بي رسول الله صلى الله عليه وسلم، فعرضت له، فسلمت عليه، فقال: وعليك، من أنت؟ فقلت: أنا السائب بن يزيد أخو النمر بن قاسط، فمسح رسول الله صلى الله عليه وسلم رأسي، وقال: بارك الله فيك، قال: فوالله لا يبيض أبدا، أو قال: لا يزال هكذا أبدا.

## الزبير بن الخريت عن

## السائب بن يزيد

6555 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زُهَيْرٍ

زبير بن خريت حضرت سائب  
بن يزيد سے روایت کرتے ہیں  
حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

کہ حضور ﷺ نے حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ کو چوما تو آپ سے حضرت اقرع بن حابس نے عرض کی: میرے دس بچے ہیں لیکن میں نے ان میں سے کسی کو کبھی نہیں چوما ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا: جو لوگوں پر رحم نہیں کرتا اللہ اس پر رحم نہیں کرتا ہے۔

التُسْتَرِيُّ، ثنا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ أَبِي بُكَيْرٍ، ثنا يَحْيَى بْنُ كَثِيرٍ الْعَنْبَرِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ كَثِيرٍ، ثنا الزُّبَيْرُ يَعْنِي ابْنَ الْخَرَيْتِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبَّلَ حَسَنًا، فَقَالَ لَهُ الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ: لَقَدْ وُلِدَ لِي عَشْرٌ مَا قَبَّلْتُ أَحَدًا مِنْهُمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَرْحَمُ اللَّهُ مَنْ لَا يَرْحَمُ النَّاسَ

اسحاق بن یحییٰ بن طلحہ بن عبید اللہ  
حضرت سائب سے روایت  
کرتے ہیں

إِسْحَاقُ بْنُ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ  
عَنِ السَّائِبِ

حضرت اسحاق بن یحییٰ بن طلحہ فرماتے ہیں کہ میں اپنے چچا عیسیٰ بن طلحہ کے ساتھ مسجد میں داخل ہوا، حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ آئے مجھے آپ کی طرف بھیجا، فرمایا: اس بزرگ کی طرف جاؤ! اس نے عرض کی کہ میرے چچا عیسیٰ بن طلحہ عرض کرتے ہیں کہ کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا ہے؟ میں آپ کی طرف گیا، آپ نے فرمایا: میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ میں اور بچے جو میرے ساتھ تھے آپ کے پاس آئے، پھر آپ کو کھجوریں کھاتے ہوئے پایا، آپ کے ساتھ آپ کے صحابہ تھے، آپ نے ایک مٹھی کھجور ہمیں دی اور ہمارے سروں پر اپنا دست مبارک پھیرا۔

6556 - حَدَّثَنَا مَسْعَدَةُ بْنُ سَعْدِ الْعَطَّارِ الْمَكِّيُّ، ثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ التَّمِيمِيُّ، حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ عَمِّي عَيْسَى بْنِ طَلْحَةَ فِي الْمَسْجِدِ، فَدَخَلَ السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ، فَبَعَثَنِي إِلَيْهِ، فَقَالَ: أَذْهَبُ إِلَى ذَلِكَ الشَّيْخِ، فَقُلْ لَهُ: يَقُولُ لَكَ عَمِّي عَيْسَى بْنُ طَلْحَةَ: هَلْ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَذَهَبْتُ إِلَيْهِ، فَقَالَ: نَعَمْ، قَدْ رَأَيْتُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَدَخَلْتُ عَلَيْهِ أَنَا وَعِلْمَةٌ مَعِيَ، فَوَجَدْنَاهُ يَأْكُلُ تَمْرًا فِي قِنَاعٍ وَمَعَهُ نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِهِ، فَقَبَضَ لَنَا

مِنْ ذَلِكَ التَّمْرِ قَبْضَةً، وَمَسَحَ عَلَى رُءُوسِنَا

إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

قَارِظٍ عَنِ السَّائِبِ

6557 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ دَاوُدَ الْمَكِّيُّ،

ثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عُمَرَ الْعَلَّافِ الرَّازِيُّ، ثَنَا عَبْدُ

الرَّحْمَنِ بْنُ مَعْرَاءَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ

بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: قَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مِنَ السُّحْتِ:

ثَمَنُ الْكَلْبِ، وَمَهْرُ الْبَيْعِيِّ، وَكَسْبُ الْحَجَّامِ

مَنْ اسْمُهُ سُلَيْكٌ

سُلَيْكٌ بْنُ عَمْرٍو وَيُقَالُ

أَبْنُ هُدْبَةَ الْغَطَفَانِيُّ

6558 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، وَالثَّوْرِيِّ،

عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي سُفْيَانَ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ:

جَاءَ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ سُلَيْكٌ مِنْ غَطَفَانَ، وَالنَّبِيُّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا، فَقَالَ لَهُ

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا سُلَيْكُ، قُمْ فَارْكَعْ

رُكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ

6559 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

ابراہیم بن عبد اللہ بن قارظ، حضرت

سائب سے روایت کرتے ہیں

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں

کہ حضور ﷺ نے کتے کی کمانی اور زانیہ کی کمانی اور

جام کی کمانی حرام فرمائی ہے۔

جن کا نام سلیک ہے

حضرت سلیک بن عمرو آپ کا نام

ابن ہد بہ غطفانی بھی ہے

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک

آدمی آیا جس کا نام سلیک تھا، قبیلہ غطفان کا رہنے والا

اس حالت میں کہ حضور ﷺ کھڑے ہو کر خطبہ دے

رہے تھے، حضور ﷺ نے انہیں فرمایا: اے سلیک!

اٹھو اور مختصر دو رکعتیں پڑھو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک



آدمی آیا جس کا نام سلیک تھا قبیلہ غطفان کا اس حالت میں کہ حضور ﷺ کھڑے ہو کر خطبہ دے رہے تھے حضور ﷺ نے انہیں فرمایا: اے سلیک! اٹھو اور مختصر رکعتیں پڑھو۔

الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو مَعْمَرٍ الْقَطِيعِيُّ، وَدَاوُدُ بْنُ رُشَيْدٍ، قَالَا: ثنا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، ح وَابِي سُفْيَانَ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: جَاءَ سُلَيْكُ الْعُظْفَانِيُّ، وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَلِّ رَكَعَتَيْنِ تَجَوِّزُ فِيهِمَا

6560 - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ، حَدَّثَنِي أَبِي، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ غُنْدَرٌ، ثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنِ الْوَلِيدِ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ طَلْحَةَ يَعْنِي ابْنَ نَافِعٍ، أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يُحَدِّثُ أَنَّ سُلَيْكًا جَاءَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَجَلَسَ فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُصَلِّيَ رَكَعَتَيْنِ يَتَجَوِّزُ فِيهِمَا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی آیا جس کا نام سلیک تھا قبیلہ غطفان کا رہنے والا اس حالت میں کہ حضور ﷺ کھڑے ہو کر خطبہ دے رہے تھے پس وہ بیٹھ گیا تو حضور ﷺ نے انہیں فرمایا: اے سلیک! اٹھو اور مختصر رکعتیں پڑھو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے ایک آدمی آیا حضور ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے دو رکعت نماز پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: نماز پڑھو۔

6561 - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّبَرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ: جَاءَ رَجُلٌ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَخْطُبُ، فَقَالَ لَهُ: أَرَكَعْتَ رَكَعَتَيْنِ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَارْكَعْ

6562 - حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، ثنا شُعْبَةُ، عَنْ عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ، قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَخْطُبُ: إِذَا كَانَ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے: جب تم میں سے کوئی جمعہ کے دن آئے اور امام خطبہ دے رہا ہو یا وہ نکلے تو دو رکعت پڑھو۔

أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ، أَوْ قَدْ خَرَجَ  
فَلْيَصِلْ رَكْعَتَيْنِ

**6563** - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا  
دَاوُدُ بْنُ عَمْرٍو الضَّبِّيُّ، ح وَحَدَّثَنَا الْمُقَدَّمُ بْنُ  
دَاوُدَ، ثنا أَسَدُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: ثنا مُحَمَّدُ بْنُ  
مُسْلِمٍ، أَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: كَانَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ يَوْمَ  
الْجُمُعَةِ، فَدَخَلَ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَصَلَّيْتَ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَصَلِّ  
قَالَ: فَرَكَعَ رَكْعَتَيْنِ

**6564** - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ أَحْمَدَ، ثنا عَبْدُ  
الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ بْنِ عَبْدِ الْوَارِثِ، ثنا أَبِي،  
عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ رَجُلًا مِنْ  
عَطْفَانَ جَاءَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَلَّيْتَ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: اسْجُدْ  
سَجْدَتَيْنِ، وَأَخْفَهُمَا

**6565** - حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا  
الْحَمِيدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، عَنْ  
جَابِرٍ، قَالَ: دَخَلَ رَجُلٌ الْمَسْجِدَ وَالنَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ  
قَائِمًا، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
أَصَلَّيْتَ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ

**6566** - حَدَّثَنَا إِسْرَاهِيمُ بْنُ هَاشِمٍ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
حضور ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے ایک آدمی  
آیا، حضور ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے نماز پڑھی؟ اس  
نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: نماز پڑھو۔ راوی کا  
بیان ہے: اس نے دو رکعت نماز پڑھی۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ  
عطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ  
دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے نماز  
پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: دو  
رکعتیں ادا کرو اور قرأت مختصر کرو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ  
عطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ  
دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے نماز  
پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: دو  
رکعتیں ادا کرو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ

الْبَغَوِيُّ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْعَلَّافُ، ثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَوَاءٍ، ثنا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَأَمَرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُصَلِّيَ رَكَعَتَيْنِ

6567 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَضْرَمِيُّ، ثنا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيَّةَ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَقَالَ: هَلْ صَلَّيْتَ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَمُفَارَكِعُ

6568 - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، ثنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَالِ، وَعَارِمُ أَبُو النُّعْمَانِ، قَالَا: ثنا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ النَّاسَ، فَقَالَ: صَلَّيْتَ يَا فَلَانُ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَمُفَارَكِعُ

6569 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ، ثنا يَحْيَى بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْفَرَاتِ الْقَزَّازُ، ثنا حَبَّانُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: جَاءَ سُلَيْكُ الْعَطْفَانِيُّ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَأَمَرَهُ أَنْ يُصَلِّيَ رَكَعَتَيْنِ

6570 - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْحُمَيْدِيُّ، ثنا سُفْيَانُ، ثنا أَبُو الزُّبَيْرِ، أَنَّهُ سَمِعَ

غطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے فرمایا: دو رکعتیں ادا کرو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ غطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے نماز پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: اٹھو اور نماز ادا کرو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ غطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: اے فلاں! تو نے نماز پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: اٹھو! دو رکعتیں ادا کرو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ سلیک نامی قبیلہ غطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: دو رکعتیں ادا کرو۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ غطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ

دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے نماز پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: دو رکعتیں ادا کرو۔

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ: دَخَلَ سُلَيْكُ بْنُ عَمْرٍو الْغَطَفَانِي الْمَسْجِدَ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَائِمًا، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَصَلَّيْتَ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ

6571 - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ جَعْفَرٍ الْقَتَاتُ الْكُوفِيُّ، ثنا مِنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ، ثنا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: جَاءَ سُلَيْكُ الْغَطَفَانِي وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ: فَأَمَرَهُ أَنْ يُصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ يَتَجَوَّزُ فِيهِمَا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جمعہ کے دن سلیک غطفانی آیا جبکہ حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: دو رکعتیں ادا کرو اور ان میں قرأت مختصر کرو۔

6572 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ الْأَصْبَهَانِيُّ، ثنا أَبُو أُمَيَّةَ، خَتَنُ عَمْرٍو بْنِ عَوْنِ الْوَاسِطِيِّ، ثنا عَمْرٍو بْنُ عَوْنٍ، ثنا هُشَيْمٌ، عَنْ مَنْصُورِ بْنِ زَادَانَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: جَاءَ سُلَيْكُ الْغَطَفَانِي وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَأَمَرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ يَتَجَوَّزُ فِيهِمَا، وَقَالَ: إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ، فَلْيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ يَتَجَوَّزُ فِيهِمَا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جمعہ کے دن سلیک غطفانی آیا، حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے حکم فرمایا: دو رکعتیں ادا کرو اور ان میں قرأت مختصر کرو اور فرمایا: جب تم میں سے کوئی آدمی آئے اور امام خطبہ دے رہا ہو تو اسے چاہیے کہ دو رکعت ادا کرے اور ان میں اختصار سے کام لے۔

6573 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحِ بْنِ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ، ثنا الْحُسَيْنُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ أَبِي كَبْشَةَ، ثنا صَفْوَانُ بْنُ عَيْسَى، عَنْ هِشَامِ بْنِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ قبیلہ غطفان کا ایک آدمی جمعہ کے دن آیا، حضور ﷺ خطبہ دے رہے تھے آپ ﷺ نے اسے فرمایا: تم نے نماز

پڑھی ہے؟ اس نے عرض کی: نہیں! آپ نے فرمایا: دو رکعتیں ادا کرو اور ان میں قرأت مختصر کرو۔

حَسَّانَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ سُلَيْكِ الْغَطَفَانِيِّ، أَنَّهُ جَاءَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ عَلَى الْمِنْبَرِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَرَكَعْتَ؟ قَالَ: لَا. قَالَ: فَصَلِّ رَكَعَتَيْنِ تَجَوِّزُ فِيهِمَا

## حضرت سلیم رضی اللہ عنہ کی روایات کردہ احادیث

حضرت سلیم غطفانی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کرو (یعنی گھی وغیرہ کرو) اور بکری کا گوشت کھانے کے بعد وضو نہ کرو اور بکریوں کے باندھنے کی جگہ نماز پڑھنے کی اجازت ہے اور اونٹ باندھنے کی جگہ نماز نہ پڑھو۔

## مَا أَسَدَ سُلَيْكٌ

6574 - حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَرْوَزِيُّ، ثنا إِسْحَاقُ بْنُ رَاهَوِيَةَ، ثنا أَحْمَدُ بْنُ أَيُّوبَ الضَّبِّيُّ، عَنْ أَبِي حَمْرَةَ السُّكْرِيِّ، عَنْ جَابِرٍ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ سُلَيْكِ الْغَطَفَانِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: تَوَضَّؤْا مِنْ لُحُومِ الْإِبِلِ، وَلَا تَوَضَّؤْا مِنْ لُحُومِ الْغَنَمِ، وَصَلُّوْا فِي مَرَابِضِ الْغَنَمِ، وَلَا تَصَلُّوْا فِي مَبَارِكِ الْإِبِلِ